



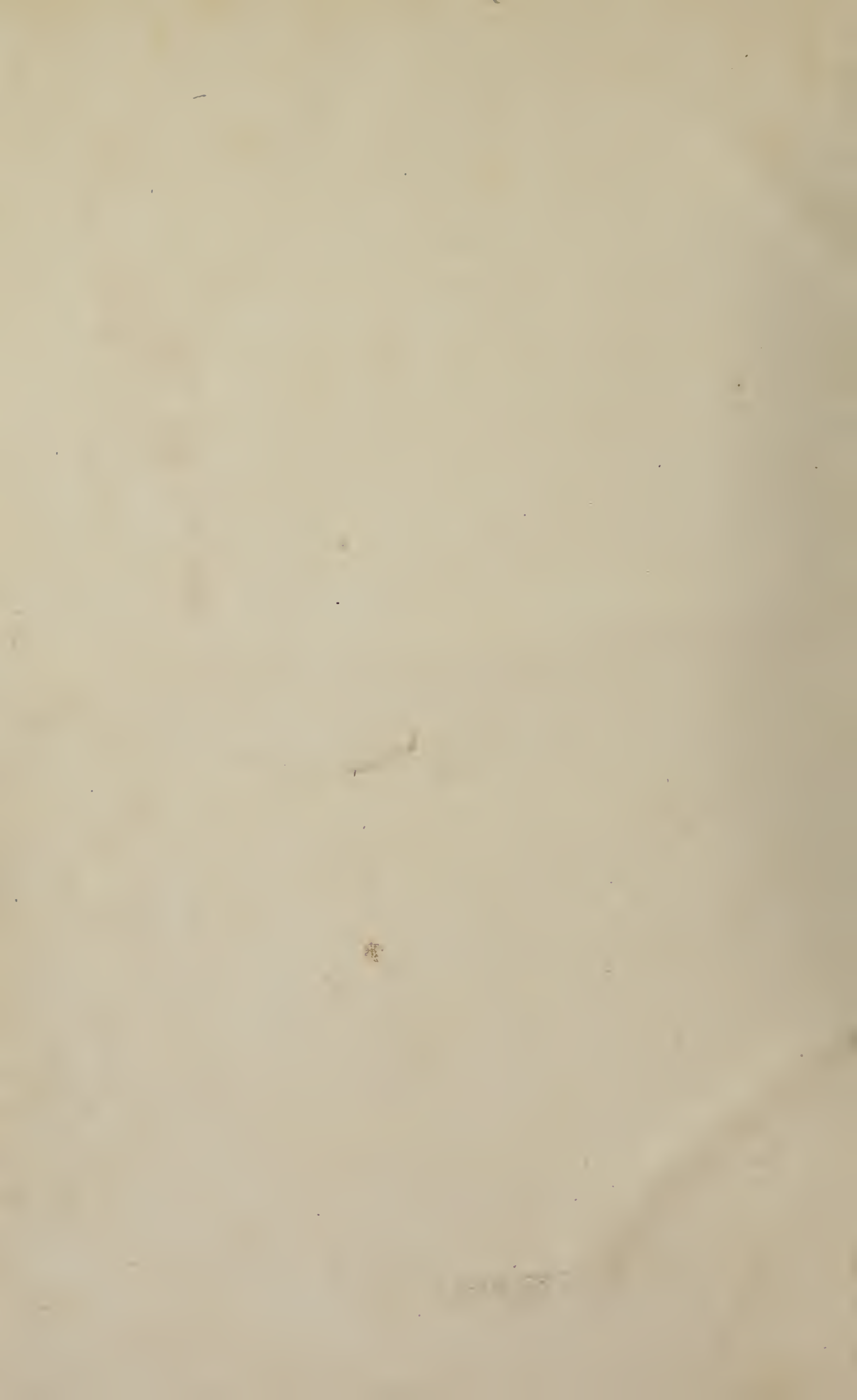
86











HISTORIE

Ofte

# Iaerlijck Verhael

Van de  
Derrichtinghen der Geoctroeerde  
West-Indische Compagnie,

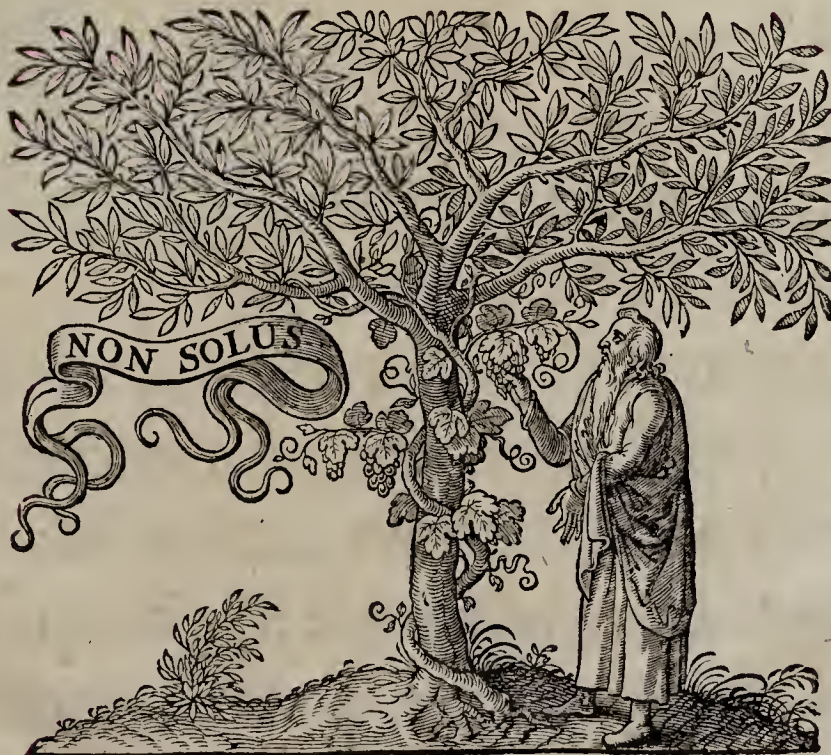
Zedert haer Begin / tot het eynde van t jaer  
sesthiën-hondert ses-en-dertich;

Begrepen in Derthien Boecken,  
Ende niet verscheyden koperen Platen verciert:

Beschreven door

IOANNES DE LAET

Bewint-hebber der selver Compagnie.



TOT LEYDEN,

By Bonaventuer ende Abraham Elsevier, ANNO 1644.

*Met Privilegie.*







*Aen de Edele ende GROOT-MOGENDE Heeren,*

Mijn Heeren

D E

S T A T E N

V A N

Hollandt ende West-Vrieslandt.

*Edele GROOT-MOGENDE Heeren,*



DE meeste middelen vvaer mede den Koningh van Hispagnien de gantsche Weerelt, ende insonderheyt Christenrijck, soo vele Jaren in roeren heeft ghehouden, ende dese Gheunieerde Provintien soo machtich bestreden, zijn voornementlijck hem toe-ghekommen uyt de over-rijcke Landen van America: Wat groote schatten van Goudt ende Silver hy uyt die ghevvesten jaerlijcks heeft ghetrocken is alle de Weerelt ghenoegh bekent: Wat andere Koninghen ende Potentaten daerteghen van tijdt tot tijdt hebben voorgenomen ende te vvegeghebracht, en is mede niet verholten. Dese



Gheunieerde Provintien , hoe-vvel de laeste vvel  
zijn gevveeft, in 't selve mede by der handt te ne-  
men, en zijn effen-vvel niet de geringste gevveeft  
in't verhinderen ende verderven van dese sijne in-  
komsten. Naer dat de Geoctroyeerde West-In-  
dische Compagnie is op-gericht, ende heeft be-  
gonnen te vvercken, heeft men konnen speuren  
hoe des selves Koninghs schatten en in-komsten  
hebben kommen te minderen ende sijne vorige  
macht te verflauvven: de svvacheyt van dat groot  
Lichaem laet sich nuklaerlijck sien; door so svvac-  
ken teghen-partije soomerckelijcken verminckt  
zijnde, dat de armen beginnen te hanghen. De  
vrees heeft den Machtigen aengegrepen, die alle  
andere dede beven. Dit Kort verhael vande Jaer-  
lijcsche Verrichtingen der West-Indische Com-  
pagnie d'vvelck Uvve EDELE GROOT-MOGENDE  
vvort toe-geeygent, sal daer van getuygenis ghe-  
ven: so groote enderijcke gevvesten hem ontroc-  
ken, excessive rijckdommen hem af-hendich ge-  
maect, so vele Schepen hem ontnomen ende ver-  
delgt, so vele Voor-neme Plaetsen verdestrueert  
en onnut gemaect, by een svvacke Compagnie,  
vvijfen genoegsaemaen vvat een grootere macht  
soude konnen uyt-vvercken. Uvve EDELE GROOT-  
MOGENDE gelieven naer hare vvijsheyt in te sien,  
hoe veel haer gelegen is aen dese Compagnie, en  
hoe



hoenodich het is de selve deurgaens de hulpsame handt te bieden, ende geensints te gedoogen dat de selve gedissolveert vverde, ofte door onvermogen komme te verflauven. Want Uvve EDELE GROOT-MOGENDE ende uvver Onderfaten Erfvyanten soude geen blydertijdinge kunnen toekomen, als dat hem desen doorn uyt de voet vware getrocken. Daeren is oock geen gereder ende sekerder middel om den Vyandt eyndelijck tot reden te brengen, als hem deurgaens in America te infesteren, en hem die Springh-aeder van sijne beste finantien te stoppen. Waer toe de Compagnie geen yver nochte vvetenschapen sal onbreken, als desen Staet maer mildelijck de handt sal gelieven te bieden. Daer zijn overich noch grooter dingen te verhalen, die inde volgende Jaren door Godes zegen zijn verricht, de vvelcke daer by sal kunnen voegen, indien sal speuren dat Uvve EDELE GROOT-MOGENDE desen mijnen geringe dienst aen-genaem vverdt.

De Almogende GODT, Die desen Staet nu langhe Iaren soo ghenadelijck heeft bewaert ende ghezegent, wil Vwe EDELE GROOT-MOGENDE Regeringe noch meerende meer zegenen, ghelijck 't selve deurgaens biddet

Uwe EDELE GROOT-MOGENDE

Ootmoedighen Dienaer

JOANNES de LAET.

Uyt Leyden desen 8. September

ANNO 1644.

## P R I V I L E G I E.

**D**E Staten van Hollandt ende West-Vrielandt, hebben gheconsenteert ende gheoötroyeert, consenteeren ende oötroyeeren midtsdesen JOHAN DE LAET, woonende tot Leyden, dat hy voor den tijdt van twaelf Jaren naest-komende, binnen onsen Lande van Hollandt ende West-Vrielandt, alleen sal moghen doen drucken, ende uytgheven, seecker Boeck, ghenaemt *Jaerlijcks Verhael vande Verrichtinghen der VVest-Indische Compagnie*, vervat in derthien Boecken, ende verciert met diverse Kaerten, tot onderrichtinghe van het selve Boeck, ofte Historie. Verbiedende allen, ende een yeghelijcken Inghesetenen van dese Landen, 't voorsz. Boeck binnen den voorsz. tijdt van twaelf Iaren, directelijck, of indirectelijck, in 't gheheel, ofte ten deele, in 't groot ofte in 't kleyn, in eenigherley Tale te doen nae-drucken ende uyt-gheven, oft elders naerghedruckt in onse Lande van Hollandt ende West-Vrielandt te brenghen, om verkoft, ofte uyt-ghegheven te worden; by verbeurte van de selve naeghedruckte Exemplaren ofte Boecken, ende daer-en-boven een somme van dry hondert Ponden te xl Grooten; t'appliceren een derdendeel daer van tot behoef van den *Officier* die de calangie doen sal, het tweede derdendeel tot behoef van den Armen, ende het resterende derdendeel tot behoef van den voorsz. JOHAN DE LAET. Ende ten eynde den Suppliant desen onsen consente accoorde ende oötroye moghe ghenieten, &c.

Ghegheven inden Haghe onder onsen grooten Zeghele hier aen ghanghen opten xxix. Julij in 't Jaer ons Heeren duyzent ses hondert vier-en-veertich.

I. DE WASSENAER V.

*Ter Ordonnantie van de Staten*

H. van BEAUMONT.

REGI-



# R E G I S T E R

vande Kaerten de welcke moeten in-ghevoeght werden  
als volgt:

- B** Aya de todos os Santos, vooz pagina 11.  
S<sup>t</sup> Salvador, vooz pagina 17.  
Porto Rico, ende de Grondt-tekeninghe van de Stadt/ etc. pagina 59.  
Marin d'Olinda, vooz pagina 185.  
Trugillo, vooz pagina 353.  
S<sup>t</sup> Francisco de Campeche, vooz pagina 355.  
Rio Grande, vooz pagina 365.  
Afbeeldinghe vande Cabo S<sup>t</sup> Augustin, vooz pagina 383.  
Afbeeldinghe van Pariba, ende de Forten/ vooz pagina 417.  
Curacao, vooz pagina 433.  
't Fort Real belegheringhe/ vooz pagina 461.  
Afbeeldinghe vanden Slagh/ vooz pagina 505.

**Druick-fauten te verbeteren / ende eenighe plaetfen  
te vullen.**

**P**A G. 12. l. 21. Tambaria upt/. p. 35. l. 11. de Congo, p. 40. l. 45. vertrouwden. p. 56. l. 48. Monguangape. p. 76. l. 13. Chaloupen. l. 48. vermoeden. p. 91. l. 13. toekomende jaer den. l. 26. Barles. l. 29. sonck / ende werdt het. p. 94. l. 30. Bougies. p. 99. l. 36. Laet ons nu. p. 154. l. 22. groot hondert en dertich. l. 23. met ses metale / twaelf psere stucken / dyp-en-vijftich Matroosen / ende vier-en-dertich Soldaten. l. 27. met vier metale / en achthien psere stucken / ende hondert en dyp-en-twintich man. l. 28. met ses gotelinghen en twee-en-dertich man. p. 160. l. 29. hondert ses-en-twintich Matroosen / tachtich Soldaten. p. 165. l. 13. Enganno. p. 167. l. 38. en vijf-en-tachtich Soldaten. l. 42. en tseftich Soldaten. l. 44. en vier-en-vijftich Soldaten. p. 179. l. 45. Barnabé Cobo. p. 180. l. 43. de Gelves. p. 192. l. 17. Bevinde. p. 195. l. 9. legghen. p. 218. l. 50. Santa Martha. p. 220. l. 49. de Caicos. p. 227. l. 3. Cabo Blanco. l. 23. Cabo Formoso. p. 293. l. ult. voeght in naer in brandt stack: (doch aleer de onse aen de eerste Supcker-Molen quamen / hadde de brandt een embuseade daer ontrent gheleght / de welcke op de onse upt-bzack ende vier ofte vijf quetste; doch de vooz-tocht daer op in-vallende / is de brandt ghevlucht / achter-latende eenighe dooden) p. 295. l. 14. Zijn den een-en-twintighsten / noch niet by haer ghekreghen hebbende de Eendracht, daer een Compagnie Soldaten op was (de welcke sy sints den achthienden niet en hadden ghesien / alsdoen van haer versteecken zijnde) soo t'samen/ etc. p. 296. l. 4. ende Johan Gijsselingh. p. 302. l. 7. Werven. l. 40. 't reciff van 't Eplande S<sup>t</sup> Alexio. l. 46. staende. p. 324. l. 12. af te sepnden. l. 13. ende deden ghelijcke / l. 17. Berftet, de Politique Raedt Walbeeck, neffens. p. 328. l. 6. partijen. p. 333. l. 48. Mellingsh. p. 371. l. 10. Enganno. p. 522. l. 6. Terra Nova.  
In 't Kort Verhael p. 8. l. 4. in stede van vijftich leest vijsthiën lasten.





O C T R O Y,

# By de Hooge Moghende Heeren

Staten Generael / verleent aen de West-Indische Compagnie / in date den derden Junij 1621.

Mette Ampliatien van dien,

E N D E

Het accoordt tusschen de Bewint-hebberen ende Hoof-participanten vande selve Compagnie, met approbatie vande Hog: ende Mog: Heeren Staten Generael ghemaect.



**D**e Staten Generael der Vereenighde Nederlanden / Allen den ghenen die dese jeghentwoordighe sullen sien ofte hoozen lesen / Saluyt. DOEN TE WEETEN: Dat wy bemerckende den welstandt deser Landen / ende wel-varen vande Inghesetenen van dien / principalijsk te bestaen by de Scheep-vaert ende koop-handel / die van allen ouden tijden upt de selve Landen gheluckelijck ende met grooten zegghen ghedreven is gheweest / op alle Landen ende koninghrijcken. SOO IST, dat wy begheerende dat de voorsz Inghesetenen / niet alleen by hare voorgaende Navigatie / Trafficque ende hanteringhe werden gheconserveert / maer oock dat haer trafficque soo veel moghelijck / souden moghen toe-nemen / bysonder in conformitent vande Tractaten / Alliancien / Verbonden ende Entrecoursen / op de Trafficque ende Zee-vaert met andere Princen / Republiken ende Volckeren eertijds ghemaect / die wy in allen deelen punctuelijck verstaen onderhouden ende achter-volght te moeten werden: Ende wy by experientie bevinden / dat sonder ghemeene hulpe / assistentie ende middelen van een Generale Compagnie / niet vruchtbaerlijcks inden Quartieren hier naer ghedesigneert / ghedreven / beschermt ende gemainteneert en kan werden / midts de groote avonture van Zee-rooverijen / extorsien ende andersins / die op soo groote verre reysen zijn vallende: Soo hebben wy midts verscheyden ende andere pregnante redenen ende consideratien ons daer toe moverende / mit rijpe deliberatie van rade / ende upt hooghdringende oorsaecken / goedt ghebonden / dat die Scheep-vaert / handelinghe ende commercien inde quartieren van West-Indien ende Africa / ende anderen hier naer ghedesigneert / voort-aen niet anders en sal werden ghedreven / dan met ghemeene vereenighde macht vande koop-luyden ende Inghesetenen deser Landen / ende dat tot dien eynde op-gherecht sal worden cene Generale Compagnie / die wy upt sonderlinghe affectie tot den ghemeynen welstandt / ende



omme de Inghesetenen van dien te conserveren in goede Neeringhe ende welvaert / sullen maintineren / ende verstercken met onse hulpe / faveur ende assistentie / vooz soo veel den segghenwoozdighen staet ende ghestaltenisse der Landen eenichsins kan verdraghen / ende daer toe te voozsien met behoorzijck Octroy / ende met de Privilegien ende Exemptien hier naer volghende / Te weten: Dat binnen den tijdt van vier-en-twintich Jaren / niemant vande Inghewoornen ofte Inghesetenen deser Landen / anders dan alleen upt den Naem van dese Vereenichde Compagnie upt dese Vereenichde Nederlanden / nochte oock van buypen de selve Landen sal moghen varen / ofte Negotieren op de Custen ende Landen van Africa, vanden Tropico Cancri, tot Capo de bonne Esperance, nochte op de Landen van America, ofte West-Indien / beginnende van 't Zuyt-eynde van Terra nova, dooz de Straten van Magellanes, le Maire ofte andere Straten ende passagien daer omtrent ghelegghen / tot de Strate van Anjan, soo op de Nooyt-zee als op de Zuydt-zee / nochte op eenighe Eylanden aende eene ende andere zijden ende tusschen beyden ghelegghen: mitsgaders op de Australsche ofte Zuyder-landen / streckende ende leggende tusschen beyde de Meridianen / raeckende in 't Oosten de Cabo de bonne Esperance, ende in 't Westen het Oost-eynde van Nova Guinea, incluyt. Ende soo wie sonder consent van dese Compagnie hem sal verbozderen te varen / ofte te Negotieren op eenighe plaetsen binnen de voozsz Limiten dese Compagnie gheaccoordeert / dat sal zijn op de verbeurte vande Schepen ende goederen / die bevonden sullen werden op de voozsz Custen ende ghewesten te handelen / de welcke datelijck ende alomme van wegghen de voozsz Compagnie / aenghetast / ghenomen ende als verbeurt / ten behouwe vande selve ghehouden sullen moghen werden: Ende in cas sodanighe Schepen ofte goederen verkocht mochte wesen / ofte in andere Landen ofte Havenen in-gelooopen / sullen de Reeders ende Participanten vooz de waerde vande selve Schepen ende goederen moghen werden gheexecuteert: Wtghesondert alleen / dat de ghene die vooz date van dit Octroy / upt dese ofte andere Landen / op eenighe der voozsz Custen upt-gelooopen ofte upt-gesonden zijn / hunne handelinghe totten upt-koop haerder goederen / ende weder kommen in dese Landen / ofte andersints / ter expiratie toe van haer Octroy / soo sy vooz desen eenigh hebben verkregen / sullen vermoghen te continueren / ende langher niet: Behoudelijck dat naer den eersten Julij seshien-hondert een ende twintigh / daghe / ende tijde des ingancks van desen octroye / niemant eenighe Schepen ofte goederen en sal vermoghen upt te senden naer de Quartieren in desen Octroye begrepen / alwaer dat vooz date van dien dese Compagnie noch niet eyntelijck en ware ghesloten: Maer sullen daer inne voozsien sulcx als behoort / tegghens den ghenen die wetens in fraude van dese onse goede meeninghe het ghemeene beste soecken te frustreren: Welverstaende dat de Zout-baert op Ponte del Ré sal moghen werden ghecontinueert / Op Conditien ende Instructien by ons daer van verleden ofte te verlijden / sonder aen desen Octroye anders te wesen verbonden.

II. Dat voozts de voozsz Compagnie op onsen Name ende authoriteit / binnen de Limieten hier voozen ghestelt / sal moghen maecken Contracten / Verbintenissen ende Alliancien / met de Princen ende Naturelen vande Landen daer inne begrepen / mitsgaders aldaer eenighe Fortressen ende verseeckertheden bouwen / Gouverneurs / Volck van Oorloge / ende Officiers van Justitie / ende tot andere nootelijcke diensten / tot conservatie vande Plaetsen / onderhoundinghe van goede ordze / politie ende Justitie / eensamentelijck tot voozderinghe vande Neeringhe stellen / depozteren ende afstellen / ende wederom andere in hare plaetse surrogueren / naer spluyden naer ghelegghentheydt van saecken

Niet te varen  
op pene van  
Schip ende  
goet.

Van Fortref-  
sen, Gouver-  
neurs, ende  
Alliantien te  
maken.



## West-Indische Compagnie.

saecten sullen bevinden te behoorzen: Voorts populatie van vruchtbare ende onbewoonde Quartieren moghen bevoorzeren / ende alles doen dat den dienst der Landen / proffijt ende vermeerderinghe vanden handel sal verespffen: Ende sullen die vande Compagnie ons successivelijck communiceren ende over-leveren sodanige Contracten ende Alliancien als si mette voorsz Princen ende Natien sullen hebben ghemaect: midtsgaders de ghelegentheit vander Fortressen / verseeckertheden ende populatien by hen luden ter handen ghe-nemen.

III. Behoudelijck dat sulieden eenen Gouverneur Generael verkoozen / ende voor hem Instructie geconcepiceert hebbende / de selve daer naer by ons gheapprobeert ende Commissie ghegheven sal worden: Ende dat voorts sodanigen Gouverneur Generael / soo wel als andere Vice-Gouverneurs / Com-mandeurs ende Officieren / ghehouden sullen wesen den eedt van ghetrouwigheyt aen ons te doen / ende oock aende Compagnie.

Van Gouver-neurs ende Generaels te verkiefsen.

IV. Ende indien de voorsz Compagnie op eenighe der voorsz Plaetsen in schijn van vrientschap bedroghen / ofte qualijck ghetractert mochte wer-den / ofte dat in 't vertrouwen van eenighe Penninghen ofte koopmanschap-pen / de selve sonder restitutie / ofte betalinghe daer van te ghenieten / ghehou-den worden / dat si de schade naer ghelegentheit der saecten / ende naer dat si best sullen vermogen / sullen doen repareren / deur alsulcke middelen als men ghevoechlijck sal konnen doen.

Schade te doen repare-ren.

V. Ende alsoo tot plantinghe / verseeckeringhe / ende defensie van desen handel / oock noodich sal zijn eenich krijghs-volck mede te nemen: Sullen wy naer de Constitutie van 't Landt ende ghelegentheit van saken / de voorsz Compagnie voorszien met sodanig Volck van Oorloge / van Commandement ende van Fortificatien / als noodigh sal wesen / mits dat die by de Compagnie sullen worden betaelt ende onderhouden.

Van Volck van Oorlo-ghe.

VI. De welcke boven den Eedt die spaen ons ende Sijn Excell: hebben ghedaen / oock sweeren sullen / het Commandement vande voorsz Compagnie te volghen / ende hare saecten te helpen voorzeren naer haer beste vermo-ghen.

Alle Officiers ende Soldaten blijven aenden. Eet verbonden volghens den Artijckel-brief.

VII. Dat de Provoosten vande Compagnie aen Landt sullen moghen ap-prehenderen het krijghs-volck ende ander Volck van Oorloghe / dat hen in dienste vande voorsz Compagnie begeben heeft / ende de gheapprehendeerde t' Scheep brenghen / 't zy in wat Steden / Plaetsen ofte Jurisdiccien van dese Landen de selve bevonden mochten werden; Midts dat de Provoosten te vooren sullen aen-spreken d' Officiers ende Magistraten vande Steden ende Plaetsen daer sulcx valt.

Ampt vande Provoosten.

VIII. Dat wy gheen Schepen / Gheschut ofte Ammunitionen van dese Com-pagnie tot dienste deser Landen en sullen nemen / dan met consent vande selve Compagnie.

By 't Landt de Compagnien niet te nemen ofte ruynce-ren.

IX. Hebben voorts dese Compagnie gheoctropeert / gheprivilegeert ende ghegunt / Octroperen ende gunnen mits desen / dat si met alle hare Schepen ende goederen by sullen moghen passeren voorby alle Tollen eenighe der Vereenighde Provincien toekomende / ende dat si de selve vrijheyt sullen ghe-bruycken in sulcker voeghen als de byne Inghesetenen vande Steden deser Landen daer inne hare vrijdommen zijn ghenietende / oock niet teghenstaende eenighe onvrije Persoonen in dese Compagnie zijn participerende.

Tol, Vrijheyt.

X. Dat alle de goederen die dese Compagnie / gheduyrende den tijdt van acht eerst-kommende Jaren / sullen uyt dese Landen voeren naer de quartie-ren van West-Indien ende Africa / ende andere binnen de voorsz Limiten be-grepen / ende die si van daer in dese Landen sullen brenghen / sullen wesen by

Acht Jaren vrijheyt vande goederen uyt ende in-brenghen.



van uptgaende ende inkomende Conbopen: Welverstaende by soo verre naer de expiratie vande voorsz acht Jaren / den Staet ende ghelegghentheit deser Landen niet toe en laet dien vrydom van acht Jaren noch vooz een tijdt van Jaren te continueren / dat de selve goederen daer naer / nochte oock de waren upt de quartieren in desen Octroye ghedesigneert / ghekomen / ende wederom upt desen Lande gaende / inde uptgaende Conbopen ende Licenten / gheduyende den gheheelen tijdt van desen Octroye / niet hoogher by ons sullen werden beswaert / dan die jeghenwoozdelijck beswaert zijn / ten ware wy wederom in Oorloghe quamen te gheraecken / in welcken ghevalle alle de voorsz goederen ende waren niet hoogher by ons en sullen werden beswaert / als die op de laeste Lijste by tijde vanden Oorloghe beswaert zijn gheweest.

XI. Ende op dat dese Compagnie soude moghen bestaen by een goede Regieringhe / ten meesten profijte ende contentement van alle de participanten / Zoo hebben wy gheordonneert / dat de selve Regieringhe sal bestaen in vijf Kameren van Bewinthebberen / als een binnen Amsterdam / die hebben sal de Administratie van vier neghende-paerten: een Kamer in Zeelandt / vooz twee neghende-paerten: een Kamer op de Haze / vooz een neghende-paert: een Kamer int Noor-der-quartier / vooz een neghende-paert: ende de vijfde Kamer in Vrieslandt / mitsgaders Stadt ende Landen mede vooz een neghende-paert / Op de Conditie in het Register van onse Resolutien ghestelt / ende de Acte daer van verleden: Ende sullen de Provincien inde welcke gheen Kameren en sullen zijn / met soo vele Bewint-hebberen werden gheaccommodeert / ende over de respectie Kameren verdeelt / als slieden hondert dupsenden guldens in dese Compagnie furneren sullen.

XII. Dat de Kamer van Amsterdam sal bestaen van twintich Bewint-hebbers: de Kamer van Zeelandt van twaelf: de Kameren vande Haze ende van 't Noor-der-quartier / elck van veerthien: ende de Kamere van Vrieslandt / mitsgaders van Stadt ende Landen / mede van veerthien Bewinthebbers: ten ware naemaels bevonden wort / dat dit werck niet anders dan met meerder ghetal van Persoonen uptgevoert soude konnen werden / in welcken ghevalle 't selve met kennisse van de Neghentien / ende met onse goet-vindinghe / ende anders niet / sal moghen werden vermeerderd.

XIII. Ende werden de Staten vande respectie Vereenichde Provincien gheauthoizeert / 't zy vooz hun Ed: Mog: hare ordinairse Ghedeputeerders / ofte vooz de Magistraten der Steden harer Provincie / sodanighe ordie te stellen op de aentepckeninghe vande Participanten / mitsgaders de verkiefsinghe vande Bewinthebberen / als sy naer de Constitutie vande selve hare Provincie sullen bevinden te behooren: Mits dat niemant inde Kamer van Amsterdam tot Bewinthebber verkoozen sal worden / dan die ghene die inde Compagnie vooz sijn eegen sal participeren ter somme van ses dupsent guldens: inde Kamer van Zeelandt / ter somme van vier dupsent gulden: ende inde Kameren vande Haze / van 't Noor-der-quartier ende van Vrieslandt / mitsgaders Stadt ende Landen / ter somme van ghelijcke vier dupsent guldens.

XIV. Dat de eerste Bewint-hebbers sullen dienen den tijdt van ses Jaren / ende datmen / de selve overstreken zijnde / eerst by lotinghe sal veranderen een derde-paert van 't ghetal vande Bewint-hebbers / ende twee Jaren daer nae ghelijcke derde-paert / ende d'andere twee volghende Jaren het leste derde-paert / ende voorts successivelijck de oudste in dienste zijnde laten afgaen: ende dat in plaetse vande afgaende / ofte vanden ghenen die vooz ofte naer soude moghen aflijvich / oft om andere redenen verlaten worden / by de Bewinthebberen / soo blijvende als afgaende / mitsgaders by de Hoof-participanten die in persooen / ende op hare kosten daer by sullen willen komen / die andere

fulley

In vijf Kamers  
sal de Compagnie  
bestaen. Amsterdam  
vier neghende-  
paerten. Zeelandt  
twee neghende-  
paerten. De Mase  
een neghende-  
paert. Noor-  
der-quartier  
een neghende-  
paert. Stadt  
ende Landen  
een neghende-  
paert. Hondert  
dusent  
gulden een  
Bewint-hebber  
te geven. Amsterdam  
20. Zeelandt  
12. d'ander elck  
op een negen-  
de paert van  
14 Bewint-  
hebbers.

Met kennisse  
vande XIX.  
ende der Staten  
goet vinden  
den de Compagnie  
met Bewint-heb-  
bers te ver-  
meerden.

Kiesende  
stellen vande  
Bewint-heb-  
bers.

Amsterdam  
moet een  
Bewint-hebber  
hiertijden ses  
dusent gul-  
dens.

D'ander elck  
viert dusent  
guldens.

D'eerste  
Bewint-hebbers  
sullen ses Ja-  
ren dienen,  
daer nae by  
lotinghe een  
derde-paert te  
veranderen,  
ende 2. Jaer  
daer nae een  
derde-paert,  
ende weder  
nae 2 Jaren  
het leste der-  
de-paert.



## West-Indische Compagnie.

sullen worden ghenomineert / upt welcke de voorsz respective Provintien / Ghedeputeerdens / ofte Magistraten / nieuwe Electie van Bewint-hebber sullen doen / ende de vacante plaetsen successivelijck suppleren. Ende sullen voorsz Hooft-participanten ghehouden worden / die voorsz hun eyghen soo veel participeren als de respective Bewint-hebberen zijn doende.

Geen Hooft-participanten te houd'n dat die voor hun eyghen reliqueren als een Bewint-hebber moet doen.

XV. Datmen de reeckeninghe vande equippagie ende ytrustinghe vande Schepen mette dependentien van dien / sal doen drie Maenden naer 't verreck vande Schepen / ende een maendt daer nae Coppen aen ons / ende aende respective Kameren senden: Ende vande retouren / midtsgaders vande verkoopinghe der selver / sullen de Kameren (soo dickwils wy dat goet sullen vinden / oft sy vande Kameren daer toe versocht werden) Staet / aen ons / ende aen malkanderen over schicken.

Rekeninghe te doen drie Maenden naer 't verreck vande Schepen.

XVI. Datmen alle ses Jaren sal maken generale Reeckeninghe van alle upt-reedinghen ende retouren / mitsgaders van winste ende verlies vande Compagnie / te weten: een vande Negotie / ende een vander Oorloghe / elck apart: Welcke Reeckeninghe in 't openbaer sullen worden ghedaen / naer voorgaende affictie van Billetten / ten eynde peder een daer by interest hebben: de / op 't hoozen vande selve reeckeninghe sal moghen kommen: Ende indien voorsz d'expiratie van 't sevende Jaer / de Reeckeninghe in manieren voorsz niet werden ghedaen / sullen de Bewint-hebberen verbeuren heure Provisien / die tot proffijt vanden Armen sullen werden bekeert / ende sy-linden eben-wel gehouden blyven hare Reeckeninghe als vooren te doen / binnen sulcken tijde / ende op sodanighe penen / als by ons reghens de ghebreckighen sullen werden ghestatueert. Ende sal niet te min ondertusschen vande winste vande Negotien upt-deelinghe ghedaen worden / soo dickwils als men bevinden sal datter thien ten hondert gheproffiteert sal zijn.

Alle ses Jare te maecken generale Reeckeninghe van winst ende verlies, op de verbeurte van hare Provijie.

XVII. Niemandt sal / gheduerende den tijdt van desen Octrope / sijn Capitaal ofte inghelerde penninghen upt dese Compagnie mogen trecken: Gheelijck-men oock gheen nieuwe Participanten sal moghen in-nemen: Van dien ter expiratie van vier-en-twintich Jaren mochte goet gevonden werden dese Compagnie te continueren / ofte een Nieuwe op te rechten / sal finale Reeckeninghe ende estimatie by de Neghenthien met onse kennisse ghedaen worden / van alle 't ghene dese Compagnie is toe-behoozende / als oock vande nootelijske kosten die by de selve zijn ghedaen / ende peder een vermoghen nae de voorsz af-reckeninghe ende ghedane estimatie / sijne Penninghen te lichten / ofte inde volghende Compagnie nae addenant van die / in 't gheheel ofte deel / te continueren ofte participeren. Ende sal in sulcken ghevalle de volghende Compagnie de restanten / die volghens de Reeckeninghe ende estimatie bevonden sullen worden / tot haren laste moeten nemen: Ende de Participanten / die inde Compagnie niet sullen goet vinden te continueren / haer contingent betalen / op alsulcke termijnen als de Neghenthien met onse kennisse ende goet-binden sullen bevinden te behozen.

Wdeelinghe te doen alier thien ten hondert is ghewonnen.

XVIII. Dat soo dickwils het van noode sal zijn een Generale vergaderinghe vande voorsz Kameren te houden / 't selve sal gheschieden by neghenthien Personen / daer inne upt de kamer van Amsterdam sullen compareren acht: upt Zeelandt vier: vande Haze twee: upt het Noorder-quartier twee: upt Vriesslandt / midtsgaders Stadt ende Landen / twee: Welverstaende dat den neghenthierenden Persoon / ofte soo veel meer als wy 't elckens sullen goet vinden / by ons sal worden ghedeputeert / omme inde voorsz Vergaderinghe de saecke vande Compagnie ten besten te helpen dirigeren.

Nae 24. Jare generale Reeckeninghe te doen, als oock d'estimatie van alle de goederen.

XIX. Van welcke Generale Vergaderinghe vande voorsz Kameren / alle saecken dese Compagnie aengaende / verhandelt ende besloten sullen werden:

Generale vergaderinghe van xix. Personen. Amsterdam 8 Zeelandt — 4 De Mase — 2 Noorder-quartier — 2 Stadt ende Landen — 2 Staten Generael — 1.



Welverstaende dat in saecken van Oorloghe op de ghenomen Resolutie / versocht sal worden onse approbatie.

XX. De voorsz Generale Vergaderinghe beschreven zijnde / sal te samen komen om te resolveren / wanneer-men sal equipperen / hoe veel Schepen men op elck Quartier sal senden / de Compagnie in 't ghemeeen betreffende / sonder dat d'een of d'ander Kamer yet sal moghen aenrichten buyten de voorsz ghemeeene Resolutien / maer sullen ghehouden zijn de selve te effectueren ende in 't werck te stellen. Ende indien eenige Kamer bevonden werde in ghebrecke te zijn de ghemeeene Resolutien te achtervolghen / ofte te contravenieren: Hebben wy de selve Vergaderinghe gheauthoriseert / ende authoiseren by desen / om sodanigh gebreck ende contraventie metten eersten te doen repareren / waer inne wy des versocht zijnde / haer sullen assisteren.

XXI. De selve Generale Vergaderinghe / sal ghehouden worden de eerste ses Jaren binnen de Stadt van Amsterdam / ende twee Jaren daer nae in Zeelandt / ende soo voort van tijde tot tijde inde voorsz twee plaetsen.

XXII. De Bewint-hebberen / die van wegghen de Compagnie ghecommitteert zijnde / van hups sullen reysen / 't zy op de voorszde Vergaderinghe ofte elders / sullen voor haer teer-kosten ende dagh-gelden hebben vier gulden 's daeghs / boven de Schuyt ende Waghens-vrachten: Welverstaende dat die ghene die vande eene Stadt nae de andere reysen / om die Kameren als Bewint-hebberen ende Regierders te frequenteren / egheen dagh-ghelden ofte reys-kosten en sullen ontfanghen / tot laste vande Compagnie.

XXIII. Ende oft ghebeurde dat inde voorszde Generale Vergaderinghe eenighe wichtighe saecken voor-bielen / daer inne sy niet wel en konden verdraghen / ofte dat sy selfs hun souden moghen beswaert vinden / om elckanderen te over-stemmen / dat 't selve ghelaten sal worden tot onse decisie: Ende 't ghene dien-aengaende goet ghevonden sal worden / sal achtervolght ende na ghekomen worden.

XXIV. Ende sullen alle Ingesetenen deser Landen / ende oock van andere Landen / by openbare affixien van billetten binnen den tijdt van een Maendt naer date van desen t'affigieren / ghewaerschout worden / dat sy binnen den tijdt van vijf Maenden / innegaende den eersten Julij deses Jaers seshienhondert een-en-twintich in dese Compagnie sullen worden geadmitteert / ende dat sy hunne Penninghen / die sy sullen willen inlegghen / sullen moghen opbrengghen in drie termijnen: Te weten / een derde-paert ter expiratie vande voorsz vijf Maenden / ende d'ander twee derde-paerten op drie achter-een-volghende Jaren / Ten ware de voorsz Generale Vergaderinghe bevonden / datmen dese termijnen soude moghen verlengghen / daer van de Participanten te vooren by affixie van billetten sullen werden gheadverteert.

XXV. De Schepen vande reyse weder-kommende / sullen wederom aenkommen ter plaetsen daer sy af-ghezept zijn / ende of door fortune van weder ende wint / de Schepen van 't eene quartier upt-ghezept / aen-quamen in het ander / als die van Amsterdam ofte van 't Noorder-quartier in Zeelandt / ofte inde Haze / ofte die van Zeelandt in Hollandt: ofte die van Vrieslandt / mitsgaders Stadt ende Landen in een ander quartier: dat niet te min elcke Kamer de administratie ende bewint van hare upt-ghesonden Schepen ende koopmanschappen sal behouden / ende dat sy de selve sullen moghen versenden ende vervoeren nae de Quartieren daer de Schepen waren uptghezept / 't zy met de selve ofte andere Schepen / midts dat de Bewint-hebbers der selver Kamer / ghehouden sullen zijn haer selfs in persoon te laten vinden ter plaetse daer de Schepen ofte goederen aenghekomen zijn / ende geene facteurs daer over sullen vermoghen te stellen: Maer ingevalle haer selfs niet ghelegghen en ware

Niet te doen  
sonder Reso-  
lurie vande  
xix.

Generale Ver-  
gaderinghe  
d'eerste ses  
Jaren binnen  
Amsterdam,  
ende 2. laet  
daer na in  
Zeelandt.

De Bewint-  
hebbers als sy  
reysen sullen  
4. gulden  
daeghs heb-  
ben.

Dat inde xix.  
swarigher  
valt ter decisie  
vande Staten.

Penninghen te  
furneren een  
derde-paert  
contant,  
d'ander twee  
derde-paer-  
ten in drie  
achter-een-  
volghende  
Jaren.

De Schepen te  
arriveren daer  
sy zijn uyte-  
gezept.



## West-Indische Compagnie.

ware te reysen / dat sy alsdan de Bewint-hebberen vande Kamer daer de Schepen ghearriveert zijn/ totte administratie sullen committeren.

XXVI. Als d'een of d'ander Kamer eenighe Koopmanschappen ofte retouren upt die Quartieren binnen de voorsz Limiten begrepen / ghekregeen heeft/ daer van dat d'ander niet en is versien / sal ghehouden wesen die Kamer die ongheprovideert is / op haer versoeck naer ghelegghentheydt vande saecke te provideren ende 't goet te senden/ ende als sy upt-verkocht sullen hebben/ noch meer te sepnden. Dat van ghelijcken de Bewint-hebberen vande respectieve Kameren / eenighe Persoonen tot de equippagien / ofte andersints upt andere Steden daer Kameren ofte Bewint-hebbers zijn / van noode hebbende / daer toe de Bewint-hebberen van dese Compagnie sullen moeten versoecken ende employeren/ sonder eenighe sfactoren daer toe te ghebruycken.

De Kamers  
aen malkan-  
deren te ver-  
sien vande  
Koopman-  
schap.

Totte equipage  
niemandt  
vande Be-  
wint-hebbers  
te versoecken.

XXVII. Ende indien eenighe Provincien goet vinden eenen Agent te stellen/ om die Penninghen upt hare Inghesetenen te versamelen / ende in masse in eenighe Kamer in te legghen/ ende vande upt-deelinghe betalinghe te voorderen / sal de Kamer ghehouden zijn alsulcken Agent toe te laten access inde selve Kamer / om aldaer gheinformeert te werden vanden Staet vanden upt-gebe ende inkommen / upt ende inschulden: Behouden dat de Penninghen by sulcken Agent inghebracht/ sullen bedragen vijftich dupsent guldens/ ende daer boven.

Vijftich dupsent  
guldens  
mach eenen  
Agent stellen.

XXVIII. De Bewint-hebbers sullen vande upt-reyse ende vande retouren/ mitsgaders vande prinsen vooz provisie ghenieten een ten hondert: ende van Gout ende Silver maer een half ten hondert: Welcke provisie sal verdeelt worden vooz de Kamer van Amsterdam vier neghende deelen: de Kamer van Zeelandt twee neghende deelen: vande Haze een neghende deel: van het Noorder-quartier een neghende deel: ende van Vrieslandt/ mitsgaders Stadt ende Landen ghelijcke neghende deel.

Provijse van  
de Bewint-  
hebbers een  
per cento, en-  
de van Gout  
ende Silver  
een half per  
cento.

XXIX. Welverstaende dat splupden van het Gheschut / ende de waerde vande Schepen niet meer als eens provisie sullen ghenieten. Sullen voorts geenige provisie ghenieten van Schepen / Gheschut ende anders / waer mede by dese Compagnie sullen verstercken: nochte oock vande Penninghen die sy vooz dese Compagnie sullen lichten/ nochte van dat sy de Waren beneficiëren: Ghelijck sy tot laste vande Compagnie niet en sullen moghen brengen eenighe Vacatie / Reys ofte Teer-kosten van de gheenighe die sy sullen moghen committeren/ om de upt-reedinghe te voorderen/ ende de Waeren daer toe noodich te koopen.

Van 't Ghes-  
chut ende  
waerde van-  
de Schepen  
maet eens  
provijse te  
ghenieten,  
ende vande  
Schepen van  
't Landt geen  
provijse te  
ghenieten.

XXX. De Boeck-houders ende Cassiers sullen ghesalariseert werden/ tot laste vande Bewint-hebbers/ upt hare provisie.

Boeck-hou-  
wers ende  
Cassiers toe  
laste vande  
Bewint heb-  
bers.

XXXI. De Bewint-hebberen sullen geene Schepen / Waren ofte Goederen haer in 't gheheel ofte deel toe-kommende / aen dese Compagnie moghen leveren / ofte verkoopen: nochte vande selve Compagnie eenighe Koopmanschappen ofte Waeren koopen ofte doen koopen / directelijck ofte indirectelijck / noch portie ofte ghedeelte daer inne hebben / Op de verbeurte van een Jaer harer provisie / die contrarie desen bevonden werdt ghedaen te hebben/ ten proffijte vanden Armen / ende van haer Bewint-hebberschap verlaten te worden.

De Bewint-  
hebberen niet  
te koopen  
noch te ver-  
koopen 't gene  
haer eenich-  
sints toekomt.

XXXII. De Bewint-hebberen sullen gehouden wesen by affixtie van Billetten/ te notificeren/ soo dickwils sy eenighe Waren ende Koopmanschappen van nieuws sullen hebben ontfanghen/ ten eynde een peder daer van tijdelijck kennisse mach hebben / al eer tot eyndelijcke verkoopinghe sal worden gheprocedeert.

De Koopman-  
schappen by  
Billetten upt  
te stellen.

XXXIII. Ende of 't ghebeurde dat onder d'een of d'ander Kamer nemandt vande



vande Bewint-hebbers in sulcken Staet gheraecten / dat hy niet en konde voldoen 't ghene hem / sijnder administratie aengaende / vertrouwt ware / ende daer dooz eenighe schade mochte komen / sal wesen tot laste vande Penningen die alsulcke Bewint-hebberen hebben in Compagnie / de welcke oock vooz haer administratie specialijcken zijn verbonden / 't welck oock plaetse sal hebben ten respecte van alle de Participanten / die upt sake van koop van goederen / ofte andersints Debiteurs vande Compagnie souden mogen wesen / ende sal ghereeckent worden in allen schijne / of haer inghelepte Penninghen teghens 't gheen sy de Compagnie schuldich zijn / van aenbeginne waer ghecompenseert / ende by rescontre ghedoodet.

XXXIV. De Bewint-hebbers vande respectie Kamers / sullen responderen vooz hare Cassiers ende Boeck-houders.

XXXV. Dat alle de Waeren van dese Compagnie / die by den ghewichte verhandelt sullen worden / verkocht sullen worden op eenderley ghewichte / te wesen : op de swaerte van 't ghewichte van Amsterdam / ende datmen alsulcke Waeren sal mogen over-slaen binnen Scheeps-boort ofte inde Pack-huyzen / sonder daer van eenigen Accijs / Impost ofte Waegh-gelt te betalen / mits dat de selve verkocht zijnde / niet anders sullen moghen worden ghelevert dan ter Waghe / ende mits betalende den Impost ende Waegh-geldt / soo dickwils als sy worden ghealieneert ghelijck andere goederen / die Waghe subject zijnde.

XXXVI. Datmen de Persoonen ofte Goederen der Bewint-hebbers niet en sal mogen arresteren / besetten ofte bekommeren / om van hen te hebben keeninge van administratie vande Compagnie / noch oock om de betalinge van de gagien / ofte loon vande gene die sy in dienste vande Compagnie gebruyckt hebben : Maer de gene die sulcks yet op hen luyden sal willen pretenderen / sullen gehouden zijn de selve te betrecken vooz heur ordinaris Rechters.

XXXVII. Soo wanneer eenighe Schepen vande repse sullen weder-keeren sullen de Generaels ofte Commandeurs over de Vlooten / Schip ofte Schepen / ghehouden zijn binnen thien daghen naer hare aenkomste / aen ons te kommen doen rappoort van 't succes van hare repse / ende daer van schriftelijck rappoort over gheven ende leveren / indien de sake sulcks vereyscht.

XXXVIII. Ende of 't ghebeurde (dat wy geensints en verwachten) dat pmandt de Scheep-vaert / Negotie / Handelinghe ofte Trafficque van dese Compagnie / contrarie het al-ghemeene Recht / ofte oock jegens 't inhouden vande voozsz Tractaten / Verbonden ende Entre-courssen / in eeniger manieren wilde beschadigen ofte hinderlijck wesen / sullen hun daer tegens mogen defenderen / ende reguleren in conformitet van de Instructie by ons daer van te geven.

XXXIX. Hebben voozts belooft ende belooven mits desen / dat wy dese Compagnie teghens eenen pegelijck sullen maintaineren ende defenderen inde vyve Zee-vaert ende Trafficque / ende ten dien sijne de selve te hulpe kommen met een somme van thien hondert duysent guldens / te betalen in vijf Jaren / daer van de eerste twee hondert duysent guldens sullen worden ghefurneert / soo haest den eersten termijn by de Participanten sal wesen opgebeycht : Wel-verstaende dat wy mette helft vande voozsz thien hondert duysent guldens / sullen ghenieten ende draghen winste ende risico / ghelijck alle andere Participanten in dese Compagnie ghenieten ende draghen sullen.

XL. Ende ingevalle dooz een machtich ende gheduylich belet in de voozsz Zee-vaert ende Trafficque / de saecken in de limiten van dese Compagnie wierden ghebracht tot een openbaer Oorlogh / Soo sullen wy de selve Compagnie / soo veel 's Landts ghelegentheydt sulcks eenighsints soude toelaten / tot hare assistentie gheven seshien Schepen van Oorloghe / het minste groot hondert vijftich Lasten / met vier goede wel-bezepte Jachten / het minste groot

De Penninghen blijven verbonden aende Compagnie in cas van schult.

De Bewint-hebbers moeten voor de Cassiers ende Bouckhouders verantwoorden.

Amsterdams ghewichte over te mogen slaen, ende verkocht zijnde, de Waegh-gelt dan te betalen.

Bewint-hebbers in cas van schult voor hare competente Rechters te trecken.

De Commandeurs 10. daghen naer arriveren de Staten rapport te doen.

Defentie teghens die de Compagnie willen beschadighen.

De Staten geven 10 hondert duysent gulden in vijf jaren, alle jaren 2. hondert duysent gulden, een helft voor 't Landt, ende een helft voor de Compagnie.

Door Belet belooft het Landt 6. Schepen van Oorloghe ende 4. Jachten.



## West-Indische Compagnie.

groot veertich lasten / zijnde behoorlijk ghemonteert ende voorszien van alles: oock van Metalen ende ander Gheschut / ende behoorlijke quantiteit van Ammunitie / midtsgaders van dubbelt loopende ende staende Wandt / Zepelagie / Touwen / Anckers ende andere toe-behoorten / sulcks die op alsulcke groote expeditie behooren versien ende ghebruyckt te worden: Behoudens dat die voorts sullen worden ghemant / ghebicuailleert ende onderhouden tot koste vande Compagnie: ende dat de Compagnie ghehouden sal zijn daer by te voughen ghelijcke seshien Schepen van Oorloge / met vier Jachten / mede ghemonteert ende voorszien als vooren / om ghelijckelijck tot defensie vande Trafficque ende alle exploicten van Oorloge ghebruyckt te werden: Midts dat alle de Schepen van Oorloge / ende de koopvaerdre-Schepen (die mede sulcks sullen worden toe-gherust ende ghemant als 't behoort) sullen staen onder een Admirael / by ons daer over te stellen / naer voorgaende Advijs vande voorsz. Generale Vergaderinghe: Ende sullen volghen onse Commandementen / midtsgaders de Resolutien vande Compagnie / om des noodt zijnde / ghelijckelijck ten Oorloghe ghebruyckt te worden: sulcks nochtans dat de koopvaerders byten noodt hare ladinghe niet en sullen hasarderden.

De Compagnie daer by te voeghen 16. Schepen van Oorloge ende 4. Jachten:

XLI. Ende inghevalle soude moghen ghebeuren / dat de Landen in hare Lasten merckelijck soudent mogen worden verlicht / ende dat dese Compagnie in sware lasten van Oorloge soude kommen te vervallen: Soo hebben wy beloofd ende belooven midts desen / de voorsz. subsidie sulcks te vermeerderen als den Staet vande Landen sal moghen lijden / ende die saecken vande Compagnie sullen kommen te verensschen.

Het Lande verlicht, de Compagnie beswaert, belooft meerder assistentie.

XLII. Hebben voorts gheordonneert / Dat inghevalle van Oorloghe / alle prinsen die op die Vanden / ofte oock op die Zee-roovers binnen de voorsz. Limiten / by de Compagnie / of by den ghenen die den selven 't hare assistentie sullen worden by-ghevoeght / soude moghen werden veroverd: Oock de goederen / die upt kracht van onse Placaten sullen worden aenghehaelt / nae af-treckinghe van alle nootelijke kosten / als oock vande schade dien de Compagnie in 't veroveren van elcke prinsse soude moghen hebben gheleden: midtsgaders de gherechtigheyt van Zijn Excell: als Admirael / in conformite van onse Resolutie / dienthalven op den eersten April seshien-hondert ende twee ghenomen: ende het thiende-paert vande Officiers / Boots-volck ende Soldaten / die de prinsen ghedaen sullen hebben / sullen blijven ter dispositie vande Bewint-hebbers vande voorsz. Compagnie: Midts dat daer van ghehouden sal worden keeckeninghe apart / ende verscheyden vande keeckeninghe vande Negotien ende Commerciën: ende dat het provenu vande selve prinsen sal worden gheemploneert totte equippagie vande Schepen / ende betalinghe van het Volck van Oorloge / Fortificatien / Besettinghen ende dierghelijcke saken van Oorloge ende defensie te Water ende te Lande dependerende / sonder datmen daer van sal doen eenighe distributie / ten ware dat het selfde provenu soo groot werde bevonden / datmen sonder swackinghe vande selve defensie / ende nae dat d'onkosten vande Oorloge soude zijn betaelt / eenighe merckelijke parthije soudent moghe upt-deelen / de welcke gheschieden sal apart ende ghescheyden vande distributien vande Commerciën. Ende sal de verdeplinghe ghedaen worden / een thiende-deel voor de ghemeene sake vande Vereenighde Nederlanden / ende de reste onder de Participanten van dese Compagnie / elcke ponts ghelijcke / naer rate van sijn inghelept Capitael.

Order op de prinsen ende veroverde goederen

XLIII. Behoudelijck nochtans / dat alle de prinsen ende goederen / upt kracht vande Placaten aenghehaelt / inghebracht / ende te Rechte ghestelt sullen moeten worden / ter Judicature vande Raden ter Admiraltieit vande Quartieren daer die inghebracht sullen zijn / om by de selve kennisse ghenom-

Prinsse worden ter Admiraltieit gheschieden om recht ghedaen te worden.



men / ende ghesententieert te worden op de deuchdelijckheyt ofte ondeuchdelijckheyt vande selve prinsen: Blijvende niet te min hanghende den Proesse d'administratie vande inghebrachte Goederen by de Compagnie / ende dat onder behoorlijcken Inventaris / ende behoudens de Revisie vande genen die by Sententie vande Admiraliteyt gegraveert soude mogen zijn / in conformiteyt vande Instructie aen die vande Admiraliteyt ghegheven: Welverstaende / dat de Vendu-meesters ende andere Officiers vande Admiraliteyten / gheen recht sullen ghenieten ofte mogen pretenderen vande prinsen die by dese Compagnie sullen worden ghebeneficert / ende daer in sy niet en zijn gheemployeert.

De Vendu-meester ende andere gheen provisie te ghenieten.

Eedt vande Bewint-hebbers, d'een als d'ander te doen, ende allen poincten te onderhouden.

XLIV. De Bewint-hebbers van dese Compagnie sullen solemnelijck beloven / ende sweeren / dat sy hun in hare administratie wel ende ghetrouwelijck sullen draghen / goede ende deuchdelijcke Reeckeninghe doen van hare handelinghe: Dat sy in alles sullen bevoorden 't meeste proffijt vande Compagnie / ende der selver schade beschutten / soo veel moghelijck sal zijn: Dat sy den meesten vande Participanten / in op-brenghen ende uptdeplinghe vande Penninghen / niet meer voordeel en sullen doen als den minsten: Dat sy in 't innen ende ontfanghen vande uptstaende schulden / den eenen niet meer als den anderen sullen verschoonen: Dat sy voore haer eyghen Reeckeninghe participeren / ende gheduyende haer Bewint-hebberschap sullen blijven participeren / alsulcke somme van Penninghen als by desen Octrope zijn gheordonneert: Midtsgaders dat sy alle ende een peder vande poincten ende articulen in desen vermelt / voore soo veel haer aengaet / sullen nae-kommen ende onderhouden / doen nae-kommen ende onderhouden / naer haer uiterste vermoghen.

Beloften vande Staten Generael over hare Privilegie.

XLV. Alle welcke Privilegien / Vysheden ende Exemptien / midtsgaders de assistentie hier vooren verhaelt / in alle hare voorsz poincten ende articulen / wy de voorsz Compagnie met goede kennisse van saken hebben ghegunt / verleent / belooft ende toe-geseyt: Gunnen / verleenen ende toe-seggen hen midt desen: Beloovende hen luyden de selve te doen / ende laten ghenieten rustelijck ende vzedelijck: Ordonneren oock dat de selve sullen worden onderhouden / ende gheachtervolgt by alle Overigheden / Officiere ende Onderfaten van dese Vereenighde Nederlanden / sonder daer jeghens te doen / directelijck of indirectelijck / soo weynich binnen / als buuten de selve Vereenighde Nederlanden / Op peyne van daer over als Beletters van 't ghemeen wel-varen der selver Landen / ende Overtreders van onse Ordonnantie ghestraft te worden aen Lijf ende goet. Beloovende daer-en-boven / dat wy de Compagnie / in 't inne-houden van desen onsen Octrope / sullen maintenir ende staende houden / by alle Tractaten van Papse / Alliancien ende Entre-coursen met de naeghebure Princen / Rijcken ende Landen / sonder yet ghedaen ofte ghehandelt te worden dat tot verminderinge van desen soude mogen strecken. Ontbieden daerom / ende bevelen wel expresseelijck alle Gouverneurs / Justiciere Officiere / Magistraten ende Inwoonders der voorsz Vereenighde Nederlanden / dat sy de voorsz Compagnie ende Bewint-hebbers van dien / rustelijck ende vzedelijck laten ghebeynken het volkommen effect van desen Octrope / Consent ende Privilegie: Cesserende alle contra-dictien ende empeschementen ter contrarien. Ende op dat niemandt hier van ignozantie pretendere / Soo hebben wy belast / dat het sommier inhouden van desen Octrope by publicatie ofte affixie van Billetten sal worden genotificeert / daer / ende soo het behooren sal: Want wy 't selve ten dienste vanden Lande bevonden hebben te behooren.

Ghegeven onder onsen grooten Zeghel, Paraphure ende de Signature van onsen Griffier, in 's Graven-Haghe, op den derden dagh der Maendt van Junio, in 't Iaer sesstien-hondert een-en-tvintich. Was Gheparaphceert *I. Magnus vt.* Onder stondt: Ter Ordonnantie vande Hoogh-ghemelte Heeren Staten Generael. Onder-teeckent, *C. Aerffen.* hebbende een uyt-hangende Zeghel van rooden Wasche aen een coorde van vyitte zijde.



Het voorsz Octroy is opten vier-en-twintighsten Martij ende 10. Junij 1622. by de Ho: ende Mo: Heeren Staten Generael gheamplieert / mette Sout-vaert op West-Indien ende met eenighe andere poincten, ghelijck opten voorsz thienden Junij daer van een Placaet is gheemaneeert / ende opten derthienden Februarij 1623. een Acte van ampliatie aen de Compagnie is ghegheben / soo als de selve hier nae volghen :

## Extract uyt het Placaet van den thienden Junij 1622.

**D**E Staten Generael der Vereenighde Nederlanden / Allen den ghenen die desen sullen sien ofte hoozen lesen / Saluyt : Alsoo wy naer rijpe deliberaeie van Raede / tot wel-standt deser Provincien / ende wel-varen vande goede Inghesetenen vanden / hebben doen besluyten een Compagnie van Negocie ende Trafficque / alhier in dese Nederlanden / op de West-Indien / Africa / ende andere plaetsen in onsen voorgaenden Placate vanden neghenden Junij / inden Jaer sessthiend-hondert een-en-twintich ghedesigneert / met verboth / dat gheene Inghebooznen ofte Inghesetenen deser Landen / binnen den tijdt van vier-en-twintich Jaeren / naer den eersten Julij doen eerst-kommende / en souden vermoghen te varen ofte Negotieren binnen de selve Limiten / upt-ghesondert alleen die by den Octrope aen de voorsz Compagnie verleent zijn / toe-ghelaten om Sout te moghen varen op Punto del Rey, op het Reglement by ons daer op beraemt / ofte noch te maeken : Ende dat wy de saecke naerder ober-gemerckt / vooz der Landen dienst / ende tot vozderinghe vande voorsz gheoctropeerde Compagnie / dienstich ende noodich gevonden hebben / de voorsz Sout-vaert op Punto del Rey, inde selve Compagnie mede te incorporeren. **S O O I S T :** dat wy / blijvende ons voorgaende Placcaet vanden neghenden Junij in sijn gheheel / mede gheinterdicteert ende verboden hebben / Interdiceren ende verbieden by desen / dat gheene Ingebooznen ofte Ingesetenen deser Landen / binnen den tijdt vande voorsz vier-en-twintich Jaeren / upt dese Nederlanden / nochte de voorsz Ingebooznen ofte Ingesetenen / oock upt eenighe andere Rijcken ofte Landen / directelijck ofte indirectelijck / en sullen vermoghen te varen op de voorsz Sout-vaert van Punto del Rey, anders als upt den Name ende van weggen dese Compagnie / willende ende ordonnerende / dat alle andere Ingebooznen ende Ingesetenen / die ter contrarie hen vervozderen sullen te doen / ofte bevonden sullen konnen werden ghedaen te hebben / verbeuren sullen Schip ende goederen / die dateelijck aenghetast / ende ten behouwe vande voornoemde Compagnie / verbeurt ghehouden sullen werden : Ende indien soodanighe Schepen ende goederen souden moghen werden daer naer verkocht / ofte in andere Landen ofte Havenen ghebracht / hebben wy gheordonneert ende ghestatueert / Ordonneren ende statueren by desen / dat de Keeders ende Participanten vanden / in dese Landen woonende / ofte hier gegoedt wesende / vooz de waerde van dien sullen wesen convenibel / ende gheexecuteert moghen werden. Aldus ghedaen ende gearresteert ter Vergaderinge vande Heeren Staten Generael / in 's Graven-Haghe / desen thienden Junij / in 't Jaer ons Heeren dussent ses hondert twee ende twintich. Was gheparapheert N. vander Meer v<sup>e</sup> Onder stont / Ter Ordonnantie vande Hoogh-gemelte Heeren Staten Generael. Gheteeckent C. Aerssen.

Sout-vaert  
Privilegie.



# Acte van Ampliatie van den derthienden Februarij selthien hondert drie-en-twintich.

**D**e Staten Generael der Vereenighde Nederlanden / Allen den ghenen die dese jeghenwoordighe sullen sien ofte hoozen lesen / Saluyt: DOEN TE WETEN: Dat wy op den vier-en-twintighsten Martij / Anno seshien-hondert twee-en-twintich voorszeden / in onse Vergaderinge ghehoort hebbende / 't ghene van wegghen de Heeren Staten van Hollandt ende West-Overijssel / dooz seeckere extraordinaris Ghe-deputeerden vooz-gedragen is / dat omme te beter te vozderen de West-Indische Compagnie / de Sout-vaert op de Puncto del Rey, ghelegghen binnen de Limiten van 't Octrop vande selve Compagnie / ende te vozen daer van gheexercieert / in 't voornoemde Octrop nootsaeckelijck diende ende mochte werden begrepen / ende alle andere Sout-vaerten / buypen de Limiten van 't Octrop ghelegghen / byp ende daer buypen ghelaten. Dat mede de Hooft-participanten vande voorsz Compagnie / moghen hebben de nominatie van tripel ghetal / daer upt de Bewint-hebbers verkozen sullen moeten werden: midtsgaders oock dat de Steden / daer gheen Cameren en zijn / inlegghende upt heure Ghe-meenten op eenen Naem hondert dupsent gulden ofte meer / op nominatie als vozen / een Bewint-hebber op elcke hondert dupsent gulden souden moghen stellen / in sulcke Camer / daer sy goet vinden sullen heure Penninghen te byenghen. Versoekkende dat wy het voorsz Octrop vande voornoemde West-Indische Compagnie mette voorsz poincten wilden amplieren / op dat de Compagnie mochte werden gheslooten / op 't welcke by ons dier tijdt wel ende rijpelijck ghedelibereert wesende: Wy verklaert ende gheconsenteert hebben / Dat de voornoemde Sout-vaert op de Puncto del Rey begrepen sal werden / ghelijck wy d'selve deden begripen in 't voorsz Octrop vande West-Indische Compagnie / op de ordze ende interdictien daer inne begrepen. Ende op de twee andere poincten mede verklaert / dat in kracht van 't derthiende Article van het voornoemde Octrop / dien van Hollandt ende West-Overijssel / ghelijck oock alle andere Provincien / byp staet de nominatie vande Bewint-hebbers / in bougen als vozen / te laten doen / ten meesten dienste ende vozderinge vande Compagnie / Midtsgaders oock gheacordeert ende gheconsenteert hebben / dat de Steden daer geen Cameren en zijn / innelegghende upt heure Ghe-meenten hondert dupsent gulden ofte meer / op behoorzijcke nominatie vande Hooft-participanten / ende ober elcke hondert dupsent gulden / sullen moghen stellen een Bewint-hebber / in sulcken Camer / daer sy goet vinden sullen heure Penninghen te byenghen. Van 't welcke wy alstu versocht wesende by de Bewint-hebbers vande West-Indische Compagnie / behoorzijcke Brieven te doen depescheren / geparapheert / geteekent ende ghezegelt met onsen grooten zegel naer behozen / hebben wy in achter-volch van onse Resolucie / op den voornoemden vier-en-twintighsten Martij ghenomen / dese onse Brieven van alle 't gunt voorsz is doen depescheren. Belovende 't selve goet / vast ende van werden te houden ende doen houden / ende ordonnerende eenen peghelijcken hem hier naer te reguleren. Aldus ghedaen in onse Vergaderinge / onder onsen grooten Zeghele / Paraphure ende de Signature van onsen Griffier / in 's Graven-Haghe / den derthienden Februarij 1623. Was gheparapheert I. Magnus v<sup>o</sup> Opte plicque stont / Ter Ordonnantie vande Hoogh-ghemelte Heeren Staten Generael. Gheteeckent / C. Aerffen. Hebbende een upt-hangghenden Zeghel in rooden Wassche aen een witte zijde koozde.

De Hooft-participanten sullen hebben tripel ghetal.

Op elcke hondert dupsent gulden een Bewint-hebber te stellen daer sy willen inlegghen.



Accoordt tusschen de Bewint-hebberen ende Hooft-participanten vande West-Indische Compagnie, met approbatie vande Hoogh: ende Mogh: Heeren Staten Generael ghemaeckt.

**D**e Staten Generael der Vereenighde Nederlanden / Allen den ghenen die desen jeghenwoordighe sullen ghe-toont werden / Saluyt: DOEN TE WETEN: Alsoo op het vertooch aen ons ghedaen / by eenighe Ghedeputeerden vande Hooft-participanten vande Gheoctropeerde West-Indische Compagnie ter Camere van Amsterdam / dat de selve tot verschedene reysen hen verboucht hebben ghehadt soo in het Collegie vande Bewint-hebberen / als oock meer-malen met hare Ghecommitteerden ghebesoigneert / ten eynde in tijds goede orde ende reglement soude moghen werden ghenomen ende ghestabilieert / tot contentement vande goede Participanten / op dat de saecken te beter ende niet meerder vrychts op het spoedichste in het werck ghestelt / ende dien volghende in treyn ghebrocht soude moghen werden / versouckende onse approbatie / het yn by forme van ampliatio van het Octrop / ofte andersints by raminghe van orde vande voorsz particuliere Camer tot Amsterdamme ofte soo wy te rade souden vinden / over eenighe poincten aen ons tot dien eynde ghepresenteert / Ende wy alvoorsz daer op te resolveren / goet hebben gebonden Coppen daer van over te senden / aen de respectie Camere vande West-Indische Compagnie / om de selve rijpelijk te examineren / mette Hooft-participanten communiceren / ende hare Ghedeputeerden / midtsgaders eenighe Ghedeputeerden vande Hooft-participanten by ons te senden / volkomenlijk ghelast ende gheauthoriseert / om daer over / ende wat noch voorsz tot bevozderinghe van soo een noodighe saecke soude moghen dienen / in onderlinghe conferentie te komen / ende soo doenelijk / finalijken t'accozderen / op onse approbatie / Ende dat die Ghedeputeerden vande respectie Cameren / Directeurs / ende Hooft-participanten in competenten ghetale daer op alhier zijn ghekomen / ende volgens ten overstaen / inductien ende tusschen-sprecken van onse Ghecommitteerden / nae verschedene gheloude conferentien / communicatien / ende deliberatien / eyntelijk als Bewint-hebbers / Directeurs / ende Hooft-participanten / sonder prejudicie vande Provincien ende respectie Steden / tot vozderinghe van de West-Indische saecke / verdraghen ende onderlinghe gheaccozdeert hebben dese nabolghende Articulen.

**T**en eersten: Dat gheene veranderinghe / extention / nochte interpretatie van het Octrop ofte dependentien van dien sullen werden ver-socht / by de Bewint-hebberen noch by de Hooft-participanten ofte nemandt anders / dan nae vozgaende convocatie / communicatien ende approbatie / van het meerendeel der Bewint-hebberen ende Hooft-participanten / die inde vergaderinghe sullen present zijn.

By niemant eenighe interpretatien, op 't Octroy te moghen versoecken, sonder weten van de Bewint-hebbers ende Hooft-participanten.

Ten tweeden: Dat in alle Vergaderinghen daer Bewint-hebberen ende Hooft-participanten t'samen / ofte daer de Hooft-participanten alleen / ende apart sonder de Bewint-hebberen sullen besoigneren / alle nominatien / deputatien / ende electien niet eenen name t'seffens sullen gheschieden / met beslooten brieskens den presiderenden in handen te gheven / ofte op andere secrete manieren.

Alle nominatien op eenen name t'seffens te doen.



Geen Pennin-  
gen te lichten  
sonder kennif-  
se van 't mee-  
rendeel vande  
Hooft-parti-  
cipanten, dan  
de Bewint-  
hebber en een  
twintichste  
deel te mogen  
lichten voor  
haer Camer.

Ten derden: Dat de Compagnie gheene Penninghen op interesse oft de-  
posito sal moghen lichten / dan met advijs ende consent van 't meerendeel der  
Bewint-hebber en ende Hooft-participanten / Doch sullen de respectieve Ca-  
meren in vooz-ballende noot / vooz een repse alleen moghen lichten / elck een  
twintichste deel van het inghelepte Capitael in hare Camer / sonder dat by de  
selve Cameren meerder lichtinge sal werden ghedaen / vooz ende aleer d'eerste  
ghelichte Penninghen sullen zijn af-gheloft.

Ten vierden: Dat alle Reekeninghen by het xv. Article van 't Octroy  
ghementioneert / sullen ghedaen werden nae stijle van negocie / aen de Ghe-  
committeerde by de Hooft-participanten te nominieren / ende onder eede t'ad-  
mitteren / binnen den tijdt in 't voozsz xv. Article begrepen / welcke Ghecom-  
mitteerde daer af alleene in 't gros aen de andere Hooft-participanten rapport  
sullen doen / Doch sullen de selve Ghecommitteerden by eede verbonden zijn /  
niet t'ontdecken / maer alles secreet te houden / dat de Bewint-hebber en se-  
creet moeten houden: Sullen mede het verboth by het xxxj. Artijckel van het  
Octroy / noopende het koopen ende het verkoopen / den Bewint-hebber en  
ghedaen / onderworpen zijn / gheduerende den tijdt van twee Jaren.

Ten vijften: Dat de selve Ghecommitteerden sullen hebben ende exerceren  
van weghen de Hooft-participanten / het recht den Agenten Artijckel xxvij.  
ghegheben ende vergunt: Ende voozts de Boecken / Facturen / ende andere  
documenten / tot dien eynde tot harer belieste te moghen nae-sien / ende de  
Koopmanschappen ende Brieven die de Commercie aengaen / visiteren.

Ten seften: Dat de eerste twee vacerende plaetsen der Bewint-hebber en  
tot Amstelredam / als mede de twee eerste van Zeelandt / ende d'eerste inde  
Camer vande Hase / sullen successivelijck ghesuppleert ende vervult worden /  
by de Hooft-participanten vande respectieve Cameren / absoluut by pluraliteyt  
van stemmen / staende onder den selven eedt / hebbende administratie als de  
andere Bewint-hebber en / ende sullen ghehouden zijn den Hooft-participan-  
ten te communiceren het ghene haer aengaet / haer recht in de selve Vergade-  
ringhe van Bewint-hebber en te bewaren / naer ghelegghentheyt van saken /  
de selve te convoceren / ende specialick aen de voozsz Hooft-participanten ver-  
bonden ende revocabel zijn / blijvende successivelijck de resterende Bewint-  
hebber en vande respectieve Cameren eligibel volghende het Octroy / ofte soo  
als inde respectieve Provincien albereyts is gheordonneert / ofte noch gheor-  
denneert soude mogen werden: Ende dat by provisie twee ypt de Hooft-par-  
ticipanten van elcke respectieve Cameren van Amsterdam ende Zeelandt / ende  
eene ypt de Camer vande Hase ghecommitteert sullen werden / boven die inde  
voozighe Articulen vermelt zijn / om ondertusschen 't voozsz recht vande selve  
te bewaren / tot dat een ofte twee plaetsen sullen vacant zijn.

Ten seftensten: Soo wanneer de Neghenthene sullen komen te vergade-  
ren / sullen de Hooft-participanten vande Camer van Amsterdam / eene ypt  
de voozsz twee Bewint-hebber en of provisionele Ghecommitteerden moghen  
eligeren / om te wesen eene vande acht Bewint-hebber en inde selve Vergade-  
ringhe / van weghens de Camer van Amsterdam te compareren / ghelijck  
mede die Hooft-participanten van Zeelandt ypt de voozsz twee Bewint-heb-  
ber en of provisionele Ghecommitteerden by hun absolutelijken ghestelt / sul-  
len moghen kiezen eene / om te wesen eene vande vier Bewint-hebber en van  
weghens haer Camer inde Vergaderinghe vande Neghenthene te compare-  
ren. Ende sullen daer beneffens de voozsz Hooft-participanten / soo vande  
Camer van Amsterdam als van Zeelandt / noch moghen eligeren elck eene  
ypt de be-ceedichde Ghecommitteerde / Artijckel vier ende vijf vermelt / om  
die voozsz Ghedeputeerden elck in den sijnen t'assisteren inde voozsz Vergade-  
ringhe

Rekeninghen  
te doen aen de  
Ghecommitte-  
erde vande  
Hooft-partici-  
panten.

De Ghecom-  
mitteerde op  
de Rekenin-  
ghe alles te  
visiteren.

De eerste twee  
vacerende  
plaetsen tot  
Amsterdam  
ende Zeelandt,  
absoluut by de  
Hooft-partici-  
panten te ver-  
vullen, de selve  
zijn ende blij-  
ven revocabel  
aen de Hooft-  
participanten.

By provisie  
twee ytte  
Hooft-parti-  
cipanten van  
elcke Camer  
te stellen,  
totte plaetsen  
vacant zijn.

Als de xix.  
vergaderen  
een vande  
twee provisio-  
nele te mo-  
ghen seynden  
die stemme  
als een vande  
xix. sal heb-  
ben, met noch  
eenen gheaslo-  
cleerden, doch  
gheen stemme  
inde xix. te  
hebben.



## West-Indische Compagnie.

ringhe vande Neghenthienne / sonder dat nochtans de selve gheassocieerden stemme apart sullen hebben: Ende ten eynde d'andere Cameren mede kennisse van saecken opte selve Vergaderinghe verhandelt moghen hebben / sal die gheassocieerde vande Camer van Amsterdam / den Hooft-participanten van het Noorder-quartier ende van Stadt ende Landen: Ende die gheassocieerde vande Camer van Zeelandt / die vande Wase adviseren van het ghebe-soigneerde inde voorsz Vergaderinghe / voorsz soo vele het selve communicabel sal zijn.

Amsterdam te  
advijseren het  
Noorder-  
quartier Stad-  
ende Landen,  
Zeelandt de  
Mase van het  
ghebefoin-  
geerde inde  
xix. ghedaen.

Ten achtsten: Dat naer desen niemant tot Bewint-hebber sal moghen gheelingeert werden / die in dienst vande Compagnie van Oost-Indien is: sul-  
len oock Vader ende Soon / item Broeders van heelen ende halven bedden/  
gheen Bewint-hebberen in eene Camer te ghelijcke moghen wesen: Ende  
sullen de Bewint-hebberen gheen provisie ghenieten / ten zy dat sy ten dienste  
vande Compagnie behoorelijk vaceren.

Order op de  
Bewint-heb-  
bers.

Ten neghenden: Alsoo het noodich is om een peder te voldoen / dat den  
tijdt om in dese Compagnie te teekenen en te herideren noch gheprolongeert  
werde / tot contentement soo vande Ingesetenen als Oytlandische / dat daerom  
voorz d'Ingesetenen tot ultima Augusti / ende voorsz d'Oytlandische tot ultima  
Octobris toekomende / beyde Stylo novo inclups / de voorsz intepkeninghe  
gheprolongeert / ende bekent ghemaect worde deur affixie van Billetten/  
sonder dat naer dien dach pemandts anders sal moghen inghenomen ofte in-  
gelaten worden / maer dat een peder Camer gehouden sal zijn den eersten dach  
naer ultimo Octobris sijne Capitalen te sluyten / ende acht daghen daer naer  
coppen aen malkanderen overseynden: wel-verstaende dat de aenghevangene  
equipagie / haren voorsz-ganck sal hebben tot dienste vande Compagnie / ende  
dat de ghene die hare Penninghen voorsz andere hebben ghesurneert / ende noch  
sullen furneren daer van interesse sullen ghenieten tot discretie vande Ne-  
ghenthienne.

Niet te teec-  
kenen naer  
ultima Octo-  
ber 1623.

Die pennin-  
gen te vooren  
hebben ghe-  
forniert in-  
treft te ghe-  
nieten nae  
discretie van  
de Neghen-  
thienne.

Ten thienden: Ende aengaende de generale rekeninghe / Artijckel xviij.  
ende het veranderen van het derdendeel der Bewint-hebberen Artijckel xiiij.  
in 't Octrop ghementioneert / om eene goede ordze ende generalen voet in alle  
Cameren daer in te houden / is noodich ghebonden dat de selve generale reec-  
keninghe gheschiede (ses Jaren nae date van het gheven van het Octrop / be-  
ginnende den derden Junij 1621. Stylo novo) naer coustume van Koopman-  
schap in het openbaer / mede ten overstaen vande voorsz Ghecommitteerde  
vande Hooft-participanten vande respectie Cameren / ende soo voorsz suc-  
cessivelijck / elcke ses Jaren te doen diergelijcke generale reeckeninghe: Doch  
sal by de Vergaderinghe vande Neghenthienne / op het vervolgh vande reec-  
keningen naerder ordze beraemt werden / ten eynde d'afgaende Bewint-  
hebberen / met ghesupberde reeckeninghe / ist doenelijck / moghen scheyden:  
Ende sal de veranderinghe van het derdendeel der Bewint-hebberen / eerst  
gheschieden ses Jaren nae den derden Junij deses Jaers 1623. ende soo voorsz  
successivelijck elcke twee Jaren confozm het Octrop.

Reeckeninghe  
te doen ses ja-  
ren naer het  
ghegheven  
Octroy.

Veranderen  
van Bewint-  
hebberen het  
derdendeel  
over ses Jaren  
naer den 3.  
Junij 1623.

Ten elfsten: Dat niemant het Hooft-participants-recht sal moghen ghe-  
nieten / dan die vanden beginne heeft ingheleghet / oft andersints twee Jaren  
opte Boecken bekent is / voorsz sijn eyghen rekeninghe in dese Compagnie te  
herideren / soo veel een Bewint-hebber inde respectie Cameren ghehouden  
is te doen / volghens den Octrop / behalven dat kinderen / ende alle andere  
Erfghenamen / die op eenen name de respectie volle sommen voorsz hun eygen  
Erven / datelijck nae de erffenisse ghequalificeert sullen zijn.

Niemant  
mach Be-  
wint-hebber  
zijn, dan moet  
twee Jaren  
inde Com-  
pagnie ghe-  
hadt hebben  
4000 gulden.

Ende ten twaelfsten: Indien eenige saecken voorsz vallen daer upt processen  
souden moghen verrijfen / tot ondienste vande Compagnie / sullen de Bewint-  
hebberen



## Octroye der West-Indische Compagnie.

Gheen Pro-  
cessen re ghe-  
doghen dan  
met consent  
vande Hoof-  
participanten,

hebben in alle manieren arbeiden / de selve in 't minnelijck neer te legghen (soo doenelijck) indien niet / de saecken communiceren met de Hoof-participanten / om met ghemeen advijs daer in ghedaen te worden soo als tot meesten dienst vande Compagnie bevonden sal worden te behooren.

SOO IST, dat wy de voorsz Articulen gheexamineert ende overwoghen hebbende / ende tot d'eenighert ende goede corespondentie tusschen de Bewint-hebberen ende Hoof-participanten / midtsgaders tot bevoorderinghe van de West-Indische Compagnie gheneghen wesende / hebben met advijs van den Heere Prince van Oragnien / goet ghevonden de selve t'aggreeren / ende 't approuberen / aggreeren ende approuberen midts desen / verstaende dat de selve by de Bewint-hebberen / Participanten / ende peder een daer aen ghelegghen zijnde / nevens d'Articulen van het Octroy / puntuelijck sullen werden naerghhekomen ende achtervolght / ghelijck of sy den Octroy waren gheinsereert: Alsoo wy bevinden het selve tot dienste vande West-Indische Compagnie alsoo te behooren. Ghegheven onder onsen grooten Zeghel / Paraphure / ende de Signature van onsen Griffier / in 's Graven-Haghe den een-en-twintighsten Junij seshien hondert drie-en-twintich. Was gheparapheert N. van Bouckhorst v<sup>r</sup>. Onder stont / Ter Ordonnantie vande Hoogh-gemelte Heeren Staten Generael. Gheteekent C. Aerssen. Hebbende een upt-hangghenden Zeghel in rooden Wasse / aen een witte zijde koozde.







Namen vande Heeren Bewint-hebberē die de Compagnie  
van den begin tot het eynde van den Jaere 1636.  
hebben ghedient.

In de Camer tot Amsterdam,

De Heeren,



Acob Gerritsz. Hoing, *Burgemeester.*

Jonas Witsz., *Burgemeester.*

Jan Gijsbertsz de Vries, *Schepen.*

Jacob Pieterisz. Hoogh-Camer.

Albert Coenraets Burgh, *Schepen.*

Adriaen Krom-hout.

Reynier Reael.

Cornelis Bicker.

Joris Adriaensz.

Hendrick Hamel.

Pieter Beltens.

Elias Pels.

Guilliam Bartilotti.

Samuel Godijn.

Hendrick Broen.

Gommer Spranger.

Samuel Blommaert.

Hans vander Merckt.

Rombout Jacobsz.

Eduard Becker.

Guilliam van Everwijn, *weghen Gelderlande.*

Matheus Joyen, *weghen Haerlem.*

Willem van Moerberghen, *Schepen.* } *VVeghen Leyden.*

Joannes de Laet.

Johan Uyttewael } *VVeghen de Provintie van Uytrecht.*

Olivier Uyttenhove.

J. Johan van Hemart, *weghen Deventer.*

Kiliaen van Renselaer.

Pieter Ranst.

} *Hoof-Participant Bewint-hebber.*

Simon vander Does, *Schepen.*

Marcus van Valckenburgh.

Carel Looten, *Hoof-Participant Bewint-hebber.*

Michiel Pauw Heere van Achthienhoven.

\*\*\*\*

Jaques

Jaques de la Mijne.  
 Jehan Gras.  
 Abraham Oyens.  
 Warner Ernst van Bassen, *Schepen*.  
 Pieter Evertz Hulft.  
 V Villem Bruyn.  
 Dirck Cornelisz. van Swanenburgh, *weghen Uytrecht*.  
 Johan van Harinck-houck.  
 Nicolaes van Sitterich.  
 Mathias van Ceulen, *Hoofst-Participant Bewint-hebber*.  
 Toussain Blanche.  
 Abraham Spiers.  
 Jaques Beurſe.  
 Marcus de Vogelaer.  
 Daniel van Lieberghen.  
 Jacob Reepe-maker.  
 Jehan Raye, *Hoofst-Participant Bewint-hebber*.  
 I' Gijſbert van Hemart, *weghen Deventer*.  
 Pieter Janſz. Blaeuwen-haen, *weghen Deventer*.  
 Matheus de Pauw, *weghen Uytrecht*.  
 Pieter Varleth, *weghen Uytrecht*.  
 Cornelis van VVyckerſloot, *weghen Uytrecht*.  
 Dirck van Helfdingh, *weghen Uytrecht*.  
 Jacob de Key, *weghen Haerlem*.  
 M<sup>r</sup> Jacob van Broeckhoven, *weghen Leyden*.  
 M<sup>r</sup> Jehan Panhuysen, *weghen Leyden*.  
 Johan VVentolt Bartels, *weghen Gelderlandt*.  
 Eduard Man.  
 Ferdinando Schuylenburgh.  
 Frederick de Vries.  
 Johan Bartringh.  
 Johan van Gheel.  
 Abraham de Viſſcher.

**Weghen de Camer van Zeelandt,**

De Heeren,

I Oos vander Hooghen, *Burgemeester*. } *VVeghen Middelburgh*.  
 M<sup>r</sup> Symon Schotte. }  
 Rogier Cobbert, *weghen Vliffinghen*.  
 Antonio Godijn. } *VVeghen Middelburgh*.  
 Pieter Beurdt. }  
 Adriaen de Ketelaer, *weghen Vliffinghen*.  
 Abraham Droogh-broodt, *weghen Middelburgh*.

Adriaen



Adriaen Velters, *weghen Ter-Veere.*

Pieter Muenix.

Galeyn ten Haeff. } *VVeghen Middelburgh.*

VWillem Snellen, *weghen Vlissinghen.*

Jeremias VVaelens, *VVeghen Thoolen.*

Pieter Boudaen Courten, *weghen Middelburgh.*

M<sup>r</sup> Job Porrenaer, *weghen Vlissinghen.*

Pieter van Essen.

Jan Velinx. } *Hoofst-Participant Bewint-hebberen weggen Middelburgh.*

Christoffel Barents, *weghen Ter-Veere.*

M<sup>r</sup> Symon van Beaumont.

Jean vander Poorten.

VVoulter Teunemans.

Jan de Moor.

Abraham van Pere.

Bouwen Melssen Schot.

Jehan vander Merckt.

Cornelis Coornne.

Cornelis Claesz. Elfsdijck.

Pieter vande Velde.

Jehan Gijsselingh.

Abraham Bisschop.

Pieter Joosten Duyvelaer.

Steven Becker.

Pieter Alleman.

Abraham Schooreñ.

Nicolaes Velinx.

Cornelis Lampsens.

Hendrick Liens.

Pauwels Janfz. Serooskercke.

Jan Louijs.

Nicolaes Swancke.

David Taetse.

### ***Weghen de Camer op de Mase,***

De Heeren,

**C**Ornelis van Terensteyn.

M<sup>r</sup> Jacob de VVitte.

Michiel Pompé.

Cornelis Nicolay.

VVijnandt Janfz. Rutgers.

Dirck vander Haeghe.

Johan vander Mast.

*Tot Dordrecht.*

Arendt Martensz.  
 Roeloff Francken.  
 Cornelis van Beveren. } *Tot Dordrecht.*

De Heeren,  
 Philips Doublet.  
 Hendrick van Milligem.  
 Jacob Hoghenhoeck.  
 Geerard van Fockenstaert.  
 Pieter Anthleunisz. vanden Heuvel.  
 Adriaen vander Goes.  
 Adriaen Pierterffons.  
 M<sup>r</sup> Johan de Voocht.  
 M<sup>r</sup> Willem Schade.  
 Arendt Jacobsz. vander Graeff } *Tot Delft.*

De Heeren,  
 Cornelis Claesz. van Driel.  
 Jacob Velthuyfen.  
 Dirck Pieterfz. van Veen.  
 Henrick Nobel.  
 Johan Robberts.  
 Hendrick van Eck.  
 Thomas Varver.  
 Adriaen vander Duffe.  
 Sarich Hairwijck. } *Tot Rotterdam.*

**Weghen de Camer in 't Noorder-Quartier,**

De Heeren,  
**I**<sup>r</sup> Floris van Teylinghen, *Burgemeester.*  
 Gerrit Janfz. vander Nieuwburch, *Burgemeester.* } *VVeghen Alcmæer.*  
 Pieter Willemfz. Kessel.  
 Olfert Barentfz., *Burgemeester.*  
 I<sup>r</sup> Johan van Foreest.  
 Claes Willemfz. Crap, *Burgemeester.* } *VVeghen Hoorn.*  
 Frederick Broecker.  
 Gerrit Jacobsz. Trompet, *Burgemeester.*  
 Cornelis Pieterfz. Lantman, *Burgemeester.* } *VVeghen Enchuyfen.*  
 Jacob Menten.  
 Pieter Hardebol.  
 Boudewijn Heynfz., *Burgemeester.* } *VVeghen Edam.*  
 Jacob Pieter Mieufes.  
 Claes Symonfz. Dolphijn, *weghen Monnickendam.*  
 VVillem Dirckfz. Everhart, *Burgemeester.* } *VVeghen Medenblick.*  
 Pieter Nanninghs, *Burgemeester.*



Marten Boudewijnfz., *Burgemeester van Edam.*  
 Cornelis Mathijfz. Schaghen, *Burgemeester van Medenblick.*  
 Claes Jacobfz. Roch, *van Hoorn.*  
 Jan Janfz. Sus, *van Hoorn.*  
 Meyndert Thomafz., *van Enchuysen.*  
 Adriaen Cornelisz Schaghen, *van Alcmaer.*  
 Jacob Volckertfz., *van Enchuysen.*  
 Cornelis Sweerffz., *van Enchuysen.*  
 Pieter Huygh, *van Enchuysen.*  
 Pieter Claefz. Teenghs, *van Edam.*  
 Jan van Neck, *Burgemeester tot Hoorn.*  
 Symon Maertfz. Lievens, *Burgemeester tot Medenblick.*  
 Dirck Codde vander Burgh, *tot Enchuysen.*  
 Pieter Pauw, *van Alcmaer.*  
 Pieter Dirckfz. Ben, *Burgemeester tot Hoorn.*  
 D<sup>r</sup> Johan Gerritfz. Juel, *van Hoorn.*  
 M<sup>r</sup> Allert de Groot, *van Hoorn.*  
 M<sup>r</sup> Pauwels Swanenburgh, *van Alcmaer.*  
 Claes Adriaenfz. Clock, *van Hoorn.*  
 Pieter Claefz. Bosch-schieter, *Burgemeester van Edam.*  
 Dirck VVillemfz. Everhart, *van Medenblick.*  
 Saker Cornelisz. Schaghen, *van Medenblick.*  
 Jacob Schaghen Hooghlandt.  
 Dirck Jacobfz. Haghen, *van Monnickendam.*

### Weghen de Camer van Stadt en Landen;

De Heeren,

**I**ochim Altingh, *Burgemeester.*  
 I<sup>r</sup> Johan Seckinghe.  
 I<sup>r</sup> Onno Tamminga.  
 I<sup>r</sup> Remt Rengers.  
 I<sup>r</sup> Edzard Jacob Clandt.  
 I<sup>r</sup> Diderich Scharff.  
 Bartolt VVicheringhe, *Raedsheer.*  
 I<sup>r</sup> Christoffer van Eussum.  
 Hillebrandt Gruys, *Raedsheer.*  
 Albert VVifrinck, *Raedsheer.*  
 Joost van Cleve, *Raedsheer.*  
 Nicolaus Mulerius, *Professor.*  
 Heer VVillem van Vyrssen.  
 Heer Baerent Janfz.  
 Hendrick Schonenburgh, *Raedsheer.*  
 Hugo van Nyeveen, *Burgemeester.*

I<sup>r</sup> Albert Conders.  
 Pieter Isebrandts, *Raedsheer*.  
 I<sup>r</sup> Sygert Syghers.  
 Hendrick van Royen.  
 I<sup>r</sup> Rempt Jensema.  
 I<sup>r</sup> Johan Horenken.  
 I<sup>r</sup> Barent Conders.  
 Heer Folckert Folckertsz.  
 Bernhard Julsingh, *Burgemeester*.  
 I<sup>r</sup> Lambert van Starkenborgh.  
 Heer Tobias Iddekingha.  
 Pieter Eyffinghe, *Burgemeester*.  
 Edzard Rengers, *Raedsheer*.  
 I<sup>r</sup> Evert Leeuwe.

### Byvoeghsel aen het tweede Boeck.

ANNO  
 1625.  
 Julius.  
 Augustus.

October.

**I**n het jaer vijf-en-twintich hebben versumpit te verhalen de reyse van het Jacht de Windt-hondt: vertrock upt Texel den veertighenden Julij. Den lesten saghen het hooghe landt van Galicia by Oosten de Caep Ortegal: by de welck den eersten Augusti quamen; wierden een Carveel ghewaer / daer met de Schuyt aen voeren; 't volck was ghevlucht / sijn ladinghe Hout; soo dat daer hun gadinghe upt namen / ende stakenit voort in byandt. Den seften zeylden tot voor Port à Port, daer elf Schepen op de Keede saghen legghen / van welcke twee op haer upt quamen / dan keerden strax weder. Hielden hier op ende neder tot den twintighsten; doen quam by haer 't Jachtjen de Schildt-padde, ende 's anderendaeghs quamen by den Ammirael Hendrick Jacobsz. Kat. Hielden al tusschen acht-en-dertich / neghen-en-dertich ende veertich graden. Den sevenden October 's morgens quamen by twee Spaensche Schepen / van welcke een aen boordt leyden ende veroverden / hadt wel hondert ende veertich man op / ende daer onder wel thien groote Cavalliers; de byandt verloos seven man / ende de onse hadden maer dyp ghequetste: quam van de Bahia de todos los Santos. Den seftighenden sonden 't volck met het Jachtjen de Schildt-pad aen landt: ende brochten 't ghenomen Schip den eersten November in Faelmouth. Het andere wierdt mede by den Ammirael ghenomen.

### Byvoeghsel aen het seste Boeck.

ANNO  
 1626.  
 Januarius.  
 Februarius.

**D**en seventhienden Januarij 1626. is upt Texel 't zeyl ghegaen Cornelis Cornelisz. Jol met het Jacht den Otter, groot neghentich lasten / met seftien gotelingen ende acht-en-tseftich man. Den tweeden Februarij saghen 't Eplandt Palma, ende den neghende de Cabo Verdfse Eplanden / ende quamen den elfden onder S<sup>t</sup> Vincent te reede / ende vonden daer 't Bruynvisken met noch een Zeeuws Jacht onder haer Vlagghe behooyende. Den veertighenden quam de Maeght van Enchuysen daer mede op de Keede. Kregghen daer seer luttel verversinghe / ende konden gheen Vocken vanghen. Den seventhienden ginghen weder 't zeyl / ende om den hoeck zijnde / stelden haer kours Zuydt-Oost ten Zuyden aen. Den negenthienden sagen Isla del Fogo.

Den



Den vijfden Martij hadden de hooghde van een graedt ende dertich minuten/ ende liepen West-waert over. Den negghenden waren dooz de Linie. Den negghentienden saghen de Cabo S<sup>t</sup> Augustin, ende hielden raedt met de andere Jachten hoe het best fouden aen-legghen: den twintighsten verspraken de Zee-Ridder. Hielden hier af ende aen. Den ses-en-twintighsten verspraken de Windt-hondt. Den seven-en-twintighsten saghen twee vremde Zeplen/ van welcke het eene haer ontsnapte ende binnen Pernambuco gheraecte: kregghen een Swarte aen boordt/ die haer seyde datter ses-en-twintich Schepen in die Haven laghen / waer onder de grootste thien of twaelf stucken op hadden: 's avondts inde eerste wacht kregghen 't ander Zepl onder scheut: het jaegghden op de wal; ende de onse setten de Boot upt ende voeren daer nae toe; vonden het gheladen met twee hondert ende neggentich kisten Supcker; was een Spieghel-Schip / ende quam van S<sup>t</sup> Alexio naer Pernambuc om noch hondert kisten in te nemen; alsoo het niet konden af krijghen stakender den brandt in. Den neghen-en-twintighsten kregghen weder jacht op een fluyt met stuck-goederen gheladen/ ghemonteert met acht stucken: dese liep teghen de wal ende schoot om hulpe / ende daer quamen veel Portugesen aen boordt/ soo dat onmoghelijk was met de Boot daer aen te kommen; desweghen den Otter ende Maeght van Enchuysen het setten op acht vadem waters by de fluyt/ ende laghen soo dicht aen de wal / dat over de fluyt aen landt schieten konden / inde bocht van de Cabo S<sup>t</sup> Augustin aen de Zuydt-zijde / ende de groote mast vande fluyt stiet van boven neder / ende 't Schip berste / ende raecte vol waters / soo dat het verlieten / ende wenden weder naer Zee toe. Den lesten quamen by de andere Jachten; de Windt-hondt hadt een Scheepken ghenomen met Wijn / de welcke hy daer upt hadt ghehaelt ende 't Schip verbrandt. Houden hier noch ontrent Pernambuc. Nemen een Angolas-Waerder met ses hondert Swarten / die plunderen ende weder laten varen. De Windt-hondt nam mede een Schip met Swarten / d'welck mede lieten varen. Den achtsten quamen by de Maeght van Enchuysen, die een Scheepken ghenomen hadde / kommende vande Bahia, ende gheladen met hondert en tseftich kisten Supcker ende eenighe Tabac. Was met noch dyp andere uptghelopen die van hem verdwaelt waren; de Maeght van Enchuysen liep daer mede naer Isla Fernando Noronha om die te lossen. Den elfden quam de Steur by haer: ende de Bruyn-visch nam een Scheepken met hondert en tseventich pijpen Wijn van Madera, namen soo veel Wijn ober als berghen konden/ ende lieten 't Scheepken varen. Hielden hier noch al af ende aen. Den vier-en-twintighsten Aprilis hadden weder Jacht op een Portugees Schip / ende namen het 's avondts / quam upt de Bahia, ende was gheladen met vier hondert ende veertich kisten Supcker ende eenighe Tabac. Den vijf-en-twintighsten namen noch een Schip met dyp hondert kisten Supcker ende hondert kisten Tabac / mede upt de Bahia ghekommen: de ghevanghens wierden aen S<sup>t</sup> Alexio aen-geset. Den seven-en-twintighsten liepen met de veroverde Schepen naer Isla Fernando: d'welck den eersten May saghen: dan 't selve niet kommende bekommen / verzeilden naer de Caribise Eylanden / de welcke den achthienden saghen / ende quamen 's anderendaeghs aen Granada; vonden daer de Maeght van Enchuysen, die sijn Supckeren hadt in-ghenomen/ ende de Portugesen laten varen. Den eersten Junij schepden den Otter ende de Maeght van Enchuysen met de twee veroverde Schepen van daer: ende den sevenenden Julij saghen Corro ende Flores, ende quamen sonder ongheval weder in Texel den seven-en-twintighsten der selver maendt.

Aprilis.

Mayus.

Junius.

Julius.



## WAERSCHOVWINGHE.

**A**lsoo de Journalen soo veel zijn / ende mijn tijdt / weghen menichfuldighe andere occupatien / soo kort gheballen / soo en hebbe niet alles in dese volgende Historie kunnen in-voeghen; oock somtijds by eenighe ghebreken / die in verscheyden schriften voor quamen / niet kunnen alles soo exactelijck aen-teeckenen als wel ghewenst hadde / ende de Leser veel-licht sal verwachten. Insonderheyt soudt kunnen ghebeuren / dat yemandt / die in dese Jaeren / ten dienste van de Compagnie sich heeft laten ghebruycken / en yets voor de selve verricht / over-gheslaghen mochte wesen / ofte sijn ver-richtinghe niet soo volkomentlijck verhaelt. Soo yemandt sulcx mochte voor-kommen / de sulcke sal ghelieven te gheloven dat sulcx niet en is gheschiet voordachtelijck / ofte om sijn kloeckheyt ende vroomigheyt te verminderen / maer by ghebreck van aenwijfinge. Ende derhalven werden alle die yets sulcx soude moghen in het Lesen van dese Historie ghewaer worden / ghebeden dat het selve my willen aen-wijfen / ende hare memorien ofte Journalen laten toe-kommen / op dat het selve in toekomende mach ghedencken / ende t' sijnder tijdt ende plaetse in-voegen / waer aen my ende 't Ghemeyn grooten dienst sal gheschieden / ende dese Historie ten laesten tot haer volkomentheyt werden ghebracht. Ondertusschen konnen den Leser verskeren / dat alles 't ghene hebben aen-ghe-roert / ghenomen hebben uyt de aenteeckeninge vande ghene die selve eenich ghebedt ofte bedrijf hebben ghehadt inde Ver-richtinghen te water ende te lande. Eyndelijck / alsoo d'een meer als d'ander neerstich is gheweest in het aenteeckenen vande gheleghentheyt ende hooghden van plaetsen / hebben wy die alle soecken by te brengen / op dat daer uyt eyndelijck een volkommen Beschrijvinghe mach ghetrocken worden; soo yemandt eenighe misflach weet aen te wijfen / ofte eenighe voordere openinghe te geven / die sal my altijds bereydt vinden om 't selve met behoorzijcke aenmeldinghe van sijn naem te ghedencken.





# Jaerlijck Verhael

## VAN DE

### Uerrichtinghen der Gheoctropeerde

# West-Indische Compagnie.

Kort Begriip van 't eerste Boeck.



Nleydinghe tot dit Historisch Verhael, ende des Auteurs voornemen. Den Raedt ende Besluyt genomen over 't exploit op de *Bahia de todos los Santos*. De ghelegentheyte vande Vlote daer toe gereet gemaect. Den tocht van Philips van Zuylen met een Schip en twee Jachten naer de Custe van Africa: de Jachten nemen een Schipken voor Cachieu, sincken een Bercke ende verbranden twee. Komen weder by de Commandeur in *Sierra Liona*. 1624. Vervolgh van de Vlote naer de *Bahia*. De Colonel Dorth vervalt aen *Sierra Liona*; den Ammirael met de resterende Schepen komt onder *S' Vincent* een van de *Cabo Verde* Eylanden. Ververschen daer. Gaen van daer t'seyl den 26. Martij. Beschrijvinghe van de *Bahia de todos los Santos*, en de aenliggende ghewesten. De Stadt *S' Salvador*. De Vlote krijght de kust van Brasil in 't ghesichte. Komen ontrent de *Bahia*. Ordre van den aenslach by de Raden beraemt. Loopen de Baye in. De Vice-Ammirael Pieter Pieterisz. Heyn verwoeght sich onder de Bateria op het platte-form ende de Portugeesche Schepen. Van de welcke eenighe verbranden, ende de reste werden by de onse af-ghebracht. Nemen de platte-forme met gewelt in; vernagelen 't Geschut, ende begeven haer weder in de Schepen. Getal van 't gesonde Krijghs-volck; landen aen de Sand-baye: Ordre van haren tocht: komen met weynich resistencie tot in de Voor-stadt: De Vyandt verlaet 's nachts de Stadt en vlucht in de naest-gheleghen Bosschen ende plaetsen: Ons volck komt in de Stadt: Krijgen de Gouverneur (die daer alleen was ghebleven) gevangen: ende vallen tot plunderen vande Huysen: De Vice-Ammirael komt langs de water-sijde mede inde Stadt. De Vyandt verlaet son-



der slaghe ofte stoot sijne Forten. Gestalte vande Stadt. Den Ammirael stelt ordre op 't plunderen ende doet de verslingerde goederen versamelen. Wat buyt hier wierdt gevonden, soo inde af-ghaelde Schepen als inde Pack-huysen. De Heere van Dorth komt naer eenighe dwalinge mede inde *Bahia*: ende stelt ordre op de Militaire discipline ende bewaeringhe vande Stadt: doet aanbiedinghe aen de Portugeesen om weder in hare Huysen te kommen. Daer kommen noch eenighe Schepen inde Baye in-vallen ende worden by de onse genomen. De Vyandt komt aen de Stadt by nachte. De Gouverneur buyten ghetrocken zijnde, werdt van de Brasilianen verrast ende vermoordt. De Sargeant major *Allert Schouten* komt in sijn plaetse. Dry van des Vyandts Schepen werden ghenomen. Den Ammirael *Jacob VVillekens* keert naer huys. Ende den *Vice-Ammirael Pieter Pietersz. Heyn* vaert naer Angola. De ongeregeltheden inde *Bahia*. Verhael vande toerustinghen hier te Lande. De reyse vande *VVind-Hond*. Vervolgh vanden tocht van *Pieter Schouten*. Komt aen *Cabo Caldera*. Tracht inde *Maracaybo* te loopen, doch wordt by de wind verhindert. Begeeft hem onder *Hispaniola*: ende voorts naer *Jamaica*. Komt aen *Isla de Pinos*, ende steeckt over naer *Tucatan*. Plundert *Sisal*, ende neemt een leedige Barcke. Steecken over naer *Cuba*. Neemt daer eenighe Bercxkens. Siet de Spaensche Vloote. Gheraecht met eenighe der selven slaeghs. Versleyldt naer de *Tortugas*. Ende van daer naer *Florida*. Komt inde *Bermudes*. Seyndt d'een Schip naer huys, ende keert met de *Trouwe* naer de Eylanden. Ende set onder de Virgines. Komt naer veel suckelen onder *Dominica*, ende eyndelijck onder *S<sup>t</sup> Vincent*. Ondertusschen hadde de *Eendraght* een kostelijck Schip ghenomen van *Honduras*: doch komende op de gronden vande *Tortugas*, verongheluckte de *Eendraght*, ende 't volck quam met de Prijs in Zeeland. Vervolgh vanden Tocht van *Phlips van Zuylen*. Komt ontrent *Cabo Negro*. Al de Schepen kommen weder by hem. Bekomt ververschinghe van eenighe Portugeesen. Neemt een Schip van *Pernambuc* met Koopmanschappen. Noch een Fluyte met Wijnen ende een Schipken met *Farinha*. Verzeyldt naer *Loanda*, ende nemen onder-wegen veel Pataskens; set inde Haven van *S<sup>t</sup> Paulo*; slaet daer tegen elf Schepen: bekomt daer van twee, die laet ransoeneren. Van daer verzeylt zijnde; neemt noch meer Schepen, ende onder anderen een Spiegel-Schip: ende noch twee andere. Keerdt te rugghe naer *Loango*; ende handelt met die van *Congo*. *Pieter Pietersz. Heyn* komt daer by haer. Wiens reyse beschreven wordt. Genomen een Schip met Canarie Wijnen. Vervalt by de *Cabo S<sup>t</sup> Augustin*. Komt by *Angola* ende inde Haven van *Loanda*: ende veroveren eenige Schepen. Seyndt twee Jachten naer *Benguela*: Doch konden die niet vinden. Kommen weder by den Ammirael. Verzeylt naer de Rievier van *Congo*.



## Het Eerste Boeck.



Onder alle de wonderlijke dinghen/  
die in onsen tijdt by den Staet van dese Veree-  
nighde Provincien / tot handhavinghe van de  
Ware Religie ende bescherminghe onser Vry-  
heyt / syn upt-gericht / tegen den koningh van  
Spagnien / hebben my seer aen merckens  
weerdigh ghedocht de verrichtinghen van de  
Gheoctroeerde West-Indische Compagnie :  
om dat de selve met klepne macht ende ghe-  
ringhe beswaringhe van het Ghemeen / door  
de by een ghebrachte middelen van een klep-  
aen-tal van Onderfaten deses Staets / soo ge-

ANNO  
1623.

luckelijck zijn upt-gevoert / dat de gantsche Werelt sich daer over heeft moeten  
verwonderen / ende den hooghmoet van Spagnien swichten ; ende datmen  
daer upt naecktelijck heeft konnen speuren / op wat wijze men dien machtigen  
Vpandt door syn eyghen middelen kan krencken / ende hem de Americaensche  
Schatten ontrecken ofte onnut maecken / met de welcke by de gantsche Chri-  
stenheyt soo vele Jaren heeft geplaeght ende in gheduprighe onrust gehouden.  
My docht daer benevens dat dese wonderlijke daden by de West-Indische  
Compagnie tot welstandt van ons lieve Vaderlandt upt-ghewoght / de naer-  
komelinghen niet en konden ofte behoorden versweghen te worden ; ende dat  
my / die vanden beginne in bedieninge van de selve was gheweest / alle de ghe-  
wichtighe raetslagen hadde by gewoont ende helpen beboorden / ende alle de  
Journalen / Brieven ende Geschriften ghesien ende ghelesen / niet qualijck en  
konde af-ghenomen worden de Beschrijvinghe vande selve by der handt te ne-  
men / ende de naeckte waerheyt alleen (die my ten besten bekendt was) in onder-  
scheiden Boecken volgens de ordre der Jaren te verbatren / ende alsoo de stoffe  
te bereyden voer beter verstanden / die de selve hier naer met een beter penne  
naer hun verdiensten mochten ten thoone stellen voer de gantsche werelt. De  
Beschrijvinge van America ofte Nieuwe Wereldt / die ick voer eenige Jaren  
in druck hadde upt-gegeven / scheen mede desen tweeden arbeidt / als een noo-  
digh gevolgh te vereytschen / (mijne Vrienden oordeelden 't selve) door dien dat  
upt de menighfuldighen Reysen / de onderscheydelycke ondeckinghen van vele  
gewesten / ende 't gene soo te water als te lande by des Compagnies Vlooten  
ende Legers is verricht / een groot licht konde gheschept werden ende meerder  
kennisse van die nieuwe ondeckte landen vercregen : 't sal oock so in 't vervolgh  
blijcken. Mijn voornemen en is niet hier te spreken van de Insettinghe vande  
Compagnie / nochte aen te roeren hoe lange desen Staet heeft swanger gegaen  
van de selve / wie die gheraden ofte wie die achter-gehouden hebben / ende wat  
swaricheden sich verthoont hebben in 't op-richten / in 't vinden vande noodige  
middelen tot upt-voeringhe van so grooten ende langh-verwachte werck / de  
generale Historie van desen Staet sal 't selve beter passen. Oock en sal niet aen-  
trecken de bestieringhe van de Compagnie hier te Lande / dewelcke upt het  
Octroey / 't welck de H. Hog. Heeren Staten Generael van de Vereenighde  
Nederlantsche Provincien belieft heeft hare Onderfaten aen te bieden / ghe-  
noegh kan werden ghevat : noch de veelvoudighen raetslagen al hier over ver-  
scheiden saecken gheballen / waer van vele noch niet en syn in 't werck geleght ;  
door dien 't selve ontijdigh ende ondienstigh soude wesen. Mijn voornemen is  
alleen /



ANN O  
1623.

alleen/ vooz dese tijt/ te verhalen 't ghene by de wel-ghemelte Compagnie te water ende te lande is voozgenomen ende verricht / by middel van wapenen tegen den Koningh van Spagnien ende sijne Onderfaten/inde groote woeste ende overrijcke gewesten van America ende Africa, ende vooznaementlijk inde vermaerde Provintie van Brasil, inde welcke dese Compagnie eyndelijck haeren standt ende plaetse heeft genomen: Sonder my te bemoepen met den handel ende bevaeringhe die by de selve Compagnie vanden beginne is aenghestelt op de gout-rijcke Landen van Guinea ende beyde de ghedeelten van America en de Eplanden noch niet beslagen ende verheert by den Vpand: als alleen in't vooz by gaen/ende wanneer de koop handel met den oorloge is vermenght geweest. Sal my beneerstigen niet te schrijven wat ontwaer is / oock niets dat waerachtigh wete te wesen / voozdachtelijck verswijgen: het doen ende laeten van de gene die de Compagnie hebben ghedient / sal naecktelijck verhalen / die het lesen ghelieven daer van te oordeelen naer jeders verdienste; doch niet sulcken bescheydenheyt / dat de onaenghename upkomsten / niet al-tijts te laste leggen aen de gene die daer in zijn gebuyckt gheweest; ofte die in tegendeel gheluckelijck zijn uptgevallen jemandts kloeckheyt ofte dapperheyt gheheelijck toeschrijven: maer sullen wel doen al-tijts haer ooghen te slaen op Godes voozsichtigheyt/ de welcke in dese gantsche saecke sich seer wonderlijck heeft verthoont/ eenige aenslaegen de welcke wijselijck schenen aengeleght te wesen/ te rugge gehouden/ ende weder andere onverwacht bupten maten wel laten gelucken. De vooznaemste eere moet Godt alleen toegeschreven werden/ de welcke de geringhe middelen van dese Compagnie ghenaedelijck heeft gheseghent / de verlopen saecken dooz nieuwe toevallen herstelt / ende teghen het oordeel ende verwachtinghe vande meeste menichte / dooz swacke middelen groote dingen/ tot welstandt van desen staet/ upt geboert. Haere Hoog. Mog. hebben daer mede vele toeghebracht dooz hare gunste ende toe-laeghen: ende hadde het Godt gelieft dese Compagnie in wesen te brengen/doen des Landts gemeyne middelen met den oorloge op hare naeste grensen/met het helpen ende toeleggen aen haere vanden ende bondtgenoten / noch soo vele niet te doen en hadden / ende over-sulcx de Compagnie rijckelijcker hadden konnen verstrecken ende met meerder hulpe by-springen/wat hadde der niet noch verder voozghenomen ende uptgericht konnen worden? Prince Maurits Hoogh-loflijcker Gedaghtenis / (de welcke het een groote vzeught is gheweest de oprechtinghe vande lange ghewenste Compagnie/ ende de beginselen van hare werckingen vooz sijn overlijden te sien;) en sijn Hoogheyt den tegenwoordigen Prince van Oragnien / hebben met haren goeden Raedt / aenlepdinghe ende gunste een groot gewichte daer toe gebracht. De kloecke Helden die het werck mannelijck ende gheluckelijck hebben uptgeboert / sullen op hunne behoorzijcke plaetsen haere gedachtenis ende lof vinden. Eyndelijck de Haer-kommelinghen / als wanneer de nijdigheyt ende wan-gunste sal rusten / sullen konnen oordeelen/ dat dese Compagnie seer groote dinghen vooz desen staet heeft ghedaen / ende veellicht meer als men van haer hadde verwacht ofte konnen eysschen. Want indien men hare middelen die by de Gemeente sijn upt-geleght aensiet/deselve sijn by naer niet naemens weerdigh / als men die soude vergelijken teghen de over groote macht vanden Koningh van Spagnien/teghen de welcke sy sich sonder omsicht soo couragieuselijcken heeft gaen stooten. Dan alsoo licht beter occasie sal hebben om hier van wat meer ende met meerder reden te seggen/ indien my Godt tijdt gundt om dit werck te voltrecken/ tot den jaere seven-enderigh (welck vooz eerst nu hebbe vooz-ghenomen) soo en sal hier van nu niet breeker sprecken / maer treden tot de saecke selfs; ende in dit eerste boeck verhalen 't gene inden jare 1623. ende 1624. is vooz-genomen ende verricht.

Den



Den handel op Guinea ende eenige andere plaetsen van Africa ende America versorght zijnde/ vooz so vele doen van nosde was; hebben de Bewinthebberen die doen de Compagnie dienden/ begonnen te beraeden/ wat sy best souden voornemen tegen de vranden van desen staet. Want waren wel bewust/ datmen het groot verlanghen vande goede Ingesetenen van dese Vereenighde Nederlanden ende 't groot verwachten dat een yder sich hadde ingeberldt/ niet wel en soude konnen voldoen/ met de voozsepe handelen alleen te drijven/ die by andere al te voozen waeren gedreven; dat mede (uptgenomen den handel op Guinea, wiens voozdeelen een yder bekend waren) upt den handel met eenige Wilde/ die noch by den Koning van Spagnien niet en waren t' ondergebraght/ geen seer groote nuttigheden met der haest en waren te verwachten: dooz dien dat die Barbarische natien weynigh behoefden/ als alleen eenige bijlen/ messen/ cozalen ende diergelijke kleynigheden/ gantsch niet genegen zijnde om sich te kleeden: waer dooz men de waeren die hier te Lande worden gemaect ofte gebraght/ had konnen verboeren/ ende dat de waeren die by ende van haer waren te haelen/ als hout/ verwe ende diergelijke dingen sodanigh waren/ datse dese Landen eer souden konnen verbullen als verrijcken. Gelijk sy dan wel van dat gevoelen waren/ datmen die handelen niet alleen niet en behoorden achter wegen te laeten/ maer oock in eeniger maten te vermeerderen: soo voozsaegen sy mede voozdachtelijck/ dat hun wat anders stondt vooz te nemen/ waer deur sy de Spagniaerden ende Portugesen tot onder-handelinghe mochten dwingen; ofte by ghebreke van dien upt hare voozdeelen uptstooren ende onse ingebozene daer in stede planten ende doen neder slaen / om alsoo ons Vaderlandt te doen genieten de groote nuttigheden / die hunne vranden vele jaeren upt die ende gelijcke ghewesten hadden getrocken. Daer toe mede insonderheyt aengepoort zijnde by de Kegeringe van dese Landen / dewelcke wijselijck nu hadden inghenomen / dat alle het doen hier te Lande / hoe gheluckelijck het oock mochte af-loopen / alleen niet maghtigh ghenoech en konde zijn om een ghewenst eynde vanden langhdurighen oorlogh te bekomen; maer datmen den Koningh van Spagnien / de senuwen van sijne jaerlijckse inkomsten behoorde af te snijden/ ende de springh-aderen upt de welcke 't bloedt ende de levendmaeckende geest in dat groot lichaem sich verspreyt / met der tijdt gelijk op te stoppen: om welckes te verrichten/ vele wijse Kegeerders van desen staet / de oprichtinge van dese Compagnie lange hadden ghewenst en geraden: ende de teghenwoozdige nu eyndelijck voozt ghebraght. Ende hoe-wel de Bewinthebberen ghenoech verston den de grootheid ende swaerheit van dit werck; ende dat sy daer dooz de maght van soo maghtighen Prince haer op den hals souden haelen; nochtans daer by overlegghende dat sy dooz d'een of d'ander gheval t selve evenwel hadden te verwachten / schoon sy hem soo vele mijden moghten als sy konden, en hebben sich hier deur niet laten afschrieken; maer aenmerckende de veerdigheit ende beseyltheit van onse Nederlandsche Schepen/ de menighte/ kloeckmoedigheit ende erbaretheit van ons Zee-varende Volck/ hebben een goede hope gheschept van wat voozderlijcks/ ende veellicht oock groots/ in desen te sullen konnen doen. Te meer om dat haer ten deele wel bekendt was ende dagelijcks noch naerder werden onderricht in wat ghedeelten van America de Koningh van Spagnien sterck / ende waer hy weder heel swack wierdt geoozdeelt te wesen. Sulcx dat nu de naeste ende meeste bekommerringh was op wat geweste men vooz een begin het best soude moghen aenlegghen: in soo grooten geweste was veel keurs / ende vele vande vooznaemste plaetsen wierden van een harden aengangh ghehouden. De Hog. Hog. Heeren Staten Generael van dese Vereenigde Nederlanden / hadden weynigh tijds te voozen/ eer dat de Compagnie noch volkomenlijck was besloot.



A N N O  
1623.

ten / met goed vinden van zijn Dorstelijke Shenade Prins Maurits Hooghloffelijcker Gedaghtenis / upt-ghesonden de Nassauwsche Vloot onder 't beleyt vanden Admirael l'Hermite ten deele by 't Landt ende ten deele bekosticht by de Geectronceerde Oost-Indische Compagnie; dan waerwerts deselve was geschickt / wierdt alsoen noch / ( ghelijck wel noodigh was ) seer bedeckt onder eenige weynige Heeren vande Kegeeringe gehonden: dewelcke niet ongaern en hadden gesien / ende desweghen voor-slaegen maecten / dat op seekere bespreken daer over te maecten / de West-Indische Compagnie met deselve in gheimenschap hadde gekommen; ofte ten minsten op haer voornemen (welck by die ghelegentheyt oock eenighe weynighe Bewinthebberen van de West-Indische Compagnie wierdt geopenbaert) het noodige vervolgh soude doen. De Bewinthebberen in 't gemeyn en docht wel niet geraeden sich te vermengen met dat werck / welck soo wat kostelijck onder de handt was gevallen / om dat de Vloote soo langhen tijdt / wegen het verstreken saisoen / in de Havenen van dese Landen was op-gehouden; waer deur oock eenige die de gelegentheden van die navigatien wat hadden onderstaen / by naer gisten waer het ghemunt was / ende vreesden dat de Opandt al mede wat mochte geroken hebben: niettemin soo waren vele wel ghewogen de voetschappen van deselve Vloote te volgen ende haer begonnen werck te vervolgen: soo dat by naer al vast besloten was / de Vloote diemen ghereedt hadde begonnen te maecten / den selven wegh upt te senden. Andere daer-en-tegen vonden 't selve ongeraden / om dat hun ontijdigh ende ondienstigh dochte inden eersten aenvang vande Compagnie 't grootste ende ghereedste ghedeelte van haere middelen te wagen op een dessein vol van onsekerheyt / ende van welcke sy / ten besten komende / de uptkomste in twee jaeren qualijck souden kunnen weten / ende niet tegenstaende al nieuw vervolgh moeten doen: ende oordeelden veel dienstiger te wesen voor des sen staet ende bequaemer voor de Compagnie pets te wagen op naerder ghelegenen plaetsen: om datmen in soo verre ghelegen plaetsen maer een mis-slagh en soude kunnen doen; naer by konde men het meermals hervatten: ende hoe wel men naer by meerder tegenstandt moghte vreesen / soo was men oock ghereedet om weder met toe laghen daer by te komen / ende sich te verhaelen ende verstercken. Oock soo stonden die van dit gevoelen waren meest hier op / datmen licht in een jaer / blijvende in dese Zee / de gantsche Custe van America, beginnende van Brasil, konde langhs loopen / ende watmen in d' een plaetse te swaer moghte vinden / op een ander lichter vol-trecken / ende in allen ghevalle de onkosten / ten minsten voor een groot ghedeelte / goetd maecten: ende den Koningh van Spagnien een grooten schrick aen jaeghen / ende op seer groote ende onvermijdelijcke onkosten jaegen; alsoo daer door soude werden genootsaect sijne vastigheden te vermeerderen ende verbeteren / ende sijne Vlooten grootelijcks te verstercken. Sulcx dat indien de Compagnie daer by gheen groote winste en mocht doen / de vbandt niet te min daer door grootelijcks verhindert ende verzwackt soude werden. Desen lesten raedt emdelijck goetd gevonden zijnde / is by de Vergaderinghe der XIX besloten / datmen de Bahia de Todos los Santos in Brasil soude aen-tasten ende pogen te bemaghtigen. Soo om dat dese plaetse soo ghelegen was / datmen der licht konde aen ende in komen / ende van daer gemackelijck alle de andere ghedeelten van America ende de Eplanden op sijn onversiens bespringen; alsmede om dat men hier met Portugesen soude te doen hebben / die men doen minder vreesde als de Spagnarden ende bequaemer oordeelde om tot onse vriendschap ofte te locken ofte te dwinghen / doch meest om den handel vande Suckeren ende Brasilië-hout / dewelcke men achtete seer bequaem ende voorderlijck te wesen voor dese Nederlanden: benevens andere redenen meer / die voordaghtelick hier sal verwijsghen /



ghen / om deselve niet ontijdelijck te openbaren ende de vbandt te waerschouwen waer voor hy sich soude hebben te voorzien. Welcken raedt ende voor nemen door de Gedeputeerde upt de vergaderinghe der XIX. de Hog. Mog. Heeren Staeten Generael der Vereenighde Nederlanden ende sijn W. G. den Heere Prince van Orangien voor-ghedragen zijnde / is by deselve mede goet ghelvonden ende toe-gestaen. Daer waren reede by de Compagnie ghenoechsaem veerdigh ghemaecht ende van alles wel voorzien dyp-en-twintigh groote Schepen ende dyp Jachten. De Camer van Amsterdam hadde voor hare vier negende parten daer toe gheschickt de volghende Schepen: Hollandia groot dyp hondert lasten / ghemonteert met ses metale ende twee-en-twintigh psere Stucken / ende ghemant met hondert ende achthien Boots-gesellen ende hondert Soldaten: Zeelandia mede van dyp hondert lasten / voorzien met twaelf metale en vier-en-twintigh psere Stucken / hondert ende derthien Matroosen ende hondert Soldaten: de Provintie van Vtrecht van twee hondert ende vijftigh lasten / met twee metale ende achthien psere Stucken neghen-en-tachtigh Boots-gesellen en hondert Soldaten; wesende dese dyp des Compagnies enghen Schepen: hadden daer by ghehuylt de Eendracht groot twee hondert en vijftigh lasten met twintigh Gotelingen / veertigh Boots-gesellen ende vijftigh Soldaten: S<sup>t</sup> Christoffel groot twee hondert en vijftigh lasten / met achthien Gotelighen / veertigh Matroosen ende vijftigh Soldaten: de Hope groot twee hondert lasten met achthien Gotelingen veertigh Boots-gesellen ende vijftigh Soldaten: Nassauw groot hondert en t'negentigh lasten met seshien Gotelingen / veertigh Matroosen ende vijftigh Soldaten: de vier Hayms-Kinderen groot twee hondert en veertigh lasten met seventhien Gotelingen / veertigh Matroosen / vijftigh Soldaten: een ander Schip van hondert en tachtigh lasten met seshien Gotelingen / veertigh Matroosen ende vijftigh Soldaten: Overijssel groot twee hondert lasten met seshien Gotelingen veertigh Matroosen / vijftigh Soldaten: den Haen groot twee hondert en vijftigh lasten / met achthien Gotelingen veertigh Matroosen vijftigh Soldaten. De Camer van Zeeland soude daer toe doen voor twee negende parten: den Tyger groot dyp hondert en vijftigh lasten / met ses metale ende twintigh psere stucken / hondert Boots-gesellen ende hondert en vijftigh Soldaten: t' Gulde Zee-Paert groot dyp hondert lasten met achthien Gotelingen / vijftigh Boots-gesellen en hondert en vijf-en-twintigh Soldaten: het Post-Paert groot t' sestig lasten met acht Gotelingen veertigh Matroosen / en vijf-en-twintigh Soldaten. De Camer op de Maese: t' Schip de Neptunus groot twee hondert endertigh lasten met ses metale ende twee-en-twintigh psere stucken met hondert seven-en-tachtigh Mannen: den Oragnien-Boom groot twee hondert lasten met twee metale Draeckens en seshien Gotelingen / dyp-en-veertigh Boots-gesellen ende vijftigh Soldaten: t' Jacht de Zee-Jaeger groot t' seventhigh lasten / met thien Gotelingen en twee-en-vijftigh Man: ende t' Jacht den Haese-Windt groot vijf-en-t' sestig lasten met thien Gotelingen ende een-en-vijftigh Mannen. De Camer van t' Noorder-Quartier: de Samson groot dyp hondert lasten met vier metale en dertigh psere stucken / hondert en thien Boots-ghesellen end' een ghelijck getal van Soldaten: daer by bevracht de Oude Roode Leeuw groot dyp hondert lasten met achthien Gotelingen, twee-en-veertigh Matroosen / vijftigh Soldaten: ende den Oragnien-Boom groot twee hondert en vijftigh lasten met veerthien Gotelingen twee-en-veertigh Matroosen vijftigh Soldaten. De Camer van Stadt en Landen: Groeningen groot dyp hondert lasten met acht metale en seshien psere stucken / acht-en-t'negentigh Boots-gesellen hondert en vijftigh Soldaten: daer by ghehuylt de Sterre groot dyp hondert lasten / met twintigh Gotelingen veertigh Boots-gesellen



ANNO  
1623.

gesellen vijftigh Soldaten: ende het Jacht de Vos groot hondert en twintigh lasten met twaelf Gotingen/vijf-en-dertigh Boots-gesellen en vijftigh Soldaten. Waer by noch ghekomen is 't Schip S<sup>t</sup> Marten. Dese Vloote in deser voegen van seer kloeck Volck/ noodige mond-kosten ende allerhande Krijghs-behoefsten seer wel voorzien zijnde / is over deselve als Ammirael ghestelt den Ernfesten Jacob Willekens van Amsterdam: ende als Vice-Ammirael den kloecken Zee-Held Pieter Pietersz. Heyn van Rotterdam: ende als Colonel over alle het Krijsch-volck/ende te wesen Gouverneur over de conquesten/ den wel Edeelen Jonck-Heer Johan van Dorth, Heer vander Horst en Pesh/ dewelcke in dese Provincien ende elders vele hooghe ampten berde inde politie ende Krijgh reede hadde met eeren bedient. Het de toerustinghe van dese Vloote gingh dit jaer dyp-en-twintigh by naer ten eynde / soo dat wy sullen een wenight upt-stellen vozder daer van te sprecken: ende sullen eerst verhaelen de verrichtinghe van een kleyn Vloote / welck dit selve jaer by de Compagnie wierdt upt-gesonden naer de kuste van Angola ende andere plaetsen van Africa binnen de scheydinghen van haer Octroye gheleghen. Dit Vlootien bestondt upt dese Schepen; den Dolphijn groot hondert en tachtigh lasten/ gemonteert met vier-en-twintigh Gotingen en ses Steen-Stucken / op hebbende dyp-en-tachtigh Man/ den Schipper Thomas Sickes: 't Jacht de Thonijn groot t'festigh lasten met acht Gotingen/ twee-en-dertigh Man/ de Schipper Bruyn Volkerz: ende 't Jacht de Bruyn-Visch groot t'festigh lasten met acht Gotingen en seven-en-twintigh Man/ de Schipper Cornelis Haringh: alle dyp upt de Camer tot Amsterdam: de Manhafte Philips van Zuylen die vooz desen op dese kuste hadde gevaren ende daer wel bekend was / hadde het opper beleydt. Daer gingh in haer geselschap 't Schip de Swarte Leeuw geschickt tot den handel op Cabo Verde: soo dat den Dolphijn was Ammirael, de Swarte Leeuw Vice-Ammirael ende de Thonijn Schout by nachte. Dese Schepen ginghen upt Texel t'zeil den twee-en-twintighsten September. Den twaelfden October saghen 't Eyland Lancerota; ende tusschen den seven en acht-en-twintighsten passeerden den Tropicus Cancrī. Den dertighsten bevonden sich dicht by Cabo Blanco ende loefden met een Synd-Goste windt dicht by de Caep om/ ende naeckten die tot op vijf vadem goede grondt: hadden des middags hooghde twintigh graden en vijftigh minuten: naer de middagh liepen met de Zee-windt bet in / ende settent des avondts ontrent vier mijlen binnen den hoeck. Dese Caep is ghewaldigh stepl ende gelijk met een bijl af-ghelouwen ende daer steeckt een sand-steert van af. 'S anderdaeghs sonden hare Schuyten ende Booten upt/ soo om te visschen / als mede om alle hoecken ende in-wijcken te besichtigen ende vernemen of daer eenighe van des vrandts Schepen mochten ligghen/ alsoo daer veel ghewoon zijn te kommen visschen: doch en vonden daer te dier tijdt geene / soo dat weder van daer seplden. Den vierden November verbielen binnen ofte benoozden Cabo Verde: doch quaemen s'avondts noch by de Cabo, liepen tot dicht onder het Eyland 't welck daer vooz licht ende settent daer. Anckerden s'anderdaeghs vooz Refrisco, een Doorp van Swarten op de Custe van Africa, daer men ghewoon is te handelen. Cornelis Haringh Schipper op den Bruyn-Visch was onder-tusschen ghestozven / ende Jochem Gijzen wierdt ghestelt in sijne plaetse. Den twaelfden scheyden van den Swarten Leeuw ende gingen met de dyp Schepen t'zeil: ende den veerthienden t'vaste Land van Africa weder aen-gedaen hebbende / liepen langhs de Custe Synden aen / ghelijck deselve aldaer streckt. Hadden s' middaghs hooghde twaelf graden en dertigh minuten: liepen doen noch met een Noord-Noord-Weste windt Synden ten Synden en westen aen: ende saeghen teghen den avondt een rif barnen / een stuck-weeghs in Zee; ende

September.

October.

November.



ende daer by Noorden een groote in-wijck; over de barmingh naer het Zuyden toe speurden een Caep / welck sy gisten te wesen Cabo Roxo ende de Kiebiere van Cachieu: soo dat sy het setten op vijf vadem klen-grond: hebbende de voorszende Cabo ontrent vier of vijf mijlen van haer Zuyden ten Oosten; lagen stijf een mijsl vande wal ende op de hooghde van twaelf graden ende seventhien minuten by Noorden de Linie: de Zee-Custe van by Noorden af tot aen de in-wijck is heel leegh Land / ghelijck mede de in-wijck selfs / tot datmen de Caep begint te ghenaecken. Ende alsoo hier niet wel bekend en waren / soo sonden beyde de Jachten ende de groote Boot inde in-wijck om eenige sekere kondschap te bekomen. De Boot quam des anderen daeghs 'savonds weder / hadde de Kievier een stuck-weghs op gheweest / ende bevonden datse wel dyp gaten heeft: het eerste ende grootste dicht by de Noord-wal in / Oost-Noord-Oost op-streckende / recht over den dzeppel heel wijs ende wel dyp tot vier vadem diep. Bezuyden dit / is een tweede gat / 't welck eerst Zuyden ende daer nae Zuyd-Zuyd-Oost in-streckt ende loopt soo met een krommen bocht naer de groote Kievier. De gaten van dese Kievier zijn al quaet in te kommen / men moet het hoogh water verwachten / alsoo 't selve daer wel een vadem op ende neder loopt. De Swarten daer ontrent woonende / soo haest sy de Boot vernamen / quamen upt verscheyden hoecken met veel Canoen / zijnde wel gewapent met schoone Affagapen / Bogen ende Pijlen; dan siende dat ons Volck wel op sijn hoede was / en quamen niet aen haer Boot: de onse en konden oock haere Tael niet verstaen / nochte en konden gheene van haer bewegen inde Boot over te kommen om naerder te onder-bragen. De Commandeur dit vernomen hebbende ende gheneghen zijnde nader te onder-staen of het de Kiebiere van Cachieu was ofte niet / vondt gheraden de Jachten binnen de Kievier te schicken / nevens de groote Boot op nieuws wel gemant / hun vermanende dat haer vande loofheyt vande Portugesen ende Swarten wel sou den wachten. De Jachten liepen den seshienden de Kievier in langs de Noord-hoeck; ende quaemen den negentienden weder upt / ende by Zuyden het Kecif om (welck wel anderhalf mijsl West ten Zuyden ende West-Zuyd-West in Zee streckt) weder by 't groote Schip. Verklaerden dat wel seven ofte acht mijlen de Kievier waren op gheweest / al meest Oost ten Noorden ende Oost-Noord-Oost op; sonder eenige Schepen ghesien te hebben; want daer soo veel in-hammen ende spruyten waren / dat al haddender vijf-en-twintigh Bercken inde Kievier geweest / middel genoegh hadden haer te verstecken: en hadden mede geene Dorpen ofte Wooningen gesien / noch van Portugesen / noch van Swarten; hoe wel de Swarten haer nu te spraecke hadden ghestaen / doch sonder den anderen eenighsints te verstaen: het isser een vruchtbaer schoon Land vooz Palmite-Boomen / Rijs ende Wilie; dan saghen daer weynigh Hoozn-Beesten. Uyt dit verhael merckten de onse wel dat het de Kievier van Cachieu niet en was / maer wel die van S<sup>t</sup> Domingo, daer in de Toortse der Zee-Vaert upt-gegeven dooz Dirck de Ruyter gewagh wordt van gemaect. Ende alsoo de Commandeur merckte dat hier vooz hem niet te doen en was / belasten de Jachten binnen de Baixos de S<sup>t</sup> Pedro ofte de drooghten van Rio grande deur te loopen / om te vernemen offer eenigen handel was / ende de diepten van dat vaer-water te ondersoecken / ende hem te kommen vinden in Sierra Liona. De Jachten stelden haer cours te naesten by naer de wal / om dyp mijlen by Noorden Cabo Roxo, een klen handel-plaetsken aen te loopen. De Commandeur lichtte mede sijn Ancker ten selven daege / ende quam met sijn Schip den vier-en-twintighsten by Zuyden het Westelijckste Epland van de Idolos, ende wierden kortz daer naer het vaste Land gewaer / ende saegen een Bercke daer onder ligghen / hadden alsdoen hooghde van acht graden ende

November.



ANNO  
1623.

December.

vijsftigh minuten by Noorden de Linie; ende alsoo het groot Schip niet en konde dese Bercke by kommen / weghens het ondiepe water / soo wierdt de Haringh-Schuyt ende Boot wel ghemant daer nae toe ghesonden; doch te vergeefs / want de Bercke onsnapte haer binnen de Rievier ende de nacht overviel haer soo dat niet vorder en jaeghden: saegen ondertusschen dat de Rievier wel vijsf of ses schoone spruyten hadde om in te loopen / ende dat het water daer wel anderhalf vadem op ende afliep. Quam den ses-en-twintighsten ten ancker in Sierra Liona: daer beyde Fransche ende Engelsche Schepen vondt: ende verkreegh vande Gouverneur vande Swarten door een geringe schenkagie vyndom om water en hout te halen ende te handelen. Middeler tijdt zijn de twee Jachten gheloopen inde rechte Rievier van Cachieu tot vooz het Stedeken selfs / welck de Portugesen daer hebben: ende hebben daer voozen ghenomen een scheepken; een Bercke inde grondt gehackt ende twee die ledigh waren verbzandt: ende naer dat wel veertigh of vijsftigh schreuten met hare Strucken in 't Stedeken hadden ghedaen / gheen macht ghenoech hebbende om 't selve vorder aen te tasten / zijn de Rievier weder upt ghevaren ende den vijsfthienden December in Sierra Liona by de Commandeur ghekommen met het veroverde Schipken; 't welck wierdt ghemandt ende van een Schipper voozsien: brochten mede een Portugesche Alguazil ghevanghen de welcke sich ransoeneerde vooz 't sestig staeden Mers. De Commandeur bleef hier eenighe tijdt ligghen ende verberste sijn Volck / maecte voozraedt van water ende hout; ende handelde mede ondertusschen van de Swarte eenighe Oliphants-tanden ende seecker roodt hout welck daer valt / ende veel hier te lande werdt ghebracht / soo dat dit jaer niet en verzeplde; desweghen sullen hem hier wat laeten rusten: ende sullen voozt-baeren tot het naeste jaer.

ANNO  
1624.  
Januarius.

Martius.

'T voozleden jaer hebben wy verhaelt hoe dat by de West-Indische Compagnie was upt gherust een groote Vloote van Schepen met Volck ende alderhande Krijghs-behoefsten seer wel voozsien onder het beleydt van den Ammiraal Jacob Willekens. Den eenen ende twee-en-twintighsten December des voozleden jaers ginghen van dese Vloote upt Texel ende Eemse t' zepl neghentien Schepen met den Ammiraal; ende den dyn-en-twintighsten upt de Maese een Schip ende twee Jachten; den vijs-en-twintighsten Januarij deses jaers seshien hondert ende vier-en-twintigh upt het Goereesche Gat den Vice-Ammiraal: ende eyndelijck upt Zeeland den ses-en-twintighsten twee Schepen en een Jacht; makende in alles ses-en-twintigh soo Schepen als Jachten. De Schepen en Jachten upt Texel ende de Eemse gelooopen / hadden soo goeden windt ende soo spoedigen vooztgangh / dat haer den acht-en-twintighsten der selver maendt by een vonden onder het Epland S<sup>t</sup> Vincent, een vande Cabo Verdsche Eplanden / gelegen op te hooghde van seventhien graden ende ettelijke minuten by Noorden de Linie: upt-genomen alleen 't Schip Hollandia daer den heere van Dorzh op was / d'welcke 't selve Epland niet wel konnen de bekommen / vooz-by liep ende gheraecte in Sierra Liona. Den Ammiraal bleef onder dit Epland ligghen om de gantsche Vloote by een te krijghen tot den ses-en-twintighsten Martij: middeler tijdt zijn aldaer by hem ghekommen de Schepen die naer hem upt-gelopen waeren / soo dat nu de gantsche Vloote by sich hadde / upt-gesondert Hollandia, van 'twelcke by alle dien tijdt gantsch niets en vernam. De Vloote bequam onder dit Epland seer goede verversinge / als veel Visch / menighe van Bocken / Oragnie-Appelen / alsmede Lijmen; dewelcke 't Volck haelde soo op S<sup>t</sup> Vincente als op 't naest ghelegghen Epland S<sup>t</sup> Antonio. De Chaloupen die in Strucken hadden mede ghenomen wierden mede ondertusschen in een ghesedt / Schans-korven ende andere noodt-wendigheden bereydet / ende het Krijghs-Volck gheoeffent ende onderwesen.

Den











# BAYA DE TODOS OS SANCTOS

Duytsche mylen

Spaensche leguen

CIDADE DO SALVADOR

S. Antonio

Slot op  
Tapefiep

Monnik eylandt

T'EYLANDT

VAN TAPERICO

I. Meve

Tamora Paraiba

Fransch  
eylandt

R. de Cachoera









Den Ammirael nu dus langhe op de komste vande Colonel ghewacht hebben: de ende niet wetende waer die belendt was; ende alles nu veerdigh zijnde/ is te raede gheworden gheen langher tijdt te verliezen/ maer sijn reyse te verborde-  
ren; ende is ten voornoemden dage van S<sup>t</sup> Vincent t' zepl ghegaen met alle de Schepen ende de seuen aldaer op-ghesette Chaloupen: ende den een-en-twin-  
tighsten Aprilis ghekommen tot op de hooghde van ses graden by Zuyden de  
Linie. Ten selven dage is den secreten Raedt by den Ammirael upt alle de  
Schepen aen boord onboden/ om volghens sijnen last haer te openen de secrete  
Instructie die hem versiegelt was mede ghegeven om op de voorszende hooghde  
te ontsluyten: ende alsoo upt de selve wierdt verstaen / dat het begeeren vande  
xix was / datmen de Bahia de todos los Sanctos soude aentasten ende alle blijft  
aen-wenden om deselve te bemachtighen / soo hebben alle de hooge Officieren  
eensamentlijk den anderen belooft / met alle trouwe ende vromigheyt desen  
last naer te kommen/ ende haer uiterste beste te doen om den selven mannelij-  
ken upt te voeren/ tot dienste van 't Vaderland ende mit vande wel-ghemelte  
Compagnie: hebben mede voorzachtelijk de noodighe ordre ende middelen  
van upt-voeringhe onder haer beraemt ende besloten. Doch eer wy voort-va-  
ren tot de vordere beschrijvinghe van desen Tocht / sal het noodigh wesen dat  
wy een wepnigh spreekken vande plaetse ende hare gheleghentheden. Dese  
Capitania van Brasil, wesende wel de voornaemste van allen werdt ghemeyn-  
lijk ghenoeemt de Bahia de todos los Sanctos: 't midden daer van is gheleghen  
op de hooghde van derthien graden by Zuyden de Linie Equinoctiael; der-  
tigh Spaensche mijlen vande Capitania Illeos naer het Noorden/ende ontrent  
hondert ghelijcke mijlen vande Capitania de Pernambuco naer het Zuyden.  
De Bape daer dese Capitania de naem heeft van ghekrege/ is seer wijdt ende  
groot / ende verdeelt sich in vele ende verschenden in-wijcken / in dewelcke  
oock eenighe Eylandekens ligghen. De openinghe van dese Bape is aen  
't Zuyden ende loopt op naer het Noorden: is by de twee mijlen ende een half  
breedt / in sommighe plaetsen twaelf ende oock wel achthien vademen diep:  
daer kommen verschenden Kievierren in loopen / soo dat een vande bequaemste  
in-wijcken is daer men weet van te spreekken in dat gantsche Geweste. Het  
uiterste ende grootste Eyland welck daer ghelijck in ende vooz leght / werdt  
ghenaemt Taperica: soo datmen upt der Zee dese Bape in-kommende aen de  
lincker-hand heeft dit Eyland / ende aen de rechter-hand 't vaste land van  
Brasil; de wijte hier wesende by de drij mijlen. 'T vaste land aen de rechter-  
hand ligghende heeft eenen botten hoeck / op de welck een sterckten licht ghe-  
naemt S<sup>t</sup> Antonio, ende de oude Stadt welck sy nu noemien Villa Veja plagh te  
ligghen aen een kleynen in-bocht / naer 't Noorden eyndigende met een kleyn  
vooz-land: van 't welcke 't vaste land sich in-bocht ende ghelijck een halve  
maene maect / eyndigende aen eenen smallen reep landts met een scharpe  
punt verre inde Bape upt-stekende: ontrent aen 't midden van desen in-bocht  
licht nu de Hooft-Stadt van dese Capitania ghenaemt S<sup>t</sup> Saluador, ende op den  
scharpen hoeck het Fort Tapagipe, ontrent twee mijlen verschenden van  
't punt van 't Eyland Taperica. Van desen hoeck Tapagipe ontvalt het land  
eerst een wepnigh naer het Oosten / ende de Bape werdt breeder en breeckt  
hier in 't land dooz een enghe mondt / maeckende vorders een groot binnen-  
water/ d'welck sich versprent in twee bochten/ d'een naer 't Zuyden ende d'an-  
der naer 't Noorden. Vande mondt van dit binnen-water streckt het landt  
voozts naer het Noorden tot aen de mondt vande Kieviere Pitanga, de welcke  
van 't Oosten af-komt naer 't Westen / deselve is binnen tamelijk wijdt / ende  
ontfanght in sich eenighe mindere Kievierkens; ende daer staen vele Sup-  
ker-molens soo aen de groote als aen de kleyne Kievierkens. Vande mondt



ANN O  
1624.

van dese Kievier Pitanga, streckt het land noch ontrent een mijle Noordwaert op/ende keert sich dan met eenen krommen elleboogh (daer een kleyn Eplandeken in leght) naer het Westen / loopende by naer recht West ontrent twee mijlen tot aen eenen stompen hoeck. By naer in 't midden van dese lenghde licht een tamelijck Epland welck sy noemen Maré, ontrent een halve mijle van 't vaste land verschepden / ende onghеваer een mijle langh; met welke lenghde 't selve komt te ligghen dwars teghen over de mondt van de Kieviere Pitanga: tegen over de Noord-zijde van dit Epland komt mede een Kievierken upt het vaste land. Dwars vanden botten hoeck voornoemt naer 't Zuiden/ licht mede een tamelijck Epland ende wel soo groot als het voorgaende / by de onse ghenamt het Municken Epland/ is by naer d'n-hoeckigh. Vanden stompen hoeck op de wester-streckinghe / keert het land sich weder naer het Noorden seer verre te landwaert in. Aen 't begin van de keeringhe ende 't vervolgh ligghen eenighe Eplandekens / som heel naer ende sommighe wat verder van 't land: het eerste ende Zuidlijckste liggende neffens den hoeck werdt ghenamt Birapebiára, 't naeste Porto Madero, de naemen vande andere zijn my onbekent; teghen over 't vierde / welke langhwozpigh inden bocht licht komt een Kievierken upt. Achter de lenghde van 't selve Eplandeken steect het land upt naer het Westen met eenen stompen hoeck / daer over licht naer 't Westen een taemelijck Eplandeken langhwerpigh / welck sy noemen Isla de Fuentes: nevens desen hoeck komt de Kieviere Tambariaut af-komnende van 't Noorden ende met een kromte haer openende naer 't Westen: het vaste land streckt van des selfs mondt Noord-West met twee bochtjens/tot aen de mondt van de Kieviere Geresipe (.ofte so andere segghen Seregipe: ) dese komt upt het vaste land recht van 't Noorden ende is inde mondt redelijck wijdt / ende daer licht een Eplandeken vooz welck sy noemen Caraibe; ende inde mondt noch twee / van welck het upterste genaemt wordt Pycca; dese verdeelen de Kieviere ghelijck in twee. Van de mondt van dese Kieviere wesende het upterste van dese groote Baye/ keert sich 't land met verschepden bochten (daer eenige kleyn Kievierkens upt-wateren) naer het Zuiden tot de mondt van de Kieviere Cachoera, de welke haere openinghe heeft naer het Oosten; komt af van het Noord-Westen ende is binnen seer wijdt ende breedt / soo datter oock eenighe kleyn Eplandekens in ligghen: daer vallen vele kleyn Kievierkens in / daer vele Supcker-molens aen ligghen. Dwars vande mondt van dese Kievier licht het Eplandeken Meve, ende de Custe loopt voorts naer 't Zuiden / hebbende naer 't Oosten 't groote Epland Taparica vooz sich ligghende in sijn lengde. Ende dus vele sy gheseght vande Baye. De Hoofst-Stadt vande Capitanía werdt ghenamt S' Saluador, is ghelegen aende Noord-Oost-zijde van dese Baye / in 't midden vande half-manighe bocht daer wy hier vozen van hebben ghesproocken; ghebouwt by de Gouverneur Thomas de Sousa, op een verheven heuvel; met een mury omcinghelt ende van binnen met vele schoone gebouwen verciert. Den heuvel daer de selve op licht / is aende water-sijde seer stepl ende al met kreupel-bosch ende rugchte bewassen; soo dat daer twee openinghen zijn in ghemaect / langhs de welke alle sware Waren dooz twee groote windasen langhs twee groote steple sleden van hout gemaect / worden op-ghewonden ende weder af-ghelaten; zijnde dese steplte ontrent hondert bademen hoogh vande water-kant. Beneden aen 't strande staen vele pack-hupsen. Beneffens de Forsten S' Antonio ende 't groot Casteel Tapagipe, soo waren tot bescherminghe van de Keede vooz de Stadt noch van oudts geleght twee steenen Casteeltjens/het eene dicht onder de Stadt ende nevens die hout sleden ghenamt S' Philippo ende het tweede tusschen dit ende 't groote Casteel op Tapagipe. Doch boven dese hadde de Goyverneur noch een Forst ofte d'n-hoeckige



hoeckige platte-forme doen legghen recht voor de pack-huyzen / d'welck van  
 reen upt de water was op-getrocken / doch niet gants volmaeckt doen de onse  
 daer quamen. Dese Capitania hoort den koningh van Spangien selfs toe / de  
 welcke hier een Gouverneur houdt: oock soo is hier de koninklijke Audientie  
 tot de welcke alle Proessen die in gantsch Brasil voor-vallen by Appel konnen  
 werden gebzaght: hier woont mede de Bisschop van Brasil; ende de Jesuiten  
 hebben hier een treffelijke Collegie: eyndelick soo zijn in dese Capitania seer  
 vele Supcker-molens die seer goet ende veel Supcker maecten. Laet ons nu  
 keeren tot onse Vloote. Van op de hooghde van ses graden by Zuden de  
 Linie / daer hun den een-en-twintighsten Aprilis, als vooren / bevonden / stel-  
 den sy haeren kours recht naer de Custe van Brasil; soo datse deselve den vier-  
 den May in't ghesichte kregghen op de hooghde van veerthien graden bezuden Mayus.  
 de Linie: ende hoe wel sy aldaer volghens den tijdt van het jaer ende het ghe-  
 woonlijke Mousson op dese Custe / de Zuid-Ooste windt hadden behooren te  
 vinden / ende de stroom gaende vande Zuidt om de Noordt / soo wierden door  
 kalnte ende tegen-winden seer op-gehouden / soo dat niet voor den achsten de  
 rechte hooghde vande mondt van de Baye en konden bezeelen: doch die nu  
 bekomen hebbende / soo hebben haer Anckers laten vallen ontrent neghen  
 mijlen buuten de wal / om van de Opandt niet ontijdelijk ghesien te werden;  
 ende hebben daer alles volghens de voorgaende beraemunghe ghereedt ghe-  
 maect. Daer was by den Ghemeynen Raedt goet gevonden dat alle het  
 Krijghs-volck soude over-gaen op vier groote Schepen ende een Jacht; de  
 welcke het soudent setten voor het bochtjen daer 't Casteel S<sup>t</sup> Antonio op licht:  
 ende de resterende Schepen soudent met den Ammirael ende Vice-Ammirael de  
 Bape vorder in loopen; om de Opandt te verschalcken / en aen verscherpen  
 oorden t' effens werck te geven / doch insonderheyt om des Opandts Schepen die  
 voor de Stadt mochten liggen / het verzeelen te verhinderen. Tot het landen  
 van het Krijghs-volck waren gheschickt de seven Chaloupen; doch om dat de  
 Opandt te minder bedencken soude hebben op de vier voornoemde Schepen /  
 wierdt de Bestierders vande Chaloupen belast / soo langhe by de Vloote te  
 blijven tot dat den Ammirael een top-stander vande voor-stenghe soude laten  
 wapen; ende dat alsdan in aller ijel haer naer de vier Schepen soudent ver-  
 voeghen / om 't Krijghs-volck te landen aen een Zand-Bape recht binnen den  
 eersten hoeck van S<sup>t</sup> Antonio, ende ontrent een mijle van de Stadt naer het  
 Zuid-Oosten. Op 't Casteel van S<sup>t</sup> Antonio waren wel vier metale Stuc-  
 ken gheplant / doch die selve lagen soo hoogh datse de in-kommende Schepen  
 niet en konden raken ofte beschadigen. Sanderdaeghs is de gantsche Vloote  
 ontrent Zuid-Ooster Son inde Bape ghelopen; ende zijn ontrent de mid-  
 dagh soo inde voorsejde Zand-Bape / als voor de Stadt ghekommen. Soo  
 haest de Opand onse Schepen om den hoeck vernam / heeft hy gewalddigh met  
 sijn grof Gheschut op de onse beginnen te spelen / upt het Casteel S<sup>t</sup> Philippo  
 liggende aende Zuid-West zijde vande Stadt / daer d'n metale Stucken op  
 laeghen; ende upt het groot Fort Tapagipe, daer der vier op laeghen; doch in-  
 sonderheyt van een Batterije recht onder de Stadt / gestelt op de platte-forme /  
 nieuwlícx van witten Ardurn op een Rodse upt de water op-gehaelt / daer  
 acht metale ende twee ofte d'n ysere Stucken op stonden. De onse zijn des  
 niet teghenstaende onversaeght voort ghevaren / een peder naer sijn bestemde  
 plaets. Ende (op dat wy de verrichtinge van onse Schepen ende het gevecht  
 te water eerst verbolghen) de Vice-Ammirael Pieter Pietersz. Heyn, heeft sich  
 met de Schepen Gelderlandt, Groeninghen ende Nassauw vervoeght tot op  
 een musquet-scheut by de voornoemde nieuwe Batterije ende de Portugesche  
 Schepen dewelcke tot vijftien toe / soo groot als kleyn / hier dicht onder de



ANNO 1624. wal laeghen ghekozt / hebbende het Fort S. Philippo aen bagh-boorde. Hier ontstondt een seer heet ghevecht / doo? dien sy den anderen soo naer waren / 't welck duynde tot by-naer 'savonds ten seven uren. De Vice-Ammirael merckende dat met schieten niet veel en wierde geboordert / ende dat onse Schepen ondertusschen van des vbandts gheschut groote schade leden / ende insonderheyt dat het Schip Groeninghen, welck wel aldernaest aen des vbandts Schepenlagh / soo deur-nagelt was dat het een wijs by naer in onmacht hadde ghelegen (want daer en waren maer vijftigh ghesonde Mannen op / om datter op de repse wel dertigh waren ghestorven / ende noch wel soo vele kraeck lagen) is te rade geworden dyn Booten elck met twintigh Boots-gezellen te mannen ende naer des vbandts Schepen af te veerdigen / om de selve te beklimmen ende soo het doenlijck ware te vermeesteren ende af te brengen : dit voornemen is hem wonderlijcken wel gheluckt / want de Portugesen siende dat de onse niet sulcken onversaeghtheyt op haer aen-quamen / hebben datelijck hare Schepen verlaten / ende het grootste selfs in brand ghesteecken / doo? welcken brand noch dyn andere zijn om-ghekommen / sulcx dat de onse doennaemal maer acht van des vbandts Schepen en behielden ende onder de Vloote af-brachten. In dit ghevecht is onder anderen ghebleven de Capiteyn van 't Schip Groeninghen Andries Nieuw-Kerck / gheseght Ghedult-hebber, een goet Schipper ende kloeck Soldaet: hebbende by ende sijn Volck hem seer loffelijck ghequeten. Dese verbaestheyt ende haestigh vluchten vande vbanden / by den Ammirael, Vice-Ammirael ende hare by-hebbende Raeden ghespeurt ende in acht ghenomen zijnde / hebben naer onderlingh bespreck goet gevonden haer van dese occasie te dienen / ende datelijck veerthien Scheeps-Booten gemannet elck met twintigh wel ghewapende Batroosen; met de welcke de wel-ghemelte Vice-Ammirael sich soude begheven naer de voornoemde Platte-foyme (de welcke doo? haer gheduyzigh schieten de Schepen groote schaede dede) ende de selve soo het doenlijck ware te beklimmen: het welcke by de Vice-Ammirael niet tegenstaende het ghewaldigh schieten soo vande Batterije / als van het Strand / met sulcke dapperheyt ende veerdigheyt is verricht / dat sijn Trompetter de eerste ende by selfs de tweede ende de reste van sijn Volck successivelijck boven op de Platte-foyme zijn geraeckt : een seer stoute ende Manhaftige daet; want de muur was ontrent acht of neghen voeten hoogh upt de water op-ghetogen ende wel met vijf of ses hondert man / naer het ghemeen seggen / voorszien; doch ons Volck gheraecte daer niet-te-min op / staende op malkanders schouderen ende langhs de Boots-haecken op-klaverende. De Portugesen dit siende / zijn met groote verbaestheyt daer upt-gheloopen / ende doo? 't water naer de Stadt geblucht / achter-latende een deel dooden. Doch alsoo dese dyn-kantighe platte-foyme naer de Strand toe open ende gantsch sonder beschut was / soo wierdt by die van 't land heftigh met Musquetten onder de onse gheschoten : om dit te verhinderen dede de Vice-Ammirael twee stucken gheschuts naer 't land toe keeren ende onder de vbandt / die mede bloot stont / lossen. Maer hoe-wel het schieten vande vbandt hier deur seer verminderde / ende de verbaestheyt onder 't volck dat op Strand stonde grootelijcks vermeerderde soo en vondt den Vice-Ammirael even-wel niet geraden daer langer te blijven / te meer om dat de nacht haer nu was over-ghekomen ende 't volck seer af-gheslaeft was ende 't Bus-kruydt haer mede begon te ghebrecken: maer heeft dienstigher gheacht 't Gheschut al-samen te vernagelen / ende doo? de vbandt onbryckbaer te maecten / ende sich met het Volck weder naer de Schepen te begeven / om de nacht ruste genoten hebbende / des anderen daeghs met nieuwe krachten 't begonnen werck te voltrecken. In dit laeste gevecht / welck ontrent een uren duynde en zijn van de onse maer vier doot ghebleven / ende



ende daer onder de Trompetter vande Vice-Ammirael voornoemt / ende acht ofte thien ghequest / 't getal der dooden by de Wyandt is onsecker / doch is wel te gheloven al groot is gheweest. Sullen nu de Vice-Ammirael ende de sijne een weynigh laten rusten ende verhalen hoe het ons Krijghs-Volck te lande ondertusschen hadden gemaect. Soo haest en liet den Ammirael te top-stander van sijn voorsz-stenge niet af-waeren ofte de seven Chaloupen begaben haer in aller ijl naer de vier Schepen ende de Yacht in de welck 't Volck was. Daer waren in alles maer twaelf hondert ghesonde Soldaten / de welcke door het af-wesen vanden Heere Colonel ghecommandeert wierden by de Sargeant Major Allert Schouten: daer waren by ghevoeght twee hondert ende veertigh Matroosen om de Velt-Stucckens te stieren / ende de mond-kost ende behouften van Oorloghe naer te voeren. Alle dit Volck wierdt by de Chaloupen aende Zand-baye ghelandt; ende een peder onder sijn Vaendel gheselt zijnde / zijn naer voorszgaende lotinge voorts ghemarcheert in deser voegen: Capiteyn Helmondt hadde de voorsz-tocht met vijftigh ofte t'sestigh Wierroers: hem volghde een gedeelte vandes Colonels Compagnie onder 't beleydt van sijnen Lieutenant La Main: daer naer de Sargeant Major Allert Schouten met sijn Compagnie ende de Lieutenant van Helmondt met de reste van de Compagnie. Capiteyn Basseveldt met sijn Compagnie; ende voorts het Boots-Volck met de Draeckens / Schoppen / Spaden / Hautwelen / Ammunition ende andere noodtwendigheden. In de achter-tocht waren Capiteyn Kijf; Capiteyn Ysenach: Capiteyn Willem Schouten ende Capiteyn Bourgeois van Mollingen met hare Compagnien. Wierden door Dirck Pieterfz. Colver ende Dirck de Ruyter, den welcken (door dien sy te vooren hier gheweest hadden) de weghen ende aenkomsten naer de Stadt wel bekend waren / gheleydt naer de Stadt / door een seer enghe wegh. Hier hadde de Wyandt met weynigh volcks de onse wel konnen op-houden ende groote verhintringh en schade doen / maer de verslaghentheyt van de Portugeesen was soo groot / datse onse Troupen niet eens onder de doghen en dorsten sien: want hoe-wel de onse in 't landen een grooten hoop volcks met Musquetten / Boghen ende Hasegaven met een Officier te peerde / op Strand herwaerts ende derwaerts sagen swermen / soo verliep nochtans alle desen hoop / soo haest als ons volck de voeten op 't land hadde begonnen te setten. Door dese enge strate zijn de onse eerst gekomen aen een groot Wacht-Huis / d'welck sy by de Wyandt verlaten vonden: trocken derhalven al voorts inde Voorsz-Stadt: hier vonden in 't eerst wat teghenstandts / soo datter al eenighe van de onse doot bleven ende onder andere een Lieutenant: ende 't volck soude licht in disorde gheraecht hebben ten ware den Major Allert Schouten de selve in orde hadde gehouden. De nacht quam ondertusschen op de handt / soo dat de onse sich daer moesten op-houden tot 's anderdaeghs 's moorghens. Die vande Stadt door de groote stoutighent van ons volck soo wel te water als te lande / gantsch verslaghen zijnde / ende insonderheyt vreesende datter noch meerder macht van volck was / als sy noch hadden ghesien / en hebben den dagh niet derben verwachten / maer zijn inden donkeren nacht / alles verlatende / met groote confusie upt de Stadt gevlucht inde naest-geleghene Bosschen ende om-liggende Plaetsen: den Bisschop Marco Teixeira was de eerste die met ontrent ses hondert Man sich wegh packte / ghelijck naermaels wierdt verstaen: sulcx dat de Gouverneur Don Diego Mendoza de Furtado, niet willende deelachtigh wesen / soo hy seyde / aen soo schendigen vlucht ende ontrouwe aen sijnen Koningh / by naer alleen in de Stadt bleef met sijn Soon en eenige van sijn Huisgesin / upt een onachtsamen Hooghe moedt / sonder daer mede eenigh voordeel aen sijnen Koningh te konnen doen. Ons Krijghs-Volck hier van noch onwetende zijnde / trocken

met



ANNO  
1624.

met het kriecken vanden daege naer de poorte vande Stadt/ met de twee Velt-  
 Struickens / van meyminghe zijnde die om-verre te schieten: doch daer voor  
 komende/ verstonden upt een Portugees/ die met een vrede-vaentjen over de  
 mupzen keeck / dat het volck al upt de Stadt verlopen was / soo datse sonder  
 slaghe ofte stoot daer mochten in-kommen. Doch de onse 't selve niet wel kon-  
 nende gelooven/ ende vreesende datter eenigh bedroghe onder moghte schynen/  
 zijn naer dat de poorte gheopent hadden/ in Slagh-ordre in-ghetrocken tot op  
 de Marckt: maer daer gantsch gheen teghenstandt vindende ende nerghe  
 eenigh volck vernemende/ als alleen de Gouverneur ende de sijne/ (welck sy in  
 verseeckeringhe namen) heeft het volck sich tot plunderen begeven / ende door  
 een militaire onghetrouwenheit alle Hupsen / Comtoiren ende Pack-Hupsen  
 op-gheslagen/ daer upt-genomen 't gene hun aen-stondt ende de reste leelijcken  
 verflinghet ende verstopet. De Vice-Ammirael des moeghens vroeghe we-  
 derom met sijne Matroosen vande Schepen af-gestecken zijnde / om de Stadt  
 vande water-sijde aen te tasten / aen land komende en vondt gheen vrandt/  
 ende van Strand naer boven treckende/ wierdt gewaer dat ons krijghs-volck  
 alreede inde Stadt ghekommen was / wesweghen hy dan sich inder ijl by de  
 selve verwoeghe. De verbaestheit vande vrandt was soo groot gheweest/  
 datse de forten al mede hadden verlaten; 't grootste op Tapagipe had des mo-  
 ghens noch een scheut ofte twee gheschoten / dan vernemende dat de Stadt  
 verlaten was / steldent 't volck mede op 't lopen eer datse ghejaeght wierden.  
 Dese Stadt was een vande oudste ende vermaertste van gantsch Brasil; ende  
 naer de ghelegentheit van die Landen heerlijcken ende wel bebouwet / heb-  
 bende in haer begrijp wel veertien hondert Wooningen / benevens verschen-  
 den kloosters; een van Minnebroers / een van Carmeliten / een van Bene-  
 dictinen; ende een treffelijck Collegie van Jesuiten: twee Parochie-kercken/  
 waer van de grootste noch onvolmaect was: de Stadt hadde twee Poorten/  
 een aen de Oost-sijde / langhs de welcke de onse in-quamen / ende een ander  
 aende West-sijde. Ten tijde dat ons volck daer aen lande / bevonden sich  
 inde Stadt boven de Borgeren/ Inwoonderen/ ende Slaven/ over de seshien  
 hondert soo Portugesche Soldaten als Brazilianen; vande welcke vijf hon-  
 dert en vijftigh Soldaten / het ordinaris Garnisoen waren / onder seven Ca-  
 pitennen; de reste was inder haest op 't geruchte van onse komste (schijnt daer  
 van eenighe kondschap ofte achter-dencken hadden ghekreghen / naer dat het  
 Schip Hollandia daer op de Custe was ghekommen / ende het Schip van  
 Angola ghenomen ende weder hadde laten varen) van bukten in-ghetrouwen  
 onder acht Bevel-hebbers / nevens noch het volck welck de Jesuiten aen-  
 brachten. Ende alsoo dese Stadt een seer rijcke Plaetse was / ende de Gou-  
 verneur op lijf-straffe hadde verboden (meynende het vluchten daer door te  
 verhinderen) gheen goederen upt de selve te brengen/ ende haer vluchten soo-  
 schielijck by nachte gheschiede / is daer een over-grooten ende rijcken Buit  
 voor 't volck gevallen/ als wel is te gelooven. Den Ammirael vande verove-  
 ringhe der plaetse ende het onghetrouwen plunderen vande Soldaten ende  
 Boots-gesellen verwitticht zijnde/ gaf terstondt bevel aen de Commisen ende  
 Assistenten sich sonder uytstel inde Stadt te begeven / om de verstoppe ende  
 verflingerde goederen by een te samelen ende op te schrijven. Dese inde Stadt  
 ghekommen zijnde / vonden daer een wonderbaerlijcke verstoppinge / door de  
 groote moet-wil van 't volck te weghe ghebracht / want de goederen laghen  
 allenthalven verwoepen ende vercreden als dreck: sy versamelden vele Wolle/  
 Zijde ende Linne-Lakenen ende andere Waren / ende brachten die alle in de  
 Collegie der Jesuiten. Inde Stadt / op de forten ende daer ontrent / werden  
 ghevoonden ende by de onse verkreghen dyn-en-twintigh metale en ses-en-  
 twintigh



2822



1880

1881



The first specimen was collected by me in the garden of the University of Cambridge, in the year 1880. It was a small, round, green fruit, about the size of a pea, and it was very hard and smooth. It was found growing on a small tree, which was about 10 feet high, and it was very common in the garden.

The second specimen was collected by me in the garden of the University of Cambridge, in the year 1881. It was a small, round, green fruit, about the size of a pea, and it was very hard and smooth. It was found growing on a small tree, which was about 10 feet high, and it was very common in the garden.







# S. S A L V A D O R



- 1 De Sand-Bay, alwaer de Soldaten aen land geset werden
- 2 Den enghen wegh daer sy door passer en moesten, en met kleyne moeyten te keeren waren.
- 3 Een Corps de garde ofte groot wacht huys van den Vyand door vreesse verlopen
- 4 Een groote effen pley n. alwaer haer de Soldaten in slach-orden stelden, treckende so voorts na de voor-Stadt, daer sy eenige rescontre vonden, doch haer saeck vervattende veroverden de selve
- 5 Een Capelleken buyten de stadt
- 6 De voor Stadt daer de Soldaten de eerste nacht huys hielāen

- 7 Een Poort aen t'Zuyt-eynde vande Stadt, daer onse Soldaten eerst in trocken
- 8 Een hart-stenen Battery, legghende soo verde vande wal datmen daer (by vol Zee) met een Barcq achter om varen mach, hier op laghen 11 groote stucken geschuts en onghelooslyck veel Soldaten
- 9 Een ander Battery te lande daer mede sel uytgeschotz werd
- 10 Een groot Pack-huys daer veel Snyker ingevonden werd
- 11 Dese Schepen alle dicht aen Land gekort synde sy vande onse in brand ghesleken
- 12 Dit syn noch twee Castelen daer van t'nasle aende voor-

- ghemelte Battery werd ghenaemt S. Philippo
- 13 Twee groote wind-asen daer mede alle swaere dingen langhs twee groote sleyle sleden (van hout ghemaect) werden op-gewonden inde bouen Stadt, leggende ontrent hondert vadem hoogh uyt het water
- 14 Een Poort leggende op het Noort-eynde vande Stadt
- 15 t'Klooster van S. Francisco, alwaer de Iesuyten haer Collegie hebben
- 16 t'Geuughen huys
- 17 t'Artelery huys
- 18 Een nieu begonnen Kerck

- 19 De groote Marekt
- 20 Een Wacht-huys
- 21 Het huys vanden Gouverneur
- 22 Twee Fonteynen daer die vande Stad haer verschwater hale
- a t'Schip de Samson
- b t'Schip de Ster, de quamente leggen nevens de water-plaets waer Aende B. gheteyckent staen dese worden vande Castelen soo daer ontrent op de see-kant legge beschoten, ende sy schoten op de Castelen noch al smorgens als de Stad alwas veroverd.







twintigh yfere Stucken. Inde af-gehaelde Schepen wierden bevonden over de veerthien hondert kisten Supckeren / eenighe Siropen ende Hupden: daer werden oock noch vier Schepen onder 't land ghehaelt / van welcke de twee ontrent de vier hondert pijpen Wijs in hadden: het derde was gheladen met Boodt / Farinha ende Wijn / om daer mede naer Angola te seplen; 't vierde had alleen Sout in. Inde Pack-huyfen beneden de Stadt aen 't water ghelegghen wierdt mede een goede partij Supckeren ghevonden / ende naer doen gisten wel vijf-en-twintigh hondert kisten ende oock eenighe Tabac: van 't Epland Taparica haelden wel honderten veertigh pijpen Craen. De Heere van Dorth (Colonel over het Krijghs-volck ende als vozen gheseght) bestemde Gouverneur vande plaetse dieder veroveret soude worden / dewelcke by S<sup>t</sup> Vincent vande Vloote was af-gedwaelt ende aen Sierra Liona aen-gevaaren / gingh van daer weder 't seyl den vijfden Martij ende quam den lesten des selver maendt op de hooghde van ses graden ende vijf-en-veertigh minuten bezupden de Linie; ende alsoo by nochte te vozen eenighe Schepen hadde vernomen / nochte oock daer en vondt / heeft by sijne reyse verbozert / soo dat den thienenden April 't Landt van Brasil in 't ghesichte kregghen / op de hooghde van veerthien graden en twintigh minuten / naer het Zupden: ende quamen 's anderdaeghs ten ancker op vijf-en-twintigh vadem ontrent anderhalf mijle van 't Landt; Morro S<sup>t</sup> Pablo lagh van haer Noord-Noord-West ontrent twee mijlen ende een half; verstonden ynt eenighe Wilde die aen boozdt quamen datse lagen recht voor Rio de Boypeva: dese is seer kennelijck / wesende 't Landt meest van een hooghde ynt-ghenomen aen de Zupd-sijde / daer ist hooghst en heeft boven op een dichte Bosschagie / ende op den hoeck van Boypeva staet een grooten Boom / die van verre wel een stompen Thoozn ghelijckt; tusschen desen Boom ende de Bosschagie (doch de selve naest) staen d'n Boomen van eender groote ende hooghte: 't is voort al leegh tot den hoeck Morro de S<sup>t</sup> Pablo, die is mede van eender hooghde als daer de Bosschagie op staet; daer staet oock een wit Klooster op / soo dat mede seer kenbaer is. Bevonden haer des middaghs op de derthien graden ende vijf-en-dertigh minuten Zunderbreete. Vande veerthien graden tot hier toe heeftmen meest al goede anckergrondt / vande d'n tot twee mijlen byten de wal. Den derthienenden April veroverden een Schip met Swarten kommende van Angola naer de Bahia, van 't welcke sy de Schipper over namen ende lieten 't Schip met de Swarten varen: niet wetende hoe dienstigh ende nut de selve haer konden wesen. Settent weder een mijl van Morro S<sup>t</sup> Pablo, soo datse den Zupd-hoeck van Taparica konden beooghen. Van Morro S<sup>t</sup> Pablo tot het Eplandt Taparica toe maect het vaste landt een bocht / daer (naer 't seggen vande Inwoonderen) een dangelense drooghte in light. Desen bocht begint vanden Zupd-hoeck van Taparica ende eyndicht aen den hoeck Dos Castillianos liggende twee mijlen by Zupden Boypeva: by Morro S<sup>t</sup> Pablo isse op haer grootste / ende heeft inden bocht by Noorden de Kieviere Tinhare mede een drooghte die wel een mijl in Zee loopt by de Portugesen ghenomit Baixos de Jaguaripe. De Kieviere Tinhare komt nevens de Noord-West sijde van Morro S<sup>t</sup> Pablo ynt / ende heeft in de mondt wel ses of seven vadem diepte / ende binnen ist noch dieper / soo de Brasilianen sephen. Alsmen onder Morro S<sup>t</sup> Pablo gheset light op ses-en-twintigh vadem soo sietmen boven den hoeck van Taparica eenen ronden bergh ende 't Zee waerts van dien noch eenen wat kleinder; 't welck is 't Land vande Bahia. De Heere van Dorth gheen Vloote vernemende hielt het hier af ende aen / op ende neder / tot dat den Ammirael met sijn by-hebbende Vloote mochte vernemen. Den twintighsten saghen een kleyn Eplandeken ontrent twee mijlen West-Zupd-West van haer / liggghende een wepnigh inden bocht / die van den

Aprilis.



ANN O  
1624.

Mayus.

hoeck dos Castillianos streckt tot den hoeck van Camamu: 't selve Eplandeken licht ontrent een mijle van den hoeck van Camamu: op den hoeck komt een kleyn Kievierken upt; ende dien gantschen bocht is al leegh landt/ ende daer is geen bequame ancker-grondt: maer van den hoeck van Camamu begint het seer hoogh land te werden: bevonden haer doen op de hooghde van derthien graden ende vier-en-vijftich minuten/ hebbende den hoeck van Camamu rechte West. Des anderen daeghs saghen den hoeck van Rio das Contas van haer Zuid-West/ welck sich verthoont met twee hooghe Berghen dicht by den anderen/ tusschen welcke het Kievierken upt-komt; ende voort om de Zuid is al hoogh landt: bevonden hun op veerthien graden ende en vonden gheen bequame ancker-grondt. Ende om hier niet ontijdelijck op de Custe ghesien te werden soo hieldent noch meer om de Zuid ende waren den ses-en-twintighsten ontrent den hoeck de Lagoa, welck is eenen hooghen Bergh die over een leegh landt in Zee steekt en sich van verre verthoont ontrent op de hooghde van veerthien graden ende veertigh minuten. Dus op en neder geswarmt hebbende tot den thienden May, ende vande Vloote niets vernemende/ soo wierden sy te raede sonder langer vertoeven recht inde Bahia te loopen. Ende des anderen daeghs daer in-kommende vonden daer onse gantsche Vloote/ ende het werck tot daer toe beschickt/ in voeghen als hier vozen is verhaelt. Naer dat den Ammirael den Heere van Dorth hadde betwelckomt ende vanden teghenwoozdighen toestandt der saecken ghesproocken/ soo heeft de selve met sijn by-hebbende volck sich inde Stadt begheven/ ende sijn eerste werck daer van ghemaect het Krijghs-volck weder in goede orde ende onder militaire tucht te brenghen; daer naer de Stadt ende hare gheleghentheit wel oversien hebbende/ eenighe noodige Fortificatien doen af-stecken/ ende soo vele doenlijck was bevoorden. Heeft mede volghens de Last hem upt het Vaderlandt mede ghegheven/ alle de ghevluchte ende upt-ghewekene Burgheren ende Inwoonderen van de Stadt/ by opene Brieven doen verkondighen ende verseecken dat alle de gene die sich onder de gehoorzaamheit vande Hog. Hog. Heeren Staten Generael der Vereenighde Nederlanden souden willen begeven/ ende den gewoonlijcken Eedt van getrouwicheyt doen aen de selve ende aen de West-Indische Compagnie/ onbeswaert souden moghen weder-keeren in de Stadt/ ende hare Hunsen ende Erven weder aen-baerden ende besitten/ met ghelijcke vrijdom ghelijck sy die onder de Kegeringhe vanden Koningh van Spagnien hadden beseten/ belovende upt den naem vande Hoogh-gemelte Heeren Staten ende sijne Doozuchtigheit den Heere Prince van Orangien/ nebens de West-Indische Compagnie/ haer tegen alle geweld vande vpanden te beschermen. Eenighe weynige Portugesen zijn op dese verkondinge weder in-gekommen/ doch de meeste ende de rijckste wierden te rugghe ghehouden/ ende en dorsten 't selve niet bestaen/ upt vreesse vanden Bisschop/ ende een misvertroutwen dat de onse niet machtigh ghenoech en souden bevonden worden om hun teghen het groot geweld van den Koningh van Spagnien te beschermen. De Bisschop ondertusschen onthieldt hem daer ontrent/ ende maeckte hem sterck/ soeckende sijne schandelijcke vluchte te bedecken/ ende verschoef alle de schult op den ghevanghen Gouverneur. Dewijl men hier mede besich was/ soo quam nu ende dan noch een Schip vande Portugesen in de Bape loopen ende werdt by onse Schepen ghenomen. Als naementlijck den twee-en-twintighsten May een Schip van Lisbona groot ontrent tsestigh lasten/ gheladen met Olie/ Meel/ Broodt ende andere koopmanschappen/ de welcke naer het segghen van 't volck daer weerdigh waren dertigh duysent Ducaten. Den seven-en-twintighsten een Schipken kommende van Rio de Jenero en Spiritu Sancto, in 't welcke waren thien Jesuiten met haren Provinciael/ twee Fran-

Fran-



Franciscaner ende twee Benedictiner Munnicken ende voorts seven dussent Realen van achten en veertigh kisten Supcker. Den negen-en-twintighsten een Barcke met ses-en-twintigh kisten Supcker: ende den eersten Junij een Schip kommende van Angola met twee hondert en twintigh Swarten. Ende alsoo de onse wel konden bevoeden datter noch meer Schepen hadden in te vallen / soo langhe het niet over al ruchtbaer wierdt dat de Plaetse by de onse was in-genomen / soo hielden sy buytens-gaets ende daer om her / twee Schepen / een Jacht ende twee Zeyl-Chaloupen / om op de aen-kommende Schepen ende Bercken vanden vbandt te passen. Den vierden werdt het Schip de Vos wel gheladen naer 't Vaderlandt gesonden met de blijde tijdinge vande veroveringe vande Stadt S<sup>t</sup> Salvador ende aen-liggende fforten. Ten selven daeghe quam daer noch een Schip kommende upt Portugael inde Bape invaeren / doch alsoo 't volck sach dat de onse daer meester waren / lieten 't selve teghen de wal loopen / stakent inden vbandt ende bluchten te Landt-waert in. Maer den elfden quam daer noch een Schip in met Wijnen geladen / 't welck by de onse wierdt bekomen. Sanderdaeghs 'snachts heeft de Gouverneur vier hondert man soo Soldaten als Boots-ghesellen doen Schepen in twee Jachten ende vier Chaloupen/voorz-nemens zijnde daer mede een tocht te doen naer Morro S<sup>t</sup> Pablo, op seeckere gelegentheyt die hy daer hadde upt-gespeurt: maer alsoo de wind hem seer teghen viel wierdt ghenootsaecht 't selve upt te stellen ende weder te keeren. Ondertusschen soo is de vbandt (dit soo het schijnt vernomen hebbende) met een groot getal Soldaten / Brasilianen ende Swarten / 'snachts ontrent ten twee upzen tot dicht onder de muren vande Stadt ghekommen: de Sentinellen wierden hem ghewaer ende schoten / soo dat den alarm geweldig aen-gingh: de vbandt en verrock effen-wel niet/maer schoot mede sel met Roers ende Boghen; ende de onse weder met grof gheschut ende Musquetten; ende bleef dit ghevecht duren tot 's anderdaeghs naer de middag. De Gouverneur op de selve tijdt weder-keerende van sijn vergeeffsche tocht ende 't schieten hoozende / heeft sijn by-hebbende volck ghelandt tusschen 't ffort S<sup>t</sup> Antonio ende de Stadt / meynende de vbandt van achteren te verraschen / maer de selve sijne komste vernemende is geblucht / achterlatende acht of neghen dooden; van de onse waren mede twee ofte dyp ghebleven. Den seventhienden naer de middagh trock de Gouverneur met ontrent vijftigh Man soo te voet als te peerde upt de Stadt / om de naeste ghelegentheden ende aen-komsten selfs wat naerder te besichtigghen / alsoo nu gheen vbandt daer ontrent was vermoedende: doch niet boven een Godelingh-scheut buypen de Wallen zijnde / ende wat ter sijden af-rijdende / zijn de Brasilianen de welcke inde ruychte ende kreupel-bosch verborghen lagen / op sijn onversiens op-gebroken ende hebben den vromen Heere met Pijlen ende Flitsen soo beschooten dat van sijn paerdt ter aerden is ghevalen / al-waer-se hem 't hooft hebben af-ghesneden ende 't lichaem leelijcken mishandelt: 't gheruchte van dit onver-sien mis val in de Stadt ghekommen zijnde / soo zijn de Swarten die by ons in dienste waren / upt-ghevalen / ende hebben niet alleen het doode lichaem dese Barbaren ontrocken / maer oock verhindert dat alle die met de Colonel waren upt-getoghen / niet deerlijcken om-quamen. Dit was een over-groot verlies voor de Compagnie / van soo een vromen ende ervaren Krijghs-Oberste berooft te werden / insonderheyt wegghen sijn groot respectt ende auctoriteyt / ende dat op een tijdt dat sijn raedt en onfack meest van noode was: in sijn plaetse succedeerde de Major Allert Schouten, ende deses broeder Willem Schouten wierdt Major in sijn plaetse. Den twintighsten quam daer noch in en viel in onsen handen een Schip met Spaensche Wijnen gheladen / ende daeghs daer aen noch een met Canarie Wijnen: den acht-en-twintighsten



ANN O  
1624.

Julius.

Augustus.

October.

een van Cabo Verde ghemonteert met thien Lepel-Stucken ende alleen met ballast gheladen: soo dat de vrandts Schepen noch gantsch onbewust waren van 't in-nemen vande plaetse. In 't eynde van dese maendt quam in de Stadt een Portugees met naemen Almeyda van wegghen den Bisschop ende andere Regeerders om met de onse over eenigh redelijk accoordt te handelen / doch vertrack weder haest onverrichter saecken. In 't begin van Julio werden de Schepen de Haen, de Eendraght, den Oragnien-Boom van Rotterdam, den Oragnien-Boom van Hoorn met Supckeren / Hupden ende Toback af-gheladen naer 't Vaderlandt / ende vertracken den vier-en-twintighsten van daer / mede nemende de principale ghevangens / als den Gouverneur vande Plaetse met sijn Soone / den Sergeant Major ende andere. Ende den acht-en-twintighsten vertrack mede den Ammirael Jacob Willekens met sijn Schip ende noch thien koopvaerdn-Schepen naer de West-Indische Eylanden / ende soo voorts naer hups. In 't begin van de maendt Augustus quam den voornoemden Almeyda weder ende gaf seer hoogh op / als of hy nu volkomen last brach- te om met de onse te verdragen over vrije enter-kours van Handel / tusschen de onse ende de Portugesen binnen 's Landts / doch was maer enckel bedroch; want brachte onder de handt niet sich pardoen voor de Portugesen die onder ons waren blijven woenen; als mede voor de Swarten die inde Stadt waren / ende gaf haer heymelijcke aenwysinghe by wat middelen sy van ons souden over-loopen: 't welck tijdelijk ontdeckt zijnde werdt de selve ende sijne com- plicen in hechtenis genomen. Den vijfden vertrack de Vice-Ammirael Pieter Pieterfz. Heyn van daer naer Angola ende de Custe van Africa, met de volgen- de Schepen / de Neptunus, Hollandia, Gelder-Landt, 't Jaght de Zee-Jaegher: welker repse wy hier naer sullen verhalen. Te beschrijven wat vorder inde Bahia sich heeft toe-ghedragen / is seer onlustigh ende verwerret / soo dat alleen kortelijck sal segghen / dat naer de doode van den Gouverneur de Heere van Dorth het daer seer onachtsaemlijck ende goddelooslijcken heeft toe-ghegaen. Den nieuwen Colonel Allert Schouten en nam niet genoegh in acht / de Stadt wel met de noodighe wercken te versien; ende hy oock overleden zijnde / werdt het selve noch slijmer by sijn Broeder Willem Schouten (die sich begaf tot alle ongheregeltheden) waer-ghenomen; want beneffens dat de noodighe wercken selfs niet en vorderde / soo onthiel noch de Soldaten die arbeiden wilden hare behoerlijcke belooninghen. Inde maendt van October viel daer noch in Don Francisco de Sarmiento, die Gouverneur was geweest in Chili ende over Rio de la plata ende Ienero naer Spagnien wilde / met een Schip daer grooten rijkdom in was / ende wel hondert ende acht-en-vijftigh duysent Gulden in onghemunt ende ghemunt Zilver / behalven 't ghene dat verdupstert wierde ende by eenighe der Officieren ghestolen; daer eenen Tjarck Sibransz. dapper sijn handen aen vet maeckte / veel kostelijcke Juweelen van Gout werden mede by andere Officieren verbremt: ende daerse desen Schat hadden konnen naer hare Meesters stieren / soo behielden sy die aldaer / tot dat de Vloote van Spangien quam ende haer Belegerde; ende eyndelijck haer alles weder ont- nam / upt-genomen eenige kleynigheden die verdupstert wierden. Naer dat- men hier te Lande vernomen hadde de geluckige veroveringe van de Stadt St Salvador ende 't ghene daer noch overigh was te doen: de Bewinthebberen wel konnende bevroeden dat den Koningh van Spangien sijn uiterste macht soude aen-wenden om dese plaetse weder te bekomen: oock eenige kondschap upt Spagnien ende van andere plaetsen krijgende / datmen in Spagnien ende Portugal seer doende was met een seer machtighe Vloote upt te rusten / ende op 't spoedighste upt de seynen / onder het ghebiedt ende beleydt van Don Frederico de Toledo; heeft voorzachtelijck geoordeelt wat haer mede stondt te doen



doen om dat gheweldt te weder-staen / ende de plaetse te verseecken; hebben deshalven goet-gebonden een groot aental van Schepen upt te rusten / ende van volck ende alle noodwendigheden wel te versien ende in geenen dinghe ghebreckigh te blijven; ende werdt de toerustinghe op de vergaderinge der XIX onder de Cameren soo verdeelt; dat wegen de Camer van Amsterdam souden werden verveerdicht acht Schepen ende twee Jachten; te weten den Holland-schen Thuyn, een Schip van d'n hondert ende vijftigh lasten / voorszien met vier metale ende ses-en-twintigh p'sere Stucken ende thien steen-stucken / ende ghemant met hondert Boots-gesellen. 't Schip Haerlem van twee hondert ende tachtentich lasten voorszien met twee metale ende twee-en-twintigh p'sere Stucken / ende acht steen-stucken / ghemant met tachtentich Boots-gesellen. 't Schip Leyden groot twee hondert ende dertigh lasten / voorszien met twee metale ende twee-en-twintich p'sere Stucken / acht steen-stucken ende vijf-en-tseventich Boots-gesellen. 't Schip de Swarte Leeuw groot hondert ende tachtich lasten / met vier-en-twintich Gotingen / vier steen-stucken ende tseventich Boots-ghesellen. 't Jacht de Windt-Hondt groot vijftich lasten / met thien Gotingen en vijf-en-dertich Boots-gesellen. 't Jacht de Haese groot tseftich lasten / met thien Gotingen ende veertich Boots-ghesellen. Dese waren al enghen Schepen. Daer souden noch by kommen vier ghe-kuyde / te weten: S<sup>t</sup> Jacob groot twee hondert lasten / met twaelf Gotingen / ende vijf-en-twintich Boots-gesellen. De Eendracht groot hondert vijf-en-tseventich lasten / met seftien Gotingen ende dertich Boots-gesellen / ende de Compagnie soude op elck van dese twee Schepen noch stellen vijf-en-tseventich Mannen. Onder dese hondert en vijftich waren veel Ambachts-lieden / als Timmer-lieden / Smeden ende andere. 't Schip de Jonas groot hondert vijf-en-tseventich lasten met veerthien Gotingen ende vijf-en-dertich Boots-gesellen. 't Schip Croonenburgh groot hondert vijf-en-tseventich lasten / met veerthien Gotingen ende vijf-en-dertich Boots-gesellen. Ende waren oversulcx op dese thien Schepen ses hondert vijf-en-tseventich koppen Varend-volck; ende daer souden by kommen onder vier Vaendelen ses hondert Soldaten. De Camer van Zeelandt soude daer toe upt-rusten vier Schepen ende een Jacht; te weten: 't Schip Middelburgh groot twee hondert en vijftich lasten met ses metale / twintich p'sere Stucken / twee steen-stucken hondert negen-en-twintich Boots-gesellen. 't Schip Vlissinghen groot twee hondert lasten met twintich Gotingen hondert en dertien Boots-gesellen. 't Jacht Arnmuyden groot negentich lasten / met thien Gotingen en vier-en-vijftich Matroosen. Dese waren enghen Schepen. Ende deden daer toe twee bevrachte; De Koninginne Hester groot twee hondert lasten / met seftien Gotingen en vijf-en-dertich Boots-gesellen. 't Schip de Neptunus groot hondert veertich lasten / met veerthien Gotingen ende vijf-en-dertich Boots-gesellen: sulcx dat op dese Schepen ginghen d'n hondert ende ses-en-tseftich koppen Varend-volck; ende daer souden by kommen d'n hondert Soldaten in twee Compagnien. De Camer vande Maese soude bestellen een Schip ende twee Jachten; te weten: 't Schip Dordrecht groot twee hondert lasten / met twee metale stucken / twintich p'sere en thien steen-stucken / tseftich Boots-gesellen. 't Jacht den David groot tseftich lasten / met veerthien Gotingen ende ses steen-stucken / twee-en-veertich Boots-gesellen. 't Jacht 't Zee-paerdt groot vijftich lasten met veertich Boots-gesellen. Sulcx dat op de selve Schepen waren hondert en twee-en-veertich koppen Varend-volck; ende daer quam by een Compagnie Soldaten van hondert en vijftich koppen. De Camer van 't Noorderquartier versozghde twee Schepen ende een Jacht; te weten: 't Schip den ouden Engel Gabriel groot hondert ende tseftich lasten met veerthien



ANNO  
1624.

Gotelinghen acht steen-stucken / ses-en-tseventich Boots-gesellen. 't Schip de Hoope, groot twee hondert en vijftich lasten / met sesstien Gotelinghen / twee-en-dertich Boots-gesellen. 't Jacht den Oudevaer, groot negentich lasten met twee metale / twaelf ysere stucken / ses steen-stucken / tsestich Boots-ghesellen: sulcx datter op waren hondert en acht-en-tsestich koppen Varendvolck; ende daer hadde by te kommen een Compagnie van hondert en vijftich Soldaten. De Camer van Stadt en Landen versorghde tot dese Vloote 't Schip Omlandia groot twee hondert en vijftich lasten met twee metale vier-en-twintich ysere stucken / hondert Boots-gesellen. 't Schip de Gulde Meulen, groot twee hondert lasten / met ses metale ende sesstien ysere stucken ses steen-stucken / hondert en vijftien Boots-ghesellen. 't Schip den Dolphijn, groot hondert en vijftien lasten met twee metale / sesstien ysere stucken / acht steen-stucken ses-en-tseventich Boots-ghesellen. 't Jacht de Vos, groot tseventich lasten met twaelf Gotelingen / vijftich Boots-ghesellen / Sulcx dat op dese Schepen waren dyn hondert en veertich koppen Varendvolck; ende daer quam by een Compagnie van hondert en vijftich Soldaten. Sulcx dat dese Vloote bestondt upt achthien Schepen ende seven Jachten ende daer waren op sesstien hondert ende negentich koppen Boots-ghesellen ende derthien hondert ende vijftich Soldaten. Over de welke als Admirael soude ghebieiden den Hanhaften Jan Dircksz. Lam. Ende alsoo de geruchten van de groote toerustinghen in Spagnien ende Portugael daghelijcks toenamen soo wierter noch een schoone Vloote toe-gerust; tot de welke de Camer van Amsterdam dede / 't Schip de Roode Leeuw, groot twee hondert en vijftich lasten / met twee metale / vier-en-twintich ysere stucken vier-en-negentich Boots-ghesellen / een-en-vijftich Soldaten. 't Schip de Witte Leeuw, groot twee hondert en vijftich lasten / met twee metale / vier-en-twintich ysere stucken / hondert en vier Boots-ghesellen / ende ses-en-veertich Soldaten. 't Schip de Blauwe Leeuw, groot twee hondert en twintich lasten / met twee metale / twee-en-twintich ysere stucken / vijf-en-negentich Boots-ghesellen / ende neghen-en-dertich Soldaten. 't Schip de Geele Sonne groot hondert en vijftich lasten met vier metale / twintich ysere stucken / twee-en-negentich Boots-ghesellen / negen-en-dertich Soldaten. 't Schip de Gulde Valck, groot hondert en tsestich lasten / met vier metale / twintich ysere stucken / ses-en-tachtich Boots-ghesellen / ende vijf-en-tsestich Soldaten. 't Schip 't Post-paerdt groot hondert lasten / met veerthien Gotelingen / seven-en-vijftich Boots-ghesellen / twintich Soldaten. 't Schip Nieuw-Nederlandt, groot hondert lasten / met veerthien Gotelingen / vier-en-vijftich Matroosen / vier-en-twintich Soldaten. 't Jacht 't Duyfken, groot ses-en-dertich lasten / met acht Gotelingen en twee-en-dertich Matroosen. Sulcx dat op dese seven Schepen ende een Jacht / waren ses hondert en veerthien koppen Varendvolck / ende twee hondert vier-en-tachtich Soldaten. De Camer van Zeelandt besorghde tot dese Vloote / 't Schip de Hoope groot twee hondert ende vijftich last / met ses metale ende twintich ysere stucken hondert dyn-en-vijftich Boots-ghesellen ende veertich Soldaten. 't Schip de Goude Sonne, groot hondert en tsestich lasten / met achthien Gotelingen / hondert en twaelf Boots-ghesellen / ende veertich Soldaten. 't Schip de Neptunus, het Landt toe-behoorende / groot twee hondert lasten / met vier metale en twintich ysere stucken hondert en vijf Boots-gesellen / en veertich Soldaten. Den kleynen Tijger, mede 't Landt toe-behoorende / groot hondert en twintich lasten / met achthien Gotelingen / vijf-en-tseventich Boots-ghesellen / ende veertich Soldaten. 't Jacht Westcappel groot tsestich lasten / met thien Gotelingen / veertich Boots-ghesellen. Sulcx dat op de selve waren vier hondert en vijf-en-tachtich



tachtich koppen Varend-volck ende hondert en tsestich Soldaten. De Camer van de Mase verschafte 't Schip den Oragnien-Boom groot twee hondert lasten / met twee metale / ende achthien psere stucken / hondert en twintich Boots-ghesellen / veertich Soldaten. 't Schip Uytrecht groot d'n hondert lasten / met vier metale ende ses en-twintich psere stucken hondert en twintich Boots-ghesellen / veertigh Soldaten: sulcx dat op dese twee Schepen waren twee hondert en veertigh koppen Varend-volck ende tachtich Soldaten. De Camer van 't Noorder-quartier, soude daer toe beschicken het Schip Medenblick, groot twee hondert ende tseventigh lasten / met acht metale vier-en-twintigh psere stucken / twee-en-tnegentich Matroosen ende vier-en-dertich Soldaten. Sulcx dat op dese veerthien Schepen ende twee Jachten waren veerthien hondert ende een-en-dertich koppen Varend-volck ende vijf hondert ende acht-en-vijftich Soldaten. Over welck als Generael ghestelt was den Manhaften Bouduwijn Hendricksz. Burghemeester van Edam / ende als Ammirael Andries Veron. De Compagnie sondt mede inden selven jaere op de Custe van Spagnien onder het bevel van Hendrick Jacobsz. Kat; wegen de Camer van Amsterdam, 't Schip Zurphen, groot hondert en tseventich lasten / met vier metale ende vier-en-twintich psere stucken / ende hondert ende vijf Matroosen: ende 't Jacht de Schildt-padde, met vier Gotelingen ende twee-en-twintich Matroosen: ende den Windt-hondt, groot tachtentich lasten / met thien Gotelingen ende twee-en-vijftich Matroosen. Opt de Camer van Zeelandt, 't Jacht de Trouwe, groot vijftich lasten / met acht Gotelingen ende ses-en-vijftich Boots-ghesellen. 't Jacht de Bracke, groot dertigh lasten / met ses Gotelinghen / ende negen-en-dertich Boots-ghesellen. Opt de Camer van 't Noorder-quartier, 't Schip den Oragnien-Boom, groot d'n hondert lasten / met vier metale halve Cartouwen / ende negen-en-twintich psere stucken / ende negen-en-tnegentich Matroosen / vier-en-veertich Soldaten. Opt de Camer van Stadt en Landen, 't Schip de Griffioen, groot d'n hondert lasten / met vier metale ende ses-en-twintich psere stucken / ende hondert ende seshien Matroosen. De welcke meest upt-liepen in de maendt van Junius. Oock wierden de twee vooz-verhaelde Vlooten naer de Bahia soo spoedelijcken toe-gherust dat die gereet waren om vooz'teynde van het jaer upt te loopen; doch wierden seer lange dooz contrarie winden op-ghehouden / ghelijck wy hier naer sullen segghen. Alleen de Windt-hondt die vooz upt wierde ghesonden om de onse inde Bahia te bootschappen 't ghene hier te lande tot hare verseeckeringe wierde ghereedt ghemaect / geraeckte in Zee den vier-en-twintighsten October: den twee-en-twintighsten November waren ghekommen op de hooghde van vijftigh graden by Noorden de Linie ende saghen 's ander daeghs een seyl / d'welck sy tegghen den avondt naemen; was een Portugesehe Barcke geladen met Meel / Broodt ende Sout / oock eenighe koopmanschappen / ende quamen den achtsten December inde Bahia. Den ses-en-twintichsten December brocht het Schip S<sup>t</sup> Jacob aldaer in / een verobert Schip kommende van S<sup>t</sup> Thome ghesladen met Supcker ende een partije Oliphants-tanden.

Dus verre hebben wy verhaelt 't ghene dit jaer is verricht in ende vooz de Bahia de todos los Sanctos, sullen nu vertellen 't ghene elders is vooz-gefallen ende vooz eerst beschrijven den Tocht van den Manhaften Pieter Schouten, welckes voyage wy upt het Journael by hem selfs gehouden wat wijt-lustigh sullen verbolghen. Desen Commandeur wierdt by de Camer van Zeelande upt ghesonden naer West-Indien met 't Schip de Hoope, groot twee hondert en twintich lasten / ghemonteert met vier metale en seshien psere stucken / en acht steen-stucken gemant met hondert en dertigh Man en derthien Jongers / daer Schipper over was Willem Jacobsz. : het Schip de Eendracht, groot hondert



ANN O  
1624.

Januarius.  
Martius.

hondert en vijftigh lasten / ghemonteert met veerthien Gotelingen / ghemant met vijf-en-tnegentich Man / daer Capiteyn op was Hillebrandt Janz. : ende 't Jacht de Trouwe groot tsestich lasten met acht Gotelingen / ende ghemant met vier-en-twintich Man / daer Capiteyn op was Hendrick Worst. De Commandeur Pieter Schouten liep met dese Schepen upt Zeeland den ses-en-twintighsten Januarij; ende hadde soo goeden spoet dat den vijftienden Martij met den daege 't Eylant Barbados, gheleghen op de derthien graden Noordec bzeete / in 't ghesichte kreegh ontrent seiven mijlen Zuyd ten Westen van sich: stierden voorts West-Noord-West ende Noord-West ten Westen; voor de middach sagghen S<sup>a</sup> Lucia (sich op-doende eerst met twee groote Bergen / waer van de Zuydelijckste de grootste was) West ten Noorden van haer; gisten dit Eylant te liggen van groot Canaria negen hondert en vier-en-dertich leguen: ende alsoo de Trouwe van haer was af-gheraeckt / hielden naer 't Eylant toe / verhopende die daer te vinden: tegghen den avond liepen Noorden over naer Martinino, ligghende ontrent ses leguen van S<sup>a</sup> Lucia ende hielden den heelen nacht af en aen. 'S anderdaeghs met den daege liepen onder de Zuyd-Oost-hoeck van dat Eylant / ende quamen daer ontrent de middach ten ancker in een groote ende diepe Bape op vijf vadem water: de grond van dese Bape is vuyl / soo datmen moet acht nemen op 't setten van de Schepen: kregghen voor den avond de Wilden aen boord / die haer seiden gheen Spaensche Schepen vernomen hadden: waer over resolbeerden met de Trouwe te verseylen naer Guadelupe, soo om te vernemen naer Spaensche Schepen / als eenige stucken geschuts te lichten die van een Spaens Schip / op Marigalante verongeluckt / daer ghesoncken lagen. De Hoope ende Eendracht wierden ghesonden naer S<sup>t</sup> Vincent om schoon te maecken / ende de Chaloupen op 't spoedichste op te setten. Den twee-en-twintichsten geraeckte de Commandeur aen Guadelupe, ende nam datelijck d' Wilden in / om hem 'tgeschut te wijsen; doch de Wilden die hem 't voorleden jaer van dit geschut openingh hadden gedaen / waren al vertrocken naer 't vaste land / ghelijck meest alle de andere Wilden van dese Eylanden. Onder Marigalante geankert liggende / roepden sy met de Boot naer de plaetse daer de Wilde 't geschut meynde te wijsen / dan alsoo de rechte plaetse vergeten hadden / keerden weder naer 't Schip naer dat twee dagen daer mede hadde om gebracht / deswegen dan weder het ancker lichten ende quamen den negen-en-twintighsten aen S<sup>t</sup> Vincent. Waren hier besich met de Schepen schoon te maecken / ende de Chaloupen op te setten tot den twaelfden April: gingen doen weder 't zeyl / ende stierden eerst Zuyd-Zuyd-West / ende daer nae noch Zuydelijcker. 'S anderdaeghs met den daege waren dicht by Granada, verstonden upt de Wilde dat daer geen Spaensche Schepen waren geweest; soo dat van daer verseylden naer Isla Blanca: de onse teekenen aen dat van Granada tot de Testigos zijn twee-en-twintich leguen West-Zuyd-West; van de Testigos tot Margarita achthien leguen op de selve kours; ende vane Westelijckste punt van Margarita tot Isla Blanca veerthien leguen Noord-waerts / ende quamen daer den vijftienden aen de West-Zuyd-West sijde ten ancker ontrent een Musquet-scheut van de wal / voor een Sand-Bape op thien vadem water. Om op de reede te kommen soo moerten dicht om de Zuyd-West-punt om loeyben / om alsoo dicht onder 't land te ankeren / hoe naerder hoe beter / overmits het een heel af-gaende vuyle grondt is / waer deur de touwen licht worden af-gevijslt. Blevén hier om alles wel veerdich te maecken tot den negenthienden / ende gingen doen 's avonds laet weder 't seyl stellende hare kours Zuyd-Zuyd-West aen. 'S anderdaeghs met de middach hadden Tortuga (d'welck licht van Isla Blanca Zuyd-Zuyd-West ontrent sefthien leguen) op sijde / stierden voorts Zuyd-West ten Zuyden; 't was 's nachts stille /

Aprilis.



stille / het lichtjen upt den Westen; lieten het Zuyden over-staen naer Cabo Caldera wesende den Oost-hoeck van 'thooge land ende by gissinghe vijftien mijlen Zuyd-West ten Westen van Tortuga verscheyden. Den een-en-twintichsten met den dage hadden Cabo Caldera ontrent vier mijlen West-Zuyd-West van haer / stierden Noord-West om van 't land te geraecken: met de middach hadden de klippe / die ontrent ses mijlen Noorden van de voorszende Cabo licht / ontrent een mijsl Noord-Oost van haer; bleven Noord-West ten Noorden zeplen; ende de Commandeur sondt de Chaloupe de Liefde met vijf-en-twintich Man af / onder 't land: met den avond hadden Craques ontrent thien mijlen Zuyd-West van haer / ende waren by gissinge vijftien mijlen West van Cabo Caldera; en stierden doen West ten Noorden / den heelen nacht matelijcke koelte. Sanderdaeghs met den daege hadden 't land maer ontrent ses mijlen van sich; bleven West ten Noorden ende West-Noord-West stieren langhs 'thooghe land / d'welck kortz daer aen Zuydelijck upt het ghesicht ontviel: dan ontrent de middach naeckten de wal weder / d'welck sich verthoonde met twee hoecken als een groot Eyland: stierden Noord-West ten Westen ende Noord-West om niet naerder te kommen / als ses mijlen by lande; ende als 'snachts 't eerste quartier upt was / leyden het Noorden over met de zeplen op de mast. Den dyn-en-twintichsten teghen den daege stierden weder Noord-West ten Westen; ende met den daege hadden een Eyland ontrent dyn mijlen Oost-Noord-Oost van haer; gisten veertich mijlen van Cabo Caldera gezeplt te hebben: stierden ontrent een upze Zuyden / waer mede 't vaste land (wesende tamelijck hoogh) weder quamen te sien / 'twelcke hadde twee ofte dyn Berghen / by Westen van welcke al leegh land Noord-West af streckte; stierden al Noord-West langhs 't lage land: naer de middach wierden een grooten in-bocht gewaer / soo dat daer geen land en sagen; ende 't land daer sy by liepen hooger als 't voorgaende Noorden aen streckende; liepen daer boven ende hielden 'snachts af ende aen. Sanderdaeghs wierden ghewaer dat de stroom haer seer hadde gheset om de Noord-West ende dat het Eyland Aruba was daer se 's avonds waren boven geloopt / hebbende op sijn West-sijde eenen Bergh ende onessen land; licht niet boven ses mijlen van Cabo Roman Noord-Noord-Oost ende Zuyd-Zuyd-West. Dooz de stilte en konden niet vooz avond aen de Cabo kommen / en hielden daer af ende aen: Vinde by haer aenghetreckent dat alle het land vijftien of seshien leguen te windwaert van de Cabo is leegh land aen de Zee-kant ende licht Noord-Noord-West ende Zuyd-Zuyd-Oost / daer is gheen hoogh land naer by als alleen een hooghen Bergh / scharp inde top / d'welck licht wel ses mijlen van de water-sijde. Den vijf en twintigsten liepen binnen de Golfo, besegenden daer de Chaloupe ende quamen te samen ten ancker ontrent seven mijlen binnen de Cabo: maeckten strackx de Jacht / dyn Chaloupen en een Boot veerdich / en stelden daer op hondert en twintich Man / ende zeplden noch dien avond ontrent vijf mijlen Zuyden ende Zuyden ten Oosten en ankerden daer 'snachts: met het breecken vanden dach maeckten weder zepl; ende ontrent een half upze gezeplt hebbende / saghen een drooghte ontrent een Gotelingh-scheut van eenen leegen hoeck West aen streckende; liepen beneden de drooghte ten naesten by Zuyden ten Oosten aen by naer twee mijlen / tot dat het ander land / welcke West streckt aen Boord hadden: sagen doen een grooten bocht Oost-Zuyd-Oost op streckende: doch also de Man die boven aen de stengh was sende 't land binnen den bocht te sien / en dat de bocht Oost op streckte / en konden niet gelooven dat het een in-gangh van Maracaybo was; waer dooz haer kours dicht langhs 't land West ten Zuyden stelden / meenende den in-gangh (welck de Caerten verthoonden Zuyden in te gaen) haest te vinden. Liepen soo langhs 't leege land



ANN O  
1624.

Mayus.

meest West aen / 't welck ontrent vier mijlen binnens land / hooger land ver-  
thoonde mede West streckende. 'Savondts als nu naer gissinge wel veerthien  
mijlen vooz windt gesejlt hadden / en sagen vooz upt niet dan leegh land welck  
West streckte : kregen het West-eynde van 't hooge binnen-land Zuiden van  
haer; soo dat op hoope vanden in-gangh te vinden den gantschen nacht by hie-  
len met storm ende soo quaet weder dat de Chaloupen ende Boot in groot ghe-  
vaer waren om over-stulpt te werden / met den dach alsoo haer Boot meest was  
nat gheworden en geen hoope hadden den in-gangh soo verre van de Cabo te  
vinden / soo vielen aen 't laveren om weder naer de Oost te keeren: wonden dat  
etmael ontrent d'z mijlen; houdende al dicht by 't land / doch en sagen gheen  
volck : 't naeste etmael wonden ontrent vijf mijlen / ende sagen doen vooz-mid-  
daghs volck aen land / soo dat twee daer naer toe sonden / maer en wilden de  
onse niet te sprake staen; de storm over-viel haer ondertusschen soo / dat naer de  
middach waren ghedwongen te setten dicht by 't land op twee vadem steek-  
grondt. (Nota. Dat de wind hier altydts wapet langhs 't land niet over een  
streeck ofte twee veranderende.) Te midder-nacht nam het weder een wepnich  
af / maecten weder zeplende konden Noord-Noord-Oost en daer nae noch  
Oostelijcker zeplen. Doch 's anderdaeghs kregghen weder soo quaden weder  
dat naer middach mosten ankeren: naer midder-nacht nam 't weder af ende  
konden weder zeplen als voozen / soo dat den dertichsten ontrent midder-nacht  
weder by de Schepen quamen. De Commandeur hier mede noch niet ver-  
noecht zijnde / versach de Chaloupen en de Boot op nieuws / ende sondt die  
ander-werf / (haer noch meer volcks ende sijn Opper-stierman met ghevende)  
om den Oost-bocht hier vozen verhaelt / naerder te onder soecken. By voer selfs  
aen land dwars van de Schepen / met achthien ghewapende Mannen: vondt  
daer een Sout-panne, veel Haesen / Conijnen / Herten: oock seer versche voet-  
stappen van Menschen ende Paerden. 'S anderdaeghs ginghen weder aen  
land / bongen seer veel Visch / doch en vernamen geen volck. Naer de middach  
quam de Trouwe ende de Chaloupen weder / ende brachten aen / dat haer niet  
mogelijck en was gheweest die Bape op te loopen / dooz den harden windt die  
daer upt komt; doch oordeelden het den rechten in-gangh van Maracaybo te  
wesen; hadden mede aen land geweeft ende Sout-pannen gevonden / als mede  
voet-stappen van Menschen ende Paerden. De Commandeur hier upt wel  
konnende af-nemen dat de vbandt hun al moste ontdeckt hebben / resolveerde  
van hier te verzeplen naer Hispaniola. Verviel den seften des selver maendts  
Maij by porto Jaquimo; (vinde by haer aen-geteekent dat van Cabo Roman  
tot het Eplandeken Beata zijn hondert ende vier-en-twintich mijlen Noord-  
West ten Noorden) ende quam 's anderdaeghs by Isla de Vaca ten anker:  
upt-genomen de Eendracht die van haer was af-geraeckt: naer dat een wep-  
nich hadden verberst ende de Schepen schoon ghemaect / verzeplden den  
thienden 's avondts naer Cabo Tiburon, ende 's anderdaeghs daer kommende  
vonden de Eendracht weder. Den veerthienden naer dat water hadden ghe-  
haelt / zeplden weder van daer / ende gingen West Zuid-West aen. Den vijf-  
thienden 's avondts sagen land / doch konden het niet wel verkennen / soo dat  
met schober-zeplen den heelen nacht af ende aen hielden. 'S anderdaeghs met  
den dach bevonden haer dicht by land / ende sagen een Bercken aen anker  
ligghen by Oosten de haven van Jamaica ontrent seven mijlen / welck by de  
Chaloupen wierdt af-gehaelt; sagen eenige Spagnaerden te peerde die metter  
haest West-waert aen reden: soo dat siende daer ontdeckt waren / ende de wint  
en 't weder goet zijnde / de Commandeur goet vondt op 't spoedichste naer de  
haeven te seplen / eer datse de tijdinge kregghen datter vband op de Custe was;  
voort-varende speurden een zeplten veur upt / welck sy trachten te volghen /  
dan



dan haer quam sulck een kalmtē over dat sy in ses uren geen twee mijlen en vertierden / ende en konden op een mijl nae by de Bape niet kommen ; saghen dat de Spagnaerden aen land viereen maecten; soo dat wel oordeelden dat gesien waren ende hier niet meer vooz hun te doen en was. De teekenen om de Haven van Jamaica best te verkennen/ zijn naer haer oordeel dese. Als ghy van Oosten komt naer Jamaica soo sult ghy by de Zee-kant sien dyp ofte vier witte kloven al by den anderen / ende twee mijlen Westelijker van dese licht een langh ende leegh punt vol Geboomte / d'welck is ses mijlen van de mondt van de Haven ; ende sult sien Noord-West ten Westen een Bergh / daer men by in moet stieren langhs 't Oost-eynde/ ende in-loopende sult gemoeten veel kleynē Eylandekens ende Caios, die ghy al aen Bagh-boord moet laten ; ende aen Stier-boord een langh leegh Sand-punt met eenigh kreupel-bosch daer op: als ghy by dit punt zijt / soo streckt de Haven in 't eerst Oostwaert / ende daer naer Noordwaert. De beste tijdt om hier wat te vanghen is in 't begin van Junius; dan men moet daer ongesien kommen/ ende met Chaloupen by nacht in-roepen. Het Stedeken licht ontrent een mijl van de warer-kant / wendt deshalven met der Sonnen onder-gangh van de wal af tot ontrent midder-nacht/ en stierden doen weder West ten Noorden aen. S'anderdaeghs met den daeghe sondt de Commandeur de Chaloupen dicht langhs 't land ; dan eenige quamen 's avondts weder sonder pets vernomen te hebben ; ende daeghs daer aen noch twee ; den negentienden ghemoeten de leste by Punto Negrillo ; de welke dyp Spagnaerden hadde bekommen in een Bercken/welck sy hadden laten dypven: doch vonden die 'sanderdaeghs weder en bequamen daer inder-tich Hupden ende een half last ghedrooght Vleesch. Den twee-en-twintighsten sagen de Caimanes ende quamen 's avondts ontrent de middelste ; gisten de Oostelijckste te ligghen ontrent acht-en-twintich mijlen van Punto Negrillo: sondender een Chaloupe aen om Schild-padden te keeren: anchorden 'sanderdaeghs aen de Noord-West-sijde ende kregen de Chaloupe aen boord met veel Schild-padden. Alle dese Eylanden zijn seer leegh ende by naer gelijcks 't water. Den ses-en-twintighsten met den daeghe hadden sy Ilsa de Pinos op twee mijlen van haer ; seplden den heelen dach daer langhs met regen / soo dat 's avondts de West-hoeck van 't Eyland ontrent Noord-Noord-Oost vier mijlen van haer hadden. Des anderen daeghs maecte het heel vuyt weder/ soo dat gheen land en konden sien : ende alsoo het noch droegh in 't jaer was/ resolbeerden de Commandeur naer Jucatan over te steecken/seplden West ende West ten Zuiden aen : met den avondt nam 't weder af ; doch 's nachts wast weder slijmmer als voozen : liepen dien nacht voozts West ende West ten Noorden. Het den dach nam 't weder af / stierden doen West-Zuid-West; ontrent middach wierpen grond op ses-en-dertich vadem ; ende twee uren daer naer op vier-en-twintich ; saghen de Cabo Cotoche West van haer ontrent vier mijlen. Dese Cabo is seer leegh ende verthoont sich als of 't Sand-Eylandekens waren. 'S avondts hadden het Eylandeken d'welck de Cabo maect een mijl achter upt. De Commandeur stelde volck op de groote Chaloupe en 't veroverde Bercken / ende sondt die nebens de Trouwe langhs de wal / om te sien ofter aen de Koeje ofte Rio de Lagartos eenige Bercken lagen/ ende hy liep met de Schepen 't Zeewaert ( om van 't land niet ghesien te werden ) op thien en twaelf vadem waters : passeerden 's nachts de droochte die ontrent twee mijlen van land steeckt / en vonden daer maer vijf vadem waters : dese droochte licht ontrent vier mijlen by Westen de Cabo en duert ontrent twee mijlen / is steenich. Het den daeghe vonden haer dyp mijlen van land op thien vadem : 't wierdt 's middaghs klaer / soo dat de Trouwe ende Chaloupen onder de wal konden sien : de welke vooz mid-nacht aen boord quamen/



A N N O  
1624.

quamen / dwars van Rio de Lagartos, een plaetse daer de Inwoonders van Vallodolid (een Stedeken ligghende vijf-en-twintich mijlen te landtwaert in) haer goederen af-schepen: sy en hadden daer/ noch voor de Koeje (d'welck een heuvel is ontrent twaelf mijlen by Westen de Cabo gelegen) gheen Bercken gesien. De Commandeur sondt haer stracx weder wegh naer Silan, liggende ontrent twaelf mijlen meer naer 't Westen / waer de Inwoonders van Merida haer goederen af-schepen: ende voorts naer Sisal noch seshien mijlen voorder: 't was 's nachts stil soo dat met de Schepen wepnich vorzderden. Den dertichsten passeerden Silan bupen gesichte; ende 's avondts brochten de Chaloupen een leedige Bercke aen: hadden Silan gheplundert doch wepnich bekomen. Liepen voorts langhs de wal op vier vadem waters naer Sisal; de Chaloupe dicht onder de wal om de plaetse te verkennen ende de Schepen met een vier te waerschouwen. De onse verhalen dat de Indianen die hier woonen heel simpel zijn; ende dat sy alle die op dese Custe woonen van Cabo Cotoche af tot S<sup>t</sup> Juan de Vlva toe / alle maenden aen de Spagnaerden betalen elck een Knael van achten; ende datter in dit voorszeyde districkt over de dyp hondert dupsent woonen. Des anderen daeghs twee upzen voor Sonnen op-gangh sagen een licht onder land: soo datse ankerden ende voeren met de Chaloupen ende Boots daer nae toe: aen land kommende kregen twee Spagnaerden gebaengen / de welcke haer seiden dat te Sisal twee fregatten inde ladinghe laghen: Dese plaetse lach noch dyp mijlen Westelijcker / soo datter met twee Bercken naer toe zeyden / daer kommende vonden maer een Fregatte die noch ledigh was; de andere vol-laden zijnde / was al voor daege vertroocken: de Inwoonders hadden mede wech gheplucht al wat sy konden / soo dat daer maer twee kistjens Sucker vonden ende twee Gotelinghen / die de onse mede namen. Dit Stedeken bestont alleen upt twaelf ofte veerthien Hupsen / een Kerckken ende een hooghen houten Toorn; ende werd by de onse upt-gheplundert ende verbrandt. Saeghen voorts een Sepl van beneden windt op-kommen / naer 't welcke sy de een Bercke ende Chaloupe af-sonden / doch maecte den heelen nacht seer hard weder. Den eersten Junij quamen weder by de Bercke ende Chaloupe de welcke op de Jacht waren geweest naer een diep geladen Schip / d'welck veel goet over boord wierp om sich te lichten / soo dat het haer ontleden: staecten doen beyde de veroverde Bercken in brand / ende lieten haer groote Chaloupe drijven / door dien wegghen haer leckheyt niet meer bryckbaer en was. Staken Noorden ten Westen over; doch alsooden derden de wind wat meer upt der Zee kregen / stierden weder naer / tland van Jucatan ende quamen weder te landen beneden Sisal; ende pooghden weder om de Oost op te laveren. Den achtsten sagen de Mesas de Contreras vier mijlen by Westen de Koeje ofte ronden heuvel. Den twaelfden alsoo gisten de Cabo Cotoche nu op sijde te hebben / resolveerden de Commandeur weder over te steecken naer Cuba. Tusschen Cabo Cotoche tot den Bergh zijn seshien leguen; (ende ontrent vijf leguen Oostwaert vanden Bergh licht een vlackte ver af in Zee:) tusschen den Bergh ende Rio de Lagartos twaelf leguen: 'tis daer effen grond / een Cabels lenghde van Strand dyp vadem waters: dese Rievier komt upt in een Bape / ende daer staet een Wacht-toorn: van hier tot Silan zijn achthien leguen / dyp leguen te wind-waert van Silan is een versch Rievierken: te Silan is mede een Wacht-toorn; ende daer voor twee of dyp Sand-bancken; als ghy de Stadt Zuid ten Westen hebt van u ghebracht / soo stiert in / op den Toorn aen / sult in 't Canael niet minder vinden als acht voeten waters: van hier tot Sisal zijn twintich leguen / ende dyp ofte vier mijlen te wind-waert liggen veel heubelen vol Geboomte: van Sisal voorszwaerts siemen maer een heuvel / ende van Sisal tot Punta de Pedra zijn ses mijlen; sulcx dat dese gantsche Custe van Cabo

Junijs.



Cabo Cotoche tot Punta de Pedra inde lenghde heeft ses-en-twintich leguen. Den vijftienden vonden sich op twee-en-twintich graden ende vijf-en-veertich minuten; hier dwaelde de Eendracht van haer af / ende en quam de heele reyse niet wederom by haer. Sanderdaeghs hadden dzy-en-twintich graden en twintich minuten. Den achthienden vernamen wel een lieffelijcke reuck van 't land / doch sagen het noch niet: 's nachts hadden heel quaed weder van Donner en Blixem ende Regen; 's anderdaeghs bevonden haer op twee-en-twintich graden ende vier-en-vijftich minuten / sagen noch geen land / hoewel den reuck weder vernamen. Den een-en-twintighsten saghen de Westerste Organos; ende den vier-en-twintighsten hadden de Croone vijf mijlen Zuyd-Zuyd-West van haer (dit is een kennelijcken Bergh op Cuba) ende hielen daer af ende aen. Des anderen daeghs hadden heel goet weder / saghen 's avondts de Meza de Marien ontrent vijf mijlen Zuyd-Oost van haer / soo dat hier nu op een goede wacht-plaets waren; de Trouwe ende de Bercke hielen dicht onder 't land; deden daer twee van des vpondts Bercken stranden / doch konden daer niet by kommen wegghen de barninghen / bleven hier al af ende aen-houden met goet weder. Den seften Julij quam de Trouwe by haer met een veroverde Bercke geladen met Schild-padden. Den achtsten namen noch een Bercke met ghedrooghte Visch / daer haer gherief van namen / ende hackten de Bercke inde grondt. Vernamen upt het Volck dat de Spaensche Vloote inde Havana noch niet was gekomen. Ende alsoo nu al wat gebreck begonden te hebben van water / soo resolbeerde de Commandeur te loopen naer de Baye de Matanza. Den elfden quamen daer in / haelden water / maer was maer taemelijck versch. Sanderdaeghs wierden een groot Spaensch Schip vooz de Baye ghewaer / d'welck de onse siende / bukten bleef: ende de onse deden haer best om upt te korten: den derthienden geraeckten weder upt / ende hielden langhs de wal naer de Havana toe. Men dient gewaerschout dat het niet al te secker en is in dese Baye in te loopen / om datmen der soo wel niet weder upt kan kommen / ende daer licht by de Spaensche soude konnen beset werden. Kommende ontrent thien mijlen by Oosten de selve / saghen des nachts dat de Trouwe die vooz upt was / verscherden reysen blick-vierde / de Commandeur antwoorde haer / doch alsoo boven windt was en konde niet by haer kommen. Sanderdaeghs saghen een Zepl in lij ende kortz daer nae noch vier ofte vijf die sich heel groot op-deden; ende oock vier ofte vijf te loefwaert; van de welke dzy dragende op hun af-quamen: de Commandeur om van dese Vloote niet beset te werden / wende het om de Bercke aen boord te krijgen / ende sijn volck daer upt te lichten; eer 't selve ghedaen was / waren de Spaensche Schepen niet boven een mijle van hun / het voozste Schip soo men sien konde wel een Schip zijnde van ses hondert lasten; liet een Vlagge boven af-wapen en was recht in haer water; volghde de onse ontrent dzy uppen / dan siende geen boordeel dede / wende het naer de middach naer 't land; de Commandeur het in lij hebbende wenden mede: met Sonnen onder-gangh saghen seven sware Schepen in lij / doch die noch te loefwaert waren / en saghen des avondts niet meer / oock en vernamen de Trouwe niet. Stierden den heelen nacht Oost ten Noorden met heel quaedt weder; twelck den vijftienden noch aen-hield; teghen de middach leyden het met de besaen weder Zuyden over; en kortz daer naer saghen Cabo de Martyres, wel teghen haer gissinghe / want meynen niet over twaelf mijlen van Cuba te wesen; soo dat alle de Zeplen by setten om weder by de Havana te kommen. Dese Cabo de Martyres licht op de hooghe van vijf-en-twintich graden. Sanderdaeghs bevonden haer weder ontrent vijf mijlen by Oosten de Havana: en ginghen weder West-Noord-West aen met korte zeplen / 't wierd ondertusschen kalm; ontrent de midder-

Julius.

Julius.



ANNO  
1624.

nacht wierden een Zepl gewaer d'welck vooz haer over-quam by de wind naer de wal toe: ende losten op de onse twee stucken; doch alsoo de onse meer zepl hadden schoten hem haest vooz-by: 't Spaens Schip blick-vierden seer / ( soo dat wel te vermoeden was dat meer Schepen by sich hadde; ) ende volghden de onse in haer vaer-water gheen Gotingh-scheut van hun zijnde: saghen vooz-upt in lije noch d'yn ofte vier vieren: de onse / wemende boven dien eersten te kommen / wendent / doch ontrent hem kommende scharpte de wind soo dat by naer met de vooz-steven den anderen souden aen boord zijn gheraeckt / ende ghenoech te doen hadden om d'zaghende in sijn lije deur te gheraecken / dicht neffens sijn boordts-zijde; gaf haer acht of neghen scheuten ende eenighe musquettaden / doch questen niemant: de onse stelden haer halsen toe ende liepen van hem af; doch by wende mede ende blick-vierde ghestadelijck / soo dat niet verre van hem konden af-kommen: want 's anderdaeghs met den dach en was niet over een Gotingh-scheut van haer / ende d'ander groote Schepen een half mijle achter hem. 't Schip dat de onse volghde was ontrent twee hondert last groot / ende lichtveerdigh in 't zeplen; volghden ontrent d'yn upzen / en siende dat niet naerderden / wendent alle de Spaensche Schepen weder naer de wal. De onse liepen 's nachts naer de Tortugas, hoopende daer noch d'een of d'ander Schip aen te treffen / want teghen dese Vloote hadden gheen kans. Den achtthienden met der Sonnen op-gangh en saghen geen Schepen meer: ende bevonden haer 's anderdaeghs op de vier-en-twintich graden ende vijf minuten: ende daeghs daer aen met het lichten vanden daege waren dicht by het West-eynde van de Martyres: wendent van 't land vernamen verscheppen ravelinghen van stroomen / ende veel Sargasso; ( is secker plante die daer op 't water drijft ) hadden 's middaghs vier-en-twintich graden ende veertich minuten / soo dat bevonden dat de stroom haer seer trock naer de Strate van Bahama. De Commandeur wel merckende dat hier niet veel vooz hem te doen soude vallen / ende versch water van doen hebbende / vondt gheraden naer Florida te wenden. Den een-en-twintighsten vonden haer weder by de Cabo de Martyres, op vijf-en-twintich graden en vijftien minuten: 't land streckt van daer Noordlijcker; 't ghene daer ontrent een mijl van de wal af langhs zeplden / is al supver Custe: met de middach hadden 't Noord-eynde van de Martyres (door een wijdt water van 't vaste land verdeelt) op zijde: hadden hooghde van vijf-en-twintich graden ende vijf-en-veertich minuten; stierden voort langhs de wal Noord ten Oosten. Vonden 's anderdaeghs de Trouwe die daer d'yn daghen hadde ghelegen; settent op de hooghde van acht-en-twintich graden ende vijf minuten ende haelden daer water. De Indianen van dit Gheweste wesende heel mismaeckt volck / quamen aen boord / ende brochten wat Ambergris om te ruplen teghen Bislen ende Messen / dan wierd valsch bevonden: hadden eenighe kleyns stuckens Goudt aen haer armen d'welcke goed was: dan men moet sich van haer wachten / want is een verraderschen hoop / ende seer bedrieghlijck / want weten 't kooper blinckend te maecken ende verkopen vooz Goudt / ende den Amber te menghen met gomme ende andere vuyghent. Den vijf-en-twintichsten maeckten weder 't zepl: de Commandeur gheneghen zijnde weder te keeren naer de Caribise Eplanden / ende daer noch een wijl te verblijven ende te sien of noch beter gheluck konde treffen / ( want hadde tot sijn groot leet-wesen wepnich bekommen ) begaf sich op de Trouwe ende nevens de Hoope, ( die by naer hups stierde ) gheseylt hebbende tot op de dertich graden / veranderde sijn kours / ende pooghde om de Zuyd te kommen; doch verviel tot op de twee-en-dertich ende meerder graden: soo dat den achtsten Augusti de Bermude in 't ghesichte kregghen Oost van haer: de Commandeur voer 's anderdaeghs daer aen om een mast te soecken / en wierdt vande

Julius.

Augustus.



vande Gouverneur seer vriendelijcken ontfanghen; brocht het Schip binnen inde Haven setten een nieu mast in/ ende maecten schoon. Den vijf-en-twintighsten schepden weder van daer; ende naer veel ontweders hadden upt-ghestaen / soo werden den negenden September land ghewaer / wesende een kleyn Eplandeken / op de seshien graden en vijftich minuten; Des anderen daeghs saghen een grooter d'welck sy meyndten Antigua te wesen; dan eenighe dagen met ontweder ende groot ghevaer haer beste ghedaen hebbende om daer boven te kommen/ soo bevonden dat het Desseada was; ende quamen den seshienden met de Trouwe ende Bercke onder Nieves te reede. De Commandeur voer met de Bercke naer 't Epland S<sup>t</sup> Christoffel om de Wilden Cassavi te doen bereyden; soo dat de Jacht den een-en-twintighsten daer mede kommende vooz d'yn maenden Cassavi veerdich vonden. Den seven-en-twintighsten maecten weder zepl / ende hadden 's anderdaeghs met den daeghe Saba op zijde; stierden al Noord-West ten Westen; ende den neghen-en-twintighsten met den daege saghen Virgin Gorda. Gisten dat dit Epland ontrent vijf-en-twintich mijlen Noord-West licht van S<sup>t</sup> Christoffel. Lieten het deur-staen langhs de Virgines naer de Passages, welcke zijn de Westelijckste van dese Eplandekens/ ende settent daer in een bequame Baye; dan kregen des nachts soo hard weder dat haer toutwe bzack ende de anckers deur-ginghen/ ende waren in 't upterste gevaer/ soo dat 's anderdaeghs met den daeghe gedwongen waren / de groots mast te kerven; hier mede hielden de anckers weder een wijs; doch het weder toe-nemende wierden weder d'ristich / kerfden de focke-mast ende boegh-spiet mede; doch gingen noch al stillekens deur / waren doen op seshien vadem waters; was soo dunster weder dat niet konden van haer sien / en het waepde soo groutwelijck / dat mond aen mond den anderen toe-spreckende qualijck konden verstaen: ende de Zee liep schier hemel hoogh: ontrent ten elf upzen begon 't weder wat te bedaren en wat ghesichts te kommen/ saghen 't land in lije ende klippen aen berde zijden / geen Gotelingh-scheut af. Den eersten October konden de heele groote Baye over-sien / doch saghen haer Bercke niet / ende de Boot was ver achter upt-gedreven ende 't onderste boven: d'yn Man namen aen die te halen dan konden niet / en wierden selve ter nauwer-noot gebercht/ mits 't Schip sich onder zepl begaf ten besten dat konde: quamen tot vooz de klepne Baye daer upt-gedreven waren / en sagen de boeye van haer dagelijcks ancker noch waken / naer dat inde groote Baye weder ten ancker waren ghekommen; saghen eenich volck op een kleyn Eplandeken doch konden die niet halen by ghebreck vande Boot; waren den heelen nacht besich om een Schouweten van deelen te maecten/ ontrent neghen voet langh ende d'yn breeidt/ met d'welcke 's anderdaeghs eerst vier ende daer naer op een ander plaetse noch ses aen boord haelden: heel naeckt ende op verschepden plaetsen van haer lichaem ghequest: alsoo de Bercke 's nachts op de klippen was in stucken ghestooten ende voozts gesoncken / ende dese op d'een ende d'ander stuck sich hadden soecken te salveren. Sochten daer nae allenthalven naer haer want/ doch vonden weynich meer als haer daghelijck ancker. Daer-en-tusschen de wind vanden Noord-Westen krijgende liepen met de besaen ende focke den vierden October de baye upt / ende stierden de meeste nacht Oost ten Zuiden ende Oost-Zuid-Oost. Sanderdaeghs met den dagh saghen 't Epland S<sup>t</sup> Martin; ende alsoo daer gheen bequaem hout tot een boegh-spiet en vonden/ zeplden den neghen-den weder van daer ende gheraecten met groote moepte den elfden aen de Zuid-West-hoeck van S<sup>t</sup> Christoffel, ende 's anderdaeghs vooz middach op de reede/ ende naer dat haer Boot daer weder hadden op-gemaect; soo schepden den derthienden November weder van daer / dan de wind wilde haer soo qualijck mede/ dat den achthienden onder Dominica ghekommen zijnde / niet vooz



ANN O  
1624.

December.

voorz den twee-en-twintighsten ten ancker en konden kommen: daer quamen ondertusschen twee Fransche Schepen van Haure de Grace die de Commandeur kenden ende alle hulpe deden/ so dat hier sijn Schipken kiel haelde en sijn masten vermaeckte / ende was daer mede besich tot den vier-en-twintighsten December: nam doen sijn kours naer S<sup>t</sup> Vincent, daer 's anderdaeghs sette; ende alsoo bevonden dat haer nieuwe mast te swack was / soo setten hier een nieuwe in / ende waren daer mede besich tot den seften Januarij. Sullen de Commandeur hier een wijs laten rusten/ ende in 't kort verhalen wat sijn Vice-Ammirael op de Eendracht is weder-varen. Dese van sijn Commandeur verseecken zijnde ( als vozen verhaelt ) ghemoete ontrent de Cabo S<sup>t</sup> Anton twee Spaensche Schepen kommende van de Honduras, vande welke hy het eene veroverde/ wat verre van lande / ende alsoo de onse doen in die Gewesten niet heel wel bedreben waren / werdt 't selve Schip met sijn prijs door de stroomen diep in de Golfo van Mexico verleyde; ende sijn best doende om de Oost te ghe winnen/ gheraecte op de gronden vande Tortugas, ende de Eendracht verongheluckte op een drooghte; doch alsoo 't Spaensche Schip gheen noodt en hadde / gingh 't volck bequaemlijk op 't selve over ende brachten 't selve in Zeelandt den derthienden September deses jaers. Dit Schip was ghenaemt S<sup>t</sup> Juan Baptista ende was gheladen met sefthien hondert kassen Indigo / dry dupsent Hunden / een groote party Salsaparilla, eenighe kaskens met Silver; eenighe potten met kostelijcke Balsen-olie: 't hadde onder andere acht metalen Stucken op/ daer des Koninghs van Spagnien Wapen op stont.

Januarius.

'Tvoorzleden jaer hebben wy den Commandeur Philips van Zuylen met den Dolphijn; Thonijn ende Bruyn-visch ghelaten in Sierra Liona, sullen nu sijn verrichtinghe in dit jaer vier-en-twintich vervolghen. Naer dat hier eenigen handel van Oliphants-tanden ende Roodt-hout hadde gedaen / en sijn Schepen van water ende hout wel voorszien / is hy den vierden Januarij weder van daer geschepten met sijn dry Schepen ende de Bercke voorsz Cachieu verovert: gingen eerst Noord-West aen om Zee te winnen / ende daer naer weder Zuyden ende Zuyd-Oost soo dat den elfden 's middaghs sich bevonden op de hoogde van ses graden ende acht-en-vijftich minuten/ hadden veel stilten ende altemet travaden, soo dat eerst den neghen-en-twintighsten den Aequinoctiael passeerden; Sanderdaegs verstaken berde de Jachten ende prijs/ van 't groote

Februarius.

Schip; d'welck sich den veerthienden Februarij bevondt op de hoogde van negenthien graden en vijftien minuten bezuyden de Linie. Deden haer beste om de Eylanden van Martin Vaez te vinden / dan vernamen deselve niet/ ende altijts om de Zuyd winnende bevonden haer den seveden Martij op de Zuyder bzeete van dertich graden; ende van daer keerende naer de Oost ende Noorden / bevonden haer den vijf-en-twintighsten op de hoogde van veerthien graden ende veertich minuten Zuyder bzeete: op de middach saghen de Custe van Africa ontrent thien mijlen af / en waren des avondts ontrent een half mijle vande wal ende en konden met tachtentich vadem lijn gheen gronde werpen. Den seiven-en-twintighsten hadden de hoogde van vijftien graden en seiven-en-dertich minuten / ontrent een Cartouw-scheut van land op thien vadem waters; was hoogh ende plat land ontrent dry mijlen by Noorden Cabo Negro; settent 's anderdaeghs eben by Noorden de voorszeyde Caep. De Commandeur voer hier aen land om naer water upt te sien/ doch vonden gheene/ tland was daer heel bar sonder loof ofte gras. Lieten op de Caep als mede eenighe mijlen by Zuyden eenighe brieven ende teekenen voorsz de Jachten/ ofse moghelijk daer mochten aen landen. De Commandeur liep met sijn Schip langhs de wal Noord-Noord-Oost aen/ de Boot voorsz upt om alle ghelegentheden te ondersoecken; op de naer-middach vonden een fraye Baye/ achter

Martius.



achter eenen steplen hoeck / welcke sy in liepen / ende setten daer op sevendhalf vadem steeck-grond / onder het hooge land; hadden 's middachs hooghde veertien graden ende vijf-en-vijftich minuten. Aen land varende vonden versch water in een stil-staende Poel / oock een loopende Rie viercken ende een seer bequame plaetse om hare Chaloupen op te setten. De Swarten die daer ontrent woonden / waren seer schoutw / oock en konde men hare Tael niet verstaen; soo dat de Schipper Thomas Sickes den neghenden April een land-tocht dede met veertich Man / en bracht 's avondts twee Roepen aen: hadden onder-weghen ghegeten van seecker vruchtjens ghelijck als Hase-nooten / daer 't meeste volck seer qualijck van wierdt / door dien de selve ghewaldich deden braecken ende oock af-gaen. Den elfden zijn beyde de Jachten ende de Prijs inde selve Bape by den Commandeur ghekommen. Dese Bape werdt de naem gegeven van Vliegen Baye. De Commandeur sijn Schepen nu weder by een hebben-de / is 's anderdaeghs weder t'zepl gegaen / ende heeft sijn kours gestelt langhs de Custe Noorden ten Oosten. Den derthienden settent weder in een Bape / welck sy de naem gaven Roode Baye om de roffigheyt vande grond / voerent daer 's anderdaeghs aen land / doch vonden daer gheen versch water dan diep in 't land / was gheleghen op de Zupder breeke van derthien graden en vijf-en-veertich minuten. Den vijftienden scheyden weder van daer / en hielden al langs de wal Noord-Oost ende Noord-Noord-Oost aen; ontmoeten een grooten in-bocht / inde welcke dicht onder de wal gheen grond en konden werpen / hadden daer de hooghde van derthien graden en ses-en-dertich minuten. Heel inde bocht zijnde ende gheen grond werpende / zeplden voort langhs de wal Noorden aen / naer een andere Bape. Tland is daer ghewaldich hoogh en swart. Des avondts ontrent vijf mijlen ghezept hebbende quamen by een swarten steplen houck / daer twee klippen af-laghen; ende daer nae noch by twee hoecken / doch en vonden gheen grond / soo dat ghenootsaecht waren 'snachts by te houtwen. Sanderdaeghs 'smiddaghs hadden derthien graden en acht minuten: 's avondts quamen by een leeghen hoeck daer veel klippen af-lagen / loefden dien om / ende quamen in een seer schoone Bape en settent op vijftien vadem sand-grond / een halve Cartouw-scheut van land; noemden se de Schoone Baye. Sanderdaeghs korten sy de Prijs dicht onder land om die te versien alsoo seer leck was / en bonghen daer veel schoone visch. Tvolck vanden lande was al gheblucht / soo dat die niet en konden spreekken: versaghen haer hier van water ende brand-hout. Den seven-en-twintighsten wierden een vrent Zepl gewaer / d'welck by de Bruyn-visch ende Prijs wierdt naer-gheset. Den dertighsten sagen noch een vrent Zepl / daer de Commandeur ende de Thonijn jacht op maecten; doch en konden 'tselve niet achterhalen. Sanderdaeghs quam de Bruyn-visch weder by hun / en hadde mede niet op-gedaen / en was vande Prijs verstecken; liepen doen t'samen naer de wal. Den tweeden Maij vonden haer op de hooghde van twaelf graden en derthien minuten. Hoorzen daer een scheut schieten met Canon sonder nochtans eenighe Schepen te sien; quamen naer mid-nacht by eenen leeghen af-gaenden hoeck / ende meynden daer de Bahia de Vacas te vinden: by Zupden lach een leech punt voor den hoeck ontrent twee mijlen in Zee steekkende. Tusschen beyden lach noch een groen Bapcken / welckes beyde hoecken leeghachtighe punten waren / de Custe by Noorden hoogh ende stepl zijnde. Zeplden naer den hoeck ende naerderden die tot op ses vadem schoone grondt. Op desen hoeck staet een hooge klap-muts / daer aen te kennen is. Om den hoeck zijnde quamen in een wijde Bape / de welcke aen de Oost-zijde laegh land hadde met groene Boomen. Daer onder kommende saghen een Doorp met schoone hooge Hupfen / ende settent recht voor 'tselve Doorp op d'n vadem steeck-gront.

Aprilis.

Mayus.



ANNO  
1624.

De Commandeur sondt 's anderdaeghs een Boot naer land om te vernemen wat volck daer woonde. Dese quamen een upze daer naer weder aen boord met een Portugesche Vaendragher / ghesonden by de Capiteyn van 't Doorp / om de onse te verseeckeren dat met haer in vryndschap wilde handelen. Dese verhaelde hoe dat eenighe tijdt gheleden / de Koningh van Spagnien daer een Gouverneur hadde ghesonden; doch dat de Capiteyn met hulpe van sijn Soldaten (die ontrent tseventich waren) den selven hadde af-geschast / om dat haer te seer tyranniseerde / ende naer Loanda versonden ontrent acht maenden gheleden. Klaeghde dat alle de tijdt die daer waren gheweest / geen betalinge van hare maend-gelden en hadden bekomen / ende daerom sochten van daer te wesen. Had den aen land vier Boltwercken ende op peder dyp of vier stucken gheschuts: dat sy den scheut vooz verhaelt hadden gheschoten / doen onse Schepen saghen / alsoo vreesden dat de Gouverneur quam om haer weghen hunne rebellie te straffen. Verhaelde mede dat eenighe den Koningh hadden wijs ghemaect / dat ontrent dese plaetse een treffelijke Kooper-mijne was / ende dat daerom sulcke besettingh hadde ghesonden: doch dat dese Mijnen wel vijftien of seshien mijlen leegher laeghen / ende alnoch niet en waren gheopent. Dese bleef aen boord tot verseeckeringh van ons volck welck aen land gingh; ende de Capiteyn quam selfs naer-noen aen boord / ende beloofde alle vryndschap / soo datmen hem weder aen land liet gaen. Bequamen daer verscherpen verversinghe vooz weynich gelts / ende seer goed water / welck de Capiteyn dooz sijn Swarten dede aen Strand brengen. De Soldaten hadden groot ghebreck van alles ende insonderheyt van kleedinghe. Verston den mede upt de selve dat in de Bahia S<sup>t</sup> Francisco, ligghende ontrent vijf mijlen hoogher als dese een Sout-bergh was daer steen-sout was in sulcke menichte dat alle de Schepen van Europa 't selve niet souden konnen wech-halen; ende dat 't selve Sout seer begeert was in Loanda, hoe-wel het niet soo goet was als 't Sout van Portugal. Sy noemden dese Bape Bahia de Toros; ende de Bahia de Vacas licht ontrent dyp mijlen hoogher. Onse Schepen laghen hier op de hooghde van twaelf graden ende twintich minuten. In 't land waren wel veel Beesten dan sy en hadden gheen Huden ghedoocht. Den elfden sondt de Commandeur het Jacht de Bruyn-visch om 't ander Jacht met de Prijs te soecken ende in 't vooz-by varen de gheleghentheit van dat Sout te ondersoecken. Doch de Thonijn ende Prijs quamen 's avondts in; hadden een Schip genomen kommende van Pernambuco met allerhande koopmanschap-pen gheladen. De Commandeur sondt beyde de Jachten ende twee Prijsen naer een Bape die vier mijlen lagher lach om de selve aldaer te repareren en water te halen: en volghde mede met sijn Schip / ende zijn t'samen den derthienden in die Bape ten ancker ghekommen. 'S anderdaeghs saghen twee vremde Zepelen in Zee / daer de twee Jachten ende de oude Prijs naer toe liepen. De Commandeur zeplde daer-en-tusschen met sijn Schip ende de laeste Prijs inde Bape van Catanbala: de Jachten quamen den vijftienden daer weder by hem / hadden een fluyte ghenomen die Wijnen gheladen hadde aen 't Epland Palma: ende een Schipken gheladen met Farinha, kommende van S<sup>t</sup> Pablo ende willende naer de Bahia, daer de onse waren geweest. Dese Bape is seer schoon / soo datmen daer licht als in slapers Haven; op de hooghde van twaelf graden ende vijftien minuten. Den twee-en-twintighsten sonden het Schipken met de Farinha ende anders de Capiteyn vande Bahia de Toros; met conditie dat haer daer vooz soude toe-boegen twaelf hoozi-beesten / ses Schapen / twee Derckens / Hoenders en andere verversinghe. Op de fluyt ghe-naemt Juan Baptista setten een Schipper: het Schipken vooz Cachieu ghenomen / werdt ghesloopt om dat soo leck was / dat niet langher was boven wa-



ter te houden. De voorszeyde Fluyte met alle de koopmanschappen wierd onder 't beleyd van de Commis Adriaen Vrancken naer beneden gesonden/ om de goederen te verhandelen. Vertrock den eersten Junij: ende den vijfden maecte de Commandeur mede zepl / ende stelde sijn kurs recht naer Loanda. Den sevendenden vonden sich nevens Cabo S<sup>t</sup> Bras op de hooghe van thien graden en een-en-dertich minuten. Dese Caep is een hooghen steplen hoeck / van verre als af-ghehouwen / ende een wepmich by Noorden licht een hooghe / swarte / scharpe klippe. Sanderdaeghs waren ontrent twee mijlen vande wal / en 't land was effen ende niet hoogh; sagen een grooten in-bocht / ende voort om de Noord van verre al leegh ghebroocken land; hadden 's middaghs hooghe thien graden achthien minuten; op de middach waren nevens Rio de Tongo. Den neghenden nevens Cabo Ledo, wesende een schooren hoeck; namen daer een ledich Patasken / kommende van S<sup>t</sup> Paulo met vier Portugesen ende thien Swarten / d'welck in brand staecten. Des avonds waren nevens Rio de Coansa, ende namen aldaer d'n Pataskens / en joeghen noch twee teghen de wal die in stikken raecten. Den thierenden waren nevens Punta de Palmerina; ontrent een mijl bezuden / en settent daer. Namen noch een Patasken met de Chaloupe; de Fluyte nam mede een / doch 't selve vergingh teghen de wal. Naer middach hackten twee vande ghenomen Pataskens inde grondt; ende setten in een alle de siecke Portugesen die gheen dienst konden doen; en stelden haer kurs recht naer Loanda; stierden eerst Noorden aen om de Baxos de Corymba te mijden / en daer naer Noord-Noord-Oost. Des anderen daeghs settent twee mijlen vande wal; en konden S<sup>t</sup> Paulo, noch de Noord-hoeck noch niet sien. Den twaelfden liepen voort naer de Haven van S<sup>t</sup> Paulo, dan kondender dien dach niet in kommen. Maer 's anderdaeghs gheraecte de Dolphijn, Bruyn-visch ende S<sup>t</sup> Juan daer in / ende settent meer als een Cartouwscheut vande Schepen. Den veerthienden quam de Tonijn mede by haer met een verobert Patasken / welck sy in 't ghesicht vande Stadt aen brand staken. Wierden ondertusschen ghewaer datter een Armade van elf Schepen upt de kille by de wind op haer af-quam / soo dat te samen haer anckers lichten / ende recht op de selve aen-ginghen; gaven dapper op den anderen vier; doch dit ghebechte en duerde niet langhe / de onse kregghen haest de overhandt / staecten vier van des vbandts Schepen in brandt; den Ammirael, Vice-Ammirael ende noch een stranden van selfs; ende noch een wierdt op de wal ghejaecht: twee behielen om te ransomneren. Des anderen daeghs korten dicht by de gestrande Ammirael, Vice-Ammirael ende Schout by nachte, ende schooten daer metter haest den brandt in / hoe-wel de vbandt upt de voornemde Schepen oock gewalidigh schoot. Maer noen voeren met d'n Boots wel gemandt / naer 't vierde ghestrand Schip / ende enterden 't selve met gheweld / maer daer een wepmich in gheweest hebbende / quamen die van 't land soo dapper aen / ende schooten soo machtrich van 't land / dat het Schip weder mosten verlaten / sonder dat tijdt ofte gelegentheyt hadden om 't selve in brand te stecken: verlozen daer d'n Man / ende seven wierden ghequest / daer de Commandeur een van was. De onse bequamen al eenighe ghevanghene doch niet soo vele als wel Schepen ghenomen hadden doo; dien 't volck meest van de Schepen was af-ghelopen; ende alsooder d'n van ons volck met een Patasken ghestrand waren / ende te Loanda ghevancelijck op-ghebracht / soo versocht de Commandeur die tegen d'n-mael soo vele Portugesen te wisselen. Van de Gouverneur ende Bisshop van Loanda en wilden daer niet toe verstaen / maer epsten vooz de d'n Man alle de ghevanghen Portugesen en Swarten nevens de twee behouden Schepen. Den achtthienden wierdt een van de behouden Schepen gheransoneert vooz achthien hondert en ses-en-tsestich Gulden / welck in



ANN O  
1624.

Goudt en silver strack wierdt betaelt; ende kortz daer naer 't ander voor ne ghenthien hondert en acht-en-dertich Gulden. Bequamen upt de Schepen hier inde Wape ghedestruert acht stucken gheschuts / daer peder Jacht vier heeft van ghenomen ende te boord geleght. Daer lagen noch binnen de Rille ende voor de Stadt wel twintich soo Schepen als Bercken; dan alsoo het seer danghereus was wegghen de sanden en drooghten / voor haer die gheen erbaren piloot hadden / daer in te loopen; ende de Portugesen twee Batterijen op Strand hadden; soo en vondt de Commandeur niet gheraden sijne Schepen soo verre in ghevaer te stellen. Den vijf-en-twintighsten vernamen upt een Fransman / die by haer ober-quam / dat de nieuwe Gouverneur N. de Sosa met d'n Schepen lach voor de Baixos de Corymba ofte het Zupder-gat van Loanda: de Commandeur sondt eerst derwaerts beyde de Jachten; zeilden daer nae oock bukten met de fluyte ende Chaloupen ende settent bukten de Noord-hoeck van 't Eyland Loanda op twintich vadem sand-grond. Dit Eyland Loanda is ontrent vijf mijlen langh / streckende meest Zupd-West ende Noord-Oost / is een laegh Eyland; daer staet op een klooster ende een Dispachie-huys voor de Slaven / nevens een Dorp van Negros; daer en pleegh gheen fortificatie te wesen / dan hadden nu om der onsen wille / by het Dispachie-huys / daer de Rille is / een Batterije met ses stucken op-gheworpen. Den ses-en-twintighsten quam de Commandeur 's avonds by de Jachten / die voor het Zupder-gat ofte de Barra van Corymba gheset laghen op seventhien vadem / ende de Commandeur sette op veertich / om dat de Zee-wind scherpte en niet hoogher konden loopen; de voorszreven d'n Schepen vande vrand waren al meest onelost; ende binnen gheboeghscaert tusschen de drooghten in / ende alsoo het lootsmans water is / en konden de onse daer niet by kommen: oock hadden die van Loanda op de Zupd-hoeck van het gat (daer men dicht by in moet) een Batterije ghestelt daer acht of thien stucken op laghen: ende het Schip vande Gouverneur had seventhien stucken / ende de andere twee elck acht op / ende veel volcks: soo dat het al te ghevaerlijck was sich daer binnen te begheven. 'S anderdaeghs ginghen wat naerder liggen. Den acht-en-twintighsten sondt de Nieuwe Gouverneur door sijn Secretaris onse d'n ghevanghens / ende wierden hem daer teghen weder twintich Portugesen los ghegheven. Den eersten Julij zijn met een landlijke wind 't zepl ghegaen om een weynich hoogher te loopen / ginghen Zupd-West aen. De drooghten van Corymba en hebben niet veel te bedieden / liggen dicht by de Noord-hoeck van 't Zupder gat / ende by nacht en hoeftmen niet te vreesen als men niet naerder komt als vijf-en-dertich vadem: ende om in 't Zupder-gat te kommen / moetmen de Zupd-punt van 't vaste land houden / daer by dicht in-loopen / daer nu een Batterije hadden geleght / als oock in 't gat op 't vaste land. Settent des avonds weder op twee-en-dertich vadem / stijf twee mijlen boven de drooghten van Corymba: ende verkochten daer het Schip S<sup>t</sup> Juan aen den eyghenaer voor twaelf hondert en vijftich Crusaten van d'n Gulden 't stuck; ende vielen aen 'tlossen van de goederen. Den derden wierden een Zepl in Zee ghewaer / daer beyde de Jachten met de Chaloupe naer toe wierden gesonden / brochten het 's anderdaeghs op ende was een Patasken / groot vijf-en-veertich vaten / kommende van Ileos gheladen met Farinha, Cimbes ende eenich Rijs. Verston den upt het volck; dat te Ileos ontrent tachtentich huysghesinnen van Portugesen woenen / ende datter een kleyn fort by licht met vier stucken: daer om her zijn vier Supcker-molens: men moeter in kommen tusschen twee Eylandekens; is een nauw gat / ende heeft met ordinarie bloet maer veerthien palmen waters: licht op veerthien graden en een half. Namende Rijs ende Cimbes daer upt / ende eenighe Farinha voor haer Swarten ende

Julius.



ende lieten 't Schipken varen. Den negenden haer cours Zuid-West aen stellende / namen sy een Spieghel-Schip met een toe Gallerije / ghe-naemt S<sup>t</sup> Francisco, groot tachtich lasten / met d'yn Gotinghen / vier steen-stucken / ende acht Busquetten / 't volck was al gheblucht / soo dat niet konden weren van waer het quam / brochten 't selve ontrent d'yn mijlen boven de Barra van Corymba, ende settent daer. Steldender een Schipper op met acht Man ende vier Swarten. Bleven voorts hier ontrent af ende aen houden: den vijf-en-twintighsten namen noch een Spaensch Schipken / ghe-naemt S<sup>t</sup> Antonio ende S<sup>a</sup> Lucia groot vijf-en-dertich lasten / gemonteert met twee Gotinghen vier steen-stucken ende d'yn-en-twintich Eters; quam van Cadiz, ende was gheladen met twee dupsent d'yn hondert peruleeren Wijn: (dit zijn aerde potten van vijf ofte ses stoopen) noch twee-en-twintich pijpen Wijn; veertich pottisen Olie / ende d'yn hondert pottisen Olijven. Des anderen daegs namen noch een Schip Nederduytsch maecksel / ghe-naemt Nossa Senora de Concepcion, met twee steen-stucken ende acht-en-twintich Eters; gheladen met acht-hien hondert peruleeren ende twee-en-twintich pijpen Wijn / vier pijpen Heel / twee hondert pottisen Olijven / hondert pottisen Cappers; twee Canasters met d'yn-en-tseventich stucken Chinees Armosijn ende anders. Op dese Schepen wierden mede Schippers ende volck ghestelt. Den eersten Augusti sonden de resterende ghevanghene Portugesen wech met een oude Boot / ende zijn den derden t samen 't zepl ghegaen naer beneden toe / eerst Noord ende daer naer Noord-Oost aen. Den achtsten hadden de hooghde van ses graden ende acht minuten Zynder breeke; 't land welck sy saghen was vol Gheboomte / en op de Zee-kant stepl: settent 's avondts en hadden de Zuid-hoeck van Rio Congo (welcken hoeck de onse noemen den Ouden Patroon) ontrent twee mijlen Noord-Noord-West van haer. Sanderdaeghs geraeckten de Schepen binnen / upt-ghenomen den Dolphijn ende de Prijs S<sup>t</sup> Francisco wegghen de haren de stroom die haer uptwaerts dreef: de Commandeur met den Dolphijn quam eerst den acht-hienden binnen: ende S<sup>t</sup> Francisco gheraecte in Loango. Bleven hier voorts ligghen ende handelden met de Inwoonders. Den veerthienden September wierdt de Commandeur aen land ghenoodicht / ende by den Grave van Sonho seer treffelijck ghetracteert; ende de onse deden sijne Kaden oock groote eere. Zijn voorts op dese Kiebiere gebleven / somtijts verleggende voor Loango, voor Maconda ende andere plaetsen / ende sonden nu d'een nu d'ander Jacht in Zee om op de vants Schepen te loeren / dan en bequamen geen Prijsen meer. Den seften December quam voor de Kievier den Vice Ammirael Pieter Pieterfz. Heyn met d'yn kloecke Schepen; van wiens reyse wy sullen gaen sprecken naer dat wy met dese Bloote sullen ghedaen hebben. De Commandeur eenige onverlaten onder sijn volck hebbende welke hy qualijck konde bedwingen; ende oock anders swack van volck zijnde / door diender onlangs vele waren ghestorven; stelde eenige over op den Vice-Ammirael die daer haer straf ontvingen; ende nam versch volck van hem over / waer mede dit jaer ten eynde liep. Den Vice-Ammirael Pieter Pieterfz. Heyn vertrock als vozen met sijn vier Schepen upt de Bahia den seften Augusti: ende nu by naer bupen land zijnde vernamen den sevendenden een vrent Zepl te landwaert van haer / d'welck sy naer-jaegghden ende des anderen daeghs bequamen / had maer twee Gotinghen ende twintich Man op / ende was gheladen met hondert ende thien pijpen Canarie Wijnen / dertich groote vaten met Heel / ses-en-twintich quarteelen Olie ende weynich Koopmanschappen / ende alsoo 't selve Schipken heel wel bezepl was / soo wierdt 't selve ghemant ende mede genomen: ende setten het daer naer niet verre van Morro S<sup>t</sup> Pablo. Den elfden ginghen weder 't zepl: doch konden wegghen de scharpe wind qua-

Augustus.

September.

December.

Augustus.



ANN O  
1624.

September.

October.

lijk van 't land kommen / veel min om de Zuyd winnen / maer wierden om de Noord ghevoert / sulcx dat den twee-en-twintighsten ontrent thien mijlen by Noorden Pernambuc ende vier mijlen bukten 't land ten anker quamen / op de hooghde van seven graden ende vijftchien minuten. Wierden te raede hier ontrent eenighe daghen te wachten om te passen op de Schepen die upt de Haven van Pernambuc hadden te kommen ; doch het springh voor-by / ende te langh zijnde op 't naeste springh-tijdt te wachten / soo hebben den eersten September hare reyse naer Angola begonnen te verborzderen. Den seften saghen weder de Cabo S<sup>t</sup> Augustin , ende begonnen doen om de Zuyd te winnen ; soo dat den twee-en-twintighsten sich bevonden op de hooghde van twee-en-twintich graden ende vijftchien minuten ; ende den dertighsten op ses-en-twintich graden veertich minuten / ende met haer bestecken twee hondert en dertich mijlen by Oosten den Meridiaen van de Cabo S<sup>t</sup> Augustin. Ende den neghenden October op de hoogde van dertich graden / so dat den Vice-Ammirael des anderdaegs alle de Stierlieden aen sijn boord onbood / ende bevond datse in hare bestecken de minste vande meeste inde lenghde wel tnegentich mijlen verschilden / so dat 'tselve ter halven nemende / haer kours stelden Noord-Oost ende Noord-Oost ten Oosten / ende soo weder dalende naer de Noord / bevonden sich den een-en-twintighsten op de hooghde van vijftchien graden ende vijftchien minuten ; ende kregghen den dyn-en-twintighsten de Custe van Angola in 't ghesichte ontrent op de hooghde van veerthien graden ende vijf-en-twintich minuten / ende was in 't aensien hooch roodachtich land : en hielden het voorts langhs de wal de welke hier Noord ten Oosten ende Zuyd ten Westen is streckende. Gheraecte met de stilte weder upt 't ghesicht van 't land / d'welck den ses-en-twintighsten weder quamen te sien / en liepen voorts langhs de wal : de welke vande elf graden tot Cabo Bras streckt vanden eenen hoeck tot den anderen Noord ten westen ende Zuyd ten Oosten ; dese Cabo Bras is ghelegghen op de hooghde van thien graden ende dertich minuten ; ende vande selve tot Cabo Ledo is de streckinghe Noord-Noord-West ende Zuyd-Zuyd-Oost : Cabo Ledo licht op neghen graden ende vijftich minuten ; ende van Cabo Ledo tot den hoeck Palmerin streckt de Custe (behalven de in-bochten) Noord-West ten Noorden ende Zuyd-Oost ten Zuyden : ende het Epland Loanda streckt Noord-Oost ten Noorden ende Zuyd-West ten Zuyden / ende heeft inde lenghte seven mijlen / is heel leegh / en sijn Noord-hoeck licht op acht graden en vijf-en-veertich minuten Zuyder bree. Den dertighsten ontrent een half mijl bukten 't Epland Loanda saghen in 't Oost-Zuyd-Oosten van haer een tamelijk groot Schip d'welck sijn best dede om inde Haven te kommen ; ghelijck dan daer in gheraecte / doch konde weghen de drooghten voor de Stadt S<sup>t</sup> Paulo niet kommen / maer zeilde tegen de drooght so hoogh als mochten / om by het geschut vande Stadt beschermte te werden : daer lagen noch vier andere Scheepkens met Negros geladen / van welke de dyn haer Slaven weder aen land brochten : den Vice-Ammirael met sijn Schip voer strax in / ende de andere Schepen volghden hem / doch had de Schepen alle veroverd eer dat de andere daer by konden kommen / niet teghenstaende de vbandt ghewaldigh schoot / maer weynich raecte om dat duyfter wierd. 't Schip dat voor haer binnen ghelopen was / quam van Sevilla en was gheladen met Wijn ende Olie / de andere hadden niet in dan Water ende Boonen voor de Slaven / en eenige ghedrooghte Visch. Sanderdaeghs begonden de Schepen te lossen / ende 't goed in hare Schepen te brengen / om des vbandts schepen te beter af te halen : de vband schoot ghewaldigh upt dyn Batterijen op onse Schepen / ende de onse weder op de Batterijen ; soo dat de veroverde Schepen dien dach niet konden af-krijgen. Ende alsoo den Vice-Ammirael de gelegentheyt van

dese



dese Plaetse heel anders ghestelt vond als men vooz desen hadde verstaen/ sach wel dat met soo weynich machts op de selve Plaetse gheen voozdeel en was te doen: want alsoo onse Schepen hier te vozen hadden gheweest (als hebben verhaelt) ende de Portugesen spots-wijse ghedreicht / datter eer langh een grooter Vloote soude kommen / die haer de Stadt af-handich soude maecken/ soo hadde de Gouverneur, nieuwlícx van Portugal daer gekommen / de Plaetse dapper versterckt / ende het Strand vande Stadt tot aen 't eynde vande drooghten al met Palissaden af-gesteken / ende aen 't in-kommen van 't Canael twee Batterijen ghelecht / nevens een derde aen de Penedo daer de Schepen kommen ankeren; dese was versien met ses stucken: de tweede ghenacmt S<sup>a</sup> Cruz mede met ses stucken / was gelegen dicht aen 't Canael daer men moet in-kommen; de derde met vijf stucken versien/ sach mede aen 't Canael dicht by de Stadt / teghen over het Eylant / om 't diep te bevrjden dat tusschen het Eylant ende de drooghte deur loopt; op 't Eylant was mede een Batterijen met twee stucken; hadde de Stadt mede begonnen met nieuwe wercken te voorszien; vooz de Stadt laghen wel vijf-en-twintich Schepen/ waer onder vier waren met gheschut voorszien/ d'een met acht/ twee met ses / ende 't vierde met dýn: oock hadden veel volcks inde Stadt / ende noch meer op ontboden/ dooz dien eenighe daghen te vozen waren ghewaerschout dat de Bahia by de onse was verobert. Dit aldus ten deele ghesien/ ende ten deele vande ghevanghens vernomen hebbende/ leyde den Vice-Ammirael in deliberatie wat best te doen was: de Stadt aen te tasten en hadden gheen macht toe; soo resolveerden eyndelijck met vijf Booten ende dýn Schuyten wel ghemant naer de Schepen die binnen laghen te roepen ende die in brandt te steecken; alle de Scheeps-Obersten voeren selfs niede teghen de nacht/ om van de vbandt niet ghesien te werden: doch dooz dien der te weynich waters wierd bevonden / ende d'een Boot vooz ende d'ander naer vast raecte / en langh tijdt vereyste om weder vlot te krijghen / soo quam den dach aen eer by des vbandts Schepen konden kommen / en de vbandt begon ghewaldigh te schieten / soo dat ghenootsaecht waren te rugh te keeren / ende de vbandt sonck des ander daeghs een Scheepken in 't Canael. Den derden November kregghen de veroverde Schepen eerst af/ ende voeren daer mede naer 't Eylant om bukten scheuts te ligghen / ende haer Schepen wat schoon te maecken. Den Vice-Ammirael ziende dat hier niet meer vooz hem te doen was / ende verstaen hebbende dat de Portugesen in Benguela seer swack waren; vond goed om gheen tijdt te verliesen de twee Jachten de Zee-jaegher ende de Meerminne, nevens de Chaloupe de Haes, onder 't commandement vande Capiteyn van Hollandia Willem Jansz. derwaerts te zeynden. Sy vertrocken den seften 's avonds/ doch hadden groote moeyte eer dat boven het Eylant konden kommen / en brochten daer wel vier etmalen mede om. Vanden twaelfden tot den seventhienden waren gheduyrigh doende soo met laveren als ankeren/ om de slach-boegen waer te nemen/ soo dat haer des morghens bevonden by eenen steplen over-hangenden hoeck/ stil wordende hebbent daer gheset / ende gantsch gheen kondschap hebbende/ waer / ofte op wat hooghde Benguela was ligghende; ende bevindende het in de Caerte geleght op thien graden ende vijftich minuten / en inde Portugesche Caerte noch Noordelijcker; ende naer gissinghe zijnde op de elf graden by Zuiden de Linie / soo hebbenden Raed vergadert en een-stemmich goed ghevonden beyde de Boots naer land te stupren / en te besien eenighe kondschap te becommen. Mer land kommende vernamen eenighe Swarten op 't hooghste vanden Bergh; gingen met een vrede-baene tot aen de voet vanden Bergh/ maer sy en wilden niet af-kommen / oock en konden haer niet verstaen / soo dat daer niets konden vernemen / sagghen alleen een Hupsken op den Bergh staende

November.



staende / met een kruys daer op / waer by gisten ontrent Benguela te wesen / maer de bocht Noordwaert aen / en liet sich niet aensien datter eenighe Doorpen ofte bewoonde Plaetsen waren ; Daerom hebben met den anderen goetd ghelvonden bet om de Zuyd te loopen. Desen hoeck is seer kenbaer / want is soo steyl als een ghy met selde muur / en tamelyck hoogh / men kan der soo dicht langhs loopen datmen met een steen op 't land kan werpen / en isser thien en twaelf bademen diep. Vanden seventhienden tot den twintighsten zeilden en laveerden by de wal op / konden niet Zuydelijcker kommen / wesweghen eenstemmich goed vonden de Boots weder aen land te zeilden op kondschap : doch konden nergens aen land kommen / door dien de Zee soo hard aen-schoot roeyden wel anderhalf mijle langhs de wal / vermoedende Benguela te vinden / om dat geloofden de Plaetse tusschen de elfdehalf en twaelfdehalf graden te ligghen. Den een-en-twintighsten maecten weder zeil om de Noord / bocht in / bocht uit / soo naer de wal datmen met een Musquet daer op konde schieten / maer en vernamen vande elfende een half graden gheen woon-plaetsen ofte ghelegentheyt om met Boots te landen / saghen langhs 't Strand veel Swarten : naer de middach quamen weder by den steplen hoeck op de elf graden ghelegen / en voeren aen land / spraken met de Swarten door een Swarte die by haer hadden / 't volck vande lande en wist van gheen Benguela te sprecken / ende verklaerden haer verboden te wesen by haren Overste / met gheen vremde natiën te handelen / soo dat weder naer noord voeren sonder pets vernomen te hebben. 'S anderdaeghs zeilden bochtwaert in voorts langhs de wal / maer vernamen gheen bewoonde plaetsen : settent teghen de middach voor een groote vallepe / voeren met de Boots naer land en wel een mijl langs de wal / dan konden nergheens een bequaem land-plaetse vinden wegghen de groote brandingh en hooghe Zee : soo dat resolveerden weder bet om de Zuyd te zeilen. Den dyp-en-twintighsten hadden de wind West ende zeilden tot den twee upzen / 's avondts werd stille / soo dat setten in ses-en-twintich badem. Den vier-en-twintighsten setten het weder op de hooghe van elf graden en een half. Staet aen te mercken / dat ghemeynelyck alle daghe 's middags de wind West wanet / en ontrent dyp upzen krint weder naer het Zuyd-Westen / kregghen weynich land-wind / en qualijck aen 't Zuyden en meest stillekens. 'S anderdaeghs hielden wat af om de Zee-wind beter te ghenieten / doch wat verder af-kommende / vonden de stroom hard om de Noord / gelijk daer deurgaens ghespeurt word / soo dat vande gronden af zijnde / qualijck om de Zuyd is te winnen : vorderden dien dach ontrent een mijle. Den seven-en-twintighsten settent binnen eenen leeghen hoeck / ghelegghen op twaelf graden schaers ; 's anderdaeghs voeren met de Boot naer land / doch konden wegghen de brandinghen niet aen land kommen ; daer quamen ontrent dertich Swarten op Strand / die haer handen te samen klopten en op haer hielen neder-huckten / en dan weder in de handen klopten / steekende die boven haer hooft ; sy wesen de onse datse naer een hoeck souden roepen : daer kommende vonden een schoone in-wijk / op veel plaetsen bequaem om te landen / soo dat naer de wal roeyden / ende de dreegh lieten vallen ; saghen daer wel hondert Swarten / ende alsoo die niet vertrouwen / soo souden hare Swarte aen land met een lijn om 't lijf / en eenighe monsters van Waeren om teghen verversinghe te verhandelen : de Swarte bleef tot de knien in 't water staen / en daer quam een tot hem af / en sprack langh met hem / en keerde weder tot sijn Troupe / ende naer eenighe spraecke onder den anderen quam die Swarte weder af / en hem volghde noch een met Boogh en Pijl inde hand ; sy tasten datelijck naer onse Swarte / de Commandeur sulcx siende / belaste 't volck / welck voor by de dreegh-touw was dat sy af-halen souden / maer alsoo de dreegh-touw door onachtsaemheyt los had



had ghelegghen/ haelden de Swarte / 't Boot met de lijn naer haer toe / doch de onse sneden die af en begonden af te halen; dan de dzech-touw was achter een steen vast gheraeckt / soo dat dwers teghen de wal laghen: de Swarten van 't land schoten vreeslijck met pijlen als of 't ghehagelt hadde soo datter strack neghen van de onse ghequest wierden; de onse losten d'n steen-stucken en eenighe Musquetten onder haer / sulcx datter eenighe te neder gheraecten ende den roock haer verduyfsterde; ondertusschen werd de dzech-touw af-ghehaelt en kregghen d'n riemen in 't water / en gheraecten soo met Godes hulpe af / de Commandeur ende een Land-Capiteyn/ ende noch een/ hadden elck d'n quetsuren: daer staecten soo veel pijlen inde Boot (waer van eenighe met de punten deur quamen) dat het hinderde aen 't roepen. Alsoo de bestemde tijdt upt was en niet konden vernemen / stelden haer kours weder naer de Noord / om weder by den Vice-Ammirael te kommen: ghelijck dan den eersten December by hem quamen / daer gheset lach by Cabo Ledo. Ende alsoo der veel siecken inde Bloote waren/ en noodich verbersinge van doen hadden/ soo wierd goed ghebonden te verzeplen naer de Kiebiere van Congo. De Jachten quamen den seften onder de Patron ten ancker / ende de groote Schepen den achtsten ende neghensten. Van Loanda tot de Kievier van Congo is al goede anckergrond langhs de wal. Op de hooghde van acht graden is het dubbeld hoogh land / met veel Gheboomte en witte Stranden / hier en daer een kleyn inbochtjen: vande acht graden tot de seven streckt de Custe Noord ten Westen/ ende Zuyd ten Oosten/ slecht land met veel Geboomte/ een groote mijl vande wal is het diep van derthien tot seventhien vadem. Vande seven graden tot ses en een half streckt de Custe Noord-West ten Noorden ende Zuyd-Oost ten Zuyden; ende van de ses en een half graden tot de ses streckt de Custe Zuyden en Noorden tot den hoeck van de Patron, wesende de Zuyd-hoeck vande Kievier van Congo, liggghende op de hooghde van ses graden ende vijf minuten. Vonden daer als vozen verhaelt de Commandeur Philips van Zuylen, op welke Schepen den Vice-Ammirael ordre stelde. Voorts werd beseyndinghe ghedaen aenden Grave van Sonho die vier mijlen de Kievier op woonde/ ende eenighe gheschencken ghedaen/ soo aen hem als sijn twee Broeders / sijn Vrouw ende eenighe Officieren. Des Graves Paleys was niet beter als een van de Stallen hier te Lande. Wierden mede by de Gravin ghebracht wesen de des Konighs van Congo Suster / vonden die met veel Gouden ketenen statelijck behanghen / dan haer Hof-Jonghfrouwen (wel hondert in 't ghetal) hadden niet dan rocken van basten van boomen op kassas-wijse gheweven; 't fatsoen van de Gravin op sijn Portugees; de andere tot boven haer borsten/ en voorts een deel Cozael om den hals. Daer was de voorighe jaren een brief gekommen aen de Prince Maurits Hooghloflijcker gedachtenis/upt den naeme vanden Grave van Sonho geschreven/by dewelcke assistentie wierde versocht/ met belofte de selve te verschuldigen ende de onkosten te betalen: de onse gaben te kennen nu tot dien eynde ghekommen te zijn / ende versochten aenwijssinghe van middelen. Maer de Grave antwoorde/ daer niets van te weten/ ende dat sulcx by eenighe kooplieden moest gedaen sijn/ dat haren Oorlogh selden langer als twee of d'n maenden duerde / en gemeynlijck met een Velt-slach wierd gheeyndicht/ dat in sulcken gheval hulpe van Holland te eyschen onghелеgen was; bekende maer dat eenige Schepen ontrent Loanda houdende / ende tot sijnen dienst op sijn versoek kommende / die wilde recompenseren; doch dat noch gheen op ontboden hadde / ende over-sulcx niet schuldich was. De onse merckende dat het wel soo moest wesen als de Grave seyde/ recommandeerden hem onse Liggheers aldaer / ende schepden weder van hem: ende wert de restende tijdt van 't jaer voorts om-ghebracht met verbersinge te koopen / ende de Schepen van water ende hout te voorszien.

December.





# Jaerlijck Verhael

## VAN DE

### Verrichtingen der Gheoctroyeerde

# West-Indische Compagnie.

Kort Begriip van tweede Boeck.



EN *Ammiraal Pieter Pieterſz. Heyn* ſcheyt van de Cuſte van *Africa* ende komt aen 't Eyland *Annobon*. Ververſt daer. Verzeylt naer de Cuſte van *Brasíl*. Belandt ontrent *Spiritu Santo*. Doet daer een tocht op. De ſwackheydt van ſijn Volck. Werdt ghenoodtſaecht onverrichter ſaecken weder aff te trecken. Sendt de Iachten ende Booten verder de Rievier op. Van de Booten blijft een achter. Maeckt ſijn Schepen ſchoon. Vertreckt van daer; naer *Rio de Jenero*. Verover't een Schip met 135 kisten Suyckeren. Loopt naer de *Bahia*; ende vindende *S' Salvador* by de Spaenſche belegert. Keert ſich naer *Pernambuc*: ende daer geen kanſe ſiende verzeylt naer 't Eyland *Fernando Noronha*. Gelegghenheydt van 't ſelve Eylandt. Keert van daer weder naer 't Vaderlandt, ende komt daer in *Julio*. Vervolgh van *Pieter Schouten* ſijn reyse; komt aen *Mona*. Beſoeckt de Havenen ende Reeden van *Hispaniola*. Doet een Land-tocht op *Laguna*. Bekomen daer eenighe Huyden ende wat *Cassia*. Vaert naer *Alcabaya* ende pluckt meer *Cassia*. Noch eenighe plaetſen aengedaen hebbende, keert naer *Porto François*. Gelegenheydt van die Haeven. Keert in 't Vaderland in *April*. De Vlooten van den *Ammiraal Lam* ende den Generael *Boudewijn Hendricksz.* geraken uyt. Vertreck vande Spaenſche Vloote onder *Don Frederico de Toledo*. Haere macht. Komt aen *S' Iago*; ende ſcheydt weder van daer. Landt inde *Bahia*. Belegert de Stadt. De Onſe vallen uyt ende ſlaen eenige Officieren ende Soldaten doot. *Don Frederico* vermeerdert ſijn quartieren. Onſe *Colonel* is naer-laetigh ende word't van 't volck veracht ende eyndelijck afgheset, ende een ander in ſijn plaetſe ghekoren. Parleme-  
ren



ren met de Vyandt, ende werden eyndelijck eens over de conditien, ende de Stadt werdt overghegeven. Vertreck vanden Generael *Boudewijn Hendricksz.* uyt Texel. Sijn by-hebbende Schepen. Komt op de Custe van *Brasil*. 't Jacht het *Vosken* komt by hem, d'welcke twee Schepen hadde genomen, die hun weder waren af-genomen; brenght tijdinge dat de Spaensche Vloote inde *Babia* lagh. De Generael zeylt naer de *Babia*. Vindt die verover. Loopt de Spaensche Vloote onder ooghen. Dan siende daer niets te doen was, keeren weder naer Zee. Wordt by de Spaensche vervolght. Vaert naer *Morro S' Pablo* ende laet die besichtigen. Lijden ghebreck van Water, ende krijgen veel siecken. Nemen een passagie Bercke. Keeren naer 't Noorden. Kommen by *Pariba* ende soecken daer in te loopen. Den *Ammiraal Viron* geraeckt daer met sijn Schip op 't drooghe. De Generael loopt met de gantsche Vloote inde Baye de *Trahison*. Gelegenheydt der selver. Doen een tocht te Landwaert in: ende een ander te Water. De *Brasilianen* van dat geweste spannen met ons aen. Vechten met de *Portugezen* ende slaen die. Besichtigen de Rievier *Monguangape*. Doen noch verscheyden tochten in 't Land. Beraetslagen wat verder te doen was. Resolveren te vertrecken. Verdeylinge vande Vloote. 't *Vosken* op de Custe van *Brasil* ghelaten, sijn verrichtinge. Verover een Schipken met Wijnen: ende daer naer noch twee andere. Vervolgh vande reyse van den Generael *Boudewijn Hendricksz.* Komt aen *Bekia* ende *S' Vincent*. Verzeylt weder. Haer overvalt een groote storm. Komt aen 't Eyland *Virgin Gorda*, ende laet het besichtigen. 't Schip *Vlissinghen* verlooren. De Generael loopt inde Haven van *Porto Rico*. Die vande Stadt vluchten. De onse nemen de Stadt in: ende verseeckeren haer van 't Eylandeken. Beleggen ende beschieten het Casteel. Eyschen het op, doch te vergheefs. De Vyandt doet eenige uyt-vallen. De onse verliezen Volck ende Booten. Wefsweghen de Generael geen kans siende om 't Casteel te dwingen, te raede wort te vertrecken. Begeven haer Scheep ende verbranden de Stadt, ende des Vyants Schepen. Alle de Schepen gheraecken uyt, uyt-genomen *Medenblick*, d'welck verloren werdt. De Generael verzeylt naer 't West-eynde van 't Eyland. Een Spaensch Schipken genomen. Eenige Schepen gesonden naer *S' Domingo*. Twee Schepen met Buyt naer huys gesonden. De Vloote vertreckt. Een Bercke genomen. Keeren weder inde Haven van *S' Francisco* aen 't West-eynde van *Porto Rico*. Vervolgh vande reyse van den *Ammiraal Viron*. De roode loop komt onder 't Volck, ende en konnen om de Zuyd niet winnen. Kommen in *Sierra Leona* ende vinden daer den *Ammiraal Lam*. Verzeylen naer de Custe van *Guinea*. Ongeluckigen aenflagh op 't Casteel *Del Mina*. Ververft ende light inde *R. Gabon* tot 't eynde van dit Iaer.



ANNO  
1625.

## Het Tveede Boeck.



Januarius.

**D**e Ammirael Pieter Pieterfz. Heyn (de welke wy 't voorleden jaer ghelaten hebben inde Rievier van Congo) fchepde van daer met alle de Schepen / den tweeden Januarij deses jaers / ende naer eenighe fackelinge wegen de ftoomen ende winden / bevondt fich den fevenden der felver maendt 's morghens / ontrent vier mijlen by Noozden de reede van Loango ghelegen op de hooghde van vier graden en feven-en-dertigh minuten: de plaetse is wel kennelijck / want bezunden ftaen kleine Boskens / die in 't aensien van verre Ca-

steeltjens ghelijcken / ende vier mijlen benoozden ligghen twee heubelen diefe de Vrouwen Borften noemen. Des ander daeghs quamen de Chaloupen by haer / die te vozen upt waren ghesonden om ververfinghe op te foecken / doch brachten soo wepnich vooz soo vele volcks / dat goedt ghevonden werdt fich wat te verdeelen langhs de Cufte tot den achtthienden deses maendts / op hope dat eenighe Portugesche Schepen mochten af-kommen: de Meermin soude vooz upt zeplen / ende eyndelijck fetten op de hooghde van een graedt ende veertich minuten / ende fouden soo verlanghsaem alle daer by een kommen / om van daer te famen naer 't Eplandt Annobon te loopen / ende daer haer ververfinge te foecken. Den Ammirael fich naerder bedenckende / liet by brieven van den veerthienden / de andere Schepen weten / dat niet Noozdelijcker dienden te lopen als op de twee graden / op dat Annobon te feeckerder mochten bezepen. Den Ammirael met de meeste Schepen bequam 't selve Eplandt den neghenthienden / ende 't Schip Hollandia den vier-en-twintighften; vonden daer veel ververfinghe. Dit Eplandt licht op de hooghde van (als Willem Jansz. bevonden heeft) een graedt ende dertich minuten; daer zijn veel Perckens / Oragnie-appels / Limoenen en fchoon verfch water te becommen. De Gouverneur handelde met de onse in vyzndfchap / hoe-wel met vzeest / naer dat verftaen hadde dat dese Schepen de Bahia hadden helpen veroveren. Hier wel ververft hebbende / nam den Ammirael vooz weder over te fteecken naer de Cufte van Brasil, ten deele om eenige voozdeel te foecken ontrent de Capitanien van Rio de Jenero ende Spiritu Sancto, van welke plaetsen hy vernomen hadde op 't voozjaer eenighe Schepen af te varen / met Supckeren ende andere vzychten des landts gheladen; doch meest om weder naer de Bahia te keeren ende te vernemen of fijnen dienst daer van noode was. Gingen van Annobon t'zepl den tweeden Februarij; hadden feer vele ftilden ende variabele winden / soo dat langh ontrent de twee graden bezunden de Linie bleven hanghen; den fefthienden kregghen eerft een goede koelte upt den Zupd-Goften / ende bevonden haer op de fes graden ende acht minuten: ende den lesten op vijftchien graden en een half. Den derden Martij op de hooghde van by naer neghenthienden graden ghekommen zijnde / nam den Ammirael fijn opfet om naer Spiritu Sancto te zeplen ende dat af te loopen. Den neghenden fagghen de Cufte van Brasil, en warender ontrent vier mijlen af / hadden grond op achtthien vadem: en fagghen in 't Zupd-Westen feer hooch land / ende in 't Noord-Westen leech ende flecht: hadden 's middachs hooghde negenthienden graden en acht-en-veertich minuten naer 't Zupden. Sanderdaeghs kregen den Bergh van Mafre

Februarius.

Martius.

Alvarez



Alvarez in 't ghesicht / maer siende dat by daghe inde Kievier niet konden ghe-  
raecken / wenden sy weder wat 't Zeewaerts / om niet by die van 't land ghesien  
te worden. Den elfden met den dach bevonden haer ontrent anderhalf mijl  
vande Kievier / dan alsoo de Schepen wat verspreet waren / wachten sy tot  
op de middach / ende de windt doen Zuydt-West krijghende / zeplden langhs  
de wal tot dat de Kievier open hadden / en hielden doen der recht op aen / von-  
den gheen minder diepte als neghenthiën voet waters / tusschen de Eplande-  
kens daer was 't hooghste water / hadden noch te bate een weynich vande na-  
springh / een Zuyd-Westen Maen maect daer hooch water. Des avonds  
kregghen de Ebbe teghen / soo dattet mosten setten op ses vadem waters. Des  
anderen daeghs vergaderde den Ammirael den Raedt / en wierdt de noodighe  
ordze beracmt tot uytvoeringhe van den tocht op 't Stedeken Spiritu Sancto.  
De macht bestondt meest in Boots-ghesellen / die luttel op landt-tochten be-  
zeven zijn / ende niet ghewoon eenighe krijghs-ordeninghe te houden / wes-  
halven goetd ghbevonden werdt dzy Compagnien daer van te maecken / ende  
als 't volck ghelandt soude wesen / de ghelederen soo in-stellen / datter twee  
Soldaten aen de sijden ende twee Matroosen binnen 't ghelidt soudn trecken.  
Des middaghs voeren met de Zee-windt de Kievier op / ende zeplden tot voor  
de Plaetse ; settent daer een slingher worp van de Strandt / d'een Schip naer  
d'ander / soo dat alle met een heele sijde op de Plaetse konden schieten ; daer  
naer brochten 't volck met de Booten aen des Ammiraels boordt / en voeren  
doen ghelijcker-handt aen landt / en stelden haer volck in slach-ordze. Doch  
alsoo daer weynich rumte was om alle 't volck in slach-ordze te stellen / soo  
trock den Ammirael met acht of thien gheleden een weynich opwaerts ; de  
Inwoonders van dese Plaetse de komste van ons volck vernomen hebbende /  
hadden haer tot teghen-weer bereydet / en een metalen Camer-stuck gheplant  
recht op de wegh / die ons volck moste in-kommen / en gaven vier soo haest als  
sy ons volck begaen mochten ; den Ammirael dit ziende / sprongh ter zijden af  
achter een hups / en soo haest den scheut ghedaen was weder voor / 't volck  
vermanende tot een kloecken aenval ; maer alsoo de Officieren en insonder-  
heyt de Capiteyn noch niet voor aen was / ende de ghelederen niet volghens de  
beraminge ghestelt waren / maer meest Boots-ghesellen voor aen / soo en was  
der gheen ghevoor / maer begonden om te sien / bevreest zijnde voor het ghe-  
schut ; den Ammirael dede wel alle vlijt om 't volck voort te krijgen / maer was  
te vergeefs / de schrick wasser te seer in ; soo dat in groote confusie moesten te  
rugghe keeren / ende gheraecten weder inde Schepen met verlies van acht  
Man ende wel soo vele gequeste ; eenige hadden oock haer gheweer in 't vluch-  
ten van haer gheworpen. Niet teghenstaende dit soo ongheluckelijck was af-  
gheloopen / soo sondt den Ammirael 's anderdaeghs beyde de Jachten / twee  
Chaloupen / ende twee Boots / de Kievier op / om te sien offer gheen Schepen  
ofte Bercken en laghen / en wierdt ondertusschen ghedunzigh op 't Stedeken  
met de grove Stucken gheschoten / ende de Inwoonders schoten mede dapper  
met Musquetten. Den vijftienden quamen de Jachten weder af / hebbende  
'reene Boot met twintich Man ende vier Steen-stucken achter-gelaten ; want  
ontrent derdehalf mijle de Kievier op-gekommen zijnde / vonden daer een  
Bercke die sy plonderden ende in brandt staecten ; de Chaloupen voeren ver-  
der op met de Boots / dan alsoo stille wierdt / konden de Chaloupen mede niet  
voorts / ende roepden de Boots alleen voorwaerts / en om een hoeck ghekom-  
men zijnde vielender dzy Canoes met volck op de eene Boot / vermeesterden  
die / en sloeghen 't volck doot / en d'ander keerde te rugghe. Den Ammirael wa-  
nende datter noch eenich volck ghevangen was / versocht aen de Gouverneur  
die te lossen ; doch kreegh voor antwoorde dat de Brazilianen 't volck al doot



ANN O  
1625.

Aprilis.

gheslaghen hadden / ende de Boot ghebroocken. Den achtthienden sackten de Schepen naer een Berch diese 't Suycker-broodt noemen wegen sijn gedaente; ende maecten de Schepen daer metter haest wat schoon. Den een-en-twintighsten wierden de Schuyten ende Chaloupen voor upt gesonden om de rechte diepten van de Kievier te soecken ende af te bakenen; vonden op 't diepste derthien voer inde Kille / en liepen dicht by de Zuydt-wal upt / onterent een slinger-werp vande klippe die aen de Zuydt-wal licht / daer langhs de Noord-wal waren in-ghekommen. De Kieviere streckt meest Oost en West / upt en in / tot het Suycker-broodt toe / dan wijcktse Oost-Noordt-Oost op naer 't Stedeken / d'welck ontrent anderhalf mijle van 't gat licht; en ontrent een mijle van 't gat aen de Noord-wal licht een kleyn Casteeltjen van weynich gheweldts. Den een-en-dertighsten bevonden haer op de hooghde van twintich graden; ende den vijfsden April weder op negenthien. Den seften wierden een vreemt Schip ghewaer / d'welck sy naer jaechden / ende ontrent de middach veroverden / quam van Rio de Jenero, ende was gheladen met hondert en vijfen-dertich kisten Suycker. Ende alsoo den Ammirael upt de ghevanghens verfrondt datter in Rio de Jenero noch twee Schepen zepl-reedt laghen / ende op 't kommen waren; d'een met vier hondert ende d'ander met vier hondert en vijftich kisten / soo vondt geraden daer ontrent noch weynich tijds te houden. Den achtsten kregghen een vande selve Schepen in 't ghesichte / ende joegghen daer naer tot op den nacht / alsoo wanneer 't selve haer ontdonckerde / ende onse Schepen quamen weder by een / upt-ghenomen dat van den Ammirael ende sijn Chaloupe / doch 's anderdaeghs quam 't selve mede te voorschijn. Den twaelfden weder al by een zijnde / upt-ghenomen des Ammiraels Chaloupe / bevonden haer op de hooghde van seventhien graden ende acht-en-dertich minuten / en naer gissinghe wel ses-en-twintich mijlen bukten de wal; niettemin soo wierpen elf en twaelf vadem steenighe ende seer oneffen grondt soo dat gheraden vonden 't Zeewaert te houden. Des ander daeghs wierpen noch grondt op veertich ende daer naer weder op dertich vadem en al steenighe grondt; dan den veerthienden 's morghens diepte het haestich af / en hadden 's middaghs de hooghde van seventhien graden en vijftien minuten. Ende 's anderdaeghs wierden de Brasilsche Custe weder ghewaer op de hooghde van vijftien graden en een derde. Daeghs daer aen bevonden haer voor Camamu, ende deden haer beste om in de Bahia te kommen / doch de windt en wilde haer niet wel dienen. Den achtthienden 's morghens met den daeghen-raedt waren daer recht voor / ende alsoo der meynen eens loefs in te loopen / quam des Ammiraels Chaloupe (die soo langh ghemist hadden) by haer / ende verfronden upt haer dat de Bahia belegert was; want sy 's nachts te vooren binnen waren gheweest / ende voor Villa Velha, by een Spaensch Schip d'welck op de wacht lach / ende haer gheboodt te strijcken / waer by vernemende datter onraedt was / sy weder upt waren ghelopen; men sach perfect de vlam opgaen van 't gheschut welck op de Stadt speelde. Weswegghen den Ammirael geraden vondt de Meermin Zuydtwaert aen te schicken / om allenthalven naer onse Vloote die verwacht wierde upt te sien; ende hy selfs soude ontrent de Bahia blijven houden / ende de ghenomene Prijsen lossen: waren daer mede besich tot den een-en-twintighsten; den vijf-en-twintighsten liepen weder recht naer de Bahia, vernamen twee Carvelen die sy naer jaeghden / maer waren haer te kloeck in 't zeplen; ende het eene liep recht in / om de sijne te waerschouwen: den Ammirael nu dus ontdeckte zijnde / ende niet machts ghenoech hebbende om pers op soo machtighen vrandt te versoeken / en vondt niet gheraden / met groot gevaer / sonder voordeel te kunnen doen / aldaer te wachten / maer oordeelde beter sijn kours langhs de Custe te nemen naer Pernambuco.



soo om allenthalven naer onse Schepen upt te sien / alsmede om eenighe van des vbandts Schepen te verrasschen. Den ses-en-twintighsten April gingh hy van daer t'zepl / en hieldet langhs de Brasilische Custe. Den derden Maij bevonden haer op de hooghde van acht graden en een half / ende saghen een upze naer Zuyder Son de Cabo S<sup>t</sup> Augustin. Des anderen daeghs kregghen een Portugesche Bercke in 't ghesichte / doch en konden die niet bekomen; ende alsoo daer dooz nu ondeckt waren / resolbeerden hy selfs op de reede vooz Pernambuc te loopen. Van des anderen daeghs aen de wal kommende bevondt sich teghen gissinghe een half mijle benoorden de Stadt Olinda verballen te wesen / ende op het rif d'welck daer licht / soo dat weder t' Zeewaert dede wenden. Saghen wel veertich Schepen ligghen inde Pozo, dan daer was een verbodt / soo verstonden / dat gheene Schepen souden vertrecken vooz dat tijdinghe kregghen upt de Bahia hoe het daer was af-ghelopen. Gock soo bequamen een Visscher die haer verhaelde datter tijdinghe was ghekommen / dat de Stadt S<sup>t</sup> Saluador stormder-handt was in-ghenomen / en al ons volck doodt-gheslaghen. Den Ammiraël ober dese tijdinghe seer onthecht zijnde / en gheen ghelegentheyt siende om te Pernambuc pers vozderlijcks te doen / als wesende van water niet genoegh versien / om op de upt-komste van dese Schepen te wachten / wierdt te raede / te zeplen naer 't Eplandt Fernando Noronha om sich daer van water ende hout te versozghen. Quamen den veerthienden aen de Noozd-West-zijde van 't Eplandt / ende settent daer. 't Eplandt dede hem op / doent eerst ghewaer werden / ghelijck als of 't seven of acht Eplandekens hadden gheweest / teene ghelijckt wel een hooghen toozn / maer dwars van de selve is heel vuyl; de water-plaetse is een Gotelingh-scheut by Oosten desen Bergh / dan is daer quaedt te halen om dat de Zee daer soo aen-balt / men moet de vaeten dooz de brandinghe aen ende van landt halen. 't Eplandt licht op dzy graden / en veertich minuten bezuden de Linie / daer zijn veel Bocken op / en Toztel-dupben / en verschapden krupden; de Zee is mede Visc-rijck. Sonden de ghevanghen Portugesen met de Chaloupe van hier naer 't vaste landt / ende schepden den dzy-en-twintighsten weder van daer. Den acht-en-twintighsten Junij sagen het Eplandt Flores. Hielden het langh ontrent de Vlaemsche Eplanden / ende quamen eyndelijck weder in 't Vaderlandt in 't laeste vande maendt van Julius.

Junius.

Julius.

Laet ons den Commandeur Pieter Schouten mede thups brengen: 't vooz leden jaer hebben hem ghelaten aen 't Eplandt S<sup>t</sup> Vincent met sijn Jacht de Trouwe ende een Warcke: hy schepden van daer den sesten Januarij; en quam 's anderdaeghs tegen den avondt onder Granada; doch voozts varende sonder vertoeven / quam den negenden onder Isla Blanca ten ancker: hielden haer hier besich met haer Schip te repareren / ende Bocken te vanghen / en haer Vleesch te droghen tot den achthienden / dooz dien het reghenachtich weder haer seer verhinderde: maeckten doen teghen avondt weder zepl met heel hardt weder / d'welck al eenighe daghen aen-hieldt; ende alsoo de Commandeur wegghen het weder ende kortheyt des tijds / vreesde dat aen de vaste Custe weynich soude konnen uptrichten / soo vondt gheradener naer Mona ober te stecken; kregen 't selve den een-en-twintighsten te sien / en quamen daer 's anderdaeghs te reede / pluckten daer Oragnie-appelen / en bonghen eenighe Beesten: Den dzy-en-twintighsten een upze naer Sonnen-ondergangh gingen weder t'zepl / en stierden Noozd-West ten Noozden naer Cabo de Inganno aen 't Oost-ende van Hispaniola, en verbielen ontrent dzy upzen vooz daege op 't leeghe landt by Zuyden de voozende Cabo; 's anderdaeghs met den daeghe hadden de Cabo (de welcke mede leegh is / en doet sich op als een Eplandeken) West-Zuydt-West van haer: liepen ontrent een mijle vande wal West-Noozd-West

Januarius.



ANN O  
1625.

West aen ontrent thien mijlen. Aldus ghezept hebbende quamen vooz Golfo de Samana een diepen in-bocht. Van hier stierden Noozdt-West ende Noozdt-West ten Noozden ontrent seven mijlen naer Cabo Francese, een groote Bape vooz-bp varende/ met Sonnen-ondergangh quamen bp de Cabo, ende leyden het hier met een zepl aen de windt Noozden over/ tot de midder-nacht/ ende daer naer weder Zupden over/ tot den dach. Den vijf-en-twintighsten waren de Cabo al vooz-bp/ maecten meer zepls/ houdende een half mijle van landt/ en vorderden dien dach bp gissinghe seshien mijlen; hielden 's nachts af en aen: 'Sanderdaeghs alsoo Porto de Plata vooz-bp waren gheraeckt/ sondt de Commandeur sijn Boot met twaelf Man dicht aen de wal/ om al de gaten te besoecken; ende volghde met 't Schip/ dan alsoo het hardt begonnde te wapen/ ende de Boot achter was/ wachten bp die in/ de welcke ondertusschen maer een plaetse hadde besocht ende niets ghebonden. Den seven-en-twintighsten ankerden vooz een frape Bape/ gisten die Isabella te wesen/ daer wel eer een Stedeken heeft ghelegghen; sondt de Boot daer in/ de welcke tegen den avondt weder quam met twee Hoozn-beesten die gejaecht hadden; vernam upt 't volck dat achter het riff/ d'welck vande Noozdt-punt af-steeckt/ goedt rijden is op neghen en thien vaden waters/ goede grondt/ en datter een frape Kievier is/ die haer in dyp aederen verspreet; sp hadden de twee op-gheweest/ doch gheen Bercken ofte volck vernomen. Alsoo het harde begonnde te koelen/ liepen noch een mijle voozder/ daer noch een schoon Bapeken was/ en eenighe Kievierkens/ doch de Boot en konde daer niet in-kommen om dat de Zee soo gheweldig aen-liep. Van dese Bape streckt een riff/ ontrent een half mijle van landt/ wel twee mijle langhs de Custe: sagen met den avondt Monte Christo (welck sp gisten thien mijlen van Isabella) ende laghen den heelen nacht met de zeplen aen de windt. 'Sanderdaeghs met den daege stierden naer Monte Christo, en sonden de Boot daer in/ en stierden voozts langhs de klippen naer her West-punt vande Bape daer Porto François is ghelegen/ dan alsoo den avondt haer over-viel/ mosten bp-legghen: met den daeghe vonden haer al bp Westen gedreven/ soo dat het lieten deur-staen naer 't Eplandeken Tortuga, en quamen vooz avondt daer onder ten ancker. Is bp gissinge ontrent achtthien mijlen van Monte Christo verschepden. De reede is ontrent half-weghen het Eplandt: vande Oost-kommende moetmen ontrent een Gotinghs-scheut van 't land langhs het riff houden/ dooz dien dat riff wat verder in Zee steeckt/ daer een openingh is tusschen twee drooghten/ loeffende bp de windt-waerste drooghte in/ op vier en vijfdelhalf vadem waters/ een half Musquet-scheut langhs het wit water/ d'welck maer dyp of vier voeten diep is/ en laten dan het ancker vallen een Musquet-scheut van 't landt/ in vijf vadem waters. Den laesten Januarij kregghen de Boot weder bp hun/ hadden alle plaetsen onder-weghen besocht/ doch niets vernomen. 'Sanderdaeghs dyp upzen vooz daeghe voer de Commandeur selfs met de Boot naer Cabo S' Nicolas, om de reeden ende Kievieren onder-weghen te besoecken: was in dyp groote Kievieren/ doch en vernamen gheen Barcken ofte volck: 't Schip volghde hem/ soo dat teghen avondt ontrent twee mijlen bp Oosten de Cabo vooz-noemt weder aen boozdt quam met eenighe Berckens/ en zeplden voozts den heelen nacht met weynich windts. Met den daege hadden de Cabo op zijde/ stierden Zupdt ten Oosten naer het West-punt van 't Eplandt Guanabo, doch wegghen de stilte en konden 't selve niet becommen. Den derden bevonden haer ontrent vijf mijlen West van Guanabo, en quamen eyndelijck aen de West-zijde te reede; voeren met de Boot naer land om te soecken/ doch en vonden niets/ soo dat tegen den avondt weder aen boozdt kommende/ 't ancker lichten/ ende stierden Zupdt-West ten Westen aen naer Vallederis, dan konden 't selve niet becommen. Met den dach

Februarius.



dach sondt de Commandeur de Boot ende Canoe naer de Bape vooz-upt/ ende setten daer 's avondts met het Schip: de Boot hadde daer een Bercken ghevonden met Schild-padden / welckes volck met haer Canoe waren naer Cay-mito, de Bercke ende Boot werden daer naer toe gesonden/ vonden de Canoe/ dan 't volck was ghevlucht/ brochten die den seften by 't Schip; ende de Commandeur vondt goetd stracy te verzeplen naer Laguna; ende quamen 's anderdaeghs onder 't Eylandt Guana ten ancker. Den achtsten nam de Commandeur vijf-en-twintich Man wel ghewapent inde Barcke/ ende voer daer mede naer 't punt van Laguna ontrent vijf mijlen Oost van Guana: lande 's anderdaeghs met twintich Man/ ende trock naer de woon-plaetse die de Spagnaerden daer hebben; quam ontrent den achtsten vooz noen aen de Hupsen de welcke ontrent twee mijlen in 't landt staen; de Inwoonders haer vernemende vluchten; daer wierden ghevonden d'n hondert Hupden en een partije Cassia: brochten den selven dach noch tachtentich Hupden aen boozdt/ en ontrent seben hondert ponden Cassia, ende dat met groote moeyte ende ghevaer / alsoo wel d'n upzen gaens was vande Custe. 't Schip quam den thienden daer by haer / hadden aen Guana niets ghevonden. Deden voozts haer beste om de Hupden af te brenghen / dan 't volck hadden haer voeten soo verseert dat niet meer konden gaen / soo dat de reste vande Hupden in brandt staecten. Den veerthienden tegen den avondt gingen weder 't zepl naer Alcahaya, en quamen daer ontrent twee upzen inde nacht ten ancker / ontrent vijf mijlen Noozdt-Oost ten Oosten van Laguna. Doeren 's anderdaeghs met alle Man naer landt / en pluckten by de twaelf hondert pondt Cassia: teghen den avondt liepen noch naer Bocassin twee mijlen Oostelijcker ghelegghen / 't volck voer met den daeghe aen landt / doch bevonden dat de Cassia daer al was af-gepluckt. De Commandeur ziende dat hier niet meer vooz hem te doen was / resolveerden weder te keeren naer 't Eylandt Tortuga, en aldaer vooz-raedt te maecten van water ende brandt-hout/ en soo naer hups te keeren. Den seventhienden maecten zepl / stierden West-Noozdt-West ende Noozdt-West ten Westen naer de leeghe Eylandekens toe / die ontrent vijf mijlen van Bocassin en d'n van Alcahaya liggen/ passeerden die vooz-middach/latende die aen bag-boozdt ligghen; quamen 's avondts vooz Hattibonico by de bape van Guanives; hadden 's nachts heel onstumpich weder: 's morghens waren vooz de bocht van Coryton, en brochten het met laberen dien dach tot by twee mijlen van Cabo S<sup>t</sup> Nicolas, ende 's anderdaeghs gheraecten tot aen de West-hoeck van Tortuga: en alsoo meest stil was / d'reven 's nachts de reede vooz-by. Den twintighsten gheraecten in Porto François ontrent ses mijlen by Oosten Tortuga. Is een groote diepe Bape; in 't in-loopen moetmen dicht langhs het landt aen stier-boozdt ligghende houden / in seben en acht vadem waters / weghen de drooghten die 't Zeewaerts daer af-steecken / en varen soo een miyl ofte meer op / tot datmen het Oost hooghe landt / ofte den hoeck vande Bape Noozden ten oosten van sich brenghet / dan moetmen 't hooghe landt aen bagh-boozdt dicht aen-loopen / weghen een drooghte die van 't leeghe west-punt dicht naer het hooghe Oost-landt af-steekt / daer maer elf of twaelf voet waters op is/ dit ghepasseert zijnde/ looptmen al op seben en acht vadem / ende set waermen wilt. 's nachts kregen een harde Noorde windt / soo dat de reeden streecken/ ende de stenghen deur-schoten; dit durde noch 's anderdaeghs / soo dat eerst den twee-en-twintighsten 't Schip krenghden / en een deel brandt-hout aen boozdt kregghen; vonden gheen water / ende en konden nienwers landen wegen de Manglares d'welck is een slach van leech Gheboomte / seer dicht wassende op de oevers beyde van Zee ende Kiebvieren / doch meest aen de binnen-wateren. Liepen doen met den daeghe weder upt naer een ander reede / twee



mijlen Westelijcker / daer ten ancker quamen achter een kleyn Eplandeken / en bequamen daer heur water upt een Rievierken ; 's anderdaeghs schepden weder van daer ; ende hielden voorts langhs de Noozdt-zijde van Hispaniola ende S<sup>t</sup> Juan de Porto Rico en quamen den vijftienden Aprilis behouden in 't Vaderlandt.

In 't voozgaende boeck hebben wy verhaelt / hoe dat by de Compagnie waren upt-gherust twee Blooten / om te zeplen naer de Bahia tot bescherminghe ende verskeringhe van de Stadt S<sup>t</sup> Saluador ende hoe de selve door de teghenwinden waren op-gehouden inde Havenen deses Landts / sonder Zee te konnen nemen / d'welcke groote verhinderinge ende onheyl veroozsaecten. In 't leste van December des voozleden jaers gheraecten eenighe Schepen daer den Ammirael Lam over gestelt was / in Zee / ende by selfs den vierden Januarij met den Hollandtschen Thuyn ende Haerlem , ende soo vervolghens noch andere. Den seven-en-twintighsten Februarij oock eenighe Schepen vanden Generael Boudewijn Hendricksz. tot dat eyndelijck al in Zee gheraecten. En bevinde niet datter pets sonders is vooz-gevallen vooz al eer de Blooten te samen quamen / derhalven sullen hier naer daer van spzecken / ende eerst verhalen de ghelegghentheyt vande Blooten die upt Spagnien ende Portugal zijn ghesonden / om de Stadt S<sup>t</sup> Saluador de onse wederom af te nemen.

De koningh van Spagnien vooz-ghenomen hebbende met groote macht derwaerts te gaen / maecten daer toe veerdich d'n Blooten upt verscheyden Ghewesten van sijn Coninghrijcken / ende stelde daer over als vozen verhaelt Don Frederico de Toledo als Generael : over die van Portugal hadde het opperste ghebiecht Don Emanuel de Meneses , ende over die vande Straete van Gibraltar , Don Juan Fajardo. De twee Blooten van de groote Zee / ende de Straeten / neffens het squadron van Biscayen , bestaende in een-en-dertich soo Gallioenen als Schepen / een Carvelle / d'n Tartanen ende vier Pinassen ver trocken van Cadiz den veerthienden Januarij deses jaers. Op dese Blooten waren seven dupsent vijfhondert koppen soo Boots-ghesellen als Soldaten : de Soldaten verdeelt in d'n Regimenten / de twee van Spaghaerden / ende het derde van Italianen / onder de Colonels Don Pedro Osorio , Don Juan de Orellana ende de Marquis de Torreclufa. Den neghenthienden liepen vooz-by de Canarische Eplanden / ende hare repse verborzderende quamen den seften Februarij ten ancker onder S<sup>t</sup> Jago 't vooznaemste vande Cabo Verdsche Eplanden / ende vonden aldaer de Bloote van Portugal die haer verwachte / bestaende upt twee-en-twintich groote Schepen / ende veerthien soo Warcken als Carvellen / op de welcke waren vier dupsent soo Boots-ghesellen als Soldaten ; de welcke verdeelt waren in twee Regimenten / onder Antonio Nunnez Barreio, ende Don Franeisco de Almeyda Vice-Ammirael van dese Bloote : die van Lisbona gheschepden was den neghenthienden November des voozleden jaers : ende hadden een Gallioen verlozen aen 't Eplandt Mayo , daer maer tachtich Man was van ghekommen : ende d'n andere Schepen verdrwaelden van haer af / en quamen te Pernambuco , alwaer 't eenne Schip strande ; ende d'andere twee quamen weder by de Bloote recht vooz de Bahia. De heele Bloote schepde van S<sup>t</sup> Jago den elfsten van Februarus, ende hadde goede voozgangh tot den achthienden op de hooghde van vijf graden ende een half by Noozden de Linie ; alwaer door calmte wierden op-gehouden tot den thien den Martij, sonder pets te vorzderen ; leden daer groote hitte ende dozt dien wepnich waters hadden. Daer naer kregghen goeden windt / ende vorzderden hare repse / soo dat in 't leste van die maendt quamen vooz de Bahia ; ende soo de onse seggen / quamen daer in / den vierden April. De onse hadden inde Stadt ende op de fforten over de twee dupsent Soldaten / boven de Swarten ende Portu-



Portugesen die by de onse waren ghebleven ofte ghekommen/ ende wel seben-  
thien Schepen. Don Frederico de Toledo landen sijn volck ontrent het Forz  
S<sup>t</sup> Antonio. Daer de onse mede waren ghelant doen sy de Stadt veroverden:  
hy gingh selfs aen landt/ ende liet het ghebiedt over de Schepen aen Don Juan  
Fajardo, hem belastende te verhinderen dat onse Schepen niet upt-liepen/ ofte  
andere tot hulpe mochten in-kommen. Hy bemachtighde vooz eerst het kloo-  
ster S<sup>t</sup> Bento, ende leide daer twee regimenten onder het ghebiedt van de Mar-  
quis Troppani Sergeant Majoz van 't gantsche leger; ende begaf sich met de  
reste naer 't klooster der Carmeliten. De onse deden eenen upt-val met vier  
hondert Man op S<sup>t</sup> Bento, ende bochten stontelijck/ soo dat de Spaensche daer  
groote schade leden; want den Colonel Pedro Oforio bleef daer doot neffens  
vier Capiteynen Don Francisco Manuel de Aquitara, Don Alonso de Gana,  
Don Pedro de Sanstevan, ende Don Diego de Espinosa, ende vele ghemeyne  
Soldaten; ende dyn Capiteynen wierden ghequest/ neffens vele andere. De  
onse sonden mede twee Vranders onder de Spaensche Vloote/ doch en deden  
geen schade. Don Frederico om de Belegerde beter te beslupen/ ende het upt-  
vallen te beletten/ lande noch vijftchien hondert Man/ ende gaf die een derde  
quartier/ onder 't ghebiedt van Don Juan de Orellana, ontrent een plaetse ge-  
noemt Las Palmas, : ende ondertusschen de quartieren wierden af-ghesteecken  
ende vast ghemaect/ dede hy aen landt brenghen neghen-en-twintich grove  
Stucken geschuts/ ten deele om der Belegerde wercken af te werpen/ ende ten  
deele om hare Schepen die op de reede laghen te beschadigen. Haer ghelijck  
de vrandt van buypen alle vlijt aen-wenden om de Belegerde te dwinghen/  
soo waren die van binnen niet alleen gantsch traegh ende naerlatich in 't maec-  
ken van noodighe wercken tot haer bescherminghe/ maer oock vooz-varende  
in haer boos ende onghemaniert leven/ waer dooz onder de ghemeyne Solda-  
ten verweecten een groote op-spraecke ende verachtinghe van hare Bevelen/  
de welcke naerderhandt upt-bzack in een verderflijke mutinatie. De Stuc-  
ken die de vrandt gheplandt hadde aen 't klooster der Carmeliten/ treften soo  
gheweldich het vooznaemste Schip vande onse/ dat het sonck; ende die van  
S<sup>t</sup> Bento vijf andere/ ende beschadighde soo de reste/ dat maer weynige truppi  
konden kiezen/ de overighe onbequaem zijnde om verplactst te worden. De  
vrandt nu niets meer te vreesen hebbende vande water-kant/ dede voozts sijn  
gheweldt op de Stadt/ van dyn plaetsen/ van 't klooster vande Carmeliten  
met dyn-en-twintich Stucken/ met acht van S<sup>t</sup> Bento ende met ses van Las  
Palmas. Doch dit alles en soude haer niet konnen dwinghen hebben tot over-  
geven vande plaetse die van mondt-kosten ende krijghs-behoefsten/ noch vooz  
seven ofte acht weken wel was versien/ hadde het volck eenich onder haer/  
ende ghehoorzaem tot hare Overheden ghebleven. Doch de Overhept/ ende  
insonderhept het Hooft droeghen haer sulcks/ dat sy vooz eerst veroozsaecten  
een groote verachtinghe/ ende daer naer een voornemen om het ghebiedt te  
veranderen/ ende een ander op te dzaghen. Dit veroozsaecte eene groote ver-  
sagenethept in de goede/ ende in de quade een stontighept om sich aen te nemen  
d'welck haer niet toe en quam; sy sloeghen haer ooghen op Hans Ernest Kijf,  
die by de Colonel Allert Schouten Sergeant Majoz was gemaeckt/ ende hem  
tot die tijdt toe wel ghedzaghen hadde. Den haet van de Soldaten teghen den  
Colonel Willem Schouten, quam meest daer upt/ dat de selve selden om-reedt  
om de wercken te besichtighen/ ofte andere saecken daer ten hooghsten aen-  
ghelegghen was te versorghen; ende als hy 't selve somtijds dede/ soo gaf de  
Soldaten kleynen moet/ haer met quade woorden ende bloecken scheldende/  
daer dooz den ghestadigen arbeidt ghenoech beswaert waren; hy gingh liever  
inde hoeren-huyzen/ ende bleef op 't Hof sitten swelghende ende suppende;



waer dooz eyndelijck is gheschiedt dat sy Willem Schouten af-settende / ende in sijn hups op-houdende / den booznoemden Kijf tot Colonel hebben op-ghe-woezen. Den vrandt dooz eenige over-lopers ende bedecte verraders kondtschap ghekreghen hebbende van alle dit doen / naerderde ondertusschen soo naer als hy konde. 'T gheschiede den acht-en-twintighsten Aprilis, datmen de Colonel neffens andere Krijghs-Oberste in den Raedt sittende / boodtschapte / dat de vrandt een Trompetter hadde ghesonden om de Stadt op te eysschen; waer over een Tambour wierdt upt-gesonden ten selven daege met desen ofte dier-ghelijcken brief; wy Colonel ende Raeden van dese Stadt S<sup>r</sup> Saluador vernomen hebbende dat uwe Excellentie versocht heeft een van onse Tambours / om van onder-handelinghe te spreken / soo hebben wy desen af-gheveerdicht om te verstaen welck uwe Excellentie meeninghe is / vertrouwende de selve ons naer Gozloghs gebrypck / sal worden weder-gesonden. Desen brief was onderteekent by Kijf ten daeghe als vozen. Desen by Don Frederico ghebrycht zijnde / gaf vooz antwoorde / van gheene op-eyssinghe te weren; doch indien sy naer 't gebrypck der Belegerde pets van hem versochten / d'welck niet en ware tegghenden dienst van Godt ende sijnen Koningh / dat hy 't selve beleefdelijck wilde hoozen ende in acht nemen. Hier op hebben de Belegerde des anderen daeghs ghesonden eenighe artijckelen / op de welke sy de Stadt aen hem wilden over-leveren. Dese waren / dat sijn Excellentie haer soude gunnen den tijdt van d'z weken / om de Schepen die haer overich waren te herstellen / ende van alle nootwendigheden te versien / die hy haer soude toe-voeghen; ende haer voozsien ten minsten met vier Schepen van d'z hondert tonnen / met de welke sy naer hups mochten varen: dat voozder het volck soude upt-trecken met hare Bagagie / Goederen ende Gheschut / de Capiteynnen ende Soldaten met hare Wapenen vliegende Vendelen / vrandende Lonten / ende kogels inde mondt. Eyndelijck dat sy mede op dese conditien souden over-leveren ende v'z stellen Don Francisco de Sarmiento met sijn Vrouw ende kinderen / ende voozts alle ghevangene / die onder haer waren. Don Frederico antwoorde op dese aen-biedinghe; dat de selve aenghesien den tegghentwozdighen toe-standt der Belegerde gantsch onredelijck was; dat het Legher van sijn Catholique Majesteit daer was Meester te water ende te lande: dat de Belegeraers waren in haer eyghen landt / ende de Belegerde verre van het hare: dat sijn Majesteit daer hadde groote macht van volck / vande welke vele noch niet ghelandt en waren / ende dat de Belegerde gheen hulpe en hadde te verwachten; datter reede vier Quartieren waren af-ghesteecken ende verschanst; ende seven-en-dertich Stucken gheplant vooz de Stadt: over-sulcx dat noch de Belegerde toe-stondt sulcke voozdelen te eysschen / ofte hem de selve in te willighen. Doch dat willende rhoonen de goedigheyt van sijn Meester nevens alle / hy wilde hun gunnen het leven / ende verseeckeringhe om te keeren naer Hollandt / ende dat haer soude toe-voeghen kleederen ende noodighe mondt-kosten / midts dat sy haer souden verbinden ende verseeckerheyt gheven vooz de betalinge. Dat mede de ghevangene wederzijds souden v'z gelaten worden / ende insonderheyt Don Diego Hurtado de Mendoza, die daer Gouverneur was gheweest 't voozleden jaer / doen de Stadt wierdt in-ghenomen. De Belegerde gaben hier op tot antwoorde / dat sy meynen niet onredelijcks gheeyft te hebben / ende oock niet anders konden doen; dat sijn Excellentie 't selve niet behoorde af te slaen / maer wel de tijdt / haer gevende Schepen ende onder-hout / sonder haer te verbinden inde betalinghe. Dat sy niet van meeninghe en waren soo stercke ende wel voozsiene Plaetse over te gheven / ende upt te trecken / sonder Wapenen ende Bagagie / maer wilden liever als eerlijcke Soldaten de selve verweeren tot den uitersten



ken druppel van haer bloedt. Dat Don Diego Hurtado in Hollandt was/ ende sy en konden haer Meesters gheen wet stellen: ende dat derhalven sich met Sarmiento soude laten ghenoeghen. Hier op sondt Don Frederico sijn Sargeant Major/ ende naer eenighe onder-handelinge/ de Belegerde Willem Stoop, Hugo Anthonio, ende Franchois du Chesne, met volle macht om met Don Frederico te verdraghen. De artijckelen op de welcke sy over een quamen waren dese. Eerst: De Colonel ende die vanden Raedt sullen de Stadt S<sup>t</sup> Saluador over leveren in handen van Don Frederico, ten behoeve van sijn Catholique Majesteit/ in sulcken standt als teghenwoordich is/ met alle het Gheschut/ Wapenen/ Vanen ende Standaerts/ Ammunitionen/ Divyses/ ende Schepen die in de Haven zijn/ alle 't Gelt/ Goudt ende Silver/ Juweelen/ Koopmanschappen die inde Stadt zijn/ alle Swarten/ Slaven/ Peerden/ alle ghevangenen van wat natie ofte ghelegentheyt die zijn: ende en sulen gheen Wapenen moghen voeren tegen den koningh/ vooz dat in Hollandt sullen weder-ghekommen zijn. Ten tweeden: Don Frederico staet toe/ dat de Colonel, Dienaers des Ghemeente/ Capiteynen/ Officiers/ Soldaten/ Jonghers/ Boots-ghesellen ende alle haer ghevolch/ sullen upt-trecken met haer kleederen die sy aen hebben/ ende daerse op slapen: de Colonel, Capiteynen ende Officiers/ sullen vermogen wech te brengen haer Bagagie in Maelletten en anders niet/ ende de Soldaten in haer knap-sacken op den rugghe. Ten derden: Dat Don Frederico haer sal geven vyz gheleydt/ ten eynde geen hinder en lijden vande Spaensche Schepen op haer reyse naer hups/ ende Divyses vooz vier maenden ende een half. Ten vierden: Datse alle te samen sullen upt de Stadt trecken naer de Schepen. Ten vijfden: Dat hy sal stellen eenige ghelaste om 't upt-treckende volck te ondersoecken ende betasten/ of niet pets wegh-nemen teghen dit bespreck. Ten seften: Dat aen de Colonel sal over-leveren alle de ghevanghene Hollanders die in sijn handen zijn. Ten sevende: Dat niemandt van sijn onder-hebbende volck eenighe over-last sal doen aen de upt-treckende. Ten achtsten: Dat inde Schepen sullen ghelaten worden alle de behoeften tot de zeplage. Ten negenden: dat 't Scheep zijnde haer sullen gegeven worden Wapenen noodich tot hare bescherminghe/ maer dat in 't upt-trecken gheen Wapenen sullen moghen draghen/ als alleen de Capiteynen haer zijdt-gheweer. Dit werdt alsoo besloten den dertighsten April, in 't Quartier by 't klooster der Carmeliten. Hier op wierdt de Spagnarden een Poorte in-gegeven; ende den eersten Maij de Stadt in-geruynt/ naer dat hy naer een jaer in onse handen was gheweest. Dit alles gheschiede met sulcke ongheregeltheden ende haeste/ dat de vrandt al inde Poorte ende de Stadt ghenoeghsaem machtich was/ eer datmen het aen d'ander zijde van de Stadt wiste datter ghehandelt wierde. Daer trocken upt by de twee dupsent Man. Dit hebben soo meest vernomen upt 't ghene de Spaensche selfs daer van hebben upt-gegeven/ want upt de onse gheen recht beschept hebben konnen bekomen/ hoe-wel naer dat 't volck t'hups gekomen was/ daer nauw ondersoeck by de Hoog. Hog. Heeren Staten wierde ghedaen; de bekentenissen soo verschepden/ ende de beschuldinghen d'een van d'ander soo vele/ ende teghen den anderen strijdende zijnde/ datter qualijck pets sekens van te segghen is/ dan dat meest alle haer vergeten hebben in hare schuldighhe plicht/ ende de plaetse seer schandelijck ende sonder noodt over-gegeven. Haer was oock wel kennelijck wat hulpe sy upt het Vaderlandt hadden te verwachten/ want wel sefthien daghen vooz het beleggh was daer ghekommen 't Jacht de Haese, wiens Schipper neffens de brieven haer mondelingh verhaelde de toerustinghe die hier te lande waren ghedaen: ende haest hadde te volghen. Daer waren inde Stadt noch Divyses ghenoech vooz dzy ofte vier maenden ende



ANN.  
1625.

langher/ soo men die behoorlijcken hadde doen strecken: alsmede kruidt ende Loot neffens andere krijghs-behoefsten. De onachtsaemheyt was soo groot ende onbeschacmt/dat selfs in d'e'en ende d'ander Schip noch eenige behoeften waren ghelaten tot naer de veroveringe / daer men gebreck aen hadde gehad. Om in 't korte te seggen 'tis een straffe Godts gheweest over dien Godtloosen hoop die noch naer Godt ofte sijn ghebodt en vragghden; ende een goede waerschouwwinghe vooz de Bewindt-hebbers vande Compagnie in toe-kommende beter toe te sien. Verlies d'welck de Compagnie daer by ghehad heeft / is seer groot gheweest / boven 't verlies van een Plaetse van soo grooten gewichte / ende die haer dier hadde ghestaen / soo veel Schepen ende andere dingen te verliezen: maer als men d'e'en teghen het ander wel over-weecht / soo heeft de Koningh van Spagnien mede seer dier dese Plaetse weder ghekocht: welcke reeckeninghe hier niet sullen op-maecten; maer van dese onlustighe verhalen voozt-baren/ tot de dinghen die daer naer ende elders zijn gheschiet.

Martius.

Den Generael Boudewijn Hendricksz. is eyndelijcken upt Texel r'zepl ghegaen den eersten Martij met acht Schepen; naementlijck de Roode Leeuw, Omlandia, Medenblick, de Blaeuwe Leeuw, de Valck, de Meulen, de Geele Sonne ende Nieuw-Nederlandt: ende vondt den vierden onder 't Eplandt Wicht, sijnen Vice-Ammirael Adriaen Claesz. met de Jachten 't Post-paerdt ende het Duyfken. Den negenden quam daer by hem den Ammirael Andries Veron met een Schip ende een Jacht. Den seventhenden van Wicht weder r'zepl ghegaen zijnde met vijftien Schepen / ende upt Plymouth noch achtien Schepen vande Vloote vanden Ammirael Lam, soo zijn eerst den laesten April de Linie ghepasseert (want de Generael en wilde nergghens vertoeven om te spoedigher inde Bahia te kommen) ende naer veel stiltten / langhsaeme voozt-gangh ende seer veel sieck volcks bekommen hadden / zijn eyndelijck den d'yn-en-twintighsten Maij in 't ghesicht van 't landt van Brasil ghekommen op de hooghe van veerthien graden en twintich of dertich minuten; en waren 's avondts dicht onder 't landt / doch wendent 's nachts weder 't Zee-waert. Den vier-en-twintighsten 's morghens sochten het landt weder aen / saghen een Zepl vooz Rio Tinhary, d'welck niet en konden bezeplen / ende settent 's avondts ontrent acht mijlen by Zuden de Bahia, ende d'yn mijlen by Noorden Tinhary op derthien vadem steenighe grondt; den dach daer aen / quam by haer 't Jacht het Vosken (d'welck vooz upt-ghesonden was om te besichtighe hoe het inde Bahia stondt) ende de Schipper bracht de Generael tijdinge / hoe dat by den negenden deses maendts een Schip hadde veroverd kommende upt Portugal, geladen met Wijn vooz de Spaensche Vloote; ende den twaelfden noch een gheladen met wijn / mede tot het behoef van de selve Vloote; dan dat de selve den vijftienden hem weder waren af-ghenomen / met negentien ofte twintich van sijn volck die by daer op-gheset hadde: dat voozts vooz de Bahia was geweest / ende datter een groote Armade van Spaensche Schepen lach / doch dat niet en wiste hoe het met de Stadt was / door dien vier Galeons hem naer geset ende verjaecht hadden. De Generael die vastelijck verhoopte dat de Stadt noch niet en was over-gegeven / bleef by sijn vorighe resolutie / de Spaensche Vloote daer aen te tasten; verdeelde sijne Vloote (die als doen bestondt upt vier-en-dertich Schepen) in vier Esquadres / ende op dat de Schepen weder haer hooft souden kennen / soo liet sijn top-staender wapen vande groote braem-stenghe; ende den Ammirael Veron van den top van de groote stenghe; den Vice-Ammirael Adriaen Claesz. vande vooz-stenghe; ende de vierde Esquadre vande maes-zepls-ree. Ende sondt een Jacht ofte twee vooz-upt om des vbandes ghelegentheyt te bespieden; ende ankerde noch dien avondt onder 't Eplandt Taparica. Den ses-en-twintighsten zeplden met een

kloeck-

Mayus.



kloeckmoedighe resolutie recht naer de Bahia toe: de Generael met sijn Schip  
 vooz-upt/ ende andere voozts op hare beraemde ordre. Maer ontrent een upze  
 naer middach den hoeck om kommende vanden bocht daer de Stadt op licht/  
 sagen tot haer groot leet-wesen/ dat van 't Bolwerck vande Stadt S<sup>t</sup> Saluador  
 een Spaensche Vlagge af-waepde: ende dat des vbandts Generael ende Am-  
 mirael ende alle andere kloecke Schepen dicht onder de Batterijen gheset la-  
 ghen: saghen mede datter verscheyden Schepen masteloos teghen de walla-  
 gen met twee laeghen gheschut vooz sien. Van des vbandts Schepen waren  
 over de twintich reede onder zepl/ die de onse meynden in te locken/ haer allens-  
 kens retirerende naer de Batterijen/ ende 't hart niet hebbende de onse aen te  
 tasten ofte te verwachten. Onse Generael dit ziende ghebodt de mars-zeplen  
 te strijcken/ ende wachte alsoo den Ammirael Veron in/ ende vzaeghde hem  
 wat hem best docht in dese ghelegghentheyt te doen; en vonden beyde niet raet-  
 saem vorder in te loopen/ alsoo nu dupdelijck ghenoech saghen dat de vbandt  
 al meester vande Stadt was: de wallen liepen oock vol volck/ ende inde bocht  
 laghen veel Soetelaers Bercken met haer tenten; soo datse dragende hielen  
 ende weder 't Zee-waert poogghden te loopen. De Spaensche Generael dit  
 ziende/ is met seiven of acht-en-dertich van sijn kloeckste Schepen haer ghe-  
 volcht: de onse naer datse een wijl om de Zupd hadden ghehouden/ wierden  
 ghewaer dat de gaende vloet haer wech trock naer de dzooghten/ de welcke  
 aen de West-zijde vande Bape zijn ligghende/ soo dat ghenootsaecht wierden  
 haer schover-zeplen by te maecten; aldus over-ghelopen hebbende/ hebben sy  
 het weder naer des vbandts Vloote toe-ghewendt/ de welcke dit siende/ mede  
 over staech sineet ende naer de Stadt toe liep: een van hare Galeons geraeck-  
 te teghen de dzooghten aen/ sijn groote mast over-boordt/ sijn roer van 't gat  
 en heel schadeloos: de vloet trock de onse mede aldus zeplende gaende wech  
 naer de dzooghten/ soo dat ghedwonghen waren hare anckers staende zepls te  
 laten vallen/ op de leeger wal/ niet sonder groot ghevaer: doch de ebbe kortz  
 daer aen-kommende zijn alle weder onder zepl gheraecht/ sonder eenige schade  
 gheleden te hebben. Konden vooz den avondt sien dat noch al meer van des  
 vbandts Schepen zepl maecten/ doch krupsten om ende by de Batterijen:  
 ende hoe-wel ober de vijftich Schepen sterck waren/ hadden effen-wel de onse  
 haer gaerne inde rupme Zee ghesien/ om de selve te moghen aen-tasten/ dan  
 't schijnt dat sy niet van meyninghe waren/ de onse te soecken/ indien se haer  
 niet aen en sochten: de onse quamen voozts ten ancker. Doch zijn vooz den  
 dach/ de wijl sy dicht by de leeger-wal gheset laghen/ met de ebbe weder 't zepl  
 ghegaen/ ende lieten het tot den dach al om de Zupd gaen/ des middachs en  
 waren niet verre vanden hoeck van Morro S<sup>t</sup> Pablo: daer de Generael vier  
 Jachten naer toe sondt/ om te sien of het mogelijck was met onse Vloote daer  
 in te kommen/ bequaem ligghen ende verversinghe krijghen/ die wel hooch  
 van noode hadden vooz de siecken. De Jachten weder-kommende rappo-  
 teerden/ dat daer wel bequaem ligghen was vooz thien of twaelf Schepen/  
 maer niet vooz de heele Vloote/ datmen daer wel tot sijn wil konde in/ maer  
 niet soo wel upt-kommen/ alsoomen daer ghelijck in een fuyck lach. Maer de  
 middach hebbent ghewendt/ ende al om de Noordt laten deur-staen/ tot dat  
 haer 't riff van S<sup>t</sup> Antonio ghemoete/ doen smackten het weder ober staech/ en  
 hielden naer het Zupden toe. Des anderen daeghs 'smorghens waren weder  
 dicht by den hoeck van Morro S<sup>t</sup> Pablo, den heelen nacht niet ghewonnen heb-  
 bende; zeplden met alle kracht/ dan scheen onmogelijck vande wal te konnen  
 gheraecken/ de Zee schoot seer hol: wendent weder om de Noord-Oost/ doch  
 en kerfden niet op/ waren om ende by de Bape kruppende/ soo dat de vbandt  
 haer ghemackelijck konde sien; begonnen al gebreck van water te krijgen/ en  
 kregghen

Mayus.



ANNO  
1625.

Junius.

Junius.

20. kregghen vast vele siecken ende dooden inde Vloote. Naer dat den heelen dach dus over-ghelopen hadden / quamen des avondts ontrent twee mijlen boven een hoeck van S<sup>t</sup> Antonio, en leyden het wederom Zuydt-waerts over. 'Sanderdaeghs wast onstumpmich weder / d'een kaeck op d'ander / met heel doncker licht / doch teghen de middach begon het weder wat af te nemen. Den Generael dede seyn om den Vreeden-raedt aen boorzt te kommen. De windt was dwars op de wal / ende en konden gheen boordeal doen; lieten het al Zuyden over staen / en wenden daer naer weder om de Noorzt-Oost. 'Sanderdaeghs weder om de Zuydt / en 's nachts om de Oost / was seer onstumpmich weder. Den tweeden Junij namen een passagie Bercke / gheladen met tarwe ende Farinha, kommende van Pernambuco; en verstonden upt het volck / dat de onse al over eenighe weken de Stadt S<sup>t</sup> Saluador leelijcken hadden over-geheben. Den vijfden begon de windt wat te rupmen / soo dat haer kours Oost-Noorzt-Oost konden stellen. Den sevenden en waren niet verre vande wal recht voor de Kiebiere S<sup>t</sup> Francisco. Kregghen 's anderdaeghs wederom heel hardt weder / soo dat voor de selve Kievier blijvende hangen / gheen kleyn ghevaer liepen weghen de drooghten ende klippen die daer in Zee steken. Dit onweer hiel al een dach ofte twee aen / soo dat niet sonder bedencken was hier soo op een leegher wal te swarmen: ende door dien 't volck soo langhe hadde gheweest sonder verbersinghe / soo stierf daer dagelijck veel volcks / ende somighe Schepen hadden soo veel siecken / dat de Schepen qualijck wisten te redderen. Den sestienden 'smorgens waren dwars van de Cabo S<sup>t</sup> Augustin. De Generael sondt de Goude Sonne naer Pernambuc toe / om te besichtighe hoe het daer stondt / ende te sien of iets vande vbandt konde verrasschen. Des anderen daeghs waren dwars van Tamarica; hielen al langhs de wal / en settent 's avondts. Ende weder des anderen daeghs zepl ghemaectt hebbende; lieten 't ancker weder vallen een mijle te loefwaert vande Kiebiere Pariba; ende resolveerden met de blot-gaende Schepen daer binnen te loopen: De Goude Sonne quam hier weder by haer / hadde den seventhenden een Bercken ghejaecht tot voor 't Recif de Pernambuco, ende ghesien dat daer wel derlich Schepen binnen laghen / meest kleynen / ende maer twee ofte d'yn groote / die met de stenghen deur-gheschoten laghen. Den neghenthienden / hoe-wel het niet seer goet weder en maecte / liep den Ammirael Veron met 't Schip van Capiteyn Banker, ende noch een ofte twee ondiep-gaende Schepen / ende eenighe Soldaten boorsts naer de Kiebiere van Pariba, dan daer voor in-kommende gheraecte sijn Schip heel vast / de andere die noch bukten waren dit ziende / lieten haer anckers vallen op vijf vaden waters / dicht op de leegherwal / doch schoone grondt. Den Ammirael Veron sondt datelijck een Chaloupe upt om te diepen / doch en vonden niet meer dan vier vijf en ses voet waters: 't ffort Cabo Delo schoot naer haer / maer en raecte niet; konden wegen het harde weder 't Schip dien dach niet af-krijghen. Des anderen daeghs maecte het seer hardt weder / en regenachtich / soo dat daer deur niet en konden verrichten. De Generael niet dervende met soo sware Schepen op een leeger wal langer blijven ligghen / vondt gheraden met de Schepen te loopen inde Bahia de Trayciaon vijf mijlen by Noorzen Pariba. Des anderen daeghs ontrent de middach / zijn de andere Schepen daer mede ghekommen. Dese Baye is ghelegghen op de hooghde van ses graden ende een derde by Zuyden de Linie; een groote mijl vande Kievier Monguapigape naer het Noorzen; vande welke een steen-riff komt af-steecken tot voor dese Baye / in welck reciff d'yn openingen zijn langhs de welke men inde Baye komt: aen het Noorzd-ende van 't selve reciff tusschen de wal / licht een klippe / daermen van beyde sijden / soo wel te Landt-waerts als 't Zee-waerts kan deur-loopen / en setten het soo verre



verre in / als men wil / doch voor aen ist best; want een wepnich in komende  
vindt men scharpe grondt / ende heel ondiep water: het derde gat is aen het  
Noordt-eynde / tusschen het reciff deur / maer 't selve is alleen bequaem voor  
kleene Schepen ende Jachten: de andere zijn voor groote Schepen; 't in-  
kommen is ses seven en acht vadem diep. Het reciff vloeyt met hooch water  
onder / ende licht met het laghe water boven. Dit beschut de Schepen die  
daer binnen ligghen voor 't aen-schieten van de Zee. Aen landt en vindt men  
niet dan een deel kreupel-bosch / met een groot binnen-water / dat wel een  
vierendeel-mijls breedt is / streckt sich tusschen 't hooghe landt ende de strandt  
ontrent een paer mijlen verre: over dit water lach een Dorpken / alwaer de  
Portugesen een Kercken hadden. Capiteyn Stapels trock met eenich volck  
naer dit Dorpken / dan vondt de Portugesen ghevlucht / de Brazilianen wa-  
ren alleen ghebleven / ende rhoonden de onse alle vriendschap / vonden daer in  
een hups dertich kisten Supcker. De twee volgende daghen wierdt aen landt  
een retrenchement op-gheworpen / ende de derde verscheyden Tenten op-ge-  
slaghen voor de krancken; ende de Brazilianen daer ontrent woonende / qua-  
men by de onse / ende boden haren dienst aen / teghen de Portugesen / welker  
jock sy swaerlijck konden verdragen. Den vijf-en-twintighsten wierdt Ca-  
piteyn Boshuysen met tsestich Soldaten / ende eenige Boots-ghesellen te landt-  
waert in ghesonden / om verversinghe voor de siecken te soecken / ende een  
strenghe verbodt ghedaen / de Brazilianen onse vrienden niet te beschadighen.  
Dese quamen eerst den negenthiensten weder / en brochten mede een Portuge-  
sche Vrouw / vier Peerden / ende ontrent hondert Oragnie-appelen: hadden  
wel veel Beesten ghesien / doch te verre in 't landt / om de selve mede te brengen.  
Sanderdaeghs wierden alle de siecken aen landt ghebracht. Den eer-  
sten Julij wierdt Capiteyn Swart ghesonden met hondert en vijftich Soldaten / Julius.  
ende den Vice-Ammirael Jan van Dijke met gelijk getal van Boots-ghesellen /  
op een tocht / met thien Boots ende Schuyten / by haer hebbende wel vijftich  
Brazilianen met Boghen ende Pijlen. Sy quamen den vierden weder / en  
brochten vier doode Beesten / en eenige Cocos-Nooten: wierden by de Kievier  
Monguangape ghemoet by d'n Vaendelen Portugesen; de Capiteyn Swart en  
droegh sich hier niet seer wel / ende ten ware de andere Officieren haer beter  
hadden ghequeten / ende de Vice-Ammirael daer op aen gekomen / ons volck  
soude hier groote schade gheleden hebben; bequamen daer d'n dooden / ende  
eenighe ghequeste; doch de onse behielden de over-handt / ende sloeghen de  
vpandt op de vlucht / ende de Brazilianen veroverden een van hare Vendels /  
d'welck sy datelijck in stucken reeten. Den vijften wierdt Capiteyn Boshuy-  
sen, met hondert en tsestich Soldaten / een deel Boots-ghesellen ende Brazilia-  
nen / met twaelf Boots ende Schuyten / weder ghesonden naer de Kievier / om  
die wat verder op te varen. Quam den achtsten wederom / naer dat de Kievier  
Monguangape naer haer gissingh wel seven of acht mijlen waren op-geweest;  
hadden daer wel eenige Hupsen van Portugesen ghevonden / doch geen volck  
ghesien: alleen ontrent by-kants ten eynde vande Kievier (soo sy vermoeden) Julius.  
hadde een Troupe Portugesen ghesien / de welcke ziende dat ons volck aen  
landt quam / de vlucht namen / sonder ons volck te derben verwachten / en lie-  
ten haer Bagagie achter: de onse brochten van desen tocht seventhien Hoorn-  
beesten mede. Sanderdaeghs 's morghens voer Capiteyn Stapels weder de  
selve Kievier op met twaelf Boots; de welcke hy d'n dagen daer naer weder te  
rugge sondt met seven Beesten; ende hy selfs trock met het volck door 't landt /  
ende quam den derthienden weder in 't Quartier sonder vpandt ghemoet te  
hebben. Den negenthinden trock Capiteyn Vzeel met een partije Soldaten  
ende Brazilianen weder te landt-waert in / den wegh naer Rio Grande toe: sy  
vonden



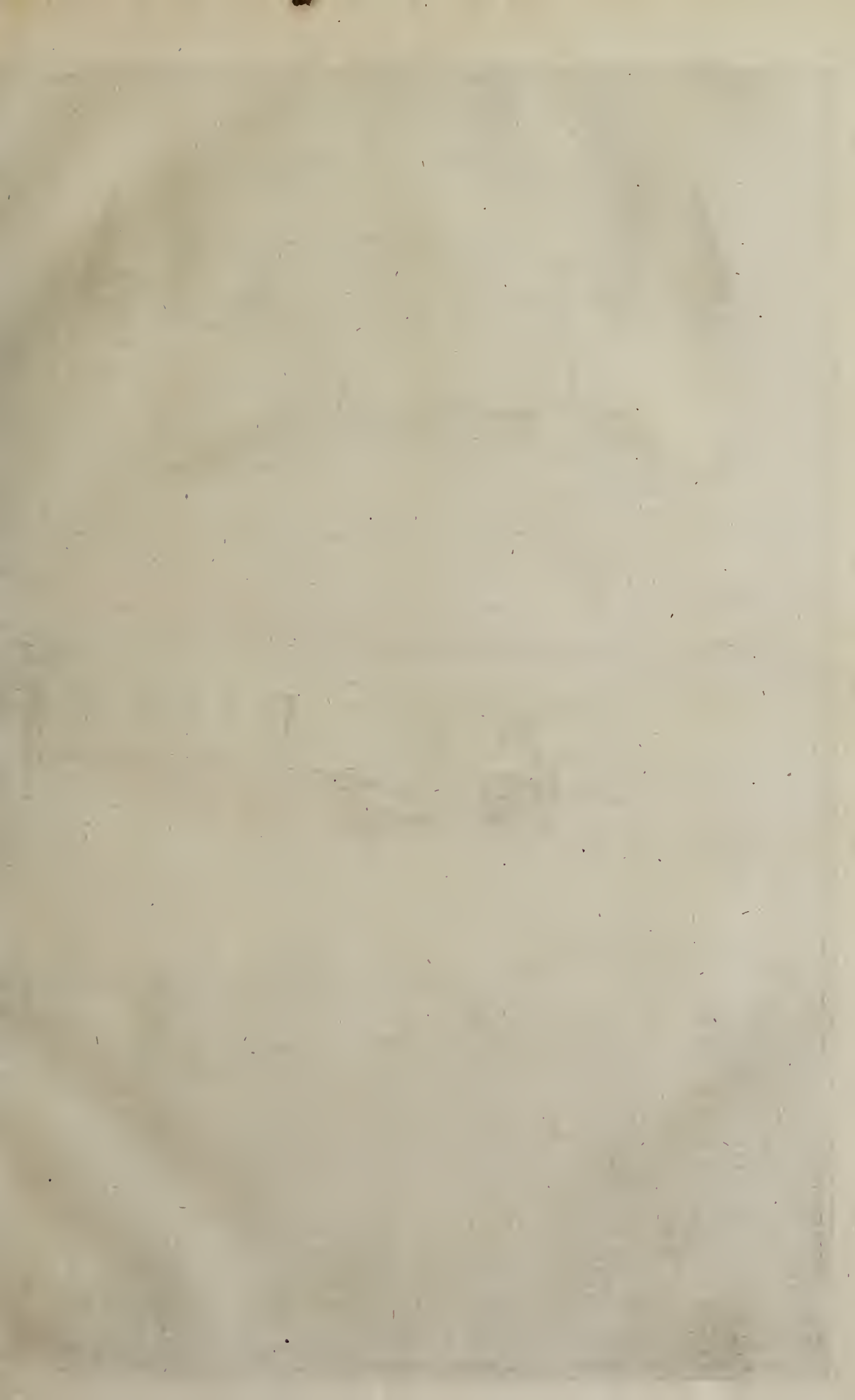
ANN O  
1625.

Augustus.

vonden een *Supcker*-molen daer wel d'n hondert kisten *Supcker* in stonden; saghen oock menighe van *Beesten*; doch en konden noch d'een noch d'ander mede brenghen / om dat het soo verre was te trecken door dichte *Boschagien* / ende oock wel twee of d'n upzen door 't water te gaen. Quamen den d'n-entwintighsten weder in 't *Quartier* / sonder pets mede te brenghen / als alleen voor de siecken eenighe *Citroenen* / die de *Brazilianen* aen brochten. Hier viel nu een sware *deliberatie* / wat vozder hier best te doen stondt; inde welke de *Generael* sich gantsch verset vondt; want om in desen pets op de brandt te attenteren en hadde hy geen expresse last vande *Vergaderinge* der *XIX*; en haddet hier mede niet begonnen op een seer bequame plaetse; (ofte ten minsten men verstondt doen-maels noch de nuttigheyt nochte de bequaemheyt vande plaetse niet) ende sijn sinnen waren in-ghenomen met andere exploitten: onder tusschen was het vrent / ende viel seer hardt de *Brazilianen* / die sich soo voorbacrljck voor ons hadden verklaert / ende reede soo veele hostiliteit / op hope dat wy daer blijven souden / teghen de *Portugesen* ghepleeght / te verlaten: niettemin heeft dese opinie eyndelijck de ober-handt ghenomen / dat het beter was andere dessemen / die eenighsints in last waren ghegheven / te vozderen / ende dese ghelegentheyt teghen een ander tijdt te spaeren; ende de *Brazilianen* voor haer selven laten sozghen / soo vele haer mogelijk was. De *Brazilianen* dese onser resolutie vernomen hebbende / waren mede seer perplex / want konden wel gissen watter op hadde te volgen / niet sekerder zijnde dan dat de *Portugesen* haer op 't lijf souden vallen / en swaerlijck plaghen; vele sochten met de onse te vertrecken / dan daer was geen voor-raedt toe / soo dat maer wepnighe wierden aen-ghenomen; ende 't meeste deel sach naer een schoon henen kommen. Hier op wordt 't volck weder gheembarqueert: ende zijn den eersten Augusti met alle de *Schepen* weder t'zepl ghegaen; ende alsoo de *Schepen* niet al eenen wech hadden te gaen / soo hebbent bupten de *Baye* gheset op vijftien vademmen: de *Generael* *Boudewijn Hendricksz.* behielt by sich achthien soe *Schepen* als *Jachten*; te weten: de *Roo de Leeuw*, de *Witte Leeuw*, *Leyden*, de *Blaeuwe Leeuw*, *Nieu-Nederlandt*, de *Hoope van Dordrecht*, de *Geele Sonne*, de *Gulde Valck*, de *Goude Sonne*, de *Kleyne Tijger*, *Utrecht*, (de *Koningin Hester*, en *Jonas bevrachte Schepen*) *Hoorn*, *Medenblick*, de *Gulde Molen* ende *Vlissingen*, *West-cappel*. Met den *Ammirael* *Veron* souden oversteken naer *Africa* twaelf *Schepen*; ende de reste souden ofte naer huns keeren / ofte hier en daer haer voordeel soecken: ende zijn den vierden soo vanden anderen ghescheyden / ende elck sijn wech ghegaen. Eer dat d'een ende d'ander sijn verrichtinge verhael / soo sal hier in 't korte seggen dat het *Vosken* d'welck op de *Custe* van *Brasil* was ghelaten; den ses-en-twintighsten *Julij* veroverde een *Schipken* met *Wijnen* gheladen / kommende van *Madera*, ende willende naer *Angola*, op de hooghde van twaelf graden by *Zuyden* de *Linie* / ende setten daer op seven van sijn volck. Daer naer den elfden *September* nam noch een *Schipken* kommende van *Pernambuco* op de hooghde van derthien graden by *Zuyden* den *Tropicus Cancrj*, ende setten daer negen *Man* op / hoe wel alldoen maer ses-en-dertich sterck waren / ende eyndelijck den ses-en-twintighsten namen noch een *Schip* / kommende upt de *Bahia*, geladen met *Supcker* ende *Tobac* / op de hooghde van acht-en-twintich graden by *Noorden* de *Linie*; daer acht van haer volck op setten: dat van *Pernambuco* wierdt by haer ontladen / ende namen over d'n-entdertich kisten *Supcker*: vijf rollen *Tobac*; eenighe *Hunden* / ende verscheyden *Koopmanschappen*. In dat van de *Bahia*, d'welck in *Zeelandt* wierdt op-ghebracht / wierden bevonden d'n hondert en acht-en-vijftich kisten *Supckeren*; achthien en half kisten *Tobac* / twee hondert en neghen *Hunden*; ses *Gotelinghen* / ende eenighe *Ammunicie*.

Wy











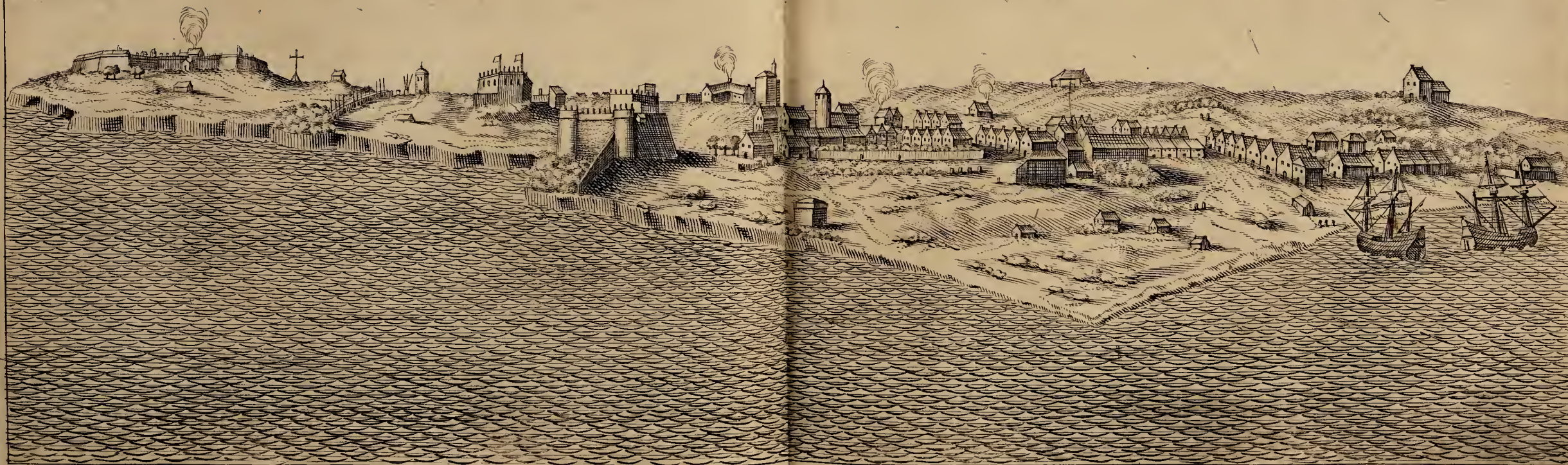
ARX CVM SVA TVRRI.



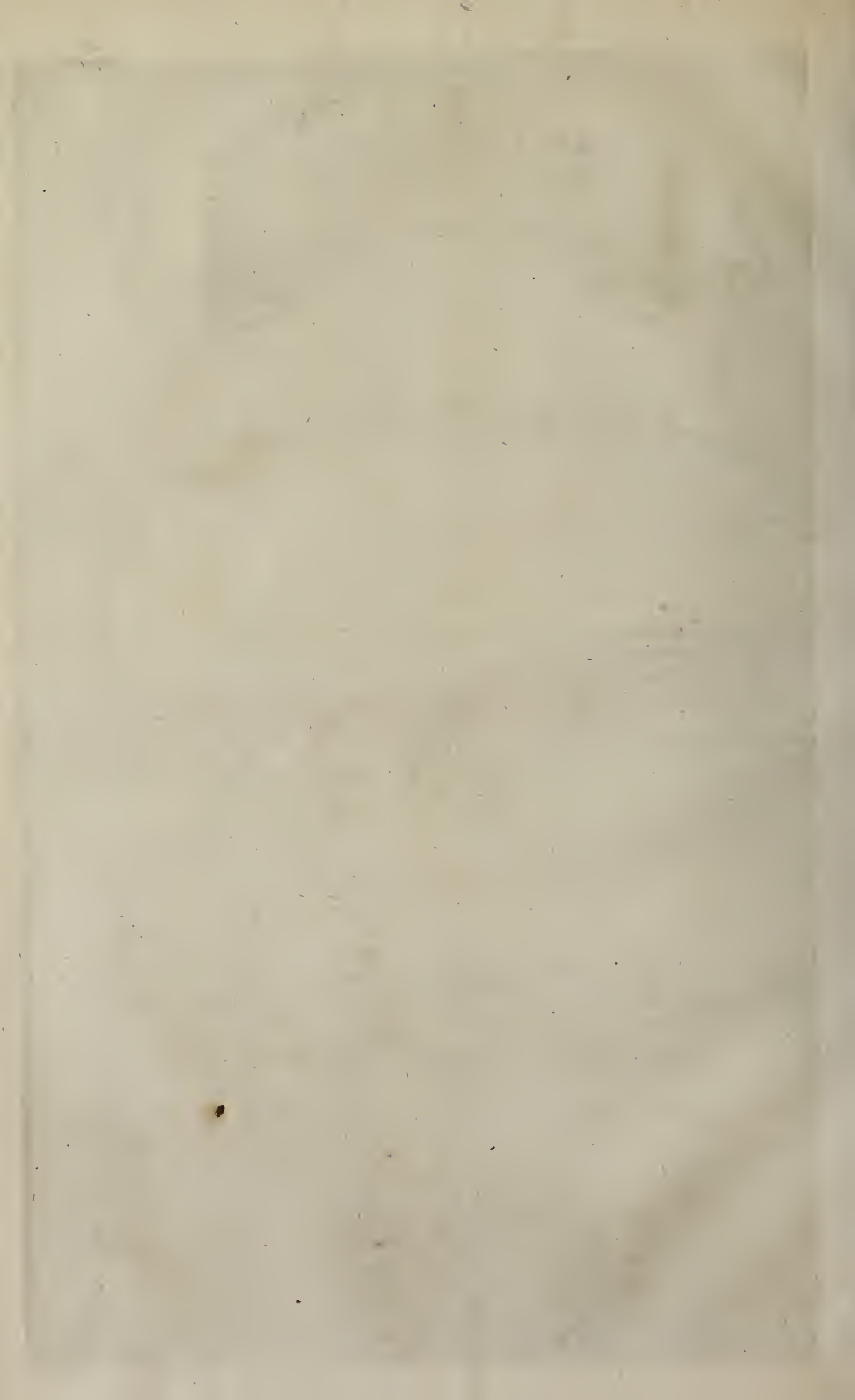
ARX POST TVRRIM A  
NOSTRIS DEIECTAM.



PORTO RICO









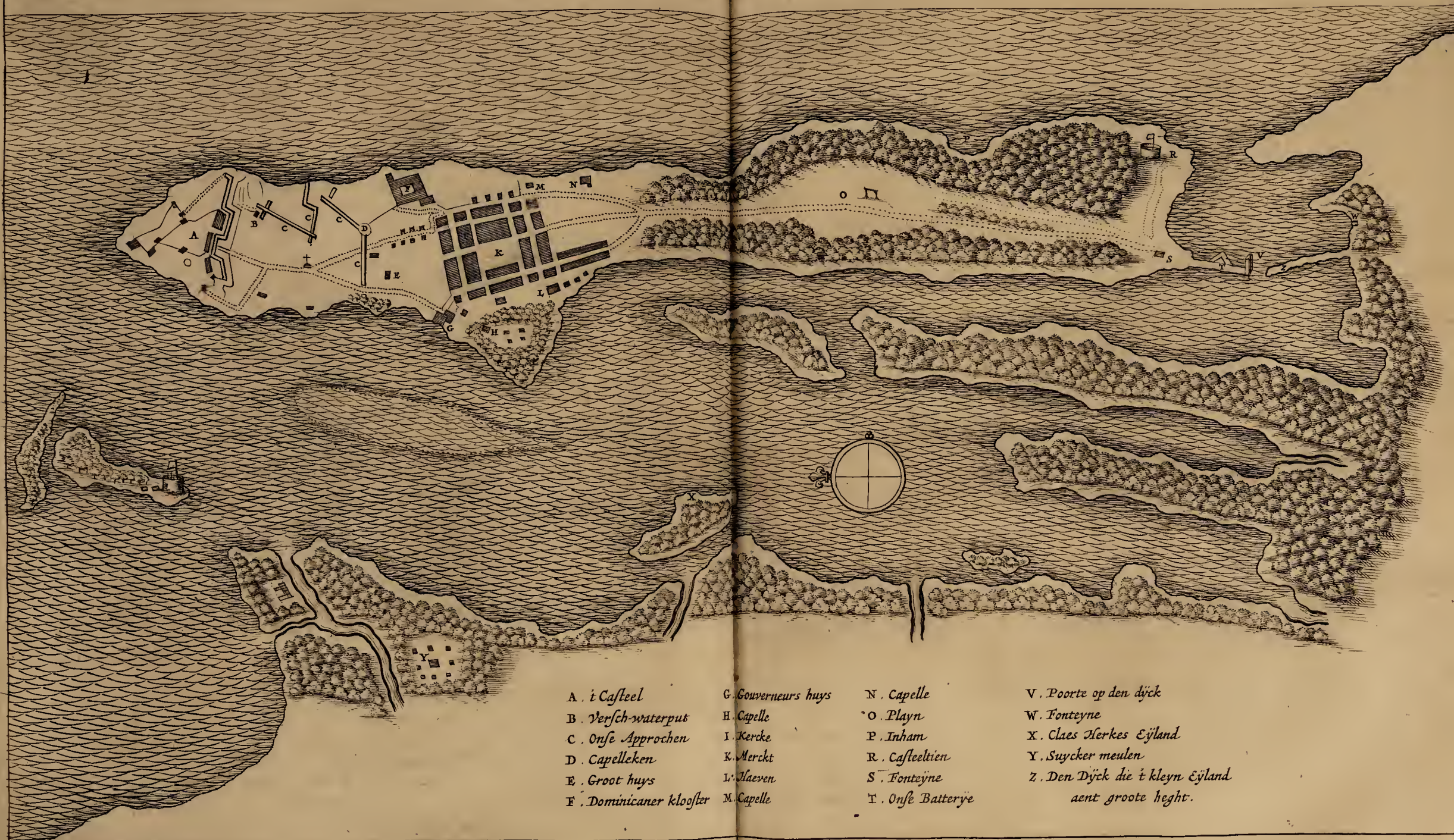








# GRONDT-TEECKENING VANDE STADT EN KASTEEL PORTO RICO ENDE GELEGENHEYT VANDE HAVEN.



- |                         |                     |                  |                                |
|-------------------------|---------------------|------------------|--------------------------------|
| A. t Casteel            | G. Gouverneurs huys | N. Capelle       | V. Poorte op den dyck          |
| B. Versch-waterput      | H. Capelle          | O. Playn         | W. Fonteyne                    |
| C. Onse Approchen       | I. Kercke           | P. Inham         | X. Claes Herkes Eyland         |
| D. Capelleken           | K. Merckt           | R. Casteeltien   | Y. Suycker meulen              |
| E. Groot huys           | L. Haeven           | S. Fonteyne      | Z. Den Dyck die t kleyn Eyland |
| F. Dominicaner klooster | M. Capelle          | T. Onse Batterye | aent groote heght.             |

- A. Arx Morro S<sup>ti</sup> Philippi  
B. Puteus aquae dulcis  
C. Nostrorum vallum  
D. Capella ubi nostri Tormenta locauerant  
E. Ampla domus  
F. Dominicanorum Caenobium

- G. Domicilium gubernatoris  
H. Capella  
I. Templum et domus Episcopalis  
K. Forum  
L. Portus  
M. Capella

- N. Capella  
O. Area  
P. Sinus quem Hispani vallo muniuerant  
R. Castellum  
S. Fons a nostris effossus  
T. Hic nostri tormenta disposuerant

- V. Porta super aggerem  
W. Fons  
X. Insula Nicolas Herckesij  
Y. Machina Sacchraria prope flumen  
Bayamon  
Z. Agger, vulgo Ponte de Aguilar







Op sullen nu eerst vervolghen de voyage vanden Generael Boudewijn Hendricksz. De welcke dese ongheluckighe Custe van Brasil ( daer wel by de seiven hondert van sijn volck begraven hadde ) den vijfden Augusti verlaten hebben: de / ende den veerthienden het Jacht 't Tortel-Duyfken naer hups ghesonden / om 't ghene d'welcke tot dien tijdt booz-ghevallen was te boodtschappen; is den negen-en-twintighsten van de selve maendt ghekommen aen de Carabisc Eplanden / ende vervallen op Bekia, ofte het Vogel-Eylandt tusschen Granada ende S<sup>t</sup> Vincent, ende den dertighsten 's avondts onder S<sup>t</sup> Vincent ten ancker ghekommen / alwaer alle blijft aen wierdt ghewendt om verversinghe booz de siecken / die noch al taemelijck veel waren / te bekommen / ende om dat 't selve te ghemackelijcker soude gheschieden / soo leyde de Generael in d'n verschepte Bapen / in elck ses Schepen / om dat de Wilde soo veel te beter ende stoutelijcker mochten aen boozdt kommen. Naer dat sich redelijcken wel aen dit Eplandt ende de om-liggende hadde ververscht / soo is den thierenden September weder 't zepl ghegaen met een heel Noordelijcke windt / ende stijve koelte / sijn kours stellende naer het Westen; doch haer over-viel soo grouwelijken storm / dat het Schip vande Generael in grooten noodt was van sincken / soo dat gedwonghen waren de groote mast te kerven / ende over-boozdt te smacken / de andere Schepen en hadden niet minder te lijden / verlozen oock eenighe haer masten / ende waren eenighe leck gheworden tot sinckens toe / en verstronden alle vanden anderen; dese storm duerde wel vier-en-twintich upren / ende de windt draepde 't gantsche Compas rondt: doch ten waepde alle die tijdt niet even hardt / maer in 't midden was de storm op sijn swaerste. Den elfden 's morghens vondt de Generael sich by-naer alleen / doch quam 's avondts neffens 't Schip Leyden, noch by de Jonghe Tijger, ende Nieuw-Nederlandt; de andere waren eerst derthien / daer naer maer thien by den anderen. De Generael sach den twaelfden het Eplandt Dominica; ende wierdt weder eenige daghen met soo groote kalmte ghequelt / dat eerst den negenthienden quam by het Eplandt Virgin Gorda, alwaer hy d'n van sijne Schepen vondt. Liet by die gheleghentheit het Eplandt besichtighen / ende vernemen offer oock een Sout-panne was / doch daer en wierdt geene ghebonden / maer wel een seer bequame Haven / om de Schepen te kiel halen / en soo bequaemlijck te ligghe als men konde wenschen. Den twee-en-twintighsten resolbeerde hy voerder om de West te loopen door de Eplanden / om de andere Schepen die noch verdwaelt waren / op te soecken / ende by een te versamelen: doch des anderen daeghs quamen noch seiven Schepen by hem / soo dat nu alle de Schepen wederom by een hadde / upt-ghenomen de Schepen de Geele Sonne, de Goude Sonne, een gehuydt Schip / ende Vliissinghen, welck sy doen presumeerden al willens van de Bloote gheschepden te wesen / doch men heeft noyt pets van 't selve vernomen / soo dat in dat tempeest moet versopen wesen. De andere Schepen die als vozen thien by een waren ghebleven / hadden den veerthienden Raedt ghehouden aen de Blacuwe Leeuw; ende alsoo daer upt een vande Secrete Kaden verstonden dat de Generael hadden te wachten aen 't Oosteynde van 't Eplandt S<sup>t</sup> Juan de Porto Rico, soo hadden haer kours daer naer aen gestelt. 'S anderdaeghs vonden haer niet verre vande Stadt Porto Rico. Daer de Generael het op ghemundt hadde / wesweghen hy dan alle noodighe ordze stelde om des anderen daeghs met sijn Bloote regel-recht inde Haven te loopen. Den vijf-en-twintighsten / de Generael met sijn Schip booz-upt zeylende / ende de andere Schepen een peder op sijn beraemde ordze volgende / voeren sy daer in; de Generael en quam soo saen niet onder de repck van 't Casteel / ofte de vbandt begon verbaerlijck met Canon op hem te schieten; hy gaf mede lustich vier / ende gheraecte binnen met verlies van vier Man ende eenighe

September.



ANN O  
1625.

September.

ghequeste; ende de andere Schepen naer hem met weynich schade. Dit was een seer stout bestaen / ende dat andere Natien (als alleen Sir Francis Draeck, hoe-wel met schade) noyt en hadden derben besoecken: want het in-kommen vande Haven is seer nauw / ende de vbandt heeft op de mondt een seer sterck Casteel liggen / met seer veel Stucken voorszien. Binnen zijnde / dede een peder sijn beste om vooz de Stadt te kommen; dan de dzooghten waren hun soo hinderlijck / dat maer eenighe weynighe daer vooz konden gheraecken / soo dat dien dach niet en konden landen; d'welck de Inwoonderen heel wel quam / want hadden den heelen dach ende nacht respijt / om alle haer beste Goederen te vluchten / ende elck naer een schoon henen-kommen te sien. De ghelegentheyt vande Haven ende de Stadt / mitsgaders van het Casteel / is uyt de byghevoeghde Caerten best te begripen. Sanderdaeghs hebben onse Schepen die vooz de Stadt laghen / inde selve beginnen te schieten: ende ontrent den neghen upzen 's morghens is de Generael selfs eerst aen landt ghespronghen / by hem hebbende seven ofte acht hondert Mannen / soo Soldaten als Bootsghesellen: sijn soo in slach-ordeninghe met ghesloten gelederen dooz de Stadt op de Marckt ghetrocken / nieuwers gheen volck ofte teghen-weer vindende / de Princen-Flagge wierde boven op de Platte-forme van des Gouverneurs Huys gheplant / het welcke aen de West-zijde vande Stadt aen 't water is gelegen: daer naer sijn vande Marckt ghetrocken naer de groote Kercke / daer alle de Beelden ende andere Kerck-vercierselen / met der haest onder de voet geraeckten; des avondts wierden de Compagnien elck in een besondere plaetse verdeelt ende ghelogeert / ende alle plaetsen daer de vbandt konde in-vallen / met stercke wachren beset. Capiteyn Molckman wierdt de hooft-wacht ghegheven by een kleyn Tootentien daer een Crucefix in stondt / ghelegghen op een hooghte / recht vooz het groot Casteel / welck de Spaghaerden noemen Morro de S<sup>t</sup> Philippo, in 'twelcke de Gouverneur Don Juan de Haro sich met de Soldaten gheretireert hadde. De naest-volghenden dach heeft de Generael om 't dzoncken drincken van 't volck te verhinderen / veel Wijnen doen wech gieten / ende sware straffen doen verkondighen teghen het dzoncken drincken; doende daer in seer voorszichtelijck / want dooz de dzonckenschap van 't volck dickwils schoone occasien sijn verloozen / ende de vbandt groote voozdeelen gegeven; soo dat beter is de vaten den bodem in te slaen / als 't volck de occasie te laten om sich te verlopen. Daer naer heeft hy vier metale Stucken doen aen landt brenghen om 't Casteel daer mede te beschieten / ende een Bozst-weringe laten op-werpen tegen 't schieten van de vbandt met Musquetten. Ende alsoo het Eplandeken daer de Stadt op licht / van 't groote Eplandt ghescheyden is aen d'een zijde dooz de Haven / ende aen d'ander zijde dooz een Canael; ende dat aldaer een stercke Reduyte lach / tot bevizijdinghe van de Brugge die de passagie geeft van 't kleyn Eplandt naer 't groote; soo sondt de Generael twee Compagnien om de Brugge ende de Reduyte te bemachtighen / ende de passagie van die zijde te sluyten. Daer kommende hadden de Spaensche de voorszreven Reduyte ende Brugge al verlaten; vonden daer noch vier Stucken gheschuts; de onse braken de Brugge ten deele af / ende besetten de Reduyte ende passagie met eenich volck / soo dat de vbandt vande over-zijde niet konde kommen dan met vaer-tuych. Dit is de Plaetse langhs de welcke de Grave van Cumberlandt dese Plaetse bemachtighde. Des anderen daeghs quamen de twee Compagnien weder by de Troupe; ende 't worde raetsaem ghevonden 't groot Casteel aen d'een zijde te landt te belegeren / ende aen d'ander zijde te water / om met de Boots de water-passagien soo veel als moghelijck was te beletten; dooz dien upt sommighe ghevanghens wierdt verstaen / datse binnen 't Casteel weynigh vooz-raedt hadden van Divres / en van Ammunition oock maer



maer tamelijck vooz sien waren. Hebben alsoo by lichten daghe een Batterij ghemaect/ en ses Stucken daer op-gheplant / en een langh dwars Trenchement op-geworpen / en met wachten versien. Soo datmen op 't Casteel heeft begonnen te schieten / ende die van 't Casteel weder op de onse. De Generael dede mede besetten een Toorn op een Eylandeken / gelegen by Westen het in-kommen vande Haven ; d'welck de mondt van de Rievier Bayamon bevizijdt / datmen die by daegh upt noch in en mach. Ende alsooder een vzeemt Zeyl buppen wierdt ghesien / d'welck meynden binnen te kommen / doch onraede ziende / buppen bleef / soo wierdt de Schipper vande Goude Sonne, Jan Jasperfz. de Laet ghecommandeert met het Jacht West-cappel buppen te zeylen / soo om 'tselbe Zeyl te vervolgen / als om te beletten datter van buppen gheen toe-voer aen 't Casteel en wierde ghedaen. Den negen-en-twintighsten werdt dapper op 't Casteel geschoten : ende wierden Loop-graven geordineert / om 't Casteel te naerderen / over welcke wercken Capiteyn Thyene wierdt ghestelt. Sanderdaeghs dede de Generael het Casteel op-eysschen / doch de Gouverneur gaf een spottelijck antwoorde. Dit gepasseert zijnde / hebben begost te Approcheren / en een recht Trenchement van ontrent twee hondert en veertich passen ghemaect / daer naer weder een dwars van ontrent hondert en thien passen / hoe-wel wepnich volcks hadden om soo groote wercken te besetten ; inde twee laeste wercken wierdt Capiteyn Jean Stapele met sijn Compagnie gheleght. Den eersten October wierden verschepden Commissarisen ghestelt over de Divyses ende Ammunitionen. Ende s anderdaeghs noch sterck ghearbeidt aen de Loop-graven : daer lach een Bercke achter 't Casteel onder 't faveur van sijn Canon / vast ghemaect / d'welck de onse met de Boots kloeckmoedigh daer van daen haelden / sonder eenich verlies van volck : men vermoede 't selve eenighe toe-voer aen 't Casteel hadde gebzacht : de Capiteyn Stapele als vozen de wacht hebbende inde Trencheen / doch maer ses-en-dertich ghesonde / ende die dienst konden doen by sich vindende / heeft de vbandt langhs de Strandt hem onversiens overvallen / ende hoe-wel de selve te rugge wierdt ghedreven / soo zijnder ses van de onse doodt gheslagen / ende seven gequest / daerder naerderhandt noch dyp van ghestorven zijn : dit gheschiede den vierden October ; ende ghelijck een ongheluck selden alleen komt ; de Schipper van Nieuw-Nederlandt ghelast zijnde met een Chaloupe met Steen-stucken en Musquetten wel versien / een unze vooz dach / in 't Fortjen aen de Bzugghe Divyses te bzen-gen / ende daer in dooz dzonckenschap naer-latich zijnde / is by de vbandt dooz een Canoe over-vallen ende al doodt gheslaghen / upt-ghenomen dyp die het ontswommen : hoe-wel maer een unz roepens en was van de Schepen tot aen de Bzugghe. Den vijfsden is weder een Bercke vande vbandt onder 't Casteel kommen liggen / sonder datmen 't selve heeft konnen verhinderen ; ende is een Boot met volck / de welcke teghen het verbodt vande Generael van 't Fortjen aen de Bzugghe was over-ghevaren aen des vbandts zijde / by de selve on-versiens over-vallen / ende upt-genomen een die ontswom / alle doot geslagen. De Capiteyns deden ondertusschen wel haer beste met schieten ende de wercken te besetten ende wacht te houden ; dan dooz dien so wepnich volcks hadden en konden geen bozder Approchieren doen ; bevonden haer mede sonder bequame Ingenieurs / Werck-Basen ende Mineurs / sonder welcke dese Belegeringhe niet wel en was te voltrecken. Die van 't Casteel vielen weder upt / floeghen Capiteyn Vseel doot / en noch thien Soldaten / en questen wel noch soo vele. Den volgenden nacht hieldt de vbandt de onse den gantschen nacht in alarm / nu hier nu daer upt-vallende. De Generael om den toe-voer aen 't Casteel beter te verhinderen / dede twee Boots Mannen / ende sondt die naer de mondt vande Haven. Den sevenden werdt een Spagnaert in 't Bosch ghevanghen

October.



ANN O  
1625.

October.

bekommen; ende wierdt dapper met Canon op 't Casteel gheschoten/ soo datter een Toorn van 't selve te neder storte / ende de Boort-weer groote schade quam te lijden. 'S anderdaeghs is de Generael selfs met d'n wel ghemande Boots naer de Brugghe toe-gehevaren/ en heeft vijf van des vbandts Canoen ghedestruert sonder volck te vinden; ten selven daghe is by de onse omberre gheschoten seker Toozentjen van 't Casteel / daer de vbandt met haer ende musquetten groote schade upt dede. Den negenden is de Generael weder met eenighe Booten upt-gehevaren / en heeft noch vijf Canoen vande vbandt verbroken; ende des nachts is de Vice-Ammirael nevens de Fiscael de Kiebiere Bayamon op-gehevaren / ende heeft daer vier of vijf Hupsen verbzandt / daer 't volck al upt gheblucht was. 'S anderdaeghs en is niet sonderlinghs vooz-gehevallen / alleen soo is de Generael selfs gevaren om 't Casteel vande waterzijde wat naerder te besichtighen; ghelijck mede ten selven eynde den elfsten ghevaren is inde Kiebiere Bayamon; en d'n Capiteynen in Zee en buptens gaets. Den vijftienden wierdt by de onse een Biddach ghhouden: ende alsoo tijdinge bequamen / dat de vbandt een van onse Boots vooz de Kiebiere Bayamon hadde verrast vooz naer-latigheyt van 't volck/ ende ghenomen; soo wierden seven Boots derwaerts gesonden: te weten vier Boots naer de selve Kievier / met wel tachtich Mannen; dan op de Kievier kommende / wierden by de vbandt / de welcke ontrent de vijftich sterck in sijn voozdeel / en met het kreupel-bosch beschut lach / soo gegroet / dat met verlies van elf Man / ende acht of negen ghequeste te rugghe mosten keeren. De andere d'n Boots was belast bupten om te roepen naer een andere mondt vande selve Kievier; dan daer vooz-kommende vonden die heel toe / en wel d'n voet hooch Strandt (daer eenighe daghen te vozen aldaer wel ses voet waters was gheweest) soo dat met groote meeyte een licht Bootjen daer over haelden; doch de andere die reede gheretireert waren niet bindende / mosten mede te rugghe keeren. Den volghenden dach werden weder twee Boots naer 't foztjen op de Kievier Bayamon ghelegghen af-ghesonden: de welcke daer kommende / vonden 't selve by de Spaghaerden omcingelt; het eene Boot des niet tegenstaende stoutelijck sijn volck landende/ is 't selve by de vbandt ghenomen/ en 't volck doot gheslagghen / upt-ghenomen een / die hoe-wel swaerlijck ghequest by 't ander Boot wierdt ghesalveert; 't foztjen wierdt by de vbandt gerafeert; en is de selve soo allenskens van Booten ende Chaloupen stercker ende de onse swacker gheworden. Soo dat de onse daeghs daer aen goede ordze hebben moeten stellen/ dat van de vbandt te water gheen schade mochten lijden. De Generael nu klaerlijck merckende dat sijne macht te kleyn was / om 't Casteel met ghewelt aen te tasten / te meer om dat het Schip Enckhuysen niet vooz den dach en quam / daer een deel Soldaten ende veel Ammunitie in waren: ende dat vooz 't verlies van soo veel Boots de vbandt nu machtich van kleyn vaer-tuych was gheworden / sulcx dat vooztaen qualijck soude konnen beletten dat het Casteel gheen toe-voer van 't Eplandt en wierde ghedaen; dat mede de naest-gehelegghene Spaensche Gouverneurs haer beste souden willen doen om de belegerde te ontfetten / daer by in langhe gheen secours upt het Vaderlandt en hadde te verwachten/ ende dat sijne Troupen dagelijcks versmolten: heeft het wijsheyt gheacht sich in tijdes te bedencken ende van hier op te breeken/ dewijl het noch niet eeren / en sonder groot verlies konde doen. Wesweghen dan den neghenthienden eenich goet aen de Schepen heeft begonnen te zeynden / ende insonderheyt twee metalen Strucken vande vbandt verobert. Den een-en-twintighsten wierdt een brief aen de Gouverneur van 't Casteel ghesonden / ende ghevraecht of by de Stadt van verderf wilde redimeren: doch de selve antwoorden daer op / datter steen en hout ghenoech op 't Eplandt was/



was / om die weder op te timmeren / en meynde hy soude onse Vloote noch goetd koop hebben: dien dach wierdt voorts alles gescheept/ ende bleef 'tvolck alleen met de lijve aen landt. Ende trocken den twee-en-twintighsten met goede ordze af / en begaven haer inde Schepen / naer dat de Stadt aen allen oorden aen brandt hadden gesteken. Sanderdaeghs verbranden des vbandts Schepen/ die aen de wal ghekoort ende aen de grondt ghelopen lagen. In 't af-trecken en dede de vbandt gantsch geen belet/ hoe-wel 't selve by lichten daghe geschiede: maer weder inde Stadt gekomen zijnde / maecte stracy een Batterije op den hoeck vande Stadt / ende begon den vier-en-twintighsten met Canon op onse Schepen te spelen/ en al eenige schade te doen; soo dat de Schepen een stuck-weegs wierden af-gekoort. Van de vbandt plante 'sanderdaeghs sijn Gheschut op een andere plaetse / waer deur de onse ghenootsaecht waren noch vorder af te korten. Den ses-en-twintighsten quam der een Spaensch Schipken binnen / ende settent onder des vbandts Gheschut / soo dat men daer niet konde by kommen. Sanderdaeghs wierden de Stier-lieden gesonden om 't gat te diepen ende af te baerkenen / alsoo alles nu tot het upt-loopen veerdich was; maer de windt niet dieneende / moest de Vloote blijven ligghen. De Generael om 't volck ondertusschen besich te houden / dede een landt-tocht doen/ aen de over-zijde vande Stadt / doch vonden daer gantsch gheen volck. Den eersten November wierdt de windt Oostelijck / ende op de middach Zuydt-Zuydt-Oost / met een deur-gaende koelte; soo dat den Generael het seyn dede / datmen de anckers soude lichten / ende t'zepl gaen: de Vice-Ammirael die vooz-aen was/ gheraecte aen de grondt/ ende de ghehuypde Schepen wierdt ghelast upt te loopen. Sanderdaeghs als de Vice-Ammirael nu weder af was gheraecht/ gingh de gantsche Vloote naer de middach weder t'zepl met een schrale Ooste windt; ende gheraecten alsamen in Zee / upt-genomen het Schip Medenblick, d'welck aen de grondt quam te sitten: alle de Schepen waren van 's vbandts Canon soo getracteert / dat buypen zijnde / op de lij mosten smacken / om haer lecken te stoppen / ende haer masten / reen ende wandt te repareren; de Generael selfs hadt derthien scheuten in sijn Schip / altemael onder ofte nevens 't water / waer van d'een wel elf voet berck houts hadde wech ghenomen/ soo dat ghenoech te doen hadden om dicht te maken: ondertusschen becommert zijnde vooz 't Schip Medenblick, soo sondt Capiteyn Bancker, en andere met vijf Boots om alle hulpe aen 't selve te doen. Het gheraecte des anderen daeghs wel blot / doch dooz quade toe-sicht / ende verbaestheyt / oock onwilligheyt van eenighe van 't volck / soo gheraecte stracy daer aen weder vast. 'tJacht Porto Rico (soo hadden de veroverde Bercke genoemt) welck de vbandt al vast hadde / ende 't volck al aen Medenblick gheblucht / wierdt de vbandt weder ontweldicht ende upt-gebracht. Ondertusschen schoot de vbandt gheweldich in 't Schip Medenblick, soo dat eenighe van 't volck al wilden over-gheven / dan andere verhinderdent / en wilden 't upterste verwachten. De Generael ziende dat de Vloote lichtelijck so doende verstroyen soude/ vondt gheraden naer 't West-eynde van het Eplandt te verzeplen / om de Schepen daer by een te houden ende te herstellen: doch belaste de Schout by nacht / ende d'n andere Schepen / ( te weten / de Goude Sonne, de Meulen, ende de Jonghe Tijger, ) dat vooz 't gat souden blijven houden/ om op 't Schip Medenblick te passen; ende daer soo langhe wachten / tot dat het selve ofte los ofte gantsch verdestreueert soude wesen; ende liet het voorts soetjens langhs de wal West-Noordt-West henen lopen/ tot dat den sevendenden het sette in een schoone Baye daer goetd ancker-grondt was/ vooz een fran versche Rieviere. Sondt 'sanderdaeghs een ghevanghen Portugees aen landt / om de Spagnaerden die daer ontrent woonden/ tot onder-handelinghe te locken/ ende

November.



ANNO  
1625.

ende eenighe verversinghe te bekommen. Naer daer quam gheen recht bescheet wederom voor den thienden / doen quamder een Spagnaert met een brief aen boordt / by de welcke de Inwoonders haer beleefdelijck excuseerden / ende seiden niet te vermoghen met de onse te handelen / wilden de onse niet hebben moesten op haer ghebaer soecken. Ondertusschen deden de Schepen peder haer beste / om hare gheledene schade te herstellen , ende de resterende Schepen / die neffens de Schout by nachte voor Porto Rico waren ghelaten / quamen den twaelfden mede by de Vloote / hebbende het Schip Medenblick achter gelaten / daer het volck eyndelijck met de Chaloupe waren af geblucht / sonder 't selve / ofte het geschut te verderben ; waer over eenige muyt-makers / die oorsaeck hier van waren / daer nae haer straffe voor leden. Sy brochten mede een wel bezepld Spaens Schipken. 't Jacht West-cappel hadde 't selve den achtsten van dese maendt in een Barken ofte Haventjen ghesaecht (welck sy noemen Sierra Gorda) doch en hadde doen wegghen de barninghen daer niet konnen by kommen ; dan den thienden nevens de andere Schepen die op Medenblick voor de Haven van Porto Rico hadden ghewacht / daer voor-by zeplende / ende 't selve daer noch ziende ligghen / haddent met de groote Chaloupe / ende eenighe Boots muyt-gehaelt ; doch was al ontladen ; vonden daer alleen twee metalen Stuckkens / ende twee metalen Bassen in ; was een advijs Bercke ghekommen van S<sup>r</sup> Domingo, westwegghen 't selve oock die naem hebben ghegeven. Naer dat haer daghelijcx hier hadden besich ghehouden met water halen / ende de Schepen te versien / soo heeft den Generael den achthienden vijf Schepen / te weten / de Vice-Ammirael Adriaen Claesz. , de Valck, de Geele Sonne, de Goude Sonne, en 't Jacht West-cappel af-ghesonden naer S<sup>r</sup> Domingo, om aldaer op te passen op een Galeon, welck hy hadde vernomen muyt eenighe brieven in 't laest veroverde Schipken gevonden aldaer zepl-reedt te ligghen / rijckelijck gheladen. Daer naer waren noch eenighe daghen besich met de muyt-goederen die in des Generaels Schip waren / over de andere Schepen te verdeelen / ende eenighe landt-tochten te doen / om Beesten ende Vuchten tot verversinghe van 't volck aen te halen. Ende de twee bevrachte Schepen / de Koninginne Hester ende de Jonas wierden af-gheladen / ende naer 't Vaderlandt ghesonden / de welcke eerst den twaelfden Martij des toe-komstighen jaers / in Zeelandt ende Texel aen-gekomen / ghesladen als volcht. De Koninginne Hester hadde in twaelf sackkens / peder met twee hondert Kealen van achten. Een sackken met ghebroken Silver / wegende dry pondt en thien oncen. Een Silveren Krups / weghende wat meer als een pondt. Een-en-vijftich kisten Supcker : veertich lasten Gember by gissinghe. Veertich Hunden. Noch twaelf Hunden ; dry-en-twintich kisten Tobac ; negen klokken / soo groot als kleyn ; ses kopere Beckens. Ses kisten en een vaetjen met Spaensche Quartillos ; en noch een partije ander koperwerck. De Jonas hadde in twee dupsent twee hondert en vijf-en-tachtich Porto Rico Hunden. Hondert en elf Canaisters Porto Rico Gember. Vier dobbelen kisten Supcker. Achtien pferre Godelinghen : hondert en dertich stucken pfer ; een vaetjen Stael ; twee Canaisters Wierdook. Thien sackkens / peder met twee hondert Kealen van achten. Den negen-en-twintighsten lichten de Vloote haer anckers / en verzeplden van daer / ende passeerden

December.

's anderdaeghs het Enlandt Mona den eersten December waren dicht by den Oost-hoeck van 't Enlandt Hispaniola. Den negenden quam de Vice-Ammirael ende de andere Schepen weder by de Vloote. Sy waren den veerthienden 't zepl ghegaen muyt de Bape aen 't West-eynde van Porto Rico , ende den twee-en-twintighsten ghekommen acht mijlen beneden de Haven van S<sup>r</sup> Domingo, achter den leegen hoeck / daer goet ancker-grondt vonden / en waren vier



dier mijlen boven Ocoa; de Goude Sonne nam hier inde morgenstondt een Bercke kommende van Rio de la Hacha, het volck was aen landt geblucht/ met den besten bunt / soo dat daer in maer wierden gebonden d'n hondert en seven-en-twintich Hunden/ en ontrent thien lasten Souts; den d'n-en-twintighsten sonden 't Jacht West-cappel naer S<sup>t</sup> Domingo, om te verspieden wat Schepen daer inde Haven lagen: sagen 's anderdaeghs noch een Bercke/ dan konden die niet bezeplen. 't Jacht West-cappel quam weder/ maer hadde gheen Schepen (soo sy seyden) inde Haven van S<sup>t</sup> Domingo ghesien: soo dat de Vice-Ammirael resolbeerde met sijn by-hebbende Schepen weder opwaerts naer S<sup>t</sup> Domingo te keeren / hy quam nevens de Goude Sonne met sijn prijs den seven-en-twintighsten November vooz S<sup>t</sup> Domingo, en liepen tot recht vooz het gat/ soo dat verre binnen konden schieten. De Vice-Ammirael loste beyde sijn Boegh-stucken / ende die vande Stadt antwoorden met twee schoten: saghen doen een Galeon binnen de Barre liggen/ neffens noch d'n klepne Scheepkens; dan alsoo wel merckten dat daer gheen voordeel en was te doen/ soo laveerden voort langhs Hispaniola op / naer Saona toe / daer den Generael haer hadde ghelast hem te ghemoeten; deden binnen 't Eplandt Saona eenighe tochten om Beesten te vanghen / dan en konden gheene betrappen. Den derthienden December gingh de gantsche Vloote weder t'zepl / ende deden haer beste om met laberen weder hoogher om de Oost te kommen; doch naer dat vijftien of seshien daghen waren besich gheweest met ontrent thien mijlen om de Oost te winnen/ soo verlozen sy de selve weder in een etmael/ soo dat den dertighsten 's avondts haer weder niet verre van Mona en vonden; ende alsoo der twee Schepen heel leck waren / ende de Generael sach dat langhs de Zupdt-zijde van Porto Rico niet konde op-kommen / soo wierdt te rade / sich weder te be-geven onder 't West-eynde van Porto Rico, ende daer naer te beproeven of het beter langhs de Nooydt-zijde van Porto Rico konde op-brenghen. Settent inde Bape van S<sup>t</sup> Francisco, gelegen aen 't West-eynde van 't Eplandt S<sup>t</sup> Juan de Porto Rico op de hooghde van achthien graden ende elf minuten by Nooyden de Linie / daer een schoone gelegentheit is om water te halen. Wy sullen de Generael Boudewijn Hendricksz. nu hier laten rusten / ende verhalen wat elders by de onse dit jaer is verricht. Den Ammirael Andries Veron scheyde den vierden Augusti vande Generael Boudewijn Hendricksz., ende stelde sijn cours met een Oost-Zupd-Ooste windt Nooyd-Oost ten Oosten aen/ hopen- de het Eplandt Fernando Noronha te bezeplen / ende dan wederom naer de Zupdt te keeren; doch den elfden de Linie gepasseert zijnde / begonde de roode loop onder 't volck toe te nemen; ende ziende de Zupdt-Ooste winden haer be-letten om de Zupdt te winnen/ ende men konde wel gissen de repse langh soude vallen/ eer tot eenige verversch-plaetse om de Zupdt soudon konnen geraken/ soo wierden te rade / de Custe van Africa aen te doen / ende in Sierra Lyona te ververschen. Gheraecten den ses-en-twintighsten Augusti in Sierra Lyona, ende vonden aldaer op de reede den Ammirael Jan Dircksz. Lam met het Schip den Hollandtschen Thuyn, het Schip den Oragnie-Boom van Dordrecht, met het Schip de Neptunus van Der-Veere. Welcke Schepen daer wel twee maenden hadden gheleghen / met groote ellende van siecken ende ander tegen-spoet. Verkreghen hier van den koningh Frambore verlof vooz eenige klepne gheschencken / soo veel Oragnie-appelen ende Limoenen te halen / als van noode hadden / alsmede alle bliegghende ende in 't wilde lopende ghedierten te saghen ende vanghen / onder bespreck dat de landt-vruchten niet soudon be-schadigen / maer van sijn Onderdanen koopen tot redelijcke prijsen. Welck wel wierdt onderhouden / soo dat het volck hier seer wel ende hastelijck be- quam. Sulcx dat het volck nu weder fris gheworden zijnde / ende alles tot de



ANN O  
1625.

October.

voordere reyse veerdich genaeckt / den seft hienden September, de Schipper van het Post-paerdt wierde belast vooz-upt te loopen naer de Cufte van Guinea, om de Generael op de Cufte te waerschouwen van de komfte deser Vloote. De gantsche Vloote lichten haer anckers den vijf-en-twintighsten September, ende bupen gaets zijnde / nam het Post-paerdt fijn af-schept / doch dit Schip verdwaelde gantsch van fijn kours: gheraecten den tweeden October aen Cabo Mesurado. Ende den vijfden gekommen zijnde op de hooghde van Cabo de Palma, daer de Cufte hadden behooren te genaecken / om soo voorts langhs de wal te houden / hielden het naer Zee dooz de moet-wil vande Schipper / die fijn Stier-man niet wilde gheloven. Sulcx dat den elfden landt gewaer wordende setten; ende bevonden s anderdaeghs vooz Day te ligghen / ontrent vier of vijf mijlen beneden Acraa, ende ontrent dertich beneden Morrea: en konden van daer niet oplaveren / soo dat den vijf-en-twintighsten quamen aen Rio Gabon; ende den eersten November aen Cabo de Lopez Gonfaluco; ende quamen naer veel suckelingh weder by de Vloote in Rio Gabon den vierden Januarij des toe-kommenden jaers. Laet ons nu keeren tot de Vloote. De welcke als vozen verhaelt tzeyl gingh van Sierra Leona den vijf-en-twintighsten September, met vijftien soo Schepen als Jachten / doende haer best om op 't spoedichste op de Cufte van Guinea te kommen / ende haer vooz-nemen op 't Casteel Del Mina in 't werck te stellen. Doch eer voozt-vare / sal hier alleen in 't vooz-by-gaen verhalen / tghene vinde by de onse aen-ghetkent wegghen seker Dier d'welck sy in haer Schip hadden bekommen / ende welcker vele daer in 't landt worden ghevonden; was soodanich / dat meer een Mensch gheleek als een Beeste / want hadde handen / voeten / oock hielen / ooghen ende ozen als de menschen / ende dzonck met het volck Tobac / ende wanneer men het quaedt dede / soo kreet ende gaf ghelupdt als een kindt. De Inwoonders van dat Landt gheloven dat haer af-ghesturvene Zielen daer in woenen. Wy gedenckt een der selver hier te lande ghesien te hebben / wesende een wijfken / ende hebbende sijne stonden als de vrouwen. Den neghenden October haer bevindende op de Gzejn-Cufte / tusschen Rio de S<sup>t</sup> Paulo ende Rio de Junco op de hooghde van vijf graden ende een half by Noorden de Linie / wierden te rade weder een Jacht naer de Cufte van Guinea te zeynden / om den Gouverneur Adriaen Jacobsz. te waerschouwen van hare komfte / ende te seggen dat best oordeelden te setten vooz Commendo, ende daer te landen. Den een-en-twintighsten vonden de Schepen sich alle te samen vooz Commanly, alwaer verstonen upt de Vice-Ammirael Jan van Dijk, die daer vijf daghen te vozen was ghekommen / dat de Generael op de Cufte Arendt Jacobsz. naer Acraa was / ende in dzy of vier dagen eerst soude weder kommen. Den Ammirael ende sijne by-hebbende Kaden ondienslich oordeelende langer upt-stel aen de vbandt te gheven / zijn te rade gheworden haer volck s anderdaeghs te landen / ende op dat alles met goede orde mochte gheschieden / soo hebben hare Troupes voozdachtelijck verdeelt als volcht. De vooz-tocht / Bataille ende naer-tocht / souden elck bestaen upt dzy Compagnien Soldaten / ende een van Hatroosen. De vooz-tocht soude hebben Capiteyn Jacob Surmont, onder wien hun souden verboegghen Capiteyn Reyndert Panne-koeck; den Lieutenant Voet, ende Schipper Evert Hendricksz. Crouger, elck met een Compagnie / doch in Crougers plaetse / dooz dien wat anders te doen hadde / werdt ghestelt Pieter Jacobsz. Hoogher-wal. De Bataille Capiteyn Pieter Martensz. Houw-man, onder wien sich souden schicken Capiteyn Jan Baptista de Genber Heere van Bassevelde: Salomon Boshuysen, ende de Schout by nachte Hillebrandt Jansz.: de naer-tocht soude ghelepd worden by Capiteyn Dirck Reinbach, ende onder hem souden volgen de Capiteynnen Jacob Pompen; Hendrick



Hendrick Lambertsz. Valck, ende Wijbrant Heres. Eydelyck Jan Quirijnsz. Schipper van de Sphera Mundi van Doordrecht / soude met een Compagnie Marroosen wachten op 't bevel vande Veldt-Overste. Hans Campen hadde het bestier vande Artillerije: Adriaen Bollaert het bevel over de Boots: Hans Philipz. Grijf over de Pioniers: Willem Cuningam ende Anthonis del Court de zorghe over de Divies: het opperste ghebiedt werdt ghestelt aen den Ammirael Andries Veron als Veldt-Overste. Den twee-en-twintighsten voer den Ammirael Lam met de Fiscael aen landt / om de Inwoonderen van kleyn Commany te verskeren / dat van de onse niet hadden te vreesen / alles aen-gestelt zijnde op 't Casteel Del Mina: de welcke haer wel gheneghen thoonden / doch waerschouden de onse dat het wel dyp mijlen om-treckens was / ende onder-wegen gheen versch water te bekomen: oock dat de Koningh van groot Commany qualijck soude nemen / soo de onse sonder sijn weten landen / ende pets op de Portugesen vooz-namen. Verhalven keerden weder aen de Schepen / ende sonden woort aen die van 't Fort Nassauw, dat van sijn waren daegs daer aen den Aenslach in 't werck te stellen. Doch alsoo de selve rieden ende versochten datmen de komste van de Generael op de Custe / soude af-wachten / alsoo sijn teghenwoozdighet wel noodich was / om dat seer veel vermochte by de Koninghen van Fetuy, Sabou ende Commany, aen welcker gunste vele was gheleghen / soo hebben alles upt-ghestelt tot sijne komste. De selve quamen vier-en-twintighsten met twee Schepen / de Goede Fortuyn ende Mauritijs, ende naer dat de ordre te vozen beraemt / hadde ghesien ende ghepresen / soo boodt sich aen met een Compagnie die mede bracht / neffens den Ammirael Veron, ofte oock vooz te trecken / om sonder eenighe jalousie den dienst vande Compagnie te betrachten. Desweghen ghere solveert werdt 's anderdaeghs met den Aenslach voozt te varen: ende vier Schepen / te weten / Haerlem, Sphera Mundi, Oragnie-Boom ende Omlandia wierdt belast dicht vooz 't Casteel Del Mina te setten; ende de Jachten den Oudevaer, 't Zee-paerdt ende Arn-muyden vooz 't Dozp / daer men verstondt een Batteringe gheleghet te wesen: ten eynde sy de vbandt met schieten mochten beschadighen ende besich houden / op dat d'ander volck onverhindlijcker konde trecken. De groote Chaloupe werdt mede gheladen met water / schoppen / houtweelen ende andere behouften / ende ghelast dicht langhs de wal henen te houden; op dat / by aldien 't Legher pets mochte ontbreken / men 't selve ghevoeghlijck soude konnen versien. Den vijf-en-twintighsten hebben aen Terra Poquena ghelandt ontrent twaelf hondert soo Soldaten als Boots-ghesellen / beneffens hondert en vijftich Swarten / die de Generael hadde mede ghebracht. Toghen van daer voozt tot ontrent de middach / ende op een mijl naer by 't Casteel Del Mina: alwaer door vermoetheyt ende groote hitte der Sonnen twee upzen rusten. Crocken daer naer voozts tot onder het gheschut van 't selve; d'welck haer ghewaer werdende / vier of vijf scheuten op haer dede / doch sonder schade te doen. De onse 't selve ziende / sloeghen haer neder achter seker Berghsken / op een black veldt / dicht by het Casteel / van meyminge zijnde haer dien nacht aldaer te begraven / ende soo 't Fort te naerderen. Den Ammirael Andries Veron heeft soo haest als daer waren ghekommen / eenighe vande rapste Soldaten voozt upt ghesonden om 't veldt rondsom te ontdecken; 't selve dede oock de Generael Arendt Jacobz., sendende sijne Compagnie ter plaetse daer vermoede de vbandt upt-vallen mochte / daer over 't belepdt gevende aen de Lieutenant Hans Philipz. Grijf. Maer ondertusschen dat sy ende de vooznaemste Hoofden naer de hooghe ginghen / om 't Casteel wel te besichtighen: zijn de Soldaten die seer vermoept ende dorstich waren / meest van haer gheweer ghelopen / d'een soeckende water / d'ander drinckende Tobac / doch meest sich



ANN O  
1625.

ter aerde neder liggende / soo gantsch sonder zorghe ofte achter-docht / als of daer gheen vbandt en hadde te verwachten: ofte dat niemandt/ aensiende hare maght / hun konde deeren. Daer 't selve heeft eer langh wel anders ghebleken. Want soo haest de voornaemste Officieren op den top van het Berghschen waren ghekommen/ zijn de Swarten/ naer gissinge/ twee hondert in getale / op sijn onversiens / ende met groote snelligheyt op haer ghevallen: de welke om 't gevaer te ontgaen / haer op 't spoedighste naer beneden begaven/ om haer volck inde wapenen ende ordze te brenghen. 't volck als vozen verhaelt / soo verspreyt / ende van sijn gheweer af-wesende / liep immers soo onordentelijk toe / d'een by d'ander voor-by sijn getweer / sulcx dat de Swarten/ die als onsinighe ende woedende menschen in-vielen / een groote moordt onder haer deden: den Ammirael Veron, ende Capiteyn Surmondt, naer dat hun langh ende kloeckelijck hadden gheweerd / wierden ter neder-gehoutwen. Daer ontstondt sulcke verbaestheyt onder 't volck / ende sulcken alghemeyn bluchten / dat 't selve selden is ghehoort: want was om de waerheyt te seggen een merckelijcke straffe van Godt: vele liepen in 't water ende verdroncken/ ende meest alle wierpen haer gheweer van haer/ sonder op eenighe tegen-weer te dencken: soo dat ghelijck hoenderende kop wierden af-ghesneden: want alsoo de Portugesen geldt hadden ghestelt op elck hooft d'welck de Wildersouden aen-brenghen / soo hielden haer hier mede besich / ende kozen upt het volck die best gekleedt waren/ om den upt-tooch mede te genieten / welck doen dooz sijne langhwijsigheyt vele het leven heeft ghespaert; de disordze ende verslagenheyt van 't volck anders soo groot zijnde / dat licht alle hadden kommen neder-gehoutwen werden. Daer bleven op die plaetse doot / met de gene die verdroncken/ d'z hondert ende vijftich Soldaten/ ende ses-en-tseftich Bootsghesellen; benevens vijf-en-twintich van de ghene die de Generael Arendt Jacobsz. hadde toe-gebracht: zijnde te samen vier hondert ende een-en-veertich koppen. Hy selve niet meer konnende gaen ofte loopen / wierdt van sijne Swarten upt 't velt ghedraghen / ende ontquam soo dien slachter / komende noch dien avondt met de reste die het ontlopen waren in Commany: d'welck seer wel upt-viel/ want ten ware hy selfs daer gheweest hadde/ de onse soudent groot gevaer gelopen hebben van alle gemassacreert te werden / selfs van die tot de welke haer toe-blucht hadden genomen: den aert van die Barbaren zijnde / te houden met de over-winners / ende de over-wonnene sonder onderscheyt op 't lijf te vallen. Daer waren ghebleven alle de Capiteynen der Soldaten / upt-ghesondert Hendrick Jacobsz. Valck, ende Jacob Pompen, Pieter Jacobsz. Hooge-wal, ende Wibrandt Heres, Schippers / ende daer mede als Capiteynen ghebruyckt: wierden oock ghemist verre 't meeste getal van minder Officieren: welker namen wy om de kortheyt hier voor-by gaen. Dit ongeluck ende groote slachter gheschiede soo schielijck / dat by-naer ongelooflijck schijnt te wesen/ want begon wemich voor Sonnen onder-gangh / ende was nochtans by dage meest ghedaen. De vier Schepen/ daer wy hier vozen ghewach van hebben ghemaect / laghen wel dicht onder 't Casteel / ende beschoten 't selve geweldigh / doch met wemich voor-deel / dooz dien 't selve van naturen sterck is / als ghewout zijnde op een Steen-klippe / upt de welke sijne muren half zijn upt-gehoutwen/ ende voort met groote ende seer harde steenen op-ghetrocken. Licht mede in sijn vier Bolwercken / van welke de twee verre in Zee schieten/ ende d'andere twee bevrijden de Landt-zijde. Aen de West-zijde licht een Berghschen/ d'welck over 't Casteel commandeert/ ghe-naemt S' Jago naer seker Capelleken d'welck daer wel eer ghestaen heeft: het Dorp licht onder aen de voet van desen Bergh / ende streckt soo verre van 't Casteel / dat 't eynde qualijck met een musquet-schent is te bereycken: heeft aen



aen de West-zijde een mury tot sijn bescherminghe: de Zee maectt van 't Casteel ende buyten-wercken by-naer een Eplande. Heeft oock vande Oost-zijde een in-ham/ daer eenige Galleepen plachten te houden/ ende noch altydts haer kleyn vaer-tuych berghen. Onse Schepen ghelijck weynich schade deden op 't Casteel / soo hebben oock weynich gheleden / ende in als maer een ofte twee dooden ghehadt. Den ses-en-twintighsten lichten de Schepen haer ancker/ om dicht onder Commany te setten / om 't volck d'welck ontlopen mochte wesen / inde schepen te ontfanghen / hoe-wel de ghevluchte ende ontfommene haer hadden doen gheloben dat het gantsche Legher verslaghen was. Des avondts kregen een brief vanden Generael Arendt Jacobsz., haer versoeken de naerder te kommen/ om 't geberghde volck af te halen. Sulck dat op staende voet 't Schip den Dolphijn met d'yn Jachten derwaerts wierden ghesonden. De welke den seven-en-twintighsten weder keerden / mede brengende ontrent ses hondert Mannen / waer mede de Schepen die te vozen by-naer onnut waren om dienst te konnen doen / wederom ghenoeghsaem wierden voorszien. Den neghen-en-twintighsten voer de Generael Adriaen Jacobsz. naer Commany, soo om hem eenighe verceringhe te geven / ende voer sijn gunste te bedancken / als meest om hem te wegghen sich teghen onse vanden te kanten. Desen gheliet sich (ghelijck dan dese Swarten sijn ghenoech sijn om haer voordeel in alles te soecken) als ofte onse saecke wilde aen-nemen / ende sich teghen de Portugesen stellen; versocht dat alle onse Schepen sich wilden begeben onder 't Casteel ende Dorp / ende beyde seer heftich ende doorgaens beschieten/ vertrouwend (soo hy seyde) de Swarten in dienste ende onder 't ghebielt vande Portugesen wesende souden verlopen/ ende lichtelijck by hem ende de sijne verslagen worden. De onse 't selve gheloof gevende / dewijl de Generael naer Moree verzeilde / om de koninghen van Fetou ende Sabou mede te belesen/ zijn den vijfden November daer voer ghezeilt/ ende hebbent dicht onder 't Casteel gheset in een halve Manc / bewesten 't selve / in 't aen-kommen eenighe scheuten daer op ghedaen / die by de vbandt wierden beantwoordt. Den sesten ende sevende schoten vast van weder zijden / by 't welke de onse de meeste schade leden; sulcx dat den Ammirael niet konnende sien wat voordeel met dit schieten was te doen/ op soo een vaste Plaetse; te rade wierdt voerder af te leggen buyten den reyck van des vbandts gheschut. Ondertusschen quam daer een Canoe van Moree met brieven vande Generael, in de welke te kennen gaf; dat de vbandt sich op den Bergh St Jago gantsch versterckt hadde/ dat oock weynich hoope was dat de koningh van Fetuy met ons soude aenspannen/ende sich tegen de Portugesen vbandtelijck in-spannen; maer 't uiterste dat verkrijghen soude / was dat sich tusschen beyden stil soude houden / beneffens dat gewaerschout was / dat alle eenige gheschencken / die alles by die Barbaren vermoghen / hadde vande Portugesen ontfanghen: ten eynde hem wel in schijn onse vryndt soude thonen / maer bedecktelijck vbandt sijn / ende heymelijck alle af-breck soecken te doen. Ende hoe-wel hy niet konde vermoeden dat de koningh sich vbandtelijck teghen ons soude verthonen / dat effen-wel desen handel ons sonderlingh was in acht te nemen. De onse wisten qualijck wat hier in best souden doen / ende beraedtsaegghden onder den anderen; de koningh ondertusschen bleef aen-houden / dat niet soude voortvaren met het schieten. Tot dat den veerthienden de Generael nu sekerlijck vernomen hebbende / dat de koningh met de Portugesen was over-ghekommen / ende over-sulcx wel ziende daer niet meer voer ons te doen was / gheraden vondt met de Schepen af te kommen / ende met den anderen te over-legghen watter voerder was te doen. Hier op quam Ammirael Lam met de Schepen voer 't Fort Nassouw. Den twintighsten wierdt het Garnisoen van ons

November.



Fort versterckt / alsoo door dien ongeluckighen Slach / seer verswackt was: ende naer dat 't volck vande Schepen wel ververst waren / is den Ammirael met de Vloote den negen-en-twintighsten van daer weder t'zepl ghegaen / met vooz-nemen het Eplandt Principe aen te soecken. Doch alsoo den twaelfden December bevonden 'tselbe gemist te hebben / wierden te rade / by de wal upt te loopen tot onder de Linie / ende andermael met alle middelen te soecken 't vooz-sepde Eplandt aen te doen. Den veerthienden teghen de middach saghen het Eplandt Corisco Oost ten Zupden van haer / hadden doen de hooghde van vijf-en-veertich minuten benoozden de Linie. Den sestienden 't selve Eplandt noch niet aen-ghedaen hebbende / setten het vooz de Kievier de Angre, ende weder met de landelijcke windt naer middach zepl ghemaect hebbende / quamen 's avondts onder 't voozschreven Eplandt / ende settent een half mijle vande wal op acht vadem en een half steeck-grondt. Blevē daer water halen tot den een-en-twintighsten. Wanneer weder t'zepl ginghen, dan konden om de Zupdt niet winnen / om dat de stroom soo hardt om de Noozdt gingh. Den dyp-en-twintighsten settent vooz de Kieviere Gabon, ende liepen daer 's anderdaeghs in. Ende den vijf-en-twintighsten liepen de Kieviere op ontrent dyp mijlen tot vooz des Koninghs Eplandt. Eenighe gheschencken van klepnder weerde wierden aen de Koningh ghedaen / om sijne vziendtschap te verkrijgen. Blevē hier voozts 't gantsche jaer upt ligghen / besich zijnde met hare Schepen schoon te maecken ende water te halen. Soo dat de selve hier sullen laten / ende haer vordere verrichtinghe 't naeste jaer op 't eynde verhalen / naer dat van onse andere Vlooten sullen ghesproocken hebben. Dit jaer was seer ongheluckich vooz de Compagnie / alsoo het haer by-naer allenthalven teghen liep / de Stadt S<sup>t</sup> Saluador verlozen / by de Vloote van de Generael Boudewijn Hendricksz. weynich upt gherecht / ende den Aenflach op 't Casteel Del Mina soo deerlijck ghemist ; dan Godt daer naer weder grooter voozspoedt gaf / als hier naer op sijn tijdt sullen verhalen.







# Jaerlyck Verhael

VAN DE

Verrichtinghen der Gheoctropeerde

## West-Indische Compagnie.

Kort Begriip van 't derde Boeck.



Ervolch vande Vloote onder den Generael *Boudenijn Hendricksz.*, komt inde Baye van *S<sup>t</sup> Francisco*. Haelt daer water, ende doet een landt-tocht sonder vyandt te vinden; die ondertusschen een van onse Boots over-vallen. De onse verbranden eenige Huysen, ende voeren eenich Vee wech. Vertrecken ander-werf van daer; ende kommen weder by *Dominica*; besichtighen de aen-ligghende *Caribise* Eylanden. Vertrecken naer 't Eylandt *Margarita*. Nemen 't Casteel op 't selve Eylandt in, met groot ghevaer vande *Generael*. Trachten noch voorder op 't Eylandt te attenteren, dan konden qualijck landen. Een Spaensch Scheepken ghenomen. Setten onder *Cubagua*: en plonderen 't Eylandt, en verbranden de Hutten. Ghestalte van de Noordt-Custe van *Margarita*. De *Generael* verzeylt naer de Haven van *Muchina*, ende noemt die *Port Maurits*. Besichtighen 't Casteel op *Punta d' Araya*. Ghestalte van *Port Maurits*. Nemen daer een nieuw Schip. De Spagnaerden destrueren haer eyghen Huysen ende Ghelaye. Verrasschen eenich van ons volck, ende en willen die niet laten wisselen teghen hare ghevangens. De onse verzeylen naer *S<sup>a</sup> Fe*: en versien haer van versch water. Passeren *Commanagot*, ende de andere Eylanden. Ende kommen onder *Bonayre* te reede. Bekommen daer eenighe Schapen: ende een groote stapel ghehackt roodt hout; d'welck wierdt af-ghehaelt. Ghenomen een Spaensche *Fregatte* met Tobac, ende eenige kostelijckheden. Kommen aen *Isla de Vaca*, ende voorts aen *C. Tiburon*. Setten daer naer aen 't West-cynde van *Jamaica*. Ghelegentheyte vande Noordt-zijde van dat Eylandt. Een *Piragua* vande Spaensche genomen. Verrichtinghe van



van Capiteyn *Banckert*. Slaet met vier Spaensche Schepen; vande welke een nemen, ende twee destrueren; zijnde van *S. Domingo*, ende kostelijk gheladen. Setten onder *Saona*; ende kommen weder by de *Generael*. Gelijck mede by haer komt de Commandeur *Hendrick Lucifer*. Vertrecken weder al te samen van *Porto Negrillo*. Passeren de *Caymanes*; sien *Isla de Pinos*. Nemen een nieuw Spaensch Scheepken, doch alleen met Ballast gheladen, welck sy monter en ende mannen. Kommen voor *Rio de Porcos*: ende daer naer voor de Croone. Nemen een Schildt-pad-vangher: uyt de welke eenich nieuws vernemen: kommen by *Porto de Cabannas*. Ghestalte van de Havenen daer ontrent. Kommen inde *Cabannas*, en vinden daer een nieuw getimmert Schip. Doen een landt-tocht, becommen eenighe Beesten, ende verbranden een Plaetse. Nemen noch een Bercxken met Schildt-padden. Verbranden 't nieuw Schip, naer dat daer af ghenomen hadden dat haer dienen konde. Noch een Schipken ghenomen voor de *Havana* met hout gheladen, 't welck mede verbranden. Zeylen weder uyt *Porto de Cabannas*. Kommen recht voor de *Havana*. Nemen een Schipken komende van *Campeche*. De *Generael* werdt sieck ende sterft. Daer komt een mutinatie inde Vloote, ende keeren naer huys. De Vloote onder den Ammirael *Pieter Pieterfz. Heyn*, uyt-gheruft by de respectie Cameren. 't getal der Schepen ende volck. 't Jacht *de Vos* voor uyt-ghesonden; 't selve ververst aen de Eylanden. Steeckt over naer de vaste Custe; kommen onder *Cabo Caldera*. Verliesen door onachtsaemheyt ses Man op 't Eylandt *Coche*. Keeren weder naer *Saona* om den Ammirael te verwachten. Uyt-lopen van den Ammirael. Komt aen de *Barbados*; ende vaert door de andere *Caribise* Eylanden. Komt by *Saona*, ende ghemoet 't Jacht *de Vos*. Spoeden haer naer de *Cabo S' Anton*. Eenighe ghelegentheyt vande Noordt-zijde van *Jamaica*. Kommen ontrent *Cabo de Corrientes*. Nemen een Schipken kommende uyt de *Honduras*. Kruyssen hier ontrent. 't Jacht *de Vos* neemt een Schipken met 3000 Huyden, &c. Als mede den *Arendt* een met 1067 Huyden. Verstaen uyt de ghevanghens de doot vanden *Generael*, ende vertreck van sijn Vloote. Blijven noch houden ontrent de *Cabo S. Anton*. Nemen een Schipken van *Nova Hispania* met Meel ende Broodt gheladen, en vernemen 't vertreck van de Vloote van *Nova Hispania*. Begeven haer naer de *Tortugas*. Kommen by *Cabo de Florida*. Krijghen ghesichte vande Spaensche Vloote, bestaende in ontrent veertich Schepen. Derven die niet aen-tasten. Soecken de Custe van *Florida* aen, om water te halen. Nemen een Scheepken van kleyne waerdije. Den Ammirael neemt voor, te keeren naer de Custe van *Africa*. Kommen den tweeden *November* aen 't Eylandt *Coruos*, ende daer naer ontrent



trent *Tercera*. Veerdighen af den *Arendt* naer 't Vaderlandt. Vervallen op de Cufte van *Africa* by Noorden *Cabo Verde*: ende kommen in *Sierra Lyona*. De reyfe van *Thomas Sickes* naer *Brasil*. Neemt een Portugees Schipken by groot *Canaria*: dat haer ontfonck. Komt aen de *Cabo Verde* Eylanden. Sien de Cufte van *Brasil*, ontrent *Ilheos*. Sincken een Portugees Schipken. Kommen in *Rio das Contas*. Kruyffen ontrent de *Bahia*. Jaeghen een Portugees Schipken aen strandt. Nemen een *Caravelle* met Wijnen gheladen. Nemen een Schip met vijf hondert en vijftich kisten Suyckeren. Daer kommen noch vijf Compagnies Schepen by haer. Verspreyden sich op de Cufte van *Brasil*. De *VVindt-hont* neemt een Schip gheladen met Koopmanschappen: loopt daer mede naer de *Caribise* Eylanden. *Thomas Sickes* neemt een Schipken met hondert ende vier-en-tachtich kisten Suyckers: d'welck naer 't Vaderlandt zeynden. Ververscht in *Sierra Lyona*. Vervallen aen de *Cabo de Lopes Gonçalvos*. Kommen weder aen 't Eylandt *Fernando Noronha*: ende van daer op de Cufte van *Brasil*. Nemen een Bercke met Suyckeren. Bejeghen een groote Portugesche Vloote, daer onghefchent afkommen. Keeren naer 't Vaderlandt. De vaert vande Jachten *den David* ende *Sparmer*. Kommen aen 't Eylandt *S<sup>t</sup> Anilla*, ofte *S<sup>t</sup> Millan*. Doen een vergeeffsche reyfe. Den Ammirael naer veel fuckelingh op de Cufte van *Africa*, keert weder in 't Vaderlandt. Uytkomst ende eynde vanden tocht des Ammiraels *Lam*.

## Het derde Boeck.



**V**oerleden jaer hebben wy den Generael Boudewijn Hendricksz. ghelaten by Mona, gheresolveert om te loopen inde Bape *S<sup>t</sup> Francisco* aen 't West-eynde van 't Eylandt *S<sup>t</sup> Juan de Porto Rico*; hy is met sijn byhebende Schepen den tweeden Januarij deses Januarius, jaers vooz de Rieviere / daer water soudent halen / te reede ghekommen: ende heeft noch dien selven dach twee hondert soo Soldaten als Boots-ghesellen aen landt doen brengen / aen een schoone ende groote Sandt-Bape: ende voorts ordre ghestelt op het repareren van de Schepen. De Goude Sonne wierdt gheleght vooz de Rieviere / om de water-haelers te beschermen. Sanderdaegs trocken de onse te landt-waert in / doch en vonden aldaer noch volck / noch huysen: ende teghen den avondt over-viel hem een harden reghen / soo dat ghenootsaecht waren haer neder te legghen op eenen Bergh / verdeelt in vier Troupen / ende daer dien nacht te rusten onder den blaewen hemel. Ende alsoo de Boots qualijck vlotten konden

ANNO  
1626.



konden weghen de leeghte van 't water / soo voer de Schipper vande Goude Sonne, die met dertich Man aen landt was ghelecht / om op de Spaensche te passen / om die te helpen: de Spaensche daer-en-tusschen die daer ontrent verborghen hadden ghelegghen / overvielen 's avonds inde Kieviere een van onse Booten / en sloegen twaelf van ons volck doot / en dyn ontswommen het. Ons volck welck op den Bergh gerust hadde / den vierden weder voortstreckende / quamen by een Hups met ettelijke hutten / en coralen van Beesten daer om het liggghende; sy dooden hier een deel Verckens / ende aten die: ende van daer wederom op-breeckende / staecten de Hupsen in brandt; ende namen een deel Verckens mede / nevens twee Peerden met Hupden geladen. Sanderdaeghs zeyden ons volck met het Jacht West-cappel, S<sup>t</sup> Domingo (soo hadden 't veroverde Schipken genoemd) ende de groote Chaloupe naer Porto S<sup>t</sup> Francisco, voornemens zijnde aldaer te landen / ende een tocht binnen 's landts te doen: doch daer kommende / vonden het aldaer soo ondiep / dat de Booten niet en konden landen; sagghen mede vijftich of tsestich Spagnaerden te peerde / de welke besich waren met het Dee te landtwaert in te drijven; soo datse onverrichter saecke weder keerden aen de Schepen. De Generael sont noch meer volcks aen landt / om de Boots die water haelden te beviziden: ende nam kennis van alle de victualie die inde Schepen wierdt bevonden / om sijn vordere bestecken daer naer te richten / want wilde niet gaerne t' hups kommen / vooz al eer noch pets ghewichtighs hadde verrichtet. Den achtsten gingh hy selfs aen landt met veel volcks / vooz-nemens zijnde noch een landt-tocht te doen / doch het regende soo gheweldigh / datter gheen kans was om pets te verrichten; ghelijck dan mede om de selve oorsaecke / ende het aen-stooten van de Zee inde schepen niets en konden doen. Sanderdaeghs waren weder aen landt / ende weerden een deel kreupel-bosch / om wat beter ghesichts te hebben / ende de vrandt sijn hinder-lagen te verhinderen ende ondecken: de welke de vozighe daghen noch al seven of acht van ons volck hadden ghequest / schietende upt de dichte bosschagie / daermense niet sien en konde. Den derthienden trocken weder een stuck te landtwaert in / doch en rechten niet anders upt / dan dat een groot ghetal Oragnie-appelen aen-haelden tot verversinghe van 't volck. Ende alsoo de Schepen nu weder wel herstelt / ende van water en hout voozsien waren / soo zijn den sestienden weder van daer t'zepl ghegaen / ende deden haer beste om by Noorden 't Eplandt S<sup>t</sup> Juan de Porto Rico op te laveren / ende soo weder aen de Caribise Eplanden te gheraecken: waren daer mede besich tot den thienden Februarij; waren al geweest tot op de hoogde van vijf-entwintich graden en een half / ende allenskens weder op-geklommen / welcken dach sy weder ontrent Dominica te lande quamen; en stommelden daer op een leeger wal / niet sonder groot gebaer; doch geraecten eyndelijck des avonds om de West-hoeck van 't selve Eplandt / en lieten de anckers vallen. De Generael dede de gantsche Custe van 't Eplandt besichtighen; ende vonden om de Noordt-hoeck aen de Noordt-West-zijde een groote Sandt-Baye; doch geen anker-grondt / want waren tot op een musquet-scheut aen de wal / ende en konden daer noch gheen grondt werpen. Laghen gheset aen de West-zijde / nevens een Kievierken daer heel ghemackelijck water was te halen: ontrent een half mijle van daer licht een Dorpken van de Wilden die op 't Eplandt woonen / heel quaedt volck / en die gantsch niet en zijn te vertrouwen: rechte vooz dit Kievierken is het heel steyl / dan by Supden ende by Noorden 't selve ist goet ankeren op vijf / ses / seven ende acht vademmen sandt-grondt. Oock soo sondt de Generael eenighe Schepen / om de naest-ghelegene Eplanden te besichtigen / ende te sien offer oock pets te doen was. De Vice-Ammirael trock selfs met Nieuw-Nederlandt en S<sup>t</sup> Domingo naer Guadalupe ende 't Jacht West-



West-cappel naer Matinino. Onder Dominica ligghende / hadden schyckelijck ontweder van Donder en Blirem. Den seventhienden 's avondts maecten ten weder zeyl / en waren 's anderdaeghs 's morghens dwars van 't Eplandt Matinino, ende ontrent de middach hadden St<sup>a</sup> Luzia Oost-Zuydt-Oost van haer. Den twintighsten kregghen Granada op zijde / en stelden haer kours met een Nooydt-Ooste windt / Zuydt-Zuydt-West aen / soo dat 's anderdaeghs 't vaste landt in 't ghesichte kregghen; ende naer de middach haer bevonden by de Cabo de tres Puntas: hier gaf de Generael een peder Schip sijn ordre ende seyn: de zeplen wierden in-ghenomen / en lieten de Schepen om de Nooydt drijven / tot dat het eerste quartier upt was / doen maecten weynich zepls / en lietent West ten Noorden / en West-Nooydt-West door-staen. Den twee-en-twintighsten 's morghens ontrent ten neghen upzen / sagghen het Eplandt Margarita alwaer gelijcker-handt de kours naer toe stelden: ende kommende recht voor de Bape daer het Casteel op licht / is de Vice-Ammirael met seven Schepen daer naer toe ghelopen: de Generael, die voornemens was gheweest om de Nooydt te lopen / is hem ghevolcht / om dat alle het volck d'welck te landen hadde / in de Schepen was / die by noch by hem hadde: settent aen de Oostzijde van 't Casteel; en brachten 't volck aen landt / aen een kleyn Sandt-Baepken. De Spagnaerden de onse daer niet verwachtede / hadden sich sterck betrencheet inden bocht: die van 't Casteel liepen heel confuselijck hier ende daer / ghelijck volck dat verrast is; de Generael dit ziende / is met een deel volcks aen-ghevallen op de landt-zijde van 't Casteel / daer de vbandt gheen gheschut en hadde: doch dese stoute dapperheyt soude den vroomen Heer bynaer qualijck bekommen hebben; want nauwelijcx met vijfthien ofte seshien Man op 't hooge van 't Casteel ghekommen zijnde / wierdt hem de wech te rugghe by de vbandt af-ghesneden / in voegghen dat het daer wel van noode was sich mannelijck te weeren: daer bleven wel neghen van 't kloekste volck doodt / ende veel werden ghequest; ende onder andere twee Capiteynen / van Urck ende Molckman. Ende het soude daer slecht af-ghelopen hebben / ten ware Capiteyn Stapelende Capiteyn Estienne de Generael hadden kommen ontfetten; want de Spagnaerden haer vernemende / weken; soo dat de onse de Nooyte open kregghen / daer de Generael selfs de Wlagghe op plante: eenighe vande Spagnaerden wierden neder-ghehouwen / doch meest spronghen ober de muren / ende ontvluchtent: dus werden de onse meester van het Casteel. Verston den upt een ghevanghen / ende een Swarte die by de onse over-liep / dat den wegh van 't Casteel leydende naer de vleckke daer de Spagnaerden meest woenen / met voordacht allenthalven met Trencheen was af-gesneden / en op vele plaetsen ghestopt / met die grouwelijck-stekende heesters / de welke in dit Eplandt / ende aen 't vaste landt verscheyden woon-plaetsen haer meeste sterckte geben / alsoo het bynaer onmoghelijck is daer deur te kommen / ende dat de Vrouwen in 't Gheberghte ghevlucht waren met de beste meublen. Daer wierden op 't Casteel ghevonden dyn metalen ende vijf psere Stucken / die de Generael 's anderdaeghs dede af-nemen ende aende Schepen brengen; ende naer dat twee daghen hadden om-ghebracht / met het Casteel te ruineren / en alle de Hupsen te verbzanden / soo zijn weder al t'samen t'Scheep ghegaen / ende den seven-en-twintighsten vandaer vertrocken. Twee Schepen ende een Chaloupe zijn door last vande Generael by Noorden 't Eplandt om ghezept / om de ghelegentheyt aldaer te bespieden; ende twee Schepen ende een Jacht zijn dwars naer 't vaste landt over-gesteken: ende de reste vande Schepen / hielden by Zuyden 't Eplandt dicht langhs de wal / tot op ontrent twee mijlen Westelijcker als de reede daer de Vloote hadde ghelegghen. Hier was de plaetse ghelegghen daer de Schepen van 't vaste landt ghewoon zijn af en



ANNO  
1626.

aen te kommen: des Generaels voornemen was dese ghelegentheit mede aen te tasten/ doch wegghen de drooghten ende blackte van het strandt/ en konden de groote Schepen soo naer niet kommen/ dat het landt met haer Canon konden bereycken: ende 't Jacht S<sup>t</sup> Domingo was soo naer gheleopen dat sijn roer af stiet/ maer gheraecten wederom af/ sonder meerder schade; ende alle de Schepen quamen ten ancker. Des nachts setten de Schepen een wep- nich naerder/ doch konden eventwel de strandt niet beschieten. Niettemin wierden 's anderdaeghs de Soldaten gebracht aen 't Jacht S<sup>t</sup> Domingo, ende poerden van daer met de kloekste Boots naer de wal toe. Doch de Boots wat naerder aen de wal kommende/ begon de vpandt upt de Trenchen/ de welcke hy daer hadde op-gheworpen/ ende upt het kreupel-bosch/ (d'welck tot aen strandt komt) seer fel met haecks te schieten/ sonder dat de musquetten upt onse Chaloupe/ ofte de sturckens upt het Jacht/ noch konden toe-draghen; soo dat- ter een Man inde Boots wierdt doodt gheschoten/ ende een swaerlijck ghe- quest. De Generael merckende datter gheen voordeel op de vpandt hier was te doen/ schoot een Canon af/ op dat de boots weder souden af-kommen; ende 't volck weder aen boordt zijnde gekomen/ lichten de Schepen haer anckers ende gingen t'zepl. Gemoeten strax Capiteyn Banckert, de welck te vooren met het Jacht West-cappel was af-gesonden: hy hadde een Spaensch Scheepken ghenomen met ontrent dupsent Kroben ghesoute Visch: ende de Schepen set- ten het voorts te samen aen 't West-eynde van 't Eplandt Cubagua. De Ge- nerael voer daer met eenige Boots wel gemant aen landt/ vonden daer niets/ als alleen eenighe Disschers Hutten/ daer noch eenighe Visch in was/ de wel- ke sy mede namen/ en staken de Hutten in brandt. De twee Schepen die by Noorden 't Eplandt om waren ghesonden; vonden op de Noordt-Custe van Margarita over-al goede ancker-grondt/ soo verre en soo naer als men selfs wil setten: ende als men om de Noordt-hoeck komt naer het Westen toe/ soo ghemoet men vele frane Sandt-Baepkens/ aen de welcke eenighe Indiaen- sche Huttetekens staen. Daer is mede een groote in-wijck/ soo verre als men be- ooghen kan/ ende is binnen de in-wijck leech landt: dan de selve voor-by zijn- de/ stiet men wederom hooch landt: vande Zuidt-hoeck steeckt een blackte af/ daer maer dyp of vier vadem waters op is/ ende daer aen licht een Dorp/ de Wooninghen al van aerde op-gheworpen. Dit aldus in twee of dyp daghen ondersocht hebbende/ ende de gantsche ghelegentheit van de Noordt-zijde van 't Eplandt wel af-ghesien hebbende/ keerden dese twee Schepen weder by de Vloote. Naer dat sy al weder by den anderen waren ghekommen/ en 't Eplandt Cubagua wel hadden door sien/ soo is de Vloote den vierden Martij weder van hier vertrocken. De Generael stelde sijn kours recht by de punt upt/ ende soo voorts naer de haven van Muchina (de welcke de onse den naem gaven van Port Maurits) vijf of ses mijlen by Westen Cumana ghelegghen: ende de Fluyt nevens de Goude Sonne, en noch een Jacht wierden ghesonden aen de kleyne Sout-panne/ om aldaer vijf-en-twintich ofte dertich last Souts in te nemen/ d'welck vernomen hadden daer dicht op strandt te ligghen. Het Schip Leyden en 't Jacht S<sup>t</sup> Domingo zijn dicht langhs de wal ghezept/ om 't Casteel ligghende nevens de groote Sout-panne van Punta d'Araya te be- sichtigghen ende te bespieden of daer pets te doen was: daer ontrent kommen- de/ schoot 't selve Casteel naer de Schepen/ doch niet naer 't getal van 't Canon 't welck ghesecht wordt daer op te ligghen/ soo dat de onse vermoede dat niets al te wel van Buskruyt moesten voorzien wesen. Waren mede voor de kleyne Sout-panne/ voeren daer aen landt met een deel Soldaten ende Boots-ghe- sellen/ vonden daer een deel ghedrooghte Visch/ die sy mede namen: neffens twintich last Sout d'welck daer op een hoop lach. De Generael daer-en-tus- schen



schen voorts-varende / wierdt het stille / ende hy voer selfs met de Boot voort-  
 unt om de haven wel te verkennen / soo dat voort den avondt daer noch binnen  
 gheraecten. Bevonden dese Haven van binnen soo wijdt ende bequaem / dat  
 alle de Schepen van Hollandt daer in wel souden ligghen sonder ancker ofte  
 touw / want men kander soo diep in-loopen / datmen geen Zee ofte Zees ghe-  
 lijk en siet. Ghekommen zijnde ter plaetse daer het voort-ghenomen hadden  
 te setten / soo wierden aen d'ander zijde een Schip ghewaer / d'welck sy met de  
 Chaloupe ende Boots af-haelden : hadden niets in als staende ende loopende  
 Wandt / en twee Gotelingen / voorts gheen stenghen ofte zeplen / of eenighe  
 Ammunitie van Oorloghe. Des anderen daeghs voeren met de Boots bet  
 innewaerts naer een plaetse daer eenige Hupskens stonden ; vonden daer eeni-  
 ghe Gagnie-appelen / Maiz ende andere verversinghe : ende de Generael gaf  
 de Schippers last om hare Schepen kiel te halen / ende schoon te maecken /  
 want hadden nu langhe ynt gheweest / ende waren seer vuyl gheworden. De  
 Spagnaerden ons volck daer vernomen hebbende / zijn ghekommen naer de  
 voorszede Hupskens / en hebben de selve / alsmede de Maiz die daer noch stondt  
 verbrandt / soo dat de onse den sevenden daer weder kommende om haer gerief  
 te halen / alles verdoorven ende verbrandt vonden. De Generael voer altemet  
 aen de Schepen die by 't punt laghen ; ende men socht allenthalven binnen de  
 Haven naer versch water / doch en konden geen vinden / d'welck een groot af-  
 sien is voort soo schonen plaetse : soo dat naer dat alle de Schepen wel waren  
 schoon ghemaect / ende van brandt-hout ende ballast versien / den d'n-en-  
 twintighsten weder hebben begoomen ynt te werpen ontrent de midder-nacht  
 en gheraecten des morgghens bupten gaets / ende setten het daer. Ondertus-  
 schen hadden de Spagnaerden / ligghende op 't groote Casteel by de Sout-  
 panne / ses van onse Soldaten / van de Schepen die 't Sout aen de kleyne  
 panne laden / de wyl sy haer aen landt met visschen al te onversichtelijck besich  
 hielden / ghevanghen / ende twee dootd gheschoten : ende souden ongetwijffelt  
 de Boot mede ghenomen hebben / ten ware de Schepen soo dapper met Canon  
 onder hun hadden gheschoten. Des anderen daeghs deden alle de Schepen  
 haer beste om by de andere die aen 't punt laghen / te gheraken / doch quamen  
 daer eerst den vijf-en-twintighsten. De Generael de ghevanghenis van sijn  
 volck vernomen hebbende / wende alle middelen aen om de selve te lossen / sondt  
 aen de Gouverneur van 't Casteel / ende boodt hem aen onghelijck meer ghe-  
 vanghen Spagnaerden voort de sijne los te laten gaen / doch de Gouverneur  
 en wilde nergens naer hoozen / pretenderende contrarie last van sijn Heester ;  
 alle ghevanghenis naer Spagnien te moeten zeynden. Den acht-en-twin-  
 tighsten werdt het Jacht Porto Rico naer 't Vaderlandt af-ghesonden met  
 brieven ende verhael van alles wes der tot dien tijdt was voort-gefallen : ende  
 de Generael verzeplde met sijn Vloote naer S<sup>a</sup> Fe, en quam daer voort een upze  
 naer Sonnen onder-gangh. Daer wierden datelijck alle de Soldaten ghe-  
 landt / om 't volck te beviziden die 't water haelden : welck sy met sulcke veer-  
 digheyt aen-brachten / dat de Schepen in twee daghen volkomentelijck van  
 water wierden versien / want hier is seer goet water / ende ghereedt te halen /  
 aen de Zuidt-zijde van de Baye voort een versch Kievierken ; dan alsoo dese  
 Plaetse maer vijf mijlen van Punta d'Araya licht / ende Comena soo naer heeft /  
 en is hier gheen water te halen / dan met ghewapender handt. Donghen daer  
 naer eenighe Bocken op de kleyne Eplandekens die daer ontrent voort de vaste  
 Custe liggen / tot den tweeden Aprilis ; als wanneer weder t'zepl gingen / ende  
 voeren naer de middach West-waert aen met de Brise ofte Oostlijke winden /  
 ende bupten de Eplandekens zijnde / lietent drijven / en stakent 's nachts aen  
 de windt / om Comanegot niet te misschen : ende Capiteyn Banckert met  
 't Schip

Aprilis.



ANNO  
1626.

't Schip de Jonghe Tijger, de Fluyte ende Nieuw-Nederlandt wierden belast over te steken naer 't Eplandt Hispaniola, om te sien ofte daer eenighe Spaensche Schepen souden konnen betrappen. 'S anderdaeghs 's avonds quam de Vloote voor Commanogot: ende sonden een Jacht voor: uyt langhs de wal/ om te ondecken ofte daer erghens eenighe vande vrandts Schepen laghen. Ende naer dat de Generael aen alle de Schepen besloten brieven hadde gesonden/ naer de welcke / in-ghevalle van den anderen quamen te verstacken / haer souden hebben te draghen / soo hebben hare reyse verborjert / en voeren West aen langhs de wal; ende daer naer Nooydt-Nooydt-West. Soo dat den achtsten naer de middach saghen Isla des Aves, het welcke sich leegh op doet / en vol hooghe Boomen: ende 's anderdaeghs saghen Bonayre, doch zijn eerst den thierenden daer op de reede gekomen. 'S anderdaeghs voeren seer sterck aen landt om Beesten ende roodt hout op te soecken; bequamen wel hondert soo Schapen als lammeren / behalven de ghene die 't volck aen landt slachten ende aeten. Den Paesdach ghebiejdt zijnde / zijn weder aen landt ghevaren/ ende 't landt deur-ghetoghen in d'n Troupen; vonden een groote stapel ghehackt hout / ontrent anderhalf uren van 't strandt; ende bequamen weder ontrent hondert Schapen. De volghende daghen brochten 't hout seer neerstelijck af: ende wierdt oock eenich pock-hout af-ghesaecht / d'welck niet verre van 't strandt stondt. D'welck den sestienden beschickt zijnde; en elf ghevangene Spagnaerden en Portugesen aen landt gheset / ende v'n ghelaten: zijn den seventhienden weder t'zepl' ghegaen. 'S anderdaeghs wierdt by 't Schip Utrecht ende 't Jacht St Domingo een Spaensche Fregatte ghenomen / ghesladen met Tobac/ en veel kostelijckheden / welcke veel by 't volck wierdt geplundert / eerder ordze op konde ghestelt werden. Het was een advijs Bercke kommende van Comena, en daer waren eenighe Spagnaerden in/ die de onse in Port Maurits ontlopen waren. Stelden voorts haer kours Nooydt-Nooydt-West aen/ hadden heel hardt weder/ doch sagen den twintighsten het Eplandt Hispaniola, beneden de Eplandekens / ghenaeemt de Frailes. De Schipper vande Goude Sonne wierdt ghelast dicht langhs de wal te houden / en alle gaten en hoecken wel te besichtighen / tot welcken eynde hem de groote Chaloupe werdt mede ghegeven/ ende 't Schip de Goude Meulen by ghevoecht. Sy waren den vier-en-twintighsten voor de Salinas, en voeren met de groote Chaloupe/ ende de hare in 't gat/ om te sien offer eenighe Bercken laghen/ maer en vonden niet; quamen noch dien selven avondt onder Isla de Vaca ten ancker. Den ses-en-twintighsten setten de Vloote by de water-plaetse onder de Cabo Tiburon; en de andere Schepen/ naer dat Isla de Vaca ende de Bape onder Hispaniola hadden besocht / quamen den neghen-en-twintighsten daer mede. Vonden daer mede Capiteyn Lucifer ende Galeyn van Stapels met haer Jacht ende Bootjen / de welcke inde Riebiere des Amazonas waren gheweest. Het Spaensch Schipken werdt hier herstelt / ende van alles wel voorzien om met de Vloote te gaen. Den derden Maij zijn weder van daer t'zepl' ghegaen/ naer dat hun van water wel voorzien hadden; en stelden haer kours West-Zuydt-West; was tamelijck stille; passeerden 's anderdaeghs 't Eplandeken Navaza. Den vijfden kregen 't Eplandt Jamaica in 't ghesichte / en konden den Zuydt-hoeck niet boven zeplen / om dat de windt soo Zuydelijck was; de Generael vondt gheraden eenige Schepen by Zuyden/ ende eenighe by Nooyden 't Eplandt om te zejden; doch en konden de Zuydt-Oost-hoeck niet om kommen; ende daer quam noch by haer 't Schip Nieuw-Nederlandt ende 't Jacht West-cappel. Den achtesten settent aen 't West-eynde van Jamaica by de andere Schepen / is daer al fraey en effen grondt/ op sommighe plaetsen schoon weylandt. De Schout by nacht/ nevens de Valck ende Gouden Sonne, die gesonden

Mayus.



den waren om de Noorſt-zijde van 't Eylandt te beſichtigen; boven de Noorſt-Oeſt-hoeck komende / ſielden haer kours Weſt-Noorſt-Weſt / ghelijck de wal daer meeft ſtreckt / onghewaer acht-en-twintich mijlen weeghs / en dan voorts Weſt ten Noorſden: bevonden de heele Cuſte naer haer giſſinghe langhs ſes-en-dertich mijlen / en ghewaldigh ſchor; ende aen de Weſt-Zuydr-Weſt-hoeck / ofte Punto Negrillo, vonden reede daer men beſchut licht voor de Brife, en een Schip kiel halen kan. De Schipper vande Goude Sonne, Jan Jaſperſz. de Laet, doorſnuſſelde alle hoecken / en bequam daer onder 't landt een groote Piragua (ſoo noemen de Scheepkens vande Indianen) daer 't volck upt gheblucht was; daer wierden in ghevonden ſes-en-tſeventich Hunden / viſſich pottifen Smeer / en twintich geſouten Verckens; den ſevenden vonden Capiteyn Banckert met de Fluyt, die als vozen vande Vloote waren af-ghefonzen / in 't beginsel van April. Spquamen den neghenden April weder op de Cuſte van S<sup>t</sup> Juan de Porto Rico te verballen / ontrent het Eylandt Mona: den thienenden met den daeghe ſaghen vier Zeylen / daer ſp datelijck jacht op maecten / ende ſp de onſe ghewaer wordende / ſmetent voor de windt; effen-wel quamen voor de middach by haer / ende begonnen vier te geven op 't grootſte Schip / d'welck des Koninghs van Spagniens Vlagghe van ſijn voorſtenghe liet wapen / weſende Vice-Ammirael van dat Vlootjen; by hieldt het al te loefwaert van de andere / met het ſchover-zeyl inden bandt; de onſe zeylden hem twee of dyp mael langhs ſijn zijde / ende ſhoten op hem beyde met Canon ende Muſquetten / ende by wederom: ondertuſſchen gheraecten der twee van d'andere Schepen achter upt / van welcke het eene den Tyger noch aen voorſt quam / ende werdt by hem ghenomen / haelden der dyp-en-twintich Wan af / ende ſloten die in 't kabel-gat / ende ſielden weder volck daer op / ende Nieuw-Nederlandt daer by / om acht daer op te nemen: den Commandeur Banckert vervolghde de andere / ende quam by een Schip d'welck achter upt was / op hebbende veerthien Stucken / d'welck by meynde verſchenden repſen aen voorſt te legghen / maer en konde daer niet toe kommen / door dien de Spaenſche het ontgierden; waren daer mede beſich tot 's avondts toe / ende vervolghden hem tot onder de wal / gheduygh op hem ſchietende; ontrent de midder-nacht quamen hem aen voorſt / ende namen 't Schip in / de Spagnaerts / upt ghenomen ſeven of acht / waren al gheblucht aen landt. Het dien doen gheraecten ſoo naer aen de wal / dat 't ancker moeſten laten vallen / ende weder af boughſcheren; 't veroverde Schip de wal naerder zijnde / geraecten aen de grondt / ende viel op ſijn zijde / ende bleef daer ſoo ligghen: dit gheſchiede ontrent twaelf mijlen boven S<sup>t</sup> Domingo. Den elfden ſagen het ander Spaenſch Scheepken onder landt ten ancker liggen / ſonden der de Boot naer toe / maer en vonden daer niemant in / ſoo dat het af-brochten: daer naer ſonden twee Boots naer 't geſtrande Schip / die vol-laden met Tobac ende Hunden weder quamen; deden alſoo dien dach noch een / ende 's anderdaeght inſghelijck twee tochten: doch door dien 't Schip gantsch om lach / met het gat teghen de wal / en kondent 't gheſchut niet upt ſetten; ſoo dat te rade wierden den brandt daer in te ſteken. Verzeylden voorts naer Saona, ende quamen daer den dertienenden / ende vonden aldaer Nieuw-Nederlandt, die haer verhaelde hoe dat 't ghenomene Schip ghesoncken was. 'S anderdaeghs poerden weder naer S<sup>t</sup> Domingo om 't Galeon te ſoecken: doch te vergeefs; weſhalven haer repſe vorderden naer Jamaica. De Schepen van de Spagnaerden / daer wy nu van gheſproken hebben / waren die / de welcke doen de onſe als vozen verhaelt / de Haven beſichtigden voor S<sup>t</sup> Domingo inde ladinghe hadden ghelegghen: het grootſte weſende een Galeon, d'welck haer ontzeylde / was gheladen / ghelijck upt de ghevanghens verſtonden / met vier-en-twintich dupsent Hunden / veel



ANNO  
1626.

Gember ende andere waren: uit de gheblevene werdt weynich ghebercht; ende in 'tghene d'welck tot in Porto Negrillo brochten / ende daer ontladen / werden bevonden ses-en-dertich hondert Hupden / ontrent vijf-en-twintich last Gember en eenich roodt hout. Den negenden Maij quam daer mede by de Vloote / Capiteyn Hendrick Lucifer.

Naer dat de Schepen in Porto Negrillo wat voorszien waren / ende een overflach ghemaectt vande eet ende dzyck-waren / die noch by peder Schip werden ghbevonden / is de Vloote den vijftienden weder van daer t'zepl ghegaen / ende stelden haren kours Nooydt-West ende Nooydt-Nooydt-West aen. Den seventhienden saghen 't Eplandt de groote Cayman, zijnde slecht leech landt / ende aen de Oost-zijde is de Custe heel vuyl: setten haer kours derwaerts / en liepen by Zuyden om; zeplden den gantschen dach tot Sonnen onder-gangh / en met sommighe Schepen wast wel midder-nacht eerse op de reede quamen; laghen gheset aen de West-zijde in een groote Sandt-Baye / op twaelf en dertien vadem water. Donghen op 't Eplandt veel Schildt-padden ende Crocodilen / daer dese Eplanden de naem van voeren: ende vertrocken weder van hier / stellende haer kours Nooydt-West aen. Hadden veel stilten / ende de stroom voerde haer ghewaldigh wech om de West; soo dat sonder landt ghesien te hebben / den dertighsten haer bevonden op de hooghde van een-entwintich graden ende acht-en-veertich minuten; ende 's anderdaeghs zeplden het hooge landt van Isla de Pinos Oost-Zuydt-Oost van haer. Kregghen daer jacht naer een Scheepken liggghende tusschen de Caios: (d'welck zijn klepne Sandt-Eplandekens die met menichte liggghen vooz 't Eplandt Cuba.) doch gheen van de Jachten en dozste 't selve volgen tusschen de Eplandekens deur / dooz dien het daer soo black is. Haer werdt by Galeyn van Stapels vervolcht met twee Chaloupen tot onder de wal van 't Eplandt Cuba, en daer genomen / doch 't volck gheraecte aen landt: 't was een nieuw Scheepken / maer hadde niets in als sijn ballast: werdt ghemandt / ende de Soon van Lucifer vooz Schipper daer op-ghestelt: dit gheschiede den eersten Junij. 'S anderdaeghs bevonden haer dwars van Cabo de Corrientes; de welke aen de Zuydt-Oost-hoeck seer vuyl is; doch by Nooydt-Westen van de selve Caep is een groote in-wijck / daer men beschut kan liggghen vooz Oost ende Zuydelijke winden; men moet de Caep Zuydt-West van sich brengen / en als men schoone gronde fiet / daer setten / inde in-wijck is versch water te vinden in een put. Den vijftenden saghen 't hooghe landt van Rio de Porcos, soo dat de Cabo S' Anton al vooz-by waren / ende de Organos; hielden het voozts hier af ende aen / doch vorderden weynich om de Oost / dooz dien het stil was / ende de stroom bevonden om de West te schieten. De Generael dede over alle de Schepen een verbodt af-kondighen / dat alsoo nu ter plaetse waren ghekommen daer met de hulpe Godts de reyse verhoopten goet te maecten / dat niemandt hem soude verborderen in 't veroveren van eenighe Schepen / de kisten ofte kassen en pakken open te bzeken / eer datter ordze by de Generael soude wesen in-ghestelt / ofte indien sulcx gheschiede / dat de schade aen de Schippers welcker volck sulcx dede / soude werden verhaelt / en de mis-doenders rigereuselijk gestraft. Des avonds saghen weder de Organos, en wenden 't Zee-waert, ende daer naer weder nae de wal. Den achtsten saghen de Croone; en 's anderdaeghs werdt by de Jachten een Spaensch Berceken ghenomen; in 't welke tseftich of tseventich Schildt-padden wierden ghbevonden / ende dzy Han: uit de welke men verstondt dat de Schepen vande Honduras, noch oock de Vloote van Nova Hispania inde Havana niet was ghekommen / maer dat haest daer verwacht wierden. Bleven hier ontrent eenighe daghen hangen / sonder veel te vorderen / en vonden noch al stroom om de West / hoe naerder de wal / hoe stercker;

Junius.



stercker; soo dat die om de Oost wil wesen / het landt moet schoutwen / ende  
 midden in 't vaer-water houtwen op de hooghde van d'yn-en-twintich graden  
 en een half. Den derthienden gheraecten by Porto de Cabannas. De reeden  
 ende Bapen aen dit ghewest van 't Eplandt Cuba als ghy de Cabo S<sup>t</sup> Anton  
 vooz-by zijdt (op dat 'tselbe hier in 't vooz-by-gaen aen-roeren upt het Journael  
 van Jan Jasper sz. de Laet) zijn dese; eerst Rio de Porcos ontrent twintich mij-  
 len by Oosten de Caep voornoemt; daer aen volcht Bahia Honda, vijf mijlen  
 by Oosten Rio de Porcos; daer licht men achter een reciff op vier / vijf / ses en  
 meer bademen waters / naer datmen wil: noch d'yn mijlen by Oosten Bahia  
 Honda, licht Porto de Cabannas; ende noch d'yn mijlen verder om de Oost  
 Porto Marien; dese d'yn voorschreven Havenen zijn goet vooz groote Sche-  
 pen van vijf of ses hondert vaten / doch Cabannas ende Marien zijn de vooz-  
 naemste; d'yn mijlen by Oosten Marien is noch een Haven ghenacmt Baracoa,  
 dan is maer vooz Bercken ende klepne Schepen; daer aen volcht de Havana  
 d'yn mijlen van Baracoa, en acht mijlen by Oosten de Havana is noch een Haven  
 ghenacmt Arcoco, vooz tamelijcke Schepen / ende ses mijlen by Oosten dese/  
 licht de Bape de Matancas. Den veerthienden voer de Generael met vijf Boots  
 wel ghemant in Porto de Cabannas, alwaer onder een Eplandeken dicht aen  
 't vaste landt legghende / een nieuw ghetimmert Schip vondt / d'welck meest  
 klaer was / sijn rondt-hout / stagh ende wandt op-hebbende / groot ontrent  
 hondert lasten: op 't Eplandt vonden veel plancken en ander Schips ende  
 Timmer-lieden gereetschap / oock eenige Spijse. De Schepen quamen voorts  
 alle in dese Haven / ende het Eplandeken wierdt met goede wacht beset; daer  
 is soo grouwelijcken menichte van Mosquiten / die soo onghenadigh bijten/  
 datter 's nachts niet en is te rusten. Den sestienden lande de Generael mee  
 ontrent seben hondert Man aen de Oost-zijde vande Bape / vonden daer een  
 ghebaende wegh / doch engh / soo datter niet over twee in 't ghelit en konden  
 marcheren; naer dat een unze ghetrocken hadden / en een lopende Beke van  
 schoon water ghepasseert / quamen sy by een Corall (dat is een plaetse daer  
 Beesten werden ghehouden) 't volck by de Honden ghewaerschout zijnde / liep  
 wech: bequamen daer vijftich Berckens / acht ghemeste kalveren / en veel ge-  
 roockte Speck: en wel twintich dupsent Oragnie-appelen / eenighe dupsent  
 Limoenen / Bananas ende ander verbersinghe. Naer dat wat gherust hadden/  
 trocken met den buyt wegh / en verbranden de plaets: kregghen soo gheweldi-  
 ghel stort-reghen / dat langhe doende waren eer weder aen de Boots konden  
 kommen. De Capiteyn van de Goude Sonne was onderrusschen met sijn  
 Chaloupe upt gheweest naer een Zepl / welck in Zee vernamen / ende bracht  
 't selve op / was een Bercken / waer in vijf Spaguaerden ende hondert twin-  
 tich levende Schildt-padden wierden ghehouden. De Generael belaste dat  
 men van het nieuw Schip voornoemt / het rondt-hout ende voorts alles wat  
 dienen mochte / soude af-halen / ende dan voorts den brandt daer in steken.  
 Den seventhienden wierter noch een Spaensch Scheepken op-ghebracht/  
 d'welck Nieuw-Nederlandt ende Lucifer recht vooz de Havana genomen had-  
 den / geladen alleen met krom ende ander hout tot timmeringh van Schepen,  
 d'welck mede verbrandt wierdt. Den Draeck ende West-cappel wierden buyt-  
 tent ghesonden om te kruppen. By de selve werdt ghenomen niet verre vande  
 Havana, een Bercke kommende van Campeche, hadde niet besonders in / als  
 ontrent twaelf hondert Hoenders / een kiste Couchenille, ende hondert stucken  
 van achten / ende eenighe packen met kramerijc ende schoenen / daer waren in  
 twintich Spaguaerden. Namen 't goet ende volck daer upt / ende verbranden  
 de Bercke. En konden upt de ghevangens niets vernemen / wegen de Vloote  
 die te kommen hadde. Men was alle dese wijle seer besich geweest niet versch-



ANN O  
1626.

water te soecken / vonden wel een fraye spruyt / doch en was niet gantsch  
 versch / eventwel mosten haer daer mede behelpen by ghebreck van beter. De  
 Generael gheneghen zijnde om weder upt te lopen / dede het gat wel diepen/  
 ende twee Canoen legghen daer de Schepen tusschen beyden souden deur-  
 lopen; soo dat alle de Schependen neghenthienden weder buntten gheraecten  
 sonder eenighe schade te lijden: ende ghemoeten daer vier vande Jachten / de  
 welcke dien mozghen noch een Spaensch Bercken hadden ghenomen met  
 levende Schildt-padden gheladen. De stroom gingh nu om de Oost / soo dat  
 des avondts soo dicht voor de Havana quamen / dat de Schepen inde Haven  
 legghende / ghemackelijck konden sien. Ende de Jachten quamen 't Casteel  
 S<sup>t</sup> Christophoro soo na / dat het naer haer schoot: naer 't segghen van de  
 Spagnaerden / soo soude dit Casteel / legghende op de Oost-punt van 't gat/  
 wel tsestich stucken canons op hebben: en van ghelijck 't Casteel daer teghen  
 over / welck leger light / d'welck niet wel te gheloven is; niettemin is wel te  
 bevroeden / dat met Schepen teghen haer wil hier in te lopen / seer ghevaer-  
 lijck moet wesen. Sanderdaeghs bevonden haer een wepnich by Oosten de  
 Havana; de Generael gaf last dat twee of drij Jachten daer souden blijven hou-  
 den / ende sondt ghelijck ghetal om de West / tot aen Porto Marien, en verder/  
 om op de kommende Schepen te passen; ende by selfs met de groote Schepen  
 en eenighe Jachten zeylde recht voor de Casteelen / soo dat peder Casteel twee  
 scheuten naer hem dede: 't schijnt dat de Spagnaerden beducht waren / dat de  
 onse de Haven souden in-kommen / want hadden seven Schepen achter den  
 anderen dwers over 't gat gheleght / nevens noch eenighe Bercken; de onse nu  
 onder landt zijnde / hebben alle de zeplen in-ghenomen / ende met de besaen la-  
 ten drijven / de steven om de Nooyt. Sanderdaeghs quamen weder dicht  
 voor 't gat / en hielden voortz hier ontrent afende aen / met fraey weder. Daer  
 soo houdende / werdt den vijf-en-twintighsten by de Chaloupen vande Draeck  
 ende Lucifer noch een Spaensch Schipken ghenomen / kommende van Cam-  
 peche, gheladen met Sout / Maiz, Visch / eenighe wepnighe Koopmanschap-  
 pen en Geldt / en wel twaelf hondert hoenders / daer waren acht Passagiers  
 op / ende twaelf Matroosen; men verstondt upt de selve / dat noch in Cam-  
 peche, noch Nova Spagna, geen kondtschap en hadden van onse Vloote. Den  
 ses-en-twintighsten begon de Generael hem qualijck te voelen / ende kreegh  
 sanderdaeghs een heftighe kooztse; de welcke aen-houdende / is (naer dat  
 eenighe ordze al van den begin sijnder sieckte over de Vloote hadt ghestelt)  
 den tweeden Julij gherust; naer-latende de naem van een vroom / kloeck en  
 onversaeght Zee-heldt / en wijs Overste: ende werdt van de meestendeel van  
 't volck beweent. Dit was een seer schadelijcke doot voor de Compagnie/  
 want door dien de mondt-kosten tamelijck schaers waren onder de Vloote/  
 ende voornaemlijck in eenighe Schepen / die al te vozen vande andere mosten  
 gheholpen werden / soo was 't volck al een gherupmen tijdt onwillich geweest  
 om langher daer te blijven / doch waren door het onfack vande Generael ver-  
 hindert geweest hare quaedt-willigheyt te openbaren: maer naer dat hy over-  
 leden was / ende dat volghens sijn begeeren de Vlagghe werde gevoert by den  
 Vice-Ammirael Adriaen Claesz.; ende de Schout by nachte Cornelis Claesz.  
 Melckmeyt Vice-Ammirael was geworden / was het onfack upt / ende 't volck  
 begon in d'een Schip voor en 't ander naer / de pijpen te stellen. Ende hoe-wel  
 den Ammirael met goede voorszicht hadde doen aen-tekenen de vooz-raedt die  
 in peder Schip wierdt bevonden / om de andere mede te deplen / ende ghelijck  
 te stellen / soo en wilde 't volck upt eenighe Schepen niets aen de ghebrekighe  
 laten volghen / maer stelden haer forcelijck teghen hare officieren / sulcx datter  
 gheen anderen raedt was om alle vordere onheyl ende disordze te verhoeden/  
 als

Julius.



als t'famentlijk naer 't Vaderlandt te keeren / naer dat te vozen inde Bape de Matancas haer van water hadden voorszien / tot den twaelfden deses maends / als wanneer haer kours naer hups stelden / en quamen meest weder in 't eynde van Augustus in 't Vaderlandt. Dooz dit ontijdich verzeplen van dese Vloote van den Generael Boudewijn Hendricksz. upt dese Ghewesten ontrent de Havana; quam niet alleen te passe dat de Compagnie dese schoone Vloote ghe-  
noeghsaem leedich en schadeloos t'hups kreegh / maer werde mede verlozen de alderschoonste occasie die de Compagnie opt hadde ghehadt om de vbandt af-  
breuck de doen / ghelijck wy nu vervolghens sullen verhalen.

De Compagnie hadde inden beginne van dit jaer een fraye Vloote veerdich ghemaect / om die vanden Generael te seconderen ende verstercken / ende hadde daer over als Ammirael ghestelt den manhaften Pieter Pieterfz. Heyn, van de welcke sy sich reede wel gedient hadde gevonden. De Schepen welke de Camer van Amsterdam daer toe dede / waren dese. 't Schip Amsterdam als Ammirael, groot dzy hondert lasten / ghemonteert met acht metale ende twee-en-dertich psere stucken / ghemant met hondert en veertich Boots-ghesellen / en vier-en-tsestich Soldaten. 't Schip Hollandia, groot dzy hondert lasten / met ses metale ende vier-en-twintich psere stucken; hondert vier-en-dertich Boots-ghesellen / vier-en-veertich Soldaten / Schipper Jan Janfz. Zuyl. 't Schip Geldria, groot dzy hondert lasten / met ses metale en acht-en-twintich psere stucken / hondert en dertich Matroosen / vijftich Soldaten / Schipper Jan Kartensfz. 't Schip Zutphen, groot hondert en tseventich lasten / met vier metale en vier-en-twintich psere stucken / hondert en elf Matroosen / vier-en-veertich Soldaten / Schipper Pieter Gerritsfz. Roodt. De Pinas, groot hondert lasten / met achthien gotelinghen / ses-en-tsestich man / Schipper Laurens Simonfz. van Grats; ende 't Jachtjen de Rave, groot vijftien lasten / met vijf gotelinghen / veertien Boots-ghesellen / Schipper Willem Joosten; ende de Sparwer, groot vijftien lasten / met vier gotelinghen / neghentien man / Schipper Jan Coenraedfz. By de Camer van Zeelandt werdt daer toe ghe-  
daen / 't Schip Walcheren, groot twee hondert en tachtich lasten / ghemon-  
teert met twee metale en acht-en-twintich psere stucken / ghemant met hon-  
dert en vijftich Matroosen / vijf-en-twintich Soldaten / op 't welck voer Cor-  
nelis Cornelisz. Oole als Vice-Ammirael. Den Arendt, groot tachtentich la-  
sten / met twaelf gotelinghen / tsestich man / Schipper Claes Pieterfz. Witte-  
baerdt. De Camer van de Maze dede daer toe: 't Schip de Neptunus, groot  
twee hondert en dertich lasten / met twintich gotelinghen / hondert seven Ma-  
troosen / seven-en-dertich Soldaten / waer op voer als Schout by nachte  
Pieter Stoffelfz. van Eycken. Ende 't Jacht den David, groot tsestich lasten /  
met veertien Gotelinghen / acht-en-vijftich man / Schipper Thomas Corne-  
lisz. Condé. De Camer van 't Noorder-Quartier bracht daer toe den Oragnie-  
Boom van Enchuysen, groot dzy hondert lasten / met vier metale halve car-  
touwen / en neghen-en-twintich psere stucken / hondert twee-en-vijftich man /  
Schipper Gerrit Janfz. Eizens. De Camer van Stadt en Landen; 't Schip de  
Goude Leeuwe, groot twee hondert en vijftich lasten / met twee metale en ses-  
en-twintich psere stucken / hondert negenthien Matroosen / een-en-tseventich  
Soldaten / Schipper Hendrick Best; nevens 't Jacht de Vos, groot tseventich  
lasten / met sefthien gotelinghen / tachtentich man / Schipper Jan de Braem.  
Soo datter in alles in dese Vloote waren neghen groote Schepen ende vijf  
Jachten / gheen seer groote macht om alleen te verrichten / 't gene daer epgent-  
lijk toe werden ghesonden / maer de welke ghevoecht by de ghene die reede  
upt was onder de Generael Boudewijn Hendrickfz., bequaem genoegh was /  
om sich tegens de gantsche Vloote van Spagruen te stellen. Het Jacht de Vos



A N N O  
1626.

werdt den elfden Aprilis vooz-upt ghesonden / om de Vloote van de Generael op te soecken / ende te boodtschappen dat dese Vloote op 't spoedighste hadde te volghen: van welckes repse eerst hier een weynich sullen roeren; de maendt van April, wegghen contrarie winden / liep by naer deur / eer dat 't Canael ten eynde konden kommen: doch hadden daer naer soo goeden voort-gangh / dat den seven-en-twintighsten April noch by de Lezart gheweest zijnde / den achten-twintighsten May ghesicht hadden van 't Eplandt Dominica, een vande Caribise Eplanden; ende alsoo de sieckte seer onder 't volck was / soo ankerden hier om eenighe verversinghe vande Wilde te bekomen; ghelijck dan den eersten dach eenighe weynighe bequamen; maer den tweeden thoonden de Wilde haren quaden aert / questen dyp van 't volck / ende souden meer schade ghedaen hebben / hadden de onse niet met musquetten daer achter her ghekommen. Den dertighsten zeplende vooz-by Guadalupe, spraken daer twee Fransche Schepen / de welcke aen Martinico ende S<sup>ta</sup> Luzia wel twintich man hadden verlozen / by de Wilde verrast ende doodt gheslaghen: een goede waerschouwinge datmen sich wel moet wachten vooz dit wildt ende quaedt ghespuns / ende niet dan wel ghewapent aen landt gaen / ende aen landt zijnde / sich in goede vooz-dacht te houden. Doeren voozts vooz-by Nieves ende S<sup>c</sup> Christoffel; ontrent welck Eplandt sy upt een Fransche Drij-buiter vernamen dat de Generael, twee maenden gheleden / was geweest aen 't Eplandt S<sup>c</sup> Vincent; d'welck nochtans onwarachtich was. Den tweeden Junij quamen aen de Zuydt-zijde van 't Eplandt S<sup>ta</sup> Cruz, doch wegghen de klippen ende rudsen de welcke langhs de heele Zuydt-zijde van 't Eplandt ligghen / en konden daer gheen reede vinden. Gheraecten van daer onder Saona, ende alsoo daer gheen teecken vande Vloote en vernamen / nochte water konde bekomen / d'welck nu ghebreck hadden / soo laveerden met moente te rugghe naer Mona; waren aen 't Weste-eynde van Porto Rico, daer weynich waters bequamen / ende aen Mona; alwaer resolbeerden naer de vaste Custe over te steken / om eenighe kennis van de Vloote te bekomen. Den negenthienden Junij schepden van Mona. Den dyp-en-twintighsten saghen het Eplandt des Aves, en lieten 't voozts deur-staen naer de vaste Custe / en quamen noch 's avondts daer by / ontrent ses of seven mijlen by Westen Carakes, alwaer heel hoogh ghehackelt landt saghen / ende berghen stekende boven de wolcken deur met hare spitsen. Dedden haer beste om weder naer de Oost op te laveren / sonden een Chaloupe wel ghewapent onder 't landt / vonden daer een Kieviere / daerse een stuck-weeghs in-roeyden / vonden die wel een gotelingh-scheut wijdt in de mondt / en light ontrent ses mijlen by Westen Caragues. Den vijf-en-twintighsten quamen vooz Caragues, en saghen aldaer ses Schepen ligghen dicht onder 't Fort. Alsoo het stil wierdt / waren ghenootsaecht te ankeren in vijftich vadem / souden anders tot onder schoot van 't Fort ghedreven hebben. Daer quam ondertusschen een Spaensch Schip upt de Oost / d'welck door dien de onse wegen de kalinte niet en konden onder zepl geraecken / mede onder 't Fort ankerde. Den acht-en-twintighsten gheraecten by Cabo Caldera. Den derden Julij kregghen 't Eplandt Margarita in 't ghesichte; ende quamen 's anderdaeghs vooz 't Fort / liggende op de groote Sout-panne achter Punta d'Araya: d'welck de onse verkennt hebbende / dyp scheuten met canon naer haer dede / sonder toe te repcken. Den vijfden ankerden aen 't West-eynde van 't Eplandt Coche, en ginghen daer aen landt om versch water te soecken / d'welck niet en vonden / vernamen mede geen volck / maer veel Bocken. Des anderen daeghs weder aen landt gaende om Bocken te vanghen / ende 't volck sich daer op verlatende dat daeghs te voren gheen volck ghesien hadden / droeghen haer seer onachtsaem / westwegghen op sijn onversiens van twaelf of dertien



thien Spaghaerden en Wilden wierden over-vallen / soo datter ses doot  
 werden gheslaghen en dy swaerlijcken ghequest. Den neghenden ginghen  
 weder van daer t'zepl / en stelden haer kours naer 't Oost-eynde van Margari-  
 ta, om pets vande Vloote te hoozen: ende 's anderdaeghs weder om de West-  
 sonder pets vernomen te hebben. Den twaelfden setten aen de Nooydt-zijde  
 van 't Eplandt Tortuga, alwaer goede ancker-grondt is op vier / vijf / ses ende  
 acht vadem waters / ofte soo naer men setten wil. Bequamen met kuplen te  
 graben aldaer water; ende schenden den veerthienden weder van daer / haer  
 kours Nooydt-Nooydt-West stellende naer Saona: op d'welcke den achthien-  
 den weder verbielen / ende ankerden daer om de Vloote vanden Ammirael  
 Pieter Pieterfz. Heyn te verwachten / (dooz dien van d'ander Vloote tot noch  
 toe niet sekens en hadden konnen hoozen:) de welcke daer eenighe weynighe  
 daghen daer naer quam / ghelijck nu vervolgens sullen seggen. Den Ammi-  
 rael Pieter Pieterfz. Heyn gheraecte met sijn Vloote upt de Havenen van  
 Hollandt ende Zeelandt den elfden ende een-en-twintighsten Maij. De windt  
 ende 't weder diende haer tamelijck wel / soo dat den vierden Julij ghekommen  
 zijnde tot op de hooghde van veerthien graden en dertich minuten by Nooyden  
 de Linie / den Ammirael sijne Vloote verdeplende in vier Esquadren. Inde eer-  
 ste was den Ammirael selfs met de Schepen Amsterdam, den Oragnie-Boom,  
 de Pinas, ende de Jachten de Sparwer ende de Rave. Inde tweede Zutphen,  
 Geldria ende 't Jacht den David. Inde derde Walcheren, Hollandia en 't Jacht  
 den Arendt. Inde vierde de Neptunus ende Goude Leeuw. Hy gaf haer alle  
 noodighe onderrichtinghen ende seyn-brieven / waer naer een peder sich soude  
 hebben te draghen. Den seften quamen by 't Eplandt Barbados, ende zeplden  
 daer by Zupden langhs; de Sparwer wierdt belast dicht by 't Eplandt heen te  
 lopen / om te sien offer eenighe Schepen laghen; zeplde soo dicht onder de wal  
 datmen volck op strandt hadt konnen sien: bevonden 't Eplandt tamelijck  
 hoogh / ende berghachtich / vol gheboomte ende kreupel-bosch; wierpen 't loot  
 eenige reysen / dan vernamen geen grondt. Hadden des middachs de hooghde  
 van twaelf graden en derthien minuten: en setten voorts haer kours Nooydt-  
 West ende Nooydt-Nooydt-West. 'S anderdaeghs 's morgens saghen Mati-  
 nino, zijnde seer hoogh landt / met seer hooge dunnen / daer de wolcken op vele  
 plaetsen ghelijck op lagen / 't landt voorts vol gheboomte / hadden de hooghde  
 van veerthien graden ende veertich minuten: zeplden voorts langhs 't landt  
 'twelck streckt Zupden ten Oosten / ende oock Oost / daer aen licht een groote  
 klippe / hebbende de ghedaente van een broodt. Den Ammirael dede dooz de  
 Sparwer 't Eplandt besichtighen / doch en konden daer gheen goede ancker-  
 grondt vinden; was al klippige grondt / en seer schoz; want wierpen twintich /  
 dertich / vijftien / oock ses vadem ende een groot Schips-langhte weder  
 grondt af. Den achtsten met den daghe sagen 't Eplandt Dominica, ghewel-  
 dich hoogh landt / zeplden daer langhs / en quamen des middaghs aen de  
 West-zijde ten ancker. Op dit Eplandt is weynich verdersinghe te bekom-  
 men / alleen eenighe frupten; vonden hier een boom met by-naer ronde blade-  
 ren / vruchten draghende by-naer als onrijpe Druyven / welker sap seer dien-  
 stich vonden vooz de siecken teghen het Scurbut: de meeste gheleghentheit  
 van dit Eplandt is datmen daer vint een schoone Kiebiere daer seer soet water  
 ghemackelijcken is te halen / want varen maer met de Boots daer in / ende  
 scheppen de vaten vol; de reede om te legghen is een weynich benoozden dese  
 Kiebiere / ende daer is goede ancker-grondt op thien ende meer vademmen / is  
 by-naer 't midden van 't Eplandt: den Ammirael dede de Nooydt-zijde mede  
 besoecken / vonden daer wel een groote Bape / dan gheen ancker-grondt / on-  
 trent een musquet-schent vande walen konden gheen grondt werpen. Den



ANNO  
1626.

elfden werdt Zutphen ende de Pinas belast te zeplen naer Guadalupe, ende de resterende Vloote daer te wachten; dese liepen te loef-waert van de vier Eplandekens/ die ghenoeemt worden los Sanctos Nooꝝdt ten Westen aen/ ende sagghen te loef-waert een black Eplandt / welck sy gisten Marigalante te wesen. Sanderdaeghs ankerden sy onder Guadalupe, op vijf-en-twintich vadem sandt-grondt; de Booten wierden aen landt gestiert / doch en vonden gantsch gheen volck/ vooꝝ 's anderdaeghs/ doen quamen der eenighe Wilden vooꝝ den dach / van de welcke eenighe verversinghe bequamen; ende siende dat ons volck haer wel bejegende / soo quamen der teghen de middach noch veel meer: was seer frap volck van ghedaente / en ginghen gantsch naeckt: vonden in 't bosch een Canoe ligghen / d'welck wel seven vadem langh was / ende een vadem wijsdt / en nochtans upt eenen boom upt-ghehooft. Den veerthienden 's abondts quam den Ammirael met de andere Schepen daer by haer / ende op dat te spoedigher mochten vooꝝt-kommen/ soo wierden alle de Commisen van de Schepen ghelast/ om met goede oꝝdꝛe de verversinghe vande Wilde te handelen; doch de Wilde klaegghden selfs weynich te hebben / om dat de Fransche ende Engelsche van S<sup>t</sup> Christoffel (soo sy seyden) hier onlanx waren geweest/ ende alle de thynen ende hutten verbrandt hadden: 't welck onghetwijffelt de oorsaecke was dat dese Wilde soo schouw ende angh waren vooꝝ alle vremde. Sanderdaegs gingh de Vloote weder t'zepl/ ende stelden haer kours Nooꝝdt-West aen: soo dat den seventhienden dicht onder S<sup>t</sup> Christoffel waren. Van Guadalupe tot Monserrate rekenmen ontrent elf mijlen Nooꝝdt-Nooꝝdt-West; van Monserrate tot Nieves Nooꝝdt-West ten Nooꝝden vijf mijlen; ende van Nieves tot de Nooꝝdt-hoeck van S<sup>t</sup> Christoffel Nooꝝdt-West ten Nooꝝden ses mijlen. Den seventhienden quamen naer de middach by de Nooꝝdt-West-hoeck van S<sup>t</sup> Christoffel, en konden doen Nieves noch sien/ ende werden S<sup>t</sup> Eustachio ende Saba mede ghewaer. Ende soo vooꝝts zeplende langhs de Virgines (d'welck sijn vele ghebroken Eplandekens / ligghende by Oosten 't Eplandt S<sup>t</sup> Juan de Porto Rico) ende de Custe van 't Eplandt S<sup>t</sup> Juan selfs; kregghen den een-en-twintighsten Mona in 't ghesichte/ ende quamen 's anderdaeghs onder 't selve ten ancker. Doch vertoefden daer niet langhe / maer maecken den dꝛy-en-twintighsten weder zepl; ende ginghen somtijds recht West / en somtijds West-Zuydt-West / ende oock West ten Nooꝝden aen: want des Ammiraels voornemen was sich soo verre upt ghesicht van 't landt te houden als moghelijk was / op dat van de Spagnaerden niet te vooꝝgh ondeckt mochte werden / ende de Spaensche Schepen in alle Havenen ghe-waerschout sich binnen te houden. Sanderdaegs quam de Vloote by 't Zacht de Vos welckes Schipper aen den Ammirael ontboden zijnde / verhaelde hoe dat hy volghens sijn last / in veelderley oꝝnden naer de Generael hadde upt-ghesien ende vele onder-vzaecht / maer dat tot noch toe de selve niet en hadde aen-ghetroffen/ ofte yets sekers van hem ghehooꝝt: soo dat den Ammirael niet wetende wat best vooꝝ hem te doen was/ te rade wierdt/ om in alle ghevalle de Generael niet te misschen / sich sonder eenich upt-stel naer de West te begeven. Vooꝝts zeplende langhs de Zuydt-zijde van Hispaniola, sonder pewers aen te lopen/ sagghen den acht-en-twintighsten Navaza, het welcke is een kleyn leegh Eplandeken vol gheboomte: hadden 's middachs de hooghde van achthien graden en vier-en-twintich minuten. Den lesten deser werdt de Schepen belast sich wat te versprepen; om te beter des vyandts Schepen waer te nemen; ende weder by den anderen te kommen den tweeden Augusti ontrent de Eplanden Caymanes. 't Zacht de Vos d'welck te vooꝝen belast was langhs de Nooꝝdt-zijde van Jamaica henen te lopen / quam den neghen-en-twintighsten by het Nooꝝdt-Oost-eynde van 't selve Eplandt / namen 's nachts de zeplen in / en lietent



lietent drijven/ en teghen dach maectten weder zepl/ om niets onbespiet verby  
te lopen: 's anderdaeghs saghen een kreeck / de welcke een Rievierē scheen te  
wesen / ontrent drij mijlen naer haer gissinghe by Westen het Noordt-Oost-  
punt; sonden de Chaloupe daer aen / bevonden dat in 't in-kommen maer drij  
en vier voeten waters hadde / sagen wel een deel Beesten die in 't wilde liepen/  
doch en vernamen geen volck: gheraecten dien avondt noch veertien mijlen  
vande Noordt-Oost-hoeck. Des anderen daeghs ghemoeten een Bape daer  
eenighe Rievierkens upt waterden / wel gheheel nauw / doch niet onbequaem  
naer haer oordeel / om met Schepen in te korten / insonderheyt een / de welcke  
tamelijck versch was / ende al diep upt het landt scheen te kommen; hier sagen  
vele Derckens / maer gantsch gheen Menschen: den eersten Augusti voeren al  
voorts langhs de wal / waren wel in drij Bapēkens / doch vernamen niet dan  
wildernis / als vozen. Ende 's anderdaeghs de vordere Custe ten eynde ghelo-  
pen zijnde tot aen 't Noordt-West-eynde / sonder yets vorders aen-merckens  
weerdich te vinden / soo stelden hare kours naer de Caimans; ende de Bloote  
quam den derden weder aldaer gantsch by den anderen: den vierden werdt  
't Jacht den David ende de Sparwer af-gheveerdicht om 't Groen Eplandt te  
soecken / d'welck soude ligghen op de vijftien graden en een half. Liepen  
voorts langhs de Caymanes henen. Den sevendē saghen Isla de Pinos, ghe-  
legghen op de Zuydt-zijde van 't Eplandt Cuba; ende 's anderdaeghs hadde de  
Cabo de Corrientes Noordt-West ten Westen van haer acht of negen mijlen;  
den Ammirael liet een wimpel vande vooz-stenghe af-wapen / tot een teken dat  
alle de Schepen / alsoo het heel goetd weder was / soudē schoon maken ten  
besten datse konden. Den negenden 's moeghens vooz dach seven of acht mij-  
len Noordt-West ten Westen ghezepl hebende / waren dicht by 't leegē landt  
vande selve Caep, en lach Noordt ten Oosten van haer / soo dat haer kours  
Zuydt-West aen stelden / om van 't landt niet ghesien te werden. 'S ander-  
daeghs wierden een vremt Zepl ghewaer / daer terstont jacht wierdt naer ge-  
maect / ende wierdt by de Vice-Ammirael ghenomen / ende den elfden inde  
Bloote ghebracht / was een kleyn Spaensch Jachtjen / gheladen met twee  
hondert en dertich Hunden / ende ontrent acht dussent pondt Salsa Parilla,  
quam upt de Golfo de Honduras, ende wilde naer de Havana; de ghevanghens  
verhaelde datter twee andere Schepen seer rijckelijck gheladen upt de Hon-  
duras met haer waren gelopen / ende dat de Bloote van Terra Firma oock haest  
behoorde te kommen. Den derthienden hadden 's middaghs de hooghe van  
drij-en-twintich graden en seven-en-twintich minuten / ende bevonden dat de  
stroom haer hardt om de Noordt trock: bleven 's anderdaeghs by-naer op de  
selve hooghe: maer den vijftienden hadden wat gewonnen om de Zuydt/en  
bevonden 's middaghs de hooghe van twee-en-twintich graden en vier-en-  
dertich minuten / ofte soo andere seggen achthien minuten; wierpen grondt op  
vier-en-twintich daer naer op sefthien bademen vuple steenige grondt; meyn-  
den dat het de drooghte was van de Cabo S<sup>t</sup> Antonio; sagen daer twee vremde  
Zeplen / van welcke 't eene by 't Jacht de Vos wierdt verobert / quam van  
Campeche, ende was geladen met Sout ende Visch: het andere ondonckerde  
hun eerse daer by konden kommen. 'T volck van dit Schipken sepde haer  
datse waren op de drooghten van Cabo Cotoche. Want benoorden de selve  
Cabo is een groote drooghte ende blackte / daer seer veel Visch op werdt ghe-  
vanghen; men heeft seven mijlen byten de wal maer acht badem water; (en  
men moet met groote Schepen oock niet veel naerder kommen:) en diept soo  
voorts verlangsaem af van acht tot thien / twaelf / vijftien / twintich / der-  
tich en veertich badem waters / en dan is men al wel vijftien mijlen vande  
wal. Ende alsoo nu ter plaetse waren daer des vandes Schepen hadden te  
ver-

Augustus.



ANN O  
1626.

verwachten/ soo belaste den Ammirael aen alle de Schepen / hare nieuwe ze-  
len aen te slaen. Leeden het de volgende daghen meest om de Oost / ende had-  
den meest de hooghde van twee-en-twintich graden en nu veertich en weder  
dertich minuten. Den een-en-twintighsten quamen by de Cabo S<sup>t</sup> Antonio;  
ende 't Jacht de Vos , d'welck ghesonden was om de drooghten te sonderen/  
quam seer naer 't landt op vier en vijf vademen / waren niet als klippen / ende  
tusschen de selve wit zandt : doch de Vloote wende 't Zee-waerts / om by de  
vrandt niet ghesien te werden. Den vier-en-twintighsten wierdt 't Jacht  
de Vos een vrent Zepl gewaer / d'welck recht op haer af-quam / dan 't selve on-  
raedt vernemende / wende / doch werdt haest by de onse achterhaelt ende geno-  
men / was een Spaensch Schipken geladen met ontrent drij dupsent Hupden /  
een deel Calck / ende voorts Sout / quam van Bayamo, een plaetse gheleghen  
op de Zuydt-zijde van Cuba , ende alsoo 't selve tamelijk wel bezept was /  
soo wierter een Stier-man ende acht man op-gestelt / upt 't selve Jacht de Vos.  
Den seven-en-twintighsten werden weder twee vrentde Zeplen onder de wal  
ghesien / soo datter naer toe wenden / ende alsoo het stil wierdt / werdt het eene  
by de Chaloupe vanden Arendt ghenomen ; maer 't ander ontquam door dien  
het wat koelte kreegh / en soo dicht onder 't landt was : bevonden sich benooz-  
den de Caep S<sup>t</sup> Anton op een blackte / daer maer vijf vadem waters op is / dese  
blackte is groot / en streckt al de wal langhs tot Rio de Porcos toe ; is in 't aen-  
kommen stepl ende rudtsich als men wat vozder om de Noozdt komt / soo dat  
een peder vooz sich heeft te sien / en is dit riss quaet met groote Schepen aen te  
doen / want d'eene werp heeft men twintich / ende d'ander thien / ende strax  
vijf vadem waters. Overoverde was een kleyn Bercken / geladen met drij-  
sent en seven-en-tseftich Hupden / wat gedrooght vleeschende Calck. 't volck  
datter op was / wisten den Ammirael te segghen / dat den Generael Boudewijn  
Hendricksz. ontrent de Havana overleden was / ende sijn Vloote al door de  
Strate van Bahama naer hys vertrocken ; soo dat den Ammirael nu wel sach  
dat het te vergeefs was langher hem te soecken. Dese goederen / als mede de  
andere / wierden upt de Prinsen meest ghescheept inde Schepen Hollandia,  
Geldria ende de Pinas. De volgende daghen bleven het noch houden ontrent  
de Cabo S<sup>t</sup> Antonio , ende seven of acht mijlen meer Nooztwaert : 't landt  
van Cuba verthoont daer heubelachtich / doch niet seer hoogh ; den lesten deses  
maendts 's avonds verbielder een Scheepken vande vrandt inde Vloote /  
d'welck by de Goude Leeuw werdt ghenomen op de hooghde van twee-en-  
twintich graden en een half / quam upt Nova Hispania , gheladen men Broodt  
ende Heel ; wat Salsaparilla , acht-en-veertich bereyde ende twee-en-veertich  
onbereyde Hupden / ende een kiste met Koopmanschappen / hondert en een-  
en-tseftich Kealen van achten ; eenich Silver-werck ende Goude kleynodien.  
Upt het volck wierdt vernomen / dat de Vloote van Nova Hispania ontrent  
een maendt te vozen upt de Haven van S<sup>t</sup> Juan de Ulva was ghezept naer de  
Havana toe ; soo dat wel was te gissen dat al in de Havana moeste ghekommen  
wesen. Den eersten September hielden noch by ontrent de voorszende Cabo :  
oncladen het ghenomen Scheepken / ende namen der al af wat dienen koste /  
en lieten den romp drijven. Den Ammirael nu siende dat het te vergeefs was  
aen de Cabo te vertoeven / ende gissende dat de Vlooten al binnen de Havana  
mosten wesen / vount gheraden sich te begheven naer de Tortugas , om offer  
noch eenighe trage naer-kommende Schepen in sijn handen mochten vallen.  
Den tweeden September lieten het Noozden deur-staen / ende hadden des mid-  
daghs de hooghde van ontrent de drij-en-twintich graden. Den vierden had-  
den de hooghde van vier-en-twintich graden ende vijftich minuten / ende alsoo  
heel schoon weder maecte / belaste den Ammirael 's anderdaeghs / de Schepen  
schoon



schoon te maecken / ten besten dat sy konden. Ende begonden de gronden vande Tortugas ghewaer te worden op vijftich vadem. Stelden doen haer kours Oost / ende hadden den seften grondt op twee-en-dertich vadem. Sanderdaeghs hadden de hooghde van vier-en-twintich graden ende veertich minuten / en wierpen grondt op seshien vadem / ende waren de Tortugas ontrent anderhalf mijle van haer Oost / zeyden vijf of ses mijlen Zuydt-West aen; ende daer naer Zuydt-Oost ten Zuyden ontrent elf mijlen / soo dat den achtsten 's middagh's weder hadden dry-en-twintich graden en acht-en-vijftich minuten. Den neghenden 's morghens met den dach waren by de Cabo de Florida op de neghen vadem / was leegh landt / met wit zandstrandt / ende lach Noorden van haer / soo dat het weder om de Zuydt wendden: (want het drooght daer seer schielijck op / en dickwils in een gotelinghscheut twintich vadem:) ende ontrent de middach saghen eerst ses of seven Zeylen / ende hoe langher hoe meer / soo dat eyndelijck inde veertich ende meer konden tellen. Den Ammirael liet de Princen Vlagghe wapen van boven ende van achteren / ende de andere Schepen van ghelijcken: ende alsoo sy de loef vande Vloote hadden / soo liepen wat af tot dat de Schepen perfectt van beneden konden sien en tellen. Den Ammirael smeet het doen op de lij / ende zeynde de secreten Raedt aen booydt: vonden niet gheraden soo machtighen Vloote met soo wepnich Schepen aen te tasten / maer lieten het deur-staen / en liepen de Spaensche Vloote haest upt het ghesichte. Hadde de Vloote vanden Generael Boudewijn Hendricksz. daer by moghen wesen / daer ware de schoonste occasie gheweest om den vbandt af-breucke te doen / die men in vele jaren hadde konnen aen-treffen / dan het beliefde Godt doen niet. De onse moesten niet alleen de Spaensche soo onverhindert laten passeren; maer en konden selfs die niet volghen / om de occasie waer te nemen / om d'een of d'ander Schip / d'welck wat achter mochte blijven / wech te rucken; door dien soo qualijck van water voozien waren tot een langhe reyse: desweghen den Ammirael sich beneerstighde om daer ontrent een water-plaetse te becommen. Den thienden bevonden haer 's middagh's op de hooghde van vijf-en-twintich graden ende twaelf minuten / en konden de Spaensche Schepen noch achter upt in lij sien. Sanderdaeghs waren dicht onder de Custe van Florida, wesende black-landt / vol gheboomte / met schoone witte sandt-stranden; maer konden daer gheen grondt werpen; de wal streckte daer meest Zuyden en Noorden / ende bevonden datter een stercke stroom gingh om het Noorden: wendent van 't landt / ende liepen ontrent twee mijlen Zuydt-Oost ten Zuyden aen / ende pasten teghen den dach weder by 't landt te wesen. Den twaelfden labeerden langhs de Custe van Florida; ende daer quamen dry Canoen met Wilden ontrent de Schepen; dit volck was schrickelijck om aen te sien; want waren 't lichaem ende aensicht gheverwet met veelderhande couleuren; daer beneffens heel naeckt / alleen de schamelheyt bedeckt met een matsen ghemaect van basten van boomen / en achter met een staert daer een quast aen hongh; hadden niets te verhandelen als sekere Gumme die niet weerdich was: bevonden haer op de hooghde van acht-en-twintich graden / ende ankerden in thien ende elf vadem waters sandt-grondt / ontrent anderhalf mijle vande wal. Sanderdaeghs wierden een vremt Zepl gewaer / d'welck oock daeghs te voren ghesien hadden / daer wierdt jacht op ghemaect / dan alsoo het stil wierde / soo sondt den Ammirael de Boots ende Chaloupen naer 't Jacht de Vos om 't selve naer dit Zepl te bouchseren; de Schipper vande Vos voer met des Ammiraels ende sijne Chaloupe wel ghewapent daer nae toe; ondercusschen quam der een koeltjen / soo dat 't selve mope naderden; de Spagnaers



ANNO  
1626.

't selve fiende zeplde aen de grondt / ende vluchten aen landt met haer gheweer ende beste goedt; soo dat in dit Schepken niet en vonden als wat Specerijen / ende meest Sene-bladeren; die niet wierden ghebercht / door dien veel nat waren / ende Schippers van dit goedt geen verstandt en hadden: dit Schepken wilde naer de Havana, ende hadde thien pondt Ambregrise in ghehad / als upt de brieven wierdt vernomen. Den veerthienden ginghen weder t'zepl / ende liepen om de Zupdt / ende daer wierden twee Chaloupen met volck naer landt ghesonden / om te vernemen of daer water te bekomen was; de ffloridanen weesen ons volck dat noch meer om de Zupdt mosten wesen / alwaer een kille was; daer terstont naer toe zeplden / en settent daer op ses en seven vadem schelp grondt. Daer quamen eenighe vande Inwoonders van 't landt met hare Canoen aen 't boozdt vande Schepen; waren groot van stature / ende gantsch naeckt / upt-ghenomen hare schamelheyt / die met een matjen bedeckten; schenen heel onnosel te wesen / doch waren slim ghenoech in 't bedrieghen; hoe-wel niet veel aen en brochten als een weynich Gouts ende Ambregris: waren niet als Disschers die op de Custe woonden / seer onbesuyt in 't eten / waren van Boozdt niet te versadighen. Daer werdt eenich volck aen landt ghesonden / om de water-haelders te beschermen voor alle over-val; want en dozsten de Wilde niet vertrouwen. Aen landt werden eenighe kuplen ghegraven / daer terstont water in quam: doch het halen viel hier seer ghevaerlijck / en koste al eenich volck d'welck verdronck / ende Schuyten die van de Zee wierden in stucken ghesmeten / alsoo het daer aen de wal ghewaldigh brandt. Bevonden dese kille te liggen op seven-en-twintich graden ende vijftich minuten / ofte soo andere annoteren op acht-en-twintich graden net. Haer water alhier bekomen hebbende / maecten den twee-en-twintighsten September weder zepl / en stelden haer kours Oost ende Oost ten Noorden aen. Den Ammirael dus van sijn principael dessem versteken wesende / ende de Schepen noch soo wel van Divys ende andere behouften boozsien / (want benessens haer eyghen / hadden vele voor de andere Vloote met ghenomen) en konde in sijn hardt niet vinden soo met een ledige handt t'hups te varen; maer nam voor sijn upterste beste te doen / om weder om de Oost te wyngen / en sich te begeven naer de Custe van Africa, daer te ververschen / ende van daer over te steken naer de Custe van Brasil, ende sijn hepl aldaer te versoecken. Dit viel een seer moepelijcke ende langsame repse / soo dat den Ammirael daer dickwils moepelijck in wierdt / en by-naer moedeloos; want de winden ende het weder vielen hem soo teghen / dat tot op de veertich graden by Noorden de Linie vervielen / ende seer veel ghevaers upt-stonden. Opndelingh naer veel suckelen werden den tweeden November het Eplandt Coruos gewaer / ende daeghs daer aen saghen Flores. Waer over de Stier-lupden haer seer verwonderden / want waren met hare bestecken daer noch wel hondert ende tseventich mijlen af / d'een meer / ende d'ander min. 'S anderdaeghs liepen tusschen Pico ende St Georgio deur / ende bevonden sich 's anderdaeghs ontrent Tercera. Den vijfden waren by het West-eynde van St Miguel; bleven eenighe daghen hier ontrent / om 't Jacht den Arendt af te veerdighen naer 't Vaderlandt; in de welke de veroverde Hunden wierden gheladen / nevens andere Waren. Het werdt den thienden veerdich / ende nam sijn kours recht naer hups; ende arribeerde in Zeelandt den vijfthienden December. Het dit Schip wierden naer hups ghesonden vier dupsent twee hondert acht-en-dertich Hunden; hondert en twee Canaisters / thien ronde Bossen / twaelf hondert twee-en-tachtentich pondt Salsaparilla, ende voorts eenighe kleynodien van Goudt / ende Silver-werck. De Vloote kreegh den twaelfden een schoone Nooydt-Nooydt-Ooste windt; soo dat den sestienden November weder saghen Porto Sancto ende



ende Madera. Hadden inde Vloote seer veel siecken/ dooz de lange ende moe-  
lijke reyse / soo dat haer eene verbersingh-plaetse hoogh-noodich was: be-  
sichtighden Saluages, maer daer en was niet aen te kommen: den twee-en-  
twintighsten passeerden Teneriffe, ende quamen eyndelijck het landt van  
Africa te sien by Noorden Cabo Verde op de hooghde van vijftien graden  
ende dertich minuten; soo dat 's anderdaeghs zeilden verby Cabo Verde, ende  
's avonds setten vooz Refrisco: 't was hoogh tijdt dat hier geraeckten/ want  
daer waren sulcken menichte siecken inde Schepen / dat sommighe qualijck  
machtich waren haer Schepen te bestieren: oock warender vele ghestorven:  
hier was maer weynich verbersinghe te bekomen / eenighe lichte beestjens  
en dierghelijcke; soo dat naer dat hier eenich water hadden in-ghenomen/ den  
vier-en-twintighsten weder van hier verzeilden naer Sierra Liona; alwaer in  
't begin van het toekomende hier den Ammirael weder fullen ghemoeten.  
't voorszeden jaer was mede by de Compagnie upt de Camer tot Amsterdam  
af-geveerdicht naer de Custe van Brasil Capiteyn Thomas Sickes met 't Schip  
den Gulden Dolphijn, groot hondert ende dertich lasten / ghemonteert met  
dertich gotelinghen / ende op-hebbende hondert Boots-ghesellen: nevens  
't Jacht de Bruyn-visch, groot tsestich lasten / met neghen gotelinghen / en  
veertich Matroosen / Capiteyn Joachim Gijfen. Sy zeilden upt Texel den  
achtthenden December des voorszeden jaers: ende den achtthenden Januarij  
quamen se by Lancerotta een vande Canarise Eylanden; ende 's anderdaegs by  
Groot Canaria. Den twintighsten deden een Portugees Scheepken strijcken/  
genaemt Nossa Sennora do Rosario, groot tachtich lasten / en gemonteert met  
ses gotelinghen / kommende van Port à Port naer Teneriffe; daer waren der-  
tich man op; de ladinghe Hoepen / dunghen / veel eetbare Waren ende eenighe  
koopmanschap. Doch alsoo dit Schip te vozen ontrent de Bartes met een  
Turck wel twee etmalen hadde gheslagen/ soo was 't selve soo leck dat 't selve  
met twee pompen nacht en dach gaende / qualijck konden boven houden; soo  
dat den vier-en-twintighsten soncken/ werdt het volck by de onse ghesalveert.  
Den negen-en-twintighsten quamen by haer de Leeuwinne van Zeelandt/ ge-  
destineert naer de Amazonas: ende de Windt-hondt Capiteyn Dirck Simonfz.  
nevens de Trouwe van Middelborgh Capiteyn Hendrick Worst. Den vier-  
den Februarij waren dicht onder Teneriffe, trachten aldaer hare ghevangene  
Portugesen aen landt te setten / dan de Chaloupe vande Leeuwinne werdt  
inde barningen om-gesmeten / ende 't volck aen landt gebangen; de welke de  
volgende daghen tegen de Portugesen werden verwisselt. Den seften stelden  
van daer haer kours naer de Cabo Verde Eylanden; ende schepden de Windt-  
hondt ende Trouwe den derthienden weder van haer. Den vijftienden  
's avonds saghen de Soute Eylanden / ende quamen 's anderdaeghs onder  
S' Vincent ten ancker. Vonden daer aen strandt liggen een Spaensch Schip  
tot aen 't water af-ghebrandt / daer veel brandt-hout van haelden. Den vier-  
en-twintighsten / schepde de Leeuwinne van haer / om sijn reyse te vozeren.  
De Commandeur Sickes is mede naer dat hier wel hadde verberst / inde d'n  
hondert Bocken ghevangen/ goede voozraedt van water ende hout gemaect/  
den neghenden Martij weder van daer vertrocken: den twee-en-twintigh-  
sten passeerden de Linie Equinoctiael. Ende den eersten April ghekommen Aprilis.  
zijnde op de hooghde van veerthien graden ende vijftien minuten bezuden  
de Linie / floegen 's anderdaeghs hare nieuwe zeilen aen. Den vierden qua-  
men 't landt van Brasil te sien ontrent Ilhos: ende 's avonds wierden een  
vremt Zepl ghewaer / by het welke seer kortz quamen / ende gheboden haer  
te strijcken: de Portugesen dooz de groote verbaestheyt van 'troer lopende/  
verviel het recht vooz de bouch van ons Schip; ende de Zee seer aen-schieten-



ANN O  
1626.

de / en wisten gheen raedt om weder van den anderen te kommen / soo dat het wech sonck met acht-en-vijftich Swarten die der noch in waren / de Portugesen ende negentich Swarten wierden by de onse ghebercht: het quam van Angola, ende wilde naer de Bahia. Den vijfden waren vooz Morro de S<sup>t</sup> Pablo ende krupsten daer; doch gheneghen zijnde de Portugesen ende Swarten op 'tspoedichste sich quijt te maecten / soo zeylden naer Rio dos Contas, ende ankerden daer den elfden: de Portugesen ende Swarten wierden hier gelandet; ende namen eenich water in tot haer behoef. Dese Kiebiere dos Contas, is ghelegghen (naer observatie vande Stier-man) op de hooghde van veerthien graden en twintich minuten / is seer bequaem vooz Schepen ende Jachten / om daer water te halen / want het inde Kievier met het leeghste water veerthien of vijfthien voet diep is / soo dat een Jacht daer kan in-lopen / ende setten inde Kiebiere / en kan de Booten die van buypen kommen om 't water te halen beviziden; ende de groote Schepen konnen buypen op vijfthien ofte ses-thien vadem waters goede grondt blijven ligghen een groot stuck vande wal: dese Kiebiere licht ontrent dyp mijlen by Zuyden van Camamu, ende ontrent dyp mijlen by Noorden Ilheos; om de selve bequamelijck te vinden / soo moet men soo dicht onder de wal houden datmen een man op strandt mach sien / en seyn den van een Boot langhs de wal; 't is een goet glop in te sien / aen de Zuydt-zijde staen dyp of vier Hupsen op een hooghen Bergh / ende aen de Noordt-zijde twee of dyp vooz op de strandt. Den derthienden schepden weder van daer naer de Bahia toe / ende hieldent daer ontrent / by de vier of vijf mijlen buypen de wal. Den twintighsten ghemoeten de Windt-hondt ende de Trouwe: dese als vozen verhaelt / waren aen S<sup>t</sup> Vincent van haer gescheyden / en waren den twee-en-twintighsten Februarij gekomen in Sierra Liona, daer verberst / ende weder van daer ghescheyden den achthienden Martij: den seventhienden Aprilis waren gekomen op de Custe van Brasil ontrent Morro S<sup>t</sup> Pablo: resolbeerden met haer beyden in de Bahia te lopen / dan daer in-kommende / ende siende datter elf Schepen dicht onder de Casteelen ghekozt lagen / en vonden niet gheraden daer pets te doen / of daer langher te blijven; maer keerden weder naer 't Zuyden / en ghemoeten soo den Dolphijn; met de welcke weder liepen vooz Rio dos Contas om sich wel van water te versien / daer de Jachten groot ghebreck van hadden. Den seven-en-twintighsten schepden weder van daer / ende quamen 's anderdaeghs weder ontrent de Bahia, ende hieldent daer op ende neder buypen 't ghesicht van 't landt: waren den eersten May op de negen graden ende seventhien minuten. 'S anderdaeghs wierden een Zepl ghewaer / daer datelijck jacht wierdt op ghemaect / de Portugesen ons volck vernemende / liepen dwars inde wal; wierdt daer op stille / soo datter twee Boots wierden ghemant; de welcke daer by-kommende / vonden 't selve ghestrandt / en 't volck ghevlucht: en konden wegghen de barningen ende stortinghe van de Zee niet af krijgen; soo datter maer eenighe Pottisen-Olie ende wat Lijntwaet upt-haelden / ende hieuwen der een groot vierkant gat in / soo dat vol waters storte en in stucken gheraecten; den vierden bevonden haer ontrent de Cabo S<sup>t</sup> Augustin, ende 's anderdaeghs vooz Pernambuc. Teghen avondt saghen een Zepl vooz-upt / daer strax naer toe hielden / de Windt-hondt quam 's nachts by 't selve vier of vijf glasen in 't tweede Quartier / ende dede haer met eenighe scheuten strijcken / ende setten sijn Boot upt om aen booydt te roepen / dan de Portugees setten 't zepl daer weder by / meynende te ontkommen; doch quam 't Jacht de Trouwe recht inde mondt / ende werdt soo ghenomen: was een Carveel / kommende van Madera, ende willende naer Pernambuc, hadde hondert en tachtich pijpen Wijn in / doch om dat te diep gheladen waren wel tsestich den bodem upt-gheslagghen: daer waren vier-en-twintich



twintich man op-gheset / uyt alle de Schepen ghenomen / ende behielden het by haer, ende haelden der te met eenighe pijpen Wijns uyt. Ende alsoo bevonden dat by wat om de Nooydt waren ghedreven / soo porren den neghenden weder om de Zuydt / om weder vooz Pernambuc te kommen: hadden 's anderdaeghs 's middaghs de hooghde van ses graden ende veertich minuten. De Windt-hondt gheraecte dien dach by haer; ende werdt den twaelfden een Zepl ghewaer / d'welck sy hardt naer setten / ende naer weynich ghebechts veroverden / was een Schip kommende van Pernambuc, gheladen met vijf hondert en vijftich kisten Supckeren / ende eenighe ghedrooghde Hunden: de Capiteyn bande Windt-hondt stelden daer seventhien van sijn volck op / ende stierde het selve soo naer het Vaderlandt. De Commandeur Sickes quam den seventhierenden weder vooz Pernambuc, en anckerde by mijlen by Zuden de Haven. Ende hielden hier ontrent; den neghenthierenden quam de Windt-hondt en d'andere Jachten weder by haer. Den een-en-twintighsten 's morgens vroegh saghen vijf Zeplen uytter Zee op haer aen-kommende / lichten haer anckers en maecten haer klaer om te slaen / meynden dat het den Bisschop was die de Portugesen dagelijcx uyt Portugal verwachten; dan daer bykommende waren het Compagnies Schepen; te weten / de Leeuw uyt Zeelandt Capiteyn Jacob Bartsz.; Stadt en Landen van Goeninghen Capiteyn Hendrick Cornelisz. Reus; den Bruyn-visch Capiteyn Joachim Gijzen, de Brack van Zeelandt Capiteyn Jacob Adriaensz. Tant, met een Prijs by de selve veroverd / geladen met Farinha ende een weynich koopmanschappen / d'welcke sy manden / ende twee gotelingen op leyden. De Windt-hondt, Trouwe ende de Brack wierden naer S<sup>t</sup> Alexio ghesonden om alle de ghevangen Portugesen daer aen landt te setten. Den vier-en-twintighsten / sagen een Zepl / daer jacht op maecten / quamen hem dicht by / dan alsoo 't stil wierdt en konden met de Schepen niet vorderen / setten de Boots uyt; doch de windt wackerde / ende 't Schip strandte aen de Cabo S<sup>t</sup> Augustin; ende de onse en doosten daer niet by kommen / om dat de Portugesen sich soo sterck op strandt verthoonden. Ankerden 's anderdaeghs weder vooz Pernambuc; ende den ses-en-twintighsten quamen de Jachten wederom by haer / hadden de Portugesen ghelandt / ende brochten een brief van die van 't landt / die haer ghelieten als of de Bercke met Wijn / ende d'ander met Farinha hadden willen lossen; soo dat de Trouwe ende Brack dicht onder 't reciff wierden gesonden / om 't selve af te wachten; dan tusschen den acht-en-twintighsten ende negen-en-twintighsten 's nachts zijnder by Canoen wel ghemonteert van landt ghekommen / en quamen aen de Vice-Commandeur Jacob Bartsz. booydt / ende wierpen twee Vier-wercken inde Spiegel / en een inde groote Tuft / die al begonden te branden / maer werdent metter haest gewaer / ende werdt den brandt doo? 't volck gebluft. De Windt-hondt werdt gesonden om de Jachten weder op te halen: die den tweeden Junij weder by de Bloote quamen: ende werdt gherefolveert den Wijn-prijs te ontflossen / ende den byant daer in te steken; ende booyts dat de Leeuw, de Trouwe, de Brack ende de Prijs by 't selve veroverd / haer souden begeven vooz de Bahia, twee by Zuden / ende twee by Nooyden; ende daer te houden tot den eersten Julij, ende dan weder keeren naer Pernambuc: waer ontrent den Dolphijn ende de Windt-hondt by Cabo S<sup>t</sup> Augustin souden houden / ende 't Schip Stadt en Landen, nevens den Bruyn-visch by of vier mijlen by Nooyden Pernambuc. Het vorder bespreck / dat indien dien tijdt om zijnde / den anderen ontrent Pernambuc niet en vonden / dat alle den anderen een maendt souden af-wachten aen Isla Fernando de Noronha. Den derden vertrocken peder naer haer gedefstineerde plaetsen. Vanden derden tot den sesten pranghden gheweldigh met zeplen om op de bestemde plaetse te kommen / doo? dien de windt sterck Zuydt-



ANNO  
1626.

Oost ende Oost-Zuydt-Oost waerde: verbielen op vijf graden en veertien minuten; dan den thienden begonnen weder wat te winnen / soo dat den derthienden de Cabo S<sup>t</sup> Augustin weder saghen; liepen van daer onder 't Eplandt S<sup>t</sup> Alexio, om eenighe groente voor 't volck te bekomen / want in 't Schip den Dolphijn waren vele siecken aen 't scurbut: doch alsoo daer weynich konden bekomen tot verquickinge der siecken; soo wierden te rade met den Dolphijn te lopen naer Isla Fernando, ende de Windt-hondt soude blijven kruppen ontrent de Cabo. De Windt-hondt hier blijvende werdt den twee-en-twintighsten teghen den avondt een Zepl ghewaer / daer sy des anderen daeghs 's morghens by quamen / ende veroverden 't selve dicht voor de Haven van Pernambuco; was gheladen met allerhande stuck-goederen / en quam upt Portugal naer Pernambuc. Sy zeplden daer mede een stuck 't Zee-waerts / doch werden door de stroom soo gheweldigh om de Nooydt ghetrocken / dat den neghen-en-twintighsten haer bevonden voor Rio grande, ende alsoo daer gheen ghelegentheyt en saghen om hare ghevanghens te landen / soo wierden te rade met de Prijs te lopen naer de Caribise Eplanden / want om de Zuydt te winnen en hadden gheen hope. Geraeckten den twintighsten Julij ontrent S<sup>t</sup> Vincent, dan alsoo de reede niet wel konden bezeplen / lieten het doorstaen naer Granada; alwaer het setten; ver saghen haer aldaer van ballast / water en hout / met verlies van twee man / die vande Wilde wierden verrast ende doot gheslaghen; waren hier op de onrechte reede / soo dat noch wat verzeplden / ende bequamen daer vele verversinghe. Ginghen den neghen-en-twintighsten weder 't zepl; setten haer ghevanghens aen 't Eplandt Margarita; ende staken over naer Porto Rico; daerse den thienden Augusti aen-quamen / ende liepen soo voorts door 't selve Eplandt ende Hispaniola deur / ende arriveerden den seften October met haer Prijs in 't Vaderlandt. In 't veroverde Scheepken werden bevonden vijf dupsent vijf hondert en dyp-en-vijftich cottoene Lijntwaetjens; vier dupsent dyp hondert en dyp-en-tnegentich ghestreepte; thien stucken ghecouleurde Taff: dyp-en-tseftich grove Lakenen / en twintich tonmekens Bongies. De Commandeur Thomas Sickes arriveerde den ses-en-twintighsten Junij aen Isla Fernando, alwaer sijn volck in korte tijdt weder bequam. Bleef hier tot den lesten Julij; ende alsoo gheen vande Schepen en vernam / soo resolveerde weder te zeplen naer de Custe van Brasil. Ende naer dat byeen aen landt tot waerschouwinghe hadden ghelaten / zijn den eersten Augusti wederom 't zepl ghegaen. Den vierden bevonden haer op de hooghde van vijf graden ende veertich minuten / ende saghen de Baixos van S<sup>t</sup> Roque, soo dat het Oost over-wenden. Sanderdaeghs 's morghens vernamen een Zepl by haer / daer sy datelijck alle de zeplen by-makende naer toe hielden; quamen 's avondts daer by ende nament; was een Portugees Scheepken / groot vijftich lasten / komende van Rio de Jenero naer Tercera toe / gheladen met hondert en vier-en-tachtich kisten Supcker / eenige Tobac ende Confituren; was genaemt Nossa Sennora de Streles. Stelden daer een Schipper ende Srier-man op / nevens acht man van haer beste volck / ende sonden 't selve met sijn ladinghe naer 't Vaderlandt; doch namen der twintich kisten upt / om dat te seer gheladen was / ende onrump op den over-loop. Ende schepden van haer den achtsten. De Dolphijn gheraecten 's anderdaeghs onversiens op de drooghten van S<sup>t</sup> Roque, wierpen maer seven vademmen / ende wenden strack om de Nooydt / soo datter gheluckelijck af-gheraecten. Ende alsoo de winden sterck upt de Zuydelijcker handt aen-houdende / haer verhinderden weder op de Custe van Brasil te kommen: soo resolveerden den vijften September te lopen naer Sierra Liona, ende 't Schip daer te versien / ende 't volck wel te verschen. Den achtsten saghen landt / ende vermoeden voor de Rievier van



Sierra Liona te wesen / ende alsoo haer een donckere caeck over-viel / voeren daer in / doch binnen komende / werden ghewaer dat in Sarbara waren / ontrent seven of acht mijlen by Zuyden Sierra Liona : soo dat 's anderdaeghs daer weder upt schepden / ende gheraecten den elfden in Sierra Liona , ende settent daer. In verbersten daer tot den vierden October, en vertroocken doen weder van daer / ende passeerden weder de Linie den seven-en-twintighsten: en saghen 's anderdaeghs S<sup>r</sup> Mattheo Eplandt : ende den dertighsten de Cabo Lope de Consalves, gantsch teghen de gissinghe van de Stier-lieden / soo seer hadde haer de stroom om de Oost gheset: quamen daer den lesten ten ancker / om haer op nieuws van water te voorzien. Den vijfden November ginghen weder t'zepl / ende deden haer beste om weder op de Custe van Brasil te komen. Den elfden saghen weder S<sup>r</sup> Mattheo. Den twee-en-twintighsten hadden de hooghde van d'p graden en vijftich minuten / en stelden haer kours recht West aen / om Isla Fernando Norohna te bezeplen; hadden veel Zuydelijcke winden / soo dat den dertighsten 't selve Eplandt quamen te sien / ende daer onder te reede quamen. Konden wegghen de harde barninghe ende stortinghe vande Zee niet wel aen landt kommen vooz den vijfden / ende naer dat haer wel van water hadden versien / ende 't Schip schoon ghemaect / schepden den neghenden weder van daer. Ende saghen den elfden weder 't vaste landt van Brasil op de hooghde van ses graden en ses-en-dertich minuten: den derthienden hadden de hooghde van seven graden / ende 's anderdaeghs 'smorgens saghen sy twee Zeplen / een dwars af te loef-waert / ende d'ander achter upt; deden jacht op den achtersten / dooz dien daer de beste kants op was / doch den avondt over-viel hun eer daer by konden kommen / ende alsoo 't landt soo naer waren / dat maer vijf vadem en wierpen / en vooz eenighe blinde klippen vreesde / wendent weder om de Noozdt. Den vijfthienden 'smorgens saghen weder twee Zeplen / een vooz-upt / ende d'ander dwars af in lij; daer sy stracx jacht op maecten: ende alsoo hy dicht onder landt was / ende maer zepl begonde te maken / oock eerst een stuck om de Noozdt liep / soo lieten het met hem dooz-gaen / ende een Portugeese Vlagghen af-waen; hy dat siende / ende menende dat het een Portugees Schip was / quam de onse heel naer / doch twijfelende / wendent weder af / en sette sijn kours dwars op 't landt aen. De onse schoten eerst eenighe scheuten / ende sonden hem datelijck de Chaloupe met veerthien man naer; dan de Portugesen siende dat niet konden ontkommen / hebben 't Schip dooz de klippen op een banck ghejaecht / die aen 't vaste landt vast was / en vluchten haer vier-en-dertich aen landt. Nemen den 't selve inde grondt te hacken / maer de onse waren haer te naer ghekommen: spronghen aen d'ander zijde upt / ghelijck d'onse vande eene in-quamen. De onse wierden de Bercke machtich / en brochten de selve af: ende alsoo wat te seer gheladen was / lichten daer dien avondt thien kisten Supckeren upt / ende 's anderdaeghs noch neghenthien: ende manden de Bercke met neghenthien man: ende alsoo weder des middaghs een Zepl saghen / sonden dese Barcke daer op aen: de selve geraecte met de vbandt slaeghs / maer alsoo des vbandts Schip beter ghemonteert was / en sich dapper weerde / en 't groot Schip daer niet konde by kommen / soo ontquam 't selve Schip naer dat eenighe upzen slaeghs waren gheweest / ende de onse kregen daer d'p man ghequest: soo dat de Commandeur meer volcks op de veroverde Bercke stelde / ende tot 't ghetal van twee-en-twintich. Den achthienden 'smiddaghs hadden de hooghde van acht graden en een half; ende ankerden 's anderdaeghs nevens Pernambuc in vijfthien vadem waters / bupten ghesicht van 't landt. Den een-en-twintighsten maecten weder zepl / en stelden haer kours om de Zuydt met een Oost-Noozdt-Ooste windt. Korts daer naer saghen een Vloote van twee-en-twintich



ANN O  
1626.

tich Schepen voor-upt gaende om de Zuydt/ de onse deden haer best met pranghen om de Vloote wel te verkennen/ ontrent de middach daer by-kommende/ alsoo sy het naer de onse toe-ghewendt hadden/ bevonden het te wesen Portugesche Schepen/ waer onder derthien of veerthien waren met ree-zepls en eenighe by-kloeck/ by namen den Ammirael, Vice-Ammirael ende Schout by nachte/ die sy vermoeden twee laeghen gheschut op te hebben/ de reste waren Carveels/ waer onder een seer kloeck/ waren al licht gheladen/ soo dat gheloofden veel Soldaten in hadden: 't Carveel meynde haer de ghenomen Bercke af-hendich te maecten/ dan alsoo den Dolphijn by-scheuten op hem dede/ deysde weder te rugghe/ schoten mede op de Vice-Ammirael ende hy weder op de onse/ doch de onse wel siende datter voor haer niet te halen was/ wendent vande Vloote af/ en setten al de zeplen by; ende de Vloote volghde de onse/ dan alsoo gheen van haer groote Schepen de onse konde onder-halen/ ende de klepne haer niet en dorsten aen-kommen/ soo verlieten de onse 'savondts/ en stelden haer cours om de Nooydt. De veroverde Bercke werdt ontloft/ en vonden daer in seven-en-tfestic en een half kisten Supckers; ende voortz Farinha, daer soo vele van namen als noodich hadden; ende die voortz van alles ontbloedt hebbende/ staken daer den brandt in. Dit gheschieden ontrent op de hooghde van neghen graden: maecten 't Schip wat schoon/ ende wenden wat meer om de Nooydt/ voornemens zijnde noch ontrent Pernambuc wat by te houden. Den acht-en-twintighsten saghen een Zepl voor-upt teghens haer aen-kommen/ maecten datelijck alle de zeplen daer by om hem te becommen/ ende hy de onse siende wendent om de Zuydt/ ende kortz daer aen weder om de Nooydt/ want hadt noch een Schip by sich ghekreghen/ en quamen beyde naer de onse toe: de Commandeur wel merckende dat het Oorlogh-Schepen waren die op hem upt-ghesonden waren/ en vondt niet gheraden sijn Schip en volck te avonturen/ te meer om dat sijn onderste laghe wegghen de holheyt vande Zee niet en konden ghebruycken/ maer liet het door-staen om de Nooydt/ om van haer af te kommen. De stroom trock haer allenskens wech om de Nooydt/ soo dat gheen kans siende om weder op te kommen/ in 't begin van 't jaer seven-en-twintich haer cours stelden naer hups toe: ende arriveerden aldaer naer dat veel stormen ende onghemack hadden upt-ghestaen/ den twintighsten Martij.

Hier vozen hebben vermaent hoe dat de twee Jachten den David ende Sparwer af-gesonden waren om seker Eplandt te soecken/ sullen van haer weder-varen een weynich aen-roeren: schepden vande Vloote den vierden Augusti ontrent twee mijlen Zuydelijck vande klepne Cayman, en stelden haer cours Zuydt-Zuydt-West: en hadden 's anderdaeghs de hooghde van seventhien graden en acht-en-veertich minuten. Ende den seften sefthien graden en vijftich minuten: hadden dien dach meest Zuyden en Zuyden ten Oosten aenghegaen. 'S anderdaeghs teghen den avondt wierpen grondt op twintich vadem/ ende veranderde meest alle glasen; hadden hooghde des middaghs sefthien graden en elf minuten: hadden veel kalnte: den neghenden 's middaghs hadde de hooghde van vijfthien graden en veertich minuten/ en wierpen inde honde-wacht weder derthien ende veerthien vadem: ginghen 's anderdaeghs Zuydt-West ende Zuydt-West ten Zuyden aen/ waren naer de middach weder grondt af/ en hadden 's avondts hooghde vijfthien graden; inde eerste wacht smackten weder grondt ten minsten thien vadem; doch inde dach-wacht achten seven vadem/ soo dat het lieten drijven tot den daghe. Den elfden ginghen al Zuydt-West ende West-Zuydt-West aen met harde voortganck/ en hadden gheen minder diepte als veerthien vadem: 's anderdaeghs behielden noch al een diepten/ en settent 's avondts op vijfthien vadem sandt-grondt.

Den



Den derthienden ginghen weder Zupdt-West ten Westen aen; kregghen vijf vadem diepte / ende naer de middach saghen landt Zupdt-Oost ten Oosten van haer / lietent naer de wal toe gaen / saghen een schooren hoeck en slecht landt / en settent 's avondts op thien vadem sandt-grondt. 'S anderdaeghs liep de Spar wer dicht onder den hoeck / saghen daer een in-ham / ende voozts al eenparich landt vol geboomte / streckende Zupdt-West ten Westen; langhs 't landt hadden al neghen / acht / seiven en ses vadem steeck-grondt; saghen een Bape / oock roock vande Wilde / een mijs aen de Noozdt-West-zijde vande Kiebiere / ende scheen meer als een mijs wijs te wesen / daer licht een drooghte vooz / daer maer negen voet waters op is / het water komt daer upt-lopen wel anderhalf mijs in Zee / en is witachtich als het Tije vooz Amsterdam; de Noozdt-West-hoeck licht verder 't Zee-waert als de Zupdt-Oost-hoeck / daer vooz-by zeplende / komt den Zupdt-Oost-hoeck achter de Noozdt-West-hoeck ende de Kiebiere heel toe / settent 's avondts op seiven vadem steeck-grondt; bleven daer ligghen wegghen onstupmich weder tot den seshienden; zeplden doen langhs de wal West aen / om de Bape van Cartago te soecken: saghen eerst weder de Kiebiere vooznoemt; het hoghe landt van S<sup>a</sup> Cruz, verthoonde hem boven het leege landt / aen de Oost-Zupdt-Oost-zijde een Bergh als een sadel / en een Westelijcker met dyp punten / en noch Westelijcker de grootste ende langhste; als die Zupdt ende Zupdt ten Oosten van u licht ontrent vijf mijlen / dan volghen noch twee leegher Holmen / die beyde schijnen in Zee te ligghen / dan naerder kommende siemen dat aen 't landt vast zijn / ende dan is de vooznoemde Kiebiere Zupdt-West wel soo Zupdelijck van u / ende een mijs vande wal zijnde / begint sich een groote Bape te openen / daer licht een ronde klippe vooz inde mont / zeplden met een Noozdt-Noozdt-Westegangh de Bape heel open / dan naer dat men noch dyp klepnder klippen daer in ligghende siet / soo sluyt sich weder toe: sy gisten het de Bape van Cartago te wesen: namen 's avondts de marzepls in / hadden de hooghde van vijftien graden en dertich minuten / 's midder-nachts waren weder grondt af. 'S anderdaeghs gingen eerst Noozdt ten Westen / ende daer naer Zupdt ten Westen aen / en hadden hooghde vijftien graden ende twintich minuten. Den achthienden gingen Zupdt-Zupdt-West aen naer de wal / hadden weder grondt / en setten 's avondts op ses-en-twintich vadem / onder de wal: ende den neghenthienden settent neffens de Kiebiere vooznoemt; voeren met de Boot wel ghemant daer in / maer en vernamender gheen volck. 'S anderdaeghs weder voozt-zeplende hadden hooghde vijftien graden en vijftich minuten / en settent op twintich vadem sandt-grondt. Deneen-en-twintighstengingen Oost aen / en saghen 's avondts eenighe blacke Eplandekens / daer veel ghevogelte op was / ankerden daer op twintich vadem. Den twee-en-twintighsten ginghen weder Zupdt ende Zupdt ten Oosten aen; ende wendent naer de middach Noozdt-Oost aen / en setten op ses-en-twintich vadem steeck-grondt: 's anderdaeghs gingen Oost-Zupdt-Oost ende Zupdt-Oost ten Oosten aen / hadden soo harde travaden / dat meynen te vergaen / en settent 's avondts op twee-en-twintich vadem als vozen / ende soo nu Zupdt-Zupdt-Oost / en dan weder Noozdt-Noozdt-Oost aen-gaende / saghen den vijf-en-twintighsten seer leegh landt / en settent daer op derthien vadem sandt-grondt / voeren aen landt / dan konden daer niets vernemen; soo dat 't ancker weder lichten / ende ginghen al Zupdt-Zupdt-Oost aen; saghen teghen den avondt weder landt / en settent op een-en-twintich vadem steeck-grondt: schijnen al Eplandekens te wesen / die inde Gaerte noch niet bekend zijn. 'S anderdaeghs ginghen weder Oost ende Oost ten Zupden aen / ende by 't landt kommende tot op vier vadem / soo wendent weder / is al black gebroken en rudtsich landt; 's middaghs



ANNO  
1626.

September.

October.

wendent weder Oost-Zuydt-Oost naer 't landt / ende 's avondts weder af / en settent met den avondt op vijf-en-twintich vadem sandt-grondt. Den seven-en-twintighsten deden haer beste om boven dat ghebroken landt te kommen. Ende daer boven zijnde / waren eenighe daghen besich om weder landt aen te soecken / bleven al op de hooghde van vijftien graden tot seshien graden ende ses-en-twintich minuten. Den tweeden September sagen weder 't vaste landt / ende settent op neghen vadem steeck-grondt. Sanderdaeghs quamper een Canoe met Wilden aen boordt / die haer Oost-waert aen wesen naer een Kievier / dan konden door de Windt daer niet kommen; doch ankerden 's avondts op vijf vadem voor een Kievier een klepne mijs vande wal; de Wilden noemden de Kievier Caraski; en is de selve daer te vozen waren by geweest. Den vierden voeren daer in / rupden ver versinghe vande Wilden; is een seer schaemsaem volck / d'welck sijn schaemlijckheyt neerstich bedeckt / wilden haer Vrouwen niet laten sien / hadden gantsch gheen geweer. Bleven hier leggen tot den thierenden / ende haelden soo veel waters / dat wel voor ses weken voor sien waren. Ginghen doen weder t'zepl / ende deden haer best om op te komen / doch de stroom dreef haer meer neder-waerts. Den veerthienden passeerden voor by een Kievier daer 't water wel twee mijlen en een half van in Zee liep / al brack: hadden daer hooghde vijftien graden en elf minuten. Sanderdaeghs zeplden Zuyden ende Zuydt ten Oosten aen langhs de Wal; saghen naer middach eenige Hutjens aen landt; vonden daer Wilden die haer alle vryndtschap bethoonden / en aen landt nodigden: doch keerden weder 't Scheep / ende daer quamen Wilden aen boordt met verscheden fruyten / ende oock een soo grooten Schildt-padde / datter 't volck wel twee daghen van at. Setten 's avondts op twee vadem sandt-grondt / op de hooghde van veerthien graden en een half. De volghende daghen ginghen meest Noordt ende Noordt-West aen / doch avanceerden weynich / wegghen de kalmte: den achthienden settent (naer haer gissinghe) nevens de Bap van Cabo de Gracias à Dios, op de hooghde van vijftien graden ende twaelf minuten. Haelden daer water en brandt-hout tot den twee-en-twintighsten / ginghen doen weder Oost-Noordt-Oost aen. Den dyn-en-twintighsten ghemoeten een Eylandt / waren daer aen / vonden daer een groene Spaensche Com op 't midden van 't landt inde aerde staen / en menichte stucken van Pottisen / daer waren dupsenden van Hayen ontreent / soo dat het de naem gaven van 't Hayen Eylandt. Sanderdaeghs niet konnende boven 't selve Eylandt kommen / wendent weder Zuyden over / en settent 's avondts op achthien vadem sandt-grondt. Hielden voort hier over en weder. Den eersten October werden 't Eylandt S<sup>a</sup> Anilla (ofte soo andere het noemen S<sup>t</sup> Milan) ghewaer / ende setten 's anderdaeghs onder de Zuydt-West-hoeck op thien vadem; hadden hooghde seshien graden en een-en-dertich minuten / onghelijck anders als dit Eylandt voor desen inde Caerten is gheleght geweest. Is een Eylandt niet seer hoogh / vol gheboomte; daer ligghen eenige sanden steerts-ghewijse aen / den hoeck met een klip bukten af naer 't Zuyden toe; het is een seer goede reede / als ghy op derthien vadem gheset leght / kondt van gheen winden op die wal beset worden / maer altydt ruyme Zee krijghen; ginghen 's avondts weder t'zepl / de kours West ende Zuydt-West ten Zuyden. Gheraecten den sevenden op seventhien graden en veertich minuten / ende 's anderdaeghs weder op seshien graden en twaelf minuten; ende inde eerste wacht wierpen weder grondt op twee-en-dertich vadem sandt / en hebbent geset. Den negenden hadden vijftien graden en vijftich minuten / en setten op seven-en-dertich vadem steeck-grondt. Sanderdaeghs hadden hooghde van vijftien graden en vier-en-dertich minuten / en setten op twintich vadem steeck-grondt. Den elfden



elfden sagen 't vaste landt/ en quamen 's avondts onder de wal vooz de Kievier van Cataski, en settent op thien vadem steeck-grondt. Blevē daer beweert ligghen tot den achthienden/ ende ginghen doen weder t'zepl: den neghentienden sagen de Berghen van S<sup>a</sup> Cruz, ende wendent weder 't Zee-waerts: den twintighsten settent neffens de Cabo de Cameron soo sp vermoeden/ op thien vadem klep-grondt. Blevē daer tot den ses-en-twintighsten/ ende haelden water met groot ghevaer wegghen het onstymich weder; ende ginghen doen weder t'zepl langhs de wal West ende West ten Noorden aen: den seven-en-twintighsten passeerde de Cabo de Cameron, en sagghen 's avondts 't hooge landt van de Cabo de Honduras: 's anderdaeghs niet den daghe sagghen 't Eplandt Guanaxa, en quamen 's avondts daer onder in 't eerste quartier/ en settent op thien vadem sandt-grondt: daer wierdt 's nachts aen landt seer gheviert/ ende riepen de onse toe/ doch wilden niet aen boozdt kommen/ dan trocken met de viereen een Bergh op/ en vierden daer den heelen nacht. Doeren 's anderdaeghs naer landt toe/ en spraken met de Spagnaerden; sp en wilden niet aen boozdt kommen/ ende de onse en dozsten niet aen landt gaen/ soo dat weder van hier verzeplden: lietent Noorden ende Noordt-Oost aen-gaen/ hadden den lesten de hooghde van achthien graden en vier-en-beertich minuten. Ende den eersten November neghenthiē graden ende vier-en-bijstich minuten: ende den vierden teghen de middach sagghen landt Oost-Noordt-Oost van haer/ wesende de Cabo de Corrientes, aen 't Eplandt Cuba; hadden hooghde een-en-twintich graden en een half: lieten doen Noordt-West ende Noordt Noordt-West aen-gaen tot den daeghe: gheraecten soo voorts onbekent ende onbedreven inde Strate van Bahama, ende naer dat groot ghevaer op de Custe van Florida ende Nieuw-Nederlandt hadden upt-ghestaen/ in 't Vaderlandt den lesten Februarij des volghenden jaers. En hebbe dese voyage niet willen verstrijghen/ om dat eenige weynige ghelegentheden van de Ghewesten ontrent de Honduras ende Eplandekens daer ontrent zijn ondeckt; en hebbe anders noyt fraepder een naelde in een hop-tas weten soecken: De goede Jan Ackersloot hadt wonder in-ghenomen seker groen Eplandt dat daer erghens soude liggen/ rijk van Goudt; ende hadt met die hope veele soo verblindt/ dat men dese Jachten tot soecken van 't selve Eplandt schickte; ende te vergeefs tijdt ende geldt verquiste: 't is altijd schadelijk bevonden op soo onsekere dinghen onkosten te doen/ ende de reden dooz de begeerlijckheyt te laten verdoven; insonderheyt op soo slecht ende onseker aen-gheven.

November.

Laet nu den Ammirael Lam, die wy 'tvoorzleden jaer inde Kieviere Gabon hebben ghelaten mede t'huyz brengen. Den vijfden Januarij deses jaers lichten weder haer anckers/ voornemens zijnde de Cabo Lopes Confaluo aen te soecken: den sevenden passeerden de Linie, ende den elfden bevonden haer recht vooz de Kievier Olibatte, sagghen de Cabo de Lopes West ten Zuden van haer/ ende quamen daer naer de middach te reede: de Swarten quamen aen boozdt/ ende klaegghden seer over den over-last gheleden van 't volck van twee Oost-Indische Schepen/ (die daer een wijl hadden ghelegghen) soo aen haer Vrouwen als Goederen/ ende dregghende soo de onse van ghelijcken deden/ daer in souden moeten vooz-sien/ waer op den Ammirael een verbodt dede verkondighen over alle de Schepen/ dat haer op sware straffe van sulcx souden hebben te onthouden. Den seftienden quamen daer by haer de Jachten/ de Tonijn ende Bruyn-visch die in Benin hadden gehandelt. Blevē daer ligghen/ doch kregghen alle vele siecken/ tot den eersten Februarij; ende naer dat wel hadden ververst/ ende de Schepen van water versien/ zijn weder van daer t'zepl ghegaen/ voornemens zijnde/ wegghen de sieckte van 't volck/ aen 't Eplandt Annobon aen te lopen. Van bevonden seer haest dat wegghen de

Januarius.



—  
ANNO  
1626.

Martius.

harde stroom gaende om de Noordt / te rugghe wierden ghedreven ; soo dat weder wenden naer de Cabo , alwaer den achtsten weder ten ancker quamen. Ende alsoo bevonden de stroom sijn kours hardt om de Noordt bleef houden / ende over-suler wepnich hope saghen om langhs de wal om de Zuidt te winnen / lichten effen-wel weder haer anckers den vier-en-twintighsten. Ende den ses-en-twintighsten saghen Rio de S<sup>t</sup> Catharina. Den eersten Martij wierden te rade / dewijl de tijdt seer verlopen was / over te steken naer de Custe van Brasil , ende te sien ofte ontrent Pernambuc eenich voordeel konden doen. Den sevenden saghen 't vaste landt van Angola , soo dat lieten West over-gaen. Den vijftienden voor de middach saghen het Eplandt Annobon recht voor-upt liggen / ende settent daer aen de Noordt-hoeck op de ghewoonlijcke reede. Derkregghen vanden Gouverneur verlof voor een gheschenck / verversinge te moghen handelen. Dit Eplandt is seer hoogh ende vruchtbaer van Oragnie-appelen / Limoenen / Banannes, Baccoves , Cocos ende andere vruchten. Het volck aldair is seer sterck / groot van stature / ende ghesondt van lichaem / ende laten haer van een Portugees over-heeren als kinderen. Vertrocken weder van daer den twee-en-twintighsten / ende waren langh besich eer 't Eplandt upt het ghesichte verlozen. Den sevenden April kregghen eerst een gheswenste Zuidt-Ooste windt / ende hadden doen hooghde van vier graden ende een half Zuidt byecte. Zonden twee Jachten voor-upt / om haer te waerschoutwen soo haest als landt souden sien : ghelijck dan den een-en-twintighsten deden / hoe-wel naer gissinghe vande Stier-lieden noch wel hondert mijlen vande wal waren ; konden daer met twee hondert en tachtentich vadem lijns gheen grondt werpen. Des anderen daeghs sagen de Cabo S<sup>t</sup> Augustin : doch en vonden niet gheraden die naerder te kommen / maer wierden te rade naer de Vlaemsche Eplanden te keeren. Den lesten May kregghen 't Eplandt Flores in 't ghesichte ontrent twee mijlen Oost van haer / ende alsoo de Schepen begonnen ghebreck te lijden van sekere noodwendigheden / en vonden niet gheraden langher daer te blijven / maer keerden van daer voort naer 't Vaderlandt / alwaer den twintighsten Junij aen landen.







# Jaerlijck Verhael

## VAN DE

### Uerrichtinghen der Gheoctroyeerde

# West-Indische Compagnie.

Kort Begriip van 't vierde Boeck.



Ervolgh vanden tocht van den Ammirael *Pieter Pietersz. Heyn*. Een Schip ghenomen kommende van *Madera* naer de *Bahia*. Komt op de Custe van *Brasil*. Loopt inde *Bahia*, ende veroveret twee-en-twintich Schepen. Zijn Schip gheraecte vast op een bancke, ende blijft verloren: Het Schip den *Oragnie-Boom van Enchuysen* springht op. Seynden den buydt naer huys: nemen noch twee of dry Schepen met Swarten, doch haer niet nut zijnde, landen die op *Taperica*. Verzeylen weder van daer. Nemen een Schip met 190 kisten Suycker, van *Rio de Jenero*. Verspreyen haer ontrent die plaetse. Lopen inde Rievier van *Spiritu Sancto*. Bekomt daer verversinghe voor 't volck. Nemen een Schip van *Lisbona* met Wijnen gheladen. Gheleghentheyte van dese Rievier. Scheyden wederom van daer. Verdeylt sijne Vloote. Den Ammirael loopt selfs weder inde *Bahia*. Plunderen en verbranden twee Schepen. Krijght eenighe Portugesen ghevanghen: ende kondtschap van vijf of ses gheladen Schepen in een Rievier ligghende: vaerdt de Rievier met twee Jachten op. Vinden daer eerst een ledich Schip. De Booten vinden de Schepen. Den Ammirael komt selfs daer by; vermeetert een Schip, daer de vyandt wel hondert en vijftich man verloos: daer naer noch twee Schepen: met acht hondert en vijftich kisten Suycker: brengen de selve af: dan het eene valt om, ende berst: de vyandt stopt de uyt-komste met sincken van een Schip: ende leght Musquettiers achter een borst-were: de onse verbranden 't ghesoncken Schip met 't leeghe water: den Ammirael beschanst sijne Schepen ende Boots met Huyden: brenght de Schepen ende Jachten uyt met



werp-anckers: sonder schade te lijden. De vyandt verloor in alles wel vier hondert mannen. Ontladen de ghenomene Schepen. Andere Schepen kommen daer by hem. Verzeylen weder van daer. Kommen aen 't Eylandt *Fernando Noronha*. Hoe 't selve van *Brasil* is te bezeylen. Keeren weder in 't Vaderlandt, naer dat onder-weghen noch een Schip hadden ghenomen, kommende van *Pernambuc*, met Suycker, Tobac ende *Brasilie-hout* gheladen. Den tocht van *Hendrick Jacobsz. Lucifer* uyt Zeelandt: komt aen *Rio des Amazones*. Daer naer in *VViapoco*. Landen daer eenighe Coloniers. Verhael van 't ghene inde *Amazones* ende hier aen eenige Coloniers was geschiet. Scheyden van *VViapoco*: kommen aen *S' Vincent*: aen *Granada*: aen *Isla Blanca*: aen *Orchilla*: in *Bahia Honda*: gheleghentheyte van die Plaetse. Daer kommen by hem de *Kater* ende *Bruyn-wisch*. Waer ende wanneer die sijn uyt-ghelopen. Nemen een Portugesche Bercke, gheladen met Slaven; laten die varen. Gheleghentheyte van 't Eylandt *Tabago*. Ghelegentheyte van 't Eylandt *S' Vincent*. Kommen aen *S' Luzia*: aen *Matinino*: aen *Dominica*: aen *Guadelupe*: aen *Marigalante*: aen *Desseada*: aen *Antigua*: aen *S' Christophoro*: aen *S' Martin*: aen *Barbada*: keeren weder naer *S' Vincent*: proeven in *Maracaybo* te lopen. Nemen een Fregatte met Wijn. Kommen aen *Aruba*: voor *Rio de la Hacha*. Verbranden een Spaensch Scheepken. Ghekommen zijnde by de Zeeuwfche Jachten; steken over naer *Hispaniola*. Kommen aen *Cabo Tuberon*. Verzeylen naer de *Caimanes*: anckeren by *Cabo de Corrientes*. Nemen een Fregatte, kommende van *Nova Hispania*: worden twee groote Spaensche Schepen ghewaer: legghen die aen boordt: nemen den *Vice-Ammirael*, kommende vande *Honduras*. Keeren met den buyt naer 't Vaderlandt. 't Jacht de *Bruyn-wisch* neemt een Bercke: verzeylt naer de gronden vande *Tortugas*; komt voor de *Havana*: ghestalte der selver: verzeylt langhs *Florida* naer *Nieuw-Nederlandt*: ende komt t'huys. Verrichtinge van *Dirck Simonsz. van Uytgeest*. Uyt-lopen vanden *Eenhoorn*, ende de *VVindt-bondt*. De *VVindt-bondt* komt by *Dirck Symonsz.*: neemt een Schip kommende van *Lisbona*. Kruysen by de *Cabo S. Augustin*. Den *Eenhoorn* komt by haer: verzeylt naer de *Bahia*. De andere twee veroveren een Schip met Swarten. Jaghen twee Bercken op de wal. Nemen een Bercke. Noch een Scheepken met Wijnen gheladen. Kommen aen *Isla Fernando Noronha*. Ende weder op de Custe van *Brasil*. Nemen een Schip met vier hondert kisten Suycker. De *VVindt-bondt* gaet daer mede naer 't Vaderlandt. Den *Otter* veroveret twee Schepen met Suycker gheladen.



## Het vierde Boeck.



**D**es Ammirael Pieter Pieterfz. Heyn in Sierra Lyona (daer wy hem 't voorleden jaer hebben ghelaten) sijn volck bequaemlyck ver- verscht hebbende / de Schepen verstelt / ende de noodighe vooz-raedt van water ende hout aen-ghעהאelt; is met sijn by-hebbende Sche- pen van daer wederom t'zepl ghegaen den neghenthienden Januarij deses jaers / doende sijn upterste beste om dooz de Linie / ende op de Custe van Brasil te kommen. Den eersten Februarij bevondt sich op de hooghde van vijf graden ende vier - en - twintich minuten by

ANNO  
1627.

Januarius

Februarius.

Noorden de Linie; naer de middach sagen een Zepl vooz-upt / het welcke by de Jachten tegen den avondt wierdt achter-haelt ende genomen; was een Schip kommende van Madera, ende willende naer de Bahia de Todos los Sanctos; gheladen met hondert ende vijftich pijpen Wijn / ende eenighe kassen met Wapen / Sapien ende Lijnwaden / als anders: verdeplde de Wijn ende goede- ren onder de Vloote / sloopten het Schip soo naer als sy konden / ende staken- der voozts den byandt in / naer dat het volck hadden over-ghenomen. Hadden veel kalnten / soo dat eerst den vijftthienden de Linie passeerden. Daer naer kregghen beter voozt-gangh / sulcx dat sich den vijf-en-twintighsten bevonden op de hooghde van derthien graden ende twintich minuten by Zuden de Linie. Den seven-en-twintighsten / alsoo des Ammiraels vooz-nemen was recht inde Bahia te lopen / stelden by alle noodighe ordze op 't in-zeplen van de selve / ende sondt aen peder Schip een schryftelijke onderrichtinghe ende bevel waer naer hy hadden te draghen. Sanderdaeghs leyden het West aen / met goedt weder ende een Oostelycke windt; hadden de hooghde van derthien graden ende ses minuten. Den eersten Martij gingen West ten Noorden aen / en sagen gheen landt; hoe-wel de Stier-lieden met haer bestecken ten minsten tseventich mijlen waren byten haer gissinghen / ende sommighe wel hondert ende dertich: d'welck inde lengten dickwils een groote mis-flach veroorzaeckt. Wierden vooz de middach een Zepl gewaer / d'welck naer de middach dwon- ghen te strijcken / was gheladen met dzy hondert ende tseftich Swarten / kom- mende van Angola, ende willende naer de Bahia. Teghen avondt werden 't landt ghewaer recht by de Bahia. Waren van meyninghe des anderdaeghs daer in te lopen / ende des vbandts Schepen te verrasschen: doch weghen de stilten waren ghenootsaeckt dien nacht vooz de mondt te setten. Den derden teghen de middach lichten weder hare anckers / ende zeplden met een wackere koelte de Vape in: zijnde nu ghenoeghsaem ondeckt / ende by de vbandt ghe- sien / de welcke sijne Schepen (wesende ontrent dertich in 't ghetal) soo dicke onder de Batterij in 't water ghelegen / ende de Stadt S' Saluador hadde ghe- kort / als hem mogheliick was. Den Ammirael zeplde vooz-upt / ende boven des vbandts Schepen ghekommen zijnde / liep daer midden onder / ende liet sijn ancker vallen tusschen den Ammirael ende Vice-Ammirael vande Portu- gesche Schepen / ende gaf gheweldich vier op de selve: hem volghden Geldria ende Hollandia, ende lieten insgheliick hare anckers vallen: de andere groote Schepen de welcke belast was vooz te zeplen / bleven wat te rugghe: soo dat des vbandts Schepen dooz dese dzy meest wierden ghedwonghen om quar- tier

Martius.



ANNO  
1627.

tier te versoecken / ende sich over te gheven. Van dooz 't vreeselijck schieten was daer weynich ghehoor: ende is alsoo den Vice-Ammirael van de vbandt soo dooz-nagelt / dat te gronde gingh / hoe-wel al langh om quartier hadde geröepen. Onder 'tschieten vande Schepen ende Batterijen vande Stadt wierden alle onse Boots ghemant met boots-volck ende musquettiers; de welcke des vbandts Schepen met een wonderlijke veerdigheyt aen boordt ledden / 't volck daer af dzeven / ende van de wal ende Batterijen af-brachten: de Soldaten vande vbandt spronghen meest van de Schepen af in 't water / ende ontquamen met swimmen. Ende niet teghenstaende upt alle de forten gheweldigh wierdt gheschoten met grof gheschut / ende de musquet-koghels op de Booten ghelijck haeghelden / soo wierdt alles by ons volck met sulcken pver ende dapperheyt verricht / dat in min als dyp upzen de volkomene overwinninghe verkreghen. Daer werden met grooter verlies van des vbandts volck (hoe-wel soo grooten voordeel hadden) als van de onse / onder sijn neuse wegh-gehaelt twee-en-twintich Schepen: onse Vloote niet stercker zijnde als acht groote Schepen ende vier Jachten. Des vbandts Schepen dus af-gebrachte zijnde / dede een peder sijn beste om van de wal af te gheraecken / ende sich buntten den repck van des vbandts gheschut te setten: doch des Ammiraels Schip neffens 't Schip Geldria gheraeckten vast op een bancke: Geldria gheraeckte des nachts weder af / maer des Ammiraels Schip bleef sitten. Soo dat vande Stadt ende alle de forten daer gheweldigh op wierdt gheschoten / ende soo ghetrossen dat by-naer gheen Schip meer en gheleek. Sanderdaeghs voerden Ammirael aen 't Schip Geldria, ende belaste 't selve als mede de andere groote Schepen weder naerder te kommen / om met veel ende doozgaens schieten sijn Schip wat te verlichten; alsoo by sijn hope van 't selve af te krijghen noch niet en hadde verlozen. De Schepen naerder ghekommen zijnde / wierter soo gheweldigh geschoten / datmen hoozen noch sien en konde / ende werdt weder zijdes dapper ghetrossen; want het Schip Geldria alleen wel tsestich scheuten ontfingh: ondertusschen werden alle moghelijke middelen by der handt ghenomen om des Ammiraels Schip af te krijghen / doch alles te vergeefs / om dat met de springh daer was op-ghekommen. Onder dit vreeselijck schieten / 't zy dooz versump ende quade toeficht / ofte dooz andere gheval / sprongh den Oragnie-Boom van Enchupsen op / met ontrent vijf-en-tsestich man / van de welcke twaelf of veerthien werden ghebercht / doch vande vlamme seer jammerlijcken gheschent. Den Ammirael nu wel siende dat het onmoghelijck was sijn Schip af te krijghen / ende dat reede veel van sijn volck daer over was ghesnevelt / vergiftighde de groote stucken / ende met hem nemende wat hy konde / ruynde sijn Schip / ende stacker den brandt in: ende gingh op 't Schip Walcheren, wesende Vice-Ammirael vande Vloote. Niet teghenstaende dit groutwelijck ende langhdurpich ghevecht bleef van onser zijde weynich volcks van name / als alleen Jan Christiaensz., Capiteyn op Geldria, ende den Ammirael was met een musquet-koghel gheschoten dooz sijn lincken arme / ende met een splinter ghetrossen voor sijn scheene; ende de Vice-Ammirael met een musquet-koghel getroffen onder de korte ribben / ende over de gantsche Vloote waren veertich of vijftich dooden. De veroverde Schepen werden ghelecht in 't midden van de Vloote / buyten den repck van des vbandts gheschut / ende werden daer ontladen in twee vande veroverde grootste Schepen; te weten inden ghewesen Ammirael vande Portugesche Schepen / wesende een groot Schip van dyp hondert lasten / van Stralesondt, voorszien met achtthien lepel-stucken: ende een Hamburger-Schip groot hondert en vijftich lasten / voorszien met seshien gotelinghen. Sulcx dat naer het Vaderlande werden ghesonden in 't Schip de S' Pieter van Stralesondt, elf hondert



hondert ende twaelf kisten Supckeren; twee-en-dertich kisten/ seft hien pijpen/ twee orhoofden Tobac; elf hondert vijf-en-twintich Hupden/ een-en-twintich sacken Corttoen/ neffens eenighe Goude kleynodien ende Silver-werck/ ende ses hondert dyn-en-tseftich Realen van achten. Het 't Schip de Hope, ses hondert vier-en-beertich kisten Supcker/ dyn-en-twintich kisten/ een pijp/ een orhoofst Tobac/ eenighe Hupden/ ende een quantiteyt Palo Santo hout: Het 't Schip Nostra Sennora de la Vittoria, vier hondert en acht kisten Supcker: neffens eenighe Tobac ende Palo Santo hout. Het de Swarte Leeuw, vier hondert en vijftich kisten Supcker/ neffens eenighe kassen Tobac. De welcke al wel in 't Vaderlandt over-quamen inde maendt van Julius. Dit is gheweest een van de mannelyckste daden/ die den Ammirael Pieter Pieterfsz. Heyn heeft upt-gherecht voor de West-Indische Compagnie/ ende door welckes gheluckige upt-komste de selve Compagnie/ (die door soo vele voor-gaende onghelucken en schaden seer was verzwackt) haren aesseu heeft begonnen te herhalen/ ende weder gantsch op de been is ghekommen: doch het en is hier niet by ghebleven/ ghelijck wy verbolghens sullen verhalen. Den negenden Martij teghen den avondt werdt Pieter Stoffelsz. Capiteyn op de Neptunus ende Schout by nachte in Vloote/ nevens de Vos ende Sparwer ende de Rave, ende een wel bezeplde Bercke de Spagnaerden ontnomen/ upt-ghesonden om voor de Bape te kruppen/ ende te passen op de Schepen die upter Zee daer mochten kommen in-vallen/ alsoo den Ammirael wel konde gissen dat de vbandt alle kommende Schepen soude soecken te waerschoutwen. Sanderdaeghs werdt de Gouverneur aen-geboden ende gebracht ofte by de Swarten die by de onse waren ghenomen/ wilde lossen ende ghebruycken/ doch hyen wilde die niet hebben/ maer gaf een seer trotse antwoorde. Den elfden werdt by de onse noch een Schip veroverd/ kommende van Angola, insghelijcx met Swarten gheladen/ alsoo gheen onraedt vresende/ de Bape recht in-quam. Den Ammirael met soo vele Swarten verlegghen zijnde/ ende die niet konnende tot eenich nut ghebruycken/ sette die al over aen een Schip/ ende dede die landen op 't Eplandt d'welck voor de Bahia light; De Pinas werdt mede buyten ghesonden/ om op eenighe mijlen by Zupden de Bahia te kruppen/ ende naer acht daghen weder in te kommen. Den veerthienden quam der noch een Scheepken in met Swarten/ doch onraedt ghewaer wordende/ berghde sich in een klepne in-wijck onder 't Fort S<sup>t</sup> Antonio, ende de onse 't selve voor haer niet weerdich achtende/ en taelden daer niet naer. Waren voorts al besich met lossen van de Portugese Schepen/ ende laden inde hare; de gheloste Schepen te sloopen/ ende voorts te verbranden/ tot den seven-entwintighsten der selver maendt/ alswanneer de vier voornoemde Schepen wierden af-gheveerdicht naer 't Vaderlandt/ onder het beleydt vande Schout by nachte Cornelis Dirckfsz. Bestevaer; ende op een ander Schip werdt ghestelt voor Capiteyn Gerrit Janfsz. Etger, ghewesen Schipper op 't ghespronghen Schip den Oragnie-Boom. Den lesten Martij gingh de heele Vloote t'zepl upt de Bahia de Todos los Santos: te weten/ Hollandia, daer den Ammirael op was/ Walcheren, Vice-Ammirael; de Neptunus, Schout by nachte/ voorts/ Gelderlandt, Zutphen, Goude Leeuw, de Pinas, wesende seven Schepen/ ende de Jachten/ Amsterdam, den Oragnie-Boom, den David, de Vos, de Rave, den Arendt, de Sparwer ende een Barcke met twee Besanen; wesende eenighe van de veroverde Schepen tot ons gebruyck geboordert. Settent naer de middach neffens 't Casteel S<sup>t</sup> Antonio; ende gingen voorts Zupden aen/ sulcks dat den eersten Aprilis waren nevens Morro S<sup>t</sup> Pablo. Ende zeplden voorts langhs de wal/ doch een groot eynde weeghs van landt/ Zupdt-Zupdt-West ende Zupdt-West op twintich vadem waters steek-grondt. Sanderdaeghs quamen

Aprilis.



ANN O  
1627.

men by een kleyn Eplandeken / d'welck by wat verre van 't vaste landt af  
light / ende settent daer onder op negen vadem waters. 'S anderdaeghs voe-  
ren daer aen met de Booten / dolven daer verscheyden kuylen die goetd ende  
versch water gaven. 't Eplandeken heeft niet over een halve mijle in 't ronde/  
daer en wast gantsch niet op als wat Zee-Peterselie; is rontom beset met  
vuylen / soo dat het daer om her seer brandt; licht op de hooghde van derthien  
graden ende twee-en-vijftich minuten / ende kreegh van de onse de naem van  
Paesch-avondt. Blevē daer voort water ende brandt-hout halen tot den  
twaelfden Aprilis. Maecten doen wederom zepl / ende stelden haren kours al  
Zuydt-Oost aen / ende Zuydt-Zuydt-Oost tot den achtthienden: bevonden  
haer doen op de hooghde van neghentien graden by Zuyden de Linie / ende  
by gissinghe boven de vermaerde ondiepten de Abrolheos: hadden seer hardt  
weder. 'S anderdaeghs kreeghen de windt uyt den Zuydt-Oosten / ende wen-  
den West over: hadden 's middaghs de hooghde van negentien graden ende  
thien minuten. Den vijf-en-twintighsten bevonden haer op de hooghde van  
vier-en-twintich graden: ende 's anderdaeghs 's moorghens werden 't landt  
van verre ghewaer / d'welck sich seer hoogh op-gaf / ende naer hare gissinghe  
tusschen Cabo Frio ende den hoeck van Rio de Jenero. Kortz daer aen saghen  
twee Zeplen te loef-waert van haer: daer was weynich windts / soo dat de  
Booten wierden af-ghesonden / om die te bejagen; doch alsoo daer mede doen-  
de waren / begont weder seer stijf te waepen / sulcx dat de Booten ende Cha-  
loupē ghenootsaecht wierden haer weder aen de Schepen te begeven: dan de  
Bercke met de twee Besaens by de wercke kommende / nam het eene: was  
gheladen gheweest met twee hondert en een-en-negentich kisten Supcker/  
dan hadden eenighe kisten over boordt gheset / soo datter maer hondert en een-  
en-negentich in werden bevonden / quam uyt Rio de Jenero. Den Ammiraël  
verstont uyt de ghevangens / de gantsche ghelegentheyt van die Plaetse; na-  
mentlijk / dat de selve sints den Oorloge op die Custe / van volck redelijck wel  
voorzien was: datter maer een gheladen Schip lagh / ende een onlanghs uyt  
Portugal was aen-ghekomen: westwegen hem ongeraden docht / sijn Schepen  
ende volck in soo grooten ghebaer te stellen / als te verwachten was / met daer  
binnen te lopen / benessens dat sy seer hardt weder aen-troffen. Door dit we-  
der geraeckten de Schepen by wat van den anderen / doch quamen den acht-  
en-twintighsten weder alle byeen. Daeghs daer aen sondt den Ammiraël  
schriftelijcke last aen alle de Schepen / te weten / dat veerthien ofte vijftien  
mijlen buuten landt zijnde / haer souden verspreyen / soo verre van een / dat  
den anderen bequaemlijk konden beooghen / ende dan laten drijven: om te  
beproeven of men het tweede Zepl / d'welck haer den ses-en-twintighsten was  
ontdonckert weder in 't ghesichte konde krijghen / alsoo uyt het ghenomene  
vernamen / dat wel vier hondert kisten Supckeren in hadde / ende mede quam  
uyt Rio de Jenero. Doch dit gheschiede te vergeefs / soo dat allenskens neder  
sackten. Den laesten April waren by Cabo Frio; ende lagh ontrent vijf mij-  
len Nooydt ten Oosten van haer; 's anderdaeghs saghen 't Eplandt S<sup>e</sup> Anna,  
ontrent neghen mijlen van haer / ende hadden 's middachs hooghde d'n-en-  
twintich graden ende ses-en-dertich minuten by Zuyden de Linie. Den vijf-  
den Maj bevonden sich op de hooghde van twintich graden ende d'n-en-vijf-  
tich minuten / waren tamelijck verre van landt / d'welck sich mede seer hoogh  
op dede. Naer dat den Ammiraël sijne secrete Kaden aen boordt hadde ghe-  
hadt / ende sijn voor-nemen te kennen ghegeven / setten haren kours West-  
Zuydt-West aen / dwars naer de wal / om soo te lopen in de Riebiere van  
Spiritu Sancto, ende daer eenige verversinge te halen voor 't volck. 'S ander-  
daeghs met 'tkriecken vanden dage en waren niet verre van de selve Riebiere /  
soo

Mayus.



soo dat het klooster konden sien/ doch alsoo het stil was/ ende de windt nu hier nu daer/ sulcx dat meer verlossen als wonnen/ lieten haer anckers teghen de nacht vallen op twintich ende een en-twintich vademmen waters. 'S morgens waren wederom niet verre van de Kiebiere vooz-noemt/ dan konden 't open niet sien. Den Ammiraël voer aen 't Jacht de Vos, ende zeplden met de andere kleyne Jachten vooz-upt/ om wel verkennt te werden/ ende de andere Schepen hielden haer te loef-waert/ tot dat den Ammiraël haer met een scheut waerschouwde; liepen doen alle in de Kievier/ latende de Jachten aen stier-boozdt liggen: des Ammiraëls Schip raecte aen de grondt/ neffens noch andere Schepen/ doch sonder gevaer/ dooz dien het daer binnen seer slecht water maeckt/ ende de Kiebiere gaet al hoeck upt/ hoeck in. 'S anderdaeghs kozten alsamen wat bozder in/ soo dat het Stedeken ende by legghende Fortien konden sien/ ende settent aldaer. Doch de Goude Leeuw, de Vos, neffens noch twee Jachten werden wat hoogher op ghesonden/ haer ghelatende als ofte sy wat op het Stedeken wilden vooz-nemen: d'welck den Ammiraël niet vooz en hadde/ maer dede het alleen om de vrandt daer boven op te houden: ende by landen ondertusschen sijn volck aen een vallepe daer veel boomen stonden van Oragnie appelen ende Limoenen/ van de welcke hy een goet deel dede plucken. Doolven voozts putten op de Eplandekens inde Kievier ligghende/ ende vulden daer hare ledighe vaten/ want aen 't vaste landt wast seer onbepl water te halen/ wegghen de Wilde die upt het kreupel-bosch op de onse met pijlen schoten. Den achtierenden lieten die van het Stedeken eenighe brandende vlottjens van tacken ende rijs ghemaect/ op de Vloote af drijven/ doch werden licht by de onse gheblust/ soo dat daer gantsch gheen schade van en leden. Ten selven daghe quam daer een Carveel in lopen/ gheladen met tseventich pijpen Wijn/ ende eenighe stuck-goederen/ kommende van Lisbona: d'welck viel in de handen van d'onse/ ende quam hun seer wel te passe: de Wijnen ende goederen wierden gheloft/ ende over de Schepen verdeelt: ende alsoo het een goet ende sterck Carveel was/ soo setten den Ammiraël der eenich volck op/ om 't selve aen te houden. Naer dat alle de Jachten upt de groote Schepen hadde voozsien vooz vijf maenden/ ende alles verricht dat hier vooz hadde: soo setten den neghen-en-twintighsten alle sijne ghevanghene Portugesen aen landt: ende de Vloote wierp de Kievier wederom upt/ ende ginghen met een Zupdt-Ooste windt weder Noozdt-Oost ten Oosten aen. Die in dese Kievier wilt zeplen/ heeft hier op te letten: sult aen de Zupdt-zijde vande bocht sien d'n Eplandekens/ ghelijck groote klippen/ niet seer hoghe/ laet die aen bagh-boozdt ligghen/ ende zeplt daer by langhs; sult op het Westelijckste d'n steenen sien staen ghelijck of het Schantsch-kozven waren/ die vooz-by zijnde/ zeplt Noozdt-West ten Noorden/ sult alsdan een drooghte vernemen/ op de welcke de Zee seer verheft/ zeplt die vooz-by/ ende laet de drooghte aen stier-boozdt ligghen; een weynich voozder ghezeplt hebbende/ sult terstondt de openinghe van de Kiebiere sien/ die sich West in streckt; inde mondt vande Kievier sult mede eenighe klippen sien ligghen/ van welcke een ofte meer alrijds boven ligghen/ ontrent een halve musquet-scheut vande Zupdt-hoeck/ zeplt dicke by de klippen langhs/ te weten/ by Noorden om/ hoe naerder de klippen hoe dieper water; de klippen vooz-by zijnde/ zeplt naer de Zupdt-wal/ kondt aldaer gheen quaedt doen/ want het is allenthalven steek-grondt/ ende het drooghste dat ghy sult krijghen is vierdehalf vadem: in dese Kievier maeckt hoogh water een Noozdt-Ooste ende Zupdt-Westemaen.

Den lesten Maij verdeplde den Ammiraël sijn Vloote in d'n deelen; het eene onder den Vice-Ammiraël, by hem hebbende/ de Jachten/ den Oragnie-Boom, den Arendt ende de Sparwer, welcke ghesonden wierden naer Rio de la Plata.



ANN O  
1627.

Junius.

Het tweede de Goude Leeuw, by hem hebbende 't Jacht de Rave, ende de Carvelle voor Spiritu Santo veroverd; de welke ghesonden wierdt om voor Rio de Jenero te kruysen: ende den Ammirael hieldt voor het derde deel by sich 't Schip Geldria, Zutphen, de Pinas, de Neptunus ende 't Jacht de Vos, Amsterdam, den David, ende de Barcke met twee besaens. De welke sijn kours sette om de Noorht / ende zeyden des nachts over de Abrolheos op ses-entwintich vademen waters. Den negenden Junij sagen weder landt by Noorden de Bahia de Todos los Santos, ende wendent Zuyden over. Sanderdaeghs waren daer dicht voor / ende liepen weder inde Bahia, ende voort een groot stuck voor by de Stadt / daer weynich Schepen voor saghen ligghen / als die daer te vozen hadden ghelaten. Voor by 't Fort op Tapogipe ghelegen komende / saghen daer twee Schepen vande vbandt ligghen / soo dat den Ammirael het ancker liet vallen / ende onboodt alle de Booten wel ghemant aen sijn boorht / die naer de Schepen toe roeyden / de welke dicht op strandt saten; plunderden die / ende staken voort den vbandt daer in: haelden mede in spijt vande vbandt eenighe plancken van landt / ende brochten die aen de Schepen. Ende alsoo den Ammirael seer begeerich was om kondtschap van landt te hebben / soo hadde de Jachten de Vos ende Amsterdam neffens de Barcke ghesonden om te passen op de Barckens die over ende weder voeren; dese een weynich voort ghezept hebbende / jaeghden een der selven teghen de wal aen / waer van 't volck strac aen 't landt bluchten / eer met de Chaloupe daer aen konden kommen / haelden daer thien of twaelf rollen Tobac upt / dan ses of seven kisten Supckers die daer in waren / konden niet met krijghen / om dat gheen ghereedtschap daer toe en hadden / ende 't volck op strandt daer toe liep. Het Barckjen vermeersterde oock een / daer eenighe Portugesen ende Swarten in waren / die des avondts aen des Ammirael's boorht werden gebracht. Dese ghevanghens quamen den Ammirael wel te passe / want verstont upt de selve datter wel vijf of ses gheladen Schepen laghen wat boorhter de Kievier op / in een kreecke geset: soo dat den Ammirael strac belaste de Jachten Amsterdam en den David met alle de Booten de Kievier in te lopen / ende 't selve kreecken soo naer te gaen als immermeer konden. Recht voor in de Kieviere vonden een kloeck Schip / doch ongheladen / ende by sijn volck verlaten / d'welck 't volck plunderde ende voort lieten ligghen. Naer de Booten ende de Fregatte noch een halve mijs de Kievier waren op gheroeyt / soo begonden si des vbandts Schepen ghewaer te werden / die besich waren met verder op te kooten / om haer voor de onse te ontdupstern: de onse naerder komende / schooten daer upt seer fel met gheschut ende musquetten / soo dat de onse niet doersten naerderen / ofte de selve aen boorht leggen / maer keerden weder naer de Schepen / ende verhaelden den Ammirael de bevindinghe. De welke des anderen daeghs beval de Pinas, 't Jacht de Vos, ende Fregatte, nevens een deel Booten wel ghemant weder de Kievier op te lopen: de welke ghekommen zijnde ter plaetse / daer de Booten dese vbandts Schepen daeghs te vozen hadden ghelaten / en vonden die daer niet meer / alsoo met alle macht boorht op hadden ghekoort. Doch volghden die op 't spoor / sulcks dat de Barcke ende Booten naer de middach dicht daer by quamen: des vbandts Schepen schoten weder gheweldigh op de onse; insonderheyt upt haren Vice-Ammirael met schoot ende musquetten: want de Gouverneur vande Bahia van 't voornemen vanden Ammirael verwitticht zijnde / hadde daer op ghesonden hondert en vijftich Soldaten / over de welke 't bevel hadde de Capiteyn Padilha, die den wel Edelen ende Man-haften Heere van Dorth vermoort hadde: dese werden haer dapper / ende deden sulcken gheweldt upt de Schepen / dat ons volck niet en doersten de selve aen boorht kommen / ende souden onghetwijffelt onverrich-

ter



ter saecken te rugge gekeert hebben; ten waren den Ammirael Pieter Pieterfsz. Heyn, die sich op 't Jacht de Vos hadde begeven/ selfs daer by hadde ghekommen / ende sijn volck by-naer met gheweldt hadde aen-ghegheven / waer deur met sulcken yver ende ghewalt aen-vielen / dat meester wierden van 't Schip/ ende alle die daer op vonden doot sloeghen / upt-ghenomen twee of d'yn jonghers : daer sneuvelden van des vbandts volck by gissinghe wel hondert ende vijftich mannen; ende de onse hadden maer twaelf of derthien dooden. 't Volck vande andere Schepen des vbandts dit siende / en dorsten de onse niet verwachten / maer spronghen meest over boordt / ende sochten haer leven te berghen/ soo dat de onse noch twee Schepen bemachtighden : te weten/ den Ammirael vande dese Schepen / gheladen met vier hondert en vijftich kisten Suckeren / en een deel Tobac / ende een groot Carveel / gheladen met vier hondert kisten Suckeren/ ende eenige kisten Tobac : de Vice-Ammirael was gheladen met allerhande stuck-goederen / ghelijck by upt Portugael kortz te voren was aen-ghekommen. In de selve kreecke hooger op / lagen noch twee ofte d'yn Schepen / maer de kreecke was reede hier soo nauw / datmen wederzijds de bladeren vande boomen konde plucken / die op de kanten stonden; oock soo liep het water hier op ende neder met een springh wel twee vademen/ soo dat de Schepen met leegh water meest droogh saten. Deshalven den Ammirael gheraden vondt dese ghenomene Schepen voor eerst af te brengen/ waer in noch swarigheits ghenoech werdt ghebonden / aenghesien naer gissinghe wel vier mijlen de kreecke op waren ghekommen / ende de selve seer krom liep met vele bochten; beneffens wel te dencken was / de vbandt daer rontom meester zijnde / haer soo vele souden verhinderen als sy konden. Sanderdaeghs (wesende den derthienden Junij) besich zijnde met af-kortz/ viel by ongheluck 't Carveel op zijde ende berste/ sulcx datter niets upt konden berghen. Daeghs daer aen sondt den Ammirael eenighe Booten naer beneden / om te besichtighen wat veranderingh de vbandt / ghedurende sijn verbliven inde kreecke / mochte ghemaect hebben. Dese beneden 't gat kommende/ bevonden dat de vbanden het Schip d'welck de onse den elden hadden upt-gheplundert ende laten ligghen / inde grondt hadden ghehackt / ende de upt-komste daer mede ghenoechsacm ghestopt. Doch dese veranderinghe konde wegh ghenomen worden met 't selve op 't leeghste water af te branden. De vbandt hadde daer-en-boven een bozstweeringhe op-gheworpen langhs de water-kant by eenen bergh / ende daer achter gheleght een goet ghetal musquettiers/ verhopende hiermede de onse het upt-kommen te beletten/ alsoo der dicht voor-by mosten. Den Ammirael hier van verwitticht zijnde / voer dadelijck selfs af aen 't ghesoncken Schip / ende alsoo 't water op sijn leeghste was / belaste 't selve op twee of d'yn plaetsen in vbandt te steken; ondertusschen werdt by de vbandt die achter 't voorszreven berghsken lagh seer fel met musquetten op hem gheschoten / ende de onse betaelden haer weder upt de metale draeckens die op de Booten laghen / soo dat de onse met weynich verlies weder boven gheraecten. Den Ammirael weder ghekeert zijnde by sijne Jachten ende veroverde Schepen/ gaf terstondt last/ datmen alle de hunden voorts soude brengen die inde ghenomene Schepen waren te vinden/ om daer mede de Schepen ende Jachten / ende insonderheyt de Booten te beschansen / ende teghen de musquet-koghels te bevrjden: want alsoo de windt haer teghen was / ende de Riebiere engh ende droogh / en was het niet moghelijck de Schepen upt te brengen dan met werp-anchors / by de Booten voor-upt te brengen. Dit werck liet hem by leelijck aen-sien / ende hadde veel bedenkens / dan den Ammirael en was niet verbaert / nachte ghebreklich in upt-komsten te vinden/ ende dinghen met dapperheyt upt te voeren / daer hondert



ANN O  
1627.

andere souden hebben in blijven steken. Ondertusschen was de Gouverneur vande Bahia, nevens veel andere aensienelijke Officiëren/achter de voorszende bozstweeringhe ghekommen/ met alle de Soldaten ende vele Burgeren upt de Stadt die met musquetten konden om-gaen / haer vast in-beeldende dat onsen Ammiraël ende Schepen hier inde val hadden/ ende haer souden aen hem werken over de voorgaende ende noch onlanghs van hem gheledene schaden ende over-lasten. Naer dat nu alles by de onse was veerdich ghemaect / ende de Booten aen die zijde daer de vrandt op konde schieten / met Hunden wel versien / ende eenighe stucken op de koe-bzugghe van 't Jacht de Vos ghebracht / (d'welck mede met Hunden was beschant) om bequaemlijck inde bozstweeringhe te kunnen schieten; soo ghebodt den Ammiraël de twee veroverde Schepen / mitsgaders de Bercke die mede vol Supkeren was / de Kievier upt te werpen: den vijftienden quamen inde mondt vande Kieviere / ende niet teghenstaende de vrandt upt de bozstweeringhe gheduyelijck seer fel met musquetten schoot / op de Booten die de werpen upt-brachten / ende daer dicht onder heen mosten / soo hebben nochtans in spijt van de vrandt / ende recht voorszijn neus de selve upt-gheworpen ende bukten de Kieviere ghebracht / sonder schade te lijden/ dooz dien de musquet-koghels op de Hunden bleven hanghen ende af-stupten. Dit was een aerdighen vondt / daer aen het vernuft van desen kloecken Zee-Heldt wel is af te nemen. Hy selfs bleef dien nacht noch inde Kievier met het Jacht de Vos, d'welck neffens 't Schip de Pinas met hoogh water op 't drooghe was gheraect / wierpen den heelen nacht ballast over boordt / alsoo het een af-nemende springh was: ende quamen soo 's anderdaeghs 's morghens onbeschadicht met het hoogh water af / ende de Kieviere upt / en altsamen weder by hare Vloote. Den achtthienden Junij zeilden met alle de Schepen weder upt-waerts/ ende settent dwars vande Stadt S<sup>t</sup> Salvador, bukten den reuck van des vrandts gheschut. Vernamen upt twee overlopers/ dat de vrandt dese dagen binnen de kreecke luttel min als vier hondert man hadde verlozen / die ten dele by de onse waren doot gheslaghen / ende ten dele verdroncken. Bleven daer soo in spijt vande vrandt liggen / ontladen de veroverde Schepen / ende namen de goederen over. Den twee-en-twintighsten quam daer by haer het Jacht den Tijger, die nevens andere Jachten gesonden was upt het Vaderlandt / om op de Custe van Brasil te krupfen. Des nachts quamen der twee Portugeche Schepen voorsz de Stadt / sonder by de onse gesien te werden. Den tweeden Julij quamen daer mede onder den Commandeur Joost Banckert, 't Schip de Son, ende 't Jacht Post-paerdt, met noch een Boot upt-ghewaren upt Zeelandt / hebbende een wijs ghekrupst voorsz Rio de Jenero. Ende den vierden 't Jacht den Eenhoorn, d'welck voorsz Pernambuc ghekrupst hadde. Ende den negenden quam wederom by de Vloote de Goude Leeuw, met het Carveel; het welcke onbequaem zijnde om naer 't Vaderlandt te brengen / ghesloopt wierdt / ende alles wat dienen konde af-ghenomen. Den derthienden is 't Jacht de Rave daer mede ghekommen. Den veerthienden / zijn met de gantsche Vloote weder upt de Bahia t'zepl ghegaen / naer dat de ghevanghene Portugezen hadden by ghestelt/ de windt was Zupden ende Zupdt-Zupdt-Oost; den Commandeur Banckert bleef met eenighe Jachten noch op de Custe. Den seven-en-twintighsten quamen aen het Eplandt Fernando Norohna ten ancker op seshien ende seventhien vadem sandt-grondt. Dit Eplandt licht op de hooghde van d'z graden ende vier-en-dertich minuten by Zupden de Linie / ontrent tseventich mijlen vande Custe van Brasil. Om 't selve van daer te bezeplen / dient men wel Noordt-Oost aen te gaen om des strooms wille / ende dan 't selve op sijn hooghde te soecken. Alsinen het eerst komt te sien / soo verthoont het sich als een Toorn ofte Zepl / alsoo daer een

Julius.



een spits ofte steilen bergh op staet / de welcke hem verthoont eer men eenich ander landt kan sien: wat naerder kommende siet men noch een bergh aen de West-zijde vande voorgaende / de welcke te samen niet qualijck van verre een kerck met haer Toorn af-beelden: daer naer siet men noch dyn heuvelen / ende voorts het vordere landt. Het Nooydt-Oost-eynde is ghebroken in vier ofte vijs Eplandekens / een roer-scheut d'een van d'ander liggheende / min ofte meer: tusschen de welcke wegghen de ondiepten gheen Schepen deur en moghen. Vande Oost-zijde steekt een riss af twee derde van een mijl in Zee / daer de Zee gheweldigh op verheft / alsoo het steenen zijn / liggheende tusschen windt ende water. Die onder dit Eplandt wil te reede kommen / moet by Oosten 't Eplandt om lopen / ende kommende langhs de Nooydt-West-zijde Nooydt-waert aen tot een goteling-scheut by Oosten de voorschreven Toorn-klippe / sal sijn ancker daer laten vallen ontrent een canon-scheut vande wal op seshien of seventhien vadem sandt-grondt / want naerder vindt men vuple grondt / daer de kabels op af vijlen. Aen landt dwars vande reede is goede versch water / af-kommende van 't gheberghte / insonderheit inde reghenmaenden / van April tot September, hoe-wel 't selve water / naer de grondt / soo wat een salpeterighe smaeck heeft. By die ghebroken Eplandekens valt veel Steen-braessien ende andere Visch te vangen: Zee-voghels ende Toortelduppen zijnder by menichte; daer zijn oock Bocken ende Gerten op / die de Spaghaerden daer gebacht hebben. De Vloote verberste hier / vongen eenige Bocken / ende vulden haer water-vaten / ende naer dat den achtsten Augusti de Vice-Ammirael, den Oragnie-Boom, ende den Arendt weder by haer waren ghekommen / (de welcke ghekrupst hadden vooz Rio de la Plata, doch niets opghedaen / maer hadden grooten storm ende onweder upt-ghestaen / soo dat dickmaels vanden anderen versteken waren / ende 't Jacht de Sparwer gantsch van haer gheraecht: ) soo zijn den elfden weder van daer t'zepl ghegaen / ende in 't laeste van de maendt van October met lief in 't Vaderlandt weder ghekommen. Te weten / Hollandia, Geldria, Zutphen, de Pinas, de Rave van Amsterdam: de Neptunus, vande Camer van de Maese. De Goude Leeuw, ende 't Jacht de Vos, vande Camer van Stadt ende Landen. Hadden den vijftienden Augusti op de hoogte van vijf-en-dertich minuten Zunder breeke noch een Scheepken ghenomen / kommende van Pernambuco, gheladen met Supckeren / Tobac / ende Fernambuc-hout: upt het welcke den een-en-twintighsten met de kalnte losten tachtich kisten Supcker / ende eenighe Tobac: ende soo voorts tot den ses-en-twintighsten / dat het Scheepken heel los kreeghen.

Tot hier toe verhaelt hebbende 't ghene de Vlooten ende Schepen hebben upt-gherecht / d'welcke 't voorszeden jaer waren upt-ghesonden; sal nu kommen tot de ghene die in dit jaer seshien hondert ende seven-en-twintich zijn upt-ghesonden. Ende vooz eerst seggen dat by de Camer van Zeelandt werden upt-gherust dyn Schepen; te weten / Ter-Vere, groot neghentich lasten / voorszien met veerthien gotelinghen ende ses steen-stucken / ghemant met dyn-en-tseventich Boots-ghesellen / daer Ammirael ende Schipper op was Hendrick Jacobsz. Lucifer, een kloecken Zee-Heldt: de Leeuw inne, groot hondert lasten / voorszien met veerthien gotelinghen / ses steen-stucken / op-hebbende neghen-en-tsestich Boots-ghesellen / daer Schipper ende Vice-Ammirael op was Jan Pieterfz.: ende den vlieghenden Draeck, groot vijf-en-veertich lasten / voorszien met acht gotelinghen ende ses steen-stucken / ghemant met twee-en-veertich koppen / daer Schipper op was Galeyn van Stapels. Dese ginghen van vooz Vliissinghen t'zepl den twee-en-twintighsten Januarij deses lopenden jaers / ende hadden soo goeden spoedt / dat vooz-by de Canarische Eplanden /



ANNO  
1627.

ende langhs de Cufte van Africa ghezept hebbende/ den derden Martij in 't gezicht kregghen het leeghe landt van 't Nooꝝder vooꝝ-landt vande vermaerde Kieviere des Amazones: hadden veel reghens ende windt/ alsoo het daer in de rechte winter was: 's anderdaeghs hielden langhs de wal Nooꝝdt-Nooꝝdt-West aen met swaren donder ende reghen/ soo dat somtijds 't landt saghen/ ende somtijds weder niet. Den vijfden quamen ten ancker op vier vadem waters ontrent twee mijlen van Comaribo: zeilden des anderendaeghs naer de Kieviere Wiapoco, alwaer sy in last hadden eenighe Coloniers te landen: den sevenden quamen ten ancker vooꝝ Caribote in dꝝn vadem waters/ ende met leegh water saten aen de grondt: ende alsoo de Wilden die daer om her woonden niet aen booꝝdt en quamen/ soo wierden twee Chaloupen ghesonden naer Comaribo, om eenighe der selver aen booꝝdt te halen; ghelijck dan 's anderdaeghs twee brochten/ die haer by de andere Inghesetene souden leyden. De Kievier wederom op varende met de Chaloupen/ quamen des nachts aen een plaetse by de Inwoonderen ghenaeamt Wacogenive, daer maer twee Hupskens en bonden/ merckten wel dat de Wilde verbaest waren weghen de komste van ons volck/ doch de reden waerom en konden niet vernemen. 'S anderdaeghs besichtighden de plaetse/ ende bevonden de selve seer bequaem vooꝝ de lieden die haer hier hadden neder te slaen: soo dat den thienden 't goedt van de selve begonden te lossen ende aen landt te brengen: de Wilden bevreesst zijnde namen de vluchte; de rechte oozsaecke verstonden eerst den derthienden upt een Swarte die by haer quam/ ende haer verhaelde/ datter upt de Kievier des Amazones een Barcke ende twee Chaloupen met Christenen waren ghekommen/ ende haer hier een maendt hadden onthouden/ dan haer daer naer verdeelende op vier plaetsen/ hadden de Wilde die onversiens over-vallen/ ende alle/ op dꝝn naer/ doot gheslagen/ van welcken een was in Comaribo, ende de andere twee hoogher de Kieviere Wiapoco op. De onse sulcx verstaen hebbende/ hielden dꝝn Wilden vast met een Vrouwe die aen booꝝdt waren/ ende fonden naer Camaribo om den Duptsman/ dꝝn ghende de aen-gehoudene Wilden te dooden/ indien haer dien niet en brochten. 'S anderdaeghs wierdt de selve aen booꝝdt ghebracht/ doch alsoo men wepnich bescheets van hem bequam/ dooꝝ dien zijns moeders taele (een vꝝemde saecke) by naer hadde vergeeten/ soo wierdt om de andere twee ghesonden/ de welcke den seventhienden eerst aen booꝝdt quamen. Den eenen ghenaeamt Jan Hendricksz. verhaelde haer de gantsche ghelegghentheyt van dese slachter: als namentlijk dat on-gebaer achthien maenden gheleden/ de Spaghaerden ofte Portugesen in grooten ghetale waren gekomen/ ende onversiens ghevalen op de Colonie inde Kieviere des Amazones; die daer was gheleght onder het bevel van Capiteyn Oudaen; ende dat de selve naer dat sich een halven dach teghen de vꝝpandt dapper hadde gheweerd/ sich hadde begheven naer sijn Barcke/ met verlies van seven ofte acht mannen; ende was met de selve ghezept naer de kreecke daer de Engelsche haer onthielden om eenighe spijsse van haer te ruplen: de Capiteyn met elf of twaelf man by de Engelsche gelandt zijnde/ zijn de vꝝpanden met hare Canoen de selve kreecke in-gekommen/ ende hebben de Engelsche met samen de Nederlanders over-vallen ende doot gheslagen. De Lieutenant Pieter de Bruyne 's anderdaeghs dit vernomen hebbende/ is met de Barcke ende ses-en-beertich man die noch overich waren ghevluicht naer de Kieviere Wiapoco, ende heeft hem daer neder gheslaghen/ verhopende hier seker te wesen. Naer naer dat daer twee ofte dꝝn daghen gheweest hadden/ soo dooꝝschoot de Sargeant Matruyt den Lieutenant/ ende 't volck verdeylde sich in vier plaetsen. De Wilden ondertusschen onder sich besloten hebbende/ haer dese gasten quijt te maecten/ zijn onder schijn van vꝝindtschap by haer ghekom-



ghekommen met haren Dranck / die sy noemen Pernau, hebben 't volck gantsch Droncken ghemaect / zijn daer naer met een groot gheschrey op haer ghebal-  
len/ ende hebben se met bijlen ende houw-messen deerlijck doot gheslagen / dese  
dij alleen uyt-genomen / die sy verschoont hebben. Hoe-wel dese groutwelijc-  
ke daedt wel een groote straffe vereyste / nochtans om dat de Compagnie vooz  
hadde hier een Colonie te leggen ende te houden/ soo hebben gheradender ghe-  
vonden / sich met de Inwoonderen van dit Geweste te verdraghen : de welke  
groot leet-wesen toonden ober dese daet/ belovende de Nederlanders voortaan  
troutre te wesen / ende niet meer te beschadighen. Ende over-sulcx is hier een  
Colonie gheplant onder het ghebiedt ende bestier van Capiteyn Jan van Ryen,  
op de voornoemde plaetse Wacogenive, twaelf mijlen boven Comaribo, ende  
acht boven Caribote, ende ontrent vier boven Apotery: dooz dien die plaetse  
bebonden van een goede grondt / ende niet soo modderich als Apotery, ende  
oock met weynigher boomen beset: 't Fortien soude gheleght worden op een  
hooghe grondt / ontrent acht vadem boven den oever vande Kieviere / sulcx  
dat het 't op-varen vande Chaloupen konde verhinderen.

Den negenthienden Martij zijn de dij Schepen wederom t'zepl gegaeu uyt Martius,  
de Kievier van Wiapoco. Den vijf-en-twintighsten sagen 't Eplandt Barba-  
dos, ende setten het 's anderdaeghs op de reede van S<sup>t</sup> Vincent in een Bape ge-  
naemt S<sup>t</sup> Antonio: uyt-genomen den Ammirael, de welke 't Eplandt vooz-bij  
was ghedreven. Soo dat / naer dat de groote Chaloupe daer in een hadden  
gheset / ende te water ghebzacht / den eersten Aprilis weder van daer vertroc- Aprilis.  
ken naer 't Eplandt Granada, alwaer 's anderdaeghs den Ammirael ghemoe-  
ten/ ende quamen daer t samen ten ancker. Ende naer dat hier des Ammiraels  
groote Chaloupe mede te water hadden ghebzacht / ende eenighe verbersin-  
ghe vande Wilden gheruplt / zijn den sevenden weder t samen t'zepl ghegaeu.  
'S anderdaeghs 's mozghens ontrent thien uren kregen de Testigos in 't ghe-  
sichte / ende quamen den neghenden 's middachs onder Isla Blanca te reeder  
vonghen op dit Eplandt dij hondert Bocken/ ende schepden den elfden weder  
van daer: quamen 's anderdaeghs naer middach ten ancker onder 't Eplandt  
Orchilla, voeren daer aen landt/ ende sochten naer Orchil als haer belast was/  
doch vonden niet veel / als alleen in 't hanghen van eenighe berghen / soo dat  
alleen anderhalve pijpe vol met namen tot een monster. 'T is een doz Ep-  
landt/ ende 't leeghe landt loopt met de vloet meest onder; ende 't schijnt dat de  
Bocken den Orchil af weyden / alsoo der niet veel anders te eten en is. Den  
sesthienden naer dat de Chaloupen vooz dij weken met kost ende water had-  
den voorszien / zijn sy van hier verzeplt. 'S anderdaeghs 's middachs saghen  
't Eplandt Curacao, ende met der Sonnen ondergange 't Eplandt Aruba, soo  
dat 's nachts bij hielden met schober-zeplen. Den achtthienden naer de mid-  
dach saghen de Monges; ende sonden 's anderdaeghs de Chaloupe aen een van  
de selve / om te bespieden ofter goede ancker-grondt was / ende hielden onder-  
tusschen bij / tusschen de voorszreven Eplandekens ende 't voozlandt Coqui-  
bocoa, ghelegghen aen de vaste Custe. Ende naer dat den anderen hadden ver-  
sproken / ende Cabo de la Vela bestemt om weder bij den anderen te kommen/  
soo liep de Leeuwinnē naer de voorszepde Cabo, ende settent op acht-en-twin-  
tich vadem ontrent anderhalf mijle van de wal: naerder en vonden geen goede  
reede vooz de Schepen: ende bleven hier voorts krupffen. Den vier-en-twin-  
tighsten kregghen jacht op een vzeint Zepl / d'welck haer ontdonckerde: ende  
den ses-en-twintighsten quamen weder ten ancker bij den Ammirael acht mij-  
len beneden Coquibocoa in een seer bequame in-wijck genaemt Bahia Honda.  
't Jacht den vlieghenden Draeck liep wat dichter aen landt / soo dat den acht-  
en-twintighsten een Canoe van Indianen aen voozdt quam met wat Visch



ANN O  
1627.

ende ses Hoenderen. Ghelijck noch meerder Candoen daeghs daer aen / uyt de welcke vernamen dat daer rhien Spagnarden aen landt waren / ende dat daer een fraye Sout-panne light. Dese Bahia Honda light tusschen Coquibocoa ende Cabo de la Vela, daer in is seer goede ancker-grondt in vijf / ses ende seven bademen waters: ende van de Wilde die daer ontrent woonen / is met goede opsicht / wel goede verversinghe te bekomen / is een seer sterck ende stout volck / die langhe baerden draghen / ende kopere ringhen inde ooren. Den lesten April lichten weder hare anckers uyt desen bocht / ende deden haer beste om wederom op te kommen / ende sich aen 't vooz-landt van Coquibocoa te verboeghen. Den derden Maij, de Leeuwinne wat meerder 't Zee-waerts zijnde / werdt ziende dat den Ammirael Jacht maecte op een Scheepken / dan daer by komende was het een Engelsche Chaloupe die van haer Schip was verstreken by Caragues, alwaer ghemist hadden een Spaensch Schip te nemen; ende alsoo 't volck twee-en-dertich sterck inde Chaloupe zijnde / gheen eten meer en hadden / was het haer gheluck de onse te ghemoeten / want werden vanden Ammirael met hondert en tsestich pondt Broodt / twee-en-dertich pondt Stock-visch / acht stucken Vleesch / ende met Water versien. Den vierden 's morghens / naer de wal ghehouden hebbende / zijn haer ontmoet 't Jacht de Kater, ende den Bruyn-visch, beyde Jachten van de Camer tot Amsterdam: van welcker weder-varen tot hier toe eerst sal spreken / om daer naer te beter beyder verrichtinghen te verhalen.

Mayus.

Januarius.

Den derthienden Januarij deses jaers seshien hondert ende seven-en-twintich zijn uyt Texel t'zepl ghegaen 't Jacht den Otter, daer Capiteyn op was Dirck Simonfz. van Uytgeest; ende 't Jacht de Kater, waer op Capiteyn was Jochem Gijfz.: elck groot tnegentich lasten / ende voorszien met veerthien gotelinghen; ende ghemant / deen niet neghen-en-vijftich ende d'ander met twee-en-vijftich Boots-ghesellen. Ende daer neffens den Bruyn-visch, daer Capiteyn op was Jan Reyerfz. Swart, groot tsestich lasten / voorszien met neghen gotelinghen / ende seven-en-dertich mannen; dese d'n hadden by naer al eenen last. Sy bleven by den anderen tot den eersten Februarij; alswanneer de Kater van de andere is ghescheyden op de hooghde van d'n-en-twintich graden by Noozden de Linie: welckes weder-varen wy eerst sullen vervolghen. Den vierden Februarij saghen 't Eplandt S<sup>t</sup> Antonio, een vande Cabo Verde Eplanden; ende stelden van daer haren kours West-Zuydt-West naer de vaste Custe van America, tot den seventhienden / alswanneer sy / sonder nochtans landt te sien / op de hooghde van ses graden ende twintich minuten / gronde wierpen op twintich vadem / de vaste Custe hier ontrent soo black zijnde / dat men wel vijftien mijlen bukten 't landt grondt werpt. 'S anderdaeghs zeplden West ten Noozden aen naer 't Eplandt Tabago soeckende; d'welck sy den twintighsten saghen West van haer op de hooghde van elf graden ende ses minuten. Kommende by het Oost-eynde wierden een Zepl ghewaer / wesende een Portugesche Bercke met twee Besanen. De welcke sy naer jaeghden ende bequamen: hielden dien nacht by. 'S anderdaeghs quamen onder 't selve Eplandt te reede / in een bequame Bape / vonden in de veroverde Barcke niet van ettelijcke rollen Tobac / ende hondert en vijftich Slaven / sulcx dat den Tobac daer uyt lichten / ende 't volck lieten varen. Den vier-en-twintighsten maecten weder zepl / ende stelden haer kours langhs de Noozdt-zijde van 't selve Eplandt om 't selve wel te besichtighen. Vonden daer d'n bequame plaetsen om water te halen: een aen het Oost-eynde / wesende de grootste in-wijck / daer men 't kan setten op vijftien vadem / ende seer versch water bekomen. Ontrent een groote mijl Westelijcker ligghen vijf klippen ontrent een half mijle vande wal / daer men tusschen deur kan zeplen / ende tusschen

Februarius.

schen



schen deur kan zeplen/ ende tusschen benden kommende / isser een groote Bape aen 't Eplandt / daer een versch Kievierken upt komt / ende veel Visch is te vangen/ men kan daer voor setten op acht of thien vadem. Noch wat Westelijcker is een groote in-wijck / daer twee versche Kievierkens in af-kommen: is daer black/ soo dat men kan setten op acht / seven / oock ses vademmen. Van 't West-eynde streckt een breedte riss af Nooydt-waerts in Zee. Dit Eplandt Tabago is seer wel te kennen / aen 't Oost-eynde ligghen twee klepne Eplandkens met vele klippen rontom beset / niet verre van landt. 't Eplandt is voorts van 't selve eynde / tot by-naer ten halven / hoogh / ende van daer leger/ ende staet seer groen van boomen. Ontrent twee uren voor Sonnen onder-gangh van het West-eynde deses Eplandts af-stekende / met een Nooydt-West ten Nooyden gangh / bevonden haer / naer datter twee quartieren upt waren / by 't Eplandt Granada : ende waren seer verwondert / dat in soo wepnich tijds / soo verre wegh ghezept hadden / soo dat de stroom haer gheweldighe moet voorts ghedreven hebben. Dit dient wel in acht ghenomen / om niet onversiens d'een of d'ander Eplandt op 't lijf te lopen. Den vijf-en-twintighsten Februarij 's mozghens settent aen de West-zijde van 't selve Eplandt; en vonden daer gheen vande andere Jachten ofte eenighe brieven. Blevten daer liggen tot den vijftien Martij om water te halen ende te verberschen / ende labeerden doen weder op naer 't Eplandt S<sup>t</sup> Vincent. Den achtsten daer aen komende / vonden daer 't Jacht den Bruyn-visch , ende bleven daer eenighe daghen ligghen. Dit Eplandt S<sup>t</sup> Vincent is seer vruchtbaer / ende wel bewoont ; de Inwoonderen schilderen haer met seker roode verwe / ende zijn de Nederlanders wel ghewoghen / ende groote vanden van de Spagnaerden; daer wassen goede vruchten / ende oock Tobac : aen de West ende Zuydt-zijde sijn schoone Bapen om te ankeren ende versch water te halen. Den twaelfden maecten weder zepl naer S<sup>t</sup> Luzia , ende quamen den veerthienden 's avondts aen 't West-eynde van dat Eplandt / vonden daer een Bape daer versch water was te bekomen : alsoo weghen de stilte onder 't hooghe landt niet ten anker en konden kommen / soo sonden de Chaloupe om 't Eplandt te besoecken : aen landt ghekommen zijnde / en vonden daer gheen Menschen ofte Hupsen : ghelijck dan te vozen vande Inwoonders van S<sup>t</sup> Vincent waren bericht / dat het Eplandt dor ende onvruchtbaer was / ende gheen volck en konde voeden. Schepden weder van daer / ende quamen den vijftienden aen 't Eplandt Martinino : vonden daer een groote Bape / ende soo diep in-gaende / dat men daer kan setten / sulcx dat men gheen Zee en siet / ende water soo slecht dat men de Schepen daer bequaemlijck kan kiel halen / op dit Eplandt wassen boomen / bequaem tot masten ende stenghen ; versch water is daer licht te bekomen : doch vernamen daer gheen Menschen. Den achthienden schepden weder van daer / ende quamen noch den selven dach 's avondts aen 't Eplandt Dominica ; ankerden aen de West-zijde by een goede water-plaets. Is bewoont by Wilde / ende daer is op sijn tijden wel verbersinghe te vinden. De Wilden bedupden de onse datter in Zee twee psere stucken laghen dicht by 't landt / die by de onse wierden ghelicht ende goet ghebonden. Den twintighsten schepden weder van daer / ende settent 's anderdaeghs aen 't West-eynde van Guadalupe , maer de Wilden die daer op woonden / waren soo schouw / dat op 't landen van ons volck / upt hare hutten vluchten / ende niet weder wilden kommen. Daer eenich water in-genomen hebbende / labeerden den dyp-en-twintighsten naer Marigalante , ende bereyckten het des avondts ; doch vonden daer gheen bequame Bapen om in te ankeren ; ende saghen mede wel dat het boose Wilden waren / door dien haer sochten wijs te maecten datter wepnighe woonden / daer wel anders saghen. Van daer voorts zeplende /

Marcus.



ANN O  
1627.

Aprilis.

quamen den ses-en-twintighsten aen 't Eplandt Desleada, dan alsoo daer geen bequaem ancker-grondt vonden / voeren dan daer voort naer 't Eplandt Antigua; alwaer 's anderdaeghs ankerden / in een schoone in-wijk. Aen de Zuydt-zijde van 't selve ontrent ten halven van 't Eplandt vondt men twee schoone Bapen by den anderen: doch en vonden op 't selve gheen volck / noch versch water / ende is een seer dor Eplandt. Den neghen-en-twintighsten zeilden weder van daer / ende quamen 's anderdaeghs aen 't Eplandt S<sup>t</sup> Christophoro, daer Engelsen vonden / ende oock Franssen / die sich daer hebben neder-gheslaghen. Den eersten April schepden weder van daer / ende quamen 's anderdaeghs onder het Eplandt S<sup>t</sup> Martin ten ancker / vonden daer ter halven van 't landt een seer groote Sout-panne / doch op die tijdt gheen Sout daer in; ende noch twee klepne pannen aen de Zuydt-zijde. Den vierden liepen het Eplandt by Oosten om / ende zeilden tusschen 't voorszende Eplandt ende 't Eplandt Anguilla deur / d'welck sy mede gantsch doore bevonden / ende deden haer beste om aen 't Eplandt Sombbrero te kommen / doch ghemoeten daer sulcken ghebaer van sanden ende klippen / neffens de windt ende stroom gantsch teghen / dat ghenootsaecht waren te rugghe te keeren / ende liepen S<sup>t</sup> Martin by Westen om / ende sochten een Eplandt welcke haer in achte was ghegheven / te weten / Barbada, daer sy den sesten by quamen: is heel black landt / ende daer steken eenighe rissen af; aen de Zuydt-zijde ist verre black / ende seer oneffen grondt: 't Eplandt is mede heel doore / ende niets af te halen. 'S anderdaeghs verzeilden weder naer 't Eplandt S<sup>t</sup> Vincent, alwaer sy het den thienden weder setten: doch vindende daer een brief vande Jachten van Zeelandt / liepen voort naer 't Eplandt Granada, meynende de selve daer te vinden. Den twaelfden daer kommende / vernamen upt de Wilde / datse al voordyn daghen waren van daer vertrocken; soo dat daer niet en vertoefden. Den veerthienden quamen aen Isla Blanca: dit is mede redelijk slecht landt / hier en daer wast alleen een boom pock-hout: doch daer zijn menichten van Bocken te vanghen. Den sestienden 's middachs verbielen op 't Eplandt Tortuga; ende daer by Oosten om-lopende / besichtighden de Sout-panne / doch daer was doen gheen Sout: soo zeilden voort by Zuyden langhs 't Eplandt / ende ankerden aen 't West-eynde / verhopende daer water te vinden / doch en vonden geen. Den achtthienden namen haren kours naer 't vaste landt / d'welck sy den selven dach in 't ghesichte kregghen / ende liepen daer langhs naer Cabo de Caldera. 'S anderdaeghs ontrent seven mijlen van Caragues, bequamen een kleyn Spaensch Bercken / alleen met ballast gheladen / d'welck sy weder lieten varen. Houdende voort langhs de wal / quamen den vier-en-twintighsten aen Maracaybo, ende ankerden aen de Oost-zijde in de mondt van 't lack; vonden het daer heel black / sulcx dat dien dach niet en dorsten bozder in zeilen. 'S anderdaeghs maecten weder zeil / stierden de Chaloupe voort-upt om de diepten te peilen / maer wegen de harde windt moesten het wederom setten. Den ses-en-twintighsten / quam daer een Spaensche Fregat in zeilen met een stijve koelte; 't welke de onse siende / lichten haer ancker / ende hielden daer naer toe: dan de Spagnaerden ankerden te windt-waert dicht onder 't landt / ende voeren met haer Boot aen landt / soo veel met nemende als sy konden: soo dat de onse daer niet in en vonden als dyn hondert pottissen Wijn / ende twintich potten Olye: welke sy daer upt namen / nevens 'tghene haer eenichsints konde dienen / lieten voort de Fregatte drijven / ende stakender den brandt in. Den eersten Maij zeilden voort tot aen een Eplandt ligghende in 't midden; doch ongheraden vindende voort in te zeilen / doordien daer soo onbekendt waren / zijn weder upt-ghelopen. 'S anderdaeghs quamen aen Aruba, dan alsoo aen landt eenich volck te paerde sagghen /

Mayus.



saghen / en vonden niet gheraden daer te landen. Den vierden vonden de Zeeuwſche Jachten (daer wy hier vozen van gheſproken hebben) krupſſende outrent 't vooz-landt van Coquibocoa, de welcke daer latende / namen haren kours naer Cabo de la Vela. Alſoo met den anderen verſproken waren dat de Zeeuwſche Jachten / volghens haren laſt / ſouden houden tuſſchen Cabo de Coquibocoa ende Cabo de la Vela; ende dat ſy ſouden houden tuſſchen Cabo de la Vela ende S<sup>ta</sup> Martha: ende teghen den tweeden ofte derden Junij weder by een kommen aen Cabo de la Vela: ofte den anderen alſdan daer niet vinden- de / ober-ſteken naer Iſla de Vaca. 'S anderdaeghs daer by-kommende / ende voortſ lopende langhs de wal / ſaghen wel ſeven klepne Zepl<sup>t</sup>jens / welck ſy vermoeden beſich te weſen met Peerlen te viſſchen; doch konden dooz de groo- te vlackte ende den avondt die in-viel daer niet by kommen. Den ſevenden quamen vooz het Stedeken van Rio de la Hacha; ghelegghen op de Zee-kant/ hebbende een kleyn Fortjen / men kan daer ſoo naer by-kommen / dat men het met een gotelingh ſoude beſchieten / doch met gheen groote Schepen; de Spagnaerden ſchoten vijf-mael naer de onſe / al met een ſtuck; ſoo dat daer upt oordeelden datter gheen meer en moſten hebben. Vinde by de onſe aen- gheteyckent: dat deſe plaetſe met vele ſchoone Wooningen ende Pack-huſen voozſien is / ghelegghen aen ſtrandt thien ofte twaelf mijlen van ende beneden Cabo de la Vela: ende dat om die niet vooz-by te gheraken / men in acht moet nemen; dat zeplende vande voozſepde Cabo langhs de wal/vozen op den hoeck gheſien wordt een roode ende tamelijck hooghe ſandt-dupn: men kan aen de Ooſt-zijde van deſe plaetſe / langhs den gantſchen bocht bequaemlijck landen aen een vlacke ſandt-ſtrandt / ſonder met de Schepen vooz de Stadt met ghe- vaer te kommen: men kan oock by Weſten de ſelve landen / ende alſoo van achter daer in kommen/ ſonder dat het Fortjen eenighe ſchade kan doen: doch deſe plaetſe heeft in vooz-tijden / doen de Peerle-viſſcherpe op haer beſte was/ van meerder aenſien gheweest/ als nu is/ de wijl de Peerle-oesters nu ſeer ver- lopen / ofte wel dooz de groote gitsigheyt der Spagnaerden verdozven zijn. Weder op-laverende / quamen den thienden Maij weder aen Cabo de la Vela. Vonden daer een Spaenſch Scheepken ligghen ſonder volck / ende meest vol water/ was gheladen gheweest met Wilie/ doch by de Engelfen te vozen ghe- plundert / vonden daer noch in twee bequame Anckers / ende eenighe ſtucken Was / de welcke ſy daer upt lichten / ende ſtakender voortſ den brandt in. Spraken daer met de Wilden van 't landt / die haer thoonden vanden te we- ſen van de Spagnaerden; ende weſen de onſe een Sout-pan / daer ſeer wit Sout in was / doch licht. Hier by de Zeeuwſche Jachten wederom ghekom- men zijnde (de welcke ondertuſſchen ghenomen hadden een Portugees Schip/ kommende van S<sup>t</sup> Thome, met twee hondert ende vijf-en-twintich Swarten; dan alſoo het Schip ſeer leck was / ende gheen raedt en wiſten met de Swar- ten / namen daer maer twee-en-twintich vande kloeckſte Swarten upt / ende wat haer voortſ dienſtich was/ ende lieten het Schip met de reſte varen.) heb- ben gheraden ghelvonden te ſamen wederom op te laveeren naer Maracaibo: doch vanden veerthienden tot den vier-en-twintighſten ghelaveert hebbende/ en waren niet verder op-ghekommen als tot de Cabo Coquibocoa, ſulcx dat beter gheraden vonden ober te ſteken naer 't Eplandt Hispaniola. Den ſes- en-twintighſten bevonden ſich outrent twaelf mijlen by Ooſten Iſla de Vaca, ende liepen 's anderdaeghs op de reede tuſſchen 't voozſepde Eplandeken ende Hispaniola. Soo dat ſich hier weder by den anderen bevonden/ de Kater, den Bruyn-viſch vande Camer van Amſterdam: Ter-Veere, de Leeuwinne, ende den vliegghenden Draeck van Zeelandt. Verzeilden van daer den achtſten Junij naer Cabo Tiburon, aen 't Weſt-eynde van 't ſelve Eplandt / ende qua-



ANNO  
1627.

Julius.

men 's anderdaeghs ten ancker ontrent een half mijle by Oosten de selve / in een Bape daer twee ofte d'yn Kievierkens upt-lopen van seer goetd ende versch water / ende aen landt zijn oock eenighe Oragnie-appelen te bekomen. Den tthienden ginghen wederom t'zepl / de d'yn hielden langhs de Zuydt-Custe van 't Eplandt Jamaica, ende de andere langhs de Zuydt-zijde van 't Eplandt Cuba: quamen den sestienden Junij weder by den anderen ontrent de klepne Caiman, ende setten 's anderdaeghs onder het Westelijckste eynde vande Caimanes, haelden daer 's nachts soo vele Schildt-padden van 't landt als sy begerden / alsoo het de rechte tijdt was dat dit ghedierde sijn Eperen op strandt quam legghen. Den achthienden zeilden weder van daer naer Isla de Pinos: ende naer dat water hadden ghehaelt aen 't West-eynde van dat Eplandt / quamen den vijf-en-twintighsten ten ancker by Cabo de Corrientes. Des anderendaeghs verzeilde de Kater, Ter-Veere, ende de Leeuwinne, naer de Cabo S<sup>t</sup> Anton, ende hielden daer 's nachts by met een kleyn zepl: den seven-en-twintighsten saghen een vremt Zepl / doch konden weghen de stilte daer niet by kommen: den neghen-en-twintighsten wierden het weder te sien / ende namen 't selve met de Chaloupe daer aen roepende: was een fregatte / kommende van Nova Hispania, gheladen met Tarwe-Meel / ende ses-en-twintich balen Zijde / ende noch thien packen wit en swart / nevens eenighe kleynigheden / d'welck sy der upt namen / ende behielden de fregatte by haer. 'S anderdaeghs saghen 't hooghe landt van Cuba ontrent Rio de Porcos, ende hielden daer af ende aen tot den achtsten Julij: saghen doen 's morghens met den daghe twee Zeplen beneden de windt van haer / ende maecten alle de zeplen by / om daer by te kommen: die naerder kommende / wierden ghewaer dat het twee groote Spaensche Schepen waren / ende alles wel klaer ghemaect hebbende / zijn de Kater ende Ter-Veere daer op aen-gelopen / ende hebben seer heftich op den anderen begonnen te schieten / doch en doersten die niet aen boordt legghen / om dat de Leeuwinne daer den Ammirael op was / noch niet tot haer af-quam / maer te windt-waert met de fock op de mast bleef ligghen: hielden een weynich af / ende Ter-Veere dede een scheut naer de Leeuwinne, op dat af soude kommen: de Leeuwinne quam eyndelijck af / loste hare stucken op de Spaensche Schepen / ende zeilde vooz haer henen / de andere twee liepen oock dicht vooz-by hem / losten haer gheschut op de Spaensche / ende weken weder wat te rugghe / om de stucken weder te laden: de Leeuwinne quam oock weder teghen haer aen / ende sijn stucken gheloft hebbende / deysde achter-waerts vooz-by de andere twee / de welke wenden / ende noch eens op de vbandt losten. Daer-en-tusschen gheraecte de Leeuwinne ver achter upt / soo dat de Kater ende Ter-Veere niet wetende wat hem deerde / oock wenden: ende Ter-Veere sette sijn Chaloupe upt / ende voer de Leeuwinne aen boordt / nevens de Schipper van de Kater, ende besloten daer eensamentelijck den Spaenschen Ammirael aen boordt te legghen. De Leeuwinne soude de eerste zijn / ende de Kater de tweede / ende Ter-Veere de derde; want oordeelden wel dat met schieten weynich voozdeel konden doen: dewijl dus doende waren / ende dreven / soo gheraecten een groot stuck inde lijf: soo dat den Spaenschen Ammirael meynende dat de onse verbaest waren / een scheut schoot van haer af / ende liet een top-staender van sijn besaen-roede waepen. Maer de onse deden haer upterste beste om weder by de werck te gheraecken; daer weder by ghekommen zijnde / en konden den Ammirael niet tot haren wille bekomen / dooz dien hy veerdiger was in 't zeplen als de Vice-Ammirael: soo hebben sy het den Vice-Ammirael aen boordt geleght: de Leeuwinne aen de loef-zijde / ende de andere twee aen lij. Doen den Spaenschen Ammirael dit sach / de welke te windt-waert was / is hy af-gekommen / ende heeft het de Leeuwinne aen.



aen boozdt gheleght/ soo datse tusschen beyden de Spaensche Schepen in lach. Hier ontstondt soo groutwelijcken gheschiet/ dat men horen noch sien en konde. Als nu de roock van 't gheschut een weynich op-hieldt / soudent de onse gaerne gheentert hebben/ maer konden qualijck / om dat de Spaensche Schepen veel hoogher waren als de hare; oock soo staken de Spagnaerden van boven gheweldigh met piecken; soo dat het sich gheweldigh leelijck liet aen-sien. De onse daer-en-tusschen haelden hare granaden voor de handt / ende wierpen die onder de vbandt / soo dat niet wisten waer haer soudent berghen. Hier door gheraecte den brandt inde Spaenschen Vice-Ammirael, ende ons volck en liet daerom niet te enteren / sloeghen de meeste Spagnaerden doot / ende deden haer best om den brandt te lissen. Gheraecten voorts al vechtende vanden anderen af/ ende den Spaenschen Ammirael dede sijn beste om te ontkomen / ende alsoo de onse mede soo schadeloos waren gheschoten / dat qualijck meer weer konden doen/ en vervolghden den selven niet / haer ghenoeghende met den Vice-Ammirael die haer was ghebleven: liepen daer mede naer 't Canael van Bahama; ende lichten daer upt op de Custe van Florida eenighe kassen Indigo, ende sondent de over-gheblevene Spagnaerden met de fregatte naer de Havana. Dit was een vande Schepen kommende van de Honduras, ende was seer rijckelijck gheladen met veertien hondert ende vier kassen Indigo van Guatimala, ende vier dupsent twee hondert ende tachtich Hunden / ende twee-en-dertich pottisen Balsam-Olve. Onse voornoemde Schepen keerden daer mede in 't Vaderlandt den vijften September. 't Jacht den Bruyn-visch, d'welck aen de Cabo de Corrientes den vijf-en-twintighsten was blijen ligghe / sondt sijn Chaloupe af naer Isla de Pinos, de welke weder by haer quam den eersten Julij, mede brengende een Bercke / welke sy inde Cayos hadden verobert; ende vonden daer in hondert vier-en-tnegentich onbereyde ende twee-en-tachtich berende Hunden / ende ses Canaisters Menoc Tobac. 't selve Jacht liep den vierden der selver maendt naer de gronden vande Tortugas; ende saghen die eerst den twee-en-twintighsten / meynden eerst dat het Zeplen waren / door dien der boomen op staen / heel ydel / ende ghelijcks het water: bevonden die te ligghe op vier-en-twintich graden ende acht-en-twintich minuten. Des anderendaeghs dreven door stilte tot ontrent de Martyres: ende daer quam hun aen boozdt een Canoe met Wilden; wesende groot van stature / ende wel ghepropotioneert van leden / de schaemlijckheyt bedeckt met kleetjens ghewoicht van basten van boomen / met langhe baerden sonder knevels; schenen van redelijck vernuft te wesen / ende beleefder als de Caribes. Den ses-en-twintighsten quamen voor de Havana, ende verstonden upt eenighe ghevanghene Spagnaerden; dat het grootste Casteel doorgaens bewaert werdt by hondert ende vijftich man / ende datter by de hondere stucken op ligghe / waer toe onderhouden worden inde veertich ervaren Constapels; ende dat op 't tweede aen de West-zijde ligghe hondert Soldaten/ tachtich stucken / ende dertich Buschieters; op 't derde insghelijcks hondert Soldaten; tseventich stucken / ende twintich Buschieters; dat inde Stadt woenen ontrent d' dupsent Burghers / die haer in tijdt van noodt oock laten ghebruycken als Soldaten. Dat op 't gantsche Eplandt ontrent de tsestich dupsent Zielen woenen / Mans / Vrouwen / kinderen / Swarten ende Mulaten / meest onghewapent / ende verre vanden anderen verspreet. Eyndelijck soo zeplden dese Jacht langhs de Custe van Florida, naer Nieuw-Nederlandt, ende anckerde inde mondt van de Noordt-Rievier den neghen-en-twintighsten Augusti; ende den lesten September weder van daer ghescheyden zijnde / keerde den vijf-en-twintighsten October in Texel.

Hier vozen hebben wy verhaelt hoe dat Dirck Symoncz. van Uytgeest den derthienden Januarij deses jaers was upt-ghelopen met den Kater ende Bruyn-visch,



ANNO 1627. visch, ende hoe de Kater ende Bruyn-visch waren van hem ghescheppen; eer wy  
 sijne reyse vervolgen / sullen hier by voeghen / hoe dat den seven-en-twintigh-  
 sten December des voorszeden jaers upt Texel mede waren gelopen / 't Jacht den  
 Eenhoorn, groot tachtich lasten / voorszien met thien gotelingen ende ses steen-  
 stucken / ende ghemant met vier-en-beertich Matroosen / onder 't beleydt van  
 Capiteyn Jooft Jansz. Ende 't Jacht den Windt-hondt, groot tachtich lasten /  
 voorszien met thien gotelinghen ende ses steen-stucken / ende ghemant met ses-  
 en-beertich Matroosen / onder 't beleydt van Claes Hendricksz. Den Otter  
 ende de Windt-hondt quamen den vierden Februarij aen 't Eylandt S<sup>t</sup> Antonio,  
 een vande Caboverdse Eylanden / ende setten het 's avondts onder S<sup>t</sup> Vincent.  
 Ende ginghen den neghentienden weder van daer t'zepl naer de Eyste van  
 Brasil. Den sevenenden Martij, ontrent de hooghde van d'n graden / saghen  
 twee vyzende Zepien / vande welke de Windt-hondt een nam / komende van  
 Lisbona, gheladen met Heel ende Sout ende Wijnen / daer waren onder an-  
 dere dertich Hunnicken op / die naer Pernambuc wilden. Den twaelfden  
 Martij passeerden de Linie; ende den twee-en-twintighsten kregghen de Eyste  
 van Brasil in 't ghesichte / op de hooghde van acht graden ende elf minuten;  
 ende bleven het voorts daer houden tusschen de Cabo S<sup>t</sup> Augustin ende de  
 Haven van Pernambuco. Den acht-en-twintighsten quam 't Jacht den Een-  
 hoorn by haer / ende den dertighsten 't Jacht de Windt-hondt met 't Schip  
 d'welck hy veroverte hadde / ende setten het t'samen by de Cabo S<sup>t</sup> Augustin op  
 een-en-twintich vademmen. Den eersten April verzeplde 't Jacht den Eenhoorn  
 naer de Bahia, ende de andere twee bleven het daer op ende af houden. Den  
 elfden quamen by haer vier Schepen / als vozen / by den Admirael Pieter  
 Pieterfz. Heyn veroverte / die naer 't Vaderlandt ginghen. Den vijftienden  
 setten het in 't ghesichte vande Haven van Pernambuco, soo dat konden sien  
 daer twee ghelade ende wel twaelf noch onghelade Schepen laghen. Den  
 sevenentienden veroverden daer een Schip kommende van Angola, met ses  
 hondert Swarten / dan alsoo die van Pernambuc die niet wilden lossen / soo en  
 quam daer gheen voordeel van. Den d'n-en-twintighsten setten het achter  
 het Eylandt S<sup>t</sup> Alexio, ende maeckten daer hare Jachten schoon. Schepden  
 den vijs-en-twintighsten weder van daer / ende quamen den acht-en-twintigh-  
 sten weder vooz Pernambuc, ende bleven daer ontrent af ende aen houden.  
 Den sessten Maij liepen weder recht vooz de Haven / ende saghen datter neghen  
 ghelade Schepen zepl-reedt laghen / om met de naeste springh-tijdt Zee te  
 nemen. 's anderdaeghs joeghen met haer Chaloupe twee Barcken teghen  
 de wal. Den neghenden liepen met de Windt-hondt wat meer 't Zee-waerts /  
 om wat meer upt 't ghesichte te wesen / ende de Schepen niet schouw te mae-  
 ken om upt te kommen. Den derthienden lieten het wat meer om de Nooydt  
 drijven. Setten het 's anderdaegs in twee-en-dertich vademmen sandt-grondt /  
 op de hooghde van seven graden ende een-en-vijftich minuten; zeplden daer  
 naer de wal wat naerder / ende setten op vijs-en-twintich vademmen sandt-  
 grondt. Den neghentienden alsoo het springh nu daer was / lichten haer  
 anckers / ende begaven haer 't Zee-waerts. Den twintighsten quamen we-  
 der vooz de Haven van Pernambuc, ende saghen d'n Schepen inde Pozo heel  
 zepl-reedt ligghen; ende bleven op ende neder aen-houden tot den seven-en-  
 twintighsten; ende namen doen een Bercke die naer 't Eylandt S<sup>t</sup> Alexio wilde  
 om Supckeren te laden / ende hadde alleen in eenich Sout ende Yser. Setten  
 des anderen daeghs 't volck aen S<sup>t</sup> Alexio aen landt. Den neghen-en-twin-  
 tighsten namen recht vooz Pernambuc een Scheepken met Wijnen gheladen /  
 brachten het volck met haer Schuyt aen landt / ende staken het Scheepken  
 's anderdaeghs in brandt / alsoo haer niet en konde dienen. Naer dat het Yser  
 ende alles wat haer konde dienstich zijn / hadden over-ghenomen. Den der-  
 den



den Junij wierden te rade naer Isla Fernando de Norohna te lopen / ende daer te ververschen. Quamen daer den achtsten / ende settent op de reede / vonden daer het Jacht den Eenhoorn. Derversten voozts daer / halende water ende hout tot den vijf-en-twintighsten / ende ginghen doen weder t'zepl / haer best doende om weder op de Custe van Brasil te kommen. Den acht-en-twintighsten saghen weder de vaste Custe ontrent op de hooghde van seven graden by Zuden de Linie. Sanderdaeghs bevonden sich tusschen Itamarica ende Pariba, ende bleven aldaer af ende aen houden: des nachts wierden een Zepl ghewaer te loef-waert van haer ontrent een halve mijle / maecten daer jacht op / ende veroverden t' selve noch vooz den dach / was gheladen met vier hondert kisten Supckeren / eenich Brasil-hout ende Tobac / ende liepen daer mede wat meer t' Zee-waerts. Den eersten Julij, deden haer beste om de Zuidt te winnen / ende waren teghen den avondt by t' Noozdt-eynde van Itamarica, ende settent daer met de Windt-hondt ende t' veroverde Schip op acht vademmen. Sanderdaeghs voeren met de Boot inde Riviere van Goiana, om te sien ofse de Portugesen daer konden landen; vonden inde mondt vande Rievier veerthien voeten waters / ende een musquet-scheut inne-waerts wel dyn vademmen waters; vonden daer een Boot d'welck sy mede namen / ende setten de Portugesen daer aen landt. Den derden liepen weder t' Zee-waerts / doch de Windt-hondt met het veroverde Schip stelde sijn kours naer t'Waderlandt / ende t' Jacht den Otter nam wat Zee om weder upt t'gesichte te wesen. Doch vervielen in t' eerste by wat om de Noozdt / soo dat den sevenden sich bevonden op de hooghde van vijf graden ende vijftich minuten / doch allenskens wat meer t' Zee gerakende / kregen de windt meer Oostelijck / ende wonnen weder om de Zuidt: (want die daer ervaren sijn / getungen dat men ontrent vijftich mijlen van landt / ontrent dese hooghde / de windt ghemeenlijck heeft upt den Oosten / ende hoe dichtter aen landt / hoe de windt Zuidelijcker wort.) Soo dat den elfden sich weder bevonden op neghen graden ende elf minuten / ende hielden het soo tusschen de acht ende neghen graden ende ettelijcke minuten. Den twee-en-twintighsten ghemoeten den Admirael Pieter Pieterfz. Heyn met sijn thien Schepen ende een Barcke / ende bleven daer soo af ende aen houden tot den seven-en-twintighsten; alswanneer haer kours veranderden / ende ginghen Noozdt-Noozdt-West aen / om weder beneden Pernambuc te gheraecken teghen het aenstaende springh-tijdt: ende bleven voozts daer krupssen. Van alsoo de stroom hardt om de Noozdt gingh / vervielen allenskens op minder breeete / ende met een slach-bough wonnen weder; soo dat naer geweest te hebben op de hooghde van dyn graden ende seven-en-dertich minuten Zuidt breeete / den twaelfden Augusti de vaste Cust by Itamerica weder saghen. Augustus. Sanderdaeghs met den dach werden een Portugees Schip ghewaer / ende stracx daer naer noch een; leyden het eene aen boozdt / ende stelden daer twintich man op / ende pozden met alle de zeplen daer by / naer den anderen / de welcke sy naer de middach mede veroverden: lietent doen drijven / om de eerste mede by haer te krijghen / de weicke 's nachts ontrent elf uren by haer quam / waren beyde met Supckeren gheladen: haer bekomste nu hebbende / vonden gheraden daer mede naer hups te zeplen den veerthienden Augusti. De Noozdt-Ooste windt hieldt haer eenighe daghen seer op; den neghenthienden September gheraecten beyde de veroverde Schepen door een storm van haer op de hooghde van wat meer als negen-en-dertich graden: den vier-en-twintighsten sagen t' Eylandt Flores, ende quamen 's anderdaegs onder t' Eylandt Fayal daer se ses-en-dertich soo Portugesen als Swarten aen landt setten. Den achtsten October saghen de Leezard, ende quamen 's anderdaeghs binnen Falmouth, daer den derthienden het eene veroverde Schip by haer quam / ende keerden den vier-en-twintighsten weder in Texel.

Julius.

Augustus.

September.





# Jaerlijck Verhael

## VAN DE

### Oerrichtinghen der Gheoctroyeerde

# West-Indische Compagnie.

Kort Begriip van 't vijfde Boeck.



E gheleghentheyte vande Vloote onder den *Ammirael Pieter Adriaensz. Ita*. Uyt-lopen der Schepen: ses kommen by een aen *S' Vincent: Isla Blanca* beschreven: kommen aen *Mona*: by *Savona*: nemen een Scheepken gheladen met Gember: Rievierken *El Soco: Sogelo*: 't Eylandt *S<sup>a</sup> Catalina*. De andere kommen aen *Bahia Honda*. Nemen een Barcke met Swarten. Een Schip inde grondt gheschoten. Een Bercke ghenomen. Al de Vloote komt by een. Besichtighen *S' Jago de Cuba*. Kommen aen de *Cabo S. Anton*: raken op de drooghten vande *Organos*, doch sonder schade: de Spaghaerden hacken twee van haer eyghen Barcken inde grondt. Een Barcxken kommende van *Sisal* ghenomen, daer kondtschap uyt bekomen. Noch een Barcke ghenomen met vijf hondert Huyden, &c. Krijghen twee *Honduras*-vaerders in 't ghesichte: raken daer mede slaeghs: de *Leeuwinne* gheraeckt vast neffens den Spaenschen *Vice-Ammirael*: den Spaenschen *Ammirael* jaeght mede aen de grondt: naer een hardt ghevecht worden de onse meester van beyde de Spaensche Schepen. Namen ende monture van de selve. Lossen de Schepen: ende steken den brandt in de *Vice-Ammirael*, ende sleypen den *Ammirael* wegh. De *Noordt-Sterre* jaeght twee of dry Bercxkens aen de wal: lossen den *Ammirael*, ende steken die mede in brandt. Keeren in 't Vaderlandt. Lijste vande goeden die mede brachten. 't Schip den *Fortuyn* sijn weder-varen. Neemt een Spaensche Barcke. De gheleghentheyte vande Vloote onder *Dirck Symonsz. van Uytgeest*. Kommen aen de Eylanden van *Cabo Verde*: ende van daer op de Custe van *Brasil*. Nemen een Schip ende twee Carveelen. Ontladen de twee Carveelen, ende stieren den buydt naer 't Vaderlandt. Nemen noch een Schip met Suyckeren gheladen. Bekommen kondtschap



fchap van een Galeoentjen van *Goa*: zeynden den buyt naer 't Vader-  
 landt. Doet fijn beft om weder op de *Brasiliſche Cuſte* te kommen.  
 Ende vervalt op de *Cuſte van Noordt-Brafil*: vervalt tot op de dry-en-  
 dertich graden by Noorden de *Linie*: komt in *Sierra Lyona*. Vertroc-  
 ken weder van daer. Nemen een Scheepken met *Wijnen van Madera*.  
 Kommen op de *Cuſte van Brafil* ontrent *Pernambuco*. Nemen twee  
 Schepen met *Suycker* gheladen. Doen jacht op 't kleyn *Galeon* van  
*Goa*: ende nemen 't ſelve naer een hardt ghevecht. Veroveren noch  
 twee Schepen met *Suyckeren* gheladen, ende kommen te famen onder  
 de *Cabo S. Auguſtin*. Verzeylden naer de *Caribiſe Eylanden*: ſetten on-  
 der *Bekia*. Ontladinghe der *Prinſen*, ende 't ghetal der veroverde goe-  
 deren. Keeren daer mede naer 't *Vaderlandt*, ende kommen daer in  
*April 1629*. Uyt-ruſtinghe vande *Vloote* onder den *Generael Pieter*  
*Pieterſz. Heyn*: loopt uyt in *Maio*, ende daer naer kommende inde *Ca-*  
*narife Eylanden*: ende voorts aen de *Caribiſe*. Sien *Iſla de Pinos*: ende  
 kommen aen de *Cabo S. Antonio*: houden daer ontrent: verzeylen naer  
 de gronden vande *Tortugas*: nemen twee *Barcxkens*: kommen weder  
 ontrent de *Havana*. Nemen een *Fregat* uyt-ghefonzen om de *Spaen-*  
*ſche Vlooten* te waerſchouwen: jaeghen noch een *Barcke* aen ſtrandt:  
 de windt drijft ſoo wel de onſe als de *Spaenſche Vloote* voor-by de  
*Havana*: de *Vice-Ammiraal* komt by onſe *Vloote*: krijghen de *Vloote*  
 van *Nova Hiſpania* in 't gheſichte: ende wordt by de onſe ghenomen,  
 ſoo in *Zee*, als inde *Baye de Matanza*. Ghelegentheyte vande *Galeons*  
 ende andere ghenomene Schepen. Een *Schip* met *Wijnen* verovert:  
 ontladinghe van de ghenomene Schepen. Vertrecken uyt de *Baye de*  
*Matanza*. Twee *Jachten* af-gevaerdicht naer 't *Vaderlandt*. De *Vloo-*  
*te* komt in 't *Vaderlandt*. Ladinghe vande Schepen. Weder-varen  
 van 't *Schip* den *Tiger*, een van deſe *Vloote*. Oudt *Vliſſinghen* neemt een  
*Schip* van *Rio de Jenero* met *Suyckeren*. Kommen aen de *Caribiſe Ey-*  
*landen*. By de *Goude Sonne* een *Schip* met *Huyden* verovert. Kruyſſen  
 by de *Cabo S. Anton*. Verzeylen naer de gronden vande *Tortugas*. Den  
*Tiger* verdwaelt van de andere Schepen: ende ſwarmt inde *Golfo van*  
*Nova Hiſpania*. Kommen weder op de gronden vande *Tortugas*: ende  
 ſoo in 't *Canael van Bahama*, d'welck ſy paſſeren: ſien de *Bermudez*:  
 ende kommen weder aen de *Barbados*: daer naer aen *S. Vincent: Granada:*  
*Iſla Blanca*: vanghen daer *Bocken*: ghelegentheyte van 't *Eylandt*: be-  
 ſchrijvinghe van 't *Eylandt Tortuga*. Ankeren onder *Orchilla*: vangen  
 daer *Bocken*: beſchrijvinghe van 't *Eylandt*. De *Roccas* ende *Bonaire*  
 beſchreven. Kommen aen *Savona*: aen *Mona*: beſchrijvinghe van  
 't *Eylandt*. Kommen t'huys. Gelegentheyte vande *Vloote* van *Adriaen*  
*Ianſz. Pater*: ſijn vertreck ende reyſe tot aen *S. Vincent*, een vande *Cabo*  
*Verdeſe Eylanden*.



## Het vijfde Boeck.

ANNO  
1628.



**D**e Gheoctroyeerde West-Indische Compagnie / door het veroveren van des vrandts Schepen ende Goederen 't voorleden jaer weder seer versterckt zijnde / hadde be- raemt teghen dit lopende jaer seshien hondert ende acht-en-twintich / wederom verscheide Vlooten uyt te zeynden. Ende voor eerst een Vloote van twaelf Schepen onder het beleyde vanden Man-haften Pieter Adriaensz. Ita van Vlissinghen als Commandeur; ende Hans Ab- bouts als Vice-Commandeur. Daer toe wa- ren gheschickt by de Camer tot Amsterdam,

't Schip den Dolphijn, groot hondert ende dertich lasten / voorszien met twee metale ende acht-en-twintich psere stucken / ende ghemant met hondert ende seven koppen. De Roode Leeuw, groot twee hondert ende vijftich lasten / voorszien met twee metale ende twee-en-twintich psere stucken / ende ghemant met hondert en twintich Boots-ghesellen / ende een-en-veertich Soldaten / Capiteyn Albert Hendricksz. De Kater, groot negentich lasten / voorszien met seshien gotelinghen / ende vijf-en-tsestich mannen / Capiteyn Jochim Gijfsz. De Pinas, groot hondert lasten / voorszien met achthien gotelinghen / ende tsestich Boots-ghesellen / ses-en-twintich Soldaten / Capiteyn Claes Fransz. de Vries. Uyt de Camer van Zeelandt, 't Schip Walcheren, groot twee hondert en tachtich lasten / voorszien met acht metale en twee-en-twintich psere stucken / ende hondert en tsestich koppen / daer den Commandeur selfs op soude gaen / ende voor Schipper Jan Mast. De Leeuwinne, groot hondert lasten / voorszien met twee metale ende veerthien psere stucken / ghemant met neghen-en-tseventich man / Capiteyn Jan Pieterfsz. De Noordt-Sterre, groot dertich lasten / voorszien met vier metale ende vier psere stucken / ende veertich man / Capiteyn Cornelis Huyghens. De Fortuyn, groot hondert en tsestich lasten / voorszien met twee metale ende achthien psere stucken / hondert en drij koppen / Capiteyn Galeyn van Stapels. De Zuydt-Sterre, groot dertich lasten / voorszien met vier klepne metale ende vier psere stucken / ses-en-veertich man / Capiteyn Adriaen Adriaensz. Uyt de Camer vande Maese, de Eendracht, groot hondert lasten / voorszien met twee metale / achthien psere stuc- ken / tachtentich man / Capiteyn Antonis Cornelisz. Condé. Uyt de Camer van Stadt en Landen, de Vriessche Jagher, groot hondert en veertich lasten / voorszien met twee metale ende seshien psere stucken / vier-en-tseventich man- nen / Capiteyn Jan Braems. Doch dese en liepen niet reffens uyt: den Dol- phijn ende de Kater scheyden uyt Texel den vier-en-twintighsten Januarij, als mede de Vriessche Jagher: Walcheren, de Leeuwinne ende Noordt-Sterre, uyt Zeelandt den seven-en-twintighsten / ende de andere op verscheiden tijden / als hier naer sal segghen. Dese ses Schepen by-naer op een tijdt uyt-ghelo- pen / quamen by den anderen op de reede onder 't Eplandt S<sup>t</sup> Vincent, een van de Caribise Eplanden den vijftienden Martij, sonder op hare reyse tot hier tot pets schrijvens weerdich ghemoet te hebben. Naer dat hier een weenich ver- verst hadden / verdeelden haer in twee deelen: den Ammirael met Walcheren, de Kater ende de Noordt-Sterre scheyden van daer den drij-en-twintighsten Martij, ende setten het 's anderdaeghs onder Granada: den ses-en-twintigh-

Januarius.

Martius.

sten



ken schepden weder van daer/ ende quamen 's anderdaeghs onder Isla Blanca. Dit Eplandt is overbloedich vol Bocken/ doch daer en is gheen versch water/ als alleen inde reghen-maenden een weynich: daer zijn niettemint veel schoone Vallepen met kort gras bewassen: de grondt niet zijnde dan klepne kepkens/ ende op sommighe plaetsen heel klippich; heeft een tamelijk goetd Habentien/ daer die van Commena ende die van 't Eplandt Margarita sommige tijden des jaers kommen havenen om Bocken op 't Eplandt te vangen. Den neghen-en-twintighsten lichten weder haer anckers/ ende stelden haren kours Noorden ende Noorden ten Oosten/ trachtende het Eplandt S<sup>t</sup> Juan de Porto Rico te bezeplen: verbielen den tweeden April op de Zuydt-zijde van 't selve Eplandt/ by naer ontrent sijn midden: makende gissinghe dat van Isla Blanca tot daer toe hadden ghezepl tnegentich mijlen. Des anderendaeghs setten het onder 't Eplandt Mona, welck sy gisten te ligghen thien mijlen van Cabo Roxo, wesende het Westelijckste van Porto Rico. Den vierden schepden weder van daer/ ende bevonden haer 's anderdaeghs 's morgens by den Oostelijcksten hoeck van 't Eplandt Savona, gheleghen van Mona (naer hare rekeninghe) ontrent negen mijlen: kommende ontrent het midden van 't selve Eplandt/ staken sy by/ ende quamen den seften daer onder te reede/ doch ginghen des avonds wederom tzepl. Den neghenden veroverde de Jacht een Spaensch Scheepken/ gheladen met seven dupsent ponden Gember: de ghenomene verklaerden dat sy ghekommen waren upt een Kievierken gheleghen ontrent derthien mijlen boven de Stadt S<sup>t</sup> Domingo, ghenaemt El Soco, d'welck in 't in-kommen met het leegh water maer vier voet diep is/ ende de Hupsen staen een weynich vande strandt af/ daer valt beneffens Gember, oock Sucker ende Hupden. Noch dyp mijlen boven dit Kievierken licht een ander/ ghenaemt Sogelo, daer niet valt als Hupden ende Manteca de Porco, dat is kuddekens-Booter/ die de Spagnaerden veel ghebryucken: de Barcken nemen haer ladinghe in ontrent acht mijlen binnen 't Kievierken/ daer een groot Dorp light: dit Kievierken is tamelijk diep tot op de vier mijlen innewaerts daer heeft het veel dzooghten. Daer is/ naer haer segghen/ noch een Kievierken elf mijlen van S<sup>t</sup> Domingo, ghenaemt Macoris, waer Sucker/ Gember ende Hupden vallen/ de Bercken laden seven mijlen binnen dit Kievierken: heeft een tamelijke diepe mondt/ doch bestropt met eenighe dzooghten. Vernamen mede upt de selve/ dat inde Kieviere van de Hoofst-Stadt S<sup>t</sup> Domingo dyp Schepen laghen/ by-naer vol-laden/ de welke wel eerstdaeghs mochten upt-kommen om naer Carràgena te lopen. 'S anderdaeghs den thienden waren ontrent dyp mijlen by Zuyden 't gat vande Kievier van S<sup>t</sup> Domingo, soo dat de openinghe bescheydelyck konden sien. Bleven hier ontrent eenighe daghen krupffen. Den veerthienden settent onder het Eplanden S<sup>ta</sup> Catalina, liggende voor de Custe van Hispaniola. Bevonden 't selve seer steenich te wesen/ doch heeft goetd versch water/ ende voortz anders niet als dat ghedierte welcke sy Leguanen noemen: de Nooydt-zijde light niet boven een halve mijle van 't groot Eplandt/ sulcx dat den genen die upter Zee daer aen kommen/ aen 't selve schijnt vast te wesen. Schepden 's anderdaeghs weder van daer/ ende den sefthienden waren met laveren weder opghekommen tot op een mijl vande West-hoeck van 't Eplandt Savona, soo dat daeghs daer aen weder onder 't selve setten. Doeren daer aen landt om eenige Beesten te vanghen/ doch en vernamen daer gheene/ soo dat te gheloven is daer weynige op moeten wesen. Schepden den twintighsten weder van daer/ ende namen haren kours langhs de Zuydt-zijde van 't Eplandt Hispaniola naer Isla de Vacca, ende quamen den vijf-en-twintighsten achtet 't selve te reede. Den Vice-Commandeur Hans Abbouts vertrock met sijn Schip/ de

Aprilis.



ANN O  
1627.

Mayus.

Lecuwinne ende de Vriessche Jagher, nevens twee groote Chaloupen den tweeden April upt de vooz verhaelde Bape van 't Eplandt S<sup>t</sup> Vincent: ende quamen 's anderdaeghs op de reede in een Bape onder 't Eplandt Granada. Den vijfsden voer de Chaloupe vande Lecuwinne met vijftien man ende een jonghen/ naer landt/ om met de segen te visschen in een Bape niet verre vande Schepen/ ende alsoo teghen de middach niet weder en quamen/ ghelijck haer belast was/ kregghen die vande Schepen quaedt achter-dencken/ soo dat naer de middach de groote Chaloupe naer landt sonden/ om naer 't volck te vernemen: teghen eber de plaetse kommende/ vonden een doode gantsch naeckt in Zee drijven/ de welcke sy aen boozdt brochten: ende alsoo hier upt wel konden gisschen watter gebeurt was/ sonden de Biscaysche Chaloupe neffens de Boot vande Vriessche Jagher wederom derwaerts met eenige ghewapende mannen: de welcke tegen den avondt weder kommende/ verhaelden gheweest te zijn ter plaetse daer het volck gebist hadde/ doch dat aldaer nochte de Chaloup nochte het volck hadden ghelvonden/ soo dat wel te vermoeden was alle by de Wilden mosten vermoordt zijn. Sonden 's anderdaeghs weder derwaerts/ doch en konden niet voorders vernemen: soo dat 's avondts weder van daer t'zepl gingen. Den achtsten waren mede aen Isla Blanca, vongen daer eenige Bocken; ende verzeplden weder met den daghe. De Vriessche Jagher met een Chaloupe werdt tusschen de Eplanden ende de vaste Custe deur ghesonden/ om aldaer te krupffen/ tot den seften Maij; ende dan voorts te lopen tot aen Cabo de la Vela, ende dan over te steken naer Isla de Vacca, alwaer den anderen weder hadden te vinden. En de andere hielden bukten de Eplanden/ ende souden mede krupffen tot aen Cabo de Coquibocoa ende Bahia Honda, tot de voozsende tijdt. Den vijftienden waren de Schepen dicht by Cabo de Coquibocoa; daer de Vriessche Jagher weder by haer quam/ ende ankerden den seventhienden in Bahia Honda. Den neghentienden maecten weder zepl/ doende haer best met laberen om weder op te kommen aen Cabo de Coquibocoa, van meynighe zijnde daer voorts te houden. Dan 's anderdaeghs quam daer by haer 't Jacht de Kater met een brief vanden Commandeur Pieter Adriaensz., by de welcke haer wierdt belast voegher te kommen achter Isla de Vacca. Den een-en-twintighsten liepen te samen naer Cabo de la Vela, ende ankerden aldaer: daer quam weder de Vriessche Jagher by haer/ de welcke een Portugesche Barcke hadde ghenomen/ kommende van Pernambuco, met ses-en-dertich Swarten: namen 't volck over in haer Schepen/ ende hackten de Barcke inde grondt. Ende gaende van hier t'zepl/ staken over naer Hispaniola; d'welck den ses-en-twintighsten in 't ghesichte kregghen/ ende twee daghen daer naer quamen achter Isla de Vacca, by de andere Schepen op de reede. Den achtsten Maij quam daer mede by haer 't Schip de Eendracht, d'welck upt de Maese was t'zepl ghegaen den twaelfden Februarij, hadden onder-wegghen een Portuges Schip met Swarten gheladen/ door een ongheluckighe scheut onder water te gronde doen gaen. Den elfden vertrocken weder van daer/ ende stelden haren kours Zuiden over naer de vaste Custe/ de welcke den seventhienden quamen te sien/ zijnde seer hooge bergen/ eenige mijlen by Oosten S<sup>a</sup> Martha, verdeelden haer hier in d'p deelen: in 't eerste soude wesen Walcheren, de Eendracht, ende de Vriessche Jagher: in 't tweede den Dolphijn, Lecuwinne ende Cuba, (d'welck onder-tusschen oock was by haer ghekommen) ende in 't derde de Kater, de Noordt-Sterre, ende twee groote Chaloupen, welcke dicht onder de wal souden houden/ ende de andere wat verder 't Zee-waerts. Gheraecten door hardt weder wat van den anderen; dan quamen daer naer weder by een. Den Dolphijn met de Lecuwinne staken den acht-en-twintighsten weder over naer Hispaniola, ende quamen den lesten Maij weder achter



Isa Vacca, op welcken dach den Ammirael mede over-stack / ende verviel den derden Junij op Hispaniola ontrent Porto Jaquimo. De andere waren onder-tusschen verzept naer Cabo Tiburon: alwaer de Fortuyn neffens de Zuydt-Sterre recht te vozen waren ghekommen; dese twee waren eerst den derden Martij upt Zeelandt t'zepl ghegaen / ende en hadden onder-weghen noch niets verricht / als alleen ontrent Porto Rico een Bercken ghenomen met Getwaren gheladen. Soo dat den vierden alle de Schepen onder Cabo Tiburon weder by den anderen quamen. Hier is een schoone reede om te ververschen / soo van Beesten als Oragnie-Appelen / daer is mede versh water te bekomen / ende goede ancker grondt. Den achtsten schepden weder van hier / ende namen haren wegh naer 't Eplandt Cuba. D'Jachten de Kater ende de Zuydt-Sterre, ende een groote Chaloupe / wierden ghesonden naer de Haven van S<sup>t</sup> Jago de Cuba, om te besoecken of sy het Schip dat aldaer peder jaer het Roper in neemt / om naer de Havana te brengen / konden verrassen ende upthalen. Doch daer vooz kommende / vonden 't gat soo engh / ende de barninge soo groot / dat haer met de Jachten niet dorsten in begheven: sonden alleen de Chaloupe daer binnen / om de ghelegghentheyt te bespieden / de welke wederkeerende / haer verhaelden / datter dyn Schepen ende een Bercke inde Haven laghen / dicht onder het Casteel. Sulcx dat dese Jachten den elfden weder by de andere Schepen quamen / ende liepen te samen naer de Caymans: ende van daer vooz naer Cabo de Corrientes, ende S<sup>t</sup> Anton. Sonden de Kater ende de Noordt-Sterre vooz-upt / met twee Chaloupen / ten eynde sy d'een of d'ander Spaensche Barcke mochten verrassen / ende daer upt eenighe kondtschap bekomen / hoe het in die Ghewesten stondt / ende wat Schepen daer waren te verwachten. Den twintighsten kregghen de Cabo S<sup>t</sup> Anton in 't ghesichte; ende de voozsende Jachten quamen weder by haer sonder noch iets vernomen te hebben. Gheraecten daer naer al wat diep in de bocht van Mexico, soo dat gheraden vonden de gronden vande Tortugas aen te soecken: doch de windt scharpende / ledden het weder over / soo dat den negen-en-twintighsten 't Eplandt Cuba weder in 't ghesichte kregghen / ende namen vooz aldaer te krupffen tusschen de Organos ende Rio de Porcos, ende eerst-daeghs een Biddach te houden over de Vloote. Tegghen den avondt en konden 't landt maer van de stenghe sien / alsoo dooz het schoon-maken vande Schepen Zuydt-West aen waren ghedreven: weshalven weder twee glazen naer 't landt toe wenden: ende hadden die noch niet upt ghezept / ofte daer ginghen twee ofte dyn vieren op / ende smackten grondt op vier vadem / soo datter dyn Schepen vast gheraecten / daer den Ammirael twee Chaloupen naer toe sondt: de Kater gheraecte strax weder los / maer de Schout by nacht sat seer vast / ende en gheraecte niet weder af vooz 's anderdaeghs. Waren op de hooghde van twee-en-twintich graden ende twintich minuten: men moet hier wel vooz hem sien / want de dzooghten steken verre af van 't landt. Den vierden Julij 's morgens sagghen de Croone; ende Cornelis Huyghen met de Noordt-Sterre ende twee Chaloupen wierdt ghesonden onder de wal / om eenighe kondtschap te bekomen hoe het daer ghelegen was. Quamen den negenden weder by de Vloote: hadden den sesten wel een Barcken onder de wal ghesien / doch de Spagnaerden hadden het al in de grondt gehackt eer sy der konden by kommen: kregen daer noch twintich Hupden upt / ende wat ghedzooght Vleesch / was vooz met Schildt-padden geladen; sagen daer naer noch een Barcken / d'welck de Spagnaerden mede inde grondt hackten / doch de onse daer aen-kommende / vonden daer wat ghedzooghde Visch in / wat Plum-werck ende Cottoene-gaerne / doch meest al nat. Den elfden bracht de Noordt-Sterre en de Besaen-Chaloupe een Barcken op / het welke sy onder de wal hadden ghenomen / kom-



ANN O  
1628.

Augustus.

komende van Sisal, (een Haventjen in Yucatan) gheladen met Cacao, ende wat lopende wandt / tot behoef van een Galeon, d'welck inde Havana wierdt ghetimmerd. Uyt dit volck wierdt vernomen / dat de Honduras-vaerders noch hadden te kommen / ende dat de Gouverneur vande Havana verwitticht zijnde datse veel sieck volck hadden / twee fregatten hadde gesonden vol Soldaten / om haer te verstercken. Verklaerden mede dat onder de Vloote die doen te kommen hadde van Nova Hispania, maer twee kloecke Galeons waren / ende maer thien / ofte ten uitersten elf wel ghemonteerde Schepen: naer dat het goet uyt het Barcken hadden ghenomen / sieten 't selve tot brandt-hout. Bleven voortz hier af ende aen houden / somtijds ontrent Porto de Cavannas, ende de Kroone, ende somtijds tot dicht by de Havana, tot den lesten Julij: bevonden sich doen van Cavannes ontrent ses mijlen Nooyt ten Westen: kregen daer in 't ghesichte het Jacht de Noordt-Sterre en de Besaen-Chaloupe / welck besich waren in 't vervolghen van een Barcke / soo dat de Vloote daer mede naer toe hielt: dese Barcke wierdt naer de noen by 't Jacht veroverd ende inde Vloote ghebracht: was over derthien daghen ghekommen uyt de Honduras, ende gheladen met vijfhondert Hupden / ende hondert bossen Salsaparilla; ende bekenden dat de twee groote Zeplen / die de onse nu in 't ghesichte hadden / waren den Ammirael ende Vice-Ammirael vande Honduras: ende dat het een op hadde twee hondert en vijftich mannen / ende het ander twee hondert / ende elck voorszien waren met twintich stucken gheschuts. Den eersten Augusti kregen die twee groote Schepen weder in 't ghesichte / doch waren al dicht onder landt ghekommen / ende niet over de twee mijlen vande Havana naer 't Oosten / ende alle onse Schepen waren in haer lijf / ende onsen Ammirael wel aldermeest 't Zee-waerts. De twee Spaensche Schepen meynen tusschen de wal ende onse Vloote deur te lopen / ende soo inde Havana te snappen / daer groote kans toe hadden: doch de Leeuwinne die wel de bezeplste was onder onse Schepen / de loef ghewonnen hebbende / ende de Fortuyn te lij-waert / alsmede den Dolphijn, de wal mede soo naer wesende / dat des vbandts Schepen niet wel vooz hun over konden gheraken / werdt haer sulcx belet; souden anders lichtelijck de Havana zijn in-gelopen / dooz dien de windt doen landelijck was / ende aen de wal stercke dwars-stroomen liepen / tot merckelijcke verhinghe van onse Schepen. De Spaensche Vice-Ammirael vooz zeplende / wierdt by de Leeuwinne seer kloekmoedelijck aen boozd gheleght / ende deden op den anderen een dappere charge met grof gheschut ende musquetten: maer also de Leeuwinne gheen enter-dzegge en hadde / gheraecte weder van sijn boozd; ende de Vice-Ammirael van hem los zijnde / leyde sijn roer aen boozd / ende gheraecte aen de grondt / ende de Leeuwinne insghelijck / dooz dien 't Schip in 't wenden niet kort ghenoech en wilde vallen: quamen heel naer by den anderen te setten / doch soo dat de Leeuwinne de vbandt qualijck met eenighe van sijne stucken konde begaen: daer den Spaenschen Vice-Ammirael hem ghemackelijck konde treffen / sulcx dat hy des Leeuwinnes groote mast over boozd schoot. Den Spaenschen Ammirael sijn Vice-Ammirael vooz by ghekommen zijnde / doch wel merckende dat hy vooz den Dolphijn ende Fortuyn niet over en mochte / die met volle zeplen op hem aen-quamen / heeft het mede dicht by sijnen Vice-Ammirael aen de wal ghejaeght / soo dat de Leeuwinne tusschen beyden bleef / ende werdt by den Spaenschen Vice-Ammirael ghewaldigh beschoten / ende soo ghemattert / dat de Schipper ende meer andere doot gheschoten zijnde / sy met de Spaensche in bespreck waren om sich over te gheven: want bleef daer tusschen twee soo vast liggen / van 's morgens / tot den twee uren naer de middach: alsoo de onse hem niet en konden ontfetten / vermidts de koelte was uyt den Zuden /

ende



ende tamelijck stil/ ende de stroom onder de wal om de West gingh: doch meest ou dat soo kleynen kennis hadden van de gronden: ende de Spaghaerden die inde Bercke hadden becommen/ en konden haer niet onderrichten / alsoo verklaerden selfs daer van onwetende te wesen / niettemin dat wel ghehoort hadden datter onder de wal gheen goede ancker-grondt en was: sulcx dat de onse alleen af ende aen liepen/ ende hare laegen gheschuts nu op d'een nu op d'ander Spaensche Schip losten. Middeltijt wierter van landt met Booten veel volcks aen den Vice-Ammirael ghebracht / alsoo dooz 't ghestadich schieten vande Leeuwinne aen den Spaenschen Ammirael niet wel en konden kommen. Onsen Ammirael ondertusschen / dooz dien de windt teghen was / ende de koelte soo slap / en konde niet by de werck kommen / soo dat best gheraden vondt/ een wepnich om de Boozdt te laten dooz-staen/ tot dat de brise/ die hier daghelijs waept/ soude deur-breken: de welcke naer de middach vernemen: de met de stijve koelte/ is de selve dicht onder landt ghelopen/ een canon-scheut boven de Spaensche Schepen / alwaer de andere Schepen hem volghden; ende alsoo daer noch elf ofte twaelf vadem waters vonden; naer dat sijn Vice-Ammirael ende de Fortuyn belast hadde wat sy doen souden/ hielt draeghende op de vbandt / ende leyde het den Vice-Ammirael van de vbandt aen boozdt/ (dooz dien de selve hem schoonst lagh) vooz op sijn hals / hem met sijn sware stucken dapper treffende: daer ontstondt een hardt ende bloedich ghebecht wederzijdes met canon ende musquetten; ende de onse smackten oock eenige vierpotten upt hare marsch in des vbandts Schip; ende meynden daer op over te gaen/ dan wierden by de Spaensche te rugghe ghedreven. De Fortuyn quam daer op aen / ende leyde sich aen Walcherens boozdt: ende den Dolphijn, naer dat sijn boegh stucken op den Spaenschen Ammirael hadde ghelost/ quam onsen Ammirael mede op zijde/ ende liet sijn ancker toe-gaen / ende gaf sijn toutw soo veel bots/ dat met het achter Schip quam te ligghen aen den gheaboerde: den Spaenschen Vice-Ammirael: een deel van 't volck upt de Fortuyn overghegaen zijnde in onsen Ammirael, enterden den Spaenschen Vice-Ammirael met sulcken dapperheyt ende ghewaldt / dat de Spaghaerden de moet verlopen hebbende / sich begaven tot de vluchte. Van dzy hondert mannen die op 't selve Schip waren gheweest / bleef daer wel de helft doodt ligghen / ende de refterende spronghen over boozdt / ende sochten met dzyften ende swimmen sich te bergen/ van de welcke vele verzoncken. De Kater, Eendracht, ende de Vrieffche Jagher, wierpen haer anckers dicht by/ende op zijde vanden Spaenschen Ammirael, ende gaven met haer geschut dapper op hem vier: de Spaensche siende hoe het met haren Vice-Ammirael was af-ghelopen/ en dozsten ons volck niet verwachten / maer spronghen met menichten over boozdt / ende sochten het lijf te berghen. Soo dat de onse hare Booten manden / ende daer aen voeren / vonden daer noch ontrent de vijftich man in / die in 't eerste noch eenighe teghen-weer deden / maer lieten de moedt haest sincken / ende saghen mede naer een goet keenen-kommen. De Gouverneur vande Havana hadde te vozen / wel twee fregatten vol volcks ghesonden / om de Schepen by te staen/ maer de Kater was daer soo dapper achter getweest / dat sich weder naer de Havana hadden moeten begheben. Dus wierden de onse eyndelijck meester van dese twee Spaensche Schepen. Den Ammirael was ghenaemt Nossa Sennora de los Remedios, versien met acht metale ende twaelf pferre stucken: ende de Vice-Ammirael, S<sup>t</sup> Jago, versien met vier metale ende seshien pferre stucken. Ende hadden elck by-naer dzy hondert mannen op-gehadt / dooz dien de Spaensche upt de Havana, eer de onse daer konden by kommen / soo veel volcks daer hadden aen-ghebracht. In onse Schepen en waren maer twaelf ofte derthien dooden / ende ontrent vijftich ghequeste / ende dat meest



ANN O  
1628.

op de Leeuwinne, welck dapper in de neep was gheweest / als vozen hebbe verhaelt. Nu dewijl de veroverde Schepen aen de grondt saten op een van de alder-ghevaerlijkste plaetsen van dese Ghewesten / ende de onse soo naer de wal daer by liggghende / ende een klepne travade haer lichtelijck t'samen hadde kommen om hals bzenghen: als mede om datter al byn wat waters inde veroverde Schepen begon te kommen: wierdt op 't spoedighste alle moghe-lijke vlijdt aen-ghewendt om de selve / als mede de Leeuwinne, weder vlot te krijghen: doch 't selve niet wel doenlijck zijnde / soo werdt goetd ghevon- den / die achter een te lossen / ende de goederen over onse Schepen te verdep- len. De Leeuwinne gheraecte den derden weder vlot / ende kortz daer naer den Spaenschen Ammirael: maer den Spaenschen Vice-Ammirael sat soo vast / dat niet teghenstaende alle middelen wierden aen-ghewendt / dien niet konden af-krijghen: ende alsoo reede der wel vijf voet waters in 't slaggh stont / ende de Hunden onder water liggghende / soo leelijck begonden te stincken / dat men in 't ruyt niet konde dueren / soo hebben dat Schip verlaten / ende den brandt daer in ghesteken / naer dat alles daer upt-gehaelt hadden / wat konden. Ende alsoo de Vloote van Terra Firma daghelijcks hadde te kommen / daer de onse sich te swack voor kenden / soo en vondt onsen Ammirael niet gheraden / daer langher te vertoeven: maer oordeelden het meerder wijsheyt van daer te vertrecken / ende hem te ghenoeghen met den buyt die reede in sijn macht hadde. Den vierden Augusti 's nachts maecten zepl: 't Schip Walcheren liep te den Spaenschen Ammirael, die sijn ladinge noch meest in hadde; ende de Fortuyn de Leeuwinne. Op den dach / waren door de stilte ende harde stroom tot voor het gat van de Havana ghedreven; onsen Ammirael, met dat sware Schip achter hem / soo dicht onder de wal ghekommen zijnde / dat by de Booten van alle de Schepen 't Zee-waerts gheboughscheert moste werden: die vande Casteelen / die op de mondt vande Havana liggghen / dapper naer hem schietende / doch te kort. De windt daer naer Oostelijck wordende met een stijve koelte / stelden te samen haren kours Noorden over door de Strate van Bahama naer de Custe van Florida. 't Jacht de Noordt-Sterre, d'welck voor eenighe dagen van de Vloote was af-ghedwaelt / quam weder by haer: 't selve hadde ondertusschen / twee ofte drij Barcken / waer van 't eene op de wacht lagh / aen de wal gejaeght / ende hadde versch water genomen. De Vloote al properlijck voortz zeplende / losten den Spaenschen Ammirael soo vele als si konden / ende staken dien voortz in brandt: de veroverde Barcke wierdt mede gheloft / ende lieten die drijven. Dit gheschiede ontrent anderhalf mijle van landt / op de hooghe van ses-en-twintich graden by Noorden de Linie. Ende naer dat den seftienden Augusti een Danck-segginghe over de gantsche Vloote hadden ghhouden / soo hebben haren kours ghestelt naer 't Vader-landt / ende zijn daer in 't eynde van September ende begin van October voort spoedelijck weder ghekeert.

Dyt den Spaenschen Ammirael werden gelost elf hondert ende ses-en-twintich kassen drooghen Indigo van Guatimala, ende hondert en drij-en-tsestich kassen natte: twee dupsent / seiven hondert seiven-en-tsestich drooghe Hunden: vijf-en-veertich packen Salsaparilla: vijftien pottisen Balsen; acht metale ende twaelf psere Strucken: upt den Spaenschen Vice-Ammirael, dupsent en vier-en-vijftich kassen drooghe ende vijf-en-veertich natten Indigo: twee dupsent neghen hondert en veertich drooghe Hunden / hondert een-en-dertich packen Salsaparilla; twaelf pottisen Balsen; vier metale en seftien psere Strucken: een-en-vijftich en een half pondt Silver. Dyt de Barcke / vier hondert neghen-en-tsestich Hunden / ende neghentich packen Salsaparilla. In somma dese Vloote bracht t'hups



- 2180 Kassen ende fardceelen drooghen Indigo van Guatimala.
- 218 Kassen natte.
- 6176 Drooghe West-Indische Hunden.
- 266 Packen Salsaparilla.
- 27 Pottisen Balsen-Olye.
- 7000 Pondt Gember van S<sup>t</sup> Domingo.
- 51  $\frac{1}{2}$  Pondt onghemunt Silver.
- 12 Metale Stucken.
- 28 Isere Gotelinghen.

Mer wy een eynde maken van dese Vloote / soo moeten hier by voeghen 't gheene hier vozen / om dat in 't vervolgh niet wel te passe quam / is over-ghe-naghen. Het Schip de Fortuyn, d'welck den derden Martij upt Zeelandt ver-trock / hadde op / boven sijn Boots-volck / dyn-en-tsestich Coloniers / met last de selve met haer ghereedtschap te landen aen 't Eylandt Tabago: vande welcke ghescheyden zijnde den tweeden Maij, quamen den vierden onder het Eylandt S<sup>t</sup> Vincent te reede / vonden daer twee mannen van 't volck van Capiteyn Jan van Ryen, de welcke upt de Kiebiere Wiapoco, daer een plantagie hadden aen-gerecht / waren ghevlucht / door dien dat met de Inwoonders van dat Gheweste oneens geworden zijnde / de selve sijn Lieutenant hadden doodt gheslaghen / ende sijn Ghesane ende Wooninghen upt-gheroeyt: doch hadde de Wilde weder soo verre te neder gheset / dat hem hadden toe-ghelaten eenige Chaloupen te maken / om sijn volck naer elders te verboeren: de dese met haer sebenen / waren gheweest in een Chaloupe / van welcke twee onder-weghen waren ghestorven / ende de andere vijf landen aen 't Eylandt Trinidad: en vonden daer voor eerst gheen volck / dan daer naer quamender Wilden van 't Eylandt van Granada, daer sy by gheraecten: doch alsoo dese Wilden van Granada seer ghebeten waren op de Francoisen / soo hadden dyn van haer volck / die Franschen waren / doodt gheslaghen / ende dese twee Nederlanders verschoont; vande Capiteyn ende 't ander volck en wisten niet te spreken. Dit Schip de Fortuyn vernomen hebbende dat den Admirael Pieter Adriaensz. hier was gheweest met de Vloote; verzeilde van hier den thienden Maij; ende quam den twaelfden aen 't Eylandt S<sup>t</sup> Christoffel. Ende den veerthienden weder van daer scheidende / bevonden haer den seftthienden dicht by de Eylandekens die men de Virgines noemt: wierden daer een vrent Zepltien ghewaer / daer sy jacht op maecten; ende ontrent twee upen voor Sonneit onder-gangh / sonden de Chaloupe aen 't Jachtien de Zuydt-Sterre, d'welck by haer hadden / 't selve belastende dit Zepltien den gantschen nacht te volghen / door dien 't selve tusschen de Eylandekens ende klippen in liep / wesende daer binnen vol vuylen en drooghten / in voeghen van een fuycke / soo dat men daer in zijnde / ghenootsaecht is wederom upt te laderen / d'welck by Schepen niet sonder groot ghevaer kan werden ghedaen. De Jacht ende de Chaloupe volghden t'zeplden gantschen nacht / ende saghen het 's morghens langhs de wal boughscheren / des wegghen de Chaloupe voor-upt werde ghesonden: de Spaensche sulcx vernemende / stranden hare Barcke dicht by een Dorpken / ende vluchten aen landt (alsoo daer maer een pistool-scheut af en saen) met alles wat sy konden met nemen. De onse daer in ghekommen zijnde / wonden 't Scheepken af / met verlies van twee anckers / ende quamen den achtthienden Maij daer mede by 't Schip de Fortuyn: daer wierden in ghbevonden thien pottisen Wijn / twintich met Derckens-Smeer / hondert vier-en-twintich Hunden / ende voorts Sout: daer haer behoefte van namen / ende de Hunden over-ghenomen hebbende / hackten de Barcke inde grondt. Labeerden 't gar weder upt / ende namen haer kours naer Hispaniola; ende liepen voorts langhs de



A N N O  
1628.

Noordt-zijde van 't selve Eplandt/ ende quamen soo voorts om de Cabo S<sup>t</sup> Nicolas, ende eyndelijck by de Vloote/ als vozen is verhaelt.

Daer was 't voorszeden jaer by de Gheoctropeerde West-Indische Compagnie noch een Vloote upt-gherust / die te lopen hadde naer de Custe van Brasil, onder het beleydt van den kloecken Zee-Heldt Dirck Symonfz. van Uytgeest: die sich daer voorszeden wel hadde ghequeten. Daer waren toe gheschickt de twaelf volghende Schepen. De Geele Sonne, als Ammirael / groot hondert ende vijftich lasten / voorszien met twee metale ende twee-en-twintich psere stucken / ende ghemant met hondert ende achthien Boots-ghesellen. Den Otter, groot tnegentich lasten / voorszien met seshien gotelinghen / ende met een-en-tseventich man / daer Capiteyn op was Cornelis Cornelisz. Jol, die daer naer wel van sijne dapperheyt heeft doen spreken / anders ghenaemt Houte-been, om dat d'eene been in een scheeps-ghevecht verlozen hebbende / op een houte soo wel gingh / dat men het qualijck konde mercken / ende soo rap selver scheep was / als andere die haer beyde beenen hebben. De Steur, groot tnegentich lasten / voorszien met veerthien gotelinghen / vier-en-tseftich man / daer Capiteyn op was Jan Thijsz. Pal. De Windt-hondt, groot tseftich lasten / voorszien met thien gotelinghen / ende vijftich man / Capiteyn Claes Hendrickfz. Den Bruyn-visch, groot tseftich lasten / voorszien met acht gotelinghen / veertich man / Capiteyn Huygh Jacobsz. Het Duyfken, groot ses-en-dertich lasten / voorszien met acht gotelinghen / seven-en-twintich man / Capiteyn Reynier Pieterfz.: alle wegghen de Camer tot Amsterdam. Ter-Veere, groot tneghentich lasten / voorszien met veerthien gotelinghen / dyp-en-tseventich man / Capiteyn Jacob Hendrickfz. Lucifer. De Swane, groot dertich lasten / voorszien met ses gotelinghen / dyp-en-veertich mannen / Capiteyn Willem Canniel: upt de Camer van Zeelandt. De Roode Leeuw, als Vice-Ammirael / groot hondert en twintich lasten / voorszien met twee metale ende achthien psere stucken / Capiteyn Cornelis Cornelisz.: upt de Camer vande Maese. 't Wapen van Hoorn, groot hondert en thien lasten / voorszien met twintich gotelinghen / ses-en-tachtich mannen / Capiteyn Jacob Jansz. Duynkercker. De Enchuyser Maeght, groot hondert ende thien lasten / voorszien met twintich gotelinghen / acht-en-tseventich man / Capiteyn Dirck Thijsz.: upt de Camer van 't Noorder-Quartier. Graef Ernest, groot twee hondert lasten / voorszien met vier metale ende twintich psere stucken / hondert ende een man / Capiteyn Jan Wendelsz.: upt de Camer van Stadt ende Landen. Van dese liepen te samen van Texel upt den vier-en-twintighsten Januarij deses jaers / de Geele Sonne, den Otter, de Steur, de Windt-hondt, den Bruyn-visch, Het Duyfken, 't Wapen van Hoorn, de Enchuyser Maeght, ende Graef Ernest. De Geele Sonne als Ammirael / Graef Ernest als Vice-Ammirael / ende 't Wapen van Hoorn als Schout by nachte. In Zee zijnde / gheraecten wat van den anderen / doch quamen den vier-en-twintighsten Februarij by de Canarise Eplanden weder meest by een. Alwaer by den Kaedt wierdt beraemt te lopen naer S<sup>t</sup> Vincent, een vande Cabo Verde se Eplanden. Quamen daer den tweeden Martij ten ancker / setten daer hare Chaloupen op / ende verbersten het volck; ende voorszagen haer van versch water / soo daer / als aen 't naest-gelegghen Eplandt S<sup>t</sup> Antonio. Dese twee Eplanden zijn de Westelijckste van de Cabo Verde se Eplanden / ghelegghen tusschen de seventhien dehalf ende de achthien graden by Noord den de Linie / ende ligghen ontrent derdehalf mijle vanden anderen. De Bape van S<sup>t</sup> Vincent, daer men het set op acht / thien / ende oock twaelf vademmen sandt-grondt / licht op seshien graden ende ses-en-vijftich minuten; is een schoone ende groote Bape / daer ghemackelijck is te ligghen: S<sup>t</sup> Vincent is anders een doz / bar ende klippich Eplandt / daer we-

Januarius.

Februarius.

nich



nich versck water is te bekennen / ten sy men delve / upt-ghehouden aende Zuydt-Zuydt-West-zijde vande Wape / als het in de tijdt is / daer alsdan twee ofte d'yn Schepen haer konnen versorghen met af-lopende water upt een klepne spruyte ; op dit Eplandt zijn veel Bocken : oock Schildt-padden in de tijdt / te weten van Augusto tot Februarius : daer is mede schoone visch te vanghen : daer staen eenighe wilde Vijghe-boomen ; daer en woondt gheen volck op. Het Eplandt S<sup>r</sup> Antonio is bewoont by eenighe Swarten / vier hondert / ofte wat meer sterck : daer zijn mede veel Bocken op : ontrent de Zee-kant is een Boomgardt van Bagnie-appelen / de welcke Nooydt-West ten Westen van u is / als ghy onder S<sup>r</sup> Vincent te reede light ; ende is te kennen by een hooghen Palmiet-boom / die daer by staet : bequamen daer doen wel neghen duysent Appelen / naer haer gissinghe.

Den ses-en-twintighsten Martij ginghen van daer weder t'zepl / ende den thienenden April geraeckten dooz de Linie. Den twintighsten des selven maendts werden het vaste landt van Brasil ghewaer op de hooghde van seven graden ende acht-en-dertich minuten by Zuyden de Linie. Des nachts vernamen d'yn vrende Zeplen onder hare Vloote / te weten / twee Carveels ende een Keesepel. Het Duyfken leyde het eene Carveel aen booydt / dan alsoo hare boven-blinde inde wegh was / en konde sijn volck niet wel over-setten ; soo dat de Vice-Ammirael sijn Chaloupe sondt / die het veroverde. Het ander Carveel werdt by de Chaloupe vanden Ammirael ghehouden ; ende het Keesepel by de Chaloupe vanden Otter. Dese d'yn te samen hadden in-gheladen elf hondert kisten Supckeren / een ghedeelte Tobac / ende veel Brasilie-hout. Waren den neghenthienden ghekommen upt de Haven van Pernambuco : alwaer de ghevanghene verklaerden noch twee Schepen te ligghen by-naer veerdich om upt te kommen. De Commandeur werdt te rade de Steur ende de Maeght van Enchuysen met de twee veroverde Carveels te zejnden naer 't Eplandt Fernando Noronha , om de selve aldaer bequaemlijck te ontladen / ende met de buyt naer 't Vaderlandt te zeplen. Den vier-en-twintighsten wierdt by haer noch een Schip ghehouden / gheladen met d'yn hondert en vijftich kisten Supckeren ses-en-dertich kisten Tobac / ende een ghedeelte Brasilie-hout / d'welck den elfden Aprilis ghekommen was upt de Bahia de todos los Santos : de ghevangenen verklaerden dat aldaer lagh een Galeon ghekommen van Goa , ende seer rijckelijck gheladen / d'welck daer wachte op gheselschap / om te samen naer Portugal te keeren. Den acht-en-twintighsten / alsoo dooz de strepm ende schrale windt seer te rugghe om de Nooydt waren ghedreven / ende weynich hope saghen om 't Eplandt Fernando Noronha te bezeplen / soo werdt de Commandeur te rade eenighe Schepen te zejnden naer de Caribise Eplanden / om de veroverde Schepen daer ghemackelijcker te ontladen / ende van daer naer het Vaderlandt te zeplen : sulcx dat van daer naer hups werden ghesonden / boven de voornoemde Schepen / den Otter , de Windt-hondt , Ter-Veere , welcke alle in 't Vaderlandt behouden in quamen : te weten / de Steur den tweeden September. De Maeght van Enchuysen den een-en-dertighsten Julij. De Windt-hondt den vijfden September. Den Otter den d'yn-en-twintighsten October. Ter-Veere den seven-en-twintighsten Julij.

De Commandeur Dirck Symoncz. dese Schepen met de veroverde dus af-gheveerdicht hebbende / dede met sijn by-hebbende Vloote sijn upterste beste om weder om de Oost ende de Zuydt te winnen / ende weder op de Custe van Brasil te kommen. Doch den neghenden Maij des middachs hooghde ghehadt hebbende van vier graden ende vijf minuten by Zuyden de Linie / saghen 's avondts de Custe van Nooydt-Brasil ontrent Mokeroë , naer dat sy konden verkennen ; d'welck was gantsch buyten haer gissinghe ende verwachten /



ANN O  
1628.

Julius.

Augustus.

October.

want meynden noch by Oosten Isla Fernando Noronha te wesen / soo ghewel-  
digh hadde haer de stroom om de West ghetrocken / d'welck wel dient in acht  
ghenomen / want men lichtelijck daer dooz groot ghevaer soude kommen te  
lopen. Zijnde desweghen seer beducht vooz de blackten van dese Custe / ende  
de menichfuldighc dzooghten die daer af steken / belasten 't Jacht het Duyfken  
vooz-upt te zeplen / ende deurgaens neerstigh te looden / ende de volghende  
in tijds te waerschouwen : doncker werdende / kreegh 't selve thien voeten  
waters / ende stracx daer aen seste half ende ses / soo dat het wende / ende de  
Bloote waerschouwde. 'S anderdaeghs alsoo de Commandeur gantsch geen  
hope en sach om langhs dese wegh de Brasilische Custe weder te bekomen /  
alsoo meer ende meer by de stroom wierde wegh-gevoert / ende de windt hem  
ghenoeghsaem teghen was / oordeelde verre het beste te wesen sich te begheven  
naer Sierra Lyona aen de Custe van Africa , ende van daer weder ober te ste-  
ken. Ende alsoo om 't selve bequaemlijck te doen / nootsakelijcken verre ver-  
ballen moste naer het Noorden / soo bevondt sich den vijfden Julij op de hoogh-  
de van d'n-en-dertich graden ende vier minuten by Noorden de Linie : ende  
doen eerst een goede Westelijke windt vernemende / stelde sijn kours weder  
Zuydt-Oost aen. Den elfden saghen de Saluages , d'welck sich van verre op  
dede als een omghekeert Schip / ende 's anderdaeghs bevonden haer by Te-  
neriffe , ende deden haer beste om boven groot Canaria te zeplen ; ende keerden  
soo verlanghsaem weder naer de Custe van Africa. Den twintighsten saghen  
Cabo Verde , ende quamen te reede onder de Oost-zijde van het Eylandeken  
daer nebens ligghende / d'welck de onse nu noemen Goeree , ende alwaer een  
fzortjen by de onse is geleght. 't Jacht Duyfken werdt gesonden naer 't Dorp  
Refrisco , om eenighe Beesten te koopen tot verversinghe van 't volck / want  
waren dooz dese langhe reyse al wat ghematreert. Den vijf-en-twintighsten  
lichten weder haer anckers / ende namen haren kours naer Sierra Lyona ; al-  
waer sy den tweeden Augusti ten ancker quamen. Sierra Lyona is seer hoogh /  
ende d'n of vier dubbelt landt / seer dicht met boomen bewassen / soo dat licht te  
kennen is vooz die vande Noozdt kommen / dooz dien men gheen soo hooghen  
landt op die Custe en verneemt als dit is. Daer is onghelooflijke menichte  
van Limoenen ofte Lijmen te bekomen / seer dun van schellen / nebens meer  
andere vzychten : ende vooz de reede is upnemende schoon af-lopende water /  
ende seer ghemackelijck om te halen. Den negenthienden quam daer by haer  
op de reede de Roode Leeuw , welck den sesten Martij upt de Maese ghelopen  
zijnde om onder sijn vlagghe te kommen / al op de Custe van Brasil was ghe-  
weest / ende daer wel eenige van des vbandts Schepen hadde naer ghejaeght /  
doch gheene bekomen. Naer dat het volck hier wel was ververst / de Sche-  
pen schoon ghemaect / ende water en hout in-ghenomen / soo is de Comman-  
deur van daer weder vertroocken met sijn Schip de Geele Sonne, Graef Ernest,  
't Wapen van Hoorn, de Roode Leeuw , de Swaen, het Duyfken, ende een  
groote Zeyl-Chaloupe.

Den sesten October wierden een vzeint Zeyl ghewaer / d'welck naer eeni-  
ghe jacht by de Chaloupe van de Schout by nacht werdt verobert : was een  
Carveel / gheladen met hondert pijpen Wijn / kommende van Madera , ende  
willende naer Pernambuc. Den elfden gheraecten dooz de Linie : ende den  
acht-en-twintighsten saghen weder de Custe van Brasil ontrent Pernambuc  
op de hooghde van seven graden ende een half. Daer ontrent houdende buy-  
ten het ghesicht van 't landt / om niet ghesien te worden : wierden den lesten  
October ses vzeinde Zeylen gewaer / op de welke met alle macht jacht maeck-  
ten : het eene wierdt noch vooz Sonnen onder-gangh verobert / wesende ghe-  
laden met vier hondert en ses kisten Suckeren / hondert en dertich quintael

Brasilie.



Brasilie-hout / ende een weynich Tobac / quam upt de Haven van Pernambuc. Den Ammiracl van dese Vloote d'welck het kleyn Galeon was / ghekommen van Goa ; mitsgaders de Vice-Ammirael ende noch twee andere liepen Zuydt-waerts over / daer onse Schout by nachte, Vice-Ammirael, ende de Roode Leeuw naer toe hielden / als mede den Ammiracl die een goetd stuck in lij was: ende het Duyfken volghden de Portugesche Schout by nacht, die Nooydt-waert over-liep / ende veroverden die vooz Sonnen onder-gangh / was een fluyte / gheladen met d'n hondert ende dertich kisten Suckeren / hondert en dertich quintael Brasilie-hout / ende ses kisten Tobac ; ende deden weder haer beste om by de andere Schepen te kommen. Onse Schout by nachte was onder tusschen by den Portugeschen Ammiracl ofte 't Galeontjen ghekommen / ende leyde dien strack aen booydt / meynende daer eenich volck in over te setten / ende weder jacht te maken op de andere / dan vondt het heel anders ghestelt als meynde / want die van Pernambuc daer wel tseventich man hadden op-ghestelt / die haer dapper te weer stelden / soo dat de onsen weder mosten afhouden / ende 't selve met schieten matteren : daer werdt weder-zijds gheweldig geschoten met canon ende musquetten ; ende onsen Vice-Ammirael quam mede by de wercke. 't Volck vande Schout by nachte enterde wel d'n maels / ende werdt telker-reyse af-gheflaghen : doch schoten eyndelijck de groote ende besaen-mast over booydt / ende den bzandt in 't Schip : soo dat de Portugesen de moedt verlozen / ende haer op goetd quartier over-gaven : de onse overghekommen zijnde / listen den bzandt / ende liepen met het veroverde Schip naer de Cabo S<sup>t</sup> Augustin : ende setten het daer by haren Ammiracl ; waer het Duyfken mede quam met sijne veroverde Schepen. Sanderdaeghs veroverde onse Vice-Ammirael noch de Vice-Ammirael vande Portugesen / d'welck was een Spieghel-Schip / ghemonteert met twaelf gotelinghen / gheladen met Sucker ende Tobac : de Schout by nacht hadde mede noch een Portuges Schip veroverd / gheladen met twee hondert en tseventich kisten Suckeren / ende by den Ammiracl onder de Cabo vooznoemt gebracht. Den tweeden November voer den Ammiracl met sijn by-hebbende Vloote ende de veroverde Schepen naer het Eplandeken S<sup>t</sup> Alexio, ende setten daer alle de Portugesen aen landt / uptgenomen de Schippers ende Strier-lieden. Onse Schout by nacht hadde in 't ghevecht maer twee dooden bekomen / ende elf ghequeeste. Den vierden ginghen alsamen van daer weder t'zepl / ende stelden haren kours naer het Nooyden / ende besegenden 's anderdaeghs haren Vice-Ammirael, nebens 't Schip d'welck by ghenomen hadde : daer twee-en-vijftich mannen in waren / die gheen ofte weynich teghen-weer hadden ghedaen. De Commandeur vondt gheraden naer de Caribise Eplanden te verzeplen / om aldaer de veroverde Goederen bequaemlijck in sijn Schepen over te nemen. Den derden December saghen het Eplandt Barbados, ende 's anderdaeghs S<sup>t</sup> Vincent, ende quamen daer een upze vooz Sonnen onder-gangh te reede. Doch verzeplden den sevenden van daer naer Bekia, om dat daer bequamer ancker-grondt was om te ligghen. Want Bekia heeft een seer schoone Bape / daer de Schepen by den anderen / ende ghenoeghsaem zijde aen zijde konnen ligghen / ghelijck tot Amsterdam vooz de Palen : alsoo daer slecht water is / ende bequame ancker-grondt op acht / neghen ende thien vadem waters / ende hoe dieper inde Bape hoe beter : het Eplandt is onbewoondt / doch de Wilde van S<sup>t</sup> Vincent kommen daer dickmaels om eenighe vruchten te teelen ende te plucken. De veroverde Schepen wierden hier ontladen / ende de Goederen over-gheset in onse Schepen / als volghet :

November.

December.



— ANNO  
1628.

In 't Schip de Geele Sonne:

- 400 Stucken Baffetas.
- 90 Stucken ongheblepckt Linnen.
- 134 Stucken corttoene Lijnwaet.
- 116 Stucken Cannekins.
- 261 Zijde Damastjens ende Armofijntjens.
- 13 Oost-Indische Dekens.
- 5 Tapijten/ ende eenighe kostelijke kleederen.
- 99 Leere packen met Stoffen ende Zijden: alle kostelijke Waren.
- 30 Toe-ghepackte kisten met kostelijke Waren.
- 91 Pondt Muscus, in loode doosen.
- 34 Pondt Ambregris, in loode doosen.
- 1 Groote doose vol Bezoar-steenen.
- 10 Tonnekens ende fardeelen Indigo.
- Noch 64 balen ditto.
- 20 Fardeelen Canneel.
- Eenighe besalikens met Diamanten.
- 25 Balen Rijs.
- 314 Realen van achten.
- Benessens een partije Peper ende Nagelen/ ende noch eenighe Zijden
- ende andere Franicheden/ alles upt het Galeontjen van Goa: ende
- voorts noch;
- 129 Kisten Supckeren.
- 174 Half drooghe Hupden/ ende andere klepnigheden.

In 't Schip Graef Ernest, van Stadt en Landen.

- 443 Kisten Supckeren.
- 7 Kisten Tobac.
- 12 Sacken Corttoen.
- 66 Drooghe Hupden.
- 160 Realen van achten.
- Ses groote Diamanten, en een besalie.
- 12 Daetjens Confituren/ ende eenighe klepnigheden.

In 't Schip de Roodé Leeuw, voor de Camer vande Maze.

- 340 Kisten Supckeren.
- Ses groote Diamanten.
- 6 Kisten Tobac.
- 78 Stucks drooghe Hupden.
- Een besaliken Diamanten.
- 153 Realen van achten.

In 't Schip 't Wapen van Hoorn.

- 138 Kisten Supckeren.
- 35 Stucks drooghe Hupden.
- Een besalie Diamanten.
- 133 Realen van achten.
- Seven groote Diamanten.

In 't Schip de Jonghe Mauritius.

- 362 Kisten Supckeren.
- 75 Realen van achten.

In 't Jacht de Mane.

- 88 Kisten Supckeren.
- 128 Fardeelen Canneel.
- 53 Realen van achten.
- 14 Leeren packen met alderhande Stoffen.



Daer waren in 't voorszende Galeontjen seer vele besalikens met Diamanten geweest/ dan wierden vele verdupstert / ende quamen alleen te voorszijn vijf-en-twintich tamelijke groote / ende eenighe wat kleinder / ende vier of vijf besalikens kleine; nevens eenighe andere Ghesteenten van kleinder waerde. Waren hier mede besich tot den twintighsten Januarij des naesten jaers/ soo dat doen eerst van daer verrocken; ende met aen Isla Blanca aen te lopen/ ende tot den vijften Februarij Boeken te jaghen / quamen eerst den derthienden ende veerthienden April des jaers 1629 t'huys. Waren tusschen Hispaniola ende Porto Rico deur ghekommen.

De Gheoctropeerde West-Indische Compagnie stadich de ooghe ghehadte hebbende op de Vlooten van den koningh van Spagnien/so van Terra Firma als van Nova Hispania, ende nu de middelen becommen hebbende / om meer als voorsz desen te konnen doen / ende willende de goede Inghesetenen van dese Landen volkommmentlijk ghenoeghen; is te rade gheworden / boven de voorgaende Vlooten / (welcker gheluckighe verrichtighen wy nu hebben verhaelt) noch een heel machtighe upt te rusten / ende de selven te zeynden naer West-Indien/ onder het opper-beleydt van Pieter Pieterfz. Heyn als Generael, welckes goeden dienst sy voorsz desen soo overbloedighlijk hadden ghenoten. Tot dese Vloote wierden by de Camer tot Amsterdam ghereedt ghemaect de volgende Schepen ende Jachten: 't Schip Amsterdam, groot vijf hondert lasten/ voorszien met twee-en-twintich metale stucken/ ende acht-en-twintich gotelinghen / ghemant met hondert ses-en-tsestich Boots-ghesellen / ende vier-entachtich Soldaten / daer de Generael op soude gaen / sijn Schipper ende Capiteyn was Witte Cornelisz. Wit. Den Hollandtschen Thuyn, groot vier hondert lasten / voorszien met twaelf metale / vier-en-twintich psere stucken/ hondert en dertich Boots-ghesellen/ seven-en-tsestich Soldaten; daer op hadde te varen den Man-haften Hendrick Cornelisz. Loncq als Ammirael, ende als Capiteyn Allert Jansz. 't Schip Hollandia, groot dyp hondert lasten/ voorszien met vier metale ende ses-en-twintich psere stucken / hondert vijf-en-twintich Matroosen/ vijftich Soldaten/ Capiteyn Thomas Sickens. 't Schip Geldria, groot dyp hondert lasten/ voorszien met vier metale ende acht-en-twintich psere stucken/ hondert vijf-en-twintich Matroosen/ ende twee-en-vijftich Soldaten/ Capiteyn Pieter Gerritsz. Root. De Provintie van Uytrecht, groot dyp hondert lasten / voorszien met ses metale en vier-en-twintich psere stucken/ hondert een-en-dertich Matroosen / dyp-en-vijftich Soldaten/ Capiten Hendrick Jacobsz. Kat. De Witte Leeuw, groot twee hondert ende vijftich lasten/ voorszien met twee metale ende vier-en-twintich psere stucken / Capiteyn Jan Jansz. van Hoorn. De Swarte Leeuw, groot hondert en tachtich lasten / voorszien met twee metale en twee-en-twintich psere stucken / vijf-en-tseventich Matroosen / twee-en-dertich Soldaten / Capiteyn Pieter Franz. De Valck, groot hondert en vijftich lasten / voorszien met vier metale ende twee-en-twintich psere stucken / vijf-en-tachtich Matroosen / twee-en-veertich Soldaten/ Capiteyn Marcus Martensz. De Roode Leeuw, groot twee hondert en vijftich lasten/ voorszien met twee metale ende twee-en-twintich psere stucken/ hondert en twintich Matroosen / een-en-veertich Soldaten / Capiteyn Albert Hendrickfz. 't Schip Haerlem, groot twee hondert en twintich lasten / voorszien met twee metale ende twintich psere stucken/ hondert en twintich Matroosen/ twee-en-veertich Soldaten/ Capiteyn Frans Claesz. De Pinas, groot hondert lasten/ met acht gotelinghen/ tsestich Matroosen/ ses-en-twintich Soldaten/ Capiteyn Claes Franz. de Vries. Muyden, groot tsestich lasten / met sefthien gotelinghen/ acht-en-veertich man/ Capiteyn Cornelis Leendertsz. Naerden, groot tsestich lasten / met veerthien gotelinghen / vijfthien man / Capiteyn



ANN O  
1628.

Hans Cools. Den Eenhoorn, groot tseftich lasten / met thien gotelinghen / seven-en-beertich man / Capiteyn Hendrick Jansz. Langh. Den Swarten Ruyter, groot tseftich lasten / met veerthien gotelinghen / vijftich man / Capiteyn Michiel Gijlsbrechtsz. : ende de langhe Barcke / groot twintich lasten / met twee gotelinghen / en twintich man / Schipper Jacob Barentsz. Opt de Camer van Zeelandt: 't Schip de Neptunus, groot twee hondert lasten / voorszien met acht metale ende sefthien psere stucken / hondert Hatroosen / ende vijf-en-vijftich Soldaten / daer de Vice-Ammirael op gingh Joost van Trappen, gheseght Banckert. 't Schip den Tiger, groot hondert en twintich lasten / met acht metale ende sefthien psere stucken / hondert en ses Hatroosen / vijf-en-beertich Soldaten / Capiteyn Lucas Pol. De Goude Sonne, groot hondert tseftich lasten / met vier metale ende veerthien psere stucken / hondert en neghen man / Capiteyn Willeboordt Danen. Het Post-paerdt, groot tseventich lasten / met twee metale / thien psere stucken / ses-en-tseftich Hatroosen / twaelf Soldaten / Capiteyn Willem Cornelisz. Domburgh. Oudt Vlißinghen, groot vijftich lasten / met twaelf gotelinghen vijf-en-beertich man / Capiteyn Willem Willemfsz. Opt de Camer vande Maese: 't Schip Uytrecht groot dyp hondert lasten / met seven metale ende acht-en-twintich psere stucken / hondert neghen-en-vijftich Hatroosen / vijftich Soldaten / Capiteyn en Schout by nacht van de Vloote Cornelis Claesz. Melck-meydt. 't Schip Dordrecht, groot twee hondert en vijftich lasten / voorszien met twee metale ende twee-en-twintich psere stucken / hondert en ses Hatroosen / een-en-beertich Soldaten / Capiteyn Willem Gerritsz. Ruyter. De Neptunus, groot twee hondert ende dertich lasten / met ses metale ende twintich psere stucken / hondert en twee Hatroosen / dyp-en-vijftich Soldaten / Capiteyn Bastiaen Jacobsz. Den Tiger, groot seven-en-vijftich lasten / met twee metale twaelf psere stucken / tseventich Hatroosen / twintich Soldaten / Capiteyn Cornelis Jacobsz. Cleynebeet. Opt de Camer van het Noorder-Quartier: 't Schip Munnickendam, groot dyp hondert lasten / voorszien met ses metale ende vier-en-twintich psere stucken / hondert acht-en-tseftich man / Capiteyn Cornelis Symonfsz. Groen. De Griffioen, groot twee hondert en vijftich lasten / met acht metale ende vier-en-twintich psere stucken / hondert een-en-beertich Hatroosen / dyp-en-vijftich Soldaten / Capiteyn Jan Cornelisz. Keert de Koe. Den Ouwevaer, groot tnegentich lasten / met twee metale ende twaelf psere stucken / vijf-en-vijftich Hatroosen / twee-en-twintich Soldaten / Capiteyn Samuel Willemfsz. Opt de Camer van Stadt en Landen: De Goude Leeuwe, groot twee hondert en vijftich lasten / met acht metale ende twintich psere stucken / hondert dyp-en-beertich Hatroosen / seven-en-beertich Soldaten / Capiteyn Pieter Walighsz. Den Dolphijn, groot hondert en vijftich lasten / met vier metale en sefthien psere stucken / acht-en-tneghentich Hatroosen / vier-en-dertich Soldaten / Capiteyn Hendrick Cornelisz. Dreyen. De Vos, groot tseventich lasten / met twee metale ende thien psere stucken / vier-en-tseventich mannen / Capiteyn Jan de Braems. Sulcx datter in dese Vloote waren gheschickt een-en-dertich meest groote Schepen / ende van swaer gheschut / ende volck ten vollen wel voorszien. Alle dese wierden veerdich in 't begin van de maendt Maij; soo dat den twintighsten upt Texel r'zepl ginghen de Schepen Amsterdam, den Hollandtschen Thuyn, Hollandia, de Witte Leeuw, Haerlem, Geldria, de Provintie van Uytrecht, de Swarte Leeuw, de Vergulde Valck, de Griffioen, den Ouwevaer, den Eenhoorn, Naerden, Muyden, ende de langhe Barcke. De Roode Leeuw ende de Pinas, waren te voren den derden Maij upt-ghelopen: ende de Vos den neghenthienden upt de Eemse. Den een-en-twintighsten liepen upt Zeelandt de Neptunus ende het Post-paerdt. Den twee-en-twintighsten quam de Generael in

Mayus.

Zee



Zee by de Schepen die upt de Maese waren ghelopen / Uytrecht, de Sphæramundi ofte Dordrecht, den Tiger, de Neptunus, de Swarte Ruyter. 't Schip de Goude Leeuw ende den Dolphijn, vande Camer van Stadt en Landen, liepen eerst den vijf-en-twintighsten upt: ende den Tiger van Zeelandt, neffens Oudt Vliſſingen den dertighsten: waer dooz gheschiede dat de gantsche Vloote wat tragher by een quam; doek d'een ende d'ander Schip noyt by de Vloote quam / als hier naer sullen segghen; ende nu vooz eerst verhalen de repse vanden Generael Pieter Pieterſz. Heyn met sijn by-hebbende Schepen. Den neghenthienden Junij quam de Vloote by Porto Santo ende Madera; verborzderden hare repse sonder vertoeven. Den Swarten Ruyter, den Eenhoorn, ende de Vos werden belast vooz-upt te zeplen / ende het soo aen te legghen / dat 's mozghens al weder by de Vloote waren. Ende alsoo haer den thierenden Julij bevonden op de hooghde van veerthien graden ende ses-en-twintich minuten: ende 's anderdaeghs op de derthien graden ende vier-en-vijftich minuten / soo belaste den Generael aen 't Jacht de Vos, naer het onder-gaen van de Maene vooz-upt te zeplen / om de Vloote met een scheut te waerschoutwen wanneer si landt souden moghen ghewaer worden: ghelijck dan 't selve dien nacht vernam / dede een scheut / ende den Ammirael antwoorde met ghelijcke / op dat de Schepen mochten weten dat ontrent de Caribise Eylanden waren ghekommen. Soo dat den twaelfden onder het Eylandt S<sup>t</sup> Vincent in S<sup>t</sup> Antonis-Baye ten ancker quamen. De Generael stelde terstondt ordze op 't ruplen van verversinghe / ende water ende brandt-hout te halen. Soo dat den achtthienden weder t'zepl ginghen naer Isla Blanca, daer wepnich tijds vertoefden / ende liepen voozts den seven-en-twintighsten vooz by de Cabo Tiburon, ende kregghen in 't begin van Augustus Isla de Pinos in 't ghesichte; ende alsoo de Vloote van Terra Firma hier was waer te nemen / soo vergaderde de Generael hier sijnen secreten Raedt / ende gaf peder Schip sijn last waer naer sich soude hebben te draghen. Den derden Augusti tusschen Cabo de Corrientes ende S<sup>t</sup> Anton saghen twee Zeplen niet verre van de wal / de welcke kortz daer naer by haer quamen / ende waren de Roode Leeuw ende de Pinas. Dese waren / als vozen verhaelt is / wepnighe daghen vooz de Vloote upt Texel t'zepl ghegaen / ende waren den seven-en-twintighsten Junij ghekommen aen 't Eylandt Granada: in 't begin van Julij waren daer aen landt gheweest / ende eenighe kuplen ghegraven om haer van water te voorszien: hadden mede te landtwaert in gheweest by twee Dorpen daer veel Wilden woonden / de welcke haer vriendelijck bejegghenden; doch waerschoutwden haer dat aen d'ander zijde van het Eylandt / in 't gheberghte / heel quade Wilden sich onthielden / die de vrezende / ende doek haer seer vbandich waren; de welcke lichtelijck souden af-kommen / ende d'een of d'ander schelmerpe aen-richten. Den tweeden Julij boeren de onse weder aen landt / ende vernamen daer veel meer volcks / die met twee Canoen van d'ander zijde van 't Eylandt waren ghekommen: ende hoe-wel de Wilde de onse hadden ghewaerschoutwt / soo en wierdt 't selve niet in acht ghenomen: soo dat dese Wilde / haer slaggh waer-nemende / dewijl de eene Boot met water aen de Schepen roeyde / ons volck d'welck noch aen landt was onversiens over-vielen / sloegghen van d'een Schip seshien ende van d'ander achtthien man doodt / bzaken wel dertich water-vaten / ende de Boot: de welcke noch aen de Schepen werdt ghehaelt / nevens vijf man die van dese slachter in 't bosch waren ontkommen. Soo dat men sich wel voozdachtelijck van dese ende dierghelijcke Wilden heeft te wachten / ende al tijds wel op sijn hoede te wesen. Hadden daer naer ververst aen het Eylandt S<sup>t</sup> Christoffel, ende quamen nu / als vozen / by de Vloote.

Den vijfden Augusti laghen al ontrent de Cabo S<sup>t</sup> Anton, ende wierden de Schepen



ANNO  
1628.

Schepen schoon ghemaeckt/ ende een Jacht op de wacht ghehouden wat bunt-  
ten de wal. Den sevendenden hadden een sware storm. Den thierenden bevonden  
haer op de hooghde van dyp-en-twintich graden en een half ontrent Rio de  
Porcos. Den derthienden gheraecten weder boven de Cabo S<sup>t</sup> Anton. De  
Generael belaste 't Jacht de Vos ende de Barcke voor de Vloote te zeplen / om  
de selve te waerschouwen voor de drooghten die vande voorszende Cabo ende  
de Organos af-steken: twee glazen inde nacht gheraecte de Barcke aen de  
grondt niet sonder ghebaer / soo dat een scheut dede / waer op de Vloote af-  
wende. Sanderdaeghs dewijl daer soo harden stroom om de West gingh/  
dat de Vloote haer niet wel by landt konde houden / werdt goet ghebonden  
te verzeplen naer de gronden van de Tortugas. Vernamen de selve den twintigh-  
tighsten / ende wierpen grondt op tseventich vademmen grof grauw sandt met  
cozael / ende hadden de hooghde van vier-en-twintich graden ende vier minu-  
ten. Sanderdaeghs wierden twee Zeyltjens ghewaer / de welcke aen wer-  
den ghehaelt: waren twee Barcken / die over veerthien dagen upt de Havana  
waren gekomen / om aen dese gronden te visschen. Vernamen upt het volck/  
dat de Spaensche inde Havana gantsch geen kondtschap van onse Vloote en  
hadden / doen sy 't zeyl ginghen / datter mede noch gheen Vloote van Terra  
Firma ofte Nova Hispania was in-ghekommen / dan dat de selve daghelijck  
wierden verwacht. Den twee-en-twintighsten sagen weder 't Eylant Cuba,  
ende quamen de Havana soo nae / dat het Casteel ghenaemt Morro, besche-  
lijk konden sien. Daeghs daer aen hadden Mesa de Maria in 't ghesichte / mi-  
sten vier van hare Schepen / Hollandia, de Roode Leeuw, Dordrecht, ende  
de Valck, nevens de Jachten Muyden ende de Swarte Ruyter. De windt Oost  
zijnde / lietent langhs het landt voor de windt deur-staen / om niet te verre by  
Oosten de Havana te gheraecken / alsoo bevonden dat de stroom haer seer om  
de Oost hadde verboert. Den vier-en-twintighsten hadden de Havana seven  
mijlen van haer Zuiden ten Oosten. Kregghen daer een ghewaldige travade  
met blixem reghen ende harde donder-slagghen / soo dat 't Schip Dordrecht sijn  
groote stenghe ghemozfelt ende af-gheslagghen wierdt / een man doot / ende  
eenighe seer beschadicht. Ginghen al West aen / met koelte upt den Oosten:  
des niet tegensaende bevonden 's anderdaeghs dat wel seven ofte acht mijlen  
om de Oost waren ghetrocken / soo dat El Pan de Matanza saghen: d'welck  
haer seer verwonderde ende beducht maecte; hoe-wel 't selve door sonderlinghe  
schickinghe Godes tot haer voordeel is upt-gevallen / alsoo de Vloote  
van Nova Hispania door de selve stroom haer ghelijck inde mondt is kommen  
vallen. De Jachten wierden belast sich wat te verspreyden / ende allenthalven  
upt te sien of sich niwers gheen vrandes Schepen en openbaerden; doch qua-  
men den acht-en-twintighsten weder by de Vloote sonder een eenich Zeyl ver-  
nomen te hebben. Deswegghen dan de Generael met den secreten Raedt in be-  
dencken namen / waer sy des vrandes Schepen best souden verwachten / ende  
alsoo onder de wal door de stroom soo verboert wierden / vonden gheraden  
wat verder af / ende de Cabo van Florida wat naerder te houden / ende daer te  
kruppen / soo dat het des avondes Nooydt over leyden / doch de koelte was soo  
slap / dat sy weynich vozderden. Den neghen-en-twintighsten vernamen we-  
der een Zeyl / d'welck sy aen-haelden / was een Barcke met vijftich man / by de  
Gouverneur van de Havana Don Lorenzo de Cabrera, upt-ghesonden / om de  
Vlooten van Nova Hispania ende Terra Firma te gemoeten / ende te waerschou-  
wen dat daer ontrent dyp-en-twintich Hollandtsche Schepen waren houden-  
de. Hadden doen ses daghen in Zee gheweest / ende en hadden gheen van de  
Vlooten vernomen / ende waren verwondert waer de selve soo lange vertoef-  
den. Verklaerden dat inde Haven van de Havana geen Schepen en lagen als  
een



een Galeon nieuwblijcx gemaect/ ende noch een/ daer van 't hol ten naesten by voltrocken was. Datter vier ofte vijf hondert Soldaten op de Forsten lagen/ endende Stadt by de ses-en-twintich hondert Burgheren ofte Inwoonderen waren: op 't Casteel Morro te ligghen tseventich metale stucken/ ende op 't ander wintich/ ende het derde acht-en-twintich: eyndelijck dat onse Vloote seer onlunghs daer was ontdeckt/ ende eerst van 't Casteel Morro ghesien. De stroom gingh noch al om de Oost/ ende was stille: teghen den avondt wierdt men weder een Barcke ghewaer/ de welcke by de onse wierdt naer-ghespoort/ vonden die op ancker ligghen/ niet boven een musquet-scheut vande wal op twee vadem waters: de Spagnaerden siende de onse aen-kommen/ kapten haer toutw af/ ende liepen soo hoogh teghen de wal als konden/ ende namen de vlucht aen landt: soo dat de onse daer niets in en vonden als eenighe Druycten een pijspe Waters; staken den brandt daer in. Hielden noch al voort by de wal/ ende ontrent een mijle daer af; doende haer best om weder om de West te winnen. Soo dat den eersten September haer weder bevonden ontrent byn ofte vier mijlen by Westen de Havana; ende by-naer vier mijlen van landt: keerden van daer weder voor de Havana, om te deghe af te sien/ wat Schepen daer mochten ligghen; dan daer tot by-naer op een gotelingh-scheut bi-kommende/ bevonden daer gheen andere Schepen te ligghen/ als de voorwemde ghevanghens hadden verklaert/ benevens twee kleynen Barcken: soo dat wel saghen datter noch gheen Vloote en was in-ghekommen. 'S anderdaeghs wierdt het Jacht de Vos weder ghesonden naer de gronden van de Tortugas, ten deele om de Advijs-Barcken te onder-scheppen/ die noch upt mochten wesen om de Vlooten te waerschoutwen/ ende ten deele om de Vice-Ammirael, die tot noch toe by de Vloote niet en was gheweest/ te soecken/ ende te belasten met sijn seven by-hebbende Schepen op de selve gronden te blijven houden/ ende daer te wachten op de komste van d'een ofte d'ander Vloote. Den derden hadden de windt upt de Westelijcker handt/ soo dat sy by hielden om ontrent de Havana te blijven. Des niet teghenstaende bevonden den vijften dat de stroom haer al dapper om de Oost hadde wegh-gevoerd/ soo dat sy reede de Havana wel acht mijlen Zuiden ten Westen van haer hadden/ ende kregghen 's anderdaeghs El Pan de Matanza in 't ghesichte/ ende met eenen een Zepl/ daer de voorste Schepen jacht op maeckten; doch de Generael een scheut schietende/ ten eynde men niet jagghen soude naer-laten/ quamen alle weder by den anderen/ uptghenomen de langhe Barcke die 't selve Zepl noch een wyl volghde; ende alsoo twee groote Schepen ghewaer wierdt/ van welke het ene een scheut naer hem dede/ soo keerde 's nachts oock weder by de Vloote. De windt hadt nu eenighe daghen Zuidelijck gheweest/ waer deur niet alleen onse Generael met sijn by-hebbende Schepen/ maer oock de Vice-Ammirael die mede hier ontrent nu was ghekommen/ ende insonderheyt oock de Spaensche Vloote al naer het Nooydt-Oosten/ ende van de Havana af waren ghedreven. Onse Vloote quam den Vice-Ammirael met sijn by-hebbende Schepen/ de Neptunus, 't Post-paerdt, Vergulde Sonne, Munnickendam, de Goude Leeuw, ende den Dolphijn eerst te sien/ ende quamen ter goeder upzen by den anderen. Waren doen by gissinghe van Pan de Matanza (d'welck is een hooghen bergh/ by-naer van de ghedaente van een broodt/ ligghende op een tamelijcke leeghe ende rechte Custe) tusschen de acht en neghen mijlen. Den achtsten hoorde de Generael schieten/ ende sonde de Barcke derwaerts/ de welke weder-ghekommen zijnde/ boodschapte/ dat de Witte Leeuw een Schip hadde ghenomen/ kommende van Nova Hispania, ende dat de ghevanghens bekenden dat de gantsche Vloote van Nova Hispania daer soo op verwachten/ by der handt was. In 't op-gaen vande Sonne/ wierden thien

September.



ANN O  
1628.

Zeplen ghesien / daer de Generael datelijck sijn kours naer toe sette ; eenighe van die waren te loef-waert / ende eenighe te lij-waert / ende hadden den gantschen nacht op 't vier vande Nederlandtsche Vloote onwetende ghezepl : de lij-waerste neghen waren terstondt by de onse met de Boots ende Chaloupen (dooz dien het kalm was) ghenomen : dese waren een ghedeelte vande Vbote van Nova Hispania, ende hadden elck by de veertich man op / ende waren geladen met Hurden / Meel / Broodt / Campeche-hout / eenighe Cochenille, Indigo, ende anders. Ontrent de middach / de windt zijnde Zuiden ten Oosten / met een stijve koelte / wierden noch acht of neghen Schepen te loef-waert ghesien / dyn of vier mijlen af / die haer seer groot op deden / soo dat men vermoeden het de Galeons moesten wesen / die soo langh inde Haven van Nova Hispania hadden vertoeft / om dat het eene ghestooten hebbende / hadde moeten werten ontladen. De onse deden daer terstondt jacht op / soo dat de Spaenschen mer de wal wenden / ende onse deden haer uiterste beste om die vande wal af te snijden / veel tijds te weghe ghebracht hebbende met het nemen vande voorszende Schepen. De Spaensche kregghen eerst de wal / doen wende de Nederlandtsche Vloote haer nae. De Generael liep vooz de windt ruym-schoos ; soo dat de andere Schepen in twijffel stonden / of hy dit dede om de loef-waerste Schepen te volghen / die ses in 't ghetal waren / te weten / vier Galeons ende twee andere Schepen / dies sy mede haer kours naer de wal stelden met natter van zeplen / om de vyandt de wal af te snijden / maer de Spaensche gheraecten vooz haer inde Baye van Matanza. De Generael sulcx siende / hiel op var jagghen / ende sondt andere derwaerts / ende stack by de windt naer sijn Vloote : inden avondt by de twee-licht liepen de Spaensche inde voorszende Baye / jagghende aen de grondt ; de voornaemste / ende by-naer alle die konden / begaven haer strax te lande : met nemende soo vele kostelijckheyt als sy konden : de Chaloupen in aller haest af ende aen-gaende. Sanderdaeghs ontrent te neghen upzen quamen den Dolphijn, den Ouwevaer, de Valck, ende de Pinas inde Baye / ende kortz daer op de Vice-Ammirael ende Geldria, den Ammirael, ende daer naer de Generael, met de rest van de Vloote / ende bevonden dat de Galeons aen de grondt saten. Een wernich daer naer schoot de Generael om ghelijckelijck meerder in-waerts te zeplen. Den Ammirael Loncq gheraecte met sijn Schip op een drooghte / de welcke in 't midden van de Baye licht / ende liet sijn ancker vallen / schietende met eenen sijn laeghe aen back-voordt-zijde op de Spaensche los / waer dooz hy weder vlot gheraecte. Doens sette de hem de Generael mede ontrent de Spaensche / die seiven ofte acht scheuten deden / ondertusschen noch al naer landt vluchtende. Daer op quamen datelijck de Booten vanden Ammirael, de Schout by nacht ende 't Schip Haerlem met Musquetiers aen 't Schip vande Generael, die selfs in een van de Boots gingh / ende belaste strax naer de Spaensche te trecken. Daer waren by hem inde Boots / den Ammirael, de Schout by nacht Cornelis Claesz. vande Roode Leeuw Capiteyn Aelbert Hendricksz. ; van 't Schip Haerlem Capiteyn Frans Claesz. met eenige Sergeanten ende andere. Als hy op de Spaensche aen-quam / wilden sy haer te weer stellen / maer naer datter een charge ofte twee met musquetten op haer was ghedaen / viel haren moedt in de schoenen. Aen voordt kommende / wasser gheen middel om boven te kommen / ende te enteren / alleenlijck hongh daer een touw buppen / by de welcke een Matroos op klom / ende boven zijnde / socht rontom touwen om die vast te maken / ende de andere die in de Boots waren toe te werpen / 't welck hy met ghemack dede / daer de Spaensche by stonden / ende op 't werck sonder tegghenweer sagghen. In 't enteren vande andere Schepen / wierdt bonne guerre ghe-roepen / d'welck de Spaensche hoorzende / liepen al beneden. De Generael hadde



hadde mede een Spagnaerdt die over boordt was ghesprongen becommen/ de welcke hy sondt aen den Spaenschen Ammirael, met belofte van goetd quar-  
tier; daer wierden noch hondert en vijftich man in ghebonden/ die al sonder  
gheweer boven quamen/ ende wierden met de Nederlandtsche Booten/ eeni-  
ghe van haer met Gout ende Silber wel gheladen ongheschendt aen landt  
ghebracht. Dooz dese voorzicht vande Generael werdt alle onheyl van brandt  
ende anders voor- ghekommen. Hier op werdt belast dat alle de Booten ende  
Chaloupen vande veroverde Schepen souden af- legghen. Het maecte dien  
nacht seer onstuylich weder/ soo dat des midder-nachts de ongheanckerde  
Galeons van de grondt los raecten/ ende dicht by de Vloote quamen drijven/  
ende doen wierden de anckers inde grondt gheworpen. Daeghs daer aen voe-  
ren de Generael ende Ammirael aen de veroverde Schepen/ om op alles goede  
orde te stellen/ ende het plunderen van 't volck te staken. Den Ammirael van  
de Spaensche Vloote was 't Galeon S. Anna, zijnde voorszien met vier-en-  
twintich metale stucken/ onder 't beleydt van Don Francisco de Beuna-Vida:  
ende Don Francisco Denneboa was Overste over de Soldaten. De Vice-  
Ammirael was 't Galeon S. Gertrudis, voorszien met twintich metale stucken:  
de Schout by nacht genaemt Montague, was voorszien met twintich pserre stuc-  
ken: het vierde Galeon was ghenaeamt S<sup>t</sup> Juan, ende hadde mede op twintich  
pserre stucken: daer by waren eenighe koopvaerdn- Schepen sonder gheschut.  
Dus werdt dese kostelijke Vloote ghenoeghsaem dooz sonderlinghe bestellin-  
ghe ende ghenade Godes inde handen vande onse ghelijck gheworpen/ sonder  
grootte weer daer op te doen. Welck de Generael oock wel erkende/ want  
hy wel ghedenckt dat weder 't huns ghekommen zijnde/ ende siende het toe-  
lopen van 't volck/ ende de groote Loff die hem op alle plaetsen gaven; hy  
seyde: siet hoe het volck nu raest/ om dat soo grooten Schat 't huns bzen-  
ghe/ daer wemich voor hebbe ghedaen; ende te vozen als ick der voor hadde ghe-  
vochten/ ende verre grooter daden ghedaen als dese/ en heeft men sich naeuw-  
lijcks aen hy ghekeert. Welck inder daet soo is/ want de dinghen die hy  
hebben verhaelt/ by hem inde Bahia de todos los Santos aen-gherecht/ met een  
ongelooflijke dapperheyt ende voorzicht upt- ghewroght/ zijn wel hoogher te  
weghen gheweest/ als het veroveren van dese Vloote. Welck niet en segge  
tot verminderingh van sijn Loff/ die altydts by ons sal ghedacht worden/  
maer om aen te wijsen den verkeerden pwer/ ende swacke oortheelen van de  
meeste menichte/ die deughden niet en prijsen/ dan alser nut ende voordeel aen  
vast is. De Generael voorder als een wijs ende voorzichtig Overste/ wel in  
acht nemende den tijdt des jaers/ ende de plaetse daer hy sich in bevondt/ ende  
te ghemoet siende in wat onghelegentheyt de vbrandt hem soude konnen bzen-  
ghen/ indien de Vloote van Terra Firma die alle unzen mede verwacht wierde/  
hem op den hals hadde ghekommen/ ende hoe onghereedt hy sich soude heb-  
ben bevonden om te slaen. Heeft datelijcken belast dat alle de Schepen souden  
worden op-gheruymt/ ende gheloft voor soo vele noodich ende doenlijk was:  
bevondt dat inde Spaensche Galeons de meeste stucken ontweerbaer waren ge-  
maect/ met het bestouwen vande koopmanschappen. Een vande verover-  
de koopvaerdn- Schepen met hunden gheladen/ gingh te gronde: de vordere  
lossinghe vande Spaensche Schepen hielt haer vijf daghen besich; wat in de  
onse wierdt over-ghenomen/ sal hier naer segghen: de Wijnen ende andere  
Pet- Waren upt een Schip by 't Jacht den Swarten Ruyter verobert/ wier-  
den over de Vloote verdeelt. De vier Galeons ende een nieuw koopvaerdn-  
Schip wierden tot de reyse naer huns ghereedt ghemaect: de andere van  
alles ontbloedt zijnde/ verbrandt ofte inde grondt gehackt. Den seventhi-  
den 's moeghens de windt kommende van 't Zuiden/ lichten altsamen haer  
anckers/



ANN O  
1628.

October.

November.

December.

anckers/ naer dat haer lange Barcke als onnut zijnde mede hadden verbrant. Teghen den avondt/ saghen de Martyres by de Cabo van Florida op de hooghde van vier-en-twintich graden ende een half. Den een-en-twintighsten waren sy de Strate van Bahama ten eynde; ende op de hooghde van acht-en-twintich graden en vier-en-vijftich minuten. Den ses-en-twintighsten heeft de Generael op de hooghde van neghen-en-twintich graden ende ses-en-vijftich minuten 't Jacht de Vos van Groeningen, den Ouwevaer van Munnickendam, af-gheveerdicht naer 't Vaderlandt / om dese goede maere te boodtschappen. Den vijfsden October waren met de gantsche Vloote op de hooghde van dertich graden ende een half; ende daeghs daer aen setten noch over aen 't Schip Munnickendam dyn-en-tseftich kaskens Silver / ende aen de Goude Leeuw vier-en-twintich: hadden de volghende daghen veel reghens ende windts. Den elfden dede het Galeon S. Juan seyn om hulpe / om dat seer leck was / des het gheloft wierdt op de hooghde van dyn-en-dertich graden ende vier minuten / slepsten het naer tot den derthienden / ende naer dat alles gheloft was / stakender den brandt in. Den sestienden schoot Claes Hendricksz. Schipper ghestelt op 't Galeon S. Anna, dooz dien oock lecken ghewaer werden / doch de selve wierden ghevonden ende ghestopt / soo dat voort mede zeylde tot op de hooghde van dyn-en-dertich graden ende vier-en-vijftich minuten. Den een-en-dertighsten wierdt 't selve ynt de Vloote ghemist op de hooghde van seven-en-dertich graden ende vijftich minuten. Hadden vier dagen seer hardt ende onghestadich weder; den vierden November quam 't Galeon S. Anna weder by de Vloote / hebbende dooz de storm sijn groote stenghe verlozen. Den vijfthienden (op dat dit hier tusschen beyden segge) quam 't Jacht den Ouwevaer vooz Rotterdam ten ancker / ende bracht het aenghenaeem nieuws vande veroveringhe der Spaensche Vloote in 't Vaderlandt. Den twee-en-twintighsten vondt sich den Ammirael alleen; hadden doozgaens seer hardt weder / wierp grondt op tneghentich vadem sijn sandt-grondt / hebbende de hooghde van neghen-en-veertich graden ende vijfthien minuten: daeghs daer aen quamen weder seshien Zeylen by den anderen. Den dertigsten weder maer veertihien by een. In de maendt November quamen in 't Vaderlandt den seven-en-twintighsten ende acht-en-twintighsten; Hollandia ende den Eenhoorn vande Camer van Amsterdam: Uytrecht vande Maese: de Goude Leeuw ende den Dolphijn van de Camer van Stadt en Landen. Den sesten December gheraecten in Vaelmouth tot elf Schepen toe. Den derthienden quamender noch acht binnen / ende daeghs daer aen quam 't Galeon S. Anna daer mede in seer leck zijnde: ende alsoo de Generael wemich raedt sach om 't selve in 't Vaderlandt te brengen / soo dede de Hupden daer ynt lossen / ende voortz alles afnemen dat dienen konde / ende verkocht den romp. Den achthienden December quamen in Texel de Witte Leeuw, Geldria, ende Naerden. De Generael bleef in de Haven van Vaelmuyen tot den eersten Januarij des toekomenden jaers / in welcke meest alle gheluckelijck t'hups quamen / soo in Zeelandt, als in 't Goereesche-Gat / ende in Texel, yntghenomen een van de Spaensche Galleoenen, d'welck by quade gissinghe in 't verkeert Canael gheraeckt zijnde op de Custe van Yrlandt strandte. Op dese gantschen tocht / ende van soo veel volcks / sijn maer ontrent hondert en vijftich dooden gheweest in alles; hewelder veel siecken waren over alle Schepen doen in Englandt quamen / om dat soo langh waren gheweest sonder ververschen / ende water by schaers hadden ghehadt / om dat de tijdt niet wilde lijden om newers aen te lopen. wat Rijckdom met de Vloote de byandt is ontnomen / sal ynt de volghende Lijste konnen af-ghenomen werden / by de welcke sullen aen-tekenen wat in peder Schip is over-ghekommen: watter by 't volck is versmoort / is wel te gissen/



giffen/ ende is daer naer by eenighe noch achter-haelt: behalven dat in sommige kassen Silber al veel Gouts is ghevonden.

ANN O  
1628.

In 't Schip vande Generael, ghenaemt Amsterdam.

Silver in kassen ende barren 24870½ pondt.

57 Kassen Cochenille Misteca.

130 Soo kassen als balen Cochenilla Silvestre, ende Indigo Guatemalo.

31 Pondt 10 oncen Gout.

Een kassen daer in ketens ende platen 63 pondt 8 oncen Gout.

Een kassen daer in twee ketens seven of acht pondt Gout.

Seven pondt veerthien oncen Ambreggris.

1000 Peerlon.

37 Pondt Muscus.

12 Pondt Bezoar Occidentael.

Voors vele klepnigheden van Gout ende Ghesteenten.

In 't Schip vanden Ammiraal, den Hollandtschen Thuyn.

Silver in kassen ende barren 18953 pondt.

Ghemaeckt Silber 130 pondt.

16 Packen Cochenille Misteca.

319 Kassen Indigo ofte Cochenille Silvestre.

Een kassen met 1255 Realen van achten.

Eenighe kassen met ghemaeckt Silber-werck.

Eenighe met ghemaeckte Stoffen van Zijde.

Ende veel andere kostelijckheden.

3592 Hupden upt het Galeon.

In 't Schip Haerlem.

37 Kassen Cochenille Misteca.

152 Kassen Indigo Guatemalo.

2046 Stuck West-Indische Hupden.

In 't Schip Gelderlandt.

Silver in kassen weghende 6922 pondt.

2 Balen Cochenille Misteca.

89 Kassen Indigo Guatemalo.

2196 Stuck West-Indische Hupden.

622 Stucken Campeche-hout.

In 't Schip Hollandia.

Silver in kassen ende barren 7397 pondt.

Dier packen Cochenille Misteca.

126 Kassen Indigo Guatemalo.

1999 Stuck West-Indische Hupden.

34 Stuck Campeche-hout.

7 Wsere Stucken.

In 't Schip de Swarte Leeuwe.

Silver in 43 kassen weghende 2864½ pondt.

24 Kassen Cochenille Misteca.

68 Kassen Indigo Guatemalo.

In 't Schip de Roode Leeuwe.

40 Balen Cochenille Misteca.

79 Kassen Indigo Guatemalo.

In 't Schip de Provincie van Uytrecht.

Silver in kassen en barren weghende 10382 pondt.



ANNO  
1628.

- 18 Kassen Cochenille Misteca.  
137 Kassen Indigo Guatemalo.  
1796 Stuck West-Indische Huden.
- In't Schip den Gulden Valck.  
95 Kassen Cochenille Misteca.  
72 Kassen Indigo Guatemalo.
- In't Schip de Witte Leeuwe.  
Silver in kassen en barren weghende 10436 pondt.  
43 Kassen Cochenille Misteca.  
124 Kassen Indigo Guatemalo.  
916 Stuck West-Indische Huden.  
Alle dese Schepen quamen aen de Camer tot Amsterdam.
- In't Schip de Neptunus van de Vice-Ammiracl.  
Silver in kassen ende barren weghende 25737 pondt.  
44 Balen Cochenilla Misteca.  
115 Kassen Indigo Guatimalo.  
47 Kisten Supckeren Blancos, Mascovados ende Panneelen.  
15 Pondt 8 oncen Gout.
- In't Schip de Goude Sonne.  
Silver in kassen ende barren weghende 14765½ pondt.  
124 Kassen Cochenille Misteca.  
109 Kassen Indigo Guatimalo.  
500 Stuck West-Indische Huden.  
Noch upt het Galeon 1550 stuck.
- In't Jacht den Tiger.  
40 Kisten Supckeren.
- In't Jacht het Post-paerdt.  
9 Balen Cochenille Misteca.  
229 Kassen Indigo Guatimalo.  
1190 Stuck Campeche-hout.
- In't Jacht Oudt Vlissinghen.  
16 Kisten Supckeren.  
Dese Schepen quamen voor de Camer in Zeelandt.
- In't Schip voor Rotterdam, ghenaemt Uytrecht.  
Silver in kassen ende barren weghende 6635 pondt.  
Gout twee pondt acht oncen.  
17 Kassen Cochenille Misteca.  
149 Kassen Indigo Guatemalo.
- In den Tiger van Rotterdam.  
430 Stuck West-Indische Huden.  
582 Stuck Campeche-hout.
- In't Schip Dordrecht.  
Gout twee pondt seven oncen.  
Silver in kassen en barren 7223½ pondt.  
34 Kassen Cochenilla Misteca.  
30 Kassen Indigo Guatemalo.  
1740 Stuck Campeche-hout  
1235 Huden upt het Galeon.
- In't Schip de Neptunus van Delft.  
Gout twee pondt twaelf oncen.



Silver in kassen en barren 6423 pondt.

33 Kassen Cochenille Misteca.

38 Kassen Indigo Guatemalo.

3280 Stuck West-Indische Hupden.

468 Stuck Campeche-hout.

Dese Schepen quamen vooz de Camer op de Maeze.

In't Schip de Griffioen van Hoorn.

Silver in kassen ende barren weghende 9863 pondt.

42 Balen Cochenilla Misteca.

150 Kassen Indigo Guatemalo.

1525 Stuck Campeche-hout.

Gout vier pondt.

In't Schip Munnickendam.

Silver in kassen ende barren weghende 10550½ pondt.

Gout dyp pondt vijftien oncen.

59 Balen Cochenilla Misteca.

32 Kassen Indigo Guatemalo.

1800 Stuck Campeche-hout

67 Stuck West-Indische Hupden.

Noch upt het Galeon 964 Hupden.

Dese Schepen quamen vooz 't Noorder-Quartier.

In't Schip de Goude Leeuwe.

Silver in kassen ende barren weghende 8460 pondt.

37 Balen Cochenilla Misteca.

122 Kassen Indigo Guatemalo.

675 Stuck West-Indische Hupden.

100 Kisten Supckeren.

In't Schip den Dolphijn.

Silver in kassen en barren weghende 6054 pondt.

400 Stuck West-Indische Hupden.

Vijftich kisten Supckeren.

Dese Schepen quamen vooz de Camer van Stadt en Landen.

Dit is de ladinghe van dese Schepen volghens de welcke de verdeelinghe over de Cameren was ghedaen / dan wierdt de estimatie maer by gissinghe ghenomen / ende quam de somme totalis te belooopen guldens 11509524. doch en is hier in niet begrepen de Muscus, Ambergries, Bezoar, Zijde Waren / ende een groote menichte van veelderhande kostelijckheden / noch de ladinghe van twee Galeoenen ende een Prijsken.

Tot dese Vloote wiens verrichtinghe nu verhaelt hebbe / behoorde mede het Schip den Tiger van Zeelandt, 't welck noyt by den Generael en quam / ende alsoo sijne reyse seer aenmerckelijck is / soo sal de selve hier wat breeder verhalen. 't selve gingh t'zepl van vooz Vlissinghen, met het Schip Oudt Vlissinghen, als vozen is aen-gheroert; gheraecte onder-wegen by den Vice-Ammirael Banckert, ende eenighe andere Schepen vande Vloote / soo dat t'samen voort's zeyden. Den tweeden Julij op de hooghde van acht-en-twin-  
tich graden werdt by Oudt Vlissinghen verobert een Schip kommende van Rio de Jenero, gheladen met twee hondert ende vijf-en-dertich kisten Supckeren / was een oude Nederduytsche Boot / ghenacmt Nossa Sennora de Buena Vittoria, daer waren ses-en-dertich koppen op / by-naer de helft Swarten. Alsoo 't selve niet bequaem en was om naer 't Vaderlandt te zeynden / ende bekommerlijck om mede te sleppen / soo wierdt 't selve ontloft / ende de Supckeren



ANNO  
1628.

Augustus.

September.

ren over de Schepen verdeelt. Den drij-en-twintighsten saghen 't Eplandt Barbados, ende quamen 's anderdaeghs aen 't Eplandt S<sup>t</sup> Vincent; vonden daer alleen het Post-paerdt ende de Griffioen, de welke vande Vloote niet sekers en wisten te segghen / dan 't ghene upt de Wilde hadden vernomen / de welke seyden datter vier daghen te vozen twintich Schepen van daer waren vertrocken. Westwegen dan by de Vice-Ammirael ende de by-wesende Kaden wierdt goet ghevonden / soo haest peder Schip sijn water ende hout in hadde / op 't spoedighste naer de Cabo S<sup>t</sup> Anton te zeplen. Aen de voorszende Cabo te samen kommende / ghemoeten daer 't Schip de Goude Sonne, d'welck een Spaens Schip verobert hadde / gheladen met vijf hondert ende neghen Hunden / ende hondert en tsestich Canaisters Salsaparilla, de welke ontrent de Cabo daer upt wierden ghenomen / ende de Barcke inde grondt ghehackt. Eenighe daghen ontrent de Cabo ghekrupst hebbende / ende gheen Vloote vernemende / werdt den Vice-Ammirael te rade voorts te zeplen naer de gronden vande Tortugas ende Cabeca de Martyres. Den ses-en-twintighsten Augusti verdwaelde den Tiger van de andere Schepen ontrent de hooghde van vijf-en-twintich graden ende vijftien minuten / ende alsoo sy gisten te wesen in 't vatten vande Strate van Bahama, soo lietent met een Oostelijcke windt Noordt-West in-gaen: dan kregghen groote stilte. Den seven-en-twintighsten bevonden sich op de hooghde van ses-en-twintich graden en vijftien minuten / ende daeghs daer aen op seven-en-twintich graden. De Stier-lieden gissende dat bukten het Canael waren / lietent al West aen-gaen om eenich gesicht van landt te krijghen; dan gheen landt / noch gheen grondt vernemende / waren gantsch verstelt / ende bukten raedt: den neghen-en-twintighsten waren op seven-en-twintich graden en een half / konden noch gheen grondt bewerpen / dan vernamen meer ende meer Sargasso, d'welck is een wietd drijvende op 't water. Quamen den laesten op de hooghde van acht-en-twintich graden ende vijftien minuten / en vernamen gheen stroom meer; ginghen doen al Noorden aen / blijvende inde selve dwalinge. Den tweeden September kregen de windt Noordt-West / soo dat het Oost-waerdt lieten heen lopen: waren 's anderdaeghs op acht-en-twintich graden vijftich minuten / ghemoeten veel Sargasso, doch hadden met hondert en dertich badem geen grondt. Maer den vierden 's nachts wierpen grondt op ses-en-dertich badem / was klippich en vuyl / met sommighe schelpkens; warenden met een Noordt-Oost ten Oosten gangh op ghekommen / soo lietent met een Zuidt-West ten Zuiden weder af gaen / diepten doen voor de handt wegh / soo dat met den dach weder hondert bademen hadden / schoone grondt: ginghen doen Oost-Zuidt-Oost aen / verhopende daer by haest te sien waer sy waren. Den vijften bevonden sich op neghen-en-twintich graden ende vijftien minuten / dzeven meest / wegghen de stilte; ende hielden meest al diepte van hondert thien ende twintich bademen / ende somtijds weder grondt af. De volghende daghen hadden al te met een koelte / ende wonnen wat op de Zuidt-Oost / doch vonden noch geen grondt. Den twaelfden 's avondts hadden weder grondt op hondert en thien bademen / ende merckten doen wel dat niet bukten het Canael van Bahama waren / maer inde Golfo van Nova Hispania verdwaelt / ende alsoo de windt Noordt-Noordt-Oost was / lieten het al Zuidt-Oost aen-gaen. 'S anderdaeghs hadden de hooghde van vijf-en-twintich graden en vijftich minuten. Den veerthienden wierpen grondt op tseventich bademen / ende hadden 's middaghs de hooghde van vijf-en-twintich graden ende een half: en bevonden noch gantsch gheen stroom: den vijftienden wierpen veertich badem / ende vernamen doen een harde stroom om de Oost gaende / ende hadden weder in korte tijdt met hondert en veertich badem geen grondt: 's middaghs hooghde vijf-



vijf-en-twintich graden schaers. Soo datse gisten de gronden vande Tortugas nu dooz te wesen; bevonden daer de ticht vande Zee veel upt de Noorden schieten / daer men die inde Golfo meest upt de Zupden verneemt; men werdt hier oock soo veel ghebooghelte niet ghewaer / als inde Golfo. 'T verschil is mede inde groente ofte kroos / d'welck op 't water blietet / want dat inde bocht is onghelijck geeler ende roffer / ende al steeltjens met beperkens / daer dat by Oosten de Tortugas langh-werpighe bladerkens heeft / ende de beperkens onghelijck grooter: soo dat dit soo eenighe merck-tekenen zijn om op te letten; want het vallen van de stroomen verboert de Stier-lieden dickwils soo misselijck / dat sy vzemde misslaghen doen in hare bestecken / ende oock somtijds niet weten waerse zijn / ofte waerwerts sy haer best sullen wenden. Saghen eyndelijck den seventhienden 's moorghens leegh landt / ghelijck twee Eplandekens / ende bevonden sich 's anderdaeghs op de hooghde van vier-en-twintich graden veertich minuten / ende saghen weder ander Eplandekens op zijde ende vooz-upt / soo dat weder op nieuws begonnen te durten. Den twintighsten waren op vier-en-twintich graden ende vijf-en-veertich minuten / saghen gheen landt / noch wierpen gheen grondt. Den twee-en-twintighsten saghen wederom landt / d'welck sich streckte Noozdt-Oost ten Oosten soo verre sy beooghen konden / by welke sy oordeelden dat nu in 't vatten waren van 't Canael van Bahama. D'welck sy met een schoone windt deur zeplden / ende bevonden sich den vijf-en-twintighsten op neghen-en-twintich graden vijftich minuten / ende lietent al Oost-Noozdt-Oost henen lopen. Den derden October nu op de hooghde van meer als een-en-dertich graden ghekommen zijnde / begonden te over-legghen wat best tot nut van hare Heesters hadden vooz te nemen; hadden ghebreck van versch water / ende waren tamelijck leck; doch namen niertemin vooz / weder te lopen naer de Caribise Eplanden / daer te ververschen / ende 't Schip te herstellen / ende dan voozts haer hepl op de vbandt te gaen soecken. De windt en wilde haer in 't eerste niet wel dienen / soo dat noch demsden tot op de dyp-en-dertich graden: maer den thierenden kregghen de windt van de Noozdelijcker handt / soo dat het Oost ten Zupden lieten aen-gaen / ende bequamen hooghde van twee-en-dertich graden ende een half / doch verbielen weder op vier-en-dertich. De windt weder Oost ende Oost-Noozdt-Oost werdende / wonnen weder om de Zupdt / soo dat den seventhienden weder hadden een-en-dertich graden veertich minuten: 's anderdaeghs een-en-dertich graden vijf-en-twintich minuten, doch kregen de windt weder Zupdt-Oost die haer gantsch niet vozderlijck en was. Sagen den een-en-twintighsten de Bermudez, ende zeplden de Zupdt-zijde langhs / ende bevonden de selve te ligghen op twee-en-dertich graden ende een half: kregghen daer naer een harden storm / ende hadden ghenoech te doen met pompen. Den seven-en-twintighsten de Bermudez weder siende / ende ghenegghen zijnde daer aen te lopen / kregghen weder een ghewenste windt upt den Noozdt-Oosten ende Noozdt-Noozdt-Oosten; d'welck haer by bleef tot den eersten November. November. Sulcx dat al dapper in hare hooghden wonnen; ende niet teghenstaende noch eenich hardt weder ende variable winden; den veerthienden het Eplandt Barbados bezeplden / ende 's anderdaeghs daer ten ancker quamen / ontrent de Woonplaetse van de Engelsche / die daer onlanghs ses hondert in ghetal waren ghekommen. Vertrocken van daer weder den neghenthienden; ende sagghen 's anderdaeghs met de middach S<sup>t</sup> Vincent, doch wegghen onbequame windt quamen daer eerst den twee-en-twintighsten te reede in S<sup>t</sup> Antonis-Baye / vonden de Wilden hier seer ghebaerlijck / dooz dien seer ghebeten waren op de Franschen soo sy seiden / ende ons al vooz een volck hielden / soo dat met groot omsien water ende hout haelden; ende maecten haer den acht en-

October.

November.



ANN O  
1628.  
ber.

twintighsten weder van daer / ende lieten den eersten December 't ancker vallen onder 't Eplandt Granada, in een schoone ende groote Sandt-Baye / en konden hier gheen verversinghe bekomen / om dat de Wilden hier noch schonwer waren als aen S<sup>t</sup> Vincent, de reden is wel af te nemen upt 't ghene vozen hebben verhaelt / soo dat den tweeden weder van daer schepden; ende liepen den vierden 's moorghens vooz-by de Frayles, ghelegen by Oosten 't Eplandt Margarita; daer sy 's middaghs vooz-by quamen / ende settent den vijfden aende West-zijde van Isla Blanca; ende voeren strack aen landt om Bocken te vanghen / die daer met duysenden vonden / ende bleven hier ligghen tot den dertighsten December, soo dat doen ontrent vijf hondert soo ghesouten als ghedrooghe aen boozdt brachten / ende hadden der meer konnen bekomen / indien meer Souts hadden moghen missen. Dewijl dese daer soo langh hebben ghehouden / soo sal in 't vooz-by gaen aen-roeren de beschrijvinghe van 't Eplandt welck sy daer van hebben ghegheven. Dit Eplandt Isla Blanca is ghelegghen op de Noorder breete van twaelf graden; light verscheiden van 't Eplandt Granada, meest West ten Zupden ontrent veertich mijlen / is leegh landt / soo dat men 't boven vier mijlen niet sien en kan. De heele West-zijde en is niet als een Sandt-Baye / streckende Zupden ende Noorden / geen mijle langh; daer zijn om de Noozdt ende om de Zupdt mede fraye Sandt-Bapkens / doch onbequaent om te ankeren / wesende klippich ende steyl / soo dat men om de West-zijde de beste reede heeft / doch isset op sommighe plaetsen oock klippich / maer men kan de grondt op acht ende oock thien vadem sien / soo dat men sijn ancker wel op schoone plaetsen kan laten vallen. Daer zijn hier ende daer wel eenighe fraye Haventjens / daer men met groote Chaloupen wel in mach kommen / al warense twintich lasten groot / daer sijn weynich Berghen ende Dalen op dit Eplandt / ende is overal beset met gras / daer men op sommighe plaetsen tot aen de knien toe in-gaet / weynich gheboomte is hier aen de West-zijde te bekomen / als hier ende daer een kleyn Bosken / daer sommighe pock-hout boomen onder lopen / doch staen diep in 't landt / ende wijdt ende zijts te soecken; maer de heele Oost-zijde is meest Boschagie / ende onder die boomen zijn al meest wilde Saellie-boomkens seer goet van reucke / de smaek is niet bysonders; ende dese Boschagie is overal beset met scherpe klippen ende steenen / ende in dese Boschagie onthouden sich de meeste Bocken / ende overal daer eenich gheboomte staet / isset beset met scharpe doornen / daer men sich gheweldigh moet vooz wachten / want sy drucken dooz de schoenen / ende soo haest men der aen-roert / blijven in 't vlesch hanghen / ende supghen daer in datmense met ghewelt moet upt-rucken; vonden sommighe kuplen inde klippen aenden oeber / daer wel dertich of veertich Menschen sich konden in berghen; ende andere tekenen dat de Spagnaerden daer dickmaels quamen / ende noch onlanghs waren gheweest; deden de ronde langhs den oeber van 't gantsche Eplandt / doch en vernamen gheen volck. Vonden weynich waters op 't Eplandt / dan als het geregent hadde / hier ende daer in eenighe putten ende steen-kuplen; daer was een groot binnen-waterken in wijse van een Sout panne / doch was heel brack; soo dat met putten te graven dicht op 't strandt haer moesten vooz sien van versh water / d'welck daer in quam. De grondt van dit Eplandt is dooze ende drooghe als turf-mul / soo dat het water dat upt de lucht valt strack daer in treckt; sy saepden in een vallepe / daer de grondt haer goet dochte eenighe Pompoenen / Maiz / ende Moster-Saet / d'welck voozt quam / ende hadde sijn loof al boven de aerde wel een handt-breedt hoogh eer van daer ginghen. Men vindt daer mede veel kruppende Ghedierte / als Leguanen / Haeghdissen / oock Ratten ende andere: daer zijn mede seer schoone groene Papegapen / Parequiten / Pelleanen / Kepghers /

ende



ende Toztel-Dupben / neffens ander Gheboghelte : bebonden eyndelijck dat het gheheele Eplandt ontrent ses mijlen in 't om-gaen hadde.

Souden de beschrijvinghe van de reyse deses Schips hier nu met het eynde des jaers staken / dan alsoo niet de pijn waerdich soude wesen / in 't toekomende sich daer mede op te houden / fullen 't vervolgh hier kortelijck by voegen. Sp schepden den derden Januarij 1629. van Isla Blanca, ende quamen aen 't Eplandt Tortuga, d'welck sp ons hebben beschreven in voegen als volghet.

Het Eplandt Tortuga is ghelegghen op de Noorider breedte van elf graden / verschepden van 'tvoorzaende Isla Blanca Sypden ten Westen / wel soo Westelijcken vijftchien ofte seshien mijlen. De Oost-zijde van dit Eplandt is leegh / maer de West-zijde is tamelijck hoogh / middelbaer landt / tamelijck veel gheboomte / waer onder eenighe pock-hout-boomen / doch staen wijdt en zijds verspreet. Daer ligghen aen de Noorid-zijde twee klepne Eplandekens een half mijle van 'tgroote / de welcke rondtom beset zijn met sandt-stranden / ende men zejlt daer langhs henen op twaelf ende derthien vadem waters schoone sandt-grondt / tot onder de Zupdt-West-hoeck is de grondt soo effen als een vloer / daer is ontrent de Zupdt-West-hoeck een schoone groote Sout-panne / alwaer in September, October, ende November, somtijds als het niet veel en reghent wel tot in December Sout te krijgen is / voor twee ofte drij Schepen / doch de reede en isser niet seer bequaem daer de Sout-panne light ; want men heester van een Oostelijck windt / die hier meest gheduyzigh waert / als gheen opper / soo dat voor de ghene die hier om gheen Sout en komt / de beste reede is aen de Zupdt-West-hoeck / ofte oock aen de Noorid-hoeck vande West-zijde / alwaer oock water te krijghen is / maer men moeter op strandt putten maken. Op dit Eplandt zijn oock veel Bocken / doch sp en zijnder soo licht niet te vanghen als aen Isla Blanca, want daer staet meer Boschagie ; de grondt van dit Eplandt is doyre aerde. Schepden weder van daer om datter doen geen Sout was te bekomen. Den vijfsden saghen 't Eplandt Orchilla ; zejlden langhs 't landt henen tot by de Westelijckste berghen / dat het sandt-strandt meest ten eynde waren ; lieten aldaer het ancker vallen op seshien vadem waters / schoone sandt-grondt / ende al eer op 't ancker de vaert stuttede / en waren niet boven een Schips lenghte van het strandt / ende hadden noch vier en een half vadem waters / soo dat men der haest sonder ghevaer soude teghen aen zejlen / want 't isser schoone sandt-grondt sonder klippen / ende heel stepl / soo dat men met een Oostelijcke windt van selfs daer soude wederom af waien. Doerent daer aen landt / ende sochten naer Sout inde pannen die daer vele zijn / doch vonden gheene ; saghen menichte van Bocken in 't gheberghte / waer onder veel witte waren / ende oock vier of vijf witte wilde Honden. Den sesten voeren met alle man aen landt om te jaghen / besetten de Westelijckste berghen / ende jaeghden de Bocken daer al over henen naer 't strandt toe / soo dat een troupe van twee hondert in een kuyl kregen ; de welcke sp besetten datter qualijck een ontquam. Doch laet ons haer beschrijvinge van dit Eplandt hoozen. Orchilla is ghelegghen op de Noorider breedte van elf graden ende een quart / verschepden van Tortuga voornoemt Noorid West ten Westen ontrent vijftchien mijlen / ende van Isla Blanca ontrent achtchien of neghentien mijlen : het is heel leegh landt / soo dat men het leeghe landt nauwelijck boven een mijle sien kan / doch op het Oost ende West-eynde light gheberghte / d'welck men wel van vijf of ses mijlen verre kan sien / op 't welcke de Bocken haer meest onthouden : het leegh landt en staet niet boven een mans lenghte boven water : de heele Zupdt ende Zupdt-West-zijde is schoon / maer seer stepl / soo dat men soo naer mach loopen als men wilt / want men kander ghenoegh wedet afkommen. Aen de Zupdt-West-zijde is wepnich gheboomte / noch nauwelijcks gheen



ANN O  
1628.

gheen groente als Peterselie de Mar, want het isser anders niet als een schoore/ dan aen de Oost ende Noorſt- zijde ſtaet eenich gheboomte / maer de grondt is overal ſoo ſiltich dattet onmoghelijk is datter loof ofte gras ſoude groepen: want al het water datter op valt ofte blijft ſtaen / is alſoo brack als ofte het uiter Zee quame. De grondt is overal ghelijck terras / dan ten iſt niet / maer is wit ende heel ſiltich. De boomen die der op ſtaen zijn ſoo doſ ende ſoo drooghe datmenſe met een handt om verre ſtoot. Op 't gheberghte ſtaet hier ende daer eenighe Orchille, doch ſeer dun gheſaeyt / dat het de moeyte niet weerlich en is / want is moepelijck op de berghe te ſoecken / ende men lijer grooten doſt / om datter gheen dꝛinckelijck water nergens te vinden is. Daer is oock weynich Ghevoghelte / als alleen eenighe ghelijck Nacht-ſlen; noch oock eenich Ghedierde / als Haeghdifſen.

Scheyden den ſevenden weder van daer / ende vernamen kortſ de Eplanden Roecas, die acht of neghen in 't ghetal zijn / liggheende meest Oost ende West / verſcheyden van Orchilla ontrent ſes mijlen / waren daer niet aen / dan ſaghen meest beſet waren met Boſſchagie / tamelijck leegh. Lieten het doorſtaen naer Iſla de Aves, d'welck met den avondt in 't gheſichte kregghen / ende zijn dꝛ Eplandekens / verſcheyden van Roecas West-Noorſt-West ontrent ſes mijlen. Den achtſten vernamen het hooghe landt van Bonaire ontrent dꝛ mijlen West-waerts van haer / maer en konden het leeghe landt aen de Zuydt-zijde noch niet ſien / vooſ dat noch wel dꝛ mijlen ghezept hadden / ſagen doen de brandinghe eer dan het landt / zeplden doen alſoo langhs de Zuydt-zijde West-waert henen / vernamen nergheſ gheen ſandt-ſtrandt / maer al cingel / den oever was over al beſet met Boſſchagie: zeplden alſoo vooſts tot de West-Noorſt-West-zijde / alwaer een kleyn leegh Eplantjen licht / d'welck een inbocht maeckt / ſoo dat men moet laveren om op de reede van 't groot Eplandt te kommen; laverende tuſſchen het groot ende kleyn Eplandeken / hadden veel variabel winden van 't landt / ſoo dat doen ontrent het kleyn meyn den te warden / door de ech-winden 't Schip niet konden om krijghen / maer dꝛeven teghen de Zuydt-Oost-zijde van 't kleyn Eplandeken aen / doch het water was ſer ſoo ſlecht / dat het Schip teghen de klippen niet voelden ſtooten / laghen alſoo in 't blot / met het Schip tegen de klippen aen / dat men met een ſpringhſtock aen landt ſoude gheſpronghen hebben: kregghen met het werp-anker 't Schip weder af / ſonder ſchade / ende quamen naer middach aen 't groot Eplandt aen de West-Noorſt-West-zijde ten ancker op ſes-en-dertich vadem ſandt-grondt / een ſteen-woſp van de wal. Ende alſo aen 't groot Eplandt niet doſten landen / uyt vꝛeeſe van de Spagnaerden die verſpaken; ſoo ſochten reede onder het kleyn / ende anckerden daer aen de West-zijde op tſeſtich vadem / een goede ſteen-woſp van de wal: bꝛochten een cabel-touw aen landt / ende een peerdt-lije / om de Chaloupe af ende aen te halen. Den ſeſten vielen aen 't hout-kappen met deſe oꝛde / daer waren twintich die kapten / ende tot elck twee dꝛaghers / ende vijf die op ſtrandt 't hout koſten / ende thien man deden daghelijcks de ronde / om gheruſt het werck te moghen doen / giſten dien dach noch twee laſt hout aen ſtrandt te hebben / ende ondertuſſchen werdt het Schip op-gherupmt. Waren verlegghen om verſch-water / doch daer wierdt in 't Boſch eyndelijck een goede put ghevonden. Waren hier beſich tot den vier-en-twintighſten Januarij, ende bequamen ontrent twintich laſten houts / ende en konden niet meer berghe. Laet ons nu hoorzen de beſchꝛijvinghe van berde deſe Eplanden.

T groot Eplandt Bonaire is gelegen op de hooghde van twaelf graden ſtiſ Noorſder breedte / verſcheyden van Iſlas des Aves W. ten N. ende W. N. W. ontrent acht mijlen / is een tamelijck groot Eplandt / aen de Zuydt-zijde beſet met



met heel leegh vooz-landt / ende dit heeft men tot aen de West-Noorſdt-West-zijde toe / alwaer het vooz-landt ten eynde is / ende aldaer heeft men de bequaemſte reede / doch het iſſer ſteyl / dat men der met een touw aen landt moet legghen; ende aen de West-Noorſdt-West-zijde is ghelegen het kleyn Eplandeken / d'welck een groote Bape te ſamen maken / ende voozts vande West-Noorſdt-West-zijde en heeft men gheen vooz-landt meer anders dan hoogh landt / alwaer de Spagnaerden haer onthouden; op dit Eplandt zijn veel Schapen te bekomen / waer mede de Inwoonende Spagnaerts haer generen / te weten met de Wolle: voozts en valt daer niet dan Stock-viſch-hout: de Spagnaerden die daer woonen zijn niet over tſeſtich in getale. Aen deſe zijde is mede een put van verſch water / t'welck wel te halen is. Hebben aen dit Eplandt nergens gheen ſandt-ſtrandt vernomen / maer al eengel / ende overal daer eenighe ancker-grondt is / is het heel ſteyl / als dertich en veertich vadem / doch de grondt iſſer ſchoon / ende men licht dan een ſteen-worp van landt. Het kleyn Eplandt licht een goede muſquet-ſcheut van t'groote / op ſijn nauwſte / ende daer is reede aen de Noorſdt-West-zijde / doch niet ſeer bequaem / want het iſſer klippich: daer is veel Stock-viſch-hout op / doch ſtaet op ſommighe plaetſen wel twee of d'p dupsent treden van ſtrandt; daer is oock Dock-hout / ende eenighe Cartoen-boomkens; inde reghen-tijdt is hier en daer wel wat water / dan de grondt is ſeer hongherich / ſteenich / ende droogh; ende op ſommighe plaetſen oock ſiltich: en als men putten graeft / als turf-mul. Aen de Zuydt ende Zuydt-Ooſt-zijde zijn ſeer fraeye plannen met goede gras beſet / alwaer een fraey binnen-water is / doch brack. Is ontrent twee mijlen langh / ende d'p groote mijlen in t'om-gaen.

Sp ſchepden den ſes-en-twintrighſten van daer / ende ſtelden haer kours om tuiſſchen Hispaniola ende Porto Rico deur te lopen. Den eerſten Februarij ſa- Februarius. gen landt vijf mijlen Noorſden van haer / was hoogh gheberghte op de hooghde van achthien graden ende achthien minuten: 's anderdaeghs vernamen de West-hoeck van Savona. Suckelden daer eenighe daghen op ende neder / eer om den Ooſt-hoeck konden gheraken. Den veerthienden kregghen Mona in t'ghesichte; ende alſoo haer Schip ſeer leck was / waren ghenootſaecht daer aen te lopen / ende quamen 's anderdaeghs aen de West-zijde achter een blacke punt ten ancker / op derthien vadem ſandt-grondt; voeren met de Chaloupe naer landt toe / maer by t'landt kommende / ſoo ſagghen ſp dat de heele West-zijde met een riff beſet was / ende gheweldigh brande / ſoo dat daer gheen aenkommen was: roepden naer de Zuydt-zijde / dan vonden het daer mede vol klippen ende reben / ſoo dat aen landt moſten ſwemmen; bequamen hier metter haest wel ſes hondert Oragnie-appelen. Vonden daer oock een waterput: ende in t'Schip een groot leck / d'welck ſp ſtoppen. Beſchrijoen t'Eplandt aldus.

t'Eplandt Mona licht op achthien graden ende thien minuten Noorſder breedte: is kleyn / ende licht meest ter halver Zee tuiſſchen Hispaniola ende S<sup>t</sup> Juan de Porto Rico; heeft reede aen de West ende Zuydt-zijde; de West-zijde en is niet over een half mijle breedt / ende is daer niet heel bequaem te ankeren / want iſſer klippich. Op dit Eplandeken en is gheen verſch water te bekomen: daer is Dee op / Hoozn-Beesten / Derckens / ende Vocken / doch quaedt om kriyghen / want is al dichte Boſſchagie. Daer waſſen ſeer ſchoone groote Oragnie-appelen aen hondert ofte meer boomen. Het en is gheen vier mijlen groot. Van daer gheſcheyden zijnde / voeren voozt naer hups / ende quamen den twaelfden April weder vooz Vliſſinghen.

In deſen ſelven jaere wierdt noch een Bloote by de Compagnie upt-geruſt / onder het beleydt van den Van-haſten Adriaen Janſz. Pater als Admirael /



ANN O  
1628.

ende Marten Thijsz. als Vice-Ammirael; tot de welcke waren veerdich ghemaeckt de volghende Schepen: by de Camer van Amsterdam: de Prince van Oragnien, een nieuw Schip / groot vier hondert lasten / voorszien met seventhien metale stucken / ende neghen-en-twintich gotelinghen; ghemant met hondert acht-en-veertich Matroosen / dyn-en-tachtich Soldaten / Schipper Adriaen Claesz. van Amsterdam. Het Schip Zutphen, groot twee hondert en vijftich lasten / met twaelf metale ende vier-en-twintich psere stucken / ende ghemant met hondert en achthien Matroosen / vijf-en-veertich Soldaten / Capiteyn Heyn Claesz. 't Schip Deventer, groot hondert vijf-en-twintich lasten / met twee metale ende vier-en-twintich psere stucken / dyn-en-estich Matroosen / en dyn-en-dertich Soldaten / Capiteyn Marten Gerritsz. Landroede. 't Jachtjen de Rave, groot vijftien lasten / met ses gotelinghen / vijf-en-twintich Matroosen / Schipper Hendrick Hendricksz. alias Duyvel. By de Camer van Zeelandt: 't Schip Zeelandia, groot dyn hondert en dertich lasten / voorszien met twaelf metale twee-en-twintich psere stucken / hondert vier-en-vijftich Matroosen / ses-en-tachtich Soldaten / daer den Vice-Ammirael Marten Thijsz. op gingh / ende Schipper op was Pieter Jansz. Snoeck. 't Schip 't Hart, groot tseventich lasten / met twee metale derthien psere stucken / acht-en-vijftich Matroosen / Capiteyn Hendrick Worst. 't Jacht de Zee-Ridder, groot vijf-en-dertich lasten / met vier metale ende vier psere stucken / negen-en-dertich Matroosen / Schipper Mattheus Jansz. Dyt de Camer vande Maese: 't Schip Rotterdam, groot . . . . . lasten voorszien met . . . . . Capiteyn Pieter Cornelisz. de Huyt. De Valck, groot hondert lasten / met twee metale ende seshien psere stucken / twee-en-tseventich Matroosen / twee-en-twintich Soldaten / Capiteyn Pieter Hendricksz. Kesa. By de Camer van 't Noorder-Quartier: 't Schip Edam, groot hondert tseventich lasten / met . . . . . Het Jacht het Haentjen, groot veertich lasten / met . . . . . By de Camer van Stadt en Landen: 't Schip de Pegasus, groot hondert ende thien lasten / met ses metale ende veerthien psere stucken / neghen-en-vijftich Matroosen / ses-en-dertich Soldaten / Capiteyn Allert Heres van Staveren. Alle dese liepen meest upt den vijftienden Augusti, ende daer ontrent: den Ammirael was in last ghegheven eenighe tijdt ontrent de Vlaemsche Eplanden te kruppen / om te passen op de Vlooten die upt West-Indien naer Spagnien mochten kommen. Hy volghden sijnen last / dan alsoo daer langh ghekrupst hebbende / gheen Vlooten ofte eenighe Schepen en vernam / soo heeft sich met sijne by-hebbende Vloote begheven naer de Cabo Verde Eplanden / ende het gheset onder S<sup>t</sup> Vincent, om sijn volck daer te verberschen: bequamen daer wel water met putten te graven: maer konden van 't landt weynich of gheen Vee bekomen; om dat ons volck daer inde voorgaende jaren soo rijff hadde toeghegaen / alsmede 't selve by de Swarten al was op-ghevanghen / soo dat ghenootsaecht wierden een Jacht te zeyden naer 't naest-ghelegghen Eplandt S<sup>t</sup> Antonio, alwaer eenighe Fruyten voor hare siecken bequamen. Ende zijn daer dit reghentwoordich jaer upt blijven legghen.





# Jaerlijck Verhael

## VAN DE

### Verrichtingen der Gheoctroyeerde

# West-Indische Compagnie.

#### Kort Begrip van 't sesste Boeck.



Ervolgh vanden tocht van den *Ammirael Pater*. *Deventer*, *Edam*, ende de *Rave* worden by hem naer elders ghesonden. Komt op de Custe van *Brasil*. Loopt inde *Bahia*, doch vindt daer gheen vyandts Schepen gheladen. Verzeylen naer *Pernambuc*. Konnen weghen tegenwinden qualijck om de Noordt kommen. Vinden te *Pernambuc* oock niet te vanghen. Verzeylen naer *West-Indien*, ende kommen aen *Granada*. Vinden daer *Deventer*, ende de twee andere Schepen. De *Pegasus*, 't *Hart*, ende de *Raven* worden ghesonden naer de *Monges*, om te kruysen. Den *Ammirael* landt aen 't Eylandt *S. Iuan de Porto Rico*. Nemen een *Bercxken*. Den *Ammirael* verzeylt met eenige Schepen naer *Isla de Vacca*. De dry Schepen kommen by de *Monges*. Vernemen niets, en kommen weder by de Vloote. Gheleghentheyte van *Isla de Vacca*. De Vloote komt aen *Cabo de Corrientes*: Nemen twee Spaensche Schepen van kleynder waerde. Daer kommen noch eenighe Schepen by haer. De nieuwe Vloote werdt af-gheveerdicht tot sijn secours, onder 't beleydt van *Jan Jansz. van Hoorn*. De welcke komt aen 't Eylandt *Barbados*, aen *S. Vincent*, aen *Isla Blanca*, aen *Cabo Tiburon*. Verzeylt naer de *Cabo S. Anton*. Neemt een *Barcxken*. Gheleghentheyte van *S. Domingo*. Kommen aen de *Cabo S. Anton*; nemen twee Scheepkens. Kommen by den *Ammirael Pater*. Nemen een *Bercxkens*. Verzeylen naer de gronden vande *Tortugas*. Daer kommen noch eenighe Schepen by hem. Keeren onder *Cuba*. Vernemen gheen Vloote vande vyandt. Seynt negen Schepen naer huys. Komt met de andere Schepen weder aen *Barbados*. Verhael van 't ghene de



Spaensche aen 't Eylandt *S. Christoffel* hadden ghedaen. De *Commandeur* verzeylt naer *Mona*. Den *Ammirael* vaert inde Rievier *Oronoque*. Kommen by het Stedeken *S' Thome*. D'welck de Spaensche selfs in brandt steken. Bekommen daer eenighe Tobac. Keeren weder aen de *Trinidad*. Een Vloote uyt-gheruyst naer *Brasil*, om *Pernambuc* aen te tasten, onder den Generael *Loncq*. Gheleghentheyte van die Vloote, hoe veel Schepen ende volck daer toe versorgt wierdt. Vertreck vande *Generael*: komt ontrent de *Canarise* Eylanden: verdeylt sijn Vloote. Slaet teghen de Spaensche Vloote onder *Don Frederico de Toledo*: ende ghe- raeckten daer weder af sonder schade. Nemen een Spaensche *Patache*. Kommen aen *S' Vincent de Cabo Verde*: ende sommighe daghen naer, versamelden daer tot vijf-en-twintich Schepen toe. De redenen waer deur de refterende Schepen ende volck wierden op-gehouden. Vyandt op de *Veluwe*. 's *Hertoghenbosch* gewonnen by den Prince van Oragnien. Vertreck vande refterende Schepen, ende haer aen-komste aen *S' Vincent* by de *Generael*. Vertreck van daer met twee-en-vijftich Schepen, ende derthien Veer-Chaloupen. Beschrijvinghe van de Eylanden van *Cabo Verde*. De verrichtinghe van *Don Frederico* uyt ghenomene brieven van de vyandt, aen *S' Christoffel* ende te *Cartagena*. Verscheyden extracten van Spaensche Brieven. Het over-lopen van het Lack van *Mexico*, ende het verdrincken van die Stadt. Aenmerckingen op de dinghen die dit jaer weder-zijds zijn voor-gevalen ende verricht. Breder verhael van die overstulpinghe van de Stadt *Mexico*, uyt een brief van de *Patres*.

## Het seste Boeck.

ANNO  
1629.

Januarius.



**H**et voorszeden jaer hebben wy den Ammirael Adriaen Jansz. Pater, ende de Vice-Ammirael Marten Thijsz., met hare by-hebbende Vloote / gelaten aen *S' Vincent*, een van de *Cabo Verde*se Eplanden / sullen nu sijne vozdere reyse ende verrichtinghe vervolghen. Hy gingh met sijne Vloote van daer t'zepl den eersten Januarij deses jaers: doch de Schepen / Deventer, ende Edam, ende de Rave werden neffens de uyt-gegeven Instructie elders ghesonden / ende schepden den twaelfden op de hooghde van vijf graden ende ses minuten by Noorden de Linie van haer / onder 't ghebielt van Marten Gerritsz. Landroede. Den een-en-twintighsten passeerden de Linie equinoctiael / ende den tweeden Februarij kregen de Custe van *Brasil* in 't gesichte / ontrent d'yn mijlen van haer / ende ongheveer twaelf of derthien mijlen by Noorden de *Bahia de todos los Santos*. Ende hoe-wel gheen recht bescheet hadden konnen bekomen

Februarius.



men hoe het inde Bahia ſtont / ofte wat ghetal van Schepen aldaer mochten  
 ligghen / ſoo reſolveerden den Ammirael niettemin daer binnen te lopen / ende  
 te trachten de vꝛandts af-bꝛeuck te doen / ende pets vooꝝ de Compagnie te ver-  
 overen. De Vloote wierdt tot dien eynde verdeelt in dꝛy eſquadres; van welc-  
 keden Ammirael, 't Hart ende de Haen 't eerſte maeckten: Zeelandia met de  
 Pegasus de tweede: ende Zutphen nevens Rotterdam de derde: met oꝛdꝛe dat  
 wel op den anderen ſouden paſſen / ende in alle vooꝝvallende noodt den an-  
 deren ſtracx te hulpe kommen. 'S anderdaeghs ſaghen de Bahia open / ende  
 wenden daer nae toe / ſoo dat des middaghs ontrent een mijle vande Stadt  
 S<sup>t</sup> Saluador ten ancker quamen: bevonden dat aldaer niet meer als ſes ofte  
 ſeven leedighe Bercken dicht onder de Stadt ende Forten aen de wal gheſet  
 laghen / ſulcx dat oꝛdꝛdeelden ongheraden / ende de pijn niet weerdich te weſen  
 met het af-halen der ſelven / hare Schepen ende volck in ghevaer te ſtellen:  
 maer achten gheradender met den eerſten te verzeplen naer de andere plaecſen  
 die haer by de Heeren in acht waren ghegeven. Over ſulcx ſchepden den vier-  
 den weder van daer ſonder eenighe ſchade ghedaen ofte gheleden te hebben;  
 ende namen haren wegh naer de Capitania van Pernambuco. Den achtſten  
 wierdt by de Schuyte vanden Ammirael aen-ghehaelt een kleyn Paſſagie-  
 Bercke / (die daer vele op de Cuſte van d'e'en Haven tot d'ander lopen) ghela-  
 den met Farinha, twee kiſten Supcker / dꝛy kiſten Tobac / en thien ſacken  
 Cattoen: vernamen upt de ghevanghens / dat den vijfthienden des vooꝝleden  
 maendts / upt de Bahia waren ghezepl / een Galeon ghekommen van Goa, ne-  
 vens twee andere groote Schepen / 't eene van Portugael, ende d'ander van  
 Hamborgh, ende wel twintich Bercken; ſoo dat onſe Schepen daer te laet  
 waren ghekommen. De goederen wierden upt het Bercken over-genomen /  
 ende men liet de Portugeſen met haer Scheepken varen. Konden vooꝝts we-  
 ghen de contrarie windt ende ſtroom beſwaerlijcken om de Noꝛdt kommen /  
 ſoo dat wel dꝛy-en-dertich daghen beſich waren met laberen / eer dat boven de  
 Cabo S<sup>t</sup> Auguſtin konden gheraecken: doch den achtſten Martij haer giffende  
 op de hooghde vande ſelbe Cabo, ſoo wenden het Weſt over naer de wal; ſa-  
 ghen 's anderdaeghs de Caep / ende koꝛts daer naer de Haven van Olinda de  
 Pernambuco: hier quam een Swarte op ſijn Vlotjen by onſe over / upt de  
 welcke verſtonden datter dꝛy Schepen zepl-reede hadden ghelegghen op de  
 reede / de welcke onſe Vloote ghewaer wordende / weder binnen het reciff had-  
 den ghehaelt. Den Ammirael hier upt wel konnende oꝛdꝛdeelen dat vooꝝ hem  
 hier niets te doen was / alſoo ontdeckt zijnde / des vꝛandts Schepen binnen  
 de Havenen ſouden blijven / en vondt niet gheraden hier langher tijdt te ver-  
 lieſen / maer liet het deur-ſtaen naer de Caribife Eylanden. De windt ende  
 ſtroom diende haer ſoo wel / dat den eerſten Aprilis 't Eylandt Granada qua-  
 men te ſien / verre bukten de giffinghe van alle de Stric-lieden / de welcke met  
 hare giffinghen ende beſtecken noch wel hondert mijlen ten minſten daer af  
 waren; ſoo dat men op dat vaer-water wel vooꝝſichtich moet weſen. Qua-  
 men daer 's anderdaeghs te reede / ende vonden daer Deventer, Edam; ende de  
 Rave, de welcke mede op de Braſiliſche Cuſte niets en hadden konnen bekom-  
 men. De Wilden van dit Eylandt volgende haren quaden aert / hadden eeni-  
 ghe daghen te voꝛen verradelijck ſes man van 't Schip Deventer doodt ghe-  
 ſlaghen / ſoo dat alles daer in roeren was / en niet vepl vooꝝ ons volck aen  
 landt te gaen. Doch alſoo meest alle de Schepen ghebreck van verſch water  
 hadden / en weynich vooꝛraedt van bzandts-hout / ſoo wierter een partne Sol-  
 daten aen landt ghebzacht / om de water-haelders ende hout-kappers teghen  
 de Wilde te beſchermen. De Pegasus, 't Hart, ende de Rave, wierden verſon-  
 den naer de vaſte Cuſte / om ontrent de Monges te krupſſen: deſe vertrocken

Martius.

Aprilis.



ANN O  
1629.

Mayus.

den sevendden; ende de resterende Vloote 's anderdaeghs; de welcke den twaelfden setten onder 't Eplandt S<sup>t</sup> Christoffel; ende den neghenthienden op de reede van S<sup>t</sup> Francisco aen de West-zijde van 't Eplandt S<sup>t</sup> Juan de Porto Rico. Den Ammirael stierde hier eenich volck aen landt / om verversinghe te halen; doch alsoo gheen Appelen aen de boomen en bonden / soo verzeplden den een-en-twintighsten weder van daer / ende liepen by Noorden Monico om / ende ankerden den vier-en-twintighsten onder Mona; hier bonden immers soo wepnich / soo dat haer verversinge vooz de siecke begon te onbreken. De Schepen hier ontrent krupssende / werdt den eersten Maij by 't Schip Deventer ghenomen een Bercken / kommende van Porto Rico, daer ses-en-dertich Zielen in waren / ende onder andere twee Priesters: daer waren / soo de ghevanghens verklaerden / in gheweest vier duysen Kealen van achten / ende eenich Silverwerck; dan alsoo de maets seer onordentlijk hadden gheplundert / soo quam der eerst wepnich te voozschijn; ende werden naer groot ondersoeck maer twee-en-dertich hondert Kealen van achten ghebonden / benebens wepnich Silverwerck / ende eenighe goude Juweeltjens. Den Ammirael wijselijck oordeelende / dat dese plaetse ghenoech beset konde werden by wepnich Schepen / ende dat meerder verversinghe vooz 't volck noodich was / liet hier alleen sijn Schout by nachte, ende twee andere lichte Schepen / ende verrock met de groote Schepen naer Isla de Vacca, ende quam daer ten anker den achtsten deses. De dyp Jachten die als vozen den sevendden Aprilis van de Vloote waren ghescheyden / quamen den neghenden der selver maendt aen Isla Blanca, ende naer dat aldaer wel duysent Bocken hadden op-ghevanghen / ende ghedoodt / soo zeplden voozts langhs Tortuga, naer de vaste Custe / ende kregghen de selve den veerthienden in 't ghesichte / ende liepen voozts tusschen de selve / ende de aen-liggghende Eplanden Rocca, des Aves, Bonaire, Curocao, ende Aruba deur / ende quamen den een-en-twintighsten April onder de Monges ten anker. Dese Monges zijn eenighe kleyne Eplandekens / by den anderen liggghende ontrent op de hooghde van twaelf graden by Noorden de Linie; by de selve is over al goede anker-grondt van twintich tot dertich vademmen harde sandt-grondt: dese Eplandekens zijn tamelijck hoogh / maer heel barre ende dorre / sonder eenich gheboomte ofte andere groente; alleen worden daer Voghelen-Eperen op gebonden by groote menichte: rontom de selve werdt mede seer veel visch ghevangen tusschen de klippen. Sy bleven hier liggen tot den neghenden Maij, ende den tijdt upt zijnde die haer belast was hier te wachten / ende ondertusschen gantsch gheene Spaensche Schepen vernemende / gingen van daer weder t'zepl / ende staken over naer Hispaniola, soo dat den twaelfden weder by de Vloote quamen achter Isla de Vacca. Daer was ondertusschen mede ghekommen 't Schip Walcheren, upt de Camer van Zeelandt, d'welck nebens de Zuydt-Sterre, een Jacht vande selve Camer / (haer ghelegghentheit sullen hier naer aen-roeren) den neghenthienden Februarij upt Zeelandt was t'zepl ghegaen. By de Journalen in dese Vloote ghhouden / vinde aen-ghetkent: dat Isla de Vacca licht op de hooghde van achthien graden ende acht minuten by Noorden de Linie / ende dat heel leegh landt is; de reede daer men ghewoon is te ankeren / licht aen de Oost-zijde / ende men set daer op vijfses ende thien vademmen sandt-grondt: dat 't selve Eplandt dicht met boomen beset is / doch heeft schoone Beemden / daer lustighe Beecken in af-wateren; ende daer zijn vele Peerden / Stieren / Koepen en Derckens / doch seer moeyelijck om vanghen. De Bape daer achter ghelegghen / inde welcke de onse ghemeynlijk setten / ende daer dese Vloote doen oock lagh / is ontrent twee mijlen Noordt-waert van 't Eplandt / men rijdt daer op vijf tot thien ende oock twaelf vadem schoone sandt-grondt; aen de Noordt-zijde van dese Bape komt



komt een fchoone Kievier upt / welckes water een mijle te landt-waert in gantsch verſch is. 't landt van Hispaniola is hier ontrent ſeer hoogh / ende met gheboomte bekleedt; daer om her en woondt gheen volck; daer onthouden haer vele Hoozn-Beefien / Peerden ende Verckens / de welcke wegghen de moepelijcke paſſagien ſeer quaedt zijn om vanghen / inſonderheyt ſonder wel van Honden voozſien te weſen; daer waſſen ſulcken menichte van klepne Limoentjens / dat ons volck inde tijdt dat daer lagen / wel twee hondert dupsent pluckten. Het was doen aldaer inde regghen-tijdt / ſoo dat by naer daghelijs by den regghen ghequelt werden. Volkomentlijs aldaer ververſt hebbende / ende voozraedt van water en hout ghemaect / ſoo gingghen den leſten Maij weder van daer t'zepl / ende den tweeden Junij van 't Eylandt Vaca. Junius. Namen haren kours Weſt-waert aen. Den ſevenden ſagghen de Caimanes; ende den elfden de Cabo de Corrientes, weſende leegh-landt / ende met boomen bedeckt op de hooghde van een-en-twintich graden en twintich minuten by Noozden de Linie. Hielden het een wijs daer ontrent / om op de Spaenſche Schepen te paſſen. Den ſes-en-twintighſten kregghen twee vremde Zepelen in 't gheſichte / daerſe jacht op maecten; 't grootſte vande twee wierdt by de Chaloupe van 't Jacht het Hart verobert / was meeft gheladen met Sout / en hadt daer-en-boven in vier hondert en acht-en-vijftich Kealen van achten / dyp kiſten ghekouleurd cattoene Garen / vijs of ſes kiſten waſſe Keerſen / acht of thien packen met Hamacken en Schoenen: eenige kiſten met kleederen / nevens andere kleynigheden; het andere wierdt aen-gehaelt by de Chaloupe van Walcheren, en hadde niet anders in als Sout / en wat ghesoute viſch; quamen beyde van Campeche. Ende alſoo 'tvolck van deſe Schepen verhaelden datter een groote Vloote Spaenſche Schepen eer langhe hadde te volghen: ſoo verdeelde den Ammirael Pater ſijne Vloote in dyp eſquadzes / om te beter naer de Vloote upt te ſien. Inde eerſte ende vooznaemſte was 't Schip Prins Wilhelm, daer den Ammirael op was / Zeelandia, Zutphen, Walcheren, ende de Rave, deſe eſquadze ſoude ſich in 't midden houden / om de andere in val des noodts te hulpe te kommen: inde tweede waren Deventer, Edam, ende de Pegafus, welcke te landt-waert ſouden houden: in 't derde Rotterdam, het Hart, ende den Haen, de welcke 't zee-waerts ſouden gaen: ende ſoude deſe twee leſte eſquadzes alle daghe wiſſelen: ende alle dyp eſquadzes niet verder van den anderen gaen / als dat malkanderen konden ſien. In deſe wijs hielden het hier op en neder onder zepl / verwachtende de vooz-ghedachte Spaenſche Vloote. Den achtſten Julij Julius. zijn noch by haer ghekommen de Zeeuwſche Jagher, groot tachtentich laſten / ghemonteert met vier metale ende twaelf pſere ſtucken / ſes-en-vijftich eters / Capiteyn Jan van Stapel, was upt Zeelandt gheſcheyden in Januario, doch hadde eenige Coloniers aen 't Eylandt Tabago gebzacht; ende de Zee-Ridder; 's anderdaeghs de Vrieſſche Jagher, welcke mede onder de eſquadzes werden verdeelt: ende eyndelijck ſoo zijn den thierenden by de Vloote ghekommen den Witten Leeuw, den Dolphijn, Leyden, ende de Katte, onder den Commandeur Jan Janſz. van Hoorn, welcker ghelegghentheyt ende reys tot hier toe wijs eerſt kortelijck ſullen verhalen.

De vergaderinghe vande XIX. hadde al van 't voozleden jaer goetd ghebonden een goetd ghetal Schepen ende Jachten af te veerdighen / ende van alles wel te verſien tot verſterckinghe ende ververſinge vanden Ammirael Adriaen Janſz. Pater: ſoo zijn dan tot deſen eynde upt de Camer van Zeelandt den neghenthienden Februarij deſes jaers upt-ghelopen 't Schip Walcheren, Capiteyn Jan Maſt, groot twee hondert en tachtentich laſten / ghemonteert met negghen metale en twee-en-twintich pſere ſtucken / ghemant met hondert en vijfen-vijftich Matroſen en Soldaten; ende 't Jacht de Zuydt-Sterre, groot der-



ANN O  
1629.

Aprilis.

Mayus.

Junius.

tich lasten / met vier metale ende vier psere stucken / ende vier-en-beertich  
 Boots-ghesellen: ende de Zeeuwsche Jagher, vozen verhaelt. Opt de Camer  
 van Amsterdam, onder den Commandeur Jan Jansz. van Hoorn de volghende  
 Schepen ende Jachten. Het Schip den Witten Leeuw, groot twee hondert  
 en vijftich lasten / ghemonteert met vier metale en ses-en-twintich psere stuc-  
 ken / ende ghemant met hondert een-en-dertich Matroosen / vier-en-beertich  
 Soldaten. 't Schip den Dolphijn, Capiteyn Jochim Gijssen, groot hondert en  
 dertich lasten / met vier metale en vier-en-twintich psere stucken / tneghentich  
 Matroosen / en dyp-en-dertich Soldaten. 't Schip Leyden, Capiteyn Albert  
 Hendricksz., groot twee hondert en twintich lasten / met vier metale en twee-  
 en-twintich psere stucken / hondert en vier Matroosen / twee-en-beertich Sol-  
 daten. 't Schip de dry Koninghen, groot twee hondert en dertich lasten / met  
 twee metale ende acht-en-twintich psere stucken / hondert twee-en-dertich  
 Matroosen / en een-en-beertich Soldaten / Capiteyn Cornelis Meyndertsz.  
 't Jacht de Katte, Capiteyn Jacob Barentsz., groot tnegentich lasten / met veer-  
 thien gotelinghen / twee-en-vijftich Matroosen / een-en-twintich Soldaten.  
 Dese gingen te samen upt Texel t'zepl den een-en-twintighsten Aprilis. Ende  
 een weynich te vozen upt de Camer van Stadt en Landen, de Vriessche Jagher,  
 groot hondert en beertich lasten / Capiteyn Claes Hendricksz., met vier meta-  
 le ende achthien psere stucken / tnegentich Matroosen / ende twee-en-twintich  
 Soldaten. Ende den vijftienden Maij upt de Camer op de Maese, 't Schip  
 Dordrecht, groot twee hondert lasten / met vier metale en twee-en-twintich  
 psere stucken / hondert en twintich Matroosen / vijftich Soldaten; ende den  
 Tiger, groot tseventich lasten / Capiteyn Leunis Pieterisz. Hollaer, met twee  
 metale ende twee-en-twintich psere stucken / acht-en-tseftich Boots-ghesel-  
 len / en seventhiën Soldaten. Ende upt de Camer van 't Noorder-Quartier,  
 't Schip de Griffioen, Capiteyn Jan Cornelisz. Keert de Koe, groot twee hon-  
 dert en vijftich lasten / met acht metale en vier-en-twintich psere stucken /  
 . . . . . Matroosen / . . . . . Soldaten. Wp sullen hier  
 nu verhalen 't ghene den Commandeur Jan Jansz. van Hoorn op de upt-reyse is  
 weder-varen. Den een-en-twintighsten Aprilis als vozen upt-ghelopen zijnde  
 met sijn vier Schepen ende een Jacht; saghen den seventhienden Maij 't En-  
 landt Madera, ende twee daghen daer naer La Palma: den thierenden Junij kre-  
 ghen 't Eplandt Barbados in 't ghesichte; welckers midden bevonden te liggen  
 op de hoogde van derthien graden en vijftiën minuten by Noorden de Linie;  
 heeft gheen upt-stekende hooghte / ende streckt meest Zuydt-Oost ten Oosten  
 ende Nooydt-West ten Westen / onghewaer acht mijlen. 'S anderdaeghs sa-  
 ghen S<sup>t</sup>. Vincent; ende quamen den twaelfden inde Zuydt-West-Wape onder  
 Granada te reede. De Wilde op 't Eplandt woonende / een seer quaedt-aerdich  
 volck / vluchten alle wegh / soo dat men haer niet en konde te sprake kommen;  
 thoonden sich seer vbandich / upt het dickste van 't Bosch naer ons volck schie-  
 tende met vergifte pijlen; soo dat den vijftienden weder van daer vertroocken /  
 naer dat water / hout / ende ballast hadden in-ghenomen / doch gheen verber-  
 singhe becommen. Den seventhienden quamen onder Isla Blanca inde West-  
 Wape ten ancker / bonghen daer veel Vocken / ende vertroocken 's anderdaeghs  
 weder van daer / ende anckerden den dyp-en-twintighsten inde Oostelijckste  
 bocht onder Cabo Tiburon. Vonden hier brieven vande Zeeuwsche Sche-  
 pen / de welke den twaelfden van daer waren vertroocken: ende de Katte werdt  
 ghesonden naer Isla de Vacca, om naer den Ammirael Pater te vernemen. De  
 Cabo Tiburon is eenen boven ronden schijp af-lopenden bol / een kleyn leegh  
 puntjen onder vande voet af-stekende / soo dat seer kennelijck is / komt als af-  
 ghedaelt van 't West-eynde vande Sierras de Donna Maria. Daer de Schepen  
 doen



doen laghen/ was de Caep Noordt-West ten Westen van haer een kleme mijle/ ende den Oostelijcksten hoeck Zuidt-West ten Zuiden/ ende de vallepe daer 't versch water is/ een musquet-scheut Oost ten Noorden. De Stier-lieden oordeelden dat dese Cabo van Isla Blanca Noordt-West ten Westen verschepden licht hondert en vijftich mijlen/ ende ongelijck minder als ordinaris inde Caerten werdt gheleght/ op de hooghde van achthien graden en twintich minuten. Den seven-en-twintighsten quam de Katte weder by haer/ en hadde aen Isla Vacca noch by de verversingh-plaetse gantsch gheen bescheet ghebonden/ alleen teekenen ghesien datter onlanghs Schepen waren geweest. Soo dat de Commandeur de secrete Instructie hem mede ghegheven voor den Ammirael; opende/ ende resolbeerde recht deur te lopen naer de Cabo S<sup>t</sup> Anton. Den seven-en-twintighsten ginghen van daer weder t'zepl; ende namen 's anderdaeghs een kleem Spaensch Bercken van thien lasten/ gheladen met vijf hondert pottisen Wijn/ en neghen met Brande-Wijn: twee farddelen Lijnwaet/ en vier-en-tseventich stucken van achten; was den een-en-twintighsten ghekommen upt S<sup>t</sup> Domingo, ende wilde naer S<sup>t</sup> Jago de Cuba. Verston den upt de Gevangens/ als mede verschepden brieven/ dat Don Gabriel de Chaves Olorio, een oudt Soldaet daer teghenwoordich Gouverneur was/ ende reede twee jaren gheweest; datter dyn hondert soo Burghers als Soldaten daghelijcx in 't gheweer wierden gheoeffent. Dat den neghenden November des voorszeden jaers daer soo schrickelijcken windt ende onweder hadde gemaect/ dat de Hupzen ende fozten/ vele Hupzen ende kloosters ter neder waren gheworpen/ sulcx dat de Stadt gantsch vervallen lagh/ ende de Gouverneur ghenoech te doen hadde/ om de Hupzen ende fozten te vermaken. Datter mede een fozt ende Platte-forme wierdt geleght tot aen den oever vande Kievier. Datter teghenwoordich ses Schepen inde ladinghe lagen/ onder anderen een van twee hondert en vijftich lasten/ die teghen half Julio souden lopen naer Cartagena, om met de Galeons naer Spagnien te vertrecken/ alsoo wegghen vreesse voor de Hollandtsche Schepen/ niet meer langhs Porto Rico dorsten deur-lopen. Datter veel meer Goederen in S<sup>t</sup> Domingo waren/ als Schepen om te laden/ soo datter apparent veel Gembers soude bederven; en datse seer groot ghebreck hadden van Stoffen tot kleedinghe. Voorts groote klachten van vele onder de Regeerders self/ beklaghende datter niet te winnen was/ en niet dan kopere Gelt om gingh: ende hoe-wel daer noch seer goede Mijnen waren/ datter gheen volck voor handen was om die te bearbeyden; de Indianen al over langh upt ghestorven zijnde ende vernielt; ende de Spaensche te leup om te arbeiden. Sulcx dat wel te geloven is/ dat ten ware de Koninghlijcke Audientie sich hier onthieldt/ daer Cumana, en de gantsche streck tot Coro toe/ onder ghehoort/ dese Stadt ende veel-licht 't meeste-deel van 't Eplandt soude langh vande Spagnaerden weder verlaten zijn gheweest. 'S anderdaeghs saghen het Oost-eynde van Cuba, waren tusschen Navaza ende Cabo de Tiburon deur-ghelopen; wierden daeghs daer aen een vremt Zepl ghetwaer/ daer de Katte naer toe spoepde/ maer naer dat El Gran Tarquino (een kennelijcken bergh aen 't Eplandt) ghepasseert waren/ ende de Cabo de Cruz in 't ghesichte kregghen/ gheraecte 't selve Zepl den hoeck om upt 't ghesichte. Dese Cabo de Cruz is seer kennelijck/ komt van 't hooghe landt naer 't Westen ligghende/ af-lopen/ en is een black upt-stekende punt/ heeft op den hoeck eenich gheboomte/ ende om den hoeck liggen veel Eplandekens/ welck sy noemen El Jardin de la Reyna. Dese bocht is by de twintich mijlen diep van de voorszede Cabo tot het Noorderlijckste landt van 't Eplandt/ naer 't segghen vanden ghevanghen Pilot. Den tweeden Julij saghen de groote Cayman; 's anderdaeghs Isla de Pinos, welck den vierden noch beter verken-



ANNO  
1629.

den: ende den vijfden waren dicht by Cabo de Corrientes, wesende wat hoogher als het by-ligghende landt/ en met boomen beset; werden een vremt Zepl gewaer/ d'welck de Katte naer-jaeghde/ en dede het ontrent de Cabo S' Anton strijcken/ was een kleyn Bercken upt de Havana ghekommen/ om Beesten te gaen jaghen/ waer toe dyn Honden en ses Musquetten by haer hadden. Verston den upt de Ghevanghens/ dat de Spaghaerden daer allenthalven kennis hadden van de komste van onse Vloote/ dooz dien op veel plaetsen was ghesien: ende dat de Gouverneur vande Havana Don Lorenzo de Cabrera Bercken hadde af-gesonden naer alle plaetsen om te waerschouwen/ ende inde Havana soo veel volcks versamelde als konde. De genomen Bercke/ also wel bezeylt was/ wierdt ghemant. Oock wierdt in 't begin van Julio by de Vriessche Jagher verobert een Spaensche Fregatte/ kommende van S' Juan de Ulua, gheladen met Voodt vooz het Casteel vande Havana; ende daer werden in bevonden twee hondert en tseventich Kealen van achten/ en vijftich stucke Armesijntjens; ende dyn-en-dertich vaetsjens Bus-Poeder/ nevens weynich Silber-werck. Den thienden Julij (als vozen) quamen by den Ammirael Pater, welckes voozder weervaren nu sullen vervolghen. Ten selven daghe kregghen de Croone-bergh op de Noozdt. zijde van Cuba ghelegghen/ in 't ghesichte; bleven daer ende ontrent de Havana eenighe daghen kruppen. Den veerthienden vernamen een vremt Zepljen/ daer 't Jacht de Haen ende de Bercke naer toe hielden/ ende brochten het 's anderdaeghs by de Vloote/ de welcke doen twintich Zeplen sterck was: in dit Bercken vonden niet dan sout-water/ en eenighe brieven/ dooz dien 't volck aen landt was ghevlucht. Den Ammirael met sijn secrete Kaden resolbeerden van daer te verzeplen naer de gronden vande Tortugas, om daer op de komste vande Spaensche Vloote beter te wachten: ende eerst goede kennis van 't landt ghenomen hebbende/ lieten het den achthienden Noozdt West ober-gaen met een tamelijcke koelte upt den Noorden ten Oosten. 'S anderdaegs 'smiddaghs/ hadden de hooghde van vier-en-twintich graden en vijf-en-twintich minuten by Noorden de Linie. Den een-en-twintighsten werden de gronden ghewaer/ en wierpen veertich vadem/ de grondt wit sandt/ met klepne witte steentjens/ en sommighe roode ghekartelde naeldkens; 's middaghs peylde de hooghde van vijf-en-twintich graden en veertich minuten; ende ankerden 's anderdaeghs in ses-en-dertich vadem. De klepne Jachten werdt belast te kruppen/ om de gronden beter te ontdecken. Den ses-en-twintighsten ober-viel haer een ghewaldich onweder van donder ender blixem; de Zeeuwsche Jagher werdt sijn groote stenghe ghemozfelt van boven neder gheworpen/ ende het onweder dalende laeghs de mast/ hadder een stuck upt ghevat/ ende viel de Bottelier beneden op sijn bozst/ sood dat doot ter neder stozte/ quetste noch twee swaerlijck aen 't hooft/ en vloogh upt dooz een toe-ghedreven poorte van 't gheschut/ de helft daer van wegh-nemende. Den acht-en-twintighsten maeckten weder zepl; ende 's anderdaeghs quam daer by de Vloote 't Schip de Swaen, van Middelburgh, groot twee hondert en vijftich lasten/ Capiteyn Samuel Lucasz., ghemonteert met vier metale ende achthien psere stucken/ ghemant met hondert en veerthien Matroosen/ en vijf-en-tneghentich Soldaten/ d'welck den sevendhienden Maij upt 't Vaderlandt was vertrocken. Hielden meest op de grondt van vier-en-veertich vadem; het reghende daghelijck seer sterck met donder en blixem. Den sevenden Augusti quam daer by de Vloote 't Schip Dordrecht ofte Sphaera Mundi; ende 's anderdaeghs de dry Koningen, de Griffoen, de Zuydt-Sterre ende den Tiger. Ende den twaelfden 't Schip 't Wapen van Medenblick, upt de Camer van 't Noorder-Quartier, groot hondert en vijftich lasten/ met ses metale ende seshien psere stucken/ ende vijf-en-tachtich Matroo-

Augustus.



Matroosen/ vijftchien Soldaten/ Capiteyn Outger Jansz. Minne, d'welck den seven-en-twintighsten Maj uyt 't Vaderlandt was vertrocken/ soo dat de der-  
 thien Schepen die gheschickt waren tot versterckinghe vande Vloote / nu alle  
 waren by ghekommen. 't Schip de dry Konighen den een-en-twintighsten  
 Aprilis uyt Texel t'zepl gegaen/ is in 't begin van Junio onder de Canarijsche E-  
 landen ghekommen; ende den acht-en-twintighsten onder S<sup>t</sup> Vincent; ende  
 was soo voorts langhs Mona, Savona ende de andere Eplanden gelopen/ ende  
 by de andere ghekommen/ doch en hadden onder-wegen niets verobert. Den  
 vijftienden alsoo nu dus langhe op de gronden vande Tortugas hadden ghe-  
 houden/ sonder eenighe Bercken te vernemen / uyt de welcke sy de komste van  
 de Spaensche Vloote soudent moghen onder-staen / werdt gheraden ghevon-  
 den weder over te steken naer Rio de Porcos, aen 't West-eynde van Cuba, ende  
 daer voorts te kruysen: ginghen Zuydt ende Zuydt ten Westen aen met ta-  
 melijcke koelte uyt den Oosten ten Zuyden; des anderendaeghs op de mid-  
 dach saghen de Croone, welck de Spagnaerden noemen El Pan de Cabannas,  
 en bevonden haer op d'n-en-twintich graden en een-en-veertich minuten.  
 De Porto de Cabannas licht ontrent d'n mijlen by Westen de Tafel, ende acht  
 mijlen van de Havana: die daer in wil wesen / sal de Croon-bergh Zuydt-  
 West ten Westen van sich nemen: in 't in-kommen moet men een banck schou-  
 wen / die aen de Oost-zijde vande wal licht / ende nemen de West-zijde soo  
 naer / dat men met een steen aen landt kan werpen / want 't is daer diepst / ende  
 ten minsten vier vadem sandt-grondt. Die uytter Zee kommende / dese Haven  
 wilt aen-doen / sal op 't eerste hoogh landt by Westen de Tafel, ende by Oosten  
 de Croone aen-gaen / ende aldaer sal sich de openinghe verthoonen. Binnen  
 de selve zijn seer schoone Bapen om dupsent Schepen te berghen / van alle  
 winden bevizijt / ende slecht water / soo dat seer bequaem is om Schepen te  
 timmeren en kiel halen: daer ligghen eenighe Eplandekens in / op de welcke  
 eertijds een Dorp heeft ghelegen van Koepen-Herders ende Timmer-lieden:  
 daer is weynich versch water te bekomen: aen de West-zijde vande mondt  
 is een put daer uyt twee ofte d'n Schepen sich konnen versien: 't landt daer  
 om her is hoogh ende vol boomen. Naer dat soo inde Cabannas als in Rio de  
 Porcos water hadden ghehaelt voor de Schepen: ende de Havana van naer by  
 besichticht / daer maer ses Schepen in laghen: ende een Bercke ghenomen / en  
 alsoo niet dan ballast in hadde / verbrant: ende voorts hier ontrent ghekrust  
 tot den elfden September sonder eenighe Vloote vande vrandt ofte andere  
 Schepen te vernemen / soo begonden haer te stellen naer 't aen-staende winter  
 ende storm-saizoen / d'reven de onderste laeghen van 't gheschut toe / namen de  
 braem-stengen af / ontrent acht mijlen by Oosten de Havana. 'S anderdaeghs  
 vergaderde den Ammirael den Raedt / ende alsoo hem verdroot niet soo een  
 aensienlijke Vloote gheen ghelegentheit ghehadt te hebben om de vrandt af-  
 breuck / ende sijn Meesters voordeel te doen / soo resolueerden in West-Indien  
 te over-winteren met de laest-ghekommen Schepen / ende andere die noch be-  
 quaem waren om uyt te blijven / ende tot dien eynde over te gaen op 't Schip  
 de Witte Leeuwe; ende de Bercke Cabannas wierdt mede ghemant: ghelijck  
 dan den een-en-twintighsten naer dat het Canael van Bahama hadden gevat /  
 op de Witte Leeuw over-quam. Den tweeden October wesende op de hoogh-  
 de van twee-en-dertich graden en twee-en-twintich minuten schepdender ne-  
 ghen Schepen / te weten / Prins Wilhem, Zeelandia, Zutphen, Rotterdam,  
 de Pegafus, de Bul, 't Hart, ende de Haen, nevens Deventer, vande Vloote /  
 ende liepen naer hups. Inde selve gingen de goederen die tot op dien dach by  
 de Vloote waren verobert; te weten / twee hondert ende achtchien kisten Sunc-  
 kers: d'n kisten Tobac / eenige ghedrooghde Huden; vier dupsent ende ach-  
 thien

September.

October.



A N N O

1629.

October.

November.

thien Kealen van achten: benevens vele klepnigheden van Gout ende van Silver; doch en was dit alles niet veel te beduyden teghen de groote onkosten in dese Vlooten ghedaen. Den Ammirael met sijne resterende Schepen naer dat den derden October waren gheweest op de hooghde van dyp-en-dertich graden ende vijf minuten; begonden weder op de Zuydt te winnen; ende bequamen op den laesten October weder de hooghde van derthien graden ende vijftien minuten/ soo dat den vierden November de Barbados weder in 't ghesichte kregghen/ ende ankerden 's anderdaeghs aen de Zuydt-West-zijde van 't selve Eplandt/ ende ververstten aldaer; vonden daer doen ontrent de vijftien hondert Engelsche/ de welcke haer daer hadden neder-geslagen / ende geneerden met planten van Tobac. Den veerthienden verzeplden Walcheren, de dry Koninghen, ende 't Wapen van Medenblick naer Granada; ende den sestienden de Witte Leeuw met de Commandeur Jan Jansz. van Hoorn, nevens de Swaen, de Griffioen, en Leyden naer S<sup>t</sup> Vincent, alwaer het 's anderdaegs setten. Sulen sijne repse hier eerst verhalen. Aen S<sup>t</sup> Vincent een wepnich ververstt hebbende verzeplde den dyp-en-twintighsten weder van daer/ ende quam den dertighsten vooz de Baye van S<sup>t</sup> Christoffel, doch vertoefde daer niet/ maer settent op de reede van 't Eplandt Nieves, alwaer vier Enghelsche Schepen vonden/ de welcke in Julio van Londen waren gheschepden. Eenighe vande Enghelsche aen boozdt gekommen zijnde vande Witte Leeuw, verhaelden ons volck; hoe dat onghеваer dyp maenden gheleden Don Frederico de Toledo ghekommen was aen 't Eplandt S<sup>t</sup> Christoffel met acht-en-dertich Oorlogh-Schepen ende dyp Hamburghsche Schepen met Proviande gheladen; vonden aldaer negen Engelsche Schepen de welcke strax aen-tasten: thien Fransche Schepen die onder S<sup>t</sup> Eustachio gheset lagen / dit vernemende maecten haer wegh. Don Frederico landen voozts sijn volck aen S<sup>t</sup> Christoffel, ende alsoo de Enghelsche gheen teghen-weer en deden/ haer verlatende op de vrede die tusschen haren Koningh ende Spagnien was / soo bzaken de Spagnaerden haer ffort af / ende smeten voozts alles onder de voet: de Fransche de welcke op 't selve Eplandt aen een ander oozdt lagen / hadden haer ffort ghemineert / ende oock eenich Bus-Doeder inde Hupsen gheleght / ende siende de macht te groot was om weder te staen/ lieten alles springhen / waer dooz oock eenighe Spagnaerden om quamen: waer over de Spagnaerden alle de francoisen doot sloegghen diese bekommnen konden: met de Enghelsche ghebruyckte Don Frederico een loosen treck / (soo dese vertelden) gaf vooz dat een peder soude laten vertrecken met de Tobac die haer toe-behoorde; ende de Hupsghesinnen met hare Goederen soude weder naer Enghelandt laten keeren: ende dat over sulcx al den Tobac souden te voozschijn bzenghen/ peder onder sijn merck: de Enghelsche sulcx gelovende/ vielen aen 't plucken ende havenen van den Tobac; doch alles nu toe-gemaect ende ghepluckt zijnde / liet hy alles in sijn Schepen bzenghen/ segghende dat dit sijns Heesters Goedt was/ ende niet het hare / ende dat sijn belofte niet en bzack / naer hem nemende 't ghene hun toe-behoorde: naer haer segghen was daer wel vijf hondert dupsent pondt Tobac: dede daer naer alle de Enghelsche die daer woonden in ses vande voozmoemde neghen Schepen embarqueren/ daer hy voegghende een van de Hamborghers/ ende lietse varen: de andere dyp Schepen behieldt hy by sich / nevens vijf ofte ses hondert van 't kloeckste volck: ende die naer hups wierden ghevoert / waren by de twee dupsent Zielen. Don Frederico hadde naer haer gissinghe wel twaelf dupsent man in sijn Vloote / om daer mede alle vaste plaetsen in West-Indien te versekken; sulcken vrese hadde de Koningh van Spagnien vooz de Vlooten van de West-Indische Compagnie. Dits 't ghene dese Enghelsche raporteerden.

December. De Commandeur gingh den tweeden December weder van Nieves t'zepl/ ende



ende anckerden 's anderdaeghs aen de Zuydt-zijde van 't Eplandt S<sup>t</sup> Martin. Den vierden fchepden weder van daer / stellende haren kours Nooydt ten Westen; ende anckerden weder onder 't Eplandt Anguilla, ligghende Nooyden van S<sup>t</sup> Martin dyn of vier mijlen / is black landt / streckende Oost ende West: ende weder zepl makende / paffeerde naer de middach het Eplandt Sombrero, een kleyn leegh Eplandeken / en flecht by 't water. Den febenden 's middaghs faghen de Eplanden by Oosten Porto Rico ghelegghen / ende zeplende voorts langhs de wal van 't groote Eplandt S<sup>t</sup> Juan, faghen den thierenden 's avondts het Eplandeken Mona, ende hielden het hier een wijl tuffchen Mona Monico, ende Zaccheo; ende settent eyndelijck onder Mona. Ende gheen Spaensche Schepen ofte Bercken hier ontrent vernemende / staken een wepnich over naer Hispaniola, soo dat den dyn-en-twintighsten in 't ghesicht kregen de Cabo Del Engarmo aen 't Oost-eynde van Hispaniola, Nooydt ten Westen van haer ontrent dyn mijlen; dese Cabo is een leegen hoeck ghelijc 't water / doch te landwaert in fiet men eenighe hooghe berghen liggen: hier mede niets vernemende / keerden weder naer Mona, en bleven hier voorts krupffen tot het eynde van dit jaer. Laet ons nu keeren tot den Ammirael Pater, die wy een wijl onder Barbados hebben gelaten. De selve met den Vice-Ammirael Marten Thijfsz. ginghen den negenthienden November van daer t'zepl met de lichste Schepen / namentlijck / den Dolphijn, den Tiger, de Zeeuwfche Jagher, de Vriessche Jagher, de Katte, de Zuydt-Sterre, de Zee-Ridder, de Rave, de Cabannas een veroverde Bercke / en de Chaloupen van de dry Koninghen ende de Griffioen, ende meest alle de Soldaten van alle de Schepen / de welcke den Ammirael by sich hadde behouden. 'S anderdaeghs 's mozhens hadden de hooghde van elf graden ende vier minuten. Den een-en-twintighsten van neghen graden ende acht-en-beertich minuten / ende daeghs daer aen faghen de vaste Custe van America, ende anckerden op acht badem kleyn-grondt. Den dyn-en-twintighsten lichten weder haer anckers / en liepen de wal wat naerder; doch naer de middach maer derdehalf badem modderighe grondt vindende / soo wendte weder t'zee-waerts / ende naer dat weder vijf badem diepte hadden bekonnen / settent. 'S anderdaeghs wierden ghewaer dat voor de Kievier den Orenoque waren / ende bequamen daer een Wilde van dat Geweste / de welcke sich aen boodt om haer de selve Kievier op te brengen. Den vijf-en-twintighsten maecten weder zepl / ende ginghen setten op vierdehalf badem. Blevden daer twee daghen / ende den acht-en-twintighsten bequamen een Spagnaerdt van S<sup>t</sup> Thome de Guiana, doch en konden upt hem niet trecken tot haren voordeel. 'S anderdaeghs liepen weder bet t'zee-waerts / ende setten op vijf bademen. Den dertighsten gingen weder t'zepl / ende quamen tegen den avondt inde Kieviere Orenoque, ende settent daer op thien badem kleyn-grondt. Daer gheraecten oock eenighe Schepen aen de grondt / die de wal aen bagh-booydt wat te naer waren gheloopen. De mondt van dese Kieviere de welcke sy in voeren / licht op de hooghde van acht graden en een half; aen 't begin ligghen eenighe Eplandekens. Den eersten December maecten weder zepl / doch December. vozderden niet veel weghen de kalmte / ende anckerden 's avondts in vijf badem waters. Des anderendaeghs zeplden vozder op / ende setten het weder 's avondts: alle de Schepen wierdt belast haer werp-anker met haer korte lijn veerdich te houden / om een rack op te werpen / d'welck Oostelijck inde windt op streckt: den derden korten 't selve rack op tot aen den hoeck / ende zepl ghemaectt hebbende / gheraecten boven den hoeck / doch eenighe Schepen gheraecten vast weghen de ondiepten. Den vierden bleven ligghen weghen de stilte ende reghen. 'S anderdaeghs de koelte wackerende / maecten de zeplen weder by / doch mosten 's avondts weghen de stilte weder 't ancker



ANNO  
1619.

laten vallen. 'T welck soo vervolghden met daeghs zeplen ende 's avondts setten tot den thienden/ vonden doen maer veerthien voet waters/ doch bequame sandt-grondt. Des anderendaeghs 's morgens gingen weder t'zepl/ ende teghen de middach kregghen het Stedeken S' Thome in 't ghesichte; warenden naer de noen maer een mijle af. De Inwoonderen van het Stedeken de onse siende aen kommen/ ende haer niet sterck ghenoechgh bindende om de onse te weeren/ staken selfs den brandt in hare Hupsen; de onse anckerden daer voor ontrent vier uren naer de middach/ schoten eenighe scheuten met canon/ ende brochten daer op alle de Soldaten aen landt/ ende trocken in 't Stedeken; wenden alle vlijt aen om den brandt te blussen; namen haer Quartier/ ende besetten hare wachten teghen den aen-loop vande Spagnaerden: des nachts waren wel dertich-mael inde Wapenen/ door dien de vyandt de Sentinellen socht te bekruppen. Het Stedeken lagh dicht by een Rievierken onder een geberghte/ ende in 't midden vande groote Rieviere licht een tamelijck Eylandeken. Des anderendaeghs wende den Ammirael alle vlijt aen/ om de Goederen die by den brandt niet beschadicht ofte bedorven waren/ by een te doen soecken/ ende liet die brengen voor sijn Tente. Den derthienden wierdt de Tobac inde ledige pijpen ghedaen/ ende aen boordt ghebracht. 'Sanderdaeghs wierden de Hupsen die noch staende waren ghebleven/ meest onder de voet gehaelt/ ende 't Stedeken gantsch ghe destrueert; ende alsoo den Ammirael hier gheen meerder voordeel en sagh te doen/ soo dede het volck weder aen de Schepen brengen/ soo dat ten dyp uren naer middach weder t'zepl ginghen/ ende setten teghen den avondt. Zijn soo voort met zeplen ende setten/ somtijds vast ende wederom blot; den acht-en-twintighsten de Rieviere Orenoque weder upt gheraecht. 'Sanderdaeghs stelden haren kours Noordt-Oost ten Oosten/ hadden 's middaghs de hooghde van negen graden ende twee minuten/ saghen vier Eylandekens. Den Ammirael gingh op de Zee-Ridder, om 't landt beter te ondecken. Den dertigsten liepen dicht onder de wal van 't Eylandt Trinidad, ende settent 's avondts op thien vadem kleyn-grondt. 'Sanderdaeghs maecten weder zepl/ en ginghen Oost ten Noorden aen langhs de wal van 't Eylandt; ende ontrent dyp uren naer middach gheraecht zijnde tusschen 't vaste landt ende de Trinidad, setten het op acht vadem by Punta Del Gallo. Alwaer den Ammirael nu sullen laten rusten/ ende 't verbolgh van sijne reyse upt-stellen tot het naeste Boeck.

De Compagnie door de veroveringhe vande Vloote van Nova Hispania, ende door de Prinzen by den Commandeur Dirck Symonfz. van Uytgeest ende andere/ daer wy hier vozen ghewagh van hebben ghemaect/ nu soo merckelijcken herstelt zijnde/ ende soo veel middelen bekomen hebbende/ om haer beseynen op de Landen vanden Koningh van Spaguien te vervolgen; heeft op nieuws begonnen te beraden waer sy het best nemen soude; daer quamen verscheyden Ghewesten van America in bedencken/ doch naer dat alles wel hadden overleght/ soo is het oogh weder op Brasiliën ghevallen. Wat andere plaetsen als doen mede in bedencken werden ghenomen/ en sullen wy niet aenroeren/ om de vyandt niet te waerschouwen/ 't kan wesen dat Godt de Compagnie noch macht ende ghelegentheyt werdt gheven/ om die te verwoerden. De redenen om het op Brasil te nemen/ waren meest de selve/ die de Compagnie voor desen hadden beweeght de Bahia aen te tasten ende te veroveren; om de selve Plaetse weder aen te doen en konden niet gheraden vinden/ om eenige ongheligheden die voor desen waren ghewaer gheworden; soo wierdt dan de resolutie ghenomen op 't Noorder-Quartier van Brasil, ende namentlijk op Pernambuco, om de ghelegentheyt vande Plaetse/ ende rijcke trafijcke die aldaer valt in Suyckeren ende Brasil-hout. Om dit dan upt te voeren werdt by



by de Vergaderinghe der XIX verkozen tot Generael over de Vloote den Man-  
haften Hendrick Loncque, die 'tvoorzleden jaer als Ammirael onder den Gene-  
rael Pieter Pieterſz. Heyn de Vloote van Nova Hispania hadde helpen nemen.  
Want den Generael Pieter Pieterſz. Heyn was nu by 't Landt aen-ghenomen  
tot Vice-Ammirael over deſe Provintien. Tot Ammirael wierde verkozen  
den kloecken Zee-Heldt Pieter Adriaenſz. Ita, ende tot Vice-Ammirael Joost  
van Trappen, geſeght Banckart, ende andere kloecke Scheeps-Overſten meer/  
als Dirck Symonſz. ende andere. Ende tot een Over-Hooft ofte Colonel over  
het Krijghs-volck wierdt verkozen Jonck-Heer Diederigh van Waerden-  
burgh, ende d'n Lieutenants Colonels, ende een Sargeant Major. Tot dit  
deſſen werden gheſchickt ſeer vele Schepen / die op verſcheiden tijden (alle  
niet tevens komnende ghereet vallen) upt deſe Provintien zijn upt-ghelopen/  
ghelijck wy vervolghens ſullen verhalen. Voorz eerst ſoo liepen van Zeelandt  
upt den ſeventhienden Maye deſe volghende Schepen ende Jachten: de Prin-  
ceſſe Amelia, daer den Vice-Ammirael op voer/ groot over de d'n hondert la-  
ſten/ ghemonteert met twintich metale ſtucken (waer onder waren twee ſchie-  
tende vier-en-twintich pondt pſers / ende ſes ſchietende achthien pondt / en  
thien ſchietende twaelf pondt / ende achthien gotelinghen / ende ghemant met  
d'n hondert en vier-en-vijftich mannen. De Swane, groot twee hondert en  
vijftich laſten / met vier metale ende achthien pſere ſtucken / hondert en veer-  
thien Matrooſen / ende vijf-en-neghentich Soldaten / Capiteyn Samuel  
Lucaſz. De Gulde Sonne, groot hondert en tſeſtich laſten / ghemonteert met  
vier metale ſtucken / en ſeſthien pſere / ghemant met neghen-en-tachtich Ma-  
trooſen ende twee-en-veertich Soldaten / Capiteyn Jacob Huyghen. 't Schip  
Domburgh, groot hondert en dertich laſten / met vier metale ende achthien  
pſere ſtucken / met acht-en-tachtich Matrooſen / en acht-en-dertich Soldaten /  
Capiteyn Cornelis Loncque van Bliſſinghen. 't Schip de Leeuwe, groot  
hondert en twintich laſten / met twee metale en veerthien pſere ſtucken / met  
neghen-en-tſeſtich Matrooſen / ende veertich Soldaten / Capiteyn Adriaen  
Knaep. De Meerminne, groot veertich laſten / met vier metale ende vier pſere  
ſtucken / en d'n-en-veertich mannen / Capiteyn Marinus Dirckſz. Upt Texel  
ginghen t'zepl den d'n-en-twintighſten Junij 't Schip Hollandia, groot d'n Junius,  
hondert laſten / ghemonteert met twaelf metale ſtucken / ende twee-en-twin-  
tich pſere / ghemant met hondert en vijf-en-twintich Matrooſen / ende d'n en-  
neghentich Soldaten / Capiteyn Thomas Sickes. De Salmander, groot d'n  
hondert laſten / ghemonteert met ſes metale ſtucken / ſchietende vier-en-twin-  
tich pondt pſers / en twee gheſlaghen falconets / en dertich pſere ſtucken / met  
hondert en vier-en-dertich Boots-ghesellen / en . . . . . Soldaten /  
Capiteyn Pieter Franſz. De Fama, groot d'n hondert laſten / met ſes metale  
ſtucken / ſchietende vier-en-twintich pondt pſers / en twee gheſlaghen falco-  
netten / en dertich pſere ſtucken / met hondert en twee-en-dertich Boots-ghesel-  
len / en . . . . . Soldaten / Capiteyn Oucke Douwes. Amersfoort,  
groot twee hondert laſten / met acht metale en achthien pſere ſtucken / met  
ſeven-en-tachtich Matrooſen / en . . . . . Soldaten / Capiteyn  
Dirck Symonſz. van Medenblick. De Provintie Overijſſel, groot hondert en  
tſeſtich laſten / met acht metale en achthien pſere ſtucken / met ſeven-en-tſeven-  
tich Matrooſen / ende vier-en-dertich Soldaten. De Bracke, groot tſeſtich  
laſten / met ſes metale ende acht pſere ſtucken / en vier-en-veertich Matrooſen /  
Capiteyn Jan Janſz Vos. Ende den ſeven-en-twintighſten der ſelver maendt  
upt het Goereeſche Gat 't Schip Amſterdam, daer de Generael Loncque op  
was; groot vijf hondert laſten / gemonteert met vier-en-twintich metale ſtuc-  
ken / ende achthien pſere / gemant met hondert en vijf-en-vijftich Matrooſen /  
ende



ANN O  
1629.

ende hondert en seven Soldaten / Capiteyn Pieter Willemsz. Den Hollandtschen Thuyn, groot vier hondert lasten/ met seschien metale (waer onder waren ses / schietende vier-en-twintich pondt pfers) en twee-en-twintich pfere stucken/ hondert en achthien Matroosen/ en hondert en twee Soldaten / daer den Ammirael Pieter Adriaensz. op gingh / en Capiteyn op was Allert Jansz. van Griet. De Provincie van Uytrecht, groot dyp hondert lasten/ met acht metale (daer onder waren ses / schietende vier-en-twintich pondt pfers) en twee-en-twintich pfere stucken/ en hondert en achthien Matroosen/ acht-en-tseftich Soldaten/ Capiteyn Hendrick Jacobsz. Kat. De Swarte Leeuwe, groot hondert en tachtich lasten / met vier metale stucken / schietende achthien pondt pfers/ en twintich gotelinghen/ twee-en-negentich Boots-ghesellen / en vijfen-tseftich Soldaten / Capiteyn Marcus Martensz. En 't Jacht den Swarten Ruyter, groot tseftich lasten / met veerthien gotelinghen / en vier-en-veertich Matroosen/ Capiteyn Hendrick Joosten : alle vande Camer van Amsterdam. Ende 't Schip Uytrecht vande Camer vande Maese, wesende Schout by nacht Cornelis Claesz. Melck-meyt, groot dyp hondert lasten/ gemonteert met seven metale ende acht-en-twintich pfere stucken/ hondert en twee-en-veertich Matroosen/ en vijf-en-tachtich Soldaten. De Goude Leeuwe, groot hondert en veertich lasten/ met twee metale en achthien pfere stucken/ met acht-en-tseventich Matroosen / en tseftich Soldaten / Capiteyn Jacob Theunisz. van Delft. Upt de Camer van 't Noorder-Quartier liep ten selve tijde upt het Schip Munnickendam, groot dyp hondert lasten / ghemonteert met ses metale stucken/ en vier-en-twintich pfere/ ende hondert en veertich Matroosen / vijfen-tseventich Soldaten / Capiteyn Pieter Fredericksz. Nassauw. Ende 't Schip Enchuysen, groot twee hondert en dertich lasten / met acht metale ende twintich pfere stucken/ vier-en-neghentich Matroosen/ en een-en-vijftich Soldaten / Capiteyn Laurens Claesz. den Boer. 't Jacht den Ouwevaer, groot neghentich lasten/ met twee metale ende thien pfere stucken/ ses-en-vijftich Matroosen/ en neghen Soldaten/ Capiteyn Pieter Symonsz. Weghen de Camer van Stadt en Landen liepen upt den dyp-en-twintighsten Junij 't Schip Stadt en Landen, groot hondert lasten / met twee metale en veerthien pfere stucken/ twee-en-tseftich Matroosen / en twee-en-tseventich Soldaten. 't Jacht de Vos, groot tseventich lasten / met vier metale en thien pfere stucken / vier-en-vijftich Matroosen/ en dyp-en-twintich Soldaten/ Capiteyn Claes Heyndricksz. De Swaluwe, groot dertich lasten / met vier metale en ses pfere stucken/ ses-en-dertich Matroosen/ en vijf Soldaten/ Capiteyn Hendrick Heyndricksz. Ende den tweeden Julij 't Schip Groeninghen, groot dyp hondert lasten / met twaelf metale (waer onder twee die vier-en-twintich / en vier die achthien pondt pfers schoten) en twintich pfere stucken / hondert en thien Matroosen/ en hondert Soldaten / Capiteyn Symon Volkerfz. Bobbert.

Julius.

De Generael Lonceque aldus den seven-en-twintighsten Junij upt het Goereesche Gat vertrocken zijnde / quam den veerthienden Julij daer aen volgende in 't gesichte vande Barles, alwaer den eersten al-gemeen en Rendezvous ghestelt was; ende bleef daer by houden ende kruppen tot den seventhienden; stelde alsdoen van daer sijnen kours naer de Canarise Eylanden / ende sondt van sich 't Schip de Swarte Leeuw ende 't Jacht den Ouwevaer naer S<sup>a</sup> Maria in de Vlaemsche Eylanden / om alle de Schepen ende Jachten / ende insonderheyt de vier Zeelandtsche Schepen die eenighe tijdt voor hem upt-gehevaren waren/ te soecken/ ende by een te brengen/ haer latende weten dat aldaer niet langer souden hebben te vertoeven / als tot den seften Augusti, ende dat voorts souden haer beste doen / om teghen den vijftienden by hem aen de Canarise Eylanden te wesen. By quam met sijn by-hebbende Schepen den twee-en-twintich



twintighften Julij in 't ghesichte van Porto Santo ende Madera; deden te mers op vzeinde Zeplen jacht / doch by ghebreck van heel wel bezeplde Jachten / en konden daer gheen avantagie op bekomen. Den vier-en-twintighften saghen de Eplanden de Salvages, ende quamen 's anderdaeghs ontrent het Eplandt Teneriffe; wesende de tweede Kendevious-plaetse: vonden aldaer vijf Schepen vande Vloote die den dyp-en-twintighsten waren upt-ghelopen / te weten: Hollandia, de Fama, Amersfoort, ende de Jachten de Swaluwe, ende den Havick; die hare voordere compagnie vande Barles naer de Vlaemsche Eplanden hadden af-ghesonden. Waren den derthienden Julij ghekommen op de hooghe vande Barles: en sonden 's anderdaeghs de Vos ende de Swaluwe tusschen de Barles deur / om naer de Schepen upt te sien. Overijssel jaeghde daer een Barcke aen strandt / van welcke 't volck over boordt springende / sich met swemmen aen 't landt salbeerde. Den vijfthienden waren dicht voor de Kiebiere van Lisbona gheweest / telden daer seshien Schepen liggende / het eene heel groot / de andere van allerhande slach; ende alsoo daer niet en vernamen vande Generael, en hare bestemde tijdt upt was / waren voort ghelopen. Hadden onder 't Eplandt S<sup>t</sup> Miguel noch een Passaet-Barcke aen de wal ghejaeght / d'welck stracx voor haer ooghen in stucken stiet / en 't volck salbeerde sich te nauwer noot aen landt. Ende naer dat hier ontrent hadden by-gehouden tot den achthienden Augusti, soo is de Swarte Leeuw ende den Ouwevaer weder by hun ghekommen / nevens de Schepen de Salmader, de Provintie Overijssel, 't Jacht de Brack, ende de Vos; die sp ontrent de Vlaemsche Eplanden hadden ghevonden; doch de vier Zeeuwse Schepen / onder de Commandeur Lonck en hadde daer niet vernomen. Waren daer mede nu in alles sterck seshien soo Schepen als Jachten / behalven 't Schip Amersfoort en 't Jacht de Swaluwe die nevens de persoon vanden Ammirael aen 't Eplandt groot Canaria waren gebaren / om te besien of daer eenich versch water soude te bekomen wesen. De Generael wierdt te rade / dese sijne Schepen te verdeelen in twee esquadres; de eene helft hielt den Generael by sich om de Oost van Punta de Naga, ende d'ander helft gingh met den Schout by nachte om de West van 't selve punt; doch wenden alle etmalen op een bestemde tijdt tegens den anderen over / om by Oosten Punta de Naga alle avonden weder by den anderen te kommen; hielden de Jachten 's nachts dicht onder de wal / ende met de Schepen een stuck in Zee. Niet tegenstaende dese goede ordre ende nauwe wacht en deden gheene vzeinde Zeplen op; alleenlijck op den derthienden Augusti werdt by de Jachten een Spaensche Barcke teghen de wal van groot

Augustus.

Canaria ghejaeght / die stucken stiet sonder dat de onse daer eenich profijt van bequamen. Den neghenthienden quamen beyde de esquadres weder by den anderen: ende den dyp-en-twintighsten met 't kriecken vanden daghe bevonden haer tusschen de Eplanden van groot Canaria ende Teneriffe, onder de Koninghlijke Vloote van Don Frederico de Toledo, ghenoeghsaem omcinsghelt ende beset. Dese Vloote was sterck inde veertich Zeplen / den meestendeel al seer groote Schepen; ende de Generael en hadde niet meer by hem als sijn esquadre van acht soo Schepen als Jachten; te weten Amsterdam, den Hollandtschen Thuyt, de Fame, de Provintie van Uytrecht, Overijssel, de Goude Leeuw, de Swarte Ruyter, ende de Brack. De onse siende doen den dagh te deghe door brack / dat het een soo machtighen Vloote was / deden haer beste om de loef van haer te bekomen; ende wendent om de Oost / om soo het moghelijck waer by die middel boven den hoeck van Canaria te legghen: dan komende by den hoeck / en konden daer niet boven zeplen / sulcx dat ghenootsaecht wierden te wenden / ende door een ghedeelte van des vbandts Vloote te zeplen; teghen de middach wenden 't sp om de Noordt / de windt liep



ANNO  
1629.

**Oost-Moozdt-Oost** / ende wackerde op de handt. De vbandt dede mede sijn beste / doch alleen dyp van sijne Schepen behielden de loef van onse / door dien dat de meesten-deel van hare Schepen de onse ontsiende in 't deur-zeplen ruimte gaben. Onder die dyp was een Ammirael die sijn wimpel vande voorstenghe liet waepen; een groote party waren voorts dicht in lij vande onse / ende oock een party achter. De dyp loef-waertse Schepen bedreven schut-gebeerdte teghen de Fame, Provintie van Uytrecht, de Goude Leeuw, ende den Swarten Ruyter, die ontrent een musquet-scheut boven onsen Ammirael ende Vice-Ammirael waren: schoten met canon ende musquetten ghelijck of 't ghehaghelt hadde; ende al-hoe-wel al met den anderen heen zeplende / der vele scheuten wierden gheschoten / soo en verlozen de onse maer in alles twee mannen in Overijssel, van welke de Schipper een was. Een van dese dyp Schepen meynde soo het scheen des Generael Loncques Schip voor den boegh aen boozdt te legghen / doch miste / ende gheraecte eben in lij van hem / soo dat den Generael haer de gantsche bagh-boozts-laeghe in 't voor-bp-gaen in leyde / soo datter groot gheschreyw ende ghekerm in 't selve Schip wierde ghehoort. De onse lietent voorts al Moozden ober-staen; den Generael Don Frederico naerderde ondertusschen seer / doch was in lij van de onse een stuck voor-upt; ende wendent soo vzoegh teghen de onse ober / dat hy gheene der selver (die dicht by den anderen hielden) en konde bezeplen; ende liet het doen een groot stuck-weeghs / jaer by-naer een mijl ober-staen. Tegen den avondt gheraecten de onse boven Punta de Naga; dyp van des vbandts Schepen waren noch te loef-waert / ende vele recht achter in onse vaer-water / doch de meeste-part en konden op dien boegh boven 't voorszreven Punt niet legghen: de onse lietent voorts den gheheelen nacht om de Moozdt staen; den Spaenschen Ammirael die te loef-waert was / voerden den heelen nacht een vier / daer de Schepen die boven 't Punt waren gheraect / haer kours naer stelden. Des anderdaeghs 's morghens en saghen de onse maer elf Schepen van des koninghs Vloote: den Ammirael ende noch twee Schepen waren te loef-waert dicht by / ende de andere seven / waer onder de Generael; was een stuck achter de onse: die te loef-waert en waeghden niet op de onse af te kommen / maer siende dat de onse in soo goede ordze by den anderen hielden / ende d'een d'ander altydts in-wachten / wendent / ende hielen draeghende naer sijne achterste Schepen toe. 't Is te verwonderen dat Don Frederico soo schoonen kanse / als insonderheyt in 't eersten hadde / soo versumpde; te meer / alsoo naer alle apparentie by de koningh was upt-gesonden om op onse Vloote / daer 't gheruchte langh ghenoech van hadde ghelopen / te passen: doch 't kan wesen dat ordze hebbende om alle Ghewesten van America wel te versorghen / beter heeft gheacht dat te vorderen / ende ons daer te verwachten / dan ontijdelijck een deel van sijn Schepen tegen soo kleppen ghetal vande onse te wagen. In alle ghevalle was een sonderlinghe ghenade Godes / dat de onse / die ghenoeghsaem beset waren / ende gheen upt-komste saghen / als haer leven dier te verkoopen / met soo kleppen verlies / ende gheen klepne schizick vande vbandt upt-redderde. Naer dat Don Frederico met sijn Vloote haer ontrent een half upze hadden verlaten / soo kregghen weder dyp Zeplen in 't ghesichte / dan daer naerder by-kommende / saghen het te wesen de Vice-Ammirael Banckert, nevens 't Schip Enchuyfen, ende 't Jacht Stadt en Landen. Ende hadden by 't Eplandt Madera ghelaten 't Schip Groeninghen, ende de Swaen (by haer hebbende seker Scheepken dat ghenomen hadden) die aldaer tot den ses-en-twintighsten Augusti souden by-houden. De Generael Loncque beducht zijnde dat Don Frederico met sijne Vloote naer 't Eplandt S' Vincent by Cabo Verde mochte lopen / ende aldaer onse Schepen verrasschen / sondt den vijf-en-twintighsten

't Jacht



't Jacht den Swarten Ruyter daer nae toe/ om onse Schepen die aldaer mocht te vinden/ te waerschoutwen dat op haer hoede souden wesen. Ende vondt den seven-en-twintighsten gheraden met de Schepen die noch by hem hadde/ mede regel-recht daer naer toe te zeplen/ doch liet aldaer boven Punta de Naga 't Jacht Stadt en Landen, met ordze dat daer soude houden tot den laesten der selver maendt/ ende upt-sien naer het esquadze vande Schout by nachte, mitsgaders alle de andere Schepen die noch achter waren/ op dat hem mochten volghen. Doch sondt eerst eenighe Schepen voor de reede van S<sup>a</sup> Cruz, om te besichtighen of de Vloote van Don Frederico ofte eenige van sijne Schepen daer gheset laghen; doch de selve daer kommende/ vonden daer alleen dyn Spaensche Schepen die onder het beschut van 't Casteel gheset laghen/ ende keerden soo weder by de Generael. Ten selven daghe quam oock 't Jacht de Swaluwe, 't welck nevens 't Schip Amersfoort daer als vooren verhaelt/ den Ammirael Pieter Adriaensz. op was ghegaen/ den elfden voorszeden vande Vloote was ghescheyden: de welcke hem verhaelden hoe dat Amersfoort nevens de esquadze vanden Schout by nachte beneden 't Eplandt Canaria waren gheraecht/ ende qualijck konden op-kommen/ doch vonden daeghs daer aen de selve Schepen in lij van 't voorszreven Eplandt. Dese Schepen waren den vier-en-twintighsten voorszeden een Spaensche Parache gewaer gheworden/ die sich onder onse Vloote onvoorszichtelijck begaf/ meynende dat het de Vloote van Don Frederico was/ daerse des avondes te vooren by gheweest waren: 't Schip Amersfoort vervolghde 't selve/ en schoot daer naer/ doch en wilde niet strijcken/ maer alsoo de windt hardt waeyde/ quam door de Vloote henen/ en bot op 't Schip de Salmander af/ die 't selve vervolghde/ ende niet teghenstaende den Ammirael welckes Schip Amersfoort de mast door een quade swier af-ghezeplt hadde/ een scheut dede/ op dat men soude op-houden van jaghen/ soo bleef 't Schip de Salmander nevens de Vos ende Ouwevaer aen 't vervolghen/ tot 's middaghs ten twaelf uyzen/ als wanneer de Parache wel seven-en-twintich scheuten kloeckelijck upt-gestaen hebbende/ door dien inde lijcken van sijn schober-zepl ghetrossen was/ als mede met een schamp-scheut in sijn mast/ quam te strijcken/ ende wierdt alsoo by de onse ghenomen. Dese Parache quam van S<sup>t</sup> Lucar, ende was van Cadiz ghescheyden den derthienden deser maendt/ daer waren wel ses-en-vijftich Zielen op/ waer onder vijf Vrouwen ende twee Kinderen/ wilde naer Cartagena, ende was gheladen met Spaensche Wijnen/ Brande-Wijnen/ Tinte/ Asijn/ Kappers/ Olpe/ Olijven/ ende allerhande Zijde Waren/ Goudt ende Silvere Lakenen. De Salmander setten daer volck op/ ende sleppte het mede naer S<sup>t</sup> Vincent. Den Generael ondertusschen sijn reyse verborzderende/ sagh den derden September, September. Isla de Sal, en quam 's anderdaeghs met sijn by-hebbende Schepen onder het Eplandt S<sup>t</sup> Vincent, een vande Cabo Verds Eplanden te reede. Vondt aldaer de vier Zeelandtsche Schepen/ nevens 't Jacht de Swarten Ruyter, als mede de Salmander, ende de twee Jachten die daer oock even met de veroverde Parache waren ghekommen. De Generael liet de Parache aldaer vertimmeren/ om dienst daer van te konnen trecken/ monteerde die met thien pifere stukken/ ende stelde daer op tot Capiteyn Claes Adriaensz. vander Geest. 't Volck begon al seer met het schur-but ende andere siekten ghequelt te worden/ soo dat goede verbersinge haer wel noodich was; doch vonden aen dat gheweste van S<sup>t</sup> Vincent seer weynich Bocken; ende alleen eenighe Schildt-padden/ ende Visch/ de welcke oock haest quam af te nemen: soo dat de Generael seer bekommert was om 't volck te helpen/ sondt eenighe Jachten aen 't naest-ghelaghen Eplandt S<sup>t</sup> Antonio, om eenighe verbersinghe te ruypen/ ende diende sich van de goederen in 't veroverde Scheepken ghavonden; ende bequam eenighe



ANNO  
1629.

eenighe verberfinghe / daer de fiekken redelijck mede herftelt wierden / ende verquickt. Dede voorts de Timmer-lieden op 't fpoedighfte vallen aen 't op-fetten ende Timmeren vande Chaloupen; ende maecte voorts alles veerdich 't gene tot volboeringe van fijn voornemen noodich was; ftelden twee Smitfen op / ende dede ghedupzigh aen 't maecten van 't noodige yfer-werck arbeiden. Den feften September arriveerden aldaer mede het Jacht Stadt en Landen, nevens het Schip Groeninghen; ende de Swaen, een Schip upt Zeelandt: de welke onder 't Eplandt Madera ghenomen hadden een Scheepken / alleen met eenighe ftaven yfers gheladen / de welke daer wel te paffe quamen. Soo dat nu alle de Schepen die vooz 't eerfte upt 't Vaderlandt waren upt-gelopen / by den anderen waren / tot het ghetal van feven-en-twintich toe; neffens twee veroverde. De meyninghe vande Compagnie was gheweest de refterende Vloote van Schepen / ende 't overige Krijghs-volck al kort naer den anderen te fchicken / ende hadde hare Schepen ende Jachten daer toe ghenoeghsaem ghereet / ende de Soldaten mede gheworven; dan alfoo fijn Hooghejdt den Prince van Oragnien met fijn gantsch Legher vast ligghende vooz de Stadt 's Hertoghenbosch, de vbandt onversiens met 's Keyfers volck by Arnhem over-quam op de Veluwe, ende de Stadt Amersfoort te loop by appointment in-bequam (d'welck hier te lande / dooz de onberwachtheit / een groote verflagentheyt veroorzacckte;) soo en was het geen tijt om 't volck upt den Lande te zeynden / maer werdt 't felve tot dienste van hare Hoogh-Hogh. tot Uytrecht ende elders ghebracht / om de naest-ghelegghen Steden ende Plaetsen te bewaren; ende de Compagnie contribueerde alles wes sy veerdich hadde van Ammunition ende anders / tot dienste van 't ghemeyn / ghelijck alle Lief-hebbers des Vaderlands in sulcken toe-ftandt gehouden zijn te doen. Doch hier dooz wierdt haer voornemen seer verhindert / ende werdt de Generael met fijn by-hebbende volck eenighe maenden aen S<sup>t</sup>. Vincent vruchteloos op-gehouden. Maer 't gheliefde de goede Godt dese Landen van dese groote verflagentheyt haester te verlossen / als men wel hadde derben verhoppen / sonder eenige de minste verhindringhe van de Belegheringe van 's Hertoghenbosch, eerst dooz de gheluckighe verrassinghe der Stadt Wesel, waer dooz de vbandt naer een schoon heilen-kommen sagh / ende sich weder upt Gelderlandt packte; ende daer naer dooz de veroveringe vande stercke Stadt 's Hertoghenbosch, welke sich op den vierden September by verdragh aen fijn Hooghejdt den Prince van Oragnien over-gaf. De Compagnie niet sonder reden beducht zijnde / dat den Generael gheweldighe verlanghe / ende niet wetende de oorzaken van het vertoeven / wel licht den aenflagh soude / ofte over-geven ofte veranderen; ofte ten besten kommende met gheen ghenoeghsame macht aen-tasten / hadde al met voordacht 't Jacht de Eendracht, groot tachtich lasten / ghemonteert met veerthien gotelinghen / ende ghemant met hondert en dzy koppen / af-gheveerdicht upt Zeelandt / om de Generael de oorzaken van het vertoeven te kennen te geven / dan alfoo 't felve dooz teghen-winden langhe in Enghelandt wierdt op ghehouden / soo quam 't felve eerst den neghen-en-twintighsten October aen S<sup>t</sup>. Vincent: doch soo wel te paffe als ommers konde; want de Generael niet wetende wat dencken / waer ofte waerom de andere Schepen die hem te volghen hadden / soo langhen tijdt vertoefden / was ghenoeghsaem gheresolveert binnen eenighe daghen te vertrecken / ende hadde tot dien eynde al een Jacht verordineert naer Sierra Liona te zeynden / om te sien ofte de andere Schepen daer mochten vervallen wesen / ende de felves van fijn voornemen te verwittighen: d'welcke nu veranderde / dewijl verftondt dat de refterende Vloote sekerlijck eer langh hadde te volghen. De Compagnie nu de handen weder los hebbende / ende haer aen-ghenomen Krijghs-volck machtrich ghe-

worden



worden zijnde / maeckte alle mogelijke haest diese konde / ende om dat de Generael niet te seer en soude verlanghen ofte verdzietich werden / soo veerdighde den thienden October vooz af / twee Jachten vande Camer van Amsterdam: de Voghel Phoenix, groot tsestich lasten / met twee metale en thien psere stucken / neghen-en-dertich Matroosen / ende vijf-en-beertich Soldaten / Capiteyn Reynert Pieterfz. van Amelandt. Ende den Eenhoorn, groot tachtich lasten / met thien gotelinghen / veertich Matroosen / ende seven-en-twintich Soldaten / Capiteyn Cornelis Jansz. van Uytgeest. Dese hadden soo goeden spoet / dat den twintighsten November by de Generael gheraecten / ende hem niet alleen verskerden van de groote verlossinghe ende oock overwinnighe die Godt dese Landen hadde verleent / dooz de veroveringhe van twee soo voornemen Steden: maer oock weghen de Vloote die eerstdaeghs hadde te volgen / op de welcke hy nu soo langhe / ghenoeghsaem onverduldigh / hadde ghewacht. De resterende Vloote wierdt noch eenighe daghen naer 't verreck vande twee Jachten op-gehouden: alleen waren wegen de Camer van Zeelandt den dertighsten September vertrocken: 't Schip Tholen, groot hondert en tachtich lasten / ghemonteert met thien metale ende achtthien psere stucken / vier-en-tachtich Matroosen / ende hondert en acht Soldaten / Capiteyn Lucas Pol. De Leeuwinne, groot hondert en tsestich lasten / met twee metale ende seshien psere stucken / seven-en-tsestich Matroosen / en acht-en-tsevenrich Soldaten / Capiteyn Jacob Corinsz. Het Post-paerdt, groot tachtentich lasten / met twee metale ende twaelf psere stucken / tseventich Matroosen / en vier-en-vijftich Soldaten / Capiteyn Jan Jansz. van Rotterdam. Ende den dertighsten Augusti unt de Camer van Stadt en Landen: 't Schip Omlandia, groot twee hondert en vijftich lasten / met ses metale stucken / (waer onder waren twee schietende vier-en-twintich pondt psers / ende twee achtthien pondt) en twee-en-twintich psere stucken / vijftich Matroosen / en hondert en vijf-en-tsestich Soldaten / Capiteyn Hendrick Cornelisz. de Reus. Eyndelijck soo zijn den twintighsten October unt Texel tzepl ghegaen weghen de Camer tot Amsterdam, onder de Commandeur Dirck Symonfz. van Uytgeest, de volgende Schepen ende Jachten tot den selven tocht geschickt. Swol, groot hondert en dertich lasten / ghemonteert met acht metale en seshien psere stucken / ghemant met vier-en-tsestich Matroosen / en dyn-en-tachtich Soldaten / Capiteyn Pieter Claesz. van Wieringhe; op dit Schip voer de Commandeur Dirck Symonfz. De Geele Sonne, groot twee hondert lasten / met twee metale ende twee-en-twintich psere stucken / vier-en-vijftich Matroosen / ende hondert Soldaten / Capiteyn Pieter Dirckfz. Campen, groot hondert en veertich lasten / met acht metale ende veertthien psere stucken / dyn-en-vijftich Matroosen / ende vijf-en-tseventich Soldaten / Capiteyn Frans Claesz. van Durkerdam. De Gulde Valck, groot twee hondert lasten / met vier metale ende twee-en-twintich psere stucken / vijftich Matroosen / ende hondert en twaelf Soldaten / Capiteyn Arent Vechterfz. van Medenblick. De Meerminne, groot hondert en veertich lasten / met vier metale ende achtthien psere stucken / ses-en-vijftich Matroosen / ende hondert ende twee Soldaten / Capiteyn Meus Cornelisz. Den Otter, groot tneghentich lasten / met twee metale ende twaelf psere stucken / ses-en-dertich Matroosen / vijf-en-vijftich Soldaten / Capiteyn Cornelis Cornelisz. Jol. De Maene, groot tnegentich lasten / met twee metale ende twaelf psere stucken / dyn-en-beertich Matroosen / vijf-en-vijftich Soldaten / Capiteyn Claes Florisz. Duynkerker. De Fortuyne, groot tachtich lasten / met thien gotelinghen / en neghentthien man / Capiteyn Claes Jansz. Ouderkerck, groot tsestich lasten / met ses gotelingen / seven en twintich Matroosen / dertich Soldaten / Capiteyn Pieter Jansz. Hartman. Diemen, groot

October.



ANN O  
1629.

November.

tseftich lasten/ met ses gotelinghen/ dertich Matroosen/ ende acht-en-beertich Soldaten/ Capiteyn Meynerdt Jansz. Kandt. Den dyp-en-twintighsten liep noch upt 't Schip Geldria, groot dyp hondert lasten/ met twaelf metale ende twee-en-twintich psere stucken/ hondert en dertich man/ hier op voer de Commandeur Marten Valck, de Capiteyn was Andries Jansz. Blaeuw. Ende den dertighsten de Pinas, groot hondert lasten/ met twee metale ende sefthien psere stucken/ vijf-en-tseventich man/ Capiteyn Hans Kools. Muyden, groot tseftich lasten/ met twee metale ende twaelf psere stucken/ ses-en-dertich Matroosen/ en vijf-en-beertich Soldaten/ Capiteyn Michiel Gijbertsz. Dese alle upt de Camer van Amsterdam. Ten selven tijde liepen upt/ wegen de Camer van Stadt en Landen. 't Schip Nassauw, groot twee hondert en twintich lasten/ met twaelf metale ende veerthien psere stucken/ seven-en-vijftich Matroosen/ ende hondert vijf-en-tseftich Soldaten/ Capiteyn Kraft Fredericksz. Ende Graef Ernst, groot twee hondert lasten/ met ses metale ende twintich psere stucken/ twee-en-vijftich Matroosen/ en hondert en twee-en-dertich Soldaten/ Capiteyn Pieter Jansz. Vermin. Ende den dyp-en-twintighsten der selver maendt; Matance, groot hondert en thien lasten/ met vier metale ende sefthien psere stucken/ vier-en-dertich Matroosen ende ses-en-tseftich Soldaten/ Capiteyn Jan Cornelisz. Ende op dat wy hier eens tevens een eynde maken van dese Bloote. Den eersten November liep noch upt Zeelandt: de Neptunus, groot hondert en twintich lasten/ met ses metale ende neghentien psere stucken/ ende hondert en vijf-en-twintich man/ Capiteyn Cornelis Pieterisz. Schot; hier mede voer Joannes à Walbeek, Vice-Commandeur onder Valck. Ende ten selven daghe wegen de Camer van 't Noorder-Quartier, het Groen-wijf, groot hondert en vijftich lasten/ met vier metale ende twaelf psere stucken/ seven-en-tseventich Matroosen/ ende seven-en-dertich Soldaten/ Capiteyn Fredrick Volkerisz. Landtman. 't Wapen van Hoorn, groot hondert ende thien lasten/ met ses metale ende thien psere stucken/ ses-en-tseftich Matroosen/ ende seven-en-vijftich Soldaten/ Capiteyn Jan Jacobsz. May. De Jonghe Mauritius, groot hondert en dertich lasten/ met twee metale ende sefthien psere stucken/ dyp-en-beertich Matroosen/ acht-en-dertich Soldaten/ Capiteyn Jan Louwenfz. Den sefthienden November vertroocken noch tot dese Bloote; van weghen de Camer van Amsterdam dyp bevrachte Schepen/ Concordia, groot hondert en veertich lasten/ met sefthien gotelinghen/ over-voerende seven-en-tachtich Soldaten. Adam en Eva, groot twee hondert lasten/ met twaelf gotelinghen/ over-voerende hondert en vier-en-dertich Soldaten: de Sonne-blom, groot twee hondert lasten/ met veerthien gotelinghen/ over-voerende hondert en vier Soldaten. Ende upt de Camer van Zeelandt 't Schip Oragnie, groot twee hondert en vijftich last/ met twintich metale ende veerthien psere stucken/ hondert en dertich Matroosen/ en hondert vier-en-dertich Soldaten/ Capiteyn Willem Cornelisz. Domburgh; op d'welcke voer Dirck de Ruyter, Vice-Commandeur onder Dirck Symonfz. Den Tiger, groot hondert en twintich lasten/ met vier metale ende sefthien psere stucken/ neghen-en-tseftich Matroosen/ hondert en elf Soldaten/ Capiteyn Jan Brandt. De Wassende Maene, groot hondert vijf-en-twintich lasten/ met ses metale en thien psere stucken/ vijftich Matroosen/ en . . . . . Soldaten/ Capiteyn Pieter Anthonisz. vande Put. Oudt Vlissinghen, groot hondert en vijftich lasten/ met vier metale ende vijftien psere stucken/ twee-en-tseventich Matroosen/ ende . . . . . Soldaten/ Capiteyn Willem Willemsz. Ende 't Jachtjen de Haese, groot vijftien lasten/ met dyp gotelinghen/ en vijf-en-twintich man. Eyndelijck soo is noch upt Texel upt-ghelopen den acht-en twintighsten December, 't Schip de Arca Noë, groot hondert



dert en veertich lasten/ met twintich gotelingen twee-en-veertich Matroosen/ en seven-en-tneghentich Soldaten/ Capiteyn Claes Claesz. Jes. Ende upt Zeelandt 't Jacht de Swaene, groot dertich lasten/ met ses gotelinghen/ en twee-en-dertich Matroosen/ Capiteyn Jacob Pietersz. Ende upt het Noorder-Quartier 't bevrachte Schip West-Vriesslandt, groot twee hondert lasten/ met veerthien gotelinghen/ daer op over-voeren vier-en-veertich Soldaten. De selve Camer sondt in 't bevrachte Schip van Groeninghen hondert en ses Soldaten. Soo dat nu hier mede alle de Schepen ende Soldaten gheschickt tot desen tocht/ upt alle de Cameren waren wegh-ghesonden. Laet ons nu keeren naer S<sup>t</sup> Vincent tot den Generael. Den vier-en-twintighsten November quam aldaer aen/ 't Jacht den Otter, de welcke hem tijdinghe bracht van de kommende Schepen/ alsoo vande selve dooz 't breken van sijn focke-mast in 't Canael was ghescheppen. Den seven-en-twintighsten arriveerde aldaer den Commandeur Dirck Symoncz. met 't Schip Swol, sijn by-hebbende Schepen waren dooz ontweder in 't Canael van hem verstroyt. Daeghs daer aen arriveerde 't Schip Nassauw, ende den neghen-en-twintighsten de Geele Sonne met den Colonel Waerdenburgh, nevens de Valck, de Maen, ende de Fortuyn: ende den eersten December Tertholen: den derden Omlandia, ende den vierden den Oragnie-boom. De Generael de Schepen vast daghelijcks by hem be-kommende/ vondt gheraden naer de Custe van Brasil af te veerdighen 't Jacht den Otter, ende den Havick, ten eynde sy aldaer alle blijft souden aen-wenden om eenighe Schepen ende Ghevanghenen te bekommen/ vande welcke men sich mochte dienen inden vooz-ghenomen tocht: want alsoo de vrandt wel ghewoon was eenighe Jachten op die Custe te vernemen/ en konde het des-seyn hier dooz niet ontdeckt worden. De Generael hadde alle de voorgaende tijdt om goede ordze onder de Soldaten te onderhouden/ ende alle oneenighen-tusschen de selve ende het Boots-volck te verhoeden/ ghebruyckt den dienste van den Major Enghelbert Schutte, de welcke hem daer in wel hadde gheque-ten; dan de Colonel nu ghekommen zijnde/ nam die sorghe aen/ ende stelde alle noodige ordze onder het Krijghs-volck; ende maecten vast veerdich alles dat tot den Krijghs-treyn noodich was/ ende aldaer konde ghereedt ghemaecte werden. Den sesten arriveerde aldaer Campen ende de Leeuwinne. Den se-venden Muyden. Den achtsten Graef Ernest. Den twaelfden 't Galeoen, de Eendracht, ende den David. Den veerthienden de Salm, 't Jacht Medenblick ende Jonghe Mauritius. Den achthienden 't Wapen van Hoorn. Men begon-de de Soldaten wederom scheep te brengen. Ende 's anderdaeghs wierdt een al-gemeynen Vasten ende Biddach gehouden/ ende Godt ghebeden den aenslagh te willen Zegenen. Den een-en-twintighsten arriveerde 't Schip het Groen-wijf. Naer dat nu de Generael hier onder S<sup>t</sup> Vincent d'yn maenden ende vier-en-twintich daghen hadde ghelegghen/ verachttert wesende dooz de redenen hier vozen verhaelt/ (welcke streckte tot uptermaten groote onkosten vande Compagnie/ sonder behoorlijcke dienst ofte nut daer van te trekken) ende nu alles in ordze was/ soo vondt gheraden sijn repse te verbozderen/ ende niet langher te wachten naer eenighe Schepen die noch achter waren; doch liet daer 't Jacht de Salm, soo om eenige ghevangens naer sijn vertreck aen S<sup>t</sup> Jago te landen/ als meest om de Schepen die daer noch mochten kommen/ te waer-schouwen waerwaerts sy den Generael hadden te volgen. Den Generael ver-trock van S<sup>t</sup> Vincent den tweeden Kersdagh met twee-en-vijftich Schepen ende derthien Zeyl-Chaloupen/ die gheduyende haer verblijven aldaer wa-ren op-gheset. Waer onder waren upt de Camer van Amsterdam veerthien Schepen; te weten Amsterdam, den Hollandtschen Thuyn, de Salmander, Hollandia, de Fame, de Provintie van Uytrecht, de Swarte Leeuwe, Amers-foort,



ANNO  
1629.

foort, Overijffel, Swol, de Geele Sonne, de Fortuyn, de Vergulde Valck, Cam-  
pen. Ende ses Jachten / de Brack, den Swarten Ruyter, den Eenhoorn, de  
Voghel Phoenix, de Halve Maen, ende Muyden. Opt de Camer van Zeelandt  
seven Schepen / te weten; de Princesse Amelia, Domburgh, de Leeuwin,  
de Gulde Son, de Leeuw, 't Groot Galeon, en Tertholen. Ende d'yn Jachten/  
't Post-paerdt, de Meerminne ende de Eendracht. Vande Camer op de Maese  
vijsf Schepen; Uytrecht, de Swaen, de Goud Leeuwe, de Neptunus, ende  
de Eendracht. Ende d'yn Jachten / te weten; den Oragnie-boom, den David,  
ende de Salm. Opt de Camer van 't Noorder-Quartier vier Schepen / Mun-  
nickendam, Enchuyfen, 't Groen-wijf, ende 't Wapen van Hoorn. Ende twee  
Jachten / de Jonghe Mauritius, ende den Ouwevaer. Opt de Camer van Stadt  
en Landen, vijsf Schepen / Groeninghen, het Wapen van Nassauw, Omlandia,  
Graef Ernest, ende Matança. Ende twee Jachten / de Vos, ende de Swaluwe.  
Ende voorts twee Scheepkens de welke de vbandt hadden af-ghenomen/  
ende weder toe-ghemaect: te weten de Fregatte die ghemonteert hadden met  
thien stucken; ende de Kleyne Fortuyn met d'yn stucckens. Boven desen waren  
daer noch derthien Fregatten die alle ghemonteert waren met vier ofte ses  
stucckens. Daer waren op dese Schepen ende Jachten / nebens de Chalou-  
pen ober de seven dupsent mannen / namentlijk d'yn dupsent seven hondert en  
tachtich Boots-ghesellen / ende d'yn dupsent vijsf hondert Soldaten. Soo dat  
dit een alsoo fraye ende machtighe Vloote was / als veel-licht opt uyt dese  
Landen is 't zepl ghegaen / van hare verrichtinghe sullen in 't naeste Boeck  
spreken; doch eer wy hier af schepden / een wepnich aen-roeren 't ghene by de  
onse is aen-ghetekent wegghen de Cabo Verdsche ofte Soute Eylanden: ghetun-  
gen van S<sup>t</sup> Vincent dat het is een hackeligh ende berghachtich Eplandt; heb-  
bende inde Oost-Wane goede ancker-grondt op ses vadem waters. Daer is  
overbloet van Visch / seer goetd van smaect / ende goede kreeften / menichte  
van Schildt-padden / als het inde tijdt is; daer zijn nu seer wepnich Bocken/  
't schijnt de Inwoonders van 't Eplandt S<sup>t</sup> Antonio die af-gehaelt hebben/  
soo van dit Eplandt / als van S<sup>a</sup> Lucia, (daer ons volck oock aen was geweest/  
maer haddender maer vijsf konnen vanghen) en op S<sup>t</sup> Vincent bongen ontrent  
d'yn hondert / doch met seer groote moepte. Daer zijn wel groote vallepen/  
doch gheen Kievieren ofte Weerckens / men moet om versch water te bekom-  
men / putten graben. Ons volck waren mede aen S<sup>t</sup> Antonio, wierden van de  
Inwoonders wel onthaelt; zijn meest Swarte / ende sommige Geele; houden  
haer aen de Noordt-west-zijde / alwaer een Dorp hebben van ontrent twee-  
en-vijftich huysgesinnen onder een Capiteyn; hebben mede een Priester / spre-  
ken al goetd Portugees / is een arm volckken / ende hebben wepnich lijf-tocht;  
alleen een schoonen Boomgaerd van Oragnien / Limoenen / ende Vijghen/  
ligghende ontrent vier tot vijsf hondert treden van het strandt / nebens eenen  
blacken uyt-stekenden hoeck / men moet aen de Oost-zijde van de selve landen  
met de Chaloupen / om dat daer heel slecht water is / de Punt is wel te kennen/  
want is een leeghe / blacke rudachtighen hoeck / en een wepnich by Westen te  
landt-waert in / ligghen twee groote heubels: den Thupn licht in een diepe  
Vallepe / en is aen d'een zijde met bergen / ende aen d'ander zijde met een muur  
omringht. De Stier-lieden nemende perfectte hooghde van 't Eplandt / be-  
vonden de Noordt-zijde te ligghen op seshien graden ende d'yn-en-vijftich mi-  
nuten by Noorden den equinoctiael. Dese Eplanden zijn elf in 't ghetale / en  
ligghen alle tusschen de veerthien ende achthien graden by Noorden de Linie;  
het Eplandt S<sup>t</sup> Jago is 't voornaemste / het vruchtbaerste en best bewoont:  
sommighe zijn onbewoont ende gantsch onvruchtbaer / ende die eenighsints  
bewoont zijn / hare Inwoonders zijn meest Banditen uyt Portugal ende Spa-  
gnien



gnien daer ghesonden. In 't jaer seshien hondert ende dertich werden by de onse verscheyden brieven gheintercipieert/ gheschreven tot Cartagena ende elders / de welcke ons openinghe hebben ghegheven van verscheyden dinghen dit jaer neghen-en-twintich vooz-geballen / soo dunckt my niet ongherijnt eenige extracten der selver hier in te voeghen; ende vooz eerst wegen de Vloote van Don Frederico, daer hier vozen ghewach van hebben ghemaect. Een brief upt Cartagena gheschreven by een die schijnt in die Vloote ghedaren te hebben / ende ghedateert den vijfthienden Januarij seshien hondert dertich/ seght sommierlijck dit volgende. De Armada van Don Frederico is upt Spagnien vertrocken den veerthienden Augusti negen-en-twintich / sterck ses-en-dertich Zeplen / ghemant met seven dupsent dyp hondert koppen / soo Bootsgesellen als Soldaten; met ordze vooz eerst de vanden vanden Koningh van Spagnien upt de Eplanden Nieves ende S<sup>t</sup> Christoforo te verjaghen / ende voorts die haer op de Custe van Indien soudent verthonen; ende dan in alle diligentie met de Vlooten van Terra Firma, Honduras, ende Nova Hispania naer Spagnien te keeren. Den dyp-en-twintighsten der selver maendt is dese Armada slaeghs gheweest met acht Hollandtsche Schepen / de welcke beneden de windt waren / maer alsoo de selve wel konden zeplen / en extraordinaris wel ghemonteert waren / soo zijnse naer veel schieten van d'een ende d'ander zijde / verlaten. Den seshienden September heeft Don Frederico de Eplanden van Nieves ende S<sup>t</sup> Christoforo verobert / met acht Schepen die op de reede lagen; twee dupsent twee hondert soo francoisen als Enghelschen en Nren ghevangen ghenomen; van welcke derthien hondert ende seven-en-tsestich met ses Schepen naer Enghelandt zijn ghesonden; ende acht hondert dyp-en-dertich soo Enghelschen als Nren / die Catholiquen waren / in sijn dienst gekommen / ende over de Schepen verdeylt. Heeft inde voorszreven Eplanden bekomen neghen-en-twintich stucken gheschuts / twee-en-veertich steen-stucken / ende over de derthien hondert musquetten; een goet deel Tobac / andere koopmanschappen / ende eenighe Swarten; de welcke mede op sijn Schepen heeft verdeylt. Van daer sijn kours volghende / is den seshienden October tot Cartagena in salvo ghearriveert / en met groote vzeucht ontfanghen. In 't visiteren vande Schepen is bevonden dat meest alle de Divzes bedorven waren; Wijnen upt-gheleckt / Biscuyt verrot / Vleesch ende veel Lijnwaten bedorven / waer door groote dierte ende ghebreck is ontsaen; ende hadde Don Frederico om 't volck te stillen de Soldaten belooft met Geldt te vergoeden / doch noch niets ghegheven: heeft met vijf Galleons 't Silver van Porto Belo laten halen / en dyp naer Nova Hispania ghesonden / om de Vloote naer de Havana te convoeren. Is van meyninge in 't leste van Febrero van hier te vertrecken / soo dat wel May sal vallen eer vande Havana sullen gheraecken. Den ander schrijft vande selve plaetse den seshienden Januarij. Hier en doen wy gantsch niet / en weten oock niet wanneer wy vertrecken sullen / de opinie is dat wy in Martio naer de Havana sullen zeplen. In dese Stadt is groot ghebreck van Divzes / wesweghen wel tneghentich dupsent Realen van achten alle maendt gheconsumeert worden; 't ghene overigh werdt / sal wel ten naesten by moeten dienen / soo om d'Armada te onderhouden / als om de Schepen te repareren / en nieuwe Divzes in te koopen / soo wordt al 't goet vanden Koningh vast opgegeten. 't sal Junius ofte Julius worden eer men vande Havana sal moghen tzepl gaen; ende en ware niet vrent dat men daer vertoesde / tot dat de tweede Vloote daer by gheraecte. Van dage is een Fregatte van Nova Hispania hier by ons ghekomen: seght dat het Schip van Capiteyn Juan de Uguarte met sijn ladinge inde Haven van S<sup>t</sup> Juan de Lua is vergaen / ende dat door de harde Noorde winden de resterende Schepen genoegh sullen te doen gehad hebben;



ANN O  
1629.

soo dat ghenootsaeckt sullen zijn die op nieuws te calfaten ende boozsien/  
d'welck alles sal consumeren. De vbandt is upt de bocht van Nova Spagnia  
ghescheppen in November leest-leden / soo de Armada gheresolveert hadde te  
zeplen naer de Cabo S<sup>t</sup> Antonio, soudese boozseker ghebonden hebben; maer  
dese Heeren hebben ghenoech ghedaen datse vier Ratten sonder wapenen van  
S<sup>t</sup> Christoffel gejaeght hebben/ en zijn soo hier gekomen. Van Lima schrijft  
eender den lesten Maij deses jaers. Het ongeluckigh verlies vande Vloote van  
Nova Hispania, heeft alhier sulcke verbaestheyt ende generale consternatie  
veroorzaeckt / dat het gesicht alleen vande gestalte van dese Landen een peder  
bedroeft: want sedert is allerley miserie ons ende Spagnien over-gekomen.  
Een brief upt de Havana den veerthienden Februarij seft hien hondert en dertich  
gheschreven aen de Generael de la Rasputa vermeldt. Volghens ons oordeel  
behoorde teghenwoozdich Don Frederico met sijn Vloote al vertrocken te zijn  
naer Spagnien / oock volgens 't schrijven van Don Frederico selfs aen onsen  
Gouverneur/ van wien hy versocht heeft te weten of hier ontrent gheruchten  
vande vbanden waren/ waer op onsen Gouverneur heeft geantwoozdt / datse  
hier onverhindert den gantschen boozleden Somer hebben ghehouden / maer  
dat zijn de bocht upt-gezept in 't leste van September, de Boode is weder-ghe-  
kommen / maer de Vloote en vernemen wy niet / waer over alles in suspens  
werdt ghehouden / niettemin soo heeft onsen Gouverneur alles ghereedt ghe-  
maeckt om Don Frederico feestelijck te onthalen. Van de ghelegentheyt van  
Nova Hispania is ellendich te schrijven/ende booz-by gaende de generale droef-  
heyt die aldaer is over het retardement vande Vloote / ghelijck W. E. 't selve  
naer sijn wijsheyt beter sal weten te considereren; sullen kommen tot de jongh-  
ste adviisen van daer / de welcke ons verhalen den miserabelen onder-gangh  
van Mexico ende de meeste Inwoonderen; welcke Stadt vande wateren is  
overrompelt inde maendt van October leestleden/ dooz 'rbreken van de dijcken/  
en al wat daer tegens ghemaeckt was / in voegen dat op de hooghste plaetsen/  
dat is het Balles van den Viceroye, stont meer als een vadem waters; ende  
dat de booznoemde Viceroy, den Aertsch-Bisschop ende Rechters voeren met  
Schuytjens / latende de verdzoncken lieden van de Hupsen af-halen: die haer  
hebben ghesalveert hebben haer begeven inde naeste Dozpen; de Nonnen/  
Munnicken/ ende Geestelijcke hebben haer Conventen ende Hupsen verlaten/  
ende geen Meublen gheberght. De Viceroy met het Hof was daer noch ghe-  
bleven/ meer om hun goede wille en schuldighe plicht teghen sijn Majesteit te  
bethoonen / als upt hope pets te kunnen remedieren dooz menschen kracht ofte  
industrie; waer mede het is met dat Koninghrijck gedaen. De Vloote aldaer  
te Vera Cruz liggende / is mede in 't uiterste ghevaer gheweest: ende soo de  
Noozde winden in December wat langher hadden gheduert / alle de Schepen  
souden teghen de wal ghedreven hebben: sy hebben twee-mael reede gheloft/  
ende de Schepen gherepareert ten besten sy konden: welckes alles is veroorz-  
saeckt dooz de geruchten / haer aen-gebracht van 't wesen der vbanden alhier:  
en 't sedert die vertrocken zijn/ hebben se geresolveert niet te vertrecken eer dat  
advijs van den Koningh hadden/ ofte tot de komste van de Vloote die nu eerst  
daer kan aen-ghelandt wesen / volghens 't rapoort van eene Fregatte die vier  
Galeons gherescontreert heeft aen de Tortugas ofte Sonda, ontrent vijftien  
dagen gheleden; welcke Schepen aldaer bzenghen het Quick-Silver vanden  
Koningh / en hebben last / groote quantiteit van Biscuit ende andere Divres  
booz de Vloote te laden/ ende hier te bzenghen / met de boozschreven Vloote van  
Nova Hispania, de welcke mennt alhier te kiel halen; maer ick beloof haer / sy  
sal heel qualijck gheadresseert wesen; want hier en is peck noch werck: seg-  
ghen dat de Generael Don Gicronymo hem boozsien heeft van peck van booz-  
men/



men / en dat Don Frederico mede daerom heeft ghesonden naer Panama ende Nicaragua; d'welcke alles my doet gelooven dat het tweede Silber wel mochte t'samen in dese Vloote gescheept worden. Ontrent een maendt geleden quam hier een Fregatte van Trinidado, met advijs / dat op sijn vertreck daer arriveerden elf Hollandtsche Schepen / en datse de Stadt S<sup>t</sup> Thomas hadden verbrandt / en geplundert / daer over de dzy hondert Hupsen stonden. Noch hebben wy advijs / dat eenighe Engghelsche haer hebben begheven op 't Eplandt S<sup>t</sup> Andries, recht over Rio de Chagres, ende datse daer over de dzy hondert sterck zijn. De Vice-Ammirael vande Honduras is van sijn Ammirael af-ghezeven / dooz een seer harden storm in November: den Ammirael is hier in-ghekommen / doch den Vice-Ammirael niet; onse Gouverneur heeft een Patache over al ghesonden / ende naer hem doen vernemen inde Honduras, Campeche, Nova Spagnia, doch is nergghens ghebonden / sulcx dat men vooz seecker hout dat gebleven is. Dus veere desen brief. Als men goede acht neemt op de saecken die dit jaer zijn vooz-geballen / ende de groote onkosten die by den Koningh van Spagnien dit jaer zijn gedaen / insonderheyt in 't upt-setten van soo machtighen Vloote onder Don Frederico, ende 't wepnighe dat by de selve is verricht; nevens de groote inconvenienten ende schaden die dooz het retarderen vande Spaensche Vlooten zijn veroorzaect / soo sal men nootsaeckelijcken moeten oordeelen / dat dooz de schrick vande Vlooten vande West-Indische Compagnie / dit jaer soo groote diensten vooz 't ghemeyn zijn upt-gericht als opt voozdesen. Want die weten naer te rekenen wat een Vloote van ses-entertich ofte veertich groote Schepen vereyscht vooz equipagie; wat soo veel dupsent mannen behoeven: ende dat insonderheyt in Spagnien / alwaer (als een peder weet) alle dingen veel kostelijcker vallen / en veel noordigher ghemeenageert worden als hier in onse Landen; sal lichtelijck konnen een rekeninghe op maecten van veel milleoeten. De sobere verrichtinge aen twee arme Eplanden en is niet weerdich te ghedencken. Dat voorts dese Vloote in Carragena heeft moeten overwinteren / ende een goet deel van 's Konings ende Particulieren haer Silber consumeren. Dat meest van alle Havenen daer ontrent de Spaensche Schepen ontijdich zijn vertrocken / ende eenighe verongeluckt. Dat de Vloote van Nova Hispania heeft moeten overwinteren / laden / ontladen / ende de Schepen op nieuws calsaten in plaetsen daer soo wepnich voorzaets is. Dat eyndelijck des Konings Silber / 'twelck soo noodich is / ende der Particulieren haer Silber ende koopmanschappen soo langh zijn opgehouden / sonder welcker aen-komste by-naer alle commercien in Spagnien stil-staen. Alle dese dinghen segghe ick / wel overwoghen / gheben ghenoegh te kennen wat een kleyn ende langh-verachte Compagnie onheyls heeft konnen upt-wercken / ende hoe grooten retardement geven / aen een vande machtigste Potentaten van Christenriick: ende watter te doen ware als de machtighe Potentaten / die met Spagnien niet weleens zijn / sulcken werck eens wilden byder handt nemen. Per wy dit Boeck beslupen / dewijl wy reede hier ghewach hebben ghemaect van 't ongeluck aen Mexico over-kommen / soo sal hier by voeghen een seer bondich verhael / welcke ghebonden hebbe in een brief geschreven by een Barnabé Cabo, aen Padre Hernando de Leon. De Stadt Mexico (seggt hy) is gheleghen in een Vallepe / omcinghelt van seer hooge Berghen / welcker af-val van wateren gheen af-treck hebben ofte upt-komste: Dese Berghen hebben in 't ronde wel tseventich leguen / ende maerken dese Vallepe van een ovaele gedaente. Dese Vallepe is wel seshien leguen langh / ende twaelf breedt / en is vooz 't meeste-deel beslaghen van Lacken ofte Heeren; soude anders een vande fraepste ende vruchtbaerste ghewesten zijn van gantsch Indien. Alleen is de Lack van Mexico naturael / de andere



ANN O  
1629.

by konste gemaect metter tijdt; alwaer men vindt vele calspen ende dammen/ die gemaect zijn vele wel inden tijdt vande Indianen/ als van de Spagnaerden/ om de Rievieren die in dit Lack vallen/ op te houden/ ende upt te keeren: op dat niet soo hoogh en wierden/ ende de Stadt over-stulpten. Naer de tegenwoordige ghestalte ende den aen-was van wateren die der is ghekommen; soo heeft die van Mexico teghenwoordich wel achthien leguas in 't omgaen. Ende die van Mexicalcingo die naer 't Zuiden licht vande voorgaende/ hare wateren staen wel anderhalf badem hooger als die van Mexico, dese heeft in 't omgaen wel vijftien leguen: de andere d'n ofte vier Lacken die naer het Noorden van Mexico ligghen/ hebben d'n en vier leguen in 't omgaen/ welcker water noch hoogher staet als dat van Mexicalcingo. Niet teghenstaende dese Lacken/ inde welcke 't water wordt op-gehouden/ welck naer 't Lack van Mexico komt/ soo heeft men op verscheiden tijden ghehadt groote inundationen/ hoe-wel gheene met de teghenwoordighe te vergelijcken. Desweghen den Viceroy Don Louis de Velasco ten tijde van sijn tweede Gouvernement/ ghetracht heeft een upt-wateringhe te doen maken dooz de leeghste Berghen die dese Vallepe omcingelen. Dede alle upt-zijden peylen ende water-passen/ ende bevondt datter leeghte ende af-val genoegh was aen de zijde daer 't Doorp van Gueguenoca ghelegen is; naer 't Noorden toe. Men leyde in deliberatie of men het soude doen dooz een open grachte/ ofte dooz een vaulte onder d'aerde/ ende werdt eyndelijck besloten dat men het soude doen dooz een dooz-gangh onder de grondt. Dit was een groote mis-slach/ de welcke vele Indianen het leven heeft ghekost/ die onder d'aerde begraven zijn gebleven/ dooz de stucken die in-vielen. Men beraedtslaeghde vooz de tweede reyse/ of men de upt-wateringhe soude maken vande Laguna van Mexico selfs; ofte hooger/ om alleen af te leyden ende upt te wateren dooz de grootste Rievier die in 't selve Lack komt/ ghenaeamt Quautitlan: ende werdt besloten dat men die Rievier alleen soude af-wateren/ om dat het de minste kost was; ende dooz dien men oordeelden dat dese Rievier eens af-gelept zijnde/ het Lack niet meer en soude overlopen. De Viceroy volghde desen raedt/ om te eer gedaen te hebben. D'welck was den tweeden mis-slach die daer begaen wierdt; want met de upt-watering noch thien badem dieper de maken/ soude men vercreghen hebben de losinghe upt de Laguna. Padre Juan Sanchez, die een groote Mathematicus was/ ende van onse Compagnia, waerschoutde ende sprack teghen beyde de mis-slagen/ doch wierdt daer niet teghenstaende met voozt-gebaren/ ende werdt belast aen een grooten Ingenieur een Fransman met naemen Henrique Martin, tot wiens last 't werck sints ghestaen heeft: ende 't werck in sulcken standt ghebracht/ eer het gouvernement van Don Louis de Valasco eyndichde/ dat het water begonde te loosen dooz de Rievier ende upt-wateringhe; ende van doen af toe den jaere twee-en-twintich viel het water vande Laguna in sulcker voeghen/ dat men dooghs-boets konde gaen tot de klippe ghenaeamt El Pennol, ghelegghen ontrent een legue van dese Stadt: ende men was noch dagelijks met het werck besich: maer de Conde de Gerues aen 't Gouvernement ghekommen zijnde/ meynde dat men de vozdere onkosten als te vergeefs zijnde/ wel konde excuseren; gheboodt dat men soude op-houden van wercken/ ende eenighe dammen te bzen die 't water op-hielden/ welke komt vande Silver-Mijnen van Pachuca, segghende dat hy wilde sien hoe Mexico soude kommen van 't water over-stolpt worden. Sints het voornoemde jaer twee-en-twintich/ de water-losinghe nu op-houdende/ begon 't water peder jaer weder wat meer te wassen/ tot dat inden jaere neghen-en-twintich/ als wanneer den reghen veel grooter viel als op andere jaeren/ 't water de Stadt quam te verdrincken/ ende alle de straten ende open plaetsen te verbullen. T water van de



de Laguna wel twee stagiën hoogher gheworden zijnde / als 't hooghste wa-  
 ter dat ghehadt hadden : daer wierdt seer groote onghelegghentheyt gheleden/  
 tot dat de saecken weder herstelt wierden inder manieren als nu zijn / dooz  
 't maecken van hooghe dijckens teghen de wanden vande Hupsen / en houten  
 byggeskens in grooten ghetale om van d'een pleyn tot het ander te passeren/  
 ende dooz het groot ghetal van Bercken ende Canoen die der ghemaectt wier-  
 den ; ben selfs met een Canoe gheparen van S<sup>t</sup> Augustin tot aen 't hups vande  
 Inquisitie. Onder de andere remedien was mede een vande booznaemste dat  
 Henrique Margin wierdt belast de water-losinghe van Gueguenoca te herstel-  
 len / waer toe hem dupsent Indianen werden toe-ghestelt ; en dat men soude  
 upt-soecken 't diep ofte een breucke die daer was in 't midden vande Laguna ;  
 dit tweede werck werdt aen de Compagnia belast : doch naer dat men wel  
 twintich dupsent Pezos daer aen te kost hadde gheleght / soo werdt dit werck  
 te vergeefs ghelvonden / hoe-wel der wel acht maenden mede besich waren : ick  
 hebber verschen den reysen by gheweest om de Misse te segghen / dese plaetse is  
 ontrent twee leguen van dese Stadt ghelegghen. Henrique Martin maeckte de  
 water-losinghe in sulcker voeghen / dat de wateren van 't jaer een-en-dertich  
 haer kours namen dooz de Kiebiere van Quautitlan , ende niet en vielen inde  
 Laguna : soo dat de selve ghedupzende de reghen-maenden niet en wies dan een  
 weynich : men vaert voorts met het openen vande water-losinghe ; de welcke  
 naer dat my van Henrique Martin selfs heb laten onderrichten langh is ses-  
 thien dupsent vademen ; de acht dupsent gaen dooz een vaute onder de aerde/  
 ende de andere acht dupsent dooz een open grachte tot aen beyde de monden :  
 die dooz de vaute gaet is al meest ghemaectt van steenen gewelffels / een tref-  
 felijker werck als eenich vande Romeynen : heeft sijn licht-gaten alle twee  
 hondert vademen ; ende op de plaetsen daer de aerde hooghst is / heeft wel tse-  
 stich vademen hooghte boven de vaute : Henrique Martin seght my / soo de  
 selve vaute kan verskert werden / dat bequaem sal zijn om te beletten dat het  
 water vande Laguna niet meer en wast ; hoe-wel niet dienstich en is om 't wa-  
 ter vande Stadt te trecken / d'welck soo weynich en soo verlanghsaem af-  
 neemt / datter weynich hope is dat de Stadt weder droogh sal worden / ten sy  
 men noch een nieuwe water-losinghe maecke. Die vande Stadt versoecken  
 datter een open grachte mocht worden ghemaectt / hoe-wel de verstandighe  
 van sulcke wercken seggen / datter wel twintich jaeren toe van doen zijn / om  
 die te graven. Den standt van de Stadt is teghenwoordich sulcx / dat wel  
 de d'yn vierdendeelen van 't hooghste op-water ghevallen is ; eenighe calspen  
 zijn droogh ghemaectt ; men begint vele Hupsen met aerde te verhoghen :  
 't hups van de Inquisitie is dese daghen aen-ghehoocht / en zijn de Pilaren soo  
 diep inde aerde / dat nauwlijcx een halve vadem boven de grondt upt-steken ;  
 't is een jammer te sien soo schoone Gallerpen van Columnen meerder als de  
 helft onder d'aerde begraven. Dus verre desen brief / de welcke gheschreven  
 is in Febrero des jaers seshien hondert ende twee-en-dertich ; doch hebben  
 goetd ghelvonden den selven hier in te voeghen / om dat dese inundatie van  
 Mexico dit jaer is gheschiet daer wy nu van ghehandelt hebben.





# Jaerlijck Verhael

## VAN DE

### Verrichtinghen der Gheoctroyeerde

# West-Indische Compagnie.

Kort Begriip van 't sevende Boeck.



Ervolgh vande verrichtinghe van de Vloote onder den *Generael Loncq*. Krijghen de Custe van *Brasil* in 't ghesichte, doch vervallen weder tot by 't Eylandt *Fernando Noronha*. Kommen weder op de Custe van *Brasil*. Nemen een Schip, kommende van *Angola*. Noch een met Wijn, kommende van *Port à Port*. Kommen voor *Parnambuc*. De Vloote werdt in ordre gestelt. De *Generael* beschiet het Fort op 't *Steen-Reciff*. De vyandt hadt Schepen ghesoncken inde Gaten. De *Colonel Vardenburgh* landt sijn volck ontrent twee uyren gaens by Noorden de Stadt *Olinda*. Treckt naer de Stadt. Slaet de vyandt aen *Rio Dolce* uyt sijn voordeel. Neemt de Stadt met gheweldt in. *Albuquerque* doet het Dorp op 't *Reciff* in brandt steken. 't Fort *S' Forge* gheeft sich op by appointment; ende korts daer naer 't Fort op 't *Steen-Reciff*. 't Clooster op *Antonio Vaaz* werdt by onse beset. De *Phœnix* brenght een Prijs met Suyckeren. Eenighe Scharmutselen met de vyandt. De *Brack* ghesonden met tijdinghe naer 't Vaderlandt. Een Scheepken ghenomen met Sout en Visch. Gheleghentheyte vande *Capitania van Pernambuco*. De vyandt sterckt sijn *Arreyal*, ende legt sich daer. Het resterende volck arriveert. Een Wijn-Prijs op-ghebracht. De *Portugesen* vergiften de water-putten op *Antonio Vaaz*. De onse lieden eenighe schade by een Embuscade van de vyandt. De *Generael Loncq* keert naer 't Vaderlandt. Een Prijs met Wijn op-ghebracht. Den *Ammiraal Pieter Adriaensz.* vertreckt vande Custe. Des vyandts aenval op *Antonio Vaaz*; retireert met verlies. De vyandt doet een proeve op 't *Reciff*, doch te vergeefs. Een Prijs met Swarten op-gebracht. Andere attentaten vande vyandt



op onse Wercken, ende vorder verrichtingen vande onse. Een nieuw vijf-hoeckich Fort gemaect op *Antonio Vaaz*: daer de vyandt verscheyden reysen op attenteert met sijne schade. De onse uyt vreesse van een Vloote uyt Spagnien, verstercken hare Wercken. Een Prijsken aengebracht. De vyandt doet by nacht een aen-val op de Stadt, doch sonder succes. Uytrustinghe van de Vloote onder den *Generael Adriaen Jansz. Pater*, de groote vande Schepen, ende ghetal van gheschut ende volck. Een nieuw Schip vande vyandt by de onse verbrandt in *Porto Calvo*. Ongeluckich vertreck van den Oversten Lieutenant *Eitz*, ende de *Commandeur Dirck Symonsz. van Uytgeest*. De reyse vanden *Vice-Amirael Banckert* naer 't Eylandt *S<sup>a</sup> Helena*: ligghen aen 't Eylandt tot den lesten *Augusti*; sien 't Eylandt *Ascension*: keeren in *October* in 't Vaderlandt sonder yets verricht te hebben. Den tocht vanden *Commandeur Dirck Symonsz.* naer de *Bahia*: nemen dry Bercken by *Morro S. Paulo*; varen de Rievier op, en verbranden daer een nieuw Schip: veroverden daer naer noch een Schip met 280 *Negros*, ende keeren naer *Pernambuc*. De reyse vanden *Commandeur Dirck de Ruyter* tot aen *Cabo de Tiburon*. De voyage van den *Ammirael Pieter Adriaensz. Ita*: komt aen *S<sup>t</sup> Vincent*: aen *Isla Blanca*: aen *Isla de Vacca*: verzeylt naer *Cabo Tiburon*, alwaer den *Commandeur Dirck de Ruyter* onder sijn vlagghe neemt. Een Schip ghenomen met Suyckeren ende anders. Beschrijvinghe vande *Caimanes*. Kommen ontrent de *Havana*, ende verdestrueren daer eenighe Schepen: jaghen veel, doch vanghen weynich. Den *Commandeur Jan Gijbertsz. Boon-eter* komt by den *Ammirael*. Den *Ammirael Pieter Adriaensz.* keert naer 't Vaderlandt: ende de *Commandeur Boon-eter* naer de *Caribise* Eylanden: komt aen de *Barbados*; aen *Isla de Vacca*. De verrichtinghe vanden *Ammirael Pater* vervolcht. De ghelegentheyte van *S<sup>a</sup> Martha* uyt den brief van de Gouverneur *Don Ieronymo de Quero*. Werdt by den *Ammirael Pater* in-ghenomen: die daer naer door de *Caios* naer 't Vaderlandt keert. Voyage van 't Jacht de *Brack*. Neemt een Schip, komende van *Cabo Verde*. 't Jacht *Overijssel* kommende naer *Hollandt*, quijt sich mannelijck teghen de Duynkerckers; *Jan Cornelisz. Lichtbart* werdt daer over vereert. Een korte beschrijvinge vande ghelegentheyte vande Custe van *Brasil*; soo wel by Zuyden als by Noorden de Stadt *Olinda*. Eenighe verrichtinghen van 't Jacht den *Brwyn-visch*, op de Custe van *Africa*.



## Het sevende Boeck.

—  
ANNO  
1630.

Januarius.



Februarius.

**I**n 't voorgaende Boeck hebben wy verhaelt / hoe dat den Generael Loncq met sijne Vloote den ses-en-twintighsten December des voorszeden jaers / van S<sup>t</sup> Vincent een vande Cabo Verdeſe Eplanden was t'zepl ghegaen. Dit langh vertoeven aen de ſelve Eplanden / heeft ſijne vordere reyse oock ſeer verachtert / ende groot onheyl onder 't volck veroorzaect. Want den eerſten Januarij deſes jaers haer bevindende op de hooghde van vijf graden ende ſeven minuten by Noorden den Aequinoctiael, hadden ſp reede onder haer by de acht hondert ſiecken: ende twee Capiteynen Frydach ende Brouwer, overleden. Wierden ſeer ghequeelt vande ſtilten ende contrarie winden / ſoo dat langh ontrent de Linie bleven hangen / ende de Stier-lieden oorordeelden datter om die tijdt harde ſtroomen moeſten gaen om 't Noorden. Den dyp-en-twintighſten paſſeerden ſp eerſt de Linie, ende bevonden haer op ſeven minuten by Zuden de ſelve; een dach ofte twee hadden wel wat koelte / maer daer naer al weder ſilte. Den dertighſten over-ſaghen wederom alle 't volck / ende bevonden dat ſints van S<sup>t</sup> Vincent gheſcheyden waren / daer twee hondert ende ſes-en-beertich gheſtorven waren / ende wel twaelf hondert kranck. Den derden Februarij kregghen eerſt de Braſilſche Cuſte in 't gheſichte ontrent de ſeven graden by Zuden de Linie, acht ofte thien mijlen van landt / ſoo dat noch waren bupten 't gheſichte vande vrandt. Op deſe hooghde hadden ſp verhoopt 't volck te kommen landen / ende haer voornemen in 't werck te ſtellen; maer de windt waepde upt den Zupdt-Coſten / ende de ſtroom hardt om de Noozdt gaende / vielen haer ſoo tegen / dat bupten aller verwachten de Haven van Parnambuc niet konden bezeplen. Liepen derhalven weder t'zee-waerts / ende deden haer beſte om met ſlach-boegghen boven Pernambuc te kommen: maer den vijfden bevonden haer op ſes graden ende thien minuten / ſoo dat een heele graede verlozen hadden; ende gingen inſgelijck noch een dach ofte twee al te rugghe / ſoo dat het Eplandt Fernando Noronha van verre konden beoogghen. Daer naer / weder om de Zupdt winnende / bevonden haer den elfden op de hooghde van ſeven graden ende veertich minuten / ende maeckten haer ghereet tot het voltrecken van haren laſt. Sanderdaeghs namen een Portugees Schip / kommende van Angola, in-hebbende twee hondert Slaven; ende een ander / kommende upt Portugal, van Port à Port, gheladen met hondert ende tachtentich pijpen Wijn / de welcke haer ſeer wel te paſſe quamen. Den derthienden quam 't Jacht de Swaluwe weder by de Vloote / d'welck aen Iſla Fernando Noronha was gheweest / ende hadde daer vijf van ſijn volck aen landt laten ſtaen / van welcke eenighe hier naer inde ghevangenis te Olinda wierden ghevonden. Dooz deſe langh-dupzende ſuckelinghe / was 't volck vande Vloote ſeer verſwackt / ſoo dat in de ſelve maer twee dupſent vijf hondert ende vijfthien gheſonde Boots-ghesellen / ende maer twee dupſent dyp hondert ende vijf-en-twintich Soldaten werden ghetelt / die dienſt konden doen. Oock ſoo hadde de vrandt / dooz dit langh op-houden vande Vloote / waerſchoutwinghe bekomen van den Gouverneur van de Cabo Verdeſe Eplanden / ende upt het volck vande Swaluwe ghenoech ghemerckt / dat de onſe het op Pernambuc ghemunt











# MARIN D' OLINDA *de Pernambuco.*



A De groote kerck S<sup>t</sup> Salvador  
B Clooster der Iesuten  
C Clooster S<sup>t</sup> Francisco  
D t'Gasthuys ende Kerck  
E t'Clooster S<sup>t</sup> Bento

F t'Fort vande Conynagie  
G t'Fort van Iuan d'Albuquerque  
H t'Giethuys  
I Pottenbakerye  
K Stadhuis

L S<sup>t</sup> Pieters kerck  
M Clppen onderwater aen wederfids t'gat  
N t'Hooft op de strand  
O t'Gericht  
P Baecken op een bergh

Q Wech naer t'Recif  
R t'Clooster der Carmeliden

# T' RECIF *de PERNAMBVCO*



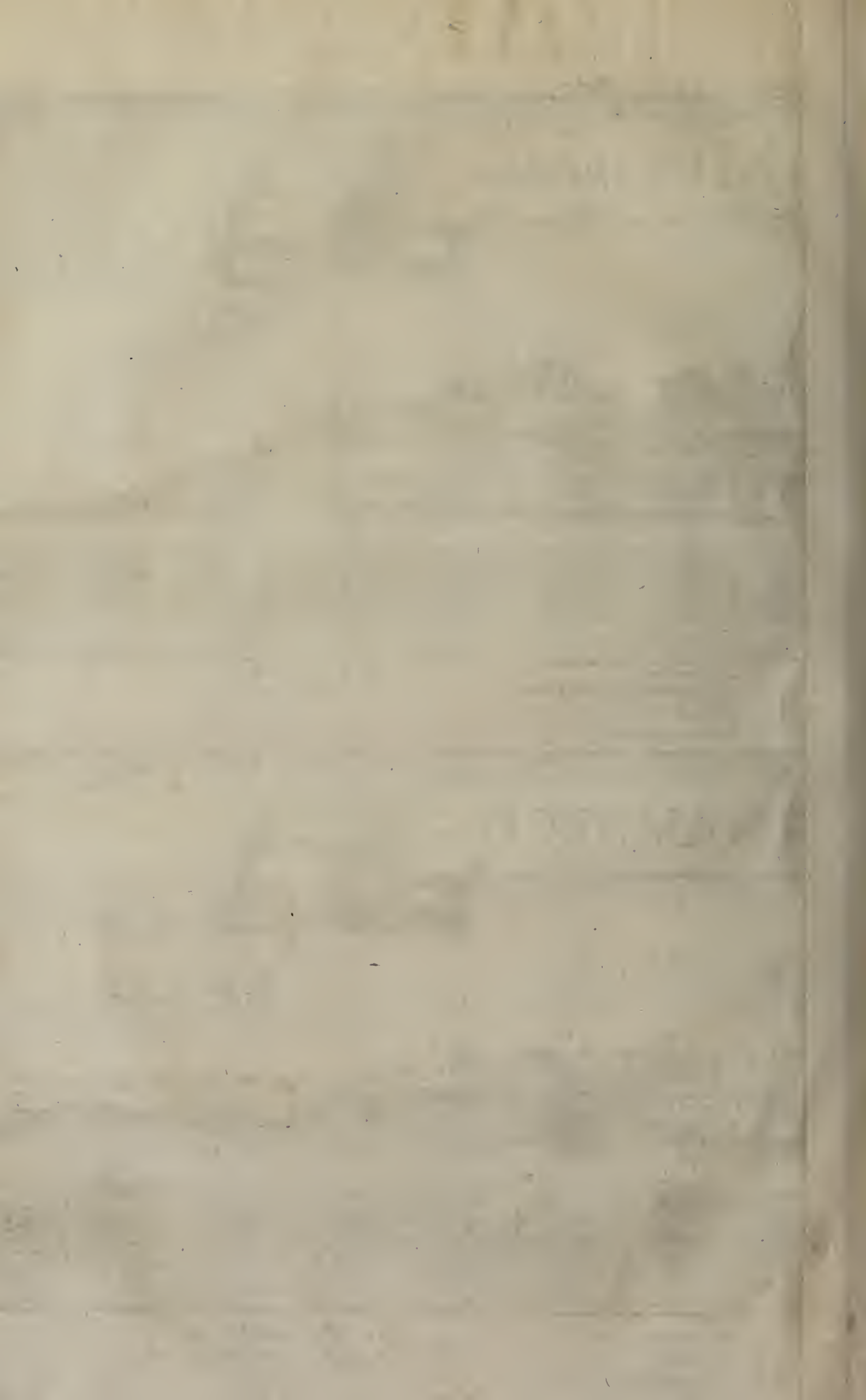
A De kerck Corpo Santo  
B t'Huys vanden Equipagemester

C Het Hooft  
D Het Cruydt huys  
E Het Wacht huys

F De Bateria  
G Kerckhoff  
H Verbrande huysen

I t'Huys vande H. Carpentier  
K t'Huys vande Am. Walbeeck







ghemunt hadden. De Vloote nu weder op de hooghde van Pernambuc ghekommen zijnde / is 't volck / welck met den Colonel Jonckheer Diderich van Wardenburgh hadde te landen / ghebracht aende volgende seshien Schepen: de Maen, Enchuyfen, Swol, Uytrecht, Oragnie-boom, Nassauw, Matanza, Groeninghen, Omlandia, de Fame, Goude Leeuw, Geele Sonne, Post-paerdt, Hollandia, ende de Moorinne: indese Schepen ende Jachten waren een-en-twintich hondert Soldaten / ende by de seven hondert Boots-ghesellen. De Jachten Overijffel ende Muyden ghemant met vijf-en-vijftich Boots-ghesellen / werden ghelast / 's morghens vroech / ten tijde als het exployt soude aengaen / te lopen onder de Stadt Olinda, ende te bespieden ofter ghelegghentheyt was om eenich volck onder de Stadt aen landt te brengen. Het resterende krijghs-volck gheschickt tot het aen-tasten van 't Reciff werdt verscheept in Domburgh ende de Jonghe Prins Mauritius. Oock soo werden vijf-en-vijftich Boots-ghesellen belast te lopen voor 't gat vande Barrette, om te vernemen ofter eenighe ghelegghentheyt was / met Jachten ofte ander vaer-tuych / door de voorszende openinghe / binnen de Reciffen te kommen. Noch wierden inde neghen volghende Jachten / 't Spaensch Fregat, daer den Ammirael Pieter Adriaensz. Ita op soude gaen / de Swarten Ruyter, de Fortuyn, de Brack, de Phœnix, Eenhoorn, Ouwevaer, Meerminne, Frans Prijsken, peder ghemant met twintich Batroosen / tot bestieringhe der selven / over-ghescheept twee Compagnien Soldaten / beyde sterck twee hondert ende drij-en-twintich koppen / ende drij hondert ende vijftich Boots-ghesellen. De Leeuwinne, Swarte Leeuw, Vergulde Valck, de Eendracht van Dordrecht, de Swaen, ende Tercholen werden geschickt om ten tijde dat het seyn soude worden gedaen van in te zeplen / de eerste in te zeplen inde Pozo, (welck is de plaetse daer de Schepen uyter Zee kommende / haer voor eerst met hare volle ladinghe setten) tusschen beyde de Forsten / ende aldaer haer anckers te laten vallen / ende met haer cannon soo veel doenlijck was de selve Forsten te dwinghen / op dat de voorszende Jachten onder 't belejdt vanden Ammirael ondertusschen te ghevoechlijcker mochten vorder in-lopen: dese Schepen waren alleen met haer Boots-volck voorszien. De Generael met de over-ghebleven groote Schepen / en de reste van 't volck soudent sich setten dicht onder het uyterste Forsten op 't Steen-Reciff ghelegghen / om te trachten 't selve met haer swaer gheschut reddeloos te schieten. Dit werdt alsoo ten selven daghe by de krijghs-Raadt besloten ende gheschickt. De Vloote soude noch dien selven avondt naer de wal toe ghelopen hebben / dan de tijdt / wegghen het over-schepen van 't volck / viel te kort / soo dat de Schepen het dien nacht lieten drijven. Des anderen daeghs wierdt alles voorts veerdich ghemaect / om daeghs daer aen het exploict volghens de voorgaende bestecken in 't werck te stellen: teghen den avondt wierdt een teecken gedaen by den Generael, ten eynde men in alle de Schepen ende Jachten een Ghebet soude doen / ende dat voorts een peder Schip sich soude voegen onder ende by de esquadres / daer het onder gheschickt was. Des nachts liet het de Generael om de Zuydt lopen / om des morghens boven de gaten te wesen / ende niet te leeggh te vervallen: maer de seshien Schepen daer de Colonel ende het krijghs-volck in waren / hielden het recht naer de wal toe. Den vijftienden 's morghens bevondt de Generael sich met sijn by-hebbende Schepen een weynich by Zuyden Pernambuc, ende liep niet lieflijck weder ende stil water voor windt naer het Steen-Reciff; soo dat teghen de middach daer voor quam: de Generael ende Ammirael setten het dicht by het Forsten op 't Steen-Reciff ghelegghen / ende schoten gheweldigh op 't selve / als mede op 't ander Forst op 't Landt-Reciff: ende de vbandt weder op haer. De Schepen die gheschickt waren om inde Pozo te setten / ende de Jachten tot het in-zeplen binnen



A N N O

1630.

de Haven / hielden ondertusschen onder zeil / om teghen d'n upzen naer noen (wanneer het hoogh water soude wesen) in te lopen: maer de vbandt die te vozen van de komste onser Vloote was ghewaerschoutwt / hadde 't gat op sijn meeste diepte met ghesoncken Schepen ghestopt / ghelijck mede de Pozo: ende inde Barrette, waer dooz de Major Schutte sijn by-hebbende volck soude aen- byenghen / hadde de vbandt mede een Bercke ghesoncken / ende een pseren keten over 't gat gheschozen; sulcx dat dooz alle de vooznoemde plaetsen niets en konde werden verricht. 'T schijnt dat s'n van onser komste tijdelijcken gewaerschoutwt zijnde / sich selven hadden in-gebeeldt / dat de onse het alleen dese wegghen te water souden besoecken / ende dat s'n dese gaeten wel ghestopt hebbende / niet voozders vande Vloote en hadden te vreesen. De onse daer-en-tusschen hielden aen met schieten op de Forten tot 's avonds toe / doch richten weynich daer mede upt / dooz dien de koghels op hare Forten niet en hechten / ende dooz de beweginghe vande Zee weynich doel gheschoten konde werden: daer ter-contrarie de vbandt onse Schepen seer wel konde raecken; soo dat eyndelingh met de Schepen die wat te dicht onder de wal laghen / ghenootsaeckt waren 's nachts af te korten. Den Colonel Jonckheer Diderich van Wardenburgh, die den veerthienden voozleden met seshien Schepen onder 't beleydt van de Schout by nachte Claes Cornelisz. Melck-meydt, ende den Commandeur Dirck Symonz. van Uytgeest, vande Generael was ghescheyden / ende naer de wal toe gelopen den vijfthienden 's morgens nevens 't landt al Noozdt ten Westen aen: dan alsoo de Chaloupen noch niet by hem en waren ghekommen / en konden ontrent Rio Tapado (daer anders gheen quade gheleghentheit was) niet landen: maer de Chaloupen daer naer by hem ghekommen zijnde een weynich by Zupden Pao amorello: heeft de Colonel sijn volck in acht groote Chaloupen ende voozts Booten ende Schuyten over-ghescheept / ende is selfs eerst aen landt ghesprongen / ruym twee upzen gaens by Noozden de Stadt Olinda; in 't ghesichte van eenighe weynighe Portugesen / soo te voet als te peerde / die op haer doen letteden. 'T volck werdt al stracx in slach-ordze ghebracht ghelijck het lande; doch en konde niet wel al by daeghe aen landt kommen; soo dat de ghelande haer neder legghden op strandt; ende werden Wachten upt-ghestelt aen de zijde van de Bosschen. Ende lande voozts de reste van 't Krijghs-volck / nevens d'n hondert Boots-ghesellen tot den treyn / sonder dat de vbandt haer eenighe veranderingh ofte schade dede. 'S anderdaeghs 's morghens heel voozgh verdeelde de Colonel sijn volck in d'n Regimenten. De Lieutenant Colonel Eltz hadde de vooz-tocht / sterck neghen hondert ende vier-en-dertich koppen / waer onder waren ontrent de hondert vierders / die onder 't beleydt van Capiteyn de Vries langhs strandt vooz-upt togen. De Lieutenant Colonel Steyn-Callenfels leyde het Bataillon, sterck dupsent ende neghen-en-veertich koppen: de Major Foucke Honx hadde de Arriere-garde met neghen hondert ende vijf-en-tsestich man. Met dit volck ende in dese ordze is de Colonel langhs de strande naer de Stadt toe ghetrocken: en ghemoeten gheen vbandt / vooz dat quamen aen Rio Dolce, alwaer de vbandt sich hadde gheleght aen de over-zijde van 't Kievierken / sterck ontrent acht hondert mannen / achter een retrenchement / welck s'n daer metter haest hadden op-gheworpen; ende hadden daer-en-boven 't Kievierken tot haer voozdeel / welck wel tot aen de middel van een man diep was. Hier ontstondt een tzeffen tusschen de vbandt ende onse Avantgarde, daer de Colonel sich by hadde begeven / ende trock selfs vooz-aen: doch eensdeels wegghen de schrick vooz onse twee veldt-stuckens / die onder de vbandt speelden; ten anderen dooz 't hardt aen-dzinghen van onse Soldaten / die haer niet en ontsaghen met groote ceuragie in 't Kievierken te begheven / heeft de vbandt dit sijn voozdeel verlaten /



verlaten / ende is naer 't Bosch toe ghevlucht / achter-latende vele ghequeste: vande onse en werden hier maer dyn gewondt. De onse wat voorder aen ghemarcheert zijnde / verthoonde sich een ander troupe vande vbandt / doch en hieldt mede gheen standt / naer dat onse velt-stuckens gheproeft hadden. De Colonel siende dat alle des vbandes volck welck sich op strandt verthoonde / soo spoedelijck voor de onse weeck / dede sijn volck te harder voort-dringhen: ende nu dicht by de Stadt gekommen zijnde / taste de selve op dyn verschenden plaetsen aen. De Avantgarde sloegh de rechter-handt op / langhs een wegh deur de Bosshagie gemaect / naer het klooster vande Jesuiten; (welcke ghelegghentheyt door een ghevangen Portugees was aen-ghewesen: ) doch achter aen 't selve kommende / ende 't volck met groote couragie op-klimmende / vonden de Poorte ghesloten / soo dat die met gheweldt moesten open-breken: vonden hier harder tegen-weer als noch pewers hadden vernomen / niettemin met alle gheweldt in-dringhende / soo is de vbandt ghevlucht / naer-latende seven ofte acht dooden / ende vele ghequeste. De Battaillon nam de middel-wegh / ende treckende door een enge strate / quam tusschen het Franciscanen ende Jesuiten Klooster recht inde Stadt / op een tamelijcke hooghe / alwaer de grootste Parochie-Kerck staet; sulcx dat van daer met de musquetten in 't kleine Noorder-Fort / op strandt ghelegghen / konden schieten: vonden wel aen een enge passagie een wepnich teghen-weer / doch naer dat dyn of vier Portugesen hadden neder-ghemaect / nam de reste de vlucht. De Major Foucke Honx met de Arriere-garde was daer-en-tusschen ghekommen tot aen des vbandts Trenchen / ende 't Noorder-Fortjen / daer vier stuckens op laghen / ende hadden daer in een Nederlandtsche Constapel. De vbandt hier seer hardt aen-ghecast werdende / ende insonderheyt vernemende / dat de onse reede inde Stadt ende boven haer waren ghekommen / werdt flaeuwhartich; ende verliet alle sijne Wercken die dicht onder de Stadt laghen / ende de onse klommen daer strax over; ende wierden soo volkommen meester vande Stadt Olinda. Middeler-tijdt dat het volck met de Colonel hier mede besich waren / quam de Major Schutte (welcke de Generael af-gesonden hadde / nevens den Ammiraal, ende vijf hondert man soo Soldaten als Boots-ghesellen) mede aen landt aen de Zuidt-zijde vande Stadt: doch eer dit volck te deghe in ordre was ghebracht / was de Colonel al meester van alle de Wercken des vbandts / soo dat sy mede onverhindert in de Stadt trocken. Den dach hier mede by-naer ten eynde ghelopen zijnde / ende 't volck gheraeckende aen 't plunderen / vele oock soo moede ende mat wesende / wegen den gantschen dach te marcheren langhs strandt inde groote hitte / ghebreck van water ende andere onghemacken / en konde de victorie niet verbolcht ofte pets verders op des vbandts Forten / die op 't Landt-Reciff laghen / werden ghedaen: maer de Officieren hadden ghe-noech te doen om 't volck te bestellen op de noodighe wachten / teghen het invallen vande vbandt / die byten de Stadt was. De Inwoonders van Olinda, hadden niet teghenstaende het verbodt vande Gouverneur Matthias d'Albuquerque, meest alle haer beste goederen te vozen daer ynt ghevlucht / soo datter alleen werden ghevonden / twee hondert kisten Supckeren / eenighe Wijnen / en verschenden Koopmanschappen / diese niet wel hadden konnen wegh kriegen / de welcke met groote disordre wierden by de Soldaten verhoft ende verslinghert / eer men daer eenighe ordre op konde stellen. Des anderen daeghs 's moorghens dede de Gouverneur Albuquerque ontrent een upze voor dach / op 't Reciff alle de Pack-huyzen die vol Supckeren ende andere goederen laghen / in vbandt steken: ten deele om dat hem wilde wrecken over de Inwoonderen vande Stadt / die haer goederen tegen sijn verbodt ghevlucht / ende de Stadt (naer sijn segghen) soo leelijcken verlaten hadden: doch meest



ANNO  
1630.

om dat wel speurde dat de selve niet en konde beschermen / ende dat dus doende / de onse de meeste vrucht van hare victorie teffens soude benemen. Men houdt voor seker dat door desen brandt wel seventhien duysent kisten Supkeren / een groote deel Brasilie-hout ende andere Waren verbrandt zijn: hoe-wel 't segghen vande Portugesen seer in desen verschilde / eenighe de schade wat minder / andere oock grooter maeckende. Daer verbranden mede by de twintich Schepen ende Bercken; soo dat een Portugees Capiteyn Gil Correa de Castel Blanca in sijn brief aende Koningh de schade begroot op twee millisenen Ducaten. De vbrandt hielt daer-en-tusschen sijne Forten op het Steen ende Landt-Reciff noch beset. De Generael, Ammirael, ende Vice-Ammirael quam den desen moezhen mede inde Stadt; ende daer werdt orde ghestelt om den brandt die de Swarten in eenige Hupsen hadden gesticht / te blusschen. Ende also dese Swarten onder schijn van vriendschap seer groote moet-wil pleegghden / ende veel goeds wech slepften / soo werdt goet gebonden alleen eenige weynighe tot noodige diensten te behouden / ende de reste voortz upt de Stadt te verduyven / ende sich van desen onnutten hoop te ontslaen. Voortz alsoo de vbrandt sich ontrent de Stadt hier ende daer verthoonde / werdt noodich geacht alle de Alleen met voort-wachten wel te versien: doch men bevondt de selve soo vele te wesen ende de Stadt soo groot ende woest / (want licht al op heubelen ende berghskens die een over d'ander commanderen) dat onmoghelijk wierdt gheoordeelt alle de aen-komsten te besetten / ofte de Plaetse naer den eysch te fortificeren; wesweghen dan gheradener bevonden / 't volck op de hoogste plaetsen van de Stadt wat by een te trecken / de weggen af te snijden ofte te sluyten / ende de beneden Stadt voortz open te laten liggen. Door dese verrichtinghen / als mede dat het volck noch soo vermoeyt was / en wierdt desen dach niet vorders teghen de vbrandt voort-ghenomen. Sanderdaeghs wierden alle de siecken aen landt gebracht / om te ververschen; ende des nachts werdt de Lieutenant Colonel Steyn-Callenfels nevens den Ingenieur Commersteyn niet eenighe vier-roers ghesonden om des vbrandts fort / liggende op 't Landt-Reciff tusschen de Stadt en 't Dorp aen de Haven / te besichtighen. Daeghs daer aen wierdt de Alfandega inde Stadt gheopent / inde welke gebonden werden veel Amunitien / als Bus-krupdt / Lonten / Loot / ende andere behoeften / alsmede eenige Lijnwaten. Den twintighsten werdt den Oversten Lieutenant Steyn-Callenfels ghelaest 't fort op het Landt-Reciff ghelegen / met ses hondert man te bespringhen; hy vertrock upt de Stadt naer 't ondergaen vande Sonne / ende naderden 't fort naer het verdupstere vande Hane / meynende 't selve te beklimmen; doch wierden de Leeren die met genomen hadden / te kort bevonden; ende de vbrandt wacker gheworden zijnde / schoot seer fel op de onse met achthien stucken: jae selfs onse Granaden / door dien soo langhsaem aen-ginghen / wierden by de vbrandt te rugghe gheworpen / ende deden onder ons volck groote schade / soo dat met verlies van eenighe / ende vele ghequeste weder te rugghe quamen / dewijl saghen dat op die voet niet en was upt te richten. Des anderen daeghs is 't volck inde Stadt volgens voortgaende resolutie van beneden ghevoert / ende op 't hooghe vande Stadt ghelegeert; alle de straten zijn ghestopt / ende gheretrencheert teghen den aen-loop van de Portugesen / ende haer onder-hebbende Brazilianen. De Generael hadde daer-en-tusschen door de Vice-Ammirael ende andere Scheeps-Capiteynnen naerstich doen besichtighen de gantsche ghelegentheit vande Barrette, ende liet den twee-en-twintighsten aen de Colonel weten / dat naer het oordeel van hun alle / van dese kant / ende door dit gat / de meeste af-breuck aen de vbrandt was te doen / ende hem alle toe-boer af te snijden: ende hoe-wel de vbrandt vast besich was om een Batterijken op te werpen / om twee stuckkens op



op te planten/ tot verhincleringhe vande passagie/ dat hy oordeelde 't selve lich-  
telijck soude konnen overrumpelt werden: versoekende dat de Colonel hem  
op 't spoedichste volck soude senden om dit uyt te voeren: de Colonel ende  
Krijghs-Kaedt des anderendaeghs over desen voozslach vergadert zijnde / en  
vonden den selven niet gheraden / ten deelen om dat oordeelden het landen aen  
die plaetse al te ghevaerlijck te wesen; doch meest om dat sy ondienstich achten  
hare macht soo verre vanden anderen te verdeplen; ende vonden het veel beter  
te wesen des vbandts voort op 't Landt-Reciff met approches te naerderen/ende  
't volck uyt de Stadt derwaerts aen te voeren; desweghen dan stracy wierdt  
ghevallen aen 't maecten van schans-korven / ende het besorghen van andere  
noodtwendigheden. Hier mede werden noch twee ofte dyp daghen omghe-  
bracht / ghelijck mede om eenighe aen-komsten tot de Stadt teghen het aen-  
lopen vande vbandt te voozsen. Soo dat eerst den seven-en-twintighsten  
's avondts / den Oversten Lieutenant Adolf vander Eltz naer 't selve voort is  
uyt-ghetrocken: ende werdt by de onse dien nacht noch een retrenchement op-  
geworpen wel by-naer een mans lenghde hoogh; niet tegenslaende de vbandt  
den gantschen nacht uyt beyde Casteelen heftich met canon naer ons volck  
schoot / doch sonder schade te doen. De volghende dagh werdt om-gebracht  
met geschut te landen ende te planten; soo dat men den eersten Martij op 't voort Martius.  
heeft begonnen te schieten met dyp halve cartouwen/ ende dyp stuyckens schie-  
tende dyp pondt persers: die van 't voort schoten mede seer dapper / doch deden  
de onse weynich schade. S'anderdaeghs 's morghens naer dat de Colonel  
selfs inde approches was ghekommen/ ende de onse met den dach weder hadden  
aen-gevangen te schieten/ hebben die van 't voort/ by de Portugesen genaemt  
S' Jorge, een witte Wlagghe op-ghesteken / ende een Capiteyn uyt-ghesonden  
om te parlementeren; ende zijn eyndelijck veracordeert / datse met haer ghe-  
weer souden uyt-trecken / sonder Dendel ofte vbrandende Lonten / ende naer  
dat den eedt souden hebben ghedaen/ in ses maenden teghen de onse gheen wa-  
penen te ghebruycken / over de Rievier gheset werden / om vzelijck te landt-  
waert in te trekken. Op dese conditien zijn uyt 't selve voort ghetrocken tus-  
schen de tachtentich en neghentich mannen: maer uyt-gekommen zijnde/  
en wilden eenighe den eedt niet doen/ soo datter veertich werden ontwapendt/  
en ghevanckelijck naer de Stadt Olinda ghebracht: de andere zijn met haer  
gheweer over-gheset: de Gouverneur van dit voort was Capitain Antonio de  
Lima. Ondertusschen isser een Schuyte over-ghesonden aen 't Casteeltjen op  
het Zee-Reciff liggende / om 't volck af te vraghen / of sy op de selve conditien  
mede wilden af-trekken; sy versochten dyp daghen uyt-stel / om ondertusschen  
aen de Gouverneur Albuquerque te schrijven; twelck hun plat af-gheslaghen  
zijnde / ende sy gheen uyt-komste siende / zijn eyndelijck mede gheacordeert/  
ende ontrent ten vijf uren 's avondts af-gehaelt / ende aen 't vaste landt  
gheset / wesende vijftich in ghetale: daer commandeerde Manuel Pacheco de  
Guyar. In 't eerste voort S' Jorge werden gebonden vier-en-twintich persere  
stukken / schietende sommighe thien ende sommighe vijf pondt persers / ende een  
metale stuck/ schietende acht pondt perser/ ende ontrent vier dupsent pondt bus-  
pulver. In 't tweede vijftien metale stucken / ghemerckt met de Wapen van  
Portugal, ende eenighe met de Wapen van Philippus de tweede ende derde/  
zijnde meest halve cartouwen/ en een metale slange / die op de sijde schadeloos  
was gheschoten; veerthien vaetsjens pulver / elck van hondert ende twintich  
pondt / eenich nat ende bedorven; nevens meer andere Krijghs-behoefsten.  
Den derden Martij, naer dat een publique Danck-segginghe was ghedaen/  
weghen de overwinninghe / die Godt verleendt hadde / soo is den Oversten  
Lieutenant Steyn-Callenfels ghelaft een tocht te doen naer 't Eplandt van



ANN O  
1630.

Antonio Vaaz, liggende dwars teghen over het Doorp van 't Reciff, ende alleen by een Kieviere daer van ghescheyden: alwaer een schoon klooster lagh: dat Eplandt streckt sich Zuydt-waerts op/ tot aen de Affogados, dooz de welcke het vande Vergea werdt af-gesneden/ ende langhs sijn West-zijde van 't vaste landt by een Kieviere die van dos Affogados voornemt/ ende voozder upt het binnen-landt af-komt. Den Oversten Lieutenant over-kommende/ en vondt daer geen volck/ soo dat hy sonder slaghe ofte stoot het klooster bemachtichde. Ten selve daghe/ naer dat men 't gat vande Haven hadde af-ghepeylt/ sijn eenighe Schepen en Jachten binnen ghekommen/ ende alle de groote Chauloupen tot binnen het Reciff gelopen/ alwaer een seer bequame plaetse is/ niet alleen om te setten/ maer oock om de Schepen kiel te halen/ ende schoon te maken. Sanderdaeghs sijn de veertich ghevanghene Soldaten/ naer dat den eedt hadden ghedaen/ mede te landt-waert in ghesonden. Ende is den selven dach in-ghekommen 't Jacht de Phoenix, mede brenghende een Schip/ welck verovert hadden/ kommende upt de Bahia de todos los Santos, ende gheladen met dyp hondert en thien kisten Supckeren/ thien kisten met Tobac, ende eenige tonnekens geconfijte Gember. Den vijfden wierden derthien Soldaten van des Colonels Compagnie/ die upt-ghegaen waren om eenige Beesten te halen/ by tseventich Portugesen aen-ghetaft/ ende hoe-wel sy haer dapper weerden/ en wel vijftien van de vbandt neder maeckten/ sijn maer vier van haer ter nauwer noodt weder te rugghe ghekeert. Des avondts is Capiteyn Daye upt-ghetrocken met ontrent hondert mannen; de Portugesen mernden hem te bedriegen/ ende in te locken/ met veertich Beesten die sy vooz-upt stierden/ doch hy haer voornemen merckende/ was op sijn hoede; ende is naer een harde schermutsel/ waer dooz de vbandt veerthien ofte vijftien dooden bequam/ sonder eenich verlies van de sijne weder binnen ghekommen. Des anderendaeghs is 't Jacht de Brack met een-en-dertich kisten Supckeren af-gheveerdicht om in 't Vaderlandt te boodtschappen 't ghene in Brasil tot die tijde toe was verricht. Den negenden werdt een Scheepken op-ghebracht/ welck de vbandt was ontnomen/ gheladen met Sout ende Visch. Den thienden werdt een Biddach by ons volck ghehouden/ om Godt vooz 't voozgaende te dancken/ ende sijnen Zeghen ende hulpe in toe-kommende af te Bidden.

Mer wy verhalen 't ghene sich vorder hier heeft toe-ghedragen/ sal het dienrich wesen dat wy een wepnich spreken vande ghelegentheyt ende groote van de Capitania van Parnambuco. Dese is wel een vande groooste Capitaniën die in gantsch Brasil bewoont werden: want streckt sich upt naer het Zuyden tot aen de Kieviere S' Francisco, dooz de welcke sy gheschenden wordt vande Capitania vande Bahia de todos los Santos; ende naer het Noorden tot aen de Capitania van Itamaraca; hebbende tusschen dese limiten by-naer tsestich mijlen langhs de Custe. Den Engenaer van dese Capitania was/ ten tijde ons volck daer quam/ Don Duarte d'Albuquerque, woonende in Portugal, ende ghetrouwt met de Dochter vanden Conde de Basto; dese hadde sijnen Broeder Don Matthias d'Albuquerque, oudt ontrent de ses-en-dertich jaeren/ daer gesonden/ om in sijnen naem de Capitania te Gouverneren; welcke onghеваer vier maenden te vozen ghelandt was aen Porto Calvo met tseventich Soldaten/ ende was te Olinda gekommen eenigen tijdt te vozen eer de onse de Stadt aen-tasten. De Portugesen bewoonden in dese Capitanie elf Plaetsen; van welcke de eerste ende voornaemste was Olinda, ghelegghen op de hooghde van ontrent acht graden by Zuyden den Aequinoctiael. Dese Stadt was seer wel ghelegen by den oever vande Zee/ ende verthoonde sich seer fraey ende lustich van buyten aen-kommende: hadde op 't hooghste van de Stadt een schoon ende wel gebouwt klooster der Jesuiten/ seer rijck van in-komsten/ hebbende

vele



vele Hupsen/ Landerpen/ ende Beesten/ allenthalven binnens landts: hadden oock meest alle de Brazilianen van dit gheweste op haer handt/ ende regeerden die naer haer wel-geballen. De Stadt hadde daer by noch een klooster van Capuchinen; ende by de strandt een groot klooster van Dominicanen; ende wat opwaerts noch een S<sup>t</sup> Bento genaemt / mede groot ende wel ghebouwt/ boven desen noch een Vrouwen-klooster/ Concepcion de Noftra Sennora geheten. In alle dese kloosters mochten wesen onghevaer hondert en dertich Geestelijke personen. De Prochie-kercke van dese Stadt wierdt ghenaemt S<sup>t</sup> Saluador, seer wel ghebouwt: een tweede Prochie-kercke was ghenaemt S<sup>t</sup> Pedro; beneffens dese was daer noch een kercke ghenaemt Misericordia; daer het Gast-Hups by lach / boven op eenen Bergh / midden inde Stadt; ende een wepnich daer beneden noch een kercke Noftra Sennora del Emparo ghenaemt / ende noch wat verder een kercken ghenaemt Noftra Sennora de Guadalupe: ende voorts op eenen hoogen Bergh vast aen de Stadt een kercke ghenaemt Noftra Sennora del Monte; eyndelijck noch een kercken dyp of vier musquet-scheuten vande Stadt ghenaemt S<sup>t</sup> Amaro. De Stadt was aen de strandt geretrencheedt van S<sup>t</sup> Francisco tot achter S<sup>t</sup> Bento, maer niet te landts waert in. De Inwoonderen (behalven de Geestelijke personen) maecten upt / jongh en out ontrent de twee dupsent Zielen; ende upt dit gheal vier Daendelen Burgheren van hondert en twintich / van hondert / ende van tachtentich koppen: daer laghen mede ordinaris dyp Daendelen Soldaten/ die elck van hondert koppen behoorden te wesen / dan waren ghemepnlijck qualijck elck tachtentich sterck. Onder de Burgers waren over de twee hondert wel-ghestelde koop-lieden/ eenighe twintich/ eenighe dertich / ende sommige oock wel vijftich dupsent Crusaden rijck gheacht. Van de Stadt af naer het Zuyden tussche de Rieviere Bibiribe ende de Zee streckt sich een smalle reep landts af / op welckes eynde een Dorp lagh / ghenaemt Reciffe, daer alle de goederen gheladen ende ontladen wierden; daer oock veel volcks woonde: ende ontrent het midden van dese smalte / welck by-naer een mijle langh is / in volle Zee / is de Pozo, daer de groote Schepen ten ancker moeten kommen; hier is ordinaerlijcken achthien ofte neghentien voeten waters. Nu teghen over dese Pozo op 't eynde van het Steenen-Riff (welck sich langhs de Custe van Brasil hier henen streckt met verscheiden openinghen) lach een Fortjen ofte ronden Thoozn van seer harde steen upt de water op-gebouwt al voor vele jaren: ende dwars daer teghen over op 't Landt-Riff, ofte den boornoemden smallen reep / lach 't Fortjen by de Portugesen ghenaemt S<sup>t</sup> Jorge. Dusdanighe was de ghestalte vande Stadt Olinda, doen de onse de selve in-namen/ in voegen verhaelt. De tweede Woonplaetse van dese Capitania was de Vlecke Garasu, gheleghen van Olinda vijf mijlen naer het Noorden/ recht over 't En-landt Itamaraca, binnens landts / van welckes gheleghentheyt hier naer op ander occasie breeder sullen spreken. De derde was 't Dorp Reciff, daer reede van hebben ghesproocken / om de gheleghentheyt van Olinda wel upt te beelden. De vierde was Moribeca, vier of vijf mijlen van 't Reciff te landt-waert in. De vijfde S<sup>t</sup> Antonio do Cabo, seven of acht mijlen by Zuyden 't Reciff nevens de Cabo S<sup>t</sup> Augustin. De sesste was S<sup>t</sup> Miguel de Poyuca, thien mijlen van daer: de zevende het Dorp Serinhain, derthien mijlen. De achtste / de Woonplaetse van S<sup>t</sup> Gonfalso de Vna, twintich mijlen van 't Reciff. De negghende. O Povaçon de Porto Calvo, vijf-en-twintich mijlen van 't Reciff. De thiende het Dorp ofte Vlecke van Alagoa del Nort, ontrent veertich mijlen. De elfste Alagoa del Zul, wat meer als veertich mijlen van 't Reciff Benevens noch andere mindere Woonplaetsen / ende de Dorpen (welcke sy Aldeas noemen) vande Brazilianen / vande welke wy elders breeder sullen spreken.

Voorts



ANN O  
1630.

Doorts soo wierden in dese Capitania ghetelt tseventich ende meer Ingenios ofte Supcker-Molens / ( 't rechte ghetal sullen hier naer noch ervaren ) van welke sommighe soo groot zijn / ende van sulcken omslach / dat het Dorpen schijnen te wesen / wegen de menichte van lieden die daer in ende om her woenen : alle welke soo veel Supckeren maeckten / dat jaerlijcx tachtentich ofte negentich soo Schepen als Bercken met Supckeren ende Brasil-hout / alleen upt dese Capitania wierden af-ghesonden naer Portugal ; naer 't bericht van vele die ettelijke jaeren daer ghewoont hebben : de welke mede ghetuyghen dat het ghebeurt is / dat op eenen dach upt de Haven van Olinda vertrocken veertich Schepen vol-laden met Supckeren / ende datter noch wel voor soo vele Schepen ladinge bleef liggen inde Pack-Hupsen / bukten alle 't Supcker welck noch inde Ingenios was ; een groote ende by-naer ongelooflijke menichte van Supckeren / de welke nochtans wordt bevesticht van vele eerlijke lieden die 't wel behoorden te weten. Om dese Heulens aen 't wercken te houden wierden gerequireert een seer groot getal van Swarten ; soo dat jaerlijcx vele Schepen van Angola ende andere ghewesten van Africa , af ende aen voeren. Bevindende by de Registers daer van ghehouden / dat van Angola alleen inde jaeren 1620. 21. 22. 23. wesende vier jaeren / op de Capitania van Parnambuc zijn af-ghescheept vijftien dupsent vier hondert ende dertich Swarten : upt de welke de Koningh van Spagnien seer groote nuttigheden ontfingh. De grondt van dese Capitania is deur-gaens goet / de Berghen niet te hoogh / tusschen beyden schoone Vallepen / die seer vruchtbaer zijn / ende bequaem tot de plantinghe van Supcker-Kiedt ; daer mede overbloedich beplant zijn ; hoe-wel oock vele gheberghen zijn / als Masurepe, Moribegue, Zebaatan, Poyuca, waer het Kiedt oock op de hooghte wast / ende schoonder als in sommighe Vallepen / door dien een stercken substantieusen grondt heeft / die niet licht zijn vochtigheyt verliest. In dese Capitania werdt mede gevonden het meeste ende beste Brasilie-hout / ghelijck 't selve bekend is aen alle die 't Verw-houdt zijn ghewoon te verbefighen : wordt daer allenthalven inde Bosschen gevonden / doch meest in 't Bosch by de Portugesen ghenoemt El Gran Matto do Brasil, ontrent seshien mijlen van Olinda ghelegghen : den principalen handel van dit hout wierdt ghedreven in S<sup>t</sup> Laurenzo, een kleyn Vlecke / welck wy hier vozen hebben over-gheslaghen. Dese Capitania heeft mede seer schoone blacke landen / bequaem tot weyden / waer door hier een groot ghetal Beesten werdt onder-houden ; soo dat om kort te maecken / ( alsoo naerder ghelegghentheyt sullen vinden om dit alles met meerder omstandigheden ende sekerheyt af te beelden ) dese Capitania van Parnambuc gherekent wierdt het Paradijs van Brasil, ende soo goet gheestimeert als een Koninghrijck. Dit by maniere van tusschenreden gheseght zijnde / vande gestalte ende ghelegghentheyt van dese Capitania ; sullen nu voortvaren tot het verhael van onser verrichtinghen / de welke wy hier vozen ghelaten hebben op den thienden Martij. Naer de veroveringe van de Stadt Olinda ende omligghende fozten / hadde de Gouverneur Matthias d'Albuquerque sich gheretireert ontrent anderhalf mijle West-waert vande Stadt / by de Supcker-Molen van Francisco Montero ; wierp daer dyn ofte vier Loop-Schanzen op / daer by vijf of ses psere stucken op plante van kleynder importantie / seer onversien zijnde van Ammunitie ende allerhande Krijghs-behoefden ; hadde by hem ten minsten dupsent Portugesen / die wel musquetten / roers ende zijdt-geweer by haer hadden / maer weynich kruydt en loodt ; ende daer benevens wel dyn dupsent Brasilianen ghewapent met bogen ende pijlen ; die upt de Bosschen ende Struwelen schade deden : konde oock meer Inwoonders op ontbieden alser Wapenen ende Ammunitie ghenoech ware gheweest. Hem daer stracx te vervolghen / ende 't volck dat sich daer allenskens versamelde /



melde/ te verſtropen/ hadde een noodige ende groote ſaecke geweest/ ende had-  
de ſpoedelijck onſe victorie konnen brengen tot het ghewenſchte eynde. Van  
de onſe hielden haer te langhe beſich met het verſekeren vande Stadt; ende en  
waren van des vbandts toe-ſtandt ende de middelen en wegen om hem te ver-  
volghen niet al te wel onderricht/ vooz dat hy hem in deſe plaetſe ghebaſt ende  
een Legher gheleecht hadde/ welck wy voort-aen/ volgende daer in de Portu-  
geſen/ het Arreyal ſullen noemen. Den elſden Martij quamen vooz het Reciff  
op de Kieede de neghen Schepen die noch aen de Vloote onbzaken; Oragnien;  
de Waſſende Maen, de Tiger, de Sonne-blom, Adam en Eva, Concordia, den  
Ouden S' Jan, Diemen, en den Ouden Oragnie-Boom: daer mede quamen d'n  
Politique Raden/ M<sup>r</sup> Jehan de Bruyne, Philips Serooskercken, ende Horatio  
Calandrini; als mede den Overſten Lieutenant Alexander Seton, met ſes hon-  
dert ende vijf-en-tſestich Soldaten; veel Gheſchuts/ Ammunitie/ ende andere  
krijghs-behoefſten. Des anderendaeghs ende volgende wierdt het volck ge-  
landt/ ende de gantsche krijghs-macht gereparteert in d'n Regimenten. Den  
veerthienden wierdt den Overſten Steyn-Callenfels upt-geſonden met ontrent  
ſes hondert man/ om des vbandts contenance te beſichtigghen/ ende rebenge te  
ſoecken wegghen 't volck/ welck hy de vbandt tuſſchen 't Reciff ende de Stadt  
wierdt doodt geſlagen/ ende die hier ende daer verrast wierden alſe upt-togen  
om Oragnie-appelen ende andere verberſinge te plucken. Hy trock tot ontrent  
een plaetſe/ alwaer Albuquerque (naer 't raport van twee gevangens) lagh met  
twee dupsent man/ ende twee ſtucken gheſchuts; ende ſcharmutsceerde met de  
vbandt; doch alſoo daer een geweldigen regen in-viel/ naer dat de vbandt ta-  
melijcke ſchade hadde gedaen/ ſoo retireerde ſich met verlies van vier dooden/  
ende twintich ghequetſte; bzacht de twee voornoemde ghebanghens mede/ de  
welcke verklaerden dat de Capiteyn van 't Fort S' Jorge, genaemt Antonio de  
Lima, ghevangen was/ ende die van Casteeltjen op 't Water-Reciff ontlopen;  
werdende beyde beſchuldicht haer in deſe deſenſie van hare plaetſen niet wel  
ghenoegh te hebben ghequeten: alſmede dat Albuquerque van gheen quartier  
tuſſchen ons ende hem en wilde hoozen; ende ſelfs ſijn Biecht-Vader/ weſen-  
de een Capuchijn/ niet wilde ranſoeneren. Deſen dach wierdt hy de onſe den  
Politiquen Raedt/ volgens de ordze in 't Vaderlandt ghegeven/ in haer ampt  
ende bedieninghe gheinſtableert. Des anderendaeghs 's morgens verthoon-  
de ſich een troupe vande vbandt te peerde aen d'ander zijde van 't Reciff ende  
't Fortjen/ welck beneden de Stadt aen de Zee lagh/ dan alſooder een ſcheut  
met canon wierdt ghedaen upt het Fortjen/ welck een man te peerde weggh  
nam/ ſoo begaf dit volck ſich weder te rugghe. Daeghs daer aen heeft men  
Commiſſarifen geſtelt over de Divzes ende Ammunities; ende is gereſolveert  
't gheboomte rontom het Klooster af te houwen/ ende de Hupſen die daer in  
ſtonden/ te verbranden/ om beter van ſich te konnen ſien/ ende te verhoeden  
dat de vbandt bedeckt/ de onſe niet en konde beſpringhen; 't welck datelijcken  
met vijf hondert mannen is begonnen. Den achthienden heeft men Raedt  
ghehouden over de noodige Fortificatien/ ende goedt ghevonden het Klooster  
op Antonio Vaaz te betrencheen tegghen den in-val vande vbandt van 't vaſte  
landt: ende op het Landt-Reciff een Schanſe te liggen met vier Bolwercken/  
op de plaetſe daer Albuquerque al hadde vooz-gehadt ende begonnen eene te  
legghen; te weten aen 't in-kommen vande Pozo, tegen over 't gat/ dat gheen  
Schepen mochten in-kommen tegen onſen wille. Den Overſten Lieutenant  
Seton trock met een partij volcks buppen de Stadt op den Bergh/ van waer  
de Portugesen de onſe dagelijcx quamen begapen/om te ſien of men die plaetſe  
ſoude konnen ſterck maccken; ende heeft met eenen eenighe Hupſen aen vbandt  
gheſteken/ daer de vbandt 's nachts in quam logeren/ alſoo deſe Hupſen de



A N N O

1630.

onse te dicht op de neuse lagen. De Colonel is 's anderdaeghs self den Bergh gaen besichtighen / ende hoe-wel hy wel merckte dat de vbandt sich hier kommende logeren / ende eenich gheschut plantede / het klooster vande Jesuiten seer hadde konnen beschadigen / ende in fenteren schieten / soo vondt nochtans sijn macht te kleyn / om soo vele plaetsen teffens te besetten. Den twintighsten quam by de onse over-lopen een Brasiliaen upt het Eplandt Itamaraca, de welcke haer de ghelegentheyt van 't Eplandt ende 't Casteel daer in liggende / redelick wel openbaerde; als namentlick dat in 't Casteel / ghelegghen op een hooghe / waren seshien stucken geschuts / ende vier of vijf hondert mannen. Des anderendaeghs werdt dooz 't Jacht de Phoenix, ende noch een ander / opghebzacht een ghenomen Bercke met twee hondert en twintich pijpen Wijs / kommende van Madera: ende zijn den selven dach / d'n hondert Boots-ghesellen ghecommandeert naer 't Reciff, om hout te hacken / ende bossen te maecken tot op-boutwinghe van 't Fort. Den twee-en-twintighsten is de Vice-Ammirael Joost van Trappen, ghesecht Banckert, van 't Reciff t'zepl ghegaen naer 't Eplandt S<sup>a</sup> Helena met 't Schip Emilia als Ammirael, de Salmander als Vice-Ammirael, de Neptunus als Schout by nachte, ende voorts Amsterdam, Groeninghen, Enchuyfen, Post-paerdt, ende de Maen, meest al groote Schepen / van welcker verrichtinghe wy hier naer sullen spreken. Den d'n-en-twintighsten werdt Capiteyn Cornelis Cornelisz. Jol met sijn Chaloupe ghesonden naer 't Eplandt Antonio Vaaz, om versch water te halen; dan naerder kommende / vernam een partije Portugesen / die besich waren met de waterputten te vergiften; de welcke de onse ghewaer werdende / bluchten: eenighe Soldaten droncken onvoorlichtelick van 't water / soo datter twee subitelick van sterven; maer de andere dooz hulpe van Medicamenten zijn 't noch ont-kommen. Tusschen den vier ende vijf-en-twintighsten was de vbandt seer bedektelick tot beneden aen de Stadt gekomen / doch onse Wachten wierden hun ghewaer / ende maeckten alarm / soo dat sich weder van daer maeckte sonder pets te attenteren. Maer des anderendaeghs / de Generael Loncq van 't Reciff kommende naer de Stadt met een Convoij van vijftich man / onder 't belepdt van den Major Schutte, wierdt onder-weghen seer onversiens van een partij Portugesen ende Brasilianen besprongen / soo dat in groot ghebaer waren / ende ghenoech te doen hadden met haer te salveren: daer bleven ses-en-dertich vande onse doodt / ende vijf of ses ghequetst; ende was mede onder de dooden de Predikant Jacobus Martini. Den acht-en-twintighsten is Capiteyn Berstet met ontrent d'n hondert man / twee upzen vooz der Sonnen op-gangh te landt-waert in ghetrocken / meynende de Brasilianen / de welcke ons volck daghelijck groote schade deden / onversiens te overvallen; maer de Brasilianen ons volck by tijds ghewaer wordende / zijn in 't Bosch ontkropen / soo dat onse troupe onverrichter saeken weder quam. Hier op soo wierden de Brasilianen noch dagelijck stouter / soo dat den derden April teghen ons volck quamen scharmutsen dicht by de Kercke / ende onse Bozstweringe. Den vijftenden arriveerden upt het Vaderlandt twee Schepen / de Maeght van Enchuyfen, ende een bebzacht Schip West-Vrieslandt, gheladen met Ammunition ende Vi-vres / met brenghende vier-en-tachtich Soldaten tot recreuten. Den derthienden wierdt Dirck de Ruyter, nevens Capiteyn Craye met de Jachten de Vos ende Oyevaer af-ghesonden om de ghelegentheyt van Itamaraca ende Pariba te bespieden / ende quamen naer twee dagen weder te rugge. Den achthienden / alsoo by de d'n hondert Boots-ghesellen / by sich hebbende eenighe Soldaten tot haer bescherminghe / op 't Eplandt Antonio Vaaz besich waren met hout te hacken: is de vbandt aldaer verborghen liggheende / ontrent ten acht upzen 's moorghens op haer upt-ghebozen met wepnich volck / ende retireerde al

schar-

Aprilis.



scharmutserende; onse Soldaten / sonder bevel van haer Oberste te verwachten / ende een party Matroosen / zijn de vbandt furieuselijcken ghevolcht / ende alsoo in sijne embuscade vervallen: de vbandt was daer wel acht hondert sterck / soo dat de onse het veel te quaedt kregghen / ende met verlies van vijfen-beertich Soldaten ende ses Boots-ghesellen het moesten ontbluchten; daer soude meerder schade zijn gheschiet / ten ware ons volck op Antonio Vaaz inde wapenen ghebracht zijnde / op de vbandt ware upt-ghetoghen / ende de selve doen retireren in 't Bosch / waer haer niet gheraden was te volghen. Des anderendaeghs isser een Redoute gheordineert te ligghen / om de water-haelders te beschermen. Den twintighsten arriveerden upt het Vaderlandt de Pinas, ende het Haesken, ende den een-en-twintighsten de Neptunus ende Æolus; t'samen mede brengende inde tseventich Soldaten / nevens de Commandeur Joannes van Walbeek: Daeghs daer aen is de Commandeur Dirck Symoncz. van Uytgeest met het Schip Swol, de Swane als Vice-Commandeur, 't Wapen van Hoorn als Schout by nachte, de Leeuw, Campen, Overijssel, ende de Jachten den Eenhoorn, ende Meerminne, op de welcke waren vier hondert en vier-en-tachtich koppen; t'zepl ghegaen naer de Bahia, om daer te krupffen. Ende is ten selven daghe Joannes van Walbeek (die tot een ander exploijt derwaerts was ghesonden / d'welck om sekere redenen noch wierdt upt-ghestelt) in 't ghetal vande politique Kaden aen-ghenomen. Den vijfden Maij, naer dat de Generael Loncq te vozen alle de Wercken nevens de Kaden hadde helpen beramen / ende goede ordze ghestelt / op de Schepen met de welcke hy naer 't Vaderlandt hadt te keeren, heeft sijn af-schept vanden Kaedt / de Colonel, ende andere Officieren ghenomen / ende is aen sijn Schip ghevaren. Ten selven dage is de Commandeur Dirck de Ruyter met ses Schepen / Oragnien, de Faem, Nassauw, de Geele Sonne, de Goude Leeuw, Tertholen, ende twee Jachten / Muyden, ende den Otter, op de welcke waren ses hondert en vijfen-vijftich koppen; t'zepl ghegaen / sijn kours stellende naer West-Indien: sijn verrichtinghe sullen hier naer verhalen. Den sevenden arriveerde aldaer 't Schip de Arca Noë, van de Camer van Amsterdam, ende des anderendaegs vertrock de Generael Loncq met de Schepen / Amsterdam, Uytrecht, Hollandia, Munnickendam, Amersfoort, Provintie van Uytrecht, 't Zeeuws Galeon, de Eendracht, ende 't Jacht den Oyevaer, op de welcke waren vijf hondert en neghen-en-tneghentich koppen / stellende sijn kours recht naer 't Vaderlandt. Ten selven dage wierdt by 't Jacht de Swaluwe een Prijs op-ghebracht / ghesladen met hondert en tsestich pijpen Wijn / ende eenige Struck-goederen. De politique Kaden / die naer het vertrecken vande Generael, daer nu het volle ghesagh hadden / hebben des anderendaeghs gherefolveert dat den Ammirael Pieter Adriaensz. Ita met thien Schepen mede naer West-Indien soude varen / om daer sijn heyl op den alghemeynen vbandt te versoecken. Ende werde de volghende daghen alle blijft aen-ghewent om de Schepen daer toe ghedestineert veerdich te maecten. Ende alsoo den Ammirael nevens de politiquen Kaedt Servatius Carpentier, den veerthienden van 't Reciff naer de Stadt was getrocken / om sijn af-schept van den Kaedt ende militaire Hoofden te nemen; ende 's anderdaeghs met een Convoij van tneghentich Soldaten / onder het beleydt van Capiteyn Daye, soude weder keeren naer 't Reciff; is het gebeurt / dat recht byten scheuts van 't Fortjen onder de Stadt ghelegghen / haer een grooten slaghe-regghen over-viel / waer door de lonten upt / ende het gheweergantsch nat wierde: de vbandt die recht teghen over aen d'ander zijde van de Kievier in embuscade lagh / dit siende / quam in aller ijl over / soo dat ons volck weghen verbaestheyt gantsch moedeloos wierdt; den Ammirael en de Capiteyn deden haer upterste beste om 't volck staende te houden / dan alsoo

Mayus.



ANNO  
1630.

des vbandts Brazilianen sel met pijlen onder haer schoten / ende sy haer musquetten niet konden gebuycken / en was het volck niet te houden / maer bluchten sonder omsien : den Ammirael was hier in 't uiterste ghevaer / weerde hem een wyl kloeckelijck / dan siende dat het volck hem besweeck / ende de vbandt te sterck wierdt / nam sijn retraite weder naer de Stadt / en soude het quaedt ghenoech ghehadt hebben; hadde de Colonel ende andere Officieren met haer volck niet upt-geballen / ende alsoo de vbandt doen retireren : de onse verlozen hier dertich man / waer onder waren twee Lieutenanten / ende vier Scheeps-Commisen / ende een Siecken-Trooster. Daeghs daer aen keerde den Ammirael met een Boot te water naer het Reciff. Den seventhienden toogh de Gouverneur Wardenburgh, ende de Lieutenant Colonel Seton met twee hondert man naer de plaetse daer ons volck was doodt gheslaghen / doch en vonden daer gheen vbandt ; noch ghewach van eenich werck / welck men seyde de vbandt daer soude vooz hebben te maken dooz de Kievier / om oock met hoogh water over te kommen ; ende 't Reciff ende de Stadt vanden anderen te separeren. Ten selven daghe is den Ammirael Pieter Adriaensz. Ita met de Schepen / Graef Ernest, den Tiger, Wassende Maen, Goude Sonne, 't Groen-wijf, de Pinas ; Oragnie-Boom, de groote Chaloupe ofte Fregatte, op welcke alle waren vijf hondert en vijf-en-veertich koppen / ende 't bevrachte Schip den *Æolus* van vooz 't Reciff t'zepl ghegaen : wiens verrichtinghe wy hier naer sullen vervolgen : ende nu vozder verhalen 't gene in Brasil is gheschiet. Daer bleven doen noch seventhien Schepen met vijf hondert en ses-en-twintich Boots-ghesellen. Daer waren by de onse inde Stadt ghebleven vijftich of tseftich Swarten / die men heeft goedt ghelvonden met boogen ende pijlen / en met rapier en knodse te wapenen. Den negenthienden waren onse vier-roers upt naer het Kercken toe / daer de vbandt sich daghelijcks quam verthoonen / verbanden de Hupsen die daer ontrent stonden / ende schoten een notabel Persoon vande vbandt doodt. Den vier-en-twintighsten met den dagheraedt is de vbandt wel vijftien hondert mannen sterck op 't Eplandt Antonio Vaaz onversiens in onse bukten-wercken vooz 't Klooster ghekommen : de Schildwachten haer verrast bindende / namen de vlucht ; de vbandt binnen de Wercken zijnde / dede voorts sijn best om de Hupsen te over-compelen / ende hadde reede het gheschut op de Bateria naer 't Reciff om-ghekeert / ende een vande Kamparden af-ghesmeten : doch ons volck inde wapenen kommende / is soo kloeckmoedigh op haer aen-geballen / dat de vbandt noch wierde ghestut / insonderheyt in een Hups / alwaer een Corpozael de bukten-wacht hadde / die hem seer dapper quet : sulcx dat de vbandt sich eyndelijck most retireren ; daer werden alleen elf dooden inde grachten ghelvonden / de reste / waer onder een Colonel was / hadden sy met koozden wegh gesleppt. Men gist dat de vbandt wel twee hondert soo dooden als ghequetsten heeft ghehadt / dooz dien het canon vande Schepen ende Forten in 't retireren gewaldigh onder hun speelde : van onse sijde bleef maer een Sergeant doodt / ende waren ontrent vijfen-twintich ghequetste / daer onder den Oversten Lieutenant Elst, ende de Capiteyn de Vries. De Corpozael die hem soo wel ghequeten hadde / wierde vereerd / ende de wegh-lopers ghestrafte ; ende werden storm-palen gheordineert inde Ketrenchementen teghen het op-klimmen. De volghende daghen zijn de vier-roers aen verscheden oorden upt-gheweest / doch gheen vbanden vernomen. Den tweeden des volghenden maendt Junij is de vbandt weder ghekommen op 't Eplandt Antonio Vaaz, ende heeft inder haest eenighe onser Wercken gheslecht / doch weder moeten retireren. 't Nieuw Fort op 't Reciff was eenighe daghen te vozen aen-bestedet ; de vbandt wel siende dat ons volck daer aen wocht ; heeft den vijfde ghepooght 't selve te verhinderen / doch is dooz

Junius.



door ons gheschut van daer ghedreven. De Brasilianen vande vpyandt en lieten daerom niet by-naer alle nachten over de Kievier Bibiribe op 't Landt-Reciff over te kommen / ende soo veel van onse Wercken om-verre te smijten als sy konden: ende den seften 's nachts upt de Wercken verjaeght zijnde / en siende dat de onse maer dertich sterck waren / joegen de onse daer wederom upt / en behielden de Wercken in / tot datter meerder ontfet quam. De Gouverneur om dat in toe-kommende te verhoeden / belaste daer een kiste te maeken / d'welck zijn Palissaden die in 't vierkant inde aerde staen / daer aen beyde sijden plancken werden aen-ghenagelt / en tusschen beyden met aerde ghevult; waer in een heele Compagnie sonder perijckel konde wachten / ende 't ghewoachte defenderen. Dit Fort / naer sijn besteck / is een regulier vierhoeckich Fort / de Bolwercks-puntten ligghende dertich Rijnlandtsche roeden vanden anderen; de proportie des faces achtchien / espaule ses / ende courtine seven-entwintich. Dese dagen wierter een Scheepken op-ghebracht / kommende van Sevilla, ende willende naer Angola, geladen met veertich pijpen / ende d'yn d'ynsent d'yn hondert pottisen Wijn / hondert en dertich pottisen Zande-Wijnen / en tsestich met Olijven. Het maecte in die tijdt op de Custe seer quaedt weder / soo dat 't Schip Deventer inde Haven kommende / verongheluckte / den twaelfden Junij; ende daer stranden in acht dagen tijds wel d'yn Booten. Den seftienden 's nachts quam de vpyandt weder heel sterck over / meynende het Fortjen by Zupden de Stadt aen strandt ligghende te overrompelen: eenighe van haer over de Borstwerringhe gheklommen zijnde / staken de deure van 't Fort aen brandt / ende eenighe klommen oock op tot aen de schut-gaten: de onse en hadden wegghen den grooten reghen gheen lonten brandende konnen houden / doch staken die by het op-gaende vier vande Poorte aen: ende wederen haer soo mannelijck met piecken ende anders / dat de vpyandt ghedwongen was sich van daer te packen: lieten achter vele sacrkens met Pulver / Koussen / Schoenen / ende deur-schoten Hoeden: in 't retireren schoten de onse onder haer met canon; soo dat wel te ghelooven is datter al vele dooden ende ghequetsten zijn gheweest: in ons Fort en waren maer seven ghequetste. Onse vier-roers ginghen meest alle nacht tegghen den dagheraet upt de Stadt op hasardt / doch en vonden nerghens gheen volck: soo wist de vpyandt sich voor de onse te mijden: oock soo hadden de Brasilianen (ghelijck men upt de overlopers vernam) haer meest te landt-waert in begeven / ende vele Inwoonderen hadde haer mede wech gemaect. Den eersten Julij arriveerde Overijffel, Julius. ende bracht een Schip aen met twee hondert en tachtentich Swarten / soo Mans als Vrouwen / en Kinderen / welcke by op de hooghde van veerthien graden by Zupden de Linie ghenomen hadde: ende 's anderdaeghs vernamen upt een Neger die van Pariba was over-ghekommen / dat aldaer seven Carabelen van Portugal waren aen-ghekommen. Den derden is de vpyandt weder heel sterck over de Kieviere op 't Landt-Reciff ghekommen / ende heeft alle het rijs dat daer met groote moepte was ghebracht / om aen de Wercken te ghebruycken / op een hoop gheworpen / ende den brandt daer in ghesteken. De volghende nacht meynde 't selve te doen aen het houte Wambas / welck daer was ghemaect tot bescherminghe vande werck-lupden / dan wierden soo met een stuercken ghegroet / dat haer op 't spoedichte weder van daer maecten. De volghende daghen maecte het seer quaedt weder / van storm ende reghen / doch en liet de vpyandt derhalven niet verscheyden aen-vallen te doen / soo op 't Reciff, als op Antonio Vaaz, doch sonder voordeel. Den seventhienden quam de vpyandt wederom 's nachts over 't water / ende dede een stercken aen-val op 't nieuwe Fort met vier-potten ende anders / doch wierden soo ghegroet / dat sich wel knap van daer retireerden / lieten maer een doode achter / doch by



A N N O  
1630.

Augustus.

't bloedt welck men op de Wercken ende allenthalven op 't strandt vondt ligghen/ was wel te sien datse hare andere dooden hadden wegh ghesleppt. Den Raedt vondt sich seer verlegen met de laeste aen-ghebrachte Swartinnen / soo weghen de Divzes welcke sy sonder dienst te doen hielpen op eten ; als om de ontucht die met de selve by de Soldaten wierdt ghepleecht : wesweghen dan den twee-en-twintighsten gheresolveert hebben / de selve met de Portugesen diese van Angola hadden gebracht te landt-waert in te zeynden/ ende haer daer van te ontlasten : maer alsooder hondert en twintich langhs Antonio Vaaz upt toghen/ zijn des vbandts Brasiliaen op haer gheballen/ ende hebben een vande Portugesen die mede gingen/ nevens vijf ofte ses van dese arme creaturen doodt gheslaghen ; soo datse weder met hare kinderkens inden arm naer onse sforten toe quamen bluchten ; een deel van ons volck niet verre van daer in embuscade liggende / ende meynende dat het de vbandt was die aen quam/ gaben daer mede vier onder/ soo dat sy de vbandt ghelijck van vozen ende van achteren hadden; doch gheraecten noch weder in ons quartier. De Gouverneur Wardenburgh bevindende dat door de continuele regenen in dit Winter-saisoen de musquetten van kleyn ghebruyck waren / heeft goedt gebonden upt beyde de Regimenten die inde Stadt laghen / een Compagnie vier-roers op te richten. Men bevondt dese dagen dat al verscheyden van onse Fransche Soldaten/ aen des vbandts zijde ober liepen/ ghelijck oock al te vozen hadden ghedaen : soo dat de vbandt door de selve vele van onse ghelegghentheyt leerde. Den eersten Augusti quam van Pao Amorello een Brasiliaen op een Vlotjen langhs de Zee tot ons ober / de welcke verhaelde datter aen Itamaraca twee Caravellen waren aen-ghekommen met Ammunitie / nevens een Capiteyn/ de welcke verklaerde datter noch twintich Schepen met Krijghs-volck hadden te volghen. Den vierden arriveerden voor 't Reciff de Schepen / Gelderlandt, ende den Bruyn-visch, gheladen met Divzes / ende ses-en-vijftich Soldaten tot recructen. Des nachts is den Oversten Lieutenant Seton met een party volcks upt-ghetrocken / naer een plaetse tusschen de Stadt ende het Reciff; ende heeft aldaer om-verre gheworpen ende gheslecht een halve Mane ende Boestweeringhe die de vbandt hadde op-gheworpen van plancken / ende tusschen beyden met aerde ghevult/ om onse Conbopen / gaende vande Stadt naer het Reciff, te beschadighen. Den seften's moorghens is de vbandt weder heel sterck ober 't water gekomen/ ende heeft de plancken ende anders/ welck op strandt was blijven ligghen/ met sich ghenomen / om sijn Boestweeringhe die by de onse gheslecht was / weder op te maecten ; dan ons Convoy daer op upt-kommende / heeft de vbandt sich weder ober 't water begeven / ende onse vier-roers zijn hem deur 't water ghevolcht / ende hebben hem inde Bosschen ghesaecht : de vbandt liet dyn dooden achter; ende de onse wierpen sijn begonnen werck weder onder de voet. Den neghenden is de voorszende Brasiliaen weder tot ons ghekommen / ende bracht aen datter een Compagnie van sijne natie genegen was sich by de onse te voegen / versoekende dat sy een Convoy wilden stieren langhs het strandt naer Rio Dolce toe/ om de selve aen te halen: hy verhaelde met eenen / dat de Brasiliaen al wat beducht waren by ons te kommen / om dat noch wel indachtich waren / dat men de voorgaende jaeren haer inde Bahia de Trahison, naer dat hare ghenegghentheyt r'onswaert metter daet hadden ghetroot/ soo hadde verlaten. Des anderendaeghs's moorgens trocker een Convoy upt de Stadt naer het Reciff, sterck twee hondert en vijftich koppen/ ende die van 't Reciff quamen haer met ghelijck ghetal te gemoet. De vbandt (de welcke scheen hier van door eenich verrader gheadverteert te wesen) lagh op sijn luyden aen d'ander zijde vande Rivier / wel twee dinsten man sterck/ soo men vermoede ; scharmutsferden langh met den anderen;

cynde



eyndelingh soo trocken onse vier-roers dooz 't water / die ven de vrandt upt sijn  
 Boortweeringe / ende demolieerden 't gantsche Werck; 't grosch vande vrandt  
 hieldt sich al bedeckt in 't bosch / soo dat de onse alleen op den roock aen-scho-  
 ten; dit duerde wel twee uren sonder op-houden / ende ten ware 't water van  
 de Rievier wegghen de storm in Zee / sich soo hooghe hadde ghehouden / onse  
 gantsche troupe soude sich dooz 't water hebben begheven / maer alsoo 't selve  
 meer ende meer wies / waren onse vier-roers ghenootsaecht haer weder naer  
 over te begheven; en was wel tijdt / want 't water was soo hoogh ghewassen /  
 dat eenighe tot aen den hals daer in stonden / ende eenighe in groot ghebaer  
 waren van te versuppen: in dit ghevecht en zijn maer d'n vande onse gheble-  
 ven / ende seven gequett; wat getal de vrandt daer verlozen heeft / is onseker;  
 werdt gheloost al groote schade heeft gheleden. Niet teghenstaende heeft men  
 's anderdaeghs hem weder sien wercken ter plaetse daer de onse sijn begravin-  
 ge gheslecht hadden. Den vijftienden zijn aldaer wel ghearriveert den Haes  
 van Hoorn, ende de Meerminne van Amsterdam; met de welcke quamen  
 tsestich of tseventich Soldaten / ende voorts Divyes ende Ammunition; als mede  
 den seventhienden 't Schip Rotterdam. Den neghentienden / alsoo de wer-  
 ken anders hadden moeten stil-staen / is alle het volck van 't Reciff ende Anto-  
 nio Vaaz upt-ghegaen om rijs te hacken / latende alleen de Schildt-wachten  
 op hare plaetsen; ghelijck dan oock de voorszeden nacht upt waren gheweest /  
 ende in embuscade ghelegghen / ende d'n Peerden hadden in-gebracht / van  
 de welcke s'n twee Portugesen hadden ghelicht. Het begon nu daghelijcks /  
 alsoo het Somer-saizoen aen-quam / seer schoon ende drooch weder te maken;  
 ende de onse wel merckende dat den Oorlogh gantsch op een ander wijze soude  
 moeten vervolcht werden / om een goet eynde te bekennen / begon de leedi-  
 ghe Hupsen vande Stadt vast af te b'reken / ende de materialen naer het Reciff  
 tot herstellinghe vande Hupsen aldaer allenskens over te b'renghen / van ghe-  
 voelen werdende dat men te Stadt Olinda, om dat niet en was te fortificeren /  
 ende groot volck tot besettinge vereyschte / behoorde te verlaten. Den d'n-en-  
 twintighsten quam een Swarte tot de onse over-ghelopen; ende b'zocht aen /  
 dat de Gouverneur Albuquerque weynich volcks b'n sich hadde / dat de meeste  
 Inwoonders vande Stadt Olinda al verschoven waren / ende eenighe naer  
 de Bahia de todos los Santos, ende eenighe naer Pariba sich hadden begheven;  
 dat oock de Brazilianen die noch b'n hem hadde / een deel niet meer soo ghene-  
 ghen en waren om teghen de onse te vechten; dat alle sijne hope nu stondt op  
 een machtige Armade die s'n upt Portugal verwachten. 'T selve wierdt mede  
 ghenoeghsaem vernomen upt verscheyden b'rieven van Portugesen die in onse  
 handen quamen te vervallen. Des nachts tusschen den d'n ende vier-en-  
 twintighsten trocken de vier-roers upt / nebens een goede partije musquet-  
 tiers / om aen de over-zijde van het Landt-Reciff, over de Rievier Bibiribe, te  
 besichtighen wat Wercken de Portugesen aldaer hadden / ende bevonden dat  
 s'n naer de laeste onder-worpinghe niets daer aen en hadden vermaecht. On-  
 dertusschen voeren de onse al voort met het demolieren van de Hupsen inde  
 Stadt Olinda, om de redenen vozen verhaelt. De verscheyden gevoelen over  
 dese saecke hadden de oortheelen in 't Vaderlandt langh op-gehouden / want  
 eenighe militaire Persoonen / hadden soo dooz haer selfs als dooz b'rieven / de  
 Vergaderinghe der XIX diverselijck gheinformeert / eenighe van ghevoelen  
 zijnde / dat men de Stadt wel konde fortificeren / ende andere niet; waer dooz is  
 toe-ghekommen dat men langer als wel dienstich was / hadde belast de Plaet-  
 se te maintineren / ende niet te verlaten. In vervolg / wierden den acht-en-  
 twintighsten de klokken / nebens eenich Spaensch Wser / welck inde Stadt  
 was ghebonden / naer 't Reciff over ghebracht. Des anderendaeghs wierden  
 met



ANN O  
1630.

September.

met pijlen eenighe brieskens inde Stadt gheschoten / als mede in 't Fort op 't Reciff, onderteeckent by eenen Franschen over-loper / waer mede hy sijne Landts-lieden / die bande Roomsche Religie waren / vermaende de onse te verlaten / ende tot de Portugesen over te kommen. Men hadde al eenige tijdt een quaedt vermoeden gehad op eenen Adriaen Verdonck, die voor Commijs upt het Vaderlandt was over-ghesonden / als of hy met de vbandt eenighe secrete corespondentie onderhieldt / ende onse aenflaghen / voor soo vele hem kennelijk konde wesen / openbaerde. Soo dat de militaire den selven den der-  
tighsten in verskeringhe deden stellen / ende den derden September aen de Po-  
litique Raden ghevanghelijk over-leverden. Doch alsooder niet klaers ghe-  
noegh en konde bevonden werden tot sijne belastinghe / soo wierdt kortz daer  
naer weder los ghelaten. Den vierden is de voorzende Brasiliaen weder tot  
de onse ghekommen / ende heeft verklaert datter vele Brazilianen waren die  
seer ghenegen waren by de onse over te kommen / dan dat sy verhindert wier-  
den door de stercke wacht die de vbandt by Noorden de Stadt was houdende;  
met verfoeck dat de Wacht mocht werden van daer gedreven / ende der Brazi-  
lianen over-komste ghefaciliteert. Den seften 's nachts zijn de vier-roers we-  
der upt gheweest om 't werck / van welck de vbandt onse Conbopen ordinaer-  
lijk quam bespringen / te besichtighen / ende bevonden dat de vbandt daer een  
retrenchement hadde op de water-kant aen de Kievier / ende een halve Mene  
wat innewaerts / tot hare retraite in tijdt van noodt. Den elfden is aldaer wel  
ghearriveert 't Schip Ter-Veere upt Zeelandt / met eenich secours; ende 's an-  
derdaeghs heeft den gantschen Politiquen Raedt / de welke sich tot noch toe  
inde Stadt hadde onthouden / sich naer 't Reciff begheven / ende sijne resi-  
dentie aldaer ghenomen: niettemin op seker schrijven upt het Vaderlandt /  
voort-ghekommen upt quade informatie / als vozen / is by trommel-flagh  
verboden / dat men inde Stadt gheen Hupsen meer en soude af-breken. Den  
sesthienden 's moorgens twee upzen voor den daghe / zijn twee bande Overste  
Lieutenants / te weten / Eltz, ende Steyn-Callenfels, met de vier-roers bande  
Stadt / expresselijk daer toe ontboden / ende noch ses Compagnie volcks / de  
Verga gaen besichtighen / ende trocken langhs 't Eplandt Antonio Vaaz; doch  
alsoo bevonden dat de vbandt op sijn hoede was / ende goede wacht hieldt / en  
zijn niet over het water ghepasseert / maer onverrichter saecke te rugghe ghe-  
kommen. Des anderendaeghs werden twee Chaloupen gesonden by Noor-  
den de Stadt / naer Pao Amorello, om de Brazilianen nu meermael verhaelt /  
over te halen / doch en konden daer wegghen de barninghen / niet aen landen /  
ende quamen sonder nicts te verrichten / weder. Daeghs daer aen werden  
weder derwaerts ghesonden vier Chaloupen / die des 's nachts weder kom-  
mende / alleene met brachten / vijf Mans / d'yn Vrouw en vier kinderen.  
Den negenthienden is ons volck over-gevaren naer den upt-stekenden hoeck  
van 't vaste landt / recht teghen over het Dorp op 't Landt-Reciff, ende neerst-  
lijk den selven besichticht hebbende / bevonden het een Eplandeken te wesen /  
van harde grondt / ende vol rijs / soo dat de vbandt daer eenich werck maken-  
de / het Reciff van daer ghewaldigh soude konnen beschadigen. Den een-en-  
twintigsten quam de vbandt dicht onder ons Fort op Antonio Vaaz, met haer  
ende langhe roers / ende schoot seer fel upt het krenpel-bosch / doch en dede de  
onse gheen schade. Ende in teghen-deel is onse Gouverneur ten selven daghe  
met een goede troupe volcks over de Kieviere ghegaen / ende heeft aldaer doen  
te gronde werpen seker groot Hups / d'welck lagh over ons nieuwe Fort op  
't Reciff; daer gheschieden eenighe scharmutsen met de vbandt / met weenich  
schade aen weder-zijden. Sanderdaeghs arriveerden de Schepen / Delft,  
ende S' Pieter, upt Zeelandt / ende brachten nevens Dictualie ende andere be-  
hoefsten /



hoeften/ twee-en-tachtich Soldaten. Den dyn-en-twintighsten wierdt by den vollen Raedt geresolveert een tocht te doen op de Verga, door dien dit het voorste naemste gheweste was / welck het Arreyal spijsde; daer werden upt de Stadt toe ontboden vier hondert man / met den Major Foucke Honcks, ende andere Officieren; de welcke den vijf-en-twintighsten met den daghe op 't Reciff quamen / dan alsoo het ghetijc om door 't water te passeren / te laet viel / wierdt 't selve naer-ghelaten / ende werdt goetd ghebonden des naer-middaghs naer 't Witte-hups te gaen / welck was ghelegen tegen over het nieuwe Fort by de onse op 't Landt-Reciff gemaect / ende genoemt 't Fort de Bruyne (naer M<sup>r</sup> Johan de Bruyne, die alsdoen inden Politiquen Raedt presideerde.) Ginghen derwaerts met omtrent vijftien hondert mannen / waer onder waren twee hondert en vijftich Boets-ghesellen / om met eenen rijs te kappen / tot ghebruyck van onse Fortificatien; en vonden daer gheen vrandt; verbranden het hups en brachten een groote menichte van rijs aen; ghelijck mede de volghende daghen in 't aen-halen van rijs ghecontinueert hebben. Den neghen-en-twintighsten is aldaer wel gearriveert 't Schip den Haringh van Amsterdam, gheleden met allerhande Wivres, ende is 't Schip Overijssel naer 't Vaderlandt af-ghesonden met twee-en-tachtich onvermoghende Soldaten / om sich daer van te ontlasten. Den eersten October 's morgens trock ons volck heel sterck upt / ende marcheerte nevens 't Fort de Bruyne door de Kievier aen 't vaste landt / ende doen door een wegh die daer vonden / tot aen twee Hupsen / recht achter 't Fort op Antonio Vaaz ghelegghen / inde welcke de vrandt ghewoon was dach en nacht te ligghen / ende ons volck welck aen 't Fort arbeide te bespien ende te beschadighen: braken de Hupsen af / ende wierpen se te gronde. De vrandt dit vernemende / quam sich verthoonen / doch werdt by onse trouwen soo hardt aen-getast / dat sich strack weder in 't Bosch retireerde. In 't af-trecken werden onse vier-roers in embuscade gheleght / de welcke de vrandt / die de onse achter inden steert meynde te slaen / omcingelden / ende daer soo onder treften / dat de vrandt in groote confusie bluchte met verlies van seshien dooden / onder welcke eenige van Remarque mosten zijn / door dien onse Soldaten een Gonde keten met een krups / ende anders / tot buyt bequamen. Des nachts quamen twee Swarten tot ons over-lopen / die den toe-standt van des vrandts Fortificatie in 't Arreyal eenichsints wisten te decifren: als mede te seggen dat de vrandt aen de Cabo S<sup>t</sup> Augustin een Schip met volck ende Ammunitie hadde bekommen / ende elders twee Scheepkens met Wijnen. Den tweeden wierdt een generalen Biddach by de onse ghehouden. Den vierden vertheonde de vrandt sich heel sterck op den Rooden Bergh by de Stadt / doch alsoo onse vier-roers upt-toghen om hun den wegh af te snijden / namen sy dadelijcken de vlucht / sonder onser komste te derven verwachten. Ten selven dage wierdt inden Raedt goetd ghebonden / een missive af te veerdigen aen de Gouverneur Matthias d'Albuquerque, ende alle de Inwoonderen van Brasil, by de welcke haer wierdt verthoont hoe dat hare Hoogh-Hogh. ende de Compagnie altdits gheneghen waren gheweest met de Inghesetenen ende Inghewoone van die Landen in alliancie / onder-handelinghe / ende commercie te treden / sonder haer eenige overlast ofte bedwangh in hare conscientien aen te doen; ende dat als noch niet teghenstaende alle voor-gevallene hostiliteit / daer toe gheneghen waren / ende haer daer toe noodichden: midtsgaders dat indien sy sulcx bleven verwerpen / de Stadt souden ghenootsaect zijn te ruynen / ende alle vordere middelen te ghebruycken om haer daer toe te dwingen; protesterende van alle onheylen die daer upt hadden te volghen. Den sevyenden maecte de vrandt den gantschen nacht groot ghebaer met schieten ende blick-vieren / soo wel by Noorden ende Westen / als by Zuyden de Stadt /

October.



ANN<sup>O</sup>  
1630.

sonder dat yets vorders attenteerde. Den neghenden troock de Gouverneur Wardenburgh selfs met de vier-roers/ ende een partje musquettiers/ naer den Bergh toe/ om te besichtigen wat de vrandt daer maecte/ om dat hy sich daer soo dickwils verthoonde: op den Bergh kommende/ ende van daer te landtwaert in siende/ vermerkten dat de selve sekere passagie die van daer te landtwaert in loopt/ met een linie hadde ghesloten; saghen daer maer een man vier ofte vijf by; doch alsoo het tamelijcken verre was/ ende nu spade was geworden; soo en trocken daer niet naer toe/ maer keerden weder inde Stadt. Den veerthienden trocken onse rijs-kappers van 't Landt-Reciff over de Kievier/ hebbende tot haer bescherminghe de vier-roers/ ende acht hondert musquettiers/ soo dat de Portugesen haer wel met vreden lieten. Twee daghen daer naer is de Gouverneur/ nevens de President de Bruyne, ende den Obersten Lieutenant Seton, met vier hondert man/ den Kooden Bergh gaen besichten; ende van daer weder-keerende/ namen haren wegh langhs het strandt/ de vrandt inde Bosschagie op haer loerende/ dede upt de rughte een scheut op haer/ waer door nevens des Gouverneurs zijde sijn Dienaer ende noch een Soldaet wierdt doodt geschoten. Den twee-en-twintighsten's morgens vooz dagh/ quam de Major Honcks met dyp hondert mannen upt de Stadt/ om de rijs-kappers te beschermen; trocken ontrent de middach door de Kievier: de vrandt quam daer op vooz den dagh/ en sochte onse werck-lieden te verhin-  
ren; daer wierdt hardt tusschen beyden ghescharmutseert/ ende bleven dyp van de onse doodt/ en twee wierdender ghequetst: de onse kregghen een Portugees gebangen/ dewelcke bekende dat hy maer dyp maenden upt Portugal en was gheweest/ en nevens een troupe van hondert man aen de Cabo S<sup>t</sup> Augustin was aen ghelandt. Soo dat de onse daer upt verstonden dat de vrandt nu en dan eenich versch volck upt Portugal toe-quam; waer deur hy oock te stouter wierde/ ende sochte de onse aen allen oorden te benauwen/ ende af-bzeuck te doen. De Gouverneur en de Raden dit ter harten nemende/ ende soeckende hare Wercken vorder upt te bzenghen/ om 't Eplandt Antonio Vaaz vooz het aen-lopen des vrandts meer ende meer te beviziden/ zijn te rade gheworden noch een Fort op 't selve Eplandt te legghen/ ende hebben niet verre vande Wercken die reede om ende by 't klooster waren ghemaect/ doen af-steken ende bestedicht een vijshoekich Fort/ 't welck daer naer de naem is ghegeven van Frederick Henrich, naer den naeme van den Doozluachtighen Prince van Oragnien. De vrandt soeckende dit nieuwe werck te beletten/ is den neghen-  
en-twintighsten weder op 't Eplandt ghekommen met veel Vier-potten/ ver-  
hopende de onse upt het begonnen werck te drijven/ ende 't gemaecte te slech-  
ten: maer de onse hare aen-komste by tijds ghewaer werdende/ zijn upt-ghe-  
vallen/ ende hebben de vrandt soo couragieuselijck aen-ghetaft/ dat de blucht heeft moeten nemen/ naer-latende neghentien musquetten. Ende hoe-wel hem dit soo qualijck was gesuccedeert/ soo heeft niet tegenstaende/ weder den  
November. elfden November sich verborzert een aen-val te doen op ons volck/ d'welck be-  
sich was met het kappen van rijs tot dit nieuwe Werck: doch onse vier-roers  
die haer te voren daer ontrent in embuscade hadden ghelecht/ op haer upt-  
bzekende/ hebben de selve seer haestelijck doen keeren naer de plaetse van waer  
sy ghekommen waren/ sonder dat aen ons volck eenighe schade hadden ghe-  
daen. Alle dese wijle liepender stercke gheruchten/ meest door de Portugesen  
upt-ghestroyet ende gheboedet/ dat Don Frederico de Toledo met een gantsch  
groote ende machtighe Armade te kommen hadde/ om de onse met aller macht  
weder upt Brasil te slaen; 't welcke de onse aldaer ofte vastelijck gheloovende/  
ofte wel niet gheraden vindende gantschelijck te verachten/ deden mede alles  
wes sy konden/ om haer daer teghen in tijds wel te vooz sien/ ende het reede  
ghecon-



gheconquesteerde te behouden: versterckten hare Wercken/ sulcx dat bastandt waren om een swaeren stoot uyt te staen; ende stelden haer saecken in sulcker voeghen aen/ ghelijck als of een swaere Belegeringh eer langh hadden te verwachten. De Politique Raden daer-en-tegen sloegen vooz/ dat men by tijds het Quartier van Albuquerque behoozde op te slaen/ ende alle de macht daer toe aen-wenden/ eer dat hem grooter secours van Volck/ Ammunition/ ende Dierpes toe-quam/ om soo ten minsten van de vbrandt binnen 's landts/ die haer soo naer op de neuse lagh/ onbeveest te wesen: maer den Krijghs-Kaedt hier over nevens den Gouverneur ghedelibereert hebbende/ en konden desen voozslagh niet toe-stemmen; alsoo sy vreesden dat daer door lichtelijck veel volcks souden spillen/ daer 't selve eer dienden te conserveren tegens de komste vande grootevloote: beyeffens dat sulcken tocht oordeelden danghereus te wesen/ ende van onseker uyt-komste. Dus de komste vande vbrandt met een machtighe vloote uyt Spagnien vooz vast ende seker houdende/ sochten haer meer ende meer te fortificeren/ ende alle plaetsen daer des vbrandts aen-komste te vreesen hadden/ beter te vooz sien ende te verstercken: ende alsoo sy gisten dat de selve naer dat gelandt soude wesen/ eerst hadde aen te kommen op het nieuwe Fort op 't Landt-Reciff gheleght/ wierden te rade een Hoozi-werck/ met een halve Mane naer de Stadt toe/vooz 't selve af te steken/ ende op 't spoedichste op te maecten. De vbrandt dese onser vreesse merckende/ en siep ondertuschen oock niet; maer ghewaerschout tot zijnde door de ghene/ die verradelijck hui alle onse uyt-tochten by tijds openbaerden/ datter den acht-en-twintighsten een troupe volcks soude uyt-trecken om rijs te kappen ende aen te brenghen/ tot voltreckinge vande af-ghesteken Wercken/ heeft sich heel sterck op-ghemaeckt/ ende is onversiens op ons volck gevallen: soo dat de onse daer by dooden naer-lieten; ende liet hem seer leelijck aen-sien/ om dat wegghen een grooten regen/ onser Soldaten lonten meest uyt waren/ en die noch branden/ qualijck konden ghebruycken: de vbrandt verloor mede vijf ofte ses man/ ende yeder keerde naer de sijne. In 't eynde vande maendt werdter een Prijsken op-gebracht met Sout ende Wser/ welck naer Pariba wilde. Den vijftien Decem-ber werdt daer mede aen-gebracht een Schip/ gheladen met twee hondert en twintich kisten Supkeren/ welck de Politique Kaedt Walbeek uyt seker Rivierviere hadde ghehaelt/ alwaer noch eenighe andere Schepen by de vbrandt selfs/ inde gronde waren gehackt/ om dat de onse die niet en souden genieten. Ten selven daghe dede de vbrandt weder een aen-bal op ons nieuw Fort/ doch werdt soo dapper by de onse te rugghe ghedreven/ dat al veel dooden bequam/ welck sy al naer hare ghewoonte wegh slepsten. By daghen daer naer (wesende de Heylighe Mageet Maria Ontfangenis) is de vbrandt 's midder-nachts gheballen op de Stadt Olinda, ende is met een grouwelijck ghebaer ende veel Dier-potten gekommen tot aen alle de Quartieren: maer bindende de Wachten al om wel beset/ ende dat ons volck op haer hoede zijnde/ de Palissaden niet konden uyt-rucken/ zijnde onverrichter saecken vertroocken: de onse losten ontder haer een kleyn metalen stucken met schroot gheladen/ waer door eenighe beschadighden; want men vondt des 's morghens veel Dier-potten hier ende daer ghestropt/ beneffens eenighe bebloeyde lonten. Om dat de saecken ter Zee te beter souden werden waer-ghenomen/ soo hadden de Raden al vooz desen/ tot Ammiraël op de Custe van Brasil gestelt haren Mede-Kaedt Johannes van Walbeek, een wel ervaren Zee-Man/ ende die vooz desen sijne dapperheyt hadde gethoont. Dewelcke ghewaerschout zijnde dat men ontrent de Cabo S<sup>t</sup> Augustin wel soude kommen landen/ ende een veel Beesten uyt de aen-ghelaghen werden den vbrandt af-halen; is te rade gheworden een proeve daer van te nemen; ende ses Schepen veerdigh ghemaeckt hebbende/ ende daer op

December.



ANN O  
1630.

ghenomen hebbende ses hondert Soldaten / is den vijftienden daer nae toe ghebaren; maer kommende ter plaetse die hem aen-ghewesen was / bevondt hy dat de Zee daer ghewaldigh brande / soo dat het seer ghevaerlijck soude gheweest hebben met de Boots te landen / ende onmoghelijck pets daer af te brengen; 't welcke siende / heeft dien aenslagh over-ghegheven / ende is den selven daghe weder ghekeert.

Den roep van een groote Vloote die in Portugal wierdt aen-ghelecht om naer de Bahia te zeplen / ende van daer naer alle apparentie den Albuquerque volck ende behoefsten toe te seyn den / hadde de Bewinthebberen hier te lande op-gheweckt / om ernstigh tedencken op secours voor de hare in Brasil, ende hadde al van langher handt een Vloote veerdigh ghemaect / om daer mede / niet alleen de hare / die reede op de Custe was te verstercken / maer oock de vbandt af-bzeuck te doen: stelde over de selve als Generael den Van-hasten Adriaen Jansz. Pater, ende als Ammirael Marten Thijsz. : De Vloote bestondt inde volghende Schepen ende Jachten. Prins Wilhelm, groot vijf hondert lasten / ghemonteert met ses-en-twintich metale ende twintich psere stucken / ghemant met hondert en vijftich Matroosen / ende hondert en vijftich Soldaten. De Provincie van Uytrecht, groot dyp hondert lasten / ghemonteert met acht metale ende dertich psere stucken / ghemant met hondert en vijftien Matroosen / ende hondert seven-en-beertich Soldaten / Capiteyn Dingen Jansz. De Vereenighde Provincien, groot vier hondert lasten / met twee-en-twintich metale acht-en-twintich psere stucken / hondert negen-en-vijftich Matroosen / en hondert ses-en-dertich Soldaten / Capiteyn Marten Thijsz. : Walcheren, groot twee hondert en tachtentich lasten / met twaelf metale twee-en-twintich psere stucken / vijf-en-tachtentich Matroosen / hondert ses-en-tsestich Soldaten / Capiteyn Jan Mast. Den Oragnie-Boom, groot twee hondert lasten / met vier-en-dertich stucken / hondert Matroosen / ende vijftich Soldaten / Capiteyn Bernardt Leendertsz. De Mercurius, groot twee hondert lasten / met ses metale en twintich psere stucken / acht-en-tsestich Matroosen / ende een-en-vijftich Soldaten / Capiteyn Frans Jansz. Root. De Vriessche Jager, groot hondert en vijftich lasten / met ses metale achthien psere stucken / ses-en-tsestich Matroosen / twee-en-dertich Soldaten / Capiteyn Claes Hendricksz. Den Oliphant, groot hondert en twintich lasten / met twee metale acht-en-twintich psere stucken / twee-en-tsestich Matroosen / dyp-en-tsebentich Soldaten / Capiteyn Jan Gerritsz. : Amersfoort, groot twee hondert lasten / met acht metale twintich psere stucken / vijf-en-vijftich Soldaten / seven-en-beertich Matroosen / Capiteyn Dirck Claesz. Haen. Oudt Vlissinghen, groot hondert en vijftich lasten / met vier metale ende seventhien psere stucken / vijf-en-meghentich man / Capiteyn Isaac Rijcken. Domburgh, groot hondert en dertich lasten / met thien metale achthien psere stucken / dyp-en-tachtich man / Capiteyn Jonathan de Necker. De Katte, groot megentich lasten / met twee metale achthien psere stucken / seven-en-beertich man / Capiteyn Hillebrant Claesz. De Sout-Bergh, groot tsestich lasten / met vier psere stucken / en vijftien Matroosen / Capiteyn Dirck Cornelisz. De Jager, groot tachtentich lasten / met twee metale seestien psere stucken / vijf-en-tsestich man / Capiteyn Bartolomeus Nonte. De Windthondt, groot tachtich lasten / met twaelf psere stucken / twee-en-vijftich man / Capiteyn Claes Hendricksz. : Ouwerkerck, groot tsestich lasten / met twee metale ende twaelf psere stucken / een-en-tsestich Matroosen / Capiteyn Pieter Hartman: nevens eenighe mindere Jachten / ende verscheppen bevrachte Schepen / om allerhande behoefsten aen te voeren / ende de gheconquesteerde Plaetse van alles wel te versien. Dese Schepen wierden al af-gesonden ghelijckse veerdich vielen / sonder naer den anderen te wachten / soo dat den Ammirael



mirael Marten Thijfsz. in Brasil arriveerden den achtthienden December, met de Geunieerde Provintien, ende den Oliphant. Den twee-en-twintighsten ver- trocken van Brasil den Oversten Lieutenant Elst, ende de Commandeur Dirck Symonfsz. van Uytgeest, die wegghen sieckte heel ongeballich was gheworden/ met het Schip de Swarte Leeuw: doch men heeft noyt vernomen wat van dit Schip bekomen is/ soo dat pewers moet wesen verongheluckt/ wesende het verlies van twee soo vrome Helden/ seer te beklagen; hadden beyde 't Vader- landt ende de Compagnie groote diensten ghedaen. Den vijf-en-twintigh- sten vooz den dagh gingh den Ammirael Marten Thijfsz. t'zepl van 't Reciff met vier Schepen / om langhs de Brasilische Custe op des vbandts Schepen te krupfen. Daeghs daer aen quam de Moorinne vooz 't Reciff op de reede/ kom- mende vande Custe / hadde in Porto Calvo een nieuw Portugees Schip ver- bbandt/ ende vijf kisten Supckeren van strandt ghehaelt. Dus verre 't ghene dit jaer inde Capitania van Parnambuc ende daer ontrent te water ende te lan- de is vooz- ghefallen/ sullen nu vervolgghens verhalen 't ghene by verscheyden Vlooten ter Zee dit loopende jaer is verricht gheweest.

Den twee-en-twintighsten Martij, als vozen is aen-gheroert / schepde van Parnambuc den Vice-Ammirael Joost van Trappen, ghesecht Banckert, met sijn acht by-hebbende Schepen: hem was belast te zeplen naer het Eplandt S<sup>a</sup> Hele- na, ende aldaer eenigen tijt te wachten op de komste vande Caraken, de welcke jaerlijcks in haer weder-komste van Oost-Indien naer Portugal/ aen dit Ep- lant waren gewoon aen te lopen om te ververschen/ende te onder-staen of men de selve met hare rijke ladinghe daer soude konnen bemachtighen / ende naer 't Vaderlandt brenghen. De Vice-Ammirael dan dede sijn beste/ om soo verre om de Zupdt te kommen/ dat hy 't selve Eplandt bequaemlijck soude moghen bezeplen. Hy nam eerst sijn kours al naer het Zupden/ ende weeck allenskens af naer het Oosten / tot dat hy eyndelijck den vier-en-twintighsten April hem bevondt op de hooghde van seven-en-twintich graden ende twee-en-twintich minuten by Zupden de Linie Equinoctiael, ende gissinghe maecte dat hy on- ghevaer Zupden en Noorden was met het voozseyde Eplandt S<sup>a</sup> Helena; liep doen van daer voozts Oost ten Noorden aen met een West ende Noordt-West- windt; ende naer dat weder binnen den Tropicus was gesackt / met de Zupdt- Ooste winden / bevondt sich den derden Maij op de hooghde van seshien gra- den by Zupden de Linie; alwaer sy dyp graden Noordt-Oosteringh op hare Compassen bevonden. Sanderdaeghs saghen sy het Eplandt S<sup>a</sup> Helena; zijnde by gissinghe noch thien mijlen van haer; ende quamen des avondts ten vijf uren aen de Noordt-West-zijde ten ancker: 't lagh naer hare bevindinge op seshien graden by Zupden de Linie, ende vonden dyp graden en ses- en-twintich minuten Noordt-Oosteringh op hare peplinghe. Daer gheanckert zijnde / is by de Vice-Ammirael ende Scheeps-Kaedt verbodt ghedaen / dat niemant sich soude verborderen inde Boomgaerden te lopen / de Vuchten te plucken/ ofte de Boomen te beschadighen/ alsooder volck was toe ghestelt om alle Appelen / Limoenen ende andere Vuchten / met bescheit te plucken / te vergaderen/ ende de selve egalijcken over alle de Schepen te verdeelen. Doch aen landt kommende/ en vonden daer geen Vuchten/ maer wel een Bock / die alle vier de beenen gebonden lagh aen eenen Boom / hebbende alle de groente soo verre hy berepcken konde af- ghegheten / waer upt sy af-namen datter ofte volck op 't Eplandt was/ ofte seer onlanghs moeste gheweest hebben: hoe-wel al den tijdt dat daer laghen / gheen Mensch daer en vernamen. Laghen daer gheanckert op tachtentich vadem/ een musquet-scheut van landt/ eenige oock wat dichtre aen. Vonghen daghelijcks veel Bocken en Verckens; niet sonder groote moepte/ wegghen de hooghe berghen ende steyle klippen; hoe-wel by



A N N O  
1630.

Augustus.

September.

October.

Aprilis.

Mayus.

hare Journalen aen-gheteekent vinde / dat gheduyende haer verblijven al-  
daer wel vijf-en-twintich duysent soo Boeken als Werckens souden ghedoot  
hebben. 'Tis een hoogh Eplandt / ten deele schoon ende vruchtbaer: daer zijn  
seer veel Patrijssen / Dyrben / ende oock Phansanten; ende op de klippen on-  
tallijk veel Heurwen / die soo wepnich schouw zijn voor de Menschen / dat  
haer niet stocken laten doot smijten / van 't volck ghenoecht sich niet de Pre-  
ren / die goede spijsse geven. Daer ghelegen hebbende tot den laesten Augusti,  
sonder eenighe Schepen te vernemen / ende den tijdt nu verstreken zijnde / die  
haer belast was daer te wachten; naer dat haer voorszien hadden van versch  
water (welck daer van het gheberghe seer schoon komt af-vlieten tot in Zee)  
ende van brandt-hout; soo hebben den selven daghe weder haer anckers ghe-  
licht / ende zijn t'zeijl ghegaen met een Zuydt-weste winde / doch flappe koelte /  
stellende haer kours Nooydt-West aen. Sanderdaeghs kregen een Zuydt-  
Zuydt-Ooste windt. Den sevendenden tegen den daghe-raedt beviel en spracht  
op 't Eplandt Ascension, ontrent de hooghde van seven graden ende veertien  
minuten; haren kours was van S<sup>a</sup> Helena af gheweest Nooydt-West een der-  
dendeel Nooydelijker. Zeyden by Westen bit Eplandt om / saghen aen de  
West-zijde sandt-strand; ende bevonden dat het op sijn langste streckt Zuydt-  
Oost ende Nooydt-West. Gingen voorts al Nooydt-West ende Nooydt-West  
ten Nooyden aen / met Zuydt-Oostelijke winden. Den derthienden Septem-  
ber passeerden weder de Linie Equinoctiael; ende gingen noch al Nooydt-West  
aen / ende daer nae Nooydt-Nooydt-West met Zuydelijke windt ende schoon  
weder; hadden oock altemet de windt West ende Zuydt-West / ende somtijds  
heel variabel. Den twee-en-twintighsten waren op elf graden ende acht mi-  
nuten by Nooyden de Linie; ende stelden haer kours nu Nooyden ten Oosten /  
ende nu Nooyden ten Westen. Den vier-en-twintighsten bevonden haer op  
de hooghde van derthien graden en seven-en-vijftich minuten. Den sevendenden  
October bevonden haer op de hoghde van negen-en-twintich graden ende ach-  
thien minuten / ende begonnen doen 't krupt / by de Spagnaerden ghenoemt  
Saragasso, te vernemen. Ende om de Leser niet langher op te houden met dese  
vruchteloose reyse / soo arriveerden dese Schepen in 't Vaderlandt den acht-  
en-twintighsten ende negen-en-twintighsten October, in wat minder als twee  
maenden ghezeijlt komende van S<sup>a</sup> Helena.

In 't voorgaende hebben wy mede verhaelt hoe dat den Commandeur Dirck  
Symoncz. van Uytgeest den twee-en-twintighsten April deses jaers / met acht  
Schepen was ghesonden naer de Bahia de todos los Santos. De Schepen wa-  
ren dese: Swol, daer de Commandeur op was / Overijssel, Campen, den Een-  
hoorn, de Swaen Vice-Ammiracl, de Leeuw, de Meermin, ende een Zeyl-  
Chaloupe. Sanderdaeghs hadden sy de Cabo S<sup>t</sup> Augustin West van haer  
ontrent vijf mijlen / doch verlozen weder om de Nooydt / ende naer dat den se-  
vendenden Maij ghekommen waren op de hooghde van vier graden en vier-en-  
veertich minuten by Zuyden de Linie; begonden weder om de Zuydt te win-  
nen; soo dat den seventhienden Maij 't landt vande Bahia in 't ghesicht kre-  
gen: lagh van haer West ten Nooyden ontrent ses mijlen: bleven daer voorts  
kruppen: den neghenthienden hadden sy Morro S<sup>t</sup> Pablo Nooydt-West van  
haer ontrent vijf mijlen / ende keerden somtijts weder voor 't gat vande Bahia;  
hadden ondertusschen wel jacht op verscheyden Schepen / doch en konden  
gheene bezeplen. Den losten Maij waren binnen de Bahia, wierden daer ghe-  
waer datter een nieuwe Casteeltjen was gheleecht by S<sup>t</sup> Antonio, welck oock  
naer haer schoot. Op de reede dicht onder de Stadt S<sup>t</sup> Salvador laghen seven  
ofte acht Schepen / van door dien ledich waren / ende daer soo wel beschermt  
laghen / en attentcerden de onse op de selve niets / maer wendent / ende settent  
s' avonds /



's avondts/ ontrent een derdendeel van een mijl van S<sup>t</sup> Antonio. Bleven daer ligghen tot den tweeden Junij, ende namen doen weder Zee; ende bleven daer voorts krupffen tusschen de Bahia ende Morro S<sup>t</sup> Pablo. Den seften Junij wierdt Overijssel met noch d'n andere Schepen ghesonden naer de voorszende Morro S<sup>t</sup> Pablo, om water ende eenighe verversinghe te soecken. S'n quamen 's anderdaeghs in de Kievier/ ende setten daer op acht vadem schoone grondt. Die- len datelijck met een deel musquettiers inde Chaloupen ende Boots/ verrasten daer d'n klepne Berckens die niet bysonders in hadden als wat Farinha: ende landen voorts aen de eerste Hupsen die ontrent een half mijl vanden hoeck bin- nen de Kieviere staen: bequamen daer eenighe Hoenders/ Kalkoenen/ ende andere verversinghe; ende keerden daer mede naer de Chaloupen: in 't retire- ren schoten de Brasilianen upt het Bosch op haer met pijlen/ doch en raecten niemandt. Naer dat aen boordt vande Commandeur waren gheweest/ ende hem verhaelt hoe het daer ghebonden hadden; voeren s'n naer de middach de Kieviere weder op met alle de Chaloupen ende Boots seer wel ghemant: on- trent derdehalf mijle de Kievier op gevaren hebbende/quamen by een klooster liggende op eenen hooghen hoeck; vonden daer een nieuw Schip van ontrent hondert en vijftich lasten/ doch noch onvolmaeckt/ alsoo het lopende wandt daer noch aen onbrack/ met de masten; gingen daer aen landt/ ende bequamen daer een kiste Supcker/ met andere verversinghe; ende siende dat daer niet an- ders en was upt te richten/ staecten den brandt in 't voorszende Schip/ ende keerden weder naer boordt vande Schepen. Den achtsten korten de Schepen het de Kieviere op om schoon te maecten: kregghen daer een Brasiliaen aen boordt/ die haer beloofde verversinghe te brengen; ghelijck dan oock des an- derendaeghs gheschiede/ waer over de d'n Berckens onbeschadicht wierden ghelaten/ om dat dese verversinge by den Engenaer vande selve bestelt wierdt. Den twaelfden Junij ginghen weder van daer t'zepl: ende alsoo de Comman- deur Dirck Symoncz. alle dese repse seer sieck was gheweest/ soo keerde hy met sijn Schip naer Parnambuc, om te sien of hem daer beter konde laten cyreren. De resterende Schepen bleven krupffen tusschen de derthien ende veerthien graden by Zuden de Linie. Den twee-en-twintighsten veroverde Overijssel, twee mijlen by Noorden 't Eplandt Paesch-avondt, een Schip kommende van Angola, in-hebbende twee hondert en tachtich Negros; ende bracht 't selve op naer Parnambuc, alwaer hy den eersten Julii arriveerden. De andere Sche- pen quamen eerst den twintighsten Augusti vooz 't Reciff, sonder pets anders op-gedaen te hebben.

ANNO  
1630.  
Junius.

Julius.  
Augustus.

Hier vozen hebben wy mede aen-gheroert hoe dat den Commandeur Dirck de Ruyter, met ses Schepen den vijfden Maij van Parnambuc werdt versonden naer West-Indien: hadden soo goeden spoet/ dat den twintighsten des selver maendts het Voghel-Eylandt sagghen/ ende des anderendaeghs ankerden on- der S<sup>t</sup> Vincent, een vande Caribise Eplanden. Verbersten daer tot den laesten des selver maendts/ ende maecten doen weder zepl. Den tweeden Junij sagen het Eplandt Margarita, ende voeren dat vooz-by/ ende setten onder Isla Blanca; vertoefden aldaer tot den vijfden/ende staken doen over naer 't Eplandt Hispaniola, ende ankerden den twaelfden Junij achter Isla de Vaca: doch verzeplden haest weder naer de Bape achter de Cabo Tiburon; alwaer den Ammirael Pie- ter Adriaenz. haer achterhaelde/ ende onder sijn Vlagghe nam. Den Ammi- rael, als vozen is ghesecht/ vertroock met sijn by-hebbende Schepen den seven- thienden Maij van Parnambuc mede naer West-Indien: ende alsoo sijnen tocht was goet ghebonden ende ghearresteert by de Politique Kaden van Brasil, naer dat de Generael Loncq vertroocken was/ ende oock een wijl te vozen den voornoemden Commandeur Dirck de Ruyter: soo sondt den Ammirael den

Mayus.

Junius.

lesten



ANN O  
1630.

lesten Maij 't Schip de Goude Sonne vooz-upt naer Tabago, om te sien hoe het daer stondt met de Colonie op 't selve Eplandt ghelecht/ ende van daer voozts naer Isla de Vacca onder Hispaniola, om de Commandeur Dirck de Ruyter van sijne komste te waerschouwen/ ende hem te belasten sijne Vloote in te wachten. Den tweeden Junij, alsoo den Ammirael met sijne Vloote nu ghekommen was op de hooghde van twaelf graden ende vijftich minuten by Noorden de Linie, quamen alle de Stier-lieden vande Vloote te samen / om hare bestecken over een te brenghen / ende naer aller oordeel gisten haer noch wel hondert en dertich mijlen by Costen het Eplandt Barbados; 't welck daerom specialijcken verhalet / op dat men ghewaerschouwt sy vande onsekerheyt van sulcke gissinghen: want den vierden Junij saghen bukten alle verwachten 't selve Eplandt ontrent vier of vijf mijlen van haer; ende waren alsoo in vijftien daghen van Parnambuc ghezept tot aen de Caribise Eplanden. Upt het welcke licht is af te nemen/ hoe wonderlijck de Schepen dickwils bukten haer Stier-lieden vermoeden / by de stroom worden wegh- ghevoert / ende sy in hare bestecken ende gissinghen bedrogghen. Den Ammirael was van meyninghe gheweest aen dit Eplandt te ankeren / om kondtschap te bekennen van de andere Schepen die vooz-upt waren: dan alsoo den avondt vooz handen was/ ende de gantsche nacht soude moeten hebben by houden/ soo veranderde van raedt/ ende belaste alleen 't Jacht den Oragnie-Boom by te houden/ ende des morgens aen Barbados aen te lopen/ ende de Vloote te kommen binden onder 't Eplandt S<sup>t</sup> Vincent. Sanderdaeghs ontrent de middach kregghen S<sup>t</sup> Vincent in 't ghesichte / ende quamen op den avondt ten ancker in de Bape S<sup>t</sup> Antonio ghenaeemt. De Wilden op 't Eplandt woonende/ brochten aen voozdt een brief vanden Commandeur Dirck de Ruyter, meldende dat hy den een-en-twintighsten Maij daer op de reede was ghekommen; als mede dat het Schip Walcheren ende de Witte Leeuw den ses-en-twintighsten November des voozleden jaers van daer waren vertrocken; ende dat 't Jacht Armuyden den dertighsten Martij van daer was tzepl gegaen; ende hy den dertighsten Maij naer Isla Blanca, ende van daer meynde te lopen naer Isla de Vaca. Den sesten 's middaghs quam 't Jacht den Oragnie-Boom weder by de Vloote: hadde den Engghelschen Gouverneur op Barbados ghesproken / ende upt hem verstaen dat den Ammirael Pater aldaer was gheweest in November des voozleden jaers. Dat op 't selve Eplandt wel dyp dupsent negen hondert Engghelschen waren/ daer onder veertich Vrouwen; geneerden haer met Tobac planten: ende waren tegenwoozdigh doo? 't slecht ghewas van Cassavi, niet wel voozsien van Dibzes / doch verwachten daghelijcks secours upt Engghelandt. Doo? diender vele Schepen daghelijcks aen 't Eplandt S<sup>t</sup> Vincent kommen/ soo waren de Hoenderen seer vermindert/ ende hielden de Wilden haer goederen veel dierder als wel vooz desen; soo dat ons volck maer wat Bananes en Bacoves bequamen/ die weynich tot verbersinghe streckten. Soo dat den Ammirael niet geraden vindende langh hier te liggen/ naer dat versch water ende brandt-hout hadde in-genomen/ den achtsten Junij weder van hier is op-ghebzoken. Bupten de Bape kommende/ kregghen twee Zeplen in 't ghesichte / die by de Wastende Mane wierden ghesproken / ende waren de Jachten / de Vos ende Ouwerkerck; ende by Zuden het Eplandt om / quam 't Jacht de Phoenix, welck by den Ammirael selfs werdt verprept/ verston den upt den Schipper / hoe dat dese dyp Jachten van Parnambuc ghesonden zijnde om vooz Pariba te krupssen/ aldaer thien daghen hadden by-ghehouden/ doch doo? het onweder/ naer dat peder een ancker en touw hadde verlorren/ van daer waren af-ghebzeven / ende niet kommende weder op kommen/ haer derwaerts aen hadden begheven. Den Ammirael ghebodt de Schipper vanden Phoenix by de Vloote te blijven / ende waerschouwde de andere twee met



met een scheut / mede af te kommen / doch sy liepen des niet teghenstaende in de Bape ten ancker. De Vloote stelde van hier haer kours Zuydt-West ten Westen / ende West-Zuydt-West naer Isla Blanca toe ; welcke sy den thienden in 't ghesichte kregghen / ende quamen met de middach daer onder ten ancker op ses badem klippige grondt : daer werdt sonder uyt-stel volck aen landt gesonden om Bocken op te jagghen / doch konden seer wepnighe achter-halen / dooz dien 't ghedierte wegen de continuele vaert soo schouw gheworden was / ende oock seer vermindert: vonden daer aen strandt een pael met een berdeken / daer op gheschreven stondt dat den Commandeur de Ruyter den vijfsden Junij van daer was vertrocken. Sanderdaeghs was 'tvolck weder op de jacht / en bonghen ontrent hondert en vijftich Bocken / de welcke over de Vloote wierden verdeelt: stelden hier weder een berdeken met den dach van haer vertreck / ende dat naer Isla de Vaca zeyden / tot waerschouwinghe vande Schepen die naer haer mochten kommen; ende ginghen 's avondts weder t'zepl / stellende haren kours Nooydt-West aen. Den veerthienden sagghen 't Eplandeken onder Hispaniola ghelegghen / ende stelden voorts haer kours lainghs de wal naer Isla de Vaca, welck sy 's anderdaeghs naer de middach vernamen / ende quamen daer tegghen den middach ten ancker. Vonden daer de Goude Sonne, de welcke daer den derthienden was gekomen. De Schipper gaf den Ammirael te kennen / hoe dat hy dooz dypster ende onstumpich weder het Eplandt Tabago was misghelopen / ende hier kommende / den Commandeur de Ruyter noch hadde ghevonden / ende des Ammiraels briez ghelevert ; ende dat de voorszepde Commandeur vertrocken was / ende hem een briez hadde ghelaten / waer in hy sijn ver-toeven op des Ammiraels komste excuseerde op den last die hy hadde ontfangghen vanden Generael Loncq , om sich te verboegghen by de Vloote vanden Ammirael Adriaen Jansz. Pater : ende dat hy heel onlanghs verzeplt was naer de Cabo Tiburon, aen 't West-eynde van 't Eplandt Hispaniola. Den Ammirael Pieter Adriaensz. uyt desen briez wel merckende dat den Commandeur niet ghenegen en was sich onder sijne Vlagghe te begeven / ende vreesende dat dese separatie den dienst vande Compagnie soude konnen verachten / heeft het Jacht de Phoenix datelijck naer hem af-ghesonden / met expresse last aen den Commandeur, dat hem soude in-wachten / ofte indien hy wengerde / ende anders dede / dat hy tegghens hem soude procederen volghens de authoziteyt die hem ghegeven was. Den sestienden Junij werdt alle vlijt aen-ghewendt om water ende brandt-hout te halen ; oock van peder Schip een quartier volcks uyt-gheschickt / om Appelen ende andere verbersinghe aen landt te halen : de welcke op den avondt aen-brochten een goede partije Limassen , ( een vrucht wat klepnder als Limoenen ) ende een wildt Dercken : andere vruchten en hadden niet konnen vinden. De Spaensche fregatte / die tot sinckens toe leck was gheworden / werdt aen de wal gehaelt / om te versien / ende de lecken te stoppen / dooz dien den Ammirael de selve om hare bezepltheit niet gaern wilde over-geven. Sanderdaeghs waren hier noch al doende / ende de groote Chaloupe wierdt ghesonden naer de naest-gelegen Bape om verbersinghe te soecken. Den achthienden quam aldaer op de reede 't Schip Zeelandia; wesende Vice-Commandeur vande Vloote onder de Commandeur Jan Gijbertsz. Boon-eter : de welcke verhaelde hoe dat het nu twee maenden was / naer dat hy uyt het Vaderlandt was t'zepl ghegaen / ende dat sijn Commandeur met vijf Schepen ende een Jacht volghde : dat hy aen 't Eplandt Barbados kommende / hadde vernomen hoe dat den Ammirael herwaerts aen was / ende oversulcx sich hadde ghespoept om by hem te kommen / hoe-wel sy ghelast waren haer te voegghen by de Vloote vanden Ammirael Pater : dat hy aen 't Eplandt Barbados hadde vernomen / dat de voorszepde Ammirael Pater hadde in-gheno-



ANNO  
1630.

men op de Kievier Orenoque 't Stedekem S<sup>t</sup> Thome (als mede de Trinidad, ende dat S<sup>t</sup> Thome met vijf hondert man hadde beset ghelaten / welck beyde mis-verstandt was.) De twee Jachten de Vos ende Ouwerkerck en hadde niet konnen met bekomen. Alsoo dit Schip sijn mast onder-weghen was ghebroocken / ende een dagh ofte twee van doen hadde om sich te herstellen / wierdt het Jacht den Oragnie-Boom naer den Commandeur de Ruyter ghesonden / om hem de oorzaecke van het vertoeven des Ammiraels te verwittighen. Naer de middach was de Fregatte weder klaer : ende de groote Chauloupe keerde weder by de Vloote / ende bracht wel ses dussent Limassen, dan en hadde mede gheen Oragnie-appelen konnen vinden. Den neghenthienden Junij is den Ammirael upt de Bape achter Isla de Vaca (welcke by de naem gaf van Compagnies-Baye) weder t'zepl ghegaen naer de Cabo Tiburon; latende daer noch de Goude Son, den Tiger, 't Groen-wijf, ende de Fregatte, om met het Schip Zeelandia eerstdaeghs te volghen : al vozen ordre ghestelt hebbende datter brieven souden werden gelaten / soo op 't Eplandt / als inde Bape / by de welcke den Commandeur Boon-eter, ofte andere Schepen mochten verstaen waer dat de Vloote souden hebben te vinden. Dit Eplandt Vaca (op dat wy in 't vooz-by-gaen daer netwes van segghen) is ghelegen op de hooghde van achtien graden ende vijf-en-veertich minuten by Noozden de Linie; ende is ontrent een mijle langh / en een derdendeel van een mijle breedt : streckt meest Oost ende West; heeft steyle Oevers / en sommige spitse Berghen : daer liggen veel klenne Eplandekens en dzooghten ontrent / die sich wel half-weghen Hispaniola steken / daer hun vele Zee-kopen ende Schildt-padden / als het inde tijdt is / op onthouden : vande Noozdt-West-zijde ligghen twee witte kleven / als Casteelen ghedaen / van welcke twee mijlen ofte wat meer leght die Schoone-Baye; daer reede is op vijf ende ses vadem slijk-grondt : ende men leght daer vooz een Kievier / daer men water ende brandt-hout kan halen / als mede Limassen met menichten : in 't in-zeplen moet men recht op de twee voozsepede kleven aen-houden / ende men gemoet een banck van sesdehalf ende ses vadem waters : aen 't groote Eplandt vindt men veel frupten ende Beesten / soo dat dit een heel schoone verversch-plaetse is. Den twintighsten Junij naer de middach quam den Ammirael op de reede vooz Cabo Tiburon; ende vondt daer de Commandeur Dirck de Ruyter met sijn by-hebbende Schepen : als mede het Jacht 't Hart, wiens Schipper den Ammirael aen voozdt quam / ende verhaelde / hoe dat hy volgens sijnen last gelopen was naer S<sup>t</sup> Jago de Cuba, mepnende dat den Ammirael Pater 't selve bemachticht hadde; doch dat een Engelsch Scheepken hadde ghemoet / welck quam van de Tortuga achter Hispaniola, upt het welcke hy hadde verstaen / dat den Ammirael Pater dooz de Caicos naer 't Vaderlandt was vertrocken / sonder dat op S<sup>t</sup> Jago pets geattenteert hadde : ende dat hy sulcx verstaen hebbende / naer Isla de Vaca mepnde to keeren / om den Commandeur Boon-eter te verwachten : dan dat aen Cabo Tiburon upt het volck van 't Jacht Muyden de komste vanden Commandeur de Ruyter vernomen hebbende / daer was blijven ligghen. Des anderendaeghs is den Ammirael van sijn Schip over-ghegaen op 't Schip de Fame; ende den Commandeur de Ruyter, naer dat sich beter hadt laten onder-richten / heeft sich onder des Ammiraels Wlagge begheven. Den twee-en-twintighsten Junij zijn de resterende Schepen van Isla de Vaca mede daer gekomen; als mede het Schip Zutphen, welck den sestienden Maij voozleden een Schip hadde verobert / gheladen met d'n hondert ende d'n-en-twintich kisten Supkeren; vijf hondert en d'n-en-twintigh Hupden / ende seven-en-twintich kisten Tobac. Dese Schepen dus nu alle by een ghekommen zijnde / hebben alle de Schippers by een vergadert zijnde / den Ammirael Pieter Adriaensz. vooz haer Over-Hoofst erkent /



erkennt / ende aen hem den eedt van ghetrouwigheyt ghedaen: daer naer heeft de selve tot sijne secrete Raaden verkozen: Dirck de Ruyter als Vice-Ammirael by provisie: Pieter Jansz. Domburgh Schipper op Zeelandia, by provisie Schout by nachte: Auke Douwes Schipper op de Fame: Capiteyn Jacob Theunisz. op de Goude Leeuw vande Maese: Frederick Landtman op 't Groenwijn van 't Noorder-Quartier; ende Cracht Freecksz. op Nassauw van Stadt ende Landen. Werdt daer naer goetd ghevonden 't genomen Schip te lossen/ ende de goederen over alle de Schepen te verdeelen. Den vier-en-twintighsten is daer noch by haer ghekommen de Pegasus van Groeninghen; welck den achtthienden Februarij voorszeden upt Texel was ghescheyden / ende hadde tot half Maij volgens sijne instructie ghekrupst ontrent de Vlaemsche Eplanden/ sonder pets te vanghen. Dewijl hier noch laghen/ ende hun ghereedt maecten om 't samen te vertrecken/ soo werdt de Sencinelle die aen landt in 't Bosch was ghestelt/ een Spagnaert ghewaer/ welckes Hondt by oock dootd schoot/ doch hem en konde niet bekomen: 't welck den Ammirael een groot naerdencken gaf / dat onse Vloote hier door ondeckt zijnde / de Spagnaerden met klenne Berckens allenthalven advijs soudent seyn den / om de hare voor onse Schepen te waerschouwen. Den acht-en-twintighsten is 't Jacht de Pegasus te rugghe ghesonden naer Isla de Vaca, om daer acht daghen te krupssen / ende den Commandeur Boon-eter te verwittighen van des Ammiraels voornemen ende kours: ende is den Ammirael met sijn Vloote mede 't zepl ghegaen / stellende sijn kours Nooydt-West naer de Caimanes, 't was stillekens / ende de windt Nooyden. Des anderendaeghs werden de Jachten de Phoenix, den Otter, ende de Fregatte ghelast / elck anderhalf mijle voor-upt te varen / d'een recht voor-upt / ende d'ander twee ter sijden / om de Zeplen die mochten voor-kommen / te beter te ondecken. Den tweeden Junij 's middagh bevonden haer op de hooghe van negenthien graden en seven-en-dertich minuten by Nooyden de Linie: sagen de Oostelijckste Caiman ontrent vier mijlen Nooydt-West van haer; dit Eplandt ende Cabo de Cruz op 't Eplandt Cuba, ligghe seven-en-twintich mijlen vanden anderen West ten Zuden ende Oost ten Nooyden / naer dat by de Journalen van dese Vloote vinde aen-gheteckent. De d'n voorszede Jachten wierden voor-upt gesonden om daer te ankeren / ende des nachts Schildt-padden te keeren; door dien niet geraden was met de heele Vloote daer des avonds te kommen. Des anderendaeghs voor de middach quamen daer op de reede/ ende vonden eenighe Schildt-padden ghekeert: den Raedt vergadert zijnde/ resolveerde 's anderdaeghs te verzeplen naer de Cabo S<sup>t</sup> Antonio, ende soo naer de Tafel ofte Rio de Porcos, ende daer te krupssen/ op de Schepen die naer de Havana mochten kommen; ende wierdt een Biddach over de gantsche Vloote gheordineert. Dese Caymans zijn twee leeghe Eplandekens / soo dat niet over vier of vijf mijlen verre en worden ghesien: het Oostelijckste is aen 't Oost-eynde heel stepl/ met eenen klippighen hoeck / ende die zijde heel schoon sonder vuplen: streckt sich West-Zuydt-West / langh ontrent d'n mijlen; het West-eynde is een leeghe Punt / daer men achter te reede leght op ses / seven ende thien vademmen waters / soo dat men daer licht een touw ende ancker komt te verliesen. Het tweede leght van daer Nooydt-Nooydt-West ontrent twee mijlen / ende heeft de gedaente van een d'n-hoeck: die naer den Oost-hoeck van dit Eplandt wil zeplen / die wachte hem van een reciff/ welck een gotelingh-scheut vanden hoeck leght; dat ghepasseert zijnde/ lope naer de Nooydt-West-hoeck / en sette nevens een sandt-strandt: daer van Maij tot October seer veel smaeckelijcke Schildt-padden kommen / om haer Epers in 't sandt te delven / worden door de hitte in thien dagen upt-gebroent: zijn op dit Westelijck Eplandt meest / soo dat men in een nacht wel een ofte

ANN O  
1630.

Junias.



ANNO  
1630.

twee duysent kan bekomen / ende sommighe soo groot / dat twintich of dertich man aen een ghenoech te eten hebben / zijn van smaek als Kalf-Vleesch: hier verthoonen sich oock vele Caimans, daer de Eplanden de naem van hebben: daer zijn mede seer vele Zee-Doghels / goet om eten: de Eplanden zijn anders niet dan doer en steenachtich sandt / sonder versch water ofte eenighe vruchten. Den vierden Julij verzeplden naer het Westelijcke Eplandeken. Den vijften ende seften deden haer kours Noordt-West ten Westen / op den avondt saghen het Eplandt de Pinos, op de Zuidt-zijde van Cuba gheleghen / Noordt ten Oosten van haer vijf mijlen / ende deden haer kours West-Noordt-west langhs de wal: bebonden naer haer gissinghe van de klepne Caiman tot Isla de Pinos veertich mijlen Noordt-West ten Westen. Des anderendaeghs stelde den Ammirael goede ordze over de Vloote: verdeelde die in seven esquadres; inde eerste was de Fame Ammirael, met Tertholen, den Otter, en de groote Chaloupe: inde tweede Oragnien als Vice-Ammirael, de Geele Sonne, ende de Phoenix: inde derde Zeelandia als Schout by nacht, de Pinas, ende het Jacht 't Hart: inde vierde Zutphen, den Tiger, ende 't Jacht Muyden: inde vijfde Nassauw, de Goude Sonne, ende de Fregatte: inde sefte 't Groen-wijf, Graef Ernest, en 't Jacht den Oragnie-Boom: inde sevende de Goude Leeuw, ende Wassende Mane. Indien een groote Vloote haer mochte bejegenen van vbandts Schepen / als die van Terra Firma, ofte Nova Hispania, soo sullen haer voor eerst alleen besich houden met des vbandts groote Schepen / ende niet eer jacht maeken op de klepne / voor dat de groote meester zijn. Des vbandts Schepen by avondt kommende te sien / sullen met vieren des nachts den anderen waerschouwen: ende niet aborderen voor dat den Ammirael het seyn doet. Jeder sal goede ordze stellen op sijn gheschut / ende 't volck daer toe wel ghereedt houden; Water ende Swabbers veerdich houden teghen den vbandt: de musquettiers stellen op de bequaemste plaetsen; ende dierghelijck meer / dienende tot beschadinge vande vbandt / ende bescherminghe en bewaeringhe van onse Schepen. Den Ammirael stelde mede een vereeringh op / soo voor de ghene die des vbandts Vloote eerst souden kommen te sien / als voor die haer de Vlagge souden af-halen. Op den avondt is den Otter met de groote Chaloupe ende Koep-Chaloupe van Zeelandia voor-upt ghesonden naer de Cabo S<sup>t</sup> Antonio, om des vbandts Bercken / soo daer op de wacht mochten liggen / te verrasschen. Den achtsten Julij waren ontrent de Cabo de Corrientes, vonden daer een Engghelsche Vrij-buiter met sijn Schip ende Jacht / nevens een Spaensch Scheepken / welck by ghenomen hadde: verstonden upt de ghevangen Spagnaerden / dat Don Frederico den veerthienden Junij voorleden met tachtentich Zeplen upt de Havana naer Spagnien was vertrocken / ende alleen acht Galeons te rugghe hadde ghesonden om in Cartagena te verwinteren. Hadt voor sijn vertreck de tijdinghe van 't in-nemen van Olinda. Sanderdaeghs op den avondt saghen de Cabo S<sup>t</sup> Antonio; ende alsoo den Otter ende Chaloupe daer niet en vonden / soo sondt den Ammirael het Jacht 't Hart om naer haer upt te sien: den thienden 's avondts saghen de Organos Oost ten Zuiden van haer / ende hadden veel kalmten: des anderdaeghs 's avondts quam den Otter ende Chaloupe weder by de Vloote. Den twaelfden hadden de hooghe van vier-en-twintich graden / ende waren ghequelt met kalmte. Den veerthienden sagen de Croone op 't Eplandt Cuba Zuidt-Oost van haer neghen of thien mijlen. Des anderendaeghs wierden twee Zeplen ghesien ontrent den avondt / ende werden eenighe scheuten met canon daer upt vernomen / soo dat wel te vermoeden was dat het Spaensche Schepen waren: deden derhalven haer kours naer de wal / om dese Schepen van 't gat vande Havana af te snijden: doch door dien de windt heel Zuidelijck wierdt /



wierdt / soo moesten het wenden : inde vooz-nacht sagh 't volck op den Ammirael datter dien wegh upt een groot vier op-gingh / soo dat wel gisten het een Schip moest wesen dat verbzande. Den seshienden was den Ammirael met de meeste Vloote / dicht vooz de Havana ; waer deur aldaer alles in alarm ghe-raeckte ; schoten vande Forten fel naer onse Schepen / sonder nochtans schade te doen : inde Haven laghen doenmaels maer ses of seven klepne Schepen. De onse hielden het een wijse langhs de wal / ende wenden dan weder 't zee-waert : men konde de vbandt perfectt sien trecken naer een seker Fortjen / welck onlanghs by haer ghemaect was / een miyl by Westen de Stadt. Op de middach saghen een Zepl kommen upter Zee naer landt toe / daer strack jacht op werdt ghedaen / dan 't selve liep vooz de onse over / ende strandte op de wal / ende werdt in bzandt ghesteken by de Spagnaerden selfs. 't volck van de Pinas ende 't Hart voeren wel met de Boots daer aen / om den bzandt te blus-schen / doch te vergeefs : oock waren eenige Spagnaerden gekomen langhs het strandt / om te sien of dit Schip hadden kunnen helpen / de welke ghewal-digh op de onse schoten ; dit Schip was gheladen met Hunden / Indigo / ende weynich Couchenille. Op den avondt quam de Schipper vande Phoenix aen 't boordt van den Ammirael , ende verhaelde hoe dat hy op eergisteren twee Bercken hadde naer-gejaecht / de welke hy wegghen hare bezeyltheit niet en hadde kunnen bekomen : ende dat ontrent den avondt was ghekommen by een groot Spaensch Schip / welck een Vlagghe aen de vooz-stenghe liet af-wapen / ghemonteert met seshien of seventhien stucken / ende op-hebbende vijftich of tseftich man / welck Schip hy naer een langh ghevecht eyndelijck inden bzandt hadde gheschoten : het volck berghde sich met twee Fregatten die upt de Havana haer te hulpe waren ghekommen : met vermoede dat het een Honduras-vaerder moeste wesen. Met het ondergaen vande Sonne wierdter weder een Zepl ghesien Oost ten Zuden van de Vloote ; weswegen den Ammirael gheraden vondt sijne Schepen te verderplen / sommighe by Oosten / eenighe vooz / ende de reste by Westen de Havana , om alle des vbandts aen-kommende Schepen hier dooz de wegh af te snijden. Den Ammirael selfs vondt sich 's anderdaeghs vooz de Havana , ende speurde daer twee Bercken / die 's nachts waren aen-ghelopen / ende vast van hare Chaloupen werden ingheboucheert ; ende alsoo te naer aen landt waren om met sijn Schip daer by te kommen / soo wende hy het Noordt-waert over naer sijn andere Schepen : de Schout by nacht dede oock jacht op een Schip dat naer de wal liep : ende 't Jacht den Otter naer twee klepne Zepltiens / die sich selfs salbeerden in Rio de Porcos. De Vice-Ammirael verbzande een Spaensch Schip / dat by Oosten de Havana aen de wal lagh / met Ardupn-steen gheballast. Hielden hier voort af ende aen ; den twintighsten Julij sonden 't Jacht den Otter naer de gronden vande Tortugas , om te passen op de Vloote van Nova Hispania , ende de Advijs-Bercken die kommen mochten. De resterende Schepen dze-ven eenighe daghen sonder zepl / ende hielden onderwijlen eenen Biddach. Den negen-en-twintighsten quamen by de Vloote / de Blaeuwe Leeuw , Edam , 't Jacht het Haentjen , nevens de Pegasus , waren den achsten Julij ghescheiden van Isla de Vaca , sonder pets van den Commandeur Boon-eter vernomen te hebben. Den eersten Augusti geboodt den Ammirael dat peder Schipper hem Augustus. soude brenghen de monster-rolle van sijn volck : by de welke bevonden wierdt dat inde Vloote waren achthien hondert ende acht-en-tachtich koppen / ende daer onder twee hondert en seven-en-dertich Soldaten. Den derden quam 't Jacht Diemen by haer / welck van Parnambuc dooz de stroom ende onweder was af-gedreven / ende dooz West-Indien sijn wegh naer hups nam. Als me-de Schipper Jochim Gijzen , de welke met sijn Schip den Dolphijn in 't over-



ANN O  
1630.

steken van S<sup>ta</sup> Martha, vanden Ammirael Paters Bloote was versteken / ende om dat het Schip qualijck bezept was / beneden Jamaica verballen / ende sijn Schip was op de groote Cayman door quade toesicht vande Stier-lieden gebleven; hadde sich met sijn volck op 't selve Eplandt seshien weken onthouden / ende middeler-wijlen vande plancken van sijn gebroken Schip een Jacht ghetimmerd / welck hy de Cayman noemde: was in 't selve met hondert ende twee-en-twintich man / en wepnich victualie tot hier toe gekomen / op hope van eenige onser Schepen hier te vinden / ofte soo niet naer Virginia te lopen: brocht vier metale ende twee psere stucken mede / de reste hadde op 't Eplandt verborzen. Men bondt gheraden dit Jacht de Cayman te slijten / ende 't volck over de Bloote te verdeelen. Den Ammirael dede de volghende daghen sijn beste om de West te ghewinnen; ende liet alleen twee Jachten Diemen ende 't Hart ontrent de Havana kruppen. Den sesten s' avondts saghen onder landt een Schip branden: welck hy de groote Chaloupe ghesaecht was in een ghesloten Bape ontrent vijf mijlen vande Havana, alwaer het de Spagnaerden selfs in brandt staken: de onse voerender niettemin aen / ende waren daer wel twee upzen in / hadden oock den brandt eens hy-naer ghelift / dan siende datter gheen middel was om 't selve van daer wegh te krijghen / lieten het voortsgantsch verbranden / ende brachten alleen eenighe brieven mede / upt de welke men verstont / dat dit Schip quam van Campeche, ende gheladen was met Campeche-hout ende Zalzaparilla. Krupsten voortsg tusschen de Croone ende 't gat vande Havana tot den vijftienden Augusti, ende alsoo gheen Schepen meer vernamen / soo resolveerden weder te rugge te lopen naer de Cabo S<sup>t</sup> Anton, ende naer dat sich daer van water souden hebben versien / van daer te verzeplen naer de Cabo de Corrientes; aldaer te kruppen tusschen Isla de Pinos ende de voorszende Cabo, ende te wachten op de Bloote van Terra Firma ende de Schepen die upt Spagnien te kommen hadden naer Nova Hispania. 't Schip 't Groen-wijf werdt gelast hy de Cabo S<sup>t</sup> Anton te blijven / soo om te verwachten de Jachten Diemen ende 't Hart, als om te beletten datter gheen Advijs-Bercken hy die vande Havana mochten werden af-ghesonden om de Blooten ende Schepen die op 't kommen waren te waerschouwen; haer ordze was daer te kruppen tot den twee-en-twintighsten Augusti. Den seventhienden quam eyndelijck hy haer den Commandeur Jan Gijsbertsz. Boon-eter met sijn Schip Prins Hendrick; hy was den eersten Maij deses jaers t'zepl gegaen van Vlissinghen met sijn voornoemde Schip groot vijf hondert lasten / ghemonteert met seshien metale ende vier-en-twintich psere stucken / ghemant met hondert en vijf-en-twintich Boots-ghesellen / en vijf-en-tseventich Soldaten: nebens 't Schip Zelandia, groot dyn hondert ende dertich lasten / met twaelf metale ende twee-en-twintich psere stucken / ende hondert en seven-en-dertich man: op 't welke voer als Vice-Commandeur Pieter Janz. Domburgh: een wepnich te vozen was mede upt Texel upt-gelopen 't Schip Zutphen, groot twee hondert en vijftich lasten / ghemonteert met veerthien metale en twee-en-twintich psere stucken / ghemant met vier-en-tachtich Matroosen / en dyn-en-tseftich Soldaten; als mede 't Jacht de Pegasus; ende noch te vozen de Blauwe Leeuw, 't Hart, Edam, ende 't Haentjen, wesende in alles acht soo Schepen als Jachten / die ghedestineert waren tot secours vanden Ammirael Pater, alsoo men niet en vermoede dat hy soo haest hadde weder te keeren. Van deses Commandeurs verrichtinghe sullen hier naer spreken / ende nu voort-varen met den Ammirael; de welke met de Bloote weder verzeplde naer de Cabo S<sup>t</sup> Anton; ende ankerden daer den achthienden ontrent een mijle bukten de wal: doch sondt de Jachten de Phoenix ende den Otter, weder naer de Cabo de Corrientes om aldaer te kruppen ende wacht te houden; ende naer dat de Bloote water in ghena-



ghenomen hadde / soo voer den Ammirael met de resterende Schepen mede derwaerts / ende settent ontrent de selve Cabo: ondertusschen soo wierden alle de klenne Schepen ende Jachten herwaerts ende derwaerts upt-ghesonden om op de kommende Spaensche Schepen te passen / ende den Ammirael in tijds te waerschoutwen. 't Jacht den Otter quam eerst den dertighsten Augusti weder by de Vloote met een Scheepken welck hy ghenomen hadde / was ghesladen met Cacao-Pooten / ende wilde naer Nova Hispania: de onse de waerde van dit ghewas niet wetende / lieten 't Scheepken weder los. In 't begin van September wierden te rade weder te verzeplen / dooz dien wegghen de vuple grondt ontrent die Cabo groote schade daghelijck leden aen haer anckers ende toutwen. Ende lieten daer alleen den Otter ende Oragnie-Boom om dicht onder Isla de Pinos af en aen te houwen: de resterende Schepen krupsten mede niet verre van daer tot den derthienden September. Als wanneer den Ammirael siende dat het saisoen nu verre verstreken was / ende geen ghewagh hoorde van eene Spaensche Vloote / doock niet een eenich Schip meer en vernamen: ende wel gissende hoe het stondt met de Victualie in sijn Schepen: onboodt den secreten Raedt aen boozdt; de welcke alles wel over-leght hebbende / niet gheradener en vonden als dat de Vloote sich dooz de Strate van Bahama by tijds in Zee soude begheven; ende den Ammirael met sijn Schepen die by naer 't eynde van Wibzes waren / naer 't Vaderlandt keeren; ende den Commandeur Boon-eter, volghens sijn last / weder keeren naer de Caribise Eplanden. Waren eenige dagen gequelt met stilte / soo dat eerst den twintighsten de hooghde vande Martyres bequamen; ende den vijf-en-twintighsten hebbende de hooghde van acht-en-twintich graden / is den Commandeur vanden Ammirael ghescherden met de Schepen Prins Hendrick, Zeelandia, Zutphen, de Blaeuwe Leeuw, Edam, de Pegasus: ende de Jachten 't Hart ende 't Haentjen. Het den Ammirael voeren naer 't Vaderlandt / de Fame, Oragnien, Nassauw, Tertholen, Goude Leeuw, 't Groen-wijf, Goude Sonne, Geele Sonne, de Pinas, Graef Ernest, de Tiger, de Wassende Maen, den Otter, de Phoenix, den Oragnie-Boom, Muyden ende Diemen. Alle dese Schepen quamen sonder pets bozders te verrichten / ofte eenighe byandts Schepen te ghemoeten inde maendt van November in 't Vaderlandt / inde Havenen daerse waren upt-gebarenen. Sullen nu de andere Schepen haer voyagien kortelijck vervolghen. Den Commandeur Jan Gijsbertsz. Boon-eter was al van 't eynde des voozleden jaers verkozen / om met een Vloote van acht Schepen te zeplen rechte naer West-Indien / ende aldaer te soecken den Ammirael Pater, sijne Vloote te verstercken / ende voozts onder sijne Vloote te blijven / alsoo men vermoede dat de voozsede Ammirael daer gaerne langher soude vertoeven / ende vreesde dat wegghen schaersheyt van Victualie (alsoo nu redelijck langh was upt-geeweest) genootsaecht mochte werden weder te keeren: hem waren by instructie vele ende verscherpen exploiten op die ghewesten in bedencken ghegheven / daer de Compagnie veel was aen ghelegen / die hy noch niet en hadde konnen vol-trecken: weswegen dan dese Vloote van Boon-eter boven 't ordinaris seer rijckelijck wierdt voorszien van Wibzes / Ammunitie / en allerhande krijghs-behoefsten / om de selve aen de Schepen die ghebreck mochten hebben / over te geven. De Schepen vanden Commandeur waren gemonteert ende ghemant als volght. Prins Hendrick ende Zeelandia als hier vozen is aen-gheroert: Zutphen, groot twee hondert ende vijftich lasten / ghemonteert met veerthien metale en twee-en-twintich pseren stucken / op-hebbende vier-en-tachtich Matroosen / en dyn-en-tseftich Soldaten / Capiteyn Miewes Cornelisz. De Blaeuwe Leeuw, groot hondert en twintich lasten / met ses metale en twintich pseren stucken / hondert en ses matroosen / acht-en-dertich Soldaten / Capiteyn Jan

September.



ANN O  
1630.

Jan Luytſz.: Edam, ofte de Bul, groot hondert en tſeventich laſten / met vier metale ende twaelf pſere ſtucken / tachtentich Watrooſen / en vier-en-veertich Soldaten / Capiteyn Benjamin Direkſz. De Pegasus, groot negentich laſten / met vier metale en veerthien pſere ſtucken / vijf-en-vijftich Watrooſen / ende een-en-dertich Soldaten / Capiteyn Allert Herve. Het Hart, groot tſeventich laſten / met twee metale en twaelf pſere ſtucken / vier-en-veertich man / Capiteyn Hendrick Worſt. Het Haentjen, groot veertich laſten / met twaelf godelinghen / ende dyp-en-dertich eters / Capiteyn Rens Cornelisz. Deſe Schepen en liepen niet op eenen tijdt uyt / maer eenighe inde maendt Februarius, andere in April, ende de Commandeur ſelfs den eerſten Maij; ſoo dat de ſelve oock traegh by den anderen quamen. Ende ghelijck wy nu reede hebben verhaelt / quamen eyndelijck alle by de Vloote vanden Ammirael Pieter Adriaenſz., ſonder dat het ſonderlinghs hadden uyt-gherecht, want alſoo onder-wegen hoorzden dat de Vloote van Pater tot welckes verſterckinge ſy gheſonden waren / al naer 't Vaderlandt vertroocken was / ende dat den Ammirael Pieter Adriaenſz. met een Vloote Schepen voor-uyt was / ſoo haecten een peder ſich om by hem te kommen. Alleen was by 't Schip Zutphen, gelijk het kommende was naer de Caribiſe Eylanden / een Spaenſch Schip verovert / gheladen met dyp hondert en dyp-en-twintich kisten Supcker, vijf hondert en dyp-en-twintich Hupden / en ſeven-en-twintich kisten Tobac: ghelijck wy hier vozen hebben aengheroert. Naer dat de Commandeur Boon-eter van den Ammirael Pieter Adriaenſz. als vozen was gheſchenden den ſes-en-twintighſten September, op de hooghde van acht of neghen-en-twintich graden by Noorzen de Linie; ſoo ſackten hy met ſijn by-hebbende Schepen noch al naer 't Noorzen / tot op den laeſten des ſelven maendts; ende hem doen bebindende op de hooghde van twee-en-dertich graden en ſes-en-dertich minuten; ſoo dede voortſ de kours meecht ſtellen Ooſt tot den ſeften October, als wanneer hem bevondt op de hooghde van een-en-dertich graden en ſes minuten; ende ſiende nu wat om de Zuydt hadden ghewonnen / ſtelde voortſ de kours Ooſt-Zuydt-Ooſt tot den thienenden; ende daer naer Zuydt-Ooſt tot den neghenthienden: ende alſoo ſich doen bevondt op de hooghde van dyp-en-twintich graden en elf minuten; ſoo nam ſijn kours voortſ meecht Zuyden tot den leſten der ſelver maendt; ende daer naer Zuydt-Zuydt-Weſt: hadden ſoo goeden voor-gangh / ende alles

October. floegh haer ſoo wel / dat den eerſten November haer bevonden op de hooghde van ſeſthien graden ende neghen-en-veertich minuten. Den vierden nu ghekommen zijnde op de derthien graden ende neghenthienden minuten / ginghen ſy recht Weſt aen om de Barbados niet te miſſchen: 't ſomwijlen oock Weſt ten Zuyden / om de ſtroom wille: ſoo dat den achtſten November onder 't ſelve Eylandt ten ancker quamen. Verhale dit ſoo wat particulierlijk / voor de die op de navigatie letten / om dat het eertijds voor een ſware / jae by-naer ondoenlijke ſaecke heeft ghehouden geweest / uyt de Strate van Bahama weder aen de Caribiſe Eylanden op te kommen: ende dat 't ſelve noch wel te vozen by de onſe is verſocht ende ghedaen gheweest / doch niet ſeer groote moepelijckheyt ende ghevaer: daer deſe Vloote in acht-en-veertich daghen 't ſelve heefe gheklaert / ſonder eenighe ſonderlinghe tegen-ſpoet te hebben. De Commandeur verzeplde daer aen naer S<sup>t</sup> Vincent, een vande Caribiſe Eylanden / ende naer dat onder 't ſelve Eylandt hadde ghelegen tot den ſeven-en-twintighſten November, ende ſijne Schepen van water ende brandt-hout wel voorſien / en 't volck ververſt / vertroock van daer naer Iſla Blanca, en ſetten aldaer den neghen-en-twintighſten; bonghen op 't ſelve Eylandt een groote menichte van

December. Bocken. Den derden December vertroocken de Schepen Zutphen, Edam, ende het Hart naer de Noorſt / om tuſſchen de Eylanden Mona en Saona te kruppen;



krupffen; ende de Commandeur met de resterende Schepen verzeplde mede den sevendenden naer de vaste Custe van America; ende hieldt het by Noorden Bonayre, Curacao ende Aruba, soo dat den twaelfden Cabo de la Vela quam te sien/ ende sich 's anderdaeghs heel dicht daer onder bevondt: doch het weder stelde sich soo aen met waepen ende regenen / dat het gantsch gheen pas gaf om daer met soo groote Schepen af ende aen te houden; soo dat de Commandeur resolveerde van daer over te steken naer 't Eplandt Hispaniola; d'welck sy den achtthienden in 't ghesichte kregen op de hooghde van seventhien graden en thien minuten: en bevonden 's anderdaegh haer wat by Oosten Isla de Vaca verballen / doch quamen noch 's midder-nachts by maen-schijn onder 't selve Eplandeken te reede: ende 's anderdaeghs inde Haven met de groote Schepen: de Jachten wierden aen den hoeck van 't Eplandeken geleght/ om op de voor-by zeplende Schepen acht te nemen. Sullen dese Vloote hier nu laten tot het naeste jaer. Ende alsoo wy by vervolgh van 't exploijt op Parnambuc, den Ammirael Pater dus langhe hebben laten rusten/ sullen nu eyndelijck verhalen 't ghene by den selven dit jaer is verricht. 't Voorleden jaer in 't laeste van de maendt December hebben wy den selven ghelaten aen Punta del Gallo, onder het Eplandt Trinidad. Zijn voornemen was het Stedeken / welck de Spagnarden op 't selve Eplandt bewoonen / in te nemen. Dedde sijn beste met laveren om 't selve te naerderen / doch de windt ende 't weder vielen hem soo dwars / dat in seven ofte acht daghen by-naer gantsch niet en konde winnen: daer-en-tusschen veel sieck volck in sijn Vloote bekommen hebbende/ ende wel vreesende dat de vbandt al over langh hem ghesien ende sich teghen sijne aankomste voorszien hadde/ en vondt niet gheraden daer langher tijdt te verliesen/ maer resolveerde door de Boccas upt te lopen. Den achtsten Januarij deses Januarij. jaers / en konde wegghen de stroom / de welcke de Schepen seer verlepde / niet wel upt-kommen / ende sette het op derthien vadem waters: doch 's anderdaeghs ontrent de middach zeplden deur het middelste gat / ende stelde voort met een Oosten windt sijnen kours Noordt-West ten Westen / doch mosten den heelen nacht wegghen de harde windt met schover-zeplen by legghen: den thierenden gingen Zupdt-West ten Westen aen / hadden 's middaghs hooghde van elf graden en twee-en-vijftich minuten: teghen den avondt saghen vijf Eplandekens/ d'een wat grooter als d'ander; gisten het te wesen de seven Eplandekens die by Westen 't Eplandt Margarita ligghen / soo dat de zeplen innamen / ende den gantschen nacht met de besaen lieten drijven. Des anderendaeghs 's morghens saghen sy Isla Blanca Zupdt-Oost van haer ontrent vier mijlen / ende deden soo haer beste met laveren / dat voor avondt onder 't selve Eplandt te reede quamen. Blevden daer vier daghen ligghen/ ende voeren daghelijcks aen landt om te jaghen/ soo dat in die tijdt wel twee dupsent Bocken bonghen / ende het volck sich daer tresselijcken ververste. Den sestienden 's avondts maecten weder zepl / en gingen met een Oostelijcke windt Zupdt ten Westen aen; soo dat 's anderdaeghs teghen de middach het Eplandt Tortuga in 't gesicht kregen Zupdt-West ten Westen van haer ghelegen; hadden 's middaghs de hooghde van elf graden en veertich minuten / ende ankerden teghen den avondt onder 't selve Eplandt. Den achtthienden ginghen weder t'zepl met een Oostelijcke windt/ haer kours stellende / eerst Noordt-West ten Westen / ende daer naer West-Zupdt-West / soo dat noch met den dach het hooge landt van Caragues sagen Zupdt-West van haer. Des anderendaeghs met een Noordt-West gangh / kregghen het Eplandt Roccha in 't ghesichte Noordt-Oost van haer legghende: hadden 's middaghs de hooghde van elf graden ende vier-en-twintich minuten; saghen daer naer Isla des Aves, daer sy des naer-middaghs ten dyp upzen met een West-Noordt-West gangh langhs



A N N O  
1630.

zeplden : ende ginghen doen weder Noozdt-West aen: soo dat ontrent een uyze  
 vooz sonnen onder-gangh 't Eplandt Bonayre gewaer wierden Noozdt-West  
 van haer ontrent ses mijlen: sulcx dat den twintighsten naer-middach onder  
 't selve haer anckers lieten vallen op vier vadem waters vuple grondt. Des  
 anderendaeghs is den Commandeur aen landt gebaren met alle de Soldaten;  
 ende nam sijnen wegh naer de Woon-plaets vande Spagnaerden die haer op  
 dit Eplandt houden; si en ghemoeten gantsch gheen volck; alleen van twee  
 Schippers / die vande troupe waren af-ghedwaelt / werdt den eenen by de  
 Spagnaerden doot gheslaghen / ende den anderen swaerlijcken ghewondt.  
 Waer over den Commandeur 's anderdaeghs tot weder-wzake alle de Woon-  
 ningen vande Inwoonderen des Eplandts dede in brandt steken ende destrue-  
 ren. Als nu ons volck weder af-trock naer de Schepen toe / zijn de Spa-  
 gnaerden ende Inghebozene de onse ghevolcht / maer niet sterck ghenoech we-  
 sende / ofte niet dervende onse troupe attaqueren / soo hebben si alle het drooge  
 gras (d'welck daer seer hooghe was) in brandt ghesteken / verhopende de onse  
 te versmooren; was eenen listighen ende ghevaerlijcken vondt / dooz diender  
 een heftighen brandt ende dicken smoock onstondt; doch de onse wisten 't ghe-  
 vaer te mijden / nemende haren wegh dooz 't Bosch / soo dat van desen brandt  
 gantsch gheen schade en leden. Den vier-en-twintighsten lichten weder haer  
 anckers / ende zeplden langhs de West-zijde van 't Eplandt henen; ende leyden  
 't daer naer Noozdt-West over. Kregghen een Zuydt-Oosten windt / soo dat  
 des anderendaeghs en de volghende daghen Noozdt-Oost ten Noozden kon-  
 den aen-gaen. Den seiven-en-twintighsten ontrent thien uyzen vooz de mid-  
 dach begonnen het Eplandt S<sup>t</sup> Juan de Porto Rico te sien; ende was naer haer  
 gissinghe de West-punt van 't selve Noozdt ten Oosten van haer ontrent thien  
 mijlen: hadden des middaghs de hooghde van seventhien graden: zeplden tot  
 's avondts Noozden over; gijden doen de zeplen op / ende lietent mer de fock  
 ende besaen Noozden aen-lopen om het riff te schouwen: des nachts doen 'teer-  
 ste quartier upt was / saghen het landt heel bescheydelijck / soo dat het weder  
 Zuyden over leyden / ende de fock op-gijden / om van 't riff wel versekert te  
 wesen / alsoo 't selve wel d'n mijlen in Zee steekt. Den acht-en-twintighsten  
 quamen onder Mona by de Witte Leeuw, de Griffioen, Witte Swaen, ende  
 Sphaera Mundi van Dordrecht, die aldaer sints het af-wesen vanden Com-  
 mandeur by de andere was ghekommen. Den Commandeur gingh weder op  
 de Witte Leeuw, ende de Soldaten wierden weder ghebracht op de Schepen  
 daer si te vozen op ghevaren hadden. Hielden voorts daer noch twee daghen  
 af en aen; ende den lesten der selver maendt stelden haer kours weder naer het  
 Westen / soo dat 's middaghs Saona saghen Noozdt ten Oosten van haer on-  
 trent vier mijlen. Den eersten Februarij teghen den avondt saghen 't Eplandt  
 Beata met de by-liggghende klippen. Den vierden 's mozghens begonden Ila  
 de Vacca te sien / ende setten het 's avondts om de West-hoeck van 't selve Eplandeken / op vier en een half vadem waters: bonghen op 't selve eenighe Bee-  
 sten tot haer behoef / ende liepen voorts achter 't selve onder 't groote Eplandt  
 Hispaniola te reede; alwaer si haer versaghen van water ende brandt-hout;  
 ende haelden menichte van Limoentjens tot verversinghe van 't volck. Den  
 elfden voer den Commandeur aen alle de Schepen / ende nam kennis van alle  
 de Divyses die in peder noch overich waren / ende bevondt dat d'een dooz d'an-  
 der gherekent / de Vloote noch vooz vier maenden wel voozien was. Hem  
 was by de Heeren Bewinthebberen in sijne instructie mede in bedencken ghe-  
 gheven / de Stadt Sancto Martha, gheleghen aen 't vaste landt van America,  
 tusschen Rio de la Hacha ende Cartagena, ende dat om verscheyden redenen / die  
 hier voozdachtelijck verswijghe / doch vooznamentelijck om dat haer in handen  
 was.

Februarius.



was gheballen sekeren bries by Don Geronymo de Quero Gouverneur vande selve Plaetse gheschreven aen de Koningh van Hispanien den twee-en-twintighsten Julij des jaers seshien hondert ende ses-en-twintich: inde welcke hy de ghelegghentheit van die Plaetse seer naectt ondeckte / ende sijn behoeften te kennen gaf. Den bries upt Spaensch over-gheset luyde aldus: Dese Zee-Custe streckt van 't Westen naer het Oosten / hebbende de Zee naer 't Noorden / ende 't Landt naer 't Zuiden. De Haven is eenen boesem / in maniere van een halve Maen; naer de zijde van 't Oosten maect den hoeck een stuck van een hooghe ghebzoken steenrotse / ghenamnt Taganga, ende naer de Westzijde is een andere van ghelijcke ghedaente / gheheeten Lipar, tusschen beyde dese hoecken ist wijdt een halve Spaensche mijle schaers; in 't midden leght een Eylandeken / d'welck sy noemen El Morro, rondtachtich / ende mede bestaende upt ghebzoken klippen / soo datter niet aen te kommen is / ofte daer op te landen / noch voor vanden noch voor vrienden. Dit Eylandeken geeft beschuttinge voor de Haven / soo dat de Schepen hier konnen ankeren bevizijt voor de slaghe vande Zee. Op den Oost-hoeck Taganga is gheleght een kleyn Redoutjen / boven op een klippe; dienende tot een Wacht-huis / alwaer dyn Soldaten daeghs ende 's nachts de wacht hebben; ende in Zee eenige Zepelen ghewaer wordende / gheven daer van advijs aen die vande Stadt / met het afschieten van een pser haer / die tot sulcken eynde daer werdt ghelouden. De Stadt is ghelegghen aen 't midden vande voornoemde bocht / op een blackte / by-naer ghelijc 't water: alhier leght mede 't Casteeltjen ghenomt S<sup>r</sup> Juan de Malcha, seer kleyn ende vier-kant / met vier klepne Contrescarpen / die een weynich flankeringhe gheven; 't heeft in 't vier-kant aen de boet vande wal hondert Geometrische boeten / ende boven neghentich; de mure is schaers dertich boeten hoogh: daer legghen vier metale stucken op; de dyn zijn halve kartouwen / van dyn of vier-en-veertich hondert pondt ghewichte / ende schietende derthien pondt pser: het vierde weeght dyn dupsent ses hondert pondt / ende schiet vijff pondt pser: daer leggen noch op twee klepne pser stuckens / schietende twee pondt pser; op 't selve en zijn nu benevens de Casteleyn maer seven Soldaten ende eenen Canonnier; voerwaer een seer slechte besettinghe van soo een Plaetse / teghen vbandt van eenige consideratie. Wy hebben hier groot ghebreck van Ammunition / en hier te lande is gheene ghelegghentheit om eenige te bekomen: de Gouverneur van Cartagena, selfs bevroest zijnde / en wil gheen missen. De Inwoonderen van dese Stadt hebben haer selven verarmt met menichfuldighen Processen; ende sullen de Plaets verlaten sooder niet in voorsien en word. Nochtans is dese Plaetse van seer groote importantie / als legghende boven windt van Cartagena, Puerto Belo, S<sup>r</sup> Domingo, ende Jamaica; doch insonderheit vande mondt van Rio Grande de Madelena, welck maer thien mijlen van hier leght; alle den handel op Neuvo Reino de Granada ende Quito werdt langhs dese Rivier ghedreven / ende alle de goederen kommen de selve op ende af / soo dat de vbandt van hier groote schade soude konnen doen / ende soude trachten verder in te booren; want dese Haven is bequaem voor vele Schepen/etc. De Gouverneur eyft voorts Ammunition / ende dat het getal der Soldaten mochte werden vermeerdt tot op dertich / welcker betalinge moeste kommen van die van Cartagena; ende souden de gagien naer sijn rekeninghe jaerlijc bedraghen dyn dupsent Ducaten. Hoe-wel dit advijs oudt was / soo wast effen-wel niet te verachten / aensijnde de slofheyt vanden vbandt in 't provideren van sijn Plaetsen. Den Commandeur dan dit point van sijn instructie in acht ghenomen hebbende / is te rade gheworden sich derwaerts met de Vloote te begheven: ende den achthienden Februarij t'zepl gegaen zijnde / sette sijn kours over de windt naer de vaste Custe. Den vier-en-



ANN O  
1630.

twintighsten / een upze vooz de middach saghen landt Zupdt-Oost van haer ontrent acht mijlen: hadden des middaghs de hooghde van elf graden ende vijftich minuten: naer de middach settent op seshien vademmen water / d'n mijlen bukten Cabo de Lagos, hebbende den West-hoeck van Cabo de la Vela Zupdt-Zupdt-West van haer: naer-middach is den Commandeur over-ghegaen op't Jacht Medenblick met eenighe Soldaten / ende de andere Soldaten zijn bestelt op de resterende Jachten. Des anderendaeghs gingen weder t'zepl met een Oost-Noordt-Ooste windt West aen / ende minderden haer zeplen teghen den avondt / om de Plaetse by nacht niet vooz-by te lopen. Den ses-entwintighsten 's morghens bevonden haer noch seven mijlen van S<sup>a</sup> Martha, ende een mijsl bukten de wal: 't was tamelijck stil / soo dat eerst des avondts inde Bape van S<sup>a</sup> Martha quamen; setten het daer op derthien vadem / een groote musquet-scheut van 't Casteel / ende deden haer best met schieten upt haer canon; de Soldaten wierden datelijck aen landt ghebracht / ende trocken onverhindert inde Stadt / dewijl alle de Burgheren ghevlucht waren: den Commandeur selfs marcheerde naer 't Casteel / d'welck sich stracx op accoordt over gaf / daer waren maer vijfthien Spagnaerden op / die inde Schepen wierden ghebracht. Des anderendaeghs belaste den Commandeur de vier metale ende twee psere stucken van 't Casteel te halen / ende alle 't goet welck de Spagnaerden niet hadden konnen mede krijghen / werdt inde Kercke versamelt / doch was alles niet vele te bedupden. Den acht-en-twintighsten verschenen eenighe Spagnaerden / om upt de naem van alle de Inwoonderen te accorderen: ende naer eenich debat/beloofden vijf dupsent vijf hondert Kealen van achten / vooz de conservatie vande Hupsen / ende gaven eenige Ostagiers vooz de goede betalinghe: soo dat ons volck weder upt de Stadt wierdt ghe-licht / ende naer de Schepen ghebracht. Den eersten Martij alsoo de Gouverneur die een van de eerste ghevlucht was / eenighe swarigheyt maeckte over de betalinghe van 't beloofde ransoen; ende de penninghen noch 's anderdaeghs niet en werden ghebracht / (niet teghenstaende een van de aen-ghehouden Inwoonders daerom aen landt was ghesonden) soo dede den Commandeur 't Krijghs-volck ghereet houden om weder te landen / ende de gantsche Stadt in d'asschen te legghen: maer eer dat 't selve wierdt in 't werck ghestelt / soo quamen eenighe Kerckelijcke Personen / ende brochten 't ghene der belooft was. Bevonden dese Stadt te legghen op de breechte van thien graden en ses minuten / ende lichten haer anckers weder den vijfden Martij. De Commandeur in acht nemende dat sijne Divzes niet wilden toe-laten / dat veel langher in die ghewesten soude vertoeven / dede sijn upterste beste om de Oost te ghe-winnen / soo vele de windt toe-liet; ende naer eenighe suckelinghe / quam den twintighsten te reede achter Cabo Tiburon met vijf Schepen / ende de andere de volghende daghen / soo dat den seven-en-twintighsten alle de Schepen weder by een waren: verdeplden daer de veroverde goederen onder de Schepen. Den Commandeur gheresolveert zijnde op 't spoedichste dooz de Caios naer 't Vaderlandt te zeplen / gingh van daer t'zepl den derden Aprilis. Den veerthienden settent inde Bape die achter de Cabo S<sup>t</sup> Nicolas licht aen 't West-eynde van Hispaniola, ende landen daer alle haer ghevanghens die noch inde Bloote hadden / gaven haer Divzes mede / ende lieten se te landt-waert in lopen / ende ginghen 's anderdaeghs weder t'zepl / ende liepen tusschen Tortuga ende Hispaniola deur / op de hooghde van twintich graden ende ses minuten by Noorden de Linie; ende soo voortz dooz de Caios naer dese Provintien; alwaer den elfden Junij wel arriveerden. Inde maendt Julius deses lopenden jaers werdt het Jacht de Brack mede ghesonden naer West-Indien / liep upt Texel den d'n-en-twintighsten in 't gheselschap van d'n Schepen / de welcke naer

Martius.

Aprilis.

Julius.



naer Brasil wilden. Den twintighsten Augusti bevondt sich dese Jacht op de  
 hooghde van ses-en-dertich graden; ende kreegh's anderdaeghs een Zeyl in  
 't ghesichte / welck sy naer-jaeghden / ende den gantschen nacht vervolghden/  
 ende namen 't selve den twee-en-twintighsten: was een Schip kommende van  
 Cabo Verde, gheladen (als naer-maels werdt bevonden) met seven hondert  
 en vijftich Hunden; achthien dupsent Bocken-Vellen; vier-en-eneghentich  
 Spaensche Vellen; twee pondt neghen seshiende-deele Ambergris; vier vaet-  
 jens Supcker / en ses-en-twintich hondert pondt Tobac: liepen daer mede  
 naer de Eplanden / ende setten de Portugesen ende Swarten die daer in wa-  
 ren den acht-en-twintighsten op 't Eplandt Fayal aen landt: ende liepen voorts  
 met haer Prijs naer 't Vaderlandt: quamen den twee-en-twintighsten Sep-  
 tember in Pleymouth; vonden daer een van 's Landts Oorloghs-Schepen/  
 met het welcke sy 't voorszende Portugees Schip voorts op-sonden: ende  
 't Jacht gingh weder t'zepl van Pleymouth den neghenden October; doch  
 moesten weder in Pleymouth in-lopen / ende schepden van daer den vier-en-  
 twintighsten October; quamen den thienden December aen 't Eplandt Barba-  
 dos; haelden daer water en brandt-hout tot den seshienden / en ginghen doen  
 weder t'zepl; ende naer dat aen S<sup>t</sup> Vincent, Granada, ende Isla Blanca waren  
 aen-gheweest / quamen sy den seven-en-twintighsten onder Mona by 't Schip  
 Zutphen, Edam, ende het Hart, alle d'yn Schepen onder den Commandeur  
 Boon-eter. Hare vordere reyse sullen in 't volghende Boeck verhalen. Dit  
 selve jaer in 't beginsel van October wierdt het Jacht Overijssel van Parnam-  
 buc naer 't Vaderlandt ghesonden; ginghen van daer t'zepl den eersten; daer  
 voer vooz Schipper ende Capiteyn op Jan Cornelisz. Lichthart, van wiens  
 vroomen daden wy hier naer noch dickmaels sullen ghewagh maecken; ende  
 sullen hier nu een van sijn beginselen aen-roeren. Den d'yn-en-twintighsten  
 November zijnde ghekommen tot vooz in 't Canael, tusschen Brancrijk ende  
 Engelandt / soo gheraecten met den dage-raedt by vijf Wiscapers / de welcke  
 alle listigheyt ghebruyckten om hem onversiens aen boordt te legghen / alsoo  
 by hem ghebruyckt zijnde van waer sy waren / antwoorzen van Bruage ende  
 Hable; ende dat naer Terreneuf wilden; 't welck aen-siende de tijdt van 't jaer  
 gantsch ongherijmt was: doch merckende dat onse Schipper op sijn hoede  
 was / gaven hem twee eer-scheuten / ende wenden van hem af. De Lezart  
 lagh doen van hem Noorzen vier of vijf mijlen / ende by zeilde by de windt  
 over. 'S nachts als 't eerste quartier upt was / wierdt by d'yn Schepen ghe-  
 waer die teghens hem quamen over-lopen; 't welck siende hieldt by draghende  
 naer de loef-waertste toe / wesende een Bootjen met twaelf stucken: d'welck  
 ghebruyckt zijnde / antwoorde van Middelburgh te wesen / ende naer Bordeaux  
 te willen / ende dat een Convooyer by sich hadde van Vlissingen, genaemt Pieter  
 Theunisz.; dede sijn kours Oost-Noordt-Oost ende Oost ten Noorzen aen;  
 doen de Schepen al achter de onse waren / soo stack den Ammirael van dese  
 d'yn Schepen twee vieren achter op / ende wendent alle d'yn naer Overijssel toe;  
 ende by-kommende vzaeghden onse Capiteyn aen de Man die de vieren voer-  
 de / van waer 't Schip was / de welcke antwoorde van Amsterdam, Capiteyn  
 Hendrick Denis, ende d'ander Jan Thijsz. van Hoorn; welcke antwoorde gheen  
 kleyn achter-dencken gaf dooz dien soo veel verschilde van 't gene het Bootjen  
 hadde gheantwoordt: de onse vzaeghden noch meer dinghen / ende insonder-  
 heyt ofter oock eenighe Dupnkerckers daer ontrent waren; kregghen vooz  
 antwoorde / datter eenige haer hielden tusschen Kock-broodt ende Goudt-start,  
 dan dat sy by hun wilde blijven om haer te beschermen / en 's moeghens versch  
 Bier aen boordt vzenghen: de onse verklaerden van Parnambuc te kommen:  
 de Dupnkerckers hielden ondertusschen soo naer by / dat haer boegh-spriet  
 teghen

ANNO  
1630.  
Augustus.

September.

October.

November.



ANNO  
1630.

teghen de spieghel van ons Schip quam / en daerom draghende moesten houden. Onse Capiteyn dit alles gehoozt hebbende / merckte wel dat het vanden waren / ende maecte sijn gheschut en alles wel klaer om teghens hun upt te houden: ende alsoo sijn blick vierden en weder naerder quamen / soo riep onse Capiteyn haer toe / indiense vrienden waren / waerom dat soo dicht by hem hielden; en vzaeghde voorts naer de Generael Loncq: doen quam eyndelijck het hooge woort daer upt / strijckt vooz den Koningh van Spagnien; waer op de onse antwoorden: dat niet en streken dan vooz den Prince van Oragnien. Sy gaven vier op de onsen d'een vooz en d'ander nae / ende de onse weder van ghelijcke: ende hoe-wel de party seer qualijck ghemaect was / een Schip en dat niet seer groot / teghen d'yn (van welcke het eene ses-en-dertich metale stucken op hadde / het andere acht-en-twintich / ende het derde twaelf) de welcke al by beurten haer gantsche laeghen in gaben; soo en gaf even-wel Capiteyn Licht-hart de moet niet verlozen / te meer om dat sagh dat se hem niet doozten aen boozdt kommen / upt vzeese dat de lont in 't krupdt soude steken / ghelijck by haer dzeeghde te willen doen. Hy speelde mede seer veerdich met sijn gheschut / ende paste haer mede in 't vooz-by lopen van achteren in te gheven / nemende voorts seer goede acht op 't stoppen van sijn lecken. Dit gevecht duerde by de acht uren / soo dat ons Schip de groote mast over boozdt wierdt geschoten / ende de focke-mast half deur; bequamen derthien dooden / ende twee-en-twintich ghequetste: het lopende wandt was meest al wegh-gheschoten / en hadden wel seventhien scheuten onder water / en by-naer vier hondert boven deur het Schip; soo dat soo deur-naghelt was / dat meer een wack gheleek als een Schip; de kolder-stock stucken / daer naer de roer-pen: het roer selfs neffens 't water dwars deur-geschoten; soo dat het daer henen dzeef: de vbandt leedt mede groote schade: ende niet teghenstaende ons Schip soo qualijck ghe-tracteert was / en wilde de Capiteyn het niet op-gheven / ende de vbandt en doost niet enteren: maer verliet ons Schip eyndelijck / meynende veel-licht dat nu ghenoech deur-boozt was / ende wel van selfs soude sincken. Doch de Heere bewaerde ons volck / ende de Capiteyn bracht het noch in tusschen Kock-broodt ende Goudt-start in een seer gevaerlijck Banken / ende daer naer met hulpe vande Enghelesche in Pleymouth; alwaer 't Schip wierdt gherepareert / en quam daer nae behouden in 't Vaderlandt; ende werdt de Capiteyn wegen sijne Trouwe ende Man-hastigheyt by de Vergaderinge der xix. verzert met een Goude Keten.

Alsoo wy voozt-aen dickwils sullen hebben te sprecken van verscheiden tochten / die by de onse te water sijn vooz-ghenomen / beyde by Zupden ende by Noorden de Stadt Olinda de Parnambuco, soo hebben noodich gheacht tot een besluyt van dit Boeck hier in te voeghen de beschrijvinghe van beyde de Custen; ghelijck de selve van onse ervarenste Zee-luyden hebbe bekomen; ende vooz eerst de beschrijvinghe vande selve Cust naer het Zupden van Olinda. De Stadt selfs is gelegen op de hooghde van ontrent acht graden by Zupden de Linie; ende een mijle om de Zupdt leght het Reciff ofte de Haven van Parnambuc. Een mijle by Zupden het Reciff is een Gat / welck by de Portugesen wordt ghenamt Popirange, het in-kommen is vier / vijf / ende ses vademmen diep / doch heel nauw / soo dat men wegghen te stercke stroom die der upt ende in-balt met stil water daer upt dient te kommen. Een groote mijl by Zupden dit Gat leght een grooten groven hoeck / welck de Portugesen noemen Cabo Pero Cabrigo; vanden hoeck noch een groote mijle Zupdt-waerts is de Kievier by haer ghenamt Rio Estreme, bequaem vooz Chaloupen ofte klepne Jachten / want men daer selfs met het hooge water maer ten upersten seven of acht voeten diepte en vindt. Van dese Kievier tot aen de Cabo S<sup>t</sup> Au-



gustin is de Custe vuyt en rudfich dicht aen de wal / doch een schoone witte sandt-strandt/ en legghen verscheyden twee klepne mijlen: de streckinghe van Parnambuc tot de Cabo S<sup>t</sup> Augustin is meest Zupden en Noorden. De Cabo is een grooten upt-stekenden hoeck / gheheel kennelijck / hebbende een seer bequame Haven voor groote ende klepne Schepen/ mede seer sterck / wegghen de Fortificatien die daer naer 't veroveren van Olinda zijn ghemaect / van de welcke by andere gheleghentheyt sullen spreken: het in-kommen ofte de Barra gheleghen by Zupden het uiterste punt / is wat quaedt in te kommen: heeft met leegh water op 't drooghste derthien voet waters; maer men moet wel toesien dat men rekeningh maect op de stroom/ ofte men soude met groote Schepen licht een ongheluck krijghen: het Gat is wijdt in het in-kommen / doch daer legghen eenighe klippen; die hier in begeeren te wesen / nemen ghemerck op eenen dozren Boom / die onder aen de voet vande Cabo staet / ende brengen die over een roode plecke die heel upt-muntende is/ ende lopen dan daer op aen: binnen het Reciff kommende / houden om de West / tot dat den hoeck van 't Reciff, welck om de Zupdt streckt/ voor- by zijn/ ende lopen dan om de Zupdt/ tot voor het Dorp/ en setten dan daer het haer goedt dunckt: de gheleghentheyt van dese Plaetse sal hier naer beter verklaert werden. Van dese Cabo S<sup>t</sup> Augustin tot den Ruygen-Hoeck, ghelijck by de onse werdt ghenoemt/ ofte Punta de Marcahipe by de Portugesen/ werden twee mijlen gerekent: aen de Zupdt-zijde van desen hoeck begint het riff af te steken t'zee-waerts ontrent een halve mijle. Van desen hoeck tot Rio Serinhain reekent men twee groote mijlen. Dese Serinhain is een drooghe Kievier / ende alleen bequaem voor Jachten; want daer is met het hooghe water ten hooghsten maer vijf / ses ofte seven voeten diepte. Van de Punt Marcahipe tot een wepnich by Zupden de Kieviere Serinhain langhs de Custe licht een vast riff/ het welcke aen de Zupdt-zijde heel groot is/ en mindert naer het Noorden. T'zee-waert van Serinhain leght het Eplandt S<sup>t</sup> Alexio, welck niet seer groot is / heeft aen de Zupdt-zijde een kleyn Barken / maer onbequaem om met Jachten in te kommen; heeft mede een riff aen de Zupdt-zijde/ daer men by Zupden met groote Schepen kan in-kommen / ende setten achter dit riff op vijf / ses / seven vadem waters/ naer dat men wil. Men kan oock met Jachten vande Noordt-zijde in-kommen / maer niet met diep-gaende Schepen. Aen de Noordt-zijde van het Eplandeken is gheen reede / door dien de grondt soo rudfich is. Vande Cabo tot S<sup>t</sup> Alexio streckt de Custe Zupdt ten Westen. Twee klepne mijlen vorder om de Zupdt leght Rio Formoso; haer in-kommen hebbende tusschen twee reben in/ ende ten uitersten de diepte van derthien voeten; is anders een schoone Kievier/ waer ontrent veel Supckeren vallen. In dese Kievier een wepnich op-waert/ hadden de Portugesen een Fortjen met vier stucken / om onse Jachten ende Boots daer upt te houden. Die hier in begeert te wesen / neme acht op eenen kalen Bergh / op welcke maer d'n Boomen staen; die ghesien hebbende / sult dan noch een anderen Bergh sien / by Zupden den voorgaenden gelegen/ hebbende op 't Noordt-eynde eenen Boom / die sich van alle andere Boomen afsondert; houdt den selven Boom West van u / ende loopt op aen / soo langh tot dat het reciff vande Zupdt ghepasseert zijt / ende loopt dan om de Zupdt tot dat ghy de Kievier open hebt / ende kondt dan soo verre op-lopen als ghy wilt. Van Rio Formoso langhs de Custe d'n mijlen Zupdt-Zupdt-West light de Kieviere Huna, de welcke kleyn is / ende onbequaem soo wel voor Jachten als voor Schepen; heeft effen-wel een reede voor Schepen ende Jachten achter een reciff / dat van Rio Formoso tot daer toe meest deurgaens langhs de Custe is streckende. Die hier in begeert te wesen die lope maer naer het reciff/ het in-kommen wijst sich selven. De Custe van Rio Formoso af tot Huna



ANN O  
1630.

toe is tamelijck schoon / soo dat als men Rio Formoso West-Noordt-West heeft van sich ghebracht / soo kan men dicht de wal langhs lopen. Van Porto Huna tot Barra Grande zijn twee mijlen Zuydt-Zuydt-West. Dese Barra Grande is een groote Bape / daer men wel met dupsent Schepen soude konnen in legghen / sonder eenich ghebaer. Dese Bape heeft een vast reciff t'zee-waerts van sich / daer 't water met volle Zee maer pas over en loopt; doch heeft dzy in-komsten: de twee bequaem vooz Schepen die maer twaelf voet diep gaen: het derde wesende het Noordelijckste / is alleen vooz Chaloupen ende klepne Jachtjens die maer vier ofte ten uytersten vijf voet diep gaen. Het binnen-landt van Huna ende Barra Grande is van 't schoonste landt dat op dese Custe is / om Beesten te weyden / soo dat de selve daer in overbloet zijn te bekomen: daer wast mede de beste Tobac van de gantsche Custe / ende is daer met menichte te bekomen. Van Barra Grande tot Porto Calvo is alleen maer een achtendeel van een mijle / want Barra Grande selfs is wel een mijle wijdt. Men kan mede van Barra Grande tot in Porto Calvo met klepne Jachtjens lopen binnen de reben deur. Porto Calvo is een schoon gat om in te kommen / het in-kommen is vier / vijf ende ses vademmen diep: daer en valt niet te schutwen als alleen de reben: men kan het alsoo wel van om de Zuydt achter het reciff setten / als om de Noordt / op schoone sandt-grondt / en diepte naer wil / doch om de Zuydt heeft men 't diepste water. Dit Porto Calvo leght van Rio Huna verscheyden Zuydt-Zuydt-West dzy mijlen / ende heeft een schoone Kievier: doch in 't in-kommen wat droogh / soo dat men niet als met klepne Bercken de Kievier kan op-kommen: de Portugesen kommen met leeghe Schepen (de welcke sy met vaten naer datse diep gaen weten te lichten) de Kieviere op / doch moeten eben-wel inde Porto weder kommen laden: hier valt heel veel Supcker / ende seer goet: het landt is daer hoogh en heubelachtich / soo dat dit landt heel wel is te kennen / heeft dzy gaten om in te kommen; een vooz groote Schepen / de andere vooz Chaloupen alleen; het Noordelijckste heet Porto Calvo, het middelste Barretino, ende het Zuydelijckste Porto de Piedras. Van Porto Calvo tot Rio Camarigibi zijn vijf heel groote mijlen Zuydt-West ten Zuyden / langhs de Custe meest beset met rissen. Dese Camarigibi is mede een schoone Kievier / daer mede veel Supcker valt: doch is onbequeam vooz Schepen / ende alleen vooz klepne Jachten die vijf of ses voet diep gaen. De Supckeren werden meest met klepne Bercken naer Porto Calvo ghebracht / ende aldaer in grootere ghescheept. Dwaers vande Kievier t'zee-waert ontrent een klepne half mijle leght een reciff / daer men met Jachten van thien ofte elf voeten diep mach achter lopen / ende setten op dzy ende vier vademmen waters: men kan oock aenden hoeck by Zuyden de Kievier lopen / ende setten het daer mede op vier / vijf ende ses vadem een quartier-mijls van 't landt. Dit landt is meest als het landt van S<sup>t</sup> Antonio, maer werdt onderscheyden dooz sekere Berghen die men in 't landt siet by S<sup>t</sup> Antonio, welke seer hoogh zijn; den eenen is heel rondt / ende den anderen is ghelijck een sadel van een paerdt; ende de derde is langh en slecht. Van Camarigibi tot Rio S<sup>t</sup> Antonio Grande zijn dzy mijlen heel schoon: dese S<sup>t</sup> Antonio is een frane Kievier als men binnen is / maer in 't in-kommen kan men gheen gat vinden / is heel droogh / soo dat men met leegh water qualijck met een Boot kan dooz kommen; hier plegghen nochtans veel Schepen te kommen / die sy op de reede losten / ende brochten dan de lege Schepen binnen met blotten / welke sy daer onder schozten om te lichten; binnen inde Kievier hebben de Portugesen mede een Werck ofte ffortjen met ses stucken; van welck hier naer sullen spreken. 'T landt van Camarigibi tot S<sup>t</sup> Antonio is effen / ende niet heubelachtich. 'T gat van S<sup>t</sup> Antonio is te kennen aenden ronden Bergh vooznoemt / de welke



welcke men West moet van sich brengen / ende lopen dan daer op aen : doch men moet wel voor sich sien om met groote Schepen die thien of twaelf voet diep gaen daer niet te kommen / want het riff onder water meer als een groote halve mijle vande wal light. Van S<sup>t</sup> Antonio Grande tot S<sup>t</sup> Antonio Nerin reket men twee mijlen ; doch dit gat en is niet bequaem voor Schepen ofte Jachten. Van S<sup>t</sup> Antonio Grande tot Rio d'Allagoa zijn vier mijlen : Rio d'Allagoa is een schoone Kievier / heeft in 't in-kommen veerthien tot vijftien voet waters ; doch men moet met stil water upt ende in-kommen / want hier loopt een barre als op de Kievier de Seine, soo dat men wel moet toesien : hier valt veel goet Supcker / maer slechte Tobac ; de Inwoonderen van d'Alagoa zijn de robuste-lieden van alle de Custe / werden van andere ontsien / houden van gheen Policie / ende rechten haer selven / steken den anderen doot als honden. Dese Kievier heeft een binnen-water / welck wel twaelf ofte dertien mijlen groot is. Van Rio d'Alagoa tot Porto de Frances is een mijl Zuydt-West langhs de Custe : Porto Frances is een schoon gat / zijn in-kommen is even als dat van Parnambuco : maer dat onderschept is dat men hier vande Zuydt in-komt / ghelijck men in Parnambuco vande Nooydt : oock is veel dieper / want men op 't gheringhste wel dyp vier ende vijf vadem waters vindt : men kan soo verre om de Nooydt op-lopen als men wilt. Hier pleghen veel Schepen te kommen laden / maer en derven nu niet meer / om datmen se daer soo licht van daen kan halen. Van Porto de Frances tot Rio S<sup>t</sup> Miguel is een mijl Zuydt-West langhs de Custe. Dit S<sup>t</sup> Miguel is een kleyn Kievier / seer onbequaem voor Schepen ofte Jachten ; maer is alleen voor Chaloupen ofte kleyne Bercken ; de Supckeren die hier vallen plachten ghebracht te werden in Porto Frances om te Schepen. De Custe van Porto Francisco tot voor-by S<sup>t</sup> Miguel moet voorzichtig ghemijdt werden / door dien het alhier seer vuyl is / sulcx dat men met een groot Schip wel eene mijl mach vande wal blijven.

De breedte op de welcke dese Plaetsen ligghen.

	Graden.	Minuten.
De Cabo S <sup>t</sup> Augustin light op de	8	25.
't Eylandt S <sup>t</sup> Alexio	8	40.
Rio Formoso	8	46.
Rio Huna	9	
Den hoeck van Porto Calvo	9	14.
Camarigibi	9	32.
S <sup>t</sup> Antonio Grande	9	40.
Porto dos Franceses	9	54.
Rio S <sup>t</sup> Miguel	10	

Beschrijvinghe vande Custe van *Olinda* Noordt-waerts.

Van Parnambuco tot het Zuyder-gat van 't Eylandt Tamarica zijn by de vijf mijlen : daer kommen noch dyp kleyne Kievierkens tusschen beyden ; als namentlijk Rio Dolce ; Pao Amorello ende Maria Farinha. Doch Pao Amorello is alleen bequaem om met ghemeyne Jachten daer in te lopen / het is diep ghenoech : de twee andere zijn alleen bequaem voor Boots ofte Chaloupen. 't Eylandt Tamarica heeft twee gaten / van welcke het Zuydelijckste het diepste is / men sal daer met hoogh water ten upersten achthien voeten waters vinden : die daer in wil / heeft een schoon merck aen eenen Boom die op den hoeck van 't landt staet aen de Zuydt-zijde van de Kievier / men moet dien West-Zuydt-West van sich brengen / ende lopen dan daer op aen / ende setten voor de Schans Orangie op vier vadem water / ofte lopen voort voor het



ANNO  
1630.

Stedeken Nostra Sennora de Concepcion: men kan oock met hoogh water 't Eplandt met een Jacht gantsch om-zeplen. Dit is een goetd Eplandt / seer schoon landt / aen te sien als Enghelandt: heeft ontrent seiven mijlen in 't omgaen; doch is langher als het breedt is. Van het Zuyder-gat tot het Noorder-gat zijn d'yn mijlen: dit Noorder-gat moet men aldus in-lopen: men houdt den hoeck die aen de Noordt-zijde van 't gat leght / West-Noordt-West van sich / tot dat men binnen inde Kievier een sandt-dupne siet / die men dan in 't midden van beyde de hoecken moet houden; soo doende mach gheen quaedt; sult met hoogh water niet min als twaelf ofte derthien voet water vinden. In dit Noorder-gat zijn twee Kieviere / de Westelijckste is genaemt Catta wamba, ende de andere Massarandove. Van het Noorder-gat tot Rio de Goyana zijn twee mijlen: men kan met Chaloupen ofte kleine Jachten van 't Noorder-gat tot Goyana toe / tusschen de reben deur zeplen: om in Goyana te kommen / soo loopt naer een rudse / die Noordt-Oost van 't gat leght / de welcke men verde ghenoech siet branden / ende brenghet die Noordt-Oost van u / ende loopt dan voort Zuydt-West aen op een Hups dat ghy dan recht voor-uyt sult hebben / soo langh tot dat ghy dicht by een plaet komt / ende houdt dan om de Noordt naer de Kieviere. Dese Kievier is van binnen de diepste van alle Kieviere hier om her: daer zijn veel Ingenios, soo datter overbloet van Supcker valt / 't welck met Bercken vervoert wordt naer Pariba; want het in-kommen van Rio Goyana is met hoogh water ten hoogsten neghen of thien voeten diep. Van een weynich by Noorden Goyana tot het Eplandt Tamarica voornemt stretcht een riff wel een groote mijl in Zee / soo dat men van 't Zuyder-gat van Tamarica naer Porto François willende / de wal moet schouwen / want het overal rud sich ende vupl is. Van Goyana tot Porto François zijn vier mijlen; men kan van Goyana tot Porto François deur zeplen met een Jacht die thien voet diep gaet; men sal niet minder water vinden als veerthien voeten; ende gheen dijnningen vande Zee vernemen / om dat het riff soo hoogh is. Het in-kommen van Porto François is d'yn vademien diep / men komt vande Noordt in / en men set achter het reciff op veerthien ende vijftien voet waters schoone grondt. Van Porto François tot Cabo Blanco zijn twee mijlen Noordt ten Westen / langhs de Custe iset heel vupl. Dese Cabo Blanco is heel kennelijck / wesende een rooden steplen hoeck / heel grof / sijns ghelijck en is daer niet ontrent / soo dat wel te kennen is; men kan met Jachten onder de Cabo te reede lopen achter reben ende klippen. De Caep is heel vupl / soo dat men de Custe van daer af als men niwers noodich in moet wesen / tot Parnambuco toe wel een weynich mach schouwen. Van Cabo Blanco tot Rio Paraiba reket men vier groote mijlen: het in-kommen van Pariba is achthien voet diep: heeft d'yn Casteele / waer van het eene dat aen de Zuydt-zijde leght tot het in-kommen kan schieten / werdt genaemt Cabo Delo ofte S<sup>a</sup> Catharina: het ander leght aen de Noordt-zijde / werdt genaemt S<sup>t</sup> Antonio; het derde leght op een Eplandeken dat inde Kieviere / ghelijck als men op-vaert naer het Stedeken Philippina, leght / ende werdt ghenaemt Restringa. Het Stedeken is ghelegghen aen de Zuydt-zijde vande Kieviere. Vande Kieviere Pariba Zuydt-waert ontrent een mijl stretcht een reciff tot voor de Kieviere / daer men dicht aen het Noordteynde moet by in-kommen: aen de Zuydt-zijde van dit reciff kan men mede in-kommen / met Schepen die maer twaelf voet diep gaen / ende seiven achter 't voorszepde reciff. Van de Kieviere Pariba tot Monguapi zijn twee mijlen; de Custe tusschen beyden is vupl ende rud sich / soo dat men een half mijl stijf van de wal dient te blijven. Om in Mongoapi te zeplen / loopt dicht op 't reciff aen / sult een dooren Boom sien binnen in 't gat / houdt de selve West van u / ende loopt daer op aen tot dat de drooghte van 't landt / daer den Boom op staet / ghewaer



ghewaer wordt: dit in-kommen is tusschen een reciff deur/ ende en is maer neghen vadem wijsdt. In dit Mongoapi leght een Eplandeken dat vol boomen en kreupel-bosch staet. Dese Custe streckt van Cabo Blanca tot hier toe al Noorht-Noorht-West. Een groote mijle van Mongoapi leght de Bahia de Trajiciaon; dese heeft d'n gaten om in te kommen; heeft een reciff voor sich/ welck van Mongoapi komt strecken tot voor dese Bape: aen het Noorht-eynde van het reciff tusschen de wal leght een klip/ daer men van beyde zijden soo wel te landt-waert als t'zee-waert kan door-lopen/ ende setten het soo verre in/ als eenen goet dunckt/ doch voor-aen is het bequaemst/ want een wepnich in-kommende sult scharpe grondt en heel droogh water hebben; het derde gat is aen het Noorht-eynde tusschen het reciff deur: maer t selve is alleen goet voor klepne Schepen ofte Jachten: de andere zijn bequaem voor groote Schepen; het in-kommen is ses/ seven ende acht vadem diep. De Custe streckt van Mongoapi tot de Bahia de Trajiciaon Noorht-Noorht-West. Van de Bahia de Trajiciaon tot den hoeck van Bahia Formosa rekt men vier mijlen Noorht-Noorht-West langhs de Custe: dese Custe is gantsch kenlijck door Berghen die daer legghen als of het Eplandekens waren/ is mede heel rondt landt/ niet seer hoogh/ maer ghemeen. Dese Bahia Formosa is een schoone Bape/ daer men kan setten achter den hoeck voor een sandt-bape/ beschut zijnde voor een Zuydt-Ooste windt/ schoone grondt/ op vier/ vijf/ ses/ seven vademmen/ waer men wil. Van den hoeck van Bahia Formosa tot Rio Conjahou is een klepne mijle; dit Conjahou leght midden inde Bape tusschen de Punta de Pipa ende Cabo Formosa. Om in Conjahou te zeplen/ soo moet men op twee Boomen/ die men in t landt sal sien staen/ by de Portugesen daer ghestelt/ aen-kommen/ houdende de selve over een/ sult dan op het gat kommen lopen/ t welck heel nauw is/ ende met hoogh water vindt men hier twaelf voeten waters. Binnen het reciff zijnde moet men om de Zuydt om-loeven/ dicht by het reciff langhs/ ende soo langh op de Zuydt lopen tot dat men de Kievier open heeft/ ende lopen dan de Kievier op/ soo verre als men wil/ houdende de Noorht-wal altijd naest. Dese Conjahou is een frane Kievier/ heeft ontrent anderhalf mijle de Kievier op een schoone Supcker-Molen. Dit gat is bynaer als alle andere gaten met reben beset/ streckende ten halven den hoeck vande Bape naer het Zuyden/ ende voortz weder tot Punta de Pipa; maer is naer t Noorden heel gebroken. Van dese Kievier Conjahou tot Punta de Pipa is een mijl; dit is eenen hoeck vande welcke een klippe een wepnich af staet/ hebbende de ghedaente van een piipe/ van welcke den hoeck de naem heeft bekomen; men kan achter desen hoeck setten. Van Punta de Pipa tot Punto Negro rekt men ontrent neghen mijlen ende een half al Noorht-Noorht-West. Van Punto Negro is het tamelijcken ver' black; een groote mijle vande wal af zijnde/ heeft men maer vijf vadem waters stijf/ dunle grondt/ doch een wepnich t'zee-waert lopende vindt men datelijck acht/ neghen ende thien vademmen. Ende de voorszende Punto Negro wat gepasseert zijnde/ ist weder dieper/ soo dat men dan de wal wel weder mach ghenaecken/ ende men vindt over al tamelijcke goede ancker-grondt tot by Rio Grande. Van Punto Negro tot Rio Grande zijn stijf twee mijlen/ Noorht ten Westen ende Noorht-Noorht-West/ is een schoone Custe. Van Rio Grande dicht by landt wesende/ is de kours Noorht-Noorht-Oost naer een Bape ghenoemt Genepaboë een klepne mijle. Vande Zuydt-zijde vande dese Bape streckt een reciff/ doch niet heel verre in Zee: dit rif ghepasseert zijnde/ is de Bape wijsdt ende schoon ghenoech om te laveren met groote Schepen/ doch streckt niet seer diep in: men heeft inde Bape goede ancker-grondt/ op sommighe plaetsen fijn sandt/ en op sommighe wasighe grondt: met groote Schepen mach men kommen



A N N O  
1630.

tot op acht ende neghen vadem gheen vierde-part mijs bande wal / ende met lichte Schepen op vijf ende ses vadem ontrent een musquet-scheut bande wal. Van Genepaboe tot Siara zijn vijf mijlen. Van Siara tot Manuel Thomas dyn mijlen; ende van daer tot Pikitinga twee mijlen. Daer aen volghet dan op de hooghde van vijf graden eenen witten-hoeck / van welcke het landt ontvalt / ende streckt voort een groote streeck Oost ende West: van welcke ghelegentheyt by andere occasie sal werden ghesproken / ende sullen nu alleen als vozen de hooghden vande Plaetsen stellen.

	Graden.	Minuten.
Het midden van 't Eplandt Tamarica leght op	7	35.
Cabo Blanco op	7	
Rio Paraiba op	6	44.
Bahia de Trajiciaon op	6	28.
Punta de Pipa op	6	25.
't midden van Bahia Formosa op	6	10.
Punto Negro op	5	50.
Rio Grande op	5	42.

Dit is soo in 't eerste by onse Stier-lieden bevonden ende aen-gheteekent; in 't vozder verhael sullen noch meerder circumstantien konnen aen-roeren op naerder bevindinghen.

Wp hebben hier vozen verhaelt hoe dat het Jacht de Bruyn-visch den vierden Augusti te Pernambuc was ghekommen / doch sijne repse niet aen-geroert / om de verrichtinghe te lande niet te interrumperen / sullen tot een besluyt van dit Boeck een weynich daer van aen-roeren / vooz soo veel denck-weerdich is / ende in toe-kommende dienstich mochte wesen. Quamen den achthienden Aprilis aen Cabo Verde, ende naer dat aldaer eenige goederen hadden ghelost / vertrocken van daer weder den acht-en-twintighsten: kregen 's anderdaeghs Cabo Roxo in 't ghesichte / en hadden de selve Oost ten Zupden van haer; zeplden al langhs de wal / om de Kiebiere Catchieu te soecken / hadden al van thien tot twintich vadem en kleyn-grondt / en quamen den vierden Maij vooz de Kiebiere / voeren terstondt met de Boot om de Kievier te diepen; bevonden inde mondt vande Kievier een dzooghte te leggen / die van 't vaste landt West-waert aen-liep; ende noch een weynich West-waert leght een ander dzooghte van sandt wel een vierendeel van een mijs groot / leght met 't leeghste water meest dzoogh: tusschen dese twee dzooghten is een gat daer men deur inde Kievier kan kommen: daer in met het leeghste water vonden seven en acht voet waters sandt-grondt: duerde maer een roer-scheut / daer over vindt men weder van vijf tot thien vadem goede steek-grondt. Voeren de Kievier wel een mijs op / en vonden al een diepte / dan en sagender geen volck: de Kievier is ontrent een vierendeel-mijs bzeedt / ende aen beyde zijden met groen kreupel-bosch bewassen / daer onder eenighe hooghe Boomen: in 't weder-keeren vonden in 't gat met hoogh water seshien en achthien voet waters: dese Kievier is seer kennelijck aen een witte blenck / daer by Westen staen vier Palmit-Boomen / hooge upt het kreupel-bosch upt-stekende; den Oostelijcksten Boom staet alleen een roer-scheut vande andere. Des anderdaeghs diepten de Zunder-dzooghte / die met leegh water meest dzoogh leght / vonden daer een bequæm vaer-water om binnen de Kievier te lopen / vonden daer gheen drooger water als neghen en thien vadem en: de dzooghten zijn al sandt-platen / daer 't met leegh water ghewaldich op brandt. Voeren van daer nae een kleyn Eplandeken Zupdt ten Westen van haer legghende om hout te hacken: en setten daer op vijf vadem en. Hier legghende quamper een Portugesche Barcke op haer aen / doch de onse speurende wendent / ende de onse hem naer / soo dat 't selve



't selve veroverden/ ende op de reede brochten; was een kleyn Bercken/ komende van Lisbona, en willende naer Catchieu, was seer leck / en veel goederen nat geworden; niettemin vonden daer in Indische kleetjens ende anders/ weerdte naer gissinghe by de ses dussent gulden; behalven acht hondert en tachtich pondt Bougies, en d'n hondert en twintich pondt Stael in staefgens. Settent volck aen 't Eplandt Bissis ghenaemt/ liggende van Cabo Roxo Oost-Zuydt-Oost vijf mijlen: de Swarten op 't Eplandt woonende/ spreken goet Portugees/ en zijn vrienden met de Portugesen / ende daer is een Wooninghe der selver / met een Kercken: de Swarten is kloeck volck / gaen sommighe op sijn Portugees ghekleet / en eenige maer een lap lijnwaets voor haer schamelheyt: bekenden byanden te wesen vande Swarten woonende op de Eplanden ghenaemt Bissagos, ende dat die somtijds vinghen/ ende aen de Portugesen voor Slaven verkochten. Hadden goede Wapenen van assagapen / bogen en pijlen / sabels wel d'n vingheren breedt / die sy selfs senden te maken. Waren by een Portugees Priester daer woonende ghedoopt. Zeyden weder van daer naer een vande Noordelijckste Eplanden vande Bissagos, en setten onder het Eplandt den elfden op vier vadem waters: voeren met de Boot naer landt / saghen daer wel eenighe Swarten / dan waren seer schouw / soo dat in 't eerste haer niet konden beweghen aen boordt te kommen/ ende de onse en doersten haer aen landt niet ver trouwen; doch eyndelingh kregghen een aen boordt van des Konings Dienaers / en sonden by hem / de Koningh een vereeringe. Dese Swarten zijn seer groote Mans-Persoonen / gaen meest naect / uptghenomen de schamelheyt met een stuck van een Ossen-huydt bedeckt/ konden haer Tael niet verstaen / knozren als de Kalkoensche Hanen / het han op 't hooft d'ollich gheschozen / seer gheteekent aen armen en beenen; haer Wapenen zijn assagapen en schilden van biesen; saghen Koe-Beesten en Hoenderen op 't Eplandt; 't landt stondt seer groen ende lustich in 't aen-sien. Nemen den vande Swarten hier eenighe Ambergris ofte anders te verhandelen / dan alsooder niets voor den dach quam / ende het veroverde Bercken seer leck was / soo vonden gheraden te zeplen naer Sierra Liona; alwaer den d'n-entwintighsten quamen / leverden de goederen upt het Bercken aen de Koopman aldaer liggende wegghen de Compagnie. Hadden daer seer quaet weder van Kegghen Vonder en Blixem: vertroocken weder van daer den derthienden Junij, en stelden haer cours naer 't Eplandt Fernando Norohna; en quamen daer den derden Julij, setten aldaer op de gewoonlijcke reede in negen vadem waters; aen landt kommende / vonden de Woon-plaetsen vande Swarten / die daer voor desen hadden ghehouden / gantsch ghestrueert; de plaetsen daerse haer Wilie ende andere Bruchten pleghen te planten / altemael met wildernisse bewassen / soo datter niet anders en vonden als Pompoenen / die daer met menichte in 't wilde wassen: 't scheen dat de Portugesen van Pernambuc 't volck van daer hadden gelicht / ende alles verdestrueert. Schepden den neghenthienden weder van daer / ende quamen soo te Pernambuc: als vozen verhaelt.





# Jaerlijck Verhael

## VAN DE

### Verrichtingen der Gheoctroyeerde

# West-Indische Compagnie.

Kort Begriip van 't achtste Boeck.



Vervolgh vande reyse vanden *Commandeur Boon-eter*: nemen een Spaensch Schip, kommende van *Porto Rico*, met Gember geladen: ende noch een met Swarten, d'welck sy weder laten varen. Verzeylen naer *Cabo Tiburon*: naer de *Cabo S' Antonio* aen 't West-eynde van *Cuba*, ende voorts naer de gronden vande *Tortugas*. Beschrijvinge van die gronden. Keeren wegen oneenigheyt en muyterije naer huys. De verrichtingen in *Brasil*. Eenige rescontren tusschen partijen. Den *Ammirael* verovert een Bercke met twee-en-tachtich kisten Suyckers. Werdt noch een Carveel op-ghebracht met Meel ende Olye. De Stadt *Olinda* te fortificeren onmoghelijk gheoordeelt. Een nieuwe Fortificatie ghemaect over de Rievier. De *Generael Pater* arriveert daer in 't begin van *April*. Den tocht van 't Eylandt *Tamarica*; konnen de Stadt niet winnen. Maeken daer 't Fort *Oragnie*. 'T volck keert weder naer 't *Reciff*. Kruyffers voor de *Bahia* nemen een Schip met seven hondert kisten Suycker, en hondert kisten Tobac. Den tocht vanden *Oversten Lieutenant Steyn-Callenfels* naer de *Affogados*, defaite ende vluchte vande vyandt. Een Schip met Wijnen ghenomen. Een *Brasiliaen* ghesonden naer de *Tapujas* om die te locken. Advijs vande Armada ghekommen inde *Bahia*: resolutie daer over. Nieuwe Fortificatien bestedicht. Een Scheepken met twee-en-tachtich kisten Suycker verovert. De Kruyffers voor *Porto Calvo* becommen een ledich Carveel. De *Generael Pater* zeylt naer de *Bahia*: werdt de Spaensche Armada in Zee ghewaer: slaet met de selve: hy met sijn Schip verbrandt; als mede 't Schip de *Provintie van Uytrecht*: daer-en-teghen werdt den Spaenschen *Vice-Ammirael* ende noch



noch een ander Galeon inde grondt gheschoten: en een Galeon by de  
 onse ghenomen. 't Schip *Amsterdam* komt alleen by de Spaensche Ar-  
 mada, blijfter een wyl by, en vaert weder naer 't *Reciff*. Verscheyden  
 tijdinghen vande Vlooten die den Raedt veel bedenckens geven. Den  
*Ammirael Marten Thijssz.* keert met sijn Schepen weder aen 't *Reciff*. De  
 gheblevene in den slachter Zee. Ghelegentheyte vande Koninghlijcke  
 Armada uyt het relaes vande ghevanghens, particuliere op-rekeninghe  
 vande Galeons ende hare monture. De *VVindt-hondt* jaeght een Car-  
 veel op de wal. De vyandt landt aen *Porto Calvo*. Nieuwe delibera-  
 tien over 't ghene te doen stondt: de Stadt noch niet te verlaten. Een  
 beseyndinge naer de *Tapujas*. Generale monsterringhe; bevinden over  
 de seven duyfent man te lande ende te water. De Stadt *Olinda* werdt  
 verlaten ende ghedestruert. Den tocht op *Pariba* ghearresteert. De  
 toe-rustinghe. De *VVindt-hondt* jaeght een Carveel teghen de wal in  
 stucken. Ons volck landt boven 't Zuyder-Fort van *Pariba*: en resol-  
 veren 't selve by Approches te benauwen: vallen aen 't approcheren: de  
 vyandt werckt teghen haer aen. Redenen waerom de belegheringh  
 over-geven. Doen een aenval op des vyandts Buyten-wercken. Gaen  
 weder 't scheep, ende keeren aen 't *Reciff*. Nieuwe deliberation; den  
 tocht naer *Rio Grande* beslooten. De reyse vanden *Commandeur Smient*.  
 De Chaloupe vaert tusschen de *Baixos S' Roque* deur, en verbrandt een  
 Carveel met Wijnen. De Brasilianen werden ghelandt; kommen ee-  
 nighe weder. *Smient* keert naer 't *Reciff*, en 't Schip loopt naer *Siara*:  
 't ghene daer is ghepasseert met de Brasilianen. 't Schip *Nieuw-Neder-*  
*landt* keert naer huys. Rapport van *Smient*. Den tocht naer *Rio Grande*:  
 kommen daer ontrent: besichtighen de ghelegentheyte: redenen waer-  
 om 't selve niet aen-tasten: landen inde Baye van *Genipabou*; doen eeni-  
 ghe landt-tochten, en bekommen Beesten; keeren naer 't *Reciff*. *Oudt*  
*Vlissinghen* veroveret een Scheepken ontrent de *Bahia*. Arrivement van  
 Schepen uyt het Vaderlandt. Een Scheepken ghenomen met drooghe  
 Visch. 't Jacht *Pernambuc* jaeght een Scheepken aen de wal, 't welcke  
 sinckt. Doet noch een Carveel stranden. Voyage van de *Brack* ende  
*Noordt-Sterre*: verbranden onder *Hispaniola* een Bercke; besichtighen de  
 Eylanden *Lucayos*: welcker ghelegentheyte naerder onder-vinden: van  
*Amana*: *Caicos*: *Maiaguana*; *Samana*: *Triangulo*: *Guanima*; *Guanahani*:  
*Duyven-Eylandt*: *Curateo*; *Guatao*, *Cigateo*: Keeren naer huys. Verhael  
 vande voyage van *Jonathian de Necker*, met *Domburgh*, den *Otter*, ende  
 de *Phoenix*. Kommen aen de *Caribise* Eylanden: de hooghde ende ghe-  
 stalte van eenighe: aen *Isla de Vaca*: aen 't vaste landt, by *Rio de la Hacha*:  
 by *Rio Grande Madelena* en *Zamba*. Verbranden een ledich Scheepken.  
 Ghelegentheyte van 't Eylandt *Zamba*. Jaghen een ledighe Bercke aen  
 de wal. De *Phoenix* neemt een ledighe Bercke. Den *Otter* werdt by  
 onweder



onweder naer *Jamaica* ghedreven; jaeght daer een Bercke op de wal: neemt een Schip met vier hondert *Negros*, neemt sijn gadinghe daer uyt en latet varen. Neemt een Bercke met Huyden gheladen. Nemen noch te samen een Bercke daer vijf duysent vier hondert en vijftich Huyden uyt nemen, en verbranden de reste, met de Bercke. *Domburgh* ende *de Phoenix* keeren naer huys. 'T verlies van een dobbele Vloote van *Nova Hispania*, uyt verscheyden gheintercipieerde brieven: als mede eenighe particulariteyten de *Capitania* vande *Bahia de todos los Santos* aen-gaende.

## Het achtste Boeck.

ANNO  
1631.



**H**et voorszeden jaer hebben wy den Commandeur Jan Gijbertsz. Boon-eter gelaten onder *Hispaniola*, tusschen *Isla de Vaca*; sulen nu sijn voordere verrichtinge hier vervolgen. Hy hadde den derden December, Zutphen, Edam, ende 't Hart, ghesonden naer *Mona*, om aldaer ontrent te krupffen; alwaer den acht-en-twintighsten by haer quam het Jacht de *Brack* van de *Camer* van *Amsterdam*; d'welck den dyp-en-twintighsten Julij des voorszeden jaers upt *Texel* was ghelopen/ghelijck wy in 't voorgaende Boeck hebben

verhaelt: ende heeft vozder twee Jachten op de wacht gelaten by *Isla de Vaca*.

Februarius.

De vier voornoemde Schepen kregghen den eersten Januarij ontrent *Mona* een Spaensch Schip in 't ghesichte / kommende van *Porto Rico*, d'welck sy naerjoegghen / ende wierdt veroverd by 't Schip *Edam*, ende naer de Vloote ghebracht. De Jachten die ontrent *Isla de Vaca* op de wacht lagghen / veroverden den vierden mede een Schip / kommende van *Angola*, met vier hondert ende vijftich Swarten; upt het welcke de Commandeur alleen nam seshien gotelinghen / en met de Swarten niet wetende upt te richten / liet het Schip met de selve weder varen. Den achthienden vernam de Commandeur by 't Jacht 't Hart datter een Prijs by *Edam* was genomen / ende alsoo 't selve by de Vloote noch niet en was gekomen / soo sondt den twintighsten 't Jacht de *Pegasus* naer de *Cabo Tiburon* om 't selve te soecken. De *Pegasus* den vier-en-twintighsten weder kommende / bracht tijdinghe de selve aen *Cabo Tiburon* beyde ghelvonden te hebben; deswegen dan de Commandeur met de gantsche Vloote den

Januarius.

lesten daer naer toe zeilde: ende quamen den eersten Februarij onder de *Cabo* te reede. Daer wierdt terstondt ordze gestelt op 't lossen van 't veroverde Schip / ende de goederen wierden over de Vloote verdeelt / vonden in 't selve 26511464 ponden Gember: seshien hondert en twee-en-tseventich Hunden / vijf-en-veertich kisten Surcker / en acht gotelinghen. Ende 't Schip van alles ontbloot zijnde dat haer dienen koste / lieten het op de wal lopen en sincken. Den vijftienden lichten haer anckers / ende deden haer best om weder naer de Oost op te kommen / ende laverden sterck / soo dat den achthienden weder quamen achter *Isla de Vaca*. Ende naer dat aen 't Eylandt *Hispaniola* haer behoefte van Water / Limoenen / ende Verckens hadden gehaelt / soo zijn den twee-en-twintigh-



twintighsten weder van daer vertrocken / ende haren kours ghenomen naer 'tWesten. Soo dat den achtsten Martij haer bevonden by de Cabo de Corrientes: sagen daer een vremt Zepl/ d'welck de Pegafus ende de Haen vervolghden/ doch het ontsnapte hun dooz de Organos deur. De Vloote nam voorts haren kours den tweeden deser naer de gronden van de Tortugas. Dewijl wy dickwils van dese Eplandekens hebben ghesproken/ ende noch sullen moeten spreken/ soo sullen hier in-boeghen de beschrijvinghe de welcke een van onse erbarenste Schippers Galeyn van Stapels ons heeft mede-ghedenlt. De Eplanden die men de Tortugas noemt / zijn ghelegghen op de hooghde van vier-en-twintich graden ende veertich tot vijf-en-veertich minuten / zijn ses of seven in getale / doch meer sandt-platen ghelijck / als Eplanden / want zijn als bancken die altijd droogh legghen / sonder eenich gheboomte soo veel men sien kan/ hoe-wel de Spagnaerden segghen dat het eene met Boomen is bewassen. Als dese Eplanden van u zijn Nooydt-Nooydt-West/ by gissinge twee mijlen/ dan kaunense vande stenghe sien; het is daer dan neghenthiën of twintich vadem diep/ seer sijne kalckachtighe grondt; maer Nooydt-West ende West-Nooydt-West daer streckt een groot klippich riff af: op dit riff zijnde op vijf vadem waters/ soo kan men ter nauwer noodt de Martyres sien naer 't Nooydt-Oosten toe. Dit riff is seer oneffen / somtijds vijftien vadem / en dan weder maer vier / al klippen / men siet de grondt op twaelf en derthien vadem; de Tortugas leggen vande Martyres meest Nooydt-Oost ende Zuydt-West negen ofte thien mijlen; het is tusschen beyden seer vuyl / hoe-wel de Spagnaerden segghen datter een Canael dooz loopt. Men mach de Tortugas vande West-zijde tot de Zuydt-zijde wel aen-looden/ maer de Zuydt-Oost ende Oost-Zuydt-Oost-zijde is sozghlijck weghen de klippen: de grondt drooght aen de Zuydt-zijde stepl op/ te weten gheen grondt dan tsestich vadem / ende drooght voorts op tot ses ende vijf vadem: de stroomen vallen hier seer variabel / soo datter gheen vaste gissinghe op is te maken. Sullen nu de bevindinghe van dese Vloote hier by boeghen. Den thienden Martij hadden de hooghde van dyp-en-twintich graden ende een half. Den een-en-twintighsten seven-en-twintich graden sefthien minuten: wierpen doen grondt met hondert vadem/ ende inde dagh-waght ses-en-dertich: 's anderdaeghs dyp-en-twintich vadem: hadden 's middaghs hooghde seven-en-twintich graden en vier-en-vijftich minuten; daer naer neghenthiën vadem / en ankerden 's abondts op twaelf/ doch saghen gheen landt; de volgende dagen keerden naer 't Zuyden/ ende liepen over verschepden diepten/ 16. 17. 18. daer nae weder 30. 50. 72. 90. daer naer weder 40. ende voorts weder grondt af / den tweeden April op de hoogde van vier-en-twintich graden en vier-en-twintich minuten; ende 's anderdaeghs weder seven-en-dertich vadem: hielden het op dese gronden tot den twaelfden / ende leyden doen Zuyden over; den veerthienden 's morghens saghen de Croone op 't Eplandt Cuba ghelegen; ende den seventhienden waren recht vooz de Havana, ende hielden hier eenighe daghen af ende aen: kregghen wel eenighe vremde Zeplen in 't ghesichte / doch en konden gheene bejaghen: soo dat den thienden Maij haer begaven naer de Baya de Matança, ende setten 's anderdaeghs daer binnen op vijfdelhalf vadem / ende naer dat de Schepen van water hadden voorszien; soo zijn den achthienden met het vierendeel van 't Boots-volck en een derdendeel van de Soldaten aen landt ghevaren / lieten daer haer ghevanghens lopen/ en trocken twee mijlen te landt-waert in / doch en ghemoeten niets dan eenige Ozagnie-Boomen / en quamen weder 't scheep. Dese Baye leght by gissingh vijftien of sefthien mijlen by Oosten de Havana naer hunne observatien. Gingen den twintighsten weder 't zepl/ ende passeerden 's anderdaeghs vooz-by de Havana ontrent een miyl bupen de wal / soo

Aprilis.

Mayus.



ANNO  
1631.

dat konden sien / datter maer twee groote Schepen inde Haven laghen / en elf ofte twaelf Bercken. Bleven daer soo eenige dagen af ende aen houden / ende daer ontrent krupffen / sonder dat eenighe Spaensche Schepen vernamen. Daer waren onder de Bloote eenighe Schepen die vanden beginne met de Commandeur waren upt-gheweest / welcker victualie ende insonderheyt de Wiijn al wat kort begonste te werden / wesweghen dan de Commandeur om niet ontijdelijk van daer te moeten scheyden / upt de Schepen die onlangher upt het Vaderlandt waren ghekommen / nu en dan hadde doen halen / ende de andere by-gheset. Hier upt ontstondt onder 't volck eerst een sekere quaedwilligheyt / ende eyndelingh soo en wilden die van 't Schip selfs niets meer over gheven / niet teghenstaende hy sulcx belaste; soo dat dooz onlust van sijn Schip gingh / ende sich begaf op 't Schip vande Vice-Commandeur: ende alsoo hy vreesde dat het eyndelijk soude upt-breken tot een generale onghewoontsaemheyt over de gantsche Bloote / soo resolveerde met sijn Raden / naer hups te keeren / recht inde tijdt als men de meeste Spaensche Schepen van alle ghewesten hadde te verwachten. Soo dat haer kours stelden dooz de Strate van Bahama, ende voorts reghel-recht naer 't Vaderlandt / alwaer arriveerden inde maendt Augustus; hare Meesters wepnich 't hups biezengende om soo groote onkosten tot dese Bloote ghedaen te vervallen. Wy sullen nu keeren naer

BRASIL. Brasil, ende vervolgens verhalen wat daer dit lopende jaer is vooz-geballen ende verricht. Inden beginne van de maendt Januarius quamen daer geluckelijck aen dese Schepen: de Voghel Struys van Stadt en Landen: ende Walcheren upt Zeelandt, met Divyses ende Ammunition / neffens een Compagnie Soldaten van hondert ende thien koppen. De bypandt die geduyzigh op ons doen letten / hadde sich den derden in embuscade gheleght / soo dat onse vier-roers upt-treckende langhs 't Reciff, dapper met den bypandt scharmutseerden; doch de over-handt bleef aen ons zijde / ende dzeven de bypandt op de blucht dooz de Kievier henen; daer bleven van onse maer dyp doodt: de bypandt lieter ses op strandt legghen / boven die hy wegh sleppte / ende die inde Kieviere versopen. Vier dagen daer naer was 't selve weder te doen / doch met verlies vande onse / want alsoo de bypandt sich weder in embuscade hadde geleght / en ons Conbop upt-trock om eenighe verversinghe te halen / bzaken de Portugesen soo onverziens op / dat de onse / haer verrast vindende / het op een lopen stelden / eenich gheweert van hun smeten / en wepnighe dooden achter lieten / haer salverende onder de Stadt. Den Ammiraal Marten Thijz., de welcke den vijf-en-twintighsten des voozleden jaers was upt-ghelopen om te krupffen / keerden den elfden deses weder / mede biezenghede een Barcke / gheladen met twee-entachtich kisten Supcker / de welcke hy dooz een Chaloupe upt een Kievierken hadde doen af-halen. Den veerthienden arriveerde 't Schip Amersfoort van Amsterdam, en brocht vier-en-vijftich Soldaten aen / nevens de noodighe behouften. Ende dyp dagen daer naer wierdt weder een Carveel op-ghebracht / gheladen met Heel ende Olpe / welck by de krupffers de bypandt was af-ghenomen. De selve maendt arriveerde mede 't Schip 't Landt van Beloften; de Zeeuwsche Jagher, ende het kleyn Galeon, mede biezenghede by de twee hondert Soldaten. Ondertusschen / alsoo de Stadt te houden / ende niet te verlaten / noch op 't hooghste / by 't schrijven upt het Vaderlandt / den Gouverneur ende Raden was belast / soo hebben de selve goet ghelvonden op nieuws ten aldernewsten de gantsche gelegentheyt vande selve / met alle de Ingenieurs / Werck-Meesters / ende alle Hooft-Officieren haer de Fortificatie verstaende / te ondersoeken: de welcke bynten de Stadt alles rondtom seer curieuselijck af-ghemeten; de distantien / hooghten / diepten / ende andere omstandigheden aen-ghemerckt / nevens den om-vangh van 't ghene te fortificeren was; de

conditie



conditie vande grondt / aduantagieuſe ende diſavantantagieuſe plaetſen aen-  
gheteyckent ; ende eyndelijck de macht van volck / de tijdt / de onkosten ende  
noodtwendigheden tot ſoodanige ſfortificatie noodich / over-ſlagghen hebben-  
de / ſoo is by-naer eenpaerlijck by hun gheoordeelt dat de Stadt niet en was  
te fortificeren / ten ware met ſoo exceſſive koſten / dat die de Compagnie on-  
draeghlijck ſouden zyn / en dat even-wel noch qualijck bewaert soude weſen.  
Weſweghen ſy dan dit haer advijs inden beginne van Februarij de Vergade-  
ringhe der XIX. in 't Vaderlandt hebben aen-geſchreven. Op de ſelve tijdt  
wierdt daer noch een nieuw Werck aen-gehanghen over de Kievier ; alwaer  
eenighe daghen langh met de vbandt wierdt gheſcharmutſeert / met verlies  
van beyde zijden ; de vbandt groote blijft aen-wendende om de Werck-lieden te  
verhinderen / en 't begonnen Werck te deſtrueren. De maendt van Martij is  
met diergelijcke verrichtinghen om-gebracht. Den veerthienden Aprilis ar-  
riveerden aldaer de Generael Pater, upt Texel t'zepl ghegaen zijnde den ne-  
ghenden Januarij met het Schip Prins Wilhelm, de Provintie van Uytrecht,  
de Windt-hondt, Ouwerkerck, ende de Rave. Ende alſoo met de ſelve nu een  
groot deel was aen-gekomen vande negen Compagnien die geſonden wier-  
den tot ſecours vande voorgaende troupen ; ende de Vergaderinghe der XIX.  
nu meer-maels hadde gherecommandeert het explort op 't Eplandt Tamarica,  
om alſoo allenskens hare limiten verder naer 't Noorden upt te ſtrecken ; ſoo  
hebben de Gouverneur ende Raden goetd ghevonden den ſelven tocht nu eynd-  
elijcken voor te nemen. Daer zyn toe gheſchickt de volghende Schepen / om  
't volck derwaerts te brengen ; 't Wapen van Hoorn, 't Wapen van Medenblick,  
't Wapen van Delft, Swol, de Voghel Struys, Vrieſſche Jagher, Pernambuc, den  
Haſewindt, den Haringh, de Fortuyn, Matança, Ter-Veere, de Katte, ende  
Swarte Rave, nevens d'n groote Chaloupen met een verdeck / en noch ſe-  
ven andere groote Boots vande Schepen. Inde welke gheſcheept wierden  
de Compagnien / vanden Overſten Lieutenant Steyn-Callenfels, de Maſor  
Schutten, Capiteyn Mellinghen, Capiteyn Ellert, Capiteyn Schuppe, Capi-  
teyn Meppelen, Capiteyn Bacx, Capiteyn Coeck, Capiteyn Pierre le Grand,  
Capiteyn Artichau, Capiteyn Cormillion, ende Capiteyn Bayaerdt, maecten-  
de in alles twaelf hondert ende tſeſtich koppen ; ende voorts alle hare Ammu-  
nitien / Divies / ende andere behouften. De upt-voeringhe van dit explort  
wierdt beſt aen den Overſten Lieutenant Hartman Godefrid van Steyn-Cal-  
lenfels. Alles nu tot den tocht wel veerdich ghemaect zijnde / is den Overſten  
Lieutenant nevens den Ammirael ghegaen op de Windt-hondt, naer dat be-  
hoorlijck af-ſchept hadden ghenomen vande Gouverneur ende Politique Ra-  
den. Scheep zijnde / is gheordincert wat volck peder Schip in-nemen soude/  
ende wat Boots de ſelve aen landt hadden te brengen ; oock ſoo is peder Ca-  
piteyn ter handt gheſtelt ſijn ordinantie / waer naer hy hem soude hebben te  
dragen in 't landen / marcheren ende andersints. Namentlijck dat de Capi-  
teynen Pierre le Grand ende Meppelen de Avantgarde ſouden hebben met twee  
Compagnie vier-roers. Den Overſten Lieutenant / nevens de Capiteyns/  
Schuppen, Cormillion, ende Ellert, maecte de tweede Divisie, ende soude de  
Capiteyn Schuppe het commandement hebben van deſe Divisie / ende de rech-  
ter Vleughel voeren met ſijn Lieutenant ; de Lieutenant van den Overſten/  
de piecken ; en Capiteyn Ellert de ſlinker Vleughel met de Lieutenant van  
Cormillion. De Capiteyn Cormillion met de Lieutenant van Capiteyn Ellert  
ſouden achter de Divisie marcheren. De derde Divisie beſtondt upt de Com-  
pagnien van Capiteyn Artichau, Beyart, ende Mellinghen, ende soude de Ca-  
piteyn Artichau het commandement daer van hebben / en de rechter Vleughel  
voeren met de Lieutenant van Beyart ; de Lieutenant de Car de piecken ; Ca-  
piteyn



ANNO  
1631.

Capiteyn Mellingenhen achter de Divisie marcheren met de Lieutenant Palmer. De vierde Divisie bestondt upt de Compagnien van de Majoz Schutte, ende de Capiteynnen Baecx ende Couck; de Lieutenant du Buffon de rechter Vleughel; Capiteyn Couck, met de Lieutenant van Baecx de linker Vleughel; Capiteyn Baecx achter de Divisie. Zijn alsoo den twee-en-twintighsten April van 't Reciff t'zepl ghegaen met lieflijk weder / en een Oost-Zuydt-Ooste windt: zeplden soo tot ontrent midder-nacht / ende gissinghe maeckende dat de plaetse nu op zijde hadde / hebben met den anderen gheanckert / zijnde meest vooz 't Zuyder-gat van Tamarica. Des anderendaeghs met den daghe-raedt is den Oversten Lieutenant met vijf Compagnien inde Zepl-Chaloupen ende Boots over-getreden / ende is ontrent ten acht uren vooz-middach wel gheslandt op een sandt-strandt van een Eplandeken / d'welck dooz een klepne afwateringh van 't Eplandt Tamarica ghelijck af-gheschepden is. Stracx daer aen wierden de andere Compagnien mede gelandt / soo dat ontrent de middach altsamen aen landt waren. Crocken voozts tot aen de af-wateringhe / ende wierden de Compagnien ten deele met Boots ende Chaloupen over-gheset / ende de reste ginghen dooz 't water by-naer tot aen de Gozdel. Over zijnde / marcheerden voozts by-naer een mijltjen / dooz een seer slimmen ende enghen wegh / ten deele sandich / en meest vol kreupel-bosch / en moeras / het daer gantsch anders vindende als daer van waren onderricht; onder het Stedeken ende Fort kommende / welck op een seer steyle hooghde lagh / vonden daer een moerassich kreupel-bosch / daer niet en was deur te kommen; den Oversten Lieutenant / dit alles wel besichticht hebbende / vondt sich seer verset; de vbandt ondertusschen met musquetten ende canon / met schzoot gheladen / gheswaldich upt de Fortresse schierende / waer dooz eenighe vande onse swaerlijck ghequetst wierden: soo dat siende van dese zijde op de Fortresse niet en was te attenteren met eenige avantagie / te rade wierdt / naer voozgaende advijs van alle de Capiteynnen / weder af te trecken beneden aen de Rievier ofte afwateringe / ende aldaer dien nacht haer leggher-plaetse te nemen; om 's anderdaeghs te onder-staen dooz een anderen wegh de vbandt beter aen te tasten. Den Ammirael, naer dat het volck gelandt was / sondt de Jachten / Ter-Veer, de Katte, de Rave, ende de Zeyl-Chaloupe, tot boven het Stedeken / ende leyde twee Booten op de wacht / soo om de vbandt het over ende weder varen te beletten / als mede vooz te kommen datter met de ebbe gheen byanders onder de groote Schepen / die op vier vadem vooz 't gat gheset laghen / by de vbandt en wierden af-ghesonden. Den vier-en-twintighsten met den daghe-raedt wierden by den Oversten Lieutenant upt-ghesonden de Capiteyn Pierre le Grand met sijn Compagnie vier-roers / ende Capiteyn Artichau, nevens noch eenich ghecommandeert volck; ten deele om eenen anderen wegh te soecken naer de Stadt / doch meest om eenighe ghevangens te verrasschen / upt de welcke men meerder kondtschap mochte krijgghen: sy keerden teghen de middach weder in 't Quartier / ende brachten ghevanghen d'n Portugesen ende vijf Swarten; soo Mans als Vrouwen; de welcke onder-vraeght zijnde / verklaerden / dat Albuquerque seven ofte acht hondert man tot secours inde Fortresse hadde gesonden; dat de selve rontom in 't moeras ende kreupel-bosch was ghelegghen / ende datter te vozen d'n hondert Portugese Soldaten in 't Fort waren ghesweest / en sefthien psere stucken; dat Albuquerque noch veel Brasilianen afsondt: ende datter vooz veerthien daghen een Schip ende twee Carveelen van daer waren t'zepl ghegaen. De Capiteynnen referreerden voozts eenige andere wegen ghesien te hebben / doch onbequaem om langhs de selve op de Fortresse pets te attenteren. Waer op een Boot naer 't Reciff wierdt af-geveerdicht / om de Gouverneur en de Raden desen toe-standt bekend te maken. Den Oversten,

ende



ende den Ammiraël voeren met twee Koep-Chaloupen vooz-by des vbandts  
 Fortresse (welcke vier scheuten naer hun dede / doch sonder schade) om te sien  
 of aen die zijde eenighe betere passagie naer 't Fort souden konnen vinden: dan  
 merckten dat den Bergh beneden over al betrencheet was / en gheen ghele-  
 ghentheyt om met eenich voozdeel aen te kommen. Naer de middach zijn een  
 deel Hatroosen aen landt ghecommandeert / om het Quartier rontom te be-  
 graven. Dewijl men met dese begravinghe besich was / wierden de Boots de  
 Kievier op-ghesonden / om alle de ghelegghentheyt te verspieden; verstonden  
 dat de vbandt seer sterck in Garasu lagh. De Politique Raedt Johan van Wal-  
 beeck quam van 't Reciff by haer. Den ses-en-twintighsten was de Capiteyn  
 Artichau, nevens een Ingenieur weder de Kievier op / ende vooz-by de Fort-  
 tresse; ende vonden eene beter ghelegghentheyt om de vbandt by te kommen:  
 doch den Oversten die sulcx niet gheraden vondt / oordeelde niets te waghen/  
 vooz al eer dat 't selve naerder met de Gouverneur ende de Raden ghecommu-  
 niceert was; weswegen dan weder een Chaloupe naer 't Reciff wierdt af-ghe-  
 veerdicht. Den Ammiraël ende de Schipper van 't Schip Swol zijn met twee  
 Booten wel ghemant met musquettiers het Eplandt om-ghebaren / om alle  
 de diepten te peplen / ende alle de ghelegghentheden neerstich te besichtighen.  
 Om kort te maecken / alsoo gheen ghelegghentheyt naer haer sin en vonden om  
 des vbandts Fortresse aen te tasten; soo hebben naer verscheyden besichtingen  
 ende beradinghen met de Gouverneur ende Raden op 't Reciff (welcker eeni-  
 ghe oock by haer quamen) gheresolveert een Fort te leggen vooz op de mondt  
 van de Haven / op 't Eplandeken daer 't volck eerst-mael wierdt ghelandt.  
 Ende is 't selve dien volgende den vijfsden May vooz den Ingenieur van Buren Mayus.  
 af-ghesteken: te weten een vier-kante Schanse met vier Boltwercken / groot  
 in haer begriip ghenomen op de upterste punten vande Boltwercken / hon-  
 dert en twee-en-dertich roeden. Des anderendaeghs trocken de Capiteynen  
 Artichau ende Beyer, met hare Compagnien op 't selve Eplandeken / om  
 de Werck-lieden te beschermen. Dewijl men met het maecken van dit Fort  
 besich was / soo trock den Oversten, mede nemende de Compagnie van Capi-  
 teyn Meppel, ende eenich ghecommandeert volck om de Noozdt / het Eplandt  
 Tamarica ten eynde; vondt eenighe ledighe Hupsen / maer ghemoete gheen  
 volck / schoten acht of neghen Hoozn-Beesten. De Jachten die boven laghen/  
 quamen neder-sacken by d'andere Schepen / sonder schade van 's vbandts  
 gheschut te lijden. Vonden daer naer noch gheraden een Hooznwerck vooz de  
 Schanse te ligghen / d'welck half Junij wierdt af-ghesteken. Alles ten eynde Junius.  
 van de selve maendt by-naer voltrocken zijnde / is daer in garnisoen gheleght  
 Capiteyn Artichau, neffens Mellighen, ende Beyer: ende den Oversten Lieu-  
 nant is met het resterende volck den eersten Julij naer 't Reciff vertrocken. Eer Julius.  
 by mede van dese Plaetse scherpen / soo sullen hier een wonder dingh verha-  
 len: een wepnich by Noozden het Quartier lagh een kleyn Eplandeken / gheen  
 pistool-scheut inde lenghde / het welck met hoogh water onder liep / staende  
 vol dick kleyn gheboomte / ende kreupel-bosch: op dit gheboomte quam sich  
 alle avonden ten ses upzen neder-slaen een ontallijcke menichte van ghebo-  
 ghelte vande klepne ende middelbare slaggh / soo dat in 't aen-kommen de lucht  
 by-naer verdupsterde / ende des anderendaeghs 's morgens ten ses upzen troc-  
 ken weder wegh: 't wonder zijnde / dat niet tegenstaende 't wesen van ons volck  
 soo naer by / en alle het schieten ende ghebaer / dit ghevoghelte noyt naer en liet  
 op sijn gewoonlijcke tijdt te kommen / tot dat 't gheboomte by de onse gantsch  
 af-ghekapt / ende tot de Fortificatien was verbesicht. De grootste Schepen  
 waren al van inde maendt April Zuydt-waerts op-ghesonden / om vooz ende  
 ontrent de Bahia de todos los Santos te krupssen; de Windt-hondt wierdt in  
 G g 3 't leste



ANN O  
1631.

't leste van Maij mede derwaerts ghesonden; quam den vijfden Junij, op de  
hooghe van twaelf graden / ontrent vijftien mijlen bukten landt / by Prins  
Willem, Provincie van Uytrecht, ende Matanza: ende daer naer den elfden on-  
der 't Eplandt Paesch-Avondt (op derthien graden ende een-en-vijftich mi-  
nuten) by Mauritius ende Goeree. Den seftienden verviel 't selve Jacht by  
Morro S<sup>t</sup> Pablo, ende vondt daer de Schepen / Goeree, ende Mercurius, de  
welcke een verobert Schip by haer hadden / geladen met seven hondert kisten  
Suyckeren / en ontrent hondert kisten Tobac. Alle dese Schepen / naer dat  
haren tijdt upt ghekrupst hadden / quamen weder vooz het Reciff in 't beginsel  
van Julius. Ontrent dese tijdt arriveerde inde Bahia de Spaensche Vloote / on-  
der 't beleydt van Don Antonio d'Oquendo, daer wy hier naer breeker sullen  
van spreken. Den thienenden Julij werdt by den Oversten Lieutenant een tocht  
ghedaen op de vrandt; trock upt het ffort Ernestus, op Antonio Vaaz ghele-  
ghen / met vier Compagnien vier-roers / ende upt peder Compagnie daer lig-  
ghende / veertich ghecommandeerde musquettiers; en een groot ghetal Ma-  
troosen / met schuppen ende spaden wel voorszien; nam van 't ffort Frederick  
Henderick sijn wegh naer het Zupden / ghelepydt dooz een ghevanghen Basi-  
liaen / passeerden dzy Kievierkens / en quamen eyndeligh inde Affogados,  
vonden daer een Ketrenchement aen de selve Kieviere leggen / vooz seer hoogh  
ende sterck / oock met stercke Palissaden / beneden en boven met storm-palen  
versien; doch achter open. Quamen den vrandt soo onversien over den hals /  
dat ons volck gewaer werdende / naer een wepnich tegen-weer; de plaetse ver-  
lieten / en haer op de loop begaben. De vrandt liet daer veertich dooden / die  
de onse sagen / ende kregen vele ghequetste; de onse hadden maer twee dooden /  
ende wepnige ghequetste; alle het gheweet by de vrandt achter-ghelaten / soo  
roers als piecken wierdt onstucken gheslaghen / en alles watter voozts ghe-  
vonden wierdt / gherupneert / ende eenighe hupsen verbrandt. De vrandt  
ondertusschen veradvverteert zijnde van onser wesen aldaer / ende den alarm  
ten platten lande ghegheven / quamder een groote troupe volcks / soo upt het  
Real, als van andere ghewesten / op de onse aen-dringhen: westweghen den  
Oversten de retrapte in tijds nam in goede ordy / met nemende thien ghevan-  
ghens. De Portugesen quamen strack weder in haer Werck / en deden op de  
onse in 't over-treken vande Kieviere een wackere charge / doch sonder mer-  
kelijke schade. Ten selven daghe is 't Jacht Ouwerkerck op de reede vooz  
't Reciff ghekommen / met brengende een Schip met Wijnen geladen / d'welck  
op de vijf graden by Noorden de Linie hadden verobert. Onder dese ghevan-  
gens upt de Affogados ghebracht / was een Pedro Alves, van sijn ambacht een  
Porte-backer / ghebozen in Madera, doch by de dertich jaren daer te lande ghe-  
woont hebbende: upt de welcke verstonden / dat de ffortificatie daer de onse  
nu waren gheweest / de naem hadde van Affogados, naer de vooz-by lopende  
Kieviere / en datter ghemeenlijck hondert en vijftich man in lagh: dat ontrent  
een quartier van een upze verder / een ander plaetse leght / ghenamt Pirange,  
daer de meeste tijt negentich of hondert mannen leggen. Dat Pedro d'Acunha  
d'Andrada naest Albuquerque het opperste ghebiedt heeft over het Krijghs-  
volck; dat rupm vier dupsent ghewapende mannen souden konnen upt-bren-  
ghen / meesten-deel Blancos; ghebrupcken wepnich musquetten / meest vier-  
roers; haer en ghebreect geen Immunitie ofte andere materialen / alsoo noch  
onlanghs ses Carbeelen tot secours hadden bekomen. Men hadde al van-  
den beginne veel wercks ghemaect van een natie van Wilden / diese noemen  
Tapujas, ende gheraden gebonden der selver hulpe teghen de Portugesen te  
ghebrupcken / dooz dien dese Wilde seer vrandelijck op de Portugesen ghebe-  
ten zijn / en sonderlingh by haer ghebreect worden; 't selve hadt men meer-  
maels



maels upt gheintercipieerde brieven der Portugesen vernomen / ende was dese  
 saccke oock upt het Vaderlandt de Politique Kaden in bedencken ghegheven;  
 de welke 't selve nu in acht nemende / den dyn-en-twintighsten een Brasiliaen  
 hebben af-ghesonden / om de natie vande Tapujas, ontrent Rio Grande woo-  
 nende / tot onse vriendschap ende hulpe te locken. Daer wierdt noch een licht  
 Hooznwerck af-ghesteken ende bestedet / buypen het Hooznwerck van Fredrick  
 Hendrick; als mede seker heubeltjen / leggende Zuydt-West van 't selve ffort/  
 af te krupen. Den Generael Pater, wesende vooz desen onderricht by 't Jacht  
 Rotterdam, datter twee Caraken / willende naer Goa, ontrent de Custe van  
 Brasil waren / was met Zutphen, Amsterdam, Hollandia, den Oliphant, de  
 Griffioen, Dordrecht ofte Sphæra Mundi, en 't Jacht Rotterdam, upt-gheba-  
 ren om de selve te soecken; dan naer de selve wijdt en breekt upt-ghesien heb-  
 bende / ende verballen zijnde tot beneden Isla Fernando de Noronha, sonder  
 haer te vernemen / is den derden Augusti weder vooz 't Reciff ghekeert. Augustus. Het  
 Dozp op 't Reciff hadde tot noch toe teghen de Kievier open ghelegghen / niet  
 teghenstaende de selve met leegh water / tot aen de knien toe ghepasseert kan  
 worden: om dan dese Plaetse mede beter te verskeren / en met minder volck  
 te bewaren / soo hebben goetd ghevonden 't ghedeelte daer de verbzande Pack-  
 hupsen stonden / af te snijden / ende de reste van 't krupdt-hups af te beslupen /  
 ende te decken met een goede Bozst-weere met twee Bancketten: ende alle  
 Abemuen tusschen de Hupsen tegen de Kieviere te stoppen met ghelijcke Bozst-  
 weere. Het Jacht de Katte, welck vooz desen was upt-gesonden naer de Bahia,  
 om te vernemen wat Schepen daer onlanghs mochten in-gekommen wesen /  
 keerde den neghenthienden vooz 't Reciff; verklaerde inde Bahia ghesien te heb-  
 ben dertich Schepen / waer onder / naer 't segghen van twee Swarten (die  
 ghevanghen hadden) soudon wesen vier Galeonen / ende voozts wel ghemon-  
 teerde Schepen tot achthien toe / behalven eenighe Barcken ende Carveelen:  
 dat met de selve veel Soldaten waren over ghekommen / ende datter noch een  
 Vloote upt Spagnien wierdt verwacht. Hier op viel een sware deliberatie  
 onder de Kaden / wat men best doen soude; want te vozen ghenoeghsaem ghe-  
 arresteert was een proebe op Pariba te doen; ende dese Armade was mede wel  
 in acht te nemen. 't Advijs vande Scheeps-Capiteynen hier op-gevracht  
 zijnde / hebben verklaert dat de gantsche winter tot nu toe / en doen noch gheen  
 weder en was om 't exploit op Pariba te beginnen; maer dat men dese tijdinghe  
 vande Bahia in acht nemende / alle de macht van Schepen derwaerts behoovde  
 te wenden. Dit gheviel den Gouverneur ende Kaden seer wel / soo datter be-  
 sloten wierdt; dat de Vloote met aller macht sich naer de Bahia soude begeven /  
 om te sien wat aldaer tot af-bzeuck vande vbandt soude konnen vooz-gheno-  
 men werden: ende indien ongheraden vonden des vbandts Schepen binnen  
 de Bahia aen te tasten / 't selve ende de gantsche bebindinghe dooz een Jacht de  
 Kaden soudon verwittighen / en naerder ordze verwachten; ten ware spooz-  
 deelden datter gantsch gheen kans en was om nets aldaer te verrichten / in  
 welcken gheval sp (de Custe allenthalven wel beset latende) te rugghe soudon  
 keeren. Den een-en-twintighsten wierdter noch een Redoute bestedet buypen  
 het Hooznwerck van Fredrick Hendrick, met vier halve Bolwercken; als  
 mede een Ketranchement langhs het Quartier op Antonio Vaaz, teghen de  
 Kievier / beginnende vande Batery / ende eyndighende aen 't ffort Ernestus;  
 als mede 't slupen vande linie van 't groot Hooznwerck / tot aen de gracht van  
 't ffort Ernestus. De Chaloupe van 't Schip den Hollandtschen Thuyn veroz-  
 verde inde Kieviere van Catawanba een Bercken / gheladen met twee-en-  
 tachtich kisten Supcker / ende bracht het den acht-en-twintighsten op vooz  
 't Reciff. De Krupffers vooz Porto Calvo ende S<sup>t</sup> Alexio hadden ontrent die  
 tijdt



ANN O  
1631.

September.

tijdt mede een Carveel met Soldaten teghen de wal ghejaecht / daer 't volck  
 upt-liep / soo dat maer een ledich Carveel en bequamen. De Generael Pater,  
 met den Ammirael Marten Thijsz., zijn den lesten Augusti van 't Reciff t'zepl  
 ghegaen met de volghende Schepen: Prins Willem, daer de Generael op  
 was / de Seventhien Provintien, daer den Ammirael op voer / Hollandia, den  
 Oliphant, Amersfoort, de Arca Noë, de Provintie van Uytrecht, Nieuw-Neder-  
 landt, Goeree, Walcheren, de Fortuyn, de Griffioen, de Mercurius, 't Jacht  
 Medenblick, de Maeght van Dordrecht, Rotterdam. Op dese Schepen waren  
 boven haer ordinaris Scheeps-volck negen Compagnien Soldaten / over de  
 welcke commandeerde de Major Generael Enghelbrecht Schutte: de windt/  
 doen sy Zee namen / was Zundelijck. Den vijfden September ghekommen  
 zijnde op de hooghde van twaelf graden en vijf-en-beertich minuten by Zund-  
 den de Linie, soo wierdt 't Schip de Arca Noë ende 't Jacht Rotterdam ghe-  
 sonden naer de Bahia toe / soo om te bespieden hoe het daer stondt / als om de  
 andere Schepen die daer ontrent krupsten / van des Generaels komste te waer-  
 schouwen. Den negenden op de hooghde van veerthien graden quam by haer  
 't Jacht de Vriessche Jagher, ende brocht de Generael tijdinghe dat de Vloote al  
 upt de Bahia vertrocken was / ende dat hy de selve den vierden September op  
 dese hooghde hadde ghesien. Westweghen de Generael resolveerde Zupden  
 aen te gaen / op hope de selve noch te ghemoeten. Den thienden quam by haer  
 't Wapen van Hoorn op de hooghde van veerthien graden en ses-en-vijftich  
 minuten. Den elfden een unze voor Sonnen onder-gangh kregen de Spaen-  
 sche Vloote in 't ghesichte / Zupdt-Zupdt-Oost ende Zupdt ten Oosten van  
 haer; soo dat de Generael de Schepen / latende de Vlagghe wapen / waer-  
 schouwde / ende sondt tot over-vloet 't Jacht Nieuw-Nederlandt, d'welck ach-  
 ter hem quam om-lopen / aen alle de Schepen / met last dat sich souden klaer  
 maecken om te slaen / ende wel by een houden: ginghen den gantschen nacht  
 met een klare Maen Zupdt-Oost ten Zupden aen / soo dat den anderen dach  
 's morgens de Spaensche Vloote West-Zupdt-West van haer hadden / sterck /  
 soo sy doen tellen konden / dyp-en-vijftich Zeplen. De Generael nu op een vie-  
 rendeel-mijls naer by de vrandt gekommen zijnde / onboodt alle de Scheeps-  
 Capiteynen aen sijn boordt / en gaf ordre datse twee en twee een Spaensch  
 Galeoen souden aborderen / (hy en hadde maer seshien soo Schepen als Jach-  
 ten by sich / ende was qualijck onderricht datter inde Vloote maer acht Ga-  
 leones en waren) ende vermaende een peder seer ernstelijck / dat haer nu man-  
 nelijck wilden quijten / alsoo hier 't gantsche wel-varen vande Compagnie  
 aen hongh / ende de eere van ons Boots-volck. Een peder beloofde wel wat  
 schoons / maer wepnighe queten haer wel. 't Schip Walcheren hadde de Ge-  
 nerael te seconderen; ende de Provintie van Uytrecht den Ammirael; ende soo  
 voort. Als nu de Vlooten den anderen sulcx waren ghenadert / dat men de  
 groote vande Schepen beschepdelijck kennen / ende haer gheschut ghenoegh-  
 saem tellen konde; soo wierden sommighe Schippers flaeuw-hertich / ende  
 en dorsten niet wel aen-gaen. De Generael Pater, wiens couragie niet en be-  
 sweeck / niet teghenstaende hy wel sach dat de partij heel ongelijck ghemaect  
 was / voer kloeckelijck voort / ende abordeerde ontrent ten thien unzen 's mor-  
 ghens 't Schip vande Generael Don Antonio d'Oquendo, ende wierdt by Jan  
 Mast, Schipper op Walcheren, mannelijcken ghesecondeert / daer ontstondt  
 een seer heet gevecht / ende daer quamen meer Galeons af om haren Generael  
 te seconderen: ons Heer wilde de onse straffen / want in 't midden van 't ghe-  
 vecht kreegh de Generael Pater den vrandt in 't achterste van sijn Schip / ende  
 hoe-wel groote vlijt aen-wenden om 't selve te blusschen / soo nam 't selve soo  
 de over-handt / dat het volck al naer 't voort-schip moeste bluchten / ende en  
 was



was geen ander uyt-komste dan by d'andere Schepen af-ghehaelt te worden/ doch de selve queten sich hier in seer qualijck/ ende en quamen niet eens op hem af; soo dat de Generael langh voor aen 't Galeon van sijn Schip aen een rouw ghehanghen hebbende/ eyndelijck van moedighent af-sackte/ ende sonck; van sijn Schip wierden heel wepnighe / ende dat vande Spaensche selfs ghesalveert. Den Ammirael hadde inde selve tijdt den Spaenschen Vice-Ammirael aen-ghetaft / neffens de Provintie van Uytrecht: naer een half uren ghevechts wierdt de Provintie van Uytrecht de groote mast van boven neder gheschoten; ende naer dat wel twee uren gheslagen hadden / quam den brandt mede in dit Schip: daer werdt devor ghedaen om 't selve te blusschen / maer te vergeefs/ soo dat 't volck uyt desperatie over-bloogh inde Spaenschen Vice-Ammirael, meynende die te veroveren / maer werdender uyt-gheslaghen / soo dat eenighe haer te water moesten begheven; ende dit Schip verbrande mede / doch werdt meer volcks af ghesalveert by de Spaensche als van 't voorgaende. Den Ammirael Marten Thijz. hadde beter gheluck/ want schoot den Spaenschen Ammirante S<sup>t</sup> Antonio de Padua, daer Francisco de Vallezilla op was/ inde grondt/ ende nam het Galeon S<sup>t</sup> Bonaventura. Het Galeon S<sup>t</sup> Jean Baptista werdt mede inde grondt gheschoten. In meest alle de Schepen waren veel dooden ende ghequerste; soo dat dit een sware nact is geweest/ ende en konnen de winners haer des niet seer bedancken/ by naer soo groote schade gheleden hebbende als de onse. Den nacht scheidde eyndelijck het ghevecht. Ende de onse lieten het 's nachts Noorden over drijven/ soo dat 's anderdaeghs de Spaensche Armada niet meer en sagen/ ende dewijl meest alle de Schepen qualijck ghestelt waren/ soo resolveerden te keeren naer 't Reciff. Den vijftienden September saghen de Spaensche Armada weder Zuden van haer/ ontrent vier mijlen; liepen al Noordt-Noordt-Oost in/ tot den seventhienden 's middaghs / hadden doen de hooghde van derthien graden en vijf-en-veertich minuten. Des avonds saghen de vbandt weder Oost-Zudt-Oost van haer / ende deden haer best om te Pernambuc te kommen / latende 't Wapen van Hoorn, een vande bezeplste Schepen / by 't veroverde Galeon. Den twintighsten 's middaghs saghen 't Enlandt S<sup>t</sup> Alexio, ende lietent al Oost ten Noorden deur-staen. Daeghs daer aen bebonden sich dwars van Tamarica, saghen de Spaensche Vloote Oost-Noordt-Oost van haer ontrent vijf mijlen / ende quamen den twee-entwintighsten voor 't Reciff op de reede. 't Schip Amsterdam den vierden September uyt het Vaderlandt aen het Reciff gekomen zijnde/ ende vernemende dat de Generael Pater met sijn Vloote naer de Bahia vertrocken was; volghde hem terstondt/ soo dat den seventhienden voor de Bahia quam / ende verstondt daer dat de Spaensche Armada al uyt was/ ende by de Generael wierdt ghesocht / wesweghen by dan mede te rugghe keerde. Den een-en-twintighsten naer gissinghe vande Stier-lieden de hooghde hebbende van de Cabo S<sup>t</sup> Augustin, stelden haren kours West/ ende ontrent de neghen uren voor middach kregghen in 't ghesichte een Vloote van vier-en-twintich Zeplen / ende alsoo sy vermoeden dat het onse Vloote was / soo hielden daer naer toe; doch dichter by-kommende / wierden ghewaer dat het Spaensche Schepen waren; staken derhalven by de windt / en liepen dicht boven haer henen; den Ammirael van de Spaensche Vloote dwars van haer zijnde / dede d'yn of vier scheuten naer haer/ ende sy antwoorden met gelijcke; ontrent te mid-waert van haer zijnde/ wendent met den onsen heen/ niet sonder diversche scheuten naer den anderen/ tot des middaghs / doen quamen vijf of ses van haer grootste Galeons achter in haer Vloote / ende wenden al van den onsen af: de Capiteyn op 't Schip Amsterdam wende haer nae / en hielt dien gantschen dach by haer / met lieflijck braem-zepls weder. Des avonds voeghde de Spaensche Vice-Ammirael



ANN O  
1631.

met de voorszende Galeons sich rontom sijn achterste Schepen: soo dat onse/ gheen apparentie siende / soo alleen zijnde / pets te kunnen bekomen upt de Vloote/ naer dat den Spaenschen Vice-Ammirael (die met kleyn zeyl lagh om sijn Schepen te beschutten) op zijde was gekomen / ende met een heele laege gheschut ghegroet/ van haer af-wende/ ende naer 't Reciff zeylde/ om sijn ghevaerenis de Kaden te rapporteren: en was oock niet vooz hem gheraden langher daer te hengelen / want beneffens dat de Spaensche Vice-Ammirael ghewaldich vier gaf / soo schoten de andere Galeons oock gheweldich naer sijn masten ende stenghen / soo dat een ongheluckighe scheut hem hadde konnen verderben. Arriveerden alsoo den vier-en-twintighsten vooz 't Reciff. De Heeren Kaden op 't Reciff hadden den seventhienden voozleden dooz 't Jacht Pernambuco Ter-Veere vernomen dat de Spaensche Armada upt de Bahia was vertrocken/ ende alsoo vreesden dat licht op haer mochte af-kommen / soo wierdt in deliberatie gheleght of niet gheraden was de Stadt Olinda by tijds te verlaten; doch de Gouverneur meynde het tijds ghenoech soude wesen/ als vernemen souden/ waer/ ende hoe sterck de vbandt ghelandet was. Elbert Smient, Commandeur over de Chaloupen/ de welcke naer de Cabo S' Augustin was ghesonden om te besichtighen wat de vbandt daer maeckte; quam den neghenthienden weder aen 't Reciff, ende verhaelde dat hy ghesien hadde dat daer vijf Scheepkens inde Haven laghen; dat het fortjen 't welck de vbandt daer hadde / niet veel bysonders en was; ende dat voozts daer niet en hadde vernomen vande Spaensche Vloote. Doch den een-en-twintighsten quamen op de reede de Schepen den Oliphant ende Groeninghen, ende brochten tijdinghe vanden slaggh tusschen onse ende de Spaensche Vloote / ende het veronghelucken vande Schepen / ende verlies van den Generael ende andere. Den Raedt hier op vergadert zijnde / ende niet wetende wat best souden doen / met de Schepen die noch op de reede laghen / ontboden alle de Scheeps-Capiteynen in hare Vergaderinghe / ende hielden haer vooz of niet best en ware tot dienst vande Compagnie / den Ammirael Marten Thijfz. met dese Schepen te ghemoet te zeylen / ten eynde met dit nieuwt secours de Spaensche Vloote op nieuwt konde aen-tasten: dan den Equipagie-Meester ende de Scheeps-Capiteynen antwoorden eendzachtelijck; alsoo de windt nu Zupdt-Zupdt-Oost ende Zupdt ten Oosten hieldt/ ende de stroom hardt om de Noozdt gingh/ dat ter kleynne middel was om de Zupdt te ghewinnen; ende dat sy vooz 't sekerste ende gheradenste oordeel den / de Schepen hier op de reede te houden legghen/ ende dat men voozts alle de siecke ende ghequetste aen landt soude brenghen/ ende de Schepen van nieuwt volck versien / ende alles wel klaer maecken / om met de eerste veranderingh van windt/ de slaggh-boegh waer te nemen/ om sich om de Zupdt by de reste van de Schepen te voegghen / ende op de Spaensche Vloote naer ghelegentheyt te passen. De Politique Kaden dit advijs wel ghesondeert oordeelende / vonden eenstemlijck goet 't selve te volghen. Ende alsooder op die tijdt niemant van Commandement op de reede en lagh/ soo vonden goet den Equipagie-Meester Galeyn van Stapels, 't gebiedt over de selve Schepen op te draghen; hem belastende dat op alle vooz-vallende ghelegentheyt sich datelijck aen noozdt van een vande bequaemste Schepen soude ver-voegghen / ende de Vlagghe vande vooz-stenghe laten af-wapen: ende voozts alle Schepen visiteren / ende sien wat volck sy van noode hadden. Des naer-noens is 't Schip Medenblick op de reede ghekommen/ brenghende tijdinghe/ dat hy by den Ammirael voozt-upt was ghesonden / om tusschen 't Eylandt S' Alexio ende de Cabo S' Augustin te houden/ ende te bespieden ofte de Spaensche Vloote daer quam om eenich volck te landen; ende verklaerde dat hy dien dagh teghen de middach dwars vande voornoemde Cabo ghesien hadde.

twee-



twee-en-twintich groote Schepen/ behalven eenige kleynder/ die haren kours West-Zuydt-West aen stelden. Dit gaf de Kaden een nieuwen alarm/ ontboden strax weder alle de Scheeps-Capiteynen die aen landt waren/ ende vraghden op nieuws haren raedt/ doch sy verklaerden alle eenparich niet geraden te kunnen vinden/ met haer neghen Schepen (soo vele laghender op de reede) den vrandt te gaen soecken ende onder de ooghen te sien: maer dat men wachten moeste tot dat onse Vloote by den anderen quame/ te meer om dat men die al vande reede konde beooghen/ hoe-wel een weynich te leegh vervalen: doch in ghevalle den Ammiraël met sijn Schepen 's anderdaeghs niet op en quam; dat men als dan/ naer dat de siecken souden wesen af-gebracht/ ende nieuw volck ghescheept/ sich naer den Ammiraël toe soude begeven. Alle dese wijs waren de Kaden van dat ghevoelen/ dat de Spaensche Vloote by Zuyden dese Cabo soude aen landen/ ende 't volck daer op setten/ ende dat daer noch kants souden hebben om de selve te bestrijden. Onse Vloote settent dien avondt dwars vande Stadt Olinda, ende quam eerst des anderendaeghs op de reede. Den Raedt was ondertusschen gheduylich besich met te delibereren wat best te doen stondt. De Scheeps-Capiteynen hadden den voorszeden dach gheepscht ses hondert en tsestich nieuwe Soldaten/ ende versocht die te middernacht aen boordt te hebben; daer de Gouverneur niet wel raedt toe wiste/ sonder de Stadt al vozen te verlaten/ d'welck de Krijghs-Raedt/ op soo een sprongh te doen/ niet en konde geraden vinden: niettemin soo was den Raedt gheneghen om gheen tijdt te verliezen/ datelijck te vallen aen 't embarqueren van Soldaten/ alsoo de Boots daer al toe ghereedt laghen/ ende de Gouverneur beloofte hadde hondert en vijftich/ ofte twee hondert man daer toe te commanderen. Ondertusschen quam den Ammiraël aen landt/ ende verhaelde dat hy 's avondts te vozen de Spaensche Vloote ghesien hadde ontrent Tamarica, meest groote Schepen/ en niet over twee Carveels; waer upt wel was te gissen dat de kleyne Schepen haer volck nu al by Zuyden mosten ghelandt hebben; ende dat het nu te laet was de groote Schepen te vervolghen; te meer om dat upt de ghevanghens hadde verstaen/ dat de Soldaten/ Artillerije/ ende Ammunitie/ ende andere behoeften vooz 't landt/ alle waren ghescheept inde Carveelen; ende dat de Armade die gheconvoeert hebbende tot aen de ghedestineerde plaets/ nieters soude vertoeven/ maer recht naer Spagnien zeplen; sulcx dat die al by Pariba moeste wesen; soo dat onse Schepen/ die soo verre volghende/ lichtelijck vande Custe souden verstecken/ ende in dit seizoen qualijck weder konnen op-kommen. Wesweghen dan is naer-ghelaten het vozders vooz te nemen tegen te Spaensche Armade. Te veroverde Galeon quam nevens 't Wapen van Hoorn eerst den negen-en-twintighsten op de reede. Ter wy vooztvaren/ soo sullen hier kortelijck aen-roeren/ dat boven den Generael Pater, (wiens verlies wegghen sijne vroomigheyt ende manlijcke dapperheyt grootelijcks was te beklaghen) inde selve slaggh noch zijn ghebleven; Thomas Sickes, Capiteyn op 't Schip Hollandia, een ervaren Zee-Man ende kloeck Soldaet: de Capiteyn Cormillion: de Lieutenant Steenberghen; ende veel meer andere kloecke Soldaten. De Compagnie verloor daer twee capitale Schepen met veel schoon gheschut. Bequaem weder daer-en-teghen het Spaensch Galeon/ gheladen met Supcker/ Tobac/ ende Hout/ ghemonteert met twee-en-twintich metale stucken/ wegende te samen vier-en-tsestich duysent twee hondert en twee-en-tachtich ponden: ende daer-en-boven wel twee hondert en veertich ghevanghens/ meest Castilianen: waer onder was eenen Francisco de Fuentes, ghebozen van Madril, de welcke by twee vande Kaden ende den Oversten Steyn-Callenfels gheexamineert zijnde/ heeft verklaert/ dat de Koninghlijcke Armade den vijften Maij van Lisboa was t'zepl ghegaen/



ANN O  
1631.

sterck wesende een-en-dertich Zeplen; dat Don Antonio d'Oquendo Generael vande selve / en Ammirante Generael van Spagnien was: dat hy ghevangen Auditeur was over de Vloote / doch dat sijn ordinaire charge was Auditor del Terzo Vejo: dat de Armada/ doen sy upt-liep/ op-ghehadt hadde vier dupsent Soldaten / wesende dzy Regimenten / het eene van oude ende het andere van nieuw-gheworven Spagnaerden / het derde van Italianen: dat over 't Regiment vande oude Spagnaerts als Hooft is Antonio do Tacio Cavallero del Habito de S<sup>r</sup> Jago; over 't Regiment vande nieuw-geworven Francisco Messia, mede Ridder van de selve ordze/ ende datse beyde in Spagnien zijn ghebleven; dat over de Italianen commandeert El Conde de Bangniola; de welcke nu vooz Hooft vande gantsche Militie/ende als Mastro del Campo Generael komt: dat anders vooz Hooft vande Militie in de Bahia gekomen was Don Christoval Mexia, die daer is ghebleven. Verklaerde vozder onder de Armada gheweest te zijn / neghentien wel ghearmeerde Schepen; te weten twaelf Galeones vande Croone van Castilien/ en vijs van de Croone van Portugael / en dat de reste koopvaerdij-Schepen waren. Dat inde Armade / van alle de dzy Regimenten / seiven of acht-en-twintich hondert mannen waren vooz 't Landt. Verhaelde mede dat de Armada den derthienden Julij inde Bahia was ghekommen/ende dat seer veel siecken hadden. Datse in Spagnien slechte opinie hadden van Mathias d'Albuquerque; niettemin dat hem 't verbranden vande Schepen ende Supckeren wel wierdt af-ghenomen: dat de vozsaecke was/ dat dese Armada niet stercker ende vooz-upt ghestupt was / om dat Don Carlo ende Don Fernando des Koninghs Broeders in Maij te Lisbona wierden verwacht/ ende dat Don Fernando in September naer Nederlandt soude zeplen/ waer toe alle Galeons ende Schepen / oock selve die van Dypkercken waren ontboden / ende datter oock Enghelsche Schepen souden by kommen / om hem in salvo te brengen; soo dat Don Frederico de Toledo met de meeste macht van Schepen daerom in Spagnien heeft moeten blijven. Verklaerde mede dat in Portugal een gheruchte liep dat de Bahia de todos los Santos by de Hollanders belegerd was/ ende dat 't selve ten deele wierdt ghelooft / om datter in een ruymen tijdt gheen Schepen vande Bahia in Portugal waren aen-gekommen: dat over sulcx Don Antonio d'Oquendo met de gemelte Armada vooz-upt was ghesonden om de Bahia te ontfetten; ende voozts de om-liggende Plaetsen met volck te versien. Dat de spraecke wel in Spagnien gingh dat de Hollanders hare Plaetse seer ghefortificeert hadden/ dan dat niettemin goede hope hadden die wel te verdrifven / of ten minsten upt het binnen-landt te houden. Datter in Portugael maer heel wepnighe Schepen van Pariba waren ghekommen. Dat sy / doense weder met de Vloote upt de Bahia quamen / by haer hadden vier of vijs-en-twintich Schepen met Supckeren gheladen / die gheen gedeelte van haer Vloote waren/ maer recht naer Spagnien ginghen. Dat inde Bahia waren ghelaten twaelf hondert Soldaten / nevens allerhande Ammunitie ende Divres; soo dat wel ghemoet waren / ende de Hollandtsche Vloote niet en vreesden / alsooder te vozen al achthien hondert Soldaten waren gheweest. Dat/ doen sy vertrocken / daer noch wel veerthien of vijsstien dupsent kisten Supckeren lieten/ beneffens veel Brasilie-hout/ Hunden ende anders; en dat al de Schepen/ die vooz de komste vande Armada daer ghelegghen hadden/ nu wel gheladen met hun upt-gekomen waren. Dat Duarte d'Albuquerque met haer upt de Bahia is ghekommen / en nevens de Conde de Bagnola op een Carveel ghegaen; dat hier ghekommen is om de Inwoonders moet te geven/ en op alles te voozsien: maer dat niet wiste ofte de Koningh hem ghesonden heeft / of dat van selfs heeft willen mede gaen / alsoo hem ghevanghen onbekent was/ wat commissie ofte charge hy heeft; dat hem inde Vloote wel groot respect



respect wierde ghedragen / doch dat in geen Raedt en quam. Verklaerde voer  
ende in 't uyt-lopen vande Bahia, geweest te zijn in 't Schip van den Vice-Am-  
miraal Francisco de Valezilla, Ridder van S<sup>t</sup> Jago, ende dat daer in gheladen  
waren hondert kisten Supcker. Datter veel Ammunitie ende Divjes waren  
gheweest inde Vloote / tot secours van Brasil, dan dat de rechte quantiteyt niet  
sekerlijck en wiste te segghen. Dat de meyninghe eerst was gheweest 't volck  
te landen aen de Cabo S<sup>t</sup> Augustin, dan dat hy ghelooft dat die ordre naer den  
slagh is verandert; dat de Carveels / 't volck ghelandt hebbende / ontslaghen  
sullen werden. Eyndelijck dat hy ghevangen weder met de Vloote naer Spa-  
gnien soude ghegaen hebben; ende datter noch een fiskael over El Terço Novo  
inde Vloote was / die mede weder naer Spagnien keerde. De ghelegghenthent  
vande selve Spaensche Armada wierdt noch naerder verstaen upt de Schip-  
per van 't genomen Galeon S<sup>t</sup> Bonaventura. Dese verklaerde datter gheweest  
waren twaelf Galeons van Castilien / met twee Pataches: en vijf Galeons  
vande Croone Portugal / en over sulcx negenthien Koninghs Schepen. Dat  
de selve ghemonteert ende ghemant waren gheweest als volgt:

De Galeons en Pataches vande Croone van Castilien.

	Stucken.	Koppen.
1 't Galeon S <sup>t</sup> Jago daer Don Antonio d'Oquendo op was als Generael van de Armada	48 m.	400.
2 S <sup>t</sup> Antonio de Padua Ammirante Franc. de Valezilla	26 m.	260.
3 S <sup>t</sup> Bonaventura hy de onse ghenomen	22 m.	170.
4 Nossa Senora de bon Succello	22 m.	200.
5 Nossa Senora de Concecion	24 m.	200.
6 N <sup>ra</sup> Senora de Annunciada	22 m.	180.
7 S <sup>t</sup> Carlo	20 m.	170.
8 S <sup>t</sup> Blas	20 m.	160.
9 S <sup>t</sup> Francisco	20 m.	160.
10 S <sup>t</sup> Pedro de Guadrigillios	20 m.	150.
11 S <sup>t</sup> Bartholomeo	18 m. eenige psere	140.
12 S <sup>t</sup> Martin	20 m.	160.
13 De Patache S <sup>t</sup> Pedro	6 m. 4. psere	90.
14 De Patache Leon Dorado	6 m. 4. psere	90.

Soo dat inde selve Armada / van wegen de Croone van Castilien / zijn ghe-  
weest twaelf Galeons en twee Pataches / met twee hondert ende twee-en-twe-  
gentich metale stucken / ende vijf-en-twintich hondert en dertich koppen.

15 S <sup>t</sup> George, Galeon van Portugal	22	100.
16 S <sup>t</sup> Juan Baptista inde grondt gheschoten	22	100.
17 S <sup>t</sup> Jago	22	100.
18 Nossa Senora Pefeles Major	22	90.
19 Nossa Senora Pefeles Minor	20	90.

Soo datter zijn gheweest vijf Galeons vande Croone Portugal / met hon-  
dert en acht metale stucken / ende vier hondert en tachtich man.

Onder de koopvaerdij-Schepen waren als volgt:

1 Nederlandts Spieghel-Schip met 6 metale	16 psere stucken.
2 Een Lubecx Schip S <sup>t</sup> Michiel	20 psere stucken.
3 Een Duytsch Schip met	12 gotelinghen.
4 Een groote flupste met	10 gotelinghen.
5 Een Bootjen met	6 gotelinghen.

Behalven noch eenighe Spieghel-Schepen / sommighe ses / eenighe vier / an-  
dere oock gheen stucken op-hebbende. De reste waren Carveelen ende Berc-  
ken / al vol Soldaten; soo dat in alles drij-en-vijftich Zeplen waren doense



ANNO  
1631.

onze Vloote ghemoete. Daer souden / naer sijn segghen / op de Custe blijven / om 't volck te landen / twaelf groote Carveelen / met Don Duarte d'Albuquerque; de Conde de Bagnola, ende Francisco Carretto, Neapolitaen ende Sargant Major over het Krijghs-volck. Op de selve souden wesen over de dunsent man vooz 't Landt / ende in peder Carveel twee metale stucken. Noch souden naer Pariba gaen twee groote Carveelen / ende dyn Bercken / om aldaer te bzenghen twee hondert en vijftich Soldaten / en twaelf stucken / welck souden gheleght werden op een Casteel op nieuws te bouwten. Inden Ammiraels rupm laghen noch veerthien metale stucken / die mede te gronde sijn ghegaen. In 't rupm van 't ghenomen Galeon laghen mede twee metale stucken / wessende halve cartouwen: dits 't ghene upt de ghevanghens wierdt vernomen. Gaen nu voort tot het verhael vande gheschiedenissen. Den vier-en-twintighsten wierdt by de onse een alghemeyne Biddach ghehouden. Des anderendaeghs quam 't Jacht de Windt-hondt op. Hadde gheweest krupssen op de Custe / ende den neghenden September ontrent op de hooghde van thien graden en vier minuten by Zupden de Linie een Spaensch Carveel op de wal gejaeght tusschen twee rissen in / van welck het Zupdelijckste ontrent een mijs in Zee light / soo dat sy het quaet ghenoech hadden weder van de wal te gheraecken; men heeft daer menigherleyn gronden / steen / sandt / cinghel / steeckgrondt; naer dat sy hadden konnen mercken / soo en soude ontrent dat ghewest niet veel volcks woonen. In 't weder-keeren naer 't Reciff gheraeckten den vier-en-twintighsten vooz Porto Calvo, ende sagen datter achter 't Reciff lagen derthien soo Carveelen als Bercken / ende datter Tenten aen strandt waren op-gheslaghen: soo dat den Raedt nu ghenoech verstondt wat de Spaensche Vloote op de Custe verricht hadde. Den Ammirael Marten Thijfsz. wierdt gesurrogeert inde plaetse van den overleden Generael, ende nam sessie inden Raedt. Ende alsoo nu genoeghsaem verskert waren dat de vbrandt sijn volck gelandt hadde / soo wierdt by den Raedt in bedencken ghenomen / of niet dienstich en noodich en ware de Haven van Porto Calvo nauw te besetten met vijsf ofte ses Jachten / om op de Carveelen te passen / dat niet onghesien daer upt en snapten; ende alsoo de ghemeyne presumtie was dat wel Supckeren mochten laden / soo stondt mede te beraden / of men niet teghen de tijdt dat men konde gissen datse vol-laden waren / met kleyn vaer-tuygh daer soude konnen inlopen / ende trachten de selve af te halen. Dan alsoo upt dit versenden vande kleyn Schepen wel konde ontstaen / dat in ghevalle der gheresolveert wierdt pets tegen den vbrandt by der handt te nemen / men de selve dan van doen soude hebben / en wel niet soo licht weder by der handt krijghen; soo wierdt voorgesteld of men niet vooz 't versenden vande Schepen om op de Custe te krupssen / behoorde vooz al te delibereren ende resolveren / wat men ten dienste van de Compagnie behoorde ende wilde vooz-nemen. Hier op wierden by de Gouverneur vele swarigheden by gebzacht / als namentlijck / dat wel eerst dienden eenighe ghevanghens te becommen / om pertinent te weten hoe veel volcks de vbrandt tot sijn assistentie hadde ghekreghen / ende onse macht daer teghen te pondereren: dat ons volck seer was vermindert / ende de vbrandt daer-en-teghen met dit secours seer vermeerdert: dat haer te vozen stout hadden ghechoont / ende nu noch stouter souden thoonen: dat / waer wy quamen / het landt-volck tegen ons souden vinden: datter wel ses of seven-en-twintich hondert man van noode was om de Fortificatien wel te besetten / sonder de trouwen van reserve: in somma dat het gheen wijsheyt en scheen te wesen / 't volck elders te emploneren. Daer alsoo de Raden oordeelden dat de groote Schepen effen-wel dienden geimploneert te werden / ende het te kostelijck ende schadelijck was vooz de Compagnie / die daer soo ledich souden blijven legghen;

foo



foo vondt de Gouverneur best dat men eerstdaeghs een generale monsterringhe soude aen-stellen/ om beter staet te kunnen maecten op 't gheral vande Soldaten/ ende ander volck welck men eenichsints konde ghebruycken. Den tweeden October quam daer upt des vbandts Quartier een Brasiliaen tot de onse over/ de welcke verklaerde dat hy gesonden was vanden Koningh ofte Overste vande Tapujas; dese verhoort zijnde van twee van onse Brazilianen/ seyde dat hy ghebozen was inde Capitania van Rio Grande, ende op-ghebracht in 't gheberghte van Peperania; dat (hoe-wel nu wel vijf jaren elders heeft ghewoont) gheen vijf maenden gheleden daer noch was gheweest. Dat 't gheberghte voornoemt wel een maendt reysens is van Rio Grande, en even-wel alle 't landt onder-weghen de Tapujas toe-behoort; dat 't volck ontrent Rio Grande ende de Baye de Trajiciaon ghewoont hebbende/ meest Petivares (daer onder veel van sijne vrienden) waren om-kommen naer 't vertreck vande Generael Boudewijn Hendricksz. Seyde verder/ dat de Koningh Jandovi ende Oquenou hem gesonden hadden om te sien of de Tapotingas (dat zijn die vande Compagnie) noch in Pernambuco waren/ alsoo sy met de onse een volck wilden worden. Hy was ghekommen langhs 't Legher van Albuquerque; ende versekerde dat de Tapujas, soo haest sy vande onse souden hoozen/haer bougen souden/ ende op de Portugesen vallen; ende meynde dat men wat behoorde te attenteren op Rio Grande, ten eynde de Brazilianen daer ontrent woonende/ mochten sien dat het ernst was. De Krijghs-Kaedt over den teghenwoordighen toestandt/ als mede 't voorstel van desen Brasiliaen; raedt ghebraccht zijnde/ waren van advijs/ dat men de Stadt Olinda sal maintineren soo langh als moghelijk is/ tot dat naerder ordze vande Heeren Heesters soude kommen; ende dat men ondertusschen een Jacht sal seynden naer Siara, om met de Tapujas te spreken/ ende de gantsche ghelegghentheyt van 't landt ende volck vernemen: doch eenighe vande Krijghs-Officieren ende Raden waren van een heel ander advijs/ ende meynden dat men de Stadt hoe eer hoe liever behoorde te verlaten/ dewijl doch reede de meesten-deel onder de voet lagh/ ende maer een rechte hinder-pael en was van andere nuttigher desseynen: ende wat anders by de handt te nemen; onder welcke was de Capiteyn Artichau, die het gantsch op Tamarica ghemunt hadde/ om vele bondighe redenen die hy daer naer schriftelijk over-leverde. Effen-wel wierdt alsdoen noch by meerderheyt van Stemmen gheconcludeert tot houden vande Stadt: ende voor eerst een Jacht ofte twee te zeynden naer Siara, om de gantsche ghestalte vande Tapujas te ondersoecken. Dien volgens is 's anderdaeghs goedt ghebonden tot dien tocht te ghebruycken 't Schip Nieuw-Nederlandt, nevens een groote Chaloupe/ daer de Commandeur Ellert Smient mede soude gaen/ ende eenen Portugees Samuel Cochin; ende dat neffens de Tapuja Marcillian, die versch over-gekommen was/ derwaerts souden ghesonden worden de Brazilianen/ die upt de Bahia de Trajiciaon in Hollandt waren ghebracht ende langhe verbleven/ om hare maeghschap aen Rio Grande, in Siara ende elders tot onse vriendschap/ ende den Oorlogh teghen de Portugesen te verwecken: ende alsoo niet gheraden was ghevonden de Stadt Olinda als noch te verlaten/ soo werdt goedt ghevonden daer in altydts voor veerthien daghen ten minsten Wijzes te versorghen. Den vijfden arriveerde 't Jacht Pernambuco, ende verhaelde dat hy de Pinas ende Ouwerkerck, die langh voor 't gat van Pariba hadden ghelegghen/ hadde ghesproken; doch dat de selve daer gheen Spaensche Bloote ofte oock eenige Schepen hadden vernomen. Den derthienden wierdt de Commandeur Smient nevens Capiteyn Joost Colster, ende 't Schip Nieuw-Nederlandt af-gheveerdicht om naer Siara te zeylen/ ende daer te verrichten 't ghene vozen besloten was. Van hare reyse sullen hier naer spreken. Doorts  
foo



ANN O  
1631.

November.

soo zijn de Riaden ende de Gouverneur meest de gantsche maendt besich ghe-  
weest met delibereren of men de Stadt Olinda soude verlaten ofte niet: ende  
alsoo de meeste inclineerden tot het verlaten / soo voerden vast pannen ende  
hout-werck naer 't Reciff, op dat de reste beter souden destrueren. In 't eynde  
van de maendt wierdt een monsterringhe aen-ghestelt / by de welke wierdt be-  
vonden dat inde Stadt Olinda, op 't Reciff ende de andere by-ghelegen fforten  
op Antonio Vaaz ende aen 't vaste landt waren d'n dupsent acht hondert ende  
neghentien ghesonde Soldaten; behalven hondert en tachtich siecken / een-  
en-neghentich Jonghers; neghen-en-tseventich soo Tamboeren als Trom-  
petters; ende hondert en twee negros: noch volck vanden trem / ende andere /  
bupten de Compagnien; soo op 't Reciff als inde Stadt vijf hondert en vijf-  
en-tseventich ende twee hondert en d'n-en-twintich Swarten tot hare be-  
hoefte: boven noch ses-en-neghentich Swarten inde Stadt. 't Boots-volck  
op de Schepen bracht upt een getal van twee dupsent twee hondert en veertich  
koppen / soo datter waren over de seven dupsent mannen die by-naer alle kon-  
den ghebruyckt werden. Boven desen waren in 't ffort Oragnie op Tamarica  
noch d'n hondert en ses-en-tsestich koppen. 't Begin van de maendt Novem-  
ber is al meest deur-gelopen met ontbloten ende runieren vande Stadt. Den  
veerthienden quamder een Swarte van Pariba, die de Riaden de gestalte vande  
Plaetse redelijk wel ontdeckte. Verklaerde datter laghen sestien Compa-  
gnien / doch elck maer van dertich ofte veertich koppen / en maer een Com-  
pagnie Burgerije; dat het Stedeken soo groot was als het Reciff, legghende  
d'n mijlen vande Zee; dat aen de mondt vande Kievier een ffort lagh sonder  
Bupten-wercken / ende met een drooghe gracht / daer men noch aen arbeide /  
datter vijf-en-twintich stucken op laghen / en twee Compagnien Soldaten;  
dat weynich van daer heel slecht water is om te drincken / doch seer goet een  
half mijle van daer; datter noch een Casteeltjen op de Kievier leght / doch van  
gheen gheweldt; ende dat men om aen 't Stedeken te kommen sonder de ffor-  
ten te moeten / een mijle weeghs doo? 't Bosch moste gaen / doo? een padt soo  
breedt datter d'n man in 't ghelidt konden marcheren; doch men soude moeten  
passeren een moerassich Kievierken / de wijde van een pistool-schent. Dat om  
Stedeken geen Boltwercken en waren / maer dat de Avenuen van de Kieviere  
naer de Stadt met d'n ffortificatien beset waren / hebbende het middelste ne-  
ghen / het ander ses / ende het derde vier stucken; datter waren veertich of vijf-  
tich Ruyters; voorts datter veel Supckers in vooz-raedt was / welck op-ghe-  
houden wierdt tot de komste van een Spaensche Vloote / in een groot mage-  
sijn / daer in wel ladinghe lagh vooz ses of seven Schepen; daer men sonder  
schade konde aen-kommen / als men maer 't ffort legghende op de mondt van  
de Kievier / ghepasseert was. Als nu alles wat eenichsints diende en verboert  
konde werden upt de Stadt Olinda, was af-gebracht / ende alle der Officieren  
ende Soldaten Bagagie verboert: soo heeft den Oversten Lieutenant 't volck  
belast sich veerdich te houden om te delogeren. Den vier-en-twintighsten No-  
vembris 's morghens is den Equipagie-Meester van 't Reciff inde Stadt ghe-  
kommen met Peck-kranffen en ander Vier-werck / ende heeft de resterende  
Huyzen aen brandt gesteken / ende brande alles upt. De vbrandt die onses volcx  
voornemen by het af-breken vande daken ende anders wel langh hadde ghe-  
merckt / en nu wel sach dat het haest gelden wilde; henghelde eenighe daghen  
daer ontrent / ende ons volck was qualijk upt-ghetrocken / ofte by quamder  
in; verhopende eenighe traghe te verrasschen / ofte wel de Arrier-garde te be-  
schadighen; doch de onse trocken met soo goede ordze af / dat de vbrandt 't hart  
niet en hadde haer aen te tasten. De Stadt Olinda verlaten zijnde ende 't gar-  
nisoen af-ghebracht / d'welck tot noch toe hadde verhindert datter niet elders  
nets



pets tegen de vbandt was vooz-ghenomen: heeft den Raedt stracy den ses-en-twintighsten serienfeliick beginnen te delibereren wat men nu best doen soude met het volck / welck tot de besettinghe van de ffortificatien niet van noode en was. De Vergaderinge der xix. hadde noch met hare laeste brieven/ de welke tot dien eynde inden Raedt wierden vooz-ghelēfen / seer hoogh belast / dat men sijn beste soude doen den Albuquerque upt sijn Real, welck onse ffortificatien soo naer lagh / te doen delogeren; ofte wel by alle mogheliicke middelen Pariba te bemachtighen; want de ghelegghentheyt was haer by de Kaden selfs ende andere Officieren sulcx aen-gheschreven / dat haer dochte de saecke soo swaer niet en was. Soo dat nu stondt te delibereren welck van beyden (als men de Heeren Heesters eenich contentement soude doen) best ende bequaemlijckst soude konnen by der handt nemen. De Krijghs-Oversten haer advijs hier over ghevraecht zijnde / verklaerden dat het op-staen en delogeren vande vbandt upt sijn Real, 't welck men vooz desen seer difficiel hadde gehouden/ nu by-naer onmogheliick was / om dat de vbandt nu met alle noodtwendigheden wel versien / ende met soo vele oude en ervaren Soldaten onlanghs versterckt was. Het ffort vooz Pariba in te nemen en oordeelden vooz de Compagnie niet profitabel te konnen wesen / maer eer schadelijck / alsoo men de plaetse schoon meester wordende / aldaer soude sitten op een sandt-hoeck sonder verversinge/ en ghelijck van 't vaste landt af-ghesneden / waer upt niet als groote kosten van ffortificatien/ ende geen nut soude wesen te verwachten. Waren daerom een-stemmich van advijs/ dat men met de macht die men nu overich hadde/ het Eylandt Tamarica gantsch soude sien te incorporeren met het in-nemen van des vbandts ffortresse / om alsoo een vaste ende sekere Plaetse te hebben / daer men t'allen tijden verversinghe ende hout (welck men noodtsaeckelijck moet hebben soo tot timmeren als branden/ en sonder welke men inde uiterste swarigheden hadde te vervallen) soude konnen bekomen: ende dat dit het alder-nuttighste vooz de Compagnie achten: maer de meeste Politique Kaden hadden hier tegen; om dat ontrent acht maenden gheleden/ doen men met by-naer derthien hondert man op 't Eylandt was / naer dat de vbandt een weynich secours hadde bekomen / de militaire Hoofden hadden gheoordeelt / dat op 't ffort niet te doen was: ende nu waren / byten twijffel / noch beter vooz sien / soo datter nu veel minder apparentie oordeelden te wesen als vooz desen. Desweghen dan eyndelijck by meerderheyt van stemmen wierdt besloten dat men Pariba soude aen-tasten / ende 't ffort op de Haven legghende / bemachtighen / om alsoo het upt ende in-kommen vande Schepen te verhinderen. Om dit exployt upt te voeren werdt verkozen den Oversten Lieutenant Steyn-Callenfels, ende de Politique Kaden Carpentier ende vander Haghen soudē mede gaen: daer wierden toe gheschickt derthien Compagnien; te weten / die van den Oversten, de Majoor's Redinchoven ende Berster; van de Capiteyns Meppelen, Cloppenburgh, Hellingh, Baron Schenck, Everwijn, Bijma, Huyghens, Levin, Palmer, ende Koeck, maeckende te samen upt ontrent sefthien hondert mannen. Tot het over-voeren waren ghekosen dese Schepen / Amsterdam, de Geunieerde Provincien, 't Wapen van Delft, Groot Hoorn, daer den Oversten opgingh / Omlandia, de Goude Leeuw, den Hollandtschen Thuyn, de Fortuyn, de Maeght van Dordrecht, Munnickendam, 't Wapen van Medenblick, Groeninghen, de Pinas, de Windt-hondt, de Maeght van Enchuyfen, en de Vriessche Jagher. De Windt-hondt (op dat wy dat in 't vooz-by gaen segghen) hadde den twee-en-twintighsten deser maendt by Noorden de Cabo S<sup>t</sup> Augustin een Spaensch Carveel op de wal ghejaeght / d'welck daer stracy in stucken stiet. Den eersten December wierdter een Biddach ghehouden/ om Godt Almachtich te Bidden dat het vooz-ghenomen exployt wilde zegenen.

December.



ANNO  
1631.

Ende alsoo men beducht was dat aen-siende het saisoen van 't jaer / de Schepen licht vande Custe mochten gheraecken / indien vozder als Pariba quamen naer 't Noorden te lopen; soo wierdt by resumptie vande voozgaende resolutie / den tweeden December, de Heeren die op den tocht ginghen / belast / dat met het gros van haer macht niet en souden gaen by Noorden Pariba, maer soo de ghelegentheyt ende advijsen van Rio Grande ofte andere plaetsen sulcx mochten kommen / dat apparentie sagen daer iets te verrichten / dat in sulcken geval souden moghen derwaerts seyn den hondert ofte hondert en vijftich man: maer haer wierdt volle commissie ghegheven by Zuyden Pariba alles vooz te nemen wes sy tot dienste vande Compagnie souden bebinden te behooren. Den derden zijn met den daghe-raedt t'zepl ghegaen / ende vonden sich 's anderdaeghs met Sonnen op-gangh nevens Tamarica; noch vooz de middach dede den Ammiraal een seyn dat alle de Capiteyns soo te lande als te water aen boozdt souden kommen. Hier is eerst by de Politique Raedt Carpentier de resolutie gheopent / ende de entrepzinse op Pariba klaerlijck aen-ghemeldt: ende naer dat een peder sijn ghenegentheyt ende couragie hadde verklaert; soo zijn hier / om de vbandt op sijn onversienste over te kommen / twee dinghen in deliberatie gheleght; eerst / hoe men 't landt best soude aen doen / ende ten tweeden / hoe men 't volck bequaemlijck soude landen. Wegghen het eerste is goet ghevonden de toe-kommende nacht een weynich by te houden / om niet te vervalen / ende de saecken soo aen te legghen / dat men des mozghens voze gh mochte zijn vooz gaets / ende soo dicht aen de wal als moghelijck was. De militaire Hoofden over het landen alleen vergadert zijnde / hebben besloten de derthien Compagnien te verdeplen in ses Divisien: inde eerste soude wesen de Compagnie van den Oversten, met die van Capiteyn Meppel ende Cloppenburgh, zijnde de twee laeste vier-roers: inde tweede de Majoz Redinchoven ende Hellings: inde derde Wolfart Schenck ende Everwijn: inde vierde de Majoz Berstet ende Bijma: inde vijfde Capiteyn Huyghens ende Palmer: inde sesste Capiteyn Levijn ende Coeck: met ordze dat d'een of d'ander in noot siende / tot hulpe souden gaen sonder vozder last te verwachten: is mede ordze ghestelt op de Chaloupen en de Booten: ende alsoo de selve maer seven Compagnien konden bergen / wierdt de reste ghedaen op de lichtste Jachtjens. Den vijfden 's mozghens bevonden haer dwars van Cabo Blanco, dyp mislen by Zuyden Pariba; hieldent langhs de wal / ende naer dat noch een wyl ghezept hadden / begonnen 't volck over te setten: daer nae weder voozt zeplende / zijn weynich vooz de middach vooz de Kievier van Pariba ten ancker ghekommen: alle de Boots geladen zijnde / zijn gelijckelijck naer de wal gelopen binnen het reciff. Den Oversten Lieutenant, die met de Chaloupe vande Equipage-Meester vooz-upt was / wachte de andere Chaloupen ende Boots in; inde welke waren / nevens des Overstens Compagnie / die van de Majoz Redinchoven, Meppelen ende Cloppenburgh. De wal naerder kommende / saghen twaelf Waendelen geplant op de strandt / 't volck vande vbandt in Loop-graven legghende / ende verschenden chargin onder de onse doende / eerste konden landen: maer siende dat ons volck des niet teghenstaende stoutelijck aen landt sprongh hebben sy haer Bozst-weer verlaten / ende sich in 't Bosch begheven; upt het selve continuelijck met de onse scharmutserende / soo dat de onse dien dach veertich soo dooden als ghequetste bequamen. Dewijl den Oversten Lieutenant met dese troupen vande vbandt doende was / soo heeft by den Ingenieur Drevis nevens de Majoz Berstet belast het Casteel ende de ghelegentheden daer om her soo veel doenlijck was te besichtigen. De welke 'tstrandt langhs gegaen / ende tot op een half musquet-scheut van 't Casteel ghekommen zijnde / 't selve perfectt konden sien / legghende in sijn vier Bolwercken / van aerde

ende



ende rijs op-ghemaeckt / ende daer op vijf of ses-en-twintich stukken. Weder ghekommen zijnde / ende raport ghedaen hebbende / is by den Oversten ghe-  
vraeght / wat men best doen soude / 't selve Casteel met gheweldt aen te tasten /  
ofte met ceremonien tot accoordt te dwinghen: doch alsoo 't eerste met soo kle-  
ne macht ongheraden was / werdt lichtelijck tot het tweede by den gantschen  
Krijghs-Kaedt (alsoo de resterende neghen Compagnien ondertusschen oock  
waren gelandt) besloten / te meer om dat haer in-beelden dat alle des vbandts  
volck sich daer in gheretireert hadde / d'welck daer naer anders hebben bevon-  
den. Teghen den avondt is 't Quartier gheleght / ende met een goede Wozst-  
weer voorzien / teghen den in-val die de vbandt by nacht mochte doen. Ende  
midder-nacht / naer dat het volck wat gerust hadde / heeft den Oversten goede  
ghelvonden de Approchen aen te vanghen / ende wierden seven hondert man  
ghecommandeert te wercken. Daer wierden eerst twee Corps de Garde ghe-  
maeckt / en met een linie aen den anderen ghehecht; ende dese Wercken wier-  
den den seften verswaert en vol-trocken. Den selven dach kregghen een Por-  
tugees ghevangen / upt welckes verklaringe verstonden; dat daeghs te voren /  
doen ons volck landen / op de strandt laghen / een Compagnie Castilianen / en  
vier Compagnien Portugesen / elcke Compagnie sterck tsestich ofte tseventich  
koppen / en wel ses of seven hondert Brasilianen. Dat twee maenden ghele-  
den / daer ghekommen waren twee Compagnien Castilianen / de welcke mede  
brachten acht metale stucken / schietende sesthien pondt pfers / de welcke op  
't ffort Cabo Delo zijn gheleght. Dat op 't selve ffort legghen achthien sware  
stucken / te weten / de voornoemde acht metale ende thien pferre / schietende elck  
thien pondt pfers; dat het ordinaris maer by dertich man was bewaert ghe-  
weest; datter gheen Hupsen in en staen als alleen het Krupdt-hups / welck  
noch niet vol-maeckt is: dat de wal hoogh is dertich spannen / en de Wozst-  
weere acht; dat gheen grachten en heeft / maer op-ghemaeckt is van Palissa-  
den met aerde gebult / en vier punten heeft. Dat aen de over-zijde noch een  
ffort is begonnen te maken / maer dat 't selve niet en hadde ghesien. Dat me-  
de de Kievier ontrent een mijle op / noch een ffortjen leght met vier stucken:  
Dat de Stadt dyp mijlen boven de mondt vande Kieviere was ghelegen / voor  
de welcke een Carveel ende een Patache laghen. Dat onder de Stadt een  
ffortjen leght met ses stucken / en boven 't selve noch een ander met vier stuc-  
ken. Dat inde Stadt een Compagnie Burgeren is / sterck tachtich mannen /  
die gisteren mede op strandt was. Datse al over sesthien daghen / door twee  
over-lopers / van de komste van ons volck verwitticht waren / ende sedert die  
tijd op de komste hebben leggen wachten. Dat de selve over-lopers alle onse  
Wercken op Antonio Vaaz af-ghemaelt / ende aen Albuquerque verthoont  
hadden: datse mede hadden gewaershouwt dat de onse Mortiers / Petards /  
ende Storm-leeren souden met brenghen. Dat de Supcker-Magesijnen wel  
dyp mijlen boven de Stadt aen de Kievier staen / ende datse al daer upt ver-  
voert zijn / ende noch eer-gisteren een Carveel met Supckeren geladen / naer  
Portugael is vertrocken / om daer te boodtschappen dat de onse naer Pariba  
wildten kommen. Dat men noch dagelijcks hier verwacht vier hondert man /  
soo Castilianen als Napolitanen / die van het Real kommen / ende rede onder-  
weghen zijn. Dat hier ontrent gheen verversingh en is dan wat Caious, ende  
over de ander zijde vande Kievier een wepnich Bacovas ende Bananes. Desen  
dach dede de vbandt eenige aen-vallen op onse Wercken / doch wierdt t'elker-  
reps met verlies af-gheslagen / en lieter ses of seven dooden. Des nachts heb-  
ben de onse noch een linie ghelopen / ende ten eynde een Corps de Garde ghe-  
maeckt: de vbandt schoot met canon op de Werck-lieden / doch wierdt maer  
een doodt gheschoten. Den sevenden by de dyp hondert Matroosen met haer  
gheweert



ANN O  
1631.

gheweert aen landt ghebracht / die haer Quartier apart hebben ghenomen / en met een Boort-weer voorszien: den Ammirael met eenighe Scheeps-Capiteinen zijn daer mede kommen logeren; des daeghs wierden eenighe wepnighe met canon gheschoten: des nachts wierdt by 't leste Corps de Garde een Bateria gheleghet voort twee stucken / schietende twaelf pondt persers; ende daer benevens is een linie met een Corps de Garde van 't Quartier tot aen de twee eerste Corps de Garde ghetrocken / upt vreesse dat de vbandt tusschen 't Quartier ende Approchen een in-val mochte doen. Den achtsten is de Bateria voltrocken: ende alsoo de vier-roers den vozighen dach ontrent een canon-scheut van 't Quartier eenighe schachines in 't Bosch hadden ghesien / die de vbandt tot sijn behoef ghemaect hadde / wierde een party upt-ghesonden om die te halen / maer de vbandt hadde die al wegh ghebracht: ende alsoo by ons volck vernam / is met eenighe troupen achter 't Quartier ghekommen / ende sterck op de onse upt het Bosch schietende / heeft vijf of ses ghequetst / ende weder gheretireert. Daer naer heeft begonnen sterck teghen onse Approchen aen te wercken; ende van d'ander zijde vande Kievier met twee stucken in onse Approchen te schieten. Teghen den avondt zijn de twee stucken op de Bateria ghebracht; ende heeft ons volck dien nacht noch een linie met een Corps de Garde naer 't voort toe / ghelopen. Des anderendaeghs / alsoo de vbandt wel by-naer hondert en vijftich scheuten op onse Wercken hadde ghedaen / soo heeft men desen dach meest alle de Approchen moeten repareren: teghen den avondt heeft de vbandt van sijn nieuw ghemaect Werck met musquetten op de laest ghelopen linie en Corps de Garde beginnen te schieten / soo dat men meynde datse een aen-val wilden doen; waer over den Oversten inder haest de Vaendzagher van Cloppenburgh met vijftich man daer naer toe sondt / met last inde selve linie te blijven leggen: maer alsoo de vbandt op-hieldt met schieten / is de Vaendzagher bukten ordre upt de Loop-graven teghen des vbandts Wercken aen-ghelopen / en is daer met noch twee ofte dyp andere ghebleven. Des nachts hebben de leste Loop-graven met Bancketten versien, ende is de vbandt upt sijn Hooznwerck met een linie onse Wercken tot op acht ofte negen roeden ghenadert / voort hebbende / soo het scheen / de onse vanden anderen te schepden. Dit gantsch werck liet sich wat vzeemt aen-sien / soo dat den Oversten bekommt zijnde over de upt-komste / gheraden vondt het advijs van sijne Krijghs-Officieren daer over te hoozen; te weten / dewijl de vbandt by-naer stercker was als wy / ende met sijn Approchen ende sapperinghen den onsen tot op ses of seven roeden was ghenadert; ofte het met het by-hebbende volck doenlijck was onse Approchen te continueren / ende den vbandt in sulcker voeghen te bejeghenen / dat tot het ghewenst eynde mochten gheraecken; waer op by de Krijgh-Officieren wierdt gheantwoordt. 1. Dewijl de vbandt hem in sulcker menichte bevindt / en met sijn Approchen de onse soo te ghemoet komt / te besorghen is / dat soeckt aen eenighe plaets hem doort te snijden / ende de onse te separeren. 2. Dat niet mogelijk is doort dese Approchen (als schoon de vbandt die niet en verhinderde) de doorte van 't voort te benautwen / alsoo met een goetd Hooznwerck voorszien is: oock soude men tot besettinghe ende bewaringe vande Approchen / Batterijen / Corps de Garde, continuelijck van doen hebben ses of seven Compagnien; (welck onmoghelijck was te doen) en effen-wel de vbandt aen beyde zijden met Approchen attaqueren; soo langh de selve naer believen secours kan bekomen / gelijk dagelijcx over de Kieviere met Boots bekomt. 3. Naer dien de vbandt soo groote metale en perser stucken heeft / is niet te vermoeden dat wy die met onse stucken sullen konnen demonderen. 4. Dewijl onse macht maer bestaet in vijftien hondert Soldaten / is niet moghelijck sulcke fatigue van Wachten ende andere inconvenienten

(jae



(sae al warender noch soo vele bp) in sulcken hitte te continueren / daer anders gheen verbersinghe vooz handen is / als harde ende ghesouten Spijse. 5. Siende in vier dagen over de twee hondert soo dooden als gequetste en siecken hebben bekomen / souden de troupen licht soo verminderen / dat gantsch gherupneert souden worden. Om dese ende dierghelijcke redenen oordeelden de Krijghs-Kaedt dat het beter was bp tijds te retireren / en sijn hepl op een ander plaetse te versoeken. Hier op is den thienden 's morghens heel vroegh den Ingenieur ghelaet een bequame Kiedoute tot de retrapte te maken / ofte veel-licht de vbandt ons vooz-nemen ghewaer werdende / de onse hadde inghevolght ende over-vallen. Oock soo heeft den Oversten nevens de andere Officieren goetd gheacht ontrent ten elf upzen vooz-middach een aen-val te doen op des vbandts Bupten-wercken met ses Compagnien / ende hem / soo het doenlijck waer / daer upt te drijven / alsoo noch niet te deghe aen 't Casteel gesloten waren : om des vbandts hoogh-moet daer dooz wat te neder te setten / ende de retrapte te faciliteren. De Compagnien tot dit werck gecommandeert / waren / die vande Majoz Redinchoven , van Capiteyn Meppelen , Cloppenburgh , Schenck , Bijma , ende Coeck ; verdeelden haer in twee ; de Majoz Redinchoven met sijne Compagnie / ende die van Meppelen ende Coeck , marcheerden bedeckt achter 't Quartier bosch-waert in / om de vbandt van d'ander zijde vande Kievier-kant in te vallen : dooz 't Bosch kommende / ghemoeten eenighe Hutten / oock ghesadelde Peerden / en ettelijke Portugesen / de welcke sy vooz hun henen dzeven naer des vbandts Werck : de Majoz Berster met de Compagnien van den Baron Schenck , Cloppenburgh ende Bijma , was onder-russchen inde Appzoches ghekommen ; ende het seyn met een canon-scheut ghegeven zijnde / wierde bp ons volck stout-moedelijck op des vbandts Wercken aen-geballen / ende hoe-wel de vbandt sich in 't eerste dapper weerde / soo wierdt nochtans eyndelijck upt sijn Loop-graben ghedzeven / ende tot onder het Fort verbolght / soo dat de onse bp-naer nevens haer in 't Fort souden inghedzonghen hebben / ten ware de vbandt de Poozte bp tijds hadde toe-ghekreghen / ende een deel van sijn eyghen volck bupten ghesloten ; de welcke niet wetende werwaerts sich keeren / een deel pooghden de wallen van 't Fort op te klimmen / ende vande onse met piecken ende vier-roers wierden af-ghelicht / oock van haer eyghen volck / die meynden dat het de onse waren / ofte met de onse vermenght / (ghelijck dan al eenighe vande onse aen 't klimmen waren) te rug ghedzeven / een ander deel vande vbandt niet konnende in ofte op 't Fort gheraecken / liepen om 't Fort / ende de onse in den mondt / ende werden neder-gehewen : een goetd deel liep mede in 't water ende verdzonck / soo dat men gissinghe maecte datter wel hondert vande vbandt doot bleven ; vande onse bleven daer over de twintich / en daer onder twee Lieutenants / ende hadden bp de vijftich gequetste : quamen weder soo in 't Quartier / ende de vbandt oock kortz daer nae weder op sijn Posten / sonder nochtans eenich werck te voderen. Teghen den avondt heeft ons volck weder begonnen sich scheep te begeven ; ende om de vbandt de suspicie te benemen / werdt noch continuelijck met een stuck gheschoten vande Bateria tot 's nachts ten neghen upzen : de Compagnien hadden onder sich gheloot wie eerst naer boozdt varen soude ; ende ist lot gheballen op de Compagnie van den Oversten , berde Majozs / den Baron Schenck , Hellings , Cloppenburgh , Bijma , ende Coeck : inde Appzoches waren noch ghelaten dyp Compagnien / die van Capiteyn Huyghens , Levijn , ende Everwijn , ende in 't Quartier twee / die van Meppelen , ende Palmer : die inde Appzoches stelden eenighe rijsen upt / in stede van Sentinellen / ende steekten over al lonten / ende quamen soo in 't Quartier / ende boozts met den Oversten aen boozdt. Dit was een verdzietighen en ongheluckighen tocht /



ANN O  
1631.

waer by de onse in vijf daghen tijds wel hondert en tachtich soo dooden als ghequetste bequamen. Den twaelfden ginghen weder t'zepl / en quamen sonder teghen-spoet den veertthienden vooz 't Reciff op de reede. 't Volck aldus onverrichter saecken t'hups gekommen zijnde / wierdt op nieuws by de Gouverneur ende Raden gedelibereert wat men best nu by der handt soude nemen: de Krijghs-Officieren sloegen Tamarica weder vooz / ende 't scheelde weynich of dat advijs soude zijn gevolgt / maer naerder over-leggende / dat de vbrande soo naer by / allenthalven op sijn hoede soude wesen / ende dooz den ghemisten tocht op Pariba grootelijcx gheincourageert / en konden gheen apparentie sien om Tamarica nu met entrepize / veel min met belegeringh / te bekomen / sulcx dat den tocht op Tamarica vooz die tijdt aen d'een zijde setten. Emdelijck op den achtthienden December hebben gheresolveert te lopen naer Rio Grande, op hope dat de Brasilianen van dat gheweste de onse in 't belegeren van 't Casteel souden helpen / ende dat naer de in-neminghe van die Plaetse / allenskens Zupdt-waert op-gaende / het landt open souden krijghen. Wy hebben hier vozen verhaelt / dat den Commandeur Smient, met den over-gekommen Brasiliaen / ende die eenighen tijdt by ons ghewoont hadden / ghesonden was naer Siara, om met de Tapujas, die daer ontrent houden / te handelen. Hy vertrack met het Schip Nieuw-Nederlandt ende sijne Chaloupe den derthienden October van 't Reciff, geraeckten met der Sonnen onder-gangh ontrent Porto Frances; en liepen voorts langhs de wal / en setten ontrent midder-nacht op derthien vadem. Des anderendaeghs kommende ontrent de Bahia de Trajiciaon, sagen daer een Portugees Schip binnen legghen / soo dat daer mede in liepen / niemende 't selve te nemen / maer vonden daer gheen kans / dooz dien de Portugesen 't selve dicht onder de wal korten / alwaer twee Bateriaen hadden opgheworpen. Voorts zeplende in 't ghesichte vande wal / settent den vijftthienden 's avondts twee mijlen kort van Rio Grande. Des anderendaeghs dooz gher water krijghende / hielden het 't zee-waert / doch sonden de Chaloupe langhs de wal: de welcke den seventhienden weder by haer quam / ende verhaelde dat sy tusschen de Baixos van S' Roque waren deur-ghezeplt / de welcke sy oozdeelden van Rio Grande te beginnen / hadden in 't begin maer derdehalf vadem ghevonden / maer daer nae altyds vier en vijf vademen; hadden een Carveel in brandt ghesteken / gheladen met Wijn; waren hier thien of elf mijlen verder als Rio Grande, de wal streckt daer Noozdt-West en Zupdt-Oost. Hielden al voorts langhs de wal op seven / ses / vijf / ende vier vademen min ofte meer / en settent 's avondts ontrent een-en-twintich mijlen van Rio Grande, by een Plaetse ghenaeemt Ubranduba. Des anderendaeghs wierden de Brasilianen op haer versoek aen landt gebzacht / te weten / Marcial, Andries, Tacon, Ararova, en Francisco Matauwe, die dooz 't landt ginghen naer de Tapujas, om die te spraken. De Commandeur Smient aen landt gheweest zijnde / ende daer gheen goede reede ghevonden hebbende / zeplde den dyp-en-twintighsten wat meer naer de West; en quamen den dertighsten October weder by 't Schip / hadt wel seftthien mijlen Westelijcker gheweest / doch en hadde de Salinas niet vernomen / noch oock eenich volck / hoe-wel aen twee Rievieren was aen-gheweest. Den derden November vertrack de Commandeur Smient weder neder-waerts / doch quam weder by 't Schip. 't Volck van 't Schip Nieuw-Nederlandt voer den thienden November aen den hoeck van Ubranduba aen landt met groote moepte en ghebaer dooz de barningen / vonden daer niet als wat Percelie de Mar en andere groente / ontrent een musquet-scheut van strandt zijn groote witte Duppen / en achter de selve eenighe wilde Palmiten / en een Valley wel een mijs groot / die vol sout water stondt / sagen oock eenich bestiael / wilde Verckens / ende Herten. Sagen daer naer aen landt twee



twee viereu / soo dat daer naer toe voeren / en vonden daer onsen Brasiliaen  
 Andries Tacou, met noch acht kloecke Brasilianen / en seventhien soo Vrouwen  
 als kinderen / die een Portugees Juan Perera naer Rio Grande brochte /  
 den welcken sy hadden doot gheslaghen / ende sijn brieven ghenomen ende met  
 ghebracht. Ende alsoo inde selve brieven de gantsche gelegentheyt van Siara  
 wierdt verhaelt / soo wierdt op 't versoek vande Brasilianen goet gebonden  
 dat de Commandeur met sijn Chaloupe soude varen naer 't Reciff om alles te  
 raportereren / ende 't Schip ende een Chaloupe souden voorts varen naer Siara.  
 't Schip schepde van Uberanduba den achtthienden November; liepen langhs  
 de wal ontrent ses mijlen / meest op vijf en vijfdehalf vadem waters / ende als  
 by eenen schooren hoeck quamen / hadden maer vierdehalf ende dyp vadem /  
 ende hoe meer t'zee-waert liepen / hoe het meer op drooghde / ende sagent t'zee-  
 waert sterck barnen / ende de barninghe was ontrent dyp mijlen van landt; set-  
 tent op derdehalf vadem. Wisten qualijck hoe hier een door-gangh souden  
 vinden / want was daer al vol bancken en sanden / ende hoe naerder de wal hoe  
 dieper water. Soo dat den twintighsten weder zepl makende / naer de wal lie-  
 pen / met de Boot vooz-upt / tot dat ontrent een mijl vande wal waren op vijf /  
 ses / en seven vadem; zeplden doen weder langhs de wal / ende ontrent vier  
 mijlen ghezeplt hebbende / wierdt het droogh / soo dat weder setten op vier va-  
 dem corralige grondt; de Custe streckt al Oost en West / en waren ontrent thien  
 mijlen van Uberanduba. 'S anderdaeghs hielden weder langhs de wal / ende  
 voorts langhs de selve op vier en vijf vadem by de twee mijlen / tot dat qua-  
 men by de drooghten van Guamare, die wel een mijl in Zee steecken / soo dat  
 om die te schouwen t'zee-waert liepen / tot vooz-by de Salinas, de welcke gisten  
 van Rio Grande te leggen by de veertich mijlen; als den Bergh vande Salinas  
 Zupden van u is / soo siet ghy dat het landt begint om de Zupdt te ontballen  
 met een grooten bocht / daer zijn twee Kiebiereu / dan streckt de wal Noozdt-  
 West ten Westen / ontrent vijf mijlen hoogh landt / met een langhachtighen  
 Bergh / en hoogher als die vande Salinas; hielden al West-Noozdt-West on-  
 trent dyp mijlen van landt / en settent 's avondts ontrent thien mijlen vande Sa-  
 linas, en hadden den hoogen Bergh van Porto do Mel recht Zupden van haer.  
 'S anderdaeghs staken dwars in Zee / hadden ontrent vijf mijlen van landt  
 maer seven vadem; hadden daer een rooden hoeck in 't Zupdt-Zupdt-Westen  
 van haer / welck de Brasilianen noemden Cabo de Bopinguape; hielden daer  
 naer weder naer de wal / en saghen in 't Zupdt-Westen een Baye / ghenoeemt  
 Porto de Onçes. Vande Cabo vooznoemt steekt een riff wel vijf mijlen in  
 Zee / en loopt dan wel acht mijlen langhs de wal tot de Oost-zijde van Porto  
 de Onçes daer het te niet loopt. De wal tusschen beyden streckt Noozdt-West  
 ten Westen ontrent vijf mijlen / en dan onvalt het landt West tot de Oost-  
 zijde van Porto de Onçes ontrent dyp mijlen; zeplden al voorts langhs de wal  
 twee derbendeel van een mijl van 't landt in ses en seven vadem waters.  
 Van Porto de Onçes tot Rio Juaguarive, is de Custe schoon ende goede ancker-  
 grondt / settent een mijl van die Kievier op ses vadem. Den dyp-en-twintigh-  
 sten van daer weder t'zepl gaende West aen; dan by Westen de Kievier ontrent  
 een half mijle leght een hoeck die men moet schouwen / wegghen een riff dat een  
 half mijl af-steekt: by Westen desen hoeck is een grooten bocht / daer twee  
 Kiebiereu souden wesen naer 't segghen vande Brasilianen. De wal loopt  
 meest Noozdt-Noozdt-West tot aen een hoeck ghenaemt de Witten Hoeck,  
 liepen daer om op vier vadem water / en vonden goede ancker-grondt een go-  
 telingh-scheut vande wal. Den vier-en-twintighsten voeren vijf Brasilianen  
 aen landt om haer vrienden te spreken / en quamen des avondts weder aen  
 boozdt / seiden haer volck gesproken te hebben / ende dat alles wel soude gaen /  
 doch



ANN O  
1631.

doch versochten dat met 't Schip in 't ghesicht van Siara wilden kommen/ ende daer vooz houden/ souden dan haer explont in 't werck legghen. Soo dat 's anderdaeghs zeplden naer Siara; de wal streckt vande Bape tot den hoeck van Siara meest Noozdt-West wel soo Noozdelijck / by de vijf mijlen; settent om den hoeck op ses vadem waters / bevonden daer de hoogde van dyp graden ende acht-en-veertich minuten; ende Siara leght dan noch ontrent twee mijlen West-waert: de Bazilianen voeren den ses-en-twintighsten naer landt/ doch vonden teghen-standt vande Portugesen ende Bazilianen die onder de selve woonen/ soo dat belet wierden te landen/ ende een van haer wierdt dooz 't schieten upt 't Bosch ghequetst; sulcx dat onverrichter saecken weder 't scheep quamen. 'S anderdaeghs verzeplden weder van daer; van 't Casteel wierden in 't vooz-by varen dyp scheuten naer hun gedaen / ende ontrent ses mijlen voortghevaren zijnde/ settent achter een hoeck daer veel klippen onder water lagen; desen hoeck noemden de Bazilianen Opese, ende lieten haer weder aen landt setten/ versoekende dat met 't Schip daer twee daghen wilden blijven leggen/ want verhoopten ondertusschen haer voornemen te volbrengen. Naer 't gene die van 't Schip daer aen landt konden sien / soo ist te vresen dat met de Bazilianen qualijck is vergaen / om dat nu thien nu vijftien en meer Portugesen met haer vier-roers sich verthoonden: ende om kozt te maecken/ de onse gingen met het Schip deur / ende liepen naer de Eylanden om Sout / soo dat t' hups kommende / ghenoegh te verantwoozden hadden. De Commandeur Smient keerde den vijf-en-twintighsten November aen 't Reciff: rapoorteerde aen den Raedt; hoe dat de Bazilianen aen landt hadde geset/ ende dat dyp vande selve op den wegh naer Siara ghemoet hadden een Portugees / by sich hebbende seventhien soo Vrouwen als Kinderen vande Tapujas, die hy lejde naer Rio Grande, om te verkopen / ende dat by de selve noch waren acht Bazilianen van Goana twee mijlen van Siara ghelegghen: de onse by dese acht ghekommen zijnde / en hun verhaelt hebbende de oorzaeck van hun komste / zijn de selve stracx ghenegghen gheweest het met de onse te houden/ ende wierden onder den anderen eens / den Portugees te dooden; 't welck gedaen hebbende / soo zijn de Tapujas met Andries Tacou aen boozdt ghekommen van Nieuw-Nederlandt; ende de andere hebben haer repse vervozder: meynde dat nu soo verre was ghebzacht met onderhandelinghe met de Tapujas ende andere Bazilianen / dat de selve presenteerden 't Casteel te Siara in onse handen te leveren / soo verre de onse wilden aen-nemen 't selve met het scheeps-volck te besetten: ende dat hy 't Schip Nieuw-Nederlandt daer op de Custe hadde gelaten/ met ordze/ op sijn wederkomste met meerder volck / te wachten. 'T welcke alles by den Raedt verstaen ende overwogen zijnde / hebben goedt ghevonden den Commandeur Smient weder derwaerts af te veerdighen / ende hem met te gheven 't Wapen van Hoorn ende veertich Soldaten vande Compagnie van Capiteyn Colster. De welke den eersten December weder is t'zepl ghegaen / sijn verrichtinghe sullen hier naer verhalen. Den tocht op Rio Grande in voegen als vozen ghe-arresteert zijnde / wierdt alles inder ijl daer toe veerdich ghemaect / soo dat den een-en-twintighsten t'zepl ginghen met veerthien soo Schepen als Jachten / ende thien Compagnien Soldaten. De Schepen waren de Geunieerde Provintien, Groot Hoorn, Amsterdam, Amersfoort, Omlandia, Monnickendam, de Zeeuwsche Jager, 't Wapen van Delft, Goude Leeuw, Maeght van Dordrecht, Vriessche Jager, 't Wapen van Medenblick, ende twee Zeyl-Chaloupen; de Compagnien waren die vanden Oversten Lieutenant, vande Majoz Bersteth, Majoz Craye, Capiteyn Drossaert, Levijn, Meppelen, Hellingh, Vinder-Hoet, d'Autry ende Palmer. Daer gingen mede de selve Hoofden ende Raden die op den vozighen tocht naer Pariba waren gheweest. Den twee-en-

twint-



twintighsten 's middaghs hadden de hooghde van seven graden en vier-en-twintich minuten / en hadden 's avondts Pariba West van haer ontrent vier mijlen bukten de wal : ginghen Nooydt-West aen / en lieten 's nachts Nooydt-Oost ober drijven. Des anderendaeghs haer bevindende dyp mijlen bukten de wal / ende de kours Nooydt-West houdende / dede den Ammirael het seyn om de Krijghs-Kaedt ende de Schippers aen booydt te hebben ; ende alsoo sy gisten ten naesten by nu ghekommen te zijn ontrent de Plaetse daer het explont moeste werden aen-ghevangen / soo hebben / om 't volck bequamelijck ende met het minste ghebaer te landen / den Pilot Bartolomeo Paris ghevraecht waer de beste ghelegghentheyt was om te landen, by wees twee plaetsen aen ; de eene aen Ponto Morisco, d'ander aen Ponto Negro, de eerste een / ende de tweede twee mijlen by Zuyden Rio Grande : dan in acht nemende dat aen Ponto Morisco, hoe-wel de naeste ende ghereetste plaetse / de Zee gheweldich barnet / soo geloofde men dat die plaetse tot het landen van 't volck onbequaem was : ende siende aen Ponto Negro heel slecht water was / soo wierden eenstemlijck van dat advijs / dat men 't volck aen Ponto Negro soude landen. Lagen doen gheanchert op achthien en twintich vadem sandt-grondt / twee mijlen vande wal ; peylden een hoeck (daer naer heur gissingh Rio Grande achter lagh) vijf mijlen Nooydt-West / wel soo Nooydelijck van haer ; ende hadden 's middaghs by gissinghe de hooghde van ses graden. Den vier-en-twintighsten met den daghe-raedt lichten haer anckers / met een fraye koelte upt den Oost-Zuydt-Oosten / hadden 's middaghs de hooghde van vijf graden ende veertich minuten / en waren twee mijlen bukten de wal. Den Ammirael ontboodt de Krijghs-Kaedt ende Scheeps-Capiteynen weder aen sijn booydt : alwaer in acht ghenomen zijnde / dat de grondt daer seer oneffen en klippich wierdt bevonden / als op een plaetse thien / ende andere terstondt vijf vadem werpende / waer dooz met de groote Schepen (als hier onbedreven zijnde) naerder te lopen niet sonder groot en merckelijck ghebaer soude konnen gheschieden / en evenwel om 't volck te landen nootsaeckelijck naerder moesten wesen ; soo ist dat de perijckelen die men op soo ern onbekende ende vuple Custe onderworpen is / in acht ghenomen zijnde / eenstemlijck by den Ammirael ende alle de Scheeps-Capiteynen goedt ghevonden wierdt / met de groote Schepen af ende aen te houden / ende ondertusschen met de lichte Schepen / naer de wal te lopen / de gronden af te diepen / ende alle ghelegghentheden neerstelijck te dooz-sien / ofter oock eenige goede ancker-grondt / ende bequaemheyt is om 't volck te landen : ende haer is belast sulcx vindende / seyn te doen / op dat men alsdan met de groote Schepen volghen. De Vloote settent 's avondts naer Sonnen ondergangh op negen vadem cozael-grondt / ontrent dyp vierendeel-mijl vande wal. Den Ammirael ende eenighe Capiteynen voeren ondertusschen tot dicht onder de wal ; ende alles wel besichticht hebbende / quamen des naer-middaghs weder by de groote Schepen : verklaerden gheen bequame plaets ghevonden te hebben om 't volck te landen / als aen Ponto Negro, ontrent twee mijlen by Zuyden 't ffort op Rio Grande. Doch alsoo geoozdeelt wierdt dat dese plaetse te verre was af-ghelegghen om 't Legher te deghe toe-voer te doen / soo vonden geraden de naest-ghelegene plaetsen noch naerder te besichtigen. Den vijf-en-twintighsten zijn de Politique Kaedt / Carpentier, den Ammirael, de Majoz Bersteth, en noch eenighe Scheeps ende Landt-Capiteynen / nevens den Ingenieur Pieter van Bueren, met dyp Chaloupen naer landt toe ghevaren / ende van Punta de Marchena (een kleyn mijle by Zuyden Rio Grande) af / tot Rio Grande toe de gantsche Custe besichticht ; doch vonden nergghens gheen ghelegghentheyt om te landen / ofte met Boots aen te kommen / dooz dien de strandt deurgaens klippich is / en seer hardt daer op brandt ; saghen de vbrandt op



ANN O  
1631.

strandt met vijf-en-twintich of dertich man te voet ende te peerde. Liepen voort langhs het riff ende 't Casteel; bevonden 't selve te leggen op het Reciff, ontrent een musquet-scheut van 't vaste landt; op-ghebouwt van steen / met seer hooghe muren; scheen teghen de Zee een Tenaille te hebben / en saghen perfectat de twee Espaulen van twee Bolwercken / legghende teghen het in-kommen vande Haven; ende dat over de selve diep inde Kievier slaenkeerde: saghen datter veel gheschut op lagh / doch wierdt maer een scheut naer de onse ghedaen: merckten oock wel dat 't selve veel grooter was als 't Casteel op 't Water-Reciff vooz Pernambuco: ende dat men dicht daer langhs moet he-nen om-loeben / om inde Kieviere te kommen: en dat het in-kommen vande Kievier veel nauwer was / als vooz 't Reciff de Pernambuco de in-komste van de Haven. Naer dese besichringhe weder aen voozdt ghekommen zijnde / ooz-deelden alle de Landt en Zee Officieren / datter gheen bequaem landen was / dan aen Punto Negro als vozen; ende daer ongheraden te landen / wegghen de groote distantie van 't Fort / ende de sware passagie over de sandt-duppen / ende de resterende wegh voort bergh op bergh neder. Dan by de Politique Raedt Carpentier wierdt vooz-gheslaghen / dat men binnen de Kievier soude lopen / en boven 't Fort landen; hier in vonden de Scheeps-Capiteynen groote swarigheden / vooz dien het sijn gevaer soude lopen dat d'een of d'ander Schip inde grondt wierde gheschoten / d'welck dan / wegen de enghete van 't Canael / de voozste in ende de achterste buyten soude houden: doch souden dese swarig-heden wel over 't hooft ghesien hebben / indien de Krijghs-Officieren te lande raedt hadden gheweten om 't Fort in vier of vijf weken te dwinghen: maer de selve geen middel siende om een Casteel / d'welck een musquet-scheut van landt op een klippe in 't water is legghende / niet alleen inde vooznoemde tijdt / maer oock met de by-hebbende macht in veel langher tijdt te winnen: ende beducht zijnde indien de Schepen onverrichter saecken weder mosten upt-bzenghen / (welck niet dan met werpen kan gheschieden) dat dan 't laetste ergher soude wesen als 't eerste. Om dese redenen werdt eyndelijck besloten dat het ongheraden was op 't Fort van Rio Grande nets te attenteren. Naer alsoo nu hier met de Schepen ende 't volck waren / wierdt goetd ghbevonden by Noorden Rio Grande in eenighe bequame plaetse te setten ende te landen / ende sich aldaer acht of thien daghen te onthouden / om te sien ofte de Brazilianen tot de onse wilden kommen ende aen-spannen teghen de Portugesen; om alsoo vooz die middel noch tot een ghewenst eynde te kommen. Den ses-en-twintighsten met den daghe wierdt de Major Bersteth nevens den Ingenieur ghesonden om met des Ammiraels Chaloupe te besichtigghen een Bape by-naer een mijle by Noorden 't Fort ghelegghen ghenacmt Genipabou. De welcke alles besich-ticht ende gediept hebbende naer believen / wierdt de Zeeuwfche Jagher vooz-upt gesonden om bequame ancker-grondt upt te vinden; de weleke die gevon-den hebbende by de wal / een scheut heeft gedaen; waer op de resterende Sche-pen 's middaghs haer ancker hebben gelicht / ende inde Bape kommende / ghe-set op acht ende negghende half vadem schoone sandt-grondt: hadden 't Fort van hun Zuydt-Zuydt-West: ende alsoo het nu avondt was gheworden / soo wierdt niet raetsaem ghbevonden 't volck vooz 's anderdaeghs 's moegghens te landen. Den seven-en-twintighsten landen alle sonder eenighe tegghenstandt; staken daer een Quartier af om seker te legghen: eenighe trocken naer een Hoeve van een Portugees / daer sy Verckens en Hoenders bequamen. Een Negher quam by-j-willich by haer / ende verklaerde dat alle 't volck ghevlucht was op 't Fort van Rio Grande; datter vele Beesten daer ontrent waren / die des nachts wel weder inde Coralen souden keeren: datter noch een Hoeve lagh een mijl ofte twee voozder naer het Noorden / daer meerder verbersinge was te krijghen;



krijghen; doch dat daer ontrent gantsch gheen Brasilianen en woonden. Ten  
selven daghe quam de Commandeur Smient hier by haer / ende verhaelde dat  
by 't Schip Nieuw-Nederlandt niet en hadde ghebonden ter plaetse daer 't be-  
last hadde te wachten; ende dat 't Wapen van Hoorn ghelaten hadde by de Sali-  
nas: soo dat goetd ghebonden wierdt de Commandeur weder derwaerts te  
schicken / op dat 't Wapen van Hoorn soude belasten naer S<sup>t</sup> Martin te lopen/  
ende met een Sout ladinge naer 't Vaderlandt te keeren. Des anderendaeghs  
verraften in 't Corael, ontrent een musquet-scheut van 't Quartier gheleghen/  
inde veertich Beesten / die over de Schepen ende Compagnien verdeelt wier-  
den: ende daeghs daer aen wierdender by de vijftich Derckens aen-ghebracht  
van over een Kievierken by Noorden 't Quartier gheleghen. Den dertigh-  
sten teghen de nacht trocken weder over 't Kievierken; en quamen den lesten  
's mozghens weder in 't Quartier / mede brengende over de twee hondert Bee-  
sten soo groot als kleyn / en seer vele verversinghe van Vuchten ende anders.  
Ende om het met desen vuchtelooften tocht niet al te langh te maken / siende  
dat hier niet te doen was / naer dat noch eenighe verversinghe ghehaelt / ende  
een ander Vape achter Ponto de Domingo S<sup>t</sup> Martin besichticht hadden / zijn  
den vierden Januarij des jaers twee-en-dertich weder van hier ghescheyden/  
ende den neghenden vooz 't Reciff op de reede ghekommen. Aen 't Reciff was  
tegen het eynde van 't jaer op-ghebracht een Scheepken / by Oudt Vliissinghen  
ontrent de Bahia verobert / gheladen met wat Olve / Meel / en eenighe stuck-  
goederen. Daer waren den achtsten December aen 't Reciff ten ancker ghe-  
kommen upt het Vaderlandt / Muyden, de Geele Sonne, Roode Leeuw; ende  
de bevrachte Schepen / de Keyserinne, de Liefde, de Hope, upt de Camer tot  
Amsterdam. Den Oragnie-Boom, upt het Noorder-Quartier. En den ses-  
thienden Graef Ernest, upt de Camer van Stadt en Landen. 't Schip de Hope  
quam weder van Rio de Jenero sonder pets ghebonden te hebben: dan 't Halve  
Maentjen bracht een Scheepken mede / welck ghenomen hadde / met drooghe  
Wisch gheladen. Oock soo hadde 't Jacht Pernambuc den sesten November,  
een Scheepken teghen de wal ghejaeght ende doen sincken ontrent vijf mijlen  
by Noorden de Bahia. 't selve Jacht bleef daer ontrent krupffen / en was den  
achtsten December inde Bahia, en sagh onder de Stadt S<sup>t</sup> Saluador legghen  
sesthiën soo Schepen als Vercken; quam daer onbeschadicht weder upt / ende  
bleef op de Custe krupffen / ende dede den derden Januarij des volghenden jaers  
noch een Carveel stranden / ontrent de hooghde van neghen graden. Sullen  
nu van Brasil scheyden / ende verhalen 't ghene dit jaer elders by de Schepen  
vande Compagnie is verricht. Hier vozen hebben wy verhaelt hoe dat het  
Jacht de Brack was ghekommen by de Schepen vanden Commandeur Boon-  
eter: de welcke 't selve Jacht nevens het Jacht 't Hart den achtsten Januarij  
sondt naer Mona, om te besichtighen of daer op gheen Beesten en waren te be-  
kommen; sy deden haer beste om de Oost te winnen / en quamen den negenden  
aen 't selve Eplandt / en voeren met de Boot daer aen landt / bongen daer we-  
nige Derckens, en hielden daer nae eenige daghen af ende aen / met seer harde  
windt: den vijftienden quamen by Saona, en van daer voorts zeplende naer  
de West / bevonden haer den seventhienden vooz de Salinas, (een reede aen  
't Eplandt Hispaniola) de stroom gingh hardt om de Oost; ende gheraecten  
's anderdaeghs aen Isla de Vaca, ende soo weder by de Commandeur Boon-  
eter. Doch scheyden nevens 't Jacht de Noordt-Ster den twaelfden Februarij  
weder vande Ploote / ende laveerden op / naer 't Oosten. Den neghenthiën-  
den bevonden sich op de hooghde van vijftiën graden ende thien minuten by  
Noorden de Linie; ende 's anderdaeghs op de hooghde van derthien graden en  
vier-en-vijftich minuten: den twee-en-twintighsten saghen de vaste Custe /

Januarius.

Februarius.



ANN O  
1631.

ende quamen te lande by Oosten Bahia Honda, ende sochten daer reede om de Jachten wat schoon te maecten. Des anderendaeghs maecten weder zepl/ en deden haer beste om onder de Monges te kommen: doch naer dat al gheweest hadden by Cabo de Coquibocoa, keerden weder naer de Bahia Honda, om haer Chaloupen wat te vermaecten: setten daer weder den seven-en-twintighsten; ende werden dooz het ongestadich weder daer op-gehouden tot den derthien-  
 den Martij: lichten doen weder haer ancker / ende pooghden om de Oost te kommen; maer siende datse wegghen de stroom / die seer hardt om de West gingh / ende stijve koelte upt den Oosten niet en wonnen / maer eer verlozen; liepen sy den een-en-twintighsten naer Cabo de la Vela. Daer kommende / verstonden upt de Indianen die daer ontrent houden / dat dzy mijlen by Westen Cabo de la Vela een Hollandtsche sfluyte lagh die daer Sout laeyde / soo zijn den vier-en-twintighsten daer nae toe ghevaren. Dese Sout-panne leght dzy mijlen by-naer recht Zuyden vande voornoemde Cabo, op de hooghde van twaelf graden ende thien minuten. Dooz quade toeficht verlozen daer aen landt dzy man / die vande Spaghaerden wierden verrast. Keerden weder onder Cabo de la Vela, en maecten daer schoon. Den seften April schepden weder van daer / en quamen den neghenden 's avondts weder onder Illa de Vaca te reede. Naer dat hier voorts hadden schoon ghemaect / ende hun van water ende brandt-hout wel versien / soo zijn den vier-en-twintighsten weder van daer gheschepden; 's anderdaeghs 's avondts passeerden de Cabo Tiburon; en waren den ses-en-twintighsten dwars vande Cabo de Donna Maria, op de hooghde van achthien graden ende ses-en-veertich minuten: ende 's anderdaeghs by Caymito, hadden weynich windts / soo dat niet veel vertierden / den neghen-en-twintighsten quamen by de Cabo S<sup>t</sup> Nicolas, aen 't West-eynde van Hispaniola, op de hooghde van twintich graden. Den tweeden Maij quamen tusschen Hispaniola ende 't Eplandeken Tortuga in / en setten het 's anderdaeghs onder Tortuga op de reede. Sonden van daer hare Chaloupe om water te halen van 't groot Eplandt Hispaniola; de welcke een Spaensche Bercke ghemoeten / de welcke sy aen 't strandt joeghen en verbzanden. Den derthienden Maij schepden weder van daer / en saghen 's anderdaeghs Monte Christo, legghende van Porto François by gissinghe seven mijlen Oost wel soo Noozdelijck. Den vijftienden naer-middach / wesende tusschen Monte Christo ende Porto de la Plata, wendent sy Noozden ober / met een windt upt den Noozdt-Oost ten Noozden / soo datse pas Noozdt ten Westen konden besteven. Wy sullen hare zeplage wat nauw beschrijven / om dat daer dooz naerder openingh hebben becommen vande ghestalte ende hooghden vande Lucaios, ofte Eplanden ghelegghen by Noozden Hispaniola, tot welcken eynde sy meest hier waren ghesonden. Den seftienden Maij 's mozghens dzeven naer gissinghe vier mijlen bupten landt / ontrent dwars van Isabella: naer de middach kregghen de windt Noozdt ten Oosten / ende lietent Noozdt-West aen-gaen tot den avondt; wendent doen Oost ober; waren naer haer gissinghe seven mijlen Noozden van Porto de la Plata. 'S anderdaeghs hadden de windt Noozdt-Noozdt-West / ende gingen Noozdt-Oost aen; hadden 's middaghs de hooghde van twintich graden ende een-en-twintich minuten; des avondts wendent weder West ober / ende doender twaelf glasen upt waren / ginghen weder Noozdt-Oost aen. Den achthienden 's middaghs quamen op de dzooghten vande Abrolhos op veerthien / twaelf / en thien vadem schoone sandt-grondt. Srierden de Chaloupe vooz-upt / de welcke was gheweest op acht vadem / ende een glas daer naer weder gheen grondt. Dese dzooghten is ontrent dzy mijlen breedt; men siet de blinde klippen legghen. Liepen doen Zuydt-West ten Zuyden aen / want waren met een Noozdt-Oost ten Noozden gangh daer  
 op

Martius.

Aprilis.

Mayus.



op ghekommen. Den neghenthienden 's middaghs hadden de hooghde van twintich graden en vijftich minuten/ wonnen weynich om de Noozdr. 'S anderdaeghs 's morgens saghen de Eplandekens van Amana, ofte de Oostelijcke Caicos, was al blacke grondt / en steenachtich / wel dyp mijlen van landt: voeren met de Chaloupe daer aen/ vonden de Eplandekens heel dor / ende vol Heutwen / dooden daer oock eenige Zee-Kobben. Dese eerste zijn twee Eplandekens / elck ontrent een halve mijle groot / legghen dicht by den anderen: sy gavense de naem van Robben Eylandekens; achter de selve is goede reede op vijf vadem sandt-grondt. 'S anderdaeghs zeilden noch al Noozden aen tot op de hooghde van een-en-twintich graden en vijf-en-dertich minuten; saghen noch een Eplandt ontrent vierdehalf mijle Oost ten Noozden van het Westelijckste vande twee voorszede; was heel kleyn; vonden daer wel een Pan/ doch geen Saut daer in: daer naer noch een ander wel vier mijlen groot/ daer twee Pannen op waren / doch mede gheen Saut; noemdent Grooten Dorst, was heel bar/ ende niet dan klippen. Saghen voorts noch al meer Eplandekens; doch keerden met de Chaloupe weder aen de Schepen. Dese Eplandekens leggen op de hooghde van een-en-twintich graden en vijf-en-twintich minuten / ghestreckt Oost en West; oock Noozdt-Oost en Zupdt-West; zijn seer vele in ghetal / doch alle seer doyre / en van gheender waerden. Den dyp-en-twintighsten voeren met de Chaloupen weder van de Jachten / ende gingen Noozdt-Noozdt-Oost aen: hadden 's middaghs de hooghde van een-en-twintich graden en seven-en-twintich minuten: zeilden doen noch twee mijlen ober wat meer als twee voet water / en quamen doen in een Bape / die wel anderhalf mijle groot was; al verdzoncken landt: ende 't verste landt/ welck sy saghen / lach West-Zupdt-West van haer / doch konden daer niet by kommen; soo dat weder keerden by de Schepen. Den ses-en-twintighsten maeckten de Jachten weder zeil; ende naer dat by gissinghe een mijl Zupdt-Zupdt-West bukten 't landt waren ghekommen / en hadden gheen grondt meer: ginghen voorts West aen wel soo Zupdelijck; ende des avondts ontrent neghen mijlen ghezeilt hebbende / leyden het met klepne zeilen Zupden ober; hadden des nachts harde windt upt den Oost-Zupdt-Oosten. 'S anderdaeghs lieten het Noozdt-Noozdt-Oost aen-gaen/ ende saghen landt/ doch en konden het niet gaen besichtighen wegghen den harden windt; de welcke soo aen-hieldt dat den acht-en-twintighsten haer in gheen kleyn ghebaer bevonden: den neghen-en-twintighsten quamen onder de Caicos, ende setten onder het Zupdelijckste / ende by Noozden 't selve op vijf vadem en een half: daer leght Noozdt ten Oost een riff af / d'welck op een plaetse droogh leght; ende noch wat Noozdelijcker heeft men noch een drooghste / meest al steen. Dese Eplandekens legghen op de hooghde van een-en-twintich graden ende dyp-en-dertich minuten; te weten / dese twee / Noozdt-Oost ende Zupdt-West vanden anderen gheschepden ontrent dyp mijlen. Hier gheset legghende/ voeren den dertighsten met beyde de Chaloupen naer het Noozderlijckste Eplandt: ende 't selve ghenaeckende/ zeilden de eene Chaloupe om de Oost/ ende de andere om de West: die om de Oost voeren/ vonden aen landt versch water/ d'welck van 't gheberghste af quam; ende in sekere speloncque Menschen ghebeente: dit Eplandt is aen de Oost-zijde ontrent twee mijlen breedt/ streckende Noozdt-Oost ende Zupdt-West; langh / naer gissinghe / ses mijlen; van binnen al leegh ende verdzoncken: ende rontom soo black / datter niet gheen Schepen is aen te kommen: by Noozden 't selve leggen noch klepne Eplandekens: weder kommende aen de West-zijde / vonden een schoon sandt-strandt/ en daer voren een reciff; de Noozdelijckste ende Westelijckste hoeck / legghen tusschen de vier ende de vijf mijlen vanden anderen. Ian van Stapels, Schipper



ANNO  
1631.

op 't ander Jacht/ heeft ons de ghelegghentheyt van dese Eplandekens dus beschreven. Den neghen-en-twintighsten saghen weder een Eplandt / d'welck sich leegh op doot/ de Zuydt-hoeck klippich/ heel stepl: aen de West-zijde vonden geen grondt: aen de Nooydt-West-hoeck vijf en ses vadem sandt-grondt: de grondt van 't Eplandt sandich/ vol kleyne Boomen en rughte/ soo dat men qualijck daer deur kan; daer waren groote Pannen van saut-water/ doch geen ghemaect Saut: dit Eplandt wordt by de francoisen ghenaemt Bouverie, is groot Oost en West dyp / en Zuyden en Nooyden twee mijlen: heeft sandt-strandt aen de Oost ende Nooydt-zijde / leght op de breedte van een-en-twintich graden ende veertich minuten/ en van het Robben-Eylandt wel thien mijlen naer 't Westen. Tusschen dit Eplandt ende Caicos legghen veel drooghten en klippen. Caicos leght Nooydt-Oost wel soo Nooydelijck daer van. De Zuydt-West-zijde van Caicos is al ghebroken landt/ op sommige stucken zijn eenighe heubels/ voorts steenighe grondt/ met eenighe Boomkens: 't Eplandt voorts vol saut-water / doch gheen gemaeckt Saut; vernamender gheen ghedier als Papegayen ende Schildt-padden: de West-zijde is dicht met Boomen beset / doch al leegh landt / en steenighe grondt. Vonden een mijs van de Nooydt-hoeck naer 't Zuyden dicht by 't strandt in een sandt-baye een put met goet versch water/ daer upt sich een ofte twee Schepen souden konnen voorsien; doock eenich imbeeren-hout daer ontrent / maer gheen hout bequaem tot verf; groote Pannen / maer gheen Saut. De Nooydt-zijde streckt Oost-Zuydt-Oost ende West-Nooydt-West vijf mijlen / tamelijck hoogh landt/ met witte sandt-strandt; doch een vierendeel-mijls van landt leght een riss van klippen langhs de Custe henen/ van het Oost-eynde tot het West-eynde; vonden op een van dese Eplandekens thien of twaelf Cottoen-Boomkens. Dit Eplandt Caicos is ontrent thien of elf mijlen in 't ronde/ doch meest ghebroken landt; aen de Oost ende Zuydt-zijde vol drooghten; de Nooydt-West-hoeck leght op twee-en-twintich graden. Laghen hier vertwedert tot den vierden Junij, ende ginghen doen weder tzepl naer Majaguana, ende bupten wesende/ vierden Nooydt ten Westen aen. Naer datter neghen glazen upt waren / soo saghen landt Nooydt-Nooydt-West van haer; soo dat dese Eplanden naer gisfinghe vanden anderen legghen Nooydt-West by de twaelf mijlen. Quamen 's avondts onder 't Eplandt te reede op ses vadem schoone grondt / aen de Nooydt-West-hoeck; daer en is aen 't Eplandt geen reede als daer: men leght dicht onder de wal; daer legghen eenighe steenen boven water / ontrent een musquet-scheut Nooydt-Nooydt-Oost van daer; en noch dyp klippen Oost-Nooydt-Oost over dien hoeck van 't landt: dit Eplandt leght op de breedte van twee-en-twintich graden ende twee-en-dertich minuten; ende aen de Nooydt-zijde leght een riss/ streckende Oost ten Zuyden ende West ten Nooyden vande Nooydt-West-hoeck tot de Nooydt-Oost-hoeck. Ian van Stapels seght aldus: den Oost-hoeck van Majaguana leght van Bouverij Nooydt-Nooydt-West ontrent elf mijlen; is leegh landt / met een heubeltjen hier en daer: vanden Oost-hoeck steecken klippen af boven water wel twee mijlen Zuydt-Oost in Zee. Het landt streckt aen de Zuydt-zijde / Oost-Nooydt-Oost en West-Zuydt-West twee mijlen; ten eynde vande West-Zuydt-West-streckinghe leght een rissen af / dan streckt sich 't landt met een bochtjen West ten Nooyden / ende langhs het landt een riss / doch dicht by de wal / ende een weynich vande barninge en heeft men gheen grondt. Dese West ten Nooyden streckinghe is ontrent vijf mijlen langh: ontrent de West-hoeck ist soo stepl / dat met de steven vande Chaloupe teghen de wal legghende/ men achter gheen grondt en heeft. Van dese streckinghe ontvalt het landt Nooydt-Oost ten Oosten twee mijlen/ met een bocht vol wit sandt-strandt / doch gheen grondt als vozen: is daer leegh

Janius.



leegh landt: achter de Nooydt-West-hoeck / achter een riff daer een klippe boven water leght / is tamelijcke reede voor seven ofte acht Schepen / doch niet beschut voor de Zuydt-Westen windt. De hooghde is twee-en-twintich graden en veertich minuten. Van hier streckt sich 't landt Oost ten Zuyden / met twee bochten / vijf mijlen langhs de wal beset met reben / sommighe wel een gotelingh-scheut af-liggende / soo dat daer quaedt is te landen: aen de Nooydt-West-zijde legghen dyn groote klippen boven water / met groente daer op. 't Landt aen de Nooydt-zijde is black / vol klepne groene Boonkens / welck bloepsel lieflijk rieckt; men sieter gheen groote Boomen; de grondt is steenich ende onbequaem tot bouwwerij; vonden daer gheen versh water / hoe-wel by de twee mijlen te landt-waert in wandelden / dan wel bracke Poelen; daer zijn veel Konijnen op / als die vande wilde Custe: vonden daer veel stucken van Spaensche Schepen / die daer langh hadden ghelegghen; aen de Zuydt-zijde ist alleens ghestelt. Dit Eplandt is langh Oost ende West seven mijlen / en op sommighe plaetsen wel dyn breedt; aen het Oost-eynde smal / door diender twee bochten by-naer by een kommen: is sozghlijck aen 't Oost-eynde weghen de reben / dan men wordt die ghewaer aen 't bleeck water / en daer hupen is gheen grondt. Den seften Junij maecten weder zepl / en ginghen Nooyden aen / ende daer naer Nooydt-West / ende voor de middach / naer dat naer gissinghe vijf mijlen ghezepl hadden / saghen 't Eplandt Samana; dan konden daer gheen reede vinden: aen 't Zuydt-eynde leght noch een Eplandeken / daer een reciff om loopt; ende aen de Zuydt-zijde streckt vande Nooydt-West-hoeck een riff af / wel een mijl West aen: hielden hier by over en weder; hadden 's avondts hooghde dyn-en-twintich graden en vier-en-twintich minuten. Samana is een dyn-hoeckich Eplandt / (naer 't segghen van Stapels) en leght van Majaguana Nooydt-West ten Nooyden by de twaelf mijlen. West van u zijnde / doet hem op als ghebroken landt: het Oost-eynde is een leege sandt-punt; ontrent een half mijl daer af leght een Eplandeken tusschen drooghten ende sandt-platen: dit heeft twee heubels / wel soo hoogh als 't groote Eplandt / daer leght oock een klip af / een vierendeel van een mijl naer 't Oost ten Zuyden. Van den Oost-hoeck streckt sich Samana Zuydt-Oost ten Oosten ende Nooydt-West ten Westen vier mijlen: daer hebt ghy noch een groote klip met groente daer op / doch in een bocht dicht by landt: van dese klippe streckt haer de Custe Nooydt-West ten Westen een mijle tot aen de West-hoeck / de welcke leegh is / met een klippe dicht aen den hoeck / daer een riff van steeckt Oost ten Zuyden in Zee wel een klepne mijle; van desen hoeck ontvalt sich 't landt weder naer 't Oost ten Nooyden. Is een smal dor Eplandt / ontrent vier mijlen langh Oost en West / en een mijle breedt / leght in twee ghedeelt / meest dunich landt / met dorre klippen; 't is daer gantsch onbequaem om met eenighe Schepen te setten. Den sevendenden 's morgens zeplden sy weder voort; hadden des middaghs dyn-en-twintich graden en ses-en-dertich minuten; ginghen voor de middach Nooydt-Nooydt-West aen / ende naer de middach Nooydt-West ten Nooyden / met een doorgaende koelte ynt den Zuydt-Oosten: des avondts kregghen Triangulo in 't ghesichte / en waren by gissinghe twee mijlen daer van; soo dat des nachts over en weder hielden. 'S anderdaeghs zeplden naer 't Eplandt; doch daer onder kommende / en konden gheen grondt vinden om met de Schepen te setten; hadden hooghde dyn-en-twintich graden ende vijf-en-vijftich minuten: het Eplandt streckt aen de Zuydt-Oost-zijde Nooydt-Oost ten Nooyden / naer beraminge / dyn mijlen; aen de Zuydt-hoeck leggen twee Eplandekens / ende daer naer leght noch een ander hoeck Nooydt-Nooydt-Oost en Zuydt-Zuydt-West / naer gissinghe twee mijlen vanden anderen: ende aen den Nooydt-Oost-hoeck leght een witte Dyp; daer loopt een riff



ANN O  
1631.

riff om het Eplandt; soo dat mender niet kan setten; hielen met schober-zeplen  
 bn. Ian van Stapels ghetuyght daer dus van. Den Oost-hoeck van Triangulo  
 leght vanden West-hoeck van Samana derthien mijlen Nooydt-West ten We-  
 sten. Vanden Oost-hoeck streckt sich 't landt Zuydt-West ten Zuyden vier  
 mijlen / daer hebt ghy dyp of vier klippen / die legghen vooz een bocht als een  
 triangul / doch met reben beset / soo dat men in dien bocht niet en kan kommen:  
 van desen bocht streckt sich het landt West ten Nooyden anderhalf mijle / daer  
 hebt gy een kleyn sandt-puntjen / d'welck een weynich af-steeckt / van dit punt-  
 jen streckt hem 't landt Nooydt-Oost ten Oosten twee mijlen / met een bocht /  
 daer is gheen ancker-grondt: dan streckt sich Nooydt-Oost ten Oosten met  
 twee bochten / daer leght een klip ofte kleyn Eplandeken / ontrent een half  
 mijle van landt / met noch een tamelijcke klippe wit als krijdt: daer is gheen  
 bequaemheyt om te setten / want dicht aen landt hebt ghy neghen of thien voet  
 water / ende een Chaloup lenghde af / geen grondt. 't Eplandt is anders heel  
 hoogh landt / ende groen / van leegh geboomte. Den negenden zeilden voozts  
 Nooydt-West ten Nooyden aen met een deurgaende koelte; hadden 's mid-  
 daghs de hooghde van vier-en-twintich graden ende veertich minuten; hielen  
 's avondts bn / en hadden 's nachts vier-en-twintich graden en ses-en-vijftich  
 minuten. 'S anderdaeghs 's morgens gingen weder Nooydt-West ten Nooy-  
 den aen; hadden 's middaghs vijf-en-twintich graden dertich minuten; gin-  
 ghen doen West aen; ende naer de middach / doender vijf glasen upt waren /  
 sagen Guanima Zuydt-West ten Zuyden van haer. Den elfden voeren naer  
 landt / dan vonden gheen ancker-grondt vooz de Schepen / was al steenen en  
 rudsen: maer 't landt was sandt-grondt: aen de Oost-zijde / en een mijl bukten  
 't landt was het vijftien en seftien vadem diep / al steenighe grondt. Ian van  
 Stapels. Guanima streckt aen de Oost-zijde / Nooydt ten Oosten ende Nooydt-  
 Nooydt-Oost ses mijlen / al durnighe Custe; langhs de wal leght al vol klip-  
 pen / een half mijle vande wal: ten eynde van dese streckinghe staen dyp of vier  
 Spaensch-riedt-bossen als bakens / waer over het de naem gaven van Caep  
 Bambus: daer leght een klip een half mijl af / met groente daer op: van daer  
 streckt het landt Nooydt-West elf mijlen; daer hebt ghy dyp of vier Eplande-  
 kens in een bocht legghen; is hier langhs henen mede al met blinde klippen be-  
 set / al durnich landt / gheen grondt vooz Schepen te ankeren: ten eynde van  
 dese streckinghe legghen Eplandekens / dan men kan daer niet in kommen:  
 van dese streckt sich 't landt vijfdehalf mijle Zuydt-West ten Westen / al ghe-  
 broken landt ofte Eplandekens / som een mijle / ende oock wel twee langh; in  
 dese streckinghe is oock heel vuple grondt verre af: ten eynde leght een kleyn  
 leegh Eplandeken; van daer streckt sich Zuyden henen; soo dat een langh smal  
 Eplandt is: de Nooydt-hoeck leght op vijf-en-twintich graden en vijftich mi-  
 nuten. Kregen een travade / ende met het mope weder een Zuydt-Zuydt-We-  
 ste windt / deurgaende koelte. Den twaelfden 's middaghs wierden het E-  
 plandt Guaniani gewaer / welck ontrent seventhien mijlen leght van Triangulo  
 Nooydt-West en Zuydt-Oost van den anderen: deden haer best om daer aen  
 te kommen: op een gotelingh-scheut daer by kommende / vonden twaelf va-  
 dem heel vuple grondt / en wat naerder / vol klippen / pas onder water langhs  
 de wal / dat qualijck met de Chaloupe aen landt konden kommen. De Nooydt-  
 zijde streckt sich meest Zuydt-Oost ende Nooydt-West vier mijlen / wit sandt-  
 strandt / en tamelijck hoogh landt. Liepen met de Chaloupe naer de Nooydt-  
 West-hoeck / ende bevonden dat het riff met de vooznoemde klip streckt vande  
 Nooydt-West-hoeck van 't Eplandt West soo verre als men sien kan: dese  
 klippen legghen meest al ghelijc 't water / zijn kralich / ende en kondtse niet  
 sien byanden / soo dat een sozghlijck riff is. Vande Nooydt-West-zijde streckt  
 sich



sich 't landt Zupdt-Zupdt-Oost vier mijlen / met twee bochten / leegh landt / black / en met klepne Boomen beset; de grondt is al sandt / onbequaem om pets te sapen: vonden binnen in 't landt saut-water: aen de Noozdt-zijde / op 't hooghe landt / al steenighe grondt / met Boomen beset / doch niet seer groot / of van eenighe weerde. Dit Eplandt leght op de hooghde van vier-en-twintich graden ende vijftich of vijf-en-vijftich minuten: op de West-zijde van 't Eplandt vonden een speloncke onder een klip aen de water-kant; ende in 't gat menichte van Menschen gebeente / met een houten krups staende midden in 't hol: vonden gheen levende Menschen ofte Dieren: de stroom gaet aen dit Eplandt om de Oost; 't water valt ontrent vier voeten. Den veerthienden liepen naer een Eplandt / d'welck sy vande Noozdt-West-hoeck van Guaniani ghepeylt hadden West-Zupdt-West vier mijlen; vonden het al ghebroken landt te zijn / en meest al klippen / doch sommighe klepne Eplandekens / een half mijle groot / en sommighe grooter ofte klepnder / de welcke al dupnich schenen te zijn / met klepn gheboomte / kosten daer achter nergheens gheen ancker-grondt vinden / door dien de grondt al beset was met klippen / pas onder water / seer sozghlijck om te ghenaecken / want door het slecht water kan men die niet sien byanden / en legghen sommighe wel een vierendeel-mijls van landt; soo dat onmoghe-lijck is daer te ankeren: hielden langhs 't landt henen / d'welck streckt Noozden / met een bocht; daer is 't landt weder aen den anderen vast; konden 't Eplandt Guanima vandaer sien. Doeren's anderdaeghs aen een van dese Eplandekens / om te sien ofter pets op was / dan sagen daer alleen veel Duyven / soo dat het de naem gaven van Duyven-Eylandt: was al sandt-gheberghte / naer gissinghe een derdendeel van een mijl breedt: setten daer nae haer kours naer Guanima eerst Noozden ten Oosten / en daer nae Noozden; de windt was voor de middach Zupdt-Oost / en naer de middach Zupdt-Zupdt-West / met wepnich koelte: het Zupdt-eynde van Guanima leght Zupdt-Zupdt-West ende Noozdt-Noozdt-Oost; 't Eplandt is breedt / naer gissinghe / seven mijlen / ende op de Noozdt-Oost-hoeck staen d'p Boomen / ende van daer streckt het landt Noozdt-West / en daer legghen twee klepne Eplandekens / daer 't landt wel is aen te kennen. Den sestienden voeren weder naer landt / dan vonden al vuple grondt; quamen by een hoeck al dupnich landt / met wepnich gras / daer d'p of vier Boomen op stonden als bakens; daer lagen oock twee klippen een half mijle van landt / met rughte daer op: 't landt streckt van desen hoeck weder Noozdt-West ten Noozden vier mijlen. 'S anderdaeghs 's morghens liepen langhs de wal West ten Zupden / de windt was doen Zupden; doch liep 's avondts Oost-Noozdt-Oost / vertierden wepnich / door dien de stroom om de Oost gingh: hielen by met klepne zeplen: het Zupdt-eyndt van Guanima leght op vier-en-twintich graden en veertich minuten. Den achtthienden hielden weder langhs de wal Noozdt-West aen / bevonden 't landt dupnich / met klepn gheboomte / en wit sandt-strandt: heeft wepnich bochten / meest een streckinghe: 's avondts saghen den hoeck / daer by gissingh noch twee mijlen af waren: hielden weder by; ende 's anderdaeghs 's morghens liepen naer den hoeck; dan ontrent twee mijlen Zupdt-Oost daer van zijnde / wierdt het stil / soo dat het setten op elf vadem tamelijcke grondt. Doeren met beyde de Chaloupen naer d'p of vier Eplandekens / om beter reede te soecken / maer vonden die soo beset met klippen / dat men daer met gheen Schepen tusschen kan komen. Dese Eplandekens legghen by Oosten den hoeck / zijn een half mijle groot / meest al sandighe grondt. Dese Noozdt-West-hoeck leght op vijf-en-twintich graden en vijftich minuten. Den twintighsten zeplden noch bet om de West: de Custe streckt vanden hoeck West ten Zupden twee mijlen / daer legghen twee klippen een goet stuck van landt; vele Eplandekens / en 't isser



ANNO  
1631.

verre black: saghen veel sandt-grondt / dan als wat bequame reede vonden / soo en konden deur 't reciff niet. Doeren met de Chaloupen aen 't groot Eylandt / bevonden 't selve binnen heel goet landt / stondt vol groene Boomen / soo groot als kleyn: soo dat vruchtbaer scheen te wesen: vonden veel staende putten met water in 't landt / ende hoe dat verder in 't Bosch quamen / hoe dat meer waters vonden: daer waren menichte van Voghels / Papegauen en Dypen: daer was oock een soorte van Conijnen; hoe verder in 't landt hoe beter grondt: vonden op strandt een halve Canoe / doch saghen gheen Menschen / hoe-wel meynden 's nachts vier gesien hadden. Van de Nooydt-Westzijde streckt hem 't landt West-Zuydt-West wel soo Zuydelijck / vijfdehalf mijle al ghebzoken landt: ten eynde van dese streckinghe leght een kleyn leegh Eylandeken; dan streckt 't landt voorts Zuyden soo verre als men sien kan. Den een-en-twintighsten maeckten weder zepl; meenden aen de West-zijde te lopen / doch konden daer wegen de stilte niet kommen: vanden hoeck liep oock een groot riff af Nooydt-Oost in Zee: meenden het 's nachts onder 't Eylandt af en aen te houden / dan kregen groot onweder / soo dat het lieten dypen sonder zepl. 'S anderdaeghs hadden de windt Zuydt-Zuydt-Oost deurgaende koelte; setten haer kours naer Curateo, d'welck by gissingh van Guanima leght acht mijlen Nooydt-West. Vonden daer reede aen de Zuydt-zijde nevens een Baye op thien vadem waters. 't Is leeghachtich landt / met weynich heubels / aen het Zuydt-Oost-eynde wel het hooghste: van desen hoeck streckt sich 't landt Nooydt-West vier mijlen: laghen ten ancker in een bocht anderhalf mijle vande Zuydt-Oost-hoeck / beschut voor de Zuydt-Ooste windt. Den dyp-en-twintighsten ginghen het Eylandt besichten; vonden daer heel versch water / en bequaem hout om masten van te maecken / te weten / uptnemende schoone Pijn-Boomen: voorts veel Endt-Voghels / groote Veldt-Hoenderen / doch de grondt al steenich / onbequaem om te besapen; vonden oock imbeeren-hout / en een soorte van bastaerd ebber-hout. De Zuydt-West-zijde leght op ses-en-twintich graden; daer gheset laghen / vloeydet op en neer seven voeten: Zuydt-Ooster ende Nooydt-Wester Maen maeckt daer 't hooghste water; de ebbe valt om de West / ende de vloet om de Oost. 't Is langh Zuyden en Nooyden vier mijlen / ende Oost en West ontrent dyp. Noemden het S' Jans Eylandt, ende de Baye S' Jans Baye. Des nachts hadden een deurgaende koelte upt den Zuydt-Oost ten Oosten / en voeren met de Chaloupe Zuydt-West aen naer eenighe Eylanden / die in 't ghesichte hadden / quamen daer 's anderdaeghs 's morghens by / ende legghen by gissinghe van Curateo Zuydt-West ontrent acht mijlen: waren seer veel Eylandekens / sommige van een mijl / sommige grooter / oock kleinder; altsamen doore / sonder Boomen / alleen met leeghe rupghete: vonden daer veel Schildt-padden / doch niet vande rechte slach; en uptnemende veel Zee-Kobben: dese Eylandekens legghen meest in een ringh / van binnen heel black / soo dat men qualijck met een Boot daer over mach: aen de Nooydt-West-zijde soude men konnen setten; legghen wel dyp-en-twintich mijlen in 't ronde: liepen die om / en ginghen aen verscheyden aen landt / doch vonden nerghe gheen versch water; wel Panen / maer gheen Sant: noemden de Logghers Eylanden, naer de Schildt-padden die daer vonden. Leggen op de hooghde van vijf-en-twintich graden en vijf-en-veertich minuten: quamen den seven-en-twintighsten weder by de Schepen. Blevden daer leggen / en haelden water tot den eersten Julij; ginghen doen weder 't zepl / en poogghden Oost op te laberen / dan vertierden weynich wegghen de kalmte. Den tweeden naer de middach quamen boven 't Eylandt / streckte daer Nooydt-Nooydt-Oost / en is black wel een mijl af: hadden doen de windt upt den Zuydt-Oosten: 's nachts was het stille. 'S anderdaeghs saghen



saghen Guatao ofte Cigateo (want hebben niet konnen onderbinden offse aen den anderen legghen ofte niet) soo verre met een bocht Zuydt-West strecken/ als vande stenge sien konden / ende oock Noorden henen / al ghebroken landt/ en seer heuvelich. Guatao leght van Curateo neghen of thien mijlen Noordt-Oost: het Oost-eynde leght op ses-en-twintich graden en vijf-en-beertich minuten: (andere: de Zuydt-kant van Guatao op ses-en-twintich graden en dertich minuten.) Hielden 's nachts by. Den vierden lagh de Noordt-Oost-hoeck van Cigateo Zuydt-Zuydt-West van haer dyp mijlen: van desen hoeck streckt sich 't landt Noordt-West vier mijlen/ altsamen Eplanden / sommighe van twee en anderhalf mijle / sommighe oock heel kleyn; men konde 't groot Eplandt daer over sien/ d'welck tamelijck hoogh scheen te wesen; het tijt gaet hier Noordt-Oost henen. 'S anderdaeghs genaecten 't landt weder/ streckte Noordt-West/ altsamen Eplandekens/ die dorre schenen te wesen; tusschen beyden legghen al drooghten: 's middaghs hadden de hooghde van ses-en-twintich graden en twee-en-vijftich minuten: daer en was gheen middel om met een Chaloupe aen landt te kommen/ veel min met Schepen/ de drooghten en klippen steken wel een mijl byten landt; hielden 's nachts by. Den seften zeilden noch al langhs de wal West-Noordt-West aen / ende 's avondts quamen ten eynde van 't landt / konden gheen reede vinden / was al steenighe grondt. Den seveden bevonden haer op seven-en-twintich graden en twee-en-twintich minuten/ de windt was voor de middach Zuydt-West/ doch stille: naer de middach Zuydt-Zuydt-West en Zuyden; gingen West-Zuydt-West aen / ende des avondts ontmoete haer drooghte / soo dat het lieten drijven; want konden gheen eyndt sien van de drooghte / de welcke streckte Noordt-West ten Westen ende Zuydt-Oost ten Oosten / op de hooghde van seven-en-twintich graden en ses-en-twintich minuten; men siet die vande stenghe branden. 'S anderdaeghs 's morgens maecten weder zeil/ gingen West-Noordt-West aen/ ende voor de middach wendent Zuyden over/ dan konden niet hoogher dan Zuydt-Zuydt-Oost zeilen: 's middaghs hadden de selfde hooghde/ en wendent weder; stierden de Chaloupe naer de drooghte / de welcke wel ses of seven mijlen langh scheen: de selfe weder komende/ verklaerde dat onmoghelijck was daer aen te kommen/ wegghen de blinde klippen die daer legghen: hadden 's nachts een travade/ soo dat het lieten drijven. Den negenden maecten weder zeil / ende ginghen Noordt-West ten Westen aen: des middaghs hadden de hooghde van seven-en-twintich graden en veertich minuten / ende de stroom om de Oost gaende: kregghen een travade/ en ginghen daer naer weder West ten Zuyden aen; ende wierdt heel hardt weder. 'S anderdaeghs gingen noch West ten Zuyden aen; hadden de hooghde van acht-en-twintich graden en twee minuten; kregghen Jacht op een Schip dien gantschen dach/ dan het ontdupsterde haer: ende alsoo het heel quaedt weder maecte / verspraken de Jachten den anderen / en stelden haren kours naer huys toe den twaelfden Julij. Den seveden Augusti quamen aen 't Eplandt Flores, ende haelden daer eenighe verversinghe; ende quamen van daer den achtsten September behouden in 't Vaderlandt; mede brengende de naerdere kennisse van dese Lucaios Eplanden/ als vozen hebben verhaelt.

Dit selve jaer wierdt Capiteyn Jonathan de Necker als Commandeur ghesonden van Brasil naer West-Indien; sterck wesende dyp Zeilen: te weten/ het Schip Domburgh, groot hondert en dertich lasten/ ghemonteert met vier metale ende achthien psere stucken. Het Jacht den Otter, groot neghentich lasten/ ghemonteert met twee metale ende twaelf psere stucken/ daer als Vice-Commandeur op voer Cornelis Cornelisz. Jol; alias Houte-been. Ende 't Jacht de Phoenix, daer als Schipper op voer Reynier Pieterz., groot tseftich lasten/



A N N O

1631.

Aprilis.

Mayus.

met twee metale en thien pſere ſtucken. Dese twee Jachten wierden van 't Vanderlandt ghesonden naer Braſil, om den Commandeur ſijn laſt vande XIX. ende de ſecrete inſtructie van 't ghene te doen hadde / over te brenghen. Hy gingh van 't Reciff de Pernambuco t'zepl den ſes-en-twintighſten April, ende voer aen 't Eplandt Tamarica aen / om eenich volck 't welck hem was belaſt mede te nemen / upt de andere Schepen over te krijghen; ſoo dat eerſt den acht-en-twintighſten hare reſſe aen-bonghen. Sy hadden ſoo goeden ſpoet / datſe den twaelfden Maij 's nachts het Eplandt Barbados in 't gheſichte kregghen; ende 's anderdaeghs den Noozdt-hoeck van 't ſelve Eplandt paſſeerden. Bevonden 't ſelve te legghen op de hooghde van derthien graden ende twintich minuten / ( 't welck verhalen / om dat de gene die curieus zijn / de verſcheydenheyt vande obſervatien moghen in acht nemen ) het is een redelijck hoogh Eplandt / doch effen / ſonder heubelen / ſtreckende meest Zupden en Noozden: beyde de punten gaen verlanghsaem ende leegh af. Den veerthienden vooz-middach quamen onder 't Eplandt S<sup>t</sup> Vincent ten ancker. Vertoeſden ende verberſten daer tot den twee-en-twintighſten / ende gingen des anderendaeghs weder t'zepl. Den vijf-en-twintighſten ſaghen Nieves, S<sup>t</sup> Chriſtoffel, ende Euſtathio, ende ſtel-den haer kours naer S<sup>ra</sup> Cruz: peplden 't midden van S<sup>t</sup> Chriſtoffel op ſeventhien graden en twaelf minuten: Euſtathio op ſeventhien graden en vier-en-twintich minuten: ende Saba op ſeventhien graden en ſes-en-dertich minuten. Ende is aen te mercken: dat de ghene die ontrent deſe tijdt van S<sup>t</sup> Vincent naer S<sup>t</sup> Chriſtoffel willen / eerſt Noozden ofte daer ontrent moeten aen-gaen tot 't Eplandt Guadalupe toe / en dan voozts langhs de Eplanden Noozdt-West ten Westen of daer ontrent: want inde maendt van Maij komt de ſtroom daer hardt deur de Eplanden vallen / ende ſet u naer 't Zupden toe. Des avonds met Sonnen onder-gangh ſaghen S<sup>ra</sup> Cruz, de Zupdt-hoeck was noch van haer ſeven mijlen West-Noozdt-West; ſy paſſeerden voozts 't ſelve 's nachts. Is een langh Eplandt / aen 't Oost-eynde berghachrich en ſlecht / met een langh-werpich heubeltjen daer op / ſtreckt meest West-Noozdt-West ende Oost-Zupdt-Oost: het meeste deel van 't landt / d'welck West-waert op ſtreckt / is redelijck hoogh / boven meest effen / ende hier en daer een ſadel: ten thien upzen kregghen den Oost-hoeck vande Zupdt-zijde van Porto Rico in 't gheſichte / ende giſten te legghen op achthien graden ende neghen minuten. Den ſeven-en-twintighſten met Sonnen op-gangh ſagen Mona; ende ontrent den thien upzen was Saona Noozden van hun ontrent d'yn mijlen: naer-middach ſaghen 't groote Eplandt Hispaniola. Zeplden daer voozts langhs hen / en ſaghen den neghen-en-twintighſten de Eplandekens Beata ende Alto Velo; de welcke ſy peplden te leggen op ſeventhien graden ende twee-en-veertich minuten. Deden voozts haer kours langhs de wal van Hispaniola, de welcke daer ſeer hoogh is. Van 't Eplandeken Alto Velo tot Porto Jaquimo is de kours Noozdt-West ten West ontrent vijftien mijlen: de Oost-zijde van Jaquimo is heel hoogh landt / en ſlecht af-gaende naer de Haven / met leegh en klippich vooz-landt. De West-zijde is leegher / met een blacken hoeck / hebbende eenighe witte kleven dicht aen 't water; en is binnen al dobbel en heel hoogh landt. Des anderendaeghs vzoegh ſagen Porto Salinas ontrent twaelf mijlen West ten Noozden van Jaquimo; ende quamen vooz avondt achter Iſla de Vaca ten ancker vooz die Kievier die upt Hispaniola af-komt. Bleven hier legghen tot den veerthienden Junij, en voeren meest alle daghe aen landt om te jaghen / Viſſchen / ende Fruyten te plucken. Ginghen doen met de d'yn Schepen weder t'zepl / ende deden haer beſt om met laberen de Oost te ghe winnen / dan den ſeſthienden haer noch bevindende ontrent Porto de Salinas, ende ſien-de dat niet veel en wonnen / lieten het over-ſtaen naer de vaſte Cuſte: hadden 's mid-

Junius.



's middaghs hooghde ghehadt achthien graden en twaelf minuten ontrent ses mijlen van landt. Kregghen de windt daer naer soo rupin / dat Zuydt-Zuydt-Oost konden bestevenen; soo dat den twintighsten 's morghens / 't hooge landt S<sup>ta</sup> Martha quamen te sien / met sneeuw bedeckt / ende daer naer oock het leeghe vooz-landt: liepen draghende langhs 't landt henen / eerst West-Zuydt-West / daer nae West ende West ten Noorden / oock West-Noordt-West: en doen sy 't landt wel verkenden / soo merckten dat ontrent Rio de la Hacha waren / daer een steplen af-gaenden hoeck is. Bevonden dat de stroom in dese tijdt van 't jaer hier hardt teghen de windt op set. Het Sonnen onder-gangh hadden de Ancones Zuydt-West ten Westen van haer / ende 's anderdaeghs met de vroege-kost ontrent Oost van haer. By Westen den hoeck vande Ancones, bocht het landt heel in; ende by Westen dien bocht streckt het landt weder Oost en West / ende is heel leegh ende slecht landt: als ghy dit leegh landt siet / soo zijt ghy vooz-by S<sup>ta</sup> Martha ontrent vijf mijlen: men siet dan vorders eenen upt-stekenden hoeck van 't leeghe landt ghelijck een Caep stepl af-gaende; als den selven Zuydt-Zuydt-Oost van u is / soo gemoet u dick geel bleeck water / d'welck af-komt upt Rio Grande de Madalena, ende ghy zijt dan ontrent twee mijlen van landt: om de Rievier niet te missen moet men in dit water lopen / met het loot inde handt / ende ten eynde van het leege landt / daer hooger landt dicht op volghet / is de Rievier vooznoemt te vinden. Dese Rievier heeft dyp upt-wateringhen: eene dooz 't voozsejde leege landt; de andere dwars in Zee / ende de derde langhs 't West-landt henen; tusschen dese twee laeste leght een Eplandeken midden inde Rievier. 't Jacht den Otter gingh sich leggen achter 't voozschreven Eplandeken / ofte wel 't Reciff daer by legghende / om te passen op de Bercken ende andere Scheepkens die de Rievier mochten af-kommen: ende de andere twee ginghen setten onder Punta Verde; de windt waerde hier seer hardt / insonderheyt 's nachts / doch hadden slecht water daer splaghen. Den seven-en-twintighsten ontrent een upze vooz Sonnen onder-gangh saghen een Zepl van boven upt de windt kommen / soo dat haer ancker lichten / ende daer jacht op maecten / doch het ontdupsterde haer. 's anderdaeghs saghen weder een Zepl Zuydt-Zuydt-West van haer / hadden doen 't punt van Isla de Zamba Oost-Zuydt-Oost van haer: 't selve siende dat niet konde ontgaen / strande ontrent de noen / ende de Boot vande Phoenix roepde daer aen / vonden 't selve ledich / en staken den brandt daer in. Saghen doen noch dyp Zeplen ontrent Buyo de Gatto op kommen laveren; dewijl de Phoenix noch met 't vorighe Schip besich was / soo maecte de Commandeur jacht op de twee / doch te vergeefs / hoe-welse by-naer binnen scheuts hadde ghehadt / alsoo vooz hem over raecten; soo dat ghenootsaecht was de jacht te staecten / ende setten den neghen-en-twintighsten weder achter Zamba. Het Eplandt Zamba is gantsch leegh / derdehalf ofte dyp mijlen langh: het Oost-eynde is heubelachtich / maer 't West-eynde heel leegh / ende gelijcx 't water: het streckt Noordt-Noordt-Oost ende Zuydt-Zuydt-West: het brandt op de punt en buyten langhs 't Eplandt henen. Den tweeden Julius maecten weder zepl / Julius.



ANNO  
1631.

met de Boots daer niet en dorsten aen lopen: doch de Phœnix sette dicht daer by: ende liepen 's anderdaeghs met de Boot daer aen; bevonden het een ledige Bercke te wesen; verlozen daer haer Boot inde barninge/ ende daer verdroncken vier van 't volck / ende vier die aen landt swommen / wierden by de Spagnærden ghevangen. Den selven dach quamen beyde Schepen weder onder Zamba ten ancker. Des anderendaeghs wierden ghewaer datter vier Schepen van onder op quamen laveren / de welcke sy vermoeden upt Cartagena waren ghesonden om haer te soecken: haer Boot was juist van boordt om eenighe Cansoen aen te halen / ende hadden vier ghekreghen / inde welcke sy Wijn vonden / daerse haer vast droncken in sopen / soo dat men het volck quaelijck konde aen boordt krijghen: dewijl hier mede besich waren / naerderden dese Schepen seer: dan alsoo het laet wierdt op den avondt/ en vonden de onse niet goedt naer haer toe te gaen: 's nachts begon het hardt te wapen/ soo dat de fock op den boegh namen/ en met zeplen mosten by-legghen. 'S anderdaeghs hadden Morro Formoso Zuydt-Oost ten Zuyden van haer / waren wel vijf mijlen van landt / saghen de Spaensche Schepen Zuydt-West van haer soo verre als men van de stenghe beooghen konde: resolbeerden naer Rio Grande de Madalena te lopen / om den Otter by haer te krijghen: dan den sesten voor de Kievier kommende / ende dicht by daer den Otter gheset hadde ghelegghen/ en vonden die daer niet / soo dat niet wisten wat dencken. 'S anderdaeghs saghen weder twee Zeplen van onder op kommen; van welcke het eene met Sonnen onder-gangh een half mijle van haer anckerde; het welck de Phœnix den achtsten 's moorghens nam: was een ledighe Bercke die naer S<sup>a</sup> Martha wilde. Verston den upt het volck dat de Spaensche Vloote tot Cartagena noch niet en was aen-gekommen / ende dat seer onseker was ofter dit jaer eene soude kommen. Teghen den avondt saghen een Zepl upter Zee naer 't landt kommen toe steken / ende noch een ander langhs de wal upt de windt kommen / d'welck ontrent Rio Grande sijn ancker liet vallen; ontrent een upre in den avondt ginghen beyde onder zepl / om 't selve Schip te onderscheppen; en quamen den neghenden achter Zamba ten ancker. 'S anderdaeghs saghen een Schip dicht langhs 't landt upt de windt op kommen; d'welck was den Otter die by haer te reede quam: verhaelde haer hoe dat den twee-en-twintighsten des voorszeden maendts vande Kievier door storm was af-ghedreven/ ende onder het Eplandt Jamaica gheraecht: alwaer hy een Bercke teghen de wal hadde ghejaeght / doch niet konnen af-krijghen: voortz over-ghesteken te hebben naer de Cabo Tiburon; doch was van Navaza weder over-ghezeplt/ ende ontrent S<sup>a</sup> Martha te lande ghekommen; alwaer hy een Schip hadde genomen met vier hondert Swarten / kommende van Catchieu: upt het welcke alleen hadde ghenomen vier-en-twintich stucken geel Wasch / ende wat Rijs/ ende hadde 't Schip voortz laten varen. Den twaelfden saghen weder een Zepl t'zee-waerts / d'welck beyde de Jachten vervolghden; doch den Otter quam den veerthienden weder onder Zamba; ende de Phœnix vervolghde sijn jachte; den selven dach saghen weder een Zepl upt de windt ofte van 't Oosten kommen / d'welck den Otter naer-middach veroverde: was een Bercke upt Rio Grande de Madalena ghekommen / en gheladen met seventhien hondert Hupden / ses canaisters met blaenw Cottoene Garen / wat Supcker en ander Waren: liepen daer mede onder Zamba om 't selve te lossen / door dien 't seer leck was. De Barcke gheloft hebbende / setten daer seshien man op / om te sien offe haer daer konden van dienen; dan de selve beproeft hebbende / ende siende dat niet wel en zeplde; gaven die de Spagnærden ledich weder / en liecensfer mede naer Cartagena lopen; ende gaven haer een brief mede aen de Gouverneur / waer mede haer vier ( als vozen ) ghevanghens los eysten.

Bleven



Bleven daer voort af ende aen laveren; dan den vier-en-twintighsten en vijf-en-twintighsten begondt daer seer hardt te wapen (ghelijck het op die Custe meest naer-middaghs doet / ende noch meest 's nachts / upt de Noordt-Oostelijcker handt / soo dat hier qualijck soude wesen by te houden / indien de stroom niet inde windt op-gingh) doch beter den daeghs daer aen een weynich; maer gingh weder even hardt aen des avondts. Den seven-en-twintighsten veroverden de Phoenix een Bercke niet ses duysent vier hondert Hupden ende andere goederen gheladen / kommende van Caragues: ende alsoo de selve heel leck was / liepen daer mede onder Punta Verde, ende 's anderdaeghs voort naer Zamba: alwaer onder haer besloten / soo veel Hupden als laden konden in 't Schip Domburgh ende 't Jacht de Phoenix over te nemen / ende voort de Bercke te voorszien / ende daer mede te zeplen onder Hispaniola, ende soo voort naer 't Vaderlandt; 't Jacht den Otter soude daer noch wat blijven / alsoo noch wel vooz acht maenden Wivres hadde. Den derden Augusti schepten Domburgh ende de Phoenix van Zamba, deden haer best om wat meer op te laveren; ende over-stekende / hadden soo variabel weder / dat eerst den thierenden in Porto Negrillo aen 't Eylandt Jamaica ten ancker quamen. Zijn hier aen landt ghegaen / hebben haer Schepen op-gherupmt ende kiel ghehaelt; de Hupden upt de Prijs die nat waren / ghedrooght / ende vijf duysent vier hondert en vijftich over-ghenomen: ende alsoo niet meer en konden bergen / soo hebben de Bercke met de resterende Hupden in brandt ghesteken. Hadden / dewijl daer laghen / veel reghen / met schrickelijcken blixem en donder. Den twaelfden September vertrocken weder upt Porto Negrillo, ende namen haren wegh langhs de Caicos naer hups. De Bape van Porto Negrillo leght op achthien graden en vijf-en-twintich minuten; ende arriveerden in 't Vaderlandt den twintighsten November. Het 't Jacht den Otter quam den vierden Augusti weder vooz Rio Grande de Madalena, ende saghen den vijfden 's morghens / van verre / de Spaensche Vloote / sterck (vooz soo veel tellen konde) achthien Zeplen / onder het hooge landt van S<sup>ta</sup> Martha, ende dragende houden naer Cartagena. Sette daer naer vooz 't Oosterste gat vande Kievier / daer loopt een harde stroom upt / ende het barnter over, al / soo dat het schijnt men daer niet in en kan / ende de Zee loopt daer hol aen; liepen van daer naer het Wester-gat vande Kievier / ende daer is een riff van d'een gat tot het ander; naer den middach quamen in 't Wester-gat ten ancker / ende schepten daer upt het Schip alle hare water-baten vol waters. Als men daer in wil / moet men dicht by het reciff upt-lopen op vier vadem; settent op vier en een half vadem; daer is dan een drooghte Zuydt-Oost van u / ende het eynde van het reciff leght Noordt-Oost van u / ende de Savanilles Oost: den West-hoeck West ten Zuyden; tusschen het reciff ende de drooghte en is het niet wijdt / doch binnen veel wijder / ende twee mijlen op / schijnt het heel toe / ende daer gaet een tamelijcke stroom upt: het is daer over al vol volcks aen landt: maecten weder zepl / dan waeyde soo hardt dat het groot zepl scheurde / soo dat langh met de fock zeplden / tot dat weder ghemaect was; den neghenden 's morghens quamen vooz Morro Formoso te lande / ende setten daer op vijf vadem / het waeyde alle daghe hart / soo dat alles in stucken zeplden datter was. Den elfden namen een lichte fregat / kommende van Cartagena, dan wegghen de harde windt moesten die weder verlaten. Den twaelfden setten weder onder Morro Formoso. Den dertienden saghen een Zepl / d'welck sy aen de wal jaeghden, voeren met de Sloep daer aen; het volck liep aen landt / ende vonden daer niet in als een weynich Saut. Den veerthienden / quamen 's avondts ontrent anderhalf mijle beneden Rio Grande te landen / ende anckerden op seven vadem: inde honde-wacht ginghen weder t'zepl; ende quamen 's anderdaeghs 's morghens dicht



ANN O  
1631.

September.

October.

dicht voor de Kievier/ende laveerden by de wal op. Den seventhienden 's morgens hadden Caep d' Aguia Zupdt-Zupdt-Oost: ontrent seftien mijlen by Oosten dese Caep is het leegh landt: hielen haer wat upt de wegh / om de vrandt te abuseren; den dzy-en-twintighsten 's morgens waren ontrent anderhalf mijle van Cabo d' Anguilla; 't selve is een Eplandt / ende daer legghen noch twee of dzy klippen; saghen een Zepl te loef-waert / d'welck de onse ghe-waer werdende / liep naer de wal / ende zeplde inde Bape by Oosten de voor-seyde Cabo: dese Bape streckt verde in / meest Zupdt-Oost / is een sandt-strandt / ende daer zijn twee Dorpen van Indianen; de Barck setten aen de grondt / soo datter niet aen voeren. Den vier-en-twintighsten setten haer kours naer Morro Formoso, daer gingh een groote stroom de Kievier upt; setten het 's nachts / doen de eerste wacht upt was / onder Morro Formoso. Den vijf-en-twintighsten 's morgens saghen een Zepl / daer naer toe zeplden / ende alsoo stille wierdt / setten de Sloep upt; daer by kommende / wierden soo met musquetten ghegroet / dat dzy bande Officiere swaerlijck wierden ghequetst / soo dat weder naer boordt voeren; dan een koeltjen kommende / namen 't selve naer de middach; was een ledighe fregat / kommende van Cartagena, ende willende naer S<sup>a</sup> Martha. Verston den upt de ghevangens / datter elf Schepen naer Porto Belo waren om 't Silber te laden / ende dat de Generael bande Bloote Thomas de Raspure hieldt ontrent de Cabo S<sup>t</sup> Anton: lieten de fregat weder varen. Hielden hier een dach ofte vier af ende aen: den lesten bevonden sich op veerthien graden ende vijf-en-twintich minuten. Staken over naer Hispaniola: den derden September hadden het Eplandt Navaza twee mijlen Noordt-Oost van haer; ende 's anderdaeghs Cabo Tiburon ses mijlen Oost ten Noordt; den vijfden quamen aen Isla de Vaca ten ancker. Den seften voer 't volck aen 't Eplandt om te jaghen / maer en bonghen niet; daer zijn Beesten genoegh / doch 't gras soo langh / dat de Honden niet lopen en kunnen: 's middaghs zeplden voor de Kievier achter 't Eplandt: vonden geen rijpe Oragnie-appelen / dan overbloet van Limoenen. Bleven hier tot den achthienden / maecten haer Schip schoon / namen water ende brandt-houdt in / ende bonghen soo veel Verckens als eten konden. Den achthienden verzeplden weder van daer; den vier-en-twintighsten saghen weder de Sierras Nevadas. Den negen-en-twintighsten hadden Cabo d' Anguilla Zupdt ten Westen van haer / ginghen Zupdt-West aen / ende meyn den onder Morro Formoso te lopen / dan by Rio Grande kommende / sagen een Zepl in lijf / dan kondent niet bezeplen: des anderendaeghs settent onder de voorseyde Morro, doch wierden 's nachts door de harde windt weder af-ghezeven. Den derden October waren by Oosten de Kievier / ende saghen een Zepl / d'welck naer de middach bequamen / was een Schip / kommende van Angola, met Swarten gheladen / hadde aen S<sup>t</sup> Domingo aen gheweest; ende seyde daer een Konings Schip lach met vier-en-twintich stucken / ende een fregat: lieten dit Schip weder varen / om dat met de Swarten niet wisten te verrichten. Den vijfden liepen onder Morro Formoso, ende lichten daer haer verlozen ancker; ende ginghen weder t'zepl: doch quamen den sevenden daer weder te reede. Den neghenden 's avondts ginghen weder t'zepl; ende 's anderdaeghs hadden Zamba Zupdt-Oost van haer; 's middaghs hadden de hooghde van thien graden ende vijfen-veertich minuten / ende Punta de Canoa Oost ten Zupden acht mijlen; was seer schoon weder; 's avondts konden het landt by Oosten bande stenghe sien; doen de eerste wacht upt was lietent drijven / hadden ontrent neghen mijlen Zupdt-West aen-ghezeplt. Den elfden ginghen Zupden aen / kregghen een harde travade van windt; naer de middach liep de windt Zupdt-West met een stijve koelte / was doncker weder; saghen landt; ende waren de Eplanden

van



van S<sup>r</sup> Bernardo: den twaelfden hadden het Westelijckste van de selve Zupden ten Oosten van haer; de andere zijn heubelich / ende niet heel hoogh; wierdt heel stil / soo dat den heelen nacht dzeven. Den derthienden hadden die Enlandden Zupdt-Oost van haer / 's anderdaeghs de hooghde van neghen graden ende ses-en-dertich minuten / de koelte quam upt de Westelijcker handt / ende sy waren van meyninghe vooz Porto Belo te lopen / maer wierden dooz de stilte belet / ende de stroom liep om de Oost; 's avondts mochten Noozden ten Oosten zeplen / konden 't landt Zupden ten Oosten noch sien / ende gisten ontrent elf mijlen by Westen Cartagena te wesen. Zeplden hier af ende aen eenighe daghen; den een-en-twintighsten bevonden de Sierras Nevadas Zupdt-West ten Zupden van haer / soo verre als om de West sien konden; waren dyp mijlen vande wal; ende verder om de Oost als sy gisten / soo datter om die tijdt een harde stroom om de Oost moet gaen. Den dyp-en-twintighsten hadden den hoeck van 't landt van S<sup>r</sup> Martha Zupdt-West van haer; wierdt stille. Den ses-en-twintighsten hadden Morro Formoso Zupdt-Zupdt-West / ende gingen Zupden ten Westen aen / wegghen de harde stroom die upt de Kievier komt / ende als de eerste wacht upt was / settent onder de selve. Den seven-en-twintighsten sagen een Zepl West-Noozdt-West van haer / dan dooz stille konden niet 't zepl gaen vooz dat doncker geworden was. Den acht-en-twintighsten waren even vooz Rio Grande anderhalf mijle van landt; saghen een Zepl Noozdt ten Oosten van haer; d'welck naer de middach namen / quam upt Porto del Principe aen Cuba; ende hadde in dyp hondert berepde Hupden / eenighe Tobac / Calck / Blesch. Den negen-en-twintighsten liepen tusschen Morro Formoso ende de Savenillas, namen upt de Prijs 't ghene haer diende / ende lieten de Spagnaerden baren. Hielden hier voozts over ende weder: den derden November hielden draghende naer Rio Grande, ende quamen ontrent den thien upzen inde mondt / soegghen haer water; ende voeren upt diepen met een Canoe; bevonden dicht tusschen het reciff ende 't landt; daer de Kievier op nauwste is / vijftien voeten diep / ende daer sy lagen was het vijf vadem diep. Den seften 's morgens waren dicht by Zamba, meynen daer in te lopen / doch wierden dooz de windt ende stroom verhindert: hielen hier ontrent. Den elfden liepen in Zamba te reede; ende 's anderdaeghs weder upt / saghen twee vrandts Schepen die op de onse upt-ghesonden waren / doch alsoo 't stil was / quamen niet by een. De volghende daghen deden haer beste om de Oost te winnen / ende naer langhe suckelinghe / om dat de Brize soo hardt waende / soo quamen den vijfden December aen Cabo de la Vela: alwaer bleven legghen tot den seventhienen / ende quamen soo weder achter Isla de Vaca; om haer Schip te timmeren. Sullen haer hier nu laten.

November.

December.

Per wy een eynde maecten met de Historie van dit jaer / soo sullen hier byvoegghen het groot ongeluck / d'welck de Vloote van Nova Hispania inde voozleden maendt van October heeft ghetrossen / meest dooz dien upt vreesse van onse Vlooten soo laet op 't jaer 't zepl gingh van S<sup>r</sup> Juan de Lua. Te meer / om dat in onse handen zijn gheballen de impoztanste brieven upt dat gheweste om die tijdt ende in 't begin van 't toe-kommende jaer twee-en-dertich geschreven / inde welcke de Historie van dit groot verlies vooz Spagnien seer naecktelijck werdt beschreven. Ende sullen hier vooz eerst in-voegghen het register ofte de lijste vande goederen die opentlijck in dese Vloote waren gheladen ende aenghegheven aen des Koninghs Officiers / de welcke wy inde selve brieven hebben gebonden / ende luydt als volght.

Register van 't Silber / Cochenilla / Anil / Zijden / Hupden / Brasilettrenhout / ende andere koopmanschappen / die geregistreert gaen naer de Rijcken van Castilien / inde Vloote daer Generael over is Miguel de Echazaretta, de



ANN O  
1631.

welcke den veerthienden vande maent October des jaers 1631 t'zepl gingh. Inde Capitana S<sup>r</sup> Jusepe, daer Schipper op was Joan Lopes; een millioen/ seven-en-tseventich dupsent / acht hondert en veertich Kealen van achten: dupsent vijf hondert en dertich aroben sijne Cochenille; dupsent en seven-en-dertich aroben Cochenille Silvestre: vier dupsent en seven aroben Anil: twee dupsent vijf hondert seven-en-tseventich pondt Zijde; vier hondert en vijf quintalen Brasiletten-hout; ses-en-twintich kassen Chocolate.

Inde Almirante S<sup>a</sup> Teresa, daer Schipper op was Francisco de Supide: 833.288 Kealen van achten: 1581 aroben sijne ende 1182 aroben Silvestre Cochenilla: 3836 aroben Anil. 1850 pondt Zijde: 550. quintalen Brasiletten-hout/ en 16 kassen Chocolate.

In 't Schip S<sup>r</sup> Francisco de Natividad, daer Schipper op was Francisco Nicolas: 84782 Kealen van achten: 617 aroben sijne en 438 Silvestre Cochenilla: 2574 pondt Zijde. 8362 Hupden: 850 quintalen Campeche-hout; 3 kassen Chocolate: 36 quintael Salsaparilla.

In 't Schip El Rosario, van Balthasar de Spinosa. 113269 Kealen van achten: 812 aroben sijne ende 403 aroben Silvestre Cochenilla: 2348 aroben Anil. 2421 pondt Zijde: 9368 Hupden: 611 quintalen Brasiletten-hout; 900 quintalen Campeche-hout: 10 kassen Chocolate.

In 't Schip S<sup>r</sup> Antonio Amezquita, van Balthasar de Amesquita. 87161 Kealen van achten: 513 aroben sijne en 704 aroben Silvestre Cochenilla: 1616 aroben Anil: 1300 pondt Zijde: 8672 Hupden: 500 quintalen Brasiletten-hout: 1703 quintalen Campeche-hout; 30 kassen Chocolate.

In 't Schip van Domingo d'Arano: 355 aroben sijne en 115 aroben Silvestre Cochenilla: 1032 aroben Anil. 125 pondt Zijde: 13963 Hupden. 2015 quintalen Brasilette en 1044 quintalen Campeche-hout: 15 kassen Chocolate.

In 't Schip van Alonso X Suarez: 9050 Hupden: 729 quintael Brasilette ende 1200 quintalen Campeche-hout; 9 kassen Chocolate: 55 quintael Salsaparilla.

In 't Schip van Manuel de Steniforo: 13538 Hupden: 1898 quintalen Brasilette en 1600 quintalen Campeche-hout; 10 kassen Chocolate.

In 't Schip van Lazaro de Tompes: 3927 Hupden. 100 quintael Brasilette ende 500 quintael Campeche-hout.

In 't Schip van Francisco de Olano: 2900 Hupden, en 175 quintalen Campeche-hout.

Soo datter in alles in dese Schepen waren vooz particuliere / twee millioenen/ hondert en ses-en-tnegentich dupsent d'yn hondert en veertich Kealen van achten: ende vooz de Koningh upt de kassen van Mexico, Guatimala, ende Neuva Veracruz; een millioen/ vier hondert en seven-en-veertich dupsent/ acht hondert en acht-en-vijftich Kealen van achten/ ende in alles 3.644.198 Kealen van achten. Voozts vooz particuliere waren: 5408 aroben sijne ende 3879 aroben Cochenille Silvestre. 15413 aroben Anil; 10018 pondt Zijde. 71780 Hupden: 6858 quintalen Brasilette ende 7972 quintalen Campeche-hout: 112 kassen Chocolate: en 91 quintalen Salsaparilla. Ende dit alles op de Koninghs boecken aen-gheteekent. Datter grooten rijkdom noch steels-ghewijs ende buypen register komt / is een peder ghenoech bekend. De brieven melden eenpaerlijck datter gheen rijcker Vloote van Nova Hispania opt en was af-ghesonden; 't welck sal blijcken upt de extracten van brieven die hier sullen byvoegen. Pedro de Ançieta upt Tabasco den derden December 1631. Op dijn dach den 14 October, naer dat Godt tot sich hadde ghenomen de Generael vande Vloote Miguel de Echacareta, soo zijn t'zepl ghegaen upt de Haven van Neuva Vera Cruz met negen Schepen vande Vloote/ met veel andere Scheepkens



kens en fregatten gedeſtineert naer verſcheyden ghelweſten: den eerſten dach  
's avondts ſcheyde met mijn fregat van de Vloote met ordie van de Generael  
Manuel Serano de Ribera naer de Havana te lopen / ende de Generael Thomas  
de la Raſpuru te verwittighen dat de Vloote van Vera Cruz was upt-ghelo-  
pen: ende hebben d'p daghen ghezepl met goede windt tot Saterdaeghs den  
achtthienden/ quamen op de hooghde van twee-en-twintich graden; daer over  
en weder hielden/ wachtende de tijdt om over te ſteken; den vier-en-twintigh-  
ſten 's W'pdaghs den avondt van de conjunctie/ over-viel ons een Vracaen ſoo  
ſterck / en van ſoo verſcheyden winden / ſtozmen ende ſlagh-reghenen / dat  
wy niet anders en verwachtten als de doot: d'welck tempeest d'pde tot Son-  
daghs 's middaghs / en wiſten in alle dien tijdt niet wat wegh dat wy voeren:  
zeplden alleen met de blinde / de andere zeplen waren vande windt wegh-ghe-  
nomen: 's Maendaeghs den ſeven-en-twintighſten bevonden ons op een-en-  
twintich graden / ende by de Cuſte van Campeche, Godt danckende dat  
ons van ſoo groutwelijcken tempeest hadde verloſt; ende wel beſozght voor  
onſe Vloote. Ende door dien 't ontweder ons de zeplen ende 't wandt hadde  
wegh-genomen/ ſoo reſolbeerden naer Campeche te lopen. Dijsdaeghs den  
acht-en-twintighſten 's avondts ſaghen wy een Zepl / ende naerder kommen-  
de/ wierden ghewaer dat het een groot Schip was vande Vloote; ende ſagen/  
by-kommende / dat het was S<sup>r</sup> Francisco de Natividad, Capiteyn Francisco  
Nicolas, de welcke ſeer gerampaneert was / ſonder groot zepl/ ſonder galerije/  
en een blinde voor de beſaen: haer ghegroet hebbende / verſochten dat wy by  
haer wilden blijven / en haer niet te verlaten voor 's anderdaeghs 's morgens/  
om dat giſten niet ver te zijn van de d'zooghten d'welcke men noemt Las Arcas:  
haer vraghende naer de Vloote / ſeyden vande ſelbe niet te weten / alſoo van  
't tempeest waren verſtront. 's Woonsdaeghs 's morgens ten acht uren/  
ſcheyden van haer/ en lieten haer in groote benauthent en gebaer / en volghde  
mijn kours. 's Anderdaeghs 's morgens over-viel ons een ſoo machtighen  
Noorde windt/ dat hy ons groote maſt ſtucken ſmeet / en 't roer gantsch wegh  
nam; ſoo dat niet anders als de doot voor ooghen ſaghen; want ſonder roer  
ende zeplen ſoo dzeven met de windt / ſonder te weten waer dat wy waren: be-  
loofden veel Bevaerden / inſonderhent aen een Weeldeken van de Heplighe  
Machet Maria, d'welck een Vrouw in 't Schip over haer hadde: ſtelten dat  
Weeldeken op den helm-ſtock / ende baden haer dat voort-aen wilde ſtieren/  
ende b'zenghen daer 't ſijn Goddelijcke Majesteit belieſde: 't gheliefde Godt  
naer d'p nachten ende d'p daghen ons te b'zenghen op de Cuſte van Tabasco;  
d'welck ons een groot mirakel docht / ende danckten onſe Heplighe Stier-  
ſter: anckerden den tweeden November op de Cuſte; hadden daeghs te vozen  
noch een Schip gheſien van de Vloote / oock ſonder groote maſt / daer niet by  
konden kommen / dan konden wel ſien dat het niet en was de Natividad, daer  
wy vijf dagen te vozen waren af-ghescheyden: 's nachts ſoo ſagen op ſtrandt/  
ontrent een legue van ons / veel lichten / d'welck ons dede verwonderen: ſoo  
dat ick 's anderdaeghs met den dach aen landt voer; 't eerſte dat ons ghemoet-  
te / waren kaſſen van Anil, ende Cochenilla, ende balen Zijde / en veel doode  
Lichamen / ſoo dat wel ſaghen datter een Schip van de Vloote was vergaen/  
volghden 't ſtrandt ontrent twee mijlen/ vonden daer in ſekere Hutjens de Ca-  
piteyn Balthazar de Amezquita, epghe naer van 't verlozen Schip S<sup>r</sup> Antonio:  
de welcke ons verhaelde dat ſijn Schip ſoo vol waters was gheweest / dat  
moeste ſtranden; dat meest ſijn Silver gheſalveert hadde/ uptghenomen twee  
baren ende vijf of ſes kaſkens met Kealen; datter twee-en-twintich Men-  
ſchen waren verdzoncken / om dat het Schip ſtracx in dupsent ſtucken ſtier:  
ende vraghende naer de Vloote / ſeyde ons datter was van ghescheyden den



ANN O  
1631.

dach vande conjunctie, ende dat de Capitana S<sup>t</sup> Jusepe; en de Provedor Domingo de Arano, hebbende d'n scheuten gheschoten / de Capitana ende Almirante by die waren ghekommen om te helpen; ende dat by de Mezquita sich dicht daer by bindende / ghesien hadde datse ghesoncken was / dooz diender soo veel water in was ghekommen: ende dat El Rosario Capiteyn Balthasar de Espinosa, sonder masten en sonder gallerijen ghesien hadde; als mede 't Schip van Alonso Suarez seer qualijck ghestelt / soo dat onmoghelijk was dat konden ontkommen: de Almiranta S<sup>a</sup> Terefia, Capiteyn Francisco de Supide vol waters / en dat de Vloote in dien miserabelen staet hadde gelaten / op de hooghde van twee-en-twintich graden / den vijf-en-twintighsten October, ende dat de resterende fregatten / die nevens de Vloote waren upt-ghelopen / d'n dagen te vozen hadde ghemist / men weet niet watter van bekomen is. Keerde weder naer mijn Schip / d'welck met de Noorde windt groot ghevaer liep aen stucken te stooten; dede mijn beste om inde Kievier van Tabasco te kommen / daer ick noch d'n leguen af was / om mijn Schip te repareren / en mijn repse te vervolgen naer de Havana: dit is 't gene ick vernomen en ghesien hebbe tot den derden November; den sestienden gheraecte in Tabasco, alwaer 't volgende vernam: den thienden November ontfongh de Priester van dat Dorp een briez vande Alcalde, die op de Custe was om 't goet te berghen / de welcke aviseerde hoe dat dien avondt ghesien hadde vijf Zepelen die naer de wal quamen met de Noorde windt; oordeelden het Schepen van de Vloote te wesen / ende dat haer eenighe hulpe soude kunnen doen indien quamen te stranden / mande mijn Boot met twaelf Matroosen / ende voer de Kievier af / tot de plaetse daer de Alcalde vondt / en veel volcks vaeghde haer wat vande Schepen was bekomen; antwoorden dat vijf groote Schepen dicht by strandt waren gheweest / dan de windt 's avondts van 't landt kommende / waren weder t'zeewaerts ghedreven / dat veel vieren hadden ghemaect; ende alsoo het nu midder-nacht was eer by haer quam / en wel vier mijlen van Tabasco, bleef daer by haer tot 's mozghens / om te sien ofter eenich Zepl sich soude verthoonen; dan en saghen gheen / ende keerden weder naer de Kievier / en wete niet of soo veel volcks oock wel qualijck souden kunnen ghesien hebben. Den veerthienden quam een Mulato en Mestiso van Campeche hier te lande / de welcke verhaelden / hoe datse aen dees zijde van Champeton op 't strandt hadden gemoet veel volcks te voet; die haer met de Boot ghesalveert hadden upt een fregatte die daer vergaen was; ende dat de Capitana dicht by haer was ghebleven / en affirmeerden seer hoogh voor de justitie dat sulcx waer was: en weet niet of het soo is / dan siende 't grouwelijk tempeest / is wel te geloven. Dit is 't gene ick hebbe kunnen vernemen tot den derden December. Dus verre dese Capiteyn vande fregatte. Juan de Ledesma aen Pater Diego de Sosa Asistente de la Compagn. de Ihesus por las Provincias de Espana; te Roomen. Upt Mexico den 24 Martij 1632. 't Verlies vande Vloote / uptghenomen twee Schepen (ende die heel qualijck ghetracteert) is seecker / inde welcke meer goederen en volck verlozen is / als in die / de welcke by de vbandt wierdt ghenomen / onder de dooden is de Marquis de Salinas ende andere veel van groote middelen en qualiteyt. Heden is tijdinge ghekommen van Cinaloa, dat de Wilde twee van de onse hebben doot gheslaghen / etc. Don Francisco Carrello aen Padre Francisco Crespo den 23 December 1631. De Vloote schepde upt de Haven den veerthienden October, een wepnich dagen daer nae keerdender weder een inde Haven: den thienden December quam nieuws van Campeche, dat de Almiranta was ghesoncken / daer veel treffelijke Lieden zijn versopen / en onder andere de Marquis de Salinas; ende daer is een groote Schat verlozen / die men schickt op twee milloenen: een ander Schip is ghekommen aen Rio de Lagartos,



Lagartos, ende noch twee andere op verschepden plaetsen / van de andere en weet men niet: daer was den grootsten rijckdom in die opt uyt Indien schepen: men seght dat oock een Schip van Peru is ghebleven met vier milleoenen; 't zijn secrete oordeelen Godts / die wilt dat dit Rijck vervallen sal / etc. Francisco Tirolmonte aen Donna Maria Rodriguez; Mexico den 20 Martij 1632. Men sal aen 't Hof nu al verstaen hebben 't quaet succes van de Bloote de welke van hier vertrock naer Castilien den veerthienden October lestleden; ende hoe haer 't onweder over-viel de Vespera van aller Heyligen op de Custe van Campeche in haren kours naer de Havana: de Capitana ende Almiranta zijn beyde vergaen / ende andere Schepen met het Silver van sijn Majesteyt ende Particulieren / in grooter quantiteyt als opt uyt Indien is gescheept geweest: van de Schepen die naer Spagnien wilden / en zijn maer ontkommen / in als twee die inde Havana geraecht zijn heel qualijck gestelt; ende een d'welck weder ghekeert is te Vera Cruz; ende een d'welck ghestrandt is ende 't meeste Silver daer uyt gebergh / welck niet veel te bedieden heeft in 't regardt vande reste die verlozen is. Considereert Donna Maria, hoe dat dit sal verdrieten aen onsen Koningh / ende hoe het smerten sal aen de Conde Duque, ende 't gantsche Hofghesin / etc. Juan de Aramburu aen sijn Vader uyt Vera Cruz den 28 Martij 1632. Wy liepen uyt dese Haven den veerthienden October, en ons over-viel soo grooten onweder van Noorde winden / dat meynen te vergaen / want de Nortes zijn hier stimmer als in Spagnien de Vendeales, ende alsoo 't weder stimmer en stimmer wierdt / soo keerden weder inde Haven; welck een groote ghenade Godts was / want is een ghevaerlijcke Barra vooz Bercken / ick laet staen vooz een Galeon. (Ick vinde in een ander briez dat dit Schip was ghenaemt La Biscaina Grande.) Daer zijn in dit tempeest vergaen twee Galeonen van de Koningh / Capitana en Almiranta; en twee Schepen van particuliere; en 't frapste volck dat opt herwaerts over-quam / ende insonderheyt vele Biscapens / ende de beste Soldaten die de Koningh hadde. Alonso Garzia del Castilla aen Donna Beatris de Herrera uyt Vera Cruz den eersten Martij 1632. In mijn voozgaende hebbe verhaelt het ongheluckich succes van de Bloote / ende hoe datter in ghebleven zijn meer dan twee dupsent Zielen / ende soo grooten Schat / zijnde noyt rijcker Bloote af-ghevaren / uyt dese Haven. Don Isidoro Mendes de Sequera aen sijn Broeder / van Neuva Vera Cruz den 15 Januarij 1632. Hier is een Scheepken aen-ghekommen van Campeche, ende brenghet nieuws / dat daer aen-ghekommen was een verdwaelt Scheepken / het welcke mede bracht inde dertich Personen / de welke sy gevonden hadden in een Boot inde Zee; dese sepde te wesen van de Capitana van Miguel de Chazareta, de welke wegen sijn overlijden nu de plaetse hadde van Almiranta, ende de Ammirael Serrano was nu Generael, in dese Capitana, ende nu om de voozsepde reden Almiranta, commandeerde als de oudste Capiteyn Don Andres de Aristotlea, Ridder van S' Jago; en was vergaen met wel vijf hondert Menschen; ende dese wepnighe hadden haer alleen ghesalveert / dooz dien (naer haer segghen) haer vonden inde Chaloupe welck boven hielt doen 't Schip te gronde gingh / en souden mede vergaen zijn / ten ware dit Scheepken haer hadde in-ghenomen: 't welck een klepne straffe soude geweest zijn vooz haer groote misdaet: want alsoo desen goeden Ridder sijn Chaloupe achter aen hieldt / om soo veel volcks te salveren als hy konde / soo liepen dese de Chaloupe af / en sloeghen veel volcx doot datter in was / ende en wilden den Ammirael niet in nemen / en dooden oock de Marquis de Salinas, die reede daer in was / (andere brieven segghen dat de Marquis wel seer badt / ende alles beloofde om inde Chaloupe te moghen kommen / dan dat hem niet wilden over-nemen / ende dat met de reste is versoncken) om te rooven een



ANN O  
1631.

koffer met Juweelen en Goude Ketenen vande Marquis / ende een ander van den Ammirael, en staken soo van boordt / en 't Schip sonck strack daer nae: die inde Chaloupe hadden noch eten noch drincken / noch en wisten niet waer sy waren / doen dit Scheepken by gheval by haer quam / ende hun over nam. Kommende te Campeche, wierden wel ontfanghen; dan Godt openbaerde haer schelmerije; den Hoogh-Boots-man Francisco Granillo, ende twee ghebroeders Los Farfanes wierden oneenich over 't deplen van de Juweelen ende Gout: 't quam ter ooren van de Overhept / Granillo ende eenige andere wierden ghevanghen / de twee Broeders bluchten; eenighe wierden ghepijnt / ende bekenden de gantsche daet; als vozen verhaelt; sy beschuldigen alle seer de Capellaen N. N. de Cardenas, etc. Daer nae kregen nieuws / dat op de Custe van Tabasco ghestrandt was 't Schip van Balthasar de Amezquita; hebbe sijn brief ghesien / inde welcke hy schrijft een Schip gesien te hebben met een licht / d'welck een scheut geschoten hebbende / verdween / soo dat ghenoech verstondt dat ghesoncken was. De andere Fregatte die mede lande aen Tabasco, seght dat de Capitana hadde ghesien sonder masten / en vol waters / ende dat de Fregatte hadde belast by te houden / 't welcke soude ghedaen hebben / ten ware een gheweldighe Noorde windt hem hadt ghedwonghen 't landt te kiezen; geeft quade tijdinghe vande Capitana ende de gantsche Vloote; en noch slijmer van 't Schip van Alonso Suarez, d'welck mede sijn masten quijt was / en vol waters. Daer naer soo heeft men op dese Custe van de oude Vera Cruz ghebonden een groote mast / reede ende boegh-spiet / die ick ghesien hebbe; waer upt men oordeelt de heele Vloote ghebleven / uptghenomen 't voornoemde Schip / welck hier inde Haven is ghekommen / d'welck niet wetende waer het was / vondt sich by Villa Rica, ende wierdt miraculeuslijck binnen ghebracht. Ende Havana zijn alleen gekommen 't Schip van Francisco Nicolas; ende El Rosario van Balthasar de Espinosa, de reste houdt men voor verlozen: de twee voornoemde hadden wel tsestich daghen inde Zee gheswarmt. Don Louis aen sijn Vader upt de Vera Cruz sonder datum 32. En twijffel niet ofte het verlies van de Vloote sal de Boze van Sevilla in 't grootste ongemack stellen dat opt heeft gheleden; want 't is inder daet de rijckste Vloote gheweest die opt is tzepl ghegaen upt dese Haven: insonderheyt de Capitana ende Almiranta; want buyten het register / d'welck veel beliep / wasser een onghelooflijke quantiteyt van Gout en Silver buyten register; van de Marquis de Salinas, vande Generael ende Ammirael die van China waren ghekommen / ende veel andere. Door dit ongeluck ende naer / heeft men hier veel teekenen gespeurt van Godes toorne; voor / een aerdtbevingh beginnende vande Zee / soo dat de Schepen die ghevoelden / ende daer naer eenighe Hupsen om-verre vallende: de Vloote liep upt naer dat daeghs te vozen haer Generael hadt begraven / die soo subitelijck stierf / dat gheen testament konde maecten: ende weynighe daghen naer dat upt-ghelopen was / ontstondter 's nachts op 't Eplandt S<sup>t</sup> Juan de Lua soo grooten brandt / datter meer als hondert en tseventich Hupsen in d'assen gheraecten. Ende strack daer op quam daer een Scheepken in van Campeche, en bracht het droevich nieuws van 't verlies / d'welck veel wel ghebreest hadden / die 't ghevaer kenden vanden bocht / ende de furieuze Noorde winden die ontrent die tijdt daer waepen; want de Vloote was upt-ghelopen den veertienden October; Manuel Serrano hadt de plaetse van Generael, een Man die gantsch daer toe onbequaem was / en gantsch geen Zee-Man / soo dat daerom gheen raedt en wiste teghen 't ontweder: en Don Andres de Aristigaval was Ammirael, een Persoon die wel goede meyninghe hadde / maer alsoo ontwende was vande saecken ter Zee als de Generael: soo dat beyde dese Schepen deerlijcken om-quamen; ende vande Almirante quamen maer een-en-dertich man



man af vande gheringhste soorte / al Matroosen die haer vileynlijck meester maeckten van de Chaloupe om 't Gout ende Juweelen te steelen; daer een Jeronimo de Mesa ende de Farfanes de voornaemste van waren / weerdigher om ghehanghen te worden / als eenich goet gheluck te hebben / etc. El Archid<sup>ou</sup> Don Alonso de Campos aen Don Johan Grao y Monfalcon upt Mexico den 15 Februarij 32. Ick heb D. C. gheantwoordt doot de ongheluckighe Vloote / die sonder raedt wierdt af-ghesonden den veertienden October soo gantsch bukten saisoen / ende soo temeraerlijck / als men wel ghewaer is gheworden by 't groot verlies. De Almaranta is gantsch ghebleven / met alle 't ghene in hadde / ende het voorneemste volck; daer zijn alleen van ontkommen eenighe Matroosen met de Chaloupe: ende men verstaet dat de Capitana oock is ghesoncken; met noch twee groote Schepen; ende naer d'yn maenden zijn alleen twee Schepen / ende die wel gherampaneert / inde Havana gheraecht: van d'andere Schepen weet men tot desen dach niets: een groot verlies / want noyt rijcker Vloote vertrock van Nova Hispania, etc. Ick soude noch veel meer brieven konnen by-brengghen / en de naemen van veel voornamē Liedē verhalen die daer zijn ghebleven / dan soude te verre lopen byten mijn voornemen / derhalven sal het hier by staecten: en alleen segghen dat by die brieven sien / dat de Generael Thomas de la Raspuu eenighe daghen de Vloote die naer Nova Spagnia gingh / op-hiel / ende selfs by-hieldt ontrent de Cabo S<sup>t</sup> Anton, upt vreesse van onse Schepen / waer doot de Spaensche Vloote laet quam inde Haven van S<sup>t</sup> Juan de Lua; ende dese ongheluckige Vloote mede te langh wierdt op-gehouden. Sal hier noch etwes by voegghen vande Bahia de todos los Santos, (om soo weder ons Quartier te naerderen) om dat het aen-merckens weerdich is / ende de curieuse Leser mijns bedunckens sal aen-ghenaem zijn.

Wy hebben hier vozen aen-gheroert upt de bekentenisse vanden ghevangen Francisco de Fuentes, hoe dat van het secours ghekommen inde Bahia by de Armada van Don Antonio de Oquendo Almirante General da Real do Mar Oceano (ghelijck de brieven vanden Provedor Major van de Staet van Brasil Francisco Soares hem intituleren) inde voornoemde Bahia waren ghelaten twaelf hondert Soldaten onder een Regiment: maer alsoo my ter handt is ghekommen een packet met brieven vanden voorszenden Provedor Francisco Soarez aen den Koningh gheschreven / met verscheyden relatien / inde welcke de gantsche ghelegghentheyt van dit secours naecktelijck werdt beschreven / soo sal de selve tot meerder openingh hier by voegghen / ende met eenen hoe veel de selve jaerlijcx den Koningh kommen te kosten. Uyt de selve brieven ende relatien blijkt; dat over 't selve volck als Maestre del Campo commandeerde Don Christoval Mexia Bocanegra, wiens maentlijck tractament was vier-en-veertich dupsent en acht hondert Kees (als de Portugesen rekenen) ofte hondert en twaelf Crusaden; ende in 't jaer vijf hondert en seven-en-dertich dupsent ses hondert Kees / ofte derthien hondert en vier-en-veertich Crusaden: hem was by-geboeght een Sargeant Major die maentlijck verdiende twintich dupsent Kees / ofte vijftich Crusaden: en twee Lieutenanten die maentlijck trocken vier dupsent acht hondert Kees / ofte twaelf Crusaden elck. De ghemeyne Soldaten (want de andere Officieren gagie was naer advenant) gagie was peder man twee dupsent vier hondert Kees ter maendt / ofte ses Crusaden. Daer waren onder dit Regiment neghen Compagnien onder verscheyden Capiteynen; de welcke bestonden sommighe upt twee-en-vijftich / sommighe upt acht-en-vijftich / en de sterckste upt acht-en-tseftich koppen sonder de Officieren: ende dat in alles upt-maeckten met hare Officieren by de ses hondert koppen: 't welcke de helft verscheelt van 't ghene de voornoemde de Fuentes heeft verklaert; soo dat men hier upt kan sien wat rekeningh op sulcke ver-



ANN O  
1631.

verklaringhe is te maecten; want mijn segghen gaet vast/ als kommende van de gene die most monstereen ende betalen. Uyt sijne rekeninge aen de Koningh over ghesonden blijktt vozder dat dit nieuw Regiment tot secours ghesonden/ de Koningh jaerlijcks koste negen-en-beertich dupsent seven hondert en veertich Crusaden van maentlijke soldije alleen. Daer was te vozen inde Bahia een ander Regiment onder de Maestre del Campo Don Vasco de Mascarennas, bestaende uyt derthien Compagnien/ de welcke met de Officieren in alles uytmaeckten dupsent en ses-en-tseventich koppen; ende met haer Officieren ende 't volck vanden treyn (bestaende uyt een Capiteyn/ ses Constapels Major/ en seven-en-twintich andere Constapels/ twee Lieutenants van 't geschut / ende vier Capiteynnen entretenedos) den Koningh jaerlijcx quamen te kosten vier-en-meghentich dupsent dzy hondert en dzy-en-tseftich Crusaden; 't welck alles naerder blijktt by de monster-rollen ende rekeninghen die den voornoemden Provedor aen sijn Koningh over-schickt: soo dat het Garnisoen vande Bahia alsdoen den Koningh weghen soldije alleen jaerlijcks heeft kommen te kosten hondert vier-en-beertich dupsent/ een hondert en dzy Crusaten: d'welck is een Ducaet gherekent teghen dzy onser Guldens / vier hondert twee-en-dertich dupsent/ dzy hondert ende neghen Gulden.







# Jaerlijck Verhael

VAN DE

Verrichtingen der Gheoctroyeerde

## West-Indische Compagnie.

Kort Begriip van 't neghende Boeck.

**N**ieuwe raedtslaghen om de vyandt af-breuck te doen: verstaen de gheleghentheyte van het *Arrayal* uyt twee Over-lopers. Een Carveel ghenomen by *Rio de Jenero*, met Wijn gheladen. Den aenslach op *Tamarica* werdt voor-gheslaghen: ende andere Plaetsen: doch den tocht op *Rio Formoso* ghearresteert. 'T volck ende Schepen daer toe gheschickt. Vergeeffen tocht naer *Olinda*. Des vyandts aenslach op *Antonio Vaaz* Eylandt. Hoe den tocht op *Rio Formoso* af-liep. De vyandt steeckt een Pack-huys met Suyckeren aen brandt. Een Suycker-Molen in *Serinhain* gheruïneert. Een Carveel verbrandt. Nieuwe raedtslaghen. Den tocht naer *Tamarica* besloten. Een Carveel kommende van Portugal ghenomen. Noch een Carveel met Suyckeren ghenomen. Besluyten de *Cabo S' Augustin* aen te tasten. Een Carveel ghenomen by de *Brack*, met twee hondert en dertich kisten Suyckeren. Den aenslach op de *Cabo* mislukt. Aen *Rio Formoso* gelicht twee Carveelen met ontrent vijf hondert kisten Suyckeren. Een Scheepken veroveret met hondert en twintich kisten Suyckeren. Den *Ammiraal Marten Thijsz.* vertreckt met een groote Vloote naer West-Indien, ende eenige Schepen naer 't Vaderlandt. Een Carveel ghenomen met twee hondert en vijftich kisten Suyckeren by de *Bonte Koe*. Den tocht naer *Garrassu*. Nemen 't Stedeken in, plonderen het, ende becommen rijcken buyt. Gheleghentheyte vande Plaetse ende ander omstandigheden uyt een gheintercipieerden brief. Des vyandts secours komt te laet. Een Carveel veroveret ende inde grondt ghehackt. Verslaghentheyte der Portugesen ten platten lande. De vyandt soeckt onderhandelinghe,



ende de confiderationen daer op ghefallen. Een Passagie-Barcke ghenomen. Den tocht vande *Gouverneur* naer *Barra Grande*. Landen daer. Vinden een Pack-huys met Wijnen, die af-brenghen. Verbranden eenige Huysen, ende keeren weder naer 't *Reciff*. Een Schip ghenomen met dry hondert en dertich kisten Suyckeren. Den tocht naer *Catatavamba*. Een Passagie-Barcke ghenomen, ende een Carveel ghedestruceert met stuck-goederen. Den tocht vande *Gouverneur* om de Zuydt. Landen aen *Barra Grande*; marcheren te landt-waert in: de vyandt verbrandt twee Huysen met Suyckeren: de onse verbranden een Suycker-molen, ende keeren te rugghe. Landen aen *Porto Francese*: trecken te landt-waert in; ruynen een Suycker-Molen ende eenighe Huysen. Wordt van de vyandt in 't retireren ghevolcht. Verkiefinge van twee Heeren ghedeligeerde Bewinthebberen, ende haer vertreck. Copije vanden brief by de onse aen de Inwoonderen gheschreven. Ontdeckinghe van 't verraedt van *Leonardt van Lom*: sijn confessie: executie daer op ghevolcht. De Heer *Matthijs van Ceulen* arriveert in *Brasil*. Den tocht naer de Zuydt. Landen achter *S' Alexio*: trecken naer *Rio Formoso*: vinden onder-weghen dry Schepen, daer sy twee van ruynen. Kommen aen de mondt van de Rievier: verbranden eenighe Huysen; ende besichtighen 't Fort d'welck de vyandt daer hadde. Keeren naer *S' Alexio*, ende verzeylen weder naer *Camarigibi*. Vinden een Pack-huys met neghen-en-twintich kisten Suyckeren, die af-brenghen: trecken langhs de strandt naer 't Zuyden: verbranden eenighe Huysen, ende een Suycker-Molen, ende keeren den lesten *December* weder voor 't *Reciff*. De reyse van *Cornelis Cornelisz. Jol* met den *Otter*. Neemt een Schip van *Madera* met Wijnen. Verrichtinghe van eenige Schepen vande Vloote van den *Ammirael Marten Thijssz*. Besoecken de *Caribise* Eylanden; ende *Porto Rico*. Eenighe particuliere aenmerckingen op de Suydt-Custe van *Hispaniola*. De *Rave* verover't een Scheepken met Wijn ende Suyckeren. Gheleghenthey't van *Beata* ende *Altavelo*. Voorder verhael van de Vloote van den *Ammirael*. Verdeylinge van de Schepen op verscheyden tochten. Kommen weder by een aen de *Cabo Tiburon*. Particulier verhael vande voyagie van *Galeyn van Stapels*. Komt aen de *Cabo de Corrientes*. Steeckt over naer de vaste Custe. Kommen op de Custe van *Tucatan*. Landen aen *Sisal*, ende plunderen de Plaetse, varen voorts de Custe van *Tucatan* ten eynde. Nemen een ledighe Barcke voor *Campeche*. Lopen tot inden boecht van *Mexico*. Kommen alle t'huys sonder voordeel voor de Compagnie. Vervolgh vande voyage van *Cornelis Cornelisz. Jol*, met den *Otter*, neffens de *Zee-Ridder* en de *Zuydt-Sterre*. Doen een landt-tocht op *Hispaniola*. Eenighe gheleghentheden van 't West-eynde van *Hispaniola* ende 't Eylandt *Guanabo*. Lopen aen de *Tortuga* achter *Hispaniola*: des selves gheleghenthey't.



gentheyt. Keeren van daer weder naer de vaste Cufte, ende kommen daer aen ontrent *S<sup>te</sup> Martha*, ende foo voorts in *Zamba*: kruyffen ontrent de groote Rievier *Magdalena*. Nemen een Schip met hondert pijpen Wijn. Den *Otter* fteeckt daer mede over naer *Cuba*, vervalt op de *Serranilla*. Gheftalte van die drooghte. Komt te reede achter het West-eynde van *Isla de Pinos*. De andere twee Jachten kommen daer weder by hem. Nemen een Schip kommende van *Nova Hispania*. Nemen noch een Barcxken ofte twee; ende varen voorts naer huys.

**Lijste vande Schepen ende Jachten dit jaer naer Pernambuc  
uyt de respective Cameren vertrocken.**

**Oyt de Camer van Amsterdam.**

	Schepen	laften	metale	yfereftucken	Matroofen	Soldaten.
4 Januarius	Overijffel	160	8	22	83	40.
	Blaeuwe Leeuw	220	8	24	106	57.
	Swol	130	8	20	65	40.
	West-Vrieslandt	200		21 bevracht	26	52.
	Swarte Leeuw	150		11 bevracht	18	35.
	S <sup>te</sup> Clara	130		16 bevracht	28	36.
	Koningh van Sweden	140		11 bevracht	19.	
10 Mayus	Gelderlandt	300	8	22	52	10.
	Naerden	60		14	40	
5 Septemb.	Phœnix	60	2	16	30	
	Spieringh	5				
8 October	Fama	300	10	28	130	128.
	Zutphen	250	14	26	91	86.
	Otter	90	6	14	58	20.
11 Ditto	Haringh	140	2	16	30	59.
13 Novemb.	Witte Duyf	140		bevracht	17	30.
10 Decemb.	Bonte Koe	150		14 bevracht	24	50.
	Vijghe-Boom	150	2	8 bevracht	18	50.

**Oyt de Camer van Zeelandt.**

3 Martius	Eendracht	80	2	22	40	31.
13 October	Middelburgh	250	10	22	100.	
	De Leeuw	120	2	16	36.	
16 Decemb.	Noordt-Sterre	30	2	14	30	40.

**Oyt de Camer vande Mase.**

5 Martius	Tijgher	70	4	18	61	
	Oragnie-Boom	120		14	41	17.

**Oyt de Camer van Stadt en Landen.**

9 Mayus	't Vosken	70	4	10	42	11.
	De Hope	150		14 bevracht	20	26.
11 Noyemb.	Goude Leeuw	250	8	22	65	8.



## Het neghende Boeck.

ANNO

1632.

Januarius.



**H**et volck van den tocht naer Rio Grande weder ghekommen zijnde den thien- den Januarij deses jaets / in voegen vozen ver- haelt: heeft men sich op nieuws beginnen te be- raden / wat men nu voor der best soude voor- ne- men / om den vbandt af-breuck te doen. Daer waren eenighe van onse Over-lopers weder ghekommen / dewelcke verklaerden dat al- leen des nachts twee van des vbandts Com- pagnien quamen waken inde Stadt Olinda, maer datter des daeghs geen wacht en wierde ghehouden. Dat by het Arrayal laghen negen

van des vbandts Compagnien / van de welcke maer een deurgaens daer in lach / ende de andere daer om her / doch datter des nachts noch een in trock om de wacht te bestellen. Dat het volck nieuwlĳck haer upt Spagnien toe ghe- kommen / upterlijck bestaen hadde / in acht hondert man / vande welcke al inde hondert ghestorven waren / ende dat de Gasthuyſen allenthalven noch vol la- ghen van krancken. Dat het meeste volck / d'welck binnen het Arrayal lach / waren Portugesche koop-lieden / die upt de Stadt Olinda ontkommen wa- ren. Dat het selve ghelegen was op een heuvel / de wal soo hoogh als die van ons Fort de Bruyne, maer niet soo steyl op-ghevocht / ende de grachten niet veel te bedieden: dat 't selve vier-kant was sonder flankeringhen; de Riebiere een musquet-scheut daer af lopende / ende 't landt daer ront-om vol Boscha- gie. Dat de Brasilianen meest al waren verlopen / ende seer bevroest voor de komste vande Tapuyes. Dat die van het Legher des vbandts hare behoeften meest moesten krijgen vande Cabo S<sup>t</sup> Augustin, sulcx dat indien de onse de selve konden bemachtighen / het ooghen-schijnlijck met het Legher by het Arrayal soude ghedaen wesen. Voor dit aen-brengghen wierdt inden Raedt wederom voorgheslaghen dat men het Arrayal behoorde aen te tasten / doch wierdt het selve als ondoenlijck by de Krijghs-Oversten af-gestemt. Den elfden Januarij quam daer een Carveel op / by de Schepen de Meerminne ende Leeuwinne op- ghesonden / de welcke krupfſſende voor Rio de Jenero, het selve daer ontrent on- der de Eplanden hadden ghenomen / was geladen met tachtich pijpen Wijs / ende eenighe kleyngheden. Ten selven dage wierdt mede inden Raedt voor- gestelt of men pets soude voor-nemen op de Cabo S<sup>t</sup> Augustin, doch niets beslo- ten. Den twaelfden wierden twee Compagnien vier-roers ende twee Com- pagnien musquetiers gesonden over de Riebiere / achter 't Fort Ernestus, doch en vonden daer gheen ghelegentheyt om pets te verrichten: in 't weder-keeren schoot de vbandt upt het Bosch onder haer / doch en quetste maer een Soldaet. Het beraden werdt ondertusschen vervolght onder de Raden ende de Krijghs- Oversten; ende alsoo dese het bespringhen vande Cabo S<sup>t</sup> Augustin voor als noch niet doenlijck en oordeelden / ende 't selve af-sloeghen: ende daer teghen wederom voor-sloeghen de bemachtighe van 't Eplandt Tamarica, om de noodighe verversinghe voor 't volck ende vbandt-hout beter ende ghemacke- lijcker te bekomen: soo wierdt by de Raden haer te ghemoet ghevoert / ofte niet alsoo bequaemlijck de voordeelen die by Tamarica verwachtten / naerder by souden verkregen werden / met een Quartier te legghen achter het Fort Wardenburgh: dit scheen de Krijghs-Oversten niet qualijck te ghevalen /

ende



ende de ghelegghentheyt daer toe wierdt by eenighe besichticht / de welcke aen-  
brachten / dat het hout daer wassende / tot brandt niet bequaem en was. Daer  
werdt mede by de Major Rembach voorszgheslaghen dat men op de Afogados  
versoecken soude / ende verthoonde 't selve doenlijck te wesen / indien den Am-  
mirael een goet aental Boots-volck konde leveren / de welcke ondertusschen  
de Fortressen hielpen bewaren. Ende eyndelijcken wierdt by den Raedt Car-  
pentier voorszghestelt dat men met kleyn ghebaer Rio Formoso soude kunnen  
in-nemen / ende met een kleyn Fortjen beslaen / waer dooz de vbrandt groote af-  
breuck soude kommen te lijden. Des anderendaeghs den Raedt weder verga-  
dert zijnde / wierdt by den Ammirael voorszghedraghen / dat by seven hondert  
Boots-ghesellen konde aen landt brengen / om alsoo den tocht ofte naer het  
Arrayal ofte naer de Afogados doenlijck te maecten : doch de meeste Officieren  
werden daer in eens / dat men den tocht op 't Arrayal noch wat soude laten be-  
rusten / ende onderstaen wat men op Rio Formoso soude kunnen doen. Des-  
wegen alles met der ijl tot desen tocht veerdich ghemaect zijnde / is den Heere  
Gouverneur selfs nevens den Ammirael Walbeeck, den Oversten Lieutenant  
Schutte, de Majors Berster ende Schuppen, ende andere Krijghs-Officieren  
scheep ghegaen met derthien Compagnien / waer onder twee Compagnien  
vier-roers waren / ende zijn naer Sonnen onder-gangh t'zepl ghegaen. De  
Schepen waren dese / de Gheunieerde Provintien, Amsterdam, Amersfoort,  
de Gulde Leeuw, Zeeuwische Jagher, de Hope, de Maeght van Dordrecht,  
't Wapen van Delft, Munnickendam, de Griffioen, 't Wapen van Medenblick,  
Groot Hoorn, Omlandia, Vriessche Jagher, 't Jacht Pater, Oost-Cappel, ende  
't Jacht Pernambuco quam onder-weghen by haer. Dewijl dese upt waren /  
soo trocken de Capiteynen Cloppenburgh, de Vries, ende noch een met hare  
Compagnien / ende eenige uptschot van musquettiers / den twee-en-twintigh-  
sten inde Stadt Olinda, meynende volghens het aen-brengen vande Over-  
lopers / aldaer te vinden twee Compagnien vande vbrandt / ende die te verras-  
schen / doch daer kommende / en vonden gantsch gheen volck / als twee Mun-  
nicken / een Swarte / ende twee Brasilianen / soo dat onverrichter saecken we-  
der keerden / ende alleen den eenen Munnick mede brachten. De vbrandt loer-  
de ondertusschen op onse sterckten op 't Eplandt Antonio Vaaz, ende quam den  
dri-en-twintighsten 's nachts met een stercke partije / doen 't water op sijn  
leeghste was / over de Rievier / ende dede een aenval op de Redouten achter  
't Fort Ernestus ghelegghen / ende meynde die te beklimmen / maer ons volck  
haer by tijds ghewaer werdende / weerde sich dapper / ende sloegh de vbrandt  
af met morggen-sterren ende piecken : de vbrandt niettemin en liet sich soo  
niet af-wijzen / maer wierp veel vier-potten inde Redouten : doch ons volck  
d'welck in 't groot Quartier lach / ondertusschen inde wapenen gebracht zijn-  
de / soo dede den Oversten Lieutenant Colonel een scheut met canon onder de  
vbrandt doen / soo dat de selve seer confuselijcken te rugghe trock. Den ses-en-  
twintighsten ende seven-en-twintighsten keerden de Gouverneur met sijn by-  
hebbende Schepen ende volck weder aen 't Reciff, hare reyse was in deser voe-  
ghen af-ghelopen. Als sy des nachts t'zepl ginghen van 't Reciff, soo quamen  
des morgens in 't gesicht van Rio Formoso ; alwaer twee upzen voorsz-middach-  
setten op seven bademen water / ontrent een vierendeel mijs bupen de wal.  
Dien dach wierdt om-gebracht met het volck te landen ende in ordre te bre-  
ngen. De Portugesen de onse ghewaer wordende / ende wel siende dat niet  
machtich waren de onse te weder-houden / staecten een Pack-hung met dri-  
hondert kisten Supckeren selfs aen brandt : ende ons volck leyde sich dien  
nacht neder op het strandt. De plaetse daer men het Fortjen legghen soude /  
wierdt besichticht / doch wierdt gantsch onbequaem bevonden / want het



ANN O  
1632.

Februarius.

Martius.

strandt daer het legghen soude / en was maer een half musquet-scheut breecht /  
ende daer aen lach Boffchagie / ende achter de selve Berghen / die over alles  
heerschsten wat men op strandt hadde konnen maken. D'welck de onse sien-  
de / ende geen voordeel meer binnens landts konnende doen / vertrocken weder  
van daer naer 't Eplandt S<sup>t</sup> Alexio , ende sonden 't volck naer de Rieviere van  
Serinhain ; bevonden dat het volck daer ontrent oock al gheblucht was : ende  
daer eenighe sterckte te legghen / gantsch ondienstich / om dat de vrandt daer  
deur niet en konde benauwt werden / maer effen-wel een vziën wegh doo? het  
binnen-landt behouden : vijf ofte ses Hupsen die daer stonden / werden inde  
affecten gheleght / ende alles wat bereycken konden / bedorven ; oock een treffe-  
lijke Supcker-Meulen / hoe-wel wat dieper in 't landt lach. Vinde by de onse  
aen-gheteekent / dat daer wel by de twaelf hondert kisten wierden verbrant /  
doo? dien gheen karren ofte ander middel hadden om die af te brengen. Keer-  
den wederom 't scheep / ende het Schip Groeninghen neffens den Haringh on-  
der S<sup>t</sup> Alexio ghelaten hebbende / ende de Fortuyn ghesonden naer de Cabo S<sup>t</sup>  
Augustin ; soo voeren van hier voort naer Barra Grande , ( doch waren eerst  
aen in Porto Calvo , deden een landt-tocht / doch bequamen niets als inde der-  
tich Beesten / die over de Schepen verdept wierden ) alwaer mede gheen ghe-  
leghentheyt naer haren sin en vonden : verbranden daer een van des vrandts  
Carveelen : ende zeyden voort naer Camarigibi : landen daer / ende joeghen  
eenighe Beesten op. Doch alsoo de twee Supcker-Molens van dat gheweste  
wel by mislen vande Rievier stonden / ende by de ses mislen vande plaetse daer  
sy ghelandt waren / soo en konden niet gheraden vinden derwaerts te trec-  
ken / maer deden 't volck weder scheep gaen / ende quamen te rugghe naer het  
Reciff. Desen tocht soo met weynich voordeels af-ghelopen zijnde / soo be-  
gonden op nieuws raedt te plegghen wat men verder doen soude : ende alsoo  
de meeste Hoofden van het Krijghs-volck alle weder voor-sloeghen den tocht  
naer Tamarica , soo wierdt de selve eyndelijck besloten ende alles daer toe  
veerdigh gemaect. Dewijl daer mede doende waren / soo wierdt ter Zee mede  
den orboit gedaen ; het Jacht Pernambuc ontmoete den vijften Februarij het  
Jacht Pater ende quamen den sevendē by de Fortuyn , dewelcke ontrent Rio  
Formoso een Carveel kommende upt Portugal hadde ghenomen ; daer sy mede  
naer Pernambuco liepen ende quamen te samen den een-en-twintighsten voor  
het Reciff op de reede / was geladen met Wijn / Dijgen en Kasijnen. Den vijf-  
den gingen t'sepl de Griffioen en de Pater , zijnde voor vijf maenden ghevi-  
lieert / om voor de Bahia te kruppen / ende den sevendē 't Schip Munnickendam  
om by Zupden te kruppen. Den twaelfden Amsterdam ende Groot Hoorn ,  
om ontrent veertich mislen bukten de wal te kruppen. Ende den vijftienden  
't Jacht Muyden , om voor de Cabo S<sup>t</sup> Augustin te houden. Den Ammirael Mar-  
ten Thijsz. was ondertusschen den negentienden des selven maends met het  
Jacht de Windt-hondt , ende noch twee andere Schepen / van 't Reciff t'zepl  
gegaen / om te sien of by eenige Schepen vande vrandt op de Custe konde be-  
trappen ; nam sijn cours naer 't Zupden / ende was den twee-en-twintighsten ne-  
bens Barra Grande , ende alsoo daer gheen Schepen en vernam / sackteit weder  
naer het Noorden / so dat sich den vijf-en-twintighsten weder bevont nebens de  
Cabo S<sup>t</sup> Augustin. Sach daer binnen leggen elf Portugesche Schepen / vande  
welcke vier Carveels ende een ree-zepl gereet lagen om upt te lopen : so dat daer  
ontrent af ende aen hielden om op de selve te passen / ende den Ammirael ver-  
overde eyndelijck een Carveel gheladen met twee hondert ende veertigh kisten  
Supckeren / ende quam daer mede in Martio voor 't Reciff op de reede. Den twee-  
den Martij trock de Gouverneur Wardenburgh 'snachs upt met eenige troupen /  
om de vrandt in een embuscade te locken / doch deselve wachtte sich daer voor en  
hieldt



hieldt sich buntten haren repck / soo dat onberrichter saecken weder-keerden. Ondertusschen waren eenighe Schepen upt het Vaderlandt aen-ghekommen met brieven vande XIX. de welcke haer beklaghden dat aldaer niet ten principalen en wierde verricht / ende belasten op 't hooghste / het Arrayal ofte eenige andere Plaetse van importantie aen te tasten. De Hooft-officiieren ende Capiteynen wierdt openinge van desen brief ende last gedaen / ende men begonde op nieuws te beraden wat men best soude ter handt nemen om desen last te vol-  
doen: want eenighe vande Raden oordeelden mede datmen met het destrueren van de Supcker-molens ende rupneren van 't platte landt / de Inwoonderen niet licht tot een onderhandeligh soude konnen brenghen / soo langh men de vbandt niet upt sijn voornaemste voozdeelen ende insonderheyt de plaetsen aen de Zee leggende / hadde verjaeght / langs de welcke sy nu ende dan alle toe-voer bequamen ende meerder hulpe verwachten. Sulcx dat alles met rijpen raede wel overweeght zijnde / eyndelijck den vierden Martij. wierdt besloten dat men de Cabo S<sup>t</sup> Augustin soude aen-tasten ende sien te bemaghtigen / want het Arrayal te winnen / d'welck haer boven al in acht was gegeven / oordeelden de militaire Officiereen vooz als noch onmogelijck. Terwile men sich hier toe ghereedt maecte / soo wierdt den Ammiraël Maerten Thijz. den Oversten Lieutenant Steyn-Calenfels, de Majors Kray ende Berstet, nevens eenighe andere Officiereen gesonden om de gelegenheyt van die Plaetse wel te ondersoecken; de welcke daer ontrent geweest zijnde / den thierenden weder quamen ende vooz beschept brachten; datse twee Bankens gebonden hadden / daer sy oordeelden dat men 't volck soude konnen onberhindert landen / de eene aen den voet vanden Bergh / ende de andere d'yn ofte vier uren gaens daer beneden: Den neghende wiert een Carveel / upt Spagnien kommende / aen de wal ghejaeght ende bezodven. Den elfden arriveerde aldaer upt het Vaderlandt het Jacht de Brack; d'welck op de Custe van Brasil veroverd hadde een Carveel / geladen met twee hondert en dertich kisten Supckeren / ende bracht 't selve op. Alles nu tot den tocht veerdich zijnde / soo zijn den derthienden / de Gouverneur, de Politique Raden Carpentier ende Walbeeck, den Ammiraël, den Oversten Lieutenant Steyn-Calenfels, met achthien Schepen / te weten: de Geunieerde Provintien; den Hollandtschen Thuyn, de Goude Leeuw, Hollandia, Amersfoort, den Oliphant, Walcheren, Dordrecht, de Pinas, Groeningen, Graef Ernst, Omlandia, Pernambuco, de Brack, de Wind-hondt, 't Wapen van Delft, 't Wapen van Medenblick, den Vriesschen Jagher; t'seyl ghegaen des nachts / hebbende op dese Schepen gheset veerthien Compagnien Soldaten. Sy quamen ontrent de midder-nacht ontrent de Cabo ende daer gemoeten haer noch vijf Schepen die daer om her krupsten. S'anderdaeghs 's morghens vooz den daghe zijn daer geankert; ende 't volck ghereedt zijnde / is de Gouverneur ende den Oversten Lieutenant neffens de Raden Carpentier ende Walbeeck in de Chaloupe ghetreden / om den anderen van raedt te dienen; ende zijn soo nevens het krijghsvolck naer de wal gevaren: maer dicht aen land kommende vonden deurgang een riss daer de Zee seer op brande / soo dat moesten af-houden ende wenden: ondertusschen wierden een klepne Baene gewaer / wat hooger liggende ter zijden van een Baterpken / van de welcke de vbandt met een stuck schoot; hielen daer nae toe / ende daer verthoonden sich ses man te peerde: noch naerder komende / wierden eenige Wercken gewaer / doch sagen geen volck / doch als vast op stonden met de piecken inde hand / van meyninge zijnde aen land te springen / so verthoonde sich de vbandt / ende dede op de onse een dappere charge / upt twee Boyst-weren / d'een boven d'ander tegen het voet-strand op geworpen: soo dat maer d'yn Booten by haer hebbende (de eene met vier-roers en de andere al met piecken / ende in de derde de vooznoemde Officiers met hare Dienaers) weder vande



ANNO  
1632

vande wal moesten af-wenden / de andere Boots noch een goet stuck weeghs achter zijnde. Het scheen aen de charge dat inde Boortweringen wel by hon- dert mannen moesten liggen / ende daer verthoonde sich op een bergh noch meer volck. De Gouverneur dede terstont alle de Capiteynen in sijn Chaloupe kom- men / ende overleende met de selve de gelegenheyt vande Plaetse ende de macht vande vbandt die sich verthoonde / ende wierdt geoordeelt / dat het landen / ende de vbandt upt sijne Wercken te drijven / eenichsints doenlijck was / ende waren des wel gewogen / hoe-wel 't selve oock al sijne swarigheden stondt te hebben / dooz dien het Bakken soo enge was / dat maer vijf of ses Boots ten hooghsten konde aen-leggen / ende de Soldaten vande andere Boots souden hebben moe- ten over-klimmen / daer upt licht eenighe disorde hadde te ontstaen: dan over- woghen daer by / dat alse schoon dese wercken souden gewonnen hebben (alsoo vanden bergh daer Nossa Sennora de Nazareth op leght / gecommandeert wier- den) de selve alser meerder macht vande vbandt quam / weder licht souden moeten verlaeten / ten ware men den grooten Bergh in name ende fortificeerde; 't welck sy seer swaer achten om dat van sulcke aerde bestaet / als den rooden Bergh by Olinda, ende dat de Wercken te wijdtluftich souden vallen / vele kosten / ende grooter besettinge vereyschen als 't Reciff selve / ende dat als dan noch niet veel te beduyden soude hebben. Haer quam oock vooz dat het een Kaelen Bergh was / sonder hout ende andere materialen tot fortificeren noo- dich; ende insonderheyt / dat hare troupen niet machtrigh genoegh souden wesen / om den gantschen Bergh teghen de aenkomste vande vbandt upt het Arrayal te besetten. In somma om dese ende andere redenen en vonden niet ge- raden met dit werck voozt te varen / maer vonden geraedender 't selve als noch te staken / ende weder naer 't Reciff te keeren. Ondertusschen alsoo vernaemen upt een Portugees / dat in Rio Formoso laghen twee Carveelen met Supcke- ren gheladen / ende datter twee Hupsen stonden vol Supckeren / soo wierden den vijftienden te rade / derwaerts te zeynden vijf ofte ses Schepen met vier Compagnien Soldaten / onder het beleydt vanden Majoz Schuppen, ende keerden des anderendaeghs weder naer 't Reciff. Den twintighsten quamen te rugghe aen 't Reciff de Goude Leeuw, 't Wapen van Medenblick, de Pinas, de Brack, de Rave, Sandijck, den Boeyer, ende twee Chaloupen, die met de voornoemde Major gheweest waren aen Rio Formoso, ende hadden daer ghe- licht de twee Carveelen / te samen in-hebbende ontrent de vijf hondert kisten Supckeren. Daeghs daer aen arriveerden twee Fluyten, de Swarte Leeuw van Edam, ende West-Vriesslandt, kommende upt 't Vaderlandt; ende de Bonte Koe, de welke onder-wegen een Scheepken hadde ghenomen / gheladen met hondert ende twintich kisten Supckeren. Inde maendt van April, alsoo het winter ende reghen-saizoen nu vooz handen was / ende op dese Custe met de groote Schepen weenich te verrichten / soo wierdt goetd ghelvonden ende be- sloten den Ammirael Marten Thijsz. met een stercke Vloote naer West-Indien te zeynden / om aldaer de vbandt te beschadigen. Hem werden toe-gevoeght de volghende Schepen. De Goude Leeuw ende Munnickendam vertrocken den tweeden April, ende de Windt-hondt den seften: ende den Ammirael volgh- de den elfden met negenthiën Schepen / te weten / de Gheunieerde Provintien, den Hollandtschen Thuyn, Groot-Hoorn, Amsterdam, Hollandia, den Oli- phant, Amersfoort, Groeningen, Omlandia, Maeght van Dordrecht, Walche- ren, Pernambuc, Vriessche Jagher, Wester-Souburgh, Arca Noë, Rave, 't Wa- pen van Delft, Zeeuw'sche Jagher, ende Pater: doch dese vier laeste zijnde met Supckeren gheladen / hadden met den Oversten Lieutenant Steyn-Calenfels, (die sijn afscheyt hadde becommen) ende de Politique Raedt Seroos-Keicken, maer een stuck-weeghs mede te zeylen / ende dan voozts recht naer 't Vader- landt

Aprilis.



landt te keeren. Op de Custe van Brasil bleven noch dertien soo Schepen als Jachten / ende vooz Commandeur op de Custe Jan Mast van Zeelandt. De verrichtinghe van dese Vloote onder 't beleydt vanden Admirael, sullen hier naer verhalen / ende voozts-baren met 't ghene te lande / ende ontrent Brasil voozder is vooz-genomen. Den thienden werdt by de Bonte Koe, d'welck den sevende van 't Reciff was t'zepl ghegaen / op de hooghde van vijf graden overert een Carveel / kommende upt Goiana, gheladen met twee hondert en vijftich kisten Supckeren Blancos. Den sestienden wierden Swol, Graef Ernst, ende 't Bootjen Oost-Cappel, ghesonden naer de Bahia om te krupffen. Den seventhienden wierdt by de onse een Carveel / kommende upt Spagnien / gheladen met Wijn / Olve / ende stuck-goederen / aen strandt ghejaecht / achter een kleyn reciff tusschen de Caep ende 't Eplandt S<sup>t</sup> Alexio, daer de onse naer toe voeren / doch alsoo de vbandt sterck op 't strandt was / ende sel schoot / moesten met verlies van een man ende eenighe ghequetste retireren. De Vloote vertrocken zijnde / ende daer mede de oudste ende langhst in dienst ghewesene Soldaten : ende by pzeuve bevonden zijnde dat met de macht die in Brasil was / op de Plaetsen by Noorden ende by Zuyden Olinda gheleghen / niet voozderlijcks en was te verrichten / soo wierdt de Gouverneur te rade een tocht bin nens landts te doen / op een Stedeken ghenaeamt Garassu, ses of seven mijlen van het Reciff Noozdt-waerds gheleghen / ende anderhalf mijle vande Zee-strandt ; op dat de vbandt met het benaulwen ende verderben vande Inwoonders / die hem daghelijck in sijn Legher met Volck / Gelt / ende Divres behulpich waren / van dese middelen mochte werden ontfet. 't welck met de Politique Raden overleght hebbende / ende by de selve goet ghebonden zijnde / is alles inder ijl daer toe veerdich ghemaect. Ende is de Gouverneur selfs / met de Majoz Rembach ende ses Compagnien Soldaten / te weten / vijf Compagnien vier-roers / onder de Capiteynen Pierre le Grand, Cloppenburgh, Mep-pel, Droft ende Buffon, ende een Compagnie ghecommandeerde pieckeniers / onder 't beleydt van Capiteyn Balthasar Bijma ; te samen sterck vijf hondert man ; ende daer by noch dertich of veertich Swarten / om de noodigheden naer te draghen, den lesten April des abondts ten ses upzen van het Reciff ghetrocken langhs het strandt vooz-by de Stadt Olinda. Tot daer ghekommen zijnde / bonden daer twee Sentinellen te peerde / die aldaer wacht hielden / om soo wanneer eenich van ons volck daer ontrent mochten ghewaer werden / den Gouverneur Albuquerque spoedelijck daer van te waerschoutwen : ghelijck dan soo haest sy de onse vernamen naer het Real toe zijn ghevlucht. Dit en konde de onse niet verhinderen / dooz dien het Real wel twee upzen van daer was / ende eer de vbandt konde by de werck kommen / waren de onse / alsoo sterck marcheerden / te verre vooz-upt. Souden effen-wel ghenootsaecht ghe-weest zijn weder te keeren / ten ware Godt den reghen twee daghen te vozen hadde doen op-houden / want moesten dooz dyp wateren passeren / die van d'een zijde tot de andere / tot aen de middel diep waren ; soo dat indien 't dese daghen ghereghent hadde als te vozen / ende ghelijck het in dese Landen om dese tijde ghewoonlijck is te doen / meest alle dage / en hadden dese wateren niet konnen deur kommen : zijnde de twee welcke by Zuyden Paratibi legghen / wel een quartier-upz wijdt vooz een man alleen te gaen / ende het derde aen de overzijde van Paratibi wel een half mijle. Trocken voozts over hooghe steenachtige Berghen / ende dan weder deur soo enge passagien wel twee upzen langh / dat man vooz man alleen daer konde dooz gaen / ende soo dunster / midts de donckerheyt vande nacht / ( alsoo de Hane ontrent dyp upzen vooz dach ondergingh ) en de dichtheyt vande Boomen / dat niemant een ander / die maer twee treden vooz hem was / en konde bekennen / waer deur de troupen verscheden



ANN O  
1632.

Mayus.

malen vande wegh/ ende malkanderen verdwaelden/ soo dat een merckelijcke hulpe Godts was/ dat den anderen weder vonden: ende en was daer gheen kleyn ghebaer in ghelegghen/ want op d'een ende d'ander zijde van Paratibi, ter rechter ende ter linker-zijde vande wegh/ stonden menichte van Hupsen ende Dorpen/ daer veel volcks woonde: behalven ses ofte seven Supcker-Molens ront-om Garasu ghelegghen; de welcke/ indien sy de onse maer hadden ghewaer gheworden/ lichtelijck met verkappen van Boomen dwars over de wegh/ ven voort-gangh vande onse hadden konnen verhinderen/ tot dat hulpe upt het Real hadden becommen. Westweghen dan de Gouverneur beducht zijnde/ soo stil voort trock als moghelijck was/ ende mijde alle Hupsen die by de wegh laghen. Ondertusschen ghemoeten hem vier Wagghens in 't op-gaen van een Bergh/ dan de Lieden diese gheledden/ wierden terstondt neder-gehoutwen/ ghelijck alle andere die in haren wegh ghemoeten/ alsoo wegghen de enghte vande strate niet en konden ontgaen; behalven eenige wepnighe die haer vrywillich ghevanghen gaven. Zijnde soo eyndelijck den eersten May ontrent de middach/ sonder ontdeckt te zijn/ voor de Stadt ghekommen/ soo heeft de Gouverneur den Major Rembach belast met d'yn Compagnien daer in bataille te blijven staen/ ende is selfs met d'yn andere Compagnien voort ghetrocken/ ende heeft de Plaetse heel onversiens over-vallen/ want wegghen den reghentijdt ende sinime wegghen/ daer gantsch gheen vreesse voor de onse en hadden: daer wierden inde eerste furie veel Portugesen/ voornaeme Lieden/ ter neder gheloutwen/ ende eenighe wepnighe met vijf ofte ses Geestelijcke Personen ghevangen ghenomen. Men gist datter wel over de hondert Portugesen zijn doot ghebleven/ behalven de ghequetste die noch gheblucht zijn; vande onse bleven seven ofte acht doot/ ende twintich of vijf-en-twintich ghequetst/ waer onder de Major Rembach een was/ nevens noch eenighe Officieren. De Gouverneur de Plaetse machtich wesende/ vondt aldaer over de twee hondert pijpen Wijns/ de welcke hy alle/ upt vreesse dat het volck sich soude droncken drincken/ den bodem dede in-slaen. Zoegh oock zorghe voor het Vrouwvolck/ want alsooder vele frane Vrouwen wierden gevonden/ vreesende voor ontucht/ dede de selve al inde Kercke gaen/ ende by een Lieutenant ende eenighe musquettiers bewaren. Naer dat de Stadt by 't volck gheplundert was/ (de welcke daer een seer rijcken buyt bequamen/ om dat den meesten rijkdom upt Olinda sich derwaerts hadde verboeght) ende 't volck ghereedt zijnde om weder af te trecken/ soo wierdt den brandt ghesteken in eenighe Hupsen/ ende de Gouverneur nam sijn wegh naer het Fort Oragnien, op 't Eplandt Tamarica, wesende wel d'yn upzen gaens van daer. Dit Stedeken (naer 't verhael van Duarte Mendez Serrao, Priester/ wiens brief ghelesen hebbe upt dese Plaetse naer het in-nemen gheschreven) wierdt by de Portugesen ghenoemt Villa do Santo Cosmo de Garazu, ende lach vijf Spaensche mijlen van Olinda (onder welck het stondt) naer 't Noorden. Hadde vier Kercken/ de Parochiale ghenaemt do Invocaçaon do S<sup>t</sup> Cosmo: de Misericordia: de Heremitage de S<sup>ta</sup> Cruz: ende aen 't eynde 't Clooster van de Capuchinen da Invocaçaon de S<sup>t</sup> Antonio. Is ouder als Olinda, ende heeft eertijds grooter gheweest/ dan met het op-kommen van Olinda heeft dit af-ghenomen: soo dat doen maer en hadt in sijn begriip veertich of vijf-en-veertich Hupsen/ ende sijn meeste Inwoonders waren upt ghewekene van Olinda, ende 't Reciff. Desen Priester schrijft dat ons volck daer quam terwislen 't meeste volck inde Misse was/ alsoo het de ffeest was van S<sup>t</sup> Jacob ende Philips: ende hoe-wel eenighe de onse sagghen upt hare deuren/ doen sy voor de Stadt stil hielden/ soo lieten haer selven voorstaen dat het haer eyghen volck was/ d'welck naer Tamarica wilde/ om dat men wepnich te vozen hadt upt-gegeven dat ons volck een aenslach op 't selve



't selve Eplandt hadden. De Gouverneur Albuquerque den tocht van ons volck vernomen hebbende/ dooz een diese ontrent Paratibi hadde gesien/ sont datelijck derwaers Don Fernando met het Spaensche Regiment/ ende de Capiteyn Louis Barbalho, neffens een Paulo de Perada met de Portugesen/ nebens vele Edellieden Voluntairen; doch quamen veel te laet/ ende naer dat de onse al vertrocken waren. Dien Priester schat den buydt die daer ghenomen wierdt op vijfen-twintich ofte dertich duysent Crusaden van d'n Gulden 't stuck. Den achtsten Maij wierden den Ghekroonden Haringh ende de Bonte Koe geladen (namentlijck den Haringh met hondert een-en-twintich kisten Supckeren Blancos, ende d'n-en-beertich Mascovados: ende de Bonte Koe met twee hondert een-en-dertich kisten Blancos, ende acht-en-twintich Mascovados: by welck Schip in 't weder-keeren noch een Scheepken wierdt verobert/ daer hondert ende twintich kisten upt bequamen:) naer 't Vaderlandt af-geveerdicht/ ende den thienden t'zepl ghegaen. Ten selven daghe keerden op de reede 't Jacht den Eenhoorn, vooz de Bahia ghekrupst hebbende/ ende een Carveel verobert ende inde grondt ghehackt/ doch weynich van importantie bekomen. Den twaelfden arriveerde 't Jacht de Eendracht van Ter-Veer upt 't Vaderlandt. Dese tochten brochten een groote verslagentheyt onder de Inwoonderen van 't Landt/ dewijl sy nu in plaetsen daer sy haer meynen buyten gevaer te woenen/ onse wapenen hadden beginnen te voelen/ ende bevonden dat hare Soldaten hun daer van niet machtich genoeg waren te beziiden; sulcx dat men inde byeen die nu en dan inde genomene Schepen wierden ghebonden/ in plaetse van roemen/ veel hooghe ende droevighe klachten vernam/ over haer slechten toestandt/ ende de klepne hoope die hadden van de onse ontslaghen te konnen werden. Dese verslagentheyt ontstondt niet alleen upt de gheledene schaden/ maer meest upt de klepne hope/ ofte eer wan-hope die sy hadden/ datter gheen groote Vloote en hadde te kommen upt Portugael tot haer ontsset. Hier quam by/ dat by de onse was upt-ghegheven ende verspreyt datter een machtighe Vloote upt Nederlandt hadde te kommen: 't welck haer noch benauwder maeckte/ konnende licht doordeelen/ dewijl sy reede de onse niet konden wederstaen/ wat te verwachten hadden. Dit wrocht niet alleen op de ghemeyne Inwoonders/ maer oock op de voornaemste Hoofden vande Portugesen: soo dat in dese reghen-maenden by de onse quam eenen Pedro Alvares, die langhe by ons ghevanghen was gheweest/ ende over sulcx met de meeste Officieren wel bekendt was. Dese gaf vooz last te hebben van Duarte d'Albuquerque, Heer van de Capitanie van Pernambuco, ende den Gouverneur Matthias d'Albuquerque, om te onderstaen by de onse/ ofte sy oock eenighe ghenegentheyt hadden om met hun te handelen/ ende midts ghenietende eenighe duysent kisten Supckeren/ als dan souden met onderlinghe bespreck goet vinden/ de Plaetsen te verlaten. Eenighe vande onse waren van meeninghe men behoorde dese niet gantsch af te slaen/ maer sleppende te houden/ hoe-wel ghenoech verston den in hare macht niet te wesen/ sich in sulcke onderhandelinge in te laten/ veel min pets daer van aen te nemen. Andere hadden veel bedenckens over dese besendinghe/ ende en konden daer gheen voordeel in sien/ 't zy de selve ghemeent wierdt ofte niet. Want Albuquerque, die wel bevroeden konde/ dat 't zy by het landt vozder wonnen/ oft dat de Koningh by 't seyn den van een machtighe Vloote 't selve ons weder af nam/ dat het in beyden gheval vooz hem verlozen soude blijven/ dooz dien de Koningh het vooz een Conqueste soude rekenen/ ofte weghen de onkosten gheduyende desen Oorlogh ghedaen/ aen-tasten/ ende niet weder aen den eyghenaer laten kommen; waer upt men dan oordeelde dat het wel ernst mochte wesen dese Supckeren te willen geven/ om ons quijt te werden eer de Koningh meer onkosten dede.



A N N O  
1632.

Junius.

Julius.

Augustus.

Septembet.

Maer dese aen-biedinghe scheen meest te legghen op bedroch ende wan-hope/ dat ons dooz dese onderhandelingh soude konnen op-houden / ende alsoo het ghebaer daer sich nu in sacht / vertrecken. Te meer om dat billick had te vreesen/ dat de Inwoonderen dooz dese groote schaden ende kleynne oft gheen hope van beternis/ sich geperst vindende/ tot eenighe onderhandelinghe sonder sijn wille ofte weten mochten in laten : ende dat des wegghen haer soude op-houden met haer verstaen te geven/ met de onse selfs te handelen. Doch alles by de onse wel ende rijpelyck over-woghen zijnde / ende wel merckende dat het haer niet als hinderlyck konde wesen/ naer eenige presentatie van Supckeren te lusteren / om dat dit in de gemoeden der Inwoonderen / de welcke begonnen naer ons te neygen / een groot achter-dencken soude gheben / dat wy ons d'een of d'ander tijdt soudent laten upt-kopen/ ende oversulcx met ons niet wel bewaert wesen / als haer onder ons soudent begheven hebben : soo werdt desen Pedro Alvares geantwoordt ; dat des Compagnies voornemen niet anders en was/ als de Plaetse te behouden / ende de voorszede / met alle mogelijke middelen daer by te voegen : soo dat met gheen Supckeren waren af te wijsen ; ende dat sy lieden oock gants geen last hadden : maer indien by Ghesondene/ hem wilde laten gebuycken om den Albuquerque te raden het Landt aen ons te ruymen/ dat by sulcx upt-gewoicht hebbende / groote saken van ons hadde te verwachten. Het dese antwoorde werdt desen Alvarez voorsz die tijdt wech-ghesonden ; ende de reghen-maenden ginghen voorts deur sonder iets merckelijck voorsz te vallen. Alleen dat den vier-en-twintighsten Maij upt het Vaderlandt arriveerde t' Jacht den Tijger upt Zeelandt ; ende den Oragnie-Boom by de Camer van de Mase bebracht. Den derden Junij was de Gouverneur selfs upt met d'yn Compagnien vier-roers / om des vbandts Wercken te besichtigen / de welcke wegen de harde regens/dees tijdt 's jaers meest continuelyck vallende/ ende de af-wateringen der stroomen meest ingevallen bonden/ soo dat die licht hadden konnen overrompelen/ dan konden wegen de diepte der Kiebvieren daer niet by kommen. Den seventhienden is t' Jacht Muyden gesonden om voorsz de Bahia te kruppen : quam daer voorsz den eersten Julij , sagen daer binnen veel lichte Schepen legghen. Den vijfden Augusti werdt by den Tijger van Rotterdam ontrent Morro S' Paulo een Passagie-Barck met Saut geladen/ hebbende veel brieven/ ghenomen ; was den vierden upt de Bahia ghelopen/ ende verhaelden daer onlanghs acht soo Barcken als Carveelen upt Portugael waren aen-gekomen : ende noch acht verwacht wierden. Van de Soomer-maenden ende September nu voorsz handen zijnde : de Gouverneur blijvende by sijn voornemen/d'welck was de Portugesen dooz het verderben van de Molens ende ruinen van het Landt / moedeloos te maecten / ende tot onderhandelinghe te brengen ; nam weder eenen tocht voorsz naer Barra Grande ; te meer om dat by de onse was over-gekomen een Mulaet genaemt Domingo Fernandes Calabar, dewelcke daer ontrent gebozen was/ ende alle de wegen wel konde aen-wissen. Vertrock den twintighsten September des avondts met t' Wapen van Medenblich , Muyden , de Brack , ende de Eendracht , medenemende twee Majors Redinchoven ende Rembach , ende vijf Compagnien vier-roers / nevens een Compagnie ghecommandeerde musquettiers/ makende te samen vijf hondert ende tseventigh mannen. Den een-en-twintighsten des avondts quamen in Barra Grande ten ancker : ende verstaende upt de voorszede Mulaet / dat aen strandt stondt een Pack-hups met Wijnen/ende vreesende dat de vbandt onser komste vernemende lichtelijck de pijpen den bodem mochte in-slaen : soo heeft noch des nachts den Major Rembach aen landt ghesonden met d'yn Compagnien vier-roers/ om t' selve te verhinderen. Den twee-en-twintighsten 's morgens is selfs ghevolght met de resterende d'yn Compagnien ende den Major Redinc-



Redinchoven. De Majoz Rembach aen lant kommende/ vout in 't selve Pack-  
hups veertigh pijpen Wijs/ de welcke den Commandeur over de Schepen/  
werden belast datelijck aen boozdt te brengen: en vonden daer gheen Krijghs-  
volck/ dan alleen eenighe Inwoonderen die strack bluchten/ soo dat maer een  
ghevanghen en bequamen. Ontrent de middagh trocken boozts met de gant-  
sche troupe/ de Mulaet haer de wegh wissende/ ongevaerlijck ander half mijle  
langhs het strandt naer het Noorden/ tot by seker Dorpken/ d'welck de In-  
woonders selfs met 't goet d'welck sy niet konden wegh-voeren/ in brandt  
staecten/ verstekende de andere goederen/ die meest Tabac waren/ inde naest-  
gelegene Boffchen: van de welcke de Soldaten een goet deel bequamen/ ende  
alsoo 't volck nu met den buyt gheladen/ ende seer moede was van 't marche-  
ren/ soo vondt de Gouverneur geraden die weder te brengen in 't Quartier/ al-  
waer dien nacht rusten. Sanderdaeghs 's morghens een uyze voor Sonnen  
op-gangh/ trock de Gouverneur weder met de gantsche troupe langhs het  
strandt Zuydt-waerts aen/ ontrent twee mijlen; vondt onder-wegen eenighe  
leedighe Hupsen/ die in brandt wierden ghesteken; ende sloegh doen ontrent  
een vierendeel-mijls te landt-waert in/ alwaer een Dorp lach: de Inwoonde-  
ren hadden hare meeste goederen wech gebracht/ ende de Hupsen boozts selfs  
in brandt ghesteken: doch 't volck bequam daer weder een deel Tabac/ inde  
Boffchagie ghebozghen. Alsoo nu alle dat by der handt stondt verdestrueert  
was/ ende men upt seker ghevanghen vernam/ dat de vbandt aen de Cabo S.  
Augustin liggheende/ onsen tocht ontdeckt hebbende/ in aen-tocht was/ ende  
dat reede twee Compagnien aen Rio Formoso waren ghekommen/ ende over  
sulx alle 't volck daer ontrent gewaerschoutwt moeste wesen/ so vondt de Gou-  
verneur ende sijne by-hebbende Officieren geraden/ ons volck weder scheep te  
brengen ende naer 't Reciff te keeren/ te meer/ om dat verhoopten eenich volck  
upt 't Vaderlandt aen-ghekommen soude zijn: gheraecten noch voor den  
avondt aen boozdt/ ende zijn alsoo den vijf-en-twintigsten weder voor 't Reciff  
op de reede gekomen: weynich met desen tocht vercregen hebbende/ als buyt  
voor de Soldaten. Het Jacht den Eenhoorn was den elfden September upt-  
gesonden/ om by Zuyden Pariba te kruppen; hielden daer van den seventhien-  
den tot den twintighsten af ende aen/ ende kregghen doen jacht op een Carveel/  
het welck haer ontvonckerde. Den twee-en-twintighsten sagghen weder twee  
Barcken/ dan om dat de selve al binnen de reciffen bleven/ en konden sy daer  
niet by kommen. Den acht-en-twintighsten sagen weder een Zepl ontrent d'yn  
mijlen te loef-waert van haer/ d'welck sy naer-jaegghden/ ende eyndelijck na-  
men; was geladen met d'yn hondert ende dertich kisten Supckeren/ ende twin-  
tich quintalen Brasillie-hout/ eenighe Hunden ende Confituren/ ende boch-  
ten 't selve op de reede voor 't Reciff den eersten October. De Gouverneur als  
vozen den vijf-en-twintighsten des voorszeden maendts weder aen 't Reciff ge-  
keert zijnde/ ende gheen meerder toe-voer van volck upt het Vaderlandt ver-  
nomen hebbende/ en heeft effen-wel niet willen stille sitten/ maer sijn volck  
naer ghelegghenheyt dese Somer-maenden besich houden. Ende over langh  
kondtschap gekregen hebbende/ dat ontrent vier mijlen by Noorden het Ste-  
deken op 't Eplandt Tamarica, ende ander half mijle binnen het vaste landt/ op  
een Plaetse genaemt Catu wanba twee Supcker-Meulens stonden/ ende vele  
Supcker-Kiedt-Velden/ is te rade geworden een troupe van d'yn Compagnien  
vier-roers derwaerts te zeynden/ onder het beleydt vanden Capiteyn Chri-  
stoffel Artissewski, de welcke daer te vozen was ghemaect Majoz over de  
vijfde Brigade van 't Krijghs-volck. De welcke den vierden derwaerts ghe-  
trocken zijnde/ de voorszede Supcker-Molens ende vele Supcker-Kiedt-  
Velden in brandt stack; ende sonder eenighe schade te lijden/ weder keerde.



ANNO  
1632.

Den derden quam vande Zupd op de reede 't Bootjen Sandijck, tusschen de Cabo ende S<sup>t</sup> Alexio den acht-en-twintigsten des voorszeden maents een Passagie-Barcken ende een Carveel (met stück-goederen gheladen / komende van Port à Port,) aen strandt gejaecht hebbende / doch weynich vande goederen geberght. Den vijfden quam upter Zee te reede 't Schip Graef Ernest, voorsz de Bahia de todos los Santos gekrupst hebbende / ende brocht aen dat de Wloote upt de Bahia vertrocken was / ende noch by haer / noch eenige van de onse ghesien / ende datter nu maer veerthien Barcken ofte Carveelen daer binnen laghen. Ondertusschen wierden int laeste opgebraghte Schipken gevonden veele brieven by de Portugesche Inwoonderen daer te lande gheschreven aen hare vrienden in Spagnien ende Portugael / inde welcke sy seer jammerlijck klaegghden over de groote schaden die ons volck haer deden / met branden ende rupneren van hupsen / ende Supcker-Holens ende het destrueren vande Supcker-Hieden; waer dooz de Gouverneur meer ende meer gepoort is geweest / om in zijn begonnen werck voort te varen; ende by Zupden Pernambuco soo vele te destrueren als hy eenighsints konde / om alsoo haer eyndelijck te dwinghen om sich onder ons te begheven. Sulcx dat weder den vijftienden October 's avonds Zee heeft genomen / met Overyssel, Muyden, de Brack, den Eenhoorn, de Eendracht, Naerden, met vijf groote Boots / een groote ende een klepne Chaloupe. Het nemende vijf Compagnien vier-roers / ende een Compagnie van dyp-en-tsestich gecommandeerde musquettiers / noch niet volkommen geresolveert zijnde oft hy Zupden ofte Noozden wilde aen-gaen / maer hem wilende voegen naer dat de wint hem best soude dienen; want de havenen waren hem nu weder-zijds wel bekendt gheworden. In Zee komende / kregen de windt sterck upt den Oosten / soo dat doen best vondt noch een tocht te doen op Barra Grande, ende dede daer nae toe houden. Sanderdaegs 's avonds bevonden dat een weynigh by Zupden Barra Grande waeren vervallen; ende alsoo om de plaetse te bezeplen de windt tegen was ende oock de stroom (die dese tijdt van 't jaer hardt om de Zupdt treckt) soo en konden niet voorsz den achtthienden 's morgens voorsz 't Noozder-gat van Barra Grande te reede kommen / ende dat alleen met dyp Schepen / de andere dyp noch achter zijnde. Hy landen effen-wel datelijck met twee Compagnien vier-roers ende de musquettiers / ende marcheerde met de selve (alsoo gheen hope hadde dat de resterende Compagnien soo haest souden volgen) langs het strandt ontrent dyp quartier-mijls Zupdt-waerts op / ende sloeg van daer te land-waert in / ontrent vier mijlen / dooz seer moepelijcke ende gevaerlijcke wegen ende over hooge steenachtige Berghen / daer de vrandt sich somwijlen verthoonde / ende eenighe scheuten dede op onse troupen. Marcheerden voorsz tot 's nachts ten elf uren ende leyden haer neder op eenen bergh ende rusten tot den dagheraet. Trocken doen noch een ure gaens voorsz ende quamen ontrent seven uren by een Supcker-Holen / en vonden de selve alsmede de aenliggende hupsen leedigh. Dewijl de Gouverneur hier mede besigh was / quam 't Jacht de Brack mede in Barra Grande te reede: de Compagnie die daer in was / wierdt strax gelandt / ende volgens de last by de Gouverneur gelaten / by de Commandeur over de Schepen ghesonden langs strant naer het Noozden / om twee schoone hupsen / die daer stonden in d'assen te legghen: maer al eer sy daer konden kommen / soo hadde de vrandt gerupmt soo veel hy konde / ende hadde die voorsz met eenighe kisten Supckeren ende Tobac / aen brandt ghesteken / de Soldaten hebben even-wel een deel Tobac upt-gebonden ende gheplundert. De Gouverneur verlost in de voorszeyde Heulen twee Boots-gesellen / die inden slag vande Generael Pater gheberght ende ghevancelijck daer ghebraght waren: ende alsoo upt de selve werdt vernomen / dat de Portugesen de komste van ons volck van in Zee ghespreut



speurt hebbende / alle hare goederen tijdelijcken hadden ghevlucht / ende nu besich waren om alle 't Landt-volck by een te versamelen / ende onse troupen te over-vallen : ende haer by aenmerckende hare klepne macht / ende de nauwe passen dooz de welcke sy te keeren hadden ; en vonden niet gheraden daer langher te vertoeven / maer resolbeerden weder te rugghe naer Barra Grande te trecken. Verbranden de Supcker-Molen / ende smeten de Hupsen onder de voet / ghelijck mede alles wes sy onder-weghen ghemoeten : de vbandt quam ondertusschen achter haer / soo datter al eenighe ghequetst wierden : keerden soo des avondts in 't Quartier / gelijk mede de Compagnie die om de Noozdt was gheweest : rusten daer dien dach / ende den twintighsten ginghen weder aen boozdt. 't Scheep zijnde / overleypde de Gouverneur met de Hooft-Officieren / dewijl sy noodich te keeren hadden naer het Reciff ; of niet al vozen / gheraden was te landen aen Porto Francese ; ende te trachten de vbandt aldaer eenighe schade te doen. Het welcke by allen goetd ghevonden zijnde : hebben den een-en-twintighsten by haer ghekeghen 't Jacht de Eendracht ; daer een Compagnie op was / d'welck sy sints den achthienden niet en hadden ghesien / als doen van haer versteken zijnde. Zijn soo t samen t'zepl ghegaen van Barra Grande , ende den vijf-en-twintighsten 's middaghs booz Porto Francese , ten ancker ghekommen. De vier Compagnien vier-roers / ende de ghecommandeerde musquettiers / wierden datelijck aen landt ghebracht. De vbandt van 't geberghte ghesien hebbende dat de onse haer stelden om daer te landen / hadt sich achter het strandt op een seer bequame plaetse / in achter-laeghe ghelecht / om 't landen te verhinderen / dan naer dat eenighe scheuten naer de onse hadde ghedaen / ende d'p ofte vier ghequetst / nam voorts de vlucht. De onse gelandt zijnde / ende metter ijl in slaghe-ordeninghe ghestelt / is de Gouverneur voortghetrocken by-naer d'p mijlen te landt-waert in / tot by een Supcker-Molen : ( latende ter zijden noch een onbeschadicht legghen ) vondt hier eenich teghenstandt / doch de booz-tocht hardt in-vallende / is de vbandt gheweken ende ghevlucht / soo dat ons volck dien nacht daer rusten. Daer wierden wel eenighe kisten / ende ettelijcke dupsent vormen ende potten met Supckeren ghevonden / maer alsooder gheen ghelegghentheyt en was om die van soo verre af te brenghen / soo wierdt 's morghens met den daghe-raedt de Molen ende alle de by-legghende Hupsen in brandt gheset ende gherupneert. Trocken noch ontrent een mijle vozer naer een ander Supcker-Molen ende eenighe Hupsen / ende handelden daer mede als met de vozgaende. De Inwoonders daer om her quamen ondertusschen op de been / soo dat het tijdt was om te retireren : ontrent hondert en dertich soo Portugesen als Brasilianen volghden de onse naer ; doch deden gheen schade. De Gouverneur weder by-naer aen de strandt ghekommen zijnde / ende siende dat de vbandt noch al volghde / leyde een embuscade van dertich mannen vooz aen 't Bosch / om de selve daer in te locken / ende trock selfs voozt / doch belaste een troupe vanden achter-tocht op de achter-laeghe te passen / ende soo het noodt dede / haer te hulpe te gaen. De vbandt die van verre volghde / passeerde de embuscade onverdacht / ende de onse on-versiens op-breeckende / brochtense altsamen op de vlucht / uytghenomen vijf Brasilianen die haer te water begaven / ende de onse met een Chaloupe daer achter her / schoten een in 't water doot / ende kregghen de vier ghevanghen / de welcke op strandt wierden neder-geschoten / tot straffe van de wreethet die teghen de onse ghewoon waren te ghebruncken : oock en wasser doen noch gheen quartier ghemaect. Dit soo verricht zijnde / zijn den ses-en-twintighsten weder altsamen 't scheep ghegaen / ende 's anderdaeghs weder op 't Reciff ghekommen : doch de Eendracht quam daer eerst den dertighsten. Ondertusschen was in 't Vaderlandt by de Vergaderinge der xix. goetd ghevonden

naer



ANN O  
1632.

naer Brasil te zeynden twee upt de Bewinthebberen / om aldaer het opperste ghebiedt te aenveerden; ende wierden daer toe verkozen de Heeren Matthijs van Ceulen, Hooft-Participant / Bewinthebber ter Camer van Amsterdam, ende de Jehan Gijsselingh, Bewinthebber inde Camer van Zeelandt tot Vlissinghen. Vande welcke de Heere van Ceulen upt Texel vertrock den achtsten October met het Schip de Fama, groot d'yn hondert lasten / ghemonteert met thien metale ende acht-en-twintich psere stucken / gemant met hondert en dertich Boots-ghesellen / ende hondert acht-en-twintich Soldaten / daer Schipper ende Capiteyn op was Jan Jansz. van Hoorn. Ende het Schip Zutphen, groot twee hondert en vijftich lasten / ghemonteert met veerthien metale ende ses-en-twintich psere stucken / ghemant met een-en-neghentich Boots-ghesellen / Capiteyn Claes Voghel. Ende den Otter, groot neghentich lasten / ghemonteert met ses metale ende veerthien psere stucken / ghemant met acht-en-vijftich Boots-ghesellen / Capiteyn Cornelis Cornelisz. Jol. Hem volghde noch den elfden den Haringh, groot hondert en veertich lasten / ghemonteert met twee metale ende seshien psere stucken / ghemant met dertich Boots-ghesellen / ende neghen-en-vijftich Soldaten / Capiteyn Jan Wendelsz. De Heere Jehan Gijsselingh schepde van Vlissinghen den dertthienden October met het Schip Middelburgh, groot twee hondert en vijftich lasten / ghemonteert met thien metale ende twee-en-twintich psere stucken / gemant met hondert Boots-ghesellen / Capiteyn Pieter Jansz. Domburgh. Ende 't Schip de Leeuw, groot hondert en twintich lasten / ghemonteert met twee metale ende seshien psere stucken / ghemant met ses-en-dertich Harroosen / Capiteyn Harman Claesz. Van welckes aenkomste in Brasil wy het toekomende jaer sullen verhalen.

De Gouverneur dese vooz-verhaelde tochten aldus ghedaen hebbende / ende geresolveert blijvende het daer by niet te laten steken / maer altydt verder ende naerder te gaen / soo veel als de ghelegghentheyt des tijds ende sijne teghenwoordighe macht wilde toe-laten / om dooz die middel de hardneekigheyt van de Inwoonderen te vermozwen / ende tot een onderhandelingh te dwinghen / ende sich epndelijck onder ons te begheven. Doch al vozen daer toe te treden / soo wierde te rade de vpandt ende sijne onderdanen ander-mael ( ghelijck vooz desen was geschiet ) te waerschouwen ende te vermanen / dat in acht nemende de groote schaden die reede hadden gheleden / ende noch voozder hadden te verwachten / haer wilden bedencken / ende haer onder ons begheven op seer goede conditien / om alle voozdere schaden ende onheplen te verhoeden.

Copije vanden Brief gheconcipteert omme aen de Inwoonderen  
t'lande-waert ghesonden te werden.

**H**oe wel wy vooz desen verschapden-malen aen V. E. gheschreven hebben / V. E. upt Chzistelijcke beweginghe vooz ooghen stellende de onheplen welcke apparent waren ( soo V. E. hartneekelijck persisteerden de wapen teghen ons te ghebruycken / ende wepgherich bleven met ons te kommen handelen ende vereenighen ) gheduyzende desen Oozlogh soo over dit Lande ende utwe Woonsteden / als V. E. epghene Personen te sullen kommen: verhopende dat V. E. 't selve soo soudet overwogen hebben / dat daer dooz alsulcke onghelucken ende verwoestinghen hadden moghen vooz-kommen / ende geweert zijn geweest; soo dat wy vooz Godt ende de Werelt onschuldich moeten ghehouden werden / wegen de destructien die gheduyzende desen Oozlogh over V. E. ghekommen zijn / ende noch in toekomende soudet te verwachten hebben / als niet zijnde ons / die altydt ghereet zijn gheweest V. E. onder seer favoizable conditien vooz V. E. selven te amplexeren / ende met V. E. in hande-



handelinghe te treden / waer door ghy-lieden ende dit Landt in sijnen fleur had-  
den konnen blijven / ende de Vuchten deses landts met alle gherustigheyt ende  
vryheyt uwer Personen ende der Conscientie konnen genieten / V. E. hebben  
dan selve door uwe obstinaetheyt oorsaecke daer toe ghegheven / ende die over  
den hals ghehaelt / wy souden dan billijck (sonder ons V. E. verders aen te  
trecken) alsoo moghen voorzwaren / doch de Christelijcke liefde / die wy V. E.  
als onse mede Christenen zijn toe-draghende / ende dat wy poghen soo seer het  
vergieten van onnosel Christen-Bloet / te voorkommen ende verhoeden als  
ons mogelijk is / ende ghy-lieden selve sult toe-laten: heeft ons bewogen noch  
desen ten allen overbloet aen V. E. te schrijven / of misschien eyndelijck ghy-  
lieden door overweginghe van V. E. klepne middelen / ende de alreets ontfan-  
ghene schaden / daer-en-teghen onse goede progressen / ende hoe machtich wy  
zijn (door Godes genade) V. E. aen alle kanten notabele af-breucken te doen /  
mocht bewoghen werden op uwe saecken naerder te letten; dat des Konings  
Soldaten V. E. Landen niet en konnen beschermen / ende V. E. van een to-  
tale destructie behoorden / heeft de experientie V. E. alreets ghenoeghsaem / jae  
meer als ons liefis / gheleert / ende sal in toe-kommende V. E. alsoo persiste-  
rende / met Godes hulpe / meerder blijcken. Siet ghy-lieden niet dat het gant-  
sche landt voor ons open is legghende / dat wy aller wegghen met klepne macht  
onse intentie konnen erlanghen / dat ghy-lieden nergkens forces zijt hebbende  
om onse Soldaten te resisteren / maer dat waer wy kommen / voor V. E. niet  
is als jammer ende vluchten / werdende ondertusschen aen twee zijden ghe-  
plaeght / eerstelijck van u selven / dat ghy-lieden gedwongen zijt uwe Hupsen  
ende schoone Ghebouwen selve inden brandt te steecken: ende van ons / die  
daer in dan uwe voet-stappen dock naer-volgen / want wy noyt soo hart sou-  
den gheproceedert hebben / ten ware ghy-lieden niet branden ons waert vozen  
ghegaen / doch wy sullen in 't eynde sien wie des eerst moede werde / ende wat  
V. E. Hoofden van uwen stant oordeelen / konnen V. E. sien upt dese by-  
gaende Copije van eenen Brieven van de Conde de Banjola, gheschreven aen  
Don Frederico, ende by ons gheintercipieert op het Schip van Rocque de Bar-  
ros, soo siet ghy dan wat uwe teghenwoordighe macht kan upt-richten tot  
V. E. bescherminghe. Daer beneven is V. E. oock wel bekend / dat ghy gene  
secoursen upt Spagnien hebben te verwachten / gheen Vloote noch nets tot  
uwer ontlastinghe: als blijkt by dese nevens-gaende Copijen upt Portugael  
aen eenighe onder V. E. gheschreven / ende dat ghy-lieden vanden Koningh  
verlaten zijt / sijne becommeninghe zijn van V. E. af / elders henen ghewent /  
want by elders naerder ghedruckt wert / by mediteert hoe by sijne Majesteit  
den Koningh van Sweden / ende den Vorsten van Duytschlandt ende haer  
victorieus Legher het hooft bieden sal / die al over lange den Keyser verschen-  
denmael gheslagen / ende by naer upt gantsch Duytschlandt verdreven heeft /  
waer toe dan soo excessive schattinghen / ende onlijdelijcke lasten in Portugael  
ende elders den Onderdanen werden op-ghelept / als V. E. ende ons upt ver-  
schepden brieven upt Portugael bekend is / hier teghens soo weet ghy-lieden  
oock hoe dat wy onse Vloote van daghe tot daghe zijn verwachtende / die soo-  
danich sal zijn als noch noyt op dese Custe ghesien is / ende naerdemael men  
V. E. nu soo qualijck kan beschermen / konnen V. E. wel af-meten hoe het  
hier naer wil af-lopen / derhalven soo willen wy V. E. ghewaerschoutwt heb-  
ben tijdelijck met ons te kommen handelen / want onse meerder macht hier ge-  
arriveert zijnde / zijn wy onsecker of wy V. E. soo favorabele conditien sul-  
len konnen verschaffen als inde teghenwoordighe / wy zijn hier niet ghekom-  
men om u van Landen ende uwe Goederen te beroven / maer V. E. de selve  
vreesamelijck te laten besitten.



ANNO  
1632.

Wij willen D. E. oock met soo sware lasten / als Spagnien E. D. op-gehelept heeft / niet drucken / want ghy-lieden kondt de selve vrijheyt van Keligie Conscientie ghenieten / die in ons Vaderlandt peder van wat Keligie hy zy/toe-gehelept wert.

Ende op dat ghy-lieden te beter mochte reconbyeren de schade gheduyrende desen Oorloge gheleden / soo wert D. E. niet alleenlijck vryen handel op onse Landen vergunt / die gy wel weet dat byz profijteliicker sal vallen als op Portugael / maer sullen oock alle gherechtigheden / die D. E. nu aen de Koningh zijn betalende / by ons tot op de helft vermindert werden.

Ende wy wenschen dat D. E. dit boven gheschreven soo moghen betrachten / dat daer upt moghe blijcken / dat ghy-lieden voor u ende uwer Vrouwen ende Kinderen behoudt ende welbaren zijt sorgende. Willen u met eenen aenghecondicht hebben / dat in ghevalle ghy-lieden buyten redenen even hartneclich blijft / ende wengher D. E. onse regeringhe te onderwerpen / soo hebben D. E. alle extremitenten / die eenen rechtbeerdighe Oorloge mede is brengen / ende als van eenen vbandt / wiens patientie ende goedertierentheyt ten hooghsten is gheviolceert / te verwachten.

Het opschrift soude luyden :

Aen de S<sup>r</sup> vande Ingenios ende Inwoonders van *Brasil*.

November.

Doch dit dede wemich vrychten / doo? dien de Inwoonders soo overheert waren van 't Krijghs-volck / ende de Gouverneur Albuquerque het uiterste wilde waeghen / ende haer altydts met het secours upt Spagnien te kommen trooste. Ghelijck dan al eenighe Carbeelen met Dibzes ende Soldaten nu en dan / niet tegenstaende onse Wachten / inde Haven achter de Cabo S<sup>t</sup> Augustin in quamen : wesweghen de vbandt sich in dat Quartier seer versterckte / ende aldaer een groot ffort leyde; wesende de voornaemste plaetse waer sijn toe-voer hadde te verwachten. De Gouverneur nu meer-maels gewaerschoutwt zijnde by sekere ghevangene / datter een Mulaet was / die continuelijck by de vbandt over ende weder gingh / soo heeft grooten pver aen-ghewendt om die upt te vinden / ende heeft die eyndelijck bekommen; de welcke beleden heeft verscheden reysen in 't Bosch gheweest te zijn / ghesonden by sijn Heester Leonardt van Lom, ( de welcke aen landt wierdt ghebruyckt tot opsicht vande veroverde goederen / ende translateren vande brieven : ) de welcke daer over ghevanghen zijnde / ende tot scharper examen ghebracht / bekent heeft 't ghene hier naer volght.

Confessie ghedaen by *Leendert van Lom*, in presentie van E. E. Heeren den President, Gouverneur ende andere Politique Raden, midtsgaders de Hooft-Officieren vande Militie, ende den  
Commandeur.

**L**eonardt van Lom, oudt Negent-en-twintich jaeren / geboren tot Dordrecht, verklaert dat hy Ghevanghen eenigen tijdt voor dat hy Ghevanghen met het Barckjen upt voer / aen-ghespoocken is gheweest van Duarte Rodrigues Delues, Portugees koop-man woonende inde Bree-stræt ofte Jenden-stræt t'Amsterdam, omme hier kommende alle ghelegentheyt aen Rocque de Barros te schrijven / waer nae hy Ghevange luysterende met den voornoemde / Rodrigues Francisco Aleyzo koop-man ofte Maeckelaer woonende achter de Jenden-stræt ende Hout-tuynen / Maniel Alves Godijn koop-man woonende in een dwaers-stræt tusschen den Jenden-stræt ende Hout-tuynen / soo verre ghekomen is / dat de selve beloofden / dat hy aldien hy Ghevange so veel te wege brengen



brenghen door sijne adviſſen ende anders / dat het volck van hier mochte verdreven werden/ende deſe Plaetſe weder quamen in handen vanden vbandt/hy Ghevanghen ſoude genieten de ſomme van veertich tot vijftich duiſent Ducaten/ ofte naer dat ſijne dienſten ſouden groot ende voor haer voordelick zijn: waer op sy den anderen de handt ghegheven hebben / het voornoemde met op-gheheven vinghers ende eede beveſticht/ ende malkanderen beloofte / dat in ghevalle nemandt van haer daer over in hechteniſſe quam / sy den anderen niet melden ſouden/ ende alſoo den anderen op toe-ghedzoncken hebben/ zijn sy te ſamen inde Wiſſe ghegaen / in een Huis achter 't Krups-Kerckjen / alwaer 't Sacrament op ontfanghen hebben: ſeggende den voornoemde Duarte teghens hem Ghevanghen / dat hy het voornoemde contract aen Caspar Domingo Rego over ſchrijven ſoude/ op dat alſoo Rocque de Barros daer van geadvertect ſoude mogen werden; 't voornoemde accoordt is alſoo gemaectt ende beſloten ten huſe van eenen Enghels-man / zijnde Weerd / woonende in 't Kromme-Nelleboogh-ſteechjen t'Amſterdam / hebbende voor 't Huis in een bozt upt-hangen Londen ofte Plymouth / ende meent hy Ghevange datter vande voornoemde meer in duſdanigher voeghen om-gekocht zijn/ doch kan/ ofte weet niemandt 't zy in Hollandt ofte hier/ daer mede te beſchuldighen / weet hy Ghevanghen oock vaſt ende ſeeker dat Duarte Rodrigo voornoemt / de handelinge met hem Ghevanghen begoft ende vol-voert heeft op 't begheeren van Caspar Domingo Rego, Broeder van Rocque de Barros, met welke twee ghebzoeders hy Ghevange te Vianen goede kenniſſe gehad heeft: hebbende Duarte hem verthoont eenen brieſ vanden voorszreven Caspar Domingo; daer in den ſelve de groeteniſſe dede aen hem Ghevange/ ende meent hy Ghevanghen den voornoemde Caspar ghelooft heeft / dat hy Ghevange als niet langh upt Portugael geweest zijnde / daer toe lichtelick met ſchoone woorden ende beloften ſoude te brenghen zijn. Verklaert mede dat hy Ghevange hier ghekommen/ van 't Jacht de Brack gegaen/ ende alhier gebleven zijnde / hy ontrent derdehalf ofte dzy maenden gheleden / aen Antonio Gonſalves (alſoo hem van Duarte Rodrigues gheſeght was dat ſijne brieven aen den voornoemde Gonſalves beſtellen ſoude) een brieſken geſchreven heeft/ daer inne begheerende dat hy Gonſalvo, Rocque de Barros van ſijne komſte ſoude adviſeren/ daer op hy Ghevange ghekrege heeft een brieſ van Rocque de Barros, onder couverte van Gonſalves, zijnde den inhoud / dat hy de Barros verblijdt was van ſijne komſte / ende hem Ghevange vermanende dat hy ſchrijven ſoude volghens het contract dat hy wel wiſte / ende dat hy dat doende / een groot Man ſoude werden / daer op hy Ghevange weder ſchreef aen Rocque de Barros dat hem aenghenaem was / de gheſontheit van hem Rocque de Barros te verſtaen / ende dat hy verder continueren ſoude / in 't ſchrijven ende adviſeren / ſchrijvende hier voorts dat men hier ſterck was 3500 man ende 16 Schepen / ende dat een ſtarcke Vloote verwacht wierdt/ ende dat men van Wivres redelick verſien was/ doch datter even-wel niet veel overſchoot / zijnde noch verſien vande principaelſte Wivres ſtijs voor dzy ofte vier maenden / ende voorts dat hy van Rocque de Barros naerder beſchept begheerde te hebben: waer nae hy Ghevange weder geſchreven heeft aen Gonſalvo, dat hy verwondert was dat hy op ſijnen voorgaende brieſ gheene antwoordt kreegh / ende dat hem gheliefde de antwoorde te vorderen / ende hem te ſenden/ doch alſoo hy Ghevange noch gheen antwoordt kreegh/ ſchreef wederom als vozen / daer op hem gheantwoordt wierdt in eenen brieſ vanden voornoemden Gonſalvo, dat hy den brieſ van hem Ghevange beſtelt hadde/ maer noch gheen antwoordt ghekreghen hadde/ ende dat hy Gonſalvo de ſelve kriyghende/ die datelick aen hem beſtellen ſoude / doch datter ſoo



ANN O  
1632.

veel niet aen ghelegghen was / de brieven van daer herwaerts te stieren / als was de brieven van hier ginswaert te senden / ende dat hy daeromme continueren soude int schryven. Daer op weder aen den selven schreef / als voorszeden aen Rocque de Barros ghedaen hadde / ende vozder dat hier dickwils het Volck upt ginghen ende tochten deden / doch dat hy noyt konde te weten komen waer de selve heenen ginghen : eyndelijck vermaendt hy ghevanghen men voort-aen gheen Portugesen soude willen vertrouwen / ende verklaert Domingo Fernando verdacht te houden : eerstelijck om dat soo grooten kennisse ghehouden heeft / met de Portugesche Schippers / met de selve spelende / gelt ghevende ende zijn Cousijns noemende / dat soo niet en is / ten tweeden dat voornoemde Domingos Vrouw / een-mael in zijn Ghevanghens presentie ghewenst heeft / dat alle de Hollanders hier zijnde / met koghels doorszotten mochten worden / ende dat sy in 't Bosch waren / ende dat Domingo den Neger van Pierre le Grand gheslaghen hebbende / daer over questie vallende ende gheseght wordende dat le Grand voornoemt voort ofte ontrent de deure stondt / hy Domingo seyde laet den Hondt staen / meynende Pierre le Grand , hoe-wel den voornoemde Domingo zijn woort datelijck verdraepende / seyde den Negher te meenen. Alle welcke voorszreven is / verklaert ende bekent hy ghevanghen waerachtich te wesen / ende metter daet alsoo te zijn / bereydt zijnde het selve met zijn eedt ende doot te bevestighen / ende ten oirkonde van dien met sijn eyghen handt ondertekent. Was ghetekent Leenardt van Lom. Lagher stondt; Te bovenstaende den Ghevangen behoorlijck vertoont ende voortgelesen zijnde / heeft den selven daer hy als waerachtich ghepersisteert / ende onderteeckent in presentie vanden Heer President Walbeek, Gouverneur, Carpentier, vander Haghen, Oberste Lieutenant Schut, Commandeur Jan Mast, Commissaris vande Artillerije / de Majors Redinchoven, Berster, Rembach, Schuppen, Artischau; op den 12 November 1632. Onderstont ter presentie ende kennisse van my / ende was gheteekent

*P. Cornelisz. de Vds.*

Waer op sijn vonnis heeft ontfanghen / de twee voortste vingheren vande rechter handt af-gekapt / ende voorts onthooft ende gebierendeelt te worden; ende is 't selve strax ter executie ghestelt : de quartieren op-ghehanghen / ende 't hooft op een staeck ghestelt ; de Hulaet is geworcht / ende 't hooft insgelijck op een staeck gestelt. Mengaende de Portugesen inde Confessie vermelt / heeft de misdadighe ter executie ghebracht zijnde / ghesiteert / soo dat men 't rechte bescheet daer van niet heeft konnen weten. Den thienden deses was 't Zacht den Tijgher vande Bahia weder op-ghekommen / niet anders bekommen hebbende als de twee Passagie-Berckens hier vozen op-ghesonden. Den veertienden is 't Wapen van Medenblick t'zepl gegaen naer 't Vaderlandt. Den vijftienden wierden de Bootjens Sandijck ende Oost-Cappel; twee groote Chaloupen / ende vier groote Boots / ghesonden naer Tamarica om hout te kappen. Den sestienden liep Muyden upt / om voort de Cabo S<sup>t</sup> Augustin te krupfen / ende quam den seventhienden 's avondts voort S<sup>t</sup> Alexio ten ancker / ende den neghentienden 's avondts op veerthien vadem ontrent twee mijlen vande Capelle Nostra Sennora de Nazareth. Den twintighsten 's morghens liepen langhs de Cabo, achter welckes reciff laghen een Ree-Zepl / ende een Carveel; inde Rievier achter de Pack-husen vijf of ses Schepen; ende een Carveel zepl-reed byten 't voorszreven reciff onder de bescherminghe van haer Casteel / d'welck veel hoogher ghemaect / ende kennelijck verbeterd was / op den Bergh ront-om de Capelle was daer-en-boven een hoogh royael fort ghemaect. Naer de middach verspaken de Brack mede ghesonden om daer



daer te krupffen. Den twee-en-twintighsten keerden 't Schip Swol, vooz de Bahia gekrupst hebbende/ naer 't Reciff, met veel siecken. Blevē daer voozts krupffen tot het eynde van dese maendt: ende tot den elfden December, als wanneer op wierden ontboden. Den veerthienden arriveerde vooz 't Reciff 't Schip de Fama met de Heer Matthijs van Ceulen; neffens 't Schip Zutphen, den Otter, ende de Phoenix, de welcke aen Isla Fernando Noronha was aengheweest/ ende daer eenighe Soldaten hadde ghebracht.

De repse vande Heer van Keulen was in deser voeghen toe-ghegaen/ hy schepde upt Texel den achtsten Octobris, met 't Schip de Fama, groot d'n hondert lasten / met thien metale ende acht-en-twintich psere stucken / hondert endertich Matroosen / ende hondert acht-en-twintich Soldaten / ende 't Schip Zutphen, groot twee hondert ende vijftich lasten / met veerthien metale ende ses-en-twintich psere stucken/ een-en-negentich Matroosen ende . . . Soldaten: den Otter, groot negentich lasten/ met ses metale ende veerthien psere stucken/ acht-en-veertich Matroosen/ ende . . . Soldaten. Den twintighsten quamen by Madera: ende den twee-en-twintighsten by Salvages: is een Eylandt by-naer rondt/ ende by gissinghe vier of vijf mijlen in 't ronde / tamelijck hoogh ende slecht/ heeft in 't midden een klepne ronden heubel; van dit Eylandt Zuydt-West ontrent twee mijlen/ leggen verscheiden klippen ende drooghten daer het seer op barnt als 't water hol gaet / soo dat ghevaerlijck is daer by nacht op te vervallen: 't zijn meest leege klippen en gelijcks 't water / uptghenomen een ronden heubel ghelijck een roets / die tamelijck hoogh is. Den eersten Novembris passeerden den Tropicum Cancri, ende kregghen 's anderdaeghs een Oostelijcke windt/ die men ghemeenlijck twintich oft dertich mijlen by Noorden ofte by Zuyden de Canarise Eylanden bekomt / ende gheleydt de Schepen tot aen de Cabo Verde Eylanden; al te met tot aen de Linie, somtijds oock wel den de selve / sonder dat men daer seeckere gissinghe op kan maecken. Den vierden sagghen Bona Vista Eylandt; taemelijck hoogh aen 't Nooydt-eynde / maer leegh aen 't Zuydt-eynde / met een tamelijcke langhe laeghte schuyf af-gaende; in 't midden ist dubbel hackelich landt; heeft d'n ronde hooghe heubels / boven de andere upt-stekende / van welcke de eene leght aen 't Nooydt-eynde / de tweede streckt vant Nooydt-eyndt naer 't Zuyden/ ende de derde daer het Zuydt-eynde begint leegh te werden/ is wit langhs strandt in 't aen-sien als men daer vooz by zeilt; leght op sefthien graden ende vijftien minuten. Den vijfden setten recht naer Isla de Majo, ende quamen daer 's middagh op de reede; den Otter quam 's anderdaghs daer weder by haer. Donghen daer ende rupden oock eenighe Bocken: den achtsten gingen weder van daer t'zeil. Dit Eylandt is dor ende steen-klippich landt/ met hooghe heubelen/ swaer om op te klimmen/ daer zijn twee Sout-pannen ende menichte van Bocken: veel Peerden ende Esels; oock Veldt-Hoenderen ende ander ghevoghelte: daer is mede hier en daer versch water; de Inwoonders zijn swarte Banditen Christenen / sterck volck / ende wel gemaect van leden; woonen diep in 't Landt/ ende zijn naer 't bericht dertich in ghetale / waer onder maer een Vrouwe; waren sober ghekleet/ ende ghewapent met halve piecken ende korte verroeste houwerkens: hadden tot Over-hoofst een Amaro van S<sup>r</sup> Jago, d'welck daer ontrent vierdehalf mijl ten West over leght; ende moeten jaerlijcks aen 't selve seben oft acht dupsent Bocken vellen leveren: de reede is aen de Zuydt-West-zijde; leght op ontrent vijftien graden by Nooyden de Linie. Den thienden sagghen 't Eylandt S<sup>r</sup> Nicolaes, d'welck sich aen beyde de kanten hoogh ende in 't midden holmich op dede. Den elfden sagghen S<sup>a</sup> Luzia, sich hoogh ende kartelich op-doende/ met d'n by-legghende klippen; quamen 's anderdaeghs onder S<sup>r</sup> Vincent te reede. Den veerthienden schep-



ANNO  
1632.

den weder van daer / om dat de Schepen upt Zeelandt ghevaren / niet en vernamen. Den vijftienden sagen Isla del Fogo, stekende met een hoogen Bergh door de wolcken upt / daer men 's nachts brandt upt siet op-gaen. Den twee-en-twintighsten 's avondts sagen een Zepl te loef-waert verre van haer / daer naer toe hielden; den dyp-en-twintighsten / wegen de stilte 't selve niet konnen-bezeplen; de Schipper Jan Jansz. van Hoorn viel met twintich man inde Chaloupe / ende hem volgde de Lieutenant van Werwen met de Boot / ende een deel musquettiers ende een metalen stuccken / schietende ses pondt pfers; den Otter mande mede sijn Boot / ende pozde daer naer toe; daer by kommende / bevonden het een Spaensch Schip met twee gotelingskens ende twee steen-stucken; thoonden eerst eenighe teghen-weer te willen doen / dan het metalen stuccken op haer geloft zijnde / streken datelijck / ende gaven het op / was genaemt S<sup>t</sup> Pieter ende bon Homme, ende geladen met hondert seven-en-veertich pijpen Madera Wijn / ende eenighe stucck-goederen / ende ghemant met twee-en-twintich eeters / wilde naer Pariba; daer wierdt een Schipper op ghestelt / ende vijftien mannen. Den vijfden Decembris passeerden de Linie: den veertienden sagghen de Cabo S<sup>t</sup> Augustin, ende quamen soo voorts aen 't Reciff.

Den vijftienden gingh 't Bootjen Oost-Cappel t'zepl om vooz de Cabo S<sup>t</sup> Augustin te krupffen. Den achtthienden 's nachts ginghen van 't Reciff t'zepl de Eendracht, de Brack; de Vos, Muyden, 't Bootjen Sandijck, de klepne Barck / vijf Boots / twee Chaloupen / ende een Boeper / met de Compagnien van Capiteyn du Buffon, Droffaert, ende Rinckinks, ende hondert en veertich koppen ghecommandeerde Soldaten soo musquettiers als vier-roers: onder commande van de Commandeur Jan Mast te water / ende de Major Schuppe te lande; haer kours met een top-zepls-koelte upt den Oost-Noordt-Oosten om de Zuydt stellende / ende teghen den dach weder om de Noordt. Den neghenthienden 's morghens de windt Oostelijck / waren noch wepnich van de reede; ende liepen om de Noordt tot ontrent Tamarica: vooz de middach wendent om de Zuydt. Den twintighsten 's middaghs even in 't ghesicht van 't landt / wel soo Zuydelijck als de Cabo S<sup>t</sup> Augustin zijnde / ende noch by de windt over / die Oost-Noordt-Oost was / om de Zuydt seplende; werdt belast de Soldaten dyp uppen naer de middach inde met ghenomene Chaloupen over te setten; d'welck alsoo gheschiedt zijnde; is de klepne Chaloupe daer de Heeren Commandeur ende Major Schuppe in waren / vooz-upt ghezeplt met een Portugesen Pilot Bartolomeus, om bequamer ende bedecktelijcker te verkenen; de Boots een kenningh van de Chaloupen / ende de Schepen insgelijcks vande Boots houdende: quamen soo ontrent de midder-nacht achter S<sup>t</sup> Alexio met redelijcke koelte / ende kregghen daer de landelijcke windt met stilte; soo dat wel dyp uppen naer middach was eer alle 't volck ghelandt was achter 't Reciff der Kiebiere S<sup>t</sup> Alexio; haelden hier datelijck upt verscheppen Hupsen eenighe Portugesen ende Negers ghevanghen: marcheerden voorts met een der selver ende dyp Compagnien Zuydt-waerts langhs strandt ontrent een mijl / ende soo veel te landt-waert in / tot dat 's morgens met het aen-breecken des daghs aen Rio Formoso quamen / in welke twee Kie-Zeplen ende een Carveel laghen: sonder datter eenighe Fortificatie was / dan alleen wepnighe Hupsen aen den oever der selver staendt: dese wierden door eenige Swemmers terstondt bemachticht: de Portugesen verliepen eenighe met de Boot ende eenighe spronghen dock over booydt / van welke sommighe doot gheschoten ende sommighe ghevanghen wierden. De voorszende Schepen besichticht ende boven gheplundert zijnde / werdt by de Krijghs-Kaedt goet gevonden de selve te rupneren ende verbranden / om dat noch Boots noch Boots-volck by haer hadden om de selve upt-bzingen: sulcx dat de twee Kie-Zeplen / in  
de



de welke soo de ghevanghens verclaerden/ waren gheladen met vier hondert en vijftich kisten Supckeren / een quantiteyt Hupden ende Tabac in brandt staecten / latende het Carveel / d'welck leedich was / onbeschadicht : marcheerden niet voorts voor dat twee stucken canon inde Rievier gheworpen hadden / ende het vier inde Schepen onuytblusselijck scheen te wesen : het grootste een nieuw Schip / zijnde onghelijck grooter als 't Jacht Muyden, ende het ander wel soo kleyn : keerden den selven wegh die in-ghetrocken waren / ende weder op strandt ghekommen zijnde / trocken Supdt-waerts naer de mondt van Rio Formoso ; aen welckes Noordt-hoeck binnen het Reciff, de Boots ende Chaloupen haer verwachtten : twee Compagnien wierden dadelijck inde selve gheembarqueert ; de derde zijnde Capiteyn Drossaerts Compagnie / trock langhs de Noordt-kandt de Rievier op / om des vbandts Fort / d'welck aen de Zuydt-kandt der selver saghen te besichtighen ; verbranden onder-weghen noch eenighe Hupsen soo op 't gheberchte als inde valleije. Naer dat des vbandts Fort met vier stucken gheschuts voorszien / van eenen hooghen Bergh daer teghen over / wel hadden besichticht ; soo quamen te rugge / ende begaben haer mede inde Boots : ontrent de middach de laeste, ende zeyden naer de Schepen die achter S<sup>t</sup> Alexio laghen / ende quamen ontrent midder-nacht by de Schepen. Den dym-en-twintighsten noch achter 't Eylandt ligghende / wierdt by den Kynghs-Raedt goedt ghebonden / de Bootsens Oost-Kappel ende Sandijck, nebens de kleyne Barcke naer de Cabo te zeyden om daer te krupssen : ende de twee Boots en de Boper naer 't Reciff de Pernambuco ; ende met de resterende Schepen de Brack, de Vos, ende Muyden, Zuydt-waerts te lopen : weynich voor de middach ginghen die naer de Cabo gheschickte r'zepl : ende de Schepen naer de middach Zuydt-waerts. Latende 't Schip de Blauwe Leeuw noch achter S<sup>t</sup> Alexio leggen. Tegen den avondt voor Rio Formoso wesende / ende weynich / vermidts den harden Zuydelijcken stroom ghevozdert hebbende / leyden 't om de Noordt / om de vbandt alle quaedt vermoeden wech te nemen / wendent met donckeren weder om de Zuydt / de windt was 's nachts Oost-Zuydt-Oost met harde trabaden. Den vier-en-twintighsten 's morgens waren ontrent acht mijlen van de wal / wesen wegen West-Zuydt-West naer de rede van Camarigibi liepen / alwaer ontrent ten neghen uyzen ten ancker quamen op acht vadem niet seer schoone grondt. De Soldaten wierden alle strack ghelandt : naer de middach saghen een Carveel uyt de Noordt naer de Keede kommen / d'welck de onse ghewaer wendende sich by de windt r' See begaf ; de Brack 't selve volghende ende niet konnende bekommen / quam 's avondts weder ten ancker. De laeste Soldaten aen lant zijnde / is ontrent de middach een partije gecommandeerde Soldaten / sterck beertich koppen uyt getrocken / onder 'tbeleydt van Capiteyn du Buffon, met den Portugees Domingo Fernandes, ende marcheerden naer de Noordt : de welke met den daghe-raedt weder in 't Quartier quamen / ende brochten mede thien ghevanghen Portugesen / de welke twee groote mijlen Noordt-waerts langhs het strandt in een Dorpken / alwaer sich ontrent vijftich Portugesen in een groot Hups tot teghen-weer onthielden / hadden bekommen / ende veerthien der selver doodt gheslaghen. Den vijf-en-twintighsten 's morgens met den dach is een der voorszreven ghevanghenen met een partije onder de Capiteyn Drossaert Zuydt-waerts aen ghemarcheert / tot een Packhups by de Rievier staende / met neghen-en-twintich kisten Supcker / ende vier kisten Tobac / de welke belast wierden aen eenighe Boots-ghesellen te schepen : de Commandeur tot dien eynde met dym Boots der waerts kommen : inde welke de selve zijn gheladen / wesende meest Mascovados ; daer warden vijf-en-twintich vier-roers by ghelaten onder 't beleydt vande Lieutenant van



ANN O  
1632.

van Capiteyn Drossaert: ende de Capiteyn retireerde met de restie naer den grooten trouw/ de welke terstont te landt-waert in trock: een ander partij met Domingo Fernandes ober de Kievier gebaren zijnde/ marcheerde met de voorszende gevangen Portugees ende eenige Boots-ghesellen om de Zuydt langhs strandt/ ende ontrent een half mijle vande Kievier zijnde te landt-waert in/ branden onder-weghen eenige Hupsen/ ende bequamen een te peerde ghevanghen; die haer verder bracht by eenighe Hupsen aen de Kievier/ wel versien van Hoenderen/ Kalkoenen ende Fruyten/ die de onse plunderden; de gevanghen Portugees ontliep's nachts; ende eenighe te peerde quamen de onse bespringhen; dan de trompette alarm blasende/ liepen weder wech/ ende de onse sonder alles te plunderen ende verbranden/ keerden den selven wegh die ghekommen waren: de vbrandt sich hier ende daer onthoudende/ ende de onse tot op't strandt volghende/ schoot van achter in/ doch sonder nemandt te quetsen/ ende quamen naer de middach weder by de groote Chaloupe; ende de Schepen dichter aen de wal kommende/ laden noch elf kisten Supckeren. Den seiven-en-twintighsten wierden de Soldaten weder aen boordt vande Schepen ghebracht; waren den vijf-en-twintighsten wel vijf mijlen te landt-waert in gheweest/ ende over hooghe Bergghen by een Supcker-Molen ghekommen/ daer den gantschen nacht bleven legghen/ ende eenighe ghequetste bequamen; ende naer dat den ses-en-twintighsten de Supcker-Molen in brandt hadden ghesteecken/ weder ghekeert naer strandt/ verlost hebbende dyp man van't Schip Prins Wilhelm, inde slach van de Generael Pater ghevanghen. Naer dat eenighe ghevanghens aen landt hadden gheset/ ginghen's avondts t'zepl/ met variable windt. Den neghen-en-twintighsten's moorghens misten't Jacht de Vos, ende hadden de Kievier Camarigibi Noordt-Noordt-West van haer ontrent ses mijlen: werden hier twee Zeplen in't Noordt-Noordt-Oosten gewaer/ ende hielden naer de wal om die te onderscheppen/ bevonden het eene een Spaensch Carveel te wesen/ ende't ander't Schip Overijssel, d'welcke het naer-jaeghde; doch is't selve Carveel onder canon-schoot vooz de onse overghelopen/ ende ontkommen om dat beter bezepld was. Ende daer naer haer kours vervolghende/ quamen den lesten December vooz't Reciff op de reede. De Commandeur Smient was den dyp-en-twintighsten met de Phœnix ende de Spieringh t'zepl ghegaen om op de Custe om de Noordt te krupffen. Ende den vier-en-twintighsten wierdt gebracht van Tamarica't Lichaem van Capiteyn Hellingh, die aldaer verdroncken was: hadde met Capiteyn Bijma op een tocht gheweest/ ende hadden onversiens overballeen een Supcker-Molen by het Kievierken Maria Farinha, ende inde twintich Portugeesen ende eenighe Swarten doot gheslagghen; soo weder keerende naer't Eylandt sonder schade gheleden te hebben; by het Eylandt kommende was't water seer hoogh/ soo dat een wijs moesten vertoeven/ ende de Commandeur Hellingh daer naer verich zijnde om de Ponten en de Boots te vorderen die't volck souden overbrenghen/ gheraecte onder de Ponte deur/ (men weet niet hoe) ende wierdt by-naer doot op-gevist; ende verloor dese vroomme Capiteyn soo onnoselijck sijn leven. Den acht-en-twintighsten vertrack't Schip de Fama om vooz de Bahia te krupffen: ende den negen-en-twintighsten den Otter ten selven eynde: ende den lesten't Schip Zutphen mede derwaerts; ende den Tijgher om vooz Pariba te krupffen. Dus verre vervolghet hebbende't gene in Brasil is vooz-gevallen/ sullen nu verhalen wat elders is gheschiet.

Hier vozen inde maendt van April hebben aen-gheroert hoe dat het Jacht de Windt-hondt, daer Schipper op was Claes Hendricksz., was vooz-unt gesonden naer de Eylanden van West-Indien: schepden den seften van't Reciff, ende liepen eerst naer het Eylandt Fernando Noronha, d'welck den achthien-

den



den saghen/ ende quamen daer 's anderdaeghs te reede: verzeplden weder van daer den twee-en-twintighsten naer de Caribise Eplanden / ende saghen den seshienden Maij, Bekia ende S<sup>t</sup> Vincent, ende quamen daer by den Ammiraël Marten Thijsz.: waren wel hondert mijlen eer als hare bestecken ende gissinghen hielden / aen dese Eplanden / soo stercken stroom gaet daer om de West / als men van Brasil af-komt. Schepden den ses-en-twintighsten weder van daer / om naer Hispaniola te lopen: den acht-en-twintighsten quamen aen 't Eplandt Dominica aen de West-zijde ontrent het midden op de hooghde van derthien graden ende vijf-en-twintich minuten. Den dertighsten quamen onder Nieves te reede neffens de Hope ende de Rave, aen de West-zijde op acht bademen sandt-grondt. Den eersten Junij quamen aen S<sup>t</sup> Christoffel, ende schepden 's avondts weder van daer: 's anderdaeghs passeerden S<sup>t</sup> Martin, ende den derden Annegada, ende liepen daer by Noorden om / naer Porto Rico. Van dit Eplandt Annegada streckt leegh landt af om de West / tusschen het West-Noordt-West ende Oost-Zuydt-Oost / met wit sandt-strandt ontrent vijf mijlen verre; ende aen de Oost-zijde streckt mede een riff af diep in Zee: zeplden des nachts de Virgines voor-by; ende den vierden 's moorghens hadden den Oost-hoeck van 't Eplandt S<sup>t</sup> Juan de Porto Rico Zuyden van haer ontrent vijf mijlen: desen hoeck loopt om de Oost leegh af / is anders hoogh landt / ende loopt om de West af met een leeghe Valleje. Stelden voort haer kours West langhs de wal, ende sagen 's anderdaegs op de middach de West-hoeck van 't voorszreven Eplandt; fulcx dat 't selve naer gissinghe langh bevonden vier-en-twintich of vijf-en-twintich mijlen / streckende meest Oost ende West. Den sesten saghen Mona, ende quamen daer onder ten ancker. Den achtsten maeckten weder zepl / om tusschen Hispaniola ende Porto Rico te kruppen / hadden daer geweldich ont weder met blixem ende donder. Den seshienden quamen ten ancker onder het Eplandeken Zaccheo, ontrent dyp mijlen West van S<sup>t</sup> Juan de Porto Rico; dicht aen de wal ist ses ende acht-en-dertich badem diep / sandt-gront met klepne kepkens; byanden daer eenige Craen upt de Zee-Kobben. Den achthienden maeckten weder zepl: ende saghen den een-en-twintighsten 't Eplandt Hispaniola, ende ontrent thien upzen 's moorghens Saona. Den Oost-hoeck van dat Eplandt is schoore / niet heel hoogh / het Eplandt selve is anders hoogh landt / aen 't Oost-eynde hooghst / ende streckt om de West leegh af / tusschen Oost ten Zuyden ende West ten Noorden; ende is ontrent acht mijlen langh. Den dyp-en-twintighsten liepen naer 't Eplandeken S<sup>a</sup> Catalina, ende quamen daer by de Rave, de welcke een Scheepken veroverd hadde / gheladen met Wijn ende Sucker. Den vier-en-twintighsten liepen achter S<sup>a</sup> Catalina ten ancker aen de Noordt-zijde op dyp bademen sandt-grondt / hier en daer klippen / vozder inde Bape meest klip-pighe grondt / ende wit sandt-strandt; leght dicht onder Hispaniola: de Zee isser ontrent een mijle wijdt; leght ontrent ses mijlen Noordt-West van Saona: ende is by de twee mijlen langh; daer is gheen geboomte op als kreupel-bosch. Den ses-en-twintighsten ginghen weder t'zepl / ende hielden langhs de Custe. Ontrent twee mijlen Noordt-West van 't Eplandeken is een Rivierken aen Hispaniola, welck de Spaghaerden noemen Tchile; het isser voor de selve ontrent een cartouw-scheut van de wal twintich en ses-en-twintich bademen diep / ende dicht onder de wal thien / steenighe grondt; in 't in-kommen heeft men seven badem / ende een wepnich binnen-waerts ses / ende voort vier en een half / ende oock dyp en een half; is schaers een musquet-scheut wijdt: noch een mijle neder-waerts aen / hebbende S<sup>a</sup> Catalina Zuydt-Oost ten Oosten van haer dyp mijlen / joeghen een Spaensche Barcke aen de wal in een wijde sandt-bape / dan konden daer niet by kommen; een wepnich van daer voort ghemoet



ANN O  
1632.

ghemoeten een wit sandt-bayken / daer een Hups aen strandt stondt: hielden soo voorts langhs de wal henen / ende quamen in een wijde sandt-baye / hebbende een grooten bocht / ende setten aldaer op thien vadem sandt-grondt; leght ontrent vijf mijlen van S<sup>a</sup> Catalina naer het Westen: daer komt een Kievierken upt / d'welcke de Spaghaerden noemen Socho, neghen voet diep / in 't in-kommen sandt-grondt. Doeren daer aen landt / ende kregghen twee Spaghaerden ghevanghen: aen dese Baye wassen by wat Oragnie-appelen tusschen 't Kievierken ende den Oost-hoeck / doch wijdt ende zijds verspreydt. Langhs dese Custe en zijn geen drooghten / doch vuple ancker-gronden. Den acht-en-twintighsten maecten weder zepl naer de Kieviere Martoris, legghende ontrent een mijle West van Socho, ende ses mijlen van S<sup>a</sup> Catalina. Dese is in 't in-kommen ses vadem diep / ende een weynich naerder kommende / vijf: nevens den Oost-hoeck / een steen-woyp daer af / by ende een half vadem / ende is inde mondt een musquet-scheut wijdt / streckt West-Noordt-West in / vooz in leght een Eplandeken dat men aen de sincker-handt laet legghen / daer loopt een barninghe af om de Oost / daer men by in moet / een weynich daer binnen leght een sandt-hoeck / die men aen bagh-voordt laet legghen. In 't in-kommen van de Kievier / ontrent een half mijle op / begint men Oragnie-Boomen hier en daer te vinden / ende by-naer anderhalf mijle op aen bagh-voordt / staen Palmiet-Boomen / ende daer begint de Kievier versch te worden. Streckt in met allerhande kourssen / doch met klepne bochten. Den neghen-en-twintighsten ginghen weder 't zepl langhs de wal / ende sagghen 's anderdaeghs 's avondts Beata ende Alto Velo. Aen de Noordt-Oost-zijde is Alto Velo hooght / ende loopt naer de Zuydt-West-zijde leegh af / met een kloof aen de Zuydt-West-zijde; is ontrent een mijle langh / leght van Beata Noordt-Oost ten Noorden ontrent anderhalf mijle; daer leght tusschen beyden een klippe / doch Alto Velo naest. Beata streckt Noordt-Oost ende Zuydt-West ontrent een groote mijle langh / leght van Hispaniola niet over een klepne mijle / en is aen sijn Zuydt-West-zijde hooght. Van Alto Velo Noorden aen ontrent vier mijlen op / leght Hispaniola hoogh landt / daer neven een leegghen schooren hoeck / de welcke met het hoogh landt / dobbel-landt maect. Den vijftenden Julij quamen onder Isla de Vaca, ververst daer / ende ginghen den achtthienden weder 't zepl / ende quamen den neghenthienden 's avondts aen Cabo Tiburon, ende setten den twintighsten aen de West-zijde op achtien vadem. Den neghen-en-twintighsten quam daer by haer den Ammirael Marten Thijsz. met negen Schepen van sijne Vloote. Den achtsten Augustus schepden de Windt-hondt van daer naer 't Vaderlandt dooz de Caicos, ende gheraecten naer veel teghen-spoets in Yerlandt.

Julius.

Den Ammirael Marten Thijsz., als vozen hebbe verhaelt / gingh van 't Reciff de Pernambuc 't zepl den elfden April met negenthien Zeplen / vande welke vier die naer 't Vaderlandt hadden te keeren / den derthienden der selver maendt van hem schepden. Bleven seer langhe onder de Linie hanghen / ende konden weghen de winden qualijck om de Noordt winnen / soo dat naer lange suckelingh eerst den vijftienden Maij de Barbados quamen te sien / ende ankerden 's anderdaeghs inde Baye S<sup>t</sup> Anton, onder 't Eplandt S<sup>t</sup> Vincent: gisten dese beyde Eplanden vanden anderen te leggen by de vier-en-twintich mijlen; de Windt-hondt quam hier by haer als vozen verhaelt / ende byacht tijdinghe dat het Jacht Goeree ende 't Schip Oudt Vlissinghen haer noch hadden te volgen. Vonden de Griffioen van Hoorn, Munnickendam, de Goude Leeuw van Delft, die vooz-upt waren ghegaen: ende den Oliphant neffens 't Jacht de Vriessche Jagher, die van haer waren af-ghedwaelt: vande welke verstonden dat de Fortuyn van Zeelandt daer hadde gheweest / en dat de Schipper

ende



ende Onder-Stier-man/ neffens eenighe andere/ daer waren doot gheslaghen by de Wilde. Ververst den daer/ ende haelden water. Den twintighsten quam daer mede by haer ten ancker 't Jacht Rotterdam, nevens de Mane, de welcke tusschen Pernambuc ende hier neghen-en-twintich daghen hadden toe-ghebracht / ende onder-weghen versproken een ghehuylt Schip van Schiedam, d'welck een Spaensch Schip hadde verobert met twee hondert en vijftich kisten Supckeren. Den ses-en-twintighsten zijn Goeree ende Oudt-Vlissinghen by haer ghekommen. Den acht-en-twintighsten gingen van daer t'zepl ses Schepen/te weten/ de Gheunieerde Provintien, Groot-Hoorn, Hollandia, den Oliphant, Amersfoort, Walcheren. 't Jacht de Rave ende de Hope van Groeningen, ende Wester-Souburgh met de groote Chaloupe/ ende de Windthondt, waren al te vozen vertrocken. Den dertighsten quamen by 't Eylandt Margarita, ende den lesten aen Isla Blanca. Donghen daer eenighe Boeken. Lichten den eersten Junij weder hare anckers / ende liepen soo voorts langhs de Tortuga ende ander Eylanden tot onder kleyn Bonayre. Landen daer naer aen groot Bonayre, ende bongen daer vele Schapen. Den thienden is Galeyn van Stapels mede inde Vloote ghekommen met dese Schepen / Goeree, Oudt Vlissinghen, ende de Goude Leeuw. Den veerthienden gingh de Commandeur Galeyn van Stapels over / op 't Jacht Pernambuc, ende gingh 's anderdaeghs met 't selve alleen t'zepl: sullen sijne verrichtinghe hier naer verhalen. Den Ammiracl Marten Thijfsz. schepde weder van Bonayre den twee-en-twintighsten Julij met neghen Schepen. Om den hoeck van 't Eylandt ghekommen zijnde / stelden haer kours Nooydt-Nooydt-West: ende het Schip Walcheren by de windt over / nemende sijn kours naer 't Vaderlandt. De Vloote quam den ses-en-twintighsten onder Isla de Vaca te reede / alwaer den Ammiracl peder een sijn ordje gaf/ waer naer hadden te dragen: ende naer dat aldaer wat verversinghe hadden ghehaelt/ schenden den acht-en-twintighsten weder van daer / ende quamen 's anderdaeghs aen Cabo Tiburon. Men moet den hoeck vande Caep wat misden / want is wat vuyl. Haelden hier inder ijl water. Den sevenden Augusti zijn daer mede te reede ghekommen de Jachten de Vriessche Jagher ende de Mane, de welcke inde Rievier van de Bape van Savana achter Isla de Vaca ses-en-twintich man hadden verlozen / by de Spagnarden doot gheslagen. Naer dat dese Jachten mede van water wel versien waren / gingh de Vloote den neghenden t'zepl. Den elfden saghen 't Eylandt Cuba by Oosten Cabo de Cruz. De Mane wierdt belast onder de wal te lopen/ ende gheen Zeplen vernemende / teghen avondt weder by de Vloote te kommen; ende indien sy Zeplen saghen / die te vervolghen / ende voorts haer beste te doen om aen Cabo de Corrientes weder by de andere te kommen. Doch quamen 's anderdaeghs al weder by de Vloote: ende wierden ghelaft te lopen naer Cabo de Corrientes, om de Commandeur Jacob Theunisz. te soecken/ ende hem de Vloote daer te doen af-wachten. Waren seer ghequelt met stilte / soo dat wepnich vorzderden. Den vijfthienden hadden de Cabo de Cruz Nooydt-Nooydt-Oost van haer ontrent d'ijf mijlen. Dese Caep is ghelegghen op neghentien graden en vijf-en-vijftich minuten; (uaer haer bebindinghe) het landt vande selve is effen en slecht / allenskens hoogende tot het bergachtigher landt toe: de punt is heel laegh / ende verthoont sich van verre ghelijck of de Boomen in 't water stonden / ende het hooghe verthoont hem langhs de voet-strandt met witte plecken / by-naer als de Custe van Enghelandt. Dese Cabo ende de Cabo Tiburon legghen vanden anderen Nooydt-West wel soo Westelijck by de tsestich mijlen. Den achtthienden verbielen op de Cayos by Oosten Isla de Pinos, ende kregghen kortz daer naer 't selve Eylandt: maecken gissinghe dat van Cabo de Cruz leght ontrent ses-en-tseventich mijlen West

Augustus.



A N N O  
1632.

September.

ten Noorden ende West-Noordt-West. Den een-en-twintighsten hadden Cabo de Corrientes op zijde / dan aldaer niets vernemende / lieten het deur-staen naer de Cabo S<sup>t</sup> Anton. Hielden daer af ende aen tot den ses-en-twintighsten; ende den Ammirael niet vernemende / liepen voort naer de Croone. Den der-tighsten quamen de Schepen weder alle by een niet verre vande Havana. Hielden hier af ende aen; den eersten September quam 't Schip Amersfoort mede by de Vloote: hadde aen de Caimans twee stucken ghelicht van 't ghebleven Schip den Dolphijn. Den vierden acht ghenomen hebbende op de victualie die noch by de Schepen was / resolveerden door de Strate van Bahama naer hups te lopen. Den derthienden October saghen 't Eplandt Flores, ende 's anderdaeghs Corvo, ende quamen soo / naer dat veel storm ende onghemack hadden gheleden / in November meest alle t'hups.

Junius.

Hier vozen hebbe verhaelt hoe dat de Commandeur Galeyn van Stapels den veerthienden Junij was ghegaen op 't Jacht Pernambuco, ende met het selve vande resterende Vloote ghescheyden / ende den vijfthienden van Bonayre t'zepl ghegaen: liep tusschen 't groot ende kleyn Eplandt deur / ende stelde zijn kours meest Noorden ten Westen; soo dat den achthienden 't Eplandt Hispaniola in 't gesichte kreegh / ende den twintighsten achter Isla de Vaca ankerde. Hier ververst hebbende / ende 't Jacht West-Souburgh met een Zepl-Chaloupe by sich becommen; is met dese Jachten weder den ses-en-twintighsten t'zepl ghegaen. Vertoefde twee daghen aen de Cabo Tiburon met water te ha-

Julius.

len / ende scheide van daer den negen-en-twintighsten. Den eersten Julij kregen 't Eplandt Cuba in 't gesichte: ende quamen den vijfden by de kleyne Cayman: ende den achtsten aen de Cabo de Corrientes. Staecten van hier den neghenden over naer de vaste Custe / ende stelden haren kours West-Zuydt-West naer de Cabo de Cotoche: hadden des middaghs de hooghe van een-en-twintich graden ende dertich minuten: den elfden begonnen grondt te werpen / eerst vier-en-sestich vadem / daer naer vier-en-vijftich ende acht-en-veertich / ende vonden 's anderdaeghs allenskens ondieper water; hadden 's middaghs een-en-twintich graden ende acht-en-dertich minuten ende twee-en-twintich vadem waters; ende quamen ontrent een upze naer de middach het landt te sien / wesende nu op thien vadem ghekommen; ankerden teghen den avondt op acht vadem / by gissinghe vier mijlen ende een half by Westen Cabo de Cotoche: saghen heel leegh landt / streckende meest West ten Zuyden. Den derthienden begaf de Commandeur sich inde Zepl-Chaloupe / ende voer voort dach naer de wal toe / ende zeplde voort daer langhs / ende de Jachten volghden hem met den dach. Teghen den avondt speurden een Zepl / het welke voort windt af quam / ende haer met de nacht ontdupsterde. De Chaloupe hadde op den dach een drooghte gebonden / daer maer twee vadem ende oock thien voet waters op was / ende stack by de twee mijlen van de wal Noordt-waerts af: ankerden 's avondts in dyp en een half vadem waters. 's anderdaeghs maeckten weder zepl / ende liepen over een steert vande drooghte / daer maer dyp en een half / dyp ende twee en een half vadem waters vonden / ende al klippige grondt: voort hadden langhs de wal al acht / seven vadem / twee of dyp mijlen byten landt: ankerden 's avondts in acht vadem. Den vijfthienden lichten sy weder haer ankers / de Schepen liepen met kleyn zepl langhs de wal / ende de Commandeur met de Chaloupen als vozen dicht onder 't landt: en ghemoete niet dan arme Indiaensche Disschers: 's avondts ankerden weder op acht vadem sandt-grondt / ontrent dyp mijlen vande wal. De Chaloupe 's anderdaechs weder dicht onder 't landt houdende sacht daer een hups / dan aen landt kommende vondt het volck gheblucht ende bequam maer een Westiso ghevanghen: de Jachten setten op vijf en een half vadem /



vadem / twee mijlen van de wal. Den seventhienden zeplden als vooren / ende setten 's avondts op vijf vadem. Waren doen / naer 't segghen vande ghevanghen / noch vier mijlen van Sisal. 'S anderdaechs 's morghens voer de Commandeur met de Chaloupe ende Boot wel ghemandt naer de wal / ende lande op de middach aen Sisal, ende maecten sich meester vande plaetse. De Jachten zijn ondertusschen dooz 't vervolghen van een Bercke vooz by de plaetse gheracckt: soo dat de Commandeur niet Volcks ghenoech by sich hebende / om daer langh standt te houden / ende vreesende dat de Spagnaerden vande omliggende plaetsen hem wel haest over den hals souden moghen kommen / genootsaeckt wierdt sich van daer te maken / ende den byandt in de plaetse steken: daer en waren maer acht ofte thien Hunsen: leght ontrent vijftich mijlen by Westen Cabo Cotoche: men kan daer ankeren op de reede in dyp vadem schoone grondt / een half mijsl bupten de wal: zijne Jachten ankerden 's avondts dyp mijlen by Westen Sisal. Den negenthienden liepen met de Oost-Zuydt-Ooste windt / Noozdt-Oost in Zee; ende ankerden. Den twintichsten hadden de windt Noozdt-Oost / zeplden doen Zuydt-west aen; vonden haer teghen avondt ontrent Descognoscida; daer 't vaste landt van Jucatan Zuydt-waerts begint te ontvallen: setten het 's avondts op vier vademen ende een half twee mijlen ende een half van de wal / gisten acht mijlen ghezepl te hebben. 'S anderdaechs voer de Commandeur voozdach weder met de Chaloupe van noozdt / ende de Jachten volchden hem met den dach. Ginghen West-Zuydt-West aen / over vier / dyp ende twee vadem waters / ontrent twee mijlen van landt / ende ankerden 's avondts op dyp vadem. Den twee-entwintichsten ginghen met den dach weder 't zepl ende liepen Zuyd-waerts over / langhs de wal in dyp ende dyp en een half vadem twee mijlen van landt / ende setten 's avondts op dyp vadem waters. Den dyp-en-twintighsten zeplden met de Jachten ende Chaloupe weder voozts / over dyp en twee en half vadem. De Commandeur kreegh doen een ghevanghen / upt de welcke hy vernam dat noch dyp mijlen was van Campeche, alwaer eenighe Barcken laeghen. Soo dat de Commandeur vooz midder-nacht met de Chaloupe ende Boot van zijn Schepen schepde / ende liep naer Campeche in hope eenige vande Bercken op de reede te verrasschen / ende ghebodt de Jachten met kleyn zepl te volghen / die het ontrent midder-nacht setten op vijftien voet waters. Den vier-entwintighsten 's morghens waren recht vooz Campeche, ende de Commandeur veroverde een ledighe Bercke / die vande Havana was ghekommen: bevondt voozts dat alle andere Bercken soo dicht onder de Stadt laghen / dat niet gheraden was die aldaer aen te tasten; sijne Jachten lagen gheset in dyp vademen waters anderhalf mijle vande wal. De Stadt S<sup>t</sup> Francisco de Campeche leght ontrent achthien mijlen van Punta Desconnoscida, men wert die kennende aen 't klooster S<sup>t</sup> Francisco, d'welck sich heel wit verthoont: van Cabo de Cotoche tot hier toe / is al leegh landt / dan van hier voozts begint het hoogher te worden. Den vijf-en-twintighsten stelde de Commandeur de ghenomene Bercke toe / ende gingh selfs daer in / om 't landt wat beter te besichtighen / ende de Jachten krupsten ondertusschen by Noozden Campeche, ende quamen den laesten Julij weder by een / vier mijlen bupten de wal. Den eersten Augusti Augustus, 's morghens maecten weder zepl / ende liepen met de landt-windt langhs de wal / gisten 's avondts seven mijlen by Zuyden Campeche te wesen; ende lieten den gantschen nacht met kleyn zepl Zuydt-West ten Westen aen-lopen / langhs de wal over vijf / vier / ende dyp vadem waters; gisten 's avondts achthien mijlen van Campeche te wesen. Den tweeden stelden haer kours Noozdt-West ten Westen aen / met een deurgaende koelte upt den Noozdt-Noozdt-Oosten. 'S anderdaeghs 's morghens hadden de windt Zuydt-Oost /



ANNO  
1632.

September.

Januarius.

ende ginghen West ten Noorden aen/ hadden 's middaghs de hooghde van negenthien graden en een derde. Den vierden hadden de windt Oost / ende zeplden West aen; hadden 's middaghs de hooghde van negenthien graden en een half. Den vijfden 's morgens saghen Roca Partida van haer Zupden ten Oosten ontrent ses mijlen; ende West-Noordt-West van haer het hooge landt van Villa Rica, 's middaghs de hooghde van negenthien graden en een half; waren 's avondts ontrent ses mijlen vande wal / de welcke daer streckt Zupden en Noorden. 'S anderdaeghs op den dach hadden een Noorzelijcke windt met reghen / ende hielden by met klepne zeplen. De volghende daghen al de selve windt met onstuytmich weder / soo dat de Commandeur resolveerde sich upt dien bocht naer de Havana te begheben. Den neghenden ende thienden hadden noch al hardt weder / ende en konden maer schober-zeplen ghebruycken/ 's nachts harde travaden: soo dat het volck niet langher derbende wagen inde Bercke / de selve verlieten / ende inde grondt hackten. Eenighe daghen daer naer waren ghenootsaecht haer Chaloupe mede te verlaten / alsoo niet langer boven was te houden. Den lesten Augusti bevonden haer op de seven-en-twintich graden ende vier minuten / ende de stroom gaende om de Noordt-West. Den eersten September teghen avondt begonden grondt te werpen met hondert vadem / ende leyden het weder ober naer de Zupdt / soo dat den seften 's morghens de Croone en de Tafel saghen aen 't Eplandt Cuba: ende alsoo de Vloote vanden Ammirael Marten Thijfsz. daer niet en vonden / nochte oock eenighe Schepen inde Havana saghen legghen/ op de welcke sy hadden mogen wachten / soo stelden haer kours naer hups / ende quamen weder in 't Vaderlandt den thienden Novembris. Sulcx dat dese/ ghelijck oock de groote Vloote/ seer weynich voor de Compagnie aen-brachte.

'T voorleden jaer hebben Cornelis Cornelisz. Jol met 't Jacht den Otter gheslaten achter Isla de Vaca; de Jachten de Zee-Ridder en de Zuydt-Sterre quamen daer by hem. Naer dat hem daer wel hadden ververst / ende de Schepen herstelt; so zijn den veerthienden Januarij deses jaers weder van daer t'zepl gesgaen; ende quamen 's anderdaeghs 's avondts aen Cabo Tiburon ten ancker: haelden daer water ende ballast: den seventhienden ginghen van daer weder t'zepl, hadden den achthienden Cabo de Donna Maria Oost-Zupdt-Oost van haer; ende waren den neghenthenden tusschen Cuba ende Cabo S<sup>t</sup> Nicolaes; den hoeck van Cuba hadden Noorden van haer / ende de Caep Oost-Noordt-Oost ontrent acht mijlen. Het landt van de selve Caep verthoont sich meest rondt / met witte plecken / ende is more hoogh; doch het alder Noorzelijckste is leegh. Den een-en-twintighsten 's morghens waren boven de Caep / ende quamen naer de middach inde Bape te reede. 'S anderdaeghs 's avondts maeckten weder zepl / ende doen om den hoeck waren / liepen meest Zupden ten Oosten naer de Gonaves toe: waren den dyp-en-twintighsten ontrent dyp mijlen daer van; is voor-aen slecht landt; ontrent thien upzen wendent aen Zee/ en gingen Noorden aen; naer de middach quam de windt upt de Westen/ zeplden doen meest Oost ende Noordt-Noordt-Oost/ van Guanabo aen Hispaniola is een plaetse daer het schijnt of een gat waer; quamen 's avondts tusschen beyden in; is ontrent anderhalf mijl wijsdt in 't in-kommen / ende aen de Noordt-wal legghen dyp of vier klippen. Den vier-en-twintighsten 's morgens was het stille/ hadden het Oost-eynde van Guanabo Zupden ten Westen van haer: ende 's avondts de klippen Oost van haer / ende het ander Eplandt dat binnen Guanabo leght / Zupdt-West. Den vijf-en-twintighsten 's middaghs waren by 't landt / ende settent op twee-en-twintich vadem steekgrondt/ ontrent een gotelingh-scheut vande wal/ by Zupden een kleyn steenereciff / dat op den hoeck leght; voeren aen landt om 't padt te soecken / ende is effen



effen by Zupden dat reciff. 'S anderdaeghs 's morghens ginghen niet acht-en-tseventich man aen landt / naer de Hupskens toe / ende is wel twee mijlen en een half op een Kievier / op een black velt ; 't volck liep wegh ; vonden daer vijftich Hupden / vande welcke maer de helft konden niet krijghen ; met Sonnen onder-gangh quamen aen boorzt / ende ginghen inde honde-wacht weder t'zepl naer de Goaves : ende quamen 's anderdaeghs daer by haer Sloepen / haelden Duchten van 't landt / doch vertoefden daer niet. Daer leght een Eplandeken inde Bape aen de Oost-zijde / ende midden inde Bape een drooghte / men kan de grondt sien op vijf vadem waters. 'S avonds zeplden om de Noorzt / om de Zee-Ridder te soecken / die van haer verdwaelt was ; 's nachts koelde het seer / ende sy zeplden aen een drooghte / die aen het Oost-eynde van Guanabo leght / ende is wel een mijl van 't Eplandt / op d'n plaetsen droogh ; men kan tusschen het Eplandt ende die drooghten deur / ende is wel anderhalf mijl in 't ronde / en men kan de grondt over al sien / meest schulp-grondt ; streckt Noorzt-Oost ten Noorden ende Zupdt-West ten Zupden een halve mijl : de andere Eplandekens legghen meest Noorzt-Oost ende Zupdt-West vande drooghte / ende als men het Noorzt-eynde van de drooghte voor-by is / heeft men de leeghen hoeck van 't Eplandt Noorzt-Noorzt-West van sich ; ende werpt men gheen grondt / d'welck men aen de veranderingh van 't water wel ghewaer wordt. Den acht-en-twintighsten liepen boven de drooghte / teghen de middach hadden stilte : daer leght een steenen-reciff aen de Noorzt-zijde van Guanabo , wel een gotelingh-scheut van landt / ende streckt Noorzt-Oost in Zee / ende is ghelijck een d'n-hoeck ghestreckt / ende loopt soo weder naer de wal : den neghen-en-twintighsten hadden Guanabo Oost van haer ontrent een mijl : stelden van daer haer kours naer Valderis , ontmoeten onder-weghen de Zee-Ridder ; ende liepen 's anderdaeghs daer in om kiel te halen : ende waren daer mede besich tot den sevendenden Februarij ; ginghen doen weder t'zepl upt Valderis : daer legghen veel drooghten die men sien kan / ende is meest steek-grondt ; zeplden over een drooghte van twaelf voet water / ende is wel een mijl zeplens : ende als men in komt ist d'n vadem en een half diep / men moet dan by de Noorzt-wal in lopen / men kan de grondt over het heele gat sien / ende dan moet men wat treckende naer de Zupdt-wal toe wijcken ; daer legghen hier en daer klippen : 't gat streckt eerst West in / ende dan Noorzelijker / ende dan West-Noorzt-West / aen de Zupdt-wal ist verdroncken landt ; in het in-kommen leght Guanabo Noorzt-Oost ten Oosten ende Zupdt-West ten Westen van Valderis : ende het landt van de Cabo S<sup>t</sup> Nicolaes Noorzt-Oost ten Noorden ende Zupdt-West ten Zupden van malcanderen : buntten zijnde / liepen Oost aen / met een stijve slepkende koelte upt de Westelijcker handt / naer de Goaves toe. Den achtsten 's morghens was het stille ende doncker weder / ende Goaves leght wel neghen mijlen van Valderis , ende is wel d'n mijlen tusschen 't Eplandt Guanabo ende Hispaniola wijdt. Naer de middach quamen in Goaves , ende ankerden op vier vadem klippighe grondt / op de drooghte die inde Bape leght ; hadden den Oost-hoeck van Guanabo Noorzt-Noorzt-Oost van haer / ende de West-hoeck Noorzt-West ten Noorden. Als men inde Bape setten wil / soo moet men dicht by de wal setten / dan kan men met een steen aen landt werpen / ofte men kan oock setten op de drooghte / daer ist klippich ; ende is d'n of vier vadem diep : inde Goaves zijn veel soete Appelen te plucken ende water te halen ; inde Valderis is mede water ; vinghen soo veel Verckens ende Koc-Beesten als eten konden ; ende daer binnen zijn wel d'n ofte vier gaten daer men in kan lopen. Den neghenden naer-middach ten vier upzen maeckten weder zepl ; het koelde een half top-zepl upt de Noorzt-Westen / 's avonds wierdt het stille ; ende doen de eerste wacht upt was / quam de windt



ANNO  
1632.

windt upt de wal / ginghen Noozdt-West ten Westen aen. Den thierenden 's morghens waren by het West-eynde van Guanabo, 't was stille ende doncker weder / naer de middach begon 't koeltjen te wackeren / ende de windt liep Noozdt-Noozdt-West; wenden het naer de wal / ende 's avondts weder daer af / 's nachts liep de windt Oost. Den elfden 's morghens hadde de Platte-foyme van Cabo S<sup>t</sup> Nicolaes Noozdt-Noozdt-Oost van haer / naer de middach reghende het / en koelde een top-zepl; waren by de wal / ende mochten Noozdt-West zeplen / 's nachts namen de mars-zepls in / om dat soo hardt waeyde. Den twaelfden 's middaghs waren beneden de Cabo S<sup>t</sup> Nicolaes, ende wendent aen Zee / met een top-zepls koelte upt den Noozdt-Oosten / ende hol water; 's nachts liep de windt Oost / lieten het twee quartieren aen Zee staen / ende wenden doen naer de wal / soo dat haer de slaggh-boegh teghen liep. Den derthienden 's morghens waren ontrent ses mijlen vande wal / en zeplden boven de Caep: naer de middach liep de windt Oost-Noozdt-Oost / ende koelde een stijf top-zepl / 's avondts waren dicht by de wal / ende twee mijlen boven de Caep: ontrent ses mijlen by Oosten de Caep loopt een leeghen hoeck af / het is een bocht / ende is daer hoogh / wendent aen Zee; de windt liep Oost / soo dat / doen de tweede wacht upt was / weder wenden. Den veerthienden 's morghens liep de windt Oost-Zupdt-Oost / wendent aen Zee tot de middach toe; hadden de Tortuga Zupdt-Zupdt-Oost van haer twaelf mijlen / ende konden de Eyclanden aen lij sien; was slecht water; 's nachts doen daer vier glazen upt waren / quamen ontrent ten halven de Tortuga te landen; den vijfthienden 's morghens liepen beneden om / waeyde soo hardt / dat 's avondts niet te reede konden kommen / soo dat de heele nacht by hielden: den seshienden 's morghens quamen ten ancker; ende alsoo schoon weder was / maeckten haer Schip dicht / daer is een goede reede voor de Schepen / ende op 't Eyclandt / naer 't segghen van de Enghelsche / waren wel vier hondert Zielen; de reede is tusschen twee dzooghten in / bukten sandt / ende binnen steek-grondt; maer is nauwe. Men moet by Oosten in kommen / ende men kan by Westen oock upt zeplen; oock kan men setten by Westen de dzooghte / en is sandt-grondt / aen 't Oost-eynde van Tortuga: aen Hispaniola zijn oock Verckens te vangen / en men kan daer oock setten. Den seventhienden ginghen weder 't zepl / dan was stil / soo dat weynich vertierden. Den achtthienden naer de middach quam de koelte upt de Noorzdelijcker handt / ende waren by de Cabo S<sup>t</sup> Nicolaes, ende inde eerste wacht setten haer kours Zupdt-West aen. Den neghenthienden 's morghens was de windt Noozdt-Oost met slepckende koelte / 's middaghs konden 't landt vande Cabo Donna Maria sien Zupdt-West ten Zupden van haer / ende is leegh landt. Den twintighsten hadden de voorseyde Caep Noozdt-Oost van haer / ende Cabo Tiburon Zupdt-Oost ten Zupden; werdt stille ende slecht water / soo dat den heelen nacht dzeven. Den een-en-twintighsten quam de koelte upt den Zupdt-Zupdt-Oosten / met harde koelte / daer gingh hol water / ende spasseerden de Cabo Tiburon. Den twee-en-twintighsten was de windt Oost ten Noozden met een stijve top-zepls koelte / hadden ontrent de dertich mijlen Zupden aen ghezeplt: teghen den avondt begont een weynich te regenen. Den dyp-en-twintighsten 's middaghs hadden hooghde van veerthien graden ende seven-en-dertich minuten / hadden vijf-en-twintich mijlen ghezeplt Zupden ten Oosten aen / met stijf top-zepl. Den vier-en-twintighsten hadden ses-en-twintich mijlen ghezeplt; 's middaghs hooghde van twaelf graden neghen-en-veertich minuten; haer kours was Zupden ten Oosten; ende de Brise waeyde soo hardt / dat geen mars-zepls konden voeren; de windt Oost-Noozdt-Oost ende Oost ten Noozden / lieten het de eerste wacht naer de wal toe staen / ende wendent doen aen Zee; de windt liep Oost / ende doen



doen de tweede wacht upt was / wendent naer de wal / ende zeplden den hee-  
 len nacht met schover-zeplen. Den vijf-en-twintighsten 's middaghs hadden  
 hooghde elf graden ende een-en-vijftich minuten / ende hadden vijftien mij-  
 len Zupdt-Zupdt-Oost ghezeplt; de windt liep Nooꝝdt-Oost ten Nooꝝden/  
 gingen doen Zupdt-Oost aen / ende sagen ten twee upzen naer noen het hooge  
 landt; ende een upze daer naer waren op twintich vadem steeck-grondt / ne-  
 bens het leeghe landt / dat by Oosten het hooghe landt van S<sup>a</sup> Martha leght;  
 quamen hoogher als sy meynden / soo dat de stroom om de Oost gingh. Zepl-  
 den ontrent dꝝ mijlen vande wal / ende lieten het dꝝijven. Den ses-en-twin-  
 tighsten 's moꝝghens maecten weder zepl / 't was dijsich weder / ende stille;  
 's middaghs quamder een koeltjen upter Zee / hadden de Sneeuw-Berghen  
 Zupdt-Zupdt-West van haer / ende waren ontrent dꝝ mijlen vande wal.  
 Inde eerste wacht liep de windt Oost ten Zupden / koelde stijf / soo dat het lie-  
 ten dꝝijven. Den seken-en-twintighsten begont te stillen / soo dat ten thien  
 upzen vooꝝ S<sup>a</sup> Martha waren / ende hielden dꝝaghende West ten Zupden aen;  
 's middaghs liep de windt Nooꝝdt-Oost ten Nooꝝden / hielden 's nachts by;  
 inde naer-nacht begont hardt te waepen / soo dat de schover-zepls naeuw kon-  
 den voeren. Den acht-en-twintighsten waren vooꝝ S<sup>a</sup> Martha, ende hadden  
 den hoeck by Cabo d'Anguilha wel ses mijlen Oost van haer; hielden dꝝagende  
 West-Zupdt-West aen; de Zee liep hol aen / ende koelde de heele nacht hardt  
 upt den Nooꝝdt-Oosten / ende ontrent een upze vooꝝ Sonnen onder-gangh  
 quamen in Zamba den lesten Februarij 's moꝝgens inde dach-wacht begon het  
 te stillen; de windt liep Oost ghemeynelijck alle dage; ende als de windt Nooꝝ-  
 delijck waept / dan gaet de stroom om de Oost. Hadden 's middaghs hooghde  
 van thien graden ende vijftich minuten. Den derden Martij 's moꝝghens gin-  
 ghen weder t'zepl met de windt upt 't landt; ontrent thien upzen liep de windt  
 Nooꝝdt-Oost; wendent naer de wal / ende quamen daer aen ten twee upzen/  
 tusschen Morro Formoso ende Zamba; koelde een top-zepl / soo dat vande wal  
 wenden / ende waepde 's nachts soo hardt / dat de mars-zepls qualijck konden  
 voeren. Den vierden 's moꝝghens waren een mijs beneden Morro Formoso;  
 's middaghs liepen naer Zamba; ende doen weder aen Zee / waepden 's nachts  
 seer hardt. Den vijfden / dooꝝ dien de Brise soo hardt waepde / dat alles in stuc-  
 ken zeplden / liepen in Zamba: waepden eben hardt / ende stormde somtijds de  
 volgende daghen / soo dat qualijck vooꝝ ancker konden houden. Den sefthien-  
 den 's moꝝghens saghen een Zepl aen Zee van haer / ende maecten zepl; kre-  
 ghen het tusschen Buyo del Gatto ende Punta de Canoa; quam van Teneriffe,  
 ende was geladen met hondert pijpen Wijs / ende daer waren vier-en-vijftich  
 Zielen op / soo Mans / Vrouwen / ende Kinderen: de welcke by de Zee-Ridder  
 ende Zuydt-Sterre wierden aen landt gheset; ende den Otter dede sijn beste om  
 over te kommen; het waepde soo hardt / dat de Prijs niet bolwercken konde;  
 den seventhienden 's moꝝgens beterde het weder / hadden 's middaghs hoogh-  
 de elf graden ende seken-en-derich minuten / ende ontrent veerthien mijlen  
 ghezeplt: 's anderdaeghs 's middaghs derthien graden ende twintich minu-  
 ten / ontrent twee-en-twintich mijlen Nooꝝdt-West ten Nooꝝden aen gezeplt/  
 slepten de Prijs achter aen. Den negenthienden veerthien graden ende der-  
 tich minuten / ende ontrent vijf-en-twintich mijlen Nooꝝdt-Nooꝝdt-West aen  
 ghezeplt. Den twintighsten 's moꝝghens doen de Son een half upze op ghe-  
 weest was / quamen op de Serranilla te vervallen / ende liepen daer by Zupden  
 om; is niet bꝝeet / maer naer dat sien konden / dꝝ mijlen langh / streckt Nooꝝdt-  
 Oost ten Oosten / ende Zupdt-West ten Westen / ende leght tot vier steden bo-  
 ven water / men kan het vande Oost-zijde niet aen diepen / maer aen 't West-  
 eynde diepten het / ende konden de grondt sien op thien / twaelf vadem / ende

Martius.



ANN O  
1632.

was op achthien vadem cozael-grondt / ontrent een half mijsl vande drooghte; een weynich daer naer diepten weder / ende bonden goede grondt om te ankeren / ghelijck sandt: wanneer men daer by is / soo kommen daer eenighe Voghels niet meer. Ten negen upzen hadden het Zupden ende Zupdt-Oost van haer / ende ginghen Noorden ten Oosten aen tot de middach; 's middaghs hooghde sefthien graden ende vijfthien minuten / soo dat de Serranilla inde Caerte wel op sijn hooghde is geleght; zeplden dat etmael acht-en-twintich mijlen Noordt ten Westen aen / met een flap top-zepl koelte upt den Oost ten Noorden. Den een-en-twintighsten kregghen de windt upter Zee / ende konden Jamaica sien Noordt-Oost van haer ontrent twaelf mijlen; hadden ontrent vijfthien mijlen Noordt ten Westen aen / ende Noordt-Noordt-West in 't etmael ghezeplt: 's nachts kregghen een travade / dan duerde niet langhe. Den twee-en-twintighsten 's middaghs hadden hooghde seventhien graden ende acht-en-veertich minuten meerder als gisten / want hadden dat etmael niet meer als vier mijlen ghezeplt Noordt-Noordt-Oost aen / bleef den heelen nacht stille. Den dyp-en-twintighsten 's middaghs achthien graden ende elf minuten / ontrent vijf mijlen ghezeplt Noorden ten Westen aen. Den vier-en-twintighsten hadden regen / ende gisten sefthien mijlen vertiert te hebben Noordt-Noordt-West aen / ende hooghde neghentien graden ende twaelf minuten. Den vijf-en-twintighsten 's middaghs hooghde van twintich graden sefthien minuten / ontrent vijfthien mijlen Noorden behoutwen; hadden voorts dien dach variable winden. Den ses-en-twintighsten 's middaghs twintich graden seven-entertich minuten; maer vier mijlen Noordt-Noordt-Oost in 't etmael ghezeplt: 's nachts waepde seer hardt / als oock 's anderdaeghs / soo dat het met schoverzeplen moften affien; tegen de middach de mars-zepls weder by; hooghde een-en-twintich graden ende vijfthien minuten; ontrent seven mijlen Noordt ten Oosten aen ghezeplt / saghen naer middach landt / ende waren der 's avondts noch vijf mijlen af / soo dat by lelden. Den acht-en-twintighsten 's morgens ginghen Noordt-West aen / wierdt stille / ende naer de middach liep de windt upter Zee: het landt d'welck saghen / was in 't midden hoogh / ende aen 't West-eynde hackelich; aen 't Oost-eynde als in 't midden / ende daer zijn dyp witte plecken / het West-eynde naest: in 't laeste van de eerste wacht quam de windt upt den Oost-Zupdt-Oosten / ende sy ginghen West ten Zupden aen; 's anderdaeghs 's morghens waren geen mijsl van landt / ende daer de Eplandekens van het leeghe landt leggghen; hadden ontrent neghen mijlen West ten Zupden aen ghezeplt; is daer over al ghebroken landt / ende seer leegh; ginghen West ende West ten Zupden aen / ende zeplden dien dach wel veertien mijlen / 's nachts lieten het drijven / want is daer 's nachts niet te zeplen. Den dertighsten 's morghens hadden het Oost-eynde van Isla de Pinos, ende het Westelijckste is schoz / ende is voorts leegh landt; ende vijf of ses mijlen van het Oost-eynde ist wit sandt-strandt / ende daer leght een riff langhs / al steenich / wel vijf mijlen / men heeft geen grondt by het landt: 's avondts quamen te reede aen het West-eynde op vijf vadem klippighe sandt-grondt / is een bocht daer niet seer goetd is te ankeren. Tot den tweeden Aprilis maeckten haer Schip schoon / ende begonnen doen te lossen; den seften quam de Zee-Ridder by haer: ende den sevenden de Zuydt-Ster, die een Schildt-pad Barcke genomen hadde. De ghevangens verklaerden dat sy twee maenden ende een half upt de Havana waren geweest / ende dat doen de Vloote bestaende in tseftich Zeplen / onder de Generael Thomas de Raspurges ghereedt lach om upt te lopen: ende dat de Vloote van Nova Hispania gebleven was op twee Schepen naer: als de Vloote in 't landt is / dan isser wacht op de Caep S<sup>t</sup> Antonio ende

Aprilis.



ende de Corrientes, ende voorts op anders gheen plaetsen: de windt bleef wel vier daghen Noordelijck/ ende sy haelden ondertusschen water / d'welck daer in putten staet ontrent een pistool-scheut van strandt. Den derthienden ginghen van Isla de Pinos weder t'zepl / ten twee uren naer de middach met een Nooyt-Nooyt-Ooste windt / ende ginghen West ten Noorden aen: aen t'West-eynde van 't Erlandt loopt een riff af. Den veerthienden smorghens hadden Cabo de Corrientes Nooyt-West ten Noorden twee mijlen van haer; ende des avonds de Caep S<sup>t</sup> Antonio Nooyt-Nooyt-West / was meest de heele nacht stille. Den vijftienden smorghens saghen een Zepl Zuydt-West van haer / ende alsoo een harde koelte hadden upt de Noorden / kregghen hem; quam van Nova Hispania; setten voorts haer cours om de Nooyt: den seventhienden / alsoo het stille was / haelden een deel goedts upt de Prijs; zeplden 's nachts Nooyt-Oost ontrent seven mijlen. Den achtthienden smorghens hadden de windt Nooyt-West / ende schoon weder / 's middachs Isla de Pinos Noorden van haer / soo datter moeste stroom om de Oost gaen: de volghende daghen hadden variabel winden / ende verscheyden kursen: soo dat eerst den twintighsten 's middachs quamen aen Isla de Pinos op haer voorighe reede: ondersochten de Prijs van 't onderste boben / en vonden daer voorts niet in dan Meel; soo dat die 's anderdaghs lieten varen: ende sy ginghen oock weder t'zepl. Den vijf-en-twintighsten smorghens sagen 't landt van Cabo de Corrientes, ende ginghen West ten Zuyden aen tot 's middachs / ende doen West ten Noorden. Even by Oosten de voorszende Caep zijn seven oft acht bossen Boomen / ende daer begint de sandt-strandt; op den avondt saghen een Schip by de Caep S<sup>t</sup> Antonio aen ancker legghen / d'welck de onse ghewaer wordende / zepl maecte / ende de onse hem naer; doch wierdt avondt / ende hielden by de heele nacht met schover-zeplen. Den ses-en-twintighsten / schoon weder met Zuydelijcke windt; de Zuydt-Sterre nameen Barcke by de Caep / dan was ledich / ende 't volck aen landt gheblucht: was 's nachts seer stille. Den seven-en-twintighsten konden 't landt van de Organos sien: 's anderdaghs sagen weder een Zepl / ende vervolghden het langhe / dan gheraecte de Havana in. Den dertighsten hadden Matança Zuydt ten Westen acht mijlen van haer / ende ginghen Nooyt-Oost ten Noorden aen: 's middachs hooghde vier-en-twintich graden. Den eersten Maij sagen het landt by Noorden de Caep van Florida; ende voeren soo voorts naer hups / ende hadden soo goeden spoet / dat den Otter den seveden Junij in Texel arriveerde. Bracht mede dupsent vijf hondert negen-en-veertich stucken Armesijntjens: d'n hondert acht-en-veertich Damastjens: twee-en-veertich stucken gheblomde Satijntjens: twee stucken goude Tolet: d'n hondert ses-en-tseftich Hupden: vijf dupsent twee hondert vijftich pondt Campechie-hout: twee dupsent hondert en tseventich pondt Tabac: twee dupsent vier-en-vijftich pondt Anijs: een kassen ende d'n baeltjens Benjuin: d'n balen Peper: twee vaten Nagelen: twaelf kassen Harmeladen: derthien marck Goudt: hondert d'n-en-twintich Realen van achten: neffens noch verscheyden kleynigheden.

Dit selve jaer wierdt Capiteyn Cornelis Cornelisz. Jol weder af-ghebeerdicht met het Jacht den Otter. Vertrock upt Texel den achtsten October. Den twee-en-twintighsten quamen ontrent de Canarise Eyclanden; ende den lesten ontrent Cabo de Barbas: ende den tweeden November by Cabo Blanco: voeren met de Boot aen landt / ende bevonden al witte steenen / ende heel dor landt; daer is sulcken bocht; dat men die niet kan over sien; ende loopt Noorden in; waren daer wel d'n mijlen in / ende hadden vijf ende ses vadem / ende vier het minste / altemet hardt / ende altemet steeck-grondt. Den seften waren by Isla de Majo; ende zeplden den neghenden boven S<sup>t</sup> Jago;



ANN O  
1632.

ende den elfden boben S<sup>t</sup> Nicolaes; ende quamen 's anderdaeghs by S<sup>t</sup> Vincent; en konden daer gheen Bocken krijghen/ noch goet water: soo dat weder zepl maecten. Den dyp-en-twintighsten 's moorghens saghen een Zepl; zeplden daer naer toe; den was stillekens / soo datter eerst naer de middach met de Boot by quamen; was gheladen met wijn / quam van Madera, ende wilde naer Pariba. Ende brochten 't selve te Pernambuc, alwaer den veerthienden December arriveerden. Wierden den neghen-en-twintighsten weder upt-ghesonden naer 't Zuyden om te kruysen.

### Extracten uyt eenighe gheintercipieerde Brieven vande vyandt dit jaer gheschreven.

Diego Lopes Chaves 25 Julij 1632. inde Bahia.

Sints dat van dese Bahia vertrocken is Don Antonio d'Oquendo, wesende by-naer elf maenden / ende is de vyandt noyt gheschenden van dese Barre ende Custe met seer groote schade van dit landt / om datter gheen Schepen konnen upt-lopen/ ende alles is op-gheschort/ gheen afstreck ofte verkoop van Supckeren / vande welcke de Inwoonders van Brasil moeten leven; ende ick verskere D. E. indien dese besettinghe langh komt te duren / dat men weynich rekeninghe ende acht sal maecten op dese Provintie; siende de vyandt soo machrich is.

Francisco Soares 30 Januarij 1632. Bahia.

De Thienden van dese Capitanie vande Bahia ende sijne by-geboeghde/ als daer zijn de Capitanien van Seregipe del Rey, Ilheos, ende Porto Seguro, zijn verpacht in masse dit jaer/ ofte Saffra beginnende den eersten Augusti deses jaers / voor twee-en-veertich dupsent ende vijf hondert Crusaden / de twee derde in Geldt/ ende een derde in Waren; d'welck is twee dupsent vijf hondert Crusaden minder als het voorszeden jaer.

Caspar Demeres aen N. N. uyt het Real den 22 October 1632.

Ick hebbe verstaen datter dierte gekomen is inde Gzanen tot Lisboa, het Rozen tot vier hondert Rees; achte sulcx niet met allen / by de dierte die hier is/ geldende een pot Wijn twee stucken van achten; een vierde vat Sauts vier stucken van achten; een pot Olie vier stucken van achten / ende dat al teghen Gelt/ en niet tegen Supckeren/ want niemandt die begeert/ de Blancos gelden twee hondert veertich tot dyp hondert ende twintich Rees de Arobe; Mascovados hondert veertich Rees / ende in manghelinghe teghen goet / en willen die soo niet aen-nemen: considereert hoe wy onse hupsen soo konnen onder-houden / en hebben gheen kleynodien die niet verset ofte verkocht en zijn. Daer komt impost op impost; ende en konnen nieuwers gheen plaetse vinden om vier kisten Supckeren af te Schepen: die ons gouberneren en wenschen niet hooghers als dat desen Oorlogh eeuwich mochte duren; schrijven aen den Koningh/ dat de vyandt gantsch desperaet is/ ende dat van 't Reciff sal wegh-lopen. Duarte d'Albuquerque ladet in peder Schip twintich of dertich kisten Supckeren; sulcx dat men seght reede naer Portugael over de hondert dupsent Ducaten in Supckeren heeft gesonden. Heeft belast dat de Ingenios niet meer souden maelen; ende tot op heden en maelen oock niet / soo dat dese Soomer weynich Supckeren ghemaect sullen werden / want Januarius kommende/ hebben wy de Winter; ende daer en wordt niets ghedaen: de Heer wil ons helpen / want wy hebben / noch Heere noch Kaden die voor het ghemeyn spreken.



De vbandt marcheert naer Porto Calvo; ende hebben onder-wegen verbrandt de Ingenio van Manuel Ramalio, ende vooz eenighe daghen noch twee / van Domingo d'Olivera ende van Miguel d'Alures: doen soo veel quaedt als selfs willen / ende nemen veel Dee wegh / alsoo men seght haer Divres ontbreken. Godt wil des Koninghs ooghen openen / dat ons een Armada seyndt / want hoe meerder secours sonder Geldt / hoe meerder verderf vooz 't Landt.

Een ander van den twintighsten October.

**I**c hebbe my moede ghelopen om twee kisten Supckeren te laden / sonder pewers plaets te konnen vinden / want eenen Roover die het Landt regeert / en lijdt niet dat de Schippers hun eygen goetd voeren / ladet de Schepen vooz hem en sijne Broeders / als oock vooz des Koninghs rekeninghe; heeft het Landt in sulcken stant ghesiet / dat sich niet sal konnen verhalen: handelt veel harder als eenighe tirannis Lutriaen / ende dat onder schijn van een Christen / niet anders droomende dan hoe hy stelen sal / ende de ghemeenste tiranniseren: niet tegenstaende wy den Oorlogh twee jaren langh ghevoert hebben / in stede van recompense / beswaert ons met een groote schattinghe / die de ghemeenste niet heeft willen consenteren. Hy merckende die niet wilde aen-gaen / heeft elcke Capiteyn naer sijn quartier ghesonden / om te bidden dat men hem wilde assisteren / tot onderhout van het Real: de minste gaede die hy van 't volck ghetrocken heeft / is gheweest van elcken koop-man een kiste Supcker; van ettelijke vier ofte vijf kisten / naer dat rijk waren. Naer dat hy dat ontfanghen hadde / heeft hyse de schattinghe op-gheleght / soo swaer als opt gheweest is / tot de kinders toe mosten alle maenden vijftich keers betalen: ende sints het secours ghekommen is / soo is het Landt aen-ghегrepen tot sijn verderf. De vbandt is in verscheppen plaetsen in-ghevallen; heeft in Garassu over de tachtich dupsent Ducaten soo aen Juweelen als Gout gebonden; daer naer vielen in Serinhain, welck sy oock gantsch upt-plonderden; op andere plaetsen veel Hupsen verbrandt / ende veel Dee wegh-ghevoert. Hier is een groot diluvie gheweest / die over de twee hondert dupsent Ducaten schade heeft ghedaen.

Een ander van den twaelfden November uyt de Cabo S. Augustin.

**T**ijdinghen van dese quartieren zijn van dach tot doch quader; de vbandt heeft de grootste tocht ghedaen / die opt heeft derben vooz-nemen, want heeft inde Stadt Garassu geweest / ende die gheplundert / vele doot gheslagen / ende wegh-ghevoert wat hy begeerde: ende nu in Porto Calvo: vijf Ingenios verbrandt / sonder pewers op te passen: ende dit doet hy terwyl hem gheen secours toe komt / wat sal hy doen als hy meerder macht bekomt? Alle menschen zijn verwondert / de Koningh sich soo weynich aen-treect / dat dese plaetse verlozen gaet / die van soo grooten importantie is / als al de werelt weet.





# Jaerlijck Verhael

## VAN DE

### Oerrichtinghen der Gheoctroyeerde

# West-Indische Compagnie.

Kort Begriip van het thiende Boeck.

**D**E Commandeur *Schuppe* keert van den tocht. Besettinge van de Custe. Een Suycker-Prijs verovert. De Heere *Gijsselinghs* arriveert. De Major *Schuppe* wordt weder op een tocht gesonden. Een Carveel met Wijn ende Olye ghenomen. Den tocht naer *Rio Formoso*. Dry Schepen met Suyckeren verbrandt. Een Suycker-Molen verbrandt in *Camari-gibi*. Tocht van *Tamarica* naer *Maria Farinha*. Tocht naer *Rio Formoso*: veroveren een Fortjen: de vyandt hackt inde grondt, ende verbrandt vier van sijne Schepen met Suyckeren geladen; als mede een Pack-huys vol Suyckeren: de onse nemen voorts in *Rio S<sup>t</sup> Antonio*, een Bateriaje vande vyandt: destrueren ses Schepen van de vyandt; bekommen hondert en vier kisten Suyckeren, ende eenighe Wijnen, lopen voor-bij *Camarigibi* ende andere plaetsen, ende verdestrueren noch twee Schepen. De vyandt maect op *Tamarica* een Batarije, om ons Fort te beschieten, doch sonder schade te doen. *Albuquerque* stroeyt brieven, ende onse doen van ghelijcke. De *Colonel VVardenburgh* rust sich tot sijn vertreck van *Brasil*. Een Schip genomen met twee hondert pijpen Wijn. Den tocht op *Gojana*: verbranden dry Suycker-Molens, ende vele Huysen. Een Schip ghenomen met hondert en twintich kisten Suyckeren. *Laurens van Rembach* wert *Colonel*: ende *Sigesmundus van Schuppen* *Overste Lieutenant*. Ambassade vande *Tapujas*. Aenslach op de *Afogados*. Veroveringhe van 't *Retrenchement*. 'Tleggen van een Fort. Tocht naer het *Arrayal*: nemen een Redoute in, ende slaen alles doot: de Major *Padburgh* ghemist, ende de *Colonel* dootlijck ghewondt; laten hondert en dertich man achter: ons volck loopt de gantsche *Verga* op



op ende neder, ende haelt Suyckeren af. Tocht vanden *Oversten Lieutenant Schuppe* naer *Moribeca*: verbranden de Plaetse uytghenomen de Kercke: daer naer noch een Suycker-Molen. Tocht ter Zee. In *Rio Formoso* verbrandt de vyandt selfs een Schip ende twee Pack-huysen met Suycker, ende de onse de Suycker-Molens: halen uyt *Porto Frances* een Schip met Suycker geladen. *Licht-hart* loopt in *Porto Calvo*, verbrandt daer een Schip ende een Pack-huys met Suyckeren. De *Commandeur Jan Mast* verbrandt een Schip, ende eenighe Huysen. Dry Suycker-Prijfen op-ghebracht. Quartier met de vyandt gemaect. *Sigismundus van Schuppe* werdt *Colonel*, ende *Baltazar Bijma* *Overste Lieutenant*. Een Wijn-Prijs aen-ghebracht. Veroveringh van 't Casteel ende 't Eylandt *Tamarica*: ende andere tochten ende verrichtinghe daer ontrent, een Redoute gheleght op 't Noorder-gat van *Tamarica*. 't Landt wordt by de Portugesen in vele oorden verlaten. 'T volck in *Gojana* in disordre. Tocht naer *Gojana*: verbranden eenighe Suycker-Molens, ende keeren weder naer *Tamarica*. Een Schip verovert met twee hondert en twintich pijpen Wijns. De vyandt verlaet de naest-gheleghen Huysen ende Retrenchementen. 'T verbranden van eenige Huysen en *Ingenios*. Hooghe springh-vloet. Den tocht vande onse naer het *Arrayal*, sonder eenich voordeel te doen. Een Partij uyt-ghesonden, verbrandt een Dorp by Noorden *Rio Dolce*. Den landt-tocht van den *Oversten Lieutenant Bijma*, naer *Moruvère*; ende soo dwars door 't landt naer *Tamarica*. Scharmutsel met de vyandt. Den tocht van den *Colonel Schuppe* naer *Rio de Jangada*. Twee Schepen vande vyandt aen strandt by de onse ghejaeght, ende een gheladen met stuck-goederen, ghenomen. Noch een met stuck-goederen ghenomen. Verrichtinghe vande Vloote van *Jan Jansz. van Hoorn*: *Truxillo* inde *Honduras* in-ghenomen, ende by ongeluck verbrandt. *S. Francisco de Campeche* in-ghenomen, ende gheransonneert. Sijn weder-komste in 't Vaderlandt. Tocht ter Zee naer *Barra Grande*, ende voorts nae *Porto Calvo*: eenighe Suyckeren, ende een Bercke verovert: varen de Rievier op: bekomen Suyckeren: de vyandt steect sijn Pack-huysen in brandt: marcheeren voorts naer *Camargibi*. Twee Schepen van den vyandt verbrandt. Trecken voorts naer *Porto des Franceses*: vinden ende nemen veel kisten Suyckers. Kommen in *Alagoa del Sul*, ende verbranden de Vlecke *Nossa Sennora de Concepcion*: ende een nieuw Schip op Stapel staende: brenghen van dese tocht mede twee hondert vijftich kisten Suyckeren, ende een partij *Brasilie*-hout, thien van des vyandts Schepen verdestruert. Den landt-tocht van *Tamarica* naer *Mongiape*; welck de onse verbranden. Den tocht van den *Oversten Lieutenant Bijma* naer *S. Amaro*; welcke Plaetse sy verbranden: werden in 't weder-keeren by de vyandt gheattaqueert, ende lijdten eenighe schade. De *Commandeur Smient* verdestruert twee



Duynkercksche Schepen, ende dry Bercken: daer naer noch vijf door de *Commandeur Licht-hart* verbrandt. Arrivement van verscheyden Schepen uyt het Vaderlandt. Den tocht naer *Rio Grande*: belegheringhe, ende veroveringe vande Fortresse. Een Scheepken, met Wijnen ghesladen, ghenomen. De voyage vanden *Otter*.

## Lijste vande Schepen ende Jachten dit jaer naer Pernambuc uyt de respective Cameren vertrocken.

### Dyt de Camer van Amsterdam.

	Schepen	lasten	metale	yfere stucken	Matroosen	Soldaten.
28 Januarius	Nachtegael	15	4	4	13.	
	S <sup>t</sup> Jacob	140		10 bevracht	21.	
	Swarten Hondt	170		18 bevracht	23.	
	Koningh van Sweden	140		11 bevracht	23.	
5 Martius	Leeuwerck	14	4	4	13.	
29 Ditto	Goudt-Vinck	15	4	4	14.	
	Canari-Voghel	15	4	4	18.	
	Mijser-Boer	150		bevracht	18.	
	De Robbe	150		20 bevracht	21	50.
	Bonte-Koe	150		12 bevracht	23	50.
2 Maij	Pharnambuc	100	8	14	61.	
	Windt-hondt	80	4	8	47.	
15 Augustus	Goeree	170	8	20	61	109.
	Campen	130	8	20	66	91.
23 Septemb.	Koningh van Sweden	140		15 bevracht	24	52.
	Eendracht	140		16 bevracht	19	50.
25 Ditto	Raventjen	35	2	6	28.	
	Bonte Kraye	30	4	6	23.	
27 October	Eendracht	190		13 bevracht	30	93.
	Raep	170		18 bevracht	25	73.
3 Decemb.	Deventer	150	10	22	60	104.
	Haringh	140	4	14	49	102.
	De Kat	90	4	16	40	48.
	Sout-bergh	120	4	16	52	104.
	Kemp-Haen	20	6	4	20	10.
	Spreeuw	20	6	4	19	10.

### Dyt de Camer van Zeelandt.

5 Martius	Zee-Ridder	35	5	9	30	30.
	Æolus	150		28	40	56.
21 Mayus	Veere	90	2	12	30.	
	De Exter	15	4	4	20.	
10 Septemb.	Domburgh	130	10	18	50	83.
	Meermin	40	4	6	30	20.
	Zuydt-Ster	30	2	14	30	20.
	Sparwer	15	2	6	18	10.
28 Ditto	Fortuyn	160	4	24	70	108.



**Oyt de Camer van 't Noorder-Quartier.**

	Schepen	lasten	metale	yfere stucken	Matroosen	Soldaten.
28 Januarius	't Wapen van Hoorn	110	8	8	70.	
	Een Fluyt	110		4 bevracht	14	18.
21 Mayus	Vleermuys	15	6	2	19.	
29 Augustus	Enchuyfen	230	8	22	83	89.
4 Decemb.	Mercurius	200	6	20	66	95.
	Wassende Maen	200		22	30	70.
	Windt-hondt	15	6		21.	

**Oyt de Camer van Stadt en Landen.**

29 Mayus	Pegasus	90	6	14	50	36.
	Weseltjen	30	2	6	16	6.
29 Augustus	Keer-Man.	160		16 bevracht	24	60.
30 Septemb.	Wassende Maen	180		16 bevracht	26	11.
2 Decemb.	Vriessche Jagher	140	6	18	43	47.

Het thiende Boeck.



**D**e eersten Januarij quam de Com-  
mandeur Schuppen met de schepen ende volck  
weder vanden tocht: hadden noch geweest aen  
Camarigibi, alwaer een Supcker-Holen had-  
den aen brandt ghesteken; ende brochten daer  
van mede dyp- en- dertich kisten Supckeren.  
Den vierden wierdt 't Schip Swol gelast naer  
Camarigibi te gaen kruppen / ende 't Bootjen  
Oost-Cappel wierdt in zijn plaetse gheson-  
den aen de Cabo S<sup>t</sup> Augustin: ende de Ber-  
cke Tamarica gingh 's anderdaeghs om de  
Noordt. Den vijfden quam eenen Pieter Al-

ANNO  
1633.  
Januarius.

bertsz, ofte Pedro Alvares de welcke eenighe gheschencken van Papegapen  
ende anders brocht aen de Gouverneur / nevens een beleefden brief van de  
Conde Bagnola; ende wierdt 's anderdaeghs weder te rugghe ghesonden.  
Den sesten wierdt 't Jacht Muyden ghesonden om een Brasiliaen ghenaeint  
Fernandes te landen aen Barra Grande, alsoo voor-gaf hope te hebben dat de  
Inwoonders van zijne natie tot ons soude beweghen: ende een Chaloupe om  
het Bootjen Oost-Cappel ende den kleppen Tyger op te haelen / om dat de sel-  
ve tot sekeren tocht hadden te ghebruycken. Den elfden 's avonds bracht het  
't Jacht den Eenhoorn een Carveel op / gheladen met dyp hondert ende vijftich  
kisten Supckeren / die voor Pariba veroverd hadde / ende was twee daeghen te  
vooren van de Cabo upt ghelopen. Den seventhienden arriveerde voor 't Re-  
ciff de Heer Jehan Gyslinghs met de Schepen Middelborgh ende de Leeuwe.  
Den een-en-twintichsten keerde aldaer 't Jacht Ouder-kerck, d'welck naer  
Isla Fernando ghesonden zijnde / 't selve hadde mis-ghelopen / verleydt soo het  
scheen met het jaeghen naer een Schip van Angola ghelaeden met Swarten;  
d'welck ghenomen hebbende slechtelijck weder liet vaeren / soo dat 't selve  
quaelijck konde verantwoorden. Des 's avonds embarqueerden haer de  
Compagnien van Cloppenburgh, le Grand, du Buffon ende Padburgh, in de  
Schepen Overijssel, de Leeuwe, de Brack, 't Bootjen Sandijck, mitsgaders den



Equipagie-Meester Jan Cornelisz. Licht-hart, in vijf soo Boots als Chaloupen / om onder het gebiedt van de Majo Schuppe, ende Licht-hart een tocht om de Zuydt te doen. Den vier-en-twintichsten wierdt men een Carveel in Zee ghewaer / daer 't Jacht de Vos naer toe liep; doch soude hem ontsnapt hebben / hadde 't Jacht Naerden daer ontrent krupssende niet op hem afgekommen / ende 't selve genomen / was gheladen met Wijnen ende Olje. Den vijfen-twintighsten quam 't Schip de Blauwe Leeuw op / van vooz S<sup>t</sup> Alexio, ende wierdt 't Schip Graef Ernest in zijn plaetse gesonden. De Majo Schuppe den dyn-en-twintichsten van 't Reciff vertrocken zijnde / met onghеваer vijf hondert man / stelde zijnkours weder naer Rio Formoso: daer sy des anderen daeghs ontrent ten dyn uppen naer noen met de Boots zijn in-ghelopen / ende aen de Zuydt-zijde van de Kievier daer het ffort lach / in een arm der selver / gelandet: marcheerden stracy van daer voozt naer de hooghde die over 't ffort commandeerde / ende vielen mannelijk opt 't ffort aen / in de welcke sy niet teghenstaende redelijke Grachten ende steyle Wallen hadde / in klommen; ende werdt alle 't volck datter in was / ter neder ghehouwen / uptghenomen twee die het ontswommen; ende de Capiteyn van 't ffort die sy ghevanghen naemen /- zijn naem was Pedro d' Albuquerque, ende was naer zijn segghen van verre maeghschap van de Gouverneur Matthijs d' Albuquerque: dese wierdt nevens de Capiteyn Philibert du Buffon, die int aenballen op 't ffort dicht by de strot in ende achter het ooz upt was gheschoten / naer 't Reciff op ghesonden / met vier psere stucken daer ghevonden: desen Man-hasten ende vroomen Capiteyn / sterf kort daer naer / de klem ofte Convulsie (een quaedt / d'welck in die landen de ghequeste seer subijtelijk over-balt ende die wegh neemt) by de wonde slaende: ende werdt wegghen zijn groot oordeel ende beleydt by de onse seer beklaght. Den seven-en-twintichsten quam 't Bootjen de Spieringh weder / wesende verleydt dooz een Carveel d'welck hem ontsnapt was. Ende denderichsten keerde de Commandeur Smient mede sonder pets op ghedaen te hebben. Den sesten arriveerde den Haringh upt 't Vaderlandt.

Februarius. Den tweeden Februarij gingh 't Schip Middelburgh t'zepl naer de Bahia om aldaer nevens de andere Schepen te krupssen: ende de Phoenix ende Spieringh weder vooz Pariba. Den vierden vertrock de Heere Gysselingh nevens Walbeeck naer Tamarica om aldaer orde te stellen / ende quamen den sevenden weder te rugghe: Ten selven daeghe quamen weder vooz 't Reciff de Schepen die om de Zuydt op den tocht waren gheweest / de saecken sich toe-ghedraegen hebbende in de vooz verhaelde wyse: 't vervolgh sullen nu hier by voeghen. De vbandt / soo haest by onse Boots de Kieviere sagh in-komen: hackte een Barck in de grondt / d'welcke recht onder 't ffort lagh met Supckeren gheladen. Daer naer speurende dat de onse noch hoogher de Kieviere op-roepden: hackten sy selfs noch dyn geladen Schepen inde grondt / ende als schenen niet genoegh te willen sincken / stakender den vbandt in; als mede in een Pack-hung vol Supckeren daer ontrent staende; soo dat d'onse / wat devooz sy doock aenwenden / maer ses kisten Supckeren en konden bergen / d'welck sy nevens vier psere stucken (die nevens het ffortjen op een Bateriae lagen) op sonden / 't ffortjen al vozen gheraseert hebbende: zijn de Kievier weder upt ghekommen / ende vorder naer 't Zuyden gevaren; landen haer volck een wepnich by Noorden de Kievier / d'welck sy noemen S<sup>t</sup> Antonio Grande, meynende daer langhs naer de Bateriae te trecken / doch aen de Kievier kommende / bevonden dat die selve aen d'over zijde lagh / soo dat sy moesten over-varen / ende namen alsoo de Bateriae in / hier lagen ses vbandts Schepen die haer vlagghen lieten wapen ende haer aen-stelden ghelijck als oft sy daer lustich vooz hadden wilden vechten / want onder andere / 't een met thien stucken / ende een ander met vier



ken was voorszien: wesende Engelsche Schepen/ die heftich op de onse Scho-  
ten soo datse een Frans Schip/ daer de onse waeren inghekommen / alsoo  
tresten / dat het hadde moeten sincken / indien de onse 't gat niet tijdelijcken  
hadden ghestopt / doch de onse van achteren te landewaerts om kommende  
ende kloeckelijck op de Schepen aenvallende/ is 't volck upt de selve Schepen  
ghevlucht / ende zijn de Schepen soo by de vbandt als by ons verbandt; upt-  
ghenomen het Frans Schip / daer veertich pijpen Wijn in werden bekom-  
men: ter nauwer noot wierden upt de Schepen geberght ende van landt ghe-  
haelt / hondert ende vier kisten Supckeren. Niet verre van daer lagh een  
Supcker-Holen/welckers Epgenaer sijn Sone sondt/ om de onse demoedich  
te bidden: zijn meulen te willen sparen met belofte zijne Supckeren in toe-  
kommende met de onse te verhandelen / alsoo nu geen en hadde: 't welck hem  
wierdt vergunt/ ende sondt des anderen daeghs seer veele verversinghe. Van  
hier voeren sy int vooz by loopen noch in Camarigibi, ende andere haventjens/  
alwaer sy noch twee Schepen vernielden: soo dat sy op desen tocht dertchien  
Schepen meest gheladen / vande vbandt verdestruerden. Ende quamen soo  
weder op de rede vooz 't Reciff den sevenden Februarij, souden wel langher upt  
ghebleven hebben / dan het klepne vaer-tuggh diende versien ofte soude haer  
dooz outheyt begheven hebben. Ten selve daeghe verrock 't Jacht den Een-  
hoorn om ontrent de Cabo te krupffen / ende de Bonte Koe arriveerde upt het  
Vaderlandt: als mede den thienden 't Schip de goude Leeuwe van Groenin-  
gen, mede brenghende een veroverde Spaense Bercke ghelaeden met Wijn en-  
de Olie: neffens de Witte Duyf. Het Schip Overysfel ende 't Bootjen San-  
dyck ende Oost-cappel, ginghen 's avondts 't zepl om vooz Rio Formoso ende  
Zupdelijcker te krupffen. Ende den twaelfden 't Jacht Naerden om by Zup-  
den/ ende den Jonghen Tyger om by Noorden te krupffen. Den dertienden  
keerde Swol op de reede / ghekrupft hebbende ontrent Camarigibi, hadde daer  
teghen een groot Spaens Schip slaeghs gheweest met acht-en-twintich stuc-  
ken ende vol volcks; leyde tot vijf mael toe de volle laghen in/ soo dat hem sou-  
de verovert hebben / ten waere de onse dooz een ongheluckighe scheut al  
haer focke-want ende mast hadden verloren. Den neghenthienden quam  
't Jacht Tamarica op met een verovert Schip/ ghelaeden met twee hondert en-  
de dyp-en-twintich kisten Supckeren ende eenighe quintalen Brasil-hout. Den  
twee-en-twintighsten wierden de Compagnien van Capiteyn Byma, Ever-  
wijn ende Rinkingh geembarqueert inde Schepen Swol, de Brack, de Vos, ende  
zijn ghezeylt om de Noozdt / sullen haer verrichringh hier naer verhaelen.  
Ten selve daeghe arriveerde de Vijge-Boom upt 't Vaderlandt. Den dyp-en-  
twintighsten quam het Bootjen de Spieringh op de reede met een veroverde  
Caravelle ghelaeden met ontrent twee hondert pijpen Wijn ende vaste-kost;  
d'welck onder Pariba ghenomen was. Den vijf-en-twintighsten liepen de  
Phoenix ende Spieringh weder naer haer oude plaetse. Den acht-en-twintigh-  
sten quamen de Fama ende Muyden weder te reede/ op ontboden zijnde. Van  
zijnen tocht sullen hier naer noch ghewagh maken. Den Commandeur Jan  
Mast was al vanden neghenden Januarij naer het Noozder-gat van Tamarica  
ghesonden met Oost-cappel, den kleppen Tiger, den Boyer, ende eenighe  
groote Boots/ om aldaer hout te hacken/ ende daer mede soo wel die van 't Re-  
ciff als die van 't Fort Tamarica te voorszien / alsoo nu houdt begonden ghe-  
breck te hebben: De vbandt dit vernomen hebbende is naer 't Noozdt-eynde  
van 't Eplandt gekomen / heeft hem daer gheretrenceet / ende een stuck ghe-  
plant: maer siende dat de onse met zijn schieten niet en konde verhinderen / is  
hy weder op ghebroken: Den vbandt hadde mede op seeckeren bergh/ een  
goedt eynde wegghs van ons Fort ghelegghen/ dyp metale stucken gheplandt/



schietende feshien / ende twintich pondt pſers / ende begonnen daer mede te schieten den vijf-en-twintighſten Decembris des voorszeden Jaers: doch sien-  
de dat ons daer mede gheen hinder en deden / heeft die selve wederom wech ghenomen / naer dat vier hondert ende inde twintich scheuten op de onse hadde ghedaen: vande welcke maer vijf-en-veertich kogels int ffort waeren ghevallen sonder schaede te doen; want d'onse hadden de wal aen die zijde vier d'half voet verhooght / ende eenighe traversen ghemaect / niet wetende wat de vyandt voerder mochte voornemen: De Gouverneur Albuquerque stropende eenighe fransche ende Engelsche brieven ontrent onse fforten / onse Soldaten tot overloopen aen-lockende / ende presenteerende groote tractamenten den ghenen die by hem souden willen blyven dienen; ende die liever naer hups wilden / met den eersten naer Portugael of te senden. De onse betaelden hem met gelijke munte / ende gelijke brieskens stropen / soo ontrent het Reciff als op Tamarica. De Gouverneur ende Colonel Wardenburgh, (volghens zijn ernstich versoek vande vergaderinghe der XIX. licentie bekomen hebben-) maecte hem ghereedt om te vertrecken / nevens den Oversten Lieutenant Engelbert Schut; ende de Majors Redinckhoven ende Berſtet, neffens andere mindere Officieren meer: de Soldaten die haeren tijdt van d'yn jaeren upt ghedient hadden / waeren mede seer onwilligh langher te blyven / soo dat de Heeren Gedelegeerde haer seer verlegghen vonden: doch bedochten een middel daer mede noch vele tot langher verblijven bewoghen: niet te min vertrocken met de voorszede Gouverneur ende Officieren wel vijf hondert Soldaeten / een grooter getal als men daer in die gheleghentheit wel konde misschen: haer werden tot over-gaen ghegheven de Schepen den Blauwe Leeuw, de Eendracht vander Veer, den Haringh, de Prijs S<sup>t</sup> Pedro ende de Bercke Tamarica. Den eerſten Martij keerden de Schepen onder 't beleydt van Capiteyn Bijma als vozen verhaelt upt-ghesonde / weder op de reede; ende was den tocht af ghelopen in manieren als volghet. Ons volck landen inde selve Rieviere en trocken voorts dooz het landt tot vooz by Porto Franceſe, alle de Hupsen ende ghebouwen die sy gemoeten destruerende ende verbrandende; ende namen van daer haren keer wat dieper te landt-waert in / ende branden onder-wegghen d'yn Supcker-Molens af tot de gronde / benevens veel andere fraye ghebouwen: in 't weder keeren quamen langhs Catuamba, alwaer sy een Carveel met hondert en twintich kisten Supckeren verraste / 't Volck half slaepende op den hals kommende; d'welck sy in Zee ende voorts naer 't Reciff brachten. Den tweeden vertrock 't Jacht de Vos om vooz S<sup>t</sup> Alexio te kruppen. Den vierden vertrock de Fama weder naer de Bahia: ende Zutphen quam weder op de reede. Den achtſten vertrock van daer naer 't Vaderlandt de Colonel Wardenburgh nevens de andere Officieren / ende daer bleven doen noch twee duysent ende negghen hondert Soldaeten: vande welcke noch twee hondert en vijftich werden ghestelt op de Wloote die naer West-Indien werdt ghesonden / van welcker verrichtinge wy hier naer sullen sprecken. De Heeren Gedelegeerde Bewinthebberen naer dat wel hadden ghelet op de qualiteyten ende meriten van alle de Hooft-Officieren / hebben tot Colonel over alle 't Volck ghestelt den Major Laurens van Rembach, tot Overste Lieutenant Sigismund van Schuppen: tot Sergeanten Majors Balthasar Byma, Daniel Padburgh ende Pierre le Grandt: by welcke alle de Compagnien sich wel hadden te vozen ghedient bevonden. Den derthienden nam 't Schip de Witte Leeuw Zee / om ontrent 't Eylandt S<sup>t</sup> Alexio wacht te houden / ende 't Jacht de Vos werdt belast Zupdelijcker aen te gaen. Den veerthienden is de Compagnie van Capiteyn Fredrick Maulpas ghestelde Commandeur over 't ffort op Tamarica, geembarqueert in Oost-cappel, Sandijck ende Jongen Tijger, om aldaer over gebzacht te



te worden: met vorder last om in Catuwamba ende daer ontrent eenigh voor-  
deel de vbandt af te sien: ende 't Reciff van hout te versorgen. Ontrent die tijdt  
quam daer weder een boode vande Tapuyas, welck 't voorleden Jaer daer noch  
eens was gheweest / ende doen met 't Schip Nieuw Nederlandt naer Siara  
ghesonden: desen quam als noch van weghen de Tapuyas versoucken allian-  
tie met de onse te maecten / vorders aanbiedende alle hulpe ende assistentie te-  
ghen de Portugesen: ende in-gevalle de onse met een suffisante macht wilden  
kommen landen een misle ofte twee by Zuyden Rio Grande, ende haer aldaer  
verwachten / dat sy ons met haere gantsche macht wilden by kommen / met de  
onse op-trecken / ende de Portugesen upt 't gantsche landt verjaghen. Doch  
't Soomer-saizoen nu gantsch verlopende / en liet niet toe de Schepen op  
de Noorder Custe van Brasil te senden / oft pets op dese aanbiedinghe te doen.  
De Heeren Gedelegeerde alles nu weder in goede orde ghestelt / hebbende en-  
't Krijghs-volck van noodighe Hoofden wel versien / hebben sich voordachte-  
lijk beraden aen wat oordt sy de vbandt de meeste af-breck souden kunnen  
doen / ende den wegh baenen tot verskeringh van de Conquesten: ende heb-  
ben eyndelijck gheraetsaemste ghevonden / voor eerst aen te tasten 't Quartier  
van de Afogados, alwaer de vbandt gheretrencheert lagh: wesende de aen-  
komste van de Verga, welcke het beste landt is van de gantsche Capitanía van  
Pernambuco. Ende heeft by naer alleen soo veel Sucker-Holens / als alle  
de resterende plaetsen; soo dat men vastelijck geloofte dat de Gouverneur Mat-  
thias d'Albuquerque, het Arryal hier meest geleght heeft tot conservatie van dit  
gheweste: dit retrenchement inde Afogados lagh mede recht op de pas tusschen  
het Arryal ende de Cabo S<sup>t</sup> Augustin, soo dat men dese plaetse bemachtende  
ende in houdende / de onderlinghe toe-gangh tusschen sijne voorneemste plaetse  
seer soude onvry maecten / ende dese schoonen ende rijcken hoeck landts / naer  
wille af-loopen; als mede daer door een groote openinghe bekomen / om al-  
len 't halven in 't hart van 't Landt sonder veranderinghe te kunnen intre-  
cken: oock soo wierdt desen aenflagh seer doenlijck gheacht / om dat ons soo  
naer was ghelegghen. Den aenflagh dan beslooten zijnde ende alles daer toe  
noodich op 't spoedichste veerdich ghemaect; soo voeren de Heeren Gedele-  
geerde den seventhienden 's avondts ten elf. uren met den Oversten Lieute-  
nant Schuppe van 't Reciff op Antonio Vaaz, met de Compagnie van haer E.;  
die van den Oversten Lieutenant, van de Major le Grand; over-kommende /  
vonden de andere Compagnien inde wapenen: ende hebbende vertoeft tot  
's nachts ten twee uren: is de Colonel met de Compagnie vande Heeren  
Gedelegeerde / de sijne / vande Majors Bijma, Padburgh ende le Grand; van  
Capiteyn Cloppenburgh, Everwijn, Bongarson, Feller, Gartsman, ende Tour-  
lon de jonghe / met ontrent twee hondert ghecommandeerde Boots-ghesellen /  
onder 't beleydt vanden Equipage-Meester Licht-hart op-getrocken / voor by  
't fort Emilia, over de blackte tot ontrent de Rivier Capivaribi; men ver-  
wachte hier tot het breken vanden daghe-raedt; met de welke onse verlozen  
troupe / gelept by Jan Smit, Lieutenant van Cloppenburgh, al over de Rivier  
quam / eer de vbandt haer ghewaer wierdt: de vbandt hadde hier een beset-  
tinge van hondert en dertich man / de welke by de onse seer licht upt het retren-  
chement zijn ghedreven. De vbandt dus gheretireert zijnde op een seer groot  
pleyn / waer deur sijne voornaemste weghen lagen van het Real naer de Cabo  
ende andere plaetsen: wierdt daer weder by de onse op de blucht ghebracht /  
ende tot in 't Bosch vervolghet / daer sy dadelijck van 't Real ende andere plaet-  
sen secours kregen / waer mede sy aen een breedde pas / streckende naer 't Real,  
een furieusen aenval deden op onse Boots-ghesellen / die aldaer onder 't faveur  
van dertich of veertich musquettiers / een Trenchement op wierpen; soo dat



ANN O  
1633.

een wepnich moften retireren; dooz dien de Waendzich vande Colonel, dooz het heftich aen-vallen / wat te rugghe ghedreven/ ende den arm ontween gheschoten wierdt, doch wierdt stracx ghesecondeert by de Major Padburgh, die de vbandt weder dede bluchten. De vbandt siende daer gheen kanse om deur te kommen / (al hoe-wel sy nu al vier Compagnien Italianen upt het Real by haer ghekreghen hadden) retireerde weder in 't Bosch / ende quamen op een anderen pas / die beset was by de Major Bijma ende Bongarson, die haer met furieus schieten ende in-vallen/ haest een anderen wegh deden soecken: Capiteyn Cloppenburgh haer vernemende / settender met een deel vier-roers op in; alwaer hy stracx rontomme by de vbandt beset wierdt. Welcke de Major le Grand siende / fonceerde soo dapper op de vbandt / dat hy den Cloppenburgh de baen weder opende/ ende de vbandt in disorde bzacht/ die daer op de plaetse inde twintich man liet legghen / met wel tseftich musquetten. Hier naer quam de vbandt altemet weder chargeren / maer wierdt ober al te rugghe ghedreven. Sulcx dat de Heeren Ghedeligeerde (die haer / om op alles orde te stellen / in 't Fort Emilia begheven hadden) het succes is aen-ghemelt / de welcke dadelijck met Boots ende Chaloupen de ghemelte Kievier op-ghesonden hebben Wijnen / Divyes / ende noodighe Krijghs-behoefsten / nebens een metale veltstuckken / schietende ses pondt persers / ende zijn des naer-middaghs te paerde daer naer toe ghereden/ verghefelschapt met de Compagnie musquettiers van Wildschut ende de Commissaris van de Artillerije. Dese Plaetse alsoo meester gheworden zijnde / hebben de onse aen-gevanghen een Fort aldaer te leggen. Welck wel veel arbeyt heeft ghekost / om dat de aerde daer ontrent soo onbequaem is; want als het werck is opghemaect / schijnt het wel te sullen staen/ ende is soo hardt als steen/ maer als den reghen daer op komt/ onelaet sich dadelijck / ende wert als beslaghen kalck / reghent gantsch wegh / ende maect sulcke gaten / dat bykans over-hoop komt te legghen / soo dat de onse het bynaer weder souden verlaten hebben / ten ware het haer soo noodich ware gheweest om een voet aen de over-zijde vande Kieviere Capivaribi te maintineren. Ende alsoo de vbandt op 't Eplandeken Rodinerho, daer onse Chaloupen dicht vooz-by moften / ons eenich afbreuck soude hebben konnen doen; soo is den neghenthienden de Heer Gijsselinghs, nebens d'Overste Lieutenant ende Carpentier, met de Compagnie van Gartsman; daer naer toe ghevaren / doch bonden 't selve verlaten; het was seer groen ende schoon bewassen met Boomen/ insonderheyt Cocos. Daer stont niets als een vervallen Hups/ d'welck in vbandt wierdt ghesteken. Den twintighsten trock Jan Smit vooznoemt met een partij upt; trefte de vbandt aen/ op een plaetse daer achter een deel Supcker-kisten lagen; doch wierdt daer gheschoten; sijn Waendzagher liet daerom niet aen te vallen/ ende rebengeerde sijn doot; weder keerende / bzacht neghen Hoozn-Beesten / ende vele verbersinghe. Den twee-en-twintighsten trocken de Major le Grand, Capiteyn Cloppenburgh, ende Bongarson, op een aenslach op de wegh naer 't Real; overbielen op sijn onbersiens de Supcker-Molen van Juan de Mendoza: daer laghen op twee Compagnien ende een Cozpozaelschap Soldaten / die den gantschen nacht ghewaect ende inde morgen-stont haer tot rusten begheven hadden doen de Major haer overrompelde / ende wat hy berepcken konde / ter neder hiew; kreegh ghevanghen eenen Don Antonio Ortiz de Mendoza met sijnen Waendzich: dese was met het Portugaelsche Regiment upt Portugael vooz oudste Capiteyn ghekommen; ende dooz dien sijn Colonel achter ghebleven was / hadde hy het Regiment altydts ghecommandeert; was swaerlijck ghequetst ende gheschoten in 't dun van den buick ende lieffe; de rest vande vbandt ghevlucht ofte gebangen zijnde/ ende de Supcker-Molen inde affchen gheleght / zijn weder te rugghe ghekeert. 't Schip Graef



Ernest quam weder te reede. Sy vernamen daghelijcks upt ghevangens: afgeworpen brieven / ende allerhande informatien / dat de vbandt seer onversien was van alle krijghs-behoeften / de Soldaten naeckt ende bloot / ende de arme Inwoonders gantsch moedeloos / ende seer qualijck met haren Gouverneur te vreden; om dan de verslaghentheyt der Inwoonderen tot onsen voordeel te trecken / ende de vbandt meerder schrick aen te jaghen / ende te thoonen dat de onse daer nu ghenoeghsaem meester van 't Welt waren; doch meest om beter kennis te hebben vande ghelegentheyt van het Arryal, hebben gheraden ghevonden een tocht derwaerts te doen. Dien volgens zijn den vier-en-twintighsten Martij des mozghens vroegh upt de Afogados op-getrocken (latende haer Retrenchement met d'v Compagnie beset) met twaelf Compagnien / van welcke vier / te weten: die vande Colonel, van de Major Padburgh, Bongarson, ende Gartsman, wesende de Avantgarde, ghelepydt wierden dooz de Colonel Rembach: de Battalie insghelijcks vier Compagnien sterck zijnde / te weten: die van de Lieutenant Colonel, de Major le Grand, Everwijn ende Tournalon de jonghe / dooz de Lieutenant Colonel Sigismundus van Schuppen: de Arriergarde oock vier Compagnie / namentlijck: die van de Major Bijma, vande Heeren Ghedelegeerde / van Capiteyn Smit ende Cloppenburgh, dooz de Major Balthasar Bijma; in dese ordze zijn de Kiebiere Capivaribi dooz ghewadet / (secker Hups / 't welck aen dese zijde op de passagie stondt / met eenighe musquetiers beset houdende / om de pas te verseecken) ende quamen soo sonder eenighe tegen-weer by het Arryal: vonden daer een straet met Hupsen ende Winkels / ghestoffeert met allerhande Waeren / soo dat ons volck daer viel aen 't plunderen in 't dooz-marcheren: de vbandt schoot dapper met musquetten ende canon / quetsten de Colonel, ende de Major Padburgh seer swaerlijck; doch hoe-wel de Colonel wierdt af-ghebracht; trock ons volck even-wel ront-om het Fort / sonder acht op haer schieten te nemen. Den Oversten Lieutenant Schuppe kommende aen de Noozdt-zijde van 't Fort / vondt daer een Redoute met twee stucken; daer by in viel / doot slaende alle die daer in waren: ende dede groote neerstigheyt om de stucken om te keeren / doch en konde 't selve weghen de swackheyt van 't volck niet te weghe brengen. Het teecken van af-tocht wierdt ghegheven; welck wat confuselijck toe gingh / soo dat de vbandt upt 't Fort op de onse upt-viel / seer furieuselijck ende met eenighe avantagie; ende dooz dien soo sterck aen-dronghen / en konde men de ghequetste (daer onder de Major Padburgh) niet af brengen: doch sy wierden te rugghe ghehouden dooz den Oversten Lieutenant ende de Majoors, die haer elcke-reys staende hielden; soo dat ons volck weder kommende aen de Kiebiet voornoemt / onder het faveur vande besettinghe aldaer ghelaten / weder over quamen / ende de vbandt bloot staende / groote schade deden; de welck sich eyndelijck van daer begaf. De Colonel was inde rechter bozst boven de tepel ghetrossen / dat de koghel achter de orel / beneden het rechter schouder-bladt bleef legghen. In 't Quartier weder ghekeert zijnde / bevonden hondert ende dertich man achter ghelaten te hebben / ende hadden wel soo vele gequetsten: doch de meeste schade was de sware quetsure vanden Colonel Rembach, ende achter-laten vande Major Padburgh. De vbandt heeft mede groote schade geleden / insonderheyt by 't ghemelte Hups / alwaer naer haer eyghen bekentenis wel vijftich verlozen. Daeghs daer aen trock te Lieutenant van Capiteyn Cloppenburgh met een trouw upt / op de wegh naer het Arryal, brocht eenighe Beesten mede / ende vondt eenighe van onse ghequetste / die haer in 't Bosch verstecken hadden / doch nergghens gheen vbandt. Korts daer naer trock de Major le Grand selfs upt met een troupe naer seecker Supcker-Molen / daer de vbandt wierdt gheseght sich te onthouden / om de selve op sijn onversiens te over-vallen; maer

Martius.



ANN O  
1633.

maer alsoo hy vooz by seecker Hups passeerde / daer de vbrandt sijne wacht hadde / is hy ontdeckt geworden / niet te min seer dapperlijck op het Hups aengheballen / ende eenighe ter neder ghehouden , en met verlies alleen van een man / ende twee ghequetste : ons volck namen peder soo veel Supckers alse konden draghen / ende quamen soo weder naer 't Quartier. Voozts liepen dangelijcks onse partije herwaerts ende derwaerts dooz de gantsche Verga , want vonden daer gheen volck / als nu ende dan eenige wepnighe Swarten in d'een ofte d'ander Supcker-Molen / in alle welcke veel Supckeren stonden : doch de onse van Ossen / Karren / ende andere behoefsten onversien zijnde / en hadden gheen middel om de selve af te voeren / anders als op haer schouderen / welck niet veel by en konde brengen : men dede een proeve om 't selve dooz het Boots-volck te doen / doch was mede niet veel te beduyden 't ghene sy aen-brochten / niet teghenstaende men beyde vooz 't selve / naer de gheleghentheyt aldaer / tamelijck wel betaelden. Den ses-en-twintighsten quamen de Heeren Ghedeli-geerde selfs in 't Legher / ende sonden een Tambour naer 't Real , om naer ons ghequetste / ende insonderheyt de Major Padburgh te vernemen ; nam oock brieven mede van de voozghemelte Antonio de Ortiz , by de welcke versochte aen de Gouverneur Albuquerque ende Conde de Bagnola , gheransonneert ofte verwisselt te werden : den welcken den seven-en-twintighsten weder kommen-de / refereerde dat de Major niet te vinden was / noch onder ghevanghens ofte de ghequetste : was van Albuquerque ende de Conde Bagnola , vriendelijck onthaelt ; bracht mede een wonderbare Olpe vooz de voozsende Ortiz , die daer naer op versoek aen de Colonel wierdt ghesonden / tot ghenesinghe van sijne quetsure. Dese Olpe wierdt ghestreken met een groote pinceel rondt-om de wonde / doch wel dzy vingheren breekt inde circumferentie van 't gaetken daer de scheut was deur ghegaen : ende men hielt het daer vooz / dat dese Olpe / ghenaeamt Aurij , de koghel soude konnen upt-trecken : daer nevens een brief / by de welcke versochten de ontslaginghe van de Colonel Ortiz : d'welck wierdt toe-ghestaen ; ende is de Colonel Ortiz in een Hamack naer 't Real ghebracht / ende Gerard Barbier (die hem brochte) belast / de vbrandt aen te melden de goede gheneghentheyt vande onse / tot onderhoudinghe van goede Krijghs-ordze / ende quartier. De welcke des morghens weder kommende / verhaelde daer wel onthaelt was gheweest / ende dat onse ghequetsten wierden gheholpen / om / tot sterckte ghekommen zijnde / ons weder t'hups te senden : brocht mede een Chirurgijn / ghesonden van de Conde , met meer Olpe vooz de Heer Colonel. Hier-en-tusschen gingh men vast voozt met de ffortificatien inde Afogados , het Houte-wambas was alreede gemaect / ende met vier stuckens vooz-sien / ende lagen alle de Compagnien in een Quartier by den anderen ghetrocken / ende met een Trenchement rondt-om ; ende een stuck op de Batterije teghen de aenkomste : waerom de Compagnien van Gartsman , Smit , Tournalon de jonghe / weder quamen in haer Quartier / als mede de Boots-ghesellen op hare Schepen. 't ghehuyde Schip den Oragnie-Boom arriveerde upt het Vaderlandt. Den neghen-en-twintighsten's nachts trock de Lieutenant van le Grand upt met een partije / meynende een Supcker-Molen te overrompelen / doch wierdt ontdeckt by seecker Hups / daer de vbrandt wacht hielt ; de welcke hy met verlies van een man ende twee ghequetste verjoegh / slaende doot die hy bekomen konde ; stack daer naer t'hups in vbrandt / ende quam weder met goeden bunt van Supckeren ende anders : men voer vast voozt met het maecken van het ffort. Den lesten Martij arriveerde 't Schip de Windt-hondt upt het Vaderlandt. De Commandeur Jan Mast met eenighe Booten ende Chaloupen 't Reciff Zuydt-waerts naer de Caep toe besichtende / vondt een Barrerte ontrent een kleyn half mijle van 't Reciff de Pernambuco , daer hy

deur



deur liep tot op strandt / ende voorts in 't landt sonder vbandt te sien / quam  
 's avondts weder / en bracht eenige Beesten mede. Den eersten Aprilis 's mo-  
 ghens is ghemelde Commandeur met dertich Soldaten de selve Barrette in-  
 ghezept / ende te lande in-ghegaen ; vondt een nieuw Schip / dat by-naer vol-  
 bouwt was / ende eenighe hupskens / die sp alle in d'asschen leyden. Den der-  
 den Capiteyn Everwijn upt het Legher op ontboden / embarqueerde / nebens  
 den Equipagie-Meester Licht-hart , inde Jachten / van Ceulen ; Gijsselingh ,  
 ( die haer eersten tocht deden ) de Spieringh , Oost-Cappel , ende Sandijck , ende  
 liepen daer mede om de Noozdt / om de vbandt sijn naer-dencken te benemen /  
 doch liepen naerder-handt om de Zupdt naer Rio Formoso , sijn verrichtinghe  
 sullen hier naer verhalen. Den vijfden quam den Jonghen Tijger weder vooz  
 't Reciff , ende wierdt de Colonel upt het Legher in sijn Logement ghebracht.  
 Den sevendden wierden twee hondert en vijftich Hatroosen naer 't Legher  
 ghesonden / om ten profijte vande Compagnie Supckeren te halen / waer toe  
 reede aerd-sacckens waren bereydt / peder van ontrent vijftich pondt. Dese  
 ginghen 's nachts / onder het beleydt vande Major le Grand , met eenighe Sol-  
 daten naer een Supcker-Holen / die wel voorszien vonden / upt de welcke na-  
 men soo vele draghen konden / ende staken die voorts in brandt. De vbandt  
 dede op haer verscheyden aenballen / doch moeste sich in 't Bosch retireren met  
 eenich verlies ; ende de onse quamen 's avondts weder. Den neghenden arri-  
 veerde upt het Vaderlandt de Voghel Struys , ende den thienden de Koninck  
 van Sweden ; ende den elfden de Nachtegael ; ende den twaelfden de Arca Noë.  
 Den veerthienden keerde 't Jacht Gijsselingh weder vanden tocht ; hadden  
 ghevonden in Rio Formoso een Engels Schip / 't welcke de vbandt selfs inde  
 grondt hackte / ende inde brandt stack ; ende siende dat d'onse daer wilden lan-  
 den / stack insghelijcks den brandt in twee Pack-hupsen vol Supckeren / daer  
 de onse noch ter naeuwer noodt twaelf kisten upt salveerden ; trocken voorts  
 ontrent twee mijlen te landt-waert in / verbzanden twee Supcker-Holens /  
 ende keerden weder aen de Kieviere / sonder eenighe veranderinghe vande  
 vbandt. Upt Rio Formoso weder r'zepl ghegaen zijnde / ende in Zee kommen-  
 de / kreeghen een Zepl in 't ghesicht / welck sp naer-jaeghden tot by-naer vooz  
 Porto Frances , daer byn Schepen in waren / welcker een / de onse siende kom-  
 men / upt liep ; den Equipagie-Meester merckende datter weynich kans was  
 op 't Schip welck sp naer-jaeghden / is in Porto Francez aen-ghelopen / ende  
 heeft daer een Schip upt ghehaelt / gheladen met twee hondert ende thien  
 kisten Supckeren / ende 't ander welck ledich was / niet wel kommende upt  
 bzenghen / hackten sp inde grondt / ende keerden alsoo weder vooz 't Reciff.  
 Den vijfthiende quam 't Schip Swol op de reede met een verovert Schip /  
 d'welck neffens noch elf Schepen ghekommen was upt Rio de Jenero , inde  
 welcke gheladen waren de meeste contanten in Rio de la Plata verhandelt ; dit  
 Schip was vande andere af-ghedzeven / ende giste wel hondert en vijftich mij-  
 len van 't landt af te wesen / doen 't de Cabo S<sup>t</sup> Augustin ende de onse in 't ghe-  
 sight quam / was ghelaeden met twee hondert ende twintich kisten Supcke-  
 ren / een kist met ontrent vier dussendt Realen van achten ende eenich Silber-  
 werck / weerdich 't samen ontrent twaelf dussendt Gulden. Den seventhien-  
 den wierden over-gebraght de Articulen van 't quartier / d'welck de vbandt  
 versocht hadde tusschen onse ende hare partyn te maecken ; waer toe ghe-  
 committeert waren gheweest de Majoz Byma , Capiteyn Charles de Tournalon ,  
 de Lieutenant Tugel , ende Barbier. Dese waeren onthaelt by een Sergeant  
 Majoz ende een Capiteyn Ajudant op een hups tusschen ons Legher ende het  
 Real staende / daer de Conde Bagnola sijn Hof-meester ghesonden hadde met  
 sijn Silber-werck / ende waeren op naerder raport ghescheyden. Den negen-  
 thienden



thienden keerden 't Jacht den Eenhoorn vooz 't Reciff sonder pets ghenomen te hebben. Den twee-en-twintighsten wierden de oude Soldaten ghescheept om naer West-Indien op den Tocht te gaen; ende vertrocken den vijf-en-twintighsten onder het beleydt van Jan Jansz. van Hoorn; haer verrichtinghe sullen hier naer verhalen. Den seven-en-twintighsten ginghen beyde de Heeren Ghedelegeerde naer het Legher inde Affogados om 't Werck aldaer te besichtigghen ende te vorderen. Des naer-middaghs quam Capiteyn Jochim Gijfsz. met Overijffel op de reede / met een Carveel d'welck hy ontrent Porto Calvo ghenomen hadde / ghekommen upt de Bahia, met noch d'p Schepen / daer van de kloeckste ghemonteert was met ses gotelinghen / was vande selve af-gedwaelt / ende giste wel veertich mijlen vande wal te wesen / doen hy Porto Calvo werdt ghenomen; sijn ladinghe was ontrent twee hondert ende tachtich kisten Supckeren; verklaerde dat upt de Bahia sints November 1632 wel dertich Schepen waren upt-ghelopen. Den neghen-en-twintighsten vertrock den Equipage-Meester Licht-hart met het Schip den Tijgher als Ammirael, ende de Bootjens Oost-Cappel, Sandijck, Ceulen ende den Jonghen Tijger op een seker exployt / daer van de uptkomste 't sijnder tijdt sullen seggen: als mede 't Schip Overijffel om te krupffen. Den laesten arriveerde 't Jacht de Leeuwerck upt 't Vaderlandt. Den eersten Maij is den Oversten Lieutenant Schuppe nevens de Major Bijma upt-ghetrocken met ontrent vier hondert man; naer Moribeca, meynende de Plaets onversiens te overvallen: marcheerden sonder eenighe vbandt te ghemoeten / dooz Rio Jangada, maer ontrent Moribeca komende / vonden de passagie met om-ghehouwen Boomen ghestopt / soo dat sy wat mosten om trecken / in Moribeca vonden alles te vozen gheblucht / gheen volck inde Wooningen / weynich Hups-raet / maer wel een groot Pack-hups / daer ober de vijf hondert kisten Supckeren in lagen / die de vbandt derwaerts upt de Verga hadde ghesleppt / meynende daer wel vooz de onse beschermt waren; alsoo dese Plaetse / naer 't segghen vande Swarten / wel ses mijlen leght van ons Quartier inde Afogados, ende moeten wel lange mijlen wesen / want ons volck marcheerden des avondts metter Sonnen onder-gangh upt het Quartier / rusten qualijck een upze onder-weghen / ende quamen eerst aen de Plaetse als 't nu al hoogh dagh was. De onse dese Supckeren niet konnende wegh voeren / staecten 't Pack-hups ende de andere Hupsen aen brandt / sulcks dat alles / uptghenomen de Kercke / tot de grondt af-bzande: in 't weder-keeren bzanden noch een Supcker-Molen af / ghenaeint Ingenio Neuvo; ende keerden wederom in 't Quartier / sonder eenige vbandt te sien. Waer upt dan wel was af te nemen de groote schizick ende verslagentheyt die onder de Inwoonderen ende de Soldaten van de vbandt was / dewijl soo verre alles verlaten hadden / ende vooz de onse ten besten gaben. Daer wierdt daer-en-tusschen neerstich ghewzoght aen 't Fort inde Afogados, alsoo daer ghestadich thien Compagnien wierden ghehouden / het weder naer den tijdt van 't jaer noch tamelijck dzoogh houdende / ende de onse favozerende: vonden haer meest verlegghen met 't ghebzeck van storm-palen / soo dat die meest upt 't Bosch mosten doen kappen / ende waren maer tamelijck bequaem / tot dat een goet aental in secker Hups inde Afogados vonden / daer haer ter noodt van dienden. Den eersten Maij 's nachts is de Colonel Rembach van sijn quetsure overleden; ende 's anderdaeghs in 't Clooster op Antonio Vaaz met grooter eeren begraven. Den achtsten gingh den Eenhoorn ende Leeuwerck t'zepl met al de ghevanghen Portugesen / om de selve by Zupden de Bahia pewers te landen. Den thienden ginghen de Heeren Ghedelegeerde de Wercken by de Affogados besichtigghen / die al tot aen de Bozst-weer op-getrocken waren. Den Eenhoorn die nevens het Leeuwerck ghesonden was om een deel ghevangens



vangens boven de Bahia de todos los Santos aen landt te setten / heeft den veertienden Maij een verobert Schip op-gesonden/ by hem verobert op de hoogde van negen graden ende een derde / geladen met hondert en seven kisten Sunc-keren/ ende ses-en-dertich Silvere schoteltjens/ welck den twee-en-twintighsten Martij ghescheppen was upt Rio de Jenero: upt d'welcke men vernam dat aldaer noch een Schip inde ladinge lagh met ses-en-twintich stucken/ d'welck alleen wel dupsent kisten soude laden: datter noch meer Schepen laghen/ maer datter gheen meer ladinge vooz haer en was. De onse hadden gheresolveert dese ghevanghenen aldus wegh te seyn den/ dooz dien sy ons maer lastich ende in Schepen inde wegh waeren/ gheen bequaem ghevanghenis aen landt hebbende: doch meest om die niet te behoeven daer ontrent te laeten gaen / als 't quartier soudent ghetrossen wesen. Want de vbandt hem dooz ons Inlegheringe by de Afogados ende andere intochten daghelijsks meer ende meer be-naut vindende / ende doozgaens vele ghevanghens verliesende / hadde reede dooz brieven vande Grave van Bagnola versocht met de onse quartier te maeken op de voet die in den Nederlantschen Oorloge woedt ghebruyckt: ghelijck dan eyndelijck daer over zijn verdragh en in manieren als volghet:

Eerst: datmen gheene Kercken sal branden / noch gheene Beelden daer in zijnde qualijck tracteeren / maer soo daer upt eenighe resistentie deden / ofte haer lieden starck maeckten in de selve / soo verliesen dese Privilegie / ende Liberteyt.

Ten tweeden: dat de Soldaten malscanderen bejegenende / het sy in batalie scarmutseerende / in embuscade ligghende / het sy op wat maniere het soude moghen wesen / den Overwinder is verobligeert soo haest den overwonnen quartier eyst / hem 't selve te gheven / sonder hem in eenigher manieren in 't minste point ter Werrelt te verhinderen ofte quaedt tractament aen te doen / alleenlijck den overwonnen sal verliesen zijn wapenen / ende altemael wat aen ofte by sich heeft / behalven 't hemde / bzouck / wambas / kousen ende schoenen.

Ten derden: dat de ghevanghens sullen betalen vooz haer ransoen als volghet: de Over-Velt-Heer ofte Colonel een maendt van zijn gagie: een Lieutenant Colonel; een Overste Sergeant / ende Commissaris van 't gheschut / een maendt gagie: een Capiteyn veertich Crusaden van thien Kealen Silber pder een / een Lieutenant van een Capiteyn / een maendt gagie; een Vaendragher vijftien Crusados / een ordinaris Sargeant neghen Crusados; een Soldaet vier Crusados.

Ten vierden: dat de ghevanghens soo van d'een als d'ander zijde: sullen ghehouden zijn te versoecken aen den Oversten ter plaetse daerse ghevanghen zijn / een Tamboer die datelijck sal gaen adviseeren de quantiteyt / ende qualiteyt vande personen die ghevanghen zijn / ende dat binnen den termijn van twintich daghen naest-volghende het advijs vanden Tamboer fournieren sullen hun ransoen ende kosten: ende soo den dertighsten dagh niet alles betaelt en hebben het voozschreven ransoen ende kosten / sullen blijven ter belijfte van den Overwinder / ende versteken van 't quartier / alles wel verstaende dat vooz de mont-kosten van een Soldaet / men sal rekenen een Keael in Silber daegs.

Ten vijften: zijn begrepen in dit quartier / alle Officieren / soo van Soldaten als Zee-varende Lieden / al waert dat gheviel sy met hare Schepen ofte Chaloupen dooz quaedt belejdt ofte onweder op dese kusten quamen te vervallen / ende pericliteerden / ofte dat sy ter Zee ofte te Lande op haere tochten lopen / sullen ghenieten van beyde zijde het vooz-ghenoemde quartier / midts betaelende een pder ghelijck de Soldaten: adverterende dat de Boots-Ghesellen ofte Zeevaerende Lypden komende met Schepen vande Kroone van Spagnien / niet en zijn begrepen in dit quartier.



ANNO  
1633.

Ten seften: belanghende d'Inwoonders / sal men onderhouden ghelijck in Nederlandt ghebruyckelijck is / tusschen de Onderfaten van sijne Majesteit, ende de Heeren Staten Generael vande Vereenighde Nederlanden, ende sijn Hoogheyt de Prince van Oragnien: voozts de Brasilianen ende Swarten sullen betalen half ransoen van een Soldaet: maer indien sy ghebruycken wapenen die onghedoorlooft zijn/ sullen staen ter belieste vanden Overwinner.

Ten sevenden: dat men niet en sal schieten met vergiftighde/ gekaude/ noch met draedt ofte gheketende koghels / noch met ysere ofte loode planck-akers/ noch niet ghetrocken Loopen: dan met roers/ musquetten/ vier-roers/ carbijnen/ ende pistolen.

Ten achtsten: dat alle de ghevangens eyfchende quartier/ wel ghetracteert werden / volgens de voozgaende conditien / ende in gheenderley manieren met koelen bloede qualijck getracteert / in 't minste lidt harer Persoonen: van ghelijck de onghewapende / als mede Geestelijcke / Vrouwen ende Kinderen sal haer leven gereferveert werden/ ende aen de Nonnen/ Municken/ Priesters/ zijnde Cappellanen vande Compagnien: Soldaten sullen haer ransoeneren met een maendt van haer gagie: de Municken ende Priesteren van 't Landt vooz vier stucken van achten: en de Predicanten / en de Dooz-lesers der Kercken vande Heeren Generale Staten, volghens de Cappellanen vande Compagnien.

Ten negensten: den Overwinner hem bevindende met vele ghevanghens/ mach eenighe vande principaelste by sich houden / ende d'andere relaxeeren/ midts dat de blijvende haer verbinden vooz het rantsoen der gherelaxeerde/ om kosten te schouwen.

Ten thienden: yemandt van weder-zijden / van wat qualiteyt ofte conditie by soude moghen wesen ghevangen / ondervraeght zijnde naer sijn ampt ende qualiteyt / ende de waerheyt loghenende / sal ghestraft worden naer merite/ ten exemple van andere.

Ten elfden: die niet en onderhout dese conditien / ende het besloten quartier breekt / sal aen den lijve ghestraft worden / tot vol contentement van weder-zijden.

Ten twaelfden: alle ghevanghene van weder-zijden / van wat qualiteyt ofte conditie die zijn / soo vande Capitanien van Pernambuco, Tamarica, Parayba, mits alle de gene / die inde Schepen mochten wesen/ soo onder 't Reciff legghende / als op de Custe van Brasil kruysfende / sullen vooz dese reyse liber ende vrij ghelaten worden sonder ransoen / kosten ofte pets altoos te betalen. Ende was weder-zijds onderteekent; by Matthias d'Albuquerque, ende Conde de Banyola, op 't behagen van den Koningh van Spagnien/ ende langher niet: ende by Matthias van Ceulen, ende Jean Gijsselingh, op 't behagen van de Heeren Staten Generael, den Doozluachtighen Prince van Oragnien, ende de Gheoctropeerde West-Indische Compagnie.

Het vaer-tuygh met den Equipage-Meester den neghen-en-twintighsten April upt-gebaren / quam den veerthienden deses wederom; hadden gheweest in Porto Calvo, ende hadden daer een nieuw Schip verbrandt/ ende daer naer den twaelfden Maj in Camarigibi, alwaer sy ghebonden hadden twee Packhuyfen met Supckeren/ in 't eene hondert ende seven / ende in 't ander hondert ende seftich kisten: die sy meynden af te brenghen / doch dooz den gheduyzen swaren reghen die de Supckeren deden smilten / was het ondoenlijck / ende wierden ghenootsaeckt die in brandt te steken om de vbrandt 't ghenut daer van te ontrecken. Tusschen den seventhienden ende achtthienden 's nachts quam 't Zachtjen de Spieringh op de reede mede brenghende de twee Brasilianen/ op den seventhienden April voozleden met den Tapuyas Maraca Potura upt-



upt-ghesonden om ontrent Rio Grande ghelandt te werden / ende voorts van daer met noch eenen Brasiliaen te landt-waert in te gaen / om aen zijne natie tijdinghe van de onse te brengen: brachten aen / dat de selve Tapuya van haer gaende / ghelaten hadde een toutken met achthien knoopen / wijsende dat si alle daghe daer een knoop souden af-trecken / d'welck een dagh-repsens soude beduyden (want dese niet anders en konnen tellen) het welck si ghedaen hadden tot achthien daghen toe / sonder van de selve eenich bescheyt te vernemen: waeromme si aen landt waren ghegaen om pets vande selve Tapuya te verhooren / met een wit Vrede-vaentjen onder pretext van water te willen halen / 't welck haer by de Portugesen daer ontrent woonende / was ghewenghert / sulcx dat si naer twee-en-twintich dagen wachtens / van daer herwaerts waren ghekeert sonder pets vernomen te hebben. Des avonds verthoonde sich de vbandt op 't Landt-Reciff met eenighe Peerden bukten de Kedoute van 't Fort de Bruyne: ende wierdt een scheut naer haer ghedaen / soo dat 't selve niet dorsten naerderen. Den een-en-twintighsten voeren de groote Booten ende Chaloupen naert Legher om eenighe storm-palen ende Brasil-hout vande vbandt te haelen. Den dyn-en-twintighsten arriveerden upt het Vaderlandt 't Schip het Wapen van Hoorn; bracht mede seventhien Soldaten / die by upt het Schip de Arca Noë, om de groote moet-wil die daer bedreven hadde / overghenomen: als mede de Æolus ende Zee-Ridder van Seelandt, mede brengende neghen-en-seventich Soldaten: ende kortz daer naer de Misserboer ende de Robbe met vier-en-veertich Soldaten. Op de selve tijdt was een partij van ons volck ontrent vijftich sterck / onder het beleydt van een Sargeant van de Capiteyn Cloppenburgh 's nachts upt-ghegaen om Supckeren te haelen van een seker Supcker-Meulen ligghende op de wegh naer de Cabo S<sup>t</sup> Augustin, d'welck de vbandt 't yn dooz konschap ofte verraderpe ghewaer geworden zijnde / hadde daer op een embuscade van ontrent twee hondert ende vijftich man gheleght; de welcke de onse lieten passeren / ende op haer wederkomste passende / zijn op de onse met Supcker gheladen / gheballen; de onse hebben haer dadelijck soo veel doenlijck was in ordze begheben / ende mannelijck daer deur gheslaghen / ende wierden by de vbandt vervolght tot dicht by ons quartier; de onsen lieten hier achter neghen mannen / vande welcke de Conde Bagniola twee ghevanghens weder sondt ende twee die int Real ghequest laghen / zijn ghestorven: de vbandt verloor hier meer volcks als de onse; ende souden naer alle apparentie de heele partij gerupneert hebben / hadden si niet te haest op-ghebroken. De Conde de Bagnola sondt het randtsoen van de twee dooden te rugghe / ende het randtsoen van de twee weder ghesondene schonck by aenden Tamboer. Den acht-en-twintighsten vertrock de Commandeur Mast naer 't Vaderlandt met de Schepen Graef Ernestus, den Coningh van Sweden ende den Engel S<sup>t</sup> Michiel. Den negen-en-twintighsten was de Heer van Ceulen int Legher by de Affogados om de wercken te besichtigen / ende bevondt dat dooz den grooten reghen ende 't op-water het werck niet konde ghemaect worden / ende over al af-ghelopen was. Den tweeden Junij quamen dyn Compagnien upt het Legher in-garnisoen ende wierden daer noch twee Houte-wambespen ghemaect / ende alleen teghen de aen-loop vande vbandt wel voorszien. Den thienden quamen van daer noch vijf Compagnien; waer teghen weder naer de Affogados gingh Capiteyn d'Escars om 't Fort aldaer neffens de Commandeur Mellinus ende Tournalon de Jonghe te besetten. De plaetse van Colonel dooz de aflijvicheyt van Rembach nu eenighe tijt open ghestaen hebbende / is by de Heeren Gedelegeerde goet gevonden / de selve weder te vullen; ende hebben over sulcx den elfden Junij tot Colonel over alle het Krijghs-volck verkozen den Man-haften Sigismundus



ANN O  
1633.

van Schuppe, ende tot Oversten Lieutenant Balthasar Bijma. Den veertthien-  
den bracht 't Jacht de Vos een Prijs aen / komende van Madera, gheladen  
met ontrent hondert en tsestich pijpen Wijn / welck hy veroverd hadde by de  
Cabo S<sup>t</sup> Augustin. De Heeren Gedelegeerde Bewinthebberen hadden nu een  
wijl vooz-gehadde d'een of d'ander Plaetse van den vrandt aen te tasten / ende  
insonderheyt de ooghe gheslaghen op Tamarica, vooz dien dese Plaetse om de  
naer ghelegghentheyt de Compagnie soo noodich was / ende de bemachtinghe  
haer nu meer-maels upt het Vaderlandt was belast in achte te nemen. Alles  
dan wat tot desen tocht noodich was / voozdachtelijck veerdich gemaect heb-  
bende / ende daer toe gheschickt de volgende Schepen ende Jachten: 't Wapen  
van Hoorn, Naerden, de Vos, de Zee-Ridder, de Phoenix, de Canarie-Voghel,  
de Spieringh, Oost-Cappel, Sandijck, Ceulen, ende den Jonghen Tijgher, ende  
daer op ghescheept hebbende de Compagnien vande Heeren Ghedelegeerde,  
vanden Oversten Lieutenant Bijma, van Tournalon den ouden / van Stephen de  
Vries, van Everwijn, ende van Gartsman, nevens noch hondert ghecomman-  
deerde Soldaten / upt verscheiden Compagnien: soo zijn de Heer Matthias  
van Ceulen, de Colonel, den Oversten Lieutenant, ende de Politique Raedt  
Carpentier, ghegaen op 't Jacht de Phoenix, ende zijn den seshienden Junij  
's nachts t'zepl ghegaen met de Schepen / uptghenomen 't Wapen van Hoorn,  
welck te diep gingh: hadden by haer noch twee Chaloupen / ende d'n Boots:  
hadden oock daeghs te vozen af-ghesonden de Chaloupe van den Swarten  
Leeuw, ende twee groote Boots / aen Capiteyn Maulpas, legghende op 't Fort  
Oragnien, aen den hoeck van 't selve Eplandt: den selven belastende / dat soo  
haest als hy onse Schepen in 't gat van Tamarica soude sien kommen / dat hy  
dan datelijck sijn heele Compagnie / nevens dertich man vande Compagnie  
van Gartsman inde selve Chaloupe ende Boots soude embarqueren / ende son-  
der uptstel lopen vooz-by des vrandts Casteel / ende sich begheben naer de pas  
van Tapesuna, om de selve in te nemen / ende te besetten / om alsoo te spoedigher  
vooz te kommen datter gheen secours langhs de wegh van 't vaste landt op  
't Eplandt mochte ghebracht worden. In Zee komende / hadden dien nacht  
onstumpmich ende regenachtich weder tot den morgen-stondt: des anderdaeghs  
ontrent de middach zijn vooz 't Zupder-gat van Tamarica ghekommen: in-  
ghelopen / ende eens loefs voort ghezept: de Boots die vooz 't Fort Oragnien  
veerdich laghen / waren volgens de gheghevene last mede t'zepl ghegaen / ende  
vooz-by 't Casteel ghelopen / 't welke eenighe scheuten naer haer dede / sonder  
te raecken. De Jachten ende Boots volghden haer kozt achter / ende liepen  
oock vooz-by 't Casteel / sonder eenighe merckelijcke schade te lijden: oock soo  
verthoonde hem luttel volcks / ende schoot het Casteel soo weynich / dat men  
wel konde oordeelen datse van Volck ende Ammunitie niet ten besten voorszien  
waren. 't Jacht de Canarie-Voghel, welke gheordineert was om te verhin-  
deren datter geen secours en quame van Garassu: langhs een Kievierken welck  
recht teghen over 't Casteel upt komt / setten het / nevens de Chaloupe Ceulen,  
inde mondt van 't selve Kievierken / achter een Eplandeken / waer deur sy van  
des vrandts gheschiet ghenoeghsaem bevizidt lagen. 't Jacht de Vos sette het  
vooz de Marques, (welck is de marck-pale van 't schept tusschen de Capitanie  
van Pernambuco ende Tamarica ofte Gojana) om te verhinderen datter gheen  
vrandt en quame van seecker Supcker-Holen / ghelegghen op 't voorszende  
Kievierken van Garassu, ende langhs een Brugghen / leggende op de selve Kie-  
viere: de Zee-Ridder ende Kleynen Tijger setten vozder; doch de Phoenix recht  
vooz de pas van Tapesuna, wesende de voornaemste passagie van dit Eplandt /  
ende soo voorts de Spieringh ende Oost-Cappel. Het Bootjen Sandijck was  
wat bet vooz-upt ghesonden naer het Noozder-gat van Tamarica, om de selve  
tijdt



tijdt dat de andere het Zupder-gat souden aen-doen / Capiteyn Everwijn met tseventich man van sijn Compagnie aen 't Nooydt-eynde van 't Eplandt te landen; ende het Jacht soude gaen legghen op een bequame plaetse daer ontrent / om te verhinderen dat de vbandt aen dat eynde gheen volck en soude over-setten / tot secours van 't Casteel. Naer noen quam de Chaloupe Duy-sent-been 't Zupder-gat mede binnen / ende liep mede voor-by het Casteel / sonder hinder van schieten te lijden: de Boots van alle de Jachten wierdt belast den aenstaenden nacht de Riebiere op ende neder te varen / om allenthalven te verhinderen dat de vbandt gheen meerder volck op 't Eplandt over en voerde. 't Casteel schoot naer de noen niet meer / men sach oock weynich volck by de Batterije ofte elders ontrent het Casteel / soo dat de onse oordeelden dat 't volck van de vbandt meest was ghetrocken naer de pas van Tapesuna, om de onse 't landen aldaer te beletten. 's morgens brochten de Boots twee Portugesche Vrouwen ghevangen / welck sy in 't Bosch op 't Eplandt hadden bekomen: upt de welke men verstondt / datter weynich volck op 't Casteel was / ende seer sober van alles voorzien / soo dat sy om die reeden alle Vrouwen hadden wegh-ghesonden op 't Eplandt. De onse sonden upt 't Fort Oragnien vijf-en-twintich Soldaten / naer de plaetse daer de vbandt voor desen een Bateria hadde ghehadt / de welke weder keerende / refereerde aldaer gheen volck ghevonden te hebben / ende alsoo de onse hier upt verstonden datter een wegh moest wesen vanden Bergh daer de Bateria op hadde ghestaen / naer het Casteel / wierden te rade de Colonel sulcx aen te melden / ten eynde eenich volck langhs dien wegh mocht werden ghesonden / om den vbandt die swack van volck was / van verschepden oorden aen te tasten / ende sijn volck te doen verdeelen. De Colonel hadde den selven Bergh mede door vijf-en-dertich man doen besichtighen; ende een Ketrenchementjen ontrent des vbandts Wercken doen op-werpen: ende om de couragie vanden Gouverneur beter te verstaen / hadde al van 's morgens 't Casteel by missive op-geheyscht: doch de Capiteyn Major Salvador Pigniero antwoorde hem schimpelijck / dat hy middel genoegh hadde om de Plaetse te defenderen / ende dat hy van Dibzes soo qualijck niet voorzien was / als de onse meynden: dat oock de Portugesen wel Ossen-Hunden konden eten als des Koninghs dienst sulcx vereyschte: de Colonel daeren-tusschen eenighe Vrouwen in 't Bosch bekomen hebbende / sondt de selve inde Bleeke / ende dede die voor de tweede reyse sommeeren: waer op sy vier upzen stil-standt versochten: haer werden twee ghegunt: de Capiteyn Major sondt een Capiteyn upt om met de onse te accorderen; welck accoordt werdt ghesloten, dat de vbandt soude upt trecken met sijn gheweer / ende brandende lonten / met alle de Inwoonders / uptghenomen die gheneghen waren by ons te blijven; met alle het Kerck-Ciraet / Beelden / etc.: ende alle hare Goederen. Den Oversten Lieutenant trock selfs daer in met twee Compagnien / ende besetten de twee Nooyten: des anderendaeghs is de Capiteyn Major ende de Inwoonders upt-getrocken / wesende in alles sterck vijftich Mans-Persoonen / behalven de Vrouwen ende kinderen / hare Swarten ende Swartinnen zijn met Boots ghevoert naer de pas van Tapesuna. Daer naer is by de onse een Dancksegginge inde Kerck ghedaen / ende des avondts heeft men met log-branden van canon ende musquetten gheviert over dese spoedighe victorie. Daer werden gebonden een halve metale cartouw / schietende vier-en-twintich pondt pser: twee metale veldt-stucken van seshien ende thien pondt: d'n metale bassen: acht psere stucken: twee steen-stucken: twee hondert en een-endertich koghels: ses vaetjens bedorven pulver / etc. Achterhaelden mede op de pas naer Garasu ontrent twee dupsent koghels van vier-en-twintich / acht-thien / thien / ses / vijf / ende twee pondt / ende ses kistjens met musquet-kogels / neder



ANNO  
1633.

peder van hondert pondt / welck sy verstonen van Pariba ghesonden te zijn tot voor-raedt van 't Arryal. Des anderendaeghs wierdt een troupe van dertich man / onder het bevel van de Sargeant Bouart, dwars van 't Casteel over de Kievier gheset / de welcke daer waren in verscheyden Hupsen / dan vonden daer niemant als een Vrouw met een kindt / het ander volck was als ghevlucht: noch werdt het Jacht de Nachtegael, de Chaloupe Ceulen, ende alle de Boots / met twee Compagnien vier-roers / die van Bijma ende Garstman, nevens veertich ofte vijftich musquettiers / onder het commando vande Major de Vries, ende de Commandeur Jan Cornelisz. Licht-hart, de Kievier die naer Garasu streckt / op-ghesonden / naer seeckere Supcker-Holen / om te sien of daer geen Supckeren en waren: quamen tot dicht by de selve / doch vonden de Kievier daer soo enghe / dat het Jacht pas daer in konde swaepen / ende de tacken vande Boomen aen beyde zijde raecte: daer was maer seste half voet waters / ende de Kievier was dwars over met palen gestopt / alleenlijck in 't midden een kleyn gat open zijnde / daer een Boot teffens door konde. De vbandt hadde daer een Voorstweeringh / daer naer gissinghe vande charge die op de onse deden / hondert man achter laghen: soo dat de onse siende daer weynich te doen was / ende vresende dat 't water haer soude onervallen / weder te rugh keerden. Ten selven dage sonden de Portugesen / die met Vrouwen ende kinderen in 't Bosch waren ghevlucht / twee vande hare aen 't Casteel / versoekende dat men haer aen den pas van Tapesuna wilde over-setten: haer werdt aen-geheboden in 't Casteel te blijven woonen / dat men hare Hupsen ende Landeringen vry soude laten ghebruycken / ende hare Religie vry laten: ofte indien sy wilden vertrecken / dat vryelijck aen 't Casteel souden kommen / men soude haer onbeschadicht wegh-voeren: een van dese verkreegh saubegarde om in sijn Hups ontrent de selve pas te blijven woonen. Daer naer in bedencken ghenomen zijnde hoe men de Plaetse ende 't Eplandt best soude verseeckeren: soo is men voor eerst ghegaen naer de pas van Tapesuna, alsoo daer voor-nemelijck aen ghelegghen was. Dit is een karre-wegh / leydende van 't Casteel tot aen 't water welck binnen het Eplandt loopt / by-naer een upze gaens van 't Casteel / alwaer men met Boots kan af ende aen kommen: de aenkomste is een enghe kreecke / aen beyde zijden met Manges belwassen / seer dicht: dese kreecke is / eer men aen landt komt / een goede musquet-scheut langh / krom om lopende / spraken onder-weghen vele Inwoonders / die als noch versochten over-ghescheept te werden: in 't weder-keeren verstonen upt een Swarte datter eenich volck vande vbandt ontrent de pas lagh: hoe-wel een Daendragher vande vbandt / die over-ghekommen was / soo by voor-gaf / om sijn Suster upt 't Bosch te halen / 't selve loochende. Ten selven daghe werdt de wegh van de strandt naer 't Casteel / die seer ghebroken was / gheslecht / om alle noodtwendigheden te beter aen te voeren. Des nachts trock de Colonel selfs upt met twee Compagnien / ende lande met den dagh aen de pas van Tapesuna, ende marcheerde tot aen het Hups daer men seyde dat de vbandt lagh / doch vondt daer niemant. Ende naer dat 't selve Hups hadden in vbrandt ghesteken, voeren tot voor de passagie naer Garasu; ende trocken te lande tot den Supcker-Holen daer de onse te vozen met de Chaloupen ontrent waren gheweest: vonden die verlaten / ende alleen vijftien ofte seshien kisten Supckeren: trocken voort tot aen het Bruggesken; niet verre van Garasu over de Kievier ghelegen; 't welck soo smal is / datter maer een man teffens over kan: hier presenteerde sich eenich volck / die de onse een wijl in 't retireren vervolghden / doch deden weynich schade: quamen op de middach weder in 't Quartier. Sanderdaeghs naer noen ginghen den Bergh besichtighen / daer de vbandt in 't laeste van December voorleden een Bateriae op hadde: konden haer niet ghenoech



ghenoegh verwonderen over de wijsdelustighe Wercken die doen daer by de vbandt waren ghemaect gheweest. Des avondts quamen twee Portugeesen over van 't vaste landt / versoeckende saubegarde / met presentatie dat sy by nachte wilden over-kommen / haer goederen met de onse verhandelen / ende kopen 't ghene sy noodich achten: 't welck haer is veraccoordeert / mits dat onse partijen niet souden beklappen ofte misdoen: ende dat tot een recognitie peder van haer op 't Eplandt sal leveren een jonghe koepe / om Beesten aldaer aen te teelen. Daeghs daer aen zijn twee Boots ende een Chaloupe weder naer 't Reciff ghesonden: ende alsoo alle 't volck hier niet noodich en was / is goet gebonden een Compagnie / nevens het gecommandeerde volck met het Jacht de Vos ende Oost-Cappel naer Pernambuco op te seymden. Den vier-en-twintighsten quam Capiteyn Everwijn van 't Noorder-gat in 't Quartier / mede byenghende een ghevanghen Portugesche Soldaet / die sy te lande-waert in ghehaelt hadden / by hem hebbende verscheyden brieven. Men verstondt upt dese / dat het volck te lande verlopen was; ende sich meest onthieldt in een Dorp ontrent d'yn mijlen de Kiebiere op ghelegghen / ende ghenaemt Pariva (is een andere Plaetse als de Wlecke Pariba) ende dat de Capiteyn Major van Tamarica naer Goyana was ghetoghen / ende voor hadde daer een Fort te maerken / doch dat hy weynich volck by hem hadde; alsoo 't secours welck hem van Goyana was toe gesonden / niet over veertich Soldaten sterck was gheweest. De Heer van Ceulen, nevens de Hooft-Officieren vande Militie / ende de Commandeur Licht-hart zijn desen dagh met een Chaloupe binnen 't Eplandt om ghebaren / om te besichtighen wat Avenues daer tot het Eplandt mochten wesen: vonden / behalven die van Tapesuna, ende noch eene by de Kiebiere Araripe, noch verscheyden andere kreesckens: doch 't Eplandt doorgaens aen de water-zijde dicht bewassen met Manges, staende op moerassighe gronden / die op sommighe plaetsen wel een halve mijle / op andere een weynich minder / breedt zijn; daer de voorszende kreesckens door lopen. Quamen met den avondt aen 't Noorder-gat / ende landen aen 't Noordt-eynde van 't Eplandt / daer 't volck van Capiteyn Everwijn lagh in een kleyn Redoute op strandt / ende ginghen voorsz besichtighen seecker Heubeltjen / daer de vbandt in December voorszeden een stuck hadde gheplant / om de onse het in-lopen te verhindere. Dit Heubeltjen is gelegen op 't naeuwste van 't in-kommen van 't gat / ende moeten de Schepen die daer in willen / onder de musquet-schoot daer voorsz-by. Sulcx dat bequaem geoordeelt wierdt op 't selve Heubelken een Redoute te legghen / ende op 't sandt-strandt daer onder een Bateria van twee stucken om water-pas te schieten; ende soo 't in-kommen onder sijn ontsagh te houden. Den pas van 't Noorder-gat naer 't Casteel Nostra Senniora de Conception nu by de onse veroveret / neemt daer sijn aenvangh: daer lagh oock een versch water / doch onseker ofte het des Somers water hielt. Des anderen daeghs zijn met de Chaloupe de selve wegh weder gekeert: ende alsoo sy gheswaerschouwt werden by een Portugees die onder ons was blijven woonen / dat voorszeden nacht een Boot van des vbandts zijde met eenich volck was over-ghekommen / om de Lieden die noch in 't Bosch waren / meest Vrouwen ende Kinderen / wegh te halen / wierdt een Boot met thien ofte twaelf roers ghesonden om op des vbandts Boots te loeren / ende vijftich of tsestich vierroers upt-ghesonden om het volck op te soecken / ende naer 't Casteel te byenghen. Des anderen daeghs quam 't Boot voorszreven / ende oock 't volck weder / sonder dat des vbandts Boot ofte eenich volck hadden gebonden / alsoo al 's nachts te vozen weder vertroocken waren / ende de Vrouwen ende Kinderen met ghenomen. Eenige Portugeesen die saubegarde by de onse hadden vercreghen / quamen tot de onse / ende brachten eenighe Hoenders; ende



ANN O  
1633.

gaven te kennen datter in Garasu d'n Compagnien Soldaten laghen; daer die van Pariba noch vijftich man souden by senden: ende dat het landt-volck seer gheneghen was om met de onse te accorderen / doch dat dooz vreesse van Albuquerque te rugghe werden ghehouden. De onse om dese goede gheneghentheyt te onderhouden / sonden een briesken upt aen 't volck / met seer gunstighe presentatien. Ende alsoo dienstich was de Kievier van Goyana vooz de vbandt onbrypckbaer te maecken / de welcke hem nu alleen in dit Quartier noch overich was / soo wierdt 't Jacht de Canari-Voghel met vier-en-veertich man derwaerts ghesonden / om inde mondt vande selve Kieviere te legghen. Des anderendaeghs verstonen upt een Portugees / dat ter plaetse daer de vbandt het Vrouw-volck hadt over-gehaelt / een Hups stondt daer ontrent dertich kisten Supckeren in waren / ende dat des vbandts Boot daer onder water verborghen lagh / soo is daeghs daer aen met eenighe Boots ende de Compagnie van Garstman, ende veertich musquettiers vande Major Turlon derwaerts ghesonden. Ghelijck dan mede de voozleden nacht vijftich man waren upt-ghesonden / naer de Supcker-Bolen nu meer-maels aen-gheroert / om te bespieden wat de vbandt daer ontrent maeckte; als mede te sien of sy op de pas die naer Pariba ende Goyana naer Garasu ende het Arryal leydt / pets konden attraperen. De Heer van Ceulen, de Colonel, ende Carpentier zijn haer met een Schuppe ghevolght / ende ghekommen zijnde aen de pas die naer de voozsepe Ingenio loopt / hebben daer 't volck ontmoet / die verhaelden inde selve niemant ghevonden te hebben / alleen dat verstaen hadden datter eenighe Beesten daer ontrent weyden / welcke sy noch niet hadden konnen vinden / ende belast wierden naerder te soecken. Sy voeren van daer naer 't Zupder-gat van de Kievier Araripe, ende voeren 't selve op tot aen de enghte / daer de Kievier in tweeën sich verdeelt / ende onse Boots daer niet bindende / voeren weder af; ende voozts naer den Noozder-arm van Araripe: alwaer sy ghemoeten Capiteyn Everwijn met ses ghevanghens / die hy in S' Laurenzo ofte de Incopaba hadde gehaelt: de selve verhaelde hoe dat hy op gisteren in Catuamba met tseftich of tseventich Soldaten was aen landt ghegaen / ende ghemarcheert naer 't Vlecrken S' Laurenzo, ontrent twee mijlen de Kievier Catuamba op ghelegen / ende mid-weghs vande selve Kieviere tot de mondt van de Kieviere Goyana: ende hoe-wel hy verhoopt hadde haer onversiens over te kommen / niet te min alles ghevlucht hadde ghevonden / ende niets bekomen als dese ghevanghens. De onse dese Noozdt-arm van Araripe een groot eynde weeghs op siende / ende de Boots niet siende / keerden weder naer de Zupdt-arm; daer kommende / sagen de Boots af-kommen / die verhaelden aen 't Hups gheweest te zijn / welcke de Portugees hadde aen-ghewesen / ende daer in vier-en-twintich kisten Supckeren gebonden: sech dat het Hups verder van de Kievier lagh als hy hadde aen-ghegeheven / soo datse ontrent de helft hadden af-gebracht; sonder eenighe rescontre. De vooznoemde Heeren zijn weder des avondts naer 't Casteel ghekeert: ende vonden daer de partij welck op de pas naer Garasu naer de Beesten hadden ghesocht / doch niets ghevonden. Des anderendaeghs / naer dat de ghevanghens neerstelijck hadden gheexamineert / ende de ghelegentheyt van Goyana, ende sefthien Ingenios die daer legghen / heel dupdelijck vernomen: soo hebben de Heeren in deliberatie gheleght / wat men nu voozder tot afbreucke des vbandts best soude vooz-nemen. Daer quam in consideratie: eerst / Garasu, alwaer men verstont dat de vbandt sich begon te verstercken / soo dat wel dienstich waer gheweest hem by tijds van daer te jaghen / op dat 't volck te platte lande aldaer gheen rug en bequame om sijn toe-vlucht toe te nemen: maer men vondt hier in veel swarigheden / ende was wel te vreesen dat de onse niet wel tot daer souden konnen kommen / sonder



sonder ontdeckt te werden / ende dat de vbandt by tijdes sich retirerende / de onse op de retraitte souden in-volghen / ende veel volcks schadeloos maecken. Ende sonder de vbandt onversiens over te kommen / en was hier gheen booz-deel te doen: soo dat de Krijghs-Oversten dit wercken ongeraden oordeelden. Ten tweeden werdt in bedencken ghenomen / een tocht naer Goyana te doen / dooz dien meest alle 't volck daer ontrent naer dese Plaetse was gheblucht / ende men vermoede dat aldaer een grooten schat van Supckeren ende anders moest by een wesen: men was oock onder-richt dat de vbandt daer meynden te forzificeeren. Hoe-wel de militaire Hoofden hier beter toe waren gheneghen / soo en konde men de swarigheden die daer op vielen / niet voldoen / ende insonderheyt dat de Plaetse soo verre ghelegghen was / als zijnde vijff leguen marcherens van 't eynde van Catuamba; ende 't landt allenthalven vol waters: soo dat men op sulcken tocht al acht of thien daghen soude moeten toe brengen / ende soo het ondertusschen reghende / 't volcks gheweer gantsch bedorven werden: doch bevonden daer naer upt de verklaringhe van verscheyden ghevanghens / dat de saecke soo swaer niet en was als sy ghemenit hadden: want vernamen dat daer twee wegghen waren om aen Goyana te kommen: een dooz Catuamba van by Zupden: ende een andere van by Noorden langhs Capivaribi: soo werdt dan geraden gebonden het eerste te besoecken van by Noorden langhs Capivaribi booznoemt / van waer men konde kommen aen Goyana, ende aen ses ofte seven Ingenios, ende eenighe Pack-hupsen van Supckeren / welcke men konde in d'asschen leggen / ende dan sien hoe sich de Inwoonderen die by Zupden laghen / souden aen-stellen; alsoo te verhoopen was / de selve dooz dese schrick souden konnen gebzacht werden om met de onse t'accozderen. Dan dit en konde doen niet metter ijl ghedaen worden / dooz dien 't ghetij onbequaem was, ende de nieuwe Maen diende verwacht: oock soo vondt men noodich eerst noch een Compagnie vier-roers te ontbieden van 't Reciff, om dat de musquettiers haer wapenen niet soo wel booz de nattigheyt ende regen konnen bewaren: maer detwijl 't selve al te veel tijds vereyste / is 't selve naerghelaten / ende is men 's anderdaeghs gheballen aen 't repareren ende versien van de Chaloupen ende Boots die men noodich tot desen tocht hadde te ghebrucken. Ondertusschen was den negentienden aen 't Reciff ghearriveert 't Vlieghende Hart, upt Zeelandt, met acht-en-veertich Soldaten; bzacht mede een Schip onder-wegghen verover / gheladen met twee hondert en twintich pijpen Wijnen: ende den twee-en-twintighsten 't Schip de Bonte Koe, met vijftich Soldaten. Den eersten Julij arriveerde aen 't Casteel de Chaloupe Julius: Duyfent-been, ende bzacht aen dat 't Jacht de Canari-Voghel sich gheleght hadde inde mondt vande Kievier Goyana, ende dat ons volck daer aen landt / ende wel dzy leguen de Kievier op waren gheweest / maer alles gheblucht ghevonden. Bzochten mede een ouden Portugees gevangen / die Weer-man was gheweest op de mondt vande Kievier Capivaribi: de welcke verklaerde dat ontrent veerthien daghen gheleden / een Caravelle met Supckeren gheladen / daer was upt-ghelopen naer Madera, welck wel dzy daghen booz 't gat hadde ghelegghen: datter in Goyana ontrent dzy hondert Inwoonders waren / eenighe met roers / andere met piecken / ende eenighe niet dan met sijdt-gheweer voorszien: dat alles derwaerts gheblucht was / ende dat de Cavalcanti; ende andere Gzootte hare middelen daer hadden / ende selfs daer op hare Hupsen waren. Dese Chaloupe was daeghs te voren ten acht uren van de Barra van Goyana af-ghevaren / ende op de middach / ofte in dzy uren in 't Noorder-gat van Tamarica aen-gekommen. 't Volck dat men van ineyninghe was gheweest weder naer 't Reciff te seynen / werdt mede te Tamarica ghehouden / te meer / om dat de Heer Gijsselingh van 't Reciff hadde gheschreven dat hy met



ANN O  
1633.

een tamelijke recreute / die versch uyt 't Vaderlandt was ghekommen / versterckt was / ende dit volck wel konde misschen: 't welck aen de voorszede Heer den tweeden wierdt geschreven. Verstonen mede ten selve dage uyt een Portugees die op saubegarde sat / dat alle de Inwoonders van Garasu ghevlucht waren / ende dat daer alleen laghen hondert ende vijftich Soldaten / die alles daer om her vernielden / ende erger maecten als ons volck hadt kunnen doen. De selve ontdeckte aen d'onse seker Hups / daer ontrent veertich kisten Supckeren in waren / gelegen op 't Kievierken Maria Farinha. Des avondts wierden twee partijen uyt ghesonden / d'een aen de over-zijde naer Pernambuco toe / ende d'ander naer de Marcos. De eerste is 's anderdaeghs 's morgens weder gekommen sonder iets verricht te hebben / dooz dien in twee vanden anderen verdwaelt waren. De andere keerde mede des avondts / hadden gheweest op de pas van 't Arryal naer Pariba , ende soo van achteren onder Garasu , ende aldaer een tijdt ghelegghen / ende niet vernemende / waren ontrent een mijl langhs de pas naer Pariba ghetrocken : vonden daer alleen een Hups daer een Portugees in was met een Swartinne , dan de Man bluchte / ende de Slavinne daer ghelaten. Daer was oock desen dagh een partij van vijftich man ghesonden naer Marcos , om de eerste / soo het noodich was / te seconderen : de selve daer kommende / naer dat d'eerste al was af-ghetrocken / ginghen naer seecker Hups / een half mijle daer by Hoorden ghelegghen / alwaer sy eenighe kisten Supckeren vonden / daer sy soo veel van mede brochten als sy laden konden. De Lieutenant Velthem , die ghesonden was naer 't Hoorder-gat / om 't Eyslandt rondt-om af te teekenen / weder kommende / raporteerde dat Capiteyn Everwijn met sijn volck een tocht hadde ghedaen op de wegh naer Goyana , ende naer datse eenighe mijlen waren ghemarcheert / bevonden dat alle de weghen met om-gehouten Boomen gestopt waren ; hadden in 't gaen een Hups gheplondert ; ende in 't weder-keeren twee ghevangens bekomen. Daeghs daer aen is de Heer van Ceulen , nevens de Colonel , Overste Lieutenant , ende Carpentier , met een partij volcks naer de pas van Tapesuna gebaren / nevens de Commandeur Licht-hart : sijn herwaerts ende derwaerts gheweest / doch gheen Menschen vernomen : bequamen in een schoon Landt-Hups ; daer veel Cocos-Boomen by stonden / twee kisten Supckeren ; ende twee Booten van de vbandt / ende hoorden noch van een groter Boot / daer mede naer ghesonden werdt : ende vonden mede een Bercke die begonnen was te timmeren : 's anderdaeghs wierdt noch een van de vbandts Boots gevonden ende af-gehaelt. Daer was mede een partij van hondert man ghelast te gaen naer Maria Farinha , dan konden dien dagh weghen den reghen niet wegh kommen. Den seften quamen noch eenighe Portugesen om saubegarde te verkrijghen / de welke vele dingen aen d'onse ontdeckten : ende onder andere dat in Goyana alles in disorde was / dat de Capiteyn Majo Salvador Pigneiro naer 't overgaen van Tamarica daer hadde willen fortificeren / doch dat het volck hem niet hadde willen ghehoorsamen / soo dat hy naer Pariba was vertrocken : dat Cavalcanti daer naer getracht hadde 't volck by een te samelen / doch te vergeefs. Ten anderen / datter grooten twist was gheresen / tusschen Antonio d'Albuquerque Gouverneur van Pariba , ende een bande machtighste Inwoonderen aldaer / om dat hy op nieuws groote kosten wilde aen-wenden om 't Fort Cabo Delo te verstercken , daer dese meynen het onnoodighe onkosten waren : aenghesien de Hollanders wel een anderen wegh souden vinden langhs Cabo Blanco , ende daer landende / het Stedeken kommen plonderen / sonder dat Fort te moeten. Wesen mede aen seker rijck Man ontrent Tamarica , die wel acht hondert kisten Supckeren by hem moste hebben / die gheneghen was met de onse t'acorderen / soo wanneer sy ontrent sijn Hups souden kommen. Men heeft



heeft aen desen gheschreven / ende hem tot accoordt ghenoodicht / nevens een  
 dyngement soo anders dede : met presentatie hem sijne Supckeren af te kopen  
 ende te betalen. Desen dagh trock de troupe upt die nae Maria Farinha gingen/  
 ende keerden sonder vbrandt te sien / ende vonden daer alleen vier kisten Sup-  
 kerer / ende vier pijpen dicht by de Kieviere / ende licht om af te halen. Des  
 anderendaeghs hebben de onse sich veerdich ghemaect tot den tocht naer  
 Goyana : ende daer toe gheschickt 't Jacht de Phœnix , met den Commandeur  
 Smient, de Spieringh, Kleynen Tijger , de Chaloupe Ceulen, Swarten Leeuw,  
 ende duyfent-been , vijs groote Boots / behalven 't Jacht de Canari-Voghel,  
 rede legghende vooz de mondt vande Kieviere Goyana, op de welcke ongevaer  
 hondert en tseventich Boots-ghesellen waren : op de welcke soudē gaen de  
 Compagnie vande Heeren Ghedelegeerde / sterck hondert ende vier koppen:  
 de Compagnie vanden Oversten Lieutenant Bijma vijs-en-tnegentich koppen:  
 vande Major de Vries hondert en vijs koppen : Capiteyn Garfman neghen-en-  
 tnegentich koppen : vande Compagnie van Everwijn tseventich koppen: ende  
 vande Commandeur Maulpas hondert : soo dat de Soldaten met de by-lopers  
 sterck soudē wesen ses hondert man/ende soudē de veroverde Plaetsen/'t Ca-  
 steel Oragnie, ende 't gantsche Eplandt wel met volck ende Jachten rōndt-om  
 beset laten. Naer dat desen ende de volghenden dagh besich waren gheweest  
 met alles ghereedt te maecken / ende met eenige Portugesen te accorderen over  
 hare saubegarden : soo hebben eyndelijck op den negenden Julij den tocht naer  
 Goyana verbozert : ende alsoo sy noch twee Booten misten / soo werdt een  
 deel volcks dwars dooz 't Eplandt Tamarica naer 't Noozder-gat ghesonden:  
 de Compagnie van Maulpas voer bupten om / ende de resteerende met de Heer  
 van Ceulen, de Colonel, Overste Lieutenant, en de Major voeren teghen den  
 avondt binnen 't Eplandt om naer 't Noozder-gat / om met het byken van  
 den dagh in Catuamba ende Massaranduba over-gheset te werden / ende van  
 daer te marcheeren naer de mondt vande Kievier Goyana; ende soudē de Cha-  
 loupē ende Boots strax voort varen naer de selve mondt / om 't volck daer  
 mede over te setten / dooz dien den tocht eerst op de Noozdt-zijde van Goyana  
 was aen-ghesien. Des nachts aen 't Noozder-gat van Tamarica ghekommen  
 zijnde / setten de twee Compagnien die by haer hadden aen landt / by de Kie-  
 viere Catuamba, ende Massaranduba, ende lieten de andere Compagnien van  
 't Eplandt mede dooz Boots over-halen. 'S anderdaeghs 's morghens met  
 den dage marcheerden voort langhs het strandt / tot aen de Zupdt-zijde van  
 de Kieviere Goyana, de Chaloupē ende Boots staecten upt het Noozder-gat  
 in Zee/ om nevens de Phœnix, welck het Zupder-gat van Tamarica was upt-  
 gelopen/ sich ter bestelder plaetse te laten vinden; ende zijn alsoo naer de mid-  
 dach aen ende inde mondt van de Kieviere Goyana by den anderen ghekom-  
 men : alwaer upt Capiteyn Mast-maecker de ghelegentheyt van alles naerder  
 verstaen hebbende / als mede upt eenighe Negros die by hun waren over-ghē-  
 kommen / ende sich presenteerden tot Guides , hebben alle 't volck gheembar-  
 queert in 't voozende vaer-tuygh/ upt-gesondert de Phœnix die dooz de groote  
 ondiepte van 't in-kommen der selver Kieviere niet en konde binnen kommen/  
 ende met de meeste Divzes aldaer aen ancker bleef legghen; ende 't Jacht den  
 Jonghen Tijgher welck aen de grondt was gheraect : soo dat het gantsch  
 avondt wierdt eer alle 't volck scheep konden krijghen. De Heere van Ceulen  
 ende de Hooft-Officieren begaven haer op de groote Chaloupe Duyfent-been,  
 ende volghden de andere de Kieviere op tot ontrent de Supcker-Molen van  
 Brandaon , de welcke ontrent d'n maenden te voren by de onse was af-ghē-  
 brandt : hier mosten wegghen 't leeghe water blijven legghen tot de midder-  
 nacht. De bloet doen weder in-kommende / maeckten weder zepl / ende voe-  
 ren



ANN O  
1633.

ren voorder op tot aen een anderen pas/ legghende aen de Noordt-zijde van de selve Kiebiere. Hier stondt een Carveel op stapel/ d'welck de Portugesen hadden begonnen te timmeren / de welcke by de onse / om redenen / onbeschadicht werdt ghelaten; namen alleen naer haer veel schoone scheeps-plancken / met de welcke hare groote Boots naerderhandt onder gantsch vernieuwt hebben. De Portugesen laghen hier achter een Retrenchement / ende gaven vier op d'onse die daer ontrent ten acht uren aen-quamen / soo dat twee Soldaten quetsten: maer de onse datelijck met de groote Boots ghelandt zijnde/ namen de vanden stracy de vlucht/ ende doersten de onse niet verwachten. Waer over dan te rade wierden/ alle de Soldaten van daer voort te landt-waert in te laten trecken / om alle de plaetsen aen de Noordt-zijde legghende vande Kiebiere te besoecken: ende naer dat de plaetse hadden beraemt/ waer weder by den anderen souden maecken te kommen / is de Colonel hier vande Heer van Ceulen gheschepden / met sich nemende verschepden brieven by de Heeren Ghedelegeerde onderteeckent / waer mede de Inwoonders wierden ghenoodicht sich by ons te begheven. De groote Boots wierden de Kiebiere af-ghesonden naer de Phoenix, om Boot ende Wijn ende andere behoeften aen te halen: de welke des avonds weder ghekommen zijnde/ ende de behoeften aen de Jachtjens over-ghegeven hebbende; maecten weder zepl / ende zijn alsoo met zeplen/ doch meest met kracht van riemen de Kiebiere hoogher op ghevaren: passerende noch twee passen aen de Noordt-zijde / ende een aen de Zuidt-zijde; welcker Retrenchementen al by de vanden verlaten waren / soo dat nergens gheen tegen-standt en vonden: roepden alsoo een groot stuck weeghs de Kiebiere op / voor-by de plaetse daer de selve haer in tweeën is verdeelende / het Noorder-deel op/ tot dat het water soo machtich af quam / dat met alle 't ghevelt van roepen niet en konden winnen / ende 't gheboomte by-naer aen een quam: soo dat sy ghenootsaecht waren het ancker te laten vallen: schoten eenige scheuten met canon/ op dat 't volck/ welck te lande was in-ghetrocken/ mochte verstaen / waer ontrent sy met de Booten waren ghekommen. Hier een weynich tijds ghelegghen hebbende / ende van ons volck te lande niet vernemende; sonden Jan Noorman met een licht Schuytjen ontrent noch een mijle de Kiebiere op tot aen de Ingenio Novo van Juan Pais Barrétto; maer en vernamen daer mede niemant / hoe-wel dat de plaetse was die beraemt hadden om weder by den anderen te kommen, Doch naer de middach quam de Major de Vries met sijn Compagnie aen de naesten Noorder-pas / daer 't vaer-tuygh recht boven gheset lagh / ende deden teecken met vieren boven op een Bergh/ ende schoten met musquetten; de Heere van Ceulen haer weder gheantwoort hebbende met de metale stuyckens/ dede de anckers lichten / ende dreef de Kiebiere af tot aen de plaetse daer sy waren/ ende op den avondt quam de Colonel met het resterende volck daer mede. De Colonel, naer dat hy vande Chaloupen was gheschepden in voeghen als vozen verhaelt / ghemoeten eerst een Retrenchement / welck de vbandt hadde gheleght recht op den wegh die hy op quam (wesende een enge karre-wegh) ende daer een Gracht voor ghegraven/ daer water in stondt tot over de gozdel: daer in lagh Lorenzo Cavalcanti met ontrent twintich man met musquetten ende roers voorszien / de welke de Colonel door seecker ghevanghen Portugees een vande voorszeyde brieven dede behandighen/ doch gaf voor antwoorde dat hy alleen met de onse niet en kende accorderen: ende alsoo de vbandt op ons schoot / zijn de onse daer op in-gevallén / ende by de Bozstweeringhen op-gheklommen. De vbandt dit siende/ hoe-wel door de enghete van de wegh / ende moepelijckheyt vande Gracht als anders/ ons volck wel hadden konnen keeren/ nam de vlucht/ ende de onse begaven haer stracy inde Ingenio van de voorszeyde Cavalcanti, dicht daer by legghende:



ghende: ende alsoo daer verston den werwaerts hy bluchte / zijn eenighe van ons troupen hem ghevolght / tot hy seecker Hups ontrent een mijle van daer / in 't welcke vele koopmanschap ende andere dinghen laghen / soo dat 't volck daer grooten bunt bequamen. Trocken voort in de Supcker-Molen van Pacheco, ende andere die aen die zijde vande Kiebiere laghen: doch alsoo te diep in 't landt laghen / en wast niet mogelijcken de Supckeren aen de Kievier af te brengen / ende voor de Compagnie te orbozen: soo dat hier mede twee of d'yn daghen versleten hebbende / ende verstaende dat Salvador Pigneiro aen de over-zijde vande Kievier lagh / ende hem noch twee Compagnien Soldaten waren toe ghekommen upt het Stedeken Garasu; werdt geraden ghevonden met de Chaloupe Duyfent-been weder een stuck de Kievier op te varen / ende te besichtigen waer den voornoemden Pigneiro hem was houdende: zijn eyndelijcken ghekommen ontrent het Ketrenchement dat hy dwars voor de Kievier hadde gemaect / soo dat men met het vaer-tuggh daer recht op mochte aen-kommen / hy de onse ghetwaer werdende / maecten veel bravaden op Trenchement gints ende weder wandelende / soo dat / naer dat alles wel besichticht hadden / hem vereerden met twee scheuten upt de metale stuckkens / ende weder te rugghe keerden: want de Negros gaven een anderen pas aen / door de welcke sy ons volck beloofden te leyden / ende van achter in 't selve Trenchement te brengen. Soo is des anderendaeghs goetd ghevonden dat de Colonel met twee Compagnien Soldaten de Kievier soude af drijven / tot aen de pas op de Zuydt-zijde die sy te voren ghepasseert waren / ende 't Nach op de wacht voor hadden laten legghen. Hier ghelant zijnde / is ontrent d'yn vierendeel upzen gaens te landt-waert ghetrocken / alwaer ghenioete een Ketrenchementjen gheleght tot bevizdinghe van de Ingenio van Traconhaon, ende dreef de vbandt strack daer upt / sulcks dat seer onversiens inde Ingenio vielen; vonden den Engghenaer op sijn Gallerije wandelende / ende de Pastoor in 't Cappelleken vast besich met de Mis te doen: kregghen die beyde ghevangen / de reste ontquamen met snel te lopen. Hier vonden ontrent veertich kisten Supckeren staen; die upt de Vergas ghekommen waren / om van hier te water ghebracht te worden naer Pariba, ende voort in de Molen groote menichte van Supckeren staende inde potten gereet om te kisten; hier hadde een Bercke gheleger om dese goederen in te nemen / dan de Portugesen ons vaertuggh op de Kievier ghetwaer werdende / hadden de selve ontrent anderhalf mijle hoogher op-ghebracht / ende de masten met groen bekleet / om de onse te bedrieghen. Alsoo de Colonel inde voorszende Supcker-Molen legghende aen de Zuydt-zijde vande Zuydt-arm vande Kiebiere / nu boven de plaetse was daer Pigneiro hem begraven hadde: soo staken de onse alle de plaetsen aen de Nooydt-zijde aen brandt / ende quamen by den pas daer ons vaertuggh voor lagh by den anderen: daer naer wierdt den Oversten Lieutenant Bijma met d'yn Compagnien ghelant / aen de pas die by de Negros was aen-ghewesen / om de vbandt van achteren in sijn Ketrenchement te kommen. Desen pas intreckende / ghemoeten een kleyn Ketrenchementjen / welcke by de Portugesen datelijck wierdt verlaten, doch de onse te furieus zijnde om de bluchtende te vervolghen / gheraecten van de wegh af die tot het Ketrenchement van Pigneiro leyde / soo dat hy daer mede tijdt bequam om mede met alle sijn volck te verlopen / daer anders licht met alle de sijne ende den Cavalcanti in onser handten soude ghevalen hebben: de onse vonden het Ketrenchement gantsch verlaten / ende een groote partij Brasilie-hout daer ghereedt legghende om in die Bercke te laden. Naer dat dit Ketrenchement beset hadden / is een deel van 't volck met het kleyn vaertuggh de Kievier op gevaren tot aen de Supcker-Molen van Traconhaon, ende haelden van daer de voornoemde Bercke daer



ANNO  
1633.

niets in was als een weynich Braslie-hout/ soo dat vooz eerst alle 't Brasil-hout welck gevonden hadden in 't groot Ketrenchement/ haer in gaven; ondertuschen wierden de Supckeren upt de Ingenio van Traconhaon gelicht/ ende in de Chaloupen gebracht. De Colonel ende Lieutenant upt de gantsche Zupdt-zijde op-treckende/ verbranden de Supcker-Holen van Jeronimo Cavalcanti, ende andere meer/ ende keerden weder aen de Boots ende aen de Chaloupen sonder eenige tegen-standt te vinden/ dooz dien de vbandt allenthalben wreek/ ende vluchten tot inde Aldeas ofte Dorpen vande Brasilianen soo dat 't volck weder keerden ende scheep wert ghedaen/ ende de Kievier af voeren tot by de Phoenix; hier werden de Soldaten weder ghelandt aen de Zupdt-zijde van de Kievier/ ende namen haren wegh langhs strandt tot aen het Noozder-gat van Tamarica ende soo voozts peder naer sijn guarnisoen. De Commandeur Licht-hart ende Smient werdt de sorghe bevolen om 't vaer-tuggh met de veroverde goederen naer Tamarica te beschicken/ welck sijn swarigheyt hadde om dat het in rize ende inde windt was. De Wercke gheloft zijnde werdt inde mondt van de Kieviere verbrant/ om dat reede op zijde was gheballen. In somma ons volck dede thien daghen midden in des vbandts Landt al wat si wilden/ sonder dat haer nemandt doost onder de ooghen sien. Tot noch toe hebben verbolght den aenflagh op Tamarica, ende 't ghene daer op is ghevolght: sullen nu mede verhalen 't gene ontrent het Reciff is vooz-gheballen. Den acht-en-twintighsten Julij wierdt de Compagnie van Hendrick Fredrick naer de Stadt Olinda ghesonden/ om te versoecken of si eenighe ghevanghen konden bekennen/ upt de welcke men den toe-stant vande vbandt hadde konnen vernemen/ doch en vonden noch en bejegghenden niemandt. Ghelijck dan mede den achtsten Julij een Enghelsman (die al vanden begin van ons tot de vbandt was over-gelopen/ ende twee jaren de Gouverneur Albuquerque hadde ghedient/ ende nu weder over quam nevens twee van onse ghevanghene Soldaten) de onse verseeckerde dat de vbandt alle de Hupsen ende Wercken/ naer by ons ghelegen/ hadde verlaten: ende Capiteyn Cloppenburgh, Picard, ende Hendrick Fredrick, by 't Fort Wardenburgh 's nachts over-ghegaen/ ende 't landt tot by-naer aen 't Arryal in-ghetrocken zijnde/ metter daet bevonden/ hoe-wel eenighe Wercken seer wel ende sterck ghemaect waren. Den elfden 's avondts ginghen de Compagnien van Bongarson, Picard, ende Hendrick Fredrick, onder 't beledt van de Major Tournalon, upt/ ende quamen des nachts aen Rio Dolce, in een Disschers Dorp/ daer si alles slapende overrompelden; namen twintich ghevanghen/ ende leyden de Hupsen in d'asschen. Den twaelfden bequamen upt het Vaderlandt dooz 't Schip Vere een recreute van twee-en-tseftich Soldaten. 'S anderdaeghs 's avondts trocken Capiteyn Cloppenburgh ende Bongarson weder upt/ ende over-vielen 's moorghens onversiens het Speel-hups van Laurenzo Cavalcanti, Generael van des vbandts Kuyterije/ dicht by het Arryal ghelegghen/ ende staken het selve aen brandt: daer naer vielen inde Supcker-Holen van Pedro d'Acunha de Andrada, alwaer seer goede buyt bequamen: haer voornemen was gheweest daer den Cavalcanti te betrappen/ doch hy was doen in Goyana, als wy hier vozen hebben verhaelt. Den twee-en-twintighsten trocken de Capiteynen Cloppenburgh ende Bongarson weder upt tot ontrent het Arryal, ende vielen in de Ingenio van Ramires, de welcke si nevens noch een ander Hups gantsch verlaten vonden: hadden soo grooten reghen dat men de roers niet konde ghebruycken/ soo dat de vbandt haer in 't weder-keeren vervolghende/ twee doozden bequamen/ ende een ghequetste. Dese tijdt wasser soo hooghen springh-vloet/ dat de Wercken op Antonio Vaaz groot gevaer liepen om wegh te spoelen; ende wierdt by vele aen-ghemerckt dat het water wel ses voeten hoogh er was



was ghekommen als het opt was geweest geduyende 't verblifven van d'onse aldaer. Den seven-en-twintighsten ontrent middach fchepde de Heer Matthias van Ceulen, nevens de Colonel, Lieutenant Colonel, Major de Vries, ende andere Bevel-hebberen vande vijf bp-wefende Compagnien/van Tamarica, ende quamen langhs het strandt ghemarcheert tot op 't Reciff, sonder dat eenighe teghen-standt hadden gebonden/ als dat de vbandt hier en daer een fcheut op 't volck hadde ghedaen / sonder nochtans yemant te beschadighen. Voeder alsoo de Heeren Ghedelegeerde Bewinthebberen ende Hooft-Officieren van de Militie ende Politie / dooz vele een-stemmende adviisen ende verschenden informatien ende verklaringen van ghevangene / als mede dooz de aentwiffingen ende verfoecken van vele Portugesen / die hare ghenegenthept t'onfwaert betoonden / vernomen hadden ende daghelijcks vernamen / dat de vbandt alle sijne Wercken inde Salinas ende de naest-ghelegghen Hupsen verlaten hadde/ ende fijn onmacht ende onghelegghenthept daer dooz ghenoech te kennen gaf: dat mede de Inwoonderen nu soo wanckelbaer stonden / ende vele al eenighe ghenegenthept thoonden om met de onse fich te vergelijcken/ ende over sulcks haer niet soo vele/ als wel booz desen / fouden willen bemoepen met Albuquerque, ende de bescherminge van het Arryal: hebben gheacht dat het verthoonen van hare macht booz 't boozfende Arryal pets goets soude konnen wercken in de wanckelmoedighe harten vande Inwoonderen / die dooz menichfuldighe fchaden nu feer te neder waren gheslagghen: hebben / naer dat al vozen goede ordze op alles hadden gestelt/ goetd gevonden twee hondert en vijftich Bootsghesellen vande Schepen te lichten / onder het commandement van Cornelis Cornelisz., Capiteyn op 't Jacht den Eenhoorn als Commandeur, ende Jacob Huyghen, Capiteyn op 't Jacht de Exter als Vice-Commandeur, nevens hondert Swarten die op-ghefocht waren om de Divzes ende andere behoeften te dragen. Ende zijn alsoo den derden Augusti met vijftien Compagnien Soldaten/ ende 't boozfchreven Boots-volck ende Negros op-gebroken. De Heer Johan Gijsselingh selfs mede treckende om op alles goede ordze te stellen / ende dit exployt te helpen upt-voeren: ende trocken eerst naer de Afogados. Des avondts ten neghen upzen marcheerden booz-upt de Compagnien van Capiteyn Cloppenburgh, Everwijn, Bongarfon, ende Tournalon de jonghe / om de vbandt te doen delogeeren upt het Hups legghende op de kant van 't Kievierken 't welck sy verstaen hadden by de vbandt ghesterckt was: 't welck oock gelukkig by haer wiert upt-gewrocht; ende bleef Capiteyn Cloppenburgh in 't selve Hups / ende de andere Compagnien logeerden haer inde bp-ghelegghen Hupsen ende Molens / de vbandt verthoonde fich nu en dan upt het Supcker-riedt / ende werden eenighe koghels verwisselt. 'S morghens met het breecken van den daghe-raedt trock de Heer Gijsselinghs met de volghende Compagnien upt de Afogados. De Colonel leyde de Avant-garde, bestaende in vier Compagnien/ te weten: die vande Heeren Ghedelegeerde, des Colonels, ende Lieutenant Colonels; ende die van Capiteyn d'Escars: hier aen volghden de twee hondert en vijftich Bootsghesellen met schoppen ende spaden. De Bataille werdt gheleydt by de Major de Vries, bestaende in ghelijcx upt vier Compagnien / van Capiteyn Picard, van de Commissaris van de Artillerije, de Major Tournalon, ende Mortimer: daer op volghde Abraham de Rouff met de Negros die Divzes droeghen. d'Arriere-garde floot de Lieutenant Colonel Bijma met de Compagnien vande Major de Vries, Wildtschut, ende Garftman. Aldus marcheerden sy dooz eenen quaden fompighen wegh tot aen de Supcker-Molen van Francisco de Brito Machado, op den pas vande Cabo naer het Arryal ghelegghen / de welcke sy in namen / ende floegghen de Heer Gijsselingh ende de Colonel haer daer neder: ende de Lieutenant Colonel logeerde fich in



't Fort 't welck de vbandt ten deele ghemaectt hadde by de Supcker-Molen van Marcos Andre: legghende onder canon-scheut van 't Arryal, sich voozts ten besten daer in verskerende: dyp Compagnien/ te weten: die vande Major de Vries, Tournalon de jonghe / ende die vande Commissaris vande Artillerije, werden ghesonden om te bemachtigen de Supcker-Molen van Montero, legghende op de pas van S<sup>t</sup> Laurenzo naer 't Arryal. Doch op dese wierdt by de vbandt/ die sich in dyp stercke embuscaden hadde geleght / ghepast: den Lieutenant Duyven-hoff leydende den verloozen trouw met ontrent veertich roers van sijne Compagnie/ werdt den vbandt gewaer in sijn embuscade / ende versocht de Major, in te moghen vallen / die sich begaf naer de Capiteynen om prompte resolutie te nemen: doch de vbandt brack heel sterck op/ ende vielen aen alle kanten upt: maer de Lieutenant schoot soo heftich met sijn trouwe wederom/ datse haer meest naer de Compagnie begaven/ die daer dooz in eenighe disorde gheraecte: waerom de Major beducht zijnde vooz het af-snijden van den pas / commandeerde de Compagnie van d'Escars secker Hups dienende tot open-houdinghe/ in te nemen: de vbandt daer-en-tusschen drongh haer soo sterck onder / dat sy mede in het selve Hups geraecten / ende haer seer benardden/ sulcx dat het gheschapen was daer een afront te lijden. Doch de Colonel het schieten hoozende/ hadde daer strax naer toe ghecommandeert de Compagnien van Garstman ende Picard, de welcke oock te rechter tijdt upt het Supcker-riedt quamen upt-springhen / ende de vbandt haest deden bluchten. Ondertusschen versamelde sich de vbandt in een merckelijck ghetal om het fort/ ende konden d'onse mercken dat hy aldaer al over de twee dupsent man sterck moeste wesen / contrarie 't ghene haer was aen-geheven / ende sy gheloofte hadden: niet te min soo queet ons volck haer soo dapper/ dat sy hem dwongen de Kievier aen onse zijde te verlaten. Daer naer werden over ende weder de Kieviere eenighe scheuten ghedaen / waer dooz onder anderen Capiteyn Bongarson het been beneden met een kogel ontstucken werdt ghebroken. Die van het Arryal deden mede eenighe scheuten met canon / doch sonder schade: ende nu resteerde daer noch over de Kievier te kommen/ waer toe van noode waren Boots ende Ponten: boven desen was in 't Leger groot gebreck van Wibzes/ want hoe-wel de Soldaten wel vooz vier daghen ghevirtualieert waren / soo hadden dooz de groote fatige ende het scharmutseeren wepnich over ghehouden / ende 't ghene men te lande konde halen / en mochte niet veel helpen. Om dan in desen tijdelijck te voozsien / werdt Jacob Huyghen naer 't Reciff ghesonden / om sijn Jacht de Exter te ontakelen / de masten upt te nemen / ende daer mede de Kievier op te roepen: daer beneffens werden noch twee Booten op-gheboept/ ende met Hupden teghen het schieten vande vbandt behanghen/ ende daer in gheladen eenighe Wibzes ende trapns behoefsten: daer mede opgekomen zijnde tot de Afogados, werdt daer noch versien met vijf-en-twintich man / soo dat in alles vijftich sterck waren / ende zijn alsoo den seften naer de noen voozts naer boven gheroeyt / hoopende dien avont noch tot aen het Quartier te gheraecten; doch alsoo sy hier en daer altemet aen de grondt gheraecten / soo bleven sy tot het naeste ghetije onder-weghen legghen. Des anderendaeghs voozt roepende / ende nu tot op een groot musquet-scheut van het Quartier ghekommen zijnde; alwaer de Kievier een bocht maectt / ende de diepte vande kil sich onder de zijde vande vbandt bevindt / dede de vbandt met al sijn macht / daer legghende achter een Retrenchement / soo gheweldighe charge met musquetten op het Jacht/ dat niemant ontrent de metale stukkens (naer dat eenighe scheuten met schroot hadden ghedaen) langer en konde dueren: de onse niet te min werden haer seer vromelijck met musquetten; doch de vbandt sonder op-houden even sterck schietende / ende alle die aen de riemen



riemen saten/ quetsende/ mosten de onse eyndelijck 't Jacht verlaten/ ende sich aen den ober-kant salveeren: want hoe-wel de Jacht met Hunden was behaughen/ en konde 't selve haer niet baten / door dien de vbandt op een hooghen oever betrencheet legghende / van boven daer in konde schieten / ende quetste alles / oock de Capiteyn met dyp doodelijcke wonden. 't Volck welck daer-en-tusschen op 't schieten upt het Quartier te hulpe was ghesonden / daer aen komnende/ende merckende datter tegen de vbandt in soo merckelijcken avantage legghende / niets en was te doen / dan mede sonder eenighe vorderinghe een deel dooden en ghequetsten te krijghen / zijn weder naer 't Quartier ghekeert / ende zijn alsoo 't Jachtjen ende de Boots in des vbandts handen verbleven / van welcke een in vbandt geraeckte. De onse dan in acht nemende de schaersheyt van Divyses daer rede waren in vervallen / ende vernemende dat des vbandts macht daghelijcks toenam; als mede dat de Grave van Bagnola met seiven hondert mannen in aen-tocht was / en vonden niet gheraden met soo kleynen macht ende luttel vooz-raedts langer soo diep in 't vbandts Landt te vertoeven / maer haer op 't spoedighste weder naer hare Quartieren te begheven/ ende een beter ghelegentheyt te verwachten / soo wanneer si meerder aen-tal van Soldaten upt het Vaderlandt souden hebben bekommen: ende zijn alsoo met goede ordre den achtsten weder af-ghetoghen / ende elck ghekeert in sijn garnisoen. Ondertusschen dit aldus passeerde ontrent het Arryal, soo gebeurde het dat den seften deser de onse van 't Reciff een Zepel in Zee saghen/ 't welck si vermoeden een van onse Jachten te wesen die van Tamarica wierden verwacht/ dan naerder daer op lettende/ ende insonderheyt merckende dat sijn kours veranderde / werdt 't Jacht de Exter ghesonden om 't selve te verkennen; doch 't selve wat te langhe vertreckende / is de Commandeur Smient met Capiteyn Duynkercker in een Boot vallende / daer spoedich naer toe ghe-roept: daer by komnende/ bevonden het een Portugees Schip te wesen/ ende hoe-wel si niets by haer en hadden als dyp of vier pistolen ende haer handt-gheweer/ deden haer niet te min met hooghe dreyghementen strijcken/ soo dat 't selve al veroverte hadden eer dat den Exter konde aen-kommen. Dit Schip quam van Viana upt Portugael / ende was met stuck-goederen gheladen / insonderheyt Lijnwaten/ die de onse seer wel te passe quamen: verstonden mede upt het volck/ datter in Portugael gantsch gheen ghereedschap en wierdt gemaect om eenich merckelijck secours naer Brasil te seynen. Onder de veroverde Personen waren mede dyp jonghe Dochters / vermaeghschapt aen Rocke de Barros, ende andere principale Inwoonders van 't Landt, soo dat den Grave van Bagnola een brief schreef om de selve te ransooneren; doch alsoo hy twee of dyp ghevanghens / die vanden Exter waren by den vbandt bekommen/elck met een nieuw kleedt 't hups sondt/werden dese Dochters weder sonder eenige ransoen hem toe ghesonden. Den Barbier van 't Jacht Ter-Veere (die een was van dese dyp ghevanghens) verhalende dat de vbandt in 't Jacht ghekommen zijnde/ alwaer hy nevens noch een sich in des Constapels Camer bevondt/ ende haer quartier versocht / 't welck si hem wengerden; daer op hy hun dan de lont thoonde / ende dreyghden 't vier in 't krupt te steken / sulcx dat si hem 't selve gaben / ende onderhielden. De Commandeur Licht-hart arri-beerde aen 't Reciff van Tamarica met een Chaloupe den achtsten / ende hem volghde den selven dagh de Canari-Voghel, Ceulen, ende den Jonghen Tijger, ende 's anderdaeghs 't Jacht den Tijger. Den derthienden werden de Compagnien vanden Major ende Capiteyn Touflon ghescheept in 't Jacht Ter-Veere ende Leeuwerck, ende een Chaloupe / om naer Tamarica ghebracht te werden: ende 't Jacht Ter-Veere werdt belast van daer naer Pariba te zeplen/ ende daer vooz te krunssen. 't Wapen van Hoorn werdt ghesonden vooz de Bahia,



ANN O  
1633.

ende 't Leeuwerck belast hem derwaerts te volghen / naer dat sijn volck soude gheloft hebben. Den seventhienden bracht het Wapen van Hoorn een Schip op/ gheladen met hondert ende ses-en-tnegentich kisten Supckeren/ ghekommen upt de Cabo, ende de onse by gheval inde mondt ghelopen: ende 't selve tot op de rede voor 't Reciff ghebracht hebbende/ vervolgde sijn reyse naer de Bahia, de Portugesen mede nemende om aen 't Eplandt Paesch-avondt aen landt te stellen. Den negenthienden liep 't Jacht de Vos upt om voor de Cabo te kruipen: ende Capiteyn Cornelis Cornelisz. wierdt met den Eenhoorn ghesonden naer 't Vaderlandt met brieven aen de xix. met verhael van alle 't gene daer gepasseert was. Ter selver tijdt vernamen upt seeckere geintercipieerde brieven: hoe dat den Raedt van Indien in Spagnien verstaen hebbende / upt den Broeder van Don Antonio d'Albuquerque Gouverneur van Pariba, wessende een Geestelijck Persoon/ 't ghene by de onse op 't Arryal voor desen onder 't beleydt vanden Colonel Rembach was geattenteert/ ende dat selve niet sonder ghevaer van 't selve te verliezen was toe-ghegaen / om daer in eenichsints te voorzien / twee Dupnkercksche Schepen hadden doen beslaen / met veel Ammunitie ende eenich volck doen laden / ende soo doen pressen / dat de selve teghen den lesten deses maents in Pariba werden verwacht. Om 't selve te bezetten / ende dese soo veel mogelijk ware te onderscheppen / werden den twintighsten ghesonden de Schepen Swolle, Overijssel, en de Canari-Voghel, met eenighe Soldaten versterckt / om voor Pariba te houden / ende op de komste van dese twee Schepen te passen. De Phoenix wert mede tot dit esquadre gheschickt naer dat wat schoon soude ghemaect hebben. Den seven-en-twintighsten 's avondts is de Vaendzich vanden Oversten Lieutenant upt-gegaen met een troupe ghecommandeert volck / sterck ontrent hondert man; trocken by Noorden Rio Dolce in seecker Dorpken / daer sy den Engghenaer van de Supcker-Molen/ die daer lagh / nevens eenighe andere ghevanghen namen/ ende de Heulen verbranden. De vbandt 't selve vernomen hebbende / sondt in aller ijl upt het Arryal twee hondert man/ om de onse den pas en wederkomste naer 't Reciff af te snijden. Doch by de Schiltwacht van de Redoute buyten 't Fort de Bruyn ontdeckt zijnde / werdt den Oversten Lieutenant Bijma daer van ghewaerschoutwt / de welcke sonder eenich upstel met sijn Compagnie ende veertich musquettiers van Capiteyn Beyart upt-liep / om ons upt-ghegaen volck in te wachten / die nu vande Stadt af langhs strandt quamen aen marcheeren. Hier op brack de vbandt upt / ende schoot seer sterck / ende onse wederom / 't welck rumm een upz dupzde: doch de vbandt hiel sich al aen de over-zijde vande Kiebiere / kregen effen-wel eenighe dooden ende ghequetsten; de onse mede twee gequetste/ daer van de eene naerder-handt stierf. Den eersten September arriveerde de Pegasus upt de Camer van Stadt en Landen; ende 's anderdaegs de Eendracht van Dordrecht; ende 't Jacht de Vleermuys. Den vierden voer de Heere Gijsselingh met de Phoenix naer Tamarica. Den sevenden des avondts trock den Oversten Lieutenant Bijma met sijne Compagnie/ nevens die van Cloppenburg, Garstman, ende Picard van 't Reciff naer de Stadt: daer sy weghen de groote dupsterheyt dien nacht mosten logeren: 's anderdaeghs 's morghens trocken sy voort dwars te landt-waert in ontrent anderhalf upze gaens / tot een Dorpken ghenaemt Mori were, 't welck sy onversiens over-vielen/ alsoo het een feest-dach was / ende 't volck meest inde Wisse: sulcx dat de Soldaten hier goeden buyt bequamen. 't Landt daer om her in allarm geraeckt zijnde/sondt Albuquerque datelijck upt het Arryal twee hondert man om op de retraitte vande onse te passen: doch upt een Soldaet/ die van de onse over-liep/ gewaerschoutwt zijnde / dat de onse den selven wegh niet en konden weder-keeren / maer haer retraitte nemen naer Tamarica, soo com-

September.



commandeerde hy 't selve volck de onse datelijck te volghen / ende met 't volck welck noch onder-weghen souden op-samelen / te slaen; gevende het beleydt van dese troupen aen een Krups-Heer Francisco d'Almeda. Dese vervolghde de onse tot ontrent een half upze boven Garasu, by de Supcker-Molen van Pedro de Rocha; daer den wegh seer naeuw ende alsins met om-ghehackte Boomen verstoppt was / sulcx dat de vbandt daer by groote avantagie hadde: hier troffen den anderen aen ontrent des vooz-middaghs ten elf upzen / de vbandt viel seer furieuslijck van achter ende van ter zijden in; doch werden by de onse soo ontfanghen / dat daer naer niet meer deden als van achter aen te vallen / ende inden trouw te schieten; waerom de onse al embuscades maecten / ende kregghen de vbandt al eenighe repsen tusschen beyden / ende hiewen een goede partij ter neder / ende bequamen veel wegh-geworpen musquetten / die de onse in stucken sloeghen: sulcx dat de vbandt naer dat tot ontrent vier upzen naer de middach ghevolght hadde / ende wel ghematteert was / daer upt moste scheyden / naer dat eenich volck / ende onder anderen den Krups-Heer doot waren ghebleven / ende eenighe ghevanghen by de onse bekommen. Dese Krups-Heer hadde den Koningh in Nederlandt ghedient / ende was een dapper ende ervaren Krijghs-Man / soo dat de Portugesen groot werck van hem maecten / ende het verlies dapper ghevoelden. Hier naer marcheerde onse troupe op de plain vooz Garasu, om te sien wat couragie de vbandt soude thoonen, doch niemant vernemende / vielen in 't Stedeken / ende staken het vier daer in; ende aldaer een nacht ghelogeert hebbende / quamen den thienden ontrent de middach op 't Eplandt Tamarica, hebbende ontrent neghen ofte thien dooden achter ghelaten / ende ontrent de dertich ghequetste / die sy af brachten / ende werden daer dooz belet pets vorders vooz te nemen. De Colonel was den achtsten deser / om de vbandt ober al in alarm te honden / ende van alle kanten te besoecken / met de Compagnien van Capiteyn Everwijn, ende die van Bongarfon, de welcke wegghen de quetsure van de vooznoemde Capiteyn gecommandeert wierdt by Capiteyn Fredrick Malepas; nevens hondert ghecommandeerde musquettiers / die gheleydt wierden dooz Capiteyn Hendrick Smit: ende de Compagnie van Capiteyn Hendrick Fredrick, upt de Affogados op-ghetrocken / ende marcheerde vande sandt-plate vooz 't Fort Emilia over de Kiebiere te landt-waert in naer de Kiebiere de Jangada. Den Equipagie-Meester wierdt met twee zepl ende soo veel roep-boots ghesonden / om de Soldaten ober de selve Kiebiere ende andere kreen ober te setten. Doch dit vaer-tuggh en konde wegghen de ondiepten (veroozsaect dooz het menichfuldich in-gheschoten sandt) binnen het Reciff niet op-kommen / soo dat de selve / 't weder dat wel ghetempert was daer toe aen-lockende / bupten 't Reciff dooz de Zee werden gesonden tot vooz de mondt van de selve Kievier / de welcke wegghen de groote ondiepte ende sware barninghe onmogelijck was in te kommen. Boven desen hadde de vbandt op 't in-kommen van de selve een Retrenchement geleght / dat hun het in-kommen vande Haven lichtelijck konde beletten / ende ons volck wegghen de wijte ende kromte vande Kiebiere hun niet konnen seconderen / soo dat 's anderdaeghs weder keerden. De Heer Colonel ghemarcheert hebbende tot aen de vooz-ghemelte Kiebiere / bondt aldaer een Pack-hups met twee-en-dertich kisten Supckeren / de welcke met wacht beset latende / sondeerde de Kievier om erghens ober te kommen / doch en konde sulcx dooz de groote diepte van de selve niet geschieden. Waeromme dan vermerckende aen de gestalte der ondiepten in de Haven / dat de Boots by hem niet souden konnen kommen / ende dat op dese zijde vande Kievier niet meer te doen was / heeft / naer dat 't vooz-gheroerde Pack-hups by de Soldaten gheplondert ende in d'asschen was gheleght / sijn retraitte ghenomen.



ANNO  
1633.

Den vbandt dooz dien roock in alarm geraeckende / vervolghden de onse dooz de naeuwe passagien / ende de onse maecten eenighe embuscaden ende scharmutselen met den vbandt: ende quamen soo 's anderdaeghs 's avondts wederom: hebbende in 't vechten twee dooden bekomen / ende twee zijnde in 't over-gaen vande Rievier verdzoncken: de vbandt oock schade gheleden hebbende. Den twaelfden arriveerden aen 't Reciff 't Jacht de Phoenix van Pariba op-ghesonden om victualie vooz de esquadre te halen: upt de welcke men vernam dat de Schepen al eenighe reysen jacht hadden ghemaect / ende twee Schepen vande vbandt aen strandt ghejaeght: ende een Schip met stuckgoederen gheladen verobert / welck op-ghesonden was naer 't Reciff: ende Overijssel hadde slaeghs gheweest teghens twee Schepen / elck met twee-entwintich stucken ghemonteert; doch alsoo de andere Schepen die dooz contrarie windt ende stroom te laegh vervallen zijnde / niets by hem konden komen / hadde de selve moeten verlaten / naer datse weder-zijds eenighe dooden ende ghequetsten hadden ghekrege. 't selve Jacht werdt den veerthienden weder naer de esquadre vooz Pariba af-geveerdicht. Ende de Heer Gijsselingh keerde weder van Tamarica. De volgende daghen arriveerden eenige Schepen upt het Vaderlandt met Dibys ende eenige recreuten van Soldaten; als namentlijk den seventhienden de Goudt-Vinck van Amsterdam: ende den achtthienden Ouwer-kerck, nebens de Windt-hondt, ende Pernambuc: ende den een-en-twintighsten het Weseltjen. Soo dat ten selven daghe de Goudt-Vinck werdt ghesonden om de Commandeur Licht-hart te soecken ende op te vorderen teghen seecker exploot dat by der handt soude werden ghenomen. Ende daeghs daer aen wierdt de Windt-hondt ghesonden tot versterckinghe van 't esquadre vooz Pariba: ende 's anderdaeghs de Pegasus, de Leeuw van Zeelandt vooz de Cabo. De Commandeur Licht-hart arriveerde den vijf-entwintighsten met 't Jacht Naerden, doch en hadde dooz de groote storm-winden niet besonders konnen uptrichten / latende 't andere vaer-tuygh noch achter / om pees te explootteren. Den seven-en-twintighsten werdt aen de Schepen / die om de Zuydt krupsten / gesonden / ten eynden sy mede op souden kommen: ende vier Bercken vande Portugeesen ghenomen / ende weder toe-ghemaect / werden ghesonden naer Tamarica, om de passen van 't selve Eplandt te bewaren / ende van daer te verlossen de Jachten ende Chaloupen die daer laghen; dese Bercken waren by de onse ghenaemt de Oester, de Papegaye, de Granaet, ende Arara: doch siende de bezepltheit van Arara, is de selve belast Zee te houden / ende is daer tot Schipper op ghestelt Abel Pieterfsz., Assistent vande Equipagie-Meester. De culture van 't selve Eplandt Tamarica wierdt met meerder ernst vooz-ghenomen / ende werden boven de gheue die te vozen haer niet eenighe Swarten daer hadden neder-gheslaghen / derwaerts noch ghesonden twee Francoisen met ontrent dertich soo Swarten als Swartinnen / sulcx dat de voort-plantinghe van allerhande Vyuchten daer seer begoude toe te nemen. Den Oversten Lieutenant Bijma die op Tamarica was geweest / om met eenighe Signores de Ingenios te accorderen / quam weder op 't Reciff. Den eersten October 's moeghens met het aen-breecken van den daghe wierdt men een Caravel ghewaer ontrent op de hooghe vande Stadt / waer den Equipagie-Meester met vier Boots / ende de Chaloupe Duyfent-been stracr naer toe liep; doch by gheraecte boven den hoeck vande Stadt; de onse en lieten even-wel niet naer die te vervolghen / ende alsoo men sach datse de selve inliepen / ende men gheloofde dat de vbandt / siende het niet en konden ontlegghen / teghen strandt souden aen-jaghen; soo is de Heer Colonel met de Compagnien vanden Oversten Lieutenant, van Cloppenburg, Picard, ende de Major de Vries, neffens de Heere Gijsselinghs, inder ijl naer de Stadt ghemarcheert /

October.



cheert / om te sien offse eenich voozdeel konden doen: doch sy quamen / naer de Stadt besichticht te hebben / wederom / achtende dat het Carveel ontsnapt was: niet te min de Boots deden het aen strandt lopen in een Kievierken by Pao Amorello, ende dat met leegh water: sulcx dat den Equipagie-Meester 't selve met wassende water af kreegh; ende 't selve naer 't Reciff op-bzacht / was ghenaeamt Il Sanctissimo Sacramento, ende quam van Viana, geladen met stuck-goederen. Den derden arriveerde vooz 't Reciff het Jacht de Vos, de welcke op de hooghde van ontrent thien graden een Caravelle ghenaeamt Nossa Sennora del Rosario hadde verobert / gheladen met stuck-goederen; quam van Tercera, ende wilde naer Seregippe, de welcke hy met sijn volck hadt beset / alsoo noch jacht kreegh op een andere. Den vierden werter een partij upt-ghesonden van ontrent tseftich koppen / onder 't beleyt van Hans Melchior, Sergeant van Capiteyn Cloppenburgh: de welcke haer begaven op de wegh leydende van het Arryal naer de Cabo, alwaer sy een Hups vonden / welck de Soldaten upt-plonderden / ende voozts in bzandt staken / ende keerden weder met den buyt sonder eenighe bypandt ghemoet te hebben: 's anderdaeghs gingher weder een partij derwaerts / doch dese werdt by de bypandt ontdeckt / soo dat weder keerden sonder pets te verrichten. Wy sullen ons volck in Brasil nu wat laten rusten / ende ons van 't Landt ter Zee begeven.

In 'tbeginfel van dit Boeck hebben wy verhaelt hoe dat het Schip de Fama met noch eenighe andere Schepen onder 't beleydt vanden Commandeur Jan Janz. van Hoorn by de Heere Matthijs van Ceulen, Ghedelegeerde Bewint-hebber / den acht-en-twintighsten December des voozleden jaers was af-ghesonden / om vooz de Bahia te krupffen. Dese quam met sijn Schip den twee- den Januarij deses jaers vooz de Bahia, krupften ontrent de selve / ende Morro S<sup>t</sup> Paulo, tot den seventhienden / ende sonden een van de Schepen om te besichtighen wat Schepen daer inde Bahia laghen: 't welck den twintighsten weder kommende / den Commandeur berichte datter inde Bahia laghen veerthien soo groote als klepne Schepen. Den dyp-en-twintighsten hadden Morro S<sup>t</sup> Paulo Noozdt-West van haer dyp mijlen / ende alsoo 't heel stil was / ankerden op seven-en-twintich vadem bequame ancker-grondt; 't naeste landt lagh vant haer West ontrent een halve mijle; maeckten hare Schepen schoon / ende gingen tegen den avondt weder t'zepl / ende bleven hier soo krupffen sonder pets vande bypandt te becommen / alleen joeghen den achthienden Februarij een Spaensche Berck aen strandt / ende besichtighden het Eplandeken by de onse genoemt Paesch-avondt, welcke leght twee mijlen Zupdelijcker als Morro S<sup>t</sup> Paulo, op de hooghde van veerthien graden by Zupden de Linie: is een leegh Eplandt / een half mijs in 't ronde / omcingelt met een riss van klippen / de boetsandt-strandt / ende voozts groen van Boomen: vonden daer op eenighe wilde Annanas; ende eenighe Appelen de Coloquinten niet onghelijck / doch niet soo groot / ende van binnen zijn als de Papayen goet om eten: de Portugesen noemen dit krup Maryconflia: daer en is gheen versch water / maer bzandt-hout ghenoegh; keerden weder naer Pernambuco, alwaer sy den lesten Februarij wel arriveerden. Capiteyn Jol die eenighe daghen te vozen ontrent de Bahia by haer ghekommen was / voer meer naer 't Zupden / om vooz Cabo Frio te krupffen. Den twee-en-twintighsten waren by Rio de Contas, daer is een bocht ende binnen hoogh landt; ende als de Kievier vooznoemt West van u is / soo ist hoogh binnen-landt oock West van u. Zeplden soo al voozts langs de Custe / ende waren den seven-en-twintighsten op de hooghde van twee-en-twintich graden ende twintich minuten / is daer hoogh hackelich landt / hadden acht-en-twintich vadem ontrent dyp mijlen vande wal / seer goede sandt-grondt. Den acht-en-twintighsten hadden hooghde twee-en-twintich graden  
ende



ANNO  
1633.

ende vier-en-veertich minuten/hadden Cabo St<sup>e</sup> Thome West ten Noorden van haer / de welcke haer boven op doet in dyp heubeltjens / waer van het eene is ghelijck een Supcker-broodt/ en zijn niet hoogh/ maer het landt ende de Cabo is hoogh/hadden Ilas St<sup>e</sup> Anna West ten Zuyden van haer ontrent vijf mijlen/ ende het eerste doet hem op als een Supcker-broodt/ ende dan kommen daer dyp of vier bochtjens / ende het Westelijckste schijnt het grootste te wesen; des avondts waren ontrent anderhalf mijle van 't Eplandeken S<sup>a</sup> Anna, (daer zijn wel vijf of ses Eplandekens) mochten Cabo Frio sien/ doet hem in twee op/ is hoogh landt / hadden alrijdt grondt / ende was vier-en-dertich tot veertich vadem diep steeck-grondt; den neghen-en-twintighsten 's middaghs hadden de hooghde van dyp-en-twintich graden ende ses minuten; de Cabo Frio West-Zuydt-West van haer ontrent vijf mijlen. Den dertigsten 's avondts hadden de Cabo Noorden van haer; ende 's anderdaeghs Nooydt-West ontrent vier mijlen / de stroom gaet om de Oost; hadden 's middaghs hooghde dyp-en-twintich graden ende vijf-en-twintich minuten / liepen West aen langhs de wal; by Westen de Cabo ist leegh landt / ende vijf mijlen Westelijcker weder hoogh ende heubelich. Den eersten Februarij hadden hooghde dyp-en-twintich graden ende twintich minuten / ende Rio de Jenero West-Nooydt-West van haer ontrent vier mijlen / hielden daer ober ende weder. Den thienden 's middaghs hadden hooghde vier-en-twintich graden / wenden naer de wal. Den elfden waren vooz Rio de Jenero, ende hadden 's middaghs hooghde dyp-en-twintich graden en veertich minuten / zeplden hier op ende neder. Den twintighsten saghen een Zepl / d'welck sy namen / doch siende het een Schip was kommende van Angola met dyp hondert Swarten lieten het weder varen / om dat gheen middel saghen om 't selbe met te brengen. Bleven daer krupffen tot den neghenthienden Martij, ende keerden doen weder naer Pernambuc, alwaer den neghen-en-twintighsten wel arriveerden. Inde maendt van April werdt de Commandeur Jan Janz. van Hoorn ghesonden naer West-Indien / met het Schip de Fama, Middelburgh, de Goude Leeuw, Zutphen, ende 't Jacht den Otter, Brack, Nachtegael, ende de Chaloupe Gijsselingh: in welcke Schepen / boven ordinaris Boots-volck / ginghen twee hondert ende vijftich Soldaten. Schepden van Pernambuco den ses-en-twintighsten twee upzen naer Sonnen onder-gangh. Den tweeden Maij op de hooghde van vier graden ende veertich minuten by Zuyden de Linie werden de Jachten den Otter, de Brack, ende de Chaloupe Gijsselingh af-gheveerdicht naer de Maragnan, volghens de last vande Heeren Ghedelegeerde den Commandeur mede ghegheven / om te sien ofte aldaer eenighe Spaensche Schepen laghen/ ende de selve/ soo het moghelijck was/ vande reede te halen. De restterende Schepen vorderden haren wegh / ende quamen den twintighsten onder 't Eplandt Barbados op de reede/ aen de Zuydt-West-zijde tusschen twee hoeken/ die een groote gotelingh-scheut vanden anderen leggen / tusschen beyden ist een groote schoone sandt-baye / bleven daer tot den seven-en-twintighsten/ ende manghelden daer vande Enghelsche verscheyden verversinghe. 's Anderdaeghs 's morghens saghen 't Eplandt St<sup>e</sup> Vincent, ende quamen naer de middach op de reede inde Baye St<sup>e</sup> Antonio. Den lesten Maij quam daer by haer 't Jacht de Brack, ende de Chaloupe Gijsselingh; ende daeghs daer aen 't Jacht den Otter, de welcke de gantsche Nooydt-Cnste van Brasil hadden langhs ghelopen / tot de Maranhon toe / inde welcke oock waren gheweest/ doch hadden niets verricht / dooz dien daer niet ghenoegh verkent waren/ noch niemandt hadden ghesien ofte versproocken. Den derden Junij voeren naer 't Eplandt Bekia met den Boot om Schildt-padden te keeren: vonden daer een schoone Baye / die men aen de West-zijde moet in zeplen; aen den Oost-

Mayus.

Junius.











# TRUGILLO



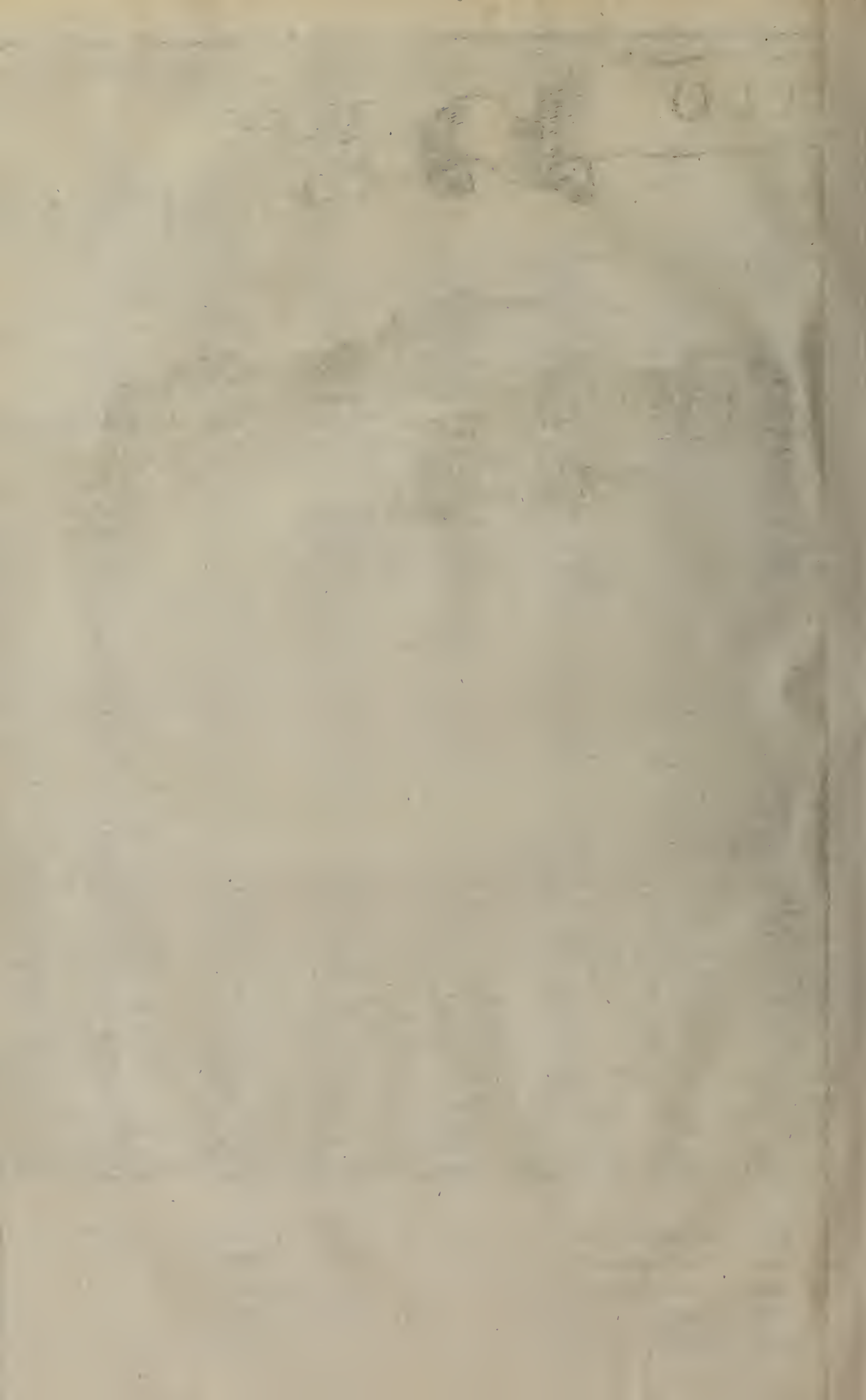
- 1 De Caep
- 2 De Westhoeck
- 3 Rio Quaimarotte
- 4 Een timmerloots
- 5 De Poorte

- 6 De Kerck S.<sup>t</sup> Francisco
- 7 T'fort met het Kruythuys
- 8 De Grootte Kerck
- 9 Twee versche Rievieren
- 10 Hier landen de Chaloupen

- 11 De Fam Com. Ian van Hoorn
- 12 Middellborgh de Vice ammirael
- 13 Goude Leeuw Schout hy nacht
- 14 T'schip Zutphen
- 15 T'acht den Otter

- 16 T'acht de Braeck
- 17 T'achtien de Nachtegael
- 18 De Chaloupe Gyselingh
- 19 Dry Spaense Bercken







Oost-hoeck is een riff diep dyp/ vier/ vijf/ ses/ ende seven badem klippich; dit Eplandt is onbewoont/ doch de Wilde van S<sup>t</sup> Vincent planten daer Patates: daer wast veel Cottoen in 't wilde; leght van S<sup>t</sup> Vincent Zupdt-Oost ontrent vijf mijlen. Den thienden ginghen weder t'zepl van S<sup>t</sup> Vincent; ende saghen den vijftienden 't Oost-eynde van Porto Rico, met twee klepne Eplandekens/ die Mona ende Monica niet qualijck gheleken/ doch waren niet wel soo slecht: oock lagh het klepnste aen de Zupdt-zijde/ daer Monica leght aen de Noordt-zijde van Mona. Den achtthienden saghen het West-eynde van Porto Rico, ende koorts daer naer Mona, ende twee dagen daer naer Savona: ende bleven daer krupssen tot den vijf-en-twintighsten; ende verzeplden doen voort naer Isla de Vaca; welck sp den acht-en-twintighsten 's morgens saghen/ ende quamen naer-middach aen de Cabo Tiburon: scheyden 's anderdaeghs weder van daer/ ende saghen den lesten Junij 't Eplandt Navaza. Den vijften Julij quamen ten ancker onder de klepne Caiman. Den sevensten quamen de Jachte Nachtegael en de Chaloupe Gijsselingh, die naer Cabo de Cruz waren gheweest/ ende brachten een Scheepken mede/ welck sp hadden veroverd/ gheladen met dupsent en seven-en-dertich Hupden/ dyp klepne kisten Supcker/ ende hondert vier-en-veertich pottisen Honigh. Den thienden sagen de Eplanden S<sup>t</sup> Milan, zijn leeghe slechte Eplandekens/ dicht by den anderen leggende/ dat men daer qualijck tusschen deur kan sien: van 't West-eynde vande klepne Caiman tot aen dese/ zijn ses of seven-en-vijftich mijlen Zupdt-West ende Zupdt-West ten Westen: liepen by Westen dese Eplandekens om/ en sagen veel brandinghen een miyl bukten de wal. Stelden voort haer kours Zupdt-West ten Westen/ ende sagen 's anderdaeghs 's avondts landt/ soo dat af hielden tot de midder-nacht/ ende wenden doen weder naer de wal. Den twaelfden gingen Zupden aen/ doch by 't landt kommende/ bevonden haer te leegh vervallen: soo dat die van S<sup>t</sup> Milan wil naer de Cabo de Honduras, moet ten minsten Zupdt-West ten Zupden aen-gaen. Sp liepen tusschen Guanaja ende Učila deur; is daer wijdt ende breedt tot dat men komt by seven klepne Eplandekens die een miyl van 't vaste landt legghen/ de twee Oostelijckste zijn de grootste/ ende zijn tamelijck hoogh/ legghende dicht by den anderen: de andere vijf zijn niet seer hoogh/ oock klepnder als de voorgaende; van het Westelijckste loopt een riff af een half miyl in Zee West-Noord-West van het Eplandt; legghen vier mijlen van Guanaja: aen 't Oost-eynde van Guanaja leght het oock vol Eplandekens tot op een miyl aen Guanagua: van het Oostelijckste van dese Eplandekens loopt een groot riff af Oost-Noordt-Oost/ een half miyl in Zee/ van 't West-eynde van Guanagua loopt oock een riff af West-Noordt-West een derdendeel van een miyl in Zee/ soo dat/ die hier tusschen beyden deur wil zeplen/ moet meest midden water houden/ Guanagua naest. Van Guanagua tot Punta la Rije is de kours Noordt ten Westen ende Zupdt ten Oosten vijf mijlen. Punta la Rije is een leegen hoeck daer een Hups met een baeck op staet; dese Punt ende de Stadt Truchillo legghen meest Zupden ende Noorden van den anderen ontrent twee mijlen. Van dese Punt loopt een sandt-riff af/ dat men mach looden soo diep ende soo droogh als men wil. Om voor Truchillo op de reede te kommen/ loopt men Zupdt-Oost aen/ want de stroom set om de West: als men by dagh om dese Punt komt/ siet men de Stadt voor sich/ ende een groote Baye daer het allenthalven goet ankeren is. De Stadt leght op eenen Bergh/ ende is aen de Zee-kant al betrencheet met een dicke muur ontrent ses voeten hoogh/ wepnich min of meer; men kan niet wel by het Trenchement kommen wegghen het kreupel-bosch/ welck wast in 't hanghen van 't geberghte; daer is maer een Poorte/ tamelijck sterck voor een aen-loop/ daer laghen twee metale bassen/ ende een wepnich by Westen de Poorte twee



ANN O  
1633.

metalen stucken; soo dat van die kant daer niet wel is aen te kommen. Sanderdaeghs deden haer best met laveeren om op te kommen/houdende soo verrebupten de wal als doenlijk was/ om van 't landt niet ghesien te worden: ghe-lijck oock daeghs daer aen: kregghen doen de Punt in 't ghesichte / ende ver-kenden de baeck. Den vijftienden was doot stille / setten de Soldaten over in de Jachten ende Chaloupen: ontrent neghen uren kregen wepnich koelte; ende bozderden soo wel / dat het ten twee uren naer de middach met de vier groote Schepen voor de Stadt setten. Daer werdt weder-zijds sel ghescho-ten/ soo dat 't Schip Zutphen dyp dooden kreegh: westwegen 't selve een stuck bet af gingh legghen; ende 't Schip Middelburgh ende de Commandeur setten dicht onder 't Fort. Ondertusschen zeilden de Jachten en de Chaloupen een canon-scheut by Westen de Stadt naer 't Kievierken S' Antonio, daer sp het volck landten: marcheerden dan daer langhs strandt: ontrent de Stadt kom-mende/hielden de Schepen op met schieten/om ons engen volck niet te bescha-digen: ende de Commandeur viel in sijn Boot/ ende voer naer landt met twintich man / doch eer hy aen landt konde kommen / was al eenich van ons volck inde Stadt gheraeckt / want soo haest sp ghekommen waren tot aen de voet vande hooghde daer de Spytresse op leght/ klommen de selve op sonder vertoe-ven: de Spagnaerden wierpen wel sel met steenen; maer alsoo de onse eenighe granaden tot onder de wal wierpen/ verlieten sp de selve terstondt; ende klom-men de onse daer lichtelijck over. Dus werdt dese stercke Plaetse met luttel teghen-weer ghewonnen / ende kleyn verlies; de onse kregghen soo aen landt als in de Schepen maer seiven dooden; de veroveringhe gingh soo knap toe/ dat ten vier uren al meester vande Stadt waren. De Stadt leght op de hooghde van vijftien graden ende vijf-en-beertich minuten by Noorden de Linie. Sanderdaeghs deden haer best met het kriecken vanden dagh / om de goederen by een te halen: brachten die in een korte-Garde binnen 't Fort dicht by de strandt. Doch ontrent ten negen uren als 't goet nu meest by een was/ ontstondt daer een brandt in 't Oostelijckste Hups van de Stadt (sonder dat men heeft konnen vernemen by wie de selve toe-quam/ hoe neerstich men daer oock naer ghebracht heeft) ende nam soo schielijck toe / dat in korten tijdt de twee derde-parten vande Stadt in d'asschen gheraecten: een peder hadde genoegh te doen om sijn lijf te salveeren / soo schrickelijck branden de Hupsen/ die al met palmiet-bladeren ghedeckt waren / ende de voeghen rijs / ende met kalck ghebult/ men konde van 't goet niet bergen / het krupt-hups gheraecte mede in brandt/ soo datter eenighe van 't volck soo verbrandt werden datter van sterven. Daeghs daer aen brochten aen de Schepen 't ghene der noch overich was ghebleven/ te weten: twee hondert ende negen-en-dertich drooge Hupden/ ses baeltjens ende een half Indigo, acht hondert ende twintich pondt Salsaparilla, seiven metale stucken / dyp metale bassen / dyp ysere stucken / vier klokken / ende eenighe kleynigheden. Twee daghen daer naer accordeerden met den Gouverneur van Truchillo over de brandt-schattinghe van 't reste vande Stadt voor twintich pondt Silver / alsoo haer beklagghden door den brandt gheen middelen behouden te hebben. Verston den uren den selven dat van onser komste niets en hadden gheweten voor den veertighenden deser / als wanneer des avondts spade by die van 't Punt wierden ghewaerschouwt. Dese Stadt was aen de water zijde seer sterck / maer aen de landt zijde gants open; aende Oost zijde was een seer stercke poort daer de metaele bas-sen op laegghen: opt Fortjen dat meest midden in de Stadt light laghen seiven stucken soo yser als metael op twee baten / inde Stadt waeren dyp Kerc-ken/de grootste genoemt Eglesia Major naer Oosten/S' Francisco naer 't We-sten; ende 't Hospitaal naer het Zuiden. De Gouverneur Jan de Miranda ver-  
klaerden











# S.<sup>r</sup> FRANCISCO DE CAMPECHE.



## VERGLARINGE DER SYFERGETALEN

- |   |                                       |
|---|---------------------------------------|
| 1. t'Klooster van S. <sup>r</sup> Francisco | 9 De Kerck S. <sup>r</sup> Roman      |
| 2 Huysen der Indianen                       | 10 Bateria met twee Stucken           |
| 3 Een Capelle                               | 11 Plaetse daer t'volck landen        |
| 4 De Nieuwe Kerck de los Remedios           | 12 Syn 22 Spaense prysen              |
| 5 De Grootte Kerck                          | 13 T'jacht de Nachtegael              |
| 6 Het Raedthuys                             | 14 De Chaloupe Gysfelinghe            |
| 7 Het fort ofte Bateria                     | 15 De twee Boots varende langs strand |
| 8 Scheep timmerwerven                       |                                       |







klaerden datter waeren gheweest soo Borghers als Soldaaten / soo hier als te S<sup>t</sup> Pedro woonende / twee hondert Spagnaerden: ende vier hondert soo M<sup>u</sup>laten als Swarten. Daer ontrent wassen weynich Wychten als Oragnie-appelen; maer Ossen ende Koepen zijnder met menighe te landt-waert in. Den handel was daer gants te niet gheloopen / om datter in twee Jaeren gheen Galeons en waeren gheweest; alleen wasser in April lest-leden een Schip met Hunden gheladen van hondert last / van daer af-gebaeren / ende andere goederen naer de Havana: d'welcke de oorsaecke was dat de onse daer soo weynich vonden. Den een-en-twintighsten scheyden weder van daer ende liepen des anderen daeghs tusschen Guanaja ende Guanagua deur / doch Guanagua naest / hadden seer travadich weder. Den vijf-en-twintighsten saghen 't Eplandt Cozumel, is leegh ende slecht landt soo dat niet verre ghesien kan werden. Door dien de stroom geweldich om de Nooydt gaet / vonden haer den acht-en-twintighsten bukten alle gissinghe op de hooghde van twee-en-twintich graden by Nooyden de linie / ende wonnen weynich om de Zuydt / tot dat den eersten Augusti landt saeghen / ende hadden diepte twintich vadem / dan drooghde allenskens op tot twaelf vadem / twee mijlen ende een half bukten de wal; De Spagnaerden noemen het Boca de Canal: men siet heel laegh landt met een upt-stekende punt ghelijck als oft het een Eplandt ware met witte sandt-strandt; ankerden 's avondts op negghen vadem waters. Des anderdaeghs ginghen weder t'zepl ende setten weder des 's avondts op twaelf vadem / ende zeplden soo voorts. Den vijfden verrasten een leedighe fregat / verstonden upt 't Volck dat de Bloote van Spaguien int landt was / ende dat 't Eplandt S<sup>t</sup> Martin de onse hadden af-ghenomen. Den elfden 's middaghs hadden de hooghde van twintich graden / ende acht minuten: ende ginghen al Zuydt-Oost aen; ende saeghen weder landt; soo dat 's avondts Campeche van haer hadden Oost ten Nooyden vier ofte vijf mijlen / ende setten het daer op ses vadem waters / setten stracks het Krijghs-volck over inde Jachten ende Chaloupen / ende laveerden snachts naer de wal / latende inde groote Schepen ontrent tachtentich man soo siecke als ghesonde; naemen mede over de vier hondert man soo Soldaten als Matroosen om te landen / de groote Boots waeren daer en boven peder versien met twaelf man / ende de klepne naer advenant / om de selve te gebruycken daer het noodich ware. De Stadt Campeche is gelegen op twintich graden ende twintich minuten / sanderdaeghs laveerden noch al voorts naer de Stadt / ende ankerden 's avondts op vijftien voet waters ontrent anderhalf mijl van de Stadt: ontrent de midder-nacht verdeplden het volck in twee troupen / ende de Schepen zeplden ende roepden voorts naer de Stadt. Den derthienden smorgens een upze naer der Sonnen op-gangh landen het Volck een half mijl Zuydt-West vande Stadt in een groene vallepe / aen een slecht sandt-strant. 't Volck in ordre gestelt zijnde marcheerden datelijck voort / de twee groote Boots peder een stuck voor op hebbende roepden nevens 't volck by de wal op / ende schooten altemet als 't noode was / ende deden de vbandt groote schade. De Chaloupen de Nachtegael ende Gysselingh zeplden mede by de wal op / ende schooten mede. Eer ons volck al te lande was / quam de vbandt met twee Vaendelen Volcks; soo te Paerde als te voet / om ons Volck te stutten: maer moesten haest vluchten; soo dat de onse aentroocken tot aen een trenchee by de vbandt ghemaect / upt de welcke sy hem met der haest upt dreeven / ende stracks daer aen upt een tweede trenchee. De vbandt retireerde sich in sijn derde werck alwaer sy dyn stucken hadden / ende deden een dappere charge op de onse met canon / ende musquetten doch d'onse soo dapper aenvallende kregghen dit werck mede in / met groote verlies vande vbandt / ende smeten de stucken upt de rampaerden

Augustus



ANN<sup>O</sup>  
1633.

soo haest als de vbandt die verlaeten hadde. De onse marcheerden voorts tot aen de marckt / alwaer de vbandt sijn principaelste vasticheyt hadde / want daer komen ses straeten op de marckt / upt / d'welcke sy al ghevult hadden met een bofstweringhe vijf voeten hoogh ende met schiet-gaten : op de pleyn stonden twee metaele stucken / ende thien pseren : hier mernde de vbandt standt te honden ; maer ons Volck dzongh soo hardt in / dat sy haer gheschut maer eens en konden lossen / sy hielden evenwel standt tot datse met piecken ende deegens te rugghe werden ghedreven / soo datter een goet deel doot bleef ligghen ; oock eenighe vande onse / doch meer ghequeste : eenighe vande Spaense bluchten boven op de hupsen die boven plat waeren / als mede op een kercke die midden in dese pleyn staet : soo dat de onse veel te doen hadden / om haer daer af te krijghen : naert segghen vande ghevangens / waeren inde stadt doen de onse aen vielen dyp hondert en vijftich Spagnaerden / vijftich Mulaten ende Swarten / daer-en-boven wel dupsent Indianen. Kregghen twintich ghevanghens van welcker een ghesonden werdt naer de Gouverneur Don Juan de Barros die upt de Stadt gheblucht was op 't Clooster S<sup>t</sup> Francisco ligghende buypen de Stadt / om sijn meeninge te verstaen oft hy de Stadt van vbandt wilde ransoeneeren ; Doch gaf vooz antwoordt dat hy des niet ghesint was / de Burgerij mocht doen wat haer goetd dochte. De onse vonden vooz de Stadt twee-en-twintich soo Schepen / Bercken als fregatten / de meestendeel ledich / ende eenighe met hout ende Cacao ghelaeden : 't goet datter ghevonden werdt in een pack-hups werdt inde kercke ghebracht. Des anderen daechs werdt wederom een vbande Gouverneur ghesonden / Doch en quam niet weder : de onse brachten vast hupden ende hout aen de veroverde Bercken om mede naer vbandt te nemen / ghelijck oock des anderen daeghs eenighe kassen met was af-scheepten / ende elf stucken ofte gotelinghen. Den seshienden sonden weder de Secretaris Jacob Davits naer de Gouverneur wegghen het vbandt-schatten van de Stadt / ende lossen der ghevanghene ; Doch de Gouverneur ontfingh de selve wel minnelijck / maer antwoorde hy missive dat wy met de Stadt mochten doen naer ons gheballen ; dat hy niet een Real en wilde gheven / noch vooz de Stadt / noch vooz de ghevanghens. Naer de ghevanghens zeyden / soo wasser van des Coninghs wegghen op lijf straf verboden / noch Steden / noch Volck / noch Scheepen te ransoeneeren. De onse haer soo swack van Volck bindende in soo een plaetse / ende verstaende datter licht veel Volcks soude konnen komen van de na-gelegghen plaetsen / oock wetende hoe swack ghemant sy de groote Schepen hadden ghelaeten / en vonden niet gheraeden langher daer te blijven / maer Scheep ghebracht hebbende 't geene iets weerdich was / begaven haer weder te water / ende daeghs daer aen / naemende ghevanghens met haer ende negen van des vbandts Schepen ende verbzaenden de reste / aen de Stadt en deden gheen schade / noch en kosten het oock niet wel doen om dat meest stercke steenen hupsen zijn. 't schijnt de Gouverneur merckende 't klepne ghetal van ons Volck de selve hadde ghesocht op te houden tot dat hy secours van Merida, en de om-ligghende plaetsen bekommen hebbende / ons Volck in de woeste Stadt hadde moghen overvallen. Het is een van de alderstoutste daden geweest / die in langhy soo wepnich Volck waeren aenghevanghen / want hadden de Spagnaerden / doen ons Volck soo hardt op de marckt in dzongh : haer maer op de kerck begheven die boven plat was / ende de bofstweringhe hadde van steen / soudon ons Volck met steenen doot gheworpen hebben : maer en dozsten de Couragie van de Nederlanders niet langher af-wachten : hoe wel haer int eerste dapper weerden / de Papen niet upt-ghesloten : dan ons Volck eerst ghelandt zijnde / doe sy de selve licht hadden konnen stutten / werden der dypen van haer kloeckste aenleiders



ders met de stucken upt de Chaloupen gheschooten / ende dat maeckte de confusie ende de verbaestheyt. Dese Stadt S<sup>t</sup> Francisco de Campeche is een wel ghelegen Stadt / dooz dien de groote Schepen wegghen de vlackte de selve op dyp mijlen ofte vier niet en dooven ghenaecken: ende is oock wel betimmert als by de af-beeldinge te sien is / heeft dyp Kercken / te weten de groote Kercke: de Kercke van S<sup>t</sup> Roman ende noch een nieuwe Kercke die sy noemen de Los Remedios: ende bupen de Stadt een schoon Clooster ghenamt S<sup>t</sup> Francisco, waer van de Stadt de naem schijnt ghekreghen te hebben: werdt anders meest Campeche ghenomt / ende naer het 't verw-hout / dat in Europa nu ghenoech bekend is / ons Volck hadde hier wel wat meer konnen verrichten hadden sy meerder macht ghehad; maer nu misten noch 't Schip Zutphen daer sestig Soldaeten op waeren / d'welck al vooren van haer was af-ghe-dwaelt. Den achtthienden quamen weder by de groote Schepen / ende 't Volck werdt weder ghescheept peder daer sy hoorde / ende 't verobert goet werdt over-ghenomen: Daer quamen mede eenighe Spagnaerden om de afghe-brachte Bercken te koopen / naer dat sy souden ontlast wesen / ghelijck dan vier vande selve verkochten; ende daer naer noch een / lieten de ghevanghens los op vier naer / die noch eyndelijck gheransoeneert wierden. Den vier-en-twintighsten 's morghens ginghen 't zepl ende stelden haeren kours Noorzelijck / hadden 's nachts de windt upt de wal ende daeghs upter Zee / bevonden haer 's middachs op de hooghde van twintich graden / ende een-en-twintich minuten: des anderen daeghs 's middachs hadden hooghde twintich graden vijf-en-veertich minuten / ende gisten haer 's avondts by Sisal te wesen; doch hoe wel op vijf ende vier vadem en grondt wierpen en saghen gheen landt: want naer de bevindinghe van de Spagnaerden / soo streckt van Sisal een riff af wel acht mijlen in Zee / daer maer dyp voer water op is. Des anderendaeghs bevonden haer op de hooghde van een-en-twintich graden ende elf minuten; ende verbielen soo allenskens naer het Noorden behoudende al grondt tot den lesten Augusti. Den thienden September hadden hooghde ses-en-twintich graden ende twintich minuten; wonnen daer naer weder hooghde naer het Zuiden / ende den vijftienden wesende op de hooghde van ses-en-twintich graden / wierpen grondt op negentich vadem; des anderendaeghs op tsestich vadem / hooghde vijf-en-twintich graden veertich minuten: daeghs daer aen op veertich ende ses-en-dertich vadem. Den achtthienden 's morghens sagen Pan de Matança Zuiden van haer acht of negen mijlen; ende hoe-wel sy gaerne vooz de Havana hadden gheweest / om te besichtighen hoe het daer stont / soo vonden sy haer te leeghe vervallen / dooz de stroom verboert zijnde / sulcks dat gheraden vonden met de groote Schepen dooz 't Canael van Bahama naer 't Vaderlandt te lopen: ende sonden alleen 't Jacht den Otter, ende de Chaloupen de Nachtegael ende Gijsselingh naer de Cabo S<sup>t</sup> Antonio, om by Zuiden Cuba te lopen naer de Tortuga by Noorden Hispaniola ghelegghen / om aldaer recht te verstaen watter was vande veroveringhe van 't Eylandt S<sup>t</sup> Martin, alsoo 't selve upt een ghevanghen Spagnaert hadden vernomen: ende voozts te doen 't ghene den dienst vande Compagnie soude vereyschen: ende quamen soo naer eenige suckelingh dooz storm ende hardt weder den elfden November in Texel.

September

Op keeren nu weder naer Brasil: De Heeren Ghelegeerde Betwinthebberen wijselijck oordeelende / dat om des Gouverneurs Albuquerque credit in dat gheweste voozts te brenken / ende der Inwoonderen harten van hem af te trecken / ende voozts kleynmoedich te maecken; niet alleene noodich was dooz continuele in-tochten daer om her de Soldaten in allarm te houden / ende de Inwoonderen dooz de menichfuldighe schaden mismoedich te maecken / maer



ANN O  
1633.

October.

dat het oock nootsaeckelijck was / de vbrandt onse wapenen wat verder af te doen proeven / op dat ten laesten niet souden weten waer haer hadden te wachten / ofte werwaerts sich te wenden: zijn te raden gheworden / een tocht naer 't Zuiden te doen / ende hebben daer toe gheschickt de volgende Schepen ofte Jachten / Pernambuc, de Eendracht van Dordrecht; Naerden, de Vos, Vleermuys, Goudt-Vinck, Spieringh, Weseltjen, Arara, Ceulen, Licht-hart, met een klepne Zepl-Chaloupe / ende twee groote Boots; op de welcke sich hebben gheembarqueert d'n hondert musquettiers / ende soo vele vier-roers / t'samen upt-maeckende ses hondert koppen / bestaende upt de Compagnie vande Heeren Gedelegeerde / de Major Cloppenburgh, Capiteyn Garstman, ende Picard, ende hondert ghecommandeerde musquettiers upt alle de Compagnien / onder 't beleydt van Capiteyn Wildt-schut: met dese Schepen ende volck is den elfden October t'zepl ghegaen de Heer Jan Gijsselingh, ende de Colonel, nevens de Politique Raedt Servaes Carpentier, ende zijn's anderdaeghs ghekommen in Barra Grande, ende aldaer ghelandet; doch sonder sich daer op te houden / datelijck voort ghetrocken naer Porto Calvo, door dien sy vernomen hadden dat aldaer een groote partij Supckeren ghereedt was legghende: quamen des midder-nachts aen de mondt vande Kiebiere: ende sonden partijen upt aen alle kanten om de Supckeren op te soecken / gelijk sy al te vozen / doen sy de Kievier begonden te naerderen / den Major Cloppenburgh met sijne Compagnie seckeren pas hadden op-ghe sonden: vonden by de mondt vande Kiebiere een op-gheslaghen zepl / waer onder acht-en-dertich kisten Supckeren laghen / ende saghen een wepnich meer de Kievier op-waerts een Bercke leggen / by de welcke sy niet en konden kommen / door dien gheen Boots en hadden mede gebzacht / ende des vbrandts Boots aen d'over-zijde vande Kiebiere laghen: doch alsoo de Barcke niet verde van landt lagh / soo stelden eenighe Soldaten daer by / om te beletten dat de vbrandt niet over en quam om de selve in vbrandt te steken / ofte inde grondt te hacken. Ondertusschen quam de Major Cloppeburgh mede daer aen / welcke mede een Pack-hung hadde ghebonden met d'n-en-veertich kisten Supckeren. Als het nu dach gheworden was / maecte de Heer Gijsselinghs, met belofte van eenighe kannen Wijs / eenighe Soldaten upt / die met de houwer om den hals aen de Barcke swommen / daer wierden vier-en-veertich kisten Supckeren in bebonden; de selve swimmers haelden mede des vbrandts Booten over sonder eenich weder-standt / door dien de vbrandt al van te vozen geblucht was / ende sich gantsch geen volck en verthoonde. Dese Boots quamen de onse seer wel te passe / door dien dat hare Jachten ende Boots eerst dien morgen upt Barra Grande t'zepl gegaen zijnde / niet voor den avondt hier konden arriveeren. Dese Kievier werdt by de Dortugesen genaemt Porto de Piedras, ende ontrent vijf mijlen de Kievier op / leght het Dorp ofte Vlecke welcke egentlijck wordt ghenoeemt Porto Calvo. Met dese Boots is strax eenich volck aen d'ander zijde gesonden / om aldaer mede naer Supckeren te soecken ende versch water over te halen / van welck aen de Noordt-zijde (daer ons volck was) ghebreck vonden. Doch groeven daer naer eenighe putten daer redelijcke water upt bequamen. Als nu teghen den avondt de Commandeur met het klepne vaer-tuygh binnen de Kievier was ghekommen / soo is de Colonel ende Commandeur met eenighe Soldaten de Kievier twee ofte d'n mijlen op-ghevaren / alwaer sy mede een Pack-hung vonden niet wel twee hondert kisten Supckeren naer gissinghe / doch was by de vbrandt al in vbrandt ghesteken / soo dat maer een kiste bequamen die aen den oever stondt om af-ghescheept te worden / inde Kiebiere lagh een Barcken met elf kisten Supckeren / welck sy af-brochten / ende quamen alsoo weder neder-waerts sonder eenige vbrandt te sien. Scheepten de gebondene Supckeren



ren op 't spoedichste inde Jachten/ ende naer datse alle haer volck over de Kie-  
vier hadden ghebracht / verbranden sy de Scheepkens ende de Boots / eenige  
voor-raedt van masten/ roers tot Schepen/ ende anders meer/ alsoo sy 't selve  
't mede nemen niet weerdich achten: ghelijck dan mede hebben doen verbran-  
den een redelijck groot Schip/ welck met d'n hondert Swarten van Angola in  
Barra Grande was ghekommen / ende de onse van verre siende / van daer we-  
der herwaerts ghelopen / alwaer 't volck 't selve hadde verlaten / ende waren  
met een Barcken ende 't meeste van haer goet vorder aen-gheblucht. Naer  
dat de onse met het boven gheschreven d'n ofte vier daghen hadden door-ghe-  
bracht / zijn sy van Porto de Piedras voortz ghemarcheert naer Camarigibi:  
alsoo sy onder-weghen 't Kievierken Tatona Mansa te passeeren hadden / soo  
belasten sy de Chaloupe Duyfent-been binnen het steen-riff deur derwaerts te  
gaen / om 't volck over te setten / ende de Jachten 's anderdaeghs bukten om te  
volghen. Men 't Kievierken kommende / vonden sy dat de Chaloupe 't diep  
hadde ghemist / ende mits het leeghe water droogh sat: naer langhe soecken  
vonden eyndelijcke plaetse / daer men tot boven de middel door waden konde.  
Hier trock de Heer Gijsselinghs ende de Colonel met twee Compagnien vier-  
roers door de Kievier / de reste van 't volck / om dat het water wies / moest aen  
d'ander zijde blijven tot dat de Chaloupe weder vlot werde. Vonden aen de  
over-zijde een Kercken ende eenige Hupsen / dan de Portugesen hadden alles  
wegh gheblucht / soo datter niet en was te vinden. Als 't volck nu al t'samen  
over-gekommen was / is de Heer Gijsselinghs met de Major Cloppenburg,  
ende eenige Soldaten met de Chaloupe wel vier mijlen de Kieviere op-gheva-  
ren / vonden daer twee Barcken / de eene ledich / ende d'ander hadde eenich  
gheblucht goet in vanden voor-verhaelden Angolas-Waerder: wierden by  
't volck geplondert / ende hebben die alsoo daer niets mede te verrichten was/  
in brandt ghesteken. Weder in 't Quartier ghekeert zijnde / is 't Dorpken  
mede / uptghenomen de Kercke / af-gebrandt / ende zijn soo voortz ghetrocken  
naer Camarigibi; vernamen onder-weghen een kudde Hoozn-Beesten / (doch  
gheen vanden) de welcke sy voor haer dzeven soo mack als lammeren / tot  
dat sy quamen aen Camarigibi, alwaer sy onder 't volck werden upt-ghedeelt.  
Hier werden weder verschen den partijen upt-ghesonden om Supckeren te  
soecken / maer vonden niets: soo dat de Heer Gijsselingh nevens de Colonel,  
ende de Commandeur ende Carpentier, met de twee groote Boots ende eenighe  
kleyne / ende daer in twee Compagnien Soldaten / de Kievier by nacht on-  
trent vier mijlen op-waerts voeren tot dat het hoogh dagh was / ende de kille  
soo engh wierdt / dat men wegen de Manges pas roepen konde / daer by begon  
't water seer te vallen / soo datse resolbeerden te rugghe te keeren. Op dat wy  
dit eens voor al segghen / dese Manges staen meest op de oevers van al de Kie-  
vieren daer te lande: ende is een geslachte van Boomen ofte Heesters / welck  
sijn tacken neder-slaet ter aerden / ende weder wortelt ende voortz-kruppt / soo  
dat een Boom van eender wortel voort-kommende veel velt beslaet / ende belet  
dat men de oevers van dese Kieviere / die veel tijds black zijn / ende meesten-  
tijdt van 't jaer onder-lopen / niet en kan ghenaecken / ofte naer sijn wil van  
d'een zijde tot d'andere over-kommen / ten sy men te vozen met groote moeyte  
ende kosten de oevers van beyde zijden supbere / ende dese Manges wegh hacht.  
In 't weder-keeren schooten vele Beesten tot behoef van 't volck / ende ver-  
destrueerden veel Hupsen vande Portugesen: keerden in 't Quartier met den  
donckeren avondt. Twee of d'n Soldaten die vande troupen waren af-ghe-  
dwaelt / hadden eenighe ghevanghens op-ghebracht / die verklaerden datter  
een goede partij Supckeren in Porto de Franceses lagh / 't welck de onse be-  
woegh gheen langer tijdt te versupmen, Quamen in Porto de Franceses tegen  
den



ANN O  
1633.

den avondt; doch niet sonder ghebaer: want het reciff daer men achter leght/ streckt op Noozdelijck / ende de windt was heel Noozdelijck / ende de stroom viel sterck upt / soo dat de zepl-boots boven de barninghen niet en konden zeplen / noch roep-boots de stroom doot roepen; Capiteyn Maulpas gheraecte met een Boot vol volcks inde barninghen / en souden daer versopen hebben / hadde de Commandeur hem niet een Boot te hulpe ghesonden / ende wat ont-laden: De Chaloupe Duyssent-been, daer de Heer Gijsselingh, de Colonel, ende de Raedt Carpentier in waren / gheraecte boven de barninghe / ende sy gingen veerthien sterck aen landt / daer noch een ter naeuwer noot by quam met thien of twaelf man; met welck kleyn gheselschap tot diep inde vooz-nacht sy daer moesten blijven legghen: ende souden wel slecht ghestaen hebben / indien de Custe soo ghekrielt hadde van volck als men vooz-desen wel heeft vooz-ghegheben: doch en saghen niemant. De reste van 't volck ghelandt zijnde / souden sy aen alle kanten partijen upt om Supckeren te soecken / de welcke niet verre van daer een stropen dack vonden in 't Bosch daer vier-en-tseventich kisten Supckeren onder stonden: daer naer wierdt gebonden een Pack-hups met seven-en-dertich kisten / ende een ander met ses kisten, dan alsoo dese twee wat te verre af ghelegen waren / ende geen karren ofte ossen by der handt en hadden om de selve af te voeren / soo gaven die ten besten vooz de Matroosen ende Soldaten om met sacken af te halen / liever dan dat die selve souden verbranden: ende kochten die daer naer van 't volck de Blancos vooz vier stuyvers / ende de Mascovados vooz d'n het pondt. Brochten voozts hier eenighe dagen toe met verscheppen tochten naer verscheppen plaetsen / als naer Alagoa del Zul, ende Alagoa del Norte, ende naer S<sup>t</sup> Miguel: vonden in Alagoa del Zul, welck hem Zupdt-waerts op streckt achter Porto de Franceses, een schoone Wlecke / ghenaeamt Nossa Sennora de Concecaon, niet minder in begriip / ende schoon van gebouwen als het Stedeken Garasu, welck sy gantsch verbranden / nevens vele schoone hupsen hier ende daer. Binnen de Rievier stont mede op stapel een schoon Schip / by-naer gantsch volmaeckt / met alle sijn toebehoorten daer by / welck mede verbranden / niet teghenstaende de vbandt achter een stercke Bozstweeringhe legghende / dapper op de onse schoot. Aen de mondt vande Alagoa stonden mede een deel hupsen / ende daer by lagh de gereetschap ende toebehoorten van twee Schepen / welck al mede in de affchen werdt gheleght; ses kisten Supckeren daer by gebonden / wierden by de Soldaten ende Boots-ghesellen in sacken ten profijte vande Compagnie af-ghezaghen / hoe-wel het volck daer qualijck aen wilden: als mede acht-en-tne-ghentich stucken Brasilie-hout. Dese Plaetsen en waren noyt by de onse besocht gheweest / soo dat 't volck daer gherust woonde / waer deur te passe quam dat de Soldaten ende Matroosen hier goeden huyt bequamen. Kregghen hier oock eenighe ghevanghens / de welcke sy seer curieuuslijck van alles onder-vraegghden; dese bekenden dat in Caroripo een groote partije Brasilie-hout lagh / doch dat ongebaer vooz een jaer een Capiteyn derwaerts was gesonden om 't selve ofte te begraven ofte verder af in 't Bosch te brenghen / ende dat sy niet wisten ofte sulcx was gheschiet: welck de onse dede resolveeren om naer Caroripo te lopen / daer sy des anderendaeghs naer de noen vooz quamen: doch het begon doen sterck te wapen / soo dat het volck inde Boots niet en was te vertrouwen / ende dat daer dien avondt moesten setten op slechte grondt. Des nachts stack de windt noch meer op / soo dat de Barcke Arara tot twee-mael van sijn ancker spoelde ende deur moste gaen. Des mozghens was het wat stiller / doch sach seer stoovich upt / soo dat niet gheraden vonden te landen ofte daer te blijven legghen rijden op een scharpe grondt: ende het vinden van het Brasilie-hout onsecker zijnde / hebben gheradener gebonden naer Per-nambuco



nambuco te keeren / alwaer den neghenden November wel zijn ghearriveert. Op desen tocht veroverden de onse twee hondert ende vijftich kisten Supckeren / ende acht-en-tneghentich stucken Brasilie-hout / welck sy mede brachten; verbanden nevens de Vlecke van Alagoa del Zul vele Hupsen ende Hof-steden; ende thien soo Schepen als Bercken / sonder eenich volck te verliezen. Den vijftienden arriveerde 't Jacht den Tijgher, mede brengende een Carveel met hondert twee-en-dertich kisten Supckeren ende wat Tobac / by de Zee-Ridder veroverd / was ghenoemt Nostra Sennora de Misericordia. De Heere Matthias van Ceulen en was mede niet stille ghedurende desen tocht; maer belaste die van Tamarica (daer vier Compagnien laghen / ende onder de selve twee van vier-roers) dat sy met alle voorzichtigheyt een tocht te landtwaert in soudon doen/naer een Plaetse genaemt Mongianguape, daer de Jesuyten ende andere Geestelijckheyt haer ontrent hielden / tot haer getrocken hebbende de Soldaten die te vozen in Garasu hadden gelegen; den Major Tournalon dese last ontfangen hebbende / en heeft daer op niet geslapen / maer heeft beyde de Compagnie vier-roers / te weten: die van Hendrick Hendricksz., ende die van Charles Tournalon de Jonghe upt-ghesonden: dese / al-hoe-wel sy soo circumspectelijck marcheerden als sy immers konden / wierden ontijdelijck ontdeckt / soo dat 't volck tijds ghenoech hadden om al haer best te vluchten: de onse dese Plaetse genoeghsaem ledich vindende / verbanden tot de grondt alle de statelijcke Gheboutwen / ende keerden soo wederom naer haer Quartier. De reden waerom dese strenghe executie teghen dese Plaetse werdt vooz-ghenomen / was dat de Jesuyten dit Quartier gantsch in roeren hielden: ende niet alleen daer / maer oock elders de Inwoonderen die anders haer gaerne onder onse gehoozsaemheyt soudon hebben begeven / afschrickten ende beletten / soo dat dese nest in alle manieren ghestoozt diende. Daer naer deden de selve noch eenen tocht naer de Supcker-Molen van Gonfalso Novo, meynende die te verrasschen / ende onversiens te over-vallen eenighe Soldaten die Albuquerque aldaer hielt leggende tot een vooz-wacht: dan sy wierden te vzoegh ontdeckt / soo dat sy daer kommende / het volck ghevlucht vonden / ende maer een ghevangen bequamen. Van daer weder keerende / trocken naer de Supcker-Molen van Philippa Soares Weduwe van Gaspar Ximenes, die haer volck hun te ghemoet stierden / ende hare saubegarde verthoonden / ende deden de onse alle goede diensten / soo dat sy dese Molen ende meer andere die ghelijcke saubegarden hadden / gantsch gheen leet en deden / maer weder keerden naer haer Quartier / sonder pets anders te verrichten. Den Oversten Lieutenant wilde mede sijn pver thoonen / ende nam vooz een tocht te doen naer S<sup>t</sup> Amaro, een Dorp ghelegghen ontrent de dyp mijlen Zuydt-waerts boven het Arryal, alwaer hy was onderricht een schoone Supcker-Molen te legghen / nevens eenighe andere Hupsen / de welcke sy vooz namen te rupneeren / om daer dooz de vbandt een sonderlinghen afront te doen / ende de Inwoonderen des landts een grooten schrick aen te jagghen / die haer selven inbeelden dat dese plaetse verre buyten onsen repck was ghelegghen. Nam met hem sijn eyghen Compagnie / nevens die van Capiteyn Everwijn, ende hondert ghecommandeerde musquettiers / onder het beleyt van Capiteyn Coenardt Smidt; van 't Eplandt Antonio Vaaz sijnen wegh ghenomen hebbende dooz de Afogados, ende lichten daer noch veertich musquettiers / die gheleyt wierden dooz Malborgh, Lieutenant vanden Major Mellingh, ende Daniel Vilayn, Venzich van Capiteyn Mortimer. Vertrock van 't Quartier den een-en-twintighsten October, ende marcheerden van de Afogados den heelen nacht / soo dat sy 's morgens vzoegh quamen in 't voozsepde Dorpen / daerse eenige Hupsen vonden / die sy in d'asfchen leyden: vonden mede een seer schoone Supcker-Molen ende Pack-hups



vol Supckeren / welck sy mede / naer dat de Soldaten haer sacken vol Supckeren hadden gebult / gantsch verbranden : waer over de onse vanden vpyandt / die daer al by der handt was / wierden aen-ghetaft / doch van verre : maer in 't retireren / alsoo de vpyandt dooz-gaens stercker wierdt / waren de onse ghe-nootsaecht ghestadich met hen te schermutseeren , dat gheduyden soo een rummen tijdt / tot dat de onse weder quamen aen een Kievierken / daer man vooz man moeste passeeren over twee Boomen die op 't selve Kievierken lagen ; hier ontstondt het gevaer groot te werden : want de vpyandt van onsen in-tocht ghewaerschoutwt zijnde / hadde al vier hondert man upt-ghesonden / de welcke den volgenden wegh / die de onse dooz mosten / met af-ghekapte Boomen hadden ghestopt / ende sich vooz 't voozschreiben Kievierken in embuscade gheleght : daerse den verlozen trouw / ende noch ontrent tseventich man vande Compagnie van Everwijn, welcke de vooz-tocht hadden / lieten over kommen / resen daer naer op / ende chargeerden van alle kanten / meynende dese altsamen neder te houwen ; doch de selve namen een hoeck in / daerse haer soo wel upt weerden ; dat de vpyandt sich keerde / ende weder aen viel op de volgende trouw die besich was met over-gaen van de Kieviere : doch alsoo eenighe musquetiers van Capiteyn Smidt al over waren / die haer in embuscade gheleght hadden / ende teghen de vpyandt upt-vielen / moesten sy weder af / ende weken in 't Bosch / van waer sy upt bozsten op de Arriere-garde vanden Oversten Lieutenant , de welcke haer mede dede deynsen : soo dat ons volck nu over de Kieviere wesende / by een versamelde op een Heubeltjen / uptgenomen eenighe die de vpyandt den wegh af sneedt ende ghevanghen nam eer sy aen 't Buggeken konden kommen : hier stondt de vpyandt weder op een hooghen Bergh in secker Supcker-Molen daer de onse dooz mosten passeeren / maeckende veel gherughts met twee Trommelen en Trompetten / thoonden haer seer furieus / ende deden eenighe chargen naer de onse / doch sonder schade / dooz dien de onse een kleyn Bosken tot haer avantagie namen / ghelegghen aen den voet vanden Bergh / hebbende achter een tamelijcke open pas / daer de vpyandt sterck in schoot. Den Oversten Lieutenant om dit vooz te kommen / commandeerde de Wendich Vilain met de musquettiers / om de vpyandt upt de selve pas te houden / doch dese wierdt in een oogenblick dooz 't hooft geschoten / ende noch wel vijf ofte ses tot hem doodt / sulcx dat de andere haer naer den trouw retireerden : 't welck den Oversten Lieutenant siende / resolveerden datelijck met de andere officieren den Bergh regel recht op te marcheeren / ende de vpyandt upt de Supcker-Molen te doen delogeeren / doende tot dien eynde de Soldaten alle de sacken met Supckeren ende anderen buyt vanden hals smacken : welck ghedaen zijnde / liepen de onse met groote couragie daer op in / 't welck de vpyandt siende / dede een charge van ontrent thien musquetten / ende verliet daer mede de Supcker-Molen , welck de onse strack in-namen / ende versamelden haer daer weder : marcheerden van hier voozts tot in de Afogados sonder meer de vpyandt te sien : misten inde tseventich soo dooden als ghequetsten ende ghevanghen : doch van dese quamen noch eenighe te voozschijn / ende den Gouverneur Albuquerque sondt den vijf-en-twintighsten October vijfthien ghevangens weder / die tegen andere gheloft werden. Hoe de vpyandt ghebaren is / kan men wel gisschen / dooz dien meest handt aen handt ghevochten is / ende de vpyandt elcker reyse heeft moeten wijcken. Dese tocht sal veel licht eenighe al te hasardeus schijnen / doch moet den goeden yver tot dienste van 't Vaderlandt ten besten werden gehouden. De Compagnien vier-roers leggende op Tamarica, waren mede upt gheweest naer de Supcker-Molen Gonfalso Novo , meynende 't volck / d'welck de vpyandt daer in gheleght hadde / te over-vallen / doch wierden te voozghontdeckt / ende keerden onverrichter saecken



saecten weder. Laet ons nu oock verhalen 't gene ontrent desen tijdt ter Zee in dese ghevesten is vooz-ghevallen. De Commandeur Smiendt by hem heb-  
bende de Schepen Overijffel, Swol, de Phoenix, en de Canari-Voghel, hadde de  
wacht vooz Pariba; hem waren daer naer noch by ghevoeght de Pegasus ende  
de Windt-hondt. 'T heeft sich toe gedragen dat den vooznoemden Comman-  
deur met de Pegasus en de Windt-hondt sich bevindende ontrent Bahia Formo-  
sa, legghende beneden Pariba, ( van waer men met lichte Barcken de goederen  
upt grooter Schepen kan lossen / ende binnen 't reciff ( dat hier vooz de Custe  
heenen loopt ) deur naer Pariba brengen. ) Den ses-en-twintighsten Octo-  
ber naer de middach een Zepl in 't ghesichte kriijghende / ende seppen aen den  
Windt-hondt ghedaen hebbende / t'samen t'zepl ginghen: niet langhe ghezept  
hebbende / sagghen sy vijf Carveels / ende twee Schut-Schepen / een Pinas  
met ontrent ses-en-twintich stucken / ( andere segghen twee-en-twintich stuc-  
ken ) ende een kloecke fluyt met achthien stucken / wesende Ammirael ende  
Vice-Ammirael van dit Vlootjen: ende quamen daer by bezupden 't gat van  
Monguangape; 't Jacht de Windt-hondt quam eerst 's midder-nachts by de  
Commandeur, schoten 's nachts altemets een scheut / ende vierden: soo dat de  
Pegasus daer op af quam. 'S anderdaeghs met het op-kommen der Sonne  
sagghen weder de twee, ende quamen daer by nevens Bahia Formosa, alsoo niet  
boven Punta de Pipa konden zeplen / met beyde de Jachten ontrent ten thien  
upzen: de Vice-Ammirael ofte fluyte most achter de Pegasus om / die eenighe  
scheuten op hem dede / ende hy weder insghelijcks / de Windt-hondt liep dicht  
onder de lij vande fluyt deur / ende loste op hem seven stucken / ende hy weder  
op haer negen / met ontrent vijftich of tsestich musquetten; dede de onse gheen  
schade: maer hy was soo gheraeckt / dat hy datelijck moste pompen. De Pe-  
gusus liep weder tusschen beyde de vbandts Schepen in / loste sijn geschut ende  
wendent teghen de Windt-hondt aen; ende soo de Windt-hondt de fluyt we-  
der op zijde meynden te lopen / hieldt sy het vooz windt / streeck sijn Vlagghen  
achter ende vooz / ende liep op de wal toe inde Zuydt-hoeck vande Bape: doen  
quam den Ammirael van de vbandt oock af / ende meynden vooz den Windt-  
hondt over te lopen / doch siende dat de selve hem niet en weeck / hieldt achter  
beyde onse Jachten om / ende loste sijn heele laege tot twee-maels toe op haer:  
speelde soo veerdich met sijn gheschut / dat eer het achterste gheschoten hadde /  
gaf hy met het voozste weder vier, doch dede de onse weynich schade: settent  
daer naer mede met een Carveel by sijn Vice-Ammirael: een Carveel geraeck-  
te vooz de Pegasus over / ende snapten een Kievierken in / de onse vooz desen  
onbekent / het derde vooz de Windt-hondt over / settent tusschen de voozsende  
Kievier ende Punta de Pipa inde brandinghe: de onse setten soo naer hem als  
konden: deden eenige scheuten op hem / maer konden vorder niet upt-richten:  
des avondts setten het midden inde Bape: de Commandeur siende dat dese  
twee Jachten niet machtich waren dese groote Schepen te nemen / was by  
tijds upt sijn Bootjen naer sijn esquadre ghevaren / om d'andere Schepen te  
halen. De twee Jachten des anderendaeghs weder t'zepl ghegaen zijnde / sa-  
ghen dat de fluyt met sijn fock teghen het strandt aen liep / ende liet die soo  
hanghen: de onse daer-en-tusschen resolbeerden 't Carveel voozleden dagh tot  
in de barninghe ghejaeght / af te halen / setten haer Boots daer op upt: de  
vbandt siende onse aen-kommen / hackten haer touwen af / lieten het teghen  
strandt aen drijven / ende raecten inder haest het onderste boven. Des nachts  
naer Pariba toe houdende / wierden dese twee Jachten de andere Schepen ge-  
waer / die de Commandeur af-gehaelt hadde / te weten: Overijffel ende Swol,  
ontrent anderhalf mijle by Zuyden Bahia Formosa, ende naer dat versproken  
waren / hielden over ende weder tot den dagh. 'S moorghens met den daghe



ANN O  
1633.

waren dicht vooz de Bape / ende liepen recht op de vbandt toe : den Ammirael vande vbandt ende 't Carveel sulcx siende / hackten haer touwen af / ende zeyden tot inde barninghen aen de grondt / soo dat het groot Schip sijn roer af stiet : de onse setten mede heel dicht by / ende schoten met 't gheschut daer haer mede begaen konden : de vbandt schoot oock op de onse / doch dede gheen schade : niet te min siende dat sy om hals waren / ende men haer wepnighe schade meer konde doen / soo namen de onse een anderen kours / twee van des vbandts Carveelen ontsnapten het / ende quamen in Rio Grande. Den achten-twintighsten arriveerde upt het Vaderlandt 't Jacht Campen met sevenen-tnegentich Soldaten ; ende Goeree met hondert en thien. Den lesten October quam 't Jacht de Windt-hondt, naer dat het hadt wesen besichtigghen waer de vooznoemde twee Carveelen bevaren waren / weder vooz de Baya Formosa, ende sach dat des vbandts Schepen ontlosten / ende dat de fluyt sijn stenghen ende raes al hadt af-ghehouden / ende dat alle beyde vzij op zijde laghen : gheleijck dan daer naer gantsch in stucken stieten. Dit waren twee Dupnkercksche Schepen / die men meent nevens de Carveels ontrent vijf ofte ses hondert man daer ghebracht te hebben / benevens Ammunitie ende andere behoeften : ende om weder t'huys te kommen / soo maeckten een Fortjen by Barra Conayou, ende bestonden daer een nieuw Schip te maecken / daer wy 't naeste jaer gewach van sullen maecken. Den sevenden arriveerden de Goudt-Vinck, op-ghesonden met tachtich kisten Supckeren in Porto Frances upt een Packhuys genomen : ende den achtsten Arara met veertich kisten Supckeren : ende den negghenden de gantsche Vloote den elfden Octobris upt-ghelopen : hadden in alles twee hondert en thien kisten bekomen. De vbandt daer-en-tusschen in Pariba vernomen hebbende hoe dese Schepen waren verongheluckt / ende begerich zijnde de gheberghde goederen op te halen / sondt seven lichte Barcken om 't gheberghde in te nemen / ende binnen het reciff deur naer Pariba te brenghen : 't welck de Heeren Ghedelegeerde vernomen hebbende / sonden den vijftienden November den Commandeur Licht-hart met de Chaloupen Ceulen ende Spieringh, boven haer ordinaris volck elck met dertich Soldaten vooz sien. De Commandeur Licht-hart quam vooz Pariba den seventhienden by 't squadze / ende lichten daer upt de Schepen noch eenige Boots met volck / ende is met de selve eens loufs ghelopen inde Bape / ende vooz 't gat vande Riviere van Conayou, waer ghemelte seven Barcken laghen / ghereet om in een dagh ofte twee naer Pariba te lopen / waer toe tseventich Soldaten by de vbandt ghelaten waren om de selve te conboperen. De Commandeur Licht-hart des niet teghenstaende viel seer couragieuuslijcken op de vbandt aen / dat sy de Barcken verlieten ende de vlucht namen naer het landt toe / dooz een moersassich Bosch / welck alle ghetijen seer hoogh onder-bloepet : de Commandeur gingh met 't Jacht Ceulen daer soo dicht aen legghen als koste / ende dede met de musquetten ende twee metale stucrkens (welck by beyde op een zijde ruckte) de vbandt groote schade ; de welcke tot de knien in 't moerasch stekende / sich qualijcken konde redderen : hier naer plunderden de onse de Barcken / ende namen alles wat haer dienstich was / ende wat sy konden af-brenghen ; ende staken voozts de vbandt daer in ; waer dooz veel Ammunitie ende eenighe stucken geschuts gedestruet wierden. De Commandeur, alles verbrandt / ende ons volck goeden buyt bekomen hebbende / liep weder in Zee / ende kreegh jacht op een Carveel / 't welck hem ontliep tot binnen de reciffen / daer by die evenwel vervolghde ende upt-haelde / doch was in Monguangape ontladen / soo datter maer een pijp Wijn in vonden ; wierdt ghemant om mede op de vbandt te kruppen. Ende vooz Pariba ghelaten hebbende Smiendt, met sijn Bootjen / de Windt hondt, den Tijger, de Pegasus, ende Campen, is weder den twee-entwin-



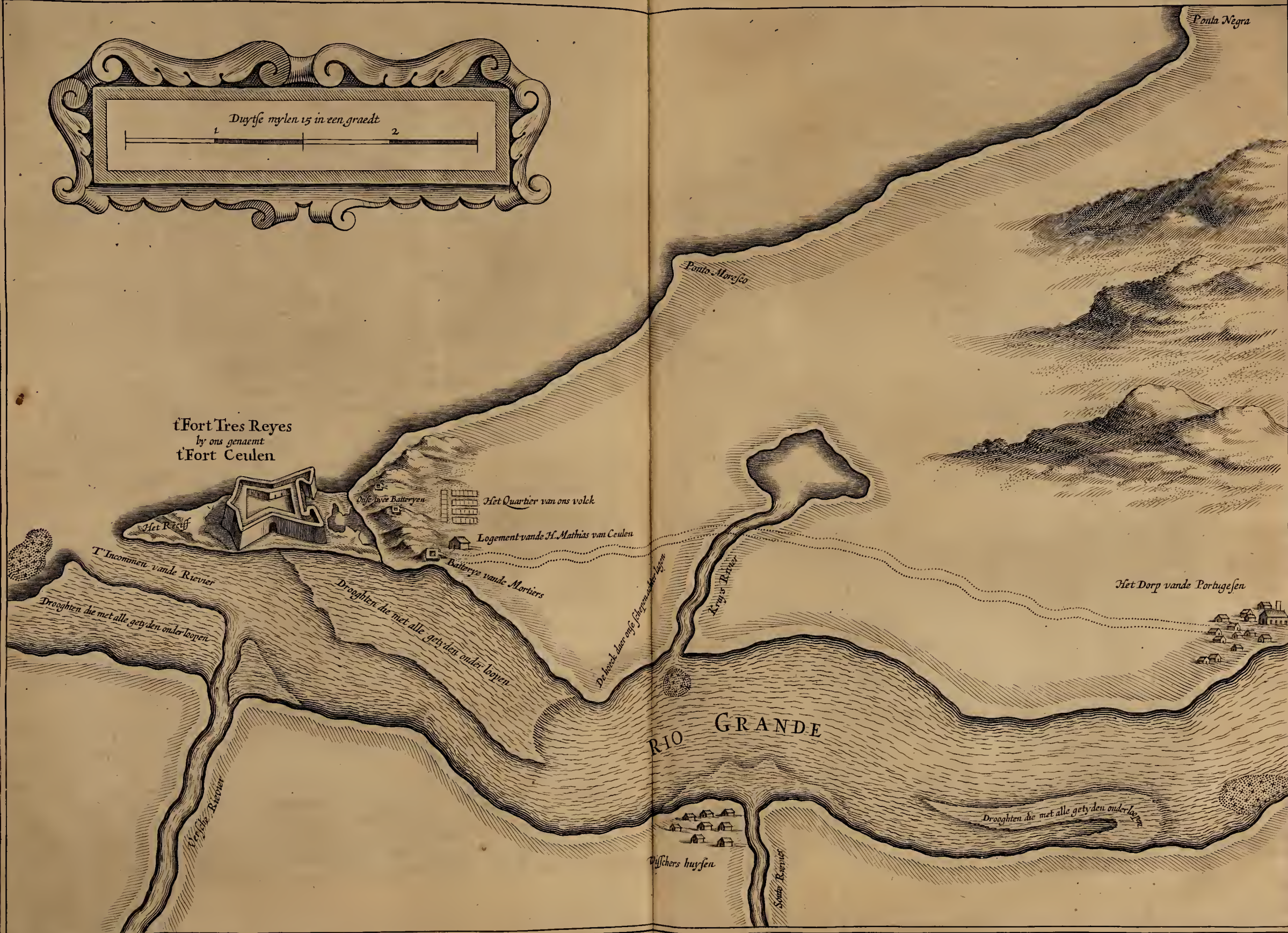
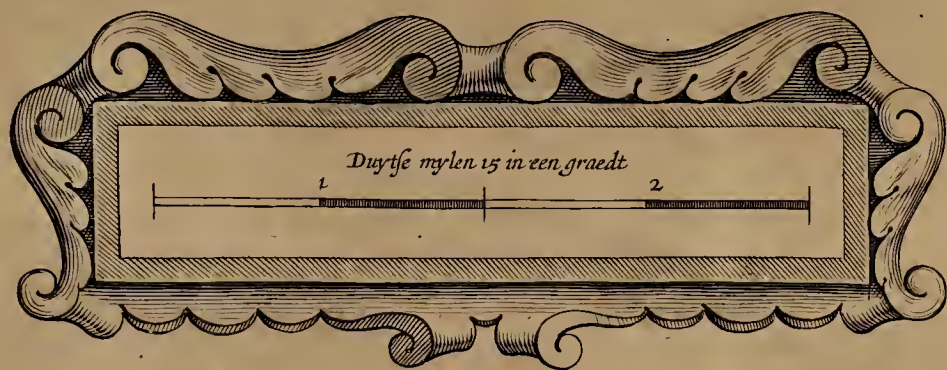








# AFBEELDINGHE VAN T'FORT OP RIO GRANDE ENDE BELEGERINGHE.









twintighsten November op 't Reciff wel aen-ghekommen / mede brenghende vier ghevangens. Den vijf-en-twintighsten 's nachts wierden vier Compagnien vier-roers in embuscade gheleght om eenighe ghevangens te bekomen: doch de Capiteyn Cloppenburgh kreegh alleen een Capiteyn ghevanghen / ghenaeamt Stevin Alves, met noch twee Soldaten. Den ses-en-twintighsten arriveerde upt het Vaderlandt de Waffende Maen met een Compagnie Soldaten onder Capiteyn Jacobus Petri. Te vozen (op dat wy de explosten van onse particuliere Schepen niet vooz-by en gaen) hadde 't Jacht de Vos den festen October een Prijsse op-gebræcht / geladen met stuck-goederen / meest flechte Lijntwaten ende andere stoffen: ende eyndelijck den eersten December het Wapen van Hoorn met hondert en veertich kisten Supckeren die sy overtoert hadden in een Barcke kommende upt Alagoa. De Heeren Gedelegeerde hebben mede ontrent die tijdt het Eplandt Tamarica beginnen te bevolkeren / ende daer op ghestelt twee Franschen die upt het Vaderlandt waren ghesonden om sich op 't Eplandt Fernando Noronha neder te slaen; als mede een Soldaet daer met een Inwoondersche ghetrouwt / ende insonderheyt Mossocara Brasiliaen ende Heere van 't Doorp Tabusseram, ghelegghen in 't Lande om de Noozdt die tot de onse was over-ghekommen nevens twintich ofte meer van sijn Onderdanen: ende om dese Inwoonderen vooz de vrandt wel te beschermen / soo is op 't Noozdt-eynde mede een Kiedoute gheloydt / die met een-en-twintich man wert beset. Daer naer als nu verscheyden Schepen met Soldaten ende andere behoeften waren aen-ghelandt; ende 't Jachtjen de Bonte Kraye met advijs dat noch verscheyden Schepen kommende waren: soo hebben de Heeren Gedelegeerde / om geen tijdt te verliezen / gheresolveert den tocht naer Rio Grande, die nu meer-maels dooz brieven upt het Vaderlandt noodich was geacht / vooz te nemen. Tot desen tocht wierden geschickt dese Schepen ende Jachten: Overijffel als Ammirael, Ter-Veer als Vice-Ammirael, de Vleer-muys als Schout by nacht, Campen, 't Jacht Pernambuco, Naerden, Pegasus, Leeuwerck, Spieringh, de Vos, Ceulen, ende de volghende Compagnien: vande Heeren Gedelegeerde sterck hondert koppen / vanden Oversten Lieutenant Bijma sterck hondert en achthien koppen / vande Major Cloppenburgh sterck hondert koppen / vande Major de Vries sterck tachtentich koppen / van Capiteyn Fredrick Maulpas tneghentich koppen / van Capiteyn Taillor hondert koppen / van Capiteyn Garstman hondert en twintich koppen / ende van Capiteyn Hendrick Fredrick, ghenaeamt Manfveldt hondert koppen: ende in alles sterck acht hondert en acht koppen: ende voozts van allerhande behoeften wel voozsien: ende van Divyes soo vooz het Boots-volck als vooz de Soldaten vooz neghen weken: met dese Bloote ende Volck is de Heer Gedelegeerde Bewinthebber Matthias van Ceulen, nevens den Oversten Lieutenant Bijma, de Politique Raedt Servaes Carpentier, ende den Commandeur over de Brasilijsche Custe Jan Cornelisz. Licht-hart, den vijftden December des avonds t'zepl ghegaen upt de Haven van Pernambuco; met nemende boven de ghemelte Schepen d'n groote zepl-boots / ende de Chaloupe Duyfent-been. Den sevendden gemoeten ontrent Monguangape den Commandeur Smient, ende den Tijgher: den Commandeur, om dat hy op de Noozdt-Custe van Brasil seer bedreven was / hielden met sijn Boot by haer: ende den Tijgher sonden vooz Monguangape, om seker Schip / welck daer lach / binnen te houden. Nu by de Plaetse by-naer gekomen zijnde / is beraden waer men 't volck best soude landen / want met de Schepen soo vol volcks vooz-by 't Caesteel de Kievier in te lopen / en werdt in gheenen deele gheraden ghevonden: ende werdt alder-bequaemst gheoozdeelt 't volck te landen aen Punto Negro: doch alsoo het te verre van 't Sjozt was om allerhande Krijghs-behoeften



ANN O  
1633.

ende Dibjes toe te voeren / soo werdt met eenen gheresolveert / dat den Commandeur Licht-hart met Overijssel, Ter-Veer, de Vleer-muys, Campen, Pernambuco, Leeuwerck, Spieringh, ende Ceulen binnen de Kievier boven 't ffort soude lopen: ende Smient met de Vos, Naerden, ende sijn Boot bupten blijven / om te verhinderen dat de vbandt langhs de Custe met Barcken ofte anders 't ffort gheen secours toe en brachte. Daer was noch een swarigheyt over / namentlijk: dat de Schepen / die gheordineert waren binnen te lopen / meer Soldaten in hadden als sy wel spoedelijck souden konnen landen / want van Punto Negro hadden noch twee mijlen zeplens tot de Kievier / ende was des morghens ontrent ten half elven hoogh water / welck sy in 't in-zeplen moesten waer nemen: doch de Windt-hondt onverwacht by haer kommende / nam dese swarigheyt wegh / ende stelden soo veel volck op de Jachten die bupten hadden te blijven / dat de reste in een repse konden quijt geraecken. Inde Schepen die in-liepen hadde te blijven de Compagnie vande Major de Vries, om soo haest / als de Schepen binnen waren / sich met sijn Compagnie te begheven aen de Nooydt-zijde vande Kievier / alwaer men onderricht was een soet Kievierken te wesen / daer die van 't ffort al haer water haelden / om de vbandt daer van inden beginne te ontfetten. Den Oversten Lieutenant Bijma, die over het Krijghs-volck commandeerde / stelde mede goede ordre op 't volck / ende in wat voeghen sy hadden voort te marcheeren. Des anderdaeghs 's morghens kregghen Punto Negro in 't ghesichte / ende hielden naer de wal toe / ende ontrent ten seven upzen / naer dat het Ghebedt ghedaen was / is de Heer van Ceulen, de Lieutenant Colonel, ende de Politique Raedt Carpentier inde Chaloupe Duyfent-been getreden / ende die Schepen die binnen hadden te lopen / hebben haer volck op 't spoedigste in kleyn vaer-tuggh over gheset. De Commandeur Licht-hart is met een Oostelijcke windt en frissche koelte naer Rio Grande ghelopen: als die van 't Casteel de Schepen vernamen / begonden sy al by tijds te schieten / de onse voeren even-wel voort / ende binnen repck van 't Casteel ghekommen / gaven oock lustich vier op 't Casteel / soo dat die van 't ffort nergghens soo heftich schooten als men wel ghemeent hadde: onder 't Casteel lagghen twee Carveelen / daer 't volck / de onse soo resolut siende in-kommen / afliepen / deswegghen den Commandeur Licht-hart, de Spieringh ende Ceulen sondt om de selve te aborderen ende af te brengen; 't welck soo spoedelijcken gheschieden / dat de Carveelen te ghelijck met onse Schepen de Kievier opwaerts wierden ghebracht. De Commandeur was voerder belast de Compagnie / die noch in sijn Schepen was / aen de Nooydt-zijde op de bequaemste plaetse te landen; doch nu binnen zijnde / ende de ghelegghentheyt siende / vont 't selve onnodich te wesen / dewijl men met de Boorts de vbandt het water-hallen ghenoech konde verhinderen: soo heeft hy gheraden ghelvonden 't volck aen de Zuydt-zijde te landen / dan alsoo het maer een Compagnie was / heeft hy ontrent hondert ende vijftich Matroosen met musquetten ende zijdt-gheweer doen wapenen: met dit volck alsoo ghelandt zijnde / is reghel-recht naer 't Casteel getrocken / om de vbandt een water-put / onder het dypn voort 't Casteel ghelegghen / afhendich te maecken / ende te verhinderen datter gheen meer volck in en quame: ende heeft hem by dese put neder-geleghet. Ondertusschen was het andere volck in het Wapken achter de Nooydt-zijde van Punto Negro al ghelandet ontrent ten elf upzen: eer sy begonden te landen sagghen sy twee ofte dry Portugesen te peerde / met eenighe Swarten / de welcke strack deur reden; ende wierden daer naer niemandt meer ghewaer; nochtans schijnt wel dat de vbandt beducht moet zijn gheweest / dat de onse hier d'een of d'ander tijdt hadden te kommen; want hadden langhs het gantsche Wapken een Kretrenchement op-geworpen / onder 't welcke men moeste landen; alsoo de Wape omringht



omringht met een deurgaende hooghte van ontrent twee piecken hoogh/ stepl op-gaende / van daer voortjs rijssende tot hoogher gheberghte; ende dit Kretrenchement was geleght op de eerste hooghte / soo dat de vbandt hier leggen- de/ de onse een groote verhinderinghe hadde konnen doen: alle ghelandt zijn- de / marcheerden voort inde volgende ordze: de Compagnie vande Lieutenant Colonel ende de Compagnie van Capiteyn Maulpas hadden de Avant-garde: die vande Heeren Ghedelegeerde ende Capiteyn Garstman de Bataille: ende die vanden Major Cloppenburgh ende Taillor de Arriere-garde. Hielen ontrent twee musquet-scheuten het strandt / dan alsoo 't selve engh was / ende met hoogh water niet soude te ghebruycken zijn / marcheerden aldaer te landt- waert in/ een pas in-slaende die mede af-ghetrencheet was: op 't hooghe landt kommende / saghen een Zepl upt Zee kommen recht op onse Schepen aen/ welcke gisten de Pegasus te wesen / met de Compagnie van Manfveldt die van Tamarica by de Vloote hadde te kommen: doch wachten daer op niet / maer trocken voortjs: het was een seer heeten dagh / den wegh seer moepelijck dooz hooghe sandt-duppen/ ende meest dooz een Vallepe ghelegghen; de welcke dooz de duppen besloten wesende/ de verfrissinghe vande brise niet en konde bekomen: de twee upzen marcherens vonden gheen versch water/ soo dat eenighe/ dooz het haestich marcheeren / seer flaeuw werden / welcke de Arriere-garde moeste in-wachten; quamen soo / sonder pemandt te ontmoeten / tot by-naer aen 't Stedeken: hier lagh een Hups op een heubeltjen/ daer de vbandt eenige scheuten upt deden: wel tot sijn ongheluck / want de onse souden anders recht naer 't Fort ghetrocken hebben sonder daer aen te gaen: nu werdt een Sar- geant met twintich of dertich man derwaerts ghesonden die haer van daer joeghen / ende goeden buyt bequamen / welck anders met ghemack hadden konnen wegh-voeren. Des naer-noens ontrent ten dyp upzen quamen in het Vlerken ghenaeamt Natal, hier liet de Lieutenant Colonel een deel volck van sijn troupe/ ende marcheerde met de reste voortjs naer het Casteel / welck noch een uppe gaens van daer lach: onder-weghen ontmoete een Bzugghe ober een Kreecke / welck hy mede besette / ende trock voortjs tot dat hy ons volck onder 't dupn dicht by 't Casteel sach legghen/ ende die bekent hebbende/ sloegh mede achter dupn neder / ende ontboot het resteerende volck upt het Vlerken tot hem/ welck noch met der Sonnen onder-gangh in 't Quartier quam. Onder- tusschen gingh hy 't Casteel ende 't Velt daer ront-om naerder besichtigen: dit Quartier lach binnen een roer-scheut van 't Casteel / doch by de duppen van 't selve bevizijdt: de vbandt schoot sterck met canon ende musquetten / ende de onse weder van achter de heubeltjens met musquetten: teghen den avonde gingh de Heer van Ceulen in Overijssel; de vbandt dede eenighe scheuten naer de Schepen; ende upt Overijssel wierden oock eenige scheuten dooz de Hupsen van 't Casteel ghedaen: de vbandt schoot een pser inde gallerije van Overijssel, dat de splinters ende een balpe met water de Heer van Ceulen ende andere Scheeps-Officieren / die by hem waren / om de ooren vloogh / doch sonder schade. Daer wierdt den selven avondt noch ordze ghegeven om de mortiers/ granaden / ende vier-ballen / nevens andere ammunitie van oorlooghe aen landt te brengen/ alsoo men die op morgen meenden te gebruycken. 'S nachts wierdt dooz het dupn sterck naer het Casteel geapprocheert / soo dat den naer- volghenden dagh heftich op de vbandt met musquetten wierdt gheschoten: de vbandt schoot mede ghewaldich met canon: de onse brachten twee metale ghe- slaghen stucrkens aen landt / schietende vijf ende ses pondt psers: ende deden/ sonder Bateria te maecten/ van strandt eenighe scheuten op 't Casteel. Daer was oock reede ghelegghenthyt ghemaect vooz de mortiers / soo datter noch dien dagh ses granaden wierden gheworpen / doch gheen en vielen binnen 't Casteel:



ANN O  
1633.

't Casteel: ende alsoo 't dunn onghеваer soo hoogh was als 't Casteel / wierdt een Bateriae op 't selvige gheordineert: ende om de selve op 't spoedighste op te wercken / wierden dien avondt tsestich Natroosen aen landt ontboden. Des anderendaeghs schoot de vbandt noch dapper met canon ende musquetten. De onse en hadden gheen gheschut mede ghebracht als 't gene op de Schepen lagh: doch dooz gheluck wierden in de twee veroverde Carveelen niet alleen twee schoone metale stucken gebonden / schietende achthien pondt pfers / maer doock hare affuyten / soo dat datelijck middel wierdt beraemt om de selve aen landt te brengen / ende op een Bateriae nevens de mortiers te stellen / naer noen wierden vier granaden gheworpen / doch viel maer eene in 't Casteel. Tegen den avondt wierden de Ghesanten vande Tapuyas, die een tijdt langh by de onse waren gheweest / met eenighe presenten naer huys ghesonden / om onse komste aldaer kondt te maecten / ende de Wilden te noodighen om by ons te kommen / om met by een ghevoeghde macht de Portugesen upt 't Landt te verdrifven. 'S nachts wierdt seer neerstich ghearbept aen de dyp Bateriaen / de schans-korven klaer ghemaect / op-gheset ende met aerde ghevult; de stucken aen ghebracht / soo dat de Bateriaen 's moorghens meest klaer waren. Daeghs daer aen lieten het Casteel dooz een Camboer op-epschen; maer de Gouverneur Pedro Mendez de Govea antwoorde beleefdelijck / dat hy het Casteel vanden Koningh sijnen Heere hadde ontfanghen / ende liever dupsent dooden wilde sterben / als het aen andere over te geven. Naer-middaghs begonden de onse met haer canon te schieten van dyp Bateriaen / ende schooten onse Constapels soo veerdich ende seecker / dat ontrent naer dyp upzen schietens / eenighe schiet-gaten van 't Casteel soo ghebroken waren / dat haer stucken eenighe gantsch bloot stonden / ende andere heel ghedemonteert waren: doen heeft men met schieten wat op-gehouden; doch ten vier upzen weder aenghevanghen immer soo veerdich te schieten / soo dat de Borstweeringhe van twee principale Bolwercken soo waren af-gheworpen / dat 't volck bloot stonde; van vier granaden viel eene midden in 't ffort / welcke sulcken operatie dede / dat men steenen en balcken sach inde lucht vliegghen: met den donckeren dede men 't canon op-houden: de vbandt ondertusschen dede niet een scheut met canon / ende heel weynich met musquetten. Des nachts wierden noch twee stucken / schietende twaelf pondt pfers / met haer toebehoorten / aen landt gebracht / om op een andere dunn te planten / van waer men de vbandt groote schade konde doen; ende soo spoedich gheplant / dat al vooz daghe veerdich waren om haer dienst te doen. De Lieutenant Colonel hadde mede den gantschen nacht dooz Capiteyn Mansveldt gedunzich den alarm doen geven / in alder voegen als of men 't Casteel soude kommen beklimmen. Met dat den dagh aen-brack sondt de vbandt een man upt met een brief / ende versocht te parlementeeren: den brief was by de Gouverneur niet gheteykent / soo dat de onse die niet wilden aen-beerden / maer de bringher verseeckerde de onse dat de conditien even-wel souden werden gheshouden: Capiteyn Maulpas wierdt in 't Casteel gesonden / ende daer quam een Capiteyn ende Adjutant upt om te handelen / ende werdt het accoordt gheslooten in voegghen als volghet: dat alle de Soldaten met haer volle gheweer ende bagagie souden mogen upt-trecken / ende dat men haer Boots soude beschicken om haer de Rieviere op-waerts naer Potigi aen landt te setten / ofte elders waer sy souden begeeren; des souden sy 't Casteel met alle sijn Immunitie van oorlooghe / Artillerie / Polver / etc. watter in is / over-leveren / ende haer Vaendelen daer binnen laten: daer was by ghevoeght dat dit accoordt was ghemaect by de Officieren / om dat de Capiteyn Major totter doot ghequetst lagh: ende was onderteekent by de Capiteyn Sebastiaen Vinhero Coelho: de conditien werden daer naer op haer verfoeck



versoeck noch wat verbeteret/ ende werden alsoo de Compagnie vande Heeren  
 Ghedelegeerde ende die vanden Oversten Lieutenant daer binnen ghelaten/  
 de sleutelen ober- ghegheven/ ende 't volck vande vbandt met de Boorts wegh-  
 ghevoert / naer dat men hun elck een sack met pulver (welck sy onder 't schijn  
 van bagagie / teghen 't accoordt / meynden wegh te krijghen) hadde doen af-  
 legghen. Den Capiteyn Major, die swaerlijck gequetst lagh / wierdt een Chi-  
 rurgijn by geboeght: daer waren in alles tachtentich man in 't selve Casteel:  
 de welke upt ghetoghen zijnde / noch den selven dagh een Danck-segginghe  
 is ghedaen in 't Cappelleken binnen het Casteel. Dus zijn de onse in korten  
 tijdt / en soo lichtelijck meester gheworden van dese Plaetse: welck de Portu-  
 gesen/ wegghen sijne ghelegentheyt ende Fortificatie/ by-naer onwinbaer ach-  
 ten. Des anderendaeghs is 't canon weder scheep ghebacht / ende de Bate-  
 rijen gheslecht: ende werden twee Compagnien ghesonden naer Genipabou,  
 daer ons volck over twee jaren ghelegghen hadden: om te sien offer eenighe  
 Beesten waren te bekomen. In 't Casteel wierden bevonden neghen metale  
 stucken / en twee-en-twintich psere stucken / ses-en-veertich tonnekens sijn  
 kruyt/ elck van tsestich pondt/ over de twaelf hondert kogels van verscheppen  
 groote / doch meest van vijf / ses / ende acht pondt / een Camer met Farinha,  
 ende voorts eenighe andere noodwendigheden ende krijghs-behoefsten: de  
 twee Compagnien naer de noen van Genipabou weder keerende / brochten  
 vijf-en-dertich Beesten aen / daer onder veel Calveren / welke onder 't Volck  
 ende Schepen werden verdeelt. Op dese middach is de Lieutenant Colonel  
 met alle de Compagnien (uptghenomen die van Maulpas) in 't Dierken Natal  
 gaen logeeren/ om van daer te beter 't Landt te deur-sien/ ende naer allen oor-  
 den partijen upt te seynen. Des avonds heeft hy upt elcke Compagnie der-  
 tich man gekosen/ ende de selve onder 't beleydt vanden Major Cloppenburgh,  
 nevens Capiteyn Taillor en Cornelis van Exel Capiteyn Lieutenant van sijne  
 Compagnie / ghecommandeert naer een Supcker-Holen: daer men vernam  
 dat de vbandt sich vergaderde: dese werden met dyp groote zepl-boots ende  
 vier scheep-boots ghevoert tot aen de pas van Potigij: daer landende / wier-  
 den datelijck ontdeckt by des vbandts vooz-wacht / daer sy eenighe van doot  
 smeten / ende trocken noch wel dyp mijlen te landt-waert in: ende naer dat een  
 enghe passagie dooz waren ghetrocken / quamen op een blackte upt / daer de  
 vbandt in embuscade lagh / ende schoot onversiens vier of vijf vande onse  
 doot; maer de onse des niet teghenstaende onvertsaecht op haer in-vallende/  
 namen de blucht: dit was meest 't volck upt 't Casteel ghekommen / voorts  
 landt-volck/ ende veel Brazilianen: wat vozder ghetoghen zijnde/ ghemoeten  
 een moerras/ welck sy hadden te passeeren eer sy aen de Supcker-Holen kon-  
 den kommen: ende alsoo sy swack waren / ende des vbandts macht aldaer  
 heur onbekent / benevens dat ghewaerschouwt wierden datter dyp hondert  
 man van Pariba wierden verwacht ofte reede gekomen waren / vonden niet  
 gheraden vozder te marcheeren / maer keerden des anderdaeghs weder in het  
 Quartier. De twee Carveelen vande vbandt in 't eerste in-kommen veroveret/  
 wierden mede ontladen / inde welke veelerhande Ammunitie en krijghs-be-  
 hoefsten werden gevonden: als namentlijck/ hondert ses-en-dertich vaetjens  
 kruyt/ by de dupsent canon-kogels/ meest van achthien pondt / veel musquet-  
 kogels: voorts Heel/ Olye/ Wijn/ kleeren/ Hemden/ ende Leder tot Schoe-  
 nen. Het commandement over 't Casteel is gegeven aen Capiteyn Garstman:  
 ende hem zijn hondert ende vijftich Soldaten tot de besettinghe ghegheven/  
 welke alle met musquetten wierden versien: ende op dat in tijden en wijlen  
 eenighe landt-tochten konden doen / soo wierden haer tseventich vier-roers  
 ghelaten. Naer dat de Inwoonderen ten platten lande by missiven hadden



ANN O  
1633.

ghenoodicht om onder de bescherminghe van 't ffort ( midts doende al vozen den eedt van ghetrouwigheyt ) in ruste te kommen woonen ; ende 't Casteel van alles overbloedelijck vooz sien hebbende / ende daer het te vozen den naem voerde van Los tres Reyes , 't selve nu hernaemt hebbende Ceulen , soo is het volck den twintighsten weder gheembarqueert ; ende zijn des anderendaeghs weder t'zepl gegaen : hadden het quaedt genoegh met weder op kommen / deur dien de windt veel vande Zuydelijcker handt waerde / ende quamen eerst den seven-en-twintighsten vooz 't Reciff op de reede. Op den eersten Kers-dagh arriveerde 't Jacht Domburgh, ende den tweeden de Jachtjens de Meerminne en de Zuydt-Sterre , onder haer dypen verobert hebbende een Scheepken ghe-naemt Nostra Sennora de Bona Guide , gheladen met ontrent tseventich pijpen Wijn.

Hier vozen hebben verhaelt hoe dat de Commandeur Jan Janz. van Hoorn met de groote Schepen naer hups varende / het Jacht den Otter neffens de Chaloupen de Nachtegael ende Gijffelingh, hadde belast by Zuyden Cuba naer S<sup>t</sup> Martin te lopen / fullen haer ghebaernis hier nu vervolghen. Ginghen den achtthienden September van Matança West aen / hadden den dyp-en-twintighsten de Cabo S<sup>t</sup> Antonio Zuydt-Zuydt-Oost twee mijlen van haer ; ende des avondts Ponta de Piedra Oost ten Noozden een mijl ; 't was stille / dan koelde daer naer weder / ende mochten eerst Oost-Zuydt-Oost zeplen / ende daer naer Zuydelijck : inde tweede wacht saghen twee viere / ende hoozden een scheut ; ende wendent naer de wal / liepen wel acht glazen Noozden aen / en quamen inde bocht binnen Punta de Piedra te lande / ontrent een upze vooz dagh / ende den vier-en-twintighsten 's morghens waren ontrent een half mijle van Cabo de Corrientes ; quamen by een vande Galeoenen vande Vloote / ende schoten daer eenighe scheuten teghen / ende konden al de andere Vloot sien in lij van haer. Hielden hier wat aen ende af / ende deden voozts haer beste om de Oost te winnen. Den eersten October quamen onder Isla de Pinos te reede / ende ginghen 's avondts weder t'zepl : wonnen weynich. Den twaelfden saghen de Enlandekens die by Westen Pagua legghen. Den vijfthienden hadden het landt van de Trinidad aen Cuba Noozdt ten Westen ontrent ses mijlen van haer. Den seventhienden saghen Cabo de Cruz : ende den een-en-twintighsten saghen 't landt van Cabo de Donna Maria. Den vier-en-twintighsten zeplden boven de Cabo S<sup>t</sup> Nicolaes , ende namen een Bercke / gheladen met dertich pijpen Wijn / kommende van Isla de Palma. Den seven-en-twintighsten quamen onder de Tortuga te reede / ende vonden daer de Nachtegael. Het Jacht wierdt daer kiel ghehaelt / waer mede besich waren / als mede met een nieuwe mast in te setten / tot den seshienden Novembris. Verstonen onder tusschen upt een Enghels-man / dat S<sup>t</sup> Martin sekerlijck by de Spagnaerden was ghenomen. De onse hadden eenige jaren te vozen daer de Spagnaerden van ghejaeght / ende een ffortjen begonnen te legghen om de Sout-panne te beschermen / dan alsoo noch onvolmaeckt was / ende weynich volcks daer in / soo en konde het niet teghen-houden. Den achtthienden passeerden weder de Cabo S<sup>t</sup> Nicolaes. Den neghenthienden 's nachts zeplden langhs 't West-cynde van Guanabo. Den een-en-twintighsten waren vooz de Bape van Gonaves , ende setten daer. Keerden daer nae weder naer de Cabo S<sup>t</sup> Antonio. Den eersten December konden de Berghen van Isla de Pinos sien ; ende den derden waren vooz-by de Cabo ; ende gheraecten den thienden weder by de Matança ; hielden hier af ende aen tot den derthienden ; doen quam de Spaensche Vloote upt de Havana ; ende de onse konden wel vijfthien of seshien Schepen 's nachts sien ; ende wenden niet haer heen om de Oost ; inde dagh-wacht saghen een Zepl te loef-waert vooz-upt / zeplden daer boven ; den veerthienden



thienden met den daghe hielden draghende / quamen by 't selve / ende schoten hem sijn groote ree om leegh / ende leyden hem aen booydt / doch daer was niet in als ballast / ende wilde naer Porto Rico ; soo dat het teghen den avondt weder lieten varen. Den sestienden saghen het Eylandt Bahama upt de mars / ende wendent om de West ; naer de middach saghen de Vloot weder / ende konden een-en-dertich Zeplen tellen. Des anderdaeghs sagen de selve noch / ende volghden die van verre. Den neghenthienden veroverden een Fregat die naer Porto Rico wilde / ende was ledich. Hadden noch twee of dymmaels jacht naer Schepen / dan konden die niet bezeplen. Den dertighsten saghen de Cabo del Enganne aen Hispaniola , ende hadden 's middaghs hooghte achtien graden ende vier-en-vijftich minuten. Sullen haer repse 't naeste jaer vervolgen.







# Jaerlijck Verhael

## VAN DE

### Verrichtingen der Gheoctroyeerde

# West-Indische Compagnie.

#### Kort Begriip van het elfde Boeck.



Erdeelinghe van de Schepen om op de Custe van *Brasil* te kruysen. Arrivement van eenighe Schepen uyt 't *Vaderlandt*, ende besettinghe vande Custe. Den tocht van de *Colonel* ende *Commandeur* op de Custe, naer de Havenen ende Plaetsen van 't *Reciff* naer 't *Zuyden* gheleghen. Den tocht vande *Commandeur* op *Tamarica* in 't vaste landt daer nevens gheleghen. Aenkomste vande *Tapuyas* aen 't Casteel *Ceulen* op *Rio Grande*, ende 't gene de *Commandeur Garstman* in die tijdt met haer verrichte. Aenkomste van verscheiden Schepen uyt het *Vaderlandt* in *Januarius* ende 't begin van *Februarius*. Deliberatie vande Heeren Ghedelegeerde Bewinthebberen, over 't ghene sy hadden voort te nemen. Besettinghe van de Forten ende 't *Reciff*. Den tocht van de Heere *Gijsfelingh* en de *Colonel*, nevens de *Commandeur Licht-hart* naer *Pariba*; de welcke mislukte. Der selver tocht naer de *Cabo S' Augustin*. Veroveringhe van het *Puntal* ende Haven aen de voorseyde *Cabo*. Versterckinghe ende besettinghe vande veroverde Plaetsen ende Fortificatien op 't Eylandt *Valcheren*. Eersten aen-val van de vyandt op ons volck legghende op 't *Puntal*. De onse werden op 't *Reciff* gewaerschouwt van een aenslach die de vyandt voor hadde. Aenslach vande vyandt op 't *Reciff*, met verlies vande vyandt by de onse te niet gedaen. Arrivement van eenighe Schepen uyt het *Vaderlandt*. Tocht vande *Lieutenant Colonel Bijma* inde *Verga*. Tweeden tocht vande selve inde *Verga*. Des selfs tocht naer het *Arrayal*: welck te vergeefs op-eysschen, ende retireren weder naer 't *Reciff*. Tweede aen-val vande vyandt op 't *Puntal*, ende retraitte met verlies van volck. Verhael van 't ghene sich vorder aen de *Cabo* heeft



heeft toe-ghedraghen, ende hoe de veroverde Suyckeren ende *Brasile*-hout sijn uyt-ghebracht langhs de *Barette*. De Heere *Gijsselingh* ende de *Colonel* keeren weder op 't *Reciff*. Veroveringhe van eenighe Prinsen op de vyandt. Ghevaerlijke reyse vanden *Oversten Lieutenant Bijma*. Arrivement van Schepen uyt het Vaderlandt, ende Prinsen op de vyandt. Tsamen-spreckinghe vande *Veedor* vande Koningh ende den *Oversten Lieutenant Bijma*. Noch een Prijs. Afleydinghe van ses Schepen naer 't Vaderlandt. Arrivement van eenighe Schepen uyt het Vaderlandt: ende eenige Prinsen. Tocht vande *Lieutenant le Temps*. Veroveringh van een Carveel met Suyckeren. Vergeeffse tocht naer *Moribeque*. Arrivement vande *Colonel Artichau*. Twee Suycker-Prinsen, een met Meel en Wijn gheladen, een met Wijn ende stuck-goederen. Vertreck vande Heeren Ghedelegeerde Bewinthebberen van *Brasil*, wat ordere sy daer stelden, ende hoe sy het lieten. Ghelegentheyte van *Rio Grande*. Ghesanten vande *Tapuyas*. De *Politique Raedt Jacob Stachouwer* treckt nevens de *Colonel Artichofsqui* naer *Rio Grande*: haer verichtinghe aldaer. Ghelegentheden vande *Tapuyas*. Komste vande Ghesanten van *Jandovi*. Den brief aen hem ghesonden. Twee Bootsgesellen vande onse den vyandt ontlopen, geven onderricht wegen de ghestalte van *Conajou* ende *Mongoangape*, oock *Pariba*. Den tocht naer *Conajou*. 'T in-nemen van 't Fortjen aen *Barra Conajou*. Den tocht van de selve *Colonel* naer *Mongoangape*. Nemen een Jacht met twee hondert kisten Suycker. Beschrijvinghe vande Rievier *Mongoangape*, ende de wegh van daer naer *Pariba*. De *Colonel* keert weder op 't *Reciff*. Uyt-komste van den tocht om de Zuydt by de *Colonel Schuppe* gedaen: ende een particuliere beschrijvinge van de selve in 't breedte. De tocht naer *Pariba*, ende veroveringhe van de Forten ende het Stedeken. Eenighe tochten van de *Major Goedlad*: als mede eenighe gheschiedenissen ontrent *Tamarica*, ende vande *Cabo S<sup>t</sup> Augustin*. Ghenomen by de *Goude Sonne* een Bercxken, ende een verbrandt. By de *Salmander* een Schip met Meel. By 't Jacht *Elburgh* een Scheepken. By *Overijssel* een Carveel met *Brasile*-hout en anders. Verhael vanden tocht vande *Colonel Schuppe* naer 't Zuyden: besoecken de *Alagoas*, ende becommen daer grooten buyt, ende verdestrueren vele Plaetsen ende Schepen. Den tocht van den Directeur *Joannes van Valbeek* ende den *Commandeur Piere le Grand* naer *Curacao*, mist de Haven, ende loopt naer *Hispaniola*, om weder naer de Oost op te laveeren. Steecken weder over, ende belanden onder *Isla de Aves*: stellen onder *Bonayre* ordre op haer desseyn. Kommen met de Schepen inde Haven van *Curacao*: ende worden voorts meester van 't selve Eylandt. Korte beschrijvinghe van 't Eylandt, ende watter voorders is verricht tot het eynde van dit jaer. Den tocht van 't Jacht *Tamarica* op de Custe van *Africa*. Nemen een Schip van *Rio de Jenero*.



Daer naer noch een Bercxken voor *Benguela*. De verrichtinghe van Capiteyn *Jol* met den *Otter*. Neemt een Schip van *S<sup>t</sup> Jago de Cuba*. Keeren naer de *Cabo S<sup>t</sup> Anton*, ende veroveren een Bercke met Schildt-padden; ende daer naer een Schip met Meel, ende een Tartane met *Cassavi* gheladen: noch een Fregat met Meel gheladen. Keeren in Hollandt den seften *Junij*.

**Lijste vande Schepen ende Jachten dit jaer naer Pernambuc  
uyt de respective Cameren vertrocken.**

**Uyt de Camer van Amsterdam.**

	Schepen	lasten	metale	yfere stucken	Matroosen	Soldaten.
13 Martius	Hoope	140		12 bevracht	22	21.
	Brandt-Troyen	140		14 bevracht	26	22.
	Keyserin	170		14 bevracht	30	22.
	Dolphijn	130		14 bevracht	25.	
4 Mayus	S <sup>t</sup> Jan	140		12 bevracht	29.	
3 Junius	Salmander	300	18	26	78	211.
	Mercurius	140	6	20	52	125.
	Meermin	200	6	14	49	126.
15 Ditto	Elburgh	80	2	10	33	52.
	S <sup>t</sup> Jacob	160		16 bevracht	26	138.
3 Julius	Amsterdam	500	12	26	98	182.
	Nachtegael	15	4	4	18.	
20 Ditto	Sonne-blom	180		16 bevracht	25	50.
28 Ditto	Pelgrom	240		20 bevracht	34	52.
7 October	Eendracht	190		16 bevracht	26	140.
	Fama	300	12	28	90	115.
	Canari-Voghel	15	5	2	19.	
	Bonte-Kraey	30	6	4	23.	
5 Novemb.	Overijffel	160	10	18	68	90.
2 Decemb.	Koningh van Sweden	150		19	24	51.
	Salmander	300		26 bevracht	50	206.
	Liefde	160	2	18 bevracht	25	60.

**Uyt de Camer van Zeelandt.**

29 Januarius	Noordt-Ster	30	2	14	39	18.
21 Martius	Tholen	180	10	18	62	120.
	de Kaeuw	20	4		21	
27 Mayus	Goude Son	160	10	7	60	120.
	Spreeuw	20	2	6	20	10.
26 Junius	Swaene	250	8	26	75	175.
11 Septemb.	Leeuwinne	100	2	22	46	100.
25 Decemb.	S <sup>ta</sup> Martha	150		16 bevracht	22	48.
	Hope	140		14 bevracht	18	32.
28 Ditto	Walcheren	280	12	28	106	177.

**Uyt de Camer vande Mase.**

28 Januarius	Goude Leeuw	140	4	20	54	79.
	Sparwer	25		6	20.	



	Schepen	lasten	metale	yfere stucken	Matroosen	Soldaten.
21 Martius	Kroon	170		20 bevracht	26	102.
27 Ditto	Erasmus	150	6	20	61	106.
	S <sup>t</sup> Pieter	140		17 bevracht	25.	
23 Septemb.	Dordrecht	200	4	26	65	156.

**Oyt de Camer van 't Noorder-Quartier.**

20 Julius	de Haes	150	6	8	40	97.
29 Ditto	't Huys van Nassauw	150		18 bevracht	18	58.

**Oyt de Camer van Stadt en Landen.**

13 Martius	Graeuw-Peerdt	160		12	22	53.
3 Junius	Ernestus	200	6	20	53	143.
30 Julius	S <sup>t</sup> Jacob	140		16 bevracht	17	82.
25 Decemb.	Adam en Eva	200		18 bevracht	26	80.
29 Ditto	Goude Leeuw	250	14	20	75	100.

## Het elfde Boeck.



**E**n Casteel aen Rio Grande, in voegen als vozen/ by de onse verobert zijnde/ ende op de besettinghe ende bewaringhe des selfs goede ordze ghestelt; soo is de Vloote met het resteerende Krijghs-volck weder gekeert naer Pernambuco, ende aldaer wel aen-ghelandt in den begin van dit tegentwoordige jaer seshien hondert ende vier-en-dertich. Ende alsoo de Heeron Ghedelegeerde Bewinthebberen haer niet machtich ghenoech en bevonden van Krijghs-volck / om wat groots aen te tasten/ ende insonderheyt Pariba ofte het Arrayal, ofte

ANNO  
1634.

noek wel de Cabo S<sup>t</sup> Augustin met het by-legghende Fort Nazareth: in welke Plaetsen de vbandt noch seer machtich was / ende sonder de welke wy onse veroverde Plaetsen niet en konden versekerē / ofte eenich nut voor ons daer upt trecken/ soo hebben goet gevonden / soo veel haer eenichsints doenlijck was / de vbandt in verscheypden oorden besich te houden / ende alle occasien waer te nemen / om den selven eenich voordeel af te sien / ofte ten minsten door onverwachte in-tochten allenthalven te veschadighen: ende hebben voor eerst de Schepen verdeelt/ om op de Custe te krukken/ in voeghen als volght: voor Rio de Jenero de Schepen Pernambuc, Zuydt-Sterre, ende Vleermuys: voor de Bahia de todos los Santos de Schepen Goeree, de Eendracht, het Weseltjen, en de Leeuwerck: ontrent de Cabo S<sup>t</sup> Augustin, ende daer by Zuyden tot aen Rio S<sup>t</sup> Francisco, de Schepen de Leeuw, Overjissel, de Vos, Zee-Ridder, Oost-Cappel, Goudt-Vinck, Ouwerkerck, Ter-Veere, Naerden, Bonte Kraeye: voor Pariba, ende by Noorden de selve/ de Pegasus, Windt-hondt, Swol, 't Wapen van Hoorn, Domburgh, Campen, Phoenix, Spieringh. Den thierenden arriveerden upt 't Vaderlandt twee bevrachte fluyten/ de Koningh van Sweden ende de Eendracht van Hoorn, met hondert Soldaten op beyde verdeelt. De Colonel Sigismundus van Schuppe, nevens den Commandeur Jan Cornelisz. Licht hart, boden sich aen/ om weder met twee ofte d'yn Jachten/ ende eenighe Soldaten / de Zee-Custe van Brasil van 't Reciff af naer 't Zuyden toe gheleghen/



ANNO  
1634.

Januarius.

ghen / te gaen besoecken / ende alle gaten aen te doen / ende om te sien naer des vbandts Schepen ende Pack-hupsen / die sich inde selve gaten souden moghen ontdecken. Deswegen zijn haer toe-ghevoeght de Schepen Swol, Ter-Veere, ende 't Jachtjen Ceulen, nevens twee groote zepl-boots / ende een zepl-chaloupe; midtsgaders de Compagnien van Alexander Picard, ende Hendrick Fredrick, beyde vier-roers / ende bestaende elck upt hondert koppen: ende zijn alsoo met dese Schepen ende Volck van 't Reciff t'zepl ghegaen den vijftihien den Januarij's nachts. Haer eerste landinge is gheweest aen Rio Una, alwaer sy / binnens landts ghetoghen zijnde / een Supcker-Molen in brandt staecten. De vbandt hier deur wacker ghemaectt zijnde / maeckte sich op / ende vervolghde haer / alsoo sy haer nu weder naer de Booten begaven: verlozen hier door een man / ende kregghen eenighe ghequetste. Weder t'scheep ghekommen zijnde / ende Zee ghenomen hebbende / over-viel haer onversiens een harde travade / soo dat sy in groot ghevaer waren de Schepen op de leegher-wal (de welcke noch heel naer waren) te verliezen: de stenghe van 't Schip Swol ghe-raeckte over boordt / ende de zeplen van beyde de Schepen waeyden upt de lijcken: zijn des niet teghenstaende noch hier ende daer aen landt gheweest / doch niet vindende / zijn den dyp-en-twintighsten des selven maendts weder aen 't Reciff op de reede ghekommen. Ontrent den selven tijdt is by de Capiteyn Jan d'Escars, op Tamarica in garnisoen legghende / oock een tocht ghedaen / boven Araripe te landt-waerts in naer de Supcker-Molen van Juan d'Acosta Brandaon; om desen Portugees / die sich altijds seer vbandelijck tegen de onse hadde ghedraghen / ende noch daghelijcks de andere Inwoonderen van ons af-keerich maeckte / ende tegen ons op-hitse / wat te vernederen. Sy staecten de selve Supcker-Molen inden brandt / met ontrent seshien hondert Supcker-Brooden / die inde voormen stonden / alsoo sy gheen ghelegentheyt en hadden om de selve wegh te brenghen. 't Woon-hups verbrande tot de grondt / doch de andere Ghebouwen wierden naer 't vertreck vande onse noch gebuust / hoe-wel seer beschadicht. Crocken van daer voortz door Maniope, ende kregghen daer een ouden Jesuijt met noch neghen ofte thien Portugesen ghevangen / ende keerden soo weder naer haer garnisoen-plaetse. Eer wy voortder verhalen 't ghene by de Heeren Ghedelegeerden Bewinthebberen op 't Reciff de Pernambuco is voort-ghenomen / soo sullen wy hier kortelijck in voegghen 't gene sich heeft toe-ghedraghen inde Capitania van Rio Grande, wesende de Noordelijckste Plaetse van de Landen by de Compagnie in Brasil gheconquesteert. In dese Capitania zijn eertijds / naer 't segghen van de Portugesen / seer vele Aldeas gheweest / van Brasilianen ghenaemt Petiguares, die wel acht dupsent weerbare mannen konden upt-leveren / dan zijn nu soo vermindert / datter maer vijf Aldeas en waren / die qualijck konden upt-leveren hondert en vijftich weerbare mannen. Die vijf over-gebleven Aldeas waren Pinerij, Ortaracou, Mopabou, Tapeupe, ende Tapewappe. Benessens de Riviere Rio Grande, ofte Potigi, is hier noch de Riviere Cammaratubi, die in Rio Grande sich verliest / ende boven-waerts verscheyden reysen sich in de grondt verliest / ende weder upt komt. In dese Capitania souden wel twaelf of derthien Supcker-Molens konnen hare bequaemheyt vinden / hoe-wel daer maer twee en zijn / te weten: Ingenio Conahou, ende Outinga. Wat Natie van Brasilianen die Tapuyas zijn / hebben wy op andere ghelegentheyt verhaelt: een ghedeelte van de selve / daer Jandovi ober commandeerde / (welcker wooninghen ende doen by andere occasie sullen werden aengheroert) hadden al het voorszeden jaer tot twee verscheyden reysen toe / hare Ghesanten aen de onse ghesonden / over het voornemen van een tocht op Rio Grande, ende hare hulpe teghen de Portugesen / ende de Brasilianen / die

het



het met de selve houden/ aen-gheboden. Hare laetste Ghesanten wierden met eenighe gheschencken/ bequaem vooz sulcke wilde Natien/ te rugghe ghesonden naer haren Oversten/ ten tijde doen de onse resolutie hadden ghenomen 't Casteel aen Rio Grande ghelegghen/ aen te tasten/ alsoo men hare hulpe daer toe vooz-nemens was te gebuycken/ meest om de Portugesen ende hare Brasilianen een schrick aen te jagghen. Doch de vooznaemste van die twee wierdt onder-wegghen doodt gheslagghen/ ende de tweede met namen Jansepretin nam sijn vluchte weder naer 't Casteel/ sonder dat dese boodtschap aen Jandovi konde werden over-ghebracht. Naer dat 't Casteel by de onse was bemachticht/ bleef desen by de Commandeur Garstman tot den achtsten Februarij deses jaers/ ende werdt alsdoen by de selve af-gheveerdicht naer Jandovi den Oversten vande Tapuyas, om hem te verhalen de veroveringhe van 't selve Casteel by de onse/ ende hem te versoecken dat hy met sijn volck wat naerder by onse Plaetsen woude kommen neder-slaen/ op dat alsoo sijne hulpe beter mochten ghenieten/ daer het van noode mochte wesen. Desen is kortz daer naer weder ghekeert/ ende den sevendenden Martij tot de onse aen Rio Grande ghekommen/ benebens sijnen Oversten Jandovi, de welcke 't meeste ghedeelte van sijne Onderdanen ende Geslachte mede bracht; soo dat men gissinge maecte naer haer vooz-geven/ dat dese ghekommen Tapuyas met haer Vrouwen ende Kinderen wel vijftien hondert ofte meer in getale waren/ hoe-wel dicht by ons Casteel aen Rio Grande niet over de dyp hondert strijdbare mannen aen quamen. De Commandeur Garstman welckomde ende beschonck desen Oversten ende sijn vooznaemste Bevel-hebberen ende Vrienden met eenighe gheschencken naer sijn vermogghen/ ende van 't ghene daer alsdoen vooz handen was. Soo dat dese Wilde haer neder-sloegghen recht achter den Bergh die teghen over het Casteel is ghelegghen. Dit volck en diende niet ledich ghehouden: waren oock selfs ghehegghen om eenighe af-breuck aen de Portugesen te doen/ ende wat te buyten/ welck haer vooznaemste ooghmerck is: deshalven soo is de Soone van den Oppersten Jandovi met hondert tsestich van sijn volck/ nebens dertich van onse Soldaten onder het beleyt van den Vaendragher van des Commandeurs Compagnie/ twee dagghen naer dat ghearriveert waren/ op-ghetogghen/ nemende haren wegh te landt-waert in. Naer dat ontrent acht uren gaens waren in-getrocken sonder pets te ghemoeten/ soo zijn eyndelijck ghekommen by dyp Hupsen van Portugesen/ doch gantsch ledich/ ende al te vozen verlaten: wat vozder aen getrocken zijnde/ werden een troupe Hoozn-Beesten ghewaer; ende alsoo daer by af namen datter eenich volck ontrent moeste wesen/ werdt daer een scheut gheschoten: hier op sprongghen dyp Brasilianen op/ uyt een Hutteken/ welck sy nieuwljck in 't Bosch hadden ghemaect/ men sette haer wel naer/ doch ontquamen het met loopen. Van daer noch ontrent een mijle ghemarcheert hebbende/ vonden weder een Hups in 't Bosch/ aen 't welcke de vbandt eenighe vande sijne tot een vooz-wacht hadde ghestelt: dese d'onse ghewaer wordende/ eer men haer behoorlijcken konde onder-gaen/ stelden haer op 't lopen/ soo dat mede in geender wijsen en konden achter-haelt werden: hier heeft het volck sich een weynich neder-gheleght ende gherust. De Vaendrich vermoedende datter meer volcks vande vbandt daer ontrent moeste wesen/ ende eenighe teghen-standt verwachtende/ heeft sijn Soldaten by den anderen vergadert/ ende belast in goede ordze voozt-aen te marcheeren/ op dat in alle gevalle bequaem mochten zijn om de vbandt te rugghe te drijven. Naer dat nu een weynich gherust hadden/ ende 't volck wel by den anderen was/ soo zijn noch een vierendeel van een mijle voozt getrocken: ende quamen daer by het Hups in 't welcke de vbandt sich te samen hadde ghevoeght uyt alle de om-legghende Hupsen ende ghelegghentheden/ soo dat by gissinghe/



ANN O  
1634.

ende naer dat men konde mercken / wel twee hondert ende veertich sterck waren: de onse / hoe-wel soo wepnich in ghetal waren / zijn met de Wilde soo couragieuselijck daer op aen-gevallén / dat de Portugesen / naer dat een charge op de onse hadden gedaen / de moet verloozen / ende sich op de vluche begaven; daer bleven van haer doot d'n Portugesen ende twee Swarten. De onse setten de vbandt op 't spoedighste naer tot aen een Kievierken; over 't welck de Portugesen haer Vaendel weder lieten vliegen / ende stelden haer aen ghelijck als of sy hier standt wilden houden / ende onser komste verwachten, maer siende dat de onse sterck op haer aen quamen / sijn verbaest gheworden / sloeghen 't Vaendel toe / ende gaven het aen een die te peerde sat / ende begaven haer al te samen op de vlucht / sonder eens meer naer de onse om te sien: de onse door de langhe marsch ende onkuntt vande plaetsen / en waren niet bequaem om haer langh ofte verre naer te setten; deshalven keerden weder naer het voorszende Hups daerse den vbandt upt ghejaeght hadden / om daer wat te rusten. De Tapuyas daer-en-tusschen verspreyden sich naer hare wijze in 't Bosch / ende betrapten daer thien Brazilianen / die van een andere Natie ende hare vbanden waren; de welcke sy alle doot-sloeghen / uptghenomen eene vie het ontliep / ende sich inde dichte Bosshagie verberghde. De Vaendrager het Landt daer om her allenthalven sonder volck vindende / ende niet siende yet vozerlijcx te verrichten / en is niet verder in ghetoghen / maer keerde te rugge / ende quam den derthienden weder aen 't Casteel van Rio Grande, nu genaemt Ceulen. De Commandeur Garstman wende ondertusschen alle middelen aen / om de Heeren Gedelegeerde Bewinthebberen dese verrichtinghe ende aankomste vande Tapuyas te verwittighen: verscheyden van sijn volck / alsmede vande Brazilianen hupzende / om sijnen briez aen 't Reciff te water ende te lande over te brengen / doch niet tegenstaende alle devonzen in desen ghedaen / soo en quam sijnen briez de Heeren Gedelegeerde Bewinthebberen op 't Reciff niet ter handt vooz in 't begin van April: soo dat wy dit hier by sullen laten bezusten / ende van Rio Grande weder keeren naer het Reciff; ende naer dat in 't korte sullen aen-gheroert hebben 't ghene sich aldaer heeft toe-ghedraghen / keeren tot het verhael van gheschiedenissen van meerder ghewichte ende ghevolgh. Den twintighsten arriveerde upt het Vaderlandt de Fortuyn van Zeelandt; dese bracht met sich een Schip vande vbandt veroverd op de hooghe van vier graden by Noozden de Linie, ghemonteert met ses gotelinghen ende vier steen-slucken / ende gheladen met verscheide stuck-goederen / die upt Portugael waren af-gescheept naer Angola, bracht mede hondert ende thien Soldaten. Den twintighsten landen daer insghelijck aen / de Schepen de Eendracht ende den Bijekorff, met een recreute van seven-en-tseventich Soldaten. Ende den vijf-en-twintighsten het Jachtjen de Sparwer upt Zeelandt, welck ghelast was aen te lopen aen 't Casteel Arguin, doch hadde 't selve ghemist. Den ses-en-twintighsten arriveerde aldaer mede 't Schip de Mercurius upt het Noorder-Quartier, met een recreute van hondert Soldaten. Ende den acht-en-twintighsten 't bevrachte Schip Prins Hendrick, met vijf-en-tsestich Soldaten. Den vierden Februarius een Bercke / gheladen met een-en-dertich pijpen Wijn ende eenighe koopmanschappen / by de Schepen / gaende naer Rio de Jenero veroverd / op de neghentien graden. Ende eyndelijck den vijftenden Februarij 't Schip Deventer, met den Sout-bergh, de Katte, den Haringh, de Kemp-haen, de Spreeuw, ende het Windt-hondeken van Hoorn: in dese quamen over de Compagnien van Capiteyn Daye ende Duynkercker, met een recreute van ontrent vier-en-tseventich Soldaten. Als nu al dese Schepen inde maendt Januarius ende het begin van Februarius aldaer upt het Vaderlandt waren aen-ghelandt / met Volck / Dibzes ende allerhande Krijghs-behoefsten /



hoeften / soo dat de onse haer nu tamelijck sterck bevonden (hoe-wel noch niet soo sterck als wel hadden konnen wenschen / ende men wel haer hadde behoozen toe te seyn den / indien ofte de ghelegghentheyt vande Compagnie sulcx hadde konnen lijden / ofte 't Landt de selve naer den eytsch hadde gheholpen) om een tocht vooz te nemen / ende eene van des vbandts Plaetsen aen te tasten: soo hebben de Heeren Ghedelegeerde Bewinthebberen voozdachtelijck raedt ghepleeght / welcke van de dyp Plaetsen / die den vbandt noch besat / ende met de welcke hy ons meest hinderde / sy best souden vooz-nemen; te weten / 't Fort aen de Cabo, ofte het Arrayal, ofte veel eer Pariba, want het af-gaende Somersaizoen noodtsaecte haer te haesten / ende netwes op een van dese dyp Plaetsen te versoeken / alwaer het maer om de selve te benauwen / ende vooz de vbandt de Havenen onbrypckbaer te maecten / indien den tijdt ende ghelegghentheyt niet toe en liet om de selve te vermeersteren. Oock soo namen sy in acht datse in een goeden wijs gheen meerder volck en hadden te verwachten / ende dat de vbandt nu en dan al wat volcks ende toe-voer hadde bekomen / ende licht noch meer hadde te verwachten; waer door hy eer stercker hadde te worden als swacker / ende sy dit versch volck wel op 't spoedigste behoorden te ghebrypcken. Het Arrayal, welck haer naest lagh / by surpynse te over-vallen / en konde wegghen des vbandts veel-voudige vooz-wachten niet wel gheschieden / ende om 't selve te belegeren ende met gheweldt aen te tasten / en bevonden haer noch niet sterck ghenoech te zijn. 't Fort op de Cabo S<sup>t</sup> Augustin aen te tasten / hadde mede groote swarigheyt; door dien 't selve heel sterck was; ende in viertwintich uren ontfet van volck upt het Arrayal konde bekomen; oock soo en was 't selve niet te beginnen / ten ware men met de Schepen liep binnen de Haven; de welcke aldaer groot gevaer hadden te lopen / ende qualijck konden ghesecondeert werden / in ghevalle men de Redouten ende Batterijen op de mondt vande Haven ende op 't Puntal staende / niet stracx en quame te vermeersteren. Daer was oock weynich middel om 't Canon / Divyses / ende Ammunitionen aen te voeren ter plaetse daer 't Legher sich hadde neder te slaen / sonder ghestadelijck dicht vooz-by des vbandts Waterijen in te lopen. Soo dat eyndelijck de ghedachten zijn ghevallen op Pariba, welckes Plaetses veroveringe haer soo dickwils upt het Vaderlandt was belast / ende sonder de welcke niet en was te verhoppen dat wy opt de vzedighe besittinghe van dat Noordergheweste van Brasil souden erlanghen: hier schenen oock sich minder swarigheden te openbaren als elders: insonderheyt / indien den tocht in volghende wijs wierden aen-gheleght ende vervolghht. De vbandt hadde sints weynich tijds een Fort gheleght op de Noorder-zijde vande Kieviere van Pariba, bynaer recht aen 't in-kommen / doch (soo de onse waren onderricht) lagh noch ten deele open / ende was deurgaens met weynich volck beset / door dien de vbandt weynich sorghde vooz surpynse / ende by openbaer gheweldt konde 't selve lichtelijck van het Zuyder-Fort / ofte upt de Stadt de Kieviere af-kommende / geseccoureert werden. Men vermoede mede / en was oock onderricht / datter goede ghelegghentheyt was om 't volck te landen / ende binnen het Noorder-reciff alle de behoeften met Boots 't Legher toe te voeren. Westwegghen sy dan gheraden hebben gheacht 't selve Fort vooz eerst aen te tasten / ende 't selve gheluckende / dan voozder te sien wat ghelegghentheyt sich mochte presenteren om 't Zuyder-Fort mede te bemachtighen / op welck sy mede al eenighe vooz-slagen hadden. Doch vooz al soo moesten sy haer versekeren van seker Oplandeken / legghende in 't midden vande Kieviere / een stuck-weeghs boven de Forten; 't welck in-ghenomen hebbende / ofte met eenighe Jachten tot daer toe in-lopende / sy middel genoegh hadden om te verhinderen dat noch upt de Stadt noch van het Zuyder-Fort eenighe secoursen aen 't Noorder-



A N N O

1634.

Fort konden ghesonden werden; ende souden daer mede oock de Kiebiere ende Haven van Pariba vooz de vrandt konnen slupten. Dit exployt dan aldus by haer vast ghestelt zijnde; soo hebben daer toe gheschickt twaelf Compagnien ende hondert gecommandeerde Soldaten / maeckende te samen vijftien hondert keppen. De Schepen daer toe ghekozen / werden verdeelt in twee esquadres: het eerste soude bestaen uyt dese Jachten / 't Wapen van Hoorn als Ammirael, op 't welcke hadde te gaen de Commandeur Licht hart, Ter Veere als Vice-Ammirael, de Vos als Schout by nachte, voorts de Sout-bergh, den Haringh, Windt-hondt van Hoorn, Zee-Ridder, Kemp haen, ende Ceulen, ophebbende de Compagnien van Capiteyn Fredrick Maulpas ende Jan Talboom, gheseyt Duynkercker: dit esquadre soude de Bloet-Blagh voeren / de Kiebiere van Pariba in lopen vooz-by beyde Forten / ende de voozseynde twee Compagnien aen 't Eplandeken landen / om 't selve te bemachtighen / ende sich daer vast te maecten: ende de Jachten souden wat hoogher op lopen / tot daer de Kiebiere sich in tweeën verdeelt / ende dit Eplandeken maect / ende aldaer op de wacht blijven legghen / om de Kiebiere alsoo van boven te slupten. Het tweede esquadre soude bestaen uyt de volghende Schepen / Overijssel als Generael, op welcke soude gaen de Heere Jean Gijsselingh, Ghedelegeerde Bewinthebber / de Heer Sigismundus van Schuppen, Colonel / ende Servaes Carpentier, Politique Raedt: voorts / Swol als Ammirael, Fortuyn als Vice-Ammirael, Deventer als Schout by nachte, Campen, Domburgh, Mercurius, Goudt-Vinck, Phoenix, Nachtegael, ende Spreeuw: dit esquadre soude des Princen-Blagghe voeren / ende ophebben de Compagnien vande Lieutenant Colonel Bijma, (by selfs op 't Reciff blijvende om 't volck aldaer te commanderen / ende op alles ordre te stellen / in ghevalle de vrandt / gheduyende desen tocht / iets mochte vooz-nemen) vande Major Steven de Vries, Charles de Tournalon de Jonghe, Glaude Prevost, Alexander Picard, Davidt Wildtschut, Jan Everwijn, Hendrick Fredrick, gheseyt Mansveldt, Jan Gilbert, ende het ghecommandeert volck: dit esquadre soude 't volck een half mijle by Noorden het Fort aen landt setten / ende voorts op 't Legher passen. Tot bewaringhe van 't Reciff ende de Forten wierden ghelaten: inde Affogados de Major Smit met hondert en veertich / ende Capiteyn Christiaensz. met hondert en tseventich / beneffens eenighe treyns-persoonen: in Emilia van de Heeren Compagnie dertich: in Fredrick Hendrick de Commissaris met hondert en vijftich / ende Capiteyn Bongarson met ghelijck ghetal: in 't Fort Ernestus de Major Mellinck met hondert en veertich: in Wardenburgh Capiteyn Tailler met hondert en vijftich: in 't Fort de Bruyn Capiteyn Beyaerdt met hondert en vijftich: op Tamarica Capiteyn d'Escars met hondert en vijftich: ende in 't Fort Oragnien onder Capiteyn Jacobus Petri vijfen-tachtich: op Rio Grande Capiteyn Garstman met hondert en tseftich: inde Redoute van 't Fort de Bruyn met het Casteel St George acht-en-tseftich onder de Commandeur Boshuysen: op 't Reciff de Compagnie vande Heeren Ghedelegeerde hondert en twintich / ende twee Compagnien Borzers / sterck hondert en tseftich: op Antonio Vaaz Capiteyn Daye hondert en vijftich / ende Capiteyn Mortimer hondert en twintich / doch de Compagnie vande Heeren Ghedelegeerde wierdt op 't versoeck van den Oversten Lieutenant mede gheleght op Antonio Vaaz. Oost-Cappel wierdt geleght tot vrandt-wacht tusschen 't Fort de Bruyn ende Wardenburgh, ende de Boot Exter by de Barette. Alles met groote sorghe ende neerstighent tot desen tocht versoght zijnde / ende 't volck inde Schepen ghedaen / soo is de Vloote den vier-en-twintighsten Februarij van 't Reciff t'zeijl ghEGAEN / ende is den seven-en-twintighsten des morghens vooz de Kiebiere Pariba ghekommen / elck esquadre sijn uiterste beste doende om te verrichten 't ghene hem belast



laft was/ het esquadze met den Princen-Blagge liep naer de landingh-plaetse/ en begon sijn volck upt te setten: maer het ander esquadze ghekommen zijnde vooz de mondt van de Kiebiere / vondt de windt soo scharp / ende de koelte soo slap/ dat ghenootsaecte wierden buyten scheuts bande fforten te setten: want de windt was vanden Zupdt-Oost ten Oosten / ende de Kiebiere naer den ingangh streckt stracx Zupdt-waerts op / soo dat geen Zupdt kommende behouden / ende de windt soo slap waepende / de Jachten niet verder en souden hebben konnen op lopen als onder de fforten / want van daer kromt haer de Kievier stracx Zupdt-waerts / alwaer groot ghevaer was van inde grondt gheschoten te werden / ofte ten minsten groote schade aen Schepen ende Volck te lijden. Dit was inden beginne een groote verhintringhe / alsoo de vooz naemste hope van goetd succes op deses esquadzes verrichtinge was ghegrondet. De andere esquadze / op hope van beteringhe / en liet effen-wel niet af sijn volck te landen / hoe-wel dese plaetse mede niet soo bequaem en vonden als gemeynt hadden/ wegen de barningen/ soo dat het avondt wierdt eer alle 't volck aen landt konde ghebracht werden. Als nu qualijck de helft van 't volck ghelandt was / vondt de Colonel gheraden datelijck naer het ffort te rucken / om van naer by te sien hoe het daer ghestelt was / ende waer in men de vbandt de meeste af-bzeuck soude konnen doen / ofte eenich voozdeel metter haest af-sien: ende is met hondert ende vijftich man vooz-upt ghetoghen / laft latende aen de Major de Vries met de reste / soo haest sy ghelandt souden wesen / te volghen: gelijck dan (de Heere Gijsselingh ende Carpentier mede aen landt ghekommen zijnde) in seer goede ordze is gheschiet. De Colonel daer-en-tusschen 't ffort S<sup>t</sup> Antonio naerderende/ schickte eenighe vooz-upt om des vbandts toe-standt te verkennen / de welcke ghemoeten een Redoute ront-om met staketsels beset/ ende een staketsel welcke langhs de strandt tot diep in de Kiebiere af-liep: het volck viel op dese plaetse onversaeghdelijck aen; maer dooz dien van bijlen ende houtwelen niet wel voozsien en waren/ deden luttel voozdeel/ ende werden weder af-ghevoert / met verlies van twee man ende weynighe ghequetste. 't Volck nu al by een ghekommen zijnde / heeft sich desen nacht in 't Bosch neder-gheleght. Des anderendaeghs 's mozghens vzoegh / begon de vbandt upt het ffort gheweldich naer de onse te schieten / doch deden weynich schade / dooz dien de onse dooz 't Bosch verblindt laghen. Als het nu hooggh dagh was gheworden / ende de vbandt in 't Zupder-ffort (welck hem tot dien tijdt stil hadde ghehouden / upt bedencken dat het ander esquadze eenich volck by Zupden mochte landen) nu merckte ofte giste dat het alleen op het Noozder-ffort ghemunt was / ende dat de Schepen weghen den teghen-windt niet en kosten in-kommen / is by seer sterck met sijn Bercken aen de Noozdt-zijde over-ghekommen; soo dat men hem met groote troupen van 't Noozder-ffort naer de Redoute konde sien marcheeren / ende met Ossen eenighe stucken derwaerts aen trecken; die sy datelijck planten/ ende daer mede fel te Bos-waerts in schoten. De onse waren eerst wel ghewoghen op 't spoedighste hier teghen aen te arbeiden / ende sonden de Heere Carpentier naer de strandt / om upt de Schepen allerhande behoeften te lichten ende aen te bzenghen: maer al eer 't selve konde verricht werden/ soo was de vbandt soo sterck over-gekommen/ dat men vermoede dat by de onse in ghetal verre over-treste: ende dewijl men daer by vermerckte dat het ander esquadze de Kiebiere niet en konde op lopen/ soo werdt gheradener gheoozdeelt in tijds sonder schade af te trecken/ als met verlies van volck ghelijck met het hooft tegen de mupze te lopen. Daer wierden tot dien eynde vier Compagnien naer het strandt toe ghesonden / om de plaetse daer 't volck ghelandt was / ende weder moeste embarqueren / met een halve Maene te versien / ende alsoo de retraitte te verseecken. Des avondts



ANN O  
1634.

zijn met alle 't volck weder af ghetrocken / ende 's nachts weder scheep ghegaen. Dese retraitte viel de onse seer onlustich / ende en wilden niet gaerne / naer ghedane onkosten / met soo wel voorszene Vloote te rugge keeren / sonder iets voordelijcks te verrichten : sy oordeelden dat de vbandt verstaen hebbede / dat de onse sich naer Pariba hadden vervoeght / al eenich volck upt 't Fort aen de Cabo souden hebben ghelicht / ende tot secours naer Pariba ghesonden / ende dat over sulcx die Plaetse nu wel op sijn swackste hadden te vinden ; ende hoe-wel sy haer selven niet wel en konden beloven het Fort Nazaretta selfs te vermeersteren / soo hadden even-wel goede hope van sich meester te konnen maecten van het Puntal ende onderste Kedoute / by de welcke de vbandt soude verhindert werden de Haven (welcke hem soo dienstich ende noodich was) soo ghemackelijck te ghebruycken : ende hebben met een korte resolutie / naer dat de Kieviere van Pariba met eenighe Jachten hadden beset / haren kours recht naer de Cabo S<sup>t</sup> Augustin ghewendt ; ende haren tocht aldus aen-geleght. De Commandeur Licht-hart soude met sijn esquadre / op de welcke ghestelt waren vier Compagnien / langhs de Barra vande Caep in lopen / ende alle blijft aenwenden om het Puntal te bemachtigen. Het andre esquadre onder de Princen-Flagghe soude sijn volck landen by Noorden de voorszende Cabo, om van daer te lande te marcheeren naer de Kedoute ende Waterije die ghelegghen is op de mondt vande Barra , ende de selve de vbandt afhendich te maecten / alsoo de selve by 't groote niet beschermt ofte beschadicht kan worden. Eer wy voort gaen / soo sullen / tot beter verstandt van 't ghene wy hebben te verhalen / de ghelegghentheden vande Cabo S<sup>t</sup> Augustin wat naerder upt drucken / ghelijck de selve mede upt de by-ghevoeghde af-teekeninghe te sien zijn.

De Cabo S<sup>t</sup> Augustin is eyghentlijk eenen hooghen Bergh / bestaende upt verscheyden heubelen / ontrent een vierendeel-mijls buuten het landt in Zee stekende / aen sijn Zuydt-zijde leght de Barra, welck is een gat in 't steen-reciff / welck vande voorszende Cabo een mijl ofte meer om de Zuydt is streckende ; latende hier ende daer eenige leeghten ofte gaten / waer van een (welcke wel het diepste is) by de onse daer naer is ghebruyckt ende ghenoemt de Barette : ofte veel eer het Steen-Reciff, kommende van de Kieviere van Poyuca, alwaer het aen 't vast landt te niet loopt / komt te eyndighen teghen over de Cabo, ende daer te maecten de groote Barra vande Cabo. Dese Barra in kommende / welck soo dicht onder de Cabo leght dat men met een steen daer op kan werpen ; soo is achter dit Reciff slecht water / maeckende een redelijcke bequame Haven / even ghelijck achter het Steen-Reciff by Olinda de Parnambuco : ende ghelijck vande Stadt Olinda een sandt-strandt Zuydt-waerts op streckt / daer de Forten ende het Dorp op legghen / alsoo streckt hier mede / een halve gotelinghscheut binnen het Steen-Reciff een strandt vande voet vande Cabo Zuydt-waerts op / doch nergghens naer soo langh als van Olinda, welck by de Portugesen werdt ghenaeemt O Puntal : ende dit is de plaetse daer sy alle hare Supplycken ende andere goederen pleghen te brengen ende af te schepen : de vbandt kan 't selve vanden Bergh niet alleen ghemackelijck bereycken met canon / maer oock verre daer over schieten. Hier teghen over leght een Eylandeken ontrent anderhalf musquet-scheut van 't Puntal, ende tusschen beyden laghen des vbandts Schepen inde ladinghe. Dit Eylandeken streckt sich om de Zuydt een half mijle tot aen de Kieviere van Poyuca, die al binnen het voorszende Steen-Reciff is besloten / ende de selve Barra aen de Cabo moet ghebruycken : het Reciff sich sluytende aen de over-zijde vande Kievier van Poyuca, als vooren verhaelt. Dit Eylandeken is aen de zijde naer Zee ghelegghen met een sandt-strandt bekleedt / zijnde de eenighe vaste grondt die het heeft : tegghens de landt-zijde is het deurgaens moeras / ende soo dicht met kreupel-bosch bewassen /



















waffen / dat men daer niet deur en kan / ende oock wel tot aen de orelen in het moeras valt. 't groot ffort / vooz eenige tijdt by de vbandt ghemaect / leght boven op de hooghde vande Bergh by het Dorp van Nostra Sennora de Nazareth; ende al dalende zijnder eenighe Kedouten ende Bateriaen gheleght / ende insonderheyt beneden op het in-kommen van den Barra, om onse Schepen te verhinderen daer in te lopen. Dusdanich wesende de ghelegghentheyt vande Cabo, ende sulck ons volcks vooz-nemen / als wy vozen hebben verhaelt; soo zijn de onse met de Vloote voozt gebaren sonder aen 't Reciff van Parnambuco aen te lopen; (sonden alleen een Jacht aen 't ffort op 't Steen-Reciff, om te vraghen of het daer alles wel was) ende den vierden Martij ghekommen zijnde op de hooghde vande Cabo, hebben de Schepen gheboden alle de lichten upt te doen / om de vbandt niet te waerschouwen / ende zijn soo des avondts spade tot dicht daer onder ghelopen / ende gheset op twaelf vademmen. Als den dagh weder begon te breecken / heeft een peder esquadre sijn ancker ghelicht / ende sijn beste ghedaen om upt te voeren 't ghene hem belast was. De windt was Oost-Noordt-Oost met een stijve koelte; ende 't ghetije nu bequaem zijnde ontrent te seuen upzen / hielden draghende recht op 't gat aen. De Commandeur in 't Wapen van Hoorn is met een grooten pver ende dapperheyt vooz-upt ghezept / de resterende Jachten op haer ordre volghende: ende zijn / niet teghstaende de vbandt soo van 't groote ffort als vande Bateriaen ende Kedouten sonder op-houden met vele groote stucken donderde / binnen gheraecht sonder merckelijcke schade te lijden: 't Jacht de Zee-Ridder alleen dooz quade toeficht vast gheraecht zijnde / is by de vbandt inde grondt gheschoten. Doozts naer het Puntal gezept zijnde / hebben haer volck in de Chaloupen over geset / ende zijn aen 't selve gelandt. Dit quam de vbandt soo onverwacht over / ende boven dat moghelijcken hadden gheoordeelt; dat hy eenighe Pack-hupsen met Supckeren (inde welcke naer gissinghe van eenighe wel over de twee dupsent kisten waren) eerst aen vbandt ghesteken hebbende / sich op de vluchte begaf / sonder de onse te verwachten. De Commandeur, naer dat goede ordre aen landt was ghestelt / is met het Boots-volck ghevaren aen de Barcken ende Caravellen / die aldaer tot vijftien soo groote als mindere laghen: in dese werden by de derthien hondert kisten Supckeren ghevonden / ende eenighe dupsent stucken Brasilie-hout. De vbandt hadde mede / recht soo hy ons volck sach aen-kommen / een groot Schip / welck nebens twee Barcken ghercedt lagh by de Barra om upt te lopen / ende alleen wel ses hondert kisten in hadde; de kabels af-ghehackt ende aen landt ghedreven zijnde / recht onder haer Bateriae inde grondt ghehouwen: van de twee Barcken hebben de onse het eene daer naer noch af-ghehaelt / het andere sloegh om; soo datter maer eenighe stucken Brasilie-hout upt ghesalveert wierden.

Het andere esquadre met de Princen-Flagghe dede mede ghelijcke neerstigheyt / doch met minder succes: want de Colonel dicht onder de wal soo veel volcks als moghelijck was inde groote ende klepne Boots over gheset hebbende / is naer strandt toe ghevaren; maer vondt de landinghe aldaer veel beswaerlijcker als hem wel was aen-ghedient: oock soo was de vbandt daer seer sterck / ende hadde daer een Kedoute met staketsels; soo dat hier gheen kanse en was om pets met voozdeel op de vbandt te attenteren. De Colonel niet wylende sijn volck te vergeefs spillen / is langhs de Custe gints ende weder tot by-naer aen Rio Jangada ghevaren / soeckende bequaemheyt om te landen. Doch / alsoo de strandt doozgaens met een reciff beset is / en vonden geene ghelegghentheyt / ende eene tamelijcken bequaem gheoordeelt hebbende / ende daer op aen-houdende / verbielen in sulcke barninghen / dat onmoghelijck was een eenich Soldaet doogh aen landt te brengen / oock soo viel de vbandt sterck teghen

Martius.



ANNO  
1634.

tegghen de Booten aen / tot de middel toe in Zee staende / daer wacker van weder-zijden wierdt gheschoten; de Lieutenant ende Vaendrich van Capiteyn Everwijn bleven hier doot / ende eenighe werden ghequetst. De Colonel die siende / heeft de Boots doen af-wenden / ende heeft sich om de Zupdt begeben / met een vast voornemen / indien hy aldaer mede geen bequaemheyt en vondt om te landen / mede de Barra reghel-recht in te lopen / hoe-wel hy niet alleen onder ghenade van 't canon / maer oock vande musquetten hadde te passeeren / ende ons volck dicht op een ghepackt sitteride / sijn gheweert qualijck konde ghebruycken. De Cabo dan vooz-by ghelopen zijnde / ende 't Reciff ( strecken-de naer 't Zupden ) vervolghende / heeft men in 't selve een gat ghespeurt / ende hoe-wel de Zee daer hardt op barnde / is hy upt een sonderlinge couragie ende over-groot verlanghen / om by sijn volck te gheraecken / 't selve in ghevaren / ende alsoo by de sijne op 't Puntal gheluckelijck ghekommen / eenighe Boots zijn hem de selve wegh dooz ghevolght / andere te diep gaende / hebben alsdoen niet konnen deur kommen. De Heere Jan Gijsselingh hadde daer-en-tusschen alle de Schepen van sijn esquadze vooz 't selve gat doen setten / om alsoo beter by der handt te wesen. Des mozghens vroegh de Soldaten wederom in de Boots over gheset hebbende / is 't selve gat in ghevaren / ende met een deel van het resterende volck op 't Puntal ghelandet. 't schijnt dat dit gat by de Portugesen vooz desen niet en is bekendt geweest / ofte ten minsten niet gebruyckt / de onse noement nu de Barette, is seer naeuw / ende niet veel meer als een scheepswijde breekt / met een ghemeyn ghetijc ende bequaem weder kan een Jacht / de welcke maer ses ofte seven voeten diep gaet / bequaemlijck in ende upt werpen: met een springh isser wel thien voet waters. Op 't Puntal, nu meer-maels aengeroert / hadde de vbandt een steenen Kedoute beginnen te maecten / dese heeft de Colonel doen sluyten met ledighe kisten vol aerde gheworpen / hadde een fause-bzape / ende was ront-om met staketsels versien / in dese ghelegghentheyt wierden twee Compagnien ghelogeert / de reste inde Hupsen: des nachts wierter een Ketrenchement op-gheworpen naer de hooghte toe / dienende tot een vooz-wacht. Ons volck hier alsoo legghende / heeft sich toe-ghedragghen dat de vbandt den sevenden Martij, meerder volck by den anderen ghekreghen hebbende / ende de onse noch niet al ghelandt zijnde / maer vast aen-kommende / een preube heeft willen nemen ofte hy de onse weder van het Puntal konde af-drijven / eer de reste daer mochte by kommen / want hem aen dese Plaetse te veel ghelegghen was: ende is met vijftien hondert man op de onse ghevallen: sijn meeste volck dooz het Bosch ende achter-om het moeras kommende / vielen van achteren in / aen de zijde daer de veroverde Schepen laghen: ende naer dat dese den alarm hadden ghegheben / viel de reste mede op ons upterste Ketrenchement ende tusschen berden / meynende de onse den wegh alsoo af te snijden: de onse werden haer hier wel mannelijck / doch de vbandt hardt aendringhende / wierden ghenootsaeckt naer de Kedoute ende Quartier te retireeren. Hier ontstondt van alle zijden een heet ende ghevaerlijck gevecht / de onse sich kloeckelijck weerende / ende de vbandt sterck aendringhende tot by de Kedoute; alwaer hy lustich met musquetten wierdt ghegroet / als mede met de metale stucrkens vande nieuwe inventie: de Jachten / met haer stucken met schroot gheladen / deden mede haer beste: soo dat de vbandt eyndelijck op de vlucht is ghebracht / ende by de onse een goet eynde-weeghs vervolght. De vbandt is altdits ghewoon sijn dooden mede te sleppen / ( tot welcken eynde sy stroppen met haer voeren ) 't welck hier dooz de haestigheyt niet en heeft konnen doen / maer vele achter ghelaten: 't vermoeden zijnde dat ten minsten wel hondert dooden ende ghequetsten heeft bekomen. De vbandt schoot mede gheduyzende dit ghevecht seer fel met canon upt verscheypden Plaetsen / ende



inſonderheyt van de Waterijen die op ſijn meeſte voordeel gheplandt hadde; doch dede de onſe geringhe ſchade/ niet teghenſtaende de plaetſe haer ſoo naer leght als vozen hebben verhaelt. Eenighe daghen hier naer heeft de Colonel met goedt-vinden vande Heere Gijsſelingh een troupe by nacht upt-geſonden/ naer een Kiedoute die de vbandt op 't ſtrandt hadde; de welcke de ſelve onverſiens hebben over-vallen / ſeventhien daer in neder-ghehouwen / de reſte zijn gheblucht / ſonder dat de onſe een man hebben achter ghelaten. Wy hebben dit ſoo wat vervolght / om de gheſchiedeniſſen van deſen tocht niet van een te ſnijden / ſullen nu de onſe hier wat laten ruſten / ende kortelijck verhalen wat ſich ondertuſſchen op 't Reciff de Parnambuco heeft toe-ghebragen. Wepnich dagen eer dat den tocht naer Pariba by de onſe wierdt voor-genomen/ wierden ſy ghewaerſchouwt by Capiteyn d'Escars, die op 't Eplandt Tamarica com-mandeerde / hoe dat hem ſekere Portugees (die upt een Over-loper 't ſelve hadde vernomen) hadde te kennen ghegheven / dat de vbandt een exployt op 't Reciff voor hadde: ende hoe-wel ſy hier door haer niet en lieten af-leiden van haer voornemen / als wel bewuſt zijnde dat de vbandt haer ſoo naer leggende/ ende haer toe-ruſtinge konnende ſien / ofte door d'een ofte d'ander Spie verne-men/ licht ſulcke tijdinghen ſelfs mochte ſtropen/ ende al willens upt-gheven/ om haer van haer voor-nemen af te ſchrieken: ſoo hebben even-wel de waerſchouwinghe in behoorlijke acht ghenomen / ende tot teghen-ſtandt alles wel voorzien; latende in alle de Forten behoorlijke beſettinge/ (als vozen verhaelt) ende de Waterijen op 't Reciff wel ghereedt houdende. Maer 't vertreck vande Wloote heeft de Heere Matthias van Ceulen, met advijs vande Lieutenant Colonel Bijma, twee Jachten gheleght tot voor-wachten ter plaetſen daer men meeſt vermoede dat de vbandt mochte kommen / namentlijk: de Exter ende Ooſt-Cappel, boven haer volck met twaelf muſquetiers voorzien. De Compagnien vande Heeren Ghedelegeerde hadde tot noch toe op 't Reciff ghelegen / maer alſoo de Militaire Hoofden oordeelden dat het meeſte gebaer hadde te vallen op de Forten ghelegen op 't Eplandt Antonio Vaaz, ſoo wiert de ſelve aldaer verdeelt / blijvende alleen op 't Reciff de twee Compagnien Burgeren/ welcke al meeſt Soldaten waren geweest. De vbandt wel merckende dat het Jachtjen Ooſt-Cappel hem ſeer inde wegh lagh/ende ſijn aankomſte te vroegh hadde te melden / ſondt den ſeven-en-twintighſten Februarij een Waegh-hals/ die aen 't ſelve ſwom / ende een Vier-werck daer aen hechte ende aen vbandt ſtack / doch de onſe wierden 't ſelve ſtrac ghewaer / ende ſlieten het af ſonder ſchade daer by te lijden. Daer naer den eerſten Martij 's nachts / heeft de vbandt op verſcheyden plaetſen / als inde Afogados, op Antonio Vaaz, ende ontrent het Fort de Bruyn, den allarm ghegheven/ doch 't was op 't Dorp van 't Reciff ghemundt / als daer naer wel heeft ghebleecken. De Schildt-wacht op 't Fort de Bruyne, ſiende eenich volck door 't water kommen/ gaf vier/ waer op de Wacht datelijck op de wal zijnde/ ſterck chargeerde / die van 't Jachtjen Ooſt-Cappel inſgelijcke; die van 't Caſteel S<sup>r</sup> Jorge ende 't Fort Wardenburgh niet minder; ons volck was allenthalven ſtracks in 't geweer / ende elck op ſijn beſtemde plaetſe / alſoo men noch niet volkomentlijk konde weten waer op het de vbandt eygentlijk ghemundt hadde. De Heer Matthias van Ceulen, nevens de Lieutenant Colonel Bijma, verboeghden haer op de ſteenen Waterije met een Compagnie Burgeren / alles voorder ghereet houdende tot dat den aenſlagh ſich vorder ſoude openbaren. Om dit beter te begripen / ſtaedt te weten dat van de Stadt Olinda een langhen ſmallen reep landts af-komt / op welcke verſcheyden Forten leggen/ als by de Caerte te ſien is/ ende op 't eynde des ſelfs leght het Dorp daer de Portugeſen van outs haer Pack-huſen hebben ghehadt / welck ſy noemden 't Reciff, ende onſe het Landt-Reciff, om te



—  
A N N O  
1634.

onderschepten van het Zee-Reciff, welck hier vooz legghende / de Haven bezuylt. Dit Dorp heeft by der Portugesen tijdt open ghelegghen naer de Stadt toe / ende is nu / naer dat Olinda is verlaten / op die zijde meest ghefortificeert / hebbende op 't uiterste een steenen Bateria / af-snijdinghe ende staketsel : ende weder binnen-waerts naer 't Dorp ende de Woon-plaetsen een houten Bateria ; de plaetse die tusschen beyden open leght / is van weder-zijds met staketselen voozsien / die oock aen d'een zijde tot in Zee / ende aen d'ander zijde tot inde Kievier strecken : 't naeste Fort / naer Olinda toe / is S<sup>r</sup> Jorge, welck daer by de Portugesen tijden heeft ghelegghen / ende tusschen beyden leght een Hups daer den Boer sich onthout die opsicht heeft op de Beesten die daer werden ghehouden : bukten S<sup>r</sup> Jorge, ende een weynich verder naer Olinda, leght het Fort de Bruyn met sijn Hooznwerck : ende tusschen dese beyde aen de ober-zijde ofte aen 't vaste landt 't Fort Wardenburgh : de Kieviere Bibiryba loopt tusschen beyden af / waer de Wacht-Jachten laghen ; de selve anders wesende vol drooghten / soo dat men met leegh water ghelegentheyt ghenoech kan vinden om over te kommen. Het Jachtjen Oost-Cappel dan siende de marsch van de vbandt / dede een scheut ober het Landt-Reciff henen / om te waerschoutwen dat het naer alle apparentie daer op wilde gelden ; daer op is de Boer / die in het Hupsken bukten 't Reciff woonde / oock aen-ghekommen / boodtschappende dat de vbandt sterck was ober-ghekommen / ende sich vast ontrent sijn Hupsken in ozde stelde. Daer-en-tusschen naerderde de vbandt / ende begon op de onse te schieten / ende de Burgerije gaf weder wacker vier onder haer / soo met musquetten als met canon welck daer stondt op de steenen Bateria. De vbandt dzongh even-wel sterck aen / ende vijf-en-twintich ofte dertich van haer gheraecte achter de staketsels om / ende passeerden alsoo de steenen Bateria. Welck de onse gewaer wordende / heeft de Heer van Ceulen sich naer binnen toe begheben / om met de andere Compagnie Burgeren de houten Bateria te beslaen / ende de vbandt daer van af te weren / ende is van dese Bateria soo met musquetten als met een stuck met schroot gheladen / onder de gene / die de staketsels vooz-by waren ghekommen / sulcx gheschoten dat naer eenighe dooden hadden bekommen / hebben moeten vluchten. De Lieutenant Colonel Bijma dede ondertusschen mede sijn beste / soo dapper onder de vbandt chargerende / dat sy het daer niet langher en dorsten houden : lieten maer een doode achter / ende een Alfero reformado ghevanghen : in 't weder over marcheren wierden noch dapper ghegroet van de Forten die haer eenichsints besgaen konden. Daer was mede een troupe van dertich of veertich man langhs de drooghten vande Kieviere tot onder het Hups van de Lieutenant Colonel ghekommen / om daer mede dooz te breen ; doch wierden vande hooft-wacht ende met twee metale stuckens soo ghegroet / datse met de reste sich retireerden. Sy hebben onghetwijffelt veel dooden ende ghequetste ghehadt / maer de selve al wegh geslepyt naer hare ghewoonte / gelijk 't selve 's anderdaeghs ghenoech te sien was by de bloedighe teekenen in 't sandt ghelaten. Verston den upt de ghevanghenen / dat de vbandt dzy hondert sterck waren gheweest / onder het belept vande Major Martin Suarez, met ozde / dat sy ten deele langhs den oeuer vande Kievier ten deele langhs het strandt de steenen Bateria sou den vooz-by lopen / terwijlen de reste ons volck (welck sy oordeelden seer swack te wesen) op de Bateria soudent besich houden ; ende dat erghens ter zijden soudent pooghen in te breecken / ende dan een seyn doen. Waer op dan andere dzy hondert mannen (die op 't succes aen de ober-zijde wachten) over soudent ghekommen hebben / om haren aenslach te vol-trecken : welcke was 't geheele Dorp op 't Reciff aen vbandt te stecken / ende de onse alsoo t'effens van Wibes ende Ammunition te beroven : ghelijck men dan des anderendaeghs / nevens 't gheweer



't gheweer 't welck by de vbandt ghestropt ende achter ghelaten was / oock eenighe Dier-wercken heeft ghevonden. Soo heeft de Heere de onse wonderbaerlijck bewaert van een groot ongheluck / welck haer gheduyende 't af-wesfen van 't meeste volck licht hadde konnen onversiens over-kommen / en hadden sy dooz Godes ghehenghnisse niet te vozen ghewaerschouwt gheweest / ende op alle mogelijcke middelen daer in voorszien. De onse wierden hier dooz in continuele onrust gh gehouden / soo dat de Heer Matthias van Ceulen ende de Lieutenant Colonel Balrhasar Bijma altijd op de been waren / ende des nachts qualijck dyp upzen rusten. Den vijfden Martij arriveerden aldaer upt het Vaderlandt 't Schip Enchuyfen ende de Keet-man met hondert en vijftich Soldaten: soo dat de garnisoenen daer dooz versterckt wierden: ende de Heer Jan Gijffelingh van Pariba op-kommende naer de Cabo, hadde het Sachjen de Nachtegael aen 't Reciff ghesonden / om te vernemen hoe het daer stonde; ende verstaen hebbende dat de vbandt een aenslach op het Reciff hadde ghehad / ende oordeelende dat eenich volck aen de Cabo konde missen / sondt de Compagnien van Capiteyn Everwijn ende Glaude Prevost te rugghe / om de onse op 't Reciff te verstercken. De onse op 't Reciff aldus versterckt zijnde / hebben gheraden ghevonden om selve eenighe tochten op den vbandt te doen / ende hem laten voelen dat sy niet soo swack en waren als de vbandt wel vermoede. Dien volghende heeft de Lieutenant Colonel Bijma den veerthienden met dyp hondert man een tocht gedaen inde Verga, ende aldaer verbrandt de Supcker-Molen van Francisco Montero, ende ghevanghen bekomen ses Portugesen ende veerthien Swarten: ende hoe-wel dese Supcker-Molen ghelegghen was op de pas van S<sup>t</sup> Laurenzo naer de Cabo, kommende van 't Arrayal, ende een mijltjen daer boven / niet verre vande Kieviere Capivaribi, op de zijde van 't Arrayal, soo en heeft nochtans de vbandt sich niet eens verthoont; ende zijn de onse met veel Supckeren gheladen / ende de ghevanghens / des anderen daeghs weder ghekommen. Den sestienden Martij trock de selve weder met een troupe inde Verga, ende verbrande aldaer de Supcker-Molen van Louis Ramires, ghelegghen op de Kieviere Capivaribi, ontrent dyp leguen by Zupden het Fort Arrayal; kreegh weder eenighe ghevangens / ende 't volck veel Supckeren. Dede een bravade vooz het Arrayal, op dese zijde vande Kieviere / besichtrighde alles daer rondt-om / doch hielt hem de vbandt stil binnen sijn wallen. Den neghenthienden gingh de Waendrich vanden Oversten Lieutenant met een partij van tseftich mannen upt naer Pao Amorello, ende quam 's mozghens met eenige ghevanghens wederom. Dese tochten alsoo sonder teghenweer vande vbandt vergaen zijnde / heeft de onse doen gheloben dat het waerachtich was 't ghene de ghevangens hadden verklaert / ende vijf Over-lopers Italianen den neghenthienden Martij, hadden aen-gebracht / dat het Arrayal seer sober beset was / ende datter niet over dyp hondert man in was / alsoo de rste van 't volck gesonden was naer de Cabo S<sup>t</sup> Augustin, om de vozdere pro-gressen vande onse aldaer te beter te stutten. Wefwegghen dan de Lieutenant Colonel heeft vooz-gheslagghen / ofte het niet gheraden was een proebe op het Arrayal te doen: want de Cabo nu onvrij ghemaectt zijnde / soo sy het Arrayal konden wegh-nemen / souden een eynde vanden Oorlogh in dit gheweste hebben konnen maecten: ende een over-slagh ghomaectt hebbende wat volck men upt soude konnen brengen / bevonden sy datse seven hondert Soldaten ende twee hondert en vijftich Watroosen konden upt-maecten / ende vooz een korte tijdt upt de guarnisoenen misschen: want teghen het Arrayal gaende / konde niemant van daer kommen om pets op onse Forten of 't Reciff te attenteren; de Cabo hadde selfs met het ander Legher ghenoech te doen / immers was soo verre ghelegen / datse al d'een of d'ander wegh met het Arrayal men-



ANNO  
1634.

den ghedaen te hebben / eer dat de vbandt konde te rugghe kommen. Onder-  
tusschen arriveerde upt het Vaderlandt den een-en-twintighsten 't Schip de  
Vriessche Jagher van Groeninghen, met een recreute van acht-en-tseventich  
Soldaten. Den twee-en-twintighsten keerden op de reede de Schepen Goe-  
ree, Leeuwerck, ende het Wefeltjen, die vooz de Bahia haren tijdt ghekrupst  
hebbende / ende niets bekommen; in 't weder-keeren een Kievier waren op ge-  
weest tot aen seker Supcker-Molen / daerse alles destrueerden / ende ontrent  
de dertich kisten Supckeren af bzachten: ende het Wefeltjen af kommende  
langhs de wal vooz-by Porto Calvo, sach daer een Bercke legghen / daer hy  
naer toe liep / ende de selve vindende aen de grondt sitten / bzocht die met het  
getije af / bequam daer twintich kisten Supckeren / ende verbzande de Bercke.  
Den ses-en-twintighsten arriveerde upt het Vaderlandt de Vlieghende Spar-  
wer upt de Camer van Delft. Den acht-en-twintighsten quam 't Schip Over-  
ijssel van de Cabo met Supckeren gheladen ende Brasilie-hout. Dit dan dus  
(als vozen) befloten zijnde / is de Lieutenant Colonel den negen-en-twintigh-  
sten Martij des nachts naer het Arrayal toe ghemarcheert met ontrent dupsent  
koppen / ende heeft teghen de mozghen-stondt op een Heubeltjen dicht by het  
Arrayal ghelogeert / de vbandt gheduyzlijck met canon op de onse chargerende /  
ende verschen den upt-vallen doende / doch wierden 't elcker-reyse met verlies  
weder binnen ghedreven; de onse haer vervolgende tot dicht onder de Poorte.  
Ondertusschen heeft de Lieutenant Colonel twee moztieren doen planten op  
een Heubel dicht onder het Arrayal, tot dien eynde mede ghenomen / ende by  
twee Booten de Kieviere op ghebzacht / om te sien ofte men de vbandt daer  
mede konde verschzicken / ende zijn vijfthien ofte seshien granaden koztz op  
den anderen gheworpen / welcker seven daer binnen zijn ghevallen / ende haer  
werck hebben ghedaen / doch niet naer de verwachtinghe / want als de vbandt  
de selve sach kommen / ende by-naer giste waer sy hadden neder te kommen /  
(de Plaetse van grooten begriip zijnde) weecken sy aen een ander zijde / ende  
leden luttel schade. De Plaetse wiert op-gheepst om des vbandts couragie te  
sonderen / doch gaven een beleefde antwoorde / dat sy de Plaetse hielden vooz  
haren Koningh / ende noch gheen reden en saghen waerom sy die behoorden  
over te geven. Daer en viel nu niet anders te doen als een storm daer op aen  
te voeren / maer de wallen werden seer hoogh ende stepl bevonden / oock soo  
presenteerde sich noch soo veel volcks tot defensie / dat men geen voozdeel sach  
om sulcx te beginnen; weswegen dan de Krijghs-behoefsten weder inde Boots  
werden ghedaen / ende 't volck werdt weder af-ghevoert sonder merckelijke  
schade gheleden te hebben / alleen wiert de Lieutenant van Capiteyn Tailler  
met een grof pser doot gheschoten. Een van de granaden te kozt gheworpen  
zijnde / ende te vzoegh berstende / viel neder inde Hupsen die aen dese zijde van  
't Arrayal stonden / ende hielp de selve in bzandt; de vbandt desen bzandt siende /  
heeft van d'ander zijde mede den bzandt inde selve ghesteken; waer deur alle de  
Koop-lieden ende Handt-wercks-lieden haer Winckels; de Pack-hupsen / als  
mede het gantsche Quartier van de Italianen die daer al tijdt hadden ghele-  
gen / gantsch tot de grondt toe zijn verbzandt. Keeren nu weder naer de Cabo  
S<sup>t</sup> Augustin. De Colonel Schuppe, naer dat hy noch een Redoute op 't Puntal  
hadde ghemaect / met een Bateria tusschen beyde / ende aen de Redouten de  
selve ghesloten / liet daer een besettinghe van d'yn Compagnien Soldaten / be-  
halven noch eenich volck op een Caravelle recht teghen over de pas / daer de  
vbandt lest-mael was dooz ghekommen / ende bzacht de vordere macht op het  
Eylandt / om daer te maecten de Wercken die sy nodich hadden gheacht tot  
bewaringhe van dese Plaetse / ende de Haven onbzupckbaer te maecten. De  
vbandt siende dat op 't Puntal sich weynich volck verthoonde / alsoo kozt bin-  
nen



nen de Kedouten wierden ghehouden / ende vernomen hebbende dat ons volck van 't Reciff met ontrent dupsent man vooz het Arrayal waren gheweest / (als hier vozen is verhaelt) maecte hy gissinge dat de onse volck derwaerts moesten hebben ghesonden / ende over sulcx hier aen de Cabo swack waren: soo heeft hy noch een pzeuve op 't Puntal willen doen / ende is weder den lesten Martij, als de eerste-mael / met twaelf hondert man op 't selve aen-gheballen; doch upt de Kedouten soo onthaelt / dat hy elf dooden by de Kedoute latende legghen / met de reste is gheretireert. Teghen den pas / daer de vbandt deur quam / hadden de onse vooz desen een Carvelle geleght / ende daer op een Compagnie Soldaten met twee sturkens: dese deden ten deele in 't aen-kommen / doch meest inde retraitte / den vbandt groote schade / want sy moesten daer dicke vooz-by. De vbandt hadt dit Carabel wel sien leggen / maer hadden niet ghemeynt datter Soldaten op laghen. Als den alarm begon / voer de Heer Gijsselingh naer het Puntal, als mede den Commandeur Licht-hart, ende de Politique Raedt Servaes Carpentier, de welcke op 't Wapen van Hoorn by den anderen waren / ende onder-wegen aen den hoeck / namen sy de Colonel oock in / die daer te paerde quam aen rijden: doch de vbandt was al gheretireert eerse over konden geraecken: Wy sullen het wat hooger weder herbatten / om vervolgens te beschrijven hoe de veroverde Supckeren ende Brasilie-hout zijn upt-gebracht / ende wat aldaer ghedaen is in 't fortificeren van 't Eplandt. Den achtsten Martij wert Capiteyn Jan Gilbert ghesonden om op het Zuydt-eynde van het Eplandeken te legghen / om een Kedoute te maecken / ofte een Ketrenchement (om een Hups aldaer ghelegen) op te werpen. De Hupsen op 't Puntal wierden mede met een wal omringht: des nachts wert een Supcker-Prijs af-ghebracht tot half weghen de Barette, soo datse bukten scheut lagh / ende daer naer noch een andere. Den thienden zijn meest alle de Matroosen aen landt ghebracht / onder de opsicht vanden Commandeur Smiendt, om op de Nooydt-hoeck van 't Eplandeken een Bateria op te werpen. Men wierdt dien dagh gewaer / dat de vbandt op de strandt eenich Ketrenchement maecte / ende een Bateria beneden den Bergh. Des nachts wiert Hans Melchior, Sargeant van Capiteyn Gilbert, met ontrent tsestich man over de Kieviere van Poyuca gheset / om een tocht t'landt-waert in te doen: de welcke 's anderdaeghs weder quam sonder pets gemoet te hebben / als alleen eenige Beesten / daer van hy soo veel met bracht als sijn volck konde draghen. Daer werden upt 't Wapen van Hoorn thien stucken aen landt gebracht / ende op de Bateria aen het Nooydt-eynde van het Eplandeken gheplandt / vier metale / schietende twaelf ponde pers / ende de reste persere. De volghende nacht trock weder een partije upt / die 's moezghens weder quam / naer dat de vbandt upt een Ketrenchementjen / aen de Kieviere ghelegghen / hadden verdzeven / ende eenighe Hupsen verbrandt. 't Nach de Spreeuw werdt inde Kievier van Poyuca by Zuyden het Eplandeken op de wacht gelepdt. De vbandt hadde de voozleden nacht een Kedoute ghemaect ontrent mid-weeghs sijn eerste Werck op strandt / ende ons upterste Ketrenchement; daer op zijn alle de Matroosen aen 't Puntal ghesonden / ende hebben een Bateria ghemaect daer dzy stucken op werden gheplandt / schietende twaelf pondt pers. 's Nachts wiert weder een Supcker-Prijs af-ghebracht; ende alsoo de vbandt noch altemet haer berepckte / wierden alle wat voozder af-gekozt. Werdt mede dien selve nacht een troupe van twee hondert man ghesonden naer de Supcker-Molen van Cosimo Diaz; de welcke sy in brandt staecten / naer datse de vbandt / die aldaer achter eenighe staketten lagh / hadden verdzeven; de welcke selfs een Hups in brandt stack daer eenighe Supckeren in waren / siende datse 't selve niet konden beschermen. Des anderendaeghs werdt weder-zijds dapper gheschoten: ende na dat de Colonel op



ANNO  
1634.

't Puntal noch een Redoute hadt laten maecken/ ende met Palissaden wel beset-  
ten / ende de Waterije met Palissaden aen beyde de Redouten doen slupten / ge-  
lijck als of alles maer een Werck ware gheweest / heeft den veerthienden d'n  
Compagnien van 't Puntal ghelicht/ ende op den Zuydt-hoeck van 't Eplandek  
by de Redoute haer Quartier doen maecken. Ten selven daghe is 't Fort/  
welck men noodich hadde gheacht op de Nooydt-hoeck van 't Eplandeken te  
legghen / af-ghesteken: 't welck inde front teghen de Rievier ende het Puntal  
ende de Cabo een groote Waterij soude hebben/ van achteren ghesloten. Men  
heeft mede 't gantsche reciff van binnen langhs heen doen diepen / met laegh  
water ende springh-stroom / ende tot aen de Barette bevonden thien / elf ende  
twaelf voet water / maer vooz de Barette niet meer als ses ende seven voet/  
ende daer vooz-by weder acht ende neghen voet / doch aen de Rieviere Poyuca  
ende daer binnen weder dieper: het water vloeyt hier seven voet op ende neder/  
ende met springh-stroom acht of neghen: ende maeckt hoogh-water met een  
Zuydt-West ten Westen Maen. Daeghs daer aen is 't besteck van 't Fort  
ghemaeckt/ ende in thien cabelen verdeelt/ peder op sijn prijs ghetareert/ ende  
hebben de Capiteynen daer over gheloot / op dat te spoedigher mochte vol-  
trocken werden. Eenighe daghen werden om-ghebracht om een middel te  
vinden waer deur men de Supckeren bequamelijck mochte upt-bzingen: eyn-  
delijck hebben den neghenthienden Martij een werp upt de Barette in Zee ghe-  
bracht/ om te pzoeben of men de groote Boots met Supckeren gheladen alsoo  
daer upt soude konnen bzinghen; d'welck wel is gheluckt / soo dat dien dagh/  
soo met groote als klepne Boots / veertich kisten zijn upt gebracht: ende twee  
Jachten / Ceulen ende Spieringh, zijn sonder schade de Barette in ghezept.  
Daeghs daer aen weder vijf Boots met veertich kisten upt-ghebracht / ende  
soo voort de volghende daghen: 't Jacht Ceulen ende Spieringh hebben mede  
tot dit upt-bzinghen ghedient. Den vier-en-twintighsten werdt goet ghe-  
vonden een vier-kante Redoute te legghen met twee Boltwercken op 't Eplan-  
deken / teghen over de Barette, ende is noch een swaer stuk op de Waterije aen  
't Nooydt-eynde van 't selve Eplandeken ghebracht. Sanderdaeghs is het  
Jacht de Goudt-Vinck met negen-en-dertich kisten Supckeren upt-gebracht/  
nevens vier groote ende vijf Scheeps-Boots. Den seven-en-twintighsten  
werdt een landt-tocht ghedaen achter het Eplandeken; 't volck quam s ander-  
daeghs des morghens weder sonder vbandt ghesien te hebben / verbranden  
alleen eenighe Hupsen. De volghende daghen zijn al meest toe-ghebracht met  
de Supckeren upt te bzinghen; ende eenighe klepne exploften te water ende te  
lande te doen; tot den elfden Aprilis, doen quam een partije t'hups van twee  
hondert man/ die naer de Zuydt waren gheweest/ ende hadden de vbandt daer  
groote schade ghedaen/ ende brochten achthien Portugesen ghevanghen; daer  
onder een groot Koop-man. Des anderendaeghs is 't Jacht de Vos, ende  
Sparwer, de Barette upt-ghekoort / ende den derthienden April de Windt-hondt  
van Hoorn: den twee-en-twintighsten het Jacht Ceulen; den vier-en-twin-  
tighsten de Sparwer ende Spieringh, vande welke de Vos met de Boot aldaer  
verobert den derthienden aen 't Reciff quamen: ende ten selven daghe is de  
Commandeur Licht-hart op een tocht ghegaen om de Zuydt met 't Schip  
Campen, Meerminneken, ende Spieringh, nevens twee groote Boots / ende  
twee hondert Soldaten/ onder 't commando van Capiteyn Picard ende Tour-  
lon. Quam den ses-en-twintighsten weder / alleen eenighe dupsent Pannen  
ende eenighe Plancken mede bzinghende. Den acht-en-twintighsten werdt  
't Wapen van Hoorn de Barette upt ghebracht sonder schade / ende quam den  
dertighsten aen 't Reciff, ende vertrocken de Heere Gijsselingh ende Colonel  
naer het Reciff: latende alleen binnen het Reciff de Jachten Ter-Veece, de  
Phoenix,

Aprilis.



Phoenix, ende Windt-hondt van Amsterdam; alsoo daer niet en konden ghe-  
mijt werden: ende bleef aldaer de Politique Raedt Carpentier, om op alles  
goede acht te nemen. Ontrent de selve tijdt zijn mede eenighe Schepen aldaer  
aen-gebracht/ op de vbandt verobert/ als namentlijk: by Beyaerdt, Capiteyn  
op 't Jachtjen de Kemp-haen: den twintighsten Aprilis een Caravelle / ghe-  
naemt Nostra Sennora de Rosario, gheladen met Wijn / Olie / Meel / Vijgen /  
Kosijnen / Amandelen / ende Visch; welck by bekommen hadde ontrent de  
Cabo S<sup>t</sup> Augustin, ende daeghs daer aen / by Gerrit Janz. Westphalingh, Ca-  
piteyn op 't Jachtjen de Vleer-muys, een Bercke / gheladen met soute Visch  
ende Meel / kommende van Lisbona, ende by hem ghenomen ontrent Porto  
Calvo: ende den een-en-twintighsten April, by Capiteyn Jan Oly-beeck, Ca-  
piteyn op 't Jachtjen de Spreeuw, een Bercke met Visch ende Meel gheladen.  
Den Oversten Lieutenant Bijma, nevens de Fiscael ende Ingenieur Sems, op  
Tamarica eenige Wercken op-ghenomen / ende de onder-houdinge aen-beste-  
det hebbende; ende niet wel / wegghende stilte / komende op-kommen te water  
naer 't Reciff, resolveerden te lande desen wegh te doen; werden den vier-en-  
twintighsten April ghelandt aen Maria Farinha, in alles sterck negen man ende  
vier Swarten / namen haren wegh langhs de strandt: naer dat ontrent een  
half uren ghegaen hadden / verthoonden haer vooz-upt by de dertich soo Bra-  
silianen als Swarten / ende wepnighe Portugesen: sy en lieten daerom niet  
voozt te gaen; dese altydts vooz-lopende / ondertusschen quamen van achteren  
mede ontrent de veertich van 't Landt-volck; die met eenighe roers vier op de  
onse gaven/ ende onse schoten weder op haer met vijf roers/ ende marcheerden  
alsoo scharmutserende voozts wel een uren langh: doen voegghden de vbandt  
sich al te samen/ de eerste vooz 't Bosch haer vande onse geretireert hebbende/ by  
een ghekommen zijnde/ setten seer sterck van achteren op de onse in/ ende quet-  
sten den Lieutenant Goblin vooz 't hooft/ ende den Ingenieur inden arm/ ende  
een vande Swarte; doch de onse sloten haer met een goede resolutie vast in een/  
ende schoten op haer vbandt met soo goeden ordre / datter een ofte twee onder  
de voet gheraecte; soo datse ontrent Rio Dolce de onse verlieten; want siende  
de onbertsaeghtheyt van ons volck / en dorsten niet op haer in-dzinghen / hoe-  
wel wel ses teghen een waren. De onse marcheerden noch op den avondt vooz  
het Kievierken / ende quamen ontrent thien uren 's nachts op 't Reciff: ende  
ontquamen dit ghebaer datse wel hadden konnen mijden. Op Tamarica was  
sonderlinghs niet vooz-gheballen / als dat eenighe Portugesen daer 's nachts  
quamen handelen / de Landt-bouw gingh wel voozt / ende Julian Brandaon,  
Eyghenaer van een Supcker-Molen / ghelegghen op de Kievier van Goyana,  
verkreegh saubegarde vooz ses kisten Blancos Supckeren jaerlijcx. Den vijf-  
en-twintighsten voer de Heer Carpentier naer de Cabo, om de Heere Gijssle-  
lingh te verlossen. Den seven-en-twintighsten keerde de Heer Gijsselingh ende  
Colonel op 't Reciff, ende den vierden Maij de Commandeur Licht-hart met  
Capiteyn Smient. Den seften Maij werdt by 't Jacht de Karte een Schip op-  
ghebracht/ gheladen met hondert ende veertich pijpen Wijn / vooz de Cabo S<sup>t</sup>  
Augustin verobert. Den achtsten arriveerden aldaer upt het Vaderlandt dese  
Schepen / de Brandt van Troyen, de Hope, de Keyserinne, den Dolphijn, we-  
ghen de Camer van Amsterdam, 't Graeuwe Paerdt wegghen de Camer van  
Stadt en Landen; brengghende Wibzes ende Amunitien / ende hondert en twin-  
tich Soldaten: met dese Schepen quam mede Jacob Stachouwer, Politique  
Raedt wegghen de Camer van Amsterdam. Den negenden is de Colonel ende  
Commandeur met de Kemp-haen weder ghevaren naer de Cabo, om aldaer  
alles in goede ordre te stellen. Den twaelfden verrock het Jacht Pernambuc  
om vooz de Bahia te krupffen. Den sestienden arriveerde 't Schip Tertholen  
upt

Mayus.



A N N O

1634:

upt Zeelandt, met Drijs / ende hondert ende negenthien Soldaten. Den se-  
 venthienden zijn vooz de Cabo gaen krupssen de Sout-bergh ende de Spreeuw,  
 ende vooz Pariba de Zuydt-Sterre. Den achtthienden is de Katte, om vooz de  
 Cabo te krupssen / verrocken. Den twintighsten bracht 't Jachtjen de Wesel  
 een Spaensche Patache op / by hem ende het Leeuwerck veroverte vooz de  
 Bahia, geladen met allerhande stuck-goederen: ende den twee-en-twintighsten  
 bracht 't Jachtjen de Leeuwerck noch een Caravel aen / geladen met hondert  
 ende thien kisten Supckeren / kommende upt Alagoa, ende by hem veroverte  
 ontrent Barra Grande. Wepnighe daghen hier naer schreef de Grave van Ba-  
 gnola een brief aen de Heeren Ghedelegeerde, versoekende datse pewers een  
 plaetse wilden stellen daer hy met haer mochte spreken / over sekere differenten  
 gheresen op het onderhouden van 't Quartier / hoe-wel de onse wel vermoeden  
 dat dit maer een pretext was / soo antwoorden hem / dat sy tot de selve confe-  
 rentie wel ghewoghen waren / doch in hare plaetse souden seyn den Over-  
 sten Lieutenant Bijma, de Grave gheliefde de plaetse selfs te noemen: hier op  
 antwoorde de Grave / dat hy in sijn plaetse soude stieren de Veedor, Generael  
 van de Koningh / ende noemde de Parnien-backerije / ghelegghen tusschen het  
 Arrayal ende de Affogados: de by-een-komste is gheweest den acht-en-twin-  
 tighsten Maij. De Veedor, welck een bedarght ende aensienlijck Man was /  
 vingh hier aen te segghen / dat hy van sijnen Heere / de Grave van Bagnola,  
 principelijck was ghesonden upt goede gheneghentheyt t'ons-waert / om ons  
 te moveren ende bewegen de geconquesteerde Plaetsen weder aen hem over te  
 leveren / onder presentatie / dat hy wilde aen de Compagnie van West-Indien  
 op-leggen ende goet doen / alle de onkosten die sy tot noch toe hadde upt-ghes-  
 leght / om de Plaetsen te conqueren / en te bewaren / in Supckeren ofte Gel-  
 den; hy ghebeyckte vele redenen / ende insonderheyt de groote onkosten die de  
 Compagnie daghelijcx was lijdende / daer sy doch wepnich mede hadden upt-  
 gherecht / ende naer sijn segghen / noch minder souden mede upt-rechten / alsoo  
 het Landt verwoest was / ende de Inwoonderen soo ghenegghen / dat de onse  
 gheen vziendtschap van haer immermeer en hadden te verwachten / dat sy met  
 hare Soldaten machtich ghenoech waren om alle het vooz-nemen vande onse  
 te weder-staen / ende als het schoon haer daer aen quame te ontbreken / soo  
 konden sy / als het haer gheliefde / dese Plaetsen wel verlaten / ende haer naer  
 de Bahia begheven / daer Landts ghenoech was om sich van te dienen; ende  
 dit gheweste in soo blaekende gloed stellen / dat de Compagnie inde eerste  
 thien jaren daer upt niets soude konnen trecken / soo dat sy onder de groote  
 lasten ende onkosten soude kommen te beswijcken: nevens meer andere dier-  
 ghelijcke redenen. Daer naer quam hy op de Armade / de welcke hy sekerlijck  
 gheloofde haest te sullen kommen / ende seyde: ick bekenne wel dat onsen Ko-  
 ningh de Plaetse een wijle tijdt ghelijck vergeten heeft / ende over de selve ghes-  
 slapen; doch daer van zijn wy selfs ten deele de oorsaecke; dooz dien wy uwe  
 macht soo langhen tijdt binnen hare Wercken ende Forten als een mups inde  
 val ghesloten hebben ghelouden / ende daer van wepnich beletsel gheleden;  
 soo dat wy vertrouwen dat ghy u selfs ghelijck verteeren soudt / ende op-eeten /  
 maer sints wepnich tijds vermerckt hebbende / dat ghy meerder kennis hebt  
 bekomen van onse ghelegghentheden; ende u daer op hebt verder beginnen  
 upt te strecken / ons af-nemende de Affogados, ende de Verga met hare Inge-  
 nios rupnerende / daer wy de schaden van ghevoelden: soo hebben wy den  
 Koningh onsen Straet naeckter vooz ooghen ghestelt; ende de Koningh 't selve  
 in acht nemende / heeft de Grave aen-geschreven / dat hy gheresolveert is een  
 machtighe Armade herwaerts te seynen / de welcke ghy / al waert ghy noch  
 dyn-mael stercker / niet en sult konnen weder-staen; ende hebt daer by sulcken  
 harden



harden straffe te verwachten/ dat u mach grouwen daer aen te ghedencken/ en beeldt u selven niet in / dat het de Koningh aen macht sal ontbreken / hy heeft nu twee Silver-Blooten teffens in-ghekreghen / welck uwe Nederlanders reede hebben begonnen te voelen / sijne Silver-Mijnen en zijn soo niet upt-geput als ghy u laet wijs-maecken : noch sijne Schat-kamer soo beroept / noch sijn lief-hebbende Onderfaten ende Vrienden soo verdort / dat hem de midde-len souden ontbrecken om een machtighe Armade in Zee te brengen : ende naer eenighe andere redenen ende drengementen / voeghde hy daer by ; hierom versoect mijn Heere / dat ghy selfs wilt om-sien / dewijle dese occasie open staet ; want hier naer sal 't belept een anderen bevolen werden / ende de Grave / mijnen Heere / en sal u dan niet konnen helpen / de welcke dit nu alleenlijck doet om sich te quijten / ende upt goede gheneghenteyt tot de Hollanders ; en ghelooft niet dat hem net anders hier toe dzinght / want Godt ende de tijdt sal alles openbaren : doch soo ghy anders ghelooft / doet by u beste om 't Landt te winnen ; wy sullen mede ons beste doen om u 't selve naer vermoghen te ver-hinderen. Den Oversten Lieutenant Bijma antwoorde hem / dat hy gheen voz-der last en hadde als sijn voorszstel te hoozen ; dat hy 't selve ghetrouwelijck aen de Heeren Ghedelegeerde, sijne Committenten / soude over-dragen / ende hem 's anderdaeghs hare antwoorde toe voeghen : ende zijn soo / naer een vriende-lijck Banquet / vanden anderen ghescheyden. De Heeren Ghedelegeerde dit voorszstel vanden Veedor, upt last vanden Grave ghehoort hebbende / ende over-woghen / hebben den voornoemden Oversten Lieutenant weder af-ghe-veerdicht naer de selve plaetse / alwaer hy den Veedor van harent weghen heeft gheantwoort : Dat de onse aldaer niet en waren ghekommen tot sulc-ken eynde / ende dat hare meyninghe niet en was / om de gheconquesteerde Plaetsen weder over te geven ofte te verkopen : maer wel 't selve Landt vooz de Hoogh-Hogh. Heeren Staten Generael der Vereenighde Nederlanden / ende sijne Voorsztelijcke Doozlichtigheyt den Heere Prince van Oragnien / ten profijte vande West-Indische Compagnien / met de Wapen te bemachtighen / ofte andere middelen te conqueren / ende daer standt te houden : derhalven / soo den Grave van Bagnola, met de Inwoonderen ende sijn by-hebbende Sol-daten gheuegen waren met ons te accorderen / soo wilden wy haer alle billicke conditien in-willighen / sulcx dat sy haer over ons niet en souden hebben te be-klaghen : dat wy ondertusschen niet souden naer laten alle middelen te ghe-buycken om dit ons wit te erlanghen / ende versocht den Veedor 't selve sijnen Heere alsoo vooz antwoorde te rapporteren / ende zijn hier mede / als vozen / minnelijck ghescheyden. Ondertusschen waren de Wercken aen de Cabo, ende insonderheyt het Fort op het Eplandeken Walcheren vol-trocken / ende de Wercken op het Puntal verswaert ; soo dat verscheden Compagnien weder naer 't Reciff werden ghebracht / ende naer het Eplandt Tamarica, daer het gantsch stille was vande vbandt / soo dat de Landt-bouw daer seer toe nam / doch wierden de Duchten seer beschadicht dooz de Mieren / welcke groote plaghen zijn vooz dese ghewesten. Den tweeden Junij bracht Jan Noor-man, Junius, Capiteyn van 't Jacht de Spieringh, een Barcke op / de welcke hy nevens de Kemp-haen veroverd hadde ontrent Camarigibi, gheladen met hondert en tse-stich kisten Suckeren / ende een kist Tabac / was genaemt Nostra Sennora de Nazareth : de selve Jachten hadden mede daer ontrent twee van des vbandts Passaedt-Barcken / met Visch gheladen / aen de strandt ghejaeght. Den der-den is 't Schip Tholen vertrocken / om vooz de Bahia te krupfen. Den vier-den zijn de Schepen / Overijssel als Ammirael, de Leeuwe als Vice-Ammirael, ende de Eendracht als Schout by nachte, ende voozts Swol, de Zee-Ridder, ende de Vos, af-gheveerdicht naer het Vaderlandt / gheladen met vijftien



ANNO  
1634.

Julius.

hondert en seven-en-tsestich kisten *Sunckeren*: ende behielden daer noch aen 't landt tusschen de vijf en ses hondert kisten / ende een goede quantiteyt *Brasil-hout*: daer quamen te rugghe naer 't *Vaderlandt* met dese *Schepen* den Oversten *Lieutenant* *Balthasar Bijma*, de *Major* *Bartolomeus Mellinck*, de *Capiteyn* *Maulpas*, *Everwijn*, *Taylor*, *Mortimer*, ende eenighe andere *Hoofd-Officieren*. Den vijftden vertrock het *Jacht* de *Windt-hondt* van *Hoorn*, om by *Zupden* de *Cabo* te kruppen: ende den achtsten het *Jacht* de *Leeuwerck* naer de *Bahia*: als mede 't *Jacht* *Gijsselingh*, wesende een veroverde *Bercke* / by *Zupden* de *Cabo*. Den thierenden arriveerde aldaer upt 't *Vaderlandt* 't *Schip* den *Tijgher* upt *Zeelandt*, met een *Compagnie* *Soldaten* van hondert ende acht-en-twintich koppen / onder de *Capiteyn* *Joos Koeck*: (die kortz daer naer / om goede redenen / weder naer huns wierdt ghesonden) dese hadde by de wegh aen gheweest aen 't *Casteel* *Arguin*, d'welck hy in een soberen staet hadde gevonden / dooz de ongheregheltheden van 't volck; de *Commandeur* van *Pere* *Wepnich* tijds te vozen by de *Swarten* vermoordt zijnde; ende hadde aldaer op nieuws eenighe ordere ghestelt. Den veerthienden arriveerde 't ghehupde *Schip* 't *Vliegghende Hart* upt *Zeelandt*, geladen met *Dibzes* / ende een recreute van dyn-en-veertich *Soldaten*. Den sestienden bracht 't *Jachtjen* de *Spreeuw* een *Scheepken* op / gheladen met hondert en ses pijpen *Wijn*. Den neghen-thienden arriveerde upt 't *Vaderlandt* 't *Schip* de *Goude Leeuw*, welck heel langh hadt onder-weghen gheweest / ende wegghen de stilten onder de *Linie* tot twee reysen toe aen *Sierra Liona* hadt moeten aen lopen / bracht eenige *Soldaten* mede / onder den *Lieutenant* *Robert Hardi*: ende den vijf-en-twintighsten 't bebrachte *Schip* *S<sup>t</sup> Jan*, met dyn-en-tseventich *Soldaten*. Den neghen-en-twintighsten het *Jacht* de *Vliegghende Sparwer*, van *Pariba* op-kommende / bracht tijdinghe / dat de *Kruppers* aldaer een groot *Schip* / van *Enghels* maecksel / inde grondt hadden geschoten. Den derden *Julij* wierdt by 't *Jacht* de *Katte* een *Scheepken* op-gebracht / gheladen met *Stuck-goederen* / *Visch* ende andere *Dibzes* / welck hy tusschen de negen ende thien graden by *Zupden* de *Linie* hadde bekommen. Den neghenden gingh het *Jacht* den *Tijgher* van *Zeelandt* t'zepl / met dertich vier-roers upt de *Compagnie* van *Capiteyn* *Duyven-hoff*, naer *Barra Grande*, om daer op de wacht te legghen / ende somtijds een tochtjen in 't *Landt* te doen / ende de vbandt daer te krencken. Den sestienden 't *Jacht* de *Sout-bergh*, om tusschen de neghen ende thien graden te kruppen. Den achthienden des avonds trock een partij van ontrent twee hondert koppen / onder het commande van le *Temps*, *Lieutenant* van *Capiteyn* *Duyven-hoff*, upt de *Affogados* den pas op-lejdende naer de *Cabo*; om de *Kieviere* de *Jangada* te passeeren / ende aldaer eenighe *Portugesen* te verraschen / die goeden bunt by haer hadden: doch kommende aen de selve *Kieviere* / vonden de *Bugghe* af-gheworpen / ende de selve *Kieviere* / wegghen de groote af-wateringhen / soo ghewasschen / dat het niet moghelijk was daer dooz te gaen: soo dat onverrichter saecken weder keerden. Op dese tijdt hadde de vbandt het ooghe op het *Eplandt* *Tamarica*, meynende aldaer eenich voordeel te doen / alsoo hy onderricht was / dat het garnisoen daer swack was: derhalven soo hadden twee van hare *Capiteynen* / *Amaro d'Alfovede* ende *Gonsalo Cabral*, een *Mulaet* / ghenaeamt *Antonio Dias*, upt-ghemaect; de welcke volghens hare last hem begaf by onsen *Spaenschen* *Piloot* *Gonsalo Maciel*, om sich aldaer te onthouden / ende de *Visschen* op 't *Casteel* te merckt te brengen / ende ondertusschen de ghelegghentheden te bespieden / ende dan weder over te lopen / ende haer van alles te onderrichten. Doch desen *Mulaet* al te curieus naer veel dinghen vragende / wert de onse suspect / ende wert ghevangen naer 't *Reciff* ghebracht: alwaer hy alles bekende / ende betichte mede *Cosmo Dias*,  
ende



ende den Pilot/ als kennis van dese saecke hebbende / doch alsoo niet sonder  
bleeck tot haren laste / werden dese twee / naer een goede vermaninghe / weder  
los ghelaten / ende dese Gulate / naer dat verwesen was / wierdt weder naer  
't Casteel op Tamarica ghebracht / daer onthooft ende ghequartiert / ende de  
quartieren aen verscheyden oorden teghen de vbandt op-gehanghen. Den  
vijf-en-twintighsten was den selven le Temps weder upt met hondert ende  
vijftich man naer Pao Amorello , daer hy alleen seker ghevanghens bequam/  
daer onder twee Portugesen / de reste Swarten ende Brazilianen / kregghen  
doock eenighe verversinghe sonder pets meer. Het Jacht den Tijgher den ne-  
ghenden ( als vozen ) ghesonden naer Barra Grande , om aldaer op de wacht te  
legghen / ende altemet een landt-tochtjen te doen : sonde den acht-en-twintigh-  
sten 't Jachtjen de Spieringh naer 't Reciff, welcke verhaelde hoe dat de Ser-  
geant met sijn Soldaten in 't Landt was gheweest / alwaer hy ghemoete Don  
Frederico de Camera met een Convope ende vier Karren wel gheladen / daer  
hy mede wilde naer Alagoa ; de onse op haer voozdeel legghende / sloegghen het  
Convope / ende bequamen de Karren / ende maecten goeden buyt. De onse  
hadden mede inde Kieviere veroverd een kleyn Barcken met ses kisten Sunc-  
ker : brachten mede aen / dat in Alagoa lagh een Barcke / gheladen met twee  
hondert kisten / die Roque de Barros meende naer Portugael te stieren. Den  
dertighsten keerden de Heer Carpentier ende de Commandeur Smient , met het  
Jacht de Kaeuw , van de Cabo op-ontboden zijnde / om dat de Heeren Ghede-  
legeerde naer 't Vaderlandt wilden vertrecken ; ende brachten mede twee duys-  
sent pondt Brasil-hout : de voozsejde Heeren hadden alle goede ordre begonnen  
te stellen ; ende de Schepen Goeree, Campen ende de Exter hadden haer lading-  
ghe al in ghenomen. Den tweeden Augusti arriveerde aldaer upt het Vader-  
landt 't Schip de Goude Son ende 't Jachtjen de Spreeuw, beyde upt Zeelandt,  
met de Capiteyn Marten Vieron ende sijn Compagnie van hondert ende vijf-  
thien man ; ende voozts Dibzes ende andere behoeften. Sanderdaeghs trock  
de Lieutenant le Temps weder upt met een troupe van ontrent d'n hondert  
man ; nam sijnen wegh dooz de Stadt Olinda , de pas op die naer het Arrayal  
lepdt / ende sloegghen hy wegh in / die hem bracht op eenighe hooghe Bergen/  
ghelegghen teghen over het Reciff, daer de vbandt sich onthieldt / ende altemet  
eenighe seppen dede upt de Hupsen die daer stonden : de onse daer kommende/  
vonden daer een sterck Ketrenchement / doch soo qualijck bewaert / datter  
maer d'n of vier man in was / die / naer datse haer musquetten hadden ghelost/  
vluchten / ende de onse klommen daer ober / ende staecten / alles wat sy daer  
vonden / in vbandt / soo dat men de vlam op 't Reciff konde sien op de klare mid-  
dach : waer dit Ketrenchement wel beset gheweest / de onse fouden daer soo  
licht niet ober ghekommen hebben / want was hoogh / met diepe grachten/  
ende seer net op-ghemaect. De Heer Colonel trock met een kleyn troupe  
naer de Stadt / ende verwachtte aldaer sijn volck / welck ontrent thien uyzen  
daer weder dooz quam ; ende wierden vervolght hy wel twee hondert man van  
de vbandt ; de Colonel hier op af marcherende / lepde de Lieutenant Jan Mul-  
der met ontrent veertich man op strandt in embuscade / ende liet de resterende  
troupe voozts trecken : de vbandt seer furieuselijck vervolghende / ende in soo  
grooten ghetal / datse onse embuscade hadden konnen affronteren / eermense  
hadde konnen secoureren : soo viel de Colonel met sijn Peerdt tot de vbandt in/  
ende dede de embuscade op-breecken ; 't Peerdt vande Colonel wiert inde kop  
gheschoten / ende voozts gheen schade meer gheleden / als vier of vijf ghequet-  
ste. Den vijfden arriveerden aen 't Reciff, van vooz Pariba , 't Jacht de Pega-  
sus , ende bracht tijdinghe dat 't Jacht de Vleer-muys een Carvelle hadde ver-  
overd met ontrent hondert en vijftich kisten Sunckeren. De Capiteyn van

Augustus.



ANN O  
1634.

de Pegasus hadde eenighe daghen te vozen oock een Caravelle aen strandt ghejaeght/ de welcke aldaer bleef sitten / ende alsoo sich maer een man ofte d'n op de selve verthoonden / meynen s'n datter geen meer volck op en was / manden haer Boot / ende sonden het daer naer toe / om de Caravelle te bemachtighen: doch ons volck over-kommende in de Caravelle / was de selve vol Soldaten/ die haer bedeckt hadden ghehouden om de onse te abuseren: soo dat een deel van ons volck doot wiert gheslaghen ofte ghevanghen / ende eenighe spronghen over boordt/ ende salveerden sich met swimmen; 't Boot bleef daer mede inde loop. Den sevendenden sonden de onse van Tamarica d'n of vier dupsent pondt Brasilie-hout / welck s'n hadden af-ghehaelt / door aen-wijsinghe van den Pilot / upt een plaetse daer 't verborzen lagh. Des anderendaeghs nam de Colonel een tocht vooz met vijs hondert man naer Rio de Jangada; marcheerde door de Kiebiere by 't Fort Emilia, ende soo voozts langhs strandt/ dan kommende weder aen de voozsende Kiebiere / vondt de selve te diep / ende alsoo over seker oude binten plancken meynde te legghen / wierdt de vbandt/ die aen de ober-zijde een Trenchement hadde / ons volck ghewaer / ende gaf den alarm; soo dat de Colonel onverrichter saecke moest weder keeren sonder de vbandt anders pewers te rescontreren. Den neghenden arriveerde aldaer upt 't Vaderlandt met de Schepen de Salmander, Mauritius, ende Meerminne, ende een vierde Schip / de Heer Colonel Christopher Artischau Artiszeuski met sijne Compagnie/ ende de Compagnien van Capiteyn Jacob Verdoes ende Capiteyn Jacob Hinderson, starck te samen vier hondert ses-en-tseventich koppen: dit waren d'n Compagnien vande neghen die de Vergaderinghe der xix. in 't vooz-jaer hadde gheresolveert onder 't commando vande voozsende Colonel tot secours derwaerts te senden / alle aen-gheleght op 't ghetal van twee hondert koppen elck. 't Jacht de Spieringh den derden deser upt-ghesonden naer Barra Grande, om sich te voeghen by den Tijgher, ghemoete onderwegen een Barcke met hondert en vijftich kisten Supckeren gheladen / welcke teghen de wal gheraecte/ ende 't volck siende dat van ons Jacht vervolght wierden/ liep daer upt/ ende staecten de Bercke inden brandt; doch ons volck wasser soo tijdelijck by / dat den selven weder blusten: 't wandt was al verbrandt / ende eenighe Supckeren beschadicht: brochten die soo op naer 't Reciff den twaelfden deser / was ghekommen upt Camarigibi. Den derthienden wierdt de Compagnie van Marten Vieron ghesonden naer Tamarica, om garnisoen te houden in 't Fort Oragnien; die van Jacobus Petri wierdt op de Barra gheleght/ ende werdt het Stedeken de naem ghegheven Schuppe; ende 't Fort aen de Afogados ghenamt Prins Wilhelm; ende 't Fort aen de Cabo, Gijffelingh. De Pegasus wierdt mede gheladen met Supckeren. Den sestienden zijn in Zee ghelopen de Jachten Ceulen, Licht-hart, de Spreeuw, met de Spieringh, om onder het beleydt van Capiteyn Willem Cornelisz. te houden in ende om Barra Grande, ende voozts met eenighe Jachten ende Soldaten / daer ontrent te ondersoecken/ wat ghelegentheyt aldaer ende in de Zuidelijcke Havenen was/ om voozdeel vooz de Compagnie te doen / ende de vbandt af-breuck/ waer toe hem ordze ghegheven was/ soo het noodt ware/ de andere krunssende Jachten mede te employeren: ende soo dat niet ghenoech was / soudemen op sijn versoek / meer volcks ende Schepen senden; ende op dat te beter kondtschap mochte bekomen / zijn mede ghesonden Domingo Fernandes, ende de Pilot Louis. Den vier-en-twintighsten is in Zee ghelopen 't Jacht de Katte naer Pariba, met den Commandeur Smient, om over het esquadze / daer krunssende/ te commanderen. 't Schip de Goude Sonne, nu klaer zijnde/ vervoeghde sich naer Barra Grande, om daer op de wacht / ende tot een retraitte vande Jachten / te legghen. Den vijs-en-twintighsten arriveerde aldaer 't Schip de



de Goude Kroon upt de Mase, met neghen-en-meghentich Soldaten / onder Capiteyn Philip Loduwicksz. du Thier, hadden wel vijf maenden onder-weghen gheweest. Den ses-en-twintighsten arriveerde 't Jacht de Vleer-muys, de welcke ontrent Pariba hadde verobert een Barcke genaemt Nostra Sennora de Guadelupe, kommende upt Rio Jangada; ende alsoo de selve seer leck was / ende vreesden vooz sincken / hadde daer upt gheloft vier-en-tachtich kisten Supckeren / ende derthien hondert ende tseventich stucken Brasilie-hout. Den acht-en-twintighsten quam 't Jachtsen Ceulen, op-ghesonden by Capiteyn Willem Cornelisz., upt Barra Grande, met eenighe onderrichtinghe van den toe-standt der saecken aldaer; ende hoe dat de Sergeant Willem Jansz. met een partij in 't Landt was geweest / ende gemoet twee karren met een Conbop vande vpandt / d'welck gheslaghen hadden / ende goeden buyt bekomen: de Sparwer bracht mede aen neghen hondert pondt Brasil-hout / die inde Pegasus wierden gheladen. Den neghen-en-twintighsten arriveerde Capiteyn Jacob Hes met de Sout-bergh, met een Barcke / ghenaeamt Nostra Sennora de Monferrate, die hy ghenomen hadde ontrent Camarigibi, gheladen met Heel / eenighe pijpen Wijn / Ammunitie ende stuck-goederen / kommende van Lisboa. Den lesten arriveerde mede aldaer 't Schip de Fortuyn, Capiteyn Laurens Jansz., op-bzenghende een Schip welck hy verobert hadde ontrent Sergippe del Rey, gheladen met hondert ende veertich pijpen Wijn / ende eenighe stuck-goederen. Aen de Cabo S<sup>t</sup> Augustin en is alle dese tijdt niet sonders vooz-ghesballen / dan dat onse palissaden te met by de vpandt in stucken werden gheschoten / ende by onse stracx weder gerepareert. De vpandt hadde daer weder een nieuwe Waterije ghemaect / upt de welcke hy somtijlen schoot op onse Redoute op 't Punral. Daer lagen van de onse in garnisoen ses Compagnien / doch niet machtich genoegh om veel tochten landt-waert in te doen / als alleen somtijds eenighe verbersinghe te halen vooz de siecken op de Kiebiere van Poyuca. Alsoo der Heeren Ghedelegeerde Bewinthebberen tijdt / welck sy aldaer verbonden waren te blijven / nu haest ten eynde liep / soo hebben sy (niet teghenstaende het ernstich versoeck aen haer ghedaen van wegghen de Compagnie / als mede het aen-schrijven van hare Hoogh-Mogh. Heeren Staten Generael / ende sijn Dorstelijke Ghenade den Heere Prince van Bragnien) haer selfs tot de weder-komste van langher-handt gaen bereyden. Sy hadden verscheyden redenen die haer bewogen om niet langher aldaer te verblijven; doch haer moveerde alder-meest / als daer naer heeft ghebleken / dat sy te ghemoet saghen / een groote schaersheyt van Wibzes daer ons volck aldaer in hadde te vervallen / indien upt het Vaderlandt niet spoedelijck daer in en wierde voozsien: haer grootste sozge was vooz haer vertreck aldaer soo goede oorde op de Kegeringhe / soo in 't Politicq als Militair ende Administratie van des Compagnies middelen ende inkomste / te stellen / als moghelijck was: desweghen sy dan noodich oordeelende dat de Colonel Sigismundus van Schuppe daer noch vooz een tijdt verbleve / alle redenen hebben vooz-ghewendt om de selve daer toe te beweghen; ghelijck dan oock 't selve hebben vercreghen / hoe-wel sijne E. al een gherupmen tijdt vooz-ghenomen hadde / sich van daer te retireren. Haer naeste sozge was / hoe sy het souden maecten tusschen de twee Colonels, ten eynde daer gheen jalousie ende oneenigheden tusschen haer / tot ondienste vande Compagnie / en mochte onstaen / doch hebben de Colonel Artichau soo redelijck in desen ghevonden / dat / niet teghenstaende hem in 't Vaderlandt was beloofst / dat hy onder niemandt soude staen als onder de Heeren Ghedelegeerde Bewinthebberen / te vreden is geweest sich onder die Colonel Schuppe te stellen / ende de selve de naem van Cheef te laten hebben / ende zijn voortz by de Heeren Ghedelegeerde eenighe Artikelen beraemt / alle streckende tot



ANN O

1634.

onder-hout van goede eenigheyt / soo wel tusschen de respectieve Militaire  
 Hoofden ; als tusschen de Politique Raden ende de Militie : ende hebben  
 voorts de minder Officieren voorschreven / soo veel de gheleghentheyt wilde  
 lijden / gheavanceert / naer dat gheduyzende haer E. verblijven aldaer / be-  
 vonden hadden / haer compozement gemeriteert te hebben. Lieten de Plaet-  
 sen beset als volgt : Op Rio Grande in 't Fort Ceulen commandeerde Capi-  
 teyn George Garstman met sijn Compagnie vier-roers / ende eenich ghecom-  
 mandeert volck / t'samen ontrent twee hondert te voet ; waer by noch waren  
 ghesonden tsestich Ruyters / om in 't Landt te stropen. Op het Eylandt Ta-  
 marica commandeerde de Major Jean d'Escars met sijn Compagnie / ende de  
 vier-roers van Capiteyn Tournalon. In 't Fort Oragnie Capiteyn Jacobus Pe-  
 tri: de welcke daer naer mede is boven gheleght / ende 't Fort beset met de nieu-  
 we Zeeuwse Compagnie van Capiteyn Martin Vieron: nevens dese Solda-  
 ten waren op 't Eylandt een goet getal vrije Lieden ende Negros die 't Landt  
 begorden te bouwten : ende op de passen naer 't vaste Landt laghen Brand-  
 wachten: daer Abel Pieterz. toe-sicht op hadde. In 't Fort de Bruynelagh Ca-  
 piteyn Daye met sijn Compagnie. In 't Fort Wardenburgh Capiteyn Valet.  
 In 't Fort Ernestus Capiteyn Jan Hick ende Malborgh. Op Antonio Vaaz de  
 Compagnien van de Heer Colonel ende Cheef Schuppe, vande Major Goed-  
 lad ofte Bongarson, van Capiteyn Picard, van Capiteyn Bouue, Capiteyn  
 Verdoes, Capiteyn Langley, ende Capiteyn du Thier. Op Vloyen-burgh lagh  
 Capiteyn Duyven-hoff met sijn Compagnie vier-roers. In 't Fort Fredrick  
 Hendrick de Compagnien van Capiteyn Wildt-schut, van Capiteyn Hinder-  
 son, Capiteyn vanden Brande, ende Capiteyn Prevost. In Emilia de Compa-  
 gnie van Capiteyn Lormiere. Inde Afogados die van Capiteyn Ley ende Ca-  
 piteyn Christiaenz., daer over de Major Beyer commandeerde. Aen de Cabo  
 commandeerde de Major de Vries met sijn Compagnie / die van Capiteyn  
 Mansveldt, van Gilbert, van Nicolson, ende Duynkercker. Op 't Reciff wa-  
 ren de Compagnien vande Heeren Ghedelegeerde, daer Capiteyn over was  
 Nicolaes van Velthem, die vande Heer Colonel Artishofski, ende die vande  
 Major Cornelis Bayer, beneffens twee Compagnien Burghers / vande Heer  
 Willem Schotte ende de fiscael Nicolaes de Ridder. De Kegeringe was ghe-  
 stelt aen de Politique Raden / de welcke doen waren de Heer Servacius Carpen-  
 tier, Willem Schotte, Jacob Stachouwer: de Militaire Hoofden de Heer Sigif-  
 mundus van Schuppe, Colonel ende Cheef, ende de Colonel Christofer van  
 Artischau, de fiscael ende Pensionaris vanden Raedt Nicolaes de Ridder:  
 ende den Raedt wierdt den dertighsten September vermeerderd met Balthasar  
 Wijntjens: ende daer naer den seventhienden October met Ippo Eyssens van  
 Groeninghen. Aldus op alles / naer haer vermoghen / goede ordze ghestelt /  
 ende een peder tot sijn schuldighe plicht vermaendt hebbende / met belofte dat  
 sy t'hups ghekommen zijnde / een peders goede diensten aen de Compagnie  
 ghedaen / hare Heeren Heesters souden bekend maecken: doch insonderheyt /  
 dat sy de Vergaderinghe der XIX. ende de respectieve Cameren op 't ernstigste  
 souden aen-manen / om op 't alder-spoedighste te versorghen alles wes sy be-  
 vonden hadden daer gebzekich te wesen: haer verskerende dat alles tijdelijck  
 soude werden beschickt / sulcx dat haer daer by op mochten verlaten: soo heb-  
 ben de ghemelte Heeren d'n Schepen / te weten: Goeree, Campen, ende de Pe-  
 galus, nevens 't Jacht de Exter, doen veerdich maecken / om daer mede naer  
 't Vaderlandt te zeplen; ende hebben daer in doen laden acht hondert ende ses-  
 en-twintich soo kisten als vaten met Supcker; ende seven-en-twintich dupsent  
 ponden Brasilie hout; nevens verscheiden kleynigheden: ende zijn met de booz-  
 sepde Schepen van 't Reciff zepl gegaen in 't begin vande maendt September:



ende den seften November in 't Vaderlandt aen-gelandt. Op dat volkoment-  
lijk mach blijcken wat diensten sy de Compagnie / den tijdt van haer verblij-  
ven in Brasil, hebben ghedaen/ soo sullen hier sommierlijk in voegen wat goe-  
deren sy van tijdt tot tijdt hebben over-ghesonden. Vanden beginne van hare  
Directie ende Gouverno inde veroverde Plaetsen in Brasil, werden by haer E.  
in diversche Schepen vanden achtsten October des jaers twee-en-dertich / tot  
den ses-en-twintighsten Augusti des jaers vier-en-dertich / af-gheschreept (de  
welcke oock alle voozspoedelijk in 't Vaderlandt zijn aen-ghekommen) vier  
dusent acht hondert ende vijf-en-tachtich kisten Supckeren; ende lieten in  
Brasil noch in vooz-raedt ses hondert ende vier-en-dertich kisten; soo dat in  
alles tot nut vande Compagnie hadden bekomen vijf dusent vijf hondert  
ende neghentien kisten Supckeren / de welcke de Compagnie hier te Lande  
hebben upt-gebracht seshien hondert ende vijf-en-vijftich dusent ende seven  
hondert Gulden. Sonden insghelijcks inde selve tijdt over hondert neghen-  
en-vijftich dusent neghen hondert ende neghen-en-dertich ponden Brasili-  
hout, ende lieten aldaer in vooz-raedt noch twee-en-dertich dusent ende acht-  
en-vijftich pondt; hier weerdich gheacht twee-en-tseventich dusent Gulden.  
In de selve tijdt werden by de onse verovert ende aen 't Reciff op-ghebracht  
een-en-dertich soo Schepen als Bercken ofte Carvellen/ gheladen met goede-  
ren die daer te Lande zijn tot nut vande Compagnie verbruyckt ende weerdich  
bevonden in alles vijf hondert en veerthien dusent Gulden. Van welcke ver-  
overde Schepen dese volghende seven tot dienste vande Compagnie zijn upt-  
gherust ende daer ghebruyckt gheworden:

Het Schip den Enghel S<sup>t</sup> Michiel, ghemonteert met acht stucken.

Het Jacht Tamarica, ghemonteert met acht stucken.

De Fluyt de Zee-Ridder, ghemonteert met acht stucken.

Het Schip de Exter, ghemonteert met thien stucken.

Het Jacht Gijsselingh, ghemonteert met ses stucken.

Het Jacht Schuppe, ghemonteert met acht stucken.

Het Jacht Tamarica, ghemonteert met vier stucken.

Sulcx dat bevonden werdt dat by de vooznoemde Heeren Ghedelegeerde Bez-  
winthebberen tot nut vande Compagnie waren bekomen ende over-ghes-  
onden/ ofte ginder ghebruyckt / by de dyp-en-twintich tonnen Gouts. Kortz  
naer haer vertreck upt Brasil werden by exacte monsterringhe bevonden aldaer  
te wesen een-en-veertich hondert ende ses-en-dertich Soldaten / verdeelt in  
twee-en-dertich Compagnien; waer onder waren over de ses hondert siecken:  
ende van dese quamen met haer over hondert en vijf ghesonde / ende een-en-  
vijftich siecke ofte verlemde Soldaten. Sy lieten aldaer op de Custe twee-en-  
dertich soo Schepen als Jachten / ghemant met dusent ende seven-en-tach-  
tentich Boots-ghesellen: die op verscheden oorden upt waren om te krupffen/  
ende op des bypandts Schepen te passen: boven noch vier Schepen ofte Jach-  
ten die binnen de Haven van de Cabo S<sup>t</sup> Augustin lagen/ ghemant met hondert  
ende een-en-veertich Matroosen: ende ses die binnen de Haven van Pernam-  
buc laghen/ gemant met dyp hondert Matroosen. Sulcx dat op haer vertreck  
aldaer bleven over de vier dusent Soldaten; ende over de vijftien hondert  
Boots-ghesellen: ende twee-en-veertich soo Schepen als Jachten. De Heeren  
Ghedelegeerde / in voeghen als vozen / vertroocken zijnde / ende de Politiquen  
Raedt in sijne Kegeringe gheinstituteert; wierden daer den tweeden September  
dooz 't Schip Domburgh op-ghebracht / upt 't Schip by Jan Oly-beeck ver-  
overt; neghen-en-twintich pijpen Wijn/ ende wepnighe andere goederen; dyp  
gotelinghen ende twee steen-stucken: ende den derden September, dooz 't Wa-  
pen van Hoorn, twee Tapuyas aen-ghebracht van Rio Grande, van welcke wy  
hier



ANNO  
1634.

hier naer breeder sullen spreken. Den vijfden arriveerden 't Schip de Swaen van Zeelandt, met hondert ende tseventich Soldaten/ nevens den Major Goedlad ende Capiteyn Jacob vanden Brande. Den seften vertrock de Salmander, om vooz de Bahia te krupfen. Het volck daghelijcx upt Hollandt meer ende meer aen-kommende / wert aen 't klooster op Antonio Vaaz een Loogie gestelt daer men ontrent twee hondert man onder konde laten. Den twaelfden September werdt een tocht ghedaen by de Capiteynnen Picard, Duyven-hoff, ende Hick, met ontrent dyp hondert man / den pas van S<sup>t</sup> Lorenzo op / alwaer een Hups stondt toe-behoozende Antonio d'Albuquerque, welck sp in brandt staecten: die van 't Reaf den alarm vernomen hebbende / waren daer op upt gekommen/ ende verwachtende de onse op de groote Pleyn / hadden haer in embuscade geleght in een pas die de onse moesten dooz kommen: onse troupen aen-kommende / viel de byandt upt / ende wert over ende weder sterck ghescharmut seert/ doch de onse sloeghen de byandt vande pas/ openden dien / ende quamen alsoo weder inde Affogados, hebbende ter weder-zijden eenighe dooden ende ghequetste. Den vijfthienden quamen te reede twee Schepen ende twee Jachten/ die vooz de Bahia de todos los Santos ghekrupft hadden; ende verhaelden / upt de mondt van eenen die over quam met een Cangale ofte Plottjen / datter wel vijftich of tseftich soo Schepen als Warcken daer laghen; die wel twee-mael ofte dyp-malen gheladen ende weder ontladen waren; om datse onse Schepen daer vooz saghen krupfen / soo en wilde de Gouverneur niemant upt laten. Daer was de meeste miserie vande werelt / wegghen het groot ghebreck van alles. Het Schip Deventer was daer slaeghs gheweest met een Marfilianer, op-hebbende veerthien gotelinghen / ende kommende upter Zee: doch alsoo hy dicht onder de wal ende S<sup>t</sup> Antonio geraeckte / van waer hy hulpe bequam/ soo moesten hem verlaten met verlies van vijf man ende vier ghequetste. Den sefthienden arriveerde het Schip Erasmus van Rotterdam, met hondert en ses Soldaten. Den Raedt was ondertusschen besich om te beraden wat best met het volck te doen was tot af-brencke vande byandt / ende resolbeerden eynedelijck dat de Colonel Sigismundus van Schuppe, nevens den Commandeur Licht-hart, een tocht souden doen om de Zuydt / ende alle Havenen daer om her aen-doen ende besichtighen: te meer / om dat Capiteyn Willem Cornelisz. met een verobert Passagie-Bercken op-gekommen / sich hadde gheinformeert op alle de Rivieren om de Zuydt ghelegen / ende upt verscheyden ghevanghenen vernomen / dat in de selve veel Supckeren in Schepen ende aen landt waren te bekomen. Haer werden toe-ghestelt de volghende Jachten/ Mauritius als Ammirael, Domburgh, Zuydt-Sterre, Vleer-muys, Goudt-Vinck, Windt-hondt van Amsterdam, Windt-hondt van Hoorn, ende Pernambuco: inde welke sich embarqueerden ses Compagnien / te weten: de Compagnie van de Colonel Schuppe, van Capiteyn Picard, Manfeldt, Duyven-hoff, Henderfon ende Malburgh, t'samen sterck vijf hondert en tseventich mannen: gingen van 't Reciff t'zepl den twee-en-twintighsten September. In 't begin van dit jaer hebben wy verhaelt hoe dat den Oversten Jandovi met sijne Tapuyas by de onse was gekommen aen Rio Grande, ende hoe den Commandeur Garstman hare komste ende verrichtinghe in 't laeste van Martio de Heeren Ghedelegeerde hadde verwitticht/ doch dat sijnen briez eerst in April op 't Reciff was gekommen: de antwoorde vande voozsende Heeren quam oock seer traegh te rugghe: ende wiert den Commandeur eerst behandicht den ses-en-twintighsten Junij. De Tapuyas hadden daer-en-tusschen noch twee tochten met de onse in 't Landt ghedaen naer Coniahu ende Barra-Conaiu. Inde eerste sloegen sy in 't gaen seven-en-dertich koppen doot / ende in 't weder-keeren een-en-dertich: op de tweede / als haer de Portugezen versterckt hadden/ ende op de onse aen-



aen-vielen / leyden de Wilde in embuscade / ende onversiens op-rijfende / Noe-  
gen sy hondert ende tsestich man soo Portugesen als Brasilianen. Daer naer  
vertrock Jandovi met alle vziendtschap weder naer sijn Landt / nam mede ses  
van onse musquettiers / ende liet in der selver Plaetse sijn Soone / ende sijn  
Zwoeder Caracara, ende noch een derde. De Commandeur Garstman de ant-  
woorde vande Heeren nu bekommen hebbende / sondt den jonghen Jandovi,  
met twee andere Brasilianen / naer sijn Vader / om de selve te boodtschappen/  
datter een Schip met de antwoorde was gekomen / versoeckende dat hy hem  
weder naer Rio Grande wilde verboegen / om met den anderen breezer te spre-  
ken: maer de Vader sondt sijnen Soone / nevens Copun, Stief-Soone van  
Weletywa ofte Beretywa sijnen Neve / ende principaelste Capiteyn / ende  
noch thien Tapuyas, als mede vier van onse Soldaten / te rugghe / ende liet aen  
de Commandeur seggen / dat hy besich was / ende in onderhandelinghe met  
eenighe andere Tapuyas, om de selve mede te trecken in onse alliantie / ende dat  
hy 't selve te weghe ghebracht hebbende / met meerder macht wilde kommen  
om de Portugesen / nevens ons / te bestrijden. De Tapuyas werden met eenige  
kleine gheschencken / ende ses van ons volck / weder ghesonden naer den  
Oversten / maer den jonghen Jandovi ende Copun bleven op het Casteel van  
Rio Grande: ende werden kortz daer naer hy de Commandeur ghesonden naer  
't Reciff, ten deele / op dat sy ons Volck ende Forzen / daer sy seer begeerich  
naer waren / mochten sien; doch meest / om te dooden de quade raporten die  
eenighe andere Tapuyas hadden ghestropt / ende haer in 't hooft ghesteken / als  
dat ons volck meest verslaghen was / ende dat de wepnighe / die noch overich  
waren / haer gereedt maecten om te vertrecken / ende haer-lieden te verlaten/  
als vooz desen ghedaen hadden. Dese Jonghelinghen quamen op 't Reciff in  
September (als vozen gheseght) naer dat de Heeren Ghedelegeerde Bewint-  
hebberen vertroocken waren; men liet haer 't Volck ende Forzen besichtighen/  
waer aen sy een goet ghenoeghen namen / ende dreyghden haer te wrecken  
over de wilde die haer hadden gesocht met valscheit te bedriegen. Den Raedt  
hier op dese saecke vande Tapuyas wat naerder ter harten nemende / ghelijck  
dan meer-mael upt het Vaderlandt / wegghen 't employeren van dese Wilden/  
was gheschreven / heeft goet ghevonden den Politiquen Raedt Jacob Stac-  
houwer, nevens de Colonel Artichofski, naer Rio Grande te seyn den / om te  
sien wat voozdeel men upt dese Wilde trecken konde / ende hoe men hare hulpe  
tot meesten dienste vande Compagnie / ende af-breuck vande vbandt soude  
konnen gebruiken. Dese twee Heeren dan vertroocken van 't Reciff den dzy-  
en-twintighsten September, met haer nemende de Compagnie van Capiteyn  
Baut, sterck twee-en-tueghentich koppen / ende arriveerden aen Rio Grande  
den vijf-en-twintighsten der selver maendt. Sy spraken strax met Caracara,  
Zwoeder van Jandovi, doch de selve en wilde hem / sonder kennis ende bevel  
van sijn Zwoeder / nergens in-laten: weswegghen sy dan den tweeden October  
den Volck Antonio Parapoaya hebben af-ghesonden / hem schriftelijck belaz-  
stende / den Oversten ofte Koningh Jandovi te segghen; dat aen Rio Grande  
gekomen waren twee vande principaelste Heeren van 't Reciff, om met hem  
van twee dinghen te handelen: eerstelijck / van een accoordt met hem te maec-  
ken / op dat hy voort-aen weten mochte / wat hy vooz sijne moeyte sal hebben  
te verwachten / soo wanneer hy tot hulpe soude werden gheroepen: ten ande-  
ren / om met hem te spreekken van eenen aenslagh teghen de de Portugesen/  
die men van meyninghe is op 't spoedighste in 't werck te stellen; weswegghen  
hy wel haest diende te kommen / want qualijck langher als twintich daghen  
souden konnen vertoeven; versochten mede / dat hy pemandt vooz-upt wilde  
seyn den / om haer van sijne komste te verwittighen; op dat men mede ghereedt



mochte zijn / om 't werck / t'sijnder aen-komste / datelijck te beginnen. Desen Boode aldus af-ghebeericht hebbende / om den tijdt wel te oerberen / soo gingen de voornoemde Heeren somtijds / met twintich ofte dertich man / acht ofte thien mijlen in 't Landt / ende vernachten inde verlaten Hupsen / die hier ende daer inde Bosschen stonden / ende besagen de ghelegentheyt van 't Landt ende de Kiebieren. 't Landt (naer het verhael vande Colonel, welcken hier in volge) is soo schoon ende vruchtbaer / dat men 't niet beter soude konnen wenschen / doch sagen daer niet een mensche / soo was alle 't volck verlopen / soo upt vreesse vooz de onse / doch meest / als wel te vermoeden was / vande Tapuyas; de welke sy / wegghen hare wreethet / meer vreesen als den Duvvel / wetende datse niemant quartier en geven / ende niet de Menschen alleen / maer oock de Beesten doot-slaen ende vernielen; ghelijck daer in een Hups te sien was daer 't ghebeente lagh van meer als twee hondert Beesten / by haer in een Hecken doot gheslaghen. De Kiebiere van Rio Grande bevonden sich selfs doot te lopen ontrent vier mijlen boven het Casteel / niet tegenstaende inde mondt wel soo breedt is als de Maze, soo dat sy haer verwonderden waer van sy de naem van Grande eertijds bekomen hadde. De Inwoonders verklaerden / dat wel eer groter was gheweest / niet wetende waer de bloet hem gekeert hadde, thoonden mede een diepe drooge dellinghe / dooz de welke sy verklaerden dese Kiebiere eertijds haren loop gehad te hebben; ende de Tapuyas seiden / datse dese dellinghe d'yn heele weken eens te landt-waert in waren ghetrocken / levende by de jachte / Cayous, ende voozts allerhande wortelen: waer onder oock is quantiteyt van Salsaparilla: men vindt in dit gheweste tamelijck goet Brasilie-hout in overbloet / Beesten maer in redelijck ghetale / ende niet soo vele als elders. De Colonel Artichofski onder-vraeghde mede neerstelijck de ghelegentheyt van dese Tapuyas, daer nu mede te handelen hadde / ende hoe-wel slechtelijck van Tolck versien was / (onse Brasilianen de andere niet half verstaende) soo vernam upt Caracara, des Konings Broeder / 't ghene wy dienstich hebben gebonden hier in te voegghen / te meer / om dat de selve Heere ons verskert / bevonden te hebben dat de verklaringhe van Caracara, met de ghetuyghenisse van vele andere over een quam. De Tapuyas, daer Jandovi het Hooft van was / is een Natie welke gheen vaste wooninghe en heeft / maer van tijdt tot tijdt verandert; de Wijven de Hutten ende Hamacken haer Mans naer dragende / worden by de andere Natien van Brasilianen / ende hare naburighe Tapuyas, ghenaemt Tararyuck: rekenen vooz haer eyghen Landt een groot gheweste / begrepen tusschen vijf Kiebieren; de eerste kommende van Rio Grande naer het landt toe / noemen de andere Brasilianen Wararugi ende de Tapujen Ociunon, dooz dien sy haer op de mijlen niet en verstaen / en konde men upt hun niet leeren hoe verre dese eyghentlijck ghelegghen was van Rio Grande, maer seiden / dat sy desen wegh met Vrouwen ende Kinderen marcherende deden in thien dagen / anders alleen in vijf. De tweede noemen ben-de de Natien Quoaguh, ende is een dagh reyse voozder ghelegghen. De derde Ocioro, noch twee dagh reysen voozder. De vierde Upanema, wat minder als twee dagh reysen. De vijfde Woroiguh, een halve dagh reyse voozder: dit souden al groote Kiebieren zijn / naer haer segghen / ende hoogh upt het Landt kommen. Hy verhaelde voozder twee Saut-pannen in haer Landt te wesen / die sy noemen Carawaretama; de eene dicht by de Zee; de andere hoogh in 't Landt; welke laeste een van onse Soldaten / die met haer in 't Landt was geweest / verklaerde ghesien te hebben / wel acht mijlen in 't ronde. Hy noemde mede twee hooghe gheberghen / d'een in haer tale Cowouzy, ende by de andere Brasilianen Moytyapoa ghenaemt / daer men vooz-by moet eer men te Ociunon komt / 't ander by haer Pookiciabo, ende by de andere Pepetama; ghelegghen



legghen tusschen Guoacugh ende Oçioro. Soo dat haer landt al verre moet strecken / ende apparent tot Siara toe / 't welck sy rekenen haer mede toe te behooren / ende gaerne de Portugesen wederom wilden ontnemen. Dese Natie is in ghetale / met Vrouwen ende kinderen / ontrent seshien hondert sterck / naer gissinge van de onse / die in haer Landt zijn gheweest ; ende om beter de kost te krijghen / soo slaen haer ghemeenelijck neder in twee partijen ; de eene met Jandovi, ende de andere met Wefetya wa ofte Beretya wa, die meest het jongh volck onder hem heeft. Caracara noemde vijf Natien / welcker alliantie by Jandovi werdt aen-gesocht. De Arykeuma op Brasiliaens / ende Aciki op Tapuyas genaemt / welcker Koningh ofte Overste was Coctaouly, heel swack van volck / ende by Jandovi by-naer t'onder ghebracht. De tweede is in beyde de Talen Juckeryjou, ende haren Koningh Marakaou, de welke voor desen de Portugesen in 't Arrayal tegen de onse dienst hebben gedaen / nevens die van Syara. De derde op Brasiliaens Kereryjou, ende op Tapuyas Ocioneiou, ende haren Koningh Nonhu. De vierde op beyde Talen Pajoke, ende haren Koningh Kidoa. De vijfde op beyde Talen Aponoryjou, ende haren Koningh Jarepo. De twee laeste Natien soo machtich als Jandovi, de dyp eerste niet : woonen al om her de palen van Jandovi, soo by de Zee als binne Landts : ende moeten al met Jandovi den drooghen wegh passeren door 't gheberghre Moytyapao, om aen Rio Grande by ons te kommen / soo dat niet wel by ons konnen geraecken dan inde regen-maenden / of als 't inde Soomer seer gheregent heeft. Onder hare vanden noemden by vier Ghelachten. Het eerste in beyde Talen ghenaemt Jemho, ende haren Koningh Kischonon, soo verre af ghelegen / dat noyt eenighe kennis ofte onder-handelingh met de Christenen hebben ghehad. Het tweede Ghelachte in beyde spraken Woyana, ende haren Koningh Waracapa waslu. Het derde in beyde spraken Caryry, ende haren Koningh Kinioonkoiou, die verre achter het Arrayal van Parnambuco woonen / ende met de Portugesen vryndtschap houden. Het vierde Caryry waslu, ende haren Koningh Carapoto, die oock ontrent 't selve geweste woonen / dicht by de andere. De dyp laeste hebben de Portugesen teghen de onse ghedient / ende hebben hare Dorpen ende Wooninghen daerse in verblijven. By kenden mede de Waymmores, die niet verder ghewoon zijn te kommen dan van de Bahia af tot Rio S' Francisco.

Keeren nu tot de verrichtinghe van den Colck Antonio, den tweeden October naer Jandovi af-gesonden : dese ghemoete by de wegh een troupe Tapuyas, die ghelept wierden by Commendaoura, de Soone van Jandovis Suster : dese Suster was in alsoo grooten aensien by de Tapuyas, als Jandovi selfs / ende naer het segghen van alle de Wilde / soo hadde haer Soon Commendaoura, naer de aflijvighet van Jandovi, inde regeringhe te succederen ; gheen ghebruyck by haer wesende dat de Soonen den Vader volghden : dese hadde by hem noch een ander Capiteyn / ghenoemt Comathy, Soone van Jandovis Broeder / voorts vier-en-beertich mannen. Commendaoura behielt den Colck by sich / ende liet hem niet voort trecken / segghende dat by van Jandovi volle last mede brochte : sonde twee Brazilianen af tot de onse / om dit te boodtschappen / die den chienden October by de onse quamen ; ende 's anderdaeghs 's mid-daghs quam Commendaoura met de sijne aen Rio Grande, ende werdt den twaelfden verhoort. Zijn aen-brengen was / dat Jandovi met alle sijn macht niet en hadde konnen af-kommen / door dien dyp dagh reysens van Ocyonon af in 't geberghre Moytiapa des Soomers gheen versch water en is te bekomen / als alleen weynich dat hier ende daer inde klippen niet upt-ghedrooght en is / ende het water dat inde leeghten wert ghevonden / is seer brack : dat oock niet en wiste ofte Conayou noch inde Portugesen handen was : ende offer



ANNO  
1634.

macht ghenoech by de onse was om 't selve aen te tasten / ende alsoo mede verhindert werdt dooz den routw over de doot van sijn Vrouw ende eenighe Vrienden / soo hadde hy Commendaoura af-gesonden / om sich van alles byzeder te informeren / ende op 't spoedighste weder te keeren. Hier op is des anderdaeghs by de onse gheantwoordt / ende zijn verscheyden onder-spraecken met dese ghehouden / die wy hier vooz-by gaen / om dat 't vooznaemste ghenoech te sien is by den in-houdt vanden brief die dooz den Tolck aen Jandovi, nevens dese Wilde / wierdt af-ghesonden / lydende in onse Tale als volght: De Hollandtsche Heeren laten Jandovi, Koningh van Tararyon, vriendelijck groeten / ende laten weten / datse gaerne hem selfs ghesproken hadden / wegen twee oorzaecken; de eerste / dat wy met hem besluypen willen / wat wy hem geven souden / elcke repse als hy met sijn volck by ons sal kommen / om teghen de Portugesen te oorloghen / want 't is ons niet lief ghehoort te hebben / dat hy en sijn volck qualijck te vreden waren / alse van Rio Grande wegh ginghen; maer wy en hebben geene schult / om dat hy ons 't selve niet te vozen heeft laten weten; want wy van sijne komste niet wetende / hadden alreede andere dingen begonnen / daer wy niet af en konden scheyden, oock en hadden gheen goede windt / om by hem te kommen. Als hy op een ander-mael kommen wil / soo moet hy altoos pemandt vooz-uyt seyn den / die de tijdinghe van sijne komste in tijds bynght / soo konnen wy mede een over-slagh maecken / om met hem ghelijck te beginnen: soo hy ons niet by tijds van sijn komste waerschoutwt / soo en kan sijn kommen ons niet nut wesen. De andere oorzaecke is / dat wy vooz-ghenomen hebben Pariba in te nemen / ende ondertusschen dat wy vooz Pariba besich zijn / een goede partije van ons volck by de sijne te voegen, op dat hy der Portugesen Landt bederbe; want alse upt het Landt geen proviande krijghen / moeten sy 't selve ende alle hare Forzen verlaten / want langhs de Zee en kan haer upt Portugael niet meer toe kommen / alle Havens by onse Schepen wel beset zijnde: welcken tocht vooz hem ende sijn volck seer profijtelijck soude vallen / want het Landt / dat wy bederven willen / is vol goets in alle Ingenios, soo datter meer bupts sal vallen / als sijn ende ons volck sullen kunnen wegh-draghen. Sijn volck / welck hy met Commendaoura tot ons ghesonden heeft / om Canajou in te nemen / is ons niet needich gheweest / want wy die Plaetse niet begeren / om datter gheen goede Haven is vooz de Schepen / ende niet weerdich de onkosten van besettinghe: als wy ons met den anderen naer Pariba gaen / soo sullen wy onsen wegh daer over nemen / ende alles tot de grondt slechten; wy seyn den sijn volck te rugghe / ende nemen een partije daer van nevens Commendaoura met ons naer 't Reciff, daerse ons Volck ende Forzen moghen sien / ende hem van alles rapoort byngghen / wy bedancken hem even-wel van sijne goede gunste / ende is ons soo lief als of wijse ghebynpckt hadden: hy ghelieve sich volkomentlijck ghereet te houden / ende effen-wel niet eer te kommen / vooz dat Commendaoura tot hem sal weder-kommen; de welke wy sullen af-beerdigen soo haest als wy den tijdt van de belegeringhe sullen besloten hebben in onsen Raedt / ende sullen hem dan van alles byzeder onder-richten: mach daer-en-tusschen met de andere Koninghen handelen / op dat soo vele volck met byngghen als immers kunnen / want hier sal bupts genoegh vooz alle vallen. Wy seyn den aen hem gheschencken / en hadden gaerne meer ghesonden / hebben niet meer Brazilianen konnen be-kommen / die dien dooren wegh / daer soo weynich water is / wilden aen-nemen; ende aen sijn volck en doosten het niet betrouwen / wetende dat sy onse packen / die wy te vozen aen hem ghesonden hadden / op-ghesneden ende ghe-violeert hadden. Sijn volck / d'welck hier met Commendaoura ghekommen is / hebben wy oock alle gheschencken ghegheven. De gheschencken die aen hem



hem wierden gesonden / waren dese : een Ongerlingh van Fellepe Carmosijn couleur/ een ander van Isabelle couleur / ettelijke packens met slechte kleetjens / twee dosijn Hemden ; d'n klepne vergulde Hellebaerdekens / d'n versilverde Houwers / een dosijn Bijlen / twee hondert Messen / ende menichte van Coralen ende dierghelijcke snupsterije. Elck Tapuya, die ghekommen was/ gaven sy oock een Hemde / ende ettelijke Messen / ende tot twee reysen den buxck vol Wijns. Aldus met dese Wilde ghedaen hebbende / ende de selve meynende wegh te seynden/ isser wat vooz-gevallen / welck haer van resolutie heeft doen veranderen / want twee van onse Boots-ghesellen / de welcke nevens ses andere / inde maendt van Julio voozleden by de Portugesen waren ghevangen gheweest / ende eerst naer Pariba, ende daer naer tot Barra de Conayou ghebracht/ alwaer sy veerthien daghen aen 't fozjen hadden ghearbejt/ ende waren eyndelijck ghestelt op een Caravelle / gheladen met twee hondert ende twintich kisten Supckeren / zepl-reedt legghende om naer Portugael te varen. Dese den derthienden Octoer voozleden upt de Caravelle ghespronghen/ ende aen de Noozdt-strandt aen-gheswommen zijnde/ quamen den vijftienden October in Rio Grande. Hare komste gaf onse Heeren aen-lepdinghe om sich vande ghelegenthejt van Pariba, van Conayou, ende andere Plaetsen wat naerder te informeren. Ende wat Pariba ofte het Stedeken Philippina belanght / sy deden daer gantsch ander onderricht van / als onse noch opt te bozen van andere ghevanghens ofte over-lopers hadden vernomen : want daer andere de onse hadden wijs ghemaect / dat de Plaetse ront-om met een Gracht/ Trenchement/ ende Banquet omringht was/ verklaerden dese/ datter gantsch gheen Fortificatie en was / maer alleen eenighe stucckens op de Avenuen ghestelt / als namentlijk : twee naer de Kiebiere toe / andere twee by de Kercke ; op de wegh die naer 't strandt loopt ghelijcke twee / ende naer 't Arrayal toe van ghelijcke : dat anders een open Vlecke was / de Hupsen op twee rijen ghestelt / ende voozts hier en daer verstroyt : datter weenighe Soldaten hadden ghesien / ende meest arm volck. Hadden upt de Dupnkerckers in Barra Conyaou verstaen / datter op nieuws een Fortjen was gheleght op 't Eplandeken inde Kiebiere / doch sy en hadden noch d'een noch d'ander Fort ghesien/ alsoo verblindt van 't strandt naer 't Stedeken waren gebracht. Van Pariba gebracht werdende naer Barra Conayou, waren langhs een karrewegh seer ghemackelijck ghekommen tot aen de Kiebiere Monguangape, (wel soo breedt als Rio Grande, doch met vele ondiepten besmet) ende daer over geset zijnde/ waren langhs strandt ende een seer moepelijcken wegh ghekommen tot een Kievierken/ welck sy moesten over-swenmen. De Forteresse aen Barra Conayou, was naer haer segghen : een groot vier-kante dobbel Redoute / de Wallen ontrent twee mans lenghten hoogh / sonder punten ofte flancken / de hooghe commandeerde de leeghe/ ende lagen beyde aen den anderen aen 't hangen van een Bergh/ die over beyde commandeert, ende dat men op den Bergh kommen koste / sonder van 't Fort ghesien te werden ; de Gracht een mans lenghte diep / ende ront-om met Palissaden omcinghelt. Dit Fort was hier by geval gheleght by een Dupnkercker/ met hulpe van 't Landt-volck : want desen 't voozleden jaer met noch een ander Dupnkercker by de onse aen landt ghejaeght zijnde in Baya Formosa, sijn Schip verlozen / doch de meeste goederen noch geberghet ; hadde hem naer dese plaetse begeven/ om aldaer een nieuws Schip te bouwen van hondert lasten ende meer / ('t welck doen by-naer voltimmert was) ende om in sijn werck by de onse niet verhindert te werden/ hadde hy dese Fortificatie gheleght tot sijne bescherminghe. Hy en hadde (naer deser segghen) maer thien weerbare mannen / ende die van Conayou hadden hem eerst maer thien musquettiers / ende nu onlanghs noch thien by-



ANN O  
1634.

ghevoeght: uytghenomen eenighe weynighe die onder aen 't ffort ende daer onterent woonden: op 't ffort laghen thien stucken ende twee haecken. Verklaerden mede / datter een Warck gheladen lach soo diep dat het gat niet wel uyt mochte / ende noodtsaeckelijck soude moeten ghelicht worden: om kort te zijn / maecten de saecke heel licht; maer wegen de wegh van Rio Grande derwaerts / gaven seer slecht onderricht / dooz dien sy selfs in dese haer komste wel d'n Kievierkens hadden dooz-gheswommen. Wegen Monguoangape gaven beter onderricht / want waren niet verre vande monde vande Kieviere overgheset; doch en hadden gheen ffortificatie ghesien / maer hadden alleen ghehoort datter d'n Schepen op de Kieviere besich waren met Sucker te laden / de welke noch al tamelijck langh werck hadden. De Colonel Artichofski de verklaringhe van dese twee Lieden ghehoort hebbende / was seer gheneghen een proebe daer op te doen / maer andere waren swaer-hoofdiech / twijffelende aen 't raport ende aen de uyt-komste: soo dat de resolutie wierdt op-gehouden tot den achthienden October: doen wiert eyndelijck gheresolveert dat de Colonel te lande / ende de Politique Raedt Stachouwer te water soude gaen / ende den anderen den twee-en-twintighsten souden sien aen de bestemde plaetse te ghemoeten. De Colonel nam met hem de Compagnie van Capiteyn Bauts, sterck tneghentich koppen / de Lieutenant van de Commandeur Garstman met dertich koppen / vijftich vande Kuyters sonder Peerden / ende ses-en-veertich Tapuyas; nevens twaelf Matroosen om de Bijlen / Houtwelen / ende Ammunition te draghen; in alles twee hondert ende acht-en-twintich koppen; ende ten half-weghen quamen by hem Capiteyn Francisco met twaelf Brazilianen; in 't Casteel van Rio Grande bleven noch tneghentich man. De Colonel Artichofski trock de selve nacht noch uyt / ende marcheerde vier mijlen tot aen een diep Kievierken / welck men niet passeren konde dan langhs een Boem die over 't selve lagh: soo dat eerst 's anderdaeghs passeerden; ende daer nae noch deur twee andere tot aen de Gozdel / ende sloeghen haer neder in een ledich Hups / acht mijlen van Rio Grande. Hier was grooten overbloet van Beesten / soo dat de Tapuyas daer op een korten tijdt meer schoten als de onse van doen hadden: de volghende nacht naer midder-nacht braken weder op / ende quamen twee upzen op den dagh aen een vier-kant Hups met stercke Palissaden beset / daer de Hutten noch om her stonden / inde welke de Wilden ghelogeert hadden / die den Lieutenant van den Commandeur Garstman hadden doot gheslagen: vonden nu noch hier noch elders geen volck: rusten daer ettelijcke upzen / dooz dien 't leeghe water moesten verwachten vande Kieviere die nevens 't Hups passeert / die doen noch even-wel tot aen de oren quamen: dese Kieviere ghepasseert zijnde / kregghen tusschen twee ende d'n upzen naer-middach twee Brazilianen in 't ghesichte / die te peerde waren; de onse die met haer Peerden naer settende / bequamen beyde de Peerden ende den eenen Brazilianen / welck was de Swagher van de Capiteyn Francisco, die met sijne Brazilianen / ettelijcke hondert sterck / twee mijlen van daer lagh / ende met de Portugesen qualijck te vreden was / over de beswaernisse die dooz desen Gozdeloghe leden. Des avondts sloeghen de onse haer neder in een Gozpken / daer maer d'n stropen Hupsen en stonden / dicht by een binnen-water ofte lack ettelijcke mijlen langh / welck sy verstonden de naem te hebben Pernambuco; 't was inde Boschagie ende in 't Gozpken vol Beesten / hadden van de eerste nacht-legher tot dit Gozpken ghemarcheert / naer gissinghe / vijf mijlen. Bleven daer dien nacht legghen / ende voorts tot de middach des anderendaeghs / dooz dien maer d'n mijlen hadden te trecken tot Barra Conayou. Naer de middach braken sy op / ende marcheerden soetjens / ende quamen des avondts te neghen upzen aen een groot Hups / daer een rijcke Disscher in woonde; vonden



den daer niet dan Honden ende Bocken/ soo datse wel breefsden ontdeekt te we-  
sen; passeerden doen een Kievierken (welck neben 't Hups inde Zee loopt) tot  
aen de dijen / ende hadden noch een half mijle tot de Fortresse. Tot hier toe  
meest door Boschagien ghekommen zijnde / marcheerden vorder langhs de  
strandt / tot aen 't eynde vande sandt-dynen / twee canon-scheuten van het  
fort. Hier dede de Colonel het volck stille-staen / ende gingh selfs met een  
vande voorszede Boots-ghesellen naer het fort toe / om af te mercken op wat  
manieren de Wijn-Tenten/ ende een Portugees Hupsken/ staende dicht onder  
't fort / sonder alarm te maecten / passeren konden / ende op wat wijze den  
schorp aen te brengen was. De Boots-ghesel op de aerde door de struweelen  
kruppende / bracht de Colonel tot aen de Palissaden van 't fort / soo dat hy de  
Gzacht bekennen / ende de Palissaden vastigheyt met de handen beproeven  
konste; bevondt dat men die licht konde upt-graven. De Honden inde Portu-  
gesen Hupsen blaften seer / doch de Schildt-wachte / alsoo gheen Menschen  
van struweelen konde onder-kennen / en maecte gheen alarm. De Colonel  
alles wel aen-ghemerckt hebbende / keerde tot het volck / ende verdeelde 't selve  
ghelijck hysse aen elcke zijde wilde aen-leyden / informerende de Officiers ende  
Soldaten / op wat maniere sy hem volghen / ende haer inde Gzacht logeren  
souden / ende dan van alle zijden gelijk op-klimmen / ende de stucken beinach-  
tighen. Stelde musquettiers inde Arriere-garde, dede de meeste lonten upt-  
doen / ende eenighe doove-kolen ende weynich lonten onder de hoeden wel be-  
decken / om die t'samen te ontfeken als de vier-roers den alarm souden geven.  
't Was nieuwe maen / ende de nacht soo doncker / dat men 't volck niet sien en  
konde: peder tot sijn devor vermaent zijnde / ende 't woordt ghegheven / om  
den anderen te onder-kennen / ginghen voort voetjen voort voetjen: daer-en-  
tusschen ghebeurde het dat Capiteyn Baut, die de musquettiers leyde / gheen  
goede acht nemende op de troupen die voort hem marcheerden / een verkeerde  
marsch nam langhs d'ander zijde vande struweelen / ende kortz daer aen geen  
volck voort hem merckende / meynde de selve met een sterckere voort-gangh te  
onderhalen / ende quam soo voort de tijdt / ende eer hy het ghewaer wierdt / aen  
het fort / soo dat de vbandt hem vernam: daer op begonnen die van 't fort te  
schieten met musquetten ende stucken / doch / alsoo hy hem inde leeghe dicht  
onder de Palissaden gheleght hadde / sonder schade: ten laesten hem niet wel  
konkende behouden / was ghenootsaecht aen te vallen: soo dat de Colonel  
gheen tijdt en hadde om 't fort te omcinghelen / ende was ghenootsaecht / om  
hem te seconderen / mede op een zijde aen te vallen. Alle ordre was door die  
versum ghebroocken / elck-een raecte upt sijn plaetse: soo dat men de Ma-  
troosen / die de Palissaden met hacken ende bijlen souden om-verre helpen/  
niet en konde vinden: niet te min dede elck sijn beste om de Palissaden met de  
handen upt te rucken / ende de banden boven met de houwers los te hacken:  
het op-klimmen upt de Gzacht viel mede seer swaer / want vonden het fort  
veel stercker als de Boots-ghesellen aen-ghebracht hadden: de Gzachten wa-  
ren een pieck diep / ende de wal boven een pieck hoogh: de Hooghe Kedoute die  
over een leeghe Kedoute commandeerde / stondt boven als een Casteel / hooger  
Wallen hebbende als anderhalve piecke / maer dit hielp de onse datter gheen  
flancken en waren / soo dat de vbandt over de Bozstweeringe kijckende / strac  
een deel scheuten om de ooren kreegh. De Schepen ende Barcken die op de  
Kievier laghen / schoten mede; maer te laet / de onse waren al in 't fort ghe-  
raecht: kregen maer d'yn dooden ende vier ghequetste. Van de vbandt vonden  
sy in 't fort elf dooden / ende bupten noch twee vande quetsueren in 't vluchten  
ghesloven. Namen veerthien ghevangen / ende daer onder de Capiteyn van  
Canayou, Alvares Fragofo d'Albuquerque, ende vier vande Dypnkerckers: sy  
vonden



ANNO  
1634.

vonden in 't Fort thien gladde pſere ſtucken / ſchietende ſes pondt pſers / ende twee haecken / elf vaten met pulber / ſcharp met menichten ; beneden inde Houten bleven negen kisten Supcker onbeſchadicht / ende inde Wijn-Tenten ſes-en-dertich pijpen / ende andere kleynigheden : men bevondt dat de Wal / ſints het vluchten van de Hatrooſen / by de vbandt merckelijck verhooght / ende de Gracht verdiept / ghelijck als of de vbandt de komſte vande onſe voozſien hadde. De Politique Raedt Stachouwer en hadde / wegghen de contrarie windt / tegghen de beſtemde tijdt niet konnen op-kommen / ſoo dat de onſe den twee-entwintighſten upt 't Fort upt-ſiende / moſten aen-ſchouwen / dat de Caravelle met Supcker gheladen / die daeghs te voren upt-ghekoxt / ende in Bahia Fermose gheſet hadde / haer ancker lichte / ende deur gingh : moſten mede ghedogghen / dat de vbandt den gantschen dagh upt de Schepen ende Bercken / die op de Kiebiere laghen / 't goet haelden / ende in 't Boſch wegh-ſcepten ; namen alleen / met een kleyn Bootjen / een Spaenſche Carvelle. De volgende nacht ſtack de vbandt een Schip ende Barcke aen brandt / naer dat alles upt-ghעהaelt hadde. Des anderendaeghs quam daer veel volcks naer Conayou , ſoo dat geen raedt was daer naer te trachten / gelijck wel den vorigen dagh te doen hadde ghetweeft / indien het vaer-tuggh by tijds hadde aen-ghekommen / doch quamen de ſelve eerſt 's anderdaeghs / doender niet meer was te vangen. Het nieuw Schip vande Dymkerckers noch op ſtapel ſtaende / wierdt aen brandt gheſteken / ende reſolveerden vooz 't Fort / als nu onnut weſende / te ſlechten / ende alles met te nemen wat eenichſints dienen koſte. 'S anderdaeghs de wyl ſp beſich waren met de ghenomene Carvelle te laden / quam daer onberwacht de Commandeur Smient , waer dooz de Colonel goede ghelegghentheit kreegh alle ſijn volck te water af te voeren ; doch de Tapuyas en wilden niet ſcheep / ſoo wierden de ſelve met onſe Kuyters naer Rio Grande geconvoceert vooz 't ver-treck vand' andere. Den ſes-en-twintighſten ſoudemen de Carvelle / daer het gheſhut ende anders van de vbandt veroverd / in was gheladen / upt-korten / maer dooz onkunde van 't gat / gheraecte de ſelve op de klippen / ſtakens in brandt / ende werdt alles verlozen. Daeghs daer aen alle weder 't ſcheep ghegaen zijnde / wiert onder haer goet ghevonden / dat de Heere Stachouwer gaen ſoude naer Rio Grande , om de Tapuyas af te veerdighen : ende de Colonel Artichofski, nevens de Commandeur Smient, naer de Kievier Mongoangape, om die te beſoecken / ende upt te ſien naer de Schepen die de voozſepde Boots-ghesellen hadden aen-ghegheven aldaer inde ladinghe te legghen : ende alſo ſp / om dit te verrichten / van kleyn vaer-tuggh niet wel voozſien en waren / ſoo haelden ſp van de Schepen / die vooz Pariba de wacht hielden / noch dyp Boots / om met de ſelve / neffens de hare / de Kiebiere op te roepen. Des anderen-daeghs quamen ſp met het kriecken vanden daghe vooz de mondt vande Kiebiere / ende hadden de bloet en windt ſoo tot haren wille / dat in korte tijdt wel anderhalf mijle in-liepen / hier kregghen een Jacht in 't gheſicht / gheladen met by de twee hondert kisten Supcker / ende eenighe laſten Braſil-hout / ( als naderhandt werdt bevonden ) hoe-wel noch niet vol-laden ; daer 't volck al upt verlopen was ; lieten by 't ſelve een Boot met volck / om 't ſelve te bewaren : ende met de reſterende dyp Boots voozder op-roepende / vonden een groot Caravel / maer niets daer in als nieuwe zeplen ende vijf kamer-ſtucken / nevens een kleyn Bootjen / hier by werdt weder een Boot met volck gelaten ; roepden en zeplden al voozt op / ende quamen tot aen eenen Bergh / daer de Kiebiere ſich naer de lincker-zijde wende / ende wat ſmalder begint te werden. Gingen hier aen landt / ende alſoo twee paden ſich daer openbaerden / koſen ſp 't padt welck naer de rechter-handt om-draept / dooz dien het haer 't bequaemſte ſcheen te weſen ; doch deden hier in een quade keur / want alſoo in 't voozt-gaen gheen hupſen



Hupsen en vonden/ soo keerden weder naer hare Boots; doch waren qualijk in-ghestapt/ ofte de Portugesen staken een Pack-hups met Supcker inden brandt/ d'welck 't ander padt op/ tusschen de Bosschagien in stont: de onse routwich zijnde dat desen buyt haer soo ontsnapt was/ ende niet vermoedende eenighe Schepen hooger te vinden/ staecten hare Trompetten/ ende keerden weder naer hare veroverde Schepen. Dit Hups op den Bergh quam toe een Spagnaert met namen Antonio Marino; ghelijck mede het Jacht met Supckeren/ hier vozen by de onse ghenomen: gisten hier vier mijlen de Kieviere op te wesen. Dese Kieviere Mongoangape is breedte ende diep/ soo dat men dese vier mijlen doorgaens heeft inde kille dyn/ dyn en een half/ ende vier badem waters; aen beyde zijden zijn al Manges ende dicht kreupel-bosch/ soo dat men de Kieviere weder-zijds niet en kan te lande gheraecken; daer en staen oock alle dese wegh gheen Hupsen ofte Ingenios die men sien kan. Men de in-komste vande Kieviere op beyde zijden leggghen hooghe sant-punten/ op welcker eene/ die men in-kommende aen de lincker-handt heeft/ ende de kille vande Kieviere dicht voor-by gaet/ hadden de Portugesen een kleyn Linie ofte Retrenchement/ daerse achter laghen en schooten. De kille gaet inde mondt tusschen de drooghten/ heel krom/ soo dat men seer voorzichtig moet te wercke gaen/ om de sant-platen niet te gheuaecken; naest aen 't voorszepde linker sant-punt staen dyn Hupskens/ daer de Veer-man van dese Kieviere in woont. De Colonel hadde twee in-sichten/ waerom hy begeerich was dese Kieviere wat hooger te ondersoecken: de eerste/ om te besichtigghen ofte daer bequame plaetsen waren om volck midden in 't Landt te brengen/ ende daer mede de om-leggende plaetsen te quellen/ waer toe hy sonderlinghe bequaemheyt vondt: maer gheene (welck wel sijn voornaemste oogh-merck was) om van daer door het Landt naer Pariba te marcheeren. Want hoe-wel Pariba maer acht mijlen van daer is gelegen/ soo heeft men effen-wel dyn Kieviere te passeeren; eerst dese Mongoangape, welck men noch twee ofte dyn mijlen hooger als dit Hups/ niet en kan over-kommen als met vaer-tuggh: oock soo en vindt men gheen soet water als seven mijlen hoogh/ ende dat met leegh water. De tweede Kieviere is Meryry, welck men te nauwer-noot met leegh water passeeren kan tot aen de Gordel. De derde is Pariba selfs/ die men noyt anders en kan passeeren als met vaer-tuggh/ welck niet te betrappen is dan onder het Stedeken selfs. De andere oorzaecke was/ om te ondersoecken of dese Kieviere oock sulcke proportie van diepte hadde/ datse naer den ghemeynen roep/ tsestich ofte tseventich mijlen met kleyn vaer-tuggh soude konnen op ghevaren worden, ghelijck dan eenighe Brazilianen 't selve sterck affirmeerden; ende een Brazilianen/ die by de onse sich hielt/ verklaerde dese Kieviere op gheweest te hebben tot aen eenen Bergh/ wiens ghestalte groote hope gaf van mineralen/ wat hier van zy/ sal sich metter tijdt beter openbaren; soo verre als vozen/ is de Kieviere noch een spietse diep bevonden. De onse quamen heel laet's avondts by de ledighe Carabelle/ namen daer alleen de zeplen ende steen-stucken upt/ ende stakense voorts in brandt: tegen den dagh by de Supcker-Prijs kommende/ maecten strack gereedschap om de selve upt te korten. De Colonel sondt een Boot met een Sargeant ende twaelf Soldaten naer de sant-punt/ om te sien hoe hem de vrandt houden soude: de vrandt dede op haer een gheweldighe charge/ wel met hondert musquetten/ doch alle soo hoogh/ dat sy niemant en quetsten. De Barcke naerder 't selve punt met veel doens ghebracht zijnde/ (want de Colonel moest selve inde Boot gaen/ om 't Boots-volck/ dat anders seer onwillich was/ te animeren) schoot de vrandt soo vreeselijck/ dat de baricaden/ welcke de onse op die zijde van 't Schip ghemaeckt hadden/ van ledighe kisten ende pijpen met zeplagie ende kordaghe ghebult/



ANN O  
1634.

November.

ghevult / haer qualijck konden decken / inde Boot wierde een Hatroos gheschoten / soo datter niemandt meer was in te krijghen / een Bosch-schieter inde Caravelle insghelijcke / ende de zeplagien / die tot hare defensie gheleght hadden / gheraecten aen brandt: ende de brandt was soo hittich / dat op 't schieten van onse Jachten ende onse stuerkens niet en paste. De Colonel siende dat de Caravel op dese voet niet was upt te korten / sondt twee Boots aen 't Jacht daer Capiteyn Baut met sijn musquettiers in was / (die niet mede op de Kieviere en waren geweest) ende belaste hem / dat soo veel volcks als doenlijk was / wat verre boven den brandt soude aen landt brengen; inde andere twee Boots gingh hy selfs / ende siende Capiteyn Baut van boordt af steken / roepde hy met alle macht naer de brandt toe / ende quam van d'ander zijde met trompetten ende velt-gheschiet sooo gheswinde onder haer / datse benart zijnde / niet een scheut op de onse en deden / maer latende een deel van hare Casacken op de struweelen hanghen / ende vele forquetten inde Bozstweeringhe steken / deurgingen; oock in 't Bosch naer-gheset werdende / niet eens en dorsten om-sien: daer waren twee troupen Brazilianen by / die in 't lopen de traeghste niet en waren. De Colonel nu Capiteyn Baut by hem ghekreghen hebbende / legerde alle 't volck inde Trenchee / ende sondt alle de Boots aen de Caravelle / soo dat sy die in een om-sien upt-boughscheerden ende inde Haven brachten. Daer naer begaf ons volck hen weder t.scheep / ende maeckten de veroverde Caravelle zepl-reedt. Sanderdaeghs brocht 't Schip de Katte 't volck naer haer guarnisoen op Rio Grande: ende de Colonel begaf sich op 't Jacht de Phoenix.

Den eersten November 's morgens met het kriecken van den daghe vernamen twee Passagie-Barcken recht vooz 't gat van Mongoangape; de Boots wierden datelijck ghemant; ende setten naer haer toe; doch d'eene ontquamit / haer kours nemende naer de Baye de Trahison; d'ander begaf haer in 't gat / ende liep onse Jacht ende Pzinsse vooz-by teghen de strandt aen; daer liepen ontrent vijftien man aen landt: de Barcke was gheladen met Wijnen; maer hadden vooz haer verlopen / alle de bodems in-gheslaghen / soo dat de onse maer vier pijpen heel en vonden / ende dat van de sijnste Wijn / ende eenich Brasil-hout; welck daer upt lichten / ende verbranden de Barcke. Quaet weder ende hol water en liet niet toe met de Pzinsse te verzeplen / soo dat de Colonel verdrietich werdende / sich begaf op Enchuysen, dat vooz Pariba op de wacht lach / ende quam daer mede den vierden November op 't Reciff; ende twee daghen daer naer werdt de Supcker-Pzinsse vooznoemt daer mede ghebracht. Wy hebben de verrichtinghe vande Colonel Artichofski naer een verhaelt / om de verscheyden gheschiedenissen niet onder den anderen te menghen. Hier vozen den twee-en-twintighsten September hebben wy verhaelt hoe dat de Gouverneur Schuppe ende de Commandeur Licht-hart met ses Compagnien ghevaren zijn om de Zupdt: daer sy alle gaten in ende upt ghezept hebben / ende den dyp-en-twintighsten zijn weder ghekeert vooz 't Reciff, verobert hebbende twee hondert en twee-en-veertich kisten Supckeren / een goede quantiteyt Brasil-hout / ses-en-vijftich tonnekens Bos-pulver: ende wel ses ofte acht hondert kisten Supckeren verbrandt / met een goede quantiteyt Ammunitie van Oozloghe / met acht Schepen ende Caravellen / die sy niet af-bringhen en konden / om dat het te diep in 't Landt was. Hebben in Porto Francese Schuyten ende Boots over de strandt ghetrocken / ende in een binnen-water ghebracht soo groot als het Haerlemmer-Meer / ende soo bewoont met Dorpen ende Hupsen: doch sullen desen tocht wat breeder verhalen. Den twee-en-twintighsten September, als vozen / verrocken zijnde van 't Reciff; quamen den vier-en-twintighsten eerst in Porto Calvo; ende wierdt 't volck 's anderdaeghs ghelandt aen de Zupdt-zijde vande Kievier. De Colonel met eenich volck was al te vozen ghelandt



ghelandt aen Barra Grande, ende hadde onder-weghen met een partije vande vbandt doende gheweest / ende twee ghequetsten bekommen: vonden het al-  
 lenthalven verdestrueert / ghelijck de onse het voorszeden jaer ghelaten hadden.  
 Den ses-en-twintighsten trock de Colonel Schuppe met alle de Soldaten naer  
 Camarigibi langhs het strandt; vonden onder-wegen twintich vaten krupdt/  
 die naer de Cabo souden werden ghebracht / de welcke niet konnende met voe-  
 ren / in brandt wierden ghesteken. Aen Camarigibi trocken de Kieviere op den  
 acht-en-twintighsten; ende in 't Dorp kommende / vonden 't volck gheblucht,  
 doch bequamen in een Pack-hups / een weynich in 't Bosch ghelegghen / vier-  
 en-vijftich kisten Supckeren / ende boven inde Kievier / achter een Timmer-  
 Werf / een Barcke met vijftich vaten schoon krupdt / met een partij Lonten/  
 ende eenighe kaskens Musquet-koghels. De Wercke wierdt naer 't Reciff  
 ghesonden / ende de Supckeren in 't Jacht Schuppe geladen. Den dertighsten  
 wierden de Soldaten weder alle aen boozdt vande Schepen ghebracht: ende  
 maecten zepl / ende liepen met kleyn zeplen Zupden heen. Den eersten Octo-  
 ber hadden de Kievier van Alagoa West-Noozdt-West van haer dyp mijlen/  
 daer met de Vloot draghende op hielden / ende een mijsl bupten landt kommen-  
 de / is de Commandeur op 't Jacht de Spreeuw van Zeelandt ghegaen / ende  
 daer vande Vloote gheschepden met noch twee groote Chaloupen / ende twee  
 groote Booten / met een Spaensch Barcken / by hem hebbende de Lieute-  
 nant Latan met vijftich Soldaten / ende gheraecten binnen / ende de Schepen  
 ende Jachten liepen voorts om de Zupdt langhs het riff naer Porto Francese,  
 alwaer recht vooz 't gat anckerden; ende het Jacht de Hasewindt van Hoorn,  
 de Goudt-Vinck van Amsterdam, ende de Vleer-muys van Enchuysen, liepen  
 binnen 't riff; de Soldaten zijn datelijck gheembarqueert ende naer landt ghe-  
 gaen; alwaer de Portugesen de onse vernemende / een Pack-hups met veertich  
 kisten Supckeren aen brandt hebben ghesteken / doch is by de onse gheblust.  
 De Heer Colonel Schuppe heeft datelijck ordze ghestelt / ende alle passen doen  
 besetten. Op de middach wierden twee Compagnien belast langhs het strandt  
 te trecken naer Alagoa, te weten: Capiteyn Picard ende Mansveldt, tot assisten-  
 tie vande Commandeur Licht-hart: quamen daer ontrent ten vier uren. De  
 Commandeur hadde aldaer bekommen vier Caraveels / te weten: een geladen  
 met ontrent twee hondert kisten Supckeren / ende een partij Brasil-hout: ende  
 een groot Caraveel vol Supckeren / daer de vbandt een gat in gehouden had-  
 de / het welcke hem was ontfoncken; ten derden: een noch in hebbende acht  
 pijpen Wijs; het vierde gantsch ledich. Hadden noch een stuck om de Noozdt  
 gheweest op de Kievier / ende daer een Pack-hups ghevonden met twee-en-  
 twintich kisten Supckeren Mascovado; daer wacht hadden by ghelaten. Op  
 den avondt zijn met het hooghste water alle de Soldaten op de Noozdt-zijde  
 over-gheset / op een Punt / alwaer een groot Hups stondt; ende is de Heer Co-  
 lonel met veertich Soldaten upt Porto Francese by haer ghekommen; hadden  
 dwars van Porto Francese aen de kant vande Kievier van Alagoa del Zul een  
 Pack-hups ghevonden met vijf-en-veertich kisten Supckeren. Den tweeden  
 zijn alle de Soldaten vande Noozdt-Punt weder op 't Eplandt ghebracht/  
 uptghenomen dertich / die tot bewaringhe van 't Punt wierden ghelaten. Op  
 de vooz-middach is de Heere Colonel met een kleyn Schuytjen de Kievier op  
 om de Zupdt ghegaen / nemende met sich eenighe vier-roers; ende Capiteyn  
 Picard ende Mansveldt zijn met een groote Boot ende tachtich Soldaten ach-  
 ter om 't Eplandt aen de pas van Noordt-Alagoa ghelandt; vonden daer een  
 kleyn Traversken / waer upt de vbandt eenighe scheuten dede / sonder schade  
 te doen; trocken onder het geberghte langhs de Kievier tot aen een Dorpken/  
 alwaer de vbandt een Hups / daer ontrent tseftich kisten Supckeren in lagen/  
 f f f 2 aen



ANN O  
1634.

aen brandt stack/ doch alsoo 't aen de kant van 't water lach/ werdt weder gheblust: trocken vorder 't gheberghte op/ ende soo voortz naer Noordt-Alagoa, alwaer ten vier upzen naer de middach quamen; vonden alle de Hupsen ledich ende 't volck gheblucht; uptgenomen twee Hupsen/ in welcker eene sy vonden twintich pijpen Wijn/ die al den bodem wierden in-ghesmeten, in 't andere vonden twintich vaten Lonten/ die mede verbzandt wierden. In 't af-trekken bequamen twee ghevanghens/ de Paep van die Plaetse/ ende een Brasiliaen/ die mede bzachten. De vbandt hadde bupten het Dozp aen de kant van de pas een Travers ghemaect/ daer eenighe scheuten upt deden/ ende een Sargeant dooden/ ende liepen voortz te bosch-waert in; de onse keerden den selven wegh die ghegaen waren/ ende aen 't Dozpkenn kommende/ verbzanden het Hups met de kisten Supckeren/ d'welck vozen gheblust hadden/ om dat de selve niet konden af-bzenghen/ ende quamen 's nachts weder op 't Eplandt. Den derden wierdt het volck weder gelandt aen de vorige plaetse/ ende trocken 't gheberghte op naer de pas van Alagoa del Nort. Den vierden 's morgens een upz vooz dagh quamen in Alagoa del Nort, ende bleven daer een wyl leggen; lieten de kercke beset met dertich mannen/ onder de Vaendzich van Capiteyn Mansveldt, ende trocken voortz af naer een Valley niet wijdt van 't Dozp Noordt-waerts aen/ daer vier of vijf Hupsen stonden/ de welcke sy ledich vonden; ende marcheerden langhs het hanghen van 't gheberghte om de Noordt als vozen/ ende een nauwen pas dooz 't Bosch/ tot dat boven op 't gheberghte quamen/ alwaer een schoone pas vonden/ ende een wegh die de Portugesen daghelijck met Karren ghebzupckten/ ende quamen ontrent ten half-achten aen 't eynde van 't gheberghte/ alwaer in 't ghesicht kregen een schoone Supcker-Molen/ upt de welcke 't volck noch saghen bluchten over een ghebroken Brugghete landt-waert in: inde Supcker-Molen kommende/ vonden verscheyden kisten Supckeren/ ende alle de vozmien vol/ ende voortz ront-omme een groote menichte van Dee/ als Schapen/ Verckens/ Hoenders ende anders; voortz waren de Hupsen alle ledich/ ende de ketels upt haer plaetsen verboert. Konden op d'ander zijde vande Valley noch een schoone Molen sien/ ende op verscheyden plaetsen vele Hupsen. Naer dat de onse daer een upze gherust hadden/ soo quamen eenighe Portugesen haer verthoonen op de over-zijde van 't Kievierken d'welck vooz-by de Molens loopt/ ende schoten hardt op de onse/ ende de onse weder op haer. Ondertusschen belaste de Colonel Schuppe de Molen in bzandt te steken/ sulcx datter een groote quantiteyt Supckeren verbzande/ doch de andere Wooningen ende de Capelle en wierden niet beschadicht; trocken thien upzen weder af: op den Bergh wierden eenighe vier-roers in embuscade gheleght/ ende marcheerden voortz naer Alagoa del Norte een upze gaens/ ende bleven daer dyp upzen legghen; de Portugesen/ naer dat de onse al een upze wegh waren gheweest/ en dorsten in de Hupsen niet kommen/ ghelijck upt de achter-troupe wierdt verstaen. Begonden ten twee upzen weder te marcheeren/ ende quamen ontrent ten vijven aen 't eerste Dozp/ ende begaven haer weder inde Boots/ ende voeren weder aen 't Eplandt. Bevonden veel Eplanden inde Kievier te legghen/ oock noch twee mijlen wijder. 't Was seer reghenachtich weder/ ghelijck oock des anderdaeghs/ als wanneer de Carveels af-bzachten. Den seften noch al reghenachtich weder: het Jacht de Spreew ende Boot wierden aen de zijde van 't Carveel ghebzacht/ ende met Supckeren gheladen. De Schipper vande Geele Sonne wierdt met dertich vier-roers ghesonden naer Porto Frances, om broodt vooz 't volck te halen. Den sevenden al 't selve weder; hebben begonnen de Supckeren ende Brasilhout binnen de Kievier deur naer de pas te bzenghen/ ende soo voortz naer de Schepen. De Soldaten gingen met partijen upt/ vonden de Hupsen al ledich;

ende



ende onder andere een schoon Hups onder 't hooghe landt / op de Kievier van Alagoa del Zul, met menichte van Dee. Kregghen oock eenighe Portugesen ghevanghen / de welcke verklaerden / indien de Vloote / die sy verwachten / in d'yn maenden niet en quam / dat alsdan niet langer wilden bluchten / maer met de onse op goede besprecken accorderen. Vonden noch een Barcke inde grondt ghehackt / gheladen met Heel ende ses pijpen Wijn / oock eenighe vaetjens met Olve; vande welcke noch eenighe werden gheloft / ende naer 't Eplandt in Alagoa ghebzacht. Den achtsten werdt de Compagnie van Capiteyn Picard ober-ghebzacht / ende gheleght op 't West-eynde van 't Eplandt / teghen ober de Kievier die van Alagoa del Zul af-komt; ende een Lieutenant aen de West-kant vande Kievier / onder het hooghe landt by 't voorszreven groot Hups; ende de Lieutenant Latan te midtsweghen van 't Eplandt / recht achter de pas / alwaer een groote menichte van Beesten was. Op den avondt zijn de twee groote Chaloupen ende het Jacht de Spreeuw, gheladen met hondert kisten Supckeren / het Zupdt-waertste gat upt-gelopen / het welcke Zupdt-Zupdt-Oost ende Noozdt-Noozdt-West streckt / ende gheraecten gheluckich buyten / ende met den donckeren op de reede by de Schepen. Den neghenden waren noch al besich met de Supckeren af te brenghen door de Kievier tot aen de pas; ende wierden by een partije twee Portugesen ghevangen aen-ghebzacht. Den thienden waren noch al doende met de goederen af te brenghen: de Colonel trock selfs upt met een deel volcks / ende bzacht 's avondts veel verversinghe mede / van Schapen / Verckens / ende Hoenderen. Van twee Booten die trachten upt te kommen / wierdt de eene om-ghestulpt / ende daer verzoncken twee Matroosen. Den twaelfden trock de Lieutenant Latan upt met vijftich man. Den derthienden verbzanden de Carveel ende het groot Hups / ende alle de veroverde goederen nu wegh-ghebzacht hebbende / verlieten het Eplandt / ende staken de Hupsen in bzandt. Den veerthienden begaven Capiteyn Picard ende Mansveldt elck met tseventich man haer in de Boots; ende roepden de Kievier op om de Zupdt / quamen met het aen-kommen vanden dagh in 't gesichte van Alagoa del Zul, ghelegghen aen de Zupdt-zijde vande Kievier op eenen Bergh / alwaer de Kievier wel een mijle wijdt is / ende vonden daer Capiteyn Duyven-hoff met sijn Compagnie legghen / teghen het moeras aen / d'welck vooz dese plaetse henen streckt; namen hem mede in / ende voeren soo ghelijcker-handt naer strandt / alwaer ontrent vijftich Portugesen vonden de wacht houden / de welcke naer eenige scheuten haer in 't Bosch begaven: vonden alle haer Hupsen ledich / ende haer Dee wegh-ghebzacht. Capiteyn Duyven-hoff met sijn Compagnie bleef hier legghen; ende 't ander volck embarqueerde weder / ende voeren vozder op-waerts ontrent anderhalf mijle; vonden daer veel Hupsen / doch alle verlaten: bequamen daer veel Dee / meer als konden wegh-brenghen; vonden oock een Hups met ses-en-dertich tonnen Heels / en een groote menichte ghesouten Visch / d'welcke alles verbzanden. Sagghen oock aen d'ander zijde verschepten Supcker-Molens / dan alsoo het stijf koelde / ende 't water seer hol gingh / konden met de Booten ende Soldaten niet over-kommen. Het was een groote wijte / maer sagghen vozder gheen openinghe / dan in 't Noozdt-Westen een spruyt vande Kievier seer schoon in 't aen-sien. 't Volck marcheerde van daer weder naer Alagoa del Zul. De Booten bequamen onder-wegen een Barcke / gheladen met Kaes / Heel / ende andere Wibzes; berghden eenighe Kasen / ende verdestruerden de reste / ende hackten eenighe gaten in de Barcke / en lieten die sincken op vier vadem waters; scheen een Visch-rijcke plaetse: op den avondt quamen al te samen in 't Dozp / ende rusten daer / dooz dien 't volck moede was; waren by gissinghe vier mijlen op gheweest. Den vijftienden 's mozghens begaven haer inde



ANNO  
1634.

October.

Booten/ ende wierden de meeste Soldaten weder aen landt gheset vooz- by het moeras/ ende marcheerden naer de pas die komt van Porto Francese op de Rie- vier; quamen daer ontrent de middach / ende begaven haer alle naer 't Quar- tier van Capiteyn Picard, ende bleven dien dagh daer legghen. De twee vol- ghende dagen zijn al besich gheweest met de veroverde goederen aen de Sche- pen te brenghen. Den neghenthienden alles nu gheladen zijnde / ende 't volck weder inde Schepen ghebracht/ ende de ghevangen Portugesen los ghelaten/ ginghen tegen den avondt t'zepl: den twintighsten ontrent ses mijlen by Zup- den Porto Francese, nevens het Roode Landt van Rio S<sup>t</sup> Francisco, gheweest hebbende; hadden den een-en-twintighsten Punto Mesurado dyp mijlen West van haer; ende op de middach den hoeck van Rio S<sup>t</sup> Antonio Nooydt ten We- sten vier mijlen; ende op den avondt Camarigibi Nooydt- Nooydt-West twee mijlen. Den twee-en-twintighsten hadden Porto Calvo twee mijlen West/ ende voeren op de middach vooz- by Barra Grande, ende op den avondt Rio For- moso West: ende quamen den dyp-en-twintighsten October weder vooz het Reciff ten ancker / ende setten de Soldaten aen landt. Sullen hier nu by voe- ghen eenighe gheschiedenissen / die upt- ghestelt hebben / om dese twee tochten met van een te schepden. Den neghen-en-twintighsten September arriveerde upt het Vaderlandt 't Schip de Hase van Hoorn, met de Politique Raedt Bal- thasar Wijntjens, nevens de Compagnie van Capiteyn Philips Loduwijcksz. du Thier: de Sonne-blom van Amsterdam, met de Compagnie van Capiteyn Pieter Femmisz.: het bevrachte Schip S<sup>t</sup> Jacob upt de Camer van Groenin- ghen, met twee-en-tachtich Soldaten / ende voozts Wibzes ende Ammunitie. Den tweeden October quam de Commandeur Smient met het Jacht de Katte op / van vooz Pariba, ende bracht eenige kondtschap van dat gheweste/ nevens een Caerte vande Custe ende aen- legghende strandt / naer dat hy van verre hadde konnen mercken: verhaelde dat het strandt/ daer de onse vooz desen lan- den / langhs heen met Redouten was beleght / ende dat de vrandt tamelijck kleyn vaer- tuygh hadde; ende dat hy verscheppen reysen / hem wat te naer be- ghebende om alles wel te besichtighen / in ghebaer was gheweest ghenomen te werden. Westwegen hem met werdt ghegeven het Jachtjen de Leeuwerck, om 't selve soo naer de Custe te legghen / dat sich daer aen bequaemlijck konde retireren. Ende is de selve den derden weder verrocken. Ghelijck mede de Kemphaen naer Rio Grande met de noodighe behoeften. Den vierden arri- veerde 't Jacht Schuppe by de Colonel Cheef af- gesonden/ met de goederen in een Bercke ende Pataken verovert; te weten: vier-en-vijftich kisten Supcke- ren; acht-en-vijftich Hupden / twaelf packen Lonten / vijftich vaetsjens Bus- kruyt / seshien kaskens met koghels. Het 't selve quam ghevanghen eenen Andre de Lucena Alferes, ghesonden met de boven-gheschreven Ammunitie by de Gouverneur van de Bahia. Verklaerde de selve ghesonden was tot se- cours van Albuquerque. Ende datter gheen meer te vozen was ghesonden/ noch licht ghesonden soude werden. Dat inde Bahia waren ontrent seshien hondert Soldaten / verdeelt in twee-en-twintich Compagnien; ende dat de Inwoonders / in een tijdt van acht daghen / noch wel twee dupsent man kon- den by een brenghen: datter ontrent de tsestich Schepen laghen / daer onder eenighe gheladen; doock twee Lubecksche Schepen / peder gheimonteert met twintich of vier-en-twintich stucken/ ende vijf ofte ses Portugesche met thien/ twaelf / seshien stucken: hadden van de Armada gheen tijdingh / als alleen een onseker gherucht/ datter eenige Galleons souden kommen. Daer en was wel in een jaer niet een Schip / met kennis van de Gouverneur, upt de Bahia verrocken; noch en soude niet vertrecken eer dat de Galleons ghekommen waren. Den vijfdien wierdt het Schip Erasmus, nu gheloft zijnde/ ghesonden naer











AFBEELDINGHE  
van  
PARIBA ende FORTEN









naer de Zupdt by de Heer Colonel Schuppe. Op dese tijdt hadden soo hooghe springen / dat den barm vooz 't ffort Emilia gantsch moest op-ghenomen ende herlegt werden; ende de strandt vooz 't lichte Hooznwerck van Fredrick Hendrick was gantsch dooz-gespoelt / ende liep de Zee tot inde Gzacht: was mede groot bedencken dat de steene kaepe vooz 't ffort Ernestus groote schade soude lijden; daer teghen alle mogelijcke ordze wierdt ghestelt. Den sevendenden October arriveerde 't Schip Amsterdam, met hondert twee-en-tachtich Soldaten. Ende den vijftienden de Pelgrom, met twee-en-vijftich Soldaten. Den sestienden 't Schip Graef-Ernst van Groeninghen, met hondert d'n-en-veertich Soldaten. Ende op dat wy / dooz dit verhael van aen-gelande Schepen / niets vooz-by gaen: den achtsten October arriveerde een Chaloup vande Cabo, met een brief vanden Oversten de Vries; meldende de groote schade die aldaer dooz de springh was gheleden; by de welke een stuck van 't ffort Gijsselingh was wegh-gespoelt met den heelen barm; ende voorts dat de Compagnien van Capiteyn Gilbert ende Nicolz. waren upt-gheweest / ende ghelukkig ghekommen in S<sup>t</sup> Antonio de Poyuca, alwaer goede buyt maecten / sonder ondeckt te worden; lieten twee kloosters ongheschent / om dat te vast ghesloten waren. Den negenden quam 't Schip Tholen op vande Bahia, mede brengende een groote quantiteyt Meel / die vande Salmander had over-ghenomen; de welke 't selve hadde veroverd in een Scheepken ontrent het Engelandt Paesch-avondt: hadden mede eenige Visschers bekommen / upt de welke vernamen / datter ses ofte acht Schepen ghereedt laghen om upt te lopen; ende acht hondert man verwacht wierden / met een nieuwe Gouverneur; ende alsoo de besettingh te slecht wierdt gheoordeelt / soo werdt goetd ghevonden 't selve Schip / nevens de Fortuyn ende Swaen weder derwaerts te senden met den alder eersten. Den thienden is de Politique Raedt Schotte naer de Cabo ghegaen / om de af-gespoelde wercken te doen hermaecken. Den veertienden is Deventer mede naer de Bahia vertrocken. Den vijftienden wierden twee voornemen Portugesen / in Goyana verrast / van Tamarica op-gebracht. Den sestienden arriveerde upt 't Vaderlandt 't Schip 't Huys van Nassauw, gheladen met Divyes ende Ammunitie; ende mede brengende twee-en-vijftich Soldaten: ende 't Schip Ernestus upt de Camer van Groeninghen, met de Politique Raedt Ippo Eyssens, ende een Compagnie van hondert ende veertich koppen / onder Capiteyn Cornelis Stalpaert vander Wiel. Den eersten Novem- November. bris zijn upt-ghesonden eenighe klepne Jachten / om de Schepen aen te halen die men wilde ghebruycken tot den aenstaenden tocht: ende is aen alle vziye Luyden gheweert ghegheven / om by tijdt van noodt te konnen waecken ende dienst doen. Den tweeden wierden by een partije vier ghevanghens in-gebracht. Den sesten keerde de Heer Stachouwer van Rio Grande, mede brengende een van ons volck / die met de Tapuyas te landt-waert in was gheweest; de welke verhaelde de ghelegghentheyt van dese Wilde; ende dat Jandovi be- looft hadde met vier hondert man te kommen; dat hem seer lief was gheweest om hoozen / dat de onse in Barra de Conhaou de Redoute hadden in-ghenomen / doch hem mishaeghde / dat men de Portugesen niet al doot sloegh / maer quar- tier gaf / segghende soo men 't selve soo bleef doen / dat niet meer tot onse hulpe wilde kommen. Den sevendenden arriveerde upt de Mase het bevrachte Schip S<sup>t</sup> Pieter, met hondert ende d'n Soldaten / onder den Lieutenant Tack, we- sende een ghedeelte vande Compagnie van Capiteyn Nicolaes vander Hoeve. Den achtsten wierdt / naer rijpe deliberatie / den tocht naer Pariba besloten. Vanden neghenden tot den derthienden is niet sonderlinghs vooz-gevallien / als dat verscheden Schepen op-ontboden / ghearriveert zijn; over-slagh van Divyes tot den tocht noodich ghemaect / ende over de Schepen verdeelt / ende



ANN O  
1634.

ende de Immunitie aen boordt ghebracht. Den elfden arriveerde het Schip ter Elborgh, met neghen-en-veertich Soldaten; was vervallen gheweest op de Custe van Guinea, ende aen de Cabo de Lopes, ende hadde onder-weghen oververt een Scheepken met Olye de Palma ende anders. Een partije van Tamarica upt-ghegaen met Capiteyn Tournalon in Goyana, over-biel de Sucker-Holen van Luciaen Brandaon, staende in Tacoara op den oever vande Noordzijde vande Rievier Capivaribi; brochten dyp hondert bozmen met Sucker af/ ende den Eyghenaer ghevangen. Den dertthienden quam 't Jacht de Tortel-Duyf met het Schip de Maeght van Dordrecht upt de Mase, met hondert ende festhien Soldaten. De Heere Schotte ende Eyffens wierden ghecommitteert naer Tamarica, om aldaer goede orde te stellen/ ende de vrije Luyden te wapen; ende soude de Heere Eyffens, den tocht gheduyende / daer verblijven/ om dat de Major d'Escars mede soude op-trekken. Den achtthienden keerde de Salmander van voor de Bahia, verhalende dat de Vloote vande vbandt noch niet en dorste upt-komen; maer lagen ontrent twintich Schepen binnen de banck gereedt/ daer Deventer ende de Swaen met noch twee Jachten op pasten. Den twee-en-twintighsten arriveerde de Eendracht, met hondert en dertich Soldaten; ende wierdt ten selven dage een Vasten ende Biddach gehouden. Den dyp-en-twintighsten / alsoo men gheen sekerheyt en hoorde van de Tapuyas, wierdt het Jacht de Kemp-haen naer 't Fort Ceulen ghesonden met tseventich man/ van 't nieuw gekommen volck/ om daer tegen te lichten soo veel oude als men misschen konde / ende daer mede de Tapuyas te convoperen naer Conhaou of daer ontrent. Den tocht op Pariba, als vozen al beslooten wesende / ende 't ghene daer soo te water als te lande / toe van noode was / voordachtelijken versozght / is de selve eyndelijken voord-ghenomen den vier-en-twintighsten November, onder het beleyt van de Colonel Sigismundus van Schuppe, nevens de Colonel Christoffel Artichofski ende de twee Politique Raden D. Servaes Carpentier ende Jacob Stachouwer. Haer macht bestont in twee-en-twintich Compagnien Soldaten: te weten/ vijftien upt het Regiment van de Colonel Schuppe, ende seven upt het Regiment van Artichofski, maeckende te samen dyp-en-twintich hondert ende vier-en-vijftich man. Sy lieten inde besettinghen vande Forten ende andere plaetsen twee dupsent dyp hondert en dertich ghesonde mannen / daer onder begrepen twee hondert en vijftich Burgheren op 't Reciff verdeelt in twee Compagnien: ende den ses-en-twintighsten arriveerde noch de Leeuwinne van Zeelandt, met vier-en-tueghentich Soldaten/ die inde vijf-hoeck geleght wierden/ om dat men gewaer wierdt dat de vbandt 's nachts daer ontrene was gheweest. De Vloote bestondt in negen-en-twintich Kees-zepels/ onder het commandement van Jan Cornelisz. Licht-hart, ende wierdt verdeelt in twee esquadren: in de eene/ voerende des Princen-Flagghe/ waren de naer-volghende Schepen / de Salmander als Ammirael, Domburgh van Zeelandt als Vice-Ammirael, Enchuysen van 't Noorder-Quartier als Schout by nachte, voorts 't Schip Amsterdam, de Jachten de Katte, Mauritius, de Spreeuw, de Goudt-Vinck, de Leeuwerck, Schuppe, Ceulen, Licht-hart, Spieringh, Vlieghende Sparwer, de Maeght van Dordrecht, de Meerminne, Graef-Ernest, de Zuydt Sterre, de Kemp-haen: inde welke waren ghescheept dupsent neghen hondert ende vijf-en-veertich Soldaten: in 't andere / voerende de Bloedt-Flagghe / waren de volghende Schepen ende Jachten / Pernambuco als Ammirael, de Goude Sonne als Vice-Ammirael, Erasmus als Schout by nachte, voorts de Goude Leeuw, de Windt-hondt van Amsterdam, de Windt-hondt van Hoorn, de Spreeuw van Zeelandt, de Sparwer van Dordrecht, de Sout-bergh, de Vleer-muys, ende 't Boot Elburgh: op de welke waren ghestelt vier hondert en neghen man. De vbandt hadde siints de voordgaende



gaende tocht / op 't Eplandeken legghende binnen de Kiebiere / by haer ghe-  
naemt Ila des Frades, een Bateria ofte Kiedoute (achter open zijnde) gheleght/  
om de onse de in-komste vande Kiebiere te verhinderen/ ende haer dat voordeel  
af te sien: (onghetwijffelt doo? d'een of d'ander Ober-loper ghewaerschouwt  
zijnde; ofte wel / 't voornemen van de onse upt de voorgaende aen-lepdinghe  
ghemerckt hebbende) derhalven ghelijck te vozen men ghesocht hadde dese  
ghelegghentheyt voo? al te beflaen / soo was men nu by-naer ghenootsaecht de  
selve de vbandt af te nemen / eer men sich van een goede upt-komste op desen  
tocht konde verskeren. Om dit dan beter te verrichten / soo waren op het es-  
quadre / welcke de Kiebiere hadde in te lopen / soo vele Soldaten gheset / als  
vozen verhaelt. De Vloote dan op de voornoemde dagh alsoo t'zepl ghegaen  
zijnde upt de Havene van Pernambuc, is doo? teghen-windt eenighe daghen  
soo op-gehouden / dat niet voo? den vierden December ter ghesetter plaetse  
hebben konnen gheraecten. De voo?gaende nacht / naer het eerste quartier/  
wesende wel thien ofte twaelf mijlen buuten de wal / doch gissende dat de  
hooghe van Pariba hadden becommen / soo hebben 't voo? de windt af naer  
't landt toe ghewendt / ende twee vande bezeplste ende blot-gaenste Jachten  
voo?-upt ghesonden / om de Vloote in tijds te waerschouwen / wanneer sy  
grondt soudent werpen. Ende by de selve 's mo?ghens vzoegh voo?t breken  
vanden daghe ghewaerschouwt zijnde / dat die grondt hadden gheworpen op  
vijfthien bademen / hielden sy soo langhe by / tot dat het daeghe / bevonden  
haer wepnich beneden de plaetse daer sy voornemens waren 't volck te landen/  
staecten deshalven datelijck by. Naer dat het Ghebet was ghedaen / ende het  
volck ghegheten hadden / hebben alle de groote Schepen het gheset op acht  
badem: ende het beraemde tepcken ghedaen zijnde / hebben de Jachten / Cha-  
loupes / ende Booten sich elck verboeght by de Schepen daer sy bescheppen  
waren. 't Koelde by hardt / desweghen het meeste volck ober-ghescheept  
wierdt inde Jachten / ende inde groote als mede de Scheeps-Booten / soo vele  
als het weder sonder ghevaer eenichsints konde lijden. 't Jacht de Phoenix  
was daer-en-tusschen voo?-upt ghesonden / om dicht onder de wal te setten op  
sulcke plaetse / waer de andere hem gheboeghlijck konden volghen / ende be-  
quame ghelegghentheyt was om 't volck met de Booten te landen. Als 't selve  
Jacht nu dicht onder de wal was ghecommen / ende de andere Jachten / ne-  
vens de Boots / daer naer toe hielden / quam de Schipper vande Phoenix met  
sijn Boot de onse te ghemoete / haer verskerende datter goede ghelegghentheyt  
was om 't volck drooghs-boets aen strandt te setten, sijn Boot geraecte voo?  
onversicht inde grondt / doch sonder verlies van eenich volck. Hoe-wel men  
sich / wegghen dit aen-bzingen vande Schipper / niet volkomenlijck en konde  
versekeren / soo heeft niet te min de Colonel Schuppe gheraden gevonden  
(om den vbandt gheen tijdt te gunnen) recht op de wal aen te lopen; te meer/  
om dat men sach dat de vbandt vast van by Zuiden ende Noorden sterck aen-  
quam; sulcx dat het hoogh tijdt was eenich volck aen landt te hebben / eer de  
vbandt 't selve konde beletten. De wal ghenaeckende / sprongh by selfs eerst  
aen landt / ende 't ander volck soo wacker hem nae / datter in korten tijdt ses  
hondert man aen strandt gheraecten / ende in ordre wierden ghestelt. De  
vbandt sulcx siende / ende niet sterck genoegh wesende om de onse aen te tasten/  
hielt sich op / ende upt vzeese van ons gheschut / welcke upt de Jachten langhs  
het strandt speelde / des de strax eenighe passen te rugghe. De Boots en kon-  
den / wegghen het stijf aen-rollen ende over-stulpen vande Zee / dien dagh daer  
gheen volck meer landen: maer de Jachten brachten haer volck aen landt een  
wepnich verder om de Zuidt / heel bequaemlijck ende droogh / naer dat de  
twee Compagnien / doo? de Colonel derwaerts ghesonden / onder 't beleyt van



ANN O  
1634.

de Colonel Artichofski, den vbrandt van daer hadde doen retireren. Naer de middach brocht de Colonel Schuppe eenighe Compagnien upt / de welcke op de vbrandt / legghende op 't hooghe strandt / soo mannelijck aen-vielen / dat de selve / naer dat neghen dooden en veel ghequetste hadde bekommen / de vlucht nam / werpende menichte van 't gheweer van hem : de onse bequamen daer d'n ghevanghene / ende het en scheelde niet veel of de Gouverneur Antonio d'Albuquerque soude selfs ghevanghen gheweest hebben / maer de Soldaten grepen mis / en vatten een ander die aen sijn sijde stondt : ons volck moeste dien heelen dagh op 't strandt blijven / oock daer vernachten / eer dat d'ander volck aen landt konden krijghen ; in 't eerste aen-kommen liepen datelijck vier groote Boots door de barninghen inde grondt / datter maer d'n daer van daer nae af-ghebracht ende gherepareert wierden. De Gouverneur van Pariba, Antonio d'Albuquerque, die met sijn meeste volck lagh achter den naesten hoeck naer het Noorden toe / dit vernomen hebbende / sondt twee Compagnien Soldaten / ten deele Spagnaerden ende ten deele Portugesen / de welcke de onse het hooft boden / doch de onse vielen soo dapper op haer aen / ende dronghen soo in / dat dese naer een wepnich ghebechts mede vluchten / naer-latende achtien ofte twintich dooden ende eenighe ghevanghen : daer van onser sijde maer acht ofte thien ghequetst waren. De vbrandt stropde in 't vluchten veel gheweers / sulcx dat wel seftich soo Musquetten als Snap-hanen in 't Bosch naderhandt by de onse wierden gebonden ; als mede veel Hoeden ende Casacken. Onder de ghevanghens was een voornamen Portugees Bento de Rego, upt de welcke vele ghelegghentheden wierden verstaen / de welcke de onse daer naer seer dienstich zijn gheweest. Den Commandeur Licht-hart was onder-tusschen met sijn esquadre / de Bloet-Blagghe voerende / ghekommen tot voor de mondt vande Rieviere / doch wierdt verhindert de selve in te zeplen / door dien de windt Zuydt-Oost ende Zuydt-Oost ten Oosten was / ende de Rieviere boven de Casteelen Zuydt ten Oosten ende Zuydt-Zuydt-Oost is in-streckende ; soo dat ghenootsaecht is gheweest een wepnich weeghs beneden de andere Schepen te setten. Des anderendaeghs wierdt het Krijghs-volck voort ghelandt / ende alles veerdich zijnde / werdt den aen-tocht verborzert naer het Casteel Cabo Delo ofte S<sup>a</sup> Catharina, ghelegghen op de Zuydt-zijde inde mondt vande Rieviere Pariba. De Colonel Schuppe hadde sijn volck verdeelt in d'n / ende de Colonel Artichofski in twee troupen : de voor-tocht ende naer-tocht voerden elck met sich twee lichte metale stuyckens vande nieuwe inventie. Sp marcheerden eerst tot een plaetse ghenamt Cambohyna, (alwaer men vermoedt dien neck landts / daer het Casteel op leght / op sijn smalste te wesen) ontrent een mijle van 't voornoemde Casteel / ende naer dat het volck sich ververst / ende een wepnich gherust hadde / soo trocken sp voort tot aen de Rieviere ; alwaer men beyde de Fortressen / als mede de Waterije op 't Eplandeken leggende midden inde Rieviere / bequaemlijck konde sien : oock soo verthoonde sich hier een ghebaende karre-wegh / de welcke soo de ghevangens verklaerden / naer het Fort toe gingh : Capiteyn Ley wert met d'n Compagnien desen wegh henen ghesonden / ende de reste van 't Legher volghde den oever vande Rieviere. Sp ontmoeten vele begravinghen die achter open waren / doch alle sonder volck ofte eenighe tegen-weer. Soo saen als die van 't Fort / door 't ghehoor vande Trommelen / de aen-komste van ons volck vernamen ; (want wegghen de Boschagie haer qualijck konden sien) soo bestonden sp gheweldich met canon te schieten / ende dat soo merckelijcken / dat wel te vermoeden stondt / dat sp eenige van de onse konden sien ; waer door al eenighe dooden ende quetsten. De Colonels ginghen 't Fort besichtighen / ende bequame plaetse upt speuren om de Quartieren te legghen / ende vonden seer goede



goede ghelegghentheyt 't volck te legghen op sulcke plaetsen/ daer sy by de Bos-  
schagie vooz de vbandt bedeckt waren. Daer-en-tusschen was Capiteyn Ca-  
spar van Ley met de sijne langhs de karren-wegh ghekommen tot dicht by het  
Fozt; ende hadt hem neder gheslagen achter een Heubeltjen/ ontrent een roer-  
scheut vande Wallen ghelegghen / ende soo hoogh als de selve / soo dat wonder  
bequaem was om daer op een Bateria te maecten. Ten selven daghe wierde  
ordre ghestelt dat alle de blot-gaende Jachten binnen het reciff (d'welck hier  
vooz het strandt henen streckt) soudent deur kommen / ende ankeren soo naer  
by de Quartieren als sy konden / maer dat de groote Schepen (naer dat vooz  
acht daghen eet ende dzynekbare Waeren soudent aen landt ghebracht hebben)  
setten soudent vooz den dreppel vande Kiebiere. Des anderendaeghs schoot de  
vbandt seer fel / ende trefte nu en dan een van ons volck: men begon aen het  
Quartier vande Colonel Schuppe te wercken / welck by nam aen de sincker-  
zijde tot aen de Kiebiere: gelijk men reede de voozleden nacht op 't Heubeltjen  
vooznoemt een Bateria hadde begonnen. Oock soo wierdt seeckere Redoute  
by de vbandt verlaten / ende by de onse verhooght / achter ghesloten ende be-  
quaem ghemaect tot een Schuyze vooz de victualien ende andere behoeften;  
ende een Compagnie gestelt om de selve te bewaren. De Colonel Artichofski  
nam sijn Quartier aen de rechter-zijde tot aen de Zee / black in 't ghesichte  
vande vbandt/ ende onbescht. Men konde van dese Legher-plaetse de gant-  
sche ghelegghentheyt ende toe-standt vande Kiebiere bequaemliick over-sien/  
waer over de Commandeur Licht-hart, die sijn werck noch niet en hadde kon-  
nen doen/ ontboden hebben / om by ghesichte alles beter te verkennen / ende de  
behoorzijcke op-merckinge daer van te nemen. De welcke in 't Quartier ghe-  
kommen zijnde / ende aen-ghemerckt hebbende / dat het belegerde Fozt van  
allen oorden toe-voer bequam van volck ende allerhande behoeften / ende soo  
langhe hadde te bekomen / als de vbandt meester soude blijven vande Ba-  
terije op 't Eplandeken / welck hem belast was in te nemen / is by weder na  
sijne Schepen ghekeert: ende is by hem/ met toe-stemminghe van sijne by-we-  
sende Officieren ende Scheeps-Kaden / goet ghebonden de vier hondert Sol-  
daten over te schepen inde kleynste Jachten ende Boots / om met de selve des  
nachts in te lopen ofte in te roepen. 't Volck alsoo verscheept zijnde/ is by des  
morgghens vzoegh ten vier upzen met een Boot vooz-upt ghebaren / ende de  
Jachten sijn hem ghevolght / op dese ordre / de Sparwer, ende Spreeuw van  
Zeelandt, de Vleer-muys, ende Windt-hondt van Hoorn, de Goudt-Vinck,  
ende Spreeuw van Amsterdam, 't Jacht Schuppe, ende noch ses Scheeps-  
Booten: waren alle by de Fozten/ eer dat sy ontdeckt wierden; doen begon de  
vbandt fel te schieten / doch gheraecten verby met alleen twee dooden ende  
twee ofte dzy ghewonde / sonder voozts eenighe merckelijcke schade te lijden  
aen de Jachten / uptghenomen 't Jacht Schuppe, welck teghen over 't Eplandeken  
op een drooghte vast raecte / ende kreegh acht scheuten dooz 't hol/  
nebens een doode ende seven ghequetste; soudent daer groot ghebaer ghelopen  
hebben / ten ware met het hoogen van 't water weder blot waren gheworden.  
De andere ses Jachten liepen vorder op / ende by-naer tot aen 't eynde van het  
Eplandeken / alwaer twee Barckkens ende een Boot in 't ghesichte kregen/  
vol volck / welck van boven quamen / ende haer beste deden om 't Eplandeken  
te krijghen / maer alsoo onse Boots wacker daer achter waren / soo vluchten  
de vbandt in een kreecke / aen de Nooydt-zijde vande Kiebiere / liepen aen  
landt / ende lieten haer daer-tuygh dzyven; welck de onse bequamen / ende  
quamen haer seer wel te passe / want wierdt daer naer af-ghesloopt ende tot  
beddinghen verbesicht op de Bateriaen. Ons volck daer naer sonder eenich  
vertoef aen 't Eplandeken ghelandt zijnde / is de Major Jean Descars met sijn



ANN O  
1634.

onder-hebbende krijghs-volck / nevens de Commandeur Licht-hart met hondert Matroosen / (by hun hebbende Bijlen ende andere ghereedtschap noodich om de Palissaden omver te hacken) ghetrocken dooz de Boffchagie recht op de Waterije ofte 't Fortjen aen. Daer kommende ten eynde van de Boomen / bevonden sy dat 't selve ghelijck van 't Eplandeken was af-ghesondert / ende alsoo met water omcinghelt; sulcx dat vooz haer gantsch beswaerlijck was daer aen te kommen / vooz en al eer dat het water by-naer op sijn leeghste soude ghevallen wesen / westweghen dan haer tot die tijdt in 't Bosch neder leyden. Water nu meest ghevallen zijnde / quamender twee Portugesen upt / om de ghelegghentheden van ons volck te bespieden / 't welck de onse ghewaer wordende / zijn met een grooten pver op 't Fortjen aen-gevallen: ende hoe-wel de vbrandt twee stucken / met schroot gheladen / op de onse loste / ende daer dooz d'n doode ende eenighe quetste / soo is even-wel de vbrandt dooz dese onbewachte over-val soo verslaghen gheweest / ende zijn de onse met sulcken onversaeghtheyt aen-ghedronghen / dat sy in korten tijdt meester zijn gheworden van de Plaetse; slaende alles doot welck sy inde wapenen vonden / onder andere een Constapel t'Amsterdam gheboortich; die wegghen sijn boos-daden was over-ghelopen / ende de vbrandt groote diensten hadde beloofd / ende reede begonnen te doen: een Capiteyn alleen werdt ghevanghen / ende eenighe wepnighe begaven haer in 't water / ende werden by de Noorder- Fortresse met een Boot ghesalveert: daer werden een-en-dertich Spagnaerden doot gheslagen. Hier werden ghebonden twee metale stucken / schietende thien ende seshien pondt p'sers / ende vier p'sere; daer toe een goede partije koghels / ende twee vaten krupt. Dese Plaetse was by de Portugesen ghenaemt Cabeca Secca, ofte oock Restringa. De onse die bekomen hebbende / hebben de selve wel verscekerd / ende de Waterijen herstelt / om daer mede in beyde de Forten te schieten. Daer wierden mede by de Commandeur vier Booten gheordineert / die des nachts tusschen beyde de Forten op de wacht souden leggen / om 't over-varen van het eene tot het andere te beletten: doch daeghs en was 't niet wel moghelijck vooz de Boots het daer te houden. De Colonel Schuppe hadde de voozleden nacht oock dapper doende gheweest met appzocheren / soo dat hy al ghekommen was tot by-naer aen de Kieviere / ende dicht by het Fort: des niet teghenstaende soo kreegh 't selve noch al toe-voer vande over-zijde / sonder dat onse Musquettiers ofte Wacht-Booten het selve konden verhinderen. Ten selven daghe arriveerde aldaer 't Jacht de Kemp-haen, kommende van Rio Grande, met tijdinge / dat de Tapuyas ontrent de d'n hondert sterck onder twee Oversten aldaer waren ghekommen; ende dat ontrent de helft van de selve / met hondert ende dertich van ons volck soo te voet als te peerde / ghetrocken waren naer Conayou, ende haer aldaer hadden ghelegert inde Supcker-Molen / doch dat de Wilde siende dat men haer niet en brachte op plaetsen daer veel beuypst was te bekomen / seer onwillich waren / ende weder wilden ver-trecken. De onse wel verstaende hoe noodich het was dat dese Wilden daer blijven / ende de vbrandt in vzeese houden mochten / hebben 't selve Jacht weder op 't spoedighste af-gheveerdicht / ende Capiteyn Garstman belast alle moghelijke middelen aen te wenden / om de selve Wilden aldaer op te houden / tot dat sy hare saecken inde Capitania van Pariba souden verricht hebben. Dese dagh is voozts deur-gelopen met wepnich schieten van weder-zijde / als alleen by de onse met musquetten / dooz dien de Waterije noch niet wel ghereedt en was; ende daer is dien nacht seer ghearbeyt om de selve te verbeteren / ende een Kiedoutjen te maecken met een beddinghe daer in / om de mortiers te planten: soo dat 's anderdaeghs een stuck / schietende twaelf pondt p'sers / op de Waterije is ghebacht / ende tegghen den avondt twee mortiers met hare grana-den /



den / naer de bereyde plaetse. Des nachts is de Bateriae noch eenighe voeten verlenght / dooz dien de stucken gheen plaets ghenoegh en hadden tot het inlopen. Des anderendaeghs zijn upt de mortieren vijf granaden gheworpen / dan de vier bersten inde lucht / ende een alleen viel in 't ffort neder. De vbandt schoot gantsch weynich / hoe-wel noch al eenighe Boots ende toe-voer vande Noozdt-zijde bequam / dooz dien onse Boots des daeghs het tusschen beyde de fforten niet en konden houden: verthoonde hem mede nu ende dan ontrent het Roode Landt, waer over het goetd ghevonden wierdt de Schepen daer ontrent noch te houden legghen / om hen daer mede in vzeese te houden: des nachts zijn weder twee granaden gheworpen / doch in 't ffort is maer een neder ghekommen: de Commandeur Licht-hart was mede de Kieviere op gheweest / ende hadde twee Boots vande Portugesen ghenomen / ende een inde grondt ghehackt. Des daeghs daer aen wierden noch vier granaden te vergeefs gheworpen; wesweghen de Vier-wercker de Bateriae die reede binnen de ses hondert treden van 't ffort stondt / noch naerder begeerde gheleght. Het Boots-volck bracht een halve cartouw op de Bateriae sonder schade. De vbandt weder d'n Boots met Volck ende Pulver in bekomen hebbende / bestondt weder fel te schieten / soo dat de onse de Bateriae / die met Schans-korven niet al te welen was voorszien / mosten verlenghen / ende met een Worstweeringh beviziden. De Colonel Schuppe naerderde seer met sijn Loop-graven / ende kreegh eenighe ghequetste / maer de Colonel Artichofski en konde alle dese wijs met sijn Wercken niet wel voort kommen / dooz dien hy boven de besettinghe van 't Strandt ende Magasijnen / maer vijf Compagnien v'n en hadde / ende geen Major by sich en hadde / ende alles op hem alleen aen-quam / wesweghen dan Capiteyn Hinderfon tot Major is ghekosen / ende hem tot een hulpe by-gevoeght. Des nachts sijnder noch d'n granaden gheworpen / ende twee vande selve in 't ffort neder gevallen / die de vbandt groote schade deden: de Wercken zijn oock wel hondert passen naerder ghebracht. Daeghs daer aen noch twee granaden gheworpen / ende hoe-wel de eene maer in 't ffort neder quam / soo en liet de andere mede de vbandt niet te beschadighen / want berstende inde lucht / daelde 't vier in 't ffort / ende stack eenich Pulver aen / soo dat men de blamme sach op-gaen. De vbandt kreegh noch d'n Boots over / doch niet sonder eenighe dooden ende ghequetste / dooz dien de onse met musquetten daer gestadich onder schooten. Des nachts is van beyde Quartieren dapper gheapprocheert / ende insonderheyt van 't Quartier vande Colonel Arrichofski, die sijn Approchen begon upt de Loop-graven vanden Colonel Schuppe, ( selfs gheen Loop-graven maeckende / om tijdt te winnen ) ende is soo met een gheweldighe Linie ghelopen tot op tseventich passen aen de Kieviere / binnen een steen-worp vande Noozdt-zijde van het ffort. Des daeghs is de vbandt / naer dat al vozen sterck met canon ende musquetten hadde gheschoten / met thien man upt-geballen / ende Capiteyn Mansveldt, sich upt een onnodighen pver bukten onse Loop-graven begebende / dooz sijn knie gheschoten / ende kortz daer naer / dooz ghelijcke onversichtigheyt / is Capiteyn Duyven-hoff, nebens vier Soldaten / met schroot doot gheschoten / ende wel thien ofte twaelf ghequest: daer-en-teghen vielen twee granaden in 't ffort / ende deden groote schade. Des nachts is de Colonel Artichofski met sijn Werck tot op vijftien passen aen de Kieviere ghekommen: ende daeghs daer aen onse Bateriae nu gantsch veerdich zijnde / heeft men begonnen met twee halve cartouwen sterck op 't ffort te schieten / ende zijn twee granaden ende twee vier-ballen soo in 't ffort als inde ffausebraye ( daer de vbandt mede volck in hadde ) ghevallen. De vbandt dede groote weer om noch eenighe Boots vande over-zijde te krijghen / maer wierdt hem dooz 't sterck schieten van de



ANN O  
1634.

onſe verhindert. Des nachts hebben de onſe de Wercken ſulcx gebozderd / dat met de ſelve aen beyde de zijden van 't Fort tot aen den oever vande Riviere zijn gekomen / ſoo dat nu 't over-kommen vande Boots wel hoopten te verhinderen. Des anderendaeghs heeft de vbandt dapper gheſchoten op onſe Bateriaje; ende de onſe weder upt de Bateriaje op 't Fort / ſoo dat haer Boſt-weeringhe ſeer wierdt beſchadicht. De Major d'Eſcars met vijftrich of tſeſtich man upt-gheweeft zijnde / om eenighe van het Noorſder- Fort te verraffchen / komt weder ende bzinght mede twee ghevangene Portugeſche Landt-lieden / ende vier Swarten: upt de welcke de onſe vernamen / dat het volck / woonende ten platten Lande / al verlopen was: ende dat de Forten ſlechtelijck van Pulver waren voozſien: doch dat de Gzabe van Bangnola met ſes hondert man inde Stadt van Pariba was aen-ghekommen. Is voozts goetd ghebonden noch een Bateriaje te maecken by Noorſden het Fort / ende wat dichter aen als de voozgaende / op een ſeecker hooghte die ſich daer toe preſenteerde. Des nachts ſchoten die van 't Fort gheweldich in onſe Loop-graven / ende de onſe en bleven haer niet ſchuldich. S anderdaeghs / niet teghenſtaende alle het ſchieten van de onſe / ſoo kreegh de vbandt noch dyp Booten over: ſoo dat de onſe om 't ſelve beter in toe-kommende te beletten / te rade wierden twee kleine ſtucyks op den oever te planten. Daer werdt van weder-zijts dapper gheſchoten / ende inſonderheyt van onſe Bateriaje / waer deur een deel van des vbandts Boſt-weeringhe wierdt wegh-ghenomen. De Schepen de Katte, Mercurius ende Weſeltjen, die tot nu toe vooz het Roode Landt hadden gheleggen / is beſaſt haer ancker te lichten / ende wat meer by Zuden te gaen kruiſſen / om te paſſen op de Barcken ende Schepen die uptter Zee mochten invallen: de Phoenix daer alleen blijvende op de wacht legghen. Des avonds pooghde de vbandt weder eenighe Boots over te bzinghen / de welcke by contom met Hupden hadde behanghen / doch wierden van de onſe ſoo ghegroet / dat de eene ter nauwer noodt met eenighe dooden ende ghequetſte aen-lande / ende de ander dreef daer henen / ſoo dat men vermoede 't volck meeft doot te weſen / ofte ſoo ghequetſt / dat haer niet en konden behelpen. Des nachts wierdt de Noorſder-Bateriaje by-naer vol-trocken / de beddinge gheleght / ende een halve cartouw daer op gheplandt; ende voozts doozgaens vande Zunder-Bateriaje den gantſchen dagh geſchoten. Den dagh daer aen quam Capiteyn Bayardt upt de Capitania van Rio Grande, ende bzacht aen / dat ons volck noch in Conayou lagh / ende wat dieper in 't Landt de vbandt een Redoute hadde af-ghenomen / daer vijf ſfere ſtucyks op laghen: doch dat de Tapuyas waren vertroocken. Naer dat deſen dagh ſeer ſterck van beyde onſe Bateriajen op het Fort was gheſchoten / doch inſonderheyt vande Noorſder-Bateriaje / daer dyp halve cartouwen op waren gheplandt / ende al eenighe bzefſe ghemaect: oock eenighe granaden in 't Fort gheballen: ſoo zijn de onſe te rade gheworden een proeve te nemen van des vbandts couragie / ende hebben een Tambour met een bzief gheſonden om 't Fort op te eſſchen; doch de vbandt ſich noch ſeer moedich thoonende / wees de ſelve af / en wilde die niet hoozen ofte den brief aen-veerden: waer over het ſchieten met canon ende werpen van granaden weder aen-gingh. Des nachts quam de Colonel Schuppe met ſijn Loop-graven tot aen 't ſtaketſel / ſoo dat men 't met handen konde vatten / ende de Colonel Artichofski was oock ghenadert op de andere zijde vanden oever tot onder de Wal. S anderdaeghs 's morgens werdt gheweldich gheſchoten van beyde onſe Bateriajen / ſoo dat de Boſt-weeringhe meeft wegh was: ende noch dyp granaden in 't Fort gheſonden. Dit dede den hoogh-moet van gisteren ſoo verſlaunwen / dat ſn ſtil-ſtandt van wapenen verſochten / ende eenighe van den haren upt te ſeynden om met de onſe te ſprecken. Welck toe-gheſtaen zijnde /



zijnde / soo zijnder twee van des vrandts Capiteynen upt-ghekommen / ende in 't Quartier vande Colonel Schuppe ghebracht / den eenen wesende een out sedich ende beset Man / den anderen een jongh ende hoogh-draghende Man / met namen Don Gaspar. Dese ghelieten haer eerst / geen ander last te hebben / als beleefdelijck te excuseeren / dat men de voozleden dagh den Tamboer soo onverhoordt hadde af-ghewesen / ende te onder-staen wat de onse hadden willen segghen : dan naer dat haer den brief was ghelesen / ende men haer perste tot naerder openinghe van haren last ; soo heeft de oude eyndelijck gheseght / dat sy ghelast waren met de onse te handelen / ende te beramen de conditien waer op sy 't Fort in onse handen souden over-leveren. Haren eytsch was / upt te trecken met alle haer gheweer / vliegghende vaendelen / brandende lonten / koghels inde mondt / etc. mede te nemen des Konings Standaert / alle de Stucken met hare Ammunition ende toe-behoorten : ende dat haer Booten souden werden verleent om alles naer de Stadt te voeren. Haer de onse sloegen haer plat af het verboeren vande Standaert ende gheschut / ende stonden haer alleen toe het eerlijck upt-trecken / naer Krijghs gebuyck / mits dat sy by onse Schepen souden werden van daer vervoert naer West-Indien / Tercera ofte elders. Sy genoeghden haer seer qualijck over dese conditien / niet te min zijn met de selve ghekeert naer het Fort / met belofte / dat vooz vijf upzen des avonds bescheet souden brenghen / of sy de selve conditien wilden aen-gaen ofte niet. Teghen den avondt weder kommende / hebben alsnoch gheeyst des Konings Standaert / ende een Stuck / schietende achtthien pondt yfers / ende ende dat de helft van alle 't volck te landt-waert in soude gheconvoeert werden / nevens alle de Officieren. Waer op haer / boven de voozgaende conditien / alleen is toe-ghestaen / dat vijftich man te landt-waert souden moghen trecken. Dit mis-haegghde Don Gaspar seer / ende thoonde hem seer ongael ende onmanierlijck / soo dat oock naer dat de conditien gheschreven waren / ende by de onse gheteekent / de selve den ouden man upt de handt ruckte / ende de Colonel weder gaf. De welcke desen trots niet willende verdragen / scheurde de conditien / ende seyde haer aen / dat met den swaerde haer eer langh soude dwingen een ander Tale te spreken : doch den hoogh-moet van Don Gaspar daelde daer op soo gheweldich / dat hy met tranen versocht / dat men de conditien op nieuws wilde herschrijven / ende hem sijne onbeleeftheyt vergeven. De Colonel Schuppe hem eyndelijck latende beweghen dooz des ouden Capiteyns demoedich versoek / ende Don Gaspars berouw / heeft de selve conditien op nieuws gheteekent / ende haer weder ter handt gestelt : ende sy met de selve naer 't Fort ghegaen zijnde / quamen haest weder met de acceptatie ; mits dat in stede van vijftich / hondert soo Officieren als meest Lieden die daer te Lande ghehuyft ende ghegoedt waren / souden blijven / ende de reste vervoert worden. Welck haer alsoo is toe-ghestaen / ende belast de naeste morgen een Lijste te brenghen van de ghene die in 't Landt versochten te blijven. Ghesduyrende dese onder-handelinghe / schoot het Noorder-Fort eenighe scheuten naer het Zuyder-Fort / als willende 't selve vermanen tot vol-herdinghe / ofte perwes waerschouwen ; daer quam oock een Canoe over met twee Personen / maer die van 't Zuyder-Fort / (by de onse vermaendt zijnde / de selve te rugge te doen gaen / ofte dat de onse die selfs souden weeren) hebben naer haer gheschoten / ende alsoo te rugghe doen keeren. De onse hebben voozts dien nacht de wacht bestelt dicht onder 't Fort / om te verhinderen datter niemandt over en quame. Des morgghens daer aen ten seven upzen zijn de Capiteynen weder tot de onse gekomen met de versochte Lijste ; ende naer dat de Commandeur van 't Fort / Simon d'Albuquerque, de sleutelen hadde ghelevert in handen van onsen Veldt-Oversten / zijn dyp van onse Compagnien daer binnen getrocken.

Daer



ANNO  
1634.

Daer naer heeft men ordre ghestelt op het upt-trecken van 't volck / welck ver-  
voert soude werden met onse Schepen / volghens het bespreck / ende zijn voor  
eerst upt-ghetoghen d'n hondert ende veertich Soldaten / b'raef-volck / ende  
werden ghelogeert op het strandt. Twee Monnicken die in 't Fort waren/  
merckende datter noch meer volcks in 't Fort was / als daer bedonghen was  
te moghen blijven in 't Landt / ende daer onder eenighe uptheemische die soch-  
ten te blijven ; hebben de onse daer van ghewaerschouwt / ende verthoont dat  
het beter was voor ons dat de Inwoonders bleven / die haer weder tot den  
Landt-bouw souden begheven / als Soldaten die doch niet anders doen en  
kosten als de wapenen v'pandelijk teghen ons te ghebruycken. De onse dese  
waerschouwinghe in acht nemende / ende voor al af-ghenomen hebbende de  
belofte / dat in ses maenden de wapenen teghen de onse niet en souden ghe-  
bruycken / hebben voor eerst te landt-waert in laten trecken de Officieren met  
hare Dienaers / ende daer naer alle die haer Wooninghen ende Familien daer  
te Lande hadden / in alles tot het ghetal van ontrent hondert ende vijftich/  
want het ghetal der Inwoonderen was soo groot / ende baden soo demoede-  
lijcken / dat de onse / upt ghenade / 't bedonghen ghetal soo verre te buyten gin-  
ghen ; de resterende Soldaten werden mede naer strandt ghebracht : soo datter  
d'n hondert ende inde vijftich man wierden bevonden / die wegh-geboert sou-  
den worden / welck wel een vande grootste beordelen was te achten / die de  
onse alsnoch daer te Lande hadden verkregen / van sulcken aen-tal uptheem-  
sche Soldaten ontledicht te werven / vande welcke niet dan alle v'pandtschap  
hadden te verwachten / ende die de Ingesetene tot noch toe hadden verhindert  
sich tot ons te nepghen. Aldus is in onsen handen ghelevert het Fort Cabo  
Delo ofte S<sup>ca</sup> Catharina , gheleghen aen de Zuydt-zijde van Riviere Pariba :  
ende zijn daer in gebonden ses goed- metale Stucken / (van welker een te ber-  
sten was gheschoten) schietende thien ende seshien pondt p'sers / ende vijftien  
Gotelinghen van twaelf / acht / ses ende vijf pondt p'sers / een partije koghels /  
ende weynich Bus-pulver / nevens andere Krijg's-behoefsten. De onse had-  
den / gheduyrende het beleggh / daer op gheschoten vier hondert acht-en-tseftich  
scheuten met grof gheschut / ende tseftich met klepne stucckens / ende twee-en-  
vijftich groote granaden / ende seven vier-koghels upt de mortiers ; kregen  
in alles twee-en-dertich dooden / ende daer onder twee Capiteyns ende een  
Vaendzich : de v'pandt hadde ontrent dertich dooden. Des anderendaeghs  
heeft men Godt ghedanckt over dese overwinninghe den onsen soo spoede-  
lijcken verleendt / ende is inde Quartieren ghepredickt in het Nederduyts /  
Fransch / ende Enghelsch. Daer naer heeft men het Pleyn van het Fort /  
d'welck seer onghereddert lagh / ende de Hupsinghen meest onder de voet ghe-  
ballen / begonnen op te rupmen / ende de Loop-graven besteedt te slechten.  
Hier viel nu een sware deliberatie onder de onse / hoe ende in wat wijsse sijn dese  
victorie best souden vervolghen / ende de ghewenste v'zuchten daer upt trecken.  
Te weten / of sijn sonder vertoeven de Stadt Pariba selfs souden aen-tasten /  
ofte wel haer macht eerst wenden teghen het Noorder-Fort. De Stadt aen  
te tasten scheen eenighe wat te vele ghewaeght / dooz dien men hadde verstaen  
dat de Grave van Bangnola aldaer met ses hondert Soldaten was ghekom-  
men / ende met de Inwoonderen ende het Landt-volck licht soo veel volcks  
soude konnen by een b'zinghen / dat de onse met soo weynich volcks swaerlijck  
hem upt sijn voordeel souden konnen drijven. 't Fort te belegeren hadde mede  
sijn bedencken / dooz dien daer soo beswaerlijck was by te kommen / ende ghe-  
vaerlijck daer ontrent te landen / benessens dat 't selve veel beter gheleghen  
ende stercker gheoordeelt wierdt / als 't ghene sijn reede hadden bemachticht.  
Doch in acht nemende dat de v'pandt gheen tijdt diende ghegheven om sich te  
ver-



verstercken / dat de Stadt veroverd zijnde / 't Noorder-foort van alle secours ontbloot wesende / ende ghenoeghsaem vande sijne af-ghesneden / noodtsaekelijck hadde te volghen: dat mede inde Stadt soo veel volcks niet en konde wesen / de Inwoonderen ende het Landt-volck meest verlopen zijnde; soo is eyndelijck de resolutie ghenomen / sonder verlies van tijdt / naer de Stadt te rucken: te meer / om dat de selve bemachticht hebbende / 't gantsche Landt tot Goyana toe / vooz de onse open hadde te werden. Doch om dit wel upt te werken / diende de gheleghentheyt van 't Landt / ende de bequaemste wegh naer de Stadt / wel ondersocht: want den rechten ende ordinarie karre-wegh gaende / hadde men te ghemoeten een binne-landts Heycken ofte staende Doel / by de Portugesen ghenaemt Lagonilla, aen welckes over-zijde op een hooghte / ghenaemt Caminga de Boissons, de vbandt een Ketrenchement hadde / soo dat vele dooz wepnighe hier konden op-gehouden werden: doch verstonden eyndelijck upt de ghevangen / ende insonderheyt Bento de Regos, datter een Kreecken genaemt Tambaja Grande, twee mijlen de Kieviere op-waerts te landt-waert in streckte / welcke upt komt ofte eyndicht aen de wegh die vande Stadt loopt naer het voozschreven Ketrenchement: ende dat men dien wegh houdende / ende latende Caminga aen de lincker-handt / sonder eenighe verhinderinge aen de Stadt konde kommen. Men vondt goet dat de Colonel Artichofski dese gheleghentheyt soude gaen besichtighen. De welcke des anderendaeghs weder keerende / verklaert heeft dat daer een bequame plaetse was om 't volck te landen / ende dat hy de wegh hadde op gheweest / ende verder hadde konnen op gaen sonder verhinderinge / ten ware hy ghebreest hadde ontdeckt te moghen werden: dewijl nu alles ghereet wierdt ghemaect om den aen-staende nacht den tocht vooz te nemen; kommender twee Francoisen over upt het Noorder-foort: ende brenghen aen / datter wepnich volcks was in 't selve foort / ende 't meeste deel daer upt verlopen: dat mede die daer ghebleven waren / gheen moet en hadden om te vechten / ende maer met veertich baetjens Pulver ende wepnich Loodt voozsien waren: soo dat sy vastelijck gheloofden / dat ons volck met ernst over-kommende / de vbandt die plaetse seer haest hadde over te geven. Dit aen-geven gaf vzeemt bedencken / eenighe vzeefende dat het op bedroggh was aen-gheleght / ende dat de Grave met sijn volck veel-licht daer ontrent in 't Bosch verborghen mochte leggen / om de onse onverschens te overvallen / haer niet konnende inbeelden dat de vbandt een soo wel ghelegen ende stercken foort soo lichtelijcken hadde te verlaten ofte over te geven. Even-wel was daer wepnich mede te verbeuren / een Tambour over te sepnden / ende 't selve foort op te eysschen. Den Tambour over-gekommen zijnde / werdt by die van 't foort seer wel ontfanghen / bracht goede antwoorde / ende begeerden alleen dzy daghen upt-stel / om de Gouverneur Antonio d'Albuquerque advijs te vraghen. Den Tambour wierdt noch eens ghesonden / die haer 't versochte upt-stel plat af sloegh: 't welck by de onse wierdt ghedaen meer om te lachen / als dat hoope hadden yet goets daer mede upt te richten / want hadden noch niet een man op d'ander zijde / ende hadden noch genoegh te doen met het gherampaneert foort / ende de Approchen te slechten: oock was 't Noorder-foort beter als 't Zuyder / ende ront-om soo in 't water ghelegghen / dat men daer op niet wel approcheren konde: nochtans wrocht Godt dooz de vzeese soo sterck in die Luyden / datse Ambassadeurs upt-sonden om te handelen ende 't foort over te geven. De Inwoonderen ende Soldaten spronghen vande wal af / ende liepen wegh tegghen de wille van haer Capiteyn / onaenghesien sy naer haer schieten lieten / soo vzeesden sy naer West-Indien ghesonden te werden. 't Versoek vande Ambassadeur was / dat men haer des Konings Standaardt niet af-nemen soude / om haer eere beter te bewaren / ende dat men ceremonien



ANN O  
1634.

monien maecken soude als of men se met ghewelt tot over-geven hadde ghedwonghen / sy seiden wel datse op d'onse niet stucken souden schieten / maer soo hoogh datse niet beschadigen konden; versekerden datter niet boven seven man in 't ffort was. Dit alles was seer verdacht / ende de onse meynden dat de vbandt op bedroch upt was / want hadden noch daeghs te vozen ettelijke hondert man op 't strandt sien marcheren / ende de Tambour hadt van haer in 't ffort ghehoort / dat Conde de Bangnola met sijn volck in 't Bosch lagh: ('t welck oock waer was / maer sijn volck kreegh mede sulcken schrick / datse maer de ghereedtschap van onse Boots siende / datelijck op de loop ginghen) in alle gheval werdt by de onse goedt gebonden / dat de Colonel Artichofski met d'n Compagnien over-gaen ende een versoek doen soude / de Heer Stachouwer ende de Commandeur Licht-hart gingen mede / quamen met de Boots over als het doncker was. Die van 't ffort hun vernemende / schoten eenighe scheuten in 't wilde / ende al willens mis / meynden daer mede haer schande wel bedeckt te hebben / ende 't volck binnens landts doen gheloven dat sy haer dapper gheweert hadden. De Colonel leggherde sich op strandt / ende hielt hem meer ghereedt om teghen 't volck in 't Bosch leggende te slaen / als 't ffort aen te tasten: sach meer volcks op de Wallen als de Af-ghesonden gheseght hadden: welck hem gheen kleyn achter-dencken gaf. Sondt een Tambour voor de Poorte om 't ffort op te eyschen / ende besach ondertusschen de gheleghentheit om 't selve by wegheringhe / met ghewelt te beklimmen / maer vondt wepnich gheleghentheit / soo steyl waren de Wallen / onder met goede stakersels / ende boven met stercke stormpalen wel versien. Sy toefden langh met het openen vande Poorte / ende ten laesten de selve openende / begeerden een Man van qualiteyt / eerst met thien ende als men niet wilde / eyndelijck met twintich man binnen te hebben / om de conditien te beschrijven. De Commandeur Licht-hart nam aen binnen te gaen / doch de Colonel, om eens upt de vreesse te geraecken / en secker spel te spelen / nam dese resolutie / sijne Compagnie te laten volghen / ende als de twintich man in waren / den Commandeur ende Af-ghesanten te doen naderen: bracht sijn Compagnie soo in / ende daer naer mede die van de Major Hinderson, daer mede was 't schrijven van conditien upt. Sy klaegghden daer over / maer de Colonel gaf haer selfs de schuld / om dat meer volcks sich op de Wal verthoondt hadde / als sy hadden aenghebracht. Ondertusschen wierdt haer alles ghehouden wat begeert hadden; des Koninghs Standaert wierdt af-gehaelt ende haer gegeven; ende voorts toegelaten met sack en pack / boven ende onder gheweert / af te trecken waer se wilden / waren maer ses-en-dertich koppen met haren Commandeur Magallanes, daer van niet meer als twaelf in 't Landt wilden gaen / ende vier-en-twintich wilden met de andere naer West-Indien. Dit ffort hadde vijf schoone metale Stucken / ende neghentien p'sere / Krunt / Scharp / Bast-Lonten / Farine naer advenant. Werdt by de Portugesen ghenaemt S<sup>t</sup> Antonio: is onlanghs daer gheleght / ende seer wel ghemaect naer de wijse van hunden-daeghs / soo naer op de kreecke / datter gheen voor-landt en was; oock heel wel door-boudt / sonder datter eenighe kosten waren aen ghespaert. De Colonel Artichofski 't ffort beset hebbende / ende op alles goede ordre ghestelt / is met het resterende volck op 't spoedighste weder over ghekommen: ende zijn beyde Colonels met ontrent seshien hondert man noch den selven nacht de Riviere op ghevaren tot aen Tambia Grande (een kreecke gheleghen ontrent half-wegen de Stadt ende 't Zunder-fort) alwaer sy 't volck hebben gelandt / ende zijn noch den d'n-en-twintighsten met den daghe voorts ghemarcheert naer 't Stedeken. De vbandt de komste vande onse vreesende / ofte wel vernomen hebbende / was ghevlucht / soo dat de onse in 't stercke retrenchement / welck



welck sy onder-wegen op de pas ghemaect hadden / niet een man en vonden / (de vrandt haestich verlopen zijnde) sy hadden dyn pſere stucken upt de rapparden upt-ghesmeten / ende eenighe andere daer de rapparden van ledich stonden / naer 't segghen der Inwoonderen / in 't water gheworpen. Quamen van daer 's middaghs in 't Stedeken / vonden daer niemant / waren al ghevluicht / ende hadden alles wat konden wegh-ghedraghen. De acht stucken die op de Advenuen te vozen waren ghestelt / en vonden niet op haer plaetse; noch oock de vijf stucken die op de Bateria op de Haven hadden ghelegghen; eenighe daer van waren in 't water gheworpen. De Commandeur Licht-hart was naer dat het Krijghs-bolck ghelandt was / met de Boots de Kiebiere voort op ghevaren naer de Stadt toe / vondt aen de water-kant een Redoute ofte kleyn Fortjen / upt 't welck de vrandt noch acht of thien scheuten dede / doch vernemende dat ons bolck alreede langhs een andere wegh inde Stadt was gekomen / vluchten dese mede soo snel als sy immer konden. Hier wierden vier stuckkens gheschut ghevonden / twee inde Redoute / ende twee daer byten. Inde Stadt by den anderen gekomen zijnde / vernamen upt een Hamborgher / die vele jaren daer ghewoont hadde / ende nu bywillich tot ons quam / dat de Grave van Bangnola, gheen middel fiende om de Plaetse te beschermen / met twee hondert ende vijftich man gheweken was naer Goyana, ende de Capiteyn Major ofte Gouverneur van Pariba, Antonio d'Albuquerque, met een Compagnie Italianen ende een Compagnie Spagnaerden in het Bosch: naer dat sy al vozen dyn Schepen / daer de onse de wracken noch van sagghen / verbrant hadden; 't eene in gheladen hebbende vijf hondert kisten Supcker: vonden mede twee Pack-hupsen met Supckeren op den oever van de Kiebiere verbrant / de plaetse noch warm zijnde / ende de Sierope noch op 't water vlietende; eenighe seyden datter twee dupsent / andere vijftien hondert kisten in verbrant hadden. Dat mede de Burgherije ende andere ten platten Lande woonende / hier ende daer waren verstroyt / doch niet ongheneghen op goede conditien weder te keeren naer hare Hupsen ende Landt-bouwerijen: ghelijck wy hier naer breeider sullen segghen. Dus zijn eyndelijck de onse meester gheworden van Pariba (daer sy langhe naer hadden ghetracht / ende voor desen pzoebe op genomen) ende alle de Sterckten daer ontrent; ende hebben inde selve bevonden ende bekomen negen metale Stucken / schietende seshien ponden pſers / ende vier / schietende thien pondt: ende voort vijf-en-veertich pſere Gotinghen / van twaelf / thien / acht / doch meest van vijf / vier ende dyn pondt: weynich Ammunitie / als namentlijk / dupsent vier hondert vier-en-tachtentich pondt Bus-krup: dupsent acht hondert tseventich pondt Lonten: dupsent vijf hondert dyn-en-vijftich koghels van verscheden ghewichte; nevens eenighe weynighe Krijghs-behoefsten. Het Stedeken werdt geoordeelt van groote ontrent als Purmerende, heeft een seer schoon klooster ende goede Haven. Vanden vier-en-twintighsten December tot het eynde van 't jaer was men meest besich met het slechten van onse Wercken voort Fort Cabo Delo ghemaect; als mede met het repareren van de inghenomene Forten / ende de selve van noodighe Divzes ende Ammunitien wel te voorzien. Ende alsoo de gewesen Gouverneur van Pariba, Antonio d'Albuquerque, sich neder gheslagghen hadde in 't Hups ende Ingenio van Validaris, ende van daer de Inwoonders dregghde te vanghen / in gheval sy met de onse quamen te acorderen; ende reede eene der principaelste Portugeesen / met namen Duarte Gomes, ghevanghen hadde; soo wierden de onse ghewaerschouwt by Bento de Regos, mede een voorname Portugees / (die / als ghetrouwt hebbende de Dochter vanden voornoemden Validaris, in 't selve Hups ghelogeert was) van dit doen ende voort aenslagghen van Antonio d'Albuquerque; haer ra-



A N N O

1634.

dende dat sy den Albuquerque, eer hy quaedt dede / van daer souden trachten te verjaghen; sondt daer toe een man te peerde / die de onse naer 't selve Hups leyden soude / alsoo hun verseeckerde dat hy de onse niet en souden werden beschadicht / om dat al vozen soo wel hy als sijn Schoon-vader vande Kaden schryftelijke saubegarden hadden verkregghen. Desen raedt van Bento de Regos wiert hy de onse goetd ghevonden / ende om 't selve te executeren / wierdt hy de Colonel Schuppe ghecommandeert de Major Picard met acht Compagnien / de welcke den lesten December's avondts upt trock: sijne verrichtinghe sullen hier naer verhalen. Op dat wy niets vooz- hy slaen van 't ghene sich in Brasil heeft toe-ghedraghen. De Colonel Schuppe vertrekkende naer Pariba, hadde het commandement over 't Reciff ende aen-ghelegen Forten ghelaten aen den Major Goedlad ofte Bongarson, de welcke 't garnisoen / dooz aen-komste van eenich volck / wat versterckt wesende / om de vbandt besigher te houden / ende hem een voozdeel af te sien / den dyp-en-twintighsten December met een partije van twee hondert ende vijftich mannen is upt-ghetoghen inde Verga, den pas naer S<sup>t</sup> Laurenzo, tot ontrent anderhalf myle boven 't Real, in een Plaetse ghe- noemt dos Apochuchos, alwaer den Supcker-Molen van Gaspar de Mendoza leght / nevens andere Hupsen; quamen daer soo bedeckt / ende sonder eenich- sints hy de wegh bespiet te wesen / dat 't haren wille de Ingenio ende alle de andere Hupsen plonderden / ende seer goeden buyt maecten / namen de Signor vande Ingenio ghevanghen / met eenighe van sijn Hupsghesin / ende brochten die sonder eenige rescontre op 't Reciff, daer sich eyndelijck vooz wepnich gelts ransonneerde. Den ses-en-twintighsten daer aen volghende trock de Major Beyaerdt upt met een troupe van ontrent dyp hondert man naer de Ingenio van Louis Bras, (alsoo verstonden dat die maelde) hy werdt in 't heen-marcheeren al vzoegh ontdeckt; ende dooz de onerbarentheyt van de Guide / en konde aen de Ingenio niet kommen / dooz dien te verre was / ende een onrechten wegh hadden ghenomen / soo dat met lichten van den dage moeste retireren. De vbandt upt het Real verwachtte hem op de groote Pleyn / ende hadt oock eenich volck ghesonden / die de onse in 't retireren souden vervolgen / teghen de welcke van van verre gescharmutseert wierdt; op de Pleyn kommende / ende een deel over een kleyn Bruggeken treckende / was de vbandt hy der handt / ende wierden met den anderen handt-ghemeen / doch de onse sloeghen de vbandt inde blucht / de welcke hem in 't Bosch begheven hebbende / met een groote furie weder op de onse upt-bzack / hier quam een groote vzeese ende verslagentheyt onder ons volck / soo dat een deel begon te lopen; de vbandt sulcx siende / dromgh noch stercker in / ende bzacht ons volck heel in disordre / een partije doodt slaende / de Officieren die vooz waren in plaetse van achter te seconderen / siende de blucht in 't volck / ginghen mede deur-marcheeren / soo dat het daer slecht soude hebben af-ghelopen / ten ware de Major selfs met Capiteyn Provost ende eenighe wackere Sargeanten sich hadden gheconjungeert / ende haer continuelijck achter houdende / nevens sommighe Soldaten die haer presenteerden / de forste vande vbandt niet hadden weder-houden / waer dooz vele schade verhindert wierdt; inde Affogados kommende / wierden ses sonder gheweer ghevonden / van welcke twee wierden ghehanghen / een Lieutenant wierdt ghecasseert / ende twee Waendighs / die haer devopz niet ghenoech hadden ghedaen / ghesuppendeert van haer Ampt / om in toe-kommende sulcke abusen te vermijden. Den derden Januarij des jaers 1635 trock Major Goedlad met een troupe van dyp hondert man weder inde Verga, ende leyde een embuscade aen de Pleyn / ende ginghen voozts naer de Ingenio van Louis Bras, ende destrueerde daer alles; in 't retireren was de vbandt weder upt 't Real ghekommen / ende vervolghde de onse / die hardt wegh-marcheerden tot op de Plain / daer de vbandt weder



weder aen-quam / meynende dat het weder soo gaen soude als de voozige reyse hadde ghegaen / doch onse troupe hielt haer in goede oꝝdꝛe / ende scharmutseerde met de vꝛandt. De embuscade op-brekende / wierdt die stracx op de vlucht ghedꝛeben / ende naer-ghesaecht tot op de Kiebiere van 't Real toe ; latende overal op de wegghen sijne dooden legghen / die inde dertich wierden ghehouden / behalven de ghequetste : van onse zijde hadden vier dooden ende eenighē ghequetste / daer onder was Capiteyn Cornelis van Exel , die een sware scheut dooꝝ de schoutwder hadde bekommen / doch is genoeghsaem weder ghecureert. Dit is de notabelste van de tochten die vooꝝ-geballen zijn inde tijdt dat ons Legher te Velde ende vooꝝ Pariba was. Sullen nu mede verhalen 't gene sich aen de Cabo S<sup>t</sup> Augustin heeft toe-ghedꝛaghen ; de hooghe bloeden hadden aldaer aen de Wercken / ende pꝛincipalijsken aen 't ffort Gijsselingh groote schade ghedaen / om de welcke te doen repareren / ende vooꝝts toe te sien watter van noode was / is eerst den Ingenieur Drevis derwaerts ghesonden / ende daer naer den tchienden October de Politique Raedt Schotte, om alle noodighe Wercken te besteden / ende te laten op-maecken / soo dat alles aldaer wel wiert herstelt. De vꝛandt hielt sich binnen sijne Wercken / ende fortificeerde sijne Plaetse sterck / continuelijck daer aen arbeydende ; 't Schip de Hase van Hoorn lach daer op de wacht vooꝝ de Barette , ende haelde tot twee reysen de Wibꝛes die daer van doen hadden / ende bꝛocht die met bequaem weder dooꝝ de Barette aen ons ffort : wierdt daer naer verlost by de Canary-Voghel , ende ghecommandeert op de hooghde van thien graden by Zupden de Linie te kruppen : van dese Plaetse zijn de volghende tochten op de vꝛandt ghedaen. Op den achtsten Octobris ginghen upt de Compagnien van Nicholson ende Gilbert , ende quamen in S<sup>t</sup> Antonio de Poyuca , een Dorp daer treffelijcken buyt viel / doch dooꝝ de groote haest mosten twee rijke kloosters / die allomme soo vast gesloten waren / datter niet binnen was te kommen / ongeschent laten / alsoose met groot gheraes te maecken / ofte daer op te schieten / alarm souden hebben ghemaect / ende dit wel vier mijlen in 't Landt was / daerse op des vꝛandts avantagie mosten retireren : soo vonden goet / sonder groot gherucht te maeken / met 't ghene alreede bekommen hadden / sich buyten perijckel / weder in haer garnisoen te verboegghen. Daer naer ons volck vooꝝ Pariba legghende / was het aldaer alomme seer veplich ; klempe partije van tsestich ende tsebenrich man liepen ses ende seven mijlen in 't Landt / haelden overbloedich versinghe van Dee / ende maeckten by wijlen oock goeden buyt / de vꝛandt sich in sijne Wercken gantsch stil houdende ; tot den lesten December, als wanneer een aenflagh hadde ghemaect / meynende een van onse Bꝛandt-wachten af te lopen / doch de onse wierden dooꝝ een Negro ghewaerschoutwt / ende maeckten haer stucken klaer / die met schꝛoot ladende / ende haer gheweer wel veerdich / om de vꝛandt te ontfangghen ; de Spagnaerden ende Bꝛasilianen des nachts aen-kommende met Canoen ende Blottjens ; oock wegghen het leeghe ghetije langhs strandt inde Kiebiere / gaven die vande Bꝛandt-wacht soo vier daer onder / datse met een groot ghekarm deur-gingghen / ende gheen lust hadden om weder aen te kommen.

De vꝛandt hadde een aenflagh op 't Eplandt Tamarica , dewijl ons Legher vooꝝ 't ffort van Pariba was / met dꝛꝛ hondert man ront-om het Eplandt op alle passen hengelande / doch alsoo 't selve tot kennis gekomen was / wierden de Wachten soo wel beset / ende alle Advenuen soo versterckt / dat de vꝛandt niet en doꝝste 't selve in 't werck stellen / ende de Kaden Schotte ende Eyssens, die daer ghekommen waren / hadden upt de vꝛije Lieden / daer woonende / een Compagnie op-gherecht / ende met noodich gheweer vooꝝsien / om in tijdt van noodt tegen-weer te kunnen doen. Daer was mede oꝝdꝛe ghestelt op 't kappen



ANN O  
1634.

van 't hout/ tot storm-palen/ klepne ende groote leggh-balckens/ tot de daghe-  
lijksche behoeften vande Forten ende Bateriaen/ als mede brandt-hout tot de  
Backerijen; ende waren daer toe dertich kloecke Matroosen met vermeerde-  
ringh van gagie gestelt / die haer seer wel queten. Oock soo gingh de Landt-  
bouw daer tamelijck wel voort. Van hier zijn sonderlingh gheen partijen upt  
getweest/ als dat Capiteyn Tournalon twee-mael in Goyana troock/ ende van daer  
upt hare Supcker-Molens ghevancelijck haelde Julian Brandaon ende Bal-  
thasar Rodrigues Mendez, beyde Signores de Ingenios, neffens Manuel de Ca-  
telos, Signor de Cannas of Supcker-Riedt-Velden / de welcke daer naer op  
ransoen wierden af-ghelaten / ende naer het over-gaen van Pariba onder onse  
ghehoorzamheyt bleven sitten. Op de Zee is mede vooz-gefallen / boven het  
vooz-verhaelde / 't volgende: Willem Cornelisz., Schipper op de Goude Son,  
veroverde / twee mijlen by Noorden Barra Granda, een Passaet-Bercken met  
seven kisten Supckeren / ende verbrande daer ontrent noch een d'welck ledich  
was. Den dertighenden December quamen twee Jachten van vooz de Bahia,  
aen-brenghende dat daer een Bloote van vier-en-twintich Schepen / wel ghe-  
laden / waren upt-ghelopen / daer van den Ammirael ses-en-dertich poozten  
hadde open staen; sulcx dat de onse / maer twee Schepen ende twee Jachten  
hebbende / die niet en hadden kunnen aen-tasten. Den een-en-twintighsten  
December arriveerde Capiteyn Jochim Gijfsz. met 't Schip Overijffel, kom-  
mende upt 't Vaderlandt / ende hadde in 't kommen veroverd een Caravel / ge-  
naemt Nostra Sennora d'Emparo, gheladen met duysent quintalen Brasil-hout/  
sesthiën kisten Supckeren / ende twintich kisten met Tobac. Den dertighsten  
arriveerde upt het Vaderlandt 't Schip de Fame met de reste van de Com-  
pagnie van Capiteyn van Exel, wesende hondert vijftiën koppen: ende het  
Jachtjen de Bonte Kraye. Wy hebben dese verrichtinghen in Brasil soo ver-  
volght van 't begin van 't jaer tot het eynde toe / om te beter de selve sonder  
eenighe af-suijdinghe vooz ooghen te stellen/ sullen nu mede verhalen 't ghene  
op andere oorden by de Compagnie is verricht / ende vooz eerst spreken vande  
veroveringhe van 't Eylant Curacao. De Bewinthebberen hadden al vooz  
desen haer ooghe daer op gheslagen / doch en hadden noyt volkommen onder-  
richtinghe kunnen bekomen vande ware ghestalte des selves; tot dat eynde-  
lijck inden beginne van dit jaer een Jan Janisz. Orzen sich heeft aen-gheboden/  
de welcke op een Schip/ om Sout te halen / naer West-Indien gevaren / ende  
ontrent Commenagot by de Spaensche ghenomen / in des vbandts handen is  
gefallen/ ende op 't selve Eylant gebzacht; soo dat hy/ naer sijn aen-geven/  
alle de ghestalten van 't selve ende de Haven wel hadde deur-sien / ende die aen  
eenige Bewinthebberen openbaerde. Waer op dan de saecke op nieuws in de-  
liberatie werdt ghebzacht / ende eyndelingh besloten. In 't Noorder-Quartier  
was een vande grootste Schepen vande Compagnie / genaemt Groot Hoorn,  
veerdich ghemaect om Sout in West-Indien te halen / ende lagh al in Zee-  
landt zeyl-reedt: dit gaf een goede ghelegghentheyt om dit exploit op 't onver-  
sienste vooz te nemen, men voeghde daer by de Jachten den Eenhoorn ende de  
Brack, ende een bevzachte flunte den Enghel Gabriel: 't getal van het Boots-  
volck wierdt vermeerderd / ende de Soldaten inder ijl aen-ghenomen: ende  
Joannes van Walbeeck, de welcke als Politique Raedt in Brasil de Compagnie  
te vozen wel hadde gedient/werdt versocht om dit werck als Opper-Directeur  
upt de voeren; ende over de Soldaten werdt tot Commandeur ghestelt Pierre  
le Grand, die als Sergeant Major de Compagnie in Brasil hadde ghedient.  
Alles dus op 't spoedighste veerdich ghemaect zijnde / zijn dese vooznoemde  
Schepen tzeyl ghegaen den vierden Maij: ende sonder peters te vertoeven  
ofte aen te lopen; zijn met goede vooz-spoet den dxi-en-twintighsten Junij ghe-  
kommen



kommen in 't ghesichte van 't Eplandt Barbados, ende 's anderdaeghs te reede ghelopen onder het Eplandt S<sup>t</sup> Vincent, een vande Caribise Eplanden. Den acht-en-twintighsten sonden/ volgens den last die haer by instructie was mede ghegheven / 't Jacht de Brack vooz-upt / om de gheleghentheit van het Fort Carakes, aen 't vaste landt van America te bespieden / ende te vernemen of daer pets tot voozdeel vande Compagnie was te doen: ende de andere Schepen volghden des anderendaeghs mede/ om haer dessem te vorderen. Hadden aen dit Eplandt S<sup>t</sup> Vincent haer volck seer wel ververst: bequamen inde tijdt van vijf daghen over de vijftien hondert bossen Bananes ende Bacoves, veel Hoenderen / Annanassen, Patatas, Pompoenen ende andere Druchten / weynighe klepne Werckens; vooz welckes sy de Wilden gaven Bissen / Hack-messen / Messen / Carniceros ende Hoecken: handelden met de Wilden soo vzedelijck ende vziendelijck; dat sy daer een vrief lieten vooz alle de Schepen vande Compagnie die daer mochten kommen / by de welcke haer ghetuyghden de goede gheneghentheit van de Wilde/ ende hoe sy haer nevens haer moesten draghen om ghelijck gherief van de selve te bekomen. Den eersten Julij saghen sy Isla Blanca, ende stelden haer kours tusschen de seven klippen ende 't selve Eplandt deur naer 't Eplandt Tortuga; 't welck sy teghen den avondt saghen: ende vernamen harde stroom gaende om de West. 's anderdaeghs teghen den avondt sagen 't Eplandt Rocca; ende den derden 's morgens Isla des Aves, ende quamen naer Sonnen onder-gangh onder het Eplandt Bonayre ten ancker; kortz daer nae quam by haer 't Jacht de Brack sonder pets verricht te hebben, hadde op de reede vooz Caraques thien Schepen getelt/ doch soo naer niet konnen kommen om de selve volkomenlijck te verkennen. Den Directeur Walbeeck sondt des nachts een partije vier-roers aen landt / om te sien of men pemandt vande Inwoonders van 't Eplandt Bonayre konde verrasschen / doch en vernamen niemant: en vonden mede op die tijdt inde Pannen gheen Sout daer men een Schip mede hadde konnen vol laden. Beraemden hier voozts de ordze de welcke sy hadden te houden in 't vol-boeren van haer vooznemen op Curacao; den Commandeur over de Soldaten wierden acht-en-tseventich Boots-ghesellen by-ghevoeght / de welcke by de Schipper ofte Capiteyn vanden Eenhoorn souden bestiert werden. Dit verricht hebbende/ zijn beyde/ de Directeur ende Commandeur, nevens hare Guide Jan Otzen, over-ghegaen op 't Jacht de Brack, om met 't selve vooz-upt te zeplen naer de Haven van Curacao, ende wel te ondersoecken hoe sich de gheleghentheit aldaer toe droegh. Ginghen naer midder-nacht 't zeyl / ende hoe-wel sy heel kleyn zepl voerden / soo bevonden haer nochtans den seften met den daghe dicht by 't leeghe Eplandeken/ welck Zuydt-Oost van 't groote is ghelegen. Lieten 't selve by Noozden legghen/ ende liepen 't groote aen boozdt/ settende met kleyn zepl haer kours dicht langhs de wal; niet boven een pistool-scheut daer van blijvende / om 't landt beter te verkennen/ ende een Stier-man / nevens noch een gauw Man / deurgaens houdende boven aen de stenghe. De windt was Oost-Zuydt-Oost langhs de wal / welck daer streckte West-Noozdt-West / de Zee schoot by hardt aen/ ende het koelde sterck. Liepen al dicht langhs de wal / soo dat men alle gheleghentheden wel konde besichtighen: ende de Guide seyde dat men al bet vooz-waert om den hoeck onder den opper ende de West-zijde van 't Eplandt moest wesen / alwaer men slecht water soude vinden / om de Boots bequaemlijck vooz-upt te laten zeplen. Stracx daer naer saghen / noch op de Zuydt-zijde wesende/ een groot stuck-weeghs vanden hoeck/ een op-gherechte krups: daer men gheen pistool-scheut van en was; soo dat de Guide twijffelde dit de Haven te wesen. Soo dat haer halsen toe setten/ ende gingen een gangh om de Zuydt / van nieminghe zijnde in 't over-legghen daer los in te zeplen: doch



A N N O

1634.

doch weder naer de wal houdende / verbielen een groot stuck beneden 't selve gat; ende ledden weder over / maer geraeckten al meer en meer beneden gaets / jae selver 't Boot dat dicht onder de wal socht op te kommen / soo harde stroom was daer gaende. Den Directeur dit siende / resolbeerde 't Eplandt om te lopen / ende hoe-wel de Guide meynde de rechte Haven noch vooz-upt te vinden / soo en vernamen niet dan een kleyn sandt-bapken even om den hoeck aen de West-zijde / gantsch niet bequaem om met Schepen te ankeren / dooz dien de grondt daer soo stepl ontvalt. Het Eplandt nu ten eynde gelopen zijnde / ende wederom om de Noozdt in open Zee upt-kommende / vonden gheraden onder den opper te houden / vergaderden den Raedt / ende namen vooz weder by Oosten Bonayre op te laveren. 'S nachts kregghen een Oost-Noozdt-Ooste windt / waer mede sy 't hooft om de Zupdt wenden / hopende met een slag-boegh boven de Haven te kommen / ende soo veel te naerderen / dat de Biscapsche Chaloupen de Haven mochten beroepen / ende de ghelegghentheyt wel bespieden. Doch bevonden 's anderdaeghs datse al meer ende meer verlozen; soo datse gheradener vonden naer 't Eplandt Hispaniola over te steken / ende onder 't selve op te laveren. Hadden soo veel stormen / dat alle de Schippers die dickwils daer verkeert hadden / in dat saisoen van 't jaer noyt sulcx en hadden bevonden. Den elfsten sagghen Hispaniola, ende verbielen dzy mislen by Westen Punto Caufedo; ende ledden het over den anderen boegh. Ende alsoo sy vreesden dat de entreprijs op Curacao mochte misschen / ende sy over sulcx langher upt wesen / vonden den vijfthienden goet het ransoen te vermindern. Den negenthienden sagghen het Eplandt Saona, ende den Oost-kant van Hispaniola, ende daeghs daer aen Mona. Staken van daer wederom over naer 't Zupden / soo dat den vijf-en-twintighsten het Oostelijckste van Ilas de Aves in 't ghesicht kregghen. Bevonden de Noozdt-kant vande selve Eplandekens t'eenemael vuyl / ende veel klippen Noozdt-waerts af-stekende naer Zee. 'S anderdaeghs quamen weder onder Bonayre; ende beraemden hier dese ordze tot upt-voeringe van haren aenflagh. Inde groote Boot sal nevens den Opper-Stier-man van 't groot Schip noch gaen Jan Otzen ende den Opper-Stier-man vande Brack; ende in 't Spaensch Bercken den Opper-Stier-man vanden Eenhoorn ende de Stier-man vande fluyt: de Boot / als best bezept zijnde / sal een Biscapsche Chaloupe mede sleppen / die by 't Jacht de Brack sal werden gemant. Daerdich ende met Soldaten wel voozsien zijnde / sullen te ghelijck vooz-upt zeplen langhs de Zupdt-zijde van het Eplandt Curacao, dicht by de wal langhs houdende / ende wel acht nemen of erghens eenighe ancker-grondt is / daer toe het loodt ghestadich ghebruyckende: insonderheyt sullen het sandt-bapken met de twee steenen-reciffen wel besichtigghen / om pertinent te onder-staen de ghelegghentheyt van het in-kommen / ende wat diepte ende grondt daer is / als mede de naest-volghende sandt-strandt / ende waer sy meer mochten oordeelen / in 't vooz-by varen / dat eenighe grondt waer te bewerpen. Per sy aen de dzy ghehackelde heuvels kommen / sullen de gesochte openingh met het krups vinden / alwaer de Boot ende het Spaensch Bercken datelijck sullen in-lopen / om volkommen kennis van 't gat te be-kommen / wat diepte / wijde / streckinge ende ancker-grondt daer is / ende alles wel besichticht hebbende / sal de Biscapsche Chaloupe met de dzy Stier-lieden af-kommen / om peder aen sijn Schip te brengen / ende 't selve inde ghebonden Haven in te stieren; ende sal de Stier-man van Groot Hoorn ondertusschen inde Boot blijven / om toeficht te nemen dat de Boot ende Bercken peder op een zijde van het gat gheset legghen / om dat de Schepen tusschen beyden dooz met verskerheyt moghen in-lopen. De Stier-lieden het gat bequaem vindende om de Jachten te doen in-kommen / sullen tot een teecken een Princen-Plagghe











# CVRACAO

EYLANDT









Wlagghe op de Biscanſche Chaloupe laten waepen / waer mede de Jachten ſullen werden getwaerſchoutwt af te kommen; ende ſullen de Boot ende Barcken in die ghelegghentheyt elck mede een Wlagghe laten waepen. Daer wierdt noch een tweede Biſcanſche Chaloupe by-gevoeght / die een particulier Schip de Koningh Davidt (welck onder Bonayre by de onſe was ghekommen) ſoude mannen. Dit den acht-en-twintighſten ſoo beraden zijnde onder 't Eplandt Bonayre: ſoo zijn des anderendaeghs vier upzen vooz den daghe de voozſende Stier-lieden met het kleyn vaer-tuygh vooz-upt ghezept naer Curacao; de andere Schepen volghden / ende 't Schip Groot Hoorn twee upzen daer naer. Saghen met den dagh de Boots een groot ſtuck vooz-upt / ende volghden die van verre. De windt was Ooſt-Zuydt-Ooſt / goetd weder / ende 't water by wat ſlechter als de voozgaende repſe; ende alſoo wachten moeſten / wierpent op de lij / om de ſtroom te beproeven / de welcke nu weynich vonden. Teghen de middach de ghelegghentheyt van 't in-kommen by de Stier-lieden wel onderſocht / ende op 't upterſte punt een Boot gheleght zijnde; quamen de ſelve met een Boot naer de Schepen toe roepen / ende bracht elck ſijn Schip in behouden Haven. De Brack ende Eenhoorn binnen zijnde / riep den Directeur de Schippers ende Stier-lieden by den anderen / ende vzaeghde haer gheboelen over 't in-bzenghen van 't groote Schip; quamen alle over een dat men 't ſoude in-bzenghen; ſoo dat dien avondt noch werdt binnen ghebracht. Het in-kommen was ontrent een Schips lenghte wijdt tuſſchen rudſen ende klippen / ende was achtthien vadem diep / in-ſtreckende Noozden ten Ooſten: een weynich binnen zijnde / is men van alle ſlagh der Zee bevizid / ende genoeghsaem bukten alle ghevaer. Van 't in-kommen loopt een Canael Noozdt-waert op ontrent een canon-ſcheut / daer goede ancker-grondt is / ende dan komt men in een Mey / welck wel anderhalf mijle langh is / doch niet over hondert roeden ofte een muſquet-ſcheut wijdt. Daer werden noch den ſelven avondt by Boots af-ghesonnen / om te beſichtighen offer eenighe Schepen laghen / dan vonden geene. De Spaenſche Gouverneur verthoonde ſich aen de over-kant van 't Mey / met een Vrede-Wlagge; ſoo datſe met hem ſpraken. By vzaeghde tot wat eynde de onſe daer waren ghekommen / ende thoonde hem gheſint met de onſe ofte te oozloghen ofte wel te accorderen: alſooder noch niets vrandelijck en was ghepleeght. Des anderendaeghs wierden weder by Booten ghesonnen om de ghelegghentheyt van 't Mey naerder te beſichtighen: doch en vonden gheen andere in ofte upt-ganghen / als daer de onſe langhs waren in-ghekommen: maer ten half-weghen een bequame plaetſe ghevonden hebbende om te landen / quamen 't ſelve den Directeur aen-ſegghen, ſulcx dat terſtondt ordze wierdt beraemt om 't volck in twee repſen aen landt te bzenghen. Op den avondt ſpraken den Gouverneur weder niet verre vande Schepen / die ſich onſchuldighde niet openlijck te konnen toe-ſtaen dat de onſe aldaer hout ſouden hacken ofte laden / upt vzeſe dat den Gouverneur van S' Domingo, onder de welcke by ſtondt / hem daer over ſoude ſtraffen, endsocht de onſe met beleefde woozden op te houden / om tijdt te winnen / ende reſpijt te hebben om ſijn goederen wegh te packen: ghelijck dan 't ſelve wel koztſ daer naer bleek / want dien ſelven nacht ſtack by den brandt in alle 't hout welck in ſijn Dorp reede ghehackt lagh. Den laeſten deſer maendt wierdt ons volck ghelandt / ende de Inwoonders 't ſelve vernemende / ſtaken den brandt in hare Huſen / ende vluchten voozder aen: ſoo dat de onſe in 't Dorp kommende / daer niets en vonden; hadden mede de water-putten toe-gheworpen / op dat de onſe daer gheen water mochten vinden. Niet te min ſoo vondt ons volck een weynich Ooſt-waert op / eenige hoven ende water-putten / ſoo datſe daer een weynich tijdtſ ruſten / dan voozders gheen water vernemende / quamen des avondts



A N N O

1634.

Augustus.

weder aen boozdt vande Schepen. Lieten daer-en-tusschen hier en daer verscheyden brieven aen de Inwoonders / om haer tot onse vriendschap te noodighen: ende niet te min in 't Dorp eenighe vier-roers verbozghen / om eenighe vande Inwoonders te betrappen. Doch verrasten maer een Indiaen / die by den Directeur nauw onderbzaeght zijnde vande ghelegentheyt van 't Eplandt: verklaerde datter ses Spagnaerden ende hondert Indianen op 't Eplandt waren: datse maer ses Musquetten hadden / ende wepnich Bus-krupdt. Men dede daer naer neerstelijck soecken naer water-putten / doch en vonden gheen andere als die by de hoven voornoemt. Den tweeden wierdt de Commandeur met alle de Soldaten aen landt gheset dwars vande Schepen / ende nam sijn wegh naer de selve hoven; een rechte passagie door 't krenpel-bosch openende: staecten aldaer een Quartier af van elf roeden in 't vier-kant / ende begon den daer aen te arbeiden / doch vonden het seer moepelijck werck / wegen de steenachtighe grondt. Verston den upt den ghevanghen Indiaen / dat de Inwoonders geblucht waren naer S<sup>ta</sup> Cruz, op de West-kant van 't Eplandt / ende ontrent ses upzen gaens vande Schepen. Naer de middach gingen de Sout-pan van S<sup>ta</sup> Barbara besichtighen / een upze gaens vande Oost-kant van 't binnenwater / ende vonden daer heel wepnich Souts. Daer werdt een brief ghesonden aen de Gouverneur, hem noodighende om te kommen accorderen / of dat men anders ghenootsaecht soude wesen om met hem te handelen naer krijghs ghebruyck. Den vierden werdt een partije van onse vier-roers / vijf-en-twintich sterck zijnde / by S<sup>ta</sup> Barra aen-gheranst van ontrent tseventich Indianen / die de Spagnaerden hadden dzoncken ghemaect / ende met stocken aen-dzeven / soo datter vier van ons volck werden ghequetst / ende de Indianen hadden vier ofte vijf dooden. Den Directeur ende Commandeur siende datter gheen Sout op 't Eplandt en wierdt ghevonden / daer men nochtans staet op hadde gemaect / ende dat het verruw-hout seer moepelijck soude vallen om te kappen ende aen de Schepen te brenghen; waren in groot bedencken wat best ware vooz haer te doen / daer te verblijven ofte 't Eplandt weder te verlaten; doch aen-merckende de stricke last van hare Meesters / resolveren eyndelijck de selve van alles advijs te gheven / ende hare naerder oorde te verwachten. Daer naer eenighe Peerden op-ghejaeght hebbende / brochten hare zadels aen landt / ende monterden eenighe Kuyters / upt de Soldaten die daer meest bequaem toe waren. Des anderendaeghs was daer weder een partije upt; ende in 't weder-keeren verdwaelde de Lieutenant vanden Commandeur in 't Bosch / sonder dat men opt recht heeft geweten wat van hem is bekomen / maer wel te beduchten dat vande Indianen is doot gheslaghen. Dewijlmen vande Gouverneur niet en vernam / soo trock de Commandeur op met hondert ende tseventich man / waer onder thien of twaelf paerden; latende 't Quartier daer-en-tusschen inde bewaringe van 't Boots-volck. Nam sijnen wegh eerst dwars door 't Landt / ende naer dat ontrent derdehalf upze hadde ghemarcheert / quamen aen een verballen plaetse / by de Inwoonders genaemt Hato, daer sy versck water vonden / ende haer een wepnich tijds rusten: van daer trocken sy weder voozts langhs de Zee-kant / wel vier upzen naer den anderen / tot aen een af-wateringhe: doen sloegen sy weder te landt-waert in / ende quamen naer een upze gaens / met den mozghen-stondt / aen de Wlecke S<sup>i</sup> Juan: alwaer sy de Hupsen ledich vonden / upt oozsaecke dat de Inwoonderen door hare Spien al te bozen van der onser komste waren ghewaerschoutwt; ende gheblucht naer een ander plaetse ende water-kupl / gheenaemt S<sup>ta</sup> Martha, twee mijlen voozder aen ghelegen: dan alsoo ons volck reede seer moede was / ende de vbandt al voozts aen bluchte / soo en trock de Commandeur doen niet verder / maer leyden haer in S<sup>i</sup> Juan neder / ende bleven daer tot 's avondts: ende keerden



keerden den thierenden weder in 't Quartier. Des anderendaeghs by den Directeur, Commandeur ende Raden in bedencken ghenomen zijnde wat haer best te doen stondt tot behoudenis van het Eplandt / vonden vooz eerst gheraden / 't in-kommen aen den Oost-hoeck van 't gat met een Fortresse te versekeren: dan de plaetse daer toe af-gesien hebbende / vonden seer groote swarighe den / om dat de grondt soo steenich was / jaе by-naer al steen; soo datter gheen ander middel was als te metselen / ende om de Arbeiders te beviziden / eenighe ledighe vaten te vollen met steenen ende met plancken ghelijck een Bozst-weeringhe te maecten / waer achter sy mochten metselen: doch de meeste beswaringhe was / dat het water wel een halve mijle van daer was te halen: soo dat 't ghemeyn volck moepelijck wierdt / ende in desen aenslagh op Curacao seer kleyn genoeghen hadde. Den sestienden des avondts trocken beyde Directeur ende Commandeur weder te landt-waert in met hondert ende twintich man: en vonden de eerste vijf upzen gaens geen water / tot dat onder een gheberghte quamen; alwaer sy haren dozst blusten / ende haer dien nacht neder leyden / sonder by de vbandt ontdeckt te werden: dan des anderendaeghs 's mozghens vzoegh bzaecken sy upt op eenighe Indianen die te peerde daer vooz-by quamen / ende hoe-wel syder dyp van quetsten / soo ontglipten haer alle. Dyp upzen vozder ghetrocken zijnde / vonden weder water aen de voet van een Bergh / nevens een Lack van bzack water; welke plaetse ghenaeamt werdt S<sup>a</sup> Maria. Hier leyden haer te ruste tot dat de hitte een wepnich over was / ende keerden doen naer twee upzen gaens weder in 't Dozp / dat den negenden deses verbrandt hadden: ende sloeghen haer daer neder in een Coral van Beesten / ende rusten daer dien nacht: van hier namen haren wegh weder langhs de Zupdt-zijde van 't Eplandt. Den achtthienden 's mozgens moesten sy blijben legghen / dooz dien eenighe vande Soldaten sieck waren van eenich venijnich fruyt / welck sy onbedachtelijck in-ghesnoept hadden: doch de selve op de middach meest weder bekommen zijnde / trocken voozts naer 't Lack S<sup>a</sup> Martha, daer een Spruyt vonden van versch water / doch keerden teghen den avondt wederom. Des anderendaeghs wierter noch een scharpen briez aen de Inwoonders gheschreven: waer op den twintighsten een Spagnaerdt met een Vzede-Vaentjen de onse quam spraken / de welke de onse versekerden dat gheneghen waren / beyde de Spagnaerden ende de Indianen / een goedt accoordt met de onse te maecten. Desen nam aen 't selve den Gouverneur aen te dienen / ende op den avondt met naerder beschept weder te kommen: doch op den avondt quamder een Priester / de welke onder de Gouverneur wel 't meeste gesach op 't Eplandt hadde: ende presenteerde / van wegen de Gouverneur; 't Eplandt te verlaten / ende 't selve in onsen handen te leveren / mits datter een Barcke ofte Jacht soude werden vergunt / waer mede de Spagnaerden ende haer Hupsghesinnen mochten vertrecken: 't welck haer by de onse werdt toegestaen op dese conditien / dat sy alles op 't Eplandt souden laten / uptgenomen 't gene tot haren lijve behoozde: ende dat de Indianen met haer souden nemen / uptghenomen twintich Familien / ofte sooder noch eenige meer waren die bywillich wilden blijben: ende dat eyndelijck de Lieutenant souden weder leveren. De Gouverneur quam daeghs daer aen selfs / ende werdt het accoordt ghenoeghsaem op de vooz-gheslaghen conditien ghesloten; alleen soo swoer de Gouverneur vande Lieutenant gantsch niet te weten: by vertrock weder te landt-waert in / ende de Priester bleef in ostagie. De onse keerden mede des avondts naer haer Quartier / daer wel seven upzen gaens af waren / ende quamen daer vooz den dagh. 't Jacht de Brack ende 't Spaensche Barcken werden stracx veerdich ghemaect om 't volck aen de vaste Custe te verboeren. Den vier-en-twintighsten quam de Gouverneur met sijn Spagnaerden ende



ANN O  
1634.

maer seven-en-twintich Indianen sonder hare Vrouwen: soo dat de Indianen weder te rugghe werden ghesonden / om alle de Indianen met hare Vrouwen ende kinderen te doen verschijnen / hare wapenen over te leveren / ende naer 't goetd gheballen vande onse / te blijven ofte over-ghevoert te werden. Soo dat den ses-en-twintighsten alle de Indianen met Vrouwen ende kinderen quamen by 't Quartier / ende werden bevonden vier hondert ende twee koppen / waer onder waren hondert ende vijf weerbare mannen: de Spaensche waren in alles twee-en-dertich / met den Gouverneur Don Alonso Lopes de Morla, de Priester ende Juan Matthios met sijn twaelf kinderen / de welke vooz desen opsicht over 't Eplandt hadde ghehad. De Spagnaerden ende dyp hondert ende veertich Indianen werden t'scheep ghedaen / om aen de vaste Custe aen-gheset te werden. Ende daer bleven bywillich by de onse twintich Familien Indianen / bestaende in vijf-en-tseventich koppen: daer Balthasar de Montero, daer men een goetd gevoelen van hadde / Hooft werdt over ghestelt. 't Jacht de Brack werdt belast in 't weder-keeren vande vaste Custe / in te lopen inde Haven van S<sup>ca</sup> Barbara, ontrent anderhalf mijle boven windts vande andere Havenen gelegen: ofte die niet konnende becommen / inde Haven daer de andere Schepen lagen: ofte de selve mede missende / inde Bape van S<sup>t</sup> Michiel twee mijlen beneden windts legghende. Recht vooz de komste van ons volck waren op 't Eplandt ontrent de twee dupsent Hoozn-Beesten / ende daer onder vier-en-twintich Melck-Beesten / die inden reghen-tijdt veel Melcks gaven: neghen dupsent Schapen ende Lammeren; seven hondert ende vijftich Perden / ende wel dupsent Bocken ende Geiten: doch verstonden upt den Indiaenschen Opsieder / dat vier jaren gheleden daer een groote drooghte was gheweest / waer deur wel de helft van het Dee ende vele Aerdt-Druchten waren vergaen; dat mede desen laesten Gouverneur veel Beesten hadde doen doden / om sich van de Hupden te dienen. De ghelegghentheyt van dit Eplandt sal vozder blijcken by de in-ghevoeghde af-teekeninghe / de ware ghestalte ende streckinghe soo naer ghelijck ghenomen / als vooz als noch moghelijk is gheweest; tot welckes verklaringhe wy kortelijck perwes sullen segghen / al eer wy voort-varen tot het vozder verhael vande gheschiedenissen: de onse hebben in 't eerste gheoordeelt dat het in sijn om-vangh hadde by de vijf-en-twintich Duptsche mijlen; doch daer naer het Noozder-gedeelte by wat langer bevonden hebbende / acht-en-twintich. 't ghedeelte van 't Eplandt ghe-teekent met de letter A. is het Oost-punt van 't selve: B. is een kleyn onbesquaem gat: C. een Haventjen by de onse ghenamt de Fuyck: D. is een vande voornaemste Havenen / by de Spagnaerden ghenamt S<sup>ca</sup> Barbara, hebbende een diep ende schoon in-kommen / streckende Noozdt ten Westen ende Noozdt-Noozdt-West / ende daer naer gantsch West / soo dat met de gedupzende Ooste winden daer wel is in te kommen / doch weder beswaerlijck upt te lopen / hier staet een verballen Kercken ofte Cappelleken / gheteekent met de letter F. het binnen-men is schoon / men kan 't over ende weder laveren / ende ankeren waer men wil: daer ontrent is mede een Spruyt ofte Alder van versch water in een ghegraven kuyl upt-kommende / waer in oock by de grootste drooghte water verblijft: soo dat het Dee hier met menichte komt drincken: de Indianen hebben vooz desen hier een woon-plaetse ende hoven ghehad / de welke nu vervallen zijn / naer dat den Spaenschen Gouverneur 't volck gheleghe heeft aen S<sup>ca</sup> Anna: in 't Meer wordt veel goede Visch ghevanghen. E. is een bequame Bape. G. een Saut-panne daer de Inwoonders haer van dienen. H. is het Dozp S<sup>ca</sup> Anna, daer de meeste Indianen nu woenen. I. is het Quartier van ons volck / ende de water-plaets: K. is het in-kommen van 't Lack van S<sup>ca</sup> Anna, ende de voornaemste Haven / hebbende in 't in-kommen seven-



thien ofte achtthien vadem waters/ Nooꝛdt ten Oosten in-streckende. L. is een kleyn Haventjen vooꝛ Boots/ genaemt S<sup>r</sup> Miguel; hier staet een Hof met wienich Bzuchten / daer en is gheen versch water / ten ware men met putten te graben 't selve konde bekomen. M. is een bequame Bape. N. een grooten in-bocht / by de Spagnaerden genoemt el Pescadero. O. een Haventjen ghelijck dat van S<sup>r</sup> Miguel, by de Spaensche ghenaemt S<sup>ra</sup> Martha. P. De Bape S<sup>ra</sup> Maria. Q. het Haventjen S<sup>r</sup> Juan, van gelijke ghestalte als dat van S<sup>r</sup> Miguel, en heeft inde drooghe tijdt gheen water / hier om her plegen oock Indianen te woonen / eerse verboert wierden naer S<sup>ra</sup> Anna. R. een bequame Bape/ ghenaemt S<sup>ra</sup> Cruz, doch daer en is geen versch water/ is anders hier bequaem leggen vooꝛ de Schepen. S. zijn verschepden saute binnen-wateren/ welcker ghelegghentheden hier naer sullen werden aen-gheroert. T. zijn eenighe vervallen Hupsen van 't Doꝛp S<sup>r</sup> Juan, welck vooꝛ desen hier heeft ghelegghen. V. is 't Doꝛp Ascension, daer noch eenige Indianen woonen / heeft vooꝛ desen een groote Vlecke gheweest. W. een kleyn onbequaem gat. X. zijn eenighe vervallen Hupsen / daer de Indianen eertijds hebben ghewoont. Y. een onbequaem gat ghenaemt S<sup>r</sup> Joris. De voꝛdere ghelegghentheden van 't Eplandt sullen hier naer breeder upt-drukken / als het in 't verhael sal te passe kommen. Vande ghestalte vande grondt sullen dit alleen segghen / dat meest berghachtich is/ doch daer zijn mede veel schoone Valleyen; vande bzuchtbaerheyt ofte onbzuchtbaerheyt en wete noch niet sekens te seggen/ dooꝛ de verschepdenheyt der oꝛdeelen: ende sal metter tijdt ende de ervarenheyt konnen beter bliicken. Het meeste deel van 't Eplandt is over-groeyt met Boomen/ welcker hout werdt ghebzupckt tot verwen / ende woꝛdt wegghen sijn ghedaente / de oude Wiijn-stocken niet onghelijck / by de onse nu ghemeenlijck Stock-visch-hout genoemt; ende placht een redelijcke waerdije te hebben / doch dooꝛ de menichte dieder is over-gebzacht / soo van hier als elders/ is in prijs seer gevallen: ende hoe-welder reede van 't Eplandt veel is af-ghebzacht / soo is daer noch overbloet/ ende wast weder jaerlijcx aen: de Spagnaerden pleghen jaerlijcx upt dit Eplandt te trecken vijf ofte ses hondert Hupden; vijf hondert bereyde Schapen-vellen; eenighe aroben Kaes; ende een partije van dat Hout. De princijpaelste bzucht de welcke de Compagnie daer soude konnen upt trecken / is de schoone ghelegghentheyt om allenthalven aen 't vaste landt te varen / ende sijn retraitte hier te nemen / daer wy vooꝛ de tijdt niet van en sullen eenich voꝛder ghewach maecken: ende sullen nu weder keeren tot het vervolgh vande historie. Naer dat den Directeur 't Jacht den Eenhoorn hadde af-gheveerdicht naer 't Vaderlandt / met brieven aen de Vergaderingh vande xix. verhalende sijne verrichtinghe tot die tijdt toe / ende 't ghene hy reede wegghen de ghestalte des Eplands / ofte upt de Inwoonderen hadde verstaen / ofte selfs onderbonden: soo heeft hy den neghen-en-twintighsten des maends Augusti sich begeven naer S<sup>ra</sup> Barbara, om alle de ghelegghentheyt wel te ondersoecken; ende bevonden het selve te hebben een schoone in-komste / ende beter als die van S<sup>ra</sup> Anna, als Westelijcker in-streckende / maer het upt-kommen weder te swaerder / ghelijck wy voꝛen hebben aen-gheroert: binnen oock een groot Menz met vele Eplandekens. Het Jacht de Brack arriveerde aldaer/ naer dat de Spagnaerden ende Indianen aen 't vaste landt hadde aen-gheset/ ende wierdt hier gheleght om de Haven te beschermen / tegghen de Spaensche die van de vaste Custe mochten kommen. Singh voꝛts de volghende daghen besichtighen de Bape S<sup>r</sup> Miguel, oock de Salinas by Westen Puerto Sardinero. Daer naer de openinghe by Westen S<sup>ra</sup> Anna, by de Spagnaerden ghenoemt El Pescadero: bevonden 't selve in 't in-kommen maer twee of dꝛy voet waters te hebben / maer binnen een groote in-wijck. Ontrent half September liet hy

September.



ANN O  
1634.  
October.

een deel Beesten van Ascencion naer 't Quartier halen / om inde regen-maenden gheen ghebreck daer van te lijden. Singh mede de West-zijde van 't Eplandt onderzoeken. Den sesten October quam daer by nacht een Canoe in de Haven van S<sup>a</sup> Barbara, doch de onse roepende / maecte sich strax weder wegh; 't vermoeden was dat de vbandt de selve vande vaste Custe hadde ghesonden / om te bespieden ofte in die plaetse eenighe wacht ofte besettinghe was.

November.

In 't laeste van November (want niet de pijnne weerdt is alle kleynigheden te verhalen die sich hebben toe-ghebraghen) werdt den Stier-man vande Brack met een Boot upt-gesonden / om 't heele Eplandt om te varen / ende van hoeck tot hoeck de streckinghe ende verhept volkomentlijk af te peplen; de welke weder keerende / verklaerde dat het Eplandt / naer sijn oordeel / wel vijf-en-

December.

twintich Duysche mijlen hadde in sijn om-vangh. In 't begin van December bracht de Capiteyn / die de onse over de Indianen hadden gestelt / een Indiaen vooz den dagh / de welke hy sende sijn Hebe te wesen; de welke al vooz onse komste by den Spaenschen Gouverneur ghevanghen zijnde / upt de ghevankenis ghevlucht / ende sich tot die tijdt toe in 't gheberghte soude onthouden hebben; ende nu merckende de veranderingh / te voozschijn gekomen. Doch alsoo de ghedaente van desen Indiaen niet upt en wees soo langhe in 't wilde gheschuypt te hebben / wesende soo wel ghedaen als d'andere Indianen / kregghen de onse een vrent bedencken over dit aen-bzenghen: te meer / om dat al eenighe daghen te voren eenighe dinghen aen de Indianen hadden ghespeurt / die haer met reden verdacht maecten: doch meest om dat 't segghen vande Capiteyn ende desen Indiaen niet seer wel over een quam / ghelijck sy by naerder examinatie bevonden: soo dat desen Indiaen vooz eerst verskerden; ende de andere Indianen onder-bzagghende / wierden by haer onder-richt / dat desen Indiaen met een Jangada (wesende een Indiaensche Boot) van 't Eplandt Bonayre was over-gekommen / ende dat naer Coro wilde. Dit vernomen hebbende / deden den Indiaenschen Capiteyn / nevens noch twee andere / vanghen ende in hechtenisse stellen. De Indianen en wilden niet vorder bekennen dan dat desen van Bonayre was over-gekommen: maer hy selve tot scharper examen ghebracht zijnde / beleedt dat vanden Gouverneur van Bonayre was over-gesonden / ende met een vier op een hoogen Bergh den selven hadde gheswaershout dat de onse hier noch op 't Eplandt waren. Ende des anderen daeghs met noch swaerder toztur ghebzenght zijnde / verklaerde hy dat noch dese maendt vijftien Piraguen met volck aen Bonayre werden verwacht / die van Caragues hadden over te kommen / alsmede vijf Koninghs Schepen van S<sup>t</sup> Domingo, om ghelijcker handt naer Curacao te kommen / ende de onse van hier weder te verdrifven. Dat ontrent d'p weken gheleden / een Sergeant Major met een Pirague aen Bonayre was ghekommen / om haer van desen aenslagh te verwittighen / ende dat sijn last was naer Coro te varen / ende de Spagnaerden aldaer de gantsche ghelegghentheyt van 't Eplandt te openen / alsmede de Soldaten die daer zijn / te vermanen dat het tijdt was om sich naer Caragues te verboegen. De Capiteyn vande Indianen deses bekenenis verthoont zijnde / bekende dit alles van desen verstaen te hebben in 't by-wesen van vele der Indianen. De onse dese verraderije in deser voeghen ontdeckte hebbende / ende wel merckende dat den meesten-deel vande Inwoonders daer aen vast waren / waren seer bekommert / hoe sy het met de selve souden maeken: want konden haer niet wel misschen / ende en dienden haer niet alle tot vbanden te hebben; alsoo gisten den tijdt van des vbandts aenslagh vooz handden was. Ghebruyckten daer-en-tusschen alle middelen / om sich teghen des vbandts komste wel te voozsien. Sonden hondert Soldaten onder den Lieutenant Spendlo naer S<sup>a</sup> Barbara, met last sich in 't Kercken ende ontrent het



Lack te houden: brochten haer canon/ welck te lande was / weder inde Schepen; ende lieten soo veel Schapen als doenlijck was / van 't Oost-punt naer 't Quartier drijven / om op de Eplandekens die in 't Meer legghen / te stellen / op dat de vbandt / indien hy aen dien hoeck quame te landen / te minder bestiael daer soude vinden: en sy selfs in tijdt van noodt sich daer van dienen. Ende wat de Indianen belanght / alsoo sonder haer hulpe de Beesten niet wel en konden bekomen / werdt goetd ghevonden haer misdact over 't hooft te sien / ende alleen de vier gevangens in hechtenis te houden / doch hare executie alsnoch op te stellen. Dit is 't ghene dit jaer op 't Eplandt is vooz- ghevallen.

Ger wy met de gheschiedenissen van dit jaer een eynde maecken / sullen hier by voegghen 't ghene by Claes Arienst. Vrancke met het Jacht Tamarica is vericht. Gingh 't zepl upt Texel den twintighsten Martij, om met het Jachtjen den Ever (welck hem gevolght is) te varen naer Cabo Verde, ende voorts naer de Custe van Angola. Den seften April bevondt sich ontrent Madera, ende den vier-en-twintighsten achter Cabo Verde, onder het Eplandeken by de onse genaemt Goeree, ende setten aldaer; hier quam den Ever den seften May by hem. Verzeplden van daer naer Refrisco, ende den vier-en-twintighsten May naer Porto Dali, ende soo voorts langhs de wal / soo dat den twee-en-twintighsten de Kiebiere Gambia vooz-by liepen; ende den dyp-en-twintighsten Cabo Roxo, naer de Kievier Catchieu; ende settent 's avondts twee mijlen ende een half by Westen den hoeck van Catchieu. Vooz de Kiebiere legghen veel drooghten ende reben / cenighe mach men looden / eenighe zijn stepl / soo dat die hier onbedreven is / sijn Boot dient vooz-upt te stieren. Van Cabo Verde tot Cabo Roxo ende Catchieu legghen langhs de wal veel reben / soo dat men hier wel moet vooz sich sien. Doeren van hier voorts Zupdt-waerts aen / den twee-en-twintighsten Junij saghen een Zepl / dan konden 't selve niet achter-halen / waren doen neghen graden ende ses-en-vijftich minuten by Zupden de Linie. Den lesten Julij gheweest zijnde op een-en-twintich graden Zupder breedte / keerden weder naer 't Noorden / ende wierden den tweeden Augusti de barninghe van 't landt ghewaer / by gissinghe op de neghentien graden; saghen des anderendaeghs het landt / twee mijlen daer af zijnde / ende op vijftien vademmen. Den seften saghen weder landt op de hooghde van sefthien graden ende vier minuten / ende quamen daer onder des avondts; was hoogh eenparich slecht dypn-landt sonder groente. Des anderendaeghs hadden 's middaghs sefthien graden ende sefthien minuten een mieltjen by Zupden Cabo Negro, om den hoeck is een groote in-wijck; inde welcke den achtsten liepen ende setten daer op veerthien vademmen steeck-grondt. Dese Bape is wel een ofte twee mijlen breedt / ende streckt soo verre in / dat men gheen endt kan sien / daer is veel Visch te vanghen. Den neghenden vertrocken weder van daer / ende namen haer kours langhs de wal naer 't Noorden. Den twaelfden 's middaghs hadden vijftien graden ende acht-en-twintich minuten / ende voeren naer-middach vooz-by Monte Negro, d'welck sich eerst van verre verthoont als een Eplandeken; ende van daer naer 't Noorden streckt de Custe meest Noordt ten Oosten ende Noordt-Noordt-Oost vier mijlen. Den derthienden voeren in een in-wijck / by de onse ghenoemt de Vliegghen-Bay; ende alsoo daer volck saghen / wierdt de Boot met eenich ghewapent volck aen landt ghesonden / die een Osken ende Schaep bande Swarten rupden; dese leght ontrent op vijftien graden / is wijdt ende breedt / ende wort by de Portugesen Bahia de Vaca ghenoemt; bleven daer legghen / ende handelden van de Inwoonders Osken / Schapen ende oock Pompoenen met vrientchap / tot den een-en-twintighsten / alswanneer met de selve in on-min ende oorloge gheraecten; zijnde dese Swarten gantsch niet te betrouwen. Den dyp-en-twintighsten vertrocken van



ANN O  
1634.

September.

Oktober.

van daer / ende quamen den seven-en-twintighsten weder onder de wal inden  
 avondt / nevens de Klapmuts-Baye, liepen daer binnen / ende setten op twint-  
 tich bademen sandt-grondt. Sanderendaeghs kozten de Bape bet in tot op  
 elf bademen / ende settent daer weder. Aen landt gaende / vonden wel twee  
 Dozpkens van ses ende seven Hupskens / doch 't volck was al ghevlucht.  
 Dit is een schoone Bape om in te legghen / hebbende aen de Zupdt-Zupdt-  
 Oost-zijde een groot sandt-strandt / met een lustighe Dallepe / met wepnighe  
 klepne Boomen; doch gheen bequaem water om te drincken. Eer men hier  
 komt soo isser noch een Bape ghelegghen op de derthien graden ende seshien  
 minuten by gissinghe / daer een Eplandeken in leght van witte steen boven  
 scharp / op welckes Zupdt-hoeck een kruys stondt / soo dat die noemden de  
 Kruys-Baye. Den neghen-en-twintighsten waren weder aen landt / doch ver-  
 namen gheen volck: den Ever wierdt ghesonden om te ondersoecken of by  
 Noorden de Bape geen versch water en was te vinden: den dertighsten quam  
 de Boot vanden Ever weder / met beschept dat sy twee mijlen by Noorden de  
 Bape ghebonden hadden een lustige groene Dallepe met Bosschagie om hout  
 te hacken / ende een kupl effen boven de strandt met versch water: dat mede  
 van de Wilden aldaer neghen Schapen hadden gheruplt voor Lijnwaet ende  
 Cozalen / soo dat de Boot derwaerts wierdt ghesonden met de ledighe water-  
 vaten / de welcke nevens den Ever den lesten weder-keerde. Den vijftien Sep-  
 tember sonden den Ever wat Zupdelijcker aen / om op des vrandes Schepen  
 beter te passen: ende hielden twee mannen op de Zupdt-hoeck / om te bespie-  
 den wat Zeplen daer ontrent mochten kommen. Den een-en-twintighsten  
 quam den Ever weder upt de Kruys-Baye sonder pets vernomen te hebben.  
 Den twee-en-twintighsten ginghen weder t'zepl upt de Bape / ende settent  
 twee mijlen by Noorden voor de water-plaetse / daer veel Swarten vonden:  
 haelden water ende hackten hout ende ruplden Schapen vande Swarten.  
 Dese plaetse bevonden te legghen op twaelf graden ende twee-en-vijftich mi-  
 nuten Zupder breeete. Den seven-en-twintighsten ginghen weder t'zepl naer  
 de Klapmuts-Baye, ende alsoo een Zepl speurden kommen langhs de wal / na-  
 men de zeplen in / ende settent onder de Zupdt-hoeck vande water-plaetse: den  
 Ever die inde Klapmuts-Baye lagh gheset / maecten zepl / ende quam op het  
 voorszreven Zepl upt; d'welck den Ever ghewaer wordende / stack datelijck  
 by de windt naer Zee toe; die van Tamarica dat siende / lichten haer ancker  
 ende poerden het naer. Ontrent den avondt quam den Ever by het voorszepde  
 Zepl / ende schoot op 't selve met canon ende musquetten; ende 't Schip dede  
 insghelijcke met steen-stucken ende musquetten: Tamarica verre in lij zijnde/  
 quamder eerst 's nachts by / leyde 't selve aen boozdt ende nam het: het was  
 een frape Hollandtsche fluyt / kommende van Rio de Jenero, gheladen met  
 eenighe pijpen Wijn / kisten Supckeren ende Marmeladen / daer waren vier-  
 en-vijftich Zielen op; hadden maer twee steen-stucken / ende ses ofte acht mus-  
 quetten / ende was ghenaeemt de Vlas-bloem; brochten 't selve in de Klapmuts-  
 Baye, stelden daer een Schipper op; ende naer dat schoon ghemaect was /  
 zijn daer op gheleght twee ysere ende een kleyn metale stuccken. Den seven-  
 thierenden Oktober is den Ever met de Vlas-bloem t'zepl ghegaen naer de Kruys-  
 Baye seven ofte acht mijlen by Zupden de Klapmuts-Baye, om daer op de  
 wacht te legghen. Den negenthienden bracht de Boot vanden Ever tijdinghe  
 dat de fluyt van haer was af-ghedwaelt / ende dat d'n Zeplen upter Zee  
 hadden sien kommen / die naer haer vermoeden inde Kruys-Baye waren ghelo-  
 pen. Sonden de Boot weder upt om de Zeplen te bespieden / ende verstonden  
 dat inde Bape laghen een groot ende twee klepne Schepen; doch bozder daer  
 naer talende / bevonden dat de fluyt inde Kruys-Baye lagh. Den vier-en-  
 twint-



twintighsten zijn upt de Klapmuts-Baye t'zepl ghegaen / om de vzemde Zeylen te soecken / ende namen haer kours naer Benguela. Den acht-en-twintighsten bequamen d'n Swarte-Slaven vande Portugesen / die haer verhaelden dat vooz Benguela alleen lagh een Bercken met Sout gheladen / willende naer Loanda. Naer middach quam een Boot met acht Portugesen aen boozdt / die gheen vrandt en vermoeden / ende wierden ghevanghen ghehouden; ontrent vier upzen naer noen quamen vooz Benguela te reede / ende namen het voozende Bercken met vier Portugesen / de welcke verklaerden dat aen landt lagen twaelf stucken / doch en werdt van daer niet gheschoten: alleen maecten des nachts groot gheruchte met klokken ende Trommelen. Vooz Benguela is een barre reede sonder beschut / ende dicht aen de wal black water; twee ofte twee en een half mijlen by Zupden is een hoeck daer een Berghsken op leght / boven plat / by de Portugesen genaemt Sombroero. Den negen-en-twintighsten voerren voozts naer 't Zupden langhs de wal / ontrent twee en een half ofte d'n mijlen / by Zupden den hoogen hoeck heeft men een langhe sandt-hoeck / ende daer by Noozden een fraye sandt-baye; van dese sandt-hoeck tot ontrent derdehalf mijle Zupdelijcker is al leegh vooz-landt met groene Bosschagie / dan weder een sandt-punt / ende langhs dat leegh vooz-landt (zijnde een pistoolscheut vande wal) hebt ghy derrick ende veertich vadem diepte. Den der-tighsten hielden al voozts langhs de wal / settent 's avonds daer onder / was leegh landt / ende ontrent derthien ofte veerthien mijlen van Benguela Zupdt-waerts. Den lesten waren noch over de d'n mijlen van de Klapmuts-Baye by Noozden: de veroverde Barcke liep daer in / ende voozts naer de Kruys-Baye: doch Tamarica verbolghden een Schip d'welck al een wiyl ghesien hadden / dan endede niet op / ende quam mede weder inde Kruys-Baye den neghenden November: den derthienden voerden alle de ghevanghene Portugesen naer Benguela, ende setten die daer aen landt; ende quamen weder by den anderen inde Klapmuts-Baye den achthienden. Ontladen de Saut-Prijs / halen water ende hout vande water-plaetse; sloopen het Bercken / ende verbanden 't gene haer niet konde dienen. Den sevenden December verzeplden te samen naer de Kruys-Baye, ende alsoo daer geen vrandts Schepen en vonden / keerden 's anderdaeghs weder naer de Klapmuts-Baye, ende settent vooz de water-plaetse. Den neghenden wierden vijf van ons volck aen landt by de Portugesen ende Swarten verrast / ende d'n daer van doot gheslaghen / ende twee ghevangen / dooz dien gheen gheweert by haer hadden. De Schipper Cornelis Janz. bleef daer selfs / en wierdt in sijn plaetse ghestelt Lucas Pieterfz. Raven. Den derthienden verzeplden weder naer Benguela, ende quamen daer 's anderdaeghs naer noen; ransoneerden haer twee ghevanghenen teghen twee Portugesen ende twee Swarten. De Gouverneur vande Portugesen was genaemt Lopes Suares Lafos. Ginghen den negenthienden weder van daer t'zepl naer Catonbelle; dan wierden dooz de stroom soo om de Noozdt ghedreven / dat den twee-en-twintighsten bevonden daer al vooz-by te wesen / soo dat den vier-en-twintighsten het weder wenden naer de Zupdt / ende den ses-en-twintighsten haer bevonden op de hooghe van by-naer elf graden; alwaer hun dit jaer sullen laten. Ende nu verbolghen de reyse van Capiteyn Jol, die by 't voozleden jaer hebben ghelaten by Cabo del Enganno, aen 't Oost-eynde van Hispaniola: den lesten December hielt by West aen / ende passeerde Cabo Frances, d'welck sich van verre op doet ghelijck of 't Eplandt Tortuga ware / ende daer streckt een kleyn riff af / even by Westen is een sandt-strandt / ende wel vier of vijf dubbel landt. Den eersten Januarij des avonds hadden den hoeck van Manfanilla J<sup>anuarij</sup>. Zupden van haer / is een hoogen Bergh ghelijck een schelf hop. Den twee-den 's mozghens waren ontrent vijf mijlen boven de Tortuga, soo dat daer met



ANN O  
1634.

Februarius.

Martius.

Aprilis.

den donckeren aen quamen / ende vonden daer de Canary-Voghel. Maecten daer schoon / ende vertimmerden 't Jachtjen. Den elfden gingen weder onder zepl naer de dyp Kiebvieren om water te halen; den twaelfden saghen Punto de Maize aen 't Oost-eynde van Cuba: de welcken den derthienden hadden Noorden van haer ontrent dyp mijlen / saghen een Zepl / d'welck naer de middach bequamen; quam van S<sup>t</sup> Jago de Cuba, hadt vijf daghen van daer gheweest; 's anderendaeghs naer de middach liepen in Guajama, ontrent derthien mijlen by westen Punta de Maize, is een bequame plaets om Schepen in te legghen / over al steeck-grondt / ende acht of thien badem diep / men kander beschut legghen voer alle winden / is ruym ende wijdt / ende aen de West-zijde is een sandt-strandt ende laegh landt / daer setten de Spagnaerden aen landt / ende aen de Oost-zijde ist hackelich en klippich: 's avonds ginghen weder t'zepl: keerden weder om de Oost / ende den seventhienden saghen Guanabo, ende quamen 's anderendaeghs aen de Cabo Tiburon. Namen daer upt de Prijs de Supckeren ende Hupden in. Den neghen-en-twintighsten quam Galeyn van Stapels daer by haer. Den lesten ginghen weder t'zepl; den eersten Februarij passeerden Navaza, ende den tweeden waren 's moorghens ontrent ses mijlen by Oosten Cabo de Cruz, die naer de middach passeerden: saghen den vijfden Isla de Pinos: den achtsten waren ontrent acht mijlen by Oosten Cabo de Corrientes; veroverden daer een Bercke vol Schildt-padden; ende 's avonds een Schip met Meel / kommende van Nova Hispania: den neghenden zeplden boven de Cabo de Corrientes, sood dat 's avonds inden bocht quamen / ende lieten de Spagnaerts met de Schildt-pad-Bercke 's avonds varen: den twaelfden liepen op de reede van Isla de Pinos, saghen een Zepl / d'welcke namen / quam van Jamaica, ende was gheladen met Cassavi, wilde naer de Havana: namen daer heur bekomste upt ende lietense varen. Den sestienden ginghen weder t'zepl / passeerden de Cabo S<sup>t</sup> Anton. Den seven-en-twintighsten saghen het Landt van Cuba ontrent ses mijlen by Oosten de Tafel. Hielden hier af ende aen. Den thienden Martij veroverden noch een fregat / kommende van Nova Hispania, gheladen met Meel: t'welck daer upt haelden ende lietent drijven. Den achtthienden saghen weder de Cabo S<sup>t</sup> Anton, ende quamen 's anderen-daeghs daer aen / ende haelden water. Bequamen noch dyp Schildt-pad-Bercken; ende den vijf-en-twintighsten een Carveel met Schildt-padden / quam van Porto del Principe, ende hadde oock tachtentich Hupden in: dan lieten het wegghen de harde windt varen. Den lesten waren by de Havana. Den vierden April quamen weder by de Cabo S<sup>t</sup> Anton. Maecten daer schoon: ende quamen / naer dat eenighe daghen weder hadden ghekrupst / den twaelfden onder Isla de Pinos te reede. Den achtthienden passeerden weder de Cabo S<sup>t</sup> Anton. Den seven-en-twintighsten saghen de Martyres, zijn leeghe Eylanden / ende hier en daer zijn heubelen. Liepen van daer voorts naer hups / ende quamen in Texel den seften Junij.





# Jaerlijck Verhael

VAN DE

Verrichtinghen der Gheoctroyeerde

## West-Indische Compagnie.

Kort Begriip van het twaelfde Boeck.

**R**ertinente beschrijvinghe van de *Capitania* van *Pariba*, ghelijck de selve is aen-ghemerckt by D' *Servacius Carpentier* Politique Raedt. T ghene in *Januario* ende *Februario* geschiet is, ontrent de *Cabo S' Augustin*. De Spaensche Soldaten worden wegh-ghevoert. *Pater Emanuel de Morais* komt by de onse. De *Brasilianen* accorderen met ons volck: by die occasie een kort verhael van hare *Wooningen* in alle vier de *Capitanien*, volghens de verklaringhe van *de Morais*. De ghevluchte Inwoonderen van *Pariba* keeren weder, ende doen eedt. De conditien haer in-ghewillicht. Die van *Rio Grande* insghelijck. De *Colonel Artichau* ende de Politique Raedt *Stachouwer* trekken naer *Goyana*; haer verrichtinghe aldaer. De vyandt vergadert in *Mosuiç*: de *Colonel* treckt daer naer toe: de vyandt vlucht, en steeckt 't Dorp in brandt: wordt by de *Colonel* verjaeght van *Miritibi*; ghestalte ende nature van dien Bergh. De *Colonel Schuppe* komt by de *Colonel Artichau*. De vyandt weder gheslaghen en gantsch verstroyt. De *Colonel Schuppe* ver treckt naer het *Reciff*: treckt naer *Moribeque*, ende verjaeght de vyandt. De *Colonel Artichau* komt te *Mosurepe*: komt in *S' Laurens*, en verjaeght de vyandt: naerdert het *Real*, ende legt sich neder inde *Molen S' Pantaleon*. De besettinghe in 't *Real*. Ghelegentheyte van 't *Fort Real*. De *Colonel* besichticht het *Real*, en is in groot gevaer: maect een *Redoute* by *Passo de Fidalgo*: noch een tweede op den Bergh *Autero del Conde*. Uytval vande vyandt. De *Colonel* maect een derde *Redoute*: wordt ghequetst: stercken uyt-val vande vyandt, die in-gejaeght wordt met schade van beyde zijden. Twee mortieren inde *Redoute* gestelt. Een



vierde Redoute gheleghet. De vyandt worden eenige tonneken Pulver af-hendich ghemaect. De *Colonel* brengt zijn Quartier naerder aen 't *Real*. De vyandt soeckt onnut volck wegh te seyn den, te vergeefs. Een vijfde Redoute ghemaect. De Belegherde soecken te parlemen-teren. Conditien van 't accoordt. Vyt-tocht van 't volck: ende water in 't Fort wierde ghevonden van gheschut ende anders. Den tocht vande *Commandeur Licht-hart*, landen aen *Barra Grande*: de ordre van haer trecken: de Inwoonderen ten platten lande handelen met de onse: de *Commandeur* maect hem daer sterck: eenighe vande Inwoonders nemen sauvegarde. Een Schip ghenomen met hondert en twintich pijpen Wijn, &c. Communicatie met eenighe van de voornaemste Inwoonders van *Porto Calvo*. Twee Jachten gesonden voor de mondt van *Rio S<sup>e</sup> Antonio*. Krijghen noch een Compagnie vier-roers; nemen den tocht voor naer *Porto Calvo*: krijghen die in 't ghesichte: vallen de vyandt met een onghelooflijcke couragie aen: de vyandt werdt inde vlucht ghedreven: ende de Plaetse veroveret. Ghelegentheyd der selve; ende de Suycker-Molens daer onder behoorende. De Inwoonders doen den eedt op de conditien van *Pariba*. De Graef van *Bagnola* vlucht naer *S<sup>e</sup> Antonio*. De Inwoonders van *Camarigibi* ende *S<sup>e</sup> Antonio* doen den eedt: de achter-gheblevene worden gheciteert. Krijghen noch een Compagnie tot haer versterckinghe. Verrichtinghen van de *Colonel Schuppe*: begeeft sich met zijn volck by Zuyden de *Cabo S<sup>e</sup> Augustin*. *Matthias d'Albuquerque* retireert sich van 't Fort *Nazareth*: het welck de onse blocqueren. De *Colonel Artichau* treckt mede daer naer toe. Die van 't Fort parlementeren. Conditien van 't accoordt. Uyt-tocht vande Soldaten. 't Gheschut ende Ammunitie daer ghevonden. De *Colonel Schuppe* treckt op naer *Serinhain*. Ghelegentheyd van *Poyuca*. Ons volck in *Porto Calvo* verrast. 't volck daer legghende. De Fiscael seynt secours. De meeste Inwoonders van dat gheweste vluchten: die weder werden in-gheroepen. De Placaten werden aen *Albuquerque* ghebracht. Het Dorp wordt versterckt met Palissaden. Ontrouw van *Rodrigo de Barros* ende andere Inwoonders. Verstaen de sterckte vande vyandt. De onse maecten haer ghereedt tot teghen-weer. Capiteyn *Muller* komt by haer met zijn Compagnie. De vyandt komt aen: een Portugees verraedt ons volck. De Plaetse wordt verloren: ende de onse verweeren haer noch in een Huys: accorderen met de vyandt: *Calabar* wordt ghequartiert. De *Colonel Schuppe* treckt om de Plaetse te ontfetten, komt aen *Barra Grande*; verneemt 't verlies van de Plaetse. De *Colonel Artichau* treckt mede derwaerts: komt mede in *Barra Grande*: de vyandt seght het quartier op. De onse kommen inde *Povação*, ende vinden die verlaten, ende dat de vyandt al vertrocken was, ende sich begheven hadde naer *Alagoa*. De onse trecken den vyandt naer,



naer, ende legghen een Fortresse aen *Paripuera*. Den tocht van de Kruysfiers voor de *Bahia*; 't Schip den *Hercules* met achthien hondert kisten Suyckeren werdt by de onse ghenomen ende op-ghebracht. Aenkomfte van Schepen uyt het Vaderlandt. Krijghen tijdinghe van Schepen die tot secours vande vyandt quamen. De *Colonel Artichau* wordt gefonden naer *Barra Grande*. 't Fort *Oragnien* op *Tamarica* wordt verfwuert. 't Fort *Real* wordt ghesleght. Gheleghentheyte van de Fortificatien aen de *Cabo*. Een Schip ghenomen, willende naer *Angola*. Des vyandts Armade komt ontrent het *Reciff*: onse Schepen op de reede legghende. De Armade verzeylt naer 't Zuyden. Den *Ammiraal Lichtbart* werdt haer naer ghesonden. Volghen de Armade tot by *Paripuera*. De Spaensche setten by *Punta de Faragoa*, ende landen daer haer volck. De *Colonel* treckt te lande daer naer toe, ende onse Vloote ter Zee. De *Colonel* wordt misleydt by sijn Guide; ende keert weder naer *Paripuera*: versterckt sijn Quartier. De Portugesen daer ontrent werden insolent, ende rebelleren. Waer op de onse resolveren 't Landt daer om her te depopuleren. Wat op 't Eylandt *Curacao* dit jaer is voor-ghevalen. Aenslaghe vande vyandt ontdeckt. De onse bouwen een Fort op de Haven. Een Scheepken ghenomen by 't Schip *Swol*. Een vyandts Schip op de klippen ghejaeght. Verrichtinghe van 't Schip *Swol*, ende van 't Jacht de *Swaluwe*. Kleyn *Curacao* wordt besichticht. De voyagie van *Cornelis Cornelisz. Jol.* Loopt inde Haven van *S' Jago de Cuba*. Schieten een Spaensch Capiteyn doot, ende krijghen eenighe ghevanghen. Gheleghentheyte vande Haven. Scheyden weder van daer. Kruysfien voor de *Havana*. Setten aen *Jamaica*. Kruysfien daer naer voor *Cartagena*. Neemt een Scheepken van *Tolu*. Uyt *Cartagena* kommen tegen haer vier Schepen: daer teghen slaen; bekommen de *Vice-Ammiraal*. Capiteyn *Jol* loopt inde *Golfo van Darien*: neemt een Bercke, ende daer naer noch een: een derde inde grondt ghehackt: weder onder *Zamba* ghekommen zijnde, sien de Spaensche Vloote. Steeckt over naer *Hispaniola*. Plunderen een Spaensche Fregatte. Kommen weder by *Cartagena*: slaen teghen des Koninghs Jacht, kommende van *Margarita*; ende nemen een Fregatjen met achthien hondert Huyden. Noch een van *S' Jago*. Kommen weder by de *Havana*, ende nemen daer een groot Schip, daer veel Tabac uyt bekommen. Varen daer mede naer huys; doch werden by de Duynkerckers ghenomen. Vervolgh vande voyagie van *Tamarica*. Seynden de *Vlas-blom* naer *Brasil*. Nemen een Bercken. Daer naer noch een. Nemen een Schip, kommende van *Viana*: 't welck mannen ende *Angola* noemen. Den *Ever* slaet teghen vier Schepen, ende wordt ghenomen. Kommen inde Rievier van *Congo*, ende spreken met den Grave van *Sohn*. Steken over naer *Brasil*. De reyfe van *Abraham Roosendael* met de *Brack*. Komt by *Margarita*,



ende zeylen naer de vaste Custe. Kommen te *Curacao*. Steken over naer *Hispaniola*, ende kommen achter *Isla de Vaca*, met het Schip *Smol*.

## Lijste vande Schepen ende Jachten / dit jaer naer Pernambuco uyt de respectieve Cameren vertrocken.

### Uyt de Camer van Amsterdam.

	Schepen	lasten	metale	yfere stücken	Matrosen	Soldaten.
10 April	Oragnie-Boom	140		8 bevracht	20.	
19 Ditto	S <sup>t</sup> Donatius	130		12 bevracht	17	12.
3 Mayus	't Landt van Beloften	150		10 bevracht	19.	
25 Ditto	Speel-Jacht	120		13 bevracht	17.	
20 Junius	Alcmaer	160		16 bevracht	40	5.
24 Julius	S <sup>a</sup> Clara	180		20 bevracht	26.	
28 Ditto	Goeree	170	8	16	73.	
	Doffer	15	4		20.	
	Duyf	15	4		17.	
19 Augustus	Spitsberghen	140		18 bevracht	33.	
16 Septemb.	't Haentjen	15	2	2	20.	
	't Hennetjen	15	2	2	17.	
	Leeuwin	140		16 bevracht	21.	
11 October	Amsterdam	500	12	26	84	17.
1 Decemb.	Amersfoort	200	10	20	55	30.
	Samson	170		15	38	20.
	Jonghe Krab	130		4	21.	
	Griffoen	150		14 bevracht	24	25.
	Liefde	140		4	16	18.
	Trompetter	110		6	16.	

### Uyt de Camer van Zeelandt.

9 April	Moriaen	150	2	18	32.	
9 Mayus	Zee-Ridder	60	2	12	24.	
	Phasant	30	2	8	18.	
	Oragnie-Boom	130		bevracht		
4 October	't Hart	70	2	13	18.	
	Oudt Vlissinghen	150	4	17	55.	

### Uyt de Camer vande Mase.

27 Mayus	't Wapen van Delft	140	6	18	50	46.
	West-Vrieslandt	200		18 bevracht	50	106.
	Nassauw	180		18 bevracht	26.	

### Uyt de Camer van 't Noorder-Quartier.

19 April	Wassende Maen	140		14 bevracht	22	114.
2 Mayus	't Wapen van Medenb.	150	6	16	55	105.
3 Julij	Zee-Robbe	150	2	18 bevracht	22	13.

### Uyt de Camer van Stadt en Landen.

8 Mayus	Pasmoy	170		10 bevracht	19.	
27 Ditto	Bonte Koe	180		18 bevracht	61	61.



## Het tyvaelfde Boeck



**D**E K dat wy voort-varen tot het verhael vande verrichtinghen in Brasil, soo sullen hier beginnen met een volkommen beschrijvinghe vande Capitania van Pariba, 't voorszeden jaer by de onse gheconquesteert; by-naer van wooydt tot wooydt / ghelijck als die is overghesonden by den Politiquen Raedt D<sup>r</sup> Servacius Carpentier. Pariba, (seght hy) een vande vier Nooydersche Capitanien, in ordre / volghens de streckinghe vande Custe van Pernambuco Nooydt-waerts / de derde; maer in weerde / wegghen hare vruchtbaerheyt / be-

ANNO  
1635.

quaemheyt van Havenen / Reciffen ende insonderheyt Kiebvieren / de tweedet wooydt alsoo ghenaemt naer haer voornaemste Kieviere / die de selve by-naer in twee schepdt. Leght tusschen de hooghde van seven ende ses graden by Zupden de Linie: paelt teghen het Zupden aen de Capitania van Tamarica aen de Zee-kant / alwaer vande selve werdt gheschepden by een marck-steen by Zupden het Kievierken Taperabu: maer diep in 't Landt ghekommen zijnde / springht achter Tamarica om / ende stoot aen de Capitania van Pernambuco, begriipende aldaer een groot ghedeelte vande Grand Matta do Brasil: tegen het Nooyden heeft de Capitania van Rio Grande, ende wooydt daer van gheschepden door een marck-steen by Nooyden de Kieviere Camaratuba: teghen het Westen en heeft gheen sekere bepalinghe / maer sal haer soo verre strecken als de vruchtbaerheyt des grondts ende andere gheleghentheden de Inwoonderen sal kunnen aen-locken om te bewoonen. Is bewatert met twee schoone Kiebvieren / te weten: Pariba ende Mongoape, beneffens seer vele klepne. De Inwoonderen van dese Capitania, als sich meest ghenerende met de Landbouw / hebben sich peder in sijne Landen met de woonste ghehouden; ende om dat de Ingenios gheleghentheyt van Water om mede te malen / ende hare Kietwelden / als mede Bosshagie om hout te kappen van noode hebben / soo leggen hier en daer versprept / soo dat gheen Dorpen daer in ghevonden worden / ten waer men peder Ingenio een Dorp wilde noemen / ende dat niet sonder reden / dewijl tusschen Witten ende Swarten som tseventich / som tachtich / ende oock wel hondert ende meer Zielen daer by een woonen. Alleenlijck op de Kieviere van Pariba, daer de Camera van Justitie haer residentie was houdende / by welke sich de Geestelijcke / Koop-lieden ende Ambaghts-lieden voeghen / is een kleyn Stedeken; hebbende ontrent de groote van Geertruydenbergh in Hollandt: doch is niet soo dicht bebouwt: was by de Portugesen genaemt Nossa Sennora das Nieves ende Phillippea, welck de naem by de onse nu is verandert in Fredrick-Stadt, naer de naem van sijn Hoogheyt de Heere Prince van Oragnien. Den grondt van dese Capitania, als vande andere / is berghachtich / met vele Vallepen tusschen beyden / alleen ontrent de Kiebvieren / principelijck Pariba zijn schoone vlackten van seer vette aerde ende vruchtbaer / ende zijn dit de Landerijen waer het Sucker-riedt gheplant wooydt / her Gheberghte ende Vallepen hebben oock wel vruchtbare gronden / doch niet bequaem tot Sucker-Kieden / maer wel tot Mandioca, Tabac ende vele andere Aerdt en Boom-Vruchten; ende is dit Landt op de Bergen en inde Vallepen alleen vruchtbaer bevonden / dat sich van outs en upt sijn eyghen nature wel



ANN O  
1635.

wel dicht met bosch ende gheboomte bekleet heeft / soo dat men daer door niet kan kruppen; weweghen de Portugesen segghen als sy Landt kiezen om te bouwen; Tierra que ben se cobra a si, ben me cobrere a mi; Landt d'welck sich selfs wel deekt / sal my oock wel decken. Wat voorts voor Landen sich met bosch niet bedecken / maer bloot legghen ofte sober ghedeckt zijn / zijn gantsch onvruchtbaer; welker vlackten ofte caluwe gronden wel vijf of ses mijlen aenden anderen legghen tot het Zuyder-deel van Pariba, ende vele in 't Noorder / alleenlijck met een wepnich ydel hardt gras bedeckt / niet bequaem om Beesten op te houden / soo dat het quade niet met allen geeft / maer het goede geeft weder dupsent-fout; doch soude neerstighe culture vele Landen die van de beste niet en zijn / noch treffelijck kunnen verbeteren. De Vruchten die hier te Lande vallen zijn tweederley; eenighe dienen alleen tot onderhout; andere om upt te voeren. Onder die / die tot onderhout gheteelt werden / is de voornaemste Mandioca, van welckes wortel de Farinha de Pao ghemaectt werdt; de Velden die dese draghen / noemen de Portugesen Rossas, ende de Boeren diese planten Labradores de Rossas; dese Farinha dient den Inwoonderen voor Broodt / uptghenomen de rijke die Tarwe ghebruycken upt Portugael / Rio de Jenero ende St Vincent ghebracht: voorts teelen mede Maiz ofte Milie / by de onse ghenaemt Turcksche Tarwe, dit werdt gestooten ende met Heel ghemengt / en maectt goet Broodt / doch werdt meest de Beesten / Hoenders / Kalkoenen ende Paerden ghegheven: den Rijs werdt hier oock gheteelt / doch wepnich. Voorts zijn hier veelderhande Aerdt-Vruchten / als Patates, Meloenen / Water-Limoenen / Pompoenen / oock eenighe onghesloten koolen / Komkommers / doch wepnich / Annanassen: Boom-Vruchten ontallijcke soorten / als Oragnie-appelen sup en soet / Bananas, Pacovas, tweederhande soorten Guajavos, Mangaves, Artekou dyp soorten / Marconia dyp soorten / Cocos-Pooten redelijcke quantiteyt / Caious in soodanige quantiteyt datse niet konnen verbruyckt werden; want de Bosschen staen daer vol van / ende de Indianen maecten in de tijdt daer Wijn van / daerse haer droncken in drincken / ende is de Castanie vande Caiou veel lieflijcker van keerne als onse Castanie / ende werdt hier veel met Supcker bedeckt ghelijck by ons de Amandelen. Daer is oock een Vrucht ghenaemt Araha, amper van smaect / wat astringerende / daer een aenghename Harmelade van maecten; van meest alle dese Vruchten werden Confituren hier ghemaectt; ghelijck mede vande Gember / die hier oock in redelijcke overvloet groept. Als de Landen in vrede waren / vondt men hier seer vele Hoozn-Beesten / maer zijn door den Oorloghe seer vermindert ende verstroyt; doch sullen metter tijdt wel weder vergadert worden ende aen teelen; sy slachten maer de Koepen alse oudt zijn / ende de Ossen alse niet meer arbeiden konnen: voorts zijnder oock Bocken / Geiten ende Schapen / doch wepnich; Derckens in overvloet. De Bosschen zijn vol Wildt / welck de Menschen konnen ghebruycken tot Spijse; Harten ende Keetjens / Hasen / Konijnen verscheyden soorten / en in ons Landen onbekent: hier zijn veel Paerden / redelijck kloeck / ende die beter teghen den arbeidt konnen als de onse / gaen dickmaels een heelen dagh sonder eeten; worden niet ghebruyckt dan om op te rijden / moeten haer lijden met enckel gras / hoe-wel haer oock wel wat Milie geven; ende inde Ingenios worden mede ghehouden met de opper-eynden van het Supcker-Kiedt / ende in 't Water welck sy drincken / doen een wepnich Sirope: met het selve Kiedt ende Oranck voeden sy oock haer Werck-Ossen / ende krijghen daer beyde sterckte van. Voorts zijn oock in 't wilde veelderley soorten van Voghelen / eenighe tot vermaect / andere oock tot Spijse: tot vermaect zijn de Araras; dyp soorten van Papegapen / veel soorten van Peroquiten, soo om hare schoone veederen / als om dat men die



alle kan leeren spreken; hoe-wel de Papegapen oock veel werden gheschoten ende ghegheten / want vliegghen daer met sulcke troepen / dat de lucht schijnen te verdupsteren: tot Spijse zijn hier Veldt-Hoenderen / Faisanten / Coztel-Dupven / Kiepers / Snippen / Water-Hoenders ende veel andere: den Doz-logh heeft de Hoenderen en Kalkoenen seer vermindert / doch sullen haest weder toe-nemen: hier is mede een slach van Genden / by-naer soo groot als onse Gansen. De Zee ende de Riebvieren zijn oock seer Visch-rijck in sulcken overbloet / dat de selve hier wel de meeste verbullinghe geven. Doozts zijn hier noch veel andere soozten van Lijf-tochten / als Zee ende Landt-Krabben / die inde Bosschen soo overbloedich zijn / ende soo aenghenaem vooz de Indianen / datse haer / nevens Farinha, meest daer mede voeden. Soo dat de Lijf-tochten hier soodanich zijn / dat de Inwoonderen / in vrede sittende / haer daer weelderich met konnen onderhouden. Tot boutwen van Hupsen is hier alles watter toe van noode is / uptghenomen Aser / hoe-wel sonder 't selve meest alle geringe-lieden Hupsen ghemaect zijn. Want een Hups willende maecken / rechten sy eerst soo veel staende stijlen op / als het begriip is vereyschende / daer in legghen sy een solder een mans lenghde vander aerden / boven dien solder komt het dack; onder woonense niet / maer dient haer om d'een of d'ander te berghen; onder 't dack woonense / welck is van pannen ofte bladeren van wilde Cocos-Mooten; de zijden bebinden sy eerst met recht dickachtich rijs dyp of vier vingheren vanden anderen / bekleedent dan met leem daer hope in ghemenght is / bestrijcken het altemet van binnen en buyten met kalck / ofte witten het alleen / dusdanighe zijn meest de Hupsen ten platten Lande; inde Stadt zijn eenighe fatsoenelijcke bequame Hupsen / die van witten ghewoutwen steen zijn op-ghemetselt / te weten: de hoeck-steenen / vensters ende deuren zijn al van vier-kant ghewoutwen steen; de mupz tusschen beyden is van rouwe onghesatsoencerde steen met goede kalck tusschen beyden / soo gheleght als sulcke steen lijden wil / ontrent twee ofte derdehalf voet dick / ende meer naer de swaerte van 't ghebouw; die soo hoogh op-ghetrocken zijn / datter een solder in is / daer woont men op onder het dack; en onder is een bequaem Pack-hups ofte twee: die geen solder en hebben / woenen langhs der aerden onder 't dack / de vloer met harde klei in stede van steen bedeckt zijnde. De kalck werdt by de Stadt ghebrant van steen die daer upt een put ghehaelt wordt / als mede de bouw-steen: den selven is wel hardt / doch redelijck te wercken / is beter als onsen witten Arduyn. De Inwoonders van dese Capitania zijn ofte vzijs Lieden ofte Lijf-eyghene. De vzijs zijn ofte Portugesen / ofte Nederlanders ende andere Europesche natien / ofte oock de in-geboozne Brasilianen: de Slaven zijn ofte Brasilianen ofte Swarten die van Angola ofte Cabo Verde daer ghebracht zijn. De Brasilianen die hier woenen zijn van 't geslachte Petiguares, minder van stature deur den bandt als de Europesche natien / oock niet soo sterck ofte arbejdsaem. Harer zijn in dese Capitania seben Aldeas, waer onder Pinda-Una de vooznaemste is / als wel vijftien hondert Zielen houdende; de andere hebben maer dyp hondert ende oock minder: haer Aldeas bestaen in vier / vijf / ses ofte oock meer lange Hupsen / daer hier en daer seer kleijne deuren ofte gaten in zijn / daerse langhs upt ende in-gaen; zijn ghedeckt met bladeren van wilde Cocos, ende de zijden insgelijcks daer mede dicht ghemaect: de Lieden gaen meest naect; de Mans de schaemte met een kleetjen bedeckt; de Vrouwen draghen hemben van Lijnwaet / welke de Mans met arbejden vande Portugesen verdienen. Haren meesten Hups-raedt is een Cottoene Hamacke / (die sy aerdich weten te maecken / slapen daer 's nachts en leuperen daeghs daer in) Booghen / Pijslen / Bijl / Hack-mes ende dierghelijcke; haer meeste voetsel is Farinha ende Landt-Krabben: zijn meest al ghetrouwt / ende



ANN O  
1635.

jalours ghenoech over hare Vrouwen; trecken haer Kinderen in 't wilde op/sonder pewers in te laten onderwijfen. De Portugefen schelden die voor een lichtveerdighe/ ontrouwwe ende ondancbare natie/ die men niet veel mach toegeven: behalven dat elcke Aldea fijn Capiteyn heeft/ soo plegghen de Portugefen haer noch een Portugesche Capiteyn te geven om haer beter in orde te houden; die haer oock voor eenighe daghen verhuysde om voor de Portugefen te wercken / te weten: vijf-en-twintich dagen voor vijf varas grof Lijnwaet: dese Capiteyn hadde van peder Bafilien die hy verhuysde een testoen ter maendt van de ghene diese huysden; dan ghenoechden sich seldom daer mede/maer onthielen de arme Bafilien oock wel haer Lijnwaet / soo dat op de Portugefen seer verbittert waren / ende sich strack onder ons begaven / niet begerende meer een Portugees Capiteyn te hebben. De Slaven zijn eerst ingheboorne Americanen/ die by de Tapuyas ghevangen ende aen de Portugefen verkocht zijn: hadden mede de Bafilien die inde Bahia de Trayciaon met de Generael Bouduwijn Hendricksz. hadden ghehouden/ tot Slaven ghemaect/ doch de onse hebben by public edict de selve by ghesproken / ende een peder belast die los te laten. De naeste soorte zijn Tapuyas upt de Maranhon, aldaer inden oorloghe ghevangen/ by de Portugefen op-ghekocht ende hier ghesonden: dese zijn kleyn van ghestalte / onsterck / moghen teghen gheen arbeit/ ende als men haer wat te vele verghet/ begeben haer tot aerde te eten / daer van sy eyndelijck sterben / men wordet het aen haer tonghe ghewacr / die heel wit upt-flaet. De derde en meeste soorte zijn Negers upt Africa, meest upt Angola: dit volck doet al den arbeit van 't Landt / en werden dagh en nacht daer aen ghehouden met veel slaghen; ende segghen de Portugefen voor een spreekwoordt; die dege wil hebben van fijn Neger, moet hem veel eetens/ veel wercks ende veel slaghen geven: sonder dese en is daer geen werck te verrichten/ noch gheen voordeel te doen: de Negers van Guinea zijn mede wel goet / maer niet soo sterck / sulcx dat meest in huys werden ghebruyckt / ende om de tafel te dienen: die van Cabo Verde zijn de beste ende sterckste van allen/ ende gelden daer te Lande 't meeste gelt. De vruchten des Landts die tot handel dienen ende upt-gevoert worden/ zijn principelijck Supkeren en Werruw-hout/daer naer Tabac/ Hupden / Cottoen / etc. En sullen hier niet aen-roeren hoe de Kieden werden ghecultiveert/ ende de Supkeren ghemaect / 't selve soude hier buyten propos schijnen. Dan sullen alleen aen-roeren dat in dese Capitania zijn achthien Ingenios ofte Supker-Molens/ der welcker eenighe met het Water malen / ende eenighe met Ossen; ende alle dese zijn ghelegghen op de Riviere Pariba, te weten: by Zuyden de Riviere neghen; de eerste dicht by het Steden Fredrick-Stadt, toe-behoorende in Portugael: wordet ghenoecht das Barrerias: dese heeft een Partido selfs aen de Molen behorende / en de reste van de Cannas ofte Supker-Kieden werdt ghefourneert by de Monnicken van S<sup>t</sup> Bento; dese Molens is gheconfisqueert aen de Compagnie / doch is onghereddert / ende onbequaem tot het malen. Ende op dat men de ghelegghentheyt wel verstaet / soo moet men onderschept maectn tusschen de Signores d'Ingenios ende de Labradores vande Cannas: een Partido is een Kiedt-Weldt van Supker-Cannas: ende voor soo vele de Labradores de Cannas aen een Molens leveren; daer van wordet het Supker / datter van wordet gemalen/ (de thiende ende gherechtigheyt vanden Heere van 't Landt eerst af-ghetrocken) verdeelt/ de by vijfde-partten voor de Signor de Ingenio; ende de resterende twee vijfde-partten voor den Labrador de Cannas. De tweede Ingenio is mede een Water-Molens; den Enghevaer is met Albuquerque ghevlucht / ende over sulcx is desen mede gheconfisqueert; doch kan niet malen om dat de ketels verstenen zijn ende de Negers verlopen. De derde is ghenaemt S<sup>t</sup> Andre, is mede gheconfisqueert/



queert / doch werdt noch aen 't malen ghehouden by de Factor, weghen de pre-  
tensien dieder op heeft. De vierde ghenaeamt Tibery, toe-behozende Jorge Ho-  
men Pinto, is mede een Water-Molen / ende maelt noch. De vijfde is een  
Water-Molen / toe-behozende in Portugael / ende over sulcx mede aen-ghesla-  
ghen / doch maelt niet. De sesste oock een Water-Molen / toe-behozende Fran-  
cisco Camelo de Valcafar, maelt noch. De sevende een Water-Molen ende  
malende / toe-behozende Manuel Pires Correa. Den achtsten werdt met Ossen  
bedient / toe-behozende de Weduwe de Rocha ende haer kinderen. De negen-  
ste alderdiepst in 't Landt ghelegghen / werdt mede met Ossen bearbeydt / en be-  
hoozt Antonio de Validares toe. Dese dyp leste malen mede. Aen de Nooydt-  
zijde vande Kievier zijn insgelijcx negen Ingenios: de eerste ghenaeamt Gargou,  
een Water-Molen / toe-behozende Jorge Lopes Brandaon, ghevluchte / ende  
over sulcx gheconfisqueert; maelt niet / dooz dien ten deele vervallen is. De  
tweede ghenaeamt do Meso, in Portugael toe-behozende ende gheconfisqueert/  
ende is by wat ontrampaneert. De derde ghenaeamt Inhobi, een Water-Mo-  
len / toe-behozende Louis Brandaon, ghevluchte: dese is by de onse aen 't malen  
ghebracht. De vierde Ingenio Velho van Duarte Gomes da Silveira, een Wa-  
ter-Molen / die sterck maelt; daer is noch een nieuwe by / doch onvolmaeckt.  
De vijfde van Antonio Pinto de Mendoza, maelt met Ossen. De sesste Molen  
van Juan d'Arauco de Freitas, maelt met Ossen. De sevenste van Fernando  
Aluares Romaon, maelt met Ossen. De achtste van Juan de Souto, is een Wa-  
ter-Molen. De neghende Spiritu Santo ghenoeamt / toe-behoozt hebbende Ma-  
nuel Pirez Correa, ghevluchte / ende derhalven gheconfisqueert; is by de Poli-  
tique Raedt Ippo Eyssens aen 't malen ghebracht. De Supckeren ghemaeckt  
zijnde / ende gekist / worden veel gevoert naer sekere Passos ofte Pack-hupsen/  
staende op de kant vande Kievier Pariba, om daer lichtelijck gheembarqueert  
te konnen werden: daer zijn teghenwoozdich twee Passos in esse; de eene toe-  
behozende Paolo d'Almeida, aen de Nooydt-zijde vande Kievier; ende de ande-  
re / welck de principaelste is / toe-behozende Manuel d'Almeida. Dese Passos  
hebben hare privilegien / dat niemant anders daer ontrent eenighe mach heb-  
ben: peder kiste die daer in werdt ghebracht / betaelt vooz soo langh sy daer  
staet een Schellingh; als syse mercken noch eene; ende soose die willen ghewo-  
ghen hebben / noch twee schellinghen; ende is desen Signor do Passo een ghe-  
sworen Waegh-Meester: van alle de Supckeren die daer in ghebracht wer-  
den / houden pertinente noticie in een Boeck / als mede wanneer daer weder upt  
gaen: nemandt daer eenige Supckeren gebracht hebbende / neemt daer van een  
recepisse vande S<sup>r</sup> do Passo, 't welck hy thoont / neffens een proefken aen diese  
koopen wil / ende verkocht hebbende / levert dat briesken aen de kooper die sijn  
Supckeren daer mede vordert. Dus vele vande Supckeren. Het Brasil-hout  
is wel de tweede koopmanschap / die maer en behoeft niet neerstigheyt ende  
arbeidt inde Bosschen ghekapte te werden. Tabac wordt wepnich in die Ca-  
pitania gheplant; als mede Cottoen maer tot noodich ghebruyck. Dus vele  
sy in 't korte gheseght vande Capitanie van Pariba haer ghelegghentheyt ende  
ghestalte: eer wy nu vorder verhalen wat sich daer ontrent heeft toe-ghedra-  
ghen / soo sullen hier kortelijck aen-roeren 't ghene sich in 't begin van dit jaer  
vijf-en-dertich ontrent de Cabo S<sup>t</sup> Augustin heeft toe-ghedraghen / om d'ander  
verhael niet te interrumpen. In Januario waren Capiteyn Langley ende Junuarius,  
Gilbert upt om ontrent twee mijlen in 't Landt eenige Pannen te halen / waer  
toe dzy Boots de Kievier waren op-gehevaren / om die af te brenghen: de Pan-  
nen gheladen zijnde / ende de troupen in 't af-marcheeren; ende de Boots de  
Kievier af-kommende vooz by een upt-stekenden hoeck / lagh de vbandt al-  
daer in embuscade; ende dede een charge inde Boots / schoten een Macroos



ANN O  
1635.

Februarius.

doodt ende quetsten eenighe; meynende de Boorts voort af te lopen; maer Wedda Daendrich van Capiteyn Gilbert, die de verlozen troupe voerde / dese charge hoozende / liep met sijn volck daer naer toe; viel tot de vbandt in / die hem vijf man quetste; de andere ondertusschen aen-kommende om hem te ontfetten / wierdt de vbandt inde vlucht gheslaghen ende de Booten verlost: daer nae aen een Brugge / werden by de vbandt noch eens aen-gheranst / doch dooz de selve Daendragher / die met een klepne troupe in 't Bosch was blijven legghen / weder bevizijt / dooz dien by de vbandt het ober-kommen belette: quamen eyndelijck in behouden haben; ende hoe-wel de vbandt den gantschen wegh ons volck vervolghde / soo en dede gheen meerder schade. Wederom in 't begin van Februa-ius was Capiteyn Langley met ontrent hondert en twintich man een stuck-weeghs te Landt-waert in ghetrocken / om verversinge te halen / welke sy in overbloet bequamen. In 't weder-keeren lagh de vbandt met ontrent hondert man in embuscade / by de wegh daerse passeren mosten; ende byack seer onversiens op de onse upt / hier werdt seer furieuselijck ghevochten; ende de Capiteyn sijn volck in ordre krijgghende / dreef de vbandt op de vlucht; neder-schietende een Capiteyn ende eenighe Soldaten. Dit is het ghene sich tot die tijdt heeft toe-ghedraghen aen de Cabo S<sup>t</sup> Augustin: laet ons nu keeren naer Pariba; naer dat de selve Stadt met de aen-legghende fforten by de onse waren in-ghenomen in voeghen als in 't voorgaende Boeck is verhaelt: ende de Major Picard met acht Compagnien was ghesonden om den Gouverneur Antonio d'Albuquerque in 't Hups van Validaris te vernestelen / ende soo het doenlijck waer te becinghelen: soo wierden den derden Januarij deses jaers vijf-en-dertich / de Spaensche Soldaten die de fforten by appoinement aen de onse hadden over-ghegheven / ghescheept in d'n Schepen om by de selve naer West-Indien vervoert te worden / te weten: in 't Schip Elburgh (welck ghewaeght wierdt om alle 't volck aen landt te setten) twee hondert en vijftich koppen / ende inde Karte ende Phœnix vijftich: de Schippers wierdt belast dat sy 't Eplandt Barbados ghepasseert zijnde / ende het Eplandt S<sup>t</sup> Vincent in 't ghesicht hebbende / alle de Soldaten op Elburgh souden over-setten / om de selve voort af aen landt te brengen. Des anderendaeghs keerde de Major Picard met sijn troupen weder te Pariba, hadde ghemist den Antonio d'Albuquerque te becinghelen / die hem met sijn by-hebbende volck in tijds was ontsprongen: by ons volck waren den Bento de Regos (soo by klaegghde) wel seven aroben Silvers ghenomen / ende Duarte Gomes nevens eenighe Geestelijcke Personen die onse vziendtschap sochten / wat klepnigheden ende Kerckelijcke ghereedtschap: Duarte Gomes bequam een Peerdt weder ende eenige snupsterijen / maer de Priesters ende Bento de Regos bleven 't hare quijt. De Major voornoemt met de troupen te rugghe kommende naer Pariba, volghden hem datelijck alle de Brasilianen die by Antonio d'Albuquerque waren gheweest: met de selve quam mede Pater Emanuel de Morais van de ordre der Jesuiten / de welke eenighen tijdt over alle de Brasilianen van dat gheweste 't meeste ghebiedt hadde ghehad; ende begaf hem nu bywillich onder ons. De Brasilianen die met haer Vrouwen ende kinderen / oudt ende jongh / doen in de Capitania van Pariba quamen / waren wel seshien hondert Zielen. Alsoo wy nu dickwils van dese Brasilianen sullen moeten ghewagh maecten / sal het noodich wesen dat wy van hare Woon-steden een wepnich aen-roeren: ghelijck doen 't selve by den voornoemden Emanuel de Morais wierdt verhaelt / ende by den Colonel Artichau curieuselijck aen-gheteekent: ende alsoo der selver Woon-plaetsen verspreyt zijn dooz dese vier Noordelijcke Capitanien, soo sullen particulierlijck verhalen / wat Woon-plaetsen (welck by de Portugesen worden genoemt Aldeas) sy in peder der selver Capitanien doen ter tijt hadden.



Inde Capitania van Rio Grande telde hy ses Dorpen ofte Aldeas : de eerste ghenaeamt Mopebi; de andere Para wassu, doch doen in een ghesmolten / niet te min soo dat peder natie noch sijn eyghen Capiteyn hadde behouden; de Capiteyn van Mopebi ghenaeamt Antonio de Atayde en quam doen-maels te Pariba niet / maer Bastian Caripyra in sijn plaetse : de Capiteyn van Para wassu was ghenaeamt Francisco Vaibitary. Dese twee Dorpen waren ghelegghen tusschen Rio Grande ende Conjahu. Het derde Dorp ghenaeamt Igapua, de Capiteyn Feliciano : in wiens plaetse daer verscheen Antonio Acaivova, dit was ghelegen op d'ander zijde van Rio Grande naer 't Noorden toe ontrent seben mijlen van 't Casteel. Het vierde Dorp Pirari, de Capiteyn Andreas Caruware, de welcke doen verscheen / dit is ghelegghen twee mijlen van Conjahu. Het vijfde Dorp Vajana ofte Goacana, de Capiteyn Francisco Jakumaiva, is ghelegen vijf mijlen van Conjahu naer Rio Grande toe. Het sesste Dorp Itaiipi, de Capiteyn Itaischama, gelegen seben mijlen van 't Casteel op Rio Grande naer 't Westen; in welck Dorp Capiteyn Francisco (daer van somtijds ghewagh wordt ghedaen) mede sijn Wooninge heeft / die nu al voor eenige tijdt de onse ten dienste heeft gestaen. Inde Capitania van Pariba telde hy ses Dorpen: het eerste Juaraguacu ofte Eguararaca, de Capiteyn Francisco Araduy, (de welcke verscheen) leght niet meer als dyp mijlen van het Stedeken Pariba, als den wegh recht door gingh / maer om dat men de Kievier moet om-gaen / wel seben mijlen. Het tweede Dorp Jakuigh, de Capiteyn Juan Javaratij, de welcke daer verscheen / legghende een mijl vorder van 't Stedeken als de voorgaende. Het derde Dorp Yapoan ofte Igapuan, ende op 't Portugees Pontal, welckes Capiteyn Francisco Caavaraya met quam / is ghelegghen ontrent vijf mijlen van het Noorder-Casteel van Pariba. Het vierde Dorp Tapoa ofte Vrekutuwa, de Capiteyn was Francisco Goopeku, doen teghenwoordich / leght wel thien mijlen van 't Stedeken aen den oorspronck vande Kieviere Pariba; ende is de plaetse daer Antonio de Valedaris sijn Hupsinghe ende Holen hadde / upt de welcke de Major Picard den Gouverneur Don Antonio d'Albuquerque verjoegh. Het vijfde Dorp Jaocoça, vier mijlen van het Stedeken op de wegh naer Goyana, de Capiteyn Diego Botello; de welcke doen niet en verscheen / om dat hy Antonio d'Albuquerque doen niet en was gheweest / ofte hem in een goede wijs ghehoorsaemt : maer sondt daer naer aen de onse sijn Ghesanten / ende stelde sich mede nevens sijn volck onder. Het sesste Dorp Pinda Una, de Capiteyn Manibassu, de welcke sich mede niet en presenteerde; dit leght van 't Stedeken ses mijlen op de wegh naer Goyana. Hebbe een ander relaes van den selven Morais, daer in hy maer vier Aldeas in Pariba en rekent / Pindauna, Eguararacu, Jakuigh ende Igapuan. Dese Dorpen van beyde de Capitancias als sy hy den anderen quamen / en konden / naer sijn segghen / niet hoogher gherekent werden als dyp dupsent Zielen: ende en vermochten niet over de acht hondert strijdtbare mannen upt te maecken; zijnde door den Oorloghe met de Tapuyas ende de onse soo af-ghenomen, sulcx dat die van Itamaraca ende Parnambuco haer verre te boven gaen / als konnende meer als dupsent strijdtbare mannen upt-brengen. Inde Capitania van Itamaraca (soo ghenaeamt weghen de menichte van bellen die de Ingheboorne pleghen te draghen) telde hy dyp Dorpen: het eerste S<sup>t</sup> Juan de Caarese, ghelegen van Tamarica ontrent elf mijlen / ende van Goyana twee, de Capiteyn Gualtasar de Sousa, hebbende onder hem ontrent de ses hondert Zielen / waer onder waren twee hondert strijdtbare mannen. Het tweede S<sup>t</sup> Andre de Itapeterica, ghelegghen van 't Stedeken Tamarica acht of neghen mijlen / ende twee van Goyana; hier waren twee Capiteynen Joreffy ende Melchior Tayasicca: hebbende onder haer meer als twaelf of derthien hondert Zielen / ende daer onder meer als vijf hondert



ANN  
1635.

strijdbare mannen. Het derde Dorp Tabucurama ofte Nossa Sennora de Assumção, ontrent seven mijlen van Tamarica, ende van Goyana vijf; de Capiteyn Marco ofte Maru Kuyasana; onder hem hebbende ontrent ses hondert Zielen / ende daer onder ontrent hondert en tachtich weerbare. Dese d'n Dorpen en quamen doen te Pariba niet / maer stelden sich onder / ende beloofden gehoorsaemheyt / doen de Colonel Artichau ende de Politique Raedt Stachouwer in Goyana quamen / als hier naer sal verhaelt werden. Inde Capitania van Parianambuco telde hy insgelijck d'n Dorpen: het eerste Mocuygh, ende by de Portugesen genaemt S<sup>t</sup> Miguel, ghelegen by de seven mijlen vande Stadt Olinda: hebbende twee Capiteynen / d'eene van 't gheslachte vande Petiguares, genoemt Antonio Phelippe Camaron, een seer onversaecht Krijghs-man: de andere van 't gheslachte vande Tobajares, gheenaemt Stephano, ofte op Brasils Tebusy hebben onder haer ses hondert Zielen; ende hondert en tseventich strijdbare / alle goede musquettiers; dese zijn de Spagniaerden ghetrouw ghebleven / ende haer Dorp verbzandt zijnde / (als hier naer sal worden gheseght) zijn met de vnaudt geblucht naer Serenahin. Het tweede Dorp Caaete ofte Nossa Sennora Daricada de Pojuca, ghelegghen van Olinda ontrent twaelf mijlen, heeft twee Capiteynen / een Petiguar, gheenaemt Jeronimo, of in 't Brasils Jerona: d'ander Topinambouto, op Brasils gheenaemt Serenibe; hebbende onder haer ontrent elf hondert Zielen / en daer onder wel vier hondert weerbare. Het derde Dorp S<sup>t</sup> Miguel de Iguna, ghelegen ontrent twintich mijlen van Olinda, aen de Custe naer de Kiebiere S<sup>t</sup> Francisco toe: hebbende twee Capiteynen; de eene in 't Portugees Emanuel, in 't Brasils Mandu, van 't gheslachte van de Petiguaren; de tweede van 't gheslachte der Tobajaren, in 't Portugees gheenaemt Juan, in 't Brasils Janni; hebben ontrent seven hondert Zielen onder haer / ende daer onder ontrent twee hondert strijdbare. Dese d'n Dorpen zijn doen mede niet verschenen / alsoo vande onse gheen noodt en hadden / soo langhe als het Real ende 't Fort aen de Cabo S<sup>t</sup> Augustin noch niet veroverd en waren. Meerder Dorpen van Brasilianen en zijnder onder de Portugesen niet gheweest van Rio Grande tot de Kiebiere S<sup>t</sup> Francisco toe / uptghenomen eenighe wepnighe seer klepne Aldeas, daer geen regardt wierdt op ghenomen. Dus verre van dese Aldeas op 't aen-gheven van Emanuel de Morais. Den vijfden Januarij quam aen 't Reciff van Barra Grande 't Jacht Gijffelingh, met tijdinghe dat alles daer stille was; een partij was wel acht mijlen te Landtwaert in gheweest / doch hadden niet vernomen als in 't Hups van Capiteyn Rebelinho een last Farinha, welck sy destrueerden. Naer dat de Kaden den seften Januarij het Jacht de Windt-hondt naer 't Vaderlandt hadden af-gheveerdicht om de veroveringhe van Pariba ende de om-legghende Forten beken te maecten / ende den gantschen toe-standt van Brasil te openen: soo is men in Pariba, eenighe daghen / als mede te vozen / besich gheweest / om de ghebluchte Inwoonderen tot onse gehoorsaemheyt te trecken / ende in hare Wooningen ende Landereien doen weder-keeren. Sy hadden al vanden ses-en-twintighsten December des voorszeden jaers / een schrift upt-ghegheven ende allom doen verkondighen als volght. Capitulationen die de Heeren Gouverneur van weghen de Hoogh-Mogh. Heeren Staten Generael der Vereenighde Nederlanden ende den Doorluchtighen Prince van Oragnien ende de West-Indische Compagnie doen aen-bieden aen alle de Inwoonderen van Pariba van wat natie ofte conditie sy souden moghen wesen. Ten eersten / wy sullen hun laten leven inde vryheyt van hun conscientie soo ende in sulcker maniere / als sy tot nu toe gheleeft hebben / ghebruyckende hun Kercken ende Goddelijcke Sacramenten / conform hunne wetten ende ordinantien; wy sullen oock hun Kercken niet berooven noch laten berooven / noch hun Beelden noch de Priesters molesteren



steren in noch buppen hun Sacrificien. 2. Wy sullen hun onderhouden in vze-  
de ende goede gherechtigheyt / ende beschermen hun in tijden van Oorloge te-  
ghen de gene die hun kommen bespringen of in eenighe maniere soecken over-  
last te doen / van wat natie ofte conditie sy moghen wesen. 3. Wy sullen hun  
laten leven in hun Hupsen / Landen ende besittinghen van hun Erven sonder  
eenige molestatie ; dies sullen sy ghehouden wesen aen de voorschreven Heeren  
Gouverneurs te betalen de thiende van thien ten hondert vande Vruchten ende  
het ghewas dat sy ontfanghen / soo en in ghelijcke maniere als sy aen den Ko-  
ningh Philips betalen / ende vande goederen die sy sullen laden in Hollandt/  
sullen sy daer af betalen de tollen ende gerechtigheden die sy gewent zijn te be-  
talen tot nu toe / sonder dat wy opt hun-lieden sullen nieuwe tributen ofte pen-  
sioenen op-legghen / noch hier / noch in Hollandt op de goederen die sy besitten  
ofte laden / noch op hun Personen ofte Hupsgefinnen. 4. Wy sullen hun laten  
behouden ende besitten de voorschreven hun goederen / Vee / Peerden ende  
andere Beesten / ende hun Slaven / sonder hun die af te nemen ; veel eer sullen  
wy hun geven die sy tot vorderinghe van hun dienst mochten van noode heb-  
ben / om die te besitten conform hunne wetten / maeckende met hun foodanighe  
contracten als gheoorlooft zijn in 't aen-kommen ende kopen van Slaven ende  
andere goederen / soo ende op de selfde maniere als sy tot noch toe onder mal-  
kanderen ghedaen hebben / ende indien de Slaven wegh-lopen of hun verste-  
ken / in wat maniere dat het sy / wy sullen hun de selve doen weder-leveren / in-  
dien het in onse macht staet / ten regarde datter hun allen vele ghelegghen is aen  
de Slaven. 5. In ghevalle dat pemandt vande Inwoonders ofte andere Per-  
soonen van dese Capitanie wilde vertrecken te water ofte te lande / om sijne  
goederen ofte allerley andere pzetensien / te verkopen / naer de Nederlanden  
om van Hollandt te reysen naer foodanige Quartieren als hun goet sal dunc-  
ken / wy sullen die by laten vertrecken / hun bestellende Schepen ende behoor-  
lijke overvoeringhe. 6. In ghevalle datter upt Spagnien hier in 't Landt  
over-kommende Koninghlijke Vloote / die soo machtich sy / dat sy dit Landt  
weder in-name / soo sullen sy mede moghen te scheep gaen / ende hun salveren  
soo als hun best sal goet dunccken / om het perijckel van hun persoon / ende  
wy sullen hun daer toe alle hulpe geven. 7. Alle die sich begeven willen onder  
onse regeringe / om in stilte / gerustigheyt ende policie te leven / sullen ghehou-  
den wesen peder een persoonlijck te compareren / om voor ons den noodighen  
eetd van ghetrouwigheyt ende verskeringhe te doen / ende dat soo haest als  
't mogelijk is. 8. Wy sullen hun noch hun kinderen niet dwinghen dat Sol-  
daten werden teghen hun danck / maer alleen aen-nemen die sulcx upt enghen  
wille begeeren. 9. Die wy bevinden hun te misgrijpen / sullen wy straffen ende  
castijden conform de wetten / hun al vozen verhozende / sonder eenighe passie  
ofte affectie daer onder te menghen. 10. In ghevalle datter tusschen ons ende  
eenighe Portugesen questie voor viel / sal het oordeel daer af upt-ghesproken  
worden / door dien de saecke sal aen-gaen ghelijckelijck / sonder eenighe passie  
ofte affectie / in sulcker voegen dat de Justitie ghelijck sy / ende dat de Inwoon-  
ders van gheen minder conditie ofte ghelegghentheyt en zijn dan ons volck / om  
alsoo meerder ruste ende vriendschap t'samen te houden. 11. In ghevalle dat-  
ter tusschen de Portugesen alleen questie voor valt / sullen hun een Rechter stel-  
len van hun volck / die hun rechtelijck sal hooren ende oordeelen volghens de  
wetten ende ordinantien van Portugael. 12. Sy sullen vrijelijck moghen dra-  
ghen soo offensieve als defensieve wapenen / musquetten ende andere / ter saecke  
van Struyck-rovers / Swarten ende andere vanden. Alle die dese condi-  
tien willen aen-nemen ende voor ons compareren / moghen wel verskert zijn  
dat het alles volkomentlijck sal onderhouden worden. Geschreven by onsen



A N N O  
1635.

Secretarius / ende met onse eyghen handen onderteekent binnen de Stadt Philippea den ses-en-twintighsten Decembris des jaers 1634. Haer in 't eerste / ende soo langh de vbandt noch heel naer was / gingh dit werck langhsaem voort / ende compareerden weynighe : doch de selve wat verder af-ghezeven zijnde / zijn eyndelijck den neghenden Januarij tot ons ghekommen acht vande voornaemste Inwoonders / ende daer onder Duarte Gomes , de welcke met de onse over-ghekommen zijnde op de voorgaende Artikelen / den eedt van getrouwicheit hebben ghedaen / den Koningh van Spagnien af-sweerende ; welck de andere daer nae in grooten ghetale zijn ghevolght. De tijdinghe dat die van Pariba sich onder onse ghehoorzaemheyt op soo lijdelijcke conditien hadden begheben / versprende sich terstondt dooz de aen-leggende Capitanien ; soo dat de Inwoonderen vande Capitania van Rio Grande mede te Pariba verschenen / ende de selve conditien aen-nemende / den eedt van getrouwicheit deden. Den thienden Januarij werdt inden Raedt besloten dat de Heere Colonel Artichau nevens de Politique Raedt Stachouwer soude trecken naer Goyana , om niet alleen de Capitanie van Pariba van desen kant vooz alle invasien des vbandts te beviziden / maer oock dooz alle moghelijcke middelen de Inwoonders van dat gheweste tot onse ghehoorzaemheyt te brengen. Sy trocken noch den selven avondt upt Pariba met seven hondert en vijftich mannen / met haer nemende niet meerder provisie als vier pondt Broodts vooz peder man ; alsoo men haer beloofde eerst-daeghs twee Jachten met alle noodighe voozraedt vooz veerthien dagen toe te schicken. Den eersten nacht rusten sy by het Kievierken Granmeme , twee mijlen ende een half van Fredrick-Stadt ; den tweeden by het Kievierken Taperambu ; ende zijn soo den twaelfden der selver maendt in Goyana ghekommen. De Inwoonders quamen haer te ghemoedt / ontrent de hondert en vijftich sterck / met haer zijdt-gheweer alleen / sonder eenighe andere wapenen ; baden haer welcom / ende presenteerden soo wel haer Ingenios ten platten Lande / als haer Vlecke Goyana in haren handen te geven / ende sich te voeghen onder de ghehoorzaemheyt van desen staet en de West-Indische Compagnie : de onse belasten haer des anderendaeghs weder in 't Quartier te verschijnen / om naerder met den anderen te spreken ; ende legerden haer dien dagh een half upze van Goyana , in 't Dorpken Capivaribi , ghelegghen op 't Kievierken van de selve naem : tot welcke plaetse de Boots op konnen kommen / ende niet hoogher. Des anderendaeghs quam de heele Burgerchap van Goyana weder ; ende haer wierden verthoont de Artikelen ende 't accoordt / op welcke de Inwoonderen van Pariba den eedt hadden ghedaen : sy lieten haer die wel ghevallen / maer alsoo het maer een copije en was / soo versochten eenighe upt den haren te moghen seyn den naer Pariba , om het originael contract te sien / niet twijffelende of souden haer saecken tot contentement vande Heeren klaren : hun werde 't selve niet alleen toe-ghestaen / maer oock brieven met ghegheben aen de Heeren doen in Fredrick-Stadt zijnde : ver trocken met de selve den veerthienden 's mozghens / wesende ses vande voornaemste ende rijckste Burghers ende Inwoonders : de Kaden hadden een sonderlingh gheval in hare komste ende boodtschap ; sulcx dat hun ende hare Have namen in bescherminge ; achter dat den eedt van getrouwicheit souden hebben ghedaen. Ten selven daghe arriveerde aen 't Reciff de fliipt Mercurius , Capiteyn Dirck Thijfz. de Vrijer ; kommende vande Bahia , bracht op een Carvelle ghenaemt Nostra Sennora de Rosario , by hem verobert in 't weder-keeren ontrent Barra Grande ; daer de selve teghen de wal aen-liep / ende werdt by de onse met het hoogh water weder af-gebracht / was gheladen met ontrent hondert ende vijftich kisten Suyckeren / ende een partij Tabac. In dese werdt ghevangen ghekrege Francisco Serrano , Sargeant Major / die aen de Cabo



voorz desen gecommandeert hadde. Den seventhienden quam de Boot vanden Tijgher legghende in Barra Grande, met tijdinghe dat een partije vande Soldaten ende Boots-volck wesende in 't Landt gegaen ontrent ses mijlen/ overvallen waren by des vbandts Brasilianen / ende ontrent veertich soo doode ghedaghen als ghevanghen: het hadde seer ghereghent/ soo dat haer gheweer nat was / ende de troupe was vanden anderen verdwaelt / soo dat op haer onversienst wierden aen-getast. De Colonel Artichau ondertusschen vernemen- de dat het Brasiliaensche Dorp Tabufarama in gheduyzighe onrust ende alarm stondt / dooz dien de Inwoonderen machrich gheintimideert ende ghedreyghe wierden dooz sekeren Spagnaert genaemt Carualho ende den Priester vande Jesuiten / soo dat de Brasilianen tot dyp repsen Ghesanten sonden om daer over te klagghen: ende desweghen beducht zijnde dat het ghemeyn volck daer deur af-keerich van ons mochte werden / soo sondt eenighe Kuyters met den Lieutenant Amama om dese Personen upt het Dorp te lichten. Dese den ses- chienden derwaerts ghetrocken zijnde / kregen alleen een Priester vande ordre der Jesuiten / ghenacmt Manuel Fereres ghevanghen / ende maecten soo wat buyts / van Silver-werck / Hamacken ende dierghelijcx: d'andere (soo het schijnt by de Brasilianen selfs ghewaerschouwt zijnde) waren het ontspron- ghen. De Colonel ende de Heere Stachouwer hielen haer voorts thien of elf daghen besich met de Lieden die sich onder stelden den eede af te nemen / ende de selve paspoorten ende saubegarden te geven; ende alsoo daer overbloet van Beesten ende Farinha was/ met een goede partije Divyes vooz gelt op te kopen. De Kaden die neffens de Colonel Schuppe in Pariba waren ghebleven / delibe- reerden ondertusschen neerstelijck wat men best soude vooz-nemen om de ver- worbene victorie wel te vervolghen; ende resolveerden eyndelijck / niet tegen- staende de groote schaersheyt van Divyes ende Amunitie / (veroorzaeckt dooz 't langher vertoeven van de Schepen upt 't Waderlandt kommende) dat het beste was welck sy doen konden / het Real aen te tasten / ende vooz eerst van verre te benauiwen/ met af-snijden van alle toe-voer / soo vele mogelijk soude wesen: sy oordeelden dat het nu de rechte tijdt was / dewijl de vbandt dooz het verlies van Pariba seer verbaest / ende dooz het wegh-seynden van soo veel volcx grootelijcx verswackt was: ende dat de schaersheyt van Divyes haer niet en behoorde te verhinderen/ dewijl 't volck inde Garnisoenen beswaerlijc- ker is te onderhouden als in 't Veldt / daer men meerder ghelegghentheyt heeft om van wijdt ende zijds proviande aen te halen. Dewijl men in Pariba besich was met dese consultatien ende alles tot den voorszeyden tocht ghereedt maecte / begon de vbandt te vergaderen ende sich te verstercken in 't Brasiliaensche Dorp Mosuick ofte S<sup>r</sup> Miguel, daer de Jesuiten haer Collegie hadden. Het hooft van dese troupen was Capiteyn Rebellino, die by sich hadde ses andere Capiteynen / met dyp hondert Soldaten / ende noch ettelijcke hondert Brasi- lianen onder den Camaron Capiteyn van 't selve Dorp. Dese sonden haer partijen upt om de Lieden te vanghen/ die met ons gheaccordeert waren/ haer goederen te rooven / Supcker-Kiedt-Ackers te destrueren / 't ghekapte Brasil- hout te verbjanden/ gelijk dan reede in Goyana ende Terra Nova groote scha- de hadden ghedaen. De Colonel Artichau werdt versocht desen hoop / eerste meerder toe-nam ende grooter schade dede / te slaen ofte te verstroyen. Hy trock upt den acht-en-twintighsten / ende quam 's anderdaeghs aen de groote verkappinge (want de vbandt hadde alle de wegen in 't Bosch een upze gaens langh verkapt.) De vbandt siende dat de onse effen-wel met grooten arbeide de wegh openden ende aen-quamen; sich in die Plaetse niet langher vertrou- wende / stack het Dorp ende de Collegie der Jesuiten / nebens de Kercke / selfs inden vbandt; soo dat de onse daer in-kommende alles in lichten vbandt von-



ANN O  
1635.

Februarius.

den staen: daer verbrande oock veel Brasilie-hout: ettelijke vande vbandt die inde verkappinge de wacht hielden wierden doot gheslagen / eenighe ghevangen / de reste salbeerde sich met de vluchte. De Colonel vernemende dat de vbandt sich op sekere pas die op den Bergh Miritibi lagh / ( op welken Bergh alle de kruys-weghen kommen af-sacken ) een half upze van S<sup>t</sup> Miguel, in embuscade hadde gheleght: liet den Heere Stachouwer in 't Doorp met eene Compagnie / ende trock 's avonds met de reste van 't volck upt / om de vbandt daer te over-vallen / maer de selve weeck van daer een wepnich vorder / ende alleen een charge op de onse ghedaen hebbende / begaf sich op de vluchte / veel van sijn volck upt vzeese verlopende. Moet hier in 't vooz-by gaen aen-roeren de vzeemde ghestalte van desen Bergh Miritibi; de welke van sulcken aerdt is / dat inde reghen-maenden / alsser stercken reghen op valt / sulcken gheluydt maect / als ofte het stercke donder-slagen ofte scheuten van swaer canon waren, soo dat de Lieden die daer ontrent woonen / daer van verschrieken / ende van vzeese upt hare slaep-steden op-springen. De selve aerdt wordt mede ghespeurt aen den Bergh Pasyra, ghelegen inde Boschagie achter de Ingenio van Girgolio de Barros. De Colonel gissende den vluchtenden vbandt noch te konnen achterhalen inde naeste Supcker-Holen ghenamt Musurepe, toe-behozende de Monnicken van S<sup>t</sup> Bento, spoede sich den selven nacht noch derwaerts: doch daer kommende en vondt niemandt / waren al voorts ghevlucht: soo dat wegghen de goede gheleghentheit en overvloet van Wibzes en verbersinghe die daer vondt / sich met het volck daer wat tot ruste begaf / verwachtende den Heere Colonel Schuppe, die met ettelijke Compagnien van Pariba in aen-tocht was. Doch den eersten Februarij vernemende dat de vbandt sich noch onthielt in 't Bosch / naest de vooznoemde Supcker-Holen / sondt hy een party vier-roers met Mettingh Lieutenant vande Capiteyn Letam, om de vbandt te bespieden. Ondertusschen quam de Colonel Schuppe ende de Politique Raedt Schotte ( de welke den ses-en-twintighsten des voozleden maends van Pariba waren op-ghetrocken / ende den acht-en-twintighsten in S<sup>t</sup> Miguel aen-gekommen ) nebens de Heere Stachouwer mede aen. De vbandt Mettingh vernemende / ende siende dat niet boven de tachtich man sterck was / dzongh harde op hem aen: doch de onse het schieten van naer by hoozende / wierden noch andere vier-roers daer naer toe ghesonden / ende de Colonel Schuppe reedt selfs mede; sulcx dat de vbandt gantsch verstroyt wierdt / ende Rebellen selfs met twee scheuten gheraeckt: de onse hadden dyn dooden ende acht ghequetste. Maer dien tijdt is dien hoop gantsch verlopen / ende Rebellen gevlucht naer 't Fort Nazareth: soo dat dit quartier oock supver wierdt: ende de Lieden die inde Matto do Brasil ( d'welck is het groote Bosch daer het beste hout werdt ghekapt ) woonden / quamen met hoopen paspoozten versoecken / ende waren te vreden naer peders vermoghen ghetareert te werden op sekere quantiteit Farinha ende Beesten vooz gelt aen de onse te leveren. De Major Hinderson werdt met een deel volcks van des Colonels Artichaus Regiment ghelogeert inde Supcker-Holen van Francisco de Regos, ghenamt Masiapi. De onse ettelijke daghen hier gherust hebbende / hielden raedt hoe sy best den Oorloghe souden vervolghen: saghen wel dat haer noodichste ende beste werck was / naer de Hoofden vanden vbandt / Albuquerque ende de Grave van Bagnola in 't Fort Nazareth by de Cabo S<sup>t</sup> Augustin ghelegen / te trachten / die daer te berennen ende belegeren; maer vonden haer verset om dat de proviande inde magasijnen redelijck schaers was; ende op 't Reciff by-naer gheen materialen noodich tot een belegeringh meer vooz handen waren / de selve te voren aen de Fortificatien van Pariba verbeficht zijnde: deswegghen sy dan gheen beter expedient en saghen / als dat de Colonel Artichau, nebens



vens de Politique Raedt Stachouwer, met sijn by-hebbende volck in dat quartier soude blijven legghen / om de nieuwe gheconquesteerde Capitanie van invasie te beviziden / ende de vbandt van die zijde allenskens te naderen ende te benauwen: ende dat de Colonel Schuppe met de Politique Raedt Schotte, met het andere volck sich soudent legghen te Moribeque, om 't Landt van die zijde te beschermen / ende wijdt ende zijds proviande aen te halen: tot datter uyt 't Vaderlandt het noodige secours ende behoeften soudent aen-landen. Achtervolghende dit besluyt is de Colonel Schuppe van daer op-gebroken met de Ruyterij; ende met sijn eyghen Compagnien / ende voorts de Compagnien vande Major Picard, Mansveldt ende Jan Hijck; nemende sijnen wegh langhs Tamarica; ende is alsoo den achtsten Februarij op 't Reciff ghekommen. Hier besich zijnde met orde te stellen ende het noodighe te prepareren / is den elfsten daer aen-ghekommen Gerard Barbier, die by den Raedt ghestelt was tot Directeur vande Brasilianen / met sich brenggende van S<sup>t</sup> Miguel twee hondert Brasilianen / niet alleen met Boghen ende Wjlen / maer oock met Musquetten wel voorszien: de welcke met de selve wierdt voorsz-uyt gesonden naer de Affogados, om aldaer op de komste vanden Colonel Schuppe te wachten. De welcke is ghevolght kortz daer aen; ende den veerthienden voorsz-ghetrocken uyt de Affogados naer Moribeque (wesende de Farinha-Schuyt vande Cabo, ende insonderheyt van het Real) met de Compagnien van de Majors Goedlad, Descars, Picard, ende der Capiteynen Vallet, Daye, Maulpas, Gilbert, Mansveldt ende Hijcke; te samen sterck acht hondert en acht-en-tseventich koppen; daer by noch hondert en vijftich Matroosen tot den treyn; ende de Brasilianen sterck twee hondert ende twintich. Soo dat sijne troupen uyt-maecten twaelf hondert en acht-en-veertich koppen; de Soldaten waren peder een versien met vier pondt Broodt; ende de Brasilianen peder met vijf kannen Farinha. Quamen dooz eenen moepelijcken wegh des anderendaeghs soo onversiens in Moribeque, dat de vbandt datelijck vluchte naer S<sup>t</sup> Antonio, twee mijlen vande Cabo; alwaer Albuquerque tot ses hondert man versamelde. Onse leggher-plaetsen wierden ghemaect / ende 't volck in vijf quartieren verdeelt / en geleght op bysondere aen-komsten ende passen / alwaer bequaemlijck haren kost konden halen ende bekennen. Daeghs daer aen wierdt by de Colonel Schuppe uyt-ghesonden een ghedeelte vande Compagnie van Capiteyn Gilbert nevens vijftich Brasilianen om 't Velt te ontdekken. Dese ghemoeten de vbandt ontrent twee hondert man sterck / daer Louis Barbalho selfs by was; soo datter een harde scharmutsel ontstont. De Colonel het schieten hoozen / sondt noch vijftich vier-roers uyt om te besichtighen watter te doen was / dese brachten kondtschap / dat ons volck met de vbandt ghescharmutseert hadde / die haer de pas hadde meymen af te snijden / doch datse daer deur gheslaghen hadden: ende dat de vbandt sich noch daer ontrent onthieldt. De Major Goedlad wierdt strax derwaerts ghecommandeert met d'n Compagnien om de vbandt van daer te slaen: de vbandt sijne komste vernemende / scheen eerst standt te willen houden / nam een avantagieusen Bergh in / ende stelde sich in orde achter eenighe Hupsen: doch siende dat ons volck niet te min seer onversaeghdelijck op hem aen quam / heeft sonder een scheut te doen / de vluchte ghenomen. De onse staecten de Hupsen die daer vonden in vbandt / ende keerden soo weder naer 't Quartier. De vbandt heeft daer naer sich al gheretircert naer de Cabo S<sup>t</sup> Augustin ende voorder om de Zuydt / latende de onse in haer Quartier onghemoept legghen: soo dat de Inwoonderen ten platten Lande daghelijcx in quamen ende sich onder ons begaven; Beesten / Farinha ende anders voorz gelt toe-voerende. Wy sullen de Colonel Schuppe hier wat laten rusten / ende keeren tot de Colonel Artichau, de welcke eenighe daghen besich



ANN O  
1635.

gheweest hebbende met het Landt-volck in goede oorde te brengen / ende daer toe te houden datse de noodighe toe-voer van Dierjes voor gelt verschaffen: (want vonden door die middel meer Vleesch ende Farinha als wel van noode hadden / ende tot sulcken prijs / dat het onder-houdt van peder Soldaet de Compagnie niet over een Gulden ter weke quam te kosten) delibereerde vast wat voerder teghen de vrandt mochte voor-nemen: daer wierden oock Supkeren ende Brasil-hout ghehandelt / soo dat den lesten Februarij twee Jachten van Goyana op quamen met hondert kisten Supkeren / wesende ten deele gekocht ende ten deele gheconfisqueert. Wierdt ondertusschen bericht dat eenighe vande principale Lieden van 't Landt haer onthielden in de Bosschen / sonder onse passpoorten te begeeren ofte de onse te willen aen-soecken; ende dat dese 't ghemeyne Volck ten platten Lande op-vinghen / ende met dreggemen ten weemoedich maecten. De voornaemste onder haer waren Francisco Corefmo d'Abreo ende Francisco de Regos: om dit schandael wegh te nemen / dede de Colonel voor eerst upt spieden Francisco Corefmo, de welcke gheplondert wierdt ende ghevangen naer Mosurepe ghebracht: ende alsoo hy niet en konde beweeght werden om den Koningh van Spagnien af te gaen ende sich onder ons te begeven / soo wierdt naer Hollandt ghesonden / om van daer sich naer Portugael te begeven. Hy was gheweest generael Inspecteur over het Brasil-hout van wegghen den Koningh van Spagnien; gegajeert jaerlijcx met twee dupsent Ducaten; verhaelde dat door hem sints den jare seshien hondert tot den jare seshien hondert en seven / af-ghesonden waren tneghentich dupsent quintalen / peder quinael hondert en twintich pondt Lisbons. Ende ghetuyghde dat de Contractadores elck jaer plegen te leveren aen den Koningh thien dupsent quintalen supber sonder eenighe risico. Waer upt dan licht is af te nemen wat schade de Koningh in sijn Rijck van Portugael heeft gheleden door het verlies van dese Capitanien van Brasil. Francisco de Regos, alsoo van d'een plaetse naer d'ander bluchte / en konde niet betrapt werden. Ondertusschen begon de vrandt sich weder te vergaderen in S<sup>t</sup> Laurenzo, alwaer van de Cabo voor Commandeur was ghekommen Alfonso d'Albuquerque met ses Compagnien / doch niet sterck / zijnde in alles maer hondert en vijftich Soldados Pagos. De Colonel Artichau hier van verwitticht zijnde / brack den seshienden Februarij op van Mosurepe, ende marcheerde 's nachts stil-swijgens derwaerts / van meeninghe zijnde dat volck met den dageraedt te over-vallen; maer wegghen de verkappinghe op de passen / quam daer eerst op de middach: ende dewijl daer een plain was tusschen het Bosch ende 't Dorp; soo moesten des vrandts Wachten de onse sien: den alarm daer over ghegeven zijnde / soo stack de vrandt acht groote hoopen van Brasil-hout (die sy te voer met rijs onderlegt ende bedeckt hadden) in vrandt: ende met onse voor-tocht maer een weynich ghescharmutseert hebbende / stelden het op 't lopen / soo gheswingh / datse haer gheweer meest wegh-wierpen / alleen dyp dooden naer-lattende. Den seventhienden deses maendes arriveerde aen 't Reciff een Schip ghenamt de Vlas-bloem, welck by 't Jacht Tamarica was ghenomen op de Custe van Angola, ende hadden daer een Schipper op ghestelt; quam van Rio de Jenero, ende was gheladen met vijfthien pijpen Wijn / vijfthien kisten Supker / een deel Harmeladen / rechte Stoffen ende weynich Selts. De Colonel Artichau was voort tot den derden Martij meest besich met passpoorten te geven aen de Inwoonders / ende de selve te disponeren tot aen-brengen van Dierjes voor gelt / soo dat veel Beesten ende Farinha aen ons volck wierden toe-gevoert. Waer daer-en-tusschen over-leggende dat hy 't Landt niet bequaem en konde beziiden / als niet sich te legghen onder het Real; dewijl daer alle de selve commoditeyten konde ghenieten / die daer ter plaetse hadde;

nam













A. is het belegerde fort Real.  
 B. de Redoute van Cap. Verdoes op Autero del Conde geleght.  
 C. de Redoute vande Major Hmderson aen Passo de Fidalgo.  
 D. Cap. Ernestus Redoute binnen een pistool sceut van t fort.

E. de Redoute van Cap. Christiaensz.  
 F. Het quartier daer t'gros opt laeste heeft gelegen.  
 G. Cap. Turlons Redoute een pistool sceut van t fort.  
 H. Ons Fort aende Affogados.







nam voor het Real te naerderen / ende sich soo dicht daer onder te logeren als immers konde : ende of wel de noodighe materialen tot een belegeringh niet voor handen waren / soo oordeelde ghenoech te wesen voor die tijdt / de vrandt den toe-voer van Vies af te snijden / ende op alle ghelegghentheden te letten. In S<sup>t</sup> Laurens dan eene Compagnie latende / brack den derden Martij op inde midder-nacht / ende marcheerde naer de naeste Supcker-Holen / ghenaemt S<sup>t</sup> Pantaleon , toe-behozende Francisco Montero : ende passerende des morgens de Ingenio dos Apuchucos , ontmoeten inde wegh eenighe voor-wachten van 't Real, van welcke d'n doot gheslagen wierden. Vernamen daer nae upt Lieden die daghelijcx upt 't Real quamen / dat 't selve van Farinha voor vier maenden was voorszien / hebbende tot voor-raedt over de d'n dupsent Alqueros, (elck maect twee-en-twintich Hollandtsche kannen) ende daer-en-boven veel ghe-roockt Vleesch / ende vijf-en-tsestich levende Hoozn-Beesten : maer wepnich Pulver ende Lonten / daer te Lande van basten gemaect. Dat daer in besettinghe waren d'n hondert Soldaten met een Spaensche Gouverneur Andres Marini ; ende seven hondert soo Brasilianen als Landt-volck met roers diese spingarden noemen , als mede twintich stucken canon ; soo dat van binnen alsoo sterck waren als de onse van buyten. Het de komste van ons volck / hadden s'n de oude Lieden ende Vrouwen upt-ghejaeght / haer betrouwende op hare diepe Grachten ende hooghe Wallen. Ver wy voort-baren tot de belegeringhe / sal 't noodich wesen de ghelegghentheit van 't Fort Real kortelijck te beschrijven. Dit Fort was ghelegghen op eenen Bergh / een canon-scheut vande Rieviere dos Affogados, ende anderhalf mijle van ons Fort aen de Affogados , commanderende de blackte ront-om een musquet-scheut verre : naer de Rieviere Affogados toe hadde het wepnich Bosch / ende allenthalven doorsichtich : maer voortz ront-om / een musquet-scheut uptgesondert / vol Boschhagie. Het was een plomp ende irregulier Fort van konste / maer extraordinaris sterck van werck ; de Grachten waren anderhalf spiesse diep / ende dooz de bequaemheyt van 't aertrijck soo steyl / datter geen uptkomste was voor nemandt dieder in gheraect ware : midden in de Gracht stondt een Baer van aerde soo hardt als ghemetfelt / de welcke upt eene Gracht twee maecte : de Wallen boven de plainuringhe waren meer dan anderhalf piecke hoogh / oock seer steyl op-ghemaect. Was tamelijck groot in sijn begriip / ende by-naer als 't Fort S<sup>t</sup> Andries hier te Lande, met veel tenaillen ende irreguliere Wolwercken sonder eenighe Buyten-wercken / is inde Caerte gheteckent met de letter A. De Colonel begeerich zijnde om 't Fort naerder te besichtighen / gingh den vijften Martij selfs daer naer toe ; dan wierdt dooz sijne Guiden soo misleydt / dat onwetende recht op des vrandts Corps de Garde aen-quam ; de vrandt viel op hem upt / ende by drongh de selve te rugghe / soo dat recht voor 't Real op de Contrescharpen aen-quam / ende eerens-halve op de troupe die daer stondt aen-vallen moste : hadde by sich niet meer als tsestich vier-roers / dan 't beste was / dat van de Wallen hem niet en konden beschadighen / daer werdt seer dapper handt aen handt ghevochten / ende Godt gaf ghenade datter met eeren af quamen / neghen of thien vande vrandt doodt tellende / ende twee ghevangens met nemende ; een van de onse bleef daer eerlijck op de Contrescharpen bechtende doodt / nevens d'n die inde Hupsen onder de Contrescharpe staende / met moeskoppen haer vergaten ende te laet retireerden ; kregen daer benebens vier ghequetste. Om niet stille te sitten / maer al vordere ghereedtschap te maecten tot aen-tastinghe van 't Fort / soo heeft de Colonel den elfden Martij een stercke Kedoute gheleght een musquet-scheut van 't Fort / by een plaetse ghenaemt Passo de Fidalgo , (daer de vrandt een schoon Hups hadde af-gebrant) om daer mede te bevrijden de Rievier die vande Affogados af-komt /



ANN O  
1635.

langhs de welcke den toe-voer van stucken ende alle behoeften moesten hebben: dese Redoute wierdt de volghende daghen vol-trocken ende een Bateriae daer in ghemaect / daer twee stucken wierden op ghebracht / met de welcke 't Fort Real vooz eerst wierde begroet: wierdt ghenaemt Major Hinderfons Redoute, ende is inde Caerte gheteekent met de letter C. De vbandt / eer de stucken quamen / dede een upt-val / ende scharmutseerde sterck / doch wierdt te rugghe ghedreven / ende verloos daer inde struweelen / inde welcke stondt en schoot / (soo upt de Over-lopers wierdt vernomen) acht man / ende bracht vele ghequetste in 't Fort: de onse kregghen ettelijke ghequetste / doch Godt lof / gheen dooden. Dese Redoute was qualijck veerdich / of daer viel soo grooten reghen / dat men ettelijke daghen niet arbeiden en konde. Niet teghenstaende soo versocht de Colonel den dyp-en-twintighsten Martij op de andere zijde van 't Real een andere Redoute te maecten op sekeren Bergh genaemt Autero del Conde, wesende een canon-scheut van 't Fort / ende bracht de begravinghe soo verre / dat het volck daer in bedeckt stondt; maer als den regen soo vreeselijck continueerde / ende de Colonel sach dat daer mede niet versumpt en konde worden / dat oock de vbandt onaenghesien soo sterck van volck was als hy / die plaetse met sijn avantagie niet besetten en konde / soo nam hy 's daeghs 't volck weder daer van wegh / ende lietse naer 't Quartier marcheeren; ende gingh selfs om leegh om een ander plaetse dicht onder 't Fort te besichtighen met ettelijke Compagnien. De vbandt dede daer op weder een upt-val / ende drongh sterck in / soo dat vele van haer op de plaetse leggen bleven die ghesien konden werden / ende droegen vele ghequetste wegh: de onse bequamen negen ghequetste / van de welcke twee stierven. Dit gheschiede den vier-en-twintighsten Martij. De Redoute wierdt daer nae vol-trocken met groot ghevegh ende bloedt-stozinghe; commandeerde 't Fort treffelijcken / hoe-wel soo verre af / dat met musquetten niet konden toe-ropcken; daer werdt een halve cartouwe gheplant met noch twee metale stucken / schietende twaelf pondt perss / die binnen 't Real groote schade deden / ende meest alle de Hupsen ruineerden. Dese wierdt genaemt Capiteyn Verdoes Redoute, ende is inde Caerte gheteekent met de letter B. Daer naer wierdter noch een derde Redoute ghemaect binnen een pistool-scheut van 't Fort / met groot verdriet vande vbandt / soo dat van spijt hy naer meynde te bersten: hy en dorste nochtans twee daghen langh de selve niet aen-tasten ofte onse wercken verhinderen / vreesende de Compagnien die deurgaens ghereet stonden om op sijn upt-komste te passen: maer den derden dagh als het ghebeurde dat de Colonel inde selve met een spingaerde inden arm wierdt gheschoten / soo dat in 't Quartier van S<sup>t</sup> Pantaleon wierdt ghebracht om sijn quetsure te verbinden / ende soo verbonden te bedde lagh; soo dede de vbandt een grooten upt-val / meynende / soo het schijnt / de onse nu sozghloos te binden. Daer wierdt seer furieuuselijck ghebochten: de Colonel in 't Quartier op sijn bedde legghende / ende hoozende het vreeselijck schieten met musquetten ende canon / sprongh op / liep upt de Camer gheelijck hy lagh / ende vooz de deur het Peerdt vanden Politiquen Raedt Stachouwer ghesadelt vindende / sprongh daer op ende galoppeerde naer de Redoute toe: daer kommende vondt Reedt sijn Lieutenant ende Capiteyn Payman nevens meer andere doot / ende qualijck ses man inde Redoute: doch dede sulcken devoyz met het volck hy een te brenghen ende de vbandt naer te setten / dat sy haer eer langh retireerden binnen 't Fort sonder in onse Redoute eens te kijken. De Redoute vol-trocken zijnde / dede daer twee mortiers in stellen / die soo langh de granaden dypden / binnen 't Fort speelden; ende hoe-wel de selve weynich schade deden / (dooz dien qualijck bereydt zijnde / te lange lagen / ende 't volck tijdt gaven om de plaetsen te mijden daer de selve neder quamen).



soo deden effen-wel dit profijt / dat de Soldaten van 't Fort / upt vreesse vande  
 granaden ende vande stucken / haer in kuplen en gaten mosten begeben / ende  
 ergher als in een ghebanghenis sich onder de aerde onthouden: dese Redoute  
 wierdt ghenaemt Capiteyn Ernestus, ende is inde Caerte ghemerckt met de let-  
 ter D. Hier op werdt noch een vierde Redoute gheleght / onder de naem van  
 Capiteyn Christiaensz., inde Caerte gheteekent met de letter E: staende om-  
 leeggh tusschen de Boomen binnen een scharp musquet-scheut van 't Fort Real:  
 daer ettelijcke weken langh onder den blaetwen Hemel in 't gras ende inden  
 reghen de wachten wierden ghehouden / ende daghelijck met de belegerde ghe-  
 scharmutseert / als de vbandt gheen ghesicht op de onse konnende hebben / upt-  
 vallen dede / om op d'eene ofte d'ander Redoute pets te attenteren. Alle dese  
 Redouten ende Wercken werden vol-trocken dewijl de Colonel niet over de  
 acht hondert man by sich hadde. Het gheschiede ondertusschen in 't laeste van  
 April, dat de Politique Raedt Ippo Eyssens in Tamarica kondtschap kreegh Aprilis.  
 dat seker Portugees ende eenighe Brazilianen van Albuquerque was gheson-  
 den / om eenich Pulver te lichten welck inde Ingenio van Manuel Pires Correa  
 verborghen was; ende alsoo desen Supcker-Holen onder Pariba lagh / soo  
 waerschoude de vooznoemde Eyssens sijn Mede-broeder de Politique Raedt  
 Carpentier 't selve mede: by beyde wierdt soo ghevigileert dat Eyssens de Por-  
 tugees met twee Brazilianen / die reede ses tonneken ghelicht hadden / be-  
 trapte; ende Carpentier dede de Holen sulcx ondersoecken / datter noch der-  
 thien vaetjens wierden upt-gebonden / waer onder eenighe soo groot waren  
 als smal-tonnen: welck een groote verhinderigh gaf vooz Albuquerque, die  
 met dit Pulver licht pets op d'een of d'ander van onse Quartieren soude vooz-  
 ghenomen hebben. De Colonel Artichau daer naer noch vier hondert man  
 by sich ghekreghen hebbende / ende nu twaelf hondert sterck geworden / wierdt  
 te rade sijn Quartier van S<sup>t</sup> Pantaleon te veranderen ende wat naerder by het  
 Fort te legghen / om altoos by der handt te wesen ende 't Real noch nauwer te  
 beslupen. T gheruchte dat de vbandt dooz de Bosschen in aen-tocht was om  
 't Real te ontfetten / was oorzaeck dat de Colonel meerder volck tot sich ont-  
 boodt. Dit Quartier was gheleght een musquet-scheut van 't Fort / tusschen  
 de Redoute aen Passo de Fidalgo ende die van Capiteyn Ernestus; hadden hier  
 dit voozdeel / dat de Cocos ende Paçoves-Boomen die vooz-aen stonden / de  
 vbandt het ghesichte beletten / ende waren oock met een kleyn hooghde ghe-  
 deckt / doch seer wepnich. Dit Quartier is gheteekent met de letter F. Den  
 vijftienden May sochten de belegerde een deel van haer volck upt te seynden Mayus.  
 om hare Divzes te langer doen strecken / dan alsoo de Colonel 't selve ghewaer  
 wierdt / sijn met verlies weder in-gedreven. Eyndelijck wierdt noch een vijf-  
 de Redoute ghemaect op de andere zijde van 't Fort / ende maer een pistool-  
 scheut daer van / waer mede de vbandt heel wierdt besloten / en niet een voet  
 meer upt de Poozte en dozte setten; dese was ghenaemt Capiteyns Turlons  
 Redoute, ende is gheteekent met de letter G. Alle dese Redouten waren tegen  
 des vbandts zijde vzij van canon-scheut gemaect / ende van binnen met hoo-  
 ghe Palissaden / die tusschen de Banquets ende Parapetten diep in-gegraven  
 en vast-ghemaect stonden / soo bewaert / dat met een aen-loop daer geen kang  
 op en was / oock niet met escalade ofte kappen van bijlen op te attenteren.  
 Het wat neerstigheyt / arbeidt ende ghebaer dese alle ghemaect sijn ghe-  
 weest / is licht te verstaen: want niet teghenstaende de Palissaden ende fachi-  
 nen / ghereedt by-ghebracht konden worden / soo wast nochtang een groote  
 konst ende dapperheyt / soo dicht onder 's vbandts Fort sulcke Wercken te  
 maecten / welcke de vbandt somtijds by tijds merckte ende vreeselijck daer  
 op schoot; ende alles most in defensie ghebracht worden vooz den dagh / op dat  
 men



ANN O  
1635.

men daer verblijven mochte. Daer wierden by de onse soo nauwe Wachten ghehouden / ende de Colonel dede selfs de ronden soo continuelijcken om het Fort / dat hare Bupten-wachten dickmaels verrasten ende doodt sloegen. De vrandt sich soo besloten ende naer aen-gheset siende / sonder eenighe hope van ontfet ofte andere uitkomst / heeft den tweeden Junij versocht met de onse te parlementeren ; doch alsoo begeerden eerst met haren Generael te mogen spreken / ofte een Bode aen hem te senden / werdt haer sulcx plat af geslagen / ende wierdt weder-zijds weder heftich gheschoten: des anderendaeghs versochten dat een van vier Portugeische Inwoonders / die sy noemden / met haer mochte kommen spreken / 't welck haer wierdt toe-ghestaen / door dien het bekende Liedden waren onder onse ghehoorzaamheyt woonende / ende den Oorlogh onder tusschen voort-gingh: eene der selver wierdt ontboden / doch excuserde sich op sijn sieckte. Den sevenden Junij sonden de beleggerde twee Capiteynen uit om van conditien met de onse te spreken ; ende is eyndelijck 't accoordt ghesloten op den achtsten Junij ( naer dat de onse daer d'n maenden hadden voort ghelegen ) in manieren ende op de conditien als volghet. Conditien ende Articulen by de President, Gouverneur ende de Raden van Brasil van weghen de Hoogh-Mogh. Heeren Staten Generael vande Vereenighde Nederlanden , ende de Doorluchtighe Prince van Oragnien , en de Generale Gheoetroyeerde West-Indische Compagnie ; toe-ghestaen aen de Capiteyn Andries de Marini Lieutenant ende Capiteyn Generael vande Artillerie ende Gouvernador van 't Fort Real van Pernambuco.

1. Dat de Gouverneur ende opperste Cappellaen / Capiteynen met de vordere Officieren ende Soldaten by den Koningh betaelt / sullen v'rij uit-trekken met hun gheweer / brandende lonten / koghels inde mondt ende inde taffe / de flessen vol bus-poeder / de vaendelen van hun Compagnien vliegende / slaende trommelen / met hun eyghen kleederen / bedden ende alles wat tot haren lijve is behoorende / soo vele sy kunnen voort-brengen op de schouderen ; meer werden de Capiteynen toe-ghestaen vijftien Swarten die hun kleederen sullen dragen. 2. Alle Officieren ende Soldaten by den Koningh ghegagieert / ghesonden als siecken met hunne Chirurgijns ende Medicamenten die wy hun sullen geven / sullen scheep gaen naer de Indien van Castilien / ofte 't Eylande Tercera, S<sup>t</sup> Michiel ofte Madera; waer toe wy hun genoeghsame Schepen ende Victualie sullen geven / met conditien dat voort saubegarde van 't volck ende Schepen / Vorze sal blijven de Capiteyn Gomes d'Abreu, die wy verobligeert sullen blijven te senden waer henen hy van ons sal eysschen / met onse attestatie hoe dat volkommen zijn voldoen / te worden in 't contract begrepen; onder tusschen sal hy gelogeert blijven ten huse van een van onse Capiteynen of een ander diergelijck Persoon: ende aen landt komende sullen de boven-gemelte Soldaten haer wapenen behandicht werden. 3. De op-gegebene sullen gelevert werden / verwachtende onse genade. 4. De Religieusen ende Geestelijckheyt / die bevonden sullen worden in het Fort / sullen 't scheep gaen ghelijck de Soldaten / met de selve conditien / met hun nemende de Beelden ende alle het ghene daer is behoorende tot haren Godes-dienst. Alle Slaven van wie datse zijn sullen ghelevert worden. 6. Sterckte met alle het Gheschut / Ammunitie van Oorloghe ende zijn ghevolgh / met hare Standaerden / zijnde aldaer gheveest ghedurende 't beleggh / sullen ghelevert worden met goede ordre. 7. Alle Inwoonders sullen hun geven in onse macht / om met haer te doen als het ons sal ghelieven. 8. De ghevangene van dese Guarnisoenen van d'een ende d'ander zijde sullen ghelevert worden. 9. Terstondt naer het sluyten ende onder teekenen van dit accoordt ende Articulen / sullen in het Fort trekken d'n Compagnien / de welcke sullen hare wacht aen de Poort stellen ende hebben /  
ende



ende terstondt sal het Garnisoen upt-gaen in manieren vozen verklaert / om ghescheept te worden aen de Passo de Fidalgo. 10. Ende tot meerder sekerheyt ende vastigheyt om naer te kommen alle de Articulen van d'een ende d'ander zijde met alle ghetrouwigheyt; onderteekenen de Gouverneurs ende Opper-Hoofden van beyde zijden met hunne ghewoonlijke teeckeninghen. De Capiteyn bande Artillerije ende de Constapels sullen mede upt-gaen ghelijck de Soldaten met hun ghewoonlijke teeckenen die sy ghewoon zijn in 't Veldt te draghen. Ghedaen ende onderteekent den achtsten Junij in 't Fozt Real van Pernambuco, ende was onderteekent

Andres Marini.

Uyt het Fozt trocken over de vijff hondert oude Soldaten / vande beste die ons volck noch daer in 't Landt ghesien hadden / benebens ander half hondert Soldaten van 't Landt-volck; de welck toe-ghelaten wierdt te Landt-waert in te trecken / om dat seer demoedich versochten by hare Bloedt-verwanten te mogen blijven. Boven dese wierden noch in 't Fozt ghebonden boven de twee hondert Inwoonders die in 't Landt ghehupst ende ghehobet waren / behalven haer Vrouwen / kinderen ende Slaven: dese hebben haer selven ende haer goederen gheransoneert vooz vijftich dussent Gulden ten behoeve vande Belegerers. In 't Fozt wierden ghebonden de volgende Stucken ende Krijghs-behoeften. Een metale Stuck / ghemerckt met 't wapen van de Koningh van Spagnien / te Brussel ghegoten / ende schietende vier-en-twintich pondt pser / op sijn affuppte ende met sijn ghereedschap: een ander met ghelijcke wapen / schietende twintich pondt pser: een derde met 't wapen van Koningh Philip-pus de vierde / schietende seshien pondt pser / ende noch dyp vande selve slach ende qualibze / ende met 't selve wapen: een sevende schietende thien pondt pser: ses schietende ses ponden pser / waer van de twee eertijds ghenomen zijn van Schepen van Noordt-Hollandt / ende twee waren ghemerckt met 't wapen van de Compagnie ter Camer van Zeelandt: ende noch twee schietende dyp pondt pser / met 't selve merck vande Compagnie: in somma in alles vijftien metale stucken: ende daer by noch vijff psere stucken / schietende ses ende vier pondt pser: vier vaetjens Krupdt: twee kaskens Lonten: vijff Steen-Stucken: twee ongherepareerde Petards / ende dussent ofte twaelf hondert psere Koghels / van alderley groote. Dit was weder een seer nutte victorie vooz onsen staet in Brasil, insonderheyt om datter weder soo veel braef volck wierdt wegh-gevoert. Soude hier nu vervolgens verhalen het belegh ende in-nemen van 't Fozt aen de Cabo S<sup>t</sup> Augustin dooz den Heere Colonel Schuppe, dan om niet over te slaen / soo sal hier al vozen verhalen 't ghene by de Commandeur Licht-hart is verricht ghedurende noch beyde belegeringen. Naer dat de tochten te Lande / soo wel naer S<sup>t</sup> Laurens als naer Moribeque waren bestelt: soo heeft het de Kaden goedt ghedacht hare macht ter Zee mede in 't werck te stellen: soo om de byandt op meerder plaetsen besich te houden / als mede om ons eyghen volck op andere ghewesten beter aen de kost upt het Landt selfs te helpen; ende hebben derhalven gheresolveert den Commandeur Licht-hart nevens de Fiscael de Ridder upt te rusten: hem werden by-gevoeght de Schepen Overijssel, de Swaen, Erasmus, Tertholen, Graef-Ernest, Pernambuco, ende de Jachtjens 't Leeuwerck, Kemp-haen, Tortel-Duyff, Canary-Voghel ende Vleer-muys. Vertrocken met dese Bloote den derden Martij

Martius.



ghelidt/ want soo nemandt daer quame buypen te lopen/ dat die datelijck soude worden ter neder geschoten / ofte ontbluchtende / en daer naer in handen kommende / sonder genade ghehangen. Marcheerden voorts in dese ordre: voort tradt de Sergeant Hans Visscher met de verlozen troupe; daer op volghde de Vaendragher van Capiteyn Muller met de Avant-garde, ende twee-en-dertich Soldaten: daer aen de Commandeur Licht-hart met de Bataille/ bestaende uyt de Compagnie van Jan Beyaerdt ende een esquadre van twee-en-dertich piecken; ende een Compagnie van Samuel Lucas: hier op volghde de Fiscael met de Arriere-garde, bestaende uyt de Compagnien van Jacob Ewoutsz. ende Kracht Fredricksz. nevens dertich Soldaten / daer mede de Sergeant Speccker de troupe besloot. In dese ordre marcheerden sy ontrent twee uren langhs het strandt naer de Kercke van S<sup>t</sup> Bento, legghende een musquet-scheut van strandt op eenen hooghen Bergh. De vbandt schoot nu en dan onder ons volck/ doch sonder schade te doen: soo dat onverhindert quamen op den Bergh ende inde Capelle/ vonden daer alles gheblucht/ ende sloegen haer daer neder/ peder troupe sijn quartier ende loop-plaetse aen-wissende / soo dat de Kercke ront-om wel beset was: sonden voorts eenighe klepne partijen inde naest-gelegghene Vallepen / die daer eenighe Hoenderen ende andere verversinghe bequamen: saghen oock eenighe Beesten / doch lieten die in vrede / verhopende die lichter inde Coralen (alwaer hadden te keeren) 't sijnder tijdt te vinden. Sanderdaeghs wierden uyt elcke Compagnie ghecommandeert om Beesten op te soecken/ ende ses om water/ hout/ ende bladeren te halen tot op-makinge vande Hutten: dese schoten vier Beesten / waer mede dien dagh de kost hadden: de Booten vande Schepen aen landt kommende / brachten tijdinghe dat de Swagher van Domingo Fernandes Calabar met noch een Portugees aen boordt van Overijssel waren gekomen/ om met den Commandeur te spreken: hy vertrock derwaerts / ende verstondt uyt dese Lieden / dat alle het volck uyt de Pouacon de Porto Calvo geblucht was/ vreesende de komste van ons volck: dat wel gheneghen waren met de Commandeur te handelen / indien eerst de grootste Lieden van dat gheweste konden tot haer trecken. De Commandeur weder aen landt ghekommen zijnde / sondt door een Mulaet / die sich tot dien eynde hadt laten vanghen / een brief aen de Inwoonders van dat gheweste/ haer waerschouwende dat met hem souden kommen accorderen / ofte dat anders hadden te verwachten dat men haer soude kommen besoecken ende alles rupneren: ondertusschen verthoonden sich op den Bergh d'n Portugesen/ daer een met een wit Vaentjen wierdt toe-ghesonden; quamen daer naer in sprake met den anderen/ ende wierdt onderlingh verdraghen/ dat de Inwoonders onbeschadicht souden blijven sitten / ende met Divyes voor gelt over en weder souden gaen. Niet tegenstaende desen toe-standt des vbandts ende wilghhept der Inwoonderen/ soo wierdt gheresolbeert de leggher-plaetse met Pallissaden te voorsien teghen alle aen-loop die de vbandt mochte doen. De volghende dagh versochten eenighe wepnighe Inwoonders saubegarde; ende de groote (soo sy seyden) waren oock wel gheneghen / indien de onse maer inde Pouacon van Porto Calvo wilden kommen: maer alsoo de Commandeur maer tseventich Soldaten en hadde / en dorste hy met het Boots-volck soo verren marsch niet wagen; soo wierdter weder een brief gheschreven / waer mede anderwerf vermaendt wierden by de Commandeur te kommen/ ende ghedrenght indien niet spoedich en quamen: droegen haer mede voor ooghen de ghewoonlijke insolentie van 't Krijghs-volck / daer qualijck zijn af te houden; ende maeckten hare macht soo wat groot / om de Lieden te verschicken, en versupnden ondertusschen niet alles aen te halen wes van noode was om haer daer vast te maecken. Den achtsten bequamen in een Coral twintich Beesten/ vande



vande welcke eenighe naer 't Reciff fonden. De Grootte van Porto Calvo antwoor-  
den een upt den haren te willen fenden / om met den Commandeur te  
fpreken: ende daer quamen over de derthien Perfoonen die den eedt deden ende  
fauvegarde verkregghen / midts belovende den noodighen toe-voer vooz gelt  
te doen. Des naer-noens quamen weder de Jachten 't Leeuwerck ende Per-  
nambuc, de welcke een Prinfe aen 't Reciff hadden op-ghebracht met hondert  
en twintich pijpen Wiijn ende andere kleynigheden. Dese brachten brieven  
vande Colonel Artichau ende de Raedt Stachouwer, met de welcke verfochten  
dat de Commandeur op 't fpoedichfte wilden by haer kommen vooz 't Real, om  
't felve ffort nauwer te becinghelen ende tot over-geven te dwinghen; d'welck  
de Commandeur, weghen de fchoone occafien die fich daer verthoonden / niet  
alleen excuferde / maer enfte noch een Compagnie vier-roers ofte twee ende  
alle noodighe behoeften om de Inwoonderen van Porto Calvo beter te dwin-  
ghen ende tot ghehoorzaemheyt te brengen. Des avonds hadden eens ofte  
twee-maels alarm; ende vernamen datter in Puerto de Piedras een Caravelle  
lagh / gheladen met Farinha ende vijftich kisten Supcker / waer op het Jacht  
de Haes, nevens 't Leeuwerck ende de Vleer-muys ghelaft wierden te paffen.  
Des anderendaeghs wierden noch eenige Inwoonderen pafpoozten gegeven;  
eenighe Beesten aen-ghebracht; ende ordre ghestelt tot versterckinghe van het  
Quartier: waer daeghs daer aen neerftich wierdt aen-gheballen; ende deden  
noch wel een-en-twintich Inwoonders den eedt / belovende alles aen te brengen  
vooz gelt wes de troupen van noode hadden. Den elfden quamen daer  
wel twintich vande principaelste Portugefen van Puerto Calvo te paerde; ende  
onder anderen een voornemen Man Rodrigo de Barros Pimentel, de welcke  
wel wierden ontfangen ende ghenoodicht om vzedelijck met ons te accorderen/  
waer toe sy haer oock ghenegghen thoonden: doch felden dat Albuquerque in  
Serinhain lagh / van meyninghe zijnde fijn wegh te nemen over de Pouaçon de  
Porto Calvo: dat derhalven wel noodich ware datter dyp of vier hondert man  
wierdt teghen hem ghesonden / op dat fijn wegh veranderde ende de Pouaçon  
liet legghen. De Commandeur vondt fich met desen voozflagh verfet / want  
hadde qualijck soo veel volcks / ende daer onder maer tseventich Soldaten:  
foo dat om fijne fwackheyt te bedecken ende de Portugefen redelijck conten-  
tement te geven / haer antwoorde dat een troupe vier-roers verwachtte / fonder  
de welcke dit werck niet wel was upt te voeren. De Portugefen fchenen hier  
aen contentement te nemen / ende ghelieten haer als of op den Albuquerque  
niet veel en paffen. Verfochten vozder dat de onse de Kievier S' Antonio wil-  
den fluppen / alfoo daer upt groote nut was te verwachten: desweghen date-  
lijck derwaerts wierden ghesonden de Tortel-Duyff ende de Spreeuw om inde  
mondte te gaen leggen. Enndelijck foo deden alle den eedt / uptghenomen Ro-  
drigo de Barros die de felve upt-ftelde tot onfer komfte inde Pouaçon. Daeghs  
daer aen verfhienen noch meer Inwoonders om den eedt te doen; ende alfoo  
verftonden dat de Colonel Schuppe in Serinhain ende Albuquerque te Una  
was ghekommen / foo verwittighden den Colonel, dooz een Mulaet die fich  
daer toe prefenteerde / van haren toe-ftandte ende 't ghene vernomen hadden/  
ende enften een Compagnie vier-roers / om een tocht op de Pouaçon de Porto  
Calvo te doen / ten ware de Colonel konde goet-vinden felfs dat explont te  
kommen verborzderen. Den derthienden bequamen by twee Jachten de Com-  
pagnie van Capiteyn Cornelis van Exel: foo dat den naesten dagh haer op-  
maeckten tot den tocht: ghebruyckten daer toe de vooznoemde Compagnie  
fterck hondert koppen, de troupe vanden Daendrich Sermijn fterck vier-en-  
tseventich koppen ende hondert ses-en-veertich Boots-ghesellen / makende te  
famen dyp hondert ende feven-en-twintich man. Het Boots-volck wierdt ver-



ANN O  
1635.

deylt in dyp troupen / de twee met musquetten ende de derde met piecken: de eerste wierde ghecommandeert by Jan Beyaerdt ende Jan Olibeeck; de tweede dooz Jacob Ewouts Schipper op den Erasmus, en Capiteyn Huybert op de Canary-Voghel: ende de piecken dooz Schipper Jan Vos. Daer waren hier-en-boven neghen-en-dertich Matroosen upt-gheschoten / om de Ammunitie ende andere noodtwendigheden te draghen. Met dese kleprie macht marcheerden sy noch dien nacht ontrent twee uren voorts; ende een weynich tijds gherust hebbende / trocken des anderendaeghs in dese ordre: vooz-upt marcheerde een Sergeant met de verlozen troupe bestaende upt dertich man: hun volghde de Commandeur met Capiteyn van Exel ende sijn Compagnie; daer op de Fiscael met de dyp troupen Boots-volck: Daendzich Sermijn met sijn Soldaten sloot de troupe. Quamen soo tot inde Holen van Antonio Rodrigues, alwaer sy rusten ende wel onthaelt wierden. Vernamen dat de Grave de Bangnola inde Pouacon lagh met twee hondert man / ende een Kercke met schiet-gaten vast maecte. Dese tijdinghe en dede haer gantsch niet veranderen / maer trocken den seshienden voozt / sterck aen-gaende dooz moepelijke wegen / Bergh op / Bergh af / tot dat ontrent thien uren vooz-middach / heel moede zijnde / quamen op een Bergh / vande welcke sy de Pouacon vooz haer saghen legghen / doch konden niet sien datter veel volck was: ondertusschen een weynich rustende / quam by haer een Portugees / die haer verklaerde dat de Grave van Bangnola met over de twee hondert man van sijn beste volck in 't Doorp was / nebens een Compagnie Landt-volck van Serinhain: ende dat aen de Kievier een Ketrenchement was gheleght daer qualijck was aen te kommen / ende presenteerde haer een anderen wegh achter 't gheberghte om te leyden / daer niets inde wegh souden vinden. Dese volghende quamen vooz een hooghen Bergh / daer de vbandt sijn Wacht op hadde / de welcke ons volck vernemen- de arm, arme riep / gaf vier ende liep wegh. Ons volck op den Bergh kommende / saghen dat de vbandt haer op den anderen Bergh in goede ordre verwacht / ende eenighe embuscaden op den wegh hadde gheleght die sy dooz mosten: des niet teghenstaende zijn onse troupen sonder om-sien desen Bergh af ende den anderen weder op gheklommen: ende naer dat het teecken van aen te vallen was ghegheven / is de verlozen troupe kloeckelijck op de vbandt aen-ghegaen; ende wierde terstondt ghesecondeert by de Daendzich Sermijn, die doen de vooz-tocht hadde; daer de Commandeur ende Capiteyn van Exel sich by vonden: de Fiscael met sijn dyp troupen Boots-volck dede sijn beste om de vbandt van een heubel / daer hy veel quaedts van dede / te verdrifven / doch schoten soo grouwelijck als of het ghehagelt hadde / ende wierden met een charge daer doot gheschoten Capiteyn Jacob Ewoutsz. Schipper vanden Erasmus ende sijn Trompetter / ende een Sergeant ghequetst: even-wel viel ons volck soo dapper aen / dat de vbandt dien Bergh verliet: nu wasser aen de selve Bergh noch een breeiden pas daer hy een embuscade hadde / die noodt-wendich moste in-ghenomen werden: de Fiscael daer toe ghecommandeert zijnde / trock de troupe van Capiteyn Beyaerdt achter af / ende marcheerde reghel-recht op haer aen: de Capiteyn van Exel seconderende: hier dede de vbandt weder een gheweldighe charge: doch de onse deden hem haest upt sijn voozdeel op-staen / ende werdt den vbandt pas vooz pas den Bergh af / ende de force van onse troupen niet langher konnende verdraghen / in een volkommen bluchte ghedreven: verliet de Kercke die hy met groote avantagie ghefortificeert hadde; ende alle die daer waren liepen te voet ende te paerde soo snel als mochten; doch ons volck was soo moede dat haer niet konden volghen. Ondertusschen dat dit gheschiede / soo quamen op den Bergh daer de vbandt eerst alarim ghemaect hadde / ontrent tachtich Brasilianen met eenighe Portugezen /



sen / als mede een Compagnie Napolitanen die in embuscade ghelegen hadde / om de onse van achteren in te vallen ; doch de troupe van reserve teghen haer scharmutserende / ende sp siende dat al vozen verlozen was / ende des Princes Blagghe reede op de Kerck waerde / namen mede de vlucht. De Grave van Bangnola liep wat sijn Peerdt lopen konde / ende andere Capiteynen met hem : ons volck dien dagh vier upzen sterck ghemarcheert hebbende / ende datelijck daer op inde meeste hitte aen 't vechten gheraecht / was niet bequaem om haer te volghen. Had den maer seven dooden ende achthien ghequetste ; de vpandt hadt al dertich ghequetste laten af-draghen / en veel dooden ghehadt / die daghelijcx inde struweelen wierden ghevonden / een deel is mede in 't vluchten inde Kieviere versopen. Daer wierden inde Hupsen hier en daer Wijnen ghevonden / vande welcke veerthien pijpen inde Kercke wierden ghebracht om bewaert te werden / ende daer wierden vele den bodem in-gheslaghen / op dat 't volck sich niet dzoncken en soude dzincken en van de vpandt verrast werden. In de Kercke wierden ghevonden vier vaetjens met Krupdt / ende twee met koghels / ghepact ende houten daer deur om wegh te draghen / doch hadden die wegen de subite vlucht moeten achter-laten. Dus wierden de onse meester van dese importante plaetse / seer bequaemlijck ghelegghen by een Kieviere / de welcke daer soo diep is / datter een Bercke met d'n hondert kisten Supcker kan vloten. In dit district waren seven Supcker-Holens. De Inwoonders quamen soo haest als de Grave ghevlucht was / by de onse / bedanckende vooz de moeyte die men vooz haer hadde ghenomen : namen seer vzwillich de conditien aen / den Inwoonderen van Pariba vooz desen vergunt : belovende onse troupen van alle behoeften te vooz sien die 't Landt daer geeft / ende insonderheyt Beeften ende Farinha aen te bzenghen. De Grave van Bangnola dus ghevlucht zijnde / retireerde sich vooz eerst in S<sup>t</sup> Antonio op 't Hups van Rodrigo de Barros , ende hoe-wel sijn vooznemen was sich te begheven naer de Alagoas , soo en dorste nochtans de Kievier niet passeren upt vzeese van onse Jachten / die vooz de Barra van S<sup>t</sup> Antonio laghen / maer dede de Neghers wel vijf mijlen dooz 't Bosch kappen om een anderen wegh dooz 't binnen-landt te vinden ; d'welck verhinderde dat de vooznaemste vande Inwoonders haer niet opentlijck by de onse dorsten voeghen. Daer wierden d'n klepne sturckens aen-gebracht / ende gheplant boven op den Bergh / om de Kercke ende in 't op-ghesmeten Werck van de Grave Bagnola. De Inwoonderen van Camarigibi ende S<sup>t</sup> Antonio , hadden al van den seventhierenden Martij Ghesanten ende Vol-machten ghesonden om haer ghehoorzaemheyt te thoonen / doch alsoo de Commandeur begeerde dat selfs souden verschijnen / het accoozdt teeckenen ende den behoorlijcken eedt doen / soo zijn de selve eyndelijck verscheenen den twee-en-twintighsten / ende onder haer als wel de principaelste van dat gantsche gheweste Bartolomeo Lis de Vasconfellos ; de welcke naer eenighe conferentie de conditien van vrede aen-namen en den eedt deden : den selven avondt quam mede Rodrigo de Barros , alsoo de Conde de Bangnola nu vertrocken was / naer dat hem groote schade hadde gedaen in sijn Vee ende Have. De resterende Inwoonderen wierden geciteert by placcaet binnen acht dagen te verschijnen / op pene van confiscatie harer goederen / indien se langher achter bleven. Doozts alsoo het seer begonde te reghenen / waer dooz de wegghen deur de Dalpen by-naer onbzyupckbaer wierden / ende de Inwoonderen den Commandeur waerschouwden / dat den grooten reghen daer te met sulcken onghelegghentheyt gaf / dat die op 't hooghe woonden / hongher moesten lijden / soo dede de Commandeur upt 't Jacht Pernambuco ses hondert pondt hardt broodt lichten / om in tijdt van noodt te ghebzyupcken / ende dede soo veel vooz-raedt van Vleesch en Farinha als bekomen koste / ondertusschen niet naer-latende



ANNO  
1635.

de Heeren Kaden op 't Reciff hier van te waerschouwen. Den ses-en-twintighsten quamen noch eenighe Inwoonders 't accoordt teekenen en den eedt doen. De Grootte nevens Rodrigo de Barros quamen de Commandeur besoecken/ ende verhaelden hem / hoe dat Albuquerque in Serinhain lagh / niet meer by sich hebbende als twee hondert Soldaten / en ontrent vier hondert Brasiliaanen: ende dat gantsch dienstich was tot bevydinghe ende bevydinghe van dat gheweste/ dat van daer met sijn by-hebbende volck verdyven wierde. Haer Karren daer toe aen-biedende in gheval de Commandeur met wat meerder volck te ontbieden 't selve wilde vooz nemen. De Commandeur hoe-wel hy by-naer konde naer-giffen dat de bypandt in Serinhain niet stercker en was als dese seyden / soo en vondt even-wel niet gheraden / de gheconquesteerde plaetse in ghebaer te stellen/ ofte pers vooz te nemen sonder last vande Colonel Schuppe ende de Kaden: wesweghen hy dan den seven-en-twintighsten aen haer schreef dooz een vande Jachten. De volgende dagen vande maendt Maert is daer niet besonders vooz-geballen / als dat veel Inwoonders sijn in-ghekommen om den eedt te doen. Ende den acht-en-twintighsten arriveerde het Schip Walcheren upt Zeelandt met hondert en tsestich Soldaten: ende de Jachtjens Ceulen ende Licht-hart joegen aen de strandt ende verdestrueerden een Bercken met Farinha ende Ammunitie d'welck aen de Cabo meynde te lopen: ende den dertighsten vertrock den Equipagie-Meester Jacob Pieterfsz. Tolck met twee hondert Watroosen naer 't Legher vooz het Arrayal. Capiteyn van Exel was met hondert man tot op de Holen van Rodrigo de Barros: verstondt daer dat vier mijlen van de Pouaçon twee Jesuiten laghen met een groot deel Brasilianen / die daer Farinha maecten vooz Albuquerque inde Roffa (dat is de Plantagie van Mandioca-Wortelen) van seker Inwoonder/ die 't selve hadde gheweyghert ende Bosch-waert was in ghevlucht. Den tweeden April arriveerde aen 't Reciff 't bevyachte Schip Adam ende Eva met neghen-en-tseventich Soldaten; ende de Salmader met twee hondert / ende beyde wel met Divyes ende Ammunitie gheladen. Den vijfden April kregghen noch hondert Soldaten tot hare versterckinghe / wesende een Compagnie nieuwlücks aen-ghekommen wegghen de Camer van Stadt en Landen. Den sevenden arriveerden aen 't Reciff de Bonte Kraye vande Cabo met acht-en-twintich kisten Supcker / ende verhaelde daer noch wel hondert laghen / upt het Legher daer ghesonden: den twaelfden het Schip S<sup>t</sup> Martha upt Zeelandt met acht-en-veertich Soldaten ende Divyes. Den derthienden heeft de Major Bongarson op dese zijde van Serinhain met de bypandt langhe gheschamutseert / ende de selve gantsch op de vlucht gheslaghen met verlies van vele dooden ende ghequetste; sulcx dat de bypandt hem niet meer en quam presente- ren: liet achter twaelf ghevanghens / waer onder twee Capiteynen ende een Vaendzich; de onse hadden maer vijf dooden ende ontrent twintich gequetste. Den ses-en-twintighsten arriveerde de Liefde van Amsterdam. Sullen dese nu hier laten / ende scheydende van de Pouaçon de Porto Calvo, keeren tot het Legher van de Colonel Sigismundus van Schuppe, welck wy hier vozen in het midden van Februarius in Moribeque hebben ghelaten / wesende een Vlecke ghelegen ontrent vier mijlen van 't Reciff naer 't Zupden. Een wijl daer ghelegghen hebbende/ vertrock van daer naer S<sup>t</sup> Antonio do Cabo, een mijle vande Cabo S<sup>t</sup> Augustin te Landt-waert in / latende niet te min inde vozighe plaetse besettinghe. Van daer insgelücks weder op-bzekende ende besettinghe latende / begaf sich naer de Holen van Michiel Pais, ende soo voort by Zupden de Cabo voornoemt. Matthias d'Albuquerque die tot noch toe by de Cabo in het Fort Nazareth hadde gehupst / des Gouverneurs komste vernomen hebbende/ ende hem suspect wesende dat daer soo naerderde / ende vreesende by hem beleghert

Aprilis.



ghert ende in 't Fort beſloten te worden / vluchte by tijds daer upt met d'n  
hondert mannen / latende inde Fortreſſe vooz Commandeur Pedro Correa de  
Gamba neffens Louis Barbalho Bizerra, de welcke vooz deſen in 't Real ghecom-  
mandeert hadde. Daer naer wierdt het Fort Nazareth voozts ront-om ghe-  
bloequeert / ſoo dat te Landt-waert niwers meer wegh en konden. 't Soude  
te langh vallen te verhalen alle de particuliere gheſchiedeniffen / ghedurende  
deſe belegeringh vooz-gevalln; oock ſoo en heb daer tot noch toe gheen per-  
tinent Journael van konnen ſien: ſoo ſal alleen de uptkomſte kortelijck vervol-  
gen. Naer dat de Colonel Artichau goede ordie hadde gheſtelt aen 't verover-  
de Fort Real, ende aldaer in beſettinghe gheleght Capiteyn Verdoes met ſijne  
Compagnie; ſoo is den ſeven-en-twintighſten Junij vandaer op-ghebroken Junius.  
met thien Compagnien ende d'n hondert Brazilianen / ende heeft ſijn wegh  
ghenomen naer de Cabo S<sup>t</sup> Auguſtin: ende is teghen den avondt ghekommen  
aen de Kieviere Giboatan; de langhſte mannen konden daer deur gaen / maer  
de korte moeſtender deur ſwemmen: logeerden dien avondt inde Ingenio van  
Antonio de Sa. Des anderendaeghs quamen in Moribeque, een ſeer plaſſante  
Plaetſe; vonden de Kercke daer ghefortificeert; daer commandeerte Capiteyn  
Jan Hijck, die daer by de Colonel Schuppe was gheleght om daer omher by de  
Landt-lieden allerhande noodtocht op te ſoecken ende in 't Legher vooz Na-  
zareth te ſepnden. Den dertighſten trocken voozt / ende vernachten inde In-  
genio van Juan Pais. Op welcke tijdt die van 't Fort / alſoo de komſte van dit  
volck hadden vernomen / begonden te parlementeren. De Colonel Schuppe  
ſondt eenen expreſſen aen de Colonel, ſoo dat de ſelve den eerſten Julij 's mozt Julius.  
ghens vzoegh met een Compagnie vier-roers naer 't Legher vertrock; ende de  
troupen volghden hem: ende quamen des naer-middaghs in des Gouverneurs  
Quartier. Den tweeden hebben die van 't Fort Nazareth haer op-ghegheven  
als volght: Articulen ende Conditien die de Heer Sigismundus van Schuppen,  
Gouverneur, eerſte Colonel ende Chef vande Militaire in Brazil, van weggen de  
Hoogh-Mogh. Heeren Staten Generael vande Gheunieerde Provintien ende  
den Doorluchtighen Prince van Oragnien ende de Generale Gheoetroyeerde  
Weſt-Indiſche Compagnie, heeft toe-geheſtaen aen d'Heeren Pedro Correa de  
Gamba ende Louis Barbalho, Gouverneur vande Wapenen in deſe Sterckte van  
Noſſa Sennora de Nazareth aen de Cabo S<sup>t</sup> Auguſtin. 1. De Sterckte met haer  
Gheſchut/ Lijf-tocht/ Ammunitie ende de vordere dinghen toe-behozende den  
Koningh / ſullen ghelevert werden aen de Heer Sigismundus van Schuppen  
oſte ſijn ghedeputeerde. 2. De Gouverneurs Capiteynen lebende ende Refor-  
mados met de vordere Officieren / Soldaten ende Volck van Oorloghe ende  
Conſtapels ſullen mogen upt-gaen / met hunne ghewoonlijke teyckenen van  
Wapenen ende Bagagie/ met vliegende Vaendelen/ brandende Lonten/ vooz-  
ſien met Ammunitie / Buſ-krupdt/ koghels ende Lonten / laende Tromme-  
len: ende twintich Slaven ſullenſe trecken om te verdeelen onder de Officie-  
ren/ de andere ſullenſe over-leveren. 3. De Geestelijke ſullen mede upt-gaen  
met hunne Holſters gelijk de Soldaten. 4. Alle de Infanterij met de Geeste-  
lijke ſullen gheſcheept worden naer de Indien van Spagnien/ voozſien op de  
reps met Wivres ende Kantſoen als de Soldaten. 5. De Gouverneur ſal com-  
manderen vijf Compagnien in te trecken / om in te nemen twee Boltwer-  
ken / ende daer naer ſal het Garniſoen beginnen upt te trecken. 6. De In-  
woonders die ſich vooz de belegheringh inde Sterckte begeben hebben / wer-  
den in deſe Articulen niet verſtaen / maer ſy ende hare goederen ſullen blijven  
nae dat de Gouverneur ende Raden ſullen ordineren. 7. Vande Slaven wordt  
verhaelt Articul twee. 8. By wien eenich onghewoozloft goet / aen nemandt  
vande Inwoonders oſte absenten toe-behozende / ghevonden wordt / die ſul-  
len



ANN O  
1635.

len in dese Articulen niet begrepen werden. 9. In dese Articulen en sullen de op-gheghevene niet verstaen werden. 10. Twee Capiteynen sullen by ons blijven als Borghen dat onse Schepen sullen weder-keeren sonder eenighe schade. Alle dese Articulen ghelijck die geaccoordeert zijn / sullen naer-gekomen werden / ende sullen belasten onverbzekelijck te onderhouden: het welck wy van onse zijde affirmeren / teecken en ende seghelen met den pver van mijne Ziele. Aldus ghedaen in dit Quartier voor Cabo S<sup>t</sup> Augustin Den 2 Julij 1635. Was onderteeckent

Sigismundus van Schuppen, Pedro Correa de Gamba, Louis Barbalho.

Daer trocken upt dit Fort ontrent de seiven hondert man die gagie van Soldaet ontfinghen. Daer wierden in 't principale Fort ghevonden een metale Stuck / ghemerckt met 't wapen van Spagnien / schietende vier-en-twintich pondt pfers: vier metale Stucken schietende elck seshien pondt / ghemerckt als vozen: twee metale Stucken schietende thien pondt pfers / ghemerckt als de voorgaende: vier metale Stucken schietende ses pondt pfer / ghemerckt als vozen: twee metale Stuckens schietende vier pondt pfer: een metale Stucken schietende twee pondt pfers: soo dat in dit Fort vonden vijfthien metale Stucken: noch twee pfer Stucken schietende dyp / ende een schietende twee pondt pfers. Op 't Water-Fortjen op de mondt van de Haven lagen twee metale Stucken schietende seshien pondt pfers; ende twee pfer Stucken. Inde Kiedoute tusschen het Groot-Fort ende het Water-Fort twee Steen-Stucken. Op 't Krayen-Nest een metale Stuck schietende seshien pondt pfers: ende een pferen Stuck schietende vier pondt: noch een metale Stuck schietende thien pondt / ende een pfer van twee pondt. Noch op een Punt by Noorden 't Fort twee pfer Stuckens schietende twee pondt pfers. Daer wierden oock gevonden over de twee dupsent pfer kogels van verscheyden groote: twee dupsent acht hondert pondt Loot: elf hondert en negentich ponden Bus-poeder; wienich Lonten. De saecken ontrent de Cabo S<sup>t</sup> Augustin aldus verricht zijnde / 't Fort Nazarerh bemachticht ende beset: soo is de Colonel Sigismundus van Schuppen den veerthienden Julij van daer op-ghetrocken naer de Zuydt / om de vrandt die noch in Serinhain lagh / te vernestelen: nemende sijnen wegh langhs het strandt; ende de Colonel Artichau daeghs daer aen / nemende sijn wegh door het Landt / ende is dien dagh door seer moepelijke wegen ghekomen inde Algodois, vondt daer de Politique Raedt Schotte, niet by sich hebende als ses Compagnien. De Kercke was hier by de onse ghefortificeert ende beset met twee Compagnien / dese plaetse wordt anders ghenoeemt S<sup>t</sup> Miguel de Poyuca: van daer trocken naer Poyuca, is een seer lustighe plaetse / vercierdt met een schoon Klooster daer elf Franciscaner Monicken in waren. Bequamen hier tijdinge dat Mathias d'Albuquerque naer de Pouacon de Porto Calvo was / ende ons volck daer verrast hadde / 't welck in deser voeghen is toe-gegaen. Wy hebben hier vozen verhaelt hoe dat de Commandeur Licht-hart nevens de Fiscael de Ridder die hadden bemachticht en beset ghelaten. Daer lagh doen in Garnisoen de Major Alexander Picard; met Capiteyn van Exel, welckes Compagnie hondert koppen sterck was; de Lieutenant Pierre Rufin met tsestich man vande Compagnie van Jan Koene; de Vaendrich Sermijn met tseventich man gecommandeert volck / benevens tseventich Ma-troosen die ghecommandeert wierden by Jan Beyaerdt Capiteyn van 't Jacht de Kemp-haen, soo dat in alles sterck waren over de dyp hondert man. De Fiscael voornoemt die sich een wijl aen Barra Grande hadde onthouden / daer een klepne Fortificatie was gheleght / kreegh den elfden Julij daer by sich de Compagnie van Jan Muller, sterck hondert en tsestich koppen / de welcke by datelijck /



datelijck / met noch veertich man / soo daer in 't Fortjen laghen / vóort sonde naer de Pouaçon de Porto Calvo: als mede 's anderdaeghs de Compagnie van de Major Picard ende van Capiteyn Langley om de Major te assisteren. De selve was daer ghekommen den seften Julij des nachts; ende alsooder stercke ghe-ruchten liepen dat Albuquerque daer naer toe quam / met alle de macht die hy by sich hadde / soo trachten de Major ende Capiteyn van Exel eenighe upt te seyn den om kondtschap vande vbandt te bekennen / doch konden daer niemandt toe vinden / om dat alle de Inwoonders daer om her ghevlucht waren / uptgesondert Manuel de Crafo Fortado ende Ferdinando de Sousa ( zijnde een Smit van sijn Ambacht ) ende Sebastiaen de Souto. Haer in dese perplexiteyt vindende / riepen tot haer Capiteyn Domingo Fernandes Calabar, wesende een Mulaet die nu eenige tijdt de Compagnie seer groote diensten hadde ghedaen / ende Manuel de Crafo vooznoemt / met haer beradende of men niet pemandt soude konnen upt-vinden die men om kondtschap mochte upt-schicken / doch wisten oock gheen raedt / om dat alle de Negros mede ghevlucht waren. Wonden goet alle de Inwoonders / soo vande Wlecke als 't platte Landt daer om her op lijf-straffe in te roepen / billick vzeesende dat sy haer by Albuquerque t' sijnder aen-komste hadden te voeghen: stelden de copije van den placcate in handen vande Soon van Patilho, camerade van Bastiaen de Souto, om de selve te bestellen aen de Supcker-Molens van Rodrigo de Barros Pimentel, Manuel Camelo, Juan d'Alpois, Christophoro Botelho, Bartholomeo Lis, Christophoro Dias, Antonio Rodrigo Ramalie, ende eenighe andere vooznemen Hupsen: wierden daer-en-boven gheslagen aen de Kercke ende het gefortificeert Hups: maer desen en bestelde dese placcaten niet / maer brachtse aen Mathias d'Albuquerque. Ter selver tijdt quam daer by haer Rodrigo de Barros, in wiens Hups ende Molen de onse vermoeden Albuquerque reede te wesen / doch hy verskerde haer daer-en-teghen / dat Albuquerque eerst den aenstaenden nacht hadde te kommen / ende versocht te moghen rijden ontrent sijn Hups / om sijn Hof-meester daer te ontbieden / ende eenighe papieren te lichten daer hem aen ghelegghen was. De onse / naer dat hem 't selve verscheyden-reysen hadden ghewerghert / hebben hem eyndelijck op sijn hardt aen-houtwen / ende edt van wederom by haer te kommen / sulcx toe-ghestaen: ende alsoo niemandt vande Inwoonders ofte Neghers en konden upt-seyn den / soo stierden des avonds twee Soldaten upt om petwes vande vbandt te vernemen. Dese gheraecten stille deur / gingen tot aen de Molen van Rodrigo de Barros, ende quamen des morghens vzoegh weder / en brachten tijdinghe dat Albuquerque sijn Legher hadde gheslaghen in 't Coral van de Barros vooznoemt / ende dat mede veel volcks in sijn Ingenio hadden vernomen. Den thienden sonde de Major Capiteyn Olibeeck de Kievier af met twee klepne Boots / om te besien of de groote Boots onder-wegen waren met de Walissaden / ende belasten hem de groote Boots te ontladen inde klepne / op dat te beter mochten op-kommen / indien de vbandt eenich volck sonde aen de Kieviere: de groote Boot quam effen-wel op / ende wierdt het Dozp datelijck met de Walissaden versterckt daer het noodich was: en vernamen dien dagh niet voozders van de vbandt / door dien haer eygen volck niet en dorsten ghebruycken. Tegen den avondt quam by de Major, Sebastiaen de Souto, ( een Man die te voren goede diensten hadde ghedaen / ende daer sy haer deshalven op vertrouwden ) sich aen-biedende om den toe-standt des vbandts te gaen vernemen. Desen des morghens weder-keerende / bracht tijdinghe / dat Rodrigo de Barros (tegen sijn belofte ende edt) in sijn Ingenio was / ende dat daer by hem logeerde Mathias d'Albuquerque met Bartholomeo Lis ende Patilho, nevens de meeste Inwoonders van Porto Calvo en Camarigibi: dat Albuquerque daer verwachtte het Landt-volck van



ANN O  
1635.

Alagoa, Rio S<sup>t</sup> Miguel ende S<sup>t</sup> Francisco, de welcke 's anderendaeghs by hem souden wesen: ende dat desen nacht noch twee Compagnien hadde bekomen van Alagoa, ende een party Brazilianen: sulcx dat sonder eenich twijffel het daer vooz mochten houden (seggende dat hy sulcx upt een vriendt inde Ingenio van de Barros hadde verstaen) dat Albuquerque daer heel sterck was / ende de naesten dagh vooz twee upzen naer de middach / sich op den Bergh inde Hupsinghe van Amador Alures hadde neder te legghen; dat niet gheneghen wesen: de om de Pouaçon de Porto Calvo aen te tasten / van sijne principale Capiteynen daer toe ghelijck ghedwonghen was. Des morghens vroegh is de Major nevens Capiteyn van Exel naer boven ghegaen inde oude Kercke / heeft het volck doen inde wapenen kommen / ende een peder hooft vooz hooft sijn plaetse aen de Bozstweeringhe aen-ghewesen / de losse piecken tusschen beyden doen steken / de musquetten doen lossen / peder van krupdt / loodt ende lonten vooz: sien / de sturckens doen af-blasen en schoon-maecken: soo dat het boven inde Kercke heel wel beset liet. Van daer beneden ghegaen zijnde / dede 't selve in twee Hupsen en de nieuwe Kerck; visiteerde alle het water / en dede de vaten op nieuws op-bullen. Teghen de middach quam daer Capiteyn Jan Muller met sijn Compagnie by de Fiscael als vozen op-ghesonden / en bracht tijdinghe datter noch twee Compagnien vooz handen waren: alsmede dat niet beter en wiste ofte de Colonel Schuppe was self in aen-tocht. Een weynich tijds daer naer is Albuquerque aen-ghekommen / ende heeft sich gheleght inde Hupsinghe van Amador Alures en ront-om op den Bergh / ghelijck als Souto voozsedde hadde: ende alsoo de vpandt eenighe klepne troupen van vijf en ses man den Bergh af sondt / is den vooznoemden de Souto met groote brabade daer nae toe ghereden; ende dewijl hy met de vpandt eens was / wierdt op hem maer met los krupdt gheschoten / ende hy smeet haer ondertusschen een briez toe / inde welcke de gheheele gheleghentheyt van ons volck ontdeckte / ende datse noch twee Compagnien waren verwachtende; gelijk de onse daer naer / ghevangen zijnde / upt een Portugees Capiteyn hoorde / die den briez selfs hadde op-ghenomen. Dus wierden de onse dooz te veel gheloofs te geven aen desen Gyp / vast schendelijck verraden. De Major wel vreesende dat de vpandt wiste datter noch twee Compagnien hadden te volghen / dooz dien een Tambour en twee Soldaten vande Compagnie van Muller, die achter waren gebleven / ghevanghen hadde / ende dat ober sulcx de passen die sy deur mosten kommen / al beset soude hebben: begon met Calabar ende de Crafto te overlegghen / offer gheen middel en was dese twee Compagnien dooz eenighen anderen wegh ontrent de Kieviere deur te brenghen: doch sy oordeelden 't selve niet doenlijck te wesen; maer achten het hoogh-noodich dat men soude versoecken de selve dooz een briez ofte anders te waerschoutwen / datse by tijds te rugge souden keeren / wesende anders te beduchten dat de vpandt die heel naer soude laten kommen / en dan soo besetten / datter niet een af en quame. De Major ende sy noch niet quaets vermoedende van Souto, persuadeerden met groote beloften sijn Swarte tot de bestellinghe vanden briez aen de kommende Compagnien. De Verrader belaste sijn Slave / dat ontrent onse Boots dooz de Kieviere soude swemmen / ende alsoo dooz het Bosch naer de Ingenio van Ramalho toe gaen. De Major gingh ontrent de wacht-tijdt naer boven inde oude Kercke / en vermaende 't volck by 't gheweer te blijven / en wel te letten op 't doen vande vpandt. Sach middeler-tijdt dat Souto in 't hanghen vanden Bergh met sijn Peerdt heen ende weder reedt; de vpandt als vozen met los krupdt naer hem schietende / wende hy sijn Peerdt / en quam met een vollen loop tot aen de oude Kercke: de oorzaeck van soo haestigen komste ghebraght zijnde / antwoorde dat des vpandts volck seer haestich vanden Bergh naer de Kievier-



Kievier-kant toe was ghelopen / ende dat noch meer volcks hadde ghesien te voet ende te peerde trecken naer de wegh van Barra Grande, (ghelijck dan de onse mede eenich volck derwaerts gaende hadden ghemerckt) sulcx dat hy vastelijck vermoede dat de twee Compagnien daer ontrent moesten wesen: ende hy rade dat men met eenich volck soude gaen om de vbandt op te houden / op dat de Compagnien beter mochten by-kommen; dat de vbandt anders lichtelijck de pas aen de Kievier mochte af-snijden / ende naer Barra Grande te retireren was onmoghelijck: doch de Major en konde sich hier dooz niet laten beweghen om deur de Kievier te gaen; Calabar rade 't selve oock af / upt vzeese dat de vbandt over de Kievier eenighe embuscade mochte hebben / ende de onse over zijnde / de pas soude af-snijden: maer om niet stille te sitten / vonden ghevraden met een troupe tot aen de Kieviere te gaen / om de vbandt wat op te houden of te rugghe doen keeren / ende ons volck ondertusschen tijdt geven om te retireren; oock om te besichtighen of de vbandt daer pets maeckte tot verhin-deringh van 't secours welck langhs dien wegh hadde te kommen. De Major commandeerde hier op Capiteyn van Exel ende Muller, de welcke met ontrent hondert en tseventich Soldaten ghemarcheert zijn tot op een pistool-scheut aen de Kievier / ende de Major is selfs met thien man tot aen de Kievier ghegaen; vondt daer niet een mensch of eenich ghewagh van vbandt; soo dat met het volck weder den Bergh begon op te marcheren naer de oude Kercke toe: maer ontrent een pistool-scheut vande selve ghekommen zijnde / verthoonden sich acht of thien vande vbandt die haer musquetten op de onse loften / ende de onse weder op haer: de vbandt die al dese wijle beneden den Bergh in embuscade ghelegghen hadde / brack op / en viel sterck teghen de onse aen; soo dat een Officier met seshien of twintich man ghecommandeert werdt te gaen op de pas daer de onse langhs ghekommen waren: dese daer kommende / ende siende dat de Brasilianen / die alle over de Kievier in embuscade hadden ghelegghen / sterck over quamen / en in grooter haest achter-om liepen naer het Dorp; zijn sy naer 't lossen van haer gheweet / weder by de Major ghekommen / ende haer weder-varen te kennen ghegeven: daer op werdt Capiteyn Muller belast met de halve Compagnie te marcheren in 't Dorp / op dat des noodich zijnde / te beter konden retireren; ghelijck haest ghedwonghen waren te doen; want boven kommende / ende siende dat de Brasilianen sterck aen 't Dorp doende waren / ende hardt met Muller scharmutseerden / vondt de Major geraden haer te ontfetten / en riep Jan Beyaerdt toe dat met de stuyckens onder de vbandt soude spelen / dewijl de vbandt soo naer was / dat men schade ghenoegh konde doen. De vbandt die op den Bergh was / dit siende / is met ghewelt op de Kercke aen-gheballen / ende alsoo weynich ofte gheen tegen-weer daer wierdt ghedaen / als alleen dyn scheuten met de stuyckens / soo heeft sich aen de Pallissaden begheven / de selve upt-gheruckt; ende alsoo de Borstweer soo steyl op de Gracht lagh / dat het niet mogelijck en was sonder ladders daer op te kommen / hebben sy trappen inde Gracht ende Borstweer ghehouwen / ende zijn soo met ghemack inde Kerck ghekommen; het volck welck sy soo in 't Magasijn als onder de Sweet-bancken vonden / hebben sy neder-gehouden; de onse hadden niet soo veel teghen-weer ghedaen / dat de balcken ende steenen / die met voozdacht op de Borstweer waren gheleght / niet eens af en wierpen / soo dat de naer-gevanghen Officiers daer naer van des vbandts Capiteynen hebben moeten hoorzen / dat waren daer maer twintich man met piecken gheweest / datse haer daer lichtelijck hadden konnen af-weeren / want sy den anderen op de schouderen hebben ghestaen om boven te kommen / hebben oock gheen sonderlingh volck aen de Borstweer ghelvonden als de Capiteyn ende sijn Lieutenant. (De Major verhaelt dit selfs soo wat op sijn schoenste / tot



ANNO

1635.

sijne verdedinghe; doch de Kaden de saecke naerder ondersocht hebbende; ooz-  
 deelden dat hy soo importante plaetse alleen beset hadde ghelaten met weynigē  
 vande swackste Soldaten en eenighe Matroosen onder Capiteyn Beyaerdt;  
 ende dat dit weynich volck / hem naer de ghelegentheyt wel hadde ghequeten/  
 wesende al doodt ghebleven / ende Capiteyn Beyaerdt alleen seer ghequerst  
 ghevangen. ) Alsoo de vbandt op alle kanten van 't Dorp soo sterck aen-viel/  
 was het de Major onmogelijk de Kercke te ontfetten. Wierdt oock middeler-  
 tijdt ghewaer dat de Lieutenant Lacroy het Hups daer hy hem ghestelt hadde/  
 verlaten hadde / ende inde nieuwe Kerck was ghelopen sonder eenighe weer  
 daer upt te doen / hoe-wel het een Hups was daer men met een aen-loop niet op  
 konde doen; deswegghen den selven daer weder heeft ghecommandeert nevens  
 noch een Lieutenant. De vbandt de oude Kercke alsoo veroverte hebbende / is  
 met alle sijn macht op het Dorp aen-geballen tot 's avondts ten acht uren;  
 ondertusschen oock eenich volck seyndende naer de Vairadoura, daer de onse  
 een kleyn Kledoutjen hadden tot bescherminge van de Booten; 't volck vluch-  
 ten van daer met de Boot sonder veel teghen-standt te doen / hoe-wel die soo  
 was ghemaect / dat men daer niet licht en konde in-kommen ofte men most  
 dooz het dack in-breckken. De vbandt siende dat het Dorp niet konden win-  
 nen / heeft hem daer om gheleght / datter niemandt upt ofte in mochte. Des  
 anderendaeghs 's morghens heeft de vbandt van boven upt de Kerck eenighe  
 schoten met gheschut naer 't Hups / daer de onse in waren / gheschoten / deur de  
 leemen wandt / alsmede deur 't dack / ende daer op een Tambour ghesonden  
 ende 't Dorp op-gheepst. Hem wierdt vooz antwoorde gegeven / dat de Major  
 't selve wilde houwen vooz sijn Heeren Meesters. Des nachts heeft de vbandt  
 een pseren stuck / langh negen voeten / en schietende dyp pondt pfers / ( 't welck  
 de onse in een moeras ghebonden en boven inde Kerck hadden ghebracht ) af-  
 ghebracht / ontrent een steen-wozp van 't Hups / ende daer met continuelijc-  
 ken gheschoten soo met koghels als met bouten / welck sy des nachts smeden;  
 want Rodrigo de Barros vershafte haer schips-bouten met een hooft / ende sy  
 maeckten daer het tweede aen. De onse verswaerden hare wanden met ton-  
 nen ende kisten vol aerde / soo dat hy 't schieten weynich schade leden en gheeri  
 ghequetste en bequamen. De Major stelde oock ordze op 't ransoen / gaf peder  
 een soo wel Officieren als Soldaten een half pondt Farinha ende twee muts-  
 kens Water daeghs / ende alsoo haer des qualijck genoeghen / dyp mutskens:  
 't Water minderden den eersten dagh seer / dooz dien soo sterck mosten schar-  
 mutseren / ende de Major hadt ghenoegh te doen om 't Water te bewaren : ende  
 alsoo haer de oude Kercke was ontnomen / daer het Magasijn was / soo wa-  
 ren van Lonten ende Loot slechtelijck voozien; ende met het continueel schar-  
 mutseren verminderde de klepne Provisie / die inde nieuwe Kercke ende in het  
 Hups hadden / oock seer / ende wierden de vier-roers seer schadeloos / soo dat-  
 ter qualijck seven goetd waren; sochten alle de Lonten hy een die konden; ende  
 om dat de vbandt haer soo naer was / dozsten buypen de Hupsen geen ghesicht  
 maken / niet af-bzanden vande naest-ghelegen Hupsen / of de vbandt soude alle  
 de Palissaden in stucken hebben konnen schieten / alsoo de Bozstweer onder het  
 Hups op de Palissaden ruste. Versmolten oock al haer Tin tot kogels / alsoo  
 maer tneghentich meer en hadden. Des voozderendaeghs 's nachts trock de  
 vbandt een Bozstweer over de heele strate / ende lagh soo / dat de onse niet en  
 konden verhinderen. Tusschen den vijftienden ende  
 sestienden hingh de vbandt eenige Vier-potten aen het Hups dat op de palen  
 stondt / doch richte daer weynich mede upt / dooz de continuele musquetade van  
 ons volck. De Soldaten wierden ondertusschen seer onwillich / doch wierden  
 dien dagh hy de Officieren noch te neder ghestelt. Tusschen den achtthienden  
 ende



ende neghenthienden begonst de vbandt weder met Vier-wercken / maecte  
fchijnen van dzoogh rijs / riedt ende stroo / bestreeck die met teer / harpung;  
ende stropde die over met bus-poeder; bracht die aen 't Hups / ende hinghse  
aen de palen / en stacker den brandt in: sy branden in 't eerste seer heftich/  
doch wierden by ons volck ghedemt met vnpligheyt / stucken van rodt hout  
ende steenen. De vbandt bracht de selve nacht (niet teghenstaende de wackere  
Wacht van ons volck) daer op nieuws vier onder / soo dat soo gheweldich op-  
brande / dat de blamme boben dooz de pannen op de solder sloegh; ende de Sol-  
daten waren wegghen den roock ende blamme ghedrongen 't Hups te verlaten/  
ende haer te retireren inde nieuwe Kercke ende een ander Hups / d'welck sulc-  
ken verslaghentheyt onder 't volck verdoosaeckte / dat dooz aen-hitsen vande  
Sergeant van Capiteyn Muller, hare Officieren aen de Major sonden / ende  
versochten dat men met den vbandt soude accorderen. Hy dede sijn beste om  
haer te neder te setten / ende vermaende haer nu met soete nu met straffe wooz-  
den / noch wemich tijds af te wachten / siende het secours niet langh en konde  
vertoeven; te meer om dat de wegh naer Barra Grande met grof canon hadden  
hoozen schieten. Doch alles was te vergeefs / 't volck en wilde niet langher  
wachten / soo dat de Major eyndelijck ghedwonghen wierdt accoordt aen de  
vbandt te versoecken; sondt de Capiteyn van Exel ende Muller; eyften eerst een  
dagh / daer naer een halve om van conditien te spreken / maer de vbandt wilde  
maer twee upzen gunnen; naer verschepden tusschen-spreken / veel eysschen en  
wemich bieden / sijn ten laesten met de vbandt verdraghen op dese conditien;  
Dat upt sonden trecken met haer volle gheweer / brandende lonten / koghels  
inde mondt: de Major soude met voeren een Koffer ende twee Capiteynen een  
kiste: souden losbaer wesen man teghen man / peder naer sijn charge / ofte sou-  
den haer goede passagie geven naer Hollandt. Domingo Fernandes Calabar  
en wilde Albuquerque in 't accoordt niet besloten hebben; ende de koop-lieden  
souden haer selfs moeten ransoeneren / ghelijck in 't veroveren van 't Real was  
gheschiet. Maecten de Major daer naer wijs dat Albuquerque aen Calabar  
quartier hadde ghegeven; dan was op sijn Spaensch / worghden hem / leyden  
hem in vier quartieren. Dus won de vbandt teghen sijn eyghen vermoeden  
dese importante plaetse: want Albuquerque van Serinhain naer de Alagoas toe  
vluchtende / ende sijnen marsch dooz Porto Calvo nemende / en sijn Bagagie-  
Waghens ter zijden af-seyndende / presenteerde sich vooz de Pouacon met on-  
trent acht hondert Soldaten / ende wel dupsent Brazilianen; daer ons volck  
wel vijf hondert sterck was / niet alleen teghen die / maer oock teghen meerder  
macht voorszien; de vbandt en hadt oock gheen sin / oock gheen ghereedschap  
om ons volck daer in te attaqueren / maer maecte alleen een blinde embuscade  
om eenighe af-breuck te doen / indien ons volck op hem mochte upt-vallen:  
maer de Major Picard dooz slechte kondtschap / te groot betrouwen op een Por-  
tugesen Gupt / al te lichtveerdich upt-treckende / ontblote de oude Kercke (daer  
't Magasijn in was) ende werde getrent ende soo vervolght dat de oude Kerck  
niet weder krijghen kost; daer de vbandt soo goet-koop aen-quam / als vozen  
upt des Majors eyghen raport hebbe verhaelt. Daer trocken upt dzy hondert  
en dertich koppen / welcker geweer by een wierde geleght / tot dat de antwooz-  
de soude kommen van onse Kegeerders / ofte sy tot de wisselinghe van ghevan-  
gens weder-zijds wilden verstaen ofte niet. De Colonel Schuppe (als vozen)  
dooz verschepden posten ghewaerschouwt zijnde van den toe-standt in Porto  
Calvo, marcheerde met alle moghelijcke spoet dooz Serinhain naer Una, ende  
dede sijn volck daer met een Schuyte over-setten; ende quam den negenthiende  
aen Barra Grande, ende aldaer naer de ghelegentheyt vernomen hebbende;  
ende verstaendz dat ons volck de Plaetse noch maintineerde / marcheerde diert



ANN O  
1635.

nacht voort naer de Ingenio van Ramalho, die maer twee mijlen en leght van de Pouaçon; doch met den daghe kommende in Furicoso, een klepne upze aen dees zijde van de voorszreven Ingenio, werdt hem daer van een Portugees gheseyt / dat de onse de Plaetse al hadden over-ghegheven; soo dat daer bleef legghen / ende wachte op de komste van de Colonel Artichau. De welcke (als vozen verhaelt) de tijdinge den seftienden Julij bekomen hebbende / des anderendaeghs vertrock van S<sup>t</sup> Miguel de Poyuca met seven Compagnien / ende quam tot aen de Ingenio van Calpar Soufa Carnero; ende vondt daer noch een Compagnie die sich daer begraven hadde; den achthienden trock voorts / ende quam 's middaghs aen de Kievier van Serinhain, het volck setten over met Canoen ende een Boot: (dese Kievier valt seer diep / ende loopt seer krom.) 'S avondts quamen te Villa Formosa, een redelijck schoon Oeckerken: de Inwoonders waren al met Albuquerque op de loop; daer stondt een oudt Jesuiten Klooster met een Kercken / beyde van kleynder waerde. Ende alsoo daer brieven kreegh vande Colonel Schuppe, de welcke versocht dat op 't spoedighste wilde voort-marcheren / dooz dien hy kondtschap hadt bekomen dat ons volck inde Pouaçon seer benauwt was; soo bleef daer maer dien nacht / ende versach 't volck van Farinha ende Olesch: ende om te spoediger voort te komen / dede de Colonel 't volck aen-melden / dat alle die haer op hun voeten niet en betrouden / by achter mochten blijven / men soude haer een Officier geven om sachtjens te volgen; want hy vooz hadde in twee daghen te marcheeren tot Barra Grande toe. Den eersten dagh quamen aen Rio Formoso, (een schoone Kievier / ende inde mondt wel een musquet-scheut breedt / en seer diep) alwaer over-nachten. 'S anderdaeghs passeerden Rio S<sup>t</sup> Antonio, (die bypl en klip-pich valt) en quamen soo 's avondts in Barra Grande: doch de Colonel ontfingh onder-weghen brieven dat ons volck inde Pouaçon sich al met accoordt hadden over-ghegeven. De Colonel Schuppe lagh / als vozen / nu d'n mijlen meer naer het Zuiden van Barra Grande: alwaer de Colonel met sijn by-hebbende troupen by hem quam den twee-en-twintighsten: ende waren doen te samen sterck seventhien Compagnien te voet / ende een Coznet peerden: des nachts quam een Swarte van de byandt over-lopen / de welcke verhaelde hoe dat Albuquerque, Domingo Calabar hadde doen vierendelen / ende de quartieren op-ghehanghen. Dese Calabar was vooz eenighe tijdt van de byandt by de onse over-gekommen / en hadde veel goede diensten ghedaen; was een stout ende sterck Man; want die hem ghekent hebben / ghetuygen dat hy een Bul in 't lopen konde op-houden / dien vattende met de hoozen / de neck om-draepende / de hoozen stuttende op der aerden, haelde die soo de tonghe dooz den hals uit; ende keerden haer den hals dan weder recht en lietse soo lopen: vertellen meer daden van hem / betuyghende een groote dexteriteyt nevens sterckheyt des lichaems. Daeghs daer aen quamper een Tambour van Albuquerque, met twee brieven; den eenen vanden thienden Julij, in-houdende dat den Koningh van Spagnien gheen ghevalen hadde aen het Krijghs-quartier / ende het derhalven op-seyde: den anderen vanden een-en-twintighsten / om te hebben resolutie over de wisselingh der ghevanghens / alsoo die uit Nazareth waren ghetrocken noch in 't Landt waren. Hier op wierde naer deliberatie kortelijck gheantwoordt: dat hy ons volck soude tracteren volghens het accoordt / ghelijck by de sijne sulcx tracteerden; ende wegghen het Krijghs-quartier dat daer naerder souden van spreken / als den anderen wat naerder souden kommen. Den d'n-en-twintighsten gingh de marsch aen naer de Pouaçon met de gheheele macht / meynende Albuquerque daer noch te vinden / ofte ten minsten eenighe besettinge inde veroverde Plaetse: maer 's anderdaeghs daer komende / vonden alles verlaten / ende dat de byandt al eenighz tijdt te vozen wegh



wegh was/ ende ons volck niet en hadde dorven verwachten. Gebonden daer datter wel hondert vande onse waren doodt ghebleven / van welcke vele noch hier en daer onbegraven laghen / deerlijck om aen te sien / ende dat de vbandt ontrent d'n hondert ghevangens mede voerde; vande welcke wel hondert weder ghekommen zijn / onder-wegen haer ontstolen hebbende / ofte hier en daer inde Landt-Huyzen verborghen / ofte wegghen sieckte blijven legghen. Albuquerque heeft sich niet sijne troupen begeven naer Alagoa, alzoen onse Wercken inde Pouacon gherupneert hebbende / ende de kleynne stucckens mede-ghe-nomen; dreef mede de meestendeel van de Inwoonderen voor sich heuen. De Colonel Schuppe, naer dat hy de Inwoonderen die noch over-ghebleven waren / versamelt ende nieuwe paspoorten ghegheuen / ende de selve op sekere tax hadde gheset van Farinha ende Beesten die voor Gelt ofte koopmanschappen aen de Compagnie souden leueren / soo leude hier eene Compagnie Soldaten in Garnisoen / ende vertrock den elfden Augusti nebens de Colonel Artichau, Augustus. hadden hy haer ontrent de elf hondert man / ende marcheerden den Albuquerque nae tot S<sup>r</sup> Gonfalso toe / anders ghenaeamt Paripuera, legghende twee mijlen by Zuiden S<sup>r</sup> Antonio Grande, alwaer naer vele Rievierren ghepasseert te hebben / den festhienden aen-quamen / ende maecten daer een Fortresse op de passagie om de Zuidt / om de vbandt van die kant upt het Landt te houden. De Colonel Schuppe ende Kaden hadden voor desen een esquadre van ses Schepen / te weten: Amsterdam, de Salmander, de Fame, Tertholen, Dordrecht ende Walcheren; af-gebeerdicht om voor ende ontrent de Bahia de todos los Santos te krupssen. De Schipper vanden Hercules (een groot Lubeck's Schip van d'n hondert en tsestich lasten / op-hebbende seuen-en-twintich stuccken / ende gheladen met dupsent acht hondert en vijftich kisten Supckeren / eenighe Tabac ende Brasil-hout;) inde Bahia over de twee-en-twintich maenden ghelegghen hebbende / ende nu noch ghelast zijnde by de Gouverneur vande Bahia weder te ontladen / ende te wachten tot dat een groot Conbope upt Spagnien soude kommen; was den vijftienden Julij teghen wil vande voorszende Gouverneur upt-ghelopen / ende niet teghenstaende 't schieten vande Casteelen ende Bateriaen bupten gheraeckt / ende werdt den achthienden / acht of negen mijlen in Zee / naer eenich ghevecht / (waer in de Schipper van Walcheren wierdt doodt gheschoten) by de onse verobert / ende den tweeden Augusti by 't Schip Enchuyfen op-gebracht aen 't Reciff. Men vernam upt de Schipper datter veel dupsenden kisten Supcker inde Bahia ghereedt waren / ende wel tsestich Schepen daer laghen / ende nu al jaer en dagh hadden ghelegen ledich / sonder dat de Gouverneur die wilde toe-laten te laden ofte vertrecken / eer datter Vloote tot Conbope upt Spagnien soude aen-kommen. Datter groot gebreck was van Divyes / d'welck eenich verloop onder de Soldaten veroorzaecte; dat de Inwoonders mede seer by de Gouverneur wierden ghetzanni-seert / ende daerom haer harten vanden Koningh van Spagnien af-trocken / ende om de komste vande onse wensten. Verston den mede sekerheyt van het Schip de Fortuyn, welcke nu een gherupmen tijdt hadden ghemist: als namentlijck dat 't selve Schip ontrent de Bahia krupssende / de Gouverneur vier kloecke Schepen (van welcke desen Lubecker een was) op hem hadde upt-ghesonden; ende dat die 't selve Schip hadden vermeestert / om dat het Voetsvolck niet hadde willen vechten / ende inde Bahia in-gebracht. Sullen nu oock kortelijck verhalen wat Schepen aldaer upt het Vaderlandt zijn aen-ghekommen. Den twintighsten Julij arriveerde 't bevrachte Schip Pasmoy upt de Camer van Stadt en Landen; gheladen met Divyes ende ander behoeften. Daer naer op den eersten Augusti het Wapen van Delft upt de Mase, mede met Divyes ende ses-en-veertich Soldaten tot recreuten. Den festen het bevrachte Schip



ANNO  
1635.

September.

Schip de Bonte Koe met *Vivres* ende andere behoeften / mede wegghen de *Camer* van Stadt en Landen, nevens eenighe *Soldaten* ende de *Capiteyn* Jan Coenders. Noch den achtsten upt de *Camer* van Amsterdam het bevrachte Schip de Speel-Jacht, met *Vivres* ende behoeften. Den sestienden 't Schip West-Vrieslandt by de *Camer* vande Mase bevracht / met hondert *Soldaten* ende eenige *Vivres*. Den dertighsten 't Schip *Alcmaer*, geladen met *Vivres*: de *Schipper* van 't selve Schip bracht haer tijdinghe / onder-wegghen upt een *Engghelsche* *Schipper* verstaen te hebben datter aen *Isla de Mayo* dertich *Spaensche* *Schepen* laghen / vol *Soldaten* / die naer *Brasil* ghedestineert waren. Van alsoo 't selve al een gherupmen tijdt gheleden was / soo maecten gissinghe dat de selve al naer de *Bahia* mosten ghelopen zijn: sonden niet te min 't Schip *Overijssel* ende de *Haes* derwaerts om te ondersoecken wat *Schepen* daer inde *Bahia* laghen / ende sekerheyt hier van te brengen. Dook soo wierden alle de groote *Schepen* op-onboden / ende soo vele doenlijk was van alles voorzien. De *Colonel* *Artichau* die om dese tijdt op 't *Reciff* was ghekomen / om met de *Kaden* op 't beste ver volgen vande vbandt ende andere hoogh-wichtighe saecken te handelen / wierdt ghesonden naer *Barra Grande*, om aldaer op de *Vloote* (indien noch mochte kommen) te passen: alsoo de vbandt geen bequame *Haven* verder om de *Zuidt* / ende naerder ons *Leger* en hadde. De *Colonel* dan is den achtenden *September* derwaerts t'zeijl ghegaen met de *Schepen* de *Salmander*, *Walcheren*, de *Maeght* van *Dordrecht*, de *Fame*, *Tertholen* ende de *Leeuwinne*. Den lesten der selver maendt quam *Overijssel* weder vande *Bahia*, ende rappozteerde tot *Dyn-reysen* toe daer binnen gheweest te hebben / ende aldaer niet meer gesien als acht weerlose *Schepen* met de stenghen dooz-gheschoten teghen de wal legghende / behalven eenighe *Carveelen* ende *Bercken*. De *Heeren* *Kaden* namen ondertusschen doek acht op alle de *Plaetsen* daer men de komste vande vbandt eenichsints vermoeden koste; ende alsoo het *Fort* *Oragnien* op 't *Eylant* *Tamarica* dooz lanckheyt van tijdt tamelijck verswackt was / hebben 't selve ront-om eenparich doen verhoghen / ende van bupten ses voeten doen aen-legghen en verswaren / alsmede de *assyp-ten* vernieuwen. Deden mede het *kroon-werck* vooz 't *Fort* *Cabo Delo* inde *Capitania* van *Pariba* (welck langh vooz desen was aen-ghevangen) op 't spoedighste voorzieren. De *Heer* *Colonel* *Schuppe* hadde al vanden elften *September* gheklacght dat sijn by-hebbende *Compagnien* dooz d'een en d'ander *accident* seer verswackt waren; ende wel over de twee hondert man vande *Bicjos* (dit is een kleyn onghedier te dat de *Menschen* aen de voeten seer quelt) inde voeten soodanich ghequelt lagen / datse gantsch geen dienst konden doen; ende der halven versocht dat hem noch *dyn* *Compagnien* mochten toe-ghesonden werden / te weten: de *Compagnie* van *Capiteyn* *Verdoes*, alsoo het *Real* nu ghesleght wierdt / volghens de *resolutie* by de *Kaden* met advijs vande *Colonel* ghenomen; een *Compagnie* upt het *Quartier* op *Antonio Vaaz*, ende een vande *Cabo S<sup>t</sup> Augustin*. Doch den Raedt de saecke seer serienfelijk overlegghende / ende de onlanghs ghekommen gheruchten passende op 't gene upt het *Vaderlandt* wegen de *equipagie* in *Portugael* haer was aen-gheschreven / konden niet goet-vinden het *Garnisoen* op *Antonio Vaaz* te verswacken / maer oordeelden beter twee *Compagnien* vande *Cabo* te lichten. Waer toe te lichter inclineerden om dat al te vozen / verscheyden malen spreekende van de *Cabo* ende de gheleghentheyt vande *Haven* / eendrachtelijk hadden gheoordeelt dat de *Haven* niet en was van sulcken *importantie* dat men daer soo vele *Forten* ende soo swaren *Guarnisoenen* soude houden / maer dat beter waer aldaer eenighe onnoodighe *Wercken* te slechten ende 't volck in 't *Veldt* te ghebruycken: doch eer de *resolutie* vast stelden / vonden goet de *Colonel* *Artichau* met



met een ynt den Raedt / nevens de Politique Raedt Schotte, die doen aldaer resideerde / te deputeren / om de ghelegghentheyt vande Barra, de situatie vande Cabo selfs / en de om-legghende Forten naerder te visiteren / ende op alle der selver voozdelen ende achterdelen te letten. Dese Heeren dan weder-komende / rappozteerden hoe dat het Fort Nossa Sennora de Nazareth seer was vervallen / insonderheyt van binnen / dat de Voortweer ront-om van gheen defensie was / wesende niet over de twee voet boven de Wal hoogh / ende sonder Banket / ende de Wal selfs van binnen seer ontrampaneert / soo dat groote reparatie van noode soude hebben / dat oock lagh op een plaets vanden Bergh / daer het niet alleen de in-komste vande Barra niet en konde sien / maer selfs niet de Waterije op de Barra ; noch de Kedoute daer boven ghelegghen / noch gheen deel vande Haven : was mede soo qualijck gheleght aenden rugghe van een Bergh / dat verscheypden heubelen vanden Bergh af-gaende dienen konden tot Appzoches om bedeckt tot onder de Wal van 't Fort te kommen : sulcx dat voordeelden dit Fort nergghens toe te dienen als tot Guarnisoen ydelijck op te houden ; want konde de vyandt het landen nieters verhinderen / of ghelandt zijnde / beschadighen ofte op-houden ; ende achten beter te flechten / niet alleen het Fort / maer oock de d'yn Kedouten te Landt-waert in legghende / als mede het Houte-wambaes op 't Eylandt teghen-over de Barette, ende de Kedoute daer by Zupden ; behoudende alsnoch alleen de Waterije op de Barra met de Kedoute daer boven ; ende het Fort Gijselingh, tot dat op 't Pontal een goet Fort in stede van de Kedoute mochte gheleght worden ; ende alsoo konde dese Plaetse met twee hondert man beset worden / daer nu wel ses hondert man vereyste. Den tweeden September quam daer noch aende Wassende Mane van 't Noorder-Quartier met d'yn-en-tseventich Soldaten ende Divyes ; ende den elfden het Schip de Zee-Robbe met twaelf Soldaten ende Divyes : den vierden October 't Schip Goeree met twee Loots-Booten / ende den sevendenden de Zee-Ridder ende de Phaisant, kleynen Jachtjens. Den negenden November 't bevrachte Schip den Oragnie-Boom, onder-wegghen ghenomen hebbende een Schip dat naer Angola wilde / gheladen met Wijn / Olje / ende eenighe Koopmanschappen. De Colonel Artichau was ondertusschen weder van het Reciff vertrocken naer Paripuera, om de begonnen Fortificatien te vozderen ende vol-trecken : ende de Colonel Schuppe was van daer vertrocken in het Landt om de Plaetsen allenthalven te besichtighen / ende op alles goede ordze te stellen. De kriyghs-Hoofden hadden wel ghewilt / ende remonstreerden het mede de Kaden dickmaels / den vyandt by tijds inde Alagoas te verbolghen / ende soo voorts ten Lande ynt te d'ynghen ; 't welck niet en konde gheschieden sonder veel kleyn Daer-tuygh : ende dit was de meeste tijdt te soecken / ende werdt tot andere saecken ghebruyckt / daer het niet vierendeel soo veel dienst en dede / (op dat gheswijghe dat oock wel tot eyghen gherief wierdt aen-ghewendt) tot groot misnoegghen vande Officieren ; oock ghebrack het soo wat aen Problande / die alle dese wijle seer schaers was : dooz dien de Schepen ynt het Vaderlandt wat traegh aen-quamen. De saecken inde gheconquesteerde Capitanien van Brasil in voegghen vozen verhaelt staende / soo ist ghebeurd dat den ses-en-twintich November met het kriecken vanden dagh de onse van het Reciff in Zee siende / vernomen hebben eenighe Zeplen / de welcke naer eenighe twijffelinghe / verkenden vyandts Schepen te wesen. Daer waren in alles twee-en-dertich Schepen / daer onder twee uptermaten groot / ende noch acht of negghen Galeonen / de reste Bercken / fluyten ende Carebellen : de welcke vooz de windt haer kours stelden recht op de reede aen : alwaer doen op haer anckers lagen onse Schepen / de Salmader, Tertholen, Walcheren, de Fame, Goeree, de Maeght van Dordrecht, ende de gheladen Schepen de Moriaen,



ANNO  
1635.

de Kop, Tamarica, 't Speel-Jacht van Hoorn ende Pasmoye: de welke des vbandts Vloote vernemende / haer klaer ende ghereedt maecten tot defensie: Den Ammirael vande Spaensche Schepen quam ondertusschen tot op een gotelingh-scheut nae aen de Fame, ende dede een scheut om weder te wenden / waer mede vande wal af-keerende / liep met sijn Vloote weder 't Zee-waert / met een scheut vande Fame gheantwoordt wesende. Dit was een merckelijcke ghenade Godts / dat de vbandt hier niet anders aen en becdt / want ons volck seer swack ende ongereedt was. Maer dat daer nae upt de Major vande Neapolitanen wierdt verstaen / soo was de vbandt wel gheresolveert te landen / maer veranderde / om dat daer kommende 't water vonden aen 't vallen / ende met de groote Schepen niet naerder en doersten kommen. Liep voort langhs de Custe Zuydt-waerts aen / ende bleef in 't ghesichte van de Cabo S<sup>t</sup> Augustin wat tijds henghelen / ende setten alle de Boots upt ghelijck als of daer hadde willen aen-lopen: doch vernemende dooz eenighe Jangadas, (soo 't schijnt dooz de valsche Portugesche Inwoonders hem teghen gheschickt) dat niet alleen het Real, maer oock 't Fort Nazareth al in ons handen was / ende gheen macht van Albuquerque daer ontrent / by de welke hem konde voeghen: soo wende wedet naer Zee / ende verthoonde sich weder den achten-twintighsten vooz Barra Grande; ende quam den Ammirael met noch een Barcke recht op 't gat aen-lopen ghelijck als of daer hadde willen in-lopen: ons Jacht 't Wapen van Delft lagh daer binnen / ende 't Fortjen welck op de Haven was gheleght / was in redelijke defensie / waer op de Princen-Plagge wierdt upt-ghesmeten: de vbandt dit siende / ende dat ons Jacht wel veerdich was / smeeet het ober-staegh ende berade sich / ende liep van daer weder naer Zee sonder daer oock perwes te attenteren. De onse om met alle middelen den vbandt het landen van eenich volck / in ons ghebiedt / te beletten / deden datelijck ober al met Posten advertentie van des vbandts komste / op dat op hare hoede mochten wesen: ende resolveerden strax dat den Ammirael Licht-hart met de ghereedste Schepen / soo op de reede lagen / sich in Zee soude begeven / om te sien of by den vbandt in sijn booznemen wat soude konnen beletten / ofte eenighe avantagie op den selven bekomen; ende upt den Politiquen Raedt wierdt ghecommitteert D<sup>r</sup> Servaes Carpentier om den Ammirael te vergheleschappen: de welke dien volghende haer strax hebben ghereedt ghemaect / ende met twee Compagnien Soldaten sich gheembarqueert inde Schepen / de Salmander, de Fame, Tertholen, Walcheren, Dordrecht, Goeree ende twee Jachten / wesende alles wat men op soo een subite occasie by der handt konde krijghen: met welke swacke macht sy den seven-en-twintighsten t'zepl gaende / de vbandt van verre volghden ende in 't gesicht hielden / al langhs de Custe houdende tot vooz-by S<sup>t</sup> Gonfalso de Paripuera, daer een deel van ons Legher doen lagh ontrent ses mijlen by Noorden de Alagoas: ende saghen daer dat de Spaensche Schepen geset hadden by Ponta de Jaragoa, een mijle by Noorden de Alagoas, ende ontrent vijf mijlen by Zuyden van onse Legher-plactse: ende dat sy al besich waren met haer volck te landen; ende dat de kleynste Schepen achter het reciff laghen / ende aen de groote af ende aen voeren: soo hebben sy het mede gheset een mijle boven windt van des vbandts Vloote. Den Ammirael ende Carpentier zijn aen landt ghevaren / om de Colonel Artichau van alles te onderrichten / die doen aldaer met het Legher lagh. By den anderen ghekommen zijnde / namen in beraedt wat best te doen ware / ende besloten erndelijck dat de Colonel met sijn troupen te Lande soude marcheren naer de vbandt toe; ende sy souden ter Zee des vbandts Vloote naerderen / ende souden beyde haer upterste aen-wenden om de vbandt in 't landen eenige afbreuck te doen. De Colonel nam tot sich ses hondert vande kloeckste Soldaten / ende



marcheerde den gantschen nacht / om niet te versuymen / ende met den dagh aen Ponto de Jaragoa te wesen: maer de Portugesche Guide / die sich vermeten hadde de plaetse wel te kennen / bracht hem aen een contrarie Punt: den dagh ghekommen zijnde / saghen des vbandts Schepen achter de naeste Punt legghen; effen-wel wilde de Guide haer noch wijs maecten dat al in Alagoa waren; daer si wisten gheen kans te hebben om de vbandt aen te tasten. De Colonel hier mede verstelt zijnde / ende voortz siende dat onse Schepen verre af op ancker bleven legghen / ende oock gheen preparatie en maecten; (de oorzaecke was / dat wel goeden windt hadden om in te lopen / maer niet om weder upt te kommen) soo marcheerden hy sachtjens weder te rugghe / ende keerde den eersten December met den daghe-raedt wederom in Paripuera. Onse Schepen bleven oock noch eenighe daghen legghen / om datse met dien windt niet wel te rugghe en konden kommen: ghelijck dan mede des vbandts Schepen / wat moeyte si oock deden / om de selve oorzaecke tot de onse niet konden op-kommen. In Paripuera krieghen datelijck dooz eenighe upt hongers nootd over-lopende Negers / bericht / dat de vbandt ghelandt was / ende sijn Artillerije / Wibzes ende Ammunitie aen landt hadde ghebracht / ende sijn Quartier maecte by Noorden Alagoa, de wegh naer Paripuera toe; 't welck daer naer dooz partijen ende upt-ghesonden Boots verstonen waer te wesen. De Colonel vast ghelovende ende soo onderricht zijnde / dat de vbandt met Artillerije ofte met eenige goede ordze in onse limiten niet en konde kommen / dan langhs het strandt / vondt gheraden den pas van Paripuera, daer hy sich nu ghevast hadde / wel te bewaren; ende quartierde sijn meeste troupen op het strandt. Ondertusschen wierden de Portugesche Inwoonderen ten platten Lande seer insolent / ende wilden de Beesten ende Farinha daer op getaxeert waren / swaerlijck op-bzenghen; als men een Portuges / die te vozen seer deemoedich was / hadde te spreken / soo thoonde die een gantsch fier ghelaet / ende of by-naer weder meester hadde gheweest: vele begonden in 't heymelijck met de vbanden teghen de onse te machineren; jae quamen soo verre / dat onse Soldaten soo wel verradelijck inde Hupsen / als opentlijck inde Bosschen ende op de Wegen begonden dootd te slaen: des vbandts partijen die haer dooz de dicke Bosschen ende Boerasschen in kleynen getale deur-staken / wierden allenthalven vande Inwoonderen aen-ghenomen / met Wibzes voorszien / ende heymelijck gheherberghet. Het jonghe Landt-volck wierdt onder haer bedecktelijck tot des vbandts dienst aen-ghenomen: men interciperde alle daghe brieven / Papen / Neghers die heymelijcke cozzespondentien de vbandt toe ende af-droeghen: waer eenige onser Wize-lieden ofte koop-lieden met haer koopmanschappen laghen / ende haer op de trouw vande Portugesen diese gheherberghet hadden / verlieten, die wierden onder de handt verrast / berooft / dootd gheslaghen / ofte ghebanckelijck wegh-gevoert: op de passen welcke ons volck ghebruycken mosten / laghen ghemeenlijck des vbandts partijen soo inde Bosschen als inde Supcker-Riedt-Velden / alwaer niet alleen by de Portugesen Inwoonderen wierden ghespijst / maer oock onderricht / wanneer onse partijen hadden upt te gaen / waer te rusten / op wat wijze en dooz wat middelen die best waren te verrasschen. Eenighe deser op der daet bevonden zijnde / wierden wel promptelijck ende rigoureuuselijck gestraft / soo by de Colonel Artichau als andere / even-wel konden daer dooz niet werden in-gehouden / maer wierdt het quaedt hoe langer hoe groter. Soo dat de Colonel Artichau ende de Politique Raedt Stachouwer bekommert zijnde waer op dese insolentien ende verraderijen eyndelijck mochten upt-lopen / serieuselijck hun bedachten op de middelen waer deur de selve souden konnen stuyten; ende en vonden gheen beter expedient / als 't Landt tusschen Paripuera ende Porto Calvo thien mijlen langh gantsch te

December.



ANNO  
1635.

depopuleren / de Rossas daer de Mandioca werdt gecultiveert ende de Farinha gemaeckt / gantsch upt-roepen / de Supcker-Kieden af-bzanden / ende de Bolens nevens andere Hupsinghen gantsch onder de voet werpen; ende alle het Volck welck onder ons blijven wilde / met haer Beesten / Goedt / ende alles wes sy hadden / achter de Kiebiere van Porto Calvo doen vertrecken; haer in gevende andere vervallen Hupsen en verlaten Landereien in een gheweste daermense teghen de vbandt soude konnen beschermen; op dat de vbandt die sich upt de Alagoas en de Landen by de Kievier St Francisco ghelegen / niet langhe spijsen koste / in ghebreck van lijf-tocht mochte vervallen / en gheen correspondentien onderhouden / ende secrete machinationen met de Inwoonderen practiseren konden; ende eyndelijck wy een-mael volkommen kennisse bekomen / op wien wy ons hadden te verlaten / ende ghewaer werden welcke ons vrienden ofte vbanden waren. Schreben desen haren voozslaghen aen de Heere Colonel Schuppe ende de Politique Raden langhs de Zee / want dooz 't Landt wast reede quajijck deur te kommen / alsoo reede by de hondert man (waer onder oock stercke partijen teffens verongeluckt waren) hadden verlozen. Welcken raedt goedt ghevonden zijnde by de Colonel ende de Raden die op 't Reciff waren / zijn alomme op de deuren vande Kercken ende aen de Ingenios Placcaten aen-ghe-slaghen / by de welcke een peder wierdt ghewaerschouwt / binnen den tijdt van dyp weken (welcke den thierenden Januarij des toe-kommenden jaers quamen te eyndighen) sich binnen de vooznoemde palen te retireren / met belofte dat men het Leger-Quartier soude leggen inde Pouaçon de Porto Calvo, om hun vooz alle ghewelt ende de invasien der vbanden te beschermen. De vbandt dese resolutie ende het in-houdt vande Placcaten vernomen hebbende / nam vooz / dooz alle moghelijcke middelen te beletten / dat dooz dit vooznemen niet gantschelijck van onse Landen wierde af-ghesneden / ende de secrete onderhandelingh met de Inwoonderen te misschen; soeckende niet eenen dien hoeck Landts / die de onse meynden te debasteren vooz sich selfs te behouden. Om daer toe te kommen was noodtsaeckelijck dat hy een anderen wegh maecte om in 't Landt te kommen / (want tot die tijdt toe en was geen wegh gheweest ofte besocht / als over Paripuera daer de onse laghen ende hem verwachten) waer toe hem wonderlijck wel te passe quamen de excessive drooghten die doen vooz-vielen / waer dooz verscheppen Hoerasschen gantsch verdrooghten / de welcke vooz desen de passagie boven de Boschen om hadden verhindert. Desen wegh over steyle Bergen dooz diepe Dalen ende upt-gedrooghte Hoerasschen / moest heel verre boven om Paripuera ghebracht worden; ende is daer naer sulcx bevonden / datmender gheen Karren noch Peerden en konde ghebruycken / en maer man vooz man deur passeren. Wy sullen hier mede beyde partijen wat laten rusten / en kortelijck verhalen wat elders gheschiet is.

In 't voozgaende Boeck hebben wy verhaelt hoe dat de onse onder 't belepdt vanden Directeur Joannes van Walbeeck het Eplandt Curacao hadden bemachticht / ende hoe sy hun daer tot het eynde van 't jaer vier-en-dertich hadden onderhouden. In 't begin van dit jaer quamen daer verscheppen Nederlandsche Schepen / die al vozen aen 't Eplandt Bonayre waren aen-gheweest / ende aldaer gheen ghewagh ghesien van eenighe entreprijnsen vande vbandt op Curacao: waer upt dan de Directeur ende Commandeur vermoeden / dat de vbandt noch soo haest niet op haer pets hadde vooz te nemen; ende vonden goedt vijftich Soldaten van S<sup>ca</sup> Barbara te lichten ende weder in 't Quartier te brenghen. In 't eynde van Januarius brochten de Indianen tijdinghe dat alle de Inwoonders van 't Dorp Ascension ghevlucht waren naer de vaste Custer: de Commandeur reedt met een goede troupe derwaerts / doch bevondt datter alleen vier of vijf met een Canoe vertrocken waren; de andere gaven vooz / dat



dat wel tot ghelijck vertreck waren ghesolliciteert / doch dat 't selve hadden ghewenghert / om dat haer wel ghenoegh by de onse bonden ; en om haer stou- righeyt te thoonen / brochten noch den selven dagh Vleesch in 't Quartier. Verston den niet te min upt Juan Martin , een Indiaen die doen best betrouwt wierde ; dat de Canoe vanden Gouverneur van Caragues (nu tot Coro zijnde) af-ghesonden was / om te sien of de Indianen van 't Eplandt over-gebracht wilden wesen ; om dat de Canoe haer daeghs in 't gat van 't Hen? S<sup>a</sup> Maria hadde verborghen / ende 's nachts weder was vertrocken ; van des vbandts ghelegentheyt en voornemen wiste niet te segghen / dan gheloofde men 't selve upt die van Ascension wel soude kommen upt-perssen : wesweghen dan eenighe der selver die 's anderdaeghs met Vleesch quamen in 't Quartier wierden aen-gehouden ; die scharp gheexamineert zijnde / bekenden : dat de Canoe met twaelf man daer was gheweest / ende 't volck bedecktelyck in Ascension ghe-kommen zijnde / hadden onse Indianen versocht met haer te vertrecken ; welck oock souden ghedaen hebben / indien het met soo kleynen Canoe hadden der-ven bestaen ; soo datter maer seiven waren vertrocken ; ende de reste soude con- tinueren met Vleesch aen te brenghen / om alle suspicie te verhoeden / tot den vierden Februarij , alswanneer men haer met een groote Pirague soude kom- men halen ; dese soude weder kommen in S<sup>a</sup> Maria , ende soude by de Indianen ghewaerschoutwt worden met een vper ofte licht op de mondt van 't gat. Van des vbandts toe-rustinghe seyden verstaen te hebben / datter ses Schepen ende twee fregatten op de reede van Commena laghen / die voorts naer Caragues souden zeplen / om van daer met vier-en-twintich groote Piraguen binnen den tijdt van dyp weken naer Curacao te kommen / ende 't Eplandt te overwel- dighen / en ons volck daer upt te slaen. 't Hooft van dit exploot soude wesen Benito Arias ; Gouverneur op 't Casteel aen Punta del Rey , ende dat sijn vooz- nemen was de Haven van S<sup>a</sup> Anna aen te doen. Verklaerden mede datter een vande Boots-ghesellen inde Canoe was ghegaen / om de ghelegentheyt van ons volck aen de vbandt te ontdecken. Eenige spraken noch van grooter pre- paratien van de vbandt. De Indianen van Ascension wierden hier op on- trent het Quartier op-gebracht : ende wierdt voorts alles ghereedt ghemaecte tot teghen-weer. Sonden dertich Soldaten naer Ascension , om aldaer inde Hutten van de Indianen te passen op de komste van die daer mochten aen- landen. Dese keerden den achtsten Februarij weder in 't Quartier sonder pe- mandts vernomen te hebben / doch seyden wel twintich scheuten ghehoort te hebben met groote stucken ; waer upt men presumeerde dat de vbandt met sijn macht aen Bonayre was ghekommen ; soo dat alles weder ghestelt wierdt tot defensie : doch daer en volghde niet anders op / als dat men alleen den seiven- thenden weder hoorde van twee Canoen die sich onder 't Eplandt begheven hadden ; 't welck aen de onse een nieuwt alarm gaf. Den twee-en-twintighsten quam daer 't Jacht den Otter , met brieven ende last vande XIX. om 't Eplandt niet te verlaten / alsoo 't selve met de hooghe Kegeringhe ghecommuniceert zijnde / gantsch niet dienstelijck of gheraden was gevonden. En den seiven- en-twintighsten de Katte ende de Phoenix ; brenghende tijdinghe vande verove- ringh van Pariba ; hadden de dyp hondert ende tachtich vbandts Soldaten in veerthien daghen tot aen Barbada ghebracht / en doen laten varen. In 't begin van Meert wierden den Otter ende de Brack af-gebeerdicht om de dessemen haer belast te vol-boeren , ende de Phoenix naer het Vaderlandt / nevens de fleypt S<sup>t</sup> Jacob , gheladen met vijf-en-veertich en een half last van dat Koodt- hout / ende twee hondert neghen-en-tachtich Hupden. Den achtsten wierdt het Fort op de Haven af-ghesteken / ( wesende een regulier Wiff-hoeck / ende hebbende de Bolwercks-Punten vijf-en-twintich roeden vanden anderen )

Februarius.

Martius.



A N N O  
1635.  
Junius.

Julius.

September.

October.

November.

Daer haer een wyl met besich hielden. Half Junij arriveerde daer de Schepen Swol ende de Bonte Koe: 't Schip Swol hadt ontrent de Canarische Eplanden genomen een Scheepken met dertich kisten Supcker/ vier-en-twintich kassen ende eenighe rollen Tabac: voorts soo brachten dese Schepen boven Divyes ende Ammunition noch tsestich Soldaten/ ende hope van meerder secours te volgen: soo dat 't Schip Grodt-Hoorn, welck daer soo langh hadden ghehouden voor een Leggher/ oock af-veerdighden met twee-en-tachtich last van 't selve hout; nevens de Katte met neghen en een half last. De Soldaten wengerden ondertusschen langher aen 't Fort voor niet te wercken/ ende wierden met dagh-loonen daer weder toe verwillicht. In 't laeste van dese maendt gaf de Directeur ordre om 't hout 't welck noch by S<sup>a</sup> Martha ghekapt lagh/ met Peerden naer de Haven van S<sup>a</sup> Cruz te brengen: dan de Indianen gaven 's nachts weder occasie van nieuwe vreesse/ alsoo aen-brachten datter een Pirague ontrent S<sup>a</sup> Anna was ghesien; men sondter Kuyters naer toe/ die gheen ghewagh van het sulck vonden: ende was maer een leughen-tijdinghe vande Indianen versiert; om een voorgaende seyl te bedecken; den Directeur den tweeden Julij met vijftich Soldaten in S<sup>a</sup> Cruz kommende/ verstondt de gantsche historie upt een ghevanghen Capiteyn vande Indianen: als namentlijk dat eenighe daghen gheleden een Pirague van de vaste Custe was gheweest inde in-wijck El Pescadero, met veerthien Persoonen/ waer onder twee Spagnarden; ghekommen om de sterckte van ons volck op 't Eplandt te verneemen: dat de Indianen/ jaec selfs Juan Martin (soo seer by de onse betrouwt) daer kennis van hadden: ende dat een Fransman/ een vande meeste Butins/ ende daer over ghevanghen/ sich in dese saecke hadde in-ghelaten. 't Schip Swol vertrock/ ende de Swaluwe quam aen/ ende werdt haest weder naer sijn Kendebous ghesonden. De Indianen deden groote vlijt met arbeiden aen 't hout af te halen/ soo dat alle voorgaende fauten by den Directeur haer werden vergeven; alleen behiel vier vande principaelste haer kinderen in ostagie. Oock soo queten haer de Soldaten wel in 't maken van 't Fort/ nuidts 's morgens wat Brandewijn ende 's avonds Spaensche Wijn ghenietende. Den veerthienden September keerde het Bootjen de Swaluwe weder: de Schipper verhaelde dat kortz naer sijn upt-lopen een gheladen Schip hadde ontmoet/ 't welck sich vermeestert siende/ de wal koos/ ende onder Rio Higuey op de klippen in stucken stiet. Hadde somwijlen onder Saona gheset ghelegen: oock wel jacht ghehad/ maer niet ghevanghen: ende alsooder oock vele Fransche Schepen roofden/ soo was het niet sonder bedencken met klepne Jachtjens in dat vaer-water te kommen. Daer wierdt een nieuwe Opsieder ghestelt over de Indianen/ te weten: de Portugesche Tolck Samuel Coheno, een trouw ende vernuftich Man. Den een-en-twintighsten September wierdt 't Jacht de Swaluwe ghesonden om de vaste Custe van Sauanas Altas af/ tot Maracaibo toe naerder te ontdecken. Eenighe daghen daer naer quamen daer aen de Swaen, den Erasmus, Graeff-Ernest ende de Mercurius, alle vier Compagnies Schepen/ die 't volck gekommen upt het Fort Nazareth, ontrent Punta del Rei ghelant hadden: d'welck wel een grooten misslagh was/ want indien van vaer-tuygh voorzien waren gheweest/ hadden het Eplandt Curacao lichtelijck kunnen af-lopen. Dese Schepen waren soo leck/ dat noodich daer mosten versien ende onder water vertast werden. In 't begin van October quam daer weder een Pirague/ die weynighe Indianen wegh-haelde/ ende occasie gaf om weder nieuwe gheruchten vande groote preparatien des vbandts te stroyen: soo dat vlijtich aen de Fortificatien ghewrocht wierdt: ende op nieuws een Kiedoute op den Bergh by 't Quartier af-ghesteken/ om te minder besettinghe van doen te hebben. Den vijfsden November keerde daer weder 't Schip



't Schip Swol: hadden den twaelfden Julij dicht vooz Cartagena de Spaensche Bloote ghemoet/ sterck seventhien Zepelen; ende alsoo 't Jacht den Otter daer niet en vondt/ ende gheen avantagie vooz hem alleen sagh/ was hy langhs Jamaica naer de Havana voozts ghevaren: aldaer mede gheen Schepen vernemende; quam den tweeden Augusti weder van daer; liep de Strate van Bahama upt/ ende quam den negen-en-twintighsten weder onder Nieves. Voer van daer den vierden September langhs S<sup>t</sup> Martin (daer gheen Schepen en sagh) naer Puerto Rico; krupsten onder Zaccheo, Mona ende Saona tot den twee-en-twintighsten October sonder pets te ghemoeten: en sijn volck seer ghequelt zijnde met scheurbuyp/ keerde, weder naer Curacao. Den thienden des selves maendts quam daer weder 't Bootjen de Swaluwe. Raporteerde dat hy den derden dagh naer sijn vertreck Bonayre hadt bekomen/ alwaer gheen Saut inde Panne/ noch Schepen op de Reede vondt: stack derhalven van daer over naer 't Punt Tokoj, ende zeilde voozts West aen langhs de Cust tot aen den hoeck van Coro; doch om dat te stijf koelde/ en doersten haer inden bocht niet begeben/ maer setten haer kours recht naer Aruba, daer mede gheen Schepen vonden/ ende bleven wegghen 't harde weder daer twee nachten legghen: hadden de Monges besichticht/ maer wegghen 't harde dijsich weder de mondt van Maracaibo niet konnen ontdekken; lieten het wegen de harde stroom om de West naer Hispaniola over-staen/ op welcke den vierden October vervielen/ twaelf mijlen by Westen Cabo de Lobos; hielen daer tot den achtsten/ ende alsoo sagghen dat wegghen de harde stroom om de Oost niet en konden winnen/ soo resolveerden by Noorden Hispaniola om te lopen. Den achthienden settent vooz de d'n Kievieren achter Tortuga, ende versagen haer van water ende brandt-hout/ ende avanceerden voozts soo met slaggh-boegen/ dat den eersten November boven Hispaniola quamen ende Mona in 't ghesicht hadden: van waer voozts naer Curacao waren ghekommen. In 't midden van dese maendt wierdt den Equipagie-Meester met het nieuwe Boot ghesonden om kleyn Curacao te besichtighen. Vonden dat 't selve gheen mijl inde lenghte ende ontrent anderhalf musquet-scheut inde breedte hadde; aen de Zuydt-West-hoeck was goede reede op vijf/ seven/ elf ende twaelf vadem vooz thien of twaelf Schepen; is aen de Zee-kant hoogher als in 't midden/ den om-gangh rudlich/ beset met sommighe wilde Dijge-boomen; in 't midden sandighe aerde met Petrocelie de Mar bewassen. Was bedeckt met een ontallick ghetal van Heeuten: naer apparentie houden haer in 't saisoen daer mede Zee-Schildt-padden: overbloet van Visch en vernamen daer niet. De Ruppers vonden aen de West-zijde van Curacao verre achter Ascension een Canoe over de acht-en-twintich voet langh en ses voet wijdt/ ende daer by een Booghe ende ettelijke Pijlen: wachten een wijl op 't volck/ dan die niet vernemende/ verbranden de Canoe ende boodschapten haer weder-varen aen den Directeur; de welcke hier upt wel siende datter vbandt op 't Eylant was: dede twee Indianen vatten: welcker eene verklaerde upt een Indiaen Juan Mestiso op de wegh van Hato ghehoort te hebben/ dat die Canoe met acht Indianen was ghekommen om meer Inwoonderen wegh te voeren/ ende een van ons volck te verrasschen: ende dat hier al veerthien daghen was gheweest. Den ouden Indiaen Juan Mestiso quam oock vooz den dagh/ die verklaerde met sijn Broeder by de onse te willen blijven; datse nevens andere ses (waer onder was de Cacique Don Pedro ende de oude Pilot) over veerthien dagen gheschepden waren van Comarebo: ende hier ghekommen om Bestiael te verboeren naer de vaste Custe: doch naerder ondervzaeght zijnde/ bekende dat ghekommen waren om Menschen wegh te voeren. De Commandeur wierdt upt-ghesonden om dit volck te soecken/ doch konden die niet attraperen. Den d'n-en-



ANNO

1635.

twintighsten voer het Jacht de Swaluwe ende de Boot met den Equipagie. Meester / nevens de Lieutenant met dertich vier-roers over naer de vaste Cusie / om te bespieden offer eenighe Schepen op de Keede van Coro gheset laghen. Den Directeur dede een anderen tocht om dese Indianen op te soecken / doch bonden wel voet-stappen / maer 't volck selfs konden niet bejagen. Den acht-en-twintighsten arriveerde 't Jacht de Brack, d'welck nevens Swol den vijfden December weder t'zepl gingh. Den sevendenden / achtsten / neghendenden ende thienden hadden een ghestadighe windt upt den Westen / dierghelijcke sy noch noyt en hadden ghehad: soo dat men van daer de Caribise Eyslanden tusschen twee halsen hadde konnen bezeplen. Den derthienden keerden de Swaluwe weder; inde bocht van Coro hadden geen Schepen ghebonden / dan aen de Cabo S<sup>t</sup> Roman een Berck ontmoet / daer sy met het Jacht niet konnende by-kommen / de Boot met alle de Soldaten naer toe sonden / die de selve voort meynende te enteren / by tseventich of tachtich Soldaten dieder op waren soo wierden ontfanghen / datse met verlies van twee dooden haer moesten retireren. Aen Aruba bequamen een Passaet-Barcken met neghen ghevanghens: upt de welcke verstonden aen-gaende de toe-rustinghe vande byandt teghen het Eyslandt: dat men in Augulti voorszeden te Caraques verwacht hadde ses Galeonen / by de welcke sich hadden te voeghen d'yn hondert Soldaten / (die daer waren aen-ghenomen) om dit Eyslandt te bemachtigen; dan dat de Galeonen niet kommende / dit volck tot op hondert naer verlopen waren; ende dat men ontrent twee maenden gheleden handelde om die op Bonayre te setten / op dat daer middel mochten hebben om te leven / de wijs de schaersheyt van Wibres wegghen de groote drooghte van d'yn achter een volghende jaren inde gantsche Provincie van Venezuela extraordinaris was. Dit Bootjen en hadde die vier daghen gheen Weste windt vernomen / maer Noorderlijk ghehad: soo dat die windt niet verre moest gelopen hebben. Den twee-en-twintighsten wierdt de Swaluwe weder upt-ghesonden / om een Haven ghenaemt Puerto Cabello, even by Oosten Golfo Triste ghelegghen / te besichtighen. Het Fortjen op den Bergh volmaeckt zijnde, wierdt het Quartier gheraseert / ende 't overighe volck naer de Punt ghetransporteert. De gheschiedenissen op ende ontrent Curacao dus mede ghevolght hebbende tot het eynde van 't jaer; sullen nu kommen tot eenighe exploiten ter Zee: ende voorsz eerst de reyse van den Hanhaften Capiteyn Cornelis Cornelisz. Jol alias Houde-been, ghebozen tot Schevelinghen.

Marcus.

Dese schepende upt Texel den vijf-en-twintighsten Decembris des voorszeden jaers: ende naer dat aen het Eyslandt Barbados den acht-en-twintighsten Januarij deses jaers hadde aen-geweest / quam langhs Isla Blanca ende Bonayre den twee-en-twintighsten te Curacao, ende vondt aldaer het Jacht de Bracke. Den derden Martij gingh met de Brack weder van Curacao t'zepl / ende quam te samen den seften achter Isla de Vaca te reede; alwaer eenighe dagen ververst / ende vertrocken weder den elfden / liepen voorsz by de Cabo Tiburon, alwaer het Schip Domburgh vonden met sijn d'yn Zeplen. Van daer weder t'zepl ghegaen zijnde / is met de Brack ghelopen inde Haven S<sup>t</sup> Jago de Cuba: de Wacht siende dat sy soo stout in-liepen / ende elck een Burgoensche Vlagge lieten waepen / meenden dat het Spaensche Schepen waren / ende wesen haer de wegh. Een wepnich binnen zijnde / quam haer een Canoe aen boozdt met Cassavi, daer twee Portugezen in waren die sy ghevanghen hielden / ende zepl den boozts naer de Vlecke / daer een kleyn Fortjen by leght met vijf stucken gheschuts; lieten daer 't ancker vallen een musquet-scheut van 't Fortjen: de Spaensche Capiteyn quam in een Bercken met twee ofte d'yn musquettiers naer haer boozdt / maer wat naerder kommende / ende merckende datse Hollan-

ders



ders waren/ roepden weder af; doch de Boot vande Brack onderschepte haer/ ende alsoo haer niet wilden over-geven / wierden daer vijf of ses scheuten met musquetten ghedaen upt de Brack, ende de Capiteyn gheraecht / soo dat strack stierf / ende de andere gaven haer ghevanghen: schoten voorts met canon op het Fortjen; ende roepden met de Boots naer seven Fregatten die onder het Fortjen laghen, vonden die ledich ende aen de grondt; soo datter maer eenighe Menoken Tabac ende wepnighe Pottisen Sieroop upt haelden: die van het Fortjen schoten mede/ doch en deden gheen schade; ende de onse hielden op met schieten / om dat daer mede geen voordeel konden doen: 's avondts sonden aen de Gouverneur om te vraghen ofte de ghevangens wilde lossen / doch en wilde nergens toe verstaen. Doeren weder naer de Fregatten om die in brandt te steken / doch die van 't landt schoten soo vreeslijk met musquetten datter niet konden aen kommen; soo dat weder zepl maecten om upt te lopen. Het in-kommen vande dese Haven is twee Scheeps lenghten wijsdt / dyp vadem ende een half diep / steek-grondt; by het Fortjen isse wel een canon-scheut wijsdt; daer staet een Supcker-Holen recht over 't Fortjen. Den seftienden Martij bupten kommende / saghen een Zepl te loef-waert / daer sy naer toe hielden; ende alsoo sich in een kleyn Barken salveerde / soo sondender de Boot naer toe; bevonden het een Schildt-padt-vangher te wesen / ende het volck daer van gheblucht / soo dat de Barcke verbranden. 'S anderdaeghs setten hare kours naer de Havana. Den vier-en-twintighsten begonnen voor de Havana te krupffen; ende naer wepnighe daghen namen een Scheepken met Schildt-padden / welck sy inde grondt hackten. Bevonden daer naer de stroom soo hardt om de Oost te gaen / ende de windt soo kalm / dat groot ghevaer liepen 't Canael van Bahama upt te drijven; westweghen het setten by de Caios van S<sup>t</sup> Pedro onder een kleyn Eplandeken. Den seften Aprilis 's avondts saghen een Zepl tusschen de Eplanden in een Bape lopen; daer met de Boot naer toe poerden / ende was een Schildt-padt-vangher / welcke sy lieten varen. Des anderendaeghs zeplden soo dicht voor by de Havana dat het Casteel konden sien: ende passeerden den neghenden Porto de Cavannes. Deden haer beste om langhs de Cabo S<sup>t</sup> Anton weder om de Oost te kommen; soo dat den achtsten May quamen ontrent Punto Negrillo op 't Eplandt Jamaica, ende settent daer in een Bape; ende aen landt varende / vonden daer versch Water / Oragnie-appelen ende Limoenen. Den derthienden daer weder aen landt varende / wierden eenighe Spagnaerden ghewaer / die upt het Bosch quamen ende met musquetten naer ons volck schoten; dan de Boot daer naer met wapenen aen landt kommende / en vonden niemandt. Den vijftienden ginghen van daer weder 't zepl; ende den seventhienden saghen de Viuoras, zijnde dyp klepne Eplandekens; sy zeplden tusschen de twee Oostelijckste deur / legghen een derdendeel-mijls van een. Den twee-en-twintighsten begonnen voor ende ontrent Cartagena te krupffen; vonden daer Pieter Janz. Domburgh met sijn Schip ende Jacht. Den acht-en-twintighsten nam Capiteyn Joleen Barcke / gheladen met Maiz, kommende van Tolu, vondt daer in een kiste Supcker / ende liep daer mede soo dicht voor by Cartagena, dat de Stadt perfectt sagen. Eenighe dagen daer naer hadden gheen rescontre / noch en sagen gheen Schepen voor den veerthienden Junij, doen hadden weder jacht op twee Schepen / van welcke het eene sich salveerde binnen de Haven / ende het andere ondedonckerde haer. Des anderendaeghs sach hy vier Zeplen van Cartagena op haer af-kommen; vondt Domburgh met sijn Schip ende Jacht aen het Eplande Zamba; de welcke sijn ancker lichte / ende hielen 't samen den gantschen nacht by met kleyn zepl: den seftienden sagen de voorszende Schepen weder ontrent anderhalf mijl van haer: de onse hielen 't Zee-waert / dan alsoo het stil was /



ANNO  
1635.

quamen de Spaensche haer heel naer / ende waren alle vier 's middaghs dicht by : soo dat de onse de Vice-Ammirael aen boordt leyden / ende schoten hem sijn focke-mast ende boegh-spriet over boordt / en lieten hem soo legghen : daer-entusschen was den Ammirael oock dicht by ghekommen ; doch een laeghe van ons gheschut in-ghekegghen hebbende / liep met twee fregatten wegh / ende alsoo den avondt aen quam / hielen sy op van jaghen : de Vice-Ammirael dit siende / wierp een witte Blagghe upt / soo dat de onse met de Boot daer aen roeyden : bevonden daer op te wesen hondert en vijftich Zielen / meest Soldaten ; hadden twaelf of dertien dooden / ende wel veertien ghequetste : was maer ghemonteert met ses stucken : liepen voort met hem onder Zamba ; alwaer des anderendaeghs setten ; ende alsoo upt een Nederlander / die onder de ghevanghens was / verstonden datter in Cartagena eenige Hollandtsche ghevanghens waren / soo sonden de Paep naer de Gouverneur van Cartagena toe / verfoeckende dat de selve soude los laten / ghelijck sy sijne ghevanghens souden doen : namen voort de stucken ende wat dienen konde van 't Schip ; setten alle 't volck aen landt ende lieten die by gaen / upt-ghenomen de Vice-Ammirael Juan Moncoy Bilbao ende een Sergeant ; ende verbranden 't Spaensch Schip : den twintighsten 's avondts quam de Paep weder / bracht twee ghevanghens / nevens eenige verversinge van hoenders ende Oagnie-appelen. Maecten 's anderdaeghs weder zepl / ende liepen beneden Cartagena , om te sien watter inde Golfo van Darien te doen was. Settent den acht-en-twintighsten by het Eylandt S' Bernardo , ende sonden haer Boot upt om tusschen de Eylandekens upt te sien offer eenighe Schepen laghen. Het Boot quam 's anderendaeghs weder / ende bracht een Bercke op daer se in dat quartier Maiz mede verboeren : Capiteyn sol 't selve bequaem siende / leyde daer twee stucken op / ende stelde daer seshien man op ; ende stierde die upt om tusschen de Eylanden te snuffelen : hadden al des anderendaeghs een ander Mais-Bercke bekomen / de welcke op-brachten : ende alsoo bevonden dat dese beter zeplde als de eerste / soo behielden die / maecten se toe / ende lieten de ander varen. Den eersten Julij lichtten weder 't ancker beyde 't Jacht den Otter ende de ghemande Bercke : die van 't Jacht saghen kortz daer naer twee Zeylen die op haer af quamen / hadden ondertusschen jacht op een ander Zeyltjen / welck ghenomen hebbende / bevonden een Schildt-padt-vangher te wesen / ende lieten hem lopen. De andere twee vermerkten te wesen den Ammirael van Cartagena , met sijne Jacht ; alsoo het lichte maen was bleven daer by legghen. 's anderendaeghs 's morgens quamen soo dicht by den anderen / dat met stucken den anderen besochten / dan alsoo den Ammirael de onse niet en sochte / ende beter zeplde / geraeckte weder byten scheuts : de onse gheraecte weder 's middaghs dicht by hem / ende schoot hem eenige scheuten onder water / soo dat met sijn Jacht door liep : 's avondts quam de ghemande Bercke weder by hem / hadde een Bercke met hout gheladen aen de wal ghejaeght / 't volck daer upt ghenomen / ende het Scheepken inde grondt ghehackt. Den vierden onder Zamba legghende / sagghen de Spaensche Vloote / sterck seventien Zeylen / haer kours stellende naer Cartagena : ende alsoo het hoogh tijdt was 't Jacht den Otter te kiel halen / soo deden haer beste om op te kommen aen Curacao ; gheraecten den twaelfden by Bahia Honda : doch de windt ende stroom was haer soo teghen dat weynich voerden ; soo dat te rade wierden over te steken naer Hispaniola. Scheyden den achtthienden van de vaste Custe ; ende verbielen den twintighsten op Hispaniola ontrent 't Eylandeken Alto Velo ; sagghen wel dat qualijck mogelijk was verder om de Oost te winnen / soo resolveerden sich te begeven achter Isla de Vaca ; alwaer des anderendaeghs setten / ende liepen voort inde saute Rivier : vonden daer een seer bequame plaetse om 't Jacht kiel te halen / want

Julius.



want konden 't Jacht soo naer aen de wal brengen / dat men van 't boordt op 't landt konde stappen: soo dat het Jacht daer bequaemlyck kiel haelden. Quamen van daer inde Vlamingsh-Baye; haelden daer water / ende ginghen op 't groote Eylandt Hispaniola jagen: daer de maendt van Julius voorts mede om-brochten. Den eersten Augusti zeilden aen Isla de Vaca, begroeven daer hare Canoe ende gingen weder t'zepl. Den sesten quamen weder aen de vaste Custe / veroverden daer een fregatte kommende van Maicaire, gheladen met Cacao, daer eenighe Passagiers op waren / bequamen daer upt seven of acht pondt Silvers / ende eenighe Spaensche Vellekens: ende lieten 't Scheepken weder varen. Den achtsten 's morghens ontrent neghen uren ghekommen zijnde by Punto de Canoa ontrent Cartagena, ghemoeten daer des Koningsh Jacht kommende van 't Eylandt Margarita, op-hebbende neghenthiën metale stucken / ende wel twee hondert man / sloeghen daer teghen tot 's middaghs ten twaelf uren: doen sprongh haer windtveringh-stuck aen stier-boordt / waer door 't Jacht seer wierdt beschadicht / ende dyp van 't volck seer wierden ghequetst: terwilsen sy doende waren met toe te sien offer oock brandt in het Jacht was / soo gheraecten des Koningsh Jacht voort: maer een kleyn-der Scheepken / welck by hem was / niet soo wel zeplende / wierdt by ons Jacht ghenomen: bequamen in dit ghevecht twee dooden ende ses of seven ghequetste: dit Scheepken hadt wel tsestich man op / ende daer onder thien Koningsh Soldaten; was gheladen met achthien hondert Hunden / vier dupsent dyp hondert pondt Salsaparilla, ende vier dupsent acht hondert pondt Tabac. Liepen daer mede naer over toe / ende setten den derthienden de ghevangens aen het Eylandt Jamaica, by Oosten Punto Negrillo. Den twintighsten quamen by Cabo Tiburon op de Keede / ende losten daer het veroverde Scheepken: 't welck in 't begin van September aen brandt staecten / ende ginghen weder t'zepl. Den vijftienden namen een fregat kommende van S' Jago de Cuba, daer maer een kiste Supckers in vonden / ende voorts Saut. Por den voorts naer de Havana; ende gheraecten den neghenthienden daer ontrent slaeghs teghen den Ammirael van Cartagena, meest gheladen met Tabac; waren met hem doende van 's morghens ten acht uren tot ten dyp uren naer-middaghs: doen gaf het den Ammirael op / naer dat tot sinckens toe door-naghelt was; daer waren by ende over de twee hondert mannen op gheweest / hadden vijf-en-twintich dooden ende seer vele ghequetste; de onse hadden gheen dooden / maer eenighe ghequetste: namen daer upt hondert en veertich canaisters met Tabac / dyp-en-tseventich baren Kopers / negen kassen Indigo, ende ses of seven dupsent stucken van achten boven 't gene by 't Bootsvolck gebuyt was; ende gheen meer goederen konnende berghen / lieten het Schip drijven / ende stelden haer kours naer 't Vaderlandt toe. Den vijf-en-twintighsten October saghen Enghelands-eynde; daer quam 's nachts een Dupnkercker naer haer toe / dan siende dat hem in-wachten / gingh weder deur. Van den acht-en-twintighsten gheraecten onder seven Dupnkerckers / waer onder was den Ammirael Colaert; by de welcke naer eenich ghevecht wierden ghenomen / ende den tweeden November tot Dupnkercken op-ghebracht. Dus wierdt dit kostelijck Jacht / naer dat soo vele schade aen de Spaensche hadde ghedaen / ende soo veel ghebaers upt-gestaen / in 't ghesicht van 't Vaderlandt ghenomen. 't Volck was quartier beloofd / doch wierden even-wel ghevanghen gehouden / ende niet dan veel maenden daer naer door-generale wisselinghe van weder-zijds ontslaghen.

Augustus.

September.

October.

November.

't Voortleden jaer hebben wy Lucas Pieterfz Rave met 't Jacht Tamarica ende sijn by-hebbende Prinsen ghelaten op de Custe van Africa, op de hooghe van ontrent de twaelf graden by Zuiden de Linie: sullen nu sijn repse vervolghen.



A N N O

1635.

Januarius.

In 't begin van Januarius waren besich met verversinghe bande Swarten te ruplen / bequamen eenighe Hoenders / Bananas ende Bacoves: ende haer gheschut ghenomen hebbende van de Vlas-blom, sonden de selve den neghenden wegh naer Pernambuco. 'S anderdaeghs ginghen mede t'zepl; ende quamen den elfden weder te setten achter een leeghe neder-gaende hoeck; ginghen daer met ghewapent volck aen landt; ende vonden nevens de Boschagie / aen de Zuydt-zijde van de Bape ghelegghen / een schoone af-wateringhe; waren hier op de hooghe van elf graden ende elf minuten; maeckten hier Tamarica ende den Ever schoon. Den sestienden ginghen t'zepl naer 't Noorden: 's anderdaeghs quamen ten ancker om eenen hoogen steplen hoeck / sagen veel Swarten op de strandt / bande welcke Beesten / Hoenders en andere verversinghe ruplden. Dese Bape leght op thien graden ende ses-en-dertich minuten. Den neghentienden naer-middach werden een Zepl in Zee ghewaer boven windt van haer; soo dat niet voor 's avondts zepl maeckten / ende deden haer best om de Zuydt te winnen; namen 't selve 's anderendaeghs / dan was maer een oudt Barcken daer weynich Wijn in vonden: quam van Loanda ende wilde naer Benguela; slepyten 't selve mede naer de voorseyde Bape / namen de Wijn over ende sloopten 't Barcken tot brandt-hout. Maeckten daer naer vriendschap met de Capiteyn van dese Swarten / hadde maer een handt; ende seyde vbandt te wesen van de Portugesen: beroemde veel Oliphanten te hebben binnens Landts. Ons volck noemden dese de Hoenderen-Baye, om datter sulcken overbloet van Hoenders bequamen. Den seven-en-twintighsten verzeplden bet om de Nooydt naer Cabo Ledo toe. 'S anderendaeghs namen weder een Barcken kommende van Loanda, gheladen met ses pijpen Wijn ende weynich stuck-goederen; daer waren maer twee Portugesen op ende seven of acht Swarte. Den dertighsten tegen de middach quamen aen Cabo Ledo ten ancker; is een breeide hooghe hoeck / heel swart / ende staet boven op 't landt om de Zuydt langhs heen een reghel Boomen van eender hooghe ghelijck als of daer gheplant waren; leght op de neghen graden en veertich minuten Zuyder breeide. 'S anderendaeghs ontlosten het Prijsken; ende saghen weder een Zepl welck haer ontdonckerde. Den tweeden Februarij saghen weder twee Zeplen / van welcke het eene des nachts namen; was een Schip kommende van Viana, ghenamet Nossa Sennora do Carmo; hadt Wijn gheladen aen Sta Cruz, ende wilde naer Loanda; daer waren twee-en-twintich Portugesen op ende acht musquetten. Liepen daer mede onder Cabo Ledo ten ancker; ende alsoo het een heel bequaem Scheepken oordeelden / soo stelden daer voor Schipper op Claes Arienfsz. Vrancke, nevens een Stier-man ende noch ses man: ende noemden 't Scheepken Angola. Den thienden ginghen met haer vier Zeplen van Cabo Ledo t'zepl bet naer de Nooydt / ende een Kieviere ghenamet Rio Quanso ofte Coanza, om dat de Portugesen haer seymen dat ter versch water was te bekomen: doch daer kommende / bevonden dat het de heele mondt over brande / soo dat men daer niet tot sijn wil in ofte upt kan kommen. Versonden het Barcken den acht-en-twintighsten Januarij berobert naer Guinea, ende setten hare ghevanghens aen landt. Den veertienden settent op de hooghe van neghen graden; ende bleven daer legghen tot den neghentienden; sagen doen vier Zeplen in Zee / daer sy naer toe hielden; dan daer naer ghewaer werdende dat het kloecker Schepen waren als sy / soo saghen wel dat niet gheraden was de selve aen te tasten / maer deden alle mogelijke blijft die te ontgaen: den Ever daer-en-tusschen / die wat te verre gheengageert was / sloegh mannelijken teghen een bande selve / dan meerder macht ende geen ontfet kommende / moste swichten / ende bleef inde loop. De andere stelden haer kours naer de Kievier van Congo, ende quamen daer den vier-

Februarius.



vier-en-twintighsten ten ancker; 's anderendaeghs voeren de Kiebiere op tot dat het water by 't Schip versch was. Hadden daer naer eenighe communicatie met den Grave van Sonho: ende naer dat wel van water waren voorszien; verzeplden van daer naer de bocht van Cabindo den thierenden Martij, ende quamen daer des anderendaeghs / ende ruylten daer eenighe verversinghe voor 't volck / welck inde Kiebiere van Congo by wat sieckelijck was gheworden. Ende schepden eyndelijck den achthienden vande Custe van Africa, ende staken over naer Brasil, waer beyde Tamarica ende Angola wel arriveerden. Heb dese reyse alleen verhaelt / op dat men soude verstaen wat quaedt men met een klepne macht de vpande doen kan / als men de occasien wel weet waer te nemen.

In October deses jaers wierdt oock weder upt-ghesonden Capiteyn Abraham Roosendael met 't Jacht de Brack: schepde upt Texel den vierden October; ende passeerde de Barbados den achthienden November: ende quamen den dyn-en-twintighsten ontrent de Margarita: des anderendaeghs 's morghens waren recht voor de Bape van Morro Negro, ende hielden daer naer toe: daer lagh een Spaensch Schip teghen de wal ghekozt / welck sy meynden van daer te halen; doch bevonden dat sijn gheschut aen landt hadde ghebracht / ende dyn stukken op een Bateria ghestelt met de welcke naer de onse schoten: ende alsoo naerder kommende tot op vierdehalf vadem waters / merckten dat 't selve Schip ledich was / ende wegghen de Bateria seer ghevaerlijck af te halen / soo wenden het weder vande wal / ende liepen tusschen het Eplandeken (welck inde selve Bape leght) ende den naesten hoeck deur naer Pueblo de la Mar op 't Eplandt Margarita; sagen daer vijf Passaet-Vercken onder de wal / die mede tegen de wal aen-haelden recht nevens het Dorp / hadden (soo het scheen) daer twee vastigheden / een by Oosten ende een by Westen de Hupsen: namen van daer hune kours boven Punta S' Pedro; welcken hoeck men moet schouwen om dat heel black is; ende even by Westen den hoeck laghen menichte van Hupsen / doch sagen gheen volck: zeplden van daer voorts langhs de wal naer Porto Magno, welcken hoeck men mede moet mijden; men kan niet te min daer bequaemlijck om-looden op vijf / ses ende seven vademen: dese Porto is een schoone Haven / de welcke men om de Oost soo verre kan in-lopen / dat men voor een Zupde windt beschut leght. Van daer liepen naer Porto de Mosquitos, welckes Oost-hoeck heel black is / ende streckt sich verre om de West. Alsoo hier gheen vaer-tuggh en vernamen hielden voorts naer 't West-eynde van 't Eplandt / maer alsoo te laet wierde / ende het Westelijckste punt noch twee mijlen Nooydt-Nooydt-West van haer hadden / soo stelden hare kours Zuydt-West ten Westen / ende naer datter vier glazen in 't tweede quartier upt waren / leydent met een zepl om de Nooydt. Des anderendaeghs bevonden haer vier mijlen bukten 's landts / ende hadden het hooghe landt van Margarita Nooydt-Oost van haer; 't landt daer onder waren was ghebroken en vol Eplanden / recht nevens een groote Bape; welcke was Commenagot; dese plaetse leght vanden Nooydt-Oost ten Nooyden ende Zuydt-West ten Zuyden hoeck van Margarita twaelf of derthien mijlen: 's middaghs thien graden ende seshien minuten hooghde. Stelden haer kours voorts Nooydt-West ten Westen; in 't laeste van 't eerste quartier passeerden noch een hooghen hoeck / ende saghen 't landt van Cabo Caldera. Den ses-en-twintighsten hadden Cabo Caldera Zuydt-West ten Zuyden ontrent anderhalf mijle / dese verthoont haer aen 't Oost-eynde stepl ende rondt af / meest eenparich ghehackelt tot Cabo de Juan Branco, alwaer 't landt by Westen heel hoogh is: twee mijlen vande wal konden gheen grondt werpen; dese Cabo leght verschenden van 't Nooyderlijckste Eplandt West-Nooydt-West wel soo Westelijck ontrent

October.

November.



ANN O  
1635.

vijsftien of seftchien mijlen. De witte klippe leght van den hoeck vande Cabo Nooꝝdt ten Westen ontrent dꝝp mijlen / is tamelijck hoogh / ende heel wit; op de middach hadden de Cabo Zupdt-Ooft ten Oosten vijsf mijlen; ende breedte rhien graden ende veertich minuten: de Cabo Juan Branco loopt met een fcharpe punt tot om-leegh aen 't water; alwaer 't landt ontvalt langhs 't hooghe landt van Caragues. Op den avondt hadden Caragues Zupdt-West ten Zupden een mijle / ende is ghelegghen inde Vallepe recht teghen het hooghste van 't gheberghte / van daer begint het landt hem weder te verleggen om de West / ende men heeft daer vooꝝ-upt een blacken upt-stekenden hoeck / die fich van verre verthoont als een Eplandeken: alsoo het doncker wierdt soo setten haer kours Nooꝝdt-Nooꝝdt-West. 'S anderendaeghs 's moꝝghens hadden den Ooft-hoeck van Isla de Aues op zijde / ende 's middaghs de hooghde van elf graden ende vier-en-vijsftich minuten; soo dat de Zupdt-kant van dit Eplandeken leght op de twaelf graden. Den acht-en-twintighsten quamen inde Haven van Curacao; vonden daer het Schip Swol. Den vijfden December ginghen met het selve Schip weder t'zepl; ende staken over naer Hispaniola; welck den twaelfden ghewaer wierden / ende bevonden haer inden bocht nebens het leeghe landt by Oosten 't Eplandeken Beata: ontrent ten negen upzen saghen Alto Velo; welck volghens hare rekeninge wel ses-en-twintich mijlen Oostelijcker bevonden te legghen / als inde Caerten is gheleght. Des anderendaeghs wesende naer giffinge seftchien mijlen van Alto Velo, quamen recht op de Salinas aen / ende hadden het Oostelijckste vande Salinas Nooꝝdt ten Westen van haer by de derdehalf mijle. Vonden de stroom hier hardt om de Ooft / soo dat weynich voꝝderden. Eyndelijck soo quamen te samen den neghenthienden inde Bape achter Isla de Vaca: alwaer haer vooꝝ dees tijdt sullen laten rusten.







# Jaerlijck Verhael

## VAN DE

### Verrichtinghen der Gheoctroyeerde

# West-Indische Compagnie.

Kort Begriip van het derthiende Boeck.



Ervolgh van de verrichtinghen van het Jacht *de Brack*. Ontmoeten het Schip *Smol*. Nemen een Scheepken. Nocheen ledich. Een derde gheladen met Wijn. Daer naer noch een vierde. Lopen 't Canael van *Bahama* uyt, ende kommen weder by *Porto Rico*, ende korts daer aen inde Haven van *Curacao*. Kommen aen *Rio de Madalena*. Steken over naer *Hispaniola*: ende verzeylen naer *Cuba*; sien de *Croone*. Destrueren een ledich Scheepken. Sien de Vloote van *Nova Hispania*. Volghen de selve. Nemen een rijck Schip, daer het Silver uyt lossen, ende lopen daer mede naer huys. *Pieter Jansz. Domburgh* neemt een Schip van de *Honduras*, en komt daer mede naer huys. Verrichtinghen in *Brasil*. Ghelegentheyt van *Paripuera*. De vyandt maeckt een wegh om achter om te trecken. Gaet naer *Porto Calvo*. *Sigismundus van Schuppe* was daer ghekommen: welcke in tijds retireert. De *Colonel Artichau* krijgt kondtschap van des vyandts tocht: breekt op, volgt de vyandt, komt aen de Rievier *S. Antonio*: destrueren 't Landt. De vyandt treckt de onse te ghemoot. De onse ghemoeten de vyandt. Chargeren op den anderen: ons volck is flaeuwhertich, doch wordt by de *Colonel* herstelt. Ghelegentheyt van de plaetse van de *Bataille*. Hoe beyde de Armeen stonden. Het treffen: de vyandt vlucht ende wordt gheslagen. Ghetal van dooden. De ghevangens. *Don Louis* wordt doodt gevonden. De onse trecken weder naer *Paripuera*. De *Gouverneur* komt by de *Colonel*. Examinatie vande ghevanghene: ende verklaringhe van *Hector de la Calce*. De onse laten besettinghe in *Paripuera*, ende keeren naer *Serinhain*. De vyandt beleght onse *Redoute* aen *Barra Grande*. De onse trecken



trecken daer nae toe: de vyandt verloopt; ende de Redoute wordt gheslecht. Nemen haer Winter-Quartier in *Serinhain*. Seynden acht Schepen naer de *Babia*. Die ghemoeten twee Galeons: daer haer qualijck teghen quijten. De *Colonel Artichau* verneftelt de vyandt in *Cockau*. Krijgen dry Geestelijcke ghevangen. Werdt een Redoute ghemaect aen de mondt vande Rievier *Serinhain*. Arrivement van Schepen uyt 't Vaderlandt: met een Scheepken onder wegen verover. De vyandt valt van achteren in 't Landt, ende plondert vele Huyfen: haer voor-nemen, Leyders ende sterckte. *Tapuyas* by ons ghekommen. Onse trecken op teghen de vyandt. Worden misleydt by valsche raporten. Kommen te *Una*: vinden daer gheen vyandt: Keeren weder naer *Serinhain*. Onse andere troupe heeft beter gheluck, slaen de vyandt: ende keeren weder aen 't *Reciff*. De Vluchtende werden vervolght. Des vyandts aenflach op *Paripuera* misluckt. Een Barcke ghenomen. De Portugesche Inwoonders worden ontwapent. De vyandt komt achter-om in *Moribeca*: dan de onse vernemende retireert weder. Den tocht naer *Porto Calvo* voor-gheslaghen. De vyandt doet nieuwe invasie; de *Colonel* treckt hem teghen: daer den *Ammirael Licht-hari* by komt. Vinden spoor vande vyandt. Kommen aen de Rievier *Capivaribi*: voort aen 't Huys van *de Barros*: vinden daer gheen vyandt. Keeren naer de *Aldeas* van *Goyana*. Kommen te *Mufurepe*. Krijghen hier kondtschap vande vyandt. Treffen de selve aen by *Capivaribi*: doch was al te voren ghevlucht. De *Colonel* volght de vyandt naer *Tapeferica*. Vinden daer gheen vyandt, en trecken voorts naer *Terra Nova*: vinden de vyandt: de welcke vlucht. Treffen hem weder aen, ende slaen hem weder op de vlucht: soo dat niet meer was te volghen. De *Colonel* keert sich naer *Threcunain*: ende komt te *S' Laurenzo*: laet 't volck daer, en gaet selfs naer 't *Reciff*; ende keert weder by sijn volck. Treckt naer *Pantorra*. Krijght kondtschap vande vyandt: komt te *Pantorra*. Capiteyn *vanden Brande* komt daer by hem. Krijghen een ghevanghen, ende leeren de gheleghentheyte van de vyandt; ende van *Porto Calvo*. De *Colonel* soeckt de vyandt door de Boschen. Keerdt te rugge. Krijght een ghevangen die vele verklaert. Komt weder in *S' Laurenzo*. Den Raedt maeckt een Placaet tot verhoedinghe van des vyandts in-tochten. Nieuwe ghe-ruchten van des vyandts aenkomste. De deliberationen daer over ghevallen: ende laet daer over ghegheven. Naerder kondtschap vande vyandt. De Politique Raedt *Eyssens* doot-gheslaghen. Een stercke partije uyt-ghesonden onder Capiteyn *vanden Brande*. De vyandt begint te branden. De *Colonel* seynt troupes uyt. Naerder Kondtschap vande vyandt. Ontrouw vande Portugesen. Een Schip op-ghebracht met *Negros*. Nieuwe kondtschap vande vyandt. De Fortificationen aen *S' Goncalvo* gheslecht. Een Schip ghenomen. Capiteyn *vanden Brande* keert



keert in 't Quartier. Onse Brasilianen verstroyen *Henrico Dias*. Capiteyn *Tourlon* destrueert de *Rossas* by *Capivaribi*. Nieuwe kondtschap vande vyandt. De *Colonel* treckt op om die te soecken. De vyandt vlucht, *Rossas* bedorven ende *Corailen* verbrandt. De vyandt komt weder voor den dagh. Wordt gheslagen. Kondtschap vande vyandt. De *Colonel* gaet die soecken; dan vindt die niet. Des vyandts Mulatten verstroyt. Brieven van de vyandt geintercipieert. Kondtschap vande vyandt. Quade gheruchten van *Garfman*. De vyandt doet op nieuws schade. Tocht van *Cornelis Cornelisz*. *Jol* met *Smol* ende de *Katte* ende *Brack*, tot verre in 't jaer 1637.

## Lijste vande Schepen ende Jachten / dit jaer naer Pernambuc uyt de respectieve Cameren vertrocken.

### Oyt de Camer van Amsterdam.

	Schepen	lasten	metale	yfere stucken	Matrosen	Soldaten
18 Januarius	Haerlem	220	8	18	75	24.
	Sout-bergh	140	6	12	38	18.
	Sout-kas	170		12 bevracht	24	75.
	Griffoen	150		10 bevracht	24	81.
	Graeuw-peerdt	160		10 bevracht	23	82.
	Het Landt van Beloften	150		18 bevracht	14	18.
	Hope	190		14 bevracht	26	76.
25 Ditto	Campen	130	10	14	54	71.
28 Julius	Blaeuwe Leeuw	220	6	16	61	62.
	Schuppe	60	2	8	25	18.
	S <sup>ta</sup> Clara	180		20 bevracht.		
	Speel-Jacht	120	2	10 bevracht	17.	
30 Augustus	Pijn-appel	180		18 bevracht	25.	
	Water-hondt			14 bevracht	21.	
	S <sup>t</sup> Pieter			10 bevracht	20.	
8 October	Abrahams Offerhande			bevracht		87.
	Jonas			bevracht		97.
25 Ditto	Zutphen	250	14	22	58	63.
	Het Hoff van Nassauw	170		12 bevracht	22	143.
	Adam en Eva	180		16 bevracht	26	154.
3 Decemb.	Eenhoorn	80	4	10	34	32.
	Brandt van Troyen	180		16 bevracht	24	93.
	Graeuw-peerdt	160		10 bevracht	23	44.
	Griffoen	150		10 bevracht	24	82.
	Sout-kas	170		12 bevracht	24	95.
	Hoop	190		14 bevracht	26	82.
	Water-hondt	170		8 bevracht	20.	

### Oyt de Camer van Zeelandt.

16 Februarius	Zeelandia	330	14	22	70	89.
	Goude Son	160	6	14	46	68.
	Domburgh	130	8	14	45	71.



	Schepen	lasten	metale	yfere stucken	Matrosen	Soldaten
20 Martius	Hope	140		bevracht		20.
	Middelburgh	250	6	24	78	52.
	Reghen-boghe	160	2	16	46	30.
26 Aprilis	Mout-haen	16	4		9.	
4 Mayus	Dolphijn	140		14 bevracht		20.
11 Ditto	Milde Marten			18 bevracht		36.
29 Augustus	Moriaen	150	2	14	34	25.
	W. Wouter-Kerck			12 bevracht	20	31.

## Dpt de Camer bande Mase.

17 Januarius	Brandt van Troyen	180		16 bevracht	24	29.
15 Februarius	Vlieghendt Hardt	110		14 bevracht	22	21.
28 Aprilis	Enghel Gabriel			bevracht		2.
Junius	Nassauw	170		bevracht		18.
3 Decemb.	Alcmaer			bevracht		60.

## Dpt de Camer van 't Noorder-Quartier.

18 Januarius	Vleer-muys	15	6		21.	
	Witte Valck	118		14 bevracht	23	24.
19 Septemb.	Zee-Robbe	140	2	14 bevracht	21	18.
3 Decemb.	Monnickendam	300	10	18	70	142.
	Hoope	180		14 bevracht	21	73.

## Dpt de Camer van Stadt en Landen.

12 Januarius	Nassauw	200	6	16	67	25.
	Gulde Leeuw	250	8	18	96	18.
	Brack	30	2	6	21	6.
29 October	Jagher	140	6	14	48	110.
19 Decemb.	Salm	160		10	20	82.

## Het derthiende Boeck

ANNO  
1636.

Januarius.



W wy voort-varen tot het verhael van 't ghene dit jaer seshien hondert ende seshien-dertich in Brasil is voorsz-gheballen / soo sulen hier eerst vervolghen de reyse van 't Jacht de Brack, om de gheschiedenissen niet te verre vanden anderen te verspreyden. Op 't eynde van 't voorszgaende Boeck hebben het ghelaten achter Isla de Vaca op de verversingh-plaetse. Singhen van daer weder t'zepl in 't begin van Januarius deses jaers; ende 't Schip Swol ontmoet hebbende; liepen te samen naer de Cabo St Anton: den vijf-en-twintighsten namen ontrent de Cabo de Corrientes een Scheepken kommende van Cartagena, ende

Februarius.

gheladen met Saut ende ghebacken roode Steen; namen 't volck en wat haer eenichsints dienstich was / over / ende hackten het Scheepken inde grondt. Blevden daer ontrent kruppen tot den vierden Februarij, ende verzeplden doen naer de Nooydt-zijde van Cuba: den negenthienden ontrent de Havana krupsende/



sende / kregghen twee Zepelen in 't ghesichte die daer upt waren ghekommen; welcker een naer twee scheuten deden strijcken; doch vonden 't selve ledich; verstonden upt het volck dat de Honduras-Daerders al inde Havana waren aen-ghekommen / ende datter noch vier Galeonen inde selve Haven laghen / daer 't eene van veerdich wierdt ghemaect om op 't Jacht upt te kommen; brochten 't Scheepken inde Baye de Matança, namen daer van 't selve eenighe nieuwe zepelen / ende 't ghene haer voorts aen-stondt / ende lietent varen. Den dyp-en-twintighsten deden weder een Scheepken strijcken / quam van Cartagena, ende was gheladen met dyp hondert en ses pottisen Wijn; lieten 't volck met de Boot varen; losten 't Scheepken ende hacktent inde grondt. Dedden een toer naer de Cabo S<sup>t</sup> Anton; ende keerden in 't begin van Martius weder vooz de Havana. Den neghenden joeghen een Spaensch Schip aen de wal / welck die vande Havana quamen ontfetten: twee daghen daer naer saghen ontrent Porto Marien weder een Schip / welck by Swol recht vooz de Havana wierdt ghenomen: dan alsoo dese Wijnzen niet veel te bedunden en hadden / ende hier in dese tijdt niet veel vooz haer te doen was / soo resolbeerden het Canael van Bahama upt te lopen; den dyp-en-twintighsten saghen de Martyres, ende naer dat tot op de dertich graden ende eenighe minuten af-ghesackt waren naer het Noorden / soo hadden de spoet sulcx / dat den sefthienden April weder saghen het Oost-eynde van 't Eylant Porto Rico: ende den vier-en-twintighsten quamen inde Haven van Curacao; soo dat in een maendt tijdes van vooz de Havana weder quamen aen de Caribise Eylanden. Den rhienden May schepden weder van Curacao; ende ontrent ten neghen upzen 't Eylant Aruba in 't ghesicht krijghende / alsmede de Cabo S<sup>t</sup> Roman ende het Landt welcke paelt aen de bocht van Coro; bevonden dat Aruba vanden Oost-hoeck eerst streckt Nooydt-West ten Westen twee mijlen tot eenen ronden hooghachtigen spitsen Bergh / ende dan voorts Nooydt-West ten Noorden tot aen de Zuydt-West-hoeck twee mijlen stijf: welcken hoeck sy bevonden te legghen vande Cabo S<sup>t</sup> Roman ontrent de sevendehalf mijlen meest Zuyden ende Noorden. De Cabo selfs is vooz-aen slecht landt / ende binnen hoogh; kregghen teghen avondt twee ronde Eylandekens vande Monges in 't ghesichte. Hielden soo voorts langhs de vaste Custe naer 't Westen / soo dat den seventhienden Morro Hermoso quamen te sien; ende vernamen dat de groote Rivier Madalena een groot water doen was upt-gebende. Vernamen hier upt eenige ghevangens / dat de Spaensche Vloote in Cartagena noch niet en was ghekommen / 't welck haer dede resolveren sich weder op 't spoedichste te verboegen naer de Havana; staken over naer Hispaniola, ende den dyp-en-twintighsten 't selve Eylant in 't ghesicht ghecregen hebbende ontrent twee mijlen by Westen Porto Jaquimo; quamen s anderendaeghs achter Isla de Vaca. Den vierden Junij schepden weder vandaer; ende quamen den achtthienden op de Nooydt-zijde van Cuba in 't ghesicht vande Croone, welcke Zuydt ten Westen van hun lagh; kregghen aldaer dyp Zepelen in 't ooghe daer sy jacht op maecten / doch bevonden het twee Capers te wesen die een Schip by haer hadden d'welck sy ghenomen hadden; ende vernamen upt de selve dat de Vloote van Nova Hispania inde Havana ghekommen was / sterck negen-en-twintich Zepelen. Den twintighsten kommende ontrent de Cavannas, werden een Zepl ghewaer welck sy naer-joeghen; doch 't selve sette ontrent een mijle by Westen Cavannas; ende 't volck vluchte met de Boot aen landt / de zepelen ende alles wat los was mede nemende: soo dat de onse daer aen-kommende / 't selve ledich vonden / kapten de touw af / ende lieten 't Schip tegen het riff aen-drijven. Den dyp-en-twintighsten quamen recht vooz de Havana, soo dat de Vloote van Nova Hispania daer in konden sien legghen. Blevden daer ontrent krupffen; doch vonden sich

Martius.

Aprilis.

Mayus.

Junius.



ANNO  
1636.

Julius.

den ses-en-twintighsten by de stroom verleydt tot by de Martyres: deden haer best om weder om de Zuydt te kommen/ ende waren den acht-en-twintighsten weder ontrent de Baye de Matança. Des anderendaeghs saghen een Zeyl/ ende in 't saghen noch een ander / de welcke haer ontsnapten ende inde Havana liepen. Den eersten Julij hadden met op-laveren weder om de West gewonnen ter vooz Porto Marien, ende hielden daer af ende aen. Den sevendenden weder by de Havana ghekommen zijnde/ wierden dyp Zeylen ghewaer / daer sy naer toe hielden / ende quamen de twee heel naer: doch siende dat de gantsche Vloote voozts upt-quam / bestaende in acht-en-twintich soo groote als klepne Schepen / die Oost ten Noozden van haer waren / merckten wel dat het daer te heet vooz haer was. Den achtsten sagen weder de selve Vloote Zuydt ende Zuydt-Zuydt-West van haer; wendent Zuydt-Zuydt-Oost over / tot dat de Vloote West-Zuydt-West van haer hadden: des middaghs hadden de hooghde van vier-en-twintich graden ende acht minuten; ende liepen naer-middach weder op de Vloote aen; telden doen in alles acht-en-dertich Zeylen/ waer onder wel achthien ofte twintich seer kloecke Schepen waren; ende stierden soo dat des avondts ontrent twee mijlen te loef-waert vande Vloote waren. Des anderendaeghs wendent weder met de Vloote om de Noozdt ende dan weder om de Zuydt tot den dagh; ende saghen dat de Vloote doen Noozdt ten Westen ende Noozdt-Noozdt-West van haer was/ uptgenomen dyp Schepen/ soo dat haer beste deden om een der selver vande Vloote af te snijden; ende wat naerder komende/ soo hielden het op een der selver draghende: dan de selve een scheut schietende / wendent vier van de achterste Galleons naer ons Jacht toe / ende daer naer noch by-naer de gantsche Vloote / soo dat de onse moesten by-steken; ende naer dat dit Schip weder by de Galleons was ghekommen / soo wendent de gantsche Vloote ende gingh weder haren kours; de onse geraeckten onder-tusschen twee of dyp mijlen achter / doch wendent weder naer de Vloote toe; soo dat die den thienden weder saghen Zuyden van haer: deden haer beste om de loef van die te winnen/ ende hielden al over ende weder om niet in 't ghesicht te kommen. Den elfden 's morgens bevonden dat eenighe van de Spaensche Schepen Zuyden / eenighe West ende sommighe oock Oost van haer waren: wesweghen de Capiteyn ende Officieren resolbeerden/ soo haest als sy een van de lij-waerste Schepen souden konnen bezeplen / naer de Vloote toe te wendent / ende haer best te doen om een upt den hoop wegh te rucken. Wendent ontrent dyp glasen inden avondt/ doch en konden geen bezeplen/ maer quamen wel heel naer: ondertusschen gingh de Hane onder / soo dat de Schepen niet meer en konden sien/ ende genootsaecht waren op des Spaenschen Ammiracels byer aen te gaen: de vbandts Schepen hielen haer 's nachts heel dicht by den anderen; ende de onse wendent tegen den dagh weder vande Vloote af. 'S anderdaeghs 's mozghens ontrent anderhalf mijle achter-upt zijnde/ leydent weder met haer over; waren 's middaghs op neghen-en-twintich graden. Naer de middach werden de onse ghewaer / dat twee Galeons haer in-wachten / soo dat sy by staecken / ende de Galeons dit siende / volghden weder haer kours. Onse Capiteyn wel merckende dat vooz hem gheen kanse was om pets op dese Vloote te doen / nam vooz de selve te verlaten / ende sich op 't spoedichste naer Porto Rico te begeven/ ende te passen op 't Schip welck aldaer ontrent die tijdt hadde te kommen / met de betalinghe vooz des koninghs Soldaten. Desweghen dan haer kours veranderden / ende ginghen Oost ten Zuyden aen met een West-Zuydt-West windt. Sagen noch een dagh of twee de Spaensche Vloote van verre; ende maecten oock jacht op dyp Zeylen / de welcke haer met de nacht ontdonckerden. Opndelijck den twee-en-twintighsten/ de windt West zijnde/ kregghen een Zeyl in 't ghesichte in 't Westen van haer/ daer datelijck



lijck naer toe pozden met zeplen en roepen haer soo spoedende / dat 't selve op de middach perfect konden verkennen / ende teghen avondt waren op een half mijle by hem; ende hoe-wel hy eens ofte twee-maels over en weder leyde/ soo hielden hem niet te min in 't ghesichte / ende konden hem naer 't verloop van het eerste quartier met haer canon bereycken; schoten eenighe scheuten/ doch hy en wilde niet strijcken; ondertusschen sprongh in 't Jacht een vande stucken / welck een man doot sloegh ende vier of vijf swaerlijck quetste / soo dat dien nacht voorts by een bleven drijven. Sanderdaeghs 's moorghens wendent de onse weder tegen hem aen/ ende als nu dicht by quamen/ soo smeet hy een Dyde-Vaentjen upt / versocht dat men op-houden soude van schieten/ setten haer Boot upt ende quamen aen boordt: bekenden dat naer Porto Rico wilden / ende dat in hadden een-en-veertich kassens met ses-en-tachtich dupsent Kealen van achten / tot betalinge van des Koninghs Soldaten op 't selve Eylandt: de onse sonder tijdt te verliesen maecten haer meester van 't Schip/ haelden vijftich van de Spaensche over / ende kortz daer naer 't voorszende Gelt ende watter noch vooz handen was. Op den avondt hy overladen vindinge met soo vele ghevanghens / ende daer by 't volck van 't Jacht in ses-enderdich upzen wepmich gherust hebbende / en vonden niet gheraden 's vbandts volck langher aen boordt te houden / ofte haer volck over twee Schepen te verdeelen: maer haer ghenoeghende met den buyt / brochten de Spagnaerden weder aen haer Schip ende lietense varen. Ende sy keerden op 't spoedichste naer het Vaderlandt / ende arriveerden in Texel den twee-en-twintighsten Augusti; mede brynghende de voorszende ses-en-tachtich dupsent Kealen van achten / een Silvere Service / ende ses hondert Spaensche Vellekens. Bynaer ontrent de selve tijdt dat dese Jacht weder quam in 't Vaderlandt / so nam Pieter Janz. Domburgh met 't Jacht den Witten Hasewindt (naer dat te vozen hier en daer verscheppen Bercken ende Scheepkens hadde gedeftruceert) ontrent de Cabo S' Anton een Scheepken kommende upt de Honduras, gheladen met twee honderten seven-en-dertich kassen soo Indigo als Cochenilla, ende quam daer mede naer 't Vaderlandt / alwaer den tweeden November arriveerde/ naer dat verscheppen sware stormen hadde upt-ghestaen / ende groote ghevaer gelopen hadde om te versuppen. Wy sullen nu de Zee verlaten / ende keeren tot de conquiste van Brasil, ende voozder verhalen wat sich aldaer desen lopende jare seshien hondert ses-en-dertich heeft toe-ghedraghen.

Augustus.

In 't voozgaende Boeck ende jaer hebben wy de Colonel Artichau ghelaten in sijn Quartier ontrent Paripuera, ende de vbandt (doch de onse gansch onbewust) besich met een nieuwe wegh / om daer vooz achter-om in 't Landt te kommen / sonder de onse te ghemoeten. Sullen nu vozder verhalen wat hier op ghevolght is / doch al vozen een wepmich segghen vande ghelegghentheyt van Paripuera ende de Wercken aldaer by de onse ghemaect. Ghelijck vooz desen hebben aen-gheroert / soo is het Kievierken Paripuera ghelegen vijf mijlen ofte daer ontrent by Noorden Punta de Jaragoa, daer des vbandts secours was ghelandt: by Zupden dese Punt leggen de Alagoas del Norte ende del Sur, de welcke van den anderen verdeelt zijn dooz een neck hoogh landts ende eenighe klepne Eylandkens / van de welcke 't grootste op de Barra d'Alagoas is legghende: een wepmich verder naer 't Zupden is Porto Frances binnen de reiffen/ ende daer nae noch Zupdelijcker Rio S' Miguel. Inde Alagoa del Norte kommen upt het binnen-landt twee Kievierkens / daer van de eene ghenaemt werdt Caratuba, ende op beyde legghen d'n Supker-Molens: in welcker eene / toe-behoozende Sebastiaen Dias, ende leggende recht tegen-ober S' Gon-salvo Velho, de vbandt ettelijcke Compagnien hielt legghen. Tusschen de Punta de Jaragoa ende 't Kievierken Paripuera zijn noch d'n Kievierkens/ doch



ANN O  
1636.

Januarij.

van kleynider weerde. Het Kievierken Paripuera is mede niet besunders/ komt met vele kromten upt het binnen-landt / voedt menichte van Crocodilen, die geen quaedt doen / als niet gheirriteert worden. Aen de over ofte Zuydt-zijde van dit Kievierken hadden de onse twee Bupten-wachten ende op 't Noorderpunt van 't in-kommen een Fortjen Redouts-wijse ghemaect met een Toorn van hout-werck ende met aerde ghebult / beyde bestandt teghen een canon-scheut/ daer twee hondert en vier-en-veertich koppen in laghen: daer aen volghens naer het Noorden een Quartier daer de Colonel Artichau selfs met veerthien of vijftien Compagnien lagh: noch een canon-scheut van 't selve Quartier West-waert van 't strandt / ende niet verre van 't Kievierken / ende op 't gheberghte / hadden de onse een Redoute daer twee Compagnien in laghen / hebbende inde leeghte een musquet-scheut van het Fortjen / een halve Mene recht over het Kievierken ende op de pas. De vbandt sijn wegh (als vozen verhaelt) veerdich hebbende / heeft sijn Artillerije ende meeste Ammunitionie met ontrent dupsent man ghelaten in Alagoa onder 't commando van den Grave de Bagnola; ende is met ontrent dyp dupsent man (Brasilianen ende Neghers daer in gherekent) sonder Artillerije kommen marcheren dooz dien nieuwen wegh naer de Pouacon de Porto Calvo, op dat de termijn by onse Placcaten ghestelt / soude vooz-kommen / ende ons dit gheweste afhendich maecken / ende vooz sich selfs behouden ende verskeren. De Colonel Sigifmundus van Schuppe was wat te vozen in Porto Calvo ghekommen met twee Compagnien Soldaten ende ontrent hondert en vijftich Brasilianen/ om alles in 't verbannen district te desoleren / soo haest als de tijdt by de Placcaten den Inwoonderen ghegunt / soude verstreken wesen. De vbandt daer van ghewaerschouwt zijnde / haeste hem des te meer / hopende de Colonel daer onverschiens te over-vallen; ende hadden haer dinghen soo wel bestelt / ende de passen soo nauw beset / dat het groot wonder was dat de Colonel Schuppe met sijn by-hebbende volck / dooz een spoedighe retraitte ontquam. Hier mede liep de tijdt deur tot den derthienden Januarij. De Colonel Artichau ondertusschen gantsch niet ghewaerschouwt zijnde van des vbandts doen in 't Bosch / noch van sijnen tocht naer de Pouacon van Porto Calvo; ende niet eens daer op droomende / (deur dien een peder oordeelde dat daer gheen wegh en was te maken) ende de vbandt alreede ghekommen zijnde inde Ingenio S<sup>t</sup> Antonio, toe-behoorende Christoffel Dias, die kortst te vozen by de onse was af-gebrandt / en al het man-volck doot-gheslaghen / (dese Molen lagh vier of vijf uren gaens van ons volck te Landt-waert in) ende waren de Ingenio Nuovo van Rodrigo de Barros ghepasseert; quam daer een Swarte / die de vbande was ontlopen/ den derthienden voornoemt des avondts spade de Colonel Artichau in Paripuera verwittighen dat de vbandt alreede soo verre was ghekommen / ende het op de Colonel Schuppe in Porto Calvo ghemunt hadde. De Colonel Artichau sulcx hoorende / brack datelijcken van daer op met dupsent dyp hondert koppen / (de Neghers/ Jonghers en al daer onder gherekent) ende nam mede twee metale stucrkens van 't nieuwe maecksel. Sijne troupen bestonden upt neghen Compagnien musquettiers ende ses vier-roers; als namentlijk de Compagnien / van de Colonel, de Major Hinderson, Capiteyn Verdoes, vander Werven, vanden Brande, Ernestus, Velthen, Valeth, Coenders: ende vande vier-roers Capiteyn Tournalon, Nicholson, Mansveldt, Bohart ende Letan. Een peder most sich van Wibzes voorszien vooz acht daghen: oock volghden haer twee Jachten ende een Boot met Wibzes ende Ammunitionie / de welcke hun aen Barra Grande hadden te ghemoeten / ofte aen Porto Calvo. In Paripuera ende om-leggende Fortificatien liet de Colonel in besettinghe vier hondert koppen/ de siecken daer onder begrepen. Den veerthienden 's nachts trock in aller ijl.

op/



op / nemendeijnen wegh dooz het Landt welck de onse verbannen hadden te destrueren / ende bzande alle Hupsen en Supcker-Kieden af / en quam dien nacht tot ontrent de Kiebiere S<sup>t</sup> Antonio. Des anderendaeghs quamen tot half-wegghen de pas / ende vernachten aldaer. Den sestienden quamen op de pas by Poozden Camarigibi, en vernamen noch niets vande vbandt / maer verbzanden ende destrueerden vast alle de Hupsen diese aen-tresten. De vbandt / den Colonel Schuppe upt de Pouaçon de Porto Calvo ghedzonghen hebbende / ende sich selven daer meester ghemaect / nu hoozende ende upt den roock vernemende dat de onse hare Placcaten even-wel executeerden / om de Inwoonders te beviziden die sich onder hem begheven hadden / quam ondertusschen selfs naer de onse toe marcheren / latende inde Pouaçon een groote besettinghe / ende met hem nemende zijn beste volck. De onse kregghen oock een blinde Negher ende Negherinne ghevanghen / upt de welcke vernamen dat de vbandt daer onlanghs was gheweest. Den seventhienden in goede ordze een wepnich voozts ghetrocken zijnde ; heeft de Colonel Artichau het Ghebedt laten doen. Des vooz-middaghs / in 't marcheeren / verbzanden een Supcker-Molen met nieuwe Supckeren ende alles watter ontrent was : midtsgaders oock een Supcker-Kiedt-Veldt / alwaer eenighe vande vbandt versmachten : naer de middacht trocken voozts naer Camarigibi ; doch en vernamen noch niets van de vbandt / noch en vonden gheen Boeren ; bequamen daer goede verversinghe van Vleesch / ende alles daer mede in bzandt ghesteken hebbende nevens een Supcker-Molen / bleven daer by de twee upzen legghen : 's avonds trocken weder voozts. Het ghebeurde dat de onse (sonder naerder kondtschap) des nachts de vbandt onwetende in 't ghemoet quamen / midden op de wegh tusschen Camarigibi ende de Pouaçon van Porto Calvo , ontrent twee klepne mijlen vande Pouaçon. 'T was een seer dupstere nacht / ende de Colonel hadde een vooz-troupe gemaect van dzy Compagnien vier-roers / de welcke hy een half mijle liet vooz-upt marcheeren / met expresse last dat niet eer en souden stille staen ofte op hem retireren / vooz dat met de vbandt handt-ghemepp souden gheweest hebben : ende dat alsdan naer de macht die sy vernamen of in het Bosch haer souden maintineren met embuscaden tot des Colonels komste / ofte met goede ordze op hem retireren. 'T ghebeurde dat dese troupe dzy vbandts Wachten ghepasseert zijnde / die met schieten teekenen gaven / den vbandt op 't lijf quamen / ende wierden soo hardt gherepousseert / datse wepnich devoozts doende / haer met confusie op de Colonel retireerden / maer de Capiteynen selfs als Tournalon ende Nicholson, namen de vbanden de piecken upt de handt / ende ruckten haer de deghens vande zijde. Daer op gingh de Colonel recht tegghen des vbandts gros aen-stupten / maeckende sijne slach-ordeninghe binnen musquet-scheut dicht aen de vbandt / ende stonden alsoo den heelen nacht tegghen den anderen in bataille / haer wegghen de groote dupsternis niet konnende repen : waer deur oock aen beyde zijden in groote inconvenienten verbielen ; want in 't dupster gaende snuffelen ende bekijken in alle hoecken om te mercken hoe den eenen ende den anderen stondt / ende of den anderen niet en naerderden / quamen de Wachten malkanderen te gemoeten ende maecten alarm / De onse kregghen eerst een ghevaerlijcken alarm / want des vbandts kijckers upt de Vallepe op-klimmende aen den Bergh daer de onse stonden ; kropen bynaer in tusschen onse Bataille ende Arrier-garde / en gaven vier , de Bataille meynende datter een troupe vbanden tusschen beyden was gekomen / speelde rechts om keert u / en begon op dit vper te chargeren ; de Arrier-garde oock niet wetende wat het was / chargeerde insgelijck tegghen het andere vper / ende dit gheschiede in een ooghenblick / soo dat de Colonel het mis-verstandt merckende / tusschen beyden liep / met luyder stemme roepende / ende de trompen vande



ANN O  
1636.

vande musquetten om-hooge slaende/ dat het gheen vbandt/ maer ons enghen volck was; verstondent noch by tijds/ maer hadden reede twee doot-gheschoten ende een ghequetst. De vbandt kreegh mede dierghelijcke alarm datelijck daer op/ datse oock eenighe onder haer doot-schoten ende quetsten/ ghelijck naer de Bataille wierdt verstaen. Ons volck dat des slaens niet ghewende was/ ende met de desroute vande dyp Compagnien vier-roers seer gedescourageert was/ thoonde weynich moets tot vechten/ soo dat de Colonel den heelen nacht niet anders en dede/ als vande eene Bataillon tot den anderen te gaen/ ende haer aen te melden/ datse alle om den hals waren/ in ghevalle datse eenichsints brandeerden/ en haer secours (naest Godt) niet en namen van haer enghen handen: dat het onmoghelijck was vooz sulcken vbandt die soo gheswindt loopt/ te ontvluchten/ ofte van een soo hoobaerdighe ende bloedt-dorstighe natie (aen de welcke soo veel quaedts hadden ghedaen) quartier te verkrijghen; een peder te ghemoet draghende/ sijn cere/ sijn dienst/ ende te verwachten avancementen. In 't raedt-houden was maer een of twee Capiteynen die met de Colonel stemden tot slaen; allegaer waren van meeninghe dat men des nachts by tijds behoorde te rugghe te trecken: doch de Colonel repliceerde haer/ ende daer naer peder Bataillon apart/ dat sulcx onmoghelijck was/ alsoo den vbandt recht op den rugghe hadden/ die datelijck van achter soude in-vallen/ soo dat eyndelijck sonder vaste ordinantie al even-wel staen ende vechten souden moeten; dat het dan beter was met goede resolutie ende in goede ordy als met verbaestheyt ende in confusie/ de cere ende 't leven te hasardereren: Godt opende haer alle daer op 't verstandt/ soo datse met eenen mondt altsamen beloofden als eerlijke Lieden te vechten. Maer midder-nacht wilde de vbandt (gelijck de gebangen Major daer naer vertelde) dit Stratagema ghebruycken: hy rangeerde alle sijne musquetterije in een front/ de selve leggende in een couche mer op-gepaste lonten/ op datse allegaer te ghelijck konden vpergeven/ soo haest als sy vper in onse troupen saghen op-gaen, meenende daer dooz vele van de onse teffens te dooden ende te quetsen/ onaenghesien binnen musquet-scheut vanden anderen stonden: dit soo gedisponeert hebbende/ sonde hy ettelijke musquettiers die dicht op de onse aen-kommende vper gaben: maer haer desseyn miste haer/ want naer den eersten alarm hadde de Colonel ordy ghegheven aen alle de Bataillons/ datse op 't schieten van verre gheen antwoordt en souden geven/ maer datse stil-staende elck een in sijn plaetse/ den vbandt dicht souden laten aen-kommen met de bozsten teghen de trompen van de musquetten/ vechtende alsoo staende-voets sonder plaetse te veranderen om geenderley oozsaecke. Den vbandt hielt oock raedt/ ende was bevreesst dat de onse souden retireren eer den dagh quam. Zoo passeerden ons volck desen nacht met grooten dozst/ want hadden vanden voozgaenden middach gheen water ghehadt/ ende sterck ghemarcheert/ willende aen 't Kievierken wesen welck de vbandt dooz sijn komste haer af-sneedt. Den dagh aen-kommende wierdter een pverich Gebedt tot Godt gedaen in 't aen-hoozen vande vbandt/ ende dit ghedaen zijnde/ wierdt by de Trompetters de vbandt de obade ghegeven/ daer op volghde de reveille met de Trommels/ de vbandt en antwoorde op gheen van berden/ maer hielt sich stille. Den achtthienden de Sonne klaer op-rijssende/ sach de Colonel hoe d'een ende d'ander partije gherangeert stont; ende keecken boven een upze den anderen breeftsamen aen. De gheleghentheyt van de plaetse was soodanich/ tusschen dichte Bosschen ende diepe Dalleyen ront-om-cinghelende laghen twee Berghen nevens den anderen; de eene die Noozdelijck stont was veel hoogher/ veel grooter ende breeider/ was oock kael ende sonder eenighe rupghete/ daer op stonden de troupes van Don Louis: den anderen Bergh die Zuidelijck stont was veel kleynder/ leegher ende







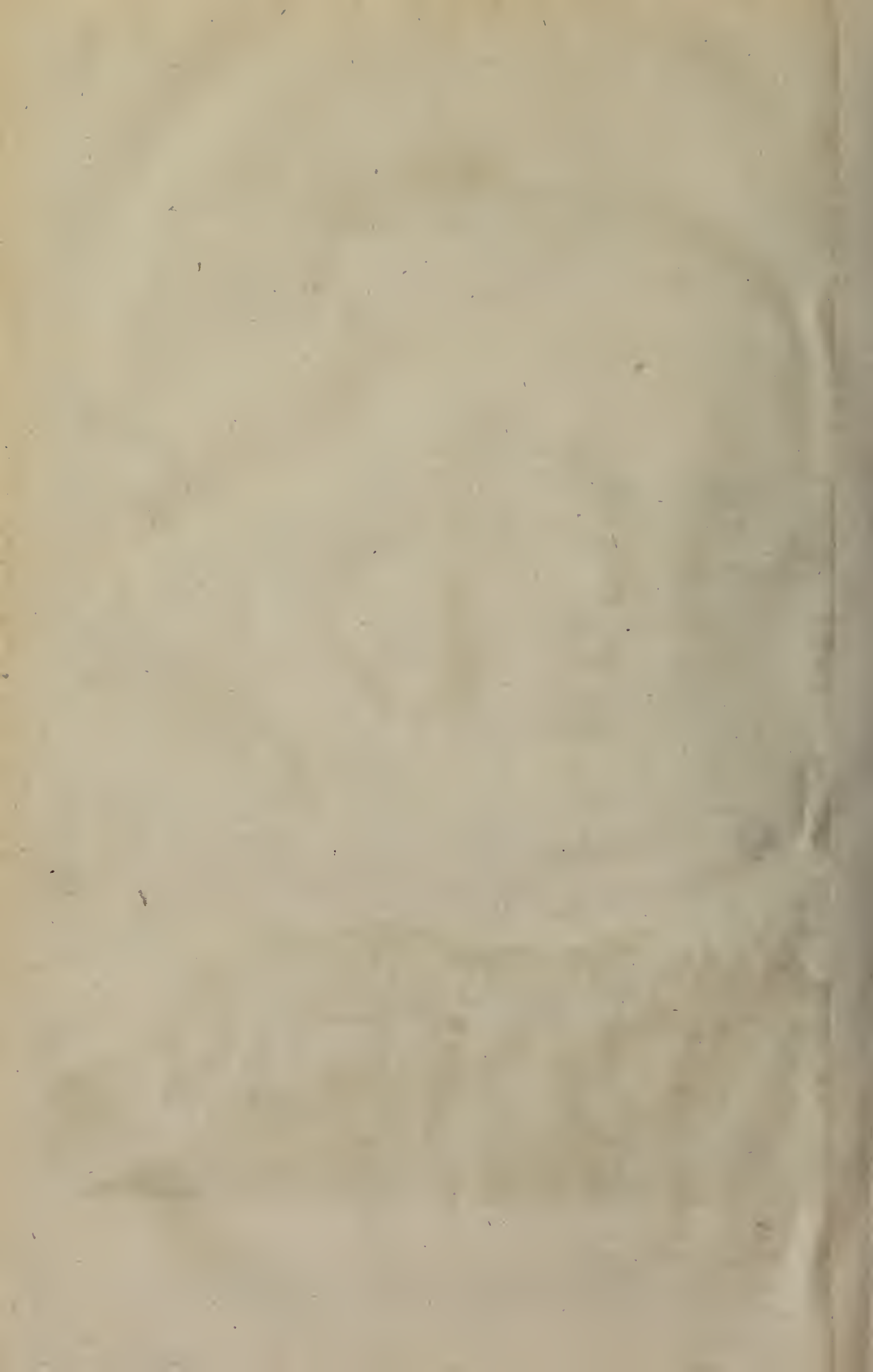






Anno 1636 Afbeeldinghe van de Slagh van onse Troupen onder de Spaensche Troupen onder t'Commando van Don Louijs de Rochas e Borgia, tegen  
 A. Den grooten boom daer de Generael don Louijs de Rochas e Borgia onder-  
 hielt om onse ordre te bespieden.  
 B. De plaats daer de Colonel Artichau sich hielt om alles wel te berightighen  
 C. Regengrachte inde welke de vijandt eerst syn musquettiers de mancheerde.  
 D. Den enghen pass tusschende twee berghen daer de vijand eerst door  
 aenquam







ende smalder/ doock half met klepne rupghete bewassen/ daer op stonden de onse: ende dese twee Berghen waren aen den anderen ghehecht / ghelijck als met eenen dijk/ die niet over de vijftich man in een front konde houden: alle andere op-komste van dese twee Bergen waren wat difficiel. De troupen stonden ghedisponeert in deser voeghen: Don Louis hadde d'n stercke Bataillons in eene linie ghemaect / in elcke Bataillon stonden piecken in 't midden / en op beyde zijden van elcke Bataillon waren vleugels van musquettiers; hy selfs stondt by den uitersten linker Bataillon by een grooten Boom / daer hy de beste uyt-sicht hadde / in 't Gaertjen gheteekent met de letter A. Hy was naer 't oogen-merck sterck achthien hondert man / (ghelijck doock eenighe ghevangens daer naer ghetuyghden) hoe-wel de ghevanghen Sergeant Major verklaerde dat niet stercker waren gheweest als twee hondert en vijftich Castilianen/ twee hondert en vijftich Portugesen / waer onder Rebelhin was/ twee hondert en vijftich nieuwe Italianen/ twee hondert Brasilianen onder 't commando van Camaron, ende hondert en vijftich oude Italianen onder den Soon van de Grave van Bagnola; de Brasilianen ongherekent die de Ammunition van oorloge droeghen / ende die om-leegh inde rupghete waren ghelaten/ maeckende des vbandts Soldaten die in 't ghevecht zijn ghekommen t'samen elf hondert koppen. De Colonel volghende de ghestalte van 't Landt / dewijl daer selden ghelegghentheyt valt van rupme Velden / hadde sijn volck al langh te vozen ghewent tot klepne Bataillons/ 't welck doen-mael in die enge-plaetse wel te passe quam: hy stelde vijf Compagnien vier-roers elck veertich / vijftich/ tot tseftich koppen sterck inde fronte bedeckt achter de struweelen / om die te gebuycken a la debandee daermense onversiens aldermeest van-doen soude hebben/ het yn inde nacht/ het yn by dage tot de particuliere scharmutselen; esfen-wel niet gesint zijnde die te gebuycken tot de aen-tastinge / maer wel eerst dan / als de vbandt soude beginnen te erselen: de Compagnien waren dese/ Tournalon, Mansveldt, Nicholson, Mettingh ende Bohart. Daer naer maecte hy d'n Bataillons van musquettiers / (want hadde niet meer / dooz oudt misbryck / dan vijftich piecken in sijn Compagnie.) Inde Avant-garde die hy selfs voerde waren d'n Compagnien met straten van acht voeten vanden anderen verdeelt/ ende inde straten waren gestelt de twee voornoemde velt-stuckens: de Compagnien waren dese / des Colonels, Veltens, vanden Brande. Inde Bataille welck de Major Hinderson voerde / waren mede d'n Compagnien / Hindersons, Wervens ende Ernestus, insghelijck ghesepareert: inde Arriere-garde onder Capiteyn Verdoes oock d'n Compagnien / Verdoes, Vallets, Coenders. Achter-aen stelde hy de Compagnie van Capiteyn Gilbert, om de achter-wacht te houden aen den eyghen pas die vooz-by waren ghetoeghen. Vande voornoemde musquettiers waren qualijck vier Compagnien die hondert man compleet hadden/ alle de andere daer beneden zijnde. De Colonel om alles wel te sien hielt hem meest inde plaetse gheteekent met de letter B. Ende en begeerde niet met allen te veranderen vande ordeninghe die hy in 't dupster hadde ghemaect / alsoo hem docht dat alles naer de enghete van de plaetse heel wel gedisponeert was. De vbandt een upre langh soo ghestaen hebbende/ merckte wel dat de onse niet veel lusts en hadden hem op den Bergh aen te tasten / wierde oock hooghmoedich / ende doende sich selfs quaedt / demancheerde vele musquettiers van sijne Bataillons / ende sondtse om-leegh in 't hanghen van sijnen Bergh op sijn linker-handt/ in sekere regen-gracht/ die wat aen onsen Bergh naderde / (gheteekent met de letter C.) gaven langhen tijdt vzeesselijck byer daer upt op onse troupen / ende deden oock wat schade. De Colonel en wilde nochtans om dit alles haren steplen Bergh noch niet aen-tasten / dewijl maer een smalle advenue hadde / ende de vbandt daer



ANN O  
1636.

noch soo aduantageuselijck gherangeert stont: maer op haer langh schieten niet eens antwoordende bleef noch stil: ten laesten liet met een stuccken vper geven naer de plaetse daer Don Louis stont. Dit nam de selve vooz appel aen/ ende weynich vertroest hebbende / begoft den Bergh af te kommen / sendende een esquadron vooz-upt / welck niet behendighent ende goede resolutie de onse quam aen-tasten op haren Bergh. De Colonel voerde hier op met blijdschap de musquettiers vande Avant-garde aen / latende de piecken by de stucckens staen; ende haelde daer op oock de Bataille / datse soo te ghelijck met de vbandt den Bergh op-dronghen; daer op quamen oock van alle kanten de vier-roers sonder commando te verwachten: onse Avant-garde trefte recht op de rechte vleughel des vbandts vande front; alwaer Capiteyn vanden Brande hem seer mannelijck queet / sijn Compagnie seer couragieuselijck aen-lepdende tot op twee ofte dzy piecken lenghte vande vbandt / eer dat vier op hun gaven: de Bataille viel op d'ander vleughel vande front/ ende kreegh die aen 't wijcken: des vbandts piecken thoonden haer niet wel / maer soo haest als de musquettiers in disorde waren / steldent sy op een lopen; soo dat alle des vbandts Bataillons op den Bergh staende / soo gheswinde de vlucht namen / dat het wonder was waer henen sy soo haest vervlogen waren. Op de Wael-stedt bleven ontrent hondert dooden / daer onder twee Papen / die aen hare kruymen bekent wierden: een groot deel des vbandts begaf sich inde dicke Bosschen ende Moerasschen: die haer den wegh op naer Pouaçon begaben/ vluchten soo snelijck / dat ons volck die geensints en konde volghen; veel min onderhalen; hadden de onse maer hondert Brasilianen by haer ghehad / daer souden weynige vande vbandt ontkommen hebben: den wegh welck sy liepen naer Pouaçon de Porto Calvo toe / was dick besaeyt met musquetten ende piecken diese in het vluchten hadden van sich ghesmeten: daer wierden naer gissinghe ontfucken gheslagen by de vier hondert stucks: de onse kregen maer thien vande vbandt ghevanghen/ ende daer onder een Over-loper/ die bekent werdende / datelijck met de koozde wierdt ghestraft. Onder de ghevanghens was een Sergeant Major, die in 't vooz-by gaen onder de dooden twee Capiteynen kende / de eene was van sijn Neapolitaensche troupen / ghenaeamt Josepho de Curtis, den anderen van de Portugesche/ ghenaeamt Feria. Van Don Louis de Rochas è Borgia; Generael van 't Koninghlijck secours ende alle de troupes in Brasil; en wist men doen-maels niet of hy doot ofte levende was / oock en wisten de ghevluchte selfs niet waer dat hy ghebleven was: de onse niet anders vermoedende dan dat hy in de Pouaçon ghevlucht was; 't welck haer mede op-hieldt dat niet recht naer die plaetse toz trocken; doch meest om dat upt de ghevanghens naer den Slagh verstonden dat de Colonel Schuppe (de welke sy vooz hadden te ontfetten) al upt de Pouaçon gheweken was/ sonder aldaer eenighe besettinge te laten: dat daer geen krupt / Loot/ Lonten/ noch Divres (welcke alle sy reede ghebreck hadden) vooz handen waren: datter een besettinghe by Don Louis was ghelaten van dupsent man onder 't commando van sijn opperste Lieutenant Manuel Dias d'Andrada: dat de vbandt in dit treffen niet seer vele dooden en hadde bekomen: ende dat de ghevluchte sich nu weder souden ghevoeght hebben by 't garnisoen in Porto Calvo: daer de onse daer-en-teghen veel ghequettere hadden diese dzaghen mosten / gheen plaetse hebbende waer te laten: om dese ende andere redenen was niemandt van advijs dat men verder gaen soude. Ondertusschen lagh Don Louis reede in 't gras; hem wierdt eerst sijn been in stucken gheschoten/ ende als hy hem te peerde wilde begeven/ was 't selve reede by een vluchtende Capiteyn wegh-ghenomen; doen kreegh hy noch een schent inde borst / ende wierdt van sijn Wienden inde rughte ghesleept/ ende stierf daer: de Portugesen vonden hem ettelijcke daghen daer naer noch



noch in sijn kleeren leggende / ende met sijn gheweer. 'T is een Man geweest van grooten Hupsen / van sijn Vaders zijde upt het Hups vanden Hertogh van Lerma, voerde hy de hy-naem van Rochas, ende van sijn Moeders zijde Borgia, voerde hy den tijtel van Duc de Ganja, was oudt ontrent acht-en-veertich jaren / hadde de Koningh in Vlaenderen langh ghedient vooz Capiteyn: ende als 't Eylandt S<sup>t</sup> Martin wierdt in-ghenomen was hy Maestro del Campo ende nu Generael. Antonio S<sup>t</sup> Felice Soone vanden Grave van Bagnola, ende Sergeant Major vande oude Italianen / liep Pouacon de Porto Calvo vooz-hy/ en keerde tot sijn Vader inde Alagoa, de welcke hem inde yseren dede setten/ ende sondt hem gebangen naer Spagnien. De onse hadden in dese rescontren in alles veertich dooden / daer onder waren Capiteyn Nicolaes van Velthem, Robrecht de la Noy Lieutenant van Capiteyn vanden Brande, ende Finckeraedt Lieutenant van Capiteyn Turlons Compagnie. Sware ghequetste die men naer-draghen moeste waren een-en-veertich/ ende andere die noch gaen konden vier-en-veertich. Naer dat ons volck de dooden naer gheleghentheyt in een grachte gheleght ende met veel rijs bedeckt hadden: de hamacken op-gebonden/ ende de sware ghequetste op-gepackt/ soo wierden weder in Bataillons ghestelt: ende peder-een sijn knien bughende wierdter een Dancksegginghe tot Godt ghedaen; ende naer dat weder waren op-ghestaen soo bedanckte haer de Colonel vooz hare goeden dienst aen de Compagnie ghedaen/ ende liet daer op de Bataillons tot een triumphen dymmaels vier geven. Naer de middach begonnen weder te marcheeren naer Paripuera, alwaer den een-entwintighsten wel aen-quamen/ naer veel gheleden onghemack / alsoo de Soldaten in vier dagen gheen Broodt en hadden ghegeten/ (Vleesch wasser ghe-noegh te krijghen) noch sich konnen verschonen. Den Colonel Sigismundus van Schuppen in Barra Grande, upt brieven vande Colonel dese victorie vernomen hebbende; quam den twee-en-twintighsten te Paripuera aen-zeplen / met de Politique Raedt Harckman, ontrent den avondt / ende brocht eenige Schepen mede om de troupes in te nemen / ende op d'ander zijde van Porto Calvo te verleggen. Hier wierden de ghevangen en inden Slagh/ gheexamineert/ ende voornamentlick een Napolitaens Edel-man/ Hector de la Calce ghenamt/ de welcke verklaerde dat hy Cabo ofte Gouvernador was van vijf hondert nieuwe Napolitanen / doch dat inde Armee niet anders wierdt ghenamt als Sergeant Major; sijn gagie te wesen vijf-en-tsestich Crusaden's maendts; en sijn ransoen een alquera Farinha's maendts/ ende twaelf pondt Vleesch daeghs. Verklaerde vozder dat met dese laeste Armada upt Spagnien inde Alagoa waren gelandet twee dussent ende vier hondert koppen: met twintich metale stucken van diversche calibres; als mede krup-waghens / schoppen / spaden / bijlen ende voozts alderhande behoeften van Oorloghe in sulcken abundantie / dat naer sijn seggen 't selve in Portugael wel ghekost hadde acht hondert dussent Crusaden. Dat Don Louis de Rochas en Borgia over alle de Armee commandeerde als Generael, ende in 't particulier 't commando hadde over de Castilianen: sijn gagie zijnde vijf hondert Crusaden's maendts. Dat de Castilianen ghekommen waren op neghen of thien hondert man / over de welcke als Maestro del Campo commandeerde Juan Nortis, onder hem hebbende een Sergeant Major Francisco Ximenes: hy wist niet beter als dat alle de Castilianen maer verdeelt waren in vijf Compagnien/ soo dat inde eerste werwinghe elcke Compagnie op twee hondert koppen gherecht was. Van Portugesen sende hy insghelijck ghekommen te zijn neghen hondert of dussent / over welcke particulierlick commandeerde Manuel Dias d'Andrada, Generael Lieutenant vande Armee; sijn Sergeant Major Martin Ferera, die te vozen Capiteyn was geweest in Nederlandt; de Portugesen souden mede in vijf of ses Compagnien



ANNO  
1636.

verdeelt wesen. Vande nieuwe Napolitanen waren gekomen vijf hondert/  
daer hy ober commandeerde / en hadde naer de Generael de eerste stemme; dese  
Napolitanen waren eerst maer verdeelt in twee Compagnien / dan de Gouver-  
nante van Portugael willende seker Cavallier faveur doen / hadde dit veran-  
dert / ende een derde daer upt ghemaect. Vande oude Castilianen ende Por-  
tugesen sende hy t' sijnder aen-komste ghevonden hadde ses hondert koppen/  
behalven die ghelicenseert waren met Matthias d'Albuquerque naer de Bahia  
te vertrecken. Beyde oude ende nieuwe Castilianen marcheerden nu te samen  
vermenght; ende de oude ende nieuwe Portugesen insghelijx. Vande oude  
Italianen onder 't commando van de Conde Bagnola sende hy noch overich  
waren hondert en tachtich koppen / ober de welcke als Sergeant Major was  
de Soone vanden Grave Don Marco Antonio S<sup>r</sup> Felice, Conde de Bagnola.  
Brazilianen onder 't commando van Camaron hadde hy ghevonden ses hon-  
dert weerbare mannen behalven oude Lieden / Vrouwen en Kinders: doch  
datter noch een kleyn ghetal Brazilianen waren inde Aldeas onder 't ghebiet  
van de Jesuiten / die men hy de andere kan bekomen als men begeert. Den  
ouden Grave de Bagnola voerde de tijtel van Generael over de Cavallerije/  
(niet teghenstaende hy qualijck twintich Perden hadde) ende Generael over  
de Artillerije, ghenietende weghen beyde dese diensten vijf hondert Crusaden  
's maendts. Van de Inwoonders sende hy mede een tamelijck ghetal hy een  
te konnen kommen / dan dat het rechte getal niet en wiste. Verklaerde voorder  
dat Don Louis sijn voornemen was gheweest; voorder eerst een voet in 't Landt  
te verskeren / de onse de Divyses te ontrecken / ende tot sich te brengen / ende  
ondertusschen alle occasien te soecken om met de onse te slaen / om dat wiste  
stercker te velde konde kommen als de onse: ende een Bataille winnende / ver-  
sekert was de onse binnen haer Forten te besleuten / ende te berennen tot dat  
de generale Vloote upt Spagnien ende Portugael quamen ende 't werck vol-  
eynden: maer de Bataille verliesende / niet veel schade daer hy hadde te lijden/  
ende hem licht met weynich volcks inde Alagoa soude konnen houden tot dat-  
ter meerder macht aen-lande. Dat Don Louis upt de Alagoa naer de Pouacon  
de Porto Calvo (behalven de Inwoonders) ghebracht hadde twee dupsent Eu-  
ropesche Soldaten ende ses hondert Brazilianen onder Camaron; ende inde  
Alagoa ghelaten dupsent man onder den Grave van Bagnola de oude: eynde-  
lijck dat van dit volck hy sich hadde ghehadt inde Bataille elf hondert man:  
ende inde Pouacon ghelaten vijf Compagnien Blancos, maeckende ontrent  
dupsent man / ende een deel Brazilianen. Ghevraecht zijnde naer de ghele-  
ghentheyt van de Albuquerque; of Matthias ghevanghen naer Portugael  
gingh; ende wat Don Duarte hier dede; sende hy dat Matthias wel anderhalf  
jaer ghesolliciteert hadde om ontslaghen te zijn van sijnen dienst / ende de li-  
centie nu eerst hadde bekomen: ende dat Don Duarte hier gheen ander quali-  
teyt nu hadde als Conseiller; een peder van ghevoelen zijnde dat de Koningh/  
indien weder meester van 't Landt werdt / hem sijn leen sal af-nemen / ende  
daer teghen iets anders in Portugael geven. Wegen de stercke Armada ghe-  
vraecht zijnde / vertelde hy; dat als sy upt Portugael den vijf-en-twintighsten  
Septemb., 't jaer vijf-en-dertich / vertrocken / alreets middelen beraemt waren/  
ende Patenten upt-gesonden naer Spagnien / Italien ende Duytslandt; ende  
swoer hy de Nisse ende Heplige Evangelien / dat hy des Koninghs ordre ghe-  
lesen hadde / upt-gesonden naer verscheyden hoecken van sijn Croone: dat men  
een Vloote soude hy een brengen van dertich dupsent Tonneladas, in elcke  
hondert Tonneladen rekenende ses-en-twintich Soldaten met haer gheweer  
ende nodighe victualie / de welcke alleen souden dienen tot bestieringhe ende  
bewaringhe vande Schepen; ende dat tot dese Armada ghebestineert waren  
achte



acht dupsent vijf hondert Soldaten wegghen de Croone van Castilien/ nevens twee dupsent Boots-ghesellen: ende ghelijck ghetal wegghen de Croon van Portugael. Het welcke Armada sy weder souden in-nemen alle de plaetsen die de Koningh in America afhendich waren ghemaect. Dat de Koningh die eer soude ghesonden hebben / dan dat de Albuquerque hem bedrogen hadden/ deurgaens schrijvende dat noch gheen noodt en was. Hy verklaerde mede dat tot desen tocht naer Pouaçon de Porto Calvo niet meer en hadden met haer ghenomen als Farinha vooz acht daghen in hare knap-sacken / ende dat evenwel haer noyt pets hadde ontbroken / dooz dien in 't Bosch by de Inwoonders groote vooz-raedt van Farinha was vergadert tot haer behoef: ende alse quamen inde Pouaçon, dat haer alle daghe wierdt toe-gebracht overvloet van Farinha ende Beesten / soo datse alree vooz meer als ses maenden waren voozsien / dooz dien Don Louis alles met contant gelt betaelde. Ghebraght zijnde naer de Fortificatie in Alagoa del Norte, alsoo andere ghevanghens verklaerden dat daer een vier-kante Redoute met een Bolwerck ghemaect was om de Kercke: seyde noyt in Alagoa was gheweest / maer by de Punta de Jaragoa in 't Quartier daer sy landen ghebleven / maer wel ghehoort hadt datter inde Alagoa del Norte eenighe Fortificatie was ghemaect. Seyde mede datter een groote quantiteyt Divyses met de Vloote was ghekommen die langhe strecken konde / doch dat sy vertrouden ghenoech haer behoeften upt het Landt te bekommen. Datter inde Vloote gheen Soldaten en waren ghekommen vooz de Bahia: maer dat wel ghehoort hadde dat de Gouverneur Diego Louis d'Olivera wel dyp dupsent man hadde / maer dat niet wiste ofte daer eenighe konde van missen. Dat met de Vloote was ghekommen Pedro de Silva, om den Gouverneur Olivera van sijn gouverment te ontflossen. Verklaerde datse vande Punta de Jaragoa ghemarcheert hadden eerst vier of vijf mijlen langhs het strandt; ende daer nae op de lincker-handt af-slaende haer in 't Bosch hadden begeben; ende soo met groote moeyte upt-ghekommen zijn dooz de Ingenio van Christoffel Dias, op de Ingenio Novo van Rodrigo de Barros; ende dat het een quaden wegh was / ende onmoghelijk met stucken gheschuts dooz te kommen: hy vergeleec desen wegh met Hannibals tocht dooz de Alpes, seggende datse in eenen dagh ses-en-dertich steple Berghskens ghepasseert waren. Dus vele vandes ghevanghens verklaringe. Dese victorie in manieren vozen verhaelt by de onse dooz Godes segghen ende kloeck beleydt vande Colonel Artichau verkregghen zijnde: maer onderrusschen de Pouaçon de Porta Calvo verlozen blijvende; ende de onse haer niet machtich ghenoech vindende om de vbandt hardt aen te tasten/ sonder den gantschen staet van Brasil inde waegh-schael te stellen / soo vonden de Krijghs-Oversten haer ghenootsaecht hunne troupen op een ander plaetse te legghen / om den vbandt te verhinderen eenighe vozer invasiën in onse Provincien te doen. Lieten in Paripuera de vozighe besettin-ghe van vier hondert koppen met provisie van alles vooz vijf maenden; in 't bovenste Fort waer in twee Compagnien laghen / commandeerde Capiteyn Day, ende in 't benedenste daer maer een stercke Compagnie lagh / werdt het commando ghegeven aen Capiteyn Philips Andreas. Den vier-en-twintighsten wierdt de reste van het volck t'scheepe ghebracht; bestaende in vijftien Compagnien die niet veel meer als elf hondert man konden upt-maken / ende zijn alsoo den ses-en-twintighsten Januarij van daer ghescheyden, ende Barra Grande al vozen besichticht hebbende / ende van daer twee Compagnien Brazilianen ghelicht; zijn den neghen-en-twintighsten achter 't Eplandt S' Alexio ghelandet; ende haer dienende van de nacht 's anderdaeghs heel voegh ghekommen in Serinhain: vonden daer alles ledich / de Inwoonderen waren altsamen ghevlucht inde Bosschen / soo upt vzeese vande vbandt / als voornamentlyck



ANN O  
1636.  
Februarius.

mentlijck van de onse / dooz dien onlanghs te vozen alle onse siecken die daer ghelaten waren / hadden ghedoodt / ende nu de straffe vreesden. De onse hun hier maer neder-gheleght hebbende / bequamen by een Boot den tweeden Februarij tijdinghe van Capiteyn Jan Talibon, gheseght Duynkercker, commanderende in Barra Grande, dat de vbandt ghekommen was upt de Pouacon de Porto Calvo ende onse Redoute aen Barra Grande hadde besloten. De Colonel Schuppe ende Colonel Artichau considererende dat dese Redoute op een seer swacke plaetse lagh / ghecommandeert van twee hooghe Berghen; ende dat de selve daer wepnich nodich was / alsoo niet konde verhinderen dat de Schepen in soo breede ende wijde Haven tallen tijden in-quamen / ende buyten scheuts ankerden: ende dat met de twee Compagnien welcke daer in besettinghe laghen / haer klepne macht seer konden verstercken: resolbeerden weder te rugge te gaen naer Barra Grande, ende de vbandt verdreven hebbende / de Redoute te slechten. Daer op ginghen den vierden 's morgens upt / ende haer een wepnich op-houdende vooz Una, quamen den achtsten vzoegh vooz Barra Grande: vonden dat de vbandt upt vreesse van de onse al te vozen vertrocken was. Ghemoeten daer de Politique Raedt Stachouwer nevens den Ammiraël, de welcke met de Jachten waren vooz-upt ghesonden / om 't Legher sijn behoorlijke noodrust toe te voeren. De volghende daghen wierden de Stucken / d'Amunitie / Divyes / ende alles wat noch eenighen dienst konde doen inde Schepen ghebracht / ende de Redoute voozts langhs der aerden gheslecht. Alles beschickt zijnde marcheerden sy weder den vijftienden te rugge langhs de strandt naer Una toe: ende alsoo haer de Kievier Una niet welen gheviel om langhs de selve met Boots de Divyes naer boven te brengen; soo verkozen weder de Kieviere ende gheleghentheyt van Serinhain, om daer hun Quartier te houden de regen-maenden gheduyende. Ondertusschen wierden acht van onse beste Schepen / de Salmander, de Fame, Overijssel, Hollandtschen Thuyn, Tertholen, Walcheren, Oudt-Vlissinghen ende de Maeght van Dordrecht, toe-ghemaect ende ghesonden vooz de Bahia de todos los Santos om de selve te besichtighen ende acht te nemen wat de vbandt met sijne Bloote daer maecte. Dese Schepen hadden het gheluck dat den neghenthienden Martij maer twee Galleons met een klepne Barcke rescontreerden / ontrent twaelf mijlen van landt / op de hooghe van twaelf graden ende een half by Zupden de Linie; 't eene vande Galeons was de groote Napolitaen met tsestich stucken gheschuts / welck den Ammiraël van Portugael voerde met ontrent ses hondert Soldaten; 't ander was een ghemeyn Galeon: dese twee Spaensche Galleons (soo daer naer verstonden) wachten de onse in / om haer couragie te beproeven. De onse wel wetende hoe sterck de Galeons ordinaris ghemant zijn / daer sy lieden gheen Soldaten met allen op hadden / resolbeerden in haren scheeps Raedt de selve niet te enteren / maer dicht onder kommen de met schieten eenighe avantagie op haer te soecken: 't welck een goeden raedt was / want de onse by de twee hondert en vijftich stucken op-hebbende / konden over des vbandts neghentich stucken wel disputeren: maer wierdt qualijck ghevolght; want eenichsints dooz onnodighe vreesse / ende anderdeels om datter by ghebreck van een capabel Hooft / daer gheen recht commando onder haer en was / en quamen onse Schepen / uptghenomen twee / niet eens binnen scheuts / ende lieten de vbandt met ghemack gaen daer hy wilde / ende wierdt met dit schendich werck d'n daghen toe-gebracht. Dese twee Galeons / nevens noch een welck inde Bahia was blijven legghen / voerende den Ammiraël van Castilien / waren de gantsche kracht van des vbandts Armade / soo dat indien de onse met een mannelijcke dapperheyt dese twee hadden aen-ghetast ende over-wonnen / soude des vbandts macht gantsch ghekrenckt hebben gheweest;



ghewerft; daer nu by dese twee dooz de kleynmoedighent ende quade ordze van de onse / onse principale macht die doen aldaer hadden / wierdt gheaffronteert. Dese twee Galeons waren upt-gelopen om naer West-Indien te zeplen / ende Matthias d'Albuquerque met sijne principale Heublen was daer op / hem niet vertrouwendende met de resterende Vloote naer Portugael te lopen / als de groote Galeons souden wegh wesen / ghelijck de onse daer naer vernamen upt een Kotterdammer Schipper die upt de Bahische Vloote by de onse over quam. De meeste Schippers van onse Schepen wierden over dese schendighe naerlatentheyt ghestrafst met confiscatie van eenighe maenden gagie : waer in ghegaen wierdt met sonderlinghe sachtighent ende moderatie / om datter onder waren die haer vooz desen wel inden dienst vande Compagnie hadden ghequeten / ende de meeste faute op de Commandeur rebondeerde. Doozts alsoo de vbandt in Cockau ter zijden van Una ende Serinhain ende inde Boschen daer ontrent noch sijn volck hielt / ende sijne corespondentien met eenighe van onse Portugeche Inwoonderen pleeghe / soo wierdt / om dit te verhin-deren ende af te snijden / den twintighsten Februarij, de Colonel Artichau met twee Compagnien vier-reers / een Compagnie musquettiers en een Compagnie Brazilianen upt-ghesonden. Hy verjoegh t'sijnder eerster aenkomste upt Cockau des vbandts besettinghe van hondert en vijftich koppen / alle de Inwoonders soo met haer vluchtende / datter niemant / ja niet eenen Neger en vonden. Dese hondert en vijftich Soldaten begaven sich over de Rieviere / in 't Hups van Andre Maciado, meymende de onse in 't over-kommen goeden koop te hebben ; maer de Colonel een ander doozkomste vindende / viel haer 's anderendaeghs weder op 't lijf ende sloeghe daer upt / soo datse met verlies van ses man de vlucht namen naer Porto Calvo toe ; de onse hadden maer een Sergeant doot en een Basiliaen ghequetst. De Colonel noch in Cockau zijnde / kreegh den twee-en-twintighsten in 't Bosch dooz de Brazilianen d'yn Hunnicken ghevanghen, de eene was Fray Cosmo de S<sup>t</sup> Amien custos provincialis ordinis minorum de observantia ; de tweede een onbekende ; de derde Fray Manuel upt Klooster te Poyuca, die de Colonel kende. Desen Provincial was ghekommen upt de Bahia naer Alagoa, ende aldaer ghesproken hebbende met Don Louis, passeerde dooz alle onse Landen / ende gheweest zijnde in Camarigibi, Porto Calvo, Poyuca, Cabo S<sup>t</sup> Augustin, Vergas, Paratibi, Capivaribi, Paoamorello, Goyana, Mata do Brasil ; ende alles wel doozsien en naer sijn believen verricht hebbende / quam wederom dooz alle dese Plaetsen te rugghe / tot dat Godt hem hier in onse handen liet vallen / wanneer hy reede in des vbandts limieten was ghekommen. De Inwoonderen selfs hadden hem ettelijke werken te vozen aen de Heeren Kaden aen-ghegeven / en van wegen sijne prackicken beklaeght ; de Kaden hadden mede by brieven de Hunnicken van Poyuca, van Pariba ende elders ghelast / datse desen Pater Custodio, als hy quam / vasthouden ende aen-geven souden ; de welcke hem daer-en-teghen met aller ijl hadden wegh-geholpen. Soo dat de Colonel alle de Hunnicken met de brieven die over haer wierden gebonden aen de Kaden op 't Reciff sondt / ten eynde sy de selve met hare aen-klaghers souden confronteren / examineren ende naer verdienste straffen ; maer daer en wierdt in een wijs niet veel in ghedaen. De Colonel Artichau quam den vier-en-twintighsten weder te Serinhain, ghelijck mede de Colonel Schuppe met het resterende gros van de Armee van Una. Des anderendaeghs begon men op de strandt dooz de Matrosen ende Soldaten de rupghete wegh te kappen / om een Kiedoute op de mondt vande Rieviere Serinhain te maecten / ende werdt langhe daer in ghecontinueert. Den derden Martij quam by de Colonel Schuppe ende Colonel Artichau in 't Quartier de



ANN O  
1636.

Aprilis.

Derricht te wesen / op wat tar van Beesten ende Farinha de Inwoonderen wa-  
ren ghestelt / om behoorlijke toe-voer van Vidyres in 't Legher te bekomen;  
want al eenich manquement / tot groote beswaernis van 't volck / hadden ghe-  
leden. Den seften vertrock de Politique Raedt Stachouwer naer 't Reciff, om  
de Kaden van alles wel te onderrichten: ende daeghs daer aen sonden ons  
volck van Paripuera elf ghevanghens / die eene onser partijen onder Alagoa  
hadde ghekegghen / een seecker Corps de Garde op-slaende ende eenighe doo-  
dende: dese ghevanghens wierden naer examinatie naer 't Reciff gesonden / om  
uyt de Lande versonden te werden. Den veerthienden begonnen den Bergh  
in Serinhain te planeren / daer men 't sfozt legghen wilde / doch wegghen ghe-  
breck van nodighe Materialen gingh het werck traeghlyck voort: ende alsoo  
de vbandt stil sat / ende de onse wegghen de gheweldighen reghen / die begon te  
vallen / oock weynich verrichten konden / soo vertrock de Colonel Artichau  
naer 't Reciff. Ende alsoo men uyt eenighe af-gheworpen brieven ende andere  
inditien vernam / dat de vbandt dooz eenige corespondentien pets machineer-  
de / ende de mompelinghe was / dat hy sochte deur te bryken / boven Serinhain,  
om deur de Boffchen ontrent de Cabo te kommen; wierdt goet ghevonden  
dat de Heer Stachouwer daer op soude letten; de welcke met dyp hondert man  
den vijf-en-twintighsten marcheerde uyt de Afogados recht naer de Boffchen  
toe / wel acht mijlen te Landt-waert in / dooz de Corailen van Pedro d'Acun-  
ha, ende besochte vele wegghen / sonder vande vbandt pets te vernemen; quam  
weder te Poyuca uyt / ende 't volck daer latende onder de Commandeur Maul-  
pas, keerde te rugge naer 't Reciff. Ondertusschen soo arriveerden uyt het Va-  
derlandt aen 't Reciff verscheppen Schepen met Volck / Vidyres ende koop-  
manschappen, als namentlyck den een-en-twintighsten Martij twee bevrachte  
Schepen de Liefde ende de Trompetter: den twee-en-twintighsten een bevracht  
Schip 't Landt van Beloften; den vier-en-twintighsten dese soo bevrachte als  
Compagnies eyghen Schepen / de Sout-bergh, de Sout-kasse, den Brandt van  
Troyen, de Witte Valck, 't Graeuwe Peerdt, de Hope, den Oragnie-Boom,  
Haerlem daer de Politique Raedt Hendrick Schildt mede quam; Nassouw,  
Goude Leeuw, de Hope, Samson, de Griffioen van Hoorn, de Griffioen van  
Amsterdam, de Liefde, de Sonne-bloeme, by de welcke noch den seven-en-  
twintighsten quam de Krabbe van Hoorn: ende den eersten April het Jacht  
de Brack van Groeninghen, ende den neghenden 't Schip Amersfoort, ende  
den twaelfden Campen, 't Jachtjen de Vleer-muys ende 't Vlieghende Hardt  
van Zeelandt, ende eyndelyck den vijftienden het Schip Zeelandia, waer  
mede quam de Politique Raedt Paulus Serooskercken: de Sonne ende Dom-  
burgh, mede brynghende een kleyn Scheepken met acht-en-twintich pijpen  
Wijn onder-wegghen veroveret. Dewyl de Colonel Artichau noch op 't Reciff  
was / soo ghebeurde dat den seftienden Aprilis 's avonds aen den Raedt tij-  
dinge wierdt ghebracht / dat de vbandt dooz de Boffchen deur-gebroken / dooz  
de Aldea van Poyuca was ghekommen / ende eerst op de Ingenio Velho ghe-  
weest van Juan Paez Baretto uyt-gebrokene / met acht hondert man / daer hy  
alles over-viel ende ghevanghen nam; eenighe onser Soldaten werden haer  
mannelyck uyt de Kercke / soo dat quartier bequamen / eer haer over-gaven.  
Hier sloegh hy datelyck Placcaten aen / dat alle Mans daer om her haer inde  
wapenen souden begheven ende by hem kommen op lijf-straf. Waer op ghe-  
volght is / dat heel veel vande Portugesche Inwoonders / tegghen den eedt van  
ghetrouwicheit aen de onse ghedaen / sich by hem voegghden / vermoordende  
ons volck d'welck sy in 't Landt konden aen-treffen; vele van qualiteit staken  
mede de hoofden op / soo dat men wel sach dit van langher-handt was ghe-  
practiseert / ende sonder corespondentie niet toe-ghegaen: ende onse troupen



in Una ende Serinhain legghende vooz- by ghegaen zijnde/ inde Landen achter het Reciff leggende / was in- ghevallen / ende in Moribeca acht hondert kafen met eenighe andere goederen vande vrije Lieden nebens ses hondert alqueres Farinha, die aldaer vooz ons volck in vooz- raedt waren / hadde wegh- ghenomen. Dat mede des Heeren Colonels Schuppe ende Fiscaels Ingenios hadden gheplondert / naer dat eenighe Soldaten die der in laghen ende teghen- weer deden hadden doodt- gheslaghen / ende eenighe met belofte van quartier ghevanghen ghenomen. Ende dat de vbandt nu voozts marcheerde naer S' Lorenzo ende Massiapi; sonder quaedt te doen aen de verradersche met hen houdende Inwoonderen / alleen plonderende wat de onse toe-quam. Zijn ooghmerck was van daer voozts naer Goyana ende Pariba te gaen / om daer mede onse ghetrouwe Onderfaten te vervolghen / ende de ontrouwe Inwoonders teghens ons inde wapenen te brenghen: daer over by gheene Ingenios noch Supckeren en bedorff / willende liever van onbedorven Landt meester werden / ende waren over al de meeste Portugesen met hem vrienden: jae selfs de Supcker- Molen vanden Kidtmeester Ley (die een Portugesche Dochter hadde ghetrouwt) werdt by hun verschoont / ende alleen een goet Peerdt wegh- ghenomen: ende lieten hem weten / dat by de wapenen neder- legghende / paspoort aen haren Generael soude versoecken / ende soo vry als andere op sijn goederen wonen. De principaelste aen- leiders van dit volck waren Rebelhin ende Madurera, die te vozen by ons ghevangen zijnde/ dooz quade toe- sicht upt de ghevanghenis ontlopen waren: de troupe was sterck vijf hondert oude Soldaten / ende noch soo veel Bazilianen / Mulaten ende Bosch- Neghers: beneffens dat reede by de vijf hondert Inwoonders sich by haer hadden ghevoeght / ende alle aen- wijsinge gaven waer men ons quaedt konde doen. Op dit gheruchte hebben de Kaden noch dien nacht vergaderingh gheleght / ende met de Colonel Artichau ernstich beraden wat in desen toe- standt best te doen ware: want aen d'een zijde was te beduchten / indien men alle de troupen die in Serinhain laghen naer des vbandts partije toe keerde / dat dan des vbandts gantsche macht upt Una ende Porto Calvo volghen soude / ende dat dus doende sonder slag of stoot veel grondts verlozen soude worden / ende de vbandt met al sijn macht weder in 't midden van 't Landt kommen: aen d'ander zijde stont te vreesen dat indien men maer de halve macht teghen dese partije af- bracht / de andere blijvende helft te swack soude zijn om de macht des vbandts die vooz haer was teghen- standt te doen. Soo dat gheradenste vonden desen wegh in te gaen: namentlijk dat de Kaden op 't Reciff upt de ses hondert Soldaten die nieuwlücks waren aen- gekomen / ende upt de oude Soldaten soo daer in Garnisoen laghen / als mede upt het Boots- volck (welck doemaels ter Zee niet te doen en hadde / siende de Spaensche Vloote upt de Bahia al verzept was) een Leger soudent upt- maken / om tegen dese lopende partije te stellen: ende dat de Colonel Artichau datelijck soude trecken naer 't Legher by de Colonel Schuppe, ende hem daer toe beweghen dat des vbandts troupen die in Una dicht by Serinhain laghen / ondertusschen soude sien te becinghelen ende over- vallen / dewijl die tegen onse gantsche macht niet bestant en waren. Dit dus by den Raedt op 't Reciff ghesloten zijnde / is de Colonel Artichau den seventhinden met een Jacht vertrocken / ende arriveerde 's anderdaeghs 's nachts in 't Leger / ende verhaelde datelijck aen de Colonel Schuppe 't gene der passeerde / ende wat op 't Reciff by den Raedt ende hem was raedtsaem ghebonden. Ondertusschen dat de vbandt desen in- val dede waren op 't Reciff ghekommen ontrent hondert en twintich Tapuyas van Jandovijs volck / de welke de Kaden dooz den Commandeur op Rio Grande tot hare hulpe hadden versocht; dese brachten tijdinghe datter noch vele soudent volghen; oock



ANN O  
1636.

den Koningh Jandovij selfs/ met meer nieuwe gheallieerde Koninghsken/ die hy tot desen tocht by sich ghenodicht hadde. De Politique Raedt Wijntjens bracht dese den neghenthienden in 't Legher. Des anderendaeghs 's avonds te seven upzen/ om de Portugeche verraders beter te bedrieghen/ zijn de onse van Serinhain op-ghetoghen met seshien hondert man; latende tot Serinhain in besettinghe maer twee Compagnien ende voorts de siecken: met den Politiquen Raedt Wijntjens om ghedupzende des Colonel Schuppens af-wesen aldaer goede opsicht te houden. 't Voorstel vande Kaden op 't Reciff ghenomen/ was/ dat men upt vzeese der af-wateringhen die inde reghen-maenden de Kievieren op-blasen/ dooz Cockau ende Bosch-waerts om/ de Kievieren soude om-gaen/ ende soo bedecktelijck van achteren sien in te vallen inde plaetse daer den generalen Lieutenant Manuel Dias d'Andrada sijn Quartier hadde. Maer de Colonel Schuppe hadde teghen dese resolutie: eerst/ dat hy vzeesde/ dat als soo verre soude om-trecken/ dat de vbandt (die op dese zijde vande Kieviere in Una lagh) sich met Rebelhin mochte conjungeren: ten anderen vondt het ghebaerlijck sonder Karren/ (die niet voor handen waren) daer de Divyses en Ammunitionen op voeren mochten/ soo verren marsch te doen/ ende sich vande Zee ende Schepen te begeven: niet teghenstaende soude dese consideratien aen d'een zijde gheleght ende 't vorzighe beslupt ghevolght zijn gheweest; ten ware daer ghekommen waren twee leughenachtighe Schelmen/ een Portugees ende Negher/ berde versch van Una ghescherpden/ de welcke de saecken heel anders voor-droegen alse inder daet waren. Den Portugees sende dat in 't Dorp Una self twee Capiteyns laghen met twee hondert Soldaten; ende een canon-scheut van Una inde Supcker-Molen van Diego Pays d'n hondert Soldaten ende vier hondert Brasilianen: ende dat op d'ander zijde vande Kieviere by den Lieutenant Generael inde Hupsinge van Cyprian d'Oliveira niet meer en waren als d'n hondert Soldaten: verklaerde mede dat men de Kieviere Una een half mijle boven den Supcker-Molen van Diego Pays, by 't Hups van Pedro Alfonso heel ghemackelijck konde passeren/ ende presenterde selfs de wegh te wijsen: de Negher bevestighde alle 't selve/ ende sende daer heel onlanghs was deur-ghekommen. Op dit valsch raport kosen sy den kortsten wegh/ om den grootsten hoop vande vbandt op dees zijde vande Kievier aen te tasten. Den heelen nacht dooz de Supcker-Molen van Rio Formoso gemarcheert hebbende/ bleven den een-en-twintighsten den heelen dagh in een Valleje van Orekinda legghen/ Passen en Hupsen wel beset hebbende/ op dat de Portugesen niet sien mochten hoe sterck van volck sy waren; doch daer onthiep haer een Portugees/ die sy onder-weghen op-ghehouden hadden. De nacht aen-kommende begonnen weder te marcheeren/ ende namen voor van 't Kievierken Manbukava haer te verdeplen in d'n partijen: de Heere Colonel Schuppe soude gaen op de sincker-handt/ om het Dorp Una aen te tasten: de Major Mansveldt op de rechter/ om de Supcker-Molen Das Ilettas (daer sy waren onderricht dat hondert Spagnaerden de wacht hielden) te over-vallen; ende de Colonel Artichau soude voor-by de Supcker-Molen Das Ilettas gaen/ ende op de Supcker-Molen van Diego Pays vallen. Maer hier in viel weder een nieuwe confusie; want voor eerst/ soo wierdt de Major Mansveldt by sijn Guide (wesende een Negher) mislept verder als Manbukava; soo dat de andere daer kommende dese troupe misten/ ende niet konden bedencken wat van die bekommen was; in alle gheval waren de wegh die in mosten al voor-by: ten anderen; soo bevonden dat de wegh die de Colonel Artichau henen soude trecken/ by de vbandt verkapt ende ghestopt was. Sulcx dat alle verdrietich werdende over dese onvoorspoedighe nacht-reysen/ op nieuw resolveerden alle te ghelijck recht op Una te gaen/ ende dan daer te doen wat best soude



sonde schijnen. Desen raedt vervolgende / ende 's nachts des vbandts Wacht van Brazilianen op-ghejaeght hebbende / quamen 's morgens in 't Dorp Una, doch vonden noch daer / noch inde Supcker-Molen van Diego Pays gheen volck: de vbandt was oock in langhen tijdt daer niet gheweest / behalven wenighe Inwoonders ende eenighe Wachten die daer hielden: alle haer machte was op d'ander zijde vande Kievier; de passagien daer men de Kievier placht te passeren wel beset / ende met Ketrenchementen bewaert houdende. De onse gantsch begeerich zijnde om over te setten / deden de gronden besoecken / dan vonden de Kievier allenthalven soo diep / datter gheen kans was al bechtende met het geweer dzoogh over te kommen. Blevē daer dien dagh ende volgende stille leggen / verwachtende ofte de vbandt sich presenteren mochte; maer te vergeefs / want de vbandt hadt gheen lust om over te kommen; desweghen siende dat daer niet was upt te richten / keerden sy weder den hier-en-twintighsten 's nachts in Serinhain. Ondertusschen dat beyde de Colonels hier soo te vergeefs arbeiden / soo hadden de troupen by de Kaden op 't Reciff upt-ghemaect / beter succes. Sy hadden volgens 't vorige afscheyt met den Colonel Artichau, een Armee op-ghemaect van twaelf hondert koppen; te weten d'n hondert Soldaten / oudt ghecommandeert volck / upt de Garnisoenen / onder conduicte vanden Commandeur Maulpas, Capiteyn Duynkercker, ende Capiteyn Hijck: ende neghen hondert ghewapende Matrosen / ghecommandeert door eenighe Scheeps-Capiteynen / die den Ammirael Licht-hart selfs leide: de Politique Raedt Stachouwer trock oock mede. Sy trocken upt den twee-en-twintighsten April 's avondts / ende 's anderendaeghs ontrent een half upze gaens van S' Laurenzo kommende / viel de vbandt upt sijn embuscade op haer upt / ende quetste in 't eerste meest alle de Officieren vande Soldaten / als namentlijk de Commandeur Maulpas in den buick onder de navel / soo dat hy 's anderendaeghs vande quetsure stierf; Capiteyn Hijck door den arm; Waldeck Lieutenant van Capiteyn de Tier door de handt / soo datter in 't begin onder ons volck eene alteratie quam, maer sy grepen datelijck weder moet / ende werden hun soo dapper / dat met Godes hulpe de vbandt op de vlucht dzeven ende alles deden verlaten: de onse hadden thien dooden ende veertich ghequetste; vande vbandt bleven twintich op de plaetse legghen daer twee Capiteyns onder waren / den eenen een Cosijn van Albuquerque; meek wierden in de vlucht hier en daer neder-gehouwen / soo dat 't ghetal van des vbandts dooden by gissinghe op hondert wierdt begroot: men sende dat Rebellen selfs door de schouder was gheschoten: daer werden twee-en-veertich van ons volck verlost die sy hier en daer ghevanghen hadden. Rebellen vluchte met groote confusie door de Coralen van Pedro d'Acunha d'Andrada te rugghe naer Porto Calvo met ontrent vier hondert man / de reste verstroyt zijnde. Men houdt het daer voor dat de vbandt hier wel vijftien hondert sterck was / waer onder wel acht hondert Soldaten. Trocken den d'n-en-twintighsten weder te rugge van S' Laurens, en quamen 's avondts in 't fort op de Afogados, ende 's anderendaeghs op 't Reciff. Alwaer den seven-en-twintighsten arriveerde een Scheepken by 't Jacht Leeuwerck veroverd / wessende gheladen met hondert honden ende ses-en-dertich Passagiers / die inde Alagoas meynden te lopen: ghelijck oock mede een Scheepken veroverd by den Hollandtschen Thuyn voor S' Alexio. De tijdinghe van de voorszede defaite eerst den ses-en-twintighsten ter ooren kommende in Serinhain aende Colonel Schuppe, trock hy 's anderendaeghs upt (om des Rebellen vluchtende troupen den wegh af te snijden) met acht Compagnien Doet-knechten / een Compagnie Ruyters ende twee Compagnien Brazilianen: ende alle de Tappuyas. Nam sijn wegh naer 't Noorden toe / ende liet de Colonel Artichau in



A N N O

1636.

Mayus.

Serinhain teghen de vbandt leggen. Maer niet diep ghenoech in de Boffchen in-treckende / insonderhent wegghen de onghenadighe quade wegghen / en ghe-  
moete hy gantsch geen vbanden; sondt d'n Compagnien musquetiers te rug-  
ghe / die weder te Serinhain quamen den vierden May, ende hy self met de reste  
vande vier-roers trock naer 't Reciff, doodt-slaende hier ende daer veertich of  
vijftich Inwoonders die hy tegen hem inde wapenen vondt. De Colonel Ar-  
richau wierdt mede van eenige ver-af-woonende Portugesen gewaerschoutwt  
datse de vluchtende ghesien hadden met klepne partpkens van acht / neghen/  
thien man / ongewoonlijke paden dooz Boffchen ende Supcker-Kieden deur-  
kruppen; soo dat mede eenighe partijen upt sondt om de selve in embuscade  
te wachten / maer kreegh oock geene / soo wist hun dat volck met Boffchen/  
Moerasschen ende Supcker-Kiedt-Velden te behelpen. Inde maendt van  
April wierdt hy de vbandt een aenslach aen-gheleght op onse Fortificacien  
in S<sup>t</sup> Gonfalso de Paripuera, maer wierden hy de onse soo ghegroet / dat met  
schande ende verlies mosten vluchten. Ende upter Zee wierdt hy Capiteyn  
Wiggert een Barcke op-ghebracht / upt de Alagoa kommende / ende willende  
naer de Bahia, gheladen met eenighe Huden / Visch ende andere klepnighe-  
den / alsmede eenighe Passagiers. Oock soo quam daer in het eynde vande  
maendt April een Rotterdammer Schipper met sijn ongheladen Schip; de  
welcke vooz-gaf dat hy op de Custe van Spagnien zijnde / ghearresteert was/  
ende ghedwonghen naer de Bahia met des Konings Vloote te gaen / ende nu  
in 't upt-varen haer was ontlopen: bracht tijdinghe dat des vbandts Vloote  
hy de tachtich Zeplen sterck / al over eenige weken Zee hadde ghenomen / van  
alles seer sober versien; ende dat Albuquerque sich daer op niet vertrouwende/  
de wegh over West-Indien hadt gekosen. Inde voozdere maendt van Mayus,  
dooz dien het ghewaldich reghende / en konde teghen de vbandt niet werden  
vooz-ghenomen / soo dat dese maendt meest dooz liep met deliberacien ende pre-  
paracien in toekommende. Ende alsoo men de menichfoudighe ontrouw van  
vele Portugesen nu verschen den reysen soo merckelijck hadde bevonden / ende  
met groote ondiensst ghesmaect; ende qualijk was te ramen welcke men be-  
trouwen mochte / wierdt hy de Colonel ende Raden goet ghevonden / de Por-  
tugesen de wapenen gantsch af te nemen / ende haer alsoo de ghelegghentheit  
af-snijden om onse vbanden toe te vallen ende ons volck hinder te doen / waer  
mede een ghedeelte van maendt Junius werdt toe-ghebracht. De vbandt on-  
dertusschen siende dat de onse haer meest stille hielden / ende hem niet aen en  
tasten / wierdt moedich / ende nam vooz de onse selfs aen te tasten: sondt weder  
een stercke troupe volcks onder de conduicte van Alfonso d'Albuquerque: de  
welcke met ses Compagnien Soldaten ende vier Compagnien Brasilianen  
deur de Boffchen dooz-ghekropen zijnde / onversiens in onse Landen viel on-  
trekt Moribeca: 't slaeghe so wel dat de Heere Colonel Schuppe niet verre  
van daer was; ende de Colonel Artichau spoedelijck daer van verwitticht zijn-  
de / sondt acht Compagnien tot sijne assistentie; de vbandt / soo het scheen / hier  
op niet verdacht zijnde / kroop weder in sijn hol / ende retireerde sich binnen de  
Boffchen / naer dat alleen de Supcker-Molen vande Politique Raedt Schotte  
verbzandt hadde: soo dat ons volck de vbandt niet eens en sach: upt Serinhain  
wierden mede continuelijck partijen ghesonden / om op des vbandts partijen  
te loeren / maer te vergeefs / wisten haer te wel inde Boffchen ende Kiedt-Vel-  
den te verdonckeren. Den vijfden Julij arriveerde aldaer upt het Vaderlandt  
't ghehuurde Schip de Milde Marten met vier-en-dertich Soldaten: ende des  
anderendaeghs de Hope, doch is 't selve de Schipper ende Stier-man aen  
landt zijnde van sijn ancker ghespoelt ende schelmachtich dooz-ghegaen: ende  
den thienden 't Schip den Dolphijn, met d'p-en-twintich Soldaten: alsmede  
den

Junius.

Julius.



den Enghel Gabriel upt de Mase, waer mede over-quam de Politique Raedt Johan Robbertsz. De maendt Julius nu ghekommen zijnde / ende de Sommermaenden narckende / was de Colonel Artichau seer besich (ghelijck vele rep-sen te vozen was geweest) om de Kaden te doen resolveren tot den tocht naer Porto Calvo, ende de vbandt in sijn nest te bespringen en te dempen: ende alsoo de ordinari excuse was de schaersheyt van Divzes ende andere behoeften; soo trock selfs naer 't Reciff om alles te ondersoecken ende de lijsten op te nemen van alle de Divzes ende behoeften die der vooz handen waren / om alsoo den tocht beter te vozderen. Bevondt dat het noch aen Volck / noch aen Divzes / noch aen Krijghs-behoeften en ontbrack als men maer sich daer toe stellen wilde. Ondertusschen dat de Colonel volghens de last vande Colonel Schuppe op 't Reciff dus doende was om den langh ghedrengghden tocht op Porto Calvo te bevozderen; soo quam weder gherucht op gheruchte / dat de vbandt weder in aen-tocht was om onse Landen te infesteren. Wesweghen den Heere Colonel Schuppe met sijn briez vanden eersten Augusti belaste aen de Colonel Artichau, Augustus dat hy de vbandt soude gaen soecken / met acht hondert man die van Serinhain naer Moribeca wierden ghesonden. Dese troupe quam in Moribeca den tweeden / recht als de Colonel daer mede was aen-ghekommen. Des anderen daeghs naer dat vleesch ende Farinha aen de Soldaten was upt-gedeelt / trock de Colonel vooz de middach vandaer. In den Raedt op 't Reciff was goet ghevonden / dat men inde Bosschen soude gaen des vbandts spooz op-soecken ende daer voozts blijven loeren / om de vbandt te betrappen / als hy met sijn roof weder te rugghe soude vluchten; want waren wijs ghemaect / dat het maer een klepne streupende troupe was van Brasilianen / met eenighe Mulaten / Hamelucken / Criulen ende Swarten. Dese volghende soo wende de Colonel met sijn troupen sich naer de Bosschen / trock vooz-by de Supcker-Holens van Juan de Barros Correo ende die van Antonio de Buillons, ghe-naemt S<sup>t</sup> Amaro, gheleghen in Giboatan; ende leyde sich 's avonds neder inde oude verwoeste Supcker-Holen van Manuel Fernandes de Cruz, ghenaemt Camafari. Den vierden des moeghs vzoegh op-staende quam by tijds in 't Dorp van Nossa Sennora de Luz, daer noch eenighe ghetrouwe Lieden ende een ghetrouwe Landt-Pape waren blijven woonen; hadde nu vier mijlen van Moribeca ghemarcheert. In dit Dorp maecte hy vooz-raedt van Divzes tot een langhen tocht / ende gaf de Inwoonderen cedels aen den Raedt om de betalinghe vooz de gheleverde Beesten ende anders te vozderen. Des anderen daeghs viel der soo swaren reghen / dat niet dacks ghenoech hebbende in dit Dorp om hare knap-sacken droogh te houden / ghenootsaect waren upt de wegh te gaen inde Supcker-Holen van Antonio Rodrigues Moreno, om haer te bergen vooz den reghen / ontrent een mijle van 't voornoemde Dorp. Dacht den seften marcheerden weder by gissinghe ses groote mijlen vooz de Coraillos van S<sup>t</sup> Bento tot aen S<sup>t</sup> Antonio. Des anderen daeghs passeerden sy S<sup>t</sup> Antonio ende die daer aen-legghende Coraillos van Pedro d'Acunha; ende weder ontrent de ses mijlen voozts ghetrocken hebbende van S<sup>t</sup> Antonio, vernachten sy in Peris Peris, de Coraillos van Francisco Gomes d'Abreo. Den achtsten quamen in Alagoa Grande, in de Coraillos van Gaspar Perera, van Peris Peris ghetrocken zijnde dyp mijlen: hier wachten op de Karren ende Ossen die met Divzes ende Ammunitie van 't Reciff vooz S<sup>t</sup> Lorenzo haer toe-quamen / nevens den Heere Ammiraal Licht-hart met hondert ende tachtich Matrosen ende tachtich Soldaten tot reccuten. De welcke eerst 's anderdaeghs by hun quamen. Den Ammiraal was met sijn by-hebbende Volck en dyp-en-twintich Karren / peder met vier Ossen versien / den vierden deses vooz de Abocoques naer S<sup>t</sup> Laurens vertrocken / dan hadden vooz den continuelen reghen soo



ANNO  
1636.

moepelijcken wegh / dat de Karren somtijds een half upre langh met swem-  
mende Beesten door de leeghe weggen mosten werden voort-gebracht / rusten  
eerst in 't verlaten Hups van Cavalcanti; en quamen den seften in S' Laurens:  
van waer recht op de Matra do Brasil aen toogh: vonden het Landt wel be-  
woont / ende rusten dien nacht in 't Hups van Manuel Olivera, twee mijlen en  
een half van S' Laurens, alwaer een party vier-roers en musquettiers by haer  
quam: ghelijck dan mede 's anderendaeghs haer twee belt-stuckens werden  
toe-gebracht: 't Hups van Francisco Gomes, d'welck een half mijle vozder  
lagh / ghepasseert zijnde en vonden gheen Hupsen / tot dat als vozen by de Co-  
lonel quamen: alwaer thien of twaelf leemen Hupskens stonden / ende een arm  
Capelleken. Hier vonden hun wat verleggen / want alsoo in twee daghen in  
dese contrepn gheen Menschen en vonden / en konden de wegh niet vraghen  
naer 't Hups van Girgolio de Barros; alle hare Guiden / hoe-welder ses hadden /  
en wisten die wegh niet te vinden daer henen wilden; ondertusschen sach men  
des vbandts spoor; soo dat een te paerde vier mijlen te rugghe sonden om een  
bekende oude Portugees te halen / die dese contrepn bekend waren; die vzij-  
willich quam / ende alle slupp-gaten / volghende des vbandts spoor / de onse  
deur-bracht. Lieten hare Karren met eenich volck in Alagoa Grande, ende  
neerstich voort marcheerende door een moepelijcken en seer enghen wegh /  
(soo dat die veel-maels met Wijlen mosten openen) ghemoeten eerst de Kiebiere  
Capivaribi. Dese was daer seer wijdt / doch meest droogh met hooghe / steyle  
en dicht bewasse oevers: op de welcke veel verlaten Hupsen en Thupnen la-  
ghen. Dese Kiebiet komt van binnen 't Landt seer hooghe / sulcx dat haren  
oorspronck niet en is besocht. Quamen eerst den thienden inder nacht aen het  
Hups vanden voornoemden de Barros, seven mijlen van Alagoa Grande. Dit  
is een sterck en wel ghebouwt Hups / van steen en goede binten / op een black  
Landt gheleggen / aen d'een zijde loopt een schoon Kievier voor-by; heeft  
boven vier Sentinel-Hupskens met schiet-gaten / door dien hier op de grensen  
vande Tapuyas legghen. Hier valt 't meeste ende beste Brasil-hout vande gant-  
sche Capitania, dan moet wel dertich mijlen af-gevoert werden naer de Zee-  
kant. Twee mijlen van dit Hups leght den Wonder-Bergh daer elders van  
ghesproken hebben. Vonden teghen hare verwachtinghe hier gheen vbandt;  
was daer oock niet gheweest: maer sijn spoor liep langhs de Kiebiere Capiva-  
ribi, voor-by Posa de Meso, ooghen-schijnlijck naer de Aldeas van Goyana toe.  
Des anderendaeghs bleven in 't voornoemde Hups legghen / om 't volck wat  
te rusten ende te ververschen met Vleesch / alsoo in alle die contrepn Beesten  
genoegh vonden: vernamen ondertusschen naer des vbandts spoor; ende sien-  
de dat niet te rugghe keerde maer al voort trock naer de Aldeas van Goyana,  
sonder dat de onse eenich Mensch aen-troffen die haer naerder openinge konde  
geven van des vbandts marsch: soo kreegh de Colonel groot achter-dencken /  
datse pets binnens Landts wilden aen-richten / ende vondt gheraden naer  
Mufurepe te gaen / ende belaste de Karren ende Volck welck in Alagoa Grande  
waren ghebleven / mede derwaerts te kommen langhs het Hups van Antonio  
Tynoko. Den twaelfden dan voort-treckende vonden spoor van vier of vijf  
man die soo het scheen met eenich beschept naer Porto Calvo waren af-gheson-  
den: ende marcheerden dien dagh langhs de Kiebiere Capivaribi voor-by de  
Wooninghen van Domingo Macedo, ende Louis Graes, tot aen de Hupsinge  
van Gaspar d'Andrada, vijf mijlen van 't Hups van Girgolio de Barros: saghen  
langhs die Kiebiere veel schoone Rossas (dit zijn plantjens van Mandioca,  
daer de Farinha van ghemaect wordt) ende vele vervallen Hupsen. Des  
anderendaeghs passeerden 't Hups van Antonio Tynoko, ende alsoo de Kar-  
ren daer noch niet en waren ghekommen / soo liet de Colonel aldaer Capi-  
teyn



teyn Duynkercker met sijn Divisie/ om op de selve te wachten/ ende trock selfs tot in Musurepe, ghelegen twee groote mijlen van 't Hups van Andrada voorsz noemt. Hier ontrent de middach ghekommen zijnde/ vondt de Colonel twee brieven/ op 't Reciff gheschreven by de Politique Raedt Serooskercken, beyde op den elfden deser maendt: den eersten verhaelde hoe dat Camaron met ontrent twaelf ofte vijftien hondert mannen onse Kedoute in Goyana, genaemt Capivaribi, vast belegghert hadde/ ende sterck bestormde/ soo dat de Beleggherde het ten langhsten noch vier daghen souden konnen upt-staen: ende dat de vbandt twee van onse Wercken/ die met Vibzes ende Ammunitie van 't Reciff naer Capivaribi waren ghesonden/ onderschept ende wegh-ghenomen hadde: dat oock alle het jonghe Manschap op 't platte Landt sich met de vbandt ghevoeght hadde. Den tweeden brief sprack noch van meerder swarighet/ als namentlijk dat dyp Matrosen van Tamarica geblucht zijnde/ tijdinge brachten dat de vbandt al met vier hondert Soldaten op 't Eplandt was ghekommen. Doch dese scrupule wierdt hem ten deele wegh-ghenomen om datter nevens was de copie van een brief by de Commandeur Jacobus Petri op Tamarica gheschreven; de welcke wel ghedachte 't verlies vande twee Wercken ende de harden storm op de Kedoute; maer en maecte gheen ghewagh van vbandt op 't Eplandt Tamarica. Even-welen was de Colonel niet gerust/ want wiste wel dat het Fort Oragnien op Tamarica seer verballen was/ ende dat daer/ wegen de slappe vorderinge van de Heeren Kaden/ wepnich aen herstelt was/ hoe-wel 't werck al voorsz eenighe tijdt was aen-bestedet: ende dat 't gantsche Eplandt licht soo soude konnen verlozen worden/ ende de vbandt sich sonderlingh versien met de Vibzes ende Ammunitie die daer soude vinden: ende om dese becommerringh wegh te nemen nam hy een vaste resolutie (onaenghesien sijn volck heel af-ghemendt was) den volghenden dagh daer henen te gaen. Den veerthienden naer de middach/ als 't volck haer Vleesch ende provisie hadde bekommen/ trocken naer de Supcker-Molen van Domingo d'Acosta Brandaon, dyp mijlen van Musurepe ghelegen/ om dat van daer den wegh sich in twee verdeylt/ de eene gaende naer Goyana, ende de andere naer Tamarica, soo dat naer de kondtschap die ondertusschen souden krijghen/ den eenen ofte den anderen mochten kiezen. Lieten in Musurepe de Karren met des Ammirael's Divisie/ met last sachtjens te volghen/ naer dat sich in Musurepe van Farinha souden hebben voorszien. Ende alsoo dien avondt niet konnen kommen tot de voorszeyde Supcker-Molen/ soo rusten derdehalf mijle van Musurepe inde Wooninghe van Juan Dias Leyte: de welcke dien nacht gingh naer de Vbandt-wachten van 't Eplandt Tamarica, ende bracht haer voorsz den dagh tijdinghe dat ontrent Tamarica gheen onraedt en was. Ende leyde haer des anderendaeghs de naeste wegh naer Goyana, soo dat de Colonel den heelen dagh marcheerde/ ontrent dyp mijlen vozder als haer nacht-legher; een wepnich rustende in Tapirema in 't Hups van Belchior Perera; stonden inde midder-nacht weder op/ ende trocken noch derdehalf mijle naer Capivaribi, daer de vbandt was. Den sestienden een upze naer Sonnen op-gangh/ quamen sy aen des vbandts Quartier/ onder onse Kedoute van Capivaribi. Doch eers ons volck daer aen quam was de vbandt al twee upzen te vozen op-ghestaen/ ende hadde alle sijne Wercken verlaten, achter-latende sijne Machine van scheut-vzn-plancken op dyp Karren gebouwt ende soo toe-ghestelt datmen se in tijdt van stormen voorsz-schuyven konde: alsmede een Burgundis Wendel: de Steen-Struckens op de Wercken ghenomen; nevens vele vande gheintercipieerde Vibzes/ als Hollandts Vleesch/ Meel/ Olve ende dierghelijcke. De vbandt nam sijn wegh naer Tapiserica ende soo voorsz naer Terra Nova. Den Heere Ammirael met sijne Divisie quam daer op oock te Capivaribi, ende de Karren



ANN O  
1636.

Karren mede tegen den avondt. Ondertusschen dat de Colonels troupen noch in bataille stonden / ende hy des vbandts Wercken visiteerde / soo liepen ettelijcke hondert Brazilianen / die haer nevens ons volck inde Redoute hadden laten beslupen / upt haer Trenchee / ende plonderden eerst des vbandts Divyses / ende verspreyden haer daer nae op 't Landt daer om her / ende upt een naturelijcken haet teghen de Portugesen / plonderden mede de Hupsen / en sloeghen eenighe Portugesen doodt ; ende ons volck dat siende speelden het naer / soo dat de Colonel genoegh te doen hadde om 't selve te beletten. Den seventhien den wierdt een Danck-segginge ghedaen : een Negher wesende een Spie van Camaron werdt bekent / ghepijnicht ende op-gehangen. Den negenthienden quam van 't Reciff met Divyses ende Ammunitie 't Galiot de Doffer de Rievriere Capivaribi op. De Colonel nu alles in Capivaribi in goede orde ghestelt hebbende / liet de Brazilianen in Goyana by de Politique Raedt Eyffens ; ende trock den twintighsten (onaenghesien het regenachtich weder was) de vbandt naer / meest Zuydt-West op / ende quam dien dagh naer twee mijlen weeghs in Tapiferica : dit was doende onse eerst in Brasil quamen een machtighe Aldeavan Brazilianen gheweest / daer boven de dyp dupsent Zielen plachten te wonen : daer stonden verscheyden Hupsen by-naer soo langh als Lijn-banen ; een groote schoone Kercke / en een schoone Wooninge in 't Oosten daer aen / waer in twee Jesuiten met haer Dienaers hadden ghewoont ; dan alles stonde nu ledich : vonden hier gheen vbandt / ende rusten daer dien nacht / om dat daer soo bequaem Water en Gras vonden voor de Peerden / welcke beyde verder aen-treckende / hadden te missen. Trocken des anderendaeghs vzoegh voort recht West aen / door goede wegh / naer Terra Nova tot den twee uren naer-middach / ghemoeten onder-weghen een sterck Kettenchement onlanghs op-gheworpen / doch sonder volck daer in : ende deden ontrent dyp mijlen weghs sonder Water te vinden : ontrent een half mijle van Terra Nova ghekommen zijnde / hoorde des vbandts Wacht schieten / soo dat nu verskert waren de vbandt daer te vinden. De Colonel liet de twee achterste ende sterckste Divisien in haer orde sachtjens aen marcheeren / ende nam de twee voorste Divisien / te weten : die van den Ammiraal ende Duynkercker , ende trock met de selve een harden pas op de vbandt aen / om hem aen 't scharmutseeren te krijgen ende een voordeel af te sien. Haer wat naerder kommende / lagh daer een van des Camarons troupen in embuscade / welck upt de struweelen seer heftich op de onse vper gaven : de Colonel commandeerde daer op Capiteyn Duynkercker met sijn Divisie op haer in te dzingen ; ende siende dat dit volck 't selve dede met groote disorde / ende haer Commandeur meest alle verlieten / vloogh selfs voor-upt / ende latende des Ammiraels Divisie in orde vast staende / voeghde sich by dertich ofte veertich man die van Duynkerckers Divisie noch by den anderen waren ghebleven / ende naer dat haer vermaendt hadde tot wel-doen / voerde hy de selve op de rechter-handt door een seer dichte runghte in des vbandts embuscade ; niet eer willende retireren tot des Ammiraels Divisie / voor dat het noodt soude wesen : de vbandt dit siende en dede gheen behoorlijcke teghen-weer / maer op-staende upt sijn embuscade / nam de vlucht naer de dicke Bosschen ; ende verliet sijn principaelste Quartier / met een hoope Farinha die daer versch ghemaectt wierde ; veel gheweers ende sijne musicale instrumenten / Trommelen ; Mis-ghewaedt / Kelck ende psere Doymen daer de Oblaten in maecken ; nevens een tonne Kruidt / een kiste met Kogels / een deel Karren / Osses / Negros / Negrinnen / Boecken ende Papieren die in 't Landt gherooft hadden / ende anders meer : op verscheyden plaetsen werden ghebonden ses-en-twintich dooden / soo alse in 't vluchten waren achter-haelt ende neder-gehewen : de ghequetste hadden sy mede-ghesleppt sonder nemandt achter



achter te laten: de onse hadden twee dooden ende seshien ghequetste: kregghen oock eenighe ghevanghens / die niet ghenoech en konden vertellen hoe confuselijck dat Cameron vluchte. De Colonel sijn volck weder in ordre ghebzachte hebbende / ver volghde de vbandt ontrent een mijle verre; ende alsoo den avonde in-viel / keerde weder te rugghe / ende legerde sich tusschen des vbandts Quartieren by het water; verwachtende dat de vbandt weder mochte kommen naer sijn Quartieren sien: doch en vernamen niemant. Den twee-en-twintighsten met 't kriicken vanden dage wierdt Capiteyn Boharts Divisie / de welcke doen de vooz-tocht hadde / upt-ge sonden / om des vbandts spooz naer te speuren ende 't velt te ontdekken: de andere Divisien souden naer dat het Ghebedt soude gedaen wesen / sachtjens volghen: Boharts Divisie haeste sich soo seer / dat bynaer een mijle vooz-upt waren eer de andere Divisien 't Ghebedt hadden gedaen. De Colonel hoozende naer het Zuiden toe een groote charge van musquetten / merckte wel datse met de vbandt aen 't scharmutsen waren geraeckt / ende haeste hem met de andere troupen daer naer toe / doch eer daer by konde kommen hiel het schieten op: Cameron wierdt weder upt sijn embuscade verjaeght / ende vluchten voozt / wierp van sich seer veel geweers / als Spaensche Musquetten ende Rondassen: liet ses dooden achter / ende sleppte sijn ghequetste mede; de onse kregghen hier twee dooden ende ses ghequetste. Den Bergh die de vbandt was op-ghejaeght was heel wit van Farinha die sy vanden hals af-ghesmeten hadden. De Colonel by Boharts Divisie ghekommen zijnde / leyde ettelijke embuscaden achter den anderen / ende trock voorts / sijn best doende om de vbandt te locken tot een nieuw ghevecht; maer hem ontrent een mijle naer ghegaen hebbende / bevondt dat by gantsch op de loop ende te verre vooz-upt was: des vbandts groot spooz verdeelde sich in vijf of ses klepne spozen / soo dat men niet en wiste wat padt men best volghen soude: hier by quamen noch veel andere swarigheden; want de Guiden seiden datse ons volck niet souden weten weder upt de Boffchen te leyden / indien sich te verre daer in begaven; dat oock niet en wisten of men vozder in / Water soude vinden ofte niet: ende dat men in allen geballe 't spooz dat nu hielden weder te rugghe soude moeten kommen / als alle andere spozen souden verlozen hebben: de grootste swarigheyt was noch / dat men de Karren ende Ammunitie daer niet konde niet voeren / ende sonder de Ammunitie en wast niet gheraden sich te verre inde Boffchen te begheven; indien de onse Negros by haer hadden ghehadt om de Ammunitie te dragen / Cameron soude een seer supre retraitte ghehadt hebben / ende soude alle het Goyaensche Landt-volk / sijnen buyt ende een goedt deel van sijn volck hebben moeten achter-laten. De Colonel besloeten hebbende de vbandt niet verder te volgen / trock vande Hupskens in Terra Nova legghende af / langhs een Lack Zuidt-Oost op / Bosch-waert in / den ouden wegh naer Trecunain de Basfo. Desen wegh viel ons volck seer moepelijck / want mosten dien wel op hondert plaetsen openen om de Karren denr te brenghen; ende en avanceerden dien dagh maer een mijltjen / ende leyden haer neder in 't Bosch / af-wachtende dat de vbandt upt het Bosch naer sijn verlies soude kommen kijcken. Dewijl de onse met desen wegh doende waren / quamen op haer af-sacken eenige Brasilianen met haer Vrouwen ende Kinderen / ende quamen van de vbandt tot ons over / soo dat men se onbeschadicht liet passeren; daer quamen insghelijck oock eenighe Portugesen. Den dyp-en-twintighsten sondt de Colonel de Karren met de Divisie vande Matrosen vooz-upt naer Trecunain; ende keerde self met het resterende volck naer Terra Nova; noch al hopen de vbandt daer te vinden; te meer om datter een knecht van Albuquerque, die daeghs te vozen by hun ghekommen was / verklaerde dat Cameron daer ses vaetjens krupdt begraven hadde / hoe-wel de plaetse niet en



ANN O  
1636.

September.

konde aen-wijſſen. De Colonel in Terra Nova ghekommen zijnde / bleef daer eenighe uren op de vbandt loeren; doch Cameron bleef achter / ende 't krupdt en wierdt niet ghevonden: de Roſſas ofte Mandioca-Velden wierden op-ghe-ruckt / de Kadern / Parſſen / Kaſpen / Pannen in ſtucken gheſlaghen / ende de Huſkens verbrandt. De Colonel trock voort naer Trecunain, twee mijlen van Terra Novo, ende vernachten daer. Sanderendaeghs trocken door een goeden wegh twee mijlen voer tot de Wooninghe van Francisco Coreſmo, ende quamen ſoo weder den vijf-en-twintighſten te Muſurepe; ende 't volck aldaer gemonſtert ende van Vleech ende Farinha voorzien hebbende; vertrokken van daer den ſeven-en-twintighſten / deur Maſyape naer S<sup>t</sup> Laurenzo d'yn klepne mijlen. De Colonel reysde 's anderendaeghs naer het Reciff, om de Kadern rapoort te doen van ſijne verrichtinghe. Ende naer dat daer twee daghen met de Kadern hadde beſich gheweest over den nu ſoo dickwils voor-gheſlaghen tocht op Porto Calvo, ende immer ſoo weynich ghereedſchap daer toe ghevonden als voor deſen / keerde hy den leſten deſer maendt weder by ſijne troupe in S<sup>t</sup> Laurenzo. Hier d'yn d'ragen om-gebracht hebbende met voor-raedt te maecten van Beesten ende Farinha; leende hy vande Inwoonders tfeſtich Negros om de Ammunitie te d'ragen; ende begon ſijnen maerſch naer Pantorra den vierden September; voerden haren wegh dien nacht derdehalf mijle van S<sup>t</sup> Laurens, ende ſliepen in Noſſa Sennora de Luz. Des anderendaeghs gingen vernachten inde Supker-Molen van Balthaſar Gonſalves Moreno Gordo in Geboatan d'yn mijlen. Den ſeften gingen vernachten in Gorgiaou inde Supker-Molen van Andres Suarez derdehalf mijle. De Colonel vondt hier ſijne Compagnie; ende een half mijle van daer inde Molen van Antonio Nunnes Ximenes de Compagnie van Capiteyn Verdoes, ende ſondtſe beyde te rugghe naer de Colonel Schuppe. Cock ſoo vernam hier dat Cameron weder af-gheſackt was / ende beſich met Farinha te maecten. Den ſevenden trocken derdehalf mijle voort / ende vernachten in Pantorra. De Colonel mernde hier voor-raedt van Farinha ghevonden te hebben / dan daer en was noch gheene ghebracht / ſoo dat hier ſtil moſt blijven legghen / ende Farinha in 't Landt onder de Inwoonders doen op-ſoeken. Den neghenſten quam Capiteyn vanden Brande by hem in Pantorra; Godt hadde hem merckelijcken bewaert / want alſoo hy den ſevenden voorleden voor de middach ghekommen was by S<sup>t</sup> Antonio, ſoo ghemoete hy daer by ghelucke een Sergeant van des vbandts volck / ende een Neger die van Goyana ghevanghen mede-ghenomen hadden / ende greep die ſoo ſtillekens dat gantsch geen gheruchte en wierde ghemaect; upt deſe leerde hy dat Cameron met al ſijn by-hebbende volck in S<sup>t</sup> Antonio lach / en beſich was met nieuwe Farinha te maecten / anders gheen raedt wetende om wech te kommen. De Capiteyn dit hoorende / ende hem niet ſtercker bevindende als tachtich mannen / maecte hem ſtillekens van daer. Upt deſen ghevanghen Sergeant quam de Colonel de ghelegentheyt vande vbandt wat naerder te verſtaen; want hoe-wel verklaerde niet volkomentelijck te weten hoe ſterck Camerons troupen waren / door dien noyt al by een en kommen / maer hier en daer inde Boſſchen verſtropt laghen; wiſt even-wel te ſegghen datter waren d'yn Compagnien Soldaten Blancos; te weten: hondert muſquettiers vers aen-gekomen met Soito, daer hy Sergeant van was / dertich met Gonſalvo Vaaz ende dertich met Gonſalvo Gonſalvez, beyde upt Goyana met ghegaen: hondert Criulen onder Henrico Dias; de reſt Baſilianen / ende over de vijf hondert man: ſepde voer datter noch hondert man was van Goyana met gegaen die noch geen wapenen en hadden. Hy was met Soito van Porto Calvo gekomen / ende waren wel een maendt onder-wegen gheweest / ghekommen zijnde door de Molens van Cockau, van Vincente Campelo, van



van Antonio Fernandes de Paz ende soo voort. Ghebraght zijnde naer de ghestalte van Porto Calvo, verklaerde dat daer niet meer en laghen als twaelf hondert mannen / ende ontrent seshien metale stucken die upt de Alagoa met Bercken daer waren ghebracht. Dat in Alagoa waren vier hondert mannen. Dat de Conde de Bagnola ende Manuel Dias d'Andrada beyde in Porto Calvo waren / ende dat daer dickmaels Bercken kommen soo upt de Bahia als upt de Alagoa, met Farinha, Visch/Wijn/ Olie ende Immunitie; ende dat ons Vaertuygh daer niets tegen en hadde ghedaen. Dat in de Pouaçon de Porto Calvo by het oude Kercken op den Bergh een Fort was ghemaect met vier Wolwercken / doch dat noch niet vol-trocken was; ende dat om-leeggh by de groote Kercke ront-om een Redoute was gheleght. Daer dat aen de mondt vande Rievier noch op strandt geen fortificatien en waren. Den thienden ende elfden was de Colonel noch al besich met vooz-raedt van Farinha te doen / want alsoo sijn voornemen was de passen op te soecken die Cameron ghepasseert was / ende in 't weder-keeren weder moste ghebruycken / soo en konde 't selve niet wel beginnen eer dat de knap-sacken vol waren. Quam eyndelijck daer toe dat den elfden twee mijlen van Pantorra met d'yn Compagnien gingh rusten inde Aldea Nova quemada do Poyuca; nam met sich Bijlen ende Kap-messen om de Boschen te openen; ende liet de andere Compagnien in Pantorra met last de ronden inde om-leggende Landen te doen. Den twaelfden 's morgens vroege begon sijn arbeidt. Alsmen in Aldea Nova voornemt by de Kercke ofte oock boven inde vensters staet / soo siet men naer 't Westen verre in het Landt hooghe Berghen die doncker-blaeuw inde lucht staen: de Colonel sonder eenighe moeyte ofte swarighent aen te sien / heeft begonnen een wegh te kappen van 't Oosten naer 't Westen volgende het compas recht op dese Berghen aen / teeckenende aen beyde zijden de Boomen; ende heeft dit vier mijlen langh vervolghet dooz de slimste ende steplste Berghen vande werelt / daer men gheen Paerdt dooz kan brenghen: moesten op handen en voeten op ende neder klimmen / ende haer houden aen de rugghen om niet te vallen / principelijck als het regenachtich weder was. Vande Aldea ofte de Kercke neder-ghekommen zijnde / ende den eersten / tweeden ende derden Bergh dooz-ghegaen tot op den vierden Bergh / vonden sy een kleyn padt / ende daer lagh een inghewickelt houtjen met ronde gaetjens / daer de Brazilianen vier mede maecken alse inde Boschen zijn / welcke daer hadden laten vallen. Op den vijfden Bergh vonden niet met allen. Den seften Bergh af-kommende vonden een groot padt inde daelte / en niet verder kommende kommen liepen daer by 't water. Den derthienden op den sevendenden Bergh kommende / vonden een groot padt; op den achtsten kommende noch grooter / ende dat padt op de rechter-handt inslaende vonden sy Hutten / Dammen / Kaspen / Parssen / Alqueros ende kisten tot Farinha, welcke sy alle in stucken sloeghen. Daer naer deur-kappende den negghenden / thienden / elfden / twaelfden en derthienden Bergh quamen op den veerthienden / ende in 't af-gaen van dien / vonden sy by een kleyn Rievierken Rebelhins pas / dooz de welcke hy sich retireerde als hy van S<sup>t</sup> Laurens verstroyt bluchte; een Brasiliaensche Sergeant die de Colonel van Serinhain was toe-ghesonden met de Kappers / kende dien pas datelijck / want was dien met Rebelhin dooz-geblucht / hier hielt de Colonel sijn middach-ruste. Naer de middach kapten noch deur den vijftienden / seshienden ende seventhienden Bergh sonder pets te vinden: op den achthienden vonden weder een redelijck groot padt; op den negghentienden ende twintighsten niets: den een-entwintighsten was den grooten hooghen Bergh die men soo blaeuw vande Aldea Nova quemada do Poyuca naer 't Westen siet. Om dat desen Bergh te groot was / ende den avondt begon te vallen / ende gheen Water daer hadden



te vinden; dat mede den reghen haer gheweer seer quelde / soo hielden op van op-klimmen / ende keerden te rugghe naer 't Water toe: daer wierdt even-wel een Sergeant met acht man ghesonden om den Bergh te besichtigghen / dan de nacht over-biel hen / ende 's morghens en konde wegghen de nebel niet sien. 't schijnt dat noch over desen Bergh hadden moeten wesen / ende dat daer de beste ende ghereedste padt leght naer Alagoa toe. De Colonel hadde soo vele steyle Berghen moeten nemen deur te kappen om de gherade linie te vinden / ende alle de passen die van 't Zuiden naer 't Noorden lopen door te snijden; maer op dese Berghen zijnde / wierdt een ander ghelegghentheyt ghewaer tot desen wegh / namentlijk een vlackte / wepnich op de rechter-handt daer het grootste Kievierken tusschen de hooghe Berghen deur-dringht. Tusschen de boven-genoemde Berghen hadden in dese maendt veerthien-mael schoon-wa-ter / doch is te vreesen dat inde drooghte vande Sommer alles upt-drooght. Op alle dese paden en bonden gheen versch spoor vande vbandt / soo dat daer upt oordeelden datse ofte noch niet upt onse Landen gheretireert waren / ofte datse haren deur-gangh hadden aen d'ander zijde van den hoogen Bergh. Onder-tusschen quamen brieven vanden Colonel Schuppe die belasten dat werck te staecten: als mede vande Kaden / de welcke den tocht naer Porto Calvo noch upt-stellende / begeerden dat de Colonel sich weder naer 't Noorden soude be-geven om haer van des vbandts partijen te beziiden; weswegghen hy dan dit werck over-gaf / ende nam voor te marcheeren naer S<sup>t</sup> Antonio ofte de Coraillos van Pedro d'Acunha, daer Cameron noch ontrent hengelde / door 't uiterste Bosch ende ongewoonlijke wegghen / om te sien of hy de vbandt eenighe af-breuck konde doen; ende daer naer weder te keeren in sijn Garnisoen te S<sup>t</sup> Laurenzo. D'n daghen wierden om-ghebracht met weder-keeren ende preparatie te maken tot een nieuwen tocht. Den seventhienden quamen weder in Aldea Nova Quemada ende vernachten aldaer. Des anderendaeghs 's morghens vzoegh schepden weder van daer / ende namen haren wegh niet door den nieuwelijcks ghekaptten pas / maer door de vlackte ofte leeghte die op de rechter-handt lagh; soo als de Colonel die te voren hadde af-ghesien ende bequaem gheoordeelt om een wegh te maecten van het Oosten naer het Westen toe; want gingh hy-naer paraleel met den ghekaptten wegh / ende was oock goetd voor de Peerden / ende liep altoos langhs 't Kievierken welck naer Pantorra vliet / als het schijnt naer de boven gheobserveerde scheuringhe vande Berghen: Capiteyn vanden Brande hadde oock versch dien wegh ghegaen naer S<sup>t</sup> Antonio. Twee groote mijlen desen wegh ghegaen hebbende meest West ofte Noordt-West / begaven sy hun op d'ander zijde vande Kieviere op een plaetse daer een Boom dwars over 't Kievierken leght; men kost noch op twee plaetsen deur 't selve kommen / dan nam veel tijds wegh; vernachten dien nacht aen de over-zijde. Den neghentienden veranderde de Colonel sijn kours / ende begaf hem van dit Kievierken af recht naer 't Noorden toe; passeerden in desen marsch hy-naer twintich soo klepne als groote Brasiliaensche legghers van Hutten, soo wel hadt de vbandt desen wegh van langher-handt ghebruyckt, deden desen dagh d'n mijlen / ende sliepen in 't Bosch. Den twintighsten twee mijlen ghemarcheert hebbende quamen 's middaghs door de Coraillos van Pedro d'Acunha naer S<sup>t</sup> Antonio. Vonden daer gheen versche tecken vande vbandt; ende erboeren daer naer dat de vbandt sijnen wegh hoogh Bosch-waerts naer 't Westen hadt ghenomen / passerende boven door de Caçiovera ofte klippe vande Kieviere S<sup>t</sup> Antonio. Soo dat de onse niet diep ghenoech door 't Bosch en waren ghegaen om hem te ghemoeten: de Portu-gesen die daer nae inde Coraillos wierden op-gevanghen verclaerden dat Cameron alree acht dagen van daer was gheweest; welcke viel op den twaelf-

den



den deses maendts/welcken dagh de Colonel aen-vongh dien wegh te kappen; soo dat indien hy niet kappen dien hooghen Bergh hadt over-ghegacn / licht op de rechte pas van de vbandt ende wel slaeghs ghekommen soude hebben. Blevē daer dien nacht over een Kievierken legghen; als mede 's anderen-daeghs om 't volck wel van Blesch te versien/ doch vonden daer heel wepnich Beesten/ soo wast daer alreede vande vbandt gherupneert. Vonden daer noch eenich verhongert volck van Cameron leggen die niet voort en konden. Ende alsoo de Bosschen ende Coralen al langh te vozen by den Kaedt waren verban-nen/ 't volck verboden daer te woonen/ ende gheboden met haer Beesten naer-der aen de strandt te kommen/ soo was 't volck daer noch effen-wel ghebleven/ tot merckelijke versterckinge ende onder-hout vande vbandt: de Colonel om dit in toe-kommende te verhoeden / dede der eenighe van 't volck op-vanghen: onder andere wierden daer achter-haelt twee rappe voghels / Dienaers van Pedro d'Acunha, die soo langh voor ons volck bloden als immers kosten; de Colonel kende dese / want hadt dese noch eens mede-ghesleppt den vorighen tocht naer Goyana teghen Cameron, ende hadtse soo bitter ende wrebelich ghe-vonden dat niet een eenighe wegh hadden willen wijfen / haer ghelatende ofte geene en kenden: hadde niet tegenstaende haer laten gaen / doch op lijf-straffe verboden sich inde Coralen niet meer te laten vinden: nu wederom hier ghe-vonden zijnde / soo dede de Colonel den eenen die voor-upt ghebracht wierdt neder-houwen: ende den anderen brenghen ter plaetse daer den eersten lagh: dese siende dat het de Colonel ernst was / presenteerde pets van ghewichte te ontdecken indien men hem 't leven wilde schencken: ende verklaerde eerst voor Capiteyn Mettingh, ende daer naer voor de Colonel selfs; dat Henrico Dias was gheweest by Pedro d'Acunha, ende hem gheboodtschap van wegen Ma-nuel Dias d'Andrada, dat de selve de aen-kommende maendt October by hem inde Vergas wesen wilde: den knecht wierdt ghevanghlijck gesonden naer het Reciff, ende sijn Heester Pedro d'Acunha mede derwaerts ghebracht om teghen den anderen ghehoort te werden. Van dit wierde soo slaplijck ende naerlatich by de Kaden ghedaen / dat de knecht eyndelijck lieten lopen; ende de Heester wesende de principale Man van het ontrouwē Landt-volck / ende die men langh hadde behooren ten Lande upt te seyn den / wierdt noch daer ghehouden. Den twee-en-twintighsten trock de Colonel van S<sup>t</sup> Anton d'yn mijlen naer de Supcker-Molen van Antonio Rodrigos Moreno Torto; ende vonden die gheplondert by alleen acht man van 's vbandts volck/ niet teghen-staende dat wel vertich inde Molen sterck waren. De Inwoonders en wilden teghen de vbandt gantsch niet voor-nemen / oock niet tot haer eyghen bescher-minghe. Des anderendaeghs marcheerden d'yn mijlen / ende quamen 's mid-daghs te S<sup>t</sup> Laurens: vonden daer gheen voor-raedt; soo dat de Colonel ghe-noegh te doen hadde om wat Farinha voor 't volck by een te schrabben: doch stelde orde met de Kegeerders van de plaetse / dat alle weke aen sijne troupen souden verschaft werden hondert en tsestich Alqueres Farinha, acht Ossen ofte twaelf koepen; ende voor de Colonels keucken een koepē / twee Schapen ende twaelf hoenders. De Colonel vertrock van hier naer het Reciff, alwaer by de Kaden inferieuze deliberatie wierdt geleght/hoe men best des vbandts partijen de Divies soude af-snijden/ ende de corespondentie met onse Portugesche Inwoonderen verhinderen: ende beslooten eyndelijck by Placcaten in verschen-den Fregefen aen te slaen / allen Inwoonderen aen te segghen dat vanden eer-sten October tot den vijftienden des selver maendts vryheyt sullen hebben inde Bosschen te gaen / Farinha upt de Rossas te maecken / hare Beesten ende Paerden af-halen/ ende sich achter de hier naer ghespecificceerde limiten te reti-reren: oock alse souden sien dat de Eyghenaers naer-latich waren / een pedet



ANN O  
1636.

October.

gheoorloft soude wesen naer sich te trecken wat hy wilde: want dat naer den vijftienden October dooz de Brazilianen upt last vanden Raedt / alle Rossas inde Bosschen souden werden upt-gheroepet / de Hupsen verbrandt / de bevon-dene Lieden doodt-gheslaghen / Beerden ende Beesten vernielt. De Limiten achter de welcke sy haer vertrecken mosten / ende tusschen de selve ende het strandt woonen ende verblijven / wierden dese aen-ghewesen. Van Goyana af recht naer 't Zuiden toe / nae Urapawa Para Cima ('t welck dicht by Westen by de Aldea S<sup>t</sup> Miguel leght) negghen mijlen: upt-sluytende Terra Nova, Treconnain ende alle de Rossas by Westen. Van Urapawa naer Musurepe, inbegrijpende Monsterino dos Padres Franciscanos (met conditie dat by Monsterino geene Wooningen wesen sullen / noch Wissen noch Vergaderingen worden gehouden) twee mijlen: upt-sluytende daer mede alle de Rossas vande Kie-viere Capivaribi, die langhs dese Kievier tot by het Hups van Girgolio de Barros met menichten staen. Van Musurepe naer 't Hups van Francisco Gomes d'Abreo anderhalf mijle; van daer nae Pedro Barroso een groote mijl: van daer naer de Ingenio van Antonio Rodrigues Moreno twee mijlen: van daer naer de Ingenio van Balthasar Gonfales Moreno Gordo dyp mijlen: van daer naer de Ingenio van Andres Suarez twee mijlen: van daer naer Cajabussu, de Ingenio van Fernando Gomes een mijle: van daer naer Pantorra, vooz-by de Ingenio van Antonio Gonfalez de Paz twee mijlen: van daer naer Sibero de Cima ofte Ingenio van Manuel Navaillos vier mijlen: van daer naer Camarigibi ofte de Ingenio van Francisco Rodrigues de Porto teghen-over Serinhain vier mijlen: verder was de vyandt onser nae-by. By dese resolutie meynden de onse kans teghen des vyandts partijen te krijghen; want meynden dooz dese verwoestinghen te weghe te brenghen dat twee-en-dertich mijlen langh gheen andere Divyes vindende als met het swaerdt souden moeten halen / soo mosten sy noodtsakelijck op onse woon-plaetsen ofte besettinghen ontdeckt aen-komen. Den laesten deses maendts vertrock de Colonel Artichau naer S<sup>t</sup> Laurens by sijne troupen / ende dede de beraemde Placcaten op de nodighe plaetsen aen-slaen tot waerschouwwinghe vande Inwoonderen. In 't begin vande maendt van October hoordden men weder verscheyden geruchten datter nieuwe partijen van de vyandt (ende in 't besonder Rebelhino) in aen-tocht waren om achter de Bosschen om / ofte dooz 't dickste der selver een nieuwen in-val in onse Landen te doen: doch de tijdinghen waren soo onseker datter gheen vaste resolutie op en konde ghenomen werden. Den seften werdt de Heer Elias Herckmans nevens de Heere Eyllens ghesonden naer Tamarica ende Goyana om aldaer te gouberneren; namen haren wegh over Garasu, om in Moggioppi den Facteur vande Jesuiten te onderbraghen waer by de Neghers vande selve hadde ghelaten die aen de Compagnie verballen waren / ende bevonden dat de selve by de Papen woonende om de Zupdt van Pernambuco ontrocken waren. Trocken van daer naer Goyana, ende quamen den selven dagh tot Capivaribi; ende den sevendenden naer dat de vooz-sepde Herckmans in sijn goubernement was bevesticht de Inwoonderen van Goyana vooz-ghelosen het pardon / waer by alle upt-ghewekene die Cameron ghevolght waren / binnen vijftien daghen wierden in-gheroepen / ende kommende ghepardoneert werden / ende den volghenden dagh inde plaetse vande upt-ghewekene eenighe nieuwe Officianten ghemaect; ende de Capiteyn Hans Willen Louijssen belast met dyp hondert Brazilianen naer 't Legher vande Colonel Schuppe in Serinhain te trecken. Den twaelfden der selver maendt bequam de Colonel in S<sup>t</sup> Laurens advijs van verscheyden Portugesen onder ons woonende / dat de vooz-noemde Rebelhino met omtrent dyp hondert Soldaten Blancos, ende eenighe weynige Cabocles (soo noemensse de ghebozene van een Braziliaen ende Negrinne) al ghekom-



ghekommen was tot Traconhayn Posa de Mejo, ende sijn wegh nam naer de Capitania van Pariba: soo dat de Colonel goetd vondt 't selve de Heer Colonel Schuppe ende de Kaden strack aen te schryven: de welke overleggende de voozgaende waerschouwvinghen van des vbandts vooznemen op de Verga; des Rebelhinos kleynne macht / haer niet konden inbeelden dat de vbandt naer Pariba wilde / maer dat dit voozdachtelijck upt-stroopde om de Colonel Artichau meer om de voozdt te trecken / op dat 't volck legghende in Porto Calvo te beter ghelegentheyt ende kantsse mochte bekomen om op de onse leggende in Serinhain te vallen / ende dieper in 't harte van de Capitania van Pernambuco te voozen: 't welke haer te meer inbeelden om datter eenighe kondtschap was ghekommen dat de vbandt in 't Doorp van Porto Calvo de hupsen alle neder-wierp / ende daer niet en wilde houden als 't fozt by de oude Kercke op den Bergh / sich veerdich makende om op de onse af te sacken; welches alles den Raedt dede resolveren dat best was de Colonel Artichau met sijn bv-hebbende troupen noch in sijn Quartier te S<sup>t</sup> Laurenzo bleve legghen / tot dat men klaerder sach waer de vbandt henen wilde. Ondertusschen en lieten niet soo die van Goyana als Pariba te waerschouwen op haer hoede te wesen. Werdt mede de Capiteyn Hans Willem Louijssen ghelast met sijn Brasilianen noch in Capivaribi te blijven en te sien werwaerts de vbandt sich wenden mochte. Twee dagen daer naer quam schrijvens van Pariba, Goyana ende elders; dat Rebelhino met seven hondert man wel in Terra Nova was aen-ghekommen ende voozraedt van Farinha maecte. Den vijftienden brochten de Portugesen de Colonel in S<sup>t</sup> Laurens aen / dat Henrico Dias met een troupe van ontrent de hondert en vijftich man meest Negros ende Mulaten gekomen was tot inde Corral van Antonio Cabral; ende dat Rebelhino al vooz-upt was / ende noch meer partijen onder Cameron verwacht wierden. Ghelijck dan 's anderendaeghs vernam dat een andere kleynne troupe onder 't beleydt van Don Louis de Sosa ontrent Nostra Sennora de Luz was aen-ghekommen; ende dat aller deser partijen last ende vooznemen was de Supcker-Kiedt-Velden allenthalven te verbranden / ende de Molens te destrueren / ende 't volck te verderven soo vele als sy kosten. Ondertusschen wast ghebeurt dat de Politique Raedt Eyssens die in Pariba resideerde van de vbandt wierdt verrast ende doodt-gheslaghen: dit ongheluck quam aldus te passe; niet tegenstaende de stercke gheruchten van des vbandts komste ende naerderheyt / soo was den Raedt Eyssens met vijf-entwintich Soldaten ende eenighe jonghe koop-lieden / nevens ettelijke Brasilianen upt Pariba gereden naer sijn Supcker-Molen eertijds toe-behoort hebbende Manuel Pires: qualijck een half upze daer gheweest hebbende quam hem Rebelhino onversiens over den hals / ende begon 't hups fel te beschieten: onse Brasilianen niet konnende in 't hups kommen namen de blucht; dan die in 't hups waren soo Soldaten als koop-lieden werden haer wacker / doch met sulcken onversicht dat binnen een upze al haer krupdt verschoten hadden; het welck by de vbandt ghemerckt zijnde / viel te stouter aen; niet te min wierdt vooz die repse noch te rugge ghedreven: dan onder 't hups ghekommen zijnde brochten den vbandt daer in / sonder dat de onse 't selve konden verhinderen; de welke dooz den vbandt ende roock ghedwonghen wierden met gheweldt dooz de vbandt te slaen: hier werdt den Raedt Eyssens naer dat sich mannelijck hadde gheweert nevens sijn Secretaris doodt-gheslaghen; daer bleven noch neghen vande onse soo Soldaten als Negros ende Brasilianen; eenighe wepnighe wierden ghevangen wegh-ghevoert / ende de reste ontquament. Alle dese gheruchten niet tegenstaende de welke van tijdt tot tijdt de Kaden op 't Reciff wierden aen-ghemelt en konden niet beweghen om de Leghers hare posten te doen veranderen: maer werdt goetd ghelvonden de Colonel te belasten als noch



ANN  
1636.

noch in S<sup>t</sup> Laurens te blijven legghen / ende alleen eenighe troupen herwaerts en derwaerts upt te schicken naer dat de ghelegghentheden souden vereyschen ende sijnen goeden raedt toe-draghen soude. Weswegen hy van den achtien<sup>den</sup> des selven maendts onder 't beleydt van de Capiteyn vanden Brande uptsondt vier Compagnien / te weten: die bande vooznoemde Capiteyn / die bande Major Mansveldt, van Duynkercker ende van Hollingerus: met last datse onder-weghen naer de vbandt vernemende trecken souden van S<sup>t</sup> Laurens naer Musurepe, wesende twee mijlen en een half: van daer naer 't Hups van Francisco Corelmo dyp mijlen; naer Treconhain twee mijlen; naer Terra Nova twee ghelijcke mijlen: naer Tapiserica dyp mijlen ende soo voorts naer Capivaribi in Goyana twee mijlen. Ende datse aldaer twee dagen gherust hebbende / de Brazilianen die verschaft waren tot sich souden nemen / ende met haer wederom de voozseyde wegh te rugghe souden keeren naer S<sup>t</sup> Laurens by het resterende Legher: ende alle desen wegh langhs door de Brazilianen souden doen upt-roepen alle de Rossas, (dat zijn de Velden van Mandioca daer de Farinha van werdt gemaect) ende de Corallos (d'welck sijn de plaetsen daer het Vee werdt in ghehouden) destruerende die buyten de palen lagen by het Placaet hier vozen aen-geroert aen-ghewesen. Naer Pariba te gaen werdt als doen ongheraden gheoordeelt / ten deele om dat niet oorzoon was de troupes te verre van den anderen te verdeplen / doch meest om dat den Ammirael met ettelijke hondert Boots-ghesellen ende eenighe Soldaten de welcke op nieuws upt het Vaderlandt waren aen-ghelandt derwaerts waren upt-ghesonden. De volghende daghen begon men de vbandt te vernemen / de welcke inde Vergas ende elders vele Supcker-Kiedt-Velden begonden te verbzanden; nevens eenich Brasil-hout d'welck hier en daer ghereedt lagh om naer de Zee-kant af-gevoert ende ghescheept te worden. De Colonel Artichau dit vernemende wende wel alle vlijt aen met upt-seynden van troupen / nu dyp / nu twee / nu meer Compagnien teffens hier en daer versepndende / ende dickmaels maer een Compagnie by sich behoudende; doch en konden de vbandt nergkens aantreffen / de selve hieldt sich te bedeckt / ende en hadt gheen lust met de onse te bechten / soo dat wel dyp hondert sterck zijnde maer vijftich van de onse lieten passeren sonder op te bzeken. Den twee-en-twintighsten bequam de Colonel in S<sup>t</sup> Laurens sekere kondtschap van noch een ander troupe bande vbandt onder het beleydt van Capiteyn Soito, sterck tusschen de twee ende dyp hondert mannen meest Blancos ende weynige Caboclen; ende hoe dat gheweest was in 't Hups van Manuel d'Olivera ende daer gheslagen: (dit Hups was ghelegghen een mijle van Musurepe) ende van hem ghegeven datter noch meerder troupen volghden / alsmede Cameron met sijne Brazilianen; ende dat van meeninghe waren de Colonel in S<sup>t</sup> Laurens te besoecken. Kortz daer naer werdt de Colonel aen-ghedient hoe dat de vooznoemde Soito 's morghens ten acht upzen in Musurepe was gheweest / ende van daer naer de Aldea S<sup>t</sup> Miguel vertrocken / ende seer neerstich vzaeghde naer de troupen van Rebelhino. 't gaf gheen kleyn bedencken bande ontrouweder Portugesche Inwoonderen / dat t'elckereyse wel boodtschapten waer de vbandt was gheweest / maer noyt waer hy was ofte hadde te kommen; niet teghenstaende men dundelijck speurde dat sy de vbandt met hare Beesten ende Farinha spijsden. De Brazilianen upt de Aldea van Rutagny waren eenighe daghen te vozen gheblucht op 't Eplandt Tamarica, ende waren nevens de Inwoonderen gheleght op de passen om de vbandt het over-kommen te verhinderen / ghelijck dan mede alle het kleyn Vaer-tuggh d'welck men ghewoon was te houden tusschen 't Eplandt ende Goyana, door last vanden Raedt Herckman was op-ghעהaelt ende onder het Eplandt ghebracht. Ontrent die tijdt werdt by Jacob Hes Capiteyn van de



Sout-bergh een Schip op-ghebracht kommende van Angola met twee hondert en dertich Negros / de welcke kortz daer aen verkocht zijnde over de dertich duysent Gulden upt-brachten. Den vijf-en-twintighsten bequam de Colonel Artichau tijdinghe van een Portugees woonende dicht by de Aldea quemada S<sup>t</sup> Miguel, hoe dat twee Negros van Juan Nunnes, de welcke in 't Bosch besich zijnde met op-vangen van Beesten by Rebellen verrast waren ende met ghenomen / voorszeden midder-nacht weder in-gekomen waren / zijnde den avondt te vozen den Rebellen ontlopen / als hy reede was dicht onder 't Hups van Giregolio de Barros; de welcke verhaelden hoe dat de selve seer haestich retireerde / met voerende ses ghequetste ende seven dooden naer-ghelaten hebbende / als sy ghehoort hadden; ende dat geen ghevangens vande onse by hem ghesien hadden. Den seven-en-twintighsten quamen brieven van Serinhain vande Colonel Schuppe, de welcke melden hoe dat een party van onse Brasilianen ontrent tachtich koppen / onder Capiteyn Jan Augustijn, met ontrent twintich Soldaten waren upt-ghesonden naer Una, alwaerse over de Riviere vande vbandt beset ende over-vallen waren / doch weerden haer dapper soo langh tot dat haer krupdt en Loot ontbrack / zijn eyndelijck verstroyt / de Capiteyn ghevanghen ende ontrent twintich te rugghe ghekommen / die haer weder-varen vertelden: melden mede dat Camaron wederom met vijftien hondert man in aen-tocht was naer onse Quartieren. Kregghen mede tijdinghe dat Henrico Dias met een deel jonghe Lieden / die hem upt onse conquesten toe-gheballen waren / inde Verga was / ende hadde by de Supcker-Molen S<sup>t</sup> Bras een Sergeant met ses Soldaten gheslagen. De Colonel Schuppe versocht de Kaden / dat allom goede kondtschappen souden upt-seynden / om op des vbandts voornemen te letten; dat hy / indien vernam daer meerder macht over-quam / mede soude op-breken (Serinhain beset latende) ende naer 't Reciff rucken. Den acht-en-twintighsten bequamen brieven van de Heer Schotte upt de Cabo S<sup>t</sup> Augustin, meldende dat aldaer hadde doen ghevangen nemen twee Franciscaner Monicken upt het Klooster te Poyuca, om datse teghen onsen staet gheschreven ende met de vbandt gehandelt hadden. De Colonel Schuppe schreef mede dat twee Jachten gheschickt hadde naer S<sup>t</sup> Goncalvo ende Paripuera, ende versocht noch een Schip ofte twee derwaerts ghesonden te worden / om de twee ghemelde Forten daer te helpen slechten / alsoo de selve niet dan met groote kosten konden ghehouden werden / ende nu geen voordeel meer konden doen / dewijl de vbandt doch eenen pas boven de Forten om / deur het Bosch ghemaect hadde. Den neghen-en-twintighsten is voorsz<sup>t</sup> Reciff ghekommen 't Galliot de Mout-haen, d'welck met hulpe vanden Windt-hondt (op de Custe van Africa krupssende) ghenomen hadde een Spaensch Schip gheladen met stuck-goederen / dat op kommende wegh was: ende den neghenden November eerst is aen-ghekommen. De Colonel Artichau als vozen verhaelt de ghelegentheyt vande retraitte van Rebellen vernomen hebbende in S<sup>t</sup> Laurenzo, schreef den ses-en-twintighsten aen den Colonel Cheef, over het Reciff, alles 't ghene hy vernomen hadde / versoeckende dat hy op des Rebellen deurekomste wilde passen / dooz dien hy reede hem te verre voorsz<sup>t</sup> by was / wesende by-naer thien mijlen hoogher als daer hy Colonel was leggende. 't Convoe met desen briez wierdt onder-weghen verstroyt / een vande onse doot-gheslagen ende twee ghevanghen; soo dat ghenootsaecht wierdt een tweeden briez te schryven ende voorts te seynden. Den dertighsten verstondt de Colonel upt twee Portugeesen woonende in Nostra Sennora de Luz, die den Rebellen des nachts tusschen den acht ende neghen-en-twintighsten ontlopen waren / hoe dat de selve noch stondt een mijle boven S<sup>t</sup> Antonio by de Caccio Era, met sich draghende seven ghequetste / ende met voerende seven ghevangens upt Pariba;



ANNO  
1636.

November.

dat zijn ghewoonte was een dagh voorts te trecken ende den anderen te rusten by 't Water / alsoo 't selve niet in alle plaetsen en was te vinden. Den lesten quamen de vier Compagnien met Capiteyn vanden Brande upt-ghesonden/weder in 't Quartier te S<sup>t</sup> Laurenzo sonder eenighe vbandt ghesien te hebben. Den tweeden November wierdt by Capiteyn Hans Willem, Commandeur in Goyana over de Brazilianen/ aen-gebracht/ hoe dat veertich ofte vijftich Brazilianen van hem upt Capivaribi waren upt-ghesonden ontrent een half mijle van Goyana naer de Supcker-Molen op de wegh naer Pariba om 't veldt te ontdekken; dese attrapeerden daer Henrico Dias met zijn volck/ ende maecten een embuscade daer op / maer een charge ghedaen hebbende gingh de vbandt deur / ende de onse bleven niet staen / doch verstonden daer naer upt een ghevanghen die haer ontlopen was / dat Henrico Dias dooz zijn buyck gheschoten was / ende in groot ghevaer van zijn leven. Den seften quam aldaer te reede het Schip de Pijn-appel, mede-bzenghende een Schip kommende van Angola ende willende naer West-Indien / op-hebbende ontrent de vier hondert Negros, die daer naer tot behoef van de Compagnie wierden verkocht. Ter selver tijdt wierdt Tournalon upt-ghesonden met vijf Compagnien Soldaten ende een Compagnie Brazilianen / om alle de Rossas langhs de Riebiere Capivaribi verbannen / upt te roepen. Den achtsten ende negghenden quamen by de Colonel in S<sup>t</sup> Laurenzo hondert en twee-en-tachtich Brazilianen / met ontrent dertich Vrouwen / zijnde de Compagnie van Hans Wilhems. Den twaelfden keerde de Capiteyn Tournalon met zijn troupes weder upt de Matto, hebbende upt-gheroept alle de verbannen Rossas aen Capivaribi. Den dertighenden is by de Colonel ghekommen Diego Montero van Musurepe, met hem bzenghende een Swarte toe-behoorende Gonfalo de Sofa, die Soito verast ende ghevanghlijck met ghenomen hadde den twee-en-twintighsten der voorszeden maendt / ende met hem ghebracht tot achter de Coraillos van Pedro d'Acunha naer 't Hups van Aluares Nunes, alwaer hy Soito weder was ontlopen; desen Swarten vertelde hoe dat hy ter voorszreven plaetse by een ghesloten hadde de troupes van Soito, van Henrico ende Cosmo Dias, neffens eenighe Brazilianen/ niet wetende by wien de selve ghelepydt wierden: van Rebellin en wiste hy niet te segghen/ verhaelde voorders dat de voorszeyde Capiteynen eenige partijen hadden upt-gesonden den wegh naer Porto Calvo om naer Rebellin te vernemen. Dat dese troupes ter ghenoomder plaetse Farinha maecten ende Wleesch roockten/niet voornemens zijnde van daer te vertrecken vooz dat beschept upt Porto Calvo hadden bekomen. De Colonel dese kondtschap vande vbandt bekomen hebbende / is den veertighenden met de helft van zijn volck van S<sup>t</sup> Laurenzo voezgh op-ghetoghen in 't Bosch naer S<sup>t</sup> Antonio om de vbandt daer te soecken. Capiteyn Mertingh ende Capiteyn Tournalon met hare Compagnien volghden hem 's anderendaeghs. De Colonel desen dagh ghekommen zijnde aen S<sup>t</sup> Antonio, bequam eerst ghevanghen een Brazilian die Soito onse Inwoonders hadde af-ghenomen / ende daer naer een Portugesche Soldaet / die upt-ghegaen was om Beesten te schieten; ende vernam upt de selve / dat niet alleen de vooz-ghemelte troupen van Soito ende Henrico en Cosmo Dias daer by een waren inde Coraillos van Pedro d'Acunha, maer dat Rebellin doock by haer was ghekommen / met alle het Spaensch volck dat inde Capitania van Pariba was gheweest, doock een Compagnie van onse Over-lopers; ende dat se alle upzen Cameron met sijne troupen upt Porto Calvo verwachten. Oordeelende upt allen desen dat de vbandt aldaer al ontrent de acht hondert man sterck moest wesen / ende by sich maer ontrent de dyp hondert en vijftich bevindende / en konde niet gheraden vinden de vbandt aen te tasten / vooz dat de Compagnien van Mertingh ende Tournalon by hem waren



waren ghekommen: ende om de vbandt (die reede eene van onse Vyt-lopers hadde verrast/ ende upt de selve onse klepne macht vernomen) beter upt te locken ende upt sijn voozdeel te trecken / soo reculeerde desen dagh naer de klippi- ghe Kiebiere van Tapicura, om de oppoortunitijt van 't Water te ghenieten. De voozserde twee Compagnien vier-roers den seftienden by hem ghekom- men zijnde/ trock de Colonel op met een vaste resolutie de vbandt aen te tasten; ende de Wachten vande vbandt/ die by-naer anderhalf mijle vooz-upt laghen/ op-ghejaeght hebbende / passeerde S<sup>t</sup> Antonio, ende kreegh des middaghs de vbandt in 't ghesichte. De vbandt meynende ons volck verbaert te maecten/ stondt met sijne groote Bataillons in goede orde op eenen hooghen Bergh achter een moeyelijke Vallepe / die de onse deur mosten crecken om hem te at- taqueren: maer als hy sach dat de Colonel, alles niet teghenstaende / den nae- sten Bergh af-sackte naer hem toe / Trommels ende Trompetten roerende ende aen-dzinghende deur de Vallepe / soo begon hem de moedt te ontvallen/ ende retireerde vooz eerst sijne embuscade upt de Vallepe op den Bergh: ende siende de onse voozts op hem aen-trocken/ verliet den Bergh ende begaf sich te Bosch-waert in/ niet verwachtende een-maels onder schent te kommen. Ons volck den halven dagh seer sterck ghemarcheert hebbende/ ende seer vermoeyt zijnde / en wierdt niet toe-ghestaen den wegh te volgen die de vbandt vluchte/ niet wetende of daer Water souden vinden. De Colonel ruste sijn volck dien dagh in des vbandts Quartieren by het schoone Kievierken Anatuwa. Ende alsoo de vbandt scheen sijn retraitte te willen soecken deur de Bosschen naer Porto Calvo, soo schreef de Colonel datelijck aen de Colonel Schuppe, over het Reciff, sijn wederbaren ende bedenckingen / ten eynde de selve mochte lettern op middelen om de vbandt den wegh te onderscheppen. De Compagnien van Mettingh ende Tournalon wierden weder ghesonden naer S<sup>t</sup> Lorenzo, ende de Colonel dede den seventhienden ende achtthienden alle de Rossas upt-plucken ende neghen hupsen verbranden / de welcke stonden byten te limiten van het vooznoemde Blaccaet; bedervende ontrent thien Coraillen van Pedro d'Acun- ha, ende ses vande Municken van S<sup>t</sup> Bento; op dat de vbandt in toe-kom- mende daer gheen onderhoudt mochte vinden: ende keerden den neghenthienden weder in sijn Garnisoen te S<sup>t</sup> Lorenzo. Den vijf-en-twintighsten wierdt het volck in S<sup>t</sup> Lorenzo ghemonstert / ende bevonden acht hondert ende thien Soldaten; ende twee hondert ende dyn-en-veertich Brasilianen; benebens twee-en-twintich Creyns-Personen. In 't begin van dese maendt arriveerde upt 't Vaderlandt de Pijn-appel van Amsterdam, onder de Linie veroverd heb- bende een Schip van Angola kommende / ende willende naer West-Indien/ met dyn hondert acht-en-veertich Swarten. Den neghenden quam te reede 't Schip S<sup>t</sup> Juan Baptista op de Custe van Angola ghenomen. Alsmede daer naer de Schepen de Leeuwinne vooz de Camer op de Mase; S<sup>a</sup> Clara, den Een- hoorn, S<sup>t</sup> Pieter, Blauwe Leeuw, 't Jacht Schuppe. Den ses-en-twintigh- sten arriveerde aen het Reciff upt het Vaderlandt het Schip de Zee-Robbe met seventhiën; ende de Jonas ende Abrahams Offerhande met hondert ende ses-en-tseftich Soldaten. Het het begin vande maendt December begonnen weder te hoozen vande vbandt; want Rebellen laest soo schandich ghevluchte zijnde vooz de Colonel, siende men hem niet en vervolghde / keerde weder te rugghe / ende ghewacht hebbende tot dat de Colonel naer sijn Quartier was ghekeert; sondt eenighe klepne partijen hier en daer inde Capitania van Per- nambuco, om de onse daer dooz te bedrieghen / ende te noodtsaecken ghelijcke partijen upt te slieren om hun in toom te houden: ende hy selfs met het gros van sijne troupen viel met een groote gheswindigheyt weder inde Capitania van Pariba. Doch rechte aldaer wemich upt / want Bongarson ofte Goedlad,

December.



ANNO  
1636.

Major ende Commandeur over Pariba over-viel hem onversiens den seben en-twintighsten des voorszeden maendts des avondts inde Supker-Wolen van George Homme Pinto, ghenaemt S<sup>t</sup> Andreas, ende sloegh hem inde vlucht; de onse hadden ses dooden ende veerthien ghequetste: onder de dooden was de Waendrich van Duyn die sich heel mannelijck queet: vande vbandt bleven legghen acht dooden ende eenighe ghequetste. Dese verbaestheyt over-viel Rebellin, om dat soo verre vande Stadt ende Forten / oock soo haestich werdt aen-ghetaft / maeckende daer upt rekeninghe dat de Colonel met sijne troupen daer moest wesen. De tijdinge van dese defaite wierdt by de Heeren Kaden de Colonel Artichau aen-gheschreven; de welcke den tweeden December neffens desen briez weder kondtschap bequam vande vbandt: want 's morghens heel vzoegh quam tot hem van Mufurepe een Portugees / die hem verhaelde dat de voorszeden nacht ter selver plaetse gekommen waren Rebellino, Henrico Dias, Soito, Manuel Barretto, de Melo ende andere Capiteynen / met ontrent ses hondert man / waer onder hy giste ten minsten vijf hondert musquettiers te wesen: ende datse daer niet meer als een Osse ghegheten hadden / ende ontrent anderhalf upre voorszeden dagh vertrocken waren door 't Bosch naer 't Huys van Manuel d'Olivera in Guayta: ende datse seer ghematteert ende verbaest waren. De Colonel niet goet vindende hier langh op te beraedtslaghen / melde de Heeren Kaden op 't Reciff by een briez aen / hoe dat hy te rade was gheworden de vbandt op 't spoedichste te gaen besoecken / sonder te wachten op de Compagnien die hier ende daer verstroyt laghen / ofte elders de ronde deden / in hope zijnde de vbandt nu eens sekerlijck te onderscheppen: nam met sich de Compagnien die teghenwoordich in 't Quartier waren / ende gingh des middaghs upt / de wegh naer S<sup>t</sup> Antonio toe / maeckende gissinge de vbandt te vinden by 't Water inde Coraillos van S<sup>t</sup> Bento: des nachts daer gekommen zijnde leyde sich neder tot den daghe-raedt; doch de selve ghekommen zijnde en vernamen daer niemant. Soo dat sijn wegh naer S<sup>t</sup> Antonio vervolghde / ende ten halven des selfs gekommen zijnde / wierdt des vbandts spoor gewaer / d'welck niet en volghde de groote wegh / maer quam klepne bosch-paden upt / ende gingh weder sinne voet-paden op / misdende de rechte wegh op S<sup>t</sup> Antonio. De Colonel sulcx merckende / verliet mede de wegh naer S<sup>t</sup> Antonio, ende volghde haer spoor met een spoedighe voort-gangh / ende ontrent anderhalf mijle voorts-ghetrocken zijnde / quam aen de plaetse daer sy haer nacht-legher ghehouden hadden tusschen dichte Bosschen / de Dieren vanden noch / ende de vellen vande versch gheslachte Schapen / de veeren vande ghepluckte Hoenderen lagen daer noch verstroyt / soo dat sich verwonderde / datse in soo korten tijdt soo grooten wegh van Mufurepe hadden af-ghedaen. Ende om dat de voort-paden ginghen naer 't Huys van Diego d'Acosta, 't welck inde Bosschen leght ende tamelijck sterck was / soo verhoopte haer daer te vinden ende te besinghelen moede zijnde ende sich tot ruste begheven hebbende: inder ijl voorttreckende quamen daer met den avondt: doch vonden aldaer niet dan gelijcke versche teeckenen van haer wesen aldaer; ende leyden haer daer neder om wat te rusten. Verstonen aldaer upt een Negher die de vbandt hadde mede-ghenomen ende nu weder te rugghe quam naer sijn Heere woonende in Mufurepe, dat de selve daer wel gherust hadde / maer reede 's middaghs ghepasseert was de Supker-Wolen van Andre Suarez, ende noch dzy mijlen was van 't Huys van Diego d'Acosta voornoemt / ende dat van daer in groter haest sijn wegh nam naer 't Bosch van Poyuca, soo dat wel saghen onmogelijck voorszeden was de vbandt te achterhalen. De Colonel quam wel voorszeden dat de vbandt noch een verre wegh hadde te doen / eer hy te Porto Calvo hadde te gheraecken / ende dat noch kans hadde hem in twee of dzy daghen te achterhalen / ende hem dan gantsch



gantsch moede ende mat te vinden/ doo? dien in korten tijt van S<sup>t</sup> Antonio naer Pariba, (welck zijn vijf-en-twintich mijlen) ende weder van Pariba naer S<sup>t</sup> Antonio, ende noch soo veel verder ghemarcheert hebbende/ noodtsaekelijck seer af-ghement moeste wesen; maer daer quam weder teghen / dat de Colonel geen Negros by sich hadde die de Divyses ende Ammunition van Oorloghe doo? de Boschen mochten naer-Draghden / ende derhalven al te ghevaerlijck was sich soo verre van haer Quartieren ende Magasijnen te begheven: weswegen dan te rade wierdt sich weder te rugghe te begheven / trock eerst doo? de Supcker-Molen van Balthasar Gonfalos Moreno Gordo, ende daer naer doo? Nostra Sennora de Luz, (welcke met verwonderinghe gantsch ledich vondt) ende eyndelijck doo? de Supcker-Molen van Antonio Rodrigues Moreno Torto; ende quam weder in S<sup>t</sup> Laurenzo den vijfden December voo? de middach. Onder-tusschen was den tweeden voo? Pernambuco weder ghekommen het Schip de Hope van Ter-Veere, d'welck den festschenden Junij vande Custe was af-ghedreven. Ontrent de selve tijdt soo wierden ontrent Tamarica by de Supcker-Molen van Brandaon des vbandts Mulatten (die ghelepydt wierden by Louis d'Acosta) by de Compagnien van de Major Mansveldt ende Capiteyn Duynkercker aen-getroffen; doch zijn haer ontsnapt / achter-latende een hope Stuck-goederen als Lijnwater ende anders/ die sy in onse ghewesten hadden gherooft / oock eenighe Wapenen / die de onse hebben bekomen ende aengebracht. Den festen December is de Blaeuwe Leeuw voo? 't Reciff ghekommen upt het Vaderlandt / vier maenden onder-wegen geweest hebbende. Capiteyn Tournalon wederom de ronde doende van 't Bosch met ettelijcke Compagnien / ende treckende van het Hups van Aluares Nunnes boven in 't Bosch/ doo? Peris Peris ende Alagoa Grande, rupneerde alle de verbaenen plaetsen; ende vingh een Tapuyer vande vbandt / by hem hebbende een brief van Cameron, die noch eyndelijck hun ontlep: upt welcken brief men vernam dat de vbandt alle vlijt aen-wende om de Tapuyas aen sich te trecken. Den negenden arriveerde aen 't Reciff het Schip de Water-hondt, thien weken onder-wegen geweest hebbende / ende komende van Amsterdam: alsmede den thierenden het Jacht de Kemp-haen, d'welck onder-weghen veroverd hadde een Schip met dyp hondert ende veertich Swarten / van de welke by publike vendue zijn ghemaectt seven-en-tsestich dupsent Gulden. Den twaelfden keerde Capiteyn Tournalon met sijne by-hebbende troupen weder in S<sup>t</sup> Laurens: by hadde in Peris Peris betrapt eenighe Brief-Draghers/ die daer Wleesch drooghden/ de welke haer brieven wegh-werpande ontlepen / doch de brieven wierden op-ghenomen / ende waren neghen in ghetale / meest gheteckent by de Conde Bangnola, ende oock eenighe by Manuel Dias d'Andrada, welcker inhoudt was/ dat alle de troupen die in onse ghewesten stroopen / haer weder naer Porto Calvo souden verboeghen / alsooder nu voo?-raedts ghenoech was / ende sy wat grooters meynden voo? de handt te nemen; maer datse alle jonghe Lieden ende Negros met haer brenghen souden diese konden aen-treffen; ende onder-weghen verbranden alle de Supcker-Rieden ende 't Brasil-hout datse vinden konden: dese brieven wierden op 't spoedichste by de Colonel ghesonden aen den Raedt / ende doo? haer aen de Heere Colonel Schuppe. Den derthienden quamen oock weder te S<sup>t</sup> Laurenzo verscheyden partijen / ende onder andere Pedro Corree met sijne Brasilianen / in Guaita ghevanghen ghenomen hebbende Francisco Barretto een Capiteyn van de Mulatten / die ghewoon waren van Porto Calvo de Ammunition de andere toe te brengen: als mede een ander Mulaet die eertijds by Juan Mendes gheweest was. Upt de welke eerst quamen te verstaen / dat de vbandt in 't Bosch / een mijle van S<sup>t</sup> Antonio, op den Bergh een steenen Redoute hadde ghemaectt / met noch twee Ketrenchemen-



ANNO  
1636.

ten van aerde onder aen den Bergh inde leeghte / om sich derwaerts te retire-  
ren: ende dat Rebellen den sestienden November sich oock derwaerts hadde  
begeven / ende daer naer weder naer Pariba was ghegaen. Den veertienden  
werden twee Over-lopers van de vbandt in-ghebracht / wesende beyde Spa-  
gnaerden: oock quamender brieven van de Commandeur aen Capivaribi; ende  
van den Raedt Schildt upt Tamarica, aen-meldende de gheruchten die der gin-  
gen van Capiteyn Garfman Commandeur van Rio Grande, ende vande Padre  
Vicario, als of de selve met de vbandt correspondeerden / ende 't Casteel Ceulen  
wilden over-leveren / ende dat tot dien aenslach by de vbandt ghesonden was  
een voornemen Capiteyn Paulo de Prato met een deel volcks. De Kaden op  
't Reciff hier van verwitticht zijnde / vonden goet de Colonel by sich te ont-  
bieden / ende met hem te beraden watter best in te doen was. Vonden ghera-  
den derwaerts te seyn den de Politique Raedt Schotte neffens de Comman-  
deur Willem ende eenighe recreuten / om de Padre Vicario ghevanghlijck op te  
seyn den ende de Commandeur naeuw van dese saecke te onderzaghden; de  
welcke den sestienden met een Jacht naer Rio Grande vertrocken. De Colo-  
nel keerde den achtthienden weder naer S' Lorenzo. Den twee-en-twintigh-  
sten wierdt de Colonel by de Heeren Kaden toe-ghesonden een Capiteyn van  
Brasilianen met namen Pantaleon Montero, die vande vbandt over-ghelopen  
ende in Serinhain by de onse ghekommen was / ten eynde by konde beproeven  
ofte upt de selve eenighe aen-lepdinghe ende dienst was te trecken; dan bevin-  
dende in hem gheen kleyn naer-dencken dat maer over-ghekommen en was  
om te bespieden / sondt hem weder te rugghe aen de Heeren Kaden op 't Reciff.  
Onaenghesien onse Compagnien gins ende weder trocken dooz 't Landt / om  
op des vbandts partijen te letten ende verhinderen dat gheen schade en deden/  
is eben-wel ghebeurt dat een Capiteyn van des vbandts Mulaten ghenaemt  
Tabora, niet meer als met hondert vier-roers ende veertich Brasilianen / men  
weet niet van waer ofte dooz wat wegh ghekommen is in 't midden van onse  
ghewesten / by Garasu, ende heeft inde Supcker-Molens van d'Acosta Bran-  
daon ghenaemt Gonfalso Novo; van Donna Catharina de Tracellas ofte Pedro  
de Rocas (die vooz desen in 't Real was op-ghehanghen) in stucken gheslaghen  
alle de voymen met Supcker / als mede de Supcker-kisten / ende meest in 't wa-  
ter gesmeten. De Colonel wierdt op 't spoedichste daer van ghewaerschoutwt  
by de Eyghenaers de welcke dese schade was over-ghekommen / ende wende  
alle vlijt aen om de vbandt te betrappen: sondt datelijck Capiteyn Tournalon  
met sijne Compagnie / ende die van Mortamer, neffens de recreuten van de  
Lieutenant Fereres, dooz 't Real naer Biberibi ende van daer naer Garasu: als  
mede andere partijen Bosch-waerts op dooz Masiapi, Mufurepe ende S' Mi-  
guel, om haer de wegh af te snijden / in ghevalle sy daer deur wilden; te weten:  
Capiteyn Mettinghs Compagnie ende Hans Willems Brasilianen. Sondt  
mede een derde partije / te weten: de Compagnie van de Major Mansveldt, met  
de Brasilianen van Antonio Parapawa inde Vergas, om daer op te passen; in-  
dien des vbandts party voornoemt Capiteyn Tournalon quame te ontsnappen/  
ende dooz dien wegh sijn retraite wilde nemen naer Porto Calvo; leyde mede  
de Compagnie van Capiteyn Hollingerus in Masiapi, om insghelijcks daer op  
de vbandt te letten; de vijfde party onder Capiteyn Duynkercker sondt naer  
Serinhain, met last sijnen wegh te nemen dooz Nostra Sennora de Luz ende  
Moribeca, ende insghelijcks te trachten de vbandt te onderscheppen. Doch  
dooz alle dese devonzen is niets verricht / want uptghenomen de partije van  
Capiteyn Duynkercker, sijn alle dese partijen / naer dat vier daghen hier en  
daer dooz de Boschen hadden ghekrupst / den neghen-en-twintighsten weder  
te S' Lorenzo aen-ghekommen / niet een man aen-ghetroffen hebbende die  
naer



naer des vbandts doen ende wegh hadden konnen vraghen. De vbandt wiste te vele ghelegghentheden om sich vooz de onse te verdupstere; ende was den eenighen middel gheweest hem in sijn Hooft-Quartier te Porto Calvo aen te tasten ende te benauwen. Ontrent de selve tijdt quamen brieven vande Politique Raedt Schotte upt Rio Grande, meldende hoe dat in 't Casteel was ghekommen/ de Padre Vicario ghevangen ghenomen / de welcke nebens de Commandeur Garfman op-sonden/ op dat hun daer mochten verantwoorden/ alsoo ter plaetse geene ghetuyghenissen ofte bewijzen teghens hun en vonden. Den seven-en-twintighsten zijn de Provoost d'yn ghevanghens ontlopen / ende onder die Francisco Baretto, aende welcke veel ghelegghen was weghen sijne wetschap van alle de voet-paden / steegghen ende wateren inde Bosschen: over welcke naerlatigheyt de Provoost wierdt ghewipt ende naer 't Reciff ghesonden. Ende quam alsoo te eyndighen dit jaer seshien hondert ses-en-dertich/ by 't welcke dit Historisch-verhael nu sal staecken. Sullen alleen hier noch by voegghen den tocht ter Zee vanden Aan-haften Cornelis Cornelisz. Jol, alias Houte-been. Gingh den dertighsten Augusti deses jaers upt Texel t'zepl met het Schip Swol, groot hondert ende dertich lasten / met derthien metale ende veerthien ysere stucken; hondert ende d'yn Matrosen: ende het Jacht de Katte, groot tneghentich lasten/ met vier metale ende twaelf ysere stucken/ een-en-tsestich Matrosen/ daer Schipper op was Sibert Cornelisz. sijn Broeder; neffens den Jonghen Otter, groot thien lasten / met twee metale ende vier ysere stukkens / en vijfthien Matrosen / Schipper Laurens Pieterfz. Den twee-en-twintighsten September liepen deur de Canarische Eplanden; ende den neghenthienden October saghen het Eplandt St Bartholome vier mijlen West ten Noorden van haer / is tamelijck hoogh / met veel heubels; doet hem op als een Sadel/ ende het Noorderlijckste is als een Supcker-Broodt. Ginghen doen voozts Noordt-Noordt-West aen / om by Noorden Anguilla om te kommen; hadden alle daghe seer schoon weder. Den neghenthienden hadden Sombrero d'yn mijlen Noordt-West van haer. By Oosten Porto Rico leggen veel Eplandekens ende klippen; sijn Oost-eynde is niet heel hoogh/ maer heubelich; het hooghe landt begint vijf of ses mijlen Westelijcker; ende dan wat voozder ist weder leegher ende heubelich / het bukten-landt leegh/ met een wit voet-strandt / vol Boomen; als men een half mijs van 't landt is / soo heeft men acht / thien oock twintich vadem cozael-grondt: streckt meest Oost ende Oost ten Noorden tot het eynde toe. Ginghen doen West-Noordt-West aen: den twee-en-twintighsten hadden Punta Aguada Zupden van haer/ ende konden Zaccheo sien/ ende passeerden 't selve naer de middach; ende kregen Mona ende Cabo del Enganno in 't ghesichte. Den d'yn-en-twintighsten passeerden Saona; ende waren met 't begin vande tweede wacht by Punto Caufedo. Den vier-en-twintighsten 's middaghs hadden den hoeck van Calognia op zijde/ wesende stepl ende swart landt; 't Eplandt Beata leght een mijs meer Zupdt-waerts/ ende Alto Velo anderhalf voozder. Den vijf-en-twintighsten 's middaghs waren by de witte Eplandekens by Oosten Isla de Vaca, ende en konden dien avondt niet te reede kommen / soo dat het setten Noordt ten Oosten van Isla de Vaca: daer was een grouwelijken Vracaen gheweest in 't begin van September, die de Boomen meest hadde om-ghewaept: achter 't Eplandt ghekommen zijnde/ ververst den daer eenige daghen / ende versaghen haer van water ende vbandt-hout/ ende gingen den thierenden November weder van daer t'zepl; ende hadden 's anderendaeghs de Cabo Tiburon op zijde; ende den veerthienden de Sierras de Cobre op 't Eplandt Cuba, ende ginghen al West aen. Den vijfthienden 's morgens waren vooz by 't hooghe landt van Cuba, ende saghen het leege landt by Westen Cabo de Cruz. Den seshienden ginghen al West-

September.  
October,

November,



—  
A N N O  
1636.

December.

West-Noordt-West aen / ende 's anderendaeghs Noordt-West ten Noorden ontrent ses mijlen / ende hadden doen 't geberghte achter Isla de Pinos op zijde / ende passeerden 't selve Eplandt 's avondts. Den achtthienden 's avondts waren ontrent een half mijle by Zupden Cabo de Corrientes, ende des anderen daeghs dicht by de Cabo S<sup>t</sup> Anton. Den een-en-twintighsten saghen 't ghehackelde landt van Rio de Porcos : hielden daer over ende weder. Den dyn-en-twintighsten 's avondts waren ontrent vooz Bahia Honda, ende saghen des anderendaeghs de Tafel-Bergh Zupden ten Westen ontrent vier mijlen: den ses-en-twintighsten de Havana Zupdt ten Oosten dyn mijlen. Den seven-en-twintighsten saghen El Pan de Matança, ende keerden om de West : om de Katte te soecken / hielden hier op ende neder / af ende aen; den neghen-en-twintighsten namen een Schip d'welck upt Porto de Cabannas quam / ende wilde naer S<sup>t</sup> Domingo ; haeldender thien psere Stucken upt ende wat haer voozts dienstich was / ende lieten het voozts baren met wel vijftich Zielen. De Katte was den dertighsten 's middaghs op de hooghde van vier-en-twintich graden ende ses minuten / sagen landt ende bevonden te wesen te Caios de Sal, hadden het Noorzdelijkste twee mijlen Zupdt-West ten Westen van haer / de winde was Noordt-Noordt-West een top-zepls koelte ; settent daer op elf vadem kralighe grondt; men mach het aen-diepen op vijf vadem : twee mijlen bupten de wal ist veerthien vadem diep / een half mijl voozder 't Zee-waerts gheen grondt; aen de Noordt-zijde vonden gheen reede daer een Schip soude konnen legghen ; liepen een half mijle vande wal / soo dat alles wel sien konden / men anckert in opene Zee : het Eplandt streckt meest Oost ende West : aen elck eynde legghen twee of dyn klippen ; voozts ist vol klepne klippen / die haer op doen als Zeplen / het byomdter gheweldich teghen aen; aen de West-zijde is gheen ancker-grondt; waren in twee etmalen van Cabannas tot daer ghekommen. Den eersten December lichten weder haer ancker / ende deden haer best met laveren ; 's middaghs hadden de hooghde van vier-en-twintich graden ende vijf minuten / ende de klippen twee mijlen Zupdt-West van haer ; des avondts wierdt stille / ende ankerden in elf vadem een half mijl vande klippen / sandt-grondt / ende en sagen noch niet van klippen. Lichten 's anderen daeghs weder / ende ginghen West-Zupdt-West aen / 's middaghs de selfde hooghde / ende hadden de klip Zupdt-West ; daer was gheen ancker-grondt: teghen den avondt quam een koeltjen upt den Zupden ende Zupdt-Zupdt-Oosten / soo dat den heelen nacht West-Zupdt-West ende Zupdt-West zeplden ; den derden teghen den avondt saghen de Eplandekens die dicht onder Cuba leggen; den vierden 's middaghs sagen landt / ende was Porto de Icacos. Den vijfden quamen by 't Jachtjen / dan en vonden haren Ammiraal noch niet. De welcken ten selven daghe al was ghekommen by Oosten de Cabo S<sup>t</sup> Anton ; dan zijn Schepen daer niet vernemende / keerde weder / ende was den achtsten weder ontrent Pan de Cabannas; ende blijvende hier ontrent houden ; quamen de Katte ende Jonghen Otter weder by hem den twaelfden December. Resolbeerde des anderendaeghs met Swol ende de Katte de Strate van Bahama upt te lopen / ende te keeren naer de Caribise Eplanden / ende soo onder Hispaniola, om dat ontrent de Havana in die tijdt van 't jaer niet te doen en was : de Kleynen Otter wierdt belast by Zupden Cuba om te lopen. Den veerthienden hadden de Matança Zupden ten Westen van haer / ende lietent Noordt-Oost deur-staen ; hadden veel travaden met reghen. Den vijftienden konden Florida sien / waren seer om de Noordt ghedreven / ginghen al Oost-Noordt-Oost ende Noordt-Noordt-Oost aen. Den seftthienden 's morgens zeplden eben by Oosten de Minbres op dyn vadem / ende ankerden daer / de grondt is al wit / ende die klip leght recht op de dzooghte : des middaghs maeck-



maeckten weder zepl; de windt Zupdt-Zupdt-West met Donner / Blixem ende Keghen / liepen neghen mijlen Noozdt-Noozdt-West / ende doen thien mijlen Noozden. Den seventhienden 's avondts wendent om de Noozdt / ende naer dat tweede quartier upt was weder om de Oost. Den achtthienden des middaghs hadden acht-en-twintich graden en twintich minuten; kregghen 's avondts een vaer-weder upt den Noozdt-Oosten. Den negenthienden hadden de hooghde van acht-en-twintich graden ende neghen-en-twintich minuten / de windt Noozdt ten Oosten. Den twintighsten acht-en-twintigh graden negen minuten / de windt Oost-Noozdt-Oost. Den een-en-twintighsten de windt Zupdt-Oost ende naer de middach Zupden met Donner / Blixem ende Keghen. Den twee-en-twintighsten dertich graden neghenthiem minuten: den dyp-en-twintighsten een top-zepls koelte upt den Westen / 's middaghs dertich graden neghen minuten: hadden vijf-en-dertich mijlen Oost ende Oost ten Zupden ghezeplt met slecht water. Den vier-en-twintighsten ginghen noch al Oost ten Zupden aen met goede windt ende seer mop-weder. Wonnen soo voorts om de Zupdt / soo dat den lesten deses jaers hadden de hooghde van vier-en-twintich graden ende vier-en-twintich minuten. Soude hem hier nu laten / dan om dat onseker ben ofte dit werck sal kommen te verbolghen ende niet ondienslich achte sijn repse tot den eynde te vol-boeren / soo sal voort-gaen.

ANN O  
1636.

Den eersten Januarij hadden onghestadich weder ende windt / de kours Zupdt-Zupdt-Oost. Den tweeden de hooghde van een-en-twintich graden ende veerthien minuten: den derden neghenthiem graden ende vijf-en-vijftich minuten. Den vierden achthien graden ende veertich minuten / ginghen doen West-Zupdt-West aen / ende hadden slecht water. Den vijfsden 's morgghens West ten Zupden aen / ende ontrent ten thien upzen sagen Sombrero; hadden 's middaghs achthien graden en een half / 's avondts liepen by Noozden het selve Eplandt om; is een kleyn Eplandeken / slecht by 't water / West-Noozdt-West van S<sup>t</sup> Martin, 's nachts lietent drijven. Merckt hier hoe dat alle gheleghentheden metter tijdt werden upt-gebonden; ende hoe dat dese twee Schepen inde tijdt van minder als twintich daghen upt de Strate van Bahama sijn weder gekomen aen de Caribise Eplanden; daer te vozen 't selve by-naer ondoenlijck wierdt geoordeelt; ende den Ammirael Pieter Pieterfz. Heyn; de welke onder de onse 't selve eerst heeft besocht te doen / 't selve in soo langhen tijdt ende met sulcken moepelijckheyt heeft ghedaen tot op de Custe van Africa, dat my dickwils heeft geseght dat veel liever wilde t'hups kommen ende van hier weder t'zepl gaen. Den seften waren een mijl van Virgin Gorda ende konden de drooghten van Anegada met het Eplandt sien; 't is heel leegh landt / ende niet wijdt tusschen dit Eplandt ende de Virgines; soo dat men by nacht niet en moet zeplen; liepen Zupdt-West aen langs de Virgines wel vijf mijlen. Zeplden wel ses mijlen West-Zupdt-West / ende dan anderhalf mijle by Zupden de klip die by Zupden de Passagos leght / ende dan leggender noch twee kleyneder klippen / en zeplden wel thien mijlen Zupdt-West aen. Den sebvenden konden Borriquen ofte S<sup>t</sup> Juan de Porto Rico sien / Noozden van haer wel sebvem mijlen / gingen West ten Noozden aen / 's avondts hadden Bomba d'Inferno Eplandekens op zijde. Den achtsten 's morgghens hadden Cabo Roxo wel acht mijlen Noozdt-Oost van haer / gingen West-Noozdt-West aen / ende hadden 's middaghs hooghde seventhien graden ende een half: den neghenderen waren Baya de Catalina al voor-by. Den thienden konden Isla de Vaca sien / ende ghe-raeckten daer ten ancker. Den twee-en-twintighsten quam 't Jacht de Brack daer by haer; hadde dyp maenden upt Hollandt gheweest. Haelden daer water ende hout ende herstelden hare Schepen tot den lesten. De Karte was den

ANN O  
1637.  
Januarius.



A N N O

1637.

Februarius.

vier-en-twintighsten vooz-upt gezeplt, ende naer dat aen Cabo Tiburon hadt water ghehaelt/ quam den tweeden Februarij achter Isla de Pinos, daer het Otterken by haer quam. Swol ende de Brack den eersten mede vertrocken zijnde; hadden den tweeden Cabo Tiburon op zijde; waren 's anderendaeghs dicht by Navaza, ende liepen by Zupden om / ende ginghen West-Noozdt-West aen/ ende naer dat acht of negen mijlen soo gezeplt hadden/ gemoeten een drooghte van ses vadem waters/ wel een gotelingh-scheut breekt/ men konde de gronde sien / waren klippen / ende altemet witte grondt. Den vierden 's morghens saghen Sierras de Cobre, 's middaghs hadden Cabo de Cruz Noozdt-West ten Noozden dyp mijlen van haer. Den sevenden ontrent thien upzen saghen de Berghen van Isla de Pinos. Den achtsten 's middaghs hadden de Berghen van de Organos op zijde/ ende quamen 's avondts by de Katte. Den negenden passeerden de Cabo S<sup>t</sup> Anton, ende ginghen Noozdt-Noozdt-West aen. Den thienden 's morghens saghen een Zepltjen/ d'welck by de Katte wierdt ghenomen / quam van Cartagena, ende hadt een maendt van daer gheweest, daer was niet in als hondert en veertich pottisen Wijn / verdeplden de Wijn ende 't Volck over de Schepen ende hackten 't Scheepken inde grondt. Den derthienden waren by de Cavannes, hielden af ende aen; den neghenthienden liepen daer in om schoon te maecken; ende den een-en-twintighsten daer weder upt-kommende / namen een ledighe Cartane kommende upt de Havana diese verbranden. 'S anderendaeghs joeghen een Scheepken in Rio de Medio, alwaer de Katte ende Brack het namen/ quam van Nova Hispania, gheladen met seven hondert en ses-en-twintich sacken Weel / 't volck was aen landt gheblucht. Zochten het by Swol; ende vonden goet het selve te mannen met twaelf Bootsghefellen ende dyp Swarten / ende naer Curacao te seynen. Den acht-en-twintighsten waren vooz de Havana, ende hielden af ende aen. Den eersten Martij saghen Pan de Matança Zupdt-Oost twee mijlen / ende ankerden 's anderendaeghs inde Bape op vijf vadem. Den derden 's morghens ginghen weder t'zepl met de landt-windt. Het landt vande Matança streckt wel dyp mijlen West ten Noozden ende Oost ten Zupden: het landt daer de witte plecken zijn wort ghe-naemt Porto Escondido; een mijs daer by Westen komt Arques de Canacy; het derde om de West heet Bayno, een mijs van Arques; het vierde S<sup>a</sup> Cruz, een mijs by Westen Bayno; het vijfde Haruco, dyp mijlen voozder West; ende ontrent acht mijlen Oost vande Havana. Den vierden hadden de Havana Zupden / ende waren 's avondts by de Cavannes. Den sevenden by Bahia Honda, ende waren doen alle vier by den anderen. Den achtsten naer de noen saghen een Zepl / daer inde tweede wacht by quamen/ ende wierdt by Swol ghenomen / was een fregatte van Nova Hispania; hadt seventhien daghen van daer gheweest / ende was gheladen met Weel ende andere Waren. Setten daer derthien man op / ende sendent mede naer Curacao nevens de Brack. Den veerthienden saghen Pan de Matança, ende landen daer de ghevanghens / ende houden daer over ende weder. Den achtthienden schepden de kleynen Otter van haer om binnen deur te gaen. Den dyp-en-twintighsten saghen weder een Zepl / daer jacht op maeckten / ende quamen 's middaghs daer by dicht by de Yaves de Maroques ende Caio Blanco; quam upt de Havana met Hout gheladen/ hadt twee Stucken op ende veel Volcks; namen de Stucken ende 't Hout d'welck haer diende/ ende lietent met het Volck varen; waren op vier-en-twintich graden en een half / ende zeplden de Strate van Bahama weder upt/ ende naer dat op de negen-en-twintich graden ende ses-en-veertich minuten waren gheweest; saghen den elfden Aprilis weder het Eplandt Antigua: soo dat in seventhien daghen van 't Canael van Bahama weder ghekommen waren aen de Caribise Eplanden. Antigua is aen 't Oost-

Martius.

Aprilis.



't Oost-eynde leegh / ende daer kommen eerst d' Eplandekens / in 't midden ist hoogher en doet hem op met d' heuvelen / ende naer de West ist wederom leegher / doch wat hoogher als om de Oost / ende doet hem op als men 't eerst siet met klepne berghskens of 't klippen waren / maer is heel landt / en wel vijf mijlen langh. Als men Antigua Zupdt-West twee mijlen van sich heeft / dan ist ses vadem klippighe grondt / men kan die sien / ende als men de West-hoeck Zupden ten Westen twee mijlen van sich heeft / ist achtien vadem diep goede grondt / grof sandt : 's avondts konden Barbada vande stengh Noorden van haer sien ; lietent d'rijven met 't hooft om de Zupdt. Den twaelfden zeplden tusschen Redondo ende Nieves deur / ende setten 's middaghs voor de Sautpan van S<sup>t</sup> Christoffel. Den derthienden 's morghens ginghen weder t'zepl / ende waren 's middaghs tusschen S<sup>t</sup> Eustathio ende Saba , ginghen West aen / ende zeplden wel d'rijf mijlen by Zupden Saba om / is daer twaelf vadem sandt-grondt ; ginghen West ten Zupden aen. Den veerthienden hadden S<sup>ta</sup> Cruz op zijde / ende ginghen Noordt-West ten Westen aen. Den vijftienden waren ontrent 't West-eynde van Porto Rico. Den sestienden hadden S<sup>ta</sup> Catalina op zijde ; den achthienden quamen achter Isla de Vaca te reede. Alwaer den twintighsten het Otterken ; ende de Brack van Curacao by haer quam : versaghen hier hare Schepen ; ende dewijl hier laghen vanghen wel hondert en acht-en-tsestich verckens ende thien koe-Beesten. Den tweeden Junij gin-  
 gen weder van daer t'zepl / Swol, de Brack ende de Katte ; ende gingen Zupden aen. Den seften saghen 't hooghe landt van S<sup>ta</sup> Martha , ende hadden Cabo de Anguilla Oost-Zupdt-Oost van haer / ende 't landt van Rio Grande Zupdt-West. Den sevendengingen al Zupden aen / en hadden Ponta de Canoa naer gissinghe Zupdt-Oost vijf mijlen ; lietent 's nachts d'rijven. Den achtsten maeckten weder zepl / ende stelden haer kours naer de Eplanden van Baru ; ten thien upzen konden den Bergh van Nostra Sennora de la Porta sien / ende hadden de Eplanden van Baru Zupdt ten Oosten van haer ontrent vier mijlen. Den achtsten wast stille / setten de Boot upt ende sonden die met twintich man naer landt / om kondschap te krijghen. Den thienden waren by Westen de Eplanden van Baru, ('t Journael van de Katte seght S<sup>t</sup> Bernardo) ende lietent den heelen nacht d'rijven. Den twaelfden quam de Boot weder by haer / hadden een kleyn Bercken ghenomen met Bananes ende inde grondt ghehackt. 's avondts liepen Zupdt-West ten Zupden aen / ende lieten de Katte daer : den derthienden 's morghens hadden een harde travade / ende naer dat ontrent thien mijlen hadden ghezeilt op de voorszede kours / soo hadden Isla Forte twee mijlen Zupdt-Zupdt-West / ende de Eplanden S<sup>t</sup> Bernardo vier mijlen Noordt-Oost ten Oosten : is daer over al steek-grondt : ende doen Isla Forte Zupdt-West van haer hadden / was het neghentien vadem diep ; de windt Westelijck / ende doncker weder. Het vaste landt tusschen Isla Forte ende Tolu is binnen hoogher / ende 't voozlandt leegh ende slecht ; waren 's avondts ontrent een half mijsl van Isla Forte , ten is niet hoogh. Den vijftienden 's morghens hadden de Eplanden van S<sup>t</sup> Bernardo Zupdt-Zupdt-Oost van haer twee mijlen / ende de Katte quam weder by haer. 's avondts hadden de Eplanden van Baru derdehalf mijsle Noordt-Noordt-Oost / ende seven vadem diepte : het zijn ghelijck ribben / dan kan men de grondt sien ende dan weder niet ; ende als men de Eplanden noch Noordt-Oost van hem heeft / is het acht vadem diep / steen-grondt. Den sestienden hadden de voorszede Eplanden Zupdt-Zupdt-Oost twee mijlen / ende Cartagena Oost vier mijlen. Waren des anderendaeghs dicht by Cartagena. By de Boot van Swol wierdt een Bercken ghenomen met Bananes ende inde grondt ghehackt. Des anderen-  
 daeghs nevens de Katte quamen onder Zamba. Den achthienden een harde



ANN O  
1637.

trabade; de windt Noozdt; de kours Zupdt-Zupdt-West. Des anderen daeghs 's avondts hadden Buhio del Gatto op zijde / ende bleven daer soo zepllen ende drijven; den een-en-twintighsten zeplden naer de wal / ende ontrent ten dyp upzen quam de Spaensche Vloote upt Cartagena, sterck achthien ofte twintich Schepen / ende liep West aen / soo dat vermoeden naer Porto Belo gingh om 't Silver te halen; ende de onse bleven ontrent Cartagena houden. Den dyp-en-twintighsten hadden Buhio del Gatto Oost-Zupdt-Oost vijf mijlen; ende Cartagena wel ses; daer liep doen een harde stroom om de Oost / ende 's nachts inde eerste wacht koeldet een half top-zepl; ende daer naer begont te stillen; ghelijck hier ghemeenlijck doet tot over de middach; waren 's avondts ontrent twee mijlen van Buhio del Gatto. Den vier-en-twintighsten hadden Punta de Canoa twee mijlen Zupdt-Oost / zeplden om de West; teghen avondt sagen een Zepl / d'welck 's nachts de Brack booz den bocht quam / ende wierdt ghenomen; wilde met verbersinge van Tolu naer Porto Belo: hackten die inde grondt. Den vijf-en-twintighsten hadden Nossa Sennora de la Porta Zupdt-Zupdt-Oost twee mijlen. Sonden de Boot naer landt toe. Den seven-en-twintighsten waren seer om de West ghedreven / ende 's avondts dicht by het Westelijckste Eplandt / d'welck slecht is / ende niet hoogh: Den acht-en-twintighsten quam de Boot weder by haer / hadt een fregat ghenomen met twee-en-dertich dypsent Bananes: daer liep doen een harde stroom om de Oost / ende waren een mijl van de Eplanden Baru: 's anderendaeghs hadden die Zupdt-West; maecken schoon; ontrent de middach dzeven op de Sal Medina, is klip-grondt / hadden seven vadem / ende daer nae weder twintich / alsoo onessen grondt is / ende leght wel een mijl van 't landt / ende het byanter: men kan tusschen de wal ende de dzooghte wel deur lopen. Den dertighsten naer de wal / konden Ponta de Canoa sien; des avondts wenden het weder t'Zee-waerts. Den eersten Julij hadden Zamba Zupdt-Oost; den tweeden Morro Hermoso Zupdt-Oost / liepen booz Rio Grande ende vonden daer de andere Schepen. Quamen weder booz Zamba ende hielden ontrent Cartagena: ende den negenden liep de Brack ende Katte naer de Eplanden van Baru: ende Swol bleef by Buhia del Gatto, wierdt 's nachts dyp Zeplen ghewaer / daer een van nam / gheladen met twee hondert Hunden ende anders. Den thienden nam den Jonghen Otter oock een van die dyp; quamen van S<sup>a</sup> Martha: liepen met de veroverde achter Zamba ende ontladen die daer / ende lieten 't volck met het ledighe Scheepken varen. Den veerthienden quamen aen de Eplanden van Baru, ende vonden daer de Schepen / ende deden alle dyp haer best om de Oost te winnen; het tweede Scheepken hadt te S<sup>t</sup> Domingo gheladen neghen kisten Supckeren / twee hondert en vijftich Hunden. Den vijftienden hadden Isla de Tessler Zupden: 's avondts den West-hoeck van Bocco Grande Oost-Zupdt-Oost / waren ontrent anderhalf mijle van landt; hielden alhier ontrent tot den een-en-twintighsten; hadden doen Punta de Canoa een mijl Oost; de Katte bleef hier houden / ende Swol liep naer de Eplanden van Baru, hoorde 's avondts schieten by Westen / ende zeplde daer naer toe / ende quam daer soo dicht by dat het byer konden sien / dan 't loot werpende vonden maer vier vadem waters; soo dat wel merckten binnen de Eplanden Baru waren / ende hielden den gantschen nacht by met kleyn zepl. 'S anderendaeghs maecken meer zepls / dan was stille / ontrent thien upzen hoorde weder schieten / ende quamen naer de middach by een Commissie-Vaerder / genaemt Mart-man, die hadde slaeghs geweest met des Koninghs Jacht komende van de Margarita; hadt een doodt ende vijf of ses ghequetste / men konde 't Jacht onder de wal sien legghen. Den dyp-en-twintighsten zeplden daer nae toe / de Spaensche ons volck vernemende setten het tegen de wal / kapten sijn masten over boozdt ende

Julius.



ende stakender den brandt in; de onse niet te min ankerden een gotelinghscheut daer van in vijf vadem waters; voeren met de fregat van Mart-man ende haer Boot wel gemant daer aen; vondent vol Tabac; ende met thien metale ende vier of ses yfere stucken voorzien; was achter al meest af-ghebrandt; kregghen het vlot ende de brandt minderde; doch naer de middach/ als meynden nu buyten ghebaer was/ ende wel vijftich van ons volck daer in/ soo raecten 't krundt aen brandt/ ende wierdt al 't volck over boordt geworpen/ een dootdende vier-en-twintich swaerlijck ghequetst: hier mede berste 't Schip ende sonck/ doch bleef noch twee voet boven water leggen; voeren daer 's anderen daeghs met de Boot aen/ meynde 't geschut te lichten/ dan de vbrandt schoot van de wal soo gheweldich met haecx ende musquetten datter niet konden dypen: soo dat met de Vendoval weder 't zepl ginghen: naer de middach sagghen de Spaensche Vloote/ de Zuydelijckste waren Zuydt-Zuydt-West van haer/ ende een partij West ten Noorden/ waren ontrent de Eylanden van Baru, zeplden 's avondts naer de Vloote toe/ liepen wel vier glasen West ten Zuyden ende doen Oost-Zuydt-Oost tot 's morghens. 'S anderendaeghs 's morghens sagen de Vloote in lij soo ver als beoogen konden: ondertusschen hadde de Katte den vier-en-twintighsten ontrent Cartagena een Schip in 't gesicht ghekregghen/ d'welck tegghen den avondt aen de wal joegh ende haeldent met de Chaloup weder af/ quam van Jamaica, ende was geladen met acht-en-twintich hondert Huyden; de vbrandt konde de onse met een musquet beschieten/ daer het af-haelden; brochtent naer Zamba. Alwaer Swol ende de Brack den ses-en-twintighsten by haer quamen. Bezachten hier 't Schip Alcmaer, ende gaven het de Huyden ende andere veroverde goederen in/ d'welck vol-laden zijnde den lesten verrock. Sagghen de Vloote die van Porto Belo ghekommen was binnen Cartagena legghen. Den tweeden Augusti waren soo dicht voor Cartagena datter konden sien ende hoozen schieten; hielden tusschen de Eylanden van Baru ende de Haven: den derden hadden Cartagena Oost wel soo Noordelijck dym mislen. De Vloote quam upt met de landt-windt/ ende daer quamen twee van haer naer de onse toe/ doch naer twee uren op de onse ghejaeght te hebben keerden weder naer haer Vloote: de onse liepen achter de Vloote om; telden ses-en-twintich Zeplen/ dan konden maer thien wepzichtighe sien: de onse waren 's nachts twee-mael naer de selve/ dan konden daer niet boven kommen. Den vierden waren ontrent anderhalf mijl Noordt-West van haer/ de windt liep naer 't Oosten/ soo dat niet boven haer zeplen konden/ hadden sesthien mislen Noordt ten Westen gezeplt/ ende gisten hooghde twaelf graden ende thien minuten. Naer-middach wenden naer de Vloote/ ende waren 's avondts een mijl te loef-waert van de selve. Swol ende de Brack maeckten zepl om aen Punto Negrillo water te halen/ ende de Katte bleef by de Vloote/ koelde 's nachts een top-zepl. Den vijften was de windt Oost/ tegghen de middach begont te stillen/ hadden ontrent ses-en-twintich mislen Noordt ten Westen ghezeplt/ ende gisten hooghde derthien graden ende een half. Den seften 's morghens was het slecht water/ hadden ontrent vier-en-twintich mislen ghezeplt/ ende gisten hooghde vijftien graden ende ses-en-twintich minuten; 's nachts doender een glas upt was inde tweede wacht/ waren op ses vadem op de Vivas, hielden af ende aen tot de morghen. Den sevenden sagghen wel vier of vijf Eylandekens; zeplden wel acht mislen/ hadden doen een drooghte/ ende 's middaghs passeerden een brandingh de groote van een Schip: ende twee mislen daer by Westen zijnde/ zeplden Noorden aen wel ses mislen/ konden de grondt sien op twaelf ende vijftien vadem/ sandt-grondt. 'S avondts namen de marzepls in. Den achtsten des morghens konden Jamaica sien Noordt-Oost ten Noorden van haer; 's avondts



ANNO  
1637.

quam de Katte by haer / was 's nachts te vozen vande Vloote gheraeckt / ende zeplden daer weder naer toe. Den neghenden quamen aen Punto Negrillo, vonden daer het Schip Alcmaer; haelden strack water / de Brack quam daer 's anderendaeghs; ginfghen beyde een uppe booz Sonnen onder-gangh weder t'zepl; ende Noozdt-West ten Westen aen; den dertthienden 's morgens saghen Isla de Pinos, liepen West aen / ende 's middaghs 't Eplandt booz-by zijnde / West ten Noozden aen. Den veerthienden ten elf upzen passeerden de Cabo de Corrientes, ende doender ses glasen naer de middach upt waren konden de Spaensche Vloote sien / die om de Oost liep / en wenden 's avondts om de Noozdt. Zeplden den gantschen nacht met schover-zeplen te loef-waert van de Vloote / dat de vperen konden sien. Den vijfthienden wenden de Vloote om de Oost; de onse saghen een Zepl by Noozden de Vloote / liepen daer nae toe / dan daer by kommende wast een particulier Commissie-Daerder. Des middaghs quam de Vloote teghen haer / konden doen Noorden ende Noozdt ten Westen zeplen; 't eerste quartier zeplden om de Zupdt / ende wenden doen om de Noozdt / de windt was Oost-Noozdt-Oost. Den seshthienden 's morghens was de Vloote te loef-waert van haer ontrent twee mijlen / hadden 's middaghs dyp-en-twintich graden ende veerthien minuten; wenden om de Zupdt / doch konden den heelen nacht de loef vande Vloote niet krijghen. Den seventhienden 's morghens deden noch haer best om boven de Vloote te kommen / dan konden niet / naer de middach saghen een Schip in lij / presu-meerent een Caper te wesen. 'S avondts wenden om de Noozdt / ende inde eerste wacht waren inde Vloote / soo dat dicht by een kleyn fregat quamen / dan om dat het teghen haer aen liep / kondent niet aen boozdt legghen. Den achthienden wenden de Vloote tegen de wal / 's middaghs hadden de hooghde van dyp-en-twintich graden ende elf minuten: naer de middach saghen de Bergen van de Organos Oost-Zupdt-Oost van haer; 's avondts liepen naer de Vloote / ende doen de eerste wacht upt was konden die sien. Den neghenthenden waren effen te loef-waert vande Vloote; 's avondts hadden de Organos vier mijlen Oost-Zupdt-Oost / ende wenden aen Zee / de windt 's nachts Oost-Zupdt-Oost. Den twintighsten 's morghens wenden naer de wal / saghen de Berghen vande Organos, ende hadden 't leege landt daer de drooghte begint Zupdt-Zupdt-West van haer; naer de middach liep de windt Zupdt-Oost / waren een mijsl van landt / en wenden 's avondts aen Zee. Den een-en-twintighsten hadden Pan de Cabannas Zupdt-Oost / wenden naer de wal; 's avondts hadden Porto de Cabannas Zupden / ende wendent aen Zee. Den twee-en-twintighsten 's morgens hadden de Tafel-Bergh Zupden vier mijlen / de Katte met de fregat ende 't fregat van Curacao ende Mart-man ende een van Roeberghers Jachten quamen by haer / ende daer waren noch wel seven particuliere Commissie-Daerders booz de Havana, die haer niet wepnich bezletten. Den dyp-en-twintighsten 's morghens hadden de Havana West van haer / ende liepen West aen tot 's avondts / hadden doen Pan de Cabannas Zupdt-Zupdt-West / en liepen noch de eerste wacht West ten Zupden aen / en lieten doen drijven om de Noozdt. Den vier-en-twintighsten 's morghens saggen weder de Vloote West-Zupdt-West / zeplden booz haer heen / wierdt stille. 'S avondts sonden de fregat met hondert en dertich man naer de Vloote / om te sien of met de stille pets konden doen; ende sy zeplden Zupdt-Zupdt-West naer de Vloote: inde eerste wacht liep de windt Zupdt-Zupdt-West / soo dat in lij vande Vloote gheraecten / was den heelen nacht stille. Den vijf-en-twintighsten 's morghens was de Vloote een mijsl Zupdt-Zupdt-West van haer / was slecht water / ende daer was een Galleon met een kooopbaerdn-Schip wat vande Vloote af / zeplden daer naer toe / ende daer waren wel seven



zeven particuliere Schepen by haer / konden 't landt sien / de Vloote zeplden Zuydt-Zuydt-Oost aen; naer de middach quamen dicht by 't Galleon ende 't ander Schip; dan de Vloote 't selve siende quam op 't Galleon af / ende sy zeplden meest den heelen dagh naer de wal / 's avondts hadden den Bergh van de Matança Zuydt-Zuydt-Oost / kregghen doen een Zuydelijcke windt; de Vloote zeplde by de wal upt; waren den heelen nacht de vper-man in 't ghesichte / inde dagh-wacht wierdt het stille. Den ses-en-twintighsten / de windt West / laveerden met de Vloote op / 's avondts liepender eenige van de Vloote binnen: de onse zeplden haer best om de West / dan konden niet winnen / des nachts hadden het vper vande Havana Zuyden. Den seven-en-twintighsten liepen noch eenighe van de Vloote binnen. Donderde ende blixemde meest den heelen nacht / ende was stille; als mede 's anderendaeghs 's morghens / daer waren wel neghen particuliere kapers / soo dat niet wisten naer wie te jagen. Hebbe de Capiteyn Jol daer dickwils hoorzen over klagghen / de welcke van dat gevoelen was / dat de Compagnie niet en behoorde eenige particulieren daer te laten kommen / indien daer voozdeel wilde doen. Den negen-en-twintighsten stille / hadden Garoco Zuydt-Zuydt-West / ende waren een mijl van landt; 's middaghs een kleyn koeltjen upter Zee / doch harde stroom om de Oost / soo dat by Westen de Havana niet konden kommen. Den een-en-dertighsten hadden de Havana Zuyden ten Westen / somtijds stilte ende dan weder een kleyn koeltjen. Den eersten September bleven noch al ontrent de Havana met stilte. Den tweeden verzeplde de Katte ende 't fregat van Curacao naer de Cabo S<sup>t</sup> Anton om water te halen; 's avondts nevens de Tafel-Bergh; den derden 's morghens de Tafel Zuyden ten Westen. Den vierden 's middaghs weder vooz de Havana, ende 's avondts weder by de Tafel-Bergh. Den vijfden des morghens weder vooz de Havana ghedreven / ende zeplden weder West aen. Den seften sagen de Vloote van Nova Hispania, twintich Zeplen sterck / daer onder vier Galleonen / en quamen naer de middach te loef-waert van hun. Den sevenden 's morghens waren ontrent vier mijlen vande wal / hadden Pan de Matança Zuydt-Zuydt-Oost; ende doen quam de Vloote van Terra Firma met d'n-en-dertich Zeplen / een mijl te loef-waert van haer / ende de Vloote van Nova Hispania was te landt-waert vande onse; de Vloote van Terra Firma liep naer die van Nova Hispania toe. Swol liep naer de loef-waerste man toe / de Galleonen in lij van hem zijnde ende lelden dien aen boozdt ende sleppte hem te loef-waert vande Vloote; 't was stillekens / ende 't luchtjen Noozdelijck / ende sy zeplden West aen. Den achtsten 's morghens konden de Sierras de Garoco sien / de Vloote was in lij van haer / hadden een labber-koeltjen upt den Noozdt-Noozdt-Oosten / soo dat perijckel liepen 't Canael upt te drijven / daer liep een harde stroom om de Oost / zeplden tot 's avondts toe / ende liepen doen West aen. Den neghenden 's morghens konden de Vloote Oost van haer sien / ende de onse zeplden Zuydt-West aen / 's middaghs vier-en-twintich graden / kregghen koelte upt den Noozdt-Oosten / sagghen de Matança, ende zeplden den heelen nacht West-Zuydt-West aen. Swermden hier soo op ende neder tot den neghenthinden / liepen doen in Bahia Honda; is een nauw gat / doch vier vadem diep / aen by de zijden zijn reciffen; maer binnen ist wijdt en neghen vadem diep / steeck-grondt. Vielen terstondt aen 't ontladen van 't veroverde Schip. Naer 't seggen vande Spaensche waverender in gheladen tsestich lasten Gember / tsestich kisten Suncker / acht hondert Hupden ende vijflast Campeche-hout. Den d'n-en-twintighsten hadden alles gelost / ende staken den brandt in 't Schip; was ghekommen van Porto Rico naer de Havana. Ginghen doen weder 't zepl / ende naer dat hier noch wat hadden ghehouden / zeplden Swol ende de Brack den seven-en-twintighsten naer hups / ende arriveer=

September.



ANN O  
1637.

October.

arriveerden in het Vaderlandt in November. De Katte ende fregatte als vozen verhaelt den tweeden Septem̃ber van haer ghescheyden zijnde / quam wegghen de stilte / eerst den achtsten aen de Cabo S<sup>t</sup> Anton; ende gingh den elfden weder van daer t'zepl / ende quam den derthienden weder vooz de Tafel-Bergh. Ende den veerthienden weder by Swol. Den neghenthienden liep de Katte in Rio del Medio, nam daer een Schildt-pad-Bercke; daer naer by de andere in Bahia Honda, ende nam daer haer overighe victualie over / om de Winter te houden onder de Eplanden. Vande andere ghescheyden zijnde / joegh den acht-en-twintighsten een Scheepken aen het eynde van de Tafel-Bergh in een gat / ende haeldent met de Chaloupe upt / 't volck aen landt ghevlucht zijnde / hadt niet dan Hout in / soo dat het verbranden. Den negen-en-twintighsten quam 't Jachtjen by haer / hadde een Scheepken van Caragues ghenomen met neghenthiē hondert ende tsestich Hupden; quamen den eersten October weder aen de Cabo S<sup>t</sup> Anton, anckerden daer ende ontladen de Hupden; ende naer dat die hadden in-ghenomen lieten 't Scheepken varen. Den vijftienden ginghen weder t'zepl om de Oost. Ende den neghenthienden sagghen de Eplandekens die seventhiē mijlen by Westen Cabo de Cruz legghen. Ende quamen soo eyndelijck den vierden December achter Isla de Vaca: haer vozder ghevaren sal by ander ghelegghentheyt verhaelt werden / want soudent te verre versteken van ons vooz-ghenomen bepalinghe. Indien ons Godt de tijdt gundt sullen de andere jaren by nieuwe ghelegghentheyt vervolgghen; ende het hier by nu laten rusten.

E N D E.





# Kort Verhael

Wt de voorgaende Boecken ghetrocken / vande dienften  
ende nuttigheden die desen Staet heeft genooten

Op de

## West-Indische Compagnie;

Ende de schaden die deselve

Den

## KONINGH van SPAGNIEN

Heeft ghedaen sedert haer begin / tot het eynde van  
den Jaere 1636.





O T den Jaere festhien-hondert ende seven-en-dertigh vervolght hebbende 't *Jaerlijcks verhael vande verrichtingen der VVest-Indische Compagnie*, ende niet wetende of de Heere my het leven sal gunnen om 't selve tot dit Jaer ofte oock voorder te vervolgen, soo hebbe goedt gheacht hier in 't korte by een te brenghen, 't ghene door de Verrichtingen van de welghemelde *Compagnie*, tot dienste van dese Vereenigde Nederlanden, ons lieve Vaderlandt, is te weghe gebracht, ende dat te meer om dat sommighe het by-wijlen weynigh ghedencken, vele oock weynigh achten; Ende oock wel eenighe daer wat leppigh van spreken. Al ist dat dit Verhael niet is gebracht tot het tegenwoordigh Jaer, en twijffele effenwel niet, of een yeder sal licht kunnen oordeelen, hoe hooghe de af-reekeninghe soude kommen te loopen, ende wat groote sommen daer noch hadden kunnen by-gebracht werden. Ondertusschen sal de waerheyt van 't gene hier geseght werdt, uyt de voorgaende Verhalen ten vollen blijcken, jae noch breeder gevonden worden. De *Calculatie* die hier op hebbe ghemaect, is genomen op soo slenderen voet, soo wel inde estimatie van de goederen, als begrootinghe vande schaden, dat vertrouwde een yeder sal kunnen oordeelen, daer in eer ghesondicht te sijn in verminderinghe, als in vergrootinge. Eenighe Leser sal hier uyt kunnen sien wat dienst desen Staet by de *Compagnie* is ghedaen. Ende die een Mede-stander is, sal sich kunnen verheughen, dat sijne Middelen, boven andere die haer daer buyten hebben gehouden, soo grooten voordeelen voor 't Vaderlandt hebben uyt-gewracht: ende vertrouwen dat de Regeerders van desen Staet, dese diensten van de *Compagnie* altijts dancklijck sullen erkennen, ende by ghelegentheydt de goede geneghentheden van hare Onderdanen niet onbeloondt laten, veel min deselve verlaten ofte haere schaden niet naer vermogen te verhoeden: Alsoo sulcx niet en soude kunnen gheschieden sonder blame van groote ondanckbaerheyt: Ende eyndelijck dat hooghe ende leeghe, hier door sullen moeten beweeght worden, (indien niet willen bevonden werden de Middelen die Godt haer aenwijst te verachten ofte versuymen) den dienst van dese *Compagnie* voorder te ghebruycken ende haer Middelen te verschaffen, om in de selve diensten onbeschreumelijcken te kunnen voort-varen.





## Kort Verhael

Wt de voorgaende Boecken getrocken / vande Diensten ende nuttigheden die desen Staedt heeft ghenooten by de West-Indische Compagnie; ende de schaden die de selve den Koningh van Spagnien heeft ghedaen sints haer begin / tot het eynde vanden Jaere 1636.

Eerst heeft de Compagnie gemaectt ofte ghekocht / de volghende Schepen ende Jachten: hier te Lande:

Schepen	Lasten	Metale	Yfere stucken	Steen-stucken.
Oragnie-Boom groot	130		12	6.
Mauritius	140		20	12.
Wapen van Amsterdam	120	2	14	6.
Nassauw	50		6.	
Duyfken	36		8.	
Makereeltjen	25		6	6.
Dolsijn	180		24.	
Thonijn	60		8.	
Bruyn-Visch	60		8	4.
Swarte-Leeuw	180		25	4.
Zeelandia	300	12	24.	
Hollandia	300	6	22	10.
Geldria	300	4	24	6.
Provintie van Uytrecht	250	2	18.	
Nieu-Nederlandt	110		12.	
Bracxken	40		4.	
Oliphandt	210		22	4.
Eenhoorn	80		10	6.
Wind-hond	80		10	6.
Hollandtsche-Thuyn	330	4	28	14.
Haerlem	220	2	22	11.
Leyden	220	4	20	10.
De Haefe	90		10	6.
Roode Leeuw	250	2	24	2.
Witte Leeuw	250	2	24	4.
Blauwe Leeuw	220	2	22	2.
Geele Sonne	150	4	20	6.
Gulde Valck	160	4	20	8.
Postpaerdt	100		14	6.



## Verrichtinghe vande

Schepen	Lasten	Merale	Yfere stucken	Steen-stucken.
Zutphen <b>groot</b>	170	4	24	8.
Schild-pad	40		4	6.
't Meeuwen	40		6	6.
Arca Noë	140		16	6.
Amsterdam	300	8	32	10.
Pinas	100	2	18	6.
Rave	15		5	4.
Sparwer	15		4	4.
Cameel	200		24	8.
Steur	90		15	17.
Otter	90		14	4.
Kater	90		14	10.
Maeght van Dordrecht	90.			
Dry-Koningen	230		22	10.
Amsterdam	500	22	28	
Provintie van Uytrecht	300	6	24	6.
Muyden	60		16	4.
Hollandtschen Thuyn	400	12	29	14.
Naerden	60		14	4.
Swarte Ruyter	60		20	4.
Prins van Oragnien	400	17	29	6.
Deventer	125	2	24	4.
Salmander	300	6	30	6.
De Faem	300	6	30	6.
Amersfoort	200	8	18	2.
Over-Yffel	160	8	18	2.
Brack	60	6	8	2.
Phænix	60	2	10	2.
Swol	130	8	16	4.
Campen	130	8	14	4.
Meerminne	140	4	18	4.
De Maene	90	2	12	4.
Fortuyn	80		10	4.
Ouwerkerck	60		6	4.
Diemen	60		6	4.
Haring	140	2	16	2.
Nieuw-Nederland	150	4	12	4.
Pernambuc	100	10	6	2.
Goeree	170	8	16	4.
Prins Hendrick	500	16	26.	
Prins Wilhelm	500	26	20.	
Provintie van Uytrecht	300	8	30.	
Raeye	35		8.	
Oragnie Boom	170		18.	
Gulde Valck	200	4	30.	
Nieuw-Nederland	400	8	22.	
Mauritius	140		28.	
Nachtegael	15	4	4.	
Leeuwerck	15	4	4.	
Canari-Vogel	15	4	4.	
Haentjen	25	2	6.	



# West-Indische Compagnie.

5

Schepen	Lasten	Metale	Yfere stucken	Steen-stucken.
Raevē <b>groot</b>	35	2	6.	
Bonte-krāye	30	4	6.	
Kemp-haen	20	6	4.	
Spreuwe	20	6	4.	
Tamarica	90	4	8.	
Evertjen	15	4	2.	
Elburgh	80	2	4.	
Nachtegael	15	4	4.	
Swaluwe	30	2	6.	
Seven-sterre	80	3	10.	
Doffer	15	4.		
Duyff	15	4.		
Hollandtschen Thuyn	400	8	26.	
Halve Maen	90	2	16.	
Sout-bergh	140	6	12.	
Schuppe	60	2	6.	
Otterken	10	2	4.	
Moriaen	130	2	16.	

## 98 500 Schepen als Nachten by de Kamer van Amsterdam.

De Hope	250	4	16	8.
Eendracht	150		14.	
Trouwe	60		8	6.
Tyger	350	6	20	6.
Post-paerd	60		8	3.
Oragnie-Boom	160		14	6.
Tervere	90		14	6.
Arendt	80		12	3.
Vliegende Draeck	45		10	6.
Middelburgh	250	6	20	2.
Vlissingen	200.			
Arnmuyden	90		11	4.
Tholen	80		12.	
Goude Son	160	4	20	6.
West-Cappel	60		8	4.
Goede Fortuyn	160		18	6.
De Brack	30		6	2.
Leeuwinne	100		14	10.
Leeuw	120		14	6.
Walcheren	280	2	28.	
Eendracht	80		12	7.
't Haesken	15		4	4.
Post-paerdt	70	2	10	4.
Zeelandia	330	12	22	2.
Zee-Meeuwe	15		2	2.
Hafewind	18		4.	
Noord-sterre	30	4	4	6.
Oudt Vlissingen	150	4	15	4.
Sonne	20.			
Zuydt-Sterre	30	4	4	6.
Swane	30	4	4	6.



## Verrichtinghe vande

Schepen	Laften	Metale	Yfere ftucken	Steen-ftucken.
Waffende Maen <b>groot</b>	125	2	14	6.
't Hart	70	2	13.	
Zee-ridder	35	4	4.	
Jaeger	80	4	12	6.
Swane	250	4	18	8.
Domburgh	130	4	18.	
Meerminne	40	4	4	6.
Princeffe Emilia	300	20	18.	
Regenboogh	160		20	4.
Moriaen	150		16	4.
Tholen	180	10	18	6.
Moorinne	100		16	6.
Oragnie	250	20	14.	
Ooft-Cappel	30		10.	
Exter	15	4	4.	
Kauw	20	4.		
Spreeuw	20	2	6.	
Phelandt	30	2	8.	
Mout-haen	16	4.		

## 50 Soo Schepen als Jachten by de Kamer van Zeelandt.

Dordrecht	90		14.	4.
Neptunus	230	6	22	12.
Oragnie-Boom	200	2	16	8.
Zee-jaeger	70		10	4.
Hafe-windt	65		10	2.
Roode Leeuw	120		18	14.
Dordrecht	200	2	20	10.
David	60		14	6.
Zee-paerdt	50		10	8.
Uytrecht	300	4	26	6.
Valck	100	2	16.	
Tyger	75	2	12	6.
Eendracht	100	2	18	6.
Dordrecht	250	2	22	8.
Rotterdam	130	6	12.	
Salm	80		16.	
Goude Leeuw	140	2	16.	
Swaen	200	6	18.	
Wapen van Delft	140	4	14.	
Oragnie-Boom	70		14	8.
Sparwer	25		6.	
Erasmus	150	6	20.	
Tyger	70	2	18.	

## 23 Soo Schepen als Jachten by de Kamer op de Mase.

Samfon	300	4	30	12.
Enchuyfen	110		10	4.
Engel Gabriel	160		14	8.
Hoope	250		16.	
Oudevaer	90	2	12	6.



# West-Indische Compagnie.

7

Schepen	Lasten	Metale	Yfere stucken	Steen-stucken.
Medenblick <b>groot</b>	270	8	24.	
Hoorn	180		16	6.
Oragnie-Boom	300	4	29	10.
Edam	170		18	6.
Alcmaer	200	2	20	4.
Goude Son	90	2	10	6.
Wapen van Hoorn	110		20	2.
Enchuyfer Maeght	110	2	16	6.
Griffoen	250	8	24	6.
Munnickendam	300	6	24	8.
Haentjen	40		6	6.
Wapen van Medenblick	150	6	16.	
Enchuyfen	230	8	20	2.
Groen-wijff	150	4	12	6.
Jonge Mauritius	130	2	16	4.
Haes	140		14	4.
Mercurius	200	6	18	2.
Groot Hoorn	350	20.	16.	
Vleer-muys	15	6	2.	
Wassende Maen	200		22.	
Wind-hond	15	6.		

## 26 Soo Schepen als Jachten van 't Noorder-quartier.

Stadt en Landen	100		12.	4.
Groeningen	300	8	16	8.
Goede Hope	110		18.	
Dolphijn	115	2	16	8.
Omlandia	250	2	24	7.
De Vos	70		12	6.
Graeff Ernst	200	6	16	10.
Goude Leeuw	250	2	24	2.
Thonijn	60		9	4.
Vriessche Jager	140	2	16	2.
Pegasus	110	6	14.	
Havick	70	6	6.	
Swaluwe	30	6	6.	
Nassauw	250	12	14	4.
Matança	110	4	16	3.
Vogel-Struys	200	8	14	4.
Omlandia	300	6	22.	
Ernestus	250	6	22.	
Weseltjen	30	2	6.	
Groeningen	250	8	20.	
Graeu-paerdt	160		12.	
Brack	30	2	6.	

## 22 Soo Schepen als Jachten van Stadt en Landen.

In alles Schepen en Jachten twee-hondert twintigh.

Onder dese zijn ghetweest hondert ende achthien van hondert tot vijf hondert lasten/ die welcke met zepl en treplende haer geschut/ ( d'welck veel swaer is ghetweest/



weest/ende daer onder ober de ses hondert en vijftigh metale Rucken) reeckene d'een door d'ander ghekost te hebben vijf-en-twintigh duplent gulden peder Schip. Bzenghen upt een somme van guldens 2.950.000.

Noch hondertende een Schepen ende Achten van tneghentigh tot vijftigh lasten/mede naer haer groote met gheschut wel booslien/ de welcke reeckene d'een door d'ander op thien duplent gulden; bzenghen upt de somme van guldens 1.010.000.

Prima somma guldens 3.960.000.

Ten tweeden/ heeft de Compagnie in dese voorszreven Jaeren geequippeert/ ende op verschapden gheweesten binnen de limiten van haer Octrope / ende op de Custe van Spagnien / ten dienste van 't Landt / upt-ghesonden: ende de voorsz. noemde Schepen ende Achten gebzupckt als volght:

1623	32	Schepen ghemant met	2712 man.
1624	29	—	2394.
1625	56	—	5569.
1626	34	—	2684.
1627	43	—	2425.
1628	84	—	7721.
1629	102	—	12173.
1630	61	—	4984.
1631	72	—	5344.
1632	49	—	3425.
1633	59	—	4038.
1634	63	—	6609.
1635	48	—	2423.
1636	74	—	4509.
	806		67010.

Sulcks dat de Compagnie in dese Jaeren heeft geequippeert acht hondert ende ses Schepen / welcker equipagie met de noodighe Ammunitionen van pulver ende scharp (alsoo die meestendeel tot den oorlooghe zijn toe-gherust / ende veel swaere Schepen zijn gheweest) ten minsten d'een door d'ander met de noodighe reparatie ende verdobbelingh vande Schepen/ ghekost heeft / door peder Schip ses duplent gulden; ende oversulcks beloopt dese equipagie een somme van guldens 4.836.000.

Ende op deselve Schepen/ alsmede in de plaetfen die de Compagnie nu eenighen tijdt heeft beseten / zijn alsvooren gebzupckt seven-en-tseftigh duplent ende thien man/ (beneffens noch een merckelijck ghetal overgheslaghen/om dat 't rechte ghetal noch niet hebben kunnen weten) welcker mond-kosten / de Officiers ende Soldaten/ Schippers ende Boot-ghesellen door een ghereeckent/ten minsten daghelijcks belooopen hebben peder thien supvers / ende oversulcks peder Jaerlijcks hondert vier-en-tachtigh gulden; reeckene om de calculatie op 't kortste te maecten dat de Compagnie dit ghetal heeft onderhouden ander-half Jaer; ende bzenghen over-sulcx haere Wondt-kosten upt de somme van guldens 18.293.730.

Hare gagien ofte maendt-gelden reeckene d'een door d'andere op hondert ende tachtigh gulden Jaerlijcks (d'welck wel op 't minste is ghenomen / alsoo de ordinarie ende slechte soldaten maentlijck verdienen acht gulden/ende Jaerlijcx ses-en-tneghentigh gulden/ende sommighe Officiere honderd / sommighe twee hondert ende oock dyp hondert gulden ter maendt) sulcx dat de maendt-gelden in voeghen als vooren gherekent op anderhalf jaer / belooopen een somme van guldens 18.093.700.

Secunda somma guldens 41.223.430.

Ende



Ende bedraghen de twee booz-gheroerde sommen / te weten: het maecken ofte koopen van de Schepen / met haer Equipagien; de mondt-kosten ende gagien van 't volck een somma van guldens 45.183.430.

Hier en worden niet ghereeckent de Krijghs-behoefsten die gesonden zijn om te lande te ghebruycken/ noch de Trepns-behoefsten ofte eenighe extraordinarile onkosten/ (de welcke/ als een peder des verstaende kennelijck is / oock seer hoogh loopen) stelle die teghen de Subsidien die 't Landt heeft ghegheben ofte beloeft/ ende sy dit hier alleen per Memorie.

Verre het meeste deel van dese Penninghen is hier te lande upt-ghegheben ende by de Inghelsetene ghenooten / soo datter by groote neeringhe daer door is verwoylaeckt/ ende konnen de Steden daer Kameren zijn/ daer van spreken.

Wt dese twee pointen maecke dit besluit: dat siende des Compagnies Capitael / volghens de eerste in-tepckeninghe (want het Capitael is eerst naer dese Jaeren vergroot) maer en is ghelweest leven-en-tseventigh tonnen gouts / ofte leven millioenen ende een half: ende dat daer van de dyp-bierde-parten al inden Jaere 1629. ende 30. aende Participanten (die te vooren niets hadden genooten) zijn upt-ghekeert / ende betaelt / te weten: vijftigh ten hondert vanden buyt ende vijf-en-twintigh ten hondert op de avancen vanden handel; ende dat de Compagnie haer Capitael noch ruym in wesen heeft gehad; soo moet noodtsakelijck volghen/ dat dese penningen gekomen zijn upt des Koninghs van Spagnien ende sijne Onderdanen Kasse / ende stelle derhalven weghen de schaden den Koningh van Spagnien ende sijne Onderdanen aenghedaen/ dese vijf-en-veertigh millioenen guldens.

Prima somma guldens 45.183.430.

**Lijste van de Schepen/ Bercken/ Carveelen/ die by de Aloten ende Schepen vande Compagnie de Wyandt benomen / verdestrueert ofte anders onnut zijn ghemaeckt/ gheduyzende de selve Jaeren.**

**Inden Jaere 1623. ende 1624.**

By den Dolphijn, de Thonijn, ende Bruyn-visch.

1. Een schipken genomen / kommende van Cachieu, ende gemant.
3. Een Bercke inde grondt gehackt ende twee verbrandt.
1. Een schip ghenomen met allerhande goederen/ kommende van Brasil.
2. Een Fluys met Wijnen geladen ende een kleyn Spaenssch schipken ghenomen.
1. Een ledigh patacken verbrandt.
5. Dyp patackens genomen/ ende twee aende grondt in stukken gejaeght.
2. Noch een genomen/ende een aende grondt in stukken gejaeght.
1. Een patacken verbrandt.
4. Vier schepen verbrandt by Loanda S<sup>t</sup> Paulo.
- \* 3. Den Ammirael ende Vice- Ammirael, ende noch een schip doen stranden ende in stukken loopen.
2. Twee schepen genomen/ende d'een booz 1866. guldens/d'ander booz 1938. guldens gerantfoneert.
1. Een patacken van vijf-en-beertigh baten/ kommende van Ileos genomen.
1. 't Schip S<sup>t</sup> Francisco groot tachtigh lasten / met dyp gotelinghen ende vier steen-stucken genomen/ ende een Schipper daer op gestelt.



1. Een Spaensch schipken van 35 lasten / komende van Cadiz met wijn geladen / genomen.
1. 't Schip Nossa Sennora de Concepcion, van dupts maecksel / geladen met wijn / olve / kappers / &c. genomen en een schipper opgesteld.  
Soo dat by dit kleyn blootjen alleen de byandt zyn af-handigh ghemaect negen-en-twintigh schepen.

By 't Jacht de Wind-hondt ende consoorten.

1. Een Portugees schip met meelende anders geladen / genomen.  
By de bloote vanden Ammirael Willekens inde Bahia.
4. Ons volck op 't water-fozt kommende / heeft de byandt vier van syn eygen schepen in byandt gesteken.
7. By de onse af-gehaelt 7 schepen met supckeren geladen.
2. Noch twee geladen met 400 pijpen wijn.
1. Noch een met bibzes geladen / naer Angola.

By 't Schip Mauritius gaende naer Guinea.

1. Een schip van selsigh lasten / met seven gotelingen ses steen-stucken; met wijn geladen / genomen.

Inde Bahia de todos los Santos.

1. Een schip genomen met zaut gelaeden.
1. Een van selsigh lasten komende van Lisbona, weerdigh 30 duplendt ducaten.
1. Een komende van Rio de Jenero gheladen met supcker ende hupden.
1. Een van Spiritu sancto met 40 kisten supcker / ende seven duplent realen van achten.
1. Een bercke met 26 kisten supckeren.
1. Een van Angola met 250 swarten.
- \* 1. Een aende wal gejaeght en verbrandt.
2. Twee met wijnen gelaeden genomen.
1. Een komende van Cabo Verbe met 10 lepel-stucken genomen.
1. Een met 110 pijpen Canarie-wijn genomen.

By de Commandeur Pieter Schouten.

3. Twee fregatten ende een bercke genomen ende verbrandt.
3. Twee bercken doen stranden / ende een inde grondt gehackt.

By de Eendracht.

1. Een Honduras-baerder genomen / welende de Vice-Ammirael met 1600 kassen Indigo, 3000 hupden / &c.

By de Vice-Ammirael Pieter Pieterfz Heyn.

1. Een schipken met 110 pijpen wijn / boozts olve ende meel / &c. ghenomen.
5. Een schip met wijnen geladen / ende vier ledige bercken.

In alles negen-en-selsigh stux.

In 't Jaer 1625.

By de Vice-Ammirael Pieter Pieterfz Heyn.

1. In Spiritu santo een bercke verbrandt.
1. Een schipken van Rio de Jenero met 150 kisten supckeren genomen.

By Pieter Schouten.

1. Een bercke onder Hispaniola genomen.

By het Vosken.

1. Een schipken met wijnen geladen genomen.
1. Een schipken genomen komende van Pernambuco.
1. Een schip vande Bahia komende met 350 kisten supcker ende Tabac, genomen.

By



## West-Indische Compagnie.

II

By de bloote vanden Generael Boudewijn Hendricx.

1. Een passagie bercke met tarwe ende farinha genomen.
7. Inde haven van Porto Rico seven schepen gerwineert.
1. Een heel bezept schipken ghenomen met twee Metale stuyckens.
1. Een Spaens bercken met 326. hupden/ &c.

By de Wind-hondt en consoorten.

- \* 1. Een Spaensch Carveel met hout geladen verbrandt.
1. Een schip kommende vande Bahia met 140. man genomen.

In alles achtthien schepen.

## In 't Jaer 1626.

By de bloote vande Generael Boudewijn Hendricks.

1. Een Spaensch Fregat gheladen met Tabac ende veel kostelijckheden ghenomen.
2. Een nieuw schipken ledigh ghenomen/ en een Schild-pad bercke.
- \* 2. Twee groote schepen/ kommende rijck gheladen upt de haven van S. Domingo, inde grondt geschoten.
1. Een genomen met 3600. hupden/ ende 25. last gember/ &c.
1. Een Spaensch schipken met drooge visch gheladen/ genomen.
1. Een ledigh schip met twee gotelingen genomen.
1. Een nieuw schip van 100. lasten in porto de Cavannas verbrand.
2. Een Schild-pad bercke ende een schipken met hout voor de Havana ghenomen.
2. Noch twee bercken verdestruert.
1. Een kommende van Campeche genomen.

By de Bloote vanden Ammirael Pieter Pieterisz Heyn.

1. Een Spaensch Aachtjen met 230. hupden en Salsaparilla, &c. ghenomen.
1. Een schipken met zaut ende visch genomen.
1. Een schipken met dyp dupsent hupden genomen;
1. Noch een met seshien hondert ende seven-en-tseftigh hupden.
1. Een schipken van Nova Hispania met veel geladen.
- \* 1. Een by naer ledigh op de kuste van Florida gestedruert.

By den Dolphyn, Windhond, &c.

- \* 1. Een schip van 80. lasten met 6. gotelingen gesoncken.
- \* 1. Een schip met swarten inde grondt geschoten.
- \* 1. Een berck geladen met olpe ende stuck-goederen op de wal gejaeght.
1. Een Carveel met 180. pijpen wijn genomen.
1. Een schip met 550. kisten supkeren genomen.
1. Noch een met Farinha geladen ende eenighe koopmanschappen.
1. Een met stuck-goederen gheladen by de Windhond opgebracht.
1. Een by den Dolphijn met 184. kisten supkeren.
1. Een bercke met 67½ kisten supkeren genomen.

In alles negen-en-twintigh zeplen.

## In 't Jaer 1627.

By de bloote vanden Ammirael Pieter Pieterisz Heyn.

1. Een schip van Madera met 150. pijpen wijn genomen.
1. Een schip kommenende van Angola met swarten.
23. In de Bahia de todos los Santos. Den Vice-Ammirael van des Wyands schepen inde grondt gheschoten groot 180. lasten met 16. lepel-stucken;



voorts genomen een Strael-sonder van 300. lasten met ses lepel-Sucken; een Hamburger van 150. lasten met 16. lepel-Sucken; den Ammirael van Port à Port met 12. lepel-Sucken; ende noch negenthien andere schepen. Van welcke alle/de vier grootste behieldt ende naer 't Vaderlandt sondt/ende verbrande de reste.

1. Noch een schip met swarten kommende van Angola.
  1. Noch een in Zee veroverd met 191. kisten supckeren.
  1. Noch een kommende van St' Lucar met Wijn.
  2. Weder inde Bahia: twee schepen genomen en verbrandt.
  2. Een Bercke genomen/ende een verdelstrueert.
  1. Een ledigh schip voor de Rievier gesoncken by de vbandt selfs.
  5. Genomeneen schip met 8. gotelingen vol supckeren; een met Suck-goederen; een derde met 430. kisten supckeren; een vierde van Madera met 150. pypen Wijn: een vijfde met supckeren gelaeden.
- Sulcx dat by desen tocht alleen de Vbandt acht-en-dertigh schepen af-handigh zijn gemaect.

By 't Jacht de Kater, Bruyn-visch, Phœnix, &c.

1. Een schip met Negros ende Tabac genomen.
1. Een ledigh bercken by Carakes.
1. Een Carvelle willende naer Maracaybo, met Wijn ende Olye.
1. Een schipken by Cabo de la Vela met Meel ende Was.
1. Een Carvelle van Nova Hispania met Meel ende eenige baelen Zijde.
1. Den Vice-Ammirael vande Honduras, geladen met 1404. kassen Indigo, ende 4280. huyden ende anders/ genomen.
1. Een bercke met Huyden ende Tabac genomen.

By de Wind-hondt.

1. Een schipken met wijnen/meel ende zout.
- \* 2. Twee bercken teghen de wal in Sucken gejaeght.
1. Een bercke met zout ende pser genomen.
- \* 1. Een schip inde grond geschoten met seiven hondert kisten supcker.
1. Een met vier hondert kisten supckeren genomen.
2. Twee schepen met supckeren genomen.

By de Steur.

1. Een schip met supckeren ende Brasil-hout genomen.

By 't Wapen van Amsterdam.

1. Een schip met supckeren genomen.

In alles vijf-en-vijftigh schepen.

In 't Jaer 1628.

By de bloote van den Ammirael Pieter Adriaensz Ita.

1. Een schipken met 7000 pont gember genomen.
1. Een bercke met swarten genomen.
- \* 1. Een schip met swarten inde grond geschoten.
1. Een bercken met vixes genomen.
2. Twee berckens by de vbandt selfs inde grond gehackt.
1. Een bercken van Sifal genomen.
1. Een bercke met 400. huyden genomen.
1. Den Ammirael ende Vice-Ammirael vande Honduras seer rijckelijck gelaeden/genomen by de Havana.
3. Een bercke genomen/ende twee by de vbandt inde grond gehackt.
2. Twee Spaensche Jachten aende wal gejaeght.
1. Een schipken onder Porto Rico genomen.



Vp de Commandeur Dirck Symonsz van Uytgeest.

3. Twee Carbeelen ende een Ree-zepl genomen / met 1100. kisten supckeren / &c.

1. Noch een groot schip met 350. kisten supckeren genomen.

1. Een Carbeel van Madera met 100. pypen wijn genomen.

1. Een schip met 406. kisten supckeren genomen.

1. Een fluyte met 330. kisten supckeren genomen.

1. Een spiegel-schip met supckeren en tabac genomen.

1. Een schip met 270. kisten supckeren genomen.

1. Een Galeontjen seer rijckelijck geladen.

Vp de Eendracht.

\* 1. Een schip met swarten inde grond geschoten.

Vp de bloote vanden Generael Pieter Pieterfz Heyn.

3. Twee berckens genomen; ende een verbrandt.

1. Een schip van Nova Hispania genomen.

9. Noch negen schepen van Nova Hispania genomen.

4. 't Galeon S<sup>t</sup> Anna Ammirael met 24. metaele stucken. 't Galeon S<sup>t</sup> Geertrudis Vice-Ammirael met 20. metaele stucken. 't Galeon Montagne Schout by nacht met 20. gotelingen. 't Galeon S<sup>t</sup> Juan met twintigh gotelingen.

\* 1. Een koopvaerdy-schip met huyden inde grond geschoten.

1. Een schip met wijnen ende vibzes genomen.

Vp Oudt-Vlissingen.

1. Een schip met 255. kisten supckeren.

Vp de Goude Sonne.

1. Een bercke met 500. huyden; ende Salsaparilla.

Vp den Ammirael Paters bloote.

1. Een barcke van Rio de Jenero met 116. kisten supckers.

In alles negen-en-beertigh schepen.

In 't Jaer 1629.

Vp de bloote vanden Ammirael Pater.

2. Twee bercken genomen.

3. Noch twee bercken ende een fregatte van S<sup>t</sup> Juan de Ulva.

Vp de bloote vanden Generael Loncq.

2. Twee bercken aende strand gejaeght.

1. Een schipken genomen kommende vande Eplanden.

1. Een schipken met slaven pfers genomen.

1. Een Spaensche bercke met stuck-goederen genomen / welcke de schipper verklaerde gekost te hebben 70000. ducaten.

1. Een schipken genomen / geladen met wijn ende meel.

Vp 't Jacht den Otter en andere.

1. Een schip met wijnen kommende van Fayal genomen.

\* 1. Een ontrent Fernamboc met 290. kisten verbrandt.

\* 1. Een fluyt aende wal gejaeght ende gesoncken.

1. Een schip met wijnen genomen / ende ontladen verbrandt.

1. Een schipken met 160. kisten supckeren genomen.

1. Een schip met 440. kisten supckeren genomen.

1. Een schip met 300. kisten supcker en 100. kisten tabac.

In alles achthien schepen.



## In 't Jaer 1630.

By de bloote vanden Generael Loncq.

- 1. Een schip genomen komende van Angola met 200. Negros.
- 1. Een schipken genomen met 180 pijpen wjns.
- \* 1. Een barcke by de vbandt selfs gesoncken.
- 1. Een schip genomen met 350 kisten supckeren/ende 50 kisten Tabac.
- 1. Een schipken ghenomen met 220 pijpen wjns/van Madera.
- 1. Noch een met 160 pijpen wjns.
- 1. Noch een met wjns ende andere goederen/ willende naer Angola.
- 1. Noch een met zaut ende pser.
- 1. Noch een met 280 swarten.
- \* 3. Een schip genomen met 220 kisten supckeren in een Riebiere / alwaer de vbandt noch twee ofte dyp inde grondt hackte.
- 1. Een nieuw schip by Porto Calvo verbrandt.
- Eenighe schepen by de vbandt inde Pozo ende haven gesoncken.
- 18. Schepen ende bercken by de vbandt onder het Reciff verbrandt.

By de bloote vanden Ammirael Pieter Adriaensz.

- \* 2. Twee schepen dicht by de Havana verdestruert; het eene geladen met Cochennilla ende Indigo, ende huyden/hadde de vbandt selfs in brand gesteecken; het ander een groot schip met veertighen stucken wierdt by het Jacht de Phoenix in brandt geschoten.
- \* 1. Een schip by Oosten de Havana gestrandt ende verbrandt.
- \* 1. Noch een schip by de Havana verbrandt.
- \* 1. Een schipken met Salsaparilla ende Campeche-hout by de Spaensche verlaten ende in brandt gesteken.

By de Wind-hondt.

- 1. 't Schip St Andries komende van St Juan de Lua genomen.

By Zutphen inde bloote van Boon-eter.

- 1. Een schip genomen met 323 kisten supcker/523 huyden/&c.

By 't Jacht de Brack.

- 1. Een schip met huyden genomen komende van Cabo Verde.

By de Commandeur Dirck Symonsz van Wt-geest.

- 4. Dyp bercken ghenomen by Morro St Pablo, ende een nieuw schip van 150 lasten verbrandt.
- 1. Een schip van Angola genomen met 280 swarten.

By den Bruyn-visch.

- 1. Een bercke genomen.

In alles vijf-en-beertigh schepen.

## In 't Jaer 1631.

By Pernambuco ende op de kuste van Brasil.

- 1. Een bercke met 82 kisten supckeren genomen.
- 1. Een Carveel met olve ende meel genomen.
- 1. Een bercke met 75 kisten supckeren genomen.
- 1. Een ledigh Carveel genomen.
- 1. Een schip met stuck-goederen booz de Bahia genomen.
- \* 3. Indeslagh vanden Ammirael Pater, teghen de Spaensche bloote twee Galeons inde grondt geschoten / te weten / de Vice-Ammirael met 26 stucken/ende St Jorge met 22 stucken: ende een Galeon verobert met 22 metale stucken; geladen met supcker ende Tabac.
- 1. Een Carveel met olve geladen genomen.

1. Noch



- I. Noch een met 2000 visch genomen.
- I. Een schip met 300 pypen wijn genomen.
- \* I. Een schip met wijnen inde grondt geschoten.
- I. Een met stuck-goederen/ gaende naer Angola, genomen.
- I. Een nieuw schip met 14 gotelingen genomen.
- I. Een bercken met supckeren genomen.
- I. Een schip met wijnen ghenomen.
- Bp de bloote banden Commandeur Boon-eter.
- I. Schip van Angola met 450 swarten genomen.
- I. Een schip van S<sup>t</sup> Domingo met Gember ende hupden.
- Bp Goeree ende Mercurius.
- I. Schip met 700 kisten supckeren genomen.
- Bp Domburgh, den Otter, ende Phoenix.
- I. Een ledigh schip genomen ende verbzandt.
- I. Een ledighe bercke doen stranden.
- I. Een ledige bercke genomen.
- I. Noch een bercke genomen.
- I. Een bercke met 1700 hupden ende anders genomen.
- I. Nocheen met 5000 hupden ende anders.
- Bp de Bracke.
- \* I. Een Spaensche berck onder Hispaniola verbzandt.
- Bp de Wind-hondt.
- \* I. Een Carbeel inde grondt gejaeght.
- Bp 't Jacht Naerden.
- I. Een schip voor Porto Calvo genomen ende op-gebracht.
- Bp de Commandeur Smient.
- \* I. Een Carbeel bp Rio grande aen strandt gejaeght.
- Op de kuste van Guinea.
- I. Een patache genomen gaende naer S<sup>t</sup> Thome.
- I. Een boot van 90 lasten komende van Vianen.
- 2. Een pataken met 28 slaven/ ende een met kleetjens ende Olpphants-tanden.

In alles dertigh schepen.

In 't Jaer 1632.

Ontrent Pernambuco ende op de kuste van Brasil.

- I. Een Carbeel met 80 pypen wijn ende anders genomen.
- I. Een Carbeel verbzandt.
- I. Een Carbeel komende van Portugael genomen.
- I. Een carbeel met 240 kisten supckeren genomen.
- \* I. Een Carbeel komende upt Spagnien aende wall bedorben.
- 2. Twee Carbeelen met 500 kisten supckeren gelicht in Rio Formoso.
- I. Een schipken met 120 kisten supckeren genomen.
- I. Een Carbeel met 250 kisten supckeren genomen.
- \* I. Een Carbeel met wijnen ende olpe aen strandt gejaeght.
- I. Een Carbeel inde grondt gehackt.
- I. Een passagie-bercke met zaut genomen.
- \* 2. Twee Ree-zeplen met 450 kisten supckeren verbzandt in Rio Formoso.
- Bp de Raeve.
- I. Een scheepken met wijn ende supcker geladen genomen.
- Bp een ghehuyt Schip.
- I. Een schip genomen met 250 kisten supcker.



Verrichtinghe vande  
Op Galeyn van Stapels.

1. Een ledighe wel-bezeplde bercke genomen.

Op Cornelis Cornelisz Joll.

1. Een schip met 100 pypen wijn van Teneriffa.

1. Een schild-pad-bercke genomen.

1. Een schip van Nova Hispania met verscheijden goederen genomen.

1. Nocheen ledighe bercke genomen.

1. Een schip met wijnen gheladen van Madera genomen ende te Pernambuco op-gebracht.

In alles twee-en-twintigh schepen.

In 't Jaer 1633.

Te Pernambuco op-gebracht ofte daer ontrent vernielt.

1. Een Carveel met 530 kisten supckeren genomen.
1. Een Carveel met wijn ende olpe geladen/ genomen.
1. Een bercke met supckeren gheladen/ by de byandt inde grondt gehackt.
- \* 3. Dyp schepen in Rio Famoso verdestruert.
11. Elf schepen vernielt in Rio S<sup>t</sup> Antonio grande.
1. Een Spaensche bercke geladen met wijn ende olpe genomen.
1. Een schip genomen met 223 kisten supckeren ende een partje Brasil-hout.
1. Een Carveel met 200 pypen wijn genomen.
1. Een patache met 120 kisten supckeren genomen.
1. Nocheen nieuw-schip verbzandt.
- \* 1. Een by de byandt selfs inde grondt gehackt.
1. Een gheladen schip met tweehondert en thien kisten supckeren upt porto Frances gehaelt.
1. Een ander aldaer inde grondt gehackt.
1. Een schip genomen kommende van Rio de Jenero met 200 kisten supckeren ende 4000 stucken van achten ende eenigh silver-werck.
1. Een schip kommende bande Bahia, ende gheladen met 280 kisten supckeren/ genomen.
1. Nocheen met 107 kisten supckeren ende anders/ genomen.
1. Een nieuw schip in porto Calvo verbzandt.
1. Een schip genomen met 160 pypen Madera wijn.
1. Nocheen schip geladen met 220 pypen wijn.
1. Een ledighe bercke genomen ende verbzandt.
1. Een schip ghenomen kommende van Viana met stuck-goederen.
1. Een schip genomen met 196 kisten supckeren.
- \* 2. Twee schepen bande byandt op strandt gejaeght.
1. Een schip genomen met stuck-goederen gelaeden.
1. Nocheen Carvelle met stuck-goederen gheladen/ kommende van Viana.
1. Een bercke aen strandt gejaeght.
1. Een bercke genomen met 44 kisten supckeren.
1. Een bercken genomen met elf kisten supckeren.
1. Een redelijck groot schip van Angola gekomen verbzandt.
2. Twee bercken in Camarigibi verbzandt.
1. Een nieuw schip by naer voltimmert in Alagoa verbzandt.
1. Een Carvelle met 132 kisten supckeren genomen.
- \* 5. Twee Dupn-kercksche schepen/ neffens dyp Carbellen in de Bahia Formosa ghedestruert.
- \* 1. Nocheen Portugees schip aldaer op strandt gejaecht.
- \* 5. Vijf bercken in de selve Bahia verbzandt.



1. Noch een Carvelle ghenomen.
1. Een schip met 140 kisten supckeren ghenomen.
2. Twee Carveelen met ammunitie geladen/ in Rio Grande / genomen.
1. Een schip genomen met 70 pypen wijn.
1. Noch een met 120 kisten supckeren.
- By de bloote bande Commandeur Jan Jansz van Hoorn.
1. Een schipken genomen met duplent hupden ende dyp kisten supcker.
3. Dyp Spaensche barcken booy Truchillo inde grondt gehackt.
1. Een leedige Fregatte genomen.
22. Booy Campeche 22 soo schepen als bercken verobert / daer van derthien verbrandt ende eenige laten ransomeren.

In alles tnegentigh zeplen.

### In 't Jaer 1634.

Te Pernambuco op-gebracht of daer ontrent vernielt.

1. Een schip met ses gotelingen/ geladen met stuck-goederen/ genomen.
1. Een bercken ghenomen met 31 pypen wijn / ende eenighe koopmanschappen.
1. Noch een met 20 kisten supcker.
1. Een bercke genomen met wijn olve ende meel geladen.
- \* 3. Een groot schip geladen met 600 kisten supckeren ende twee bercken binnen de Cabo St Augustin by de vbandt selfs op de grondt ghejaecht/ van welcke de onse noch de eene bercke hebben af-gekregghen.
15. Men het Puntal vyfthien bercken verobert/ ende daer in 1300 kisten supckeren ende seer veel Brasil-hout.
1. Een ledige bercke genomen die gemant hebben.
1. Een bercke met gesoute visch genomen.
1. Nocheen met meel ende visch geladen.
1. Een schip genomen met 140 pypen wijn.
1. Een schip genomen met stuck-goederen geladen.
1. Een Carveel genomen met 110 kisten supcker.
1. Een bercke genomen met 160 kisten supcker.
2. Twee passagie bercken op strand gejaecht.
1. Een bercke genomen met 106 pypen wijn.
- \* 1. Een groot schip inde grondt geschoten.
1. Een schipken genomen met stuck-goederen geladen.
1. Een bercke genomen met ses kisten supcker.
1. Een Carveele ghenomen met 150 kisten supcker.
1. Een bercke met 150 kisten supcker by de vbandt in brandt gesteken/ ende by de onse noch gebluscht.
1. Een schip genomen met 84 kisten supcker ende party Brasil-hout.
1. Een schip genomen met wijn/ meel/ ende ammunitie.
1. Een schip genomen met 140 pypen wijn ende stuck-goederen.
- \* 3. In Barra Conayou, een Carvelle genomen ende een schip ende Bercke by de vbandt selfs verbrandt.
1. Noch aldaer een nieuw schip by de Dupnkerckers getimmert verbrandt.
1. Een schip genomen met 200 kisten supcker ende party Brasil-hout.
1. Een groot ledigh Carveel genomen ende verbrandt.
1. Een bercke met wijn geladen/ genomen.
2. Inde Rivier van Pariba twee bercken genomen.
- \* 8. Op een tocht naer de Zuydt acht schepen verdestruerdt.



- 1. Een Bercke met ammunitie ghenomen.
- 1. Een schip met meel ende anders ghenomen.
- \* 3. Dyp schepen by de byandt selfs verbyandt/van welcke het eene vyf hondert kisten supckeren had in ghehad.
- 2. Twee passagie Bercken/ d'eene genomen/en d'ander verbyandt.
- 1. Een Carveel ghenomen met supcker/Brazil-hout ende Tabac.  
By de Jachten Tamarica ende Angola.
- 1. Een fraye fluyt/ Hollandts maeckel/genomen met wijn ende andere waeren geladen/willende naer Angola.
- 1. Een Bercke ghenomen met zaut gheladen.  
By Capiteyn Joll.
- 1. Een schip ghenomen kommende van St Jago de Cuba geladen met supkeren/huyden ende anders.
- 1. Een schip ghenomen met meel gheladen/kommende van Nova Hispania.
- 1. Noch een fregatte met meel gheladen/ ghenomen.  
In alles ses-en-tseftigh stucks.

## In 't Jaer 1635.

Ontrent Pernambuco ghenomen ofte vernielt.

- 1. Een Carvelle genomen met 150 kisten supcker ende eenige Tabac.
- 1. Een schip ghenomen met 120 pyppen wijn.
- \* 1. Een bercken met ammunitie ende farinha gedestruert.
- 1. Genomen 't groot schip den Hercules met 1850 kisten supkeren.
- 1. Een schip ghenomen met wijn/olpe ende koopmanschappen.

By Tamarica ende Angola.

- 1. 't Schip de Vlas-blom kommende van Rio de Jenero.
- 1. Noch een schipken met wijnen geladen.
- 1. Noch een met wijnen ende stuck-goederen gheladen.
- 1. Een Bercke met Canarie-wijnen geladen.

By 't schip Swoll.

- 1. Een schipken met 30 kisten supcker/24 kassen Tabac/etc. genomen.

By 't Jachtjen de Swaluwe.

- \* 1. Een gheladen schip op de klippen in stucken gejaeght.
- 1. Een passagie bercke genomen.

By Capiteyn Joll met 't Jacht den Otter.

- 1. Een Bercken onder Hispaniola verbyandt.
- 1. Een Tartane inde grondt gehackt by de Havana.
- 1. Een Bercke ghenomen/geladen met Maiz ende supcker.
- 1. Den Vice-Ammiraal van Cartagena met 6 stucken ende 150 man ghenomen ende 't schip verbyandt.
- 2. Noch twee Maiz bercken ghenomen / sich een wyl daer van ghedient ende daer naer verbyandt.
- 1. Een schipken met hout geladen inde grondt gehackt.
- 1. Een fregatte ghenomen met Cacao geladen.
- 1. Een schipken by Cartagena genomen met 1800 huyden ende 4800 pont Tabac/etc.
- 1. Een fregatt genomen/kommende van St Jago de Cuba.
- 1. Den Ammiraal kommende van Cartagena by de Havana vermeerct (hoewel daer 200 man op was) ende daer upt genomen soo veel als in syn jachten konde laden / van Tabac / Indigo ende silver ; ende voorts laten drijven.

In alles dyp-en-twintigh stucks.



## In 't Jaer 1636.

## Bp Swol ende de Brack.

- 1. Een schipken kommende van Cartagena ghenomen.
- 1. Noch een kommende van Cartagena, geladen met wijn.
- 1. Noch een recht voor de Havana genomen.
- 1. Een ledigh schipken tegen strandt gebroken.
- 1. Een schip genomen gaende naer Porto Rico seer rijk geladen.

## Bp den Witten Hase-windt.

- 1. Een schip ghenomen bande Honduras met 237 kassen Indigo ende Cochenille.

## Op de kuste van Brasil.

- 1. Een schipken verobert met 18 pijpen wijn.
- 2. Een schipken bp 't Leeuwerck ende een bp den Hollandtschen Thuyr verobert ende aen 't Reciff op-gebraght.
- 1. Een Bercke genomen met hupden/bisch ende anders.
- 1. Een schip genomen met 230 Negros kommende van Angola.
- 1. Een Spaensch schip geladen met stuck-goederen/ genomen.
- 1. Een schip genomen willende naer West-Indien/ met 400 Negros.
- 1. Een schip genomen met 348 swarten.
- 1. Een schip genomen met 340 swarten.

## Bp Cornelis Cornelisz Joll.

- 1. Een schip ghenomen met 10 gotelingen.
- 1. Een schipken genomen met 140 pottijlen wijn.
- 1. Een ledige Tartana genomen ende verbrandt.
- 1. Een schipken genomen van Nova Hispania met meel.
- 1. Noch een Fregatte van Nova Hispania met meel.
- 1. Een schip met 2 stucken genomen/ met hout geladen.
- 1. Een Bercken genomen ende inde grondt gehackt.
- 1. Noch een genomen ende inde grondt gehackt.
- 1. Noch een ghenomen met hupden ende anders.
- 1. Nocheen genomen kommende van S<sup>t</sup> Martha.
- \* 1. 's Konings Aacht van Margarita bp de brandt selfs verbrandt.
- 1. Een schip genomen van Jamaica met 2800 hupden.
- 1. Een schip bande Spaensche bloote genomen/ met gember ende supcker geladen.
- 1. Een schipken met hout geladen genomen ende verbrandt.
- 1. Een schipken genomen met 1960 hupden.

## In alles dertigh zeplen.

Sulcks dat ten tweeden blijkt dat de Compagnie een notable schade de Koningh van Spagnien ende sijn Onderdanen heeft aenghedaen/ met het nemen van sijne ende hare schepen/beloopende deselve als bp de volgende op-reekeninge tot een ghetal van vijf hondert ende leven-en-beertigh soo Schepen als Bercken/ waer door sijne macht ter Zee seer is gekrenckt ende de renommée van sijne Galeonen vermindert; ende oock een getal van schepen dese Landen toe-gebraght.



## Schepen ende Bercken de vyandt af-ghehouden ofte verbrandt.

Inden Jaere	1623. ende 1624.	—	—	69.
	1625	—	—	18.
	1626	—	—	29.
	1627	—	—	55.
	1628	—	—	49.
	1629	—	—	18.
	1630	—	—	45.
	1631	—	—	33.
	1632	—	—	22.
	1633	—	—	90.
	1634	—	—	66.
	1635	—	—	23.
	1636	—	—	30.
maeckende als vooren				547.

Welcke vijf hondert ende seven-en-beertigh schepen/ jachten ende bercken/ onder de welcke zijn gheweest acht ofte neghen Galeonen ende veel groote schepen maer ghereeckent tot thien dupsent gulden peder een / maecten een somme van

5.470.000.

Daer by kommende dat wel twee-en-tseftigh (die met \* zijn aenghewesen) der selver die verdelstrueert zijn/ ende tot gheen nut vande Compagnie en zijn ghekommen / leer rijckelijck gheladen zijn gheweest / eenighe met Negros, eenighe met vijf/ ses/ seven hondert kisten supckeren/ (de welcke alleen over de dyp hondert tonnen gouts bedraeghen) eenighe met andere kostelijcke goederen; soo gille dese schade by de Konigh ende zijn Onderdanen gheleden over peder schip tot 20. dupsent gulden.

1.240.000.

Secunda summa vande geleden schaden 6.710.

**Lijste ende Estimatie vande goederen die inde voorgaende  
ghenomen schepen by de Compagnie zijn bekomen/  
ende hier te Lande in-gebracht ende verkocht/  
ofte elders in hare conquesten verbesicht.**

**E** Erst: negen-en-dertigh dupsendt dyp hondert ende vijf-en-vijftigh kisten supckeren/ (voor soo vele die hebbe konnen naer-reekenen) d'een door d'ander gherekent op 200. gulden de kiste / hoewel oock by wijlen wel meer hebben uptgebracht

guld. 7.871.000.

Ten tweeden: neghen hondert ende vijf dupsendt dyp hondert ende vier-en-tseftigh pondt Brasil-hout/ tot vijf-en-twintigh gulden 't hondert / (hoewel doen veel meer heeft ghegolden) gerekent / maecten upt een somme van

226.341.

Ten derden: tseftigh dupsendt neghen hondert ende een-en-tseftigh hupden/ soo van West-Indien als Brasil, de welcke ghereeckent d'een door d'ander op thien gulden/ maecten

609.610.

Ten vierden: seven hondert ende neghen-en-dertigh kassen ende pijpen Tabac (voor soo vele hebbe konnen naer-reekenen / daer noch meer gheweest zijnde)



zijnde) peder kasse ofte piype gherekent op 300 gulden/maecken 221.700.

Ten vijfden: acht-en-twintigh duplendt neghen hondert ende ses-en-twintigh ponden Oipphants-tanden / ghereeckent op twaelff stupvers het pondt/maecken

17.355.

Ten seften: dyp duplendt acht hondert kassen Indigo Guatimalo inde Honduras-baerders ghenomen / de kassen d'een dooz d'ander ghereeckent op dyp hondert ponden/ ende 't pondt tot vijftchien schellingen blaems/maecken 5.132.700.

Ten sevendenden: in verscheyden schepen bekomen ses-en-tnegentigh duplent en vier hondert realen van achten in specie

241.000.

Ten achtsten / in verscheyden schepen duplendt ses hondert ende ses-en-tseventigh stucken cattone lijnwater van verscheyden soorten ende waerdijen/ d'een dooz d'ander ghereeckent op ses gulden 't stuck / brenghen upt een somme van

34.056.

Ten negghenden: in verscheyden schepen vier duplendt ses hondert en ses-entertigh stucken satijntjens/ damastiens ende andere zijde waren / dewelcke te samen rekene op

92.720.

Ten thienden: het Galeontjen van Goa by Dirck Symoncz van Wtgeest genomen/ heeft hier te lande rupm upt-ghebracht

1.000.000.

Ten elfden: de bloote van Nova Hispania by de Generael Pieter Pietercz Heyn ghenomen: heeft hier te lande rupm upt-ghebracht; behalven 't gheene by 't volck is verdupstert

12.000.000.

Ten twaelfden: de goederen die by de Heeren Gedelegeerde Bewint-hebberen/ten tijde van haer verblijven in Brasil, zijn veroorzaert / ende naer haer vertreck inde jaere 34 daer gelaten zijn weerdigh bevonden

513.434

Ten derthienden: de Gember Campeche-hout / verscheyden specerpen / olien/ meel/ siropen/ geconfijte gember, verscheyden partpkens gout ende silver/amber, neffens veel andere kostelijckheden / in 't voorgaende niet begrepen / stelle by giftinge (hoewel gheloove meer hebben belooopen) upt-ghebracht te hebben een somme van

1.500.000.

Ten veerthienden: dyp duplendt dyp hondert en vijf-en-beertigh piypen wijn/ booz soo vele de ghetaelen daer van lijn upt-ghedrukt (want een groot ghetal en hebben niet konnen naer-speuren) gherekent tot tseftigh gulden de piype 260.820.

Ten vijftienden: twee duplent dyp hondert en ses-en-vijftigh Negros, by de onse gebeneficeert/ die maer reekene teghen twee hondert en vijftigh gulden peder Neger, hoewel vele ongelijck meer zijn verkocht/

589.000.

Hier en worden niet ghereeckent koper/tael/pler/wasch/ talck / ende andere vellen ende meer andere dingen

Memoria.

Noch oock het gheschut soo metaele als plere stucken/ noch de ammonitien ende de bibzes in verscheyden schepen ende op 't landt ghenomen ende veroorzaert/ dewelcke mede een groote somme bedragen

Memoria.

Sulcks dat de boven-gheschreven goederen den Koning van Spagnien ende sijne Onderdanen af-ghenomen / ende tot nuttighejdt van desen Staet ghebracht belooopen een somme van guldens.

Tertia somma vandelshaden 30.309.736.



**Op-reeckeninghe in 't gros vande schaden die de koningh  
van Spagnien ende sijne Onderdanen hebben ghele-  
den te lande / sonder dat de Compagnie daer  
yets heeft van ghenooten.**

In den Jaere 1629. hebben de Spagnaerden het Stedeken S <sup>t</sup> Tome de Guiana upt vreesse ende in 't ghelichte van onse vloote onder den Ammiracl Pater met een groote quantiteyt Tabac ende anders verbrandt.	100.000.
Doen de Stadt Olinda de Pernambuc by de onse wierdt verobert/ verbranden de Portugelen op 't Reciff aen supckeren ende andere waren/ wel	3.000.000.
In 't Jaer 1632. wierd by de onse het Stedeken Garasu geplundert ende verbrandt/ ende werdt de schade daer geleden / by de Portugelen selfs begroot op tachtigh duysent ducaten tot d'yn gulden 't stuck.	240.000.
In Rio Formoso twee pack-hupsen vol supckeren gantsch verbrand	100.000.
Item in Barra grande twee dorpen ende vele supckeren verbrandt	100.000.
In Catawamba twee schoone supcker-meulens ende veel supcker-riedt-velden verbrandt.	100.000.
Wederom aen Barra Grande, een supcker-molen/twee pack-hupsen/ ende veel andere hupsen geruineert.	100.000.
Item in Porto Frances twee supcker-meulens eenige hupsen ende veel supckeren verbrandt.	100.000.
Door 't Fort Real des vbandts quartier ende alle de winckels daer om herstaende/ verbrand.	125.000.
Noch in Rio Formoso de vband schade gedaen.	100.000.
In 't jaer 1633. in Rio Formoso een Fortien ingenomen ende geruineert/ ende een pack-hups vol supckeren verbrandt.	100.000.
Noch twee pack-hupsen vol supckeren by de vbandt selfs gantsch verbrandt.	100.000.
In Catawamba weder d'yn supcker-meulens ende vele hupsen verbrandt.	100.000.
In Gojana een pack-hups met goederen gheplundert/ ende d'yn supcker-meulens vol supckeren/ ende vele hupsen/ ende daer naer noch vier andere.	300.000.
't Dorp S <sup>t</sup> Amaro, neffens een schoone supcker-meulen ende een pack-hups vol supckeren verbrandt.	100.000.
In Camarigibi een supcker-meulen met twee pack-hupsen met 170 kisten supcker/ neffens eenighe hupsen/ ende insonderheyt een van Albuquerque; verbrandt.	150.000.
De supcker-meulen van van Juan de Mendoza verbrandt.	50.000.
In Rio Formoso twee pack-hupsen met supckeren by de vbandt selfs verbrandt/ ende twee supcker-meulens by de onse.	100.000.
In Moribeca een supcker-molen ende een pack-hups met vijf hondert kisten supckeren verbrandt.	150.000.
De supcker-molen Ingenio novo genaemt/ verbrandt.	50.000.
Een supcker-molen by Rio Dolce verbrandt.	50.000.
In Porto de Piedras een pack-hups met 200 kisten supckeren by de vbandt selfs verbrandt.	50.000.
In Alagoa del Zul het dorp verbrandt met vele schoone hupsen / alsmede het dorp van Alagoa del Norte.	50.000.
In Monguangape alles in d'assen geleght.	50.000.
In Rio Una een supcker-molen met sijn supckeren verbrandt	50.000.
In Araripe een supcker-molen met veel supckeren verbrandt.	50.000.
<b>Doen</b>	



Doen de onse het Puntal by de Cabo S <sup>t</sup> Augustin in-naemen heeft de vbandt selfs eenighe pack-hupsen met supckeren gantsch verbandt.	75.000.
Truxillo inde Honduras by de onse verobert / doch door ongeluck gantsch verbandt met de meeste goederen.	200.000.
In't jaer 1634. een supcker-meulen verbandt in Rio Una.	25.000.
Noch de supcker-molen van Juan d'Acosta Brandaon.	30.000.
Op 't Puntal eer de onse 't selve in kregghen by de vbandt selfs verbandt / twee pack-hupsen / daer naer 't seggen vande Portugesen wel twee dupsent kisten in waren.	400.000.
Inde Verga verbandt de Supcker-molen van Francisco Montero met veel supckeren.	50.000.
Noch de supcker-meulen van Louys Ramires.	50.000.
Noch een ander supcker-meulen geruineert.	25.000.
Alle de hupsen bupten het Real met de winckels/ende 't gantsche quartier vande Italianen te gronde verbandt.	100.000.
De supcker-meulen van Cosmo Dias geruineert.	25.000.
Barra Conhaou verobert ende gesleght/en alle 't geschut wegh-geboert.	50.000.
Een pack-hups met supckeren by de vbandt verbandt.	50.000.
Op den tocht by de Colonel Schuppe om de Zupd ghedaen / de vbandt ten alderminsten belchadight	200.000.
In Pariba twee pack-hupsen met supckeren by de vbandt selfs verbandt / daer naer 't seggen vande Portugesen ober de 1500 kisten in waren.	300.000.
In 't fort Cabo Delo verkregghen ses metale ende vijftihien plere stucken / ende een deel kogels: ende in 't Noorder-fozt S <sup>t</sup> Antonio vijf schoone Metale stucken ende negenthien plere / krupdt / scharp ende lonten naer advenant / oock Farinha: soo dat de vbandt daer by wel schade gheleden heeft ober de hondert dupsent gulden; dan alsoo dit alles is tot profijt ghekommen vande Compagnie, stelle het hier maer	per Memoria.
In 't Jaer 1635. het doorp Mosuic, neffens het Collegium der Jesuiten ende haere Kercke by de vbandt selfs verbandt; 't Casteel op Rio Grande verobert ende daer in bekomen neghen metale ende twee-en-twintigh plere stucken / ses-en-beertig tonnekens sijn krypt / ober de 1200 kogels ende anders; d'welck alles gekommen zijnde tot profijte vande Compagnie stelle hier maer	per Memoria.
Als mede een groote partij gekapt Brasil-hout.	150.000.
Noch acht groote hoopen van ghekapt ende bereydt Brasil-hout/by de vbandt selfs verbandt.	40.000.
't Fort Real by de onse inghenomen ende daer in bekomen vijftihien metale ende vijf plere stucken/ende veel ammunitie; Alsmede 't Fort Nazaretha, ende daer in bekomen vijftihien metale ende twee plere stucken / ende noch meerder stucken op de by-leggende fortjens / ende veel ammunitien / dewelcke alsoo tot profijte vande Compagnie sijn gekommen / stellen die hier maer	per Memoria.
In 't Jaer 1636. veele platte landt ende de hupsen ontrent Porto Calvo gheruineert ende de vbandt ten minsten schade gedaen	100.000.
Noch aldaer een supcker-molen ende supcker-riedt verbandt.	50.000.
Indien alles hadde willen vervolgen 't ghene op dese reeckeninghe soude konnen ghebracht werden / soude al verre wijder ghegaapt hebben / ende de verstandighe Leser sal selfs dit beter bevroeden; derhalven vinde hier maer alleen van schaden te lande ghedaen aen den Koningh van Spagnien ende sijne Onderdanen leven millioenen / vijf hondert ende tachtentigh dupsent gulden.	

Quarta somma van schaden 7.580.000.



**Op-reekeninghe vande schaden die de koningh van Spanien heeft gheleden in sijne inkomsten door toe-doen vande Compagnie, ende de onkosten die daer tegen heeft moeten doen.**

**E**erst soo heeft de Bahia de todos los Santos rupm een jaer ghemist/welcke in-  
kommen jaerlijcks rupm bedraecht 300.000.

Ten tweeden: soo heeft wel vijff jaren ghemist / het in-kommen vande vier capitaniën; Pernambuc, Tamarica, Pariba ende Rio grande, dewelcke hem jaerlijcks op-brochten/soo in Brasil als in Portugal, weghen de twintigh per cento van 't supcker ende 't contract van Brasil-hout / rupm een somme van thien tennen gouts; is door de vijff jaeren 5.000.000.

Ten derden: het weder veroveren vande Bahia (alsoo daer toe soo mach-  
tighen bloote heeft ghelonden) heeft hem ten minsten naer 'toordeel van alle hem  
des verstaende/ ghekost 10.000.000.

Ten vierden: dat daer te vozen de schepen van Brasil sonder eenighe onkosten  
voor den koningh plachten over te kommen / naer de komste van des Compagnies  
schepen op de Custe van Brasil, wel gearmeerde blooten heeft moeten schic-  
ken om die te conboperen. 500.000.

Ten vijften dat sijne emolumenten die uyt den swarten handel placht te ghe-  
nieten/door het toe-doen vande Compagnie (en spreekte nu noch niet van het  
in-nemen van Loando S<sup>t</sup> Paulo, alsoo naer dese jaeren is gheschiet) wel groot-  
lijcks sijn vermindert; gisse de veertien jaeren dat de Compagnie in die Zee-  
doende is gheweest/ hem wel vijftigh dupsent gulden / soo in Brasil als West-Indien/  
jaerlijcks heeft gheschilt/over-sulcks hier 700.000.

Ten sessten: dat de groote Zout-pan aen punta del Rey heeft moeten met een  
ropaelfort belegghen/ ende dat daer noch jaerlijcks een garnisoen houdt / sonder  
dat daer eenigh profijt upt-treect. 1.000.000.

Ten sevenden: dat Porto Rico op nieuws heeft moeten laten fortificeren  
daer het te vozen maer een open vleeke en was. 100.000.

Ten achtsten: dat het Eplandt S<sup>t</sup> Martin met groote kosten heeft moeten win-  
nen/ende daer noch garnisoen houdt / sonder eenighe emolumenten daer upt te  
konnen trecken. 100.000.

Ten negenden: dat het tweede secours naer Brasil gelonden ende daer aen-ge-  
landt/de koningh naer verklaringhe van een vande ghevanghen Officiers / in  
Portugal wel heeft ghekost acht hondert dupsent Crusaden. 2.400.000.

Ten thienden: dat sijne garnisoenen op meest alle de plaetsen van West-Indien  
daer sterckten zijn / wel de helft heeft moeten verstaen / jaerlijcks vijftigh  
dupsent gulden/ende soo voor veertien jaeren. 700.000.

Ten elfden: dat het ghetal vande Galeons die jaerlijcks gaen naer Nova Hispania  
ende Terra firma om 't silver ende andere goederen te haelen/wel de helft  
heeft moeten vermeerderen ende oock meerder van volck voorlien/jaerlijcks hon-  
dert dupsent gulden. 700.000.

Ten twaelfden: dat door breele voor des Compagnies bloten/verscheyden rep-  
len de bloten van Terra Firma en N. Hispania in West-Indien hebben moeten  
over-winteren/waer door groote interessen zijn geleden en ten minsten. 1.000.000.

Ten derthienden/dat om gelijcke oorlake/inden jaere 1631. een seer rijcke blo-  
te van Nova Hispania, door dien op een onthdigh sailoen upt-liep / voor den mee-  
stendeel is vergaen. Waer van wy de particulariteyten in 't selve jaer hebben aen-  
geroert/werdt de schade ten minsten begroot op 6.000.000.

Quinta somma schaden 28.500.000.



Laet ons nu dese voorszgaende Sommen in een brengen / op dat eenieder mach sien wat schaden de Gheoctropeerde West-Indische Compagnie den Koningh van Hispangien heeft aen-gedaen in die veerthien jaren tijds / ende oordeelen hoe veel sijne macht daer door is verswackt / ende met eenen wat verlichtinghe dese Landen ende hare Gheallieerde daer by hebben moeten voelen :

Prima Summa beloopt	_____	_____	45.183.430.
Secunda	_____	_____	6.710._____
Tertia	_____	_____	30.309.736.
Quarta	_____	_____	7.580._____
Quinta.	_____	_____	28.500._____
Summa totalis			118.283.166.

Nemant die dit met een ghesondt oordeel sal aenmercken / ende dese din- overleggghen ghelijck het behoort / sal moeten bekennen : Eerst / dat dese Landen in den Oorloghe met haren machtighen ende onversoenelijcken Vpandt / noodtsaeckelijck een groote verlichtinghe hebben moeten voelen : want hadde de Koningh van Spagnien dese sijne Schatten onverhindert t'hups ghekreghen / het soude beter met sijne finantien hebben ghestaen / ende sijne Onderdanen souden bequamer sijn gheweest om hare lasten te kunnen draghen. Ten tweeden / dat desen Staet in sijne middelen daer door groote- lijcks is versterckt / ende sijne Onderdanen daer door bequamer gheworden om de ordinarie ende extraordinarie lasten te draghen. Ten derden / staet hier insonderheyt wel aen te mercken / dat soodanighe verlichtinghe van desen Staet / ende soo excessive schade des vpandts / is te weghe ghebracht met mid- delen by vrywillighe Onderdanen / daer toe by de Regeerders selfs ghenoo- dicht : de welcke wel geringh zijn gheweest in haer selven / ( als niet veel seuen millioenen guldens gheexcedeert hebbende ) ende alleen met klepne subsidien by het Ghemeyn nu ende dan zijn gestijft : doch wonderbaerlijck / ende boven verwachten by Godt ghenadelijck gheseghent. Soo dat daer upt lichtelijck is af te meten / wat het hadde / door Godes zeghen / konnen wesen / indien dese Compagnie machtigher hadde ghesubsidieert gheweest ; ende noch billick verhoopt kan worden / indien het desen Staet gheliefden dese Compagnie machtigher te subsidieren / ofte ten minsten te verstrecken 't ghene sy van be- loofde subsidien ten achteren is. Want den vpandt nu soo veel swacker zijn- de / ende de Compagnie soo schoone ghelegentheden allenthalven verkreghen hebbende / beneffens soo groote kennisse van meest alle des vpandts ghele- ghentheden in America ende elders / moet dit werck noodtsaeckelijck lichter vallen. Ende eyndelijck soo staet hier upt te oordeelen / hoe grootelijcks desen Staet daer aen ghelegghen is / dat dese Compagnie in continuele actie werde ghehouden / ende by de Regeeringhe aenghesien als een noodich behulp om den vpandt meer ende meer te verswacken ende in te toomen. Ende de On- derdanen de welcke haer in desen hebben in-gelaten / niet alleen buyten schade in hare middelen ghehouden / maer veel eer rijckelijck beloont werden / op dat gheen billijcke reden en hebben van sich te beklaghen ; maer veel eer / soo wel sy / als andere / indien nieuwe occasien mochten voorszallen / verweckt ende gheincourageert / met ghelijcke lust ende pver / als voor desen / van het hare / boven soo vele andere / die om verscheppen insichten sich daer buyten hebben ghehouden / te contribueren / tot dienst ende ontlastinghe van ons lieve Vaderlandt.



Korte Op-reekeninghe vande middelen die de Verreninghde Nederlanden zijn toeghekommen by wegen van Equipagien ende Commercie by de Gheoctroyeerde West-Indische Compagnie aen-gesteld/ gheduyzende de voorszeyden Jaeren; ende voorsz eerst de inloyen hier te Lande ghedaen.

**V**oorsz eerst soo werden hier aen-ghetoghen de Penninghen die hier te Lande zijn upt-ghegeheven/ ende ghedient hebben tot het maecten van soo vele Schepen; ende die te voorszien van hare noodighe behoeften van Wivres / Ammunition / Scheeps-behoeften ende Maendt-gelden voorsz het Scheeps-volck ende Soldaten; de welke (als vooren is aen-ghewesen) hebben beloopt een Somme van 45.183.430. gulden.

Want alle dese Penninghen zijn of hier te Lande verstreckt / of zijn weder hier tot nuttigheyt vande Inghesetene ghekommen: ja verre meer / alsoo de Bootf-ghesellen ende Soldaten haer vande buyten (die in haer particulier hebben ghenooten/ ende die niet gheerstimeert zijn / maer wel eenigher maten begrepen konnen werden) in veler wijsen ghedient; welke alles tot vermeerderingh van neeringhe hier te Lande heeft ghedient.

Ten anderen / soo kan 't selve blijcken upt den in-koop van goederen ende koopmanschappen die hier te Lande zijn in-gekocht ende versonden / de welke wy hier alleen sullen op-reekenen voorsz eenighe ghewesten / die wel de voornaemste zijn gheweest / hoe-wel op andere oock vyz vele is gevallen.

By de Camer van Amsterdam.

Inden Jaere 1623. op Guinea upt-ghesonden by de Schepen Mauritius ende Amsterdam	186.082.
Inden Jaere 1624. op Guinea by den Oliphant	80.910.
Op Nieuw-Nederlandt in twee Schepen	25.569.
Inden Jaere 1625. op Guinea in twee Schepen	156.766.
Op Nieuw-Nederlandt in verscheiden Schepen	8.772.
Inden Jaere 1626. op Guinea in dzy Schepen / Arca Noë, Cameel, Oliphant	304.335.
Op Nieuw-Nederlandt in twee Schepen	20.384.
Op Cabo Verde ende Custe van Africa	28.189.
Inden Jaere 1627. op Cabo Verde ende Custe van Africa.	50.232.
Op Guinea by de Luypaert, Blaewwe Leeuw, Leyden	186.936.
Op Nieuw-Nederlandt by vier Schepen	56.170.
Inden Jaere 1628. op Cabo Verde by twee Schepen	53.470.
Op Guinea by twee Schepen	192.472.
Inden Jaere 1629. op Cabo Verde	63.118.
Op Guinea in een Schip	111.171.
Op Nieuw-Nederlandt in dzy Schepen	55.778.
Inden Jaere 1630. op Guinea in twee Schepen	238.097.
Op Cabo Verde in dzy Schepen	49.976.
Op Nieuw-Nederlandt in twee Schepen	57.499.
Inden Jaere 1631. op Guinea in vier Schepen	273.875.
Op Cabo Verde in twee Schepen	66.935.
Op Nieuw-Nederlandt in een Schip	17.355.
Inden Jaere 1632. op Guinea	122.597.
Op Cabo Verde by een Schip	38.016.

Op



# West-Indische Compagnie.

27

Op Nieuw-Nederlandt by een Schip	31.320.
Inden Jaere 1633. op Guinea in dyp Schepen	237.761.
Op Sierra Lyona by een Schip	25.691.
Op Cabo Verde by een Schip	38.965.
Inden Jaere 1634. op Guinea in vier Schepen	419.290.
Op Cabo Verde in een Schip	52.767.
Op Nieuw-Nederlandt in een Schip	29.562.
Inden Jaere 1635. op Guinea	156.628.
Op Cabo Verde by een Schip	33.336.
Op Nieuw-Nederlandt een Schip	28.875.
Inden Jaere 1636. op Guinea in dyp Schepen	281.348.
Op Cabo Verde by een Schip	47.155.
Op Angola by een Schip	40.407.
Summa Summarum	3.863.419.

## By de Camer van Zeelandt.

Inden Jaere 1624. op Guinea met een Schip	20.012.
Inden Jaere 1625. op Guinea met twee Schepen	30.793.
Inden Jaere 1626. op Guinea met een Schip	20.858.
Inden Jaere 1627 op Guinea met een Schip	26.665.
Inden Jaere 1628. op Senegal twee Schepen	7.594.
Inden Jaere 1629. op Guinea by een Schip	12.306.
Op Senegal een Schip	6.575.
Inden Jaere 1630. op Guinea een Schip	15.699.
Op Rio Senégal met twee Schepen	10.772.
Inden Jaere 1631. op Guinea met een Schip	130.383.
Inden Jaere 1632. op Guinea met een Schip	115.420.
Op Rio Senegal met een Schip	9.230.
Inden Jaere 1633. op Guinea een Schip	114.337.
Inden Jaere 1634. op Guinea by een Schip	126.355.
Op de Rievier van Senegal een Schip.	9.673.
Inden Jaere 1636. op Guinea twee Schepen	29.484.
Summa Summarum	686.366.

## By de Camer op de Mase.

Inden Jaere 1623. op Guinea een Schip	76.345.
Inden Jaere 1624. op Guinea een Schip	74.169.
Op Cabo Verde een Schip	28.255.
Inden Jaere 1626. op Guinea een Schip	46.484.
Op Cabo Verde een Schip	30.356.
Inden Jaere 1627. op Sierra Liona een Schip	4.891.
Inden Jaere 1628. op Guinea een Schip	159.551.
Inden Jaere 1630. op Guinea een Schip	102.999.
Inden Jaere 1633. op Guinea een Schip	104.804.
Inden Jaere 1636. op Guinea twee Schepen	130.624.
Summa Summarum	758.478.

## By de Camer van 't Noorder-Quartier.

Inden Jaere 1624. op Guinea een Schip	79.000.
Inden Jaere 1625. op Guinea een Schip	114.832.
Inden Jaere 1627. op Guinea een Schip	149.127.
Op Cabo Verde een Schip	12.345.
Inden	



Inden Jaere 1629. op Cabo Verde een Schip	19.111.
Inden Jaere 1630. op Guinea een Schip	139.959.
Inden Jaere 1632. op Guinea een Schip	101.138.
Inden Jaere 1635. op Guinea een Schip	150. —
Summa Summarum	765.512.

## By de Camer van Stadt en Landen.

Inden Jaere 1623. op Guinea een Schip	67.441.
Inden Jaere 1624. op Guinea een Schip	80.501.
Inden Jaere 1626. op Guinea twee Schepen	150.308.
Inden Jaere 1627. op Rio Gambia een Schip	13.501.
Inden Jaere 1628. op Rio Gambia een Schip	25.980.
Inden Jaere 1629. op Guinea een Schip	106.521.
Inden Jaere 1630. op Guinea een Schip	12.934.
Op Rio Gambia een Schip	30.977.
Inden Jaere 1631. op Guinea een Schip	79.006.
Inden Jaere 1632. op Rio Gambia een Jacht	18.589.
Inden Jaere 1633. op Guinea een Schip	111.693.
Inden Jaere 1634. op Rio Gambia een Schip	20.439.
Inden Jaere 1635. op Rio Gambia een Schip	20.890.
Inden Jaere 1636. op Guinea een Schip	158.779.
Op Rio Gambia een Jacht.	23.110.
Summa Summarum	920.669.

Daer zijn noch boven dese verscheiden cargesoenen ghesformeert ende ghesonden naer andere Quartieren / als naer Brasil ende elders die hier om de langhwijsigheyt niet hebben willen aen-roeren; dese aen-gheroerde bedraghen in alles voor de respective Cameren 6.994.488.

Op-reekeninghe van eenighe der voornaemste Specien die by de Compagnie door het employ van de voorszeyde koopmanschappen hier te Lande zijn ghebracht.

**M**ijn voornemen en is niet aen te trecken alles wes by de Compagnie by wegghen van Commerciën hier te Lande is in-ghebracht / 't selve soude al te langh vallen / maer alleen d'n ofte vier voornemen Specien / de welke groote neeringhe ende onderhandelinghe de Inghesetene van desen Staet toe-brenghen / als daer zijn Gout ende andere Waeren die van de Custe van Africa kommen; ende voor eerst het Gout in dese Landen upt Guinea ghebracht.

Bevinde by eene neerstighe naer-reekeninghe / dat vanden beginne vande Compagnie tot het eynde van het Jaer 1636. hier te Lande zijn ghebracht veertich duysent vier hondert ende een-en-tsestich Marcken Goudts / de welke hier te Lande hebben upt-ghebracht guldens 11.733.890.

Benessens 't Gout / zijn van Guinea ende Cabo Verde noch ghekommen Oliphants-Tanden.

		Guinea.	Cabo Verde.
Inden Jaere 1624.	fl.	37017.	
1625.	fl.	89915.	24645.
1626.	fl.	22543.	114366.
1627.	fl.	72417.	7921.



		Guinea.	Cabo Verde.
1628.	lb.	33224.	2400.
1629.	lb.	108969.	74792.
1630.	lb.	70025.	63139.
1631.	lb.	120039.	117796.
1632.	lb.	177330.	
1633.	lb.	57749.	83081.
1634.	lb.	160186.	
1635.	lb.	144405.	114594.
1636.	lb.	43611.	

Soo dat de Tandem / by de Camer van Amsterdam alleen verkocht / hebben beloo-  
pen guldens 1.178.688.

Andero Ketoeeren vande selve ghewesten.

1627. 7897 Hupden. 321 Oliphants-Tanden. 166 stucken Was. 4 oncen  
5 $\frac{1}{4}$  eng. Gout. 2 oncen Amber. 51.752.

Noch 890 Oliphants-Tanden. 22734 Sierra Lyons Hout. 9.766.

1628. 22304 Hupden. 657 Oliphants-Tanden. 232 schijven Was.  
361 kleetjens. 34 oncen Amber. 115.091.

1629. 21888 Hupden. 183 schijven Was. 96.157.

1630. 23042 Hupden. 888 Oliphants-Tanden. 74 schijven Was. 8. ba-  
len Cattoon. 71.324.

1631. 23964 Hupden. 25074 lb. Tandem. 3530 lb. Was. 84. oncen Amber-  
gris 65.666.

1632. 6243 Hupden. 8000 lb. Sierra Lyons Hout. 19946 Hupden. 8000 lb.  
Tanden. 14770 lb. Was. 281 kleetjens. 101.638.

1633. 24870 Hupden. 8300 lb. Tandem. 11165 lb. Was. 55 $\frac{1}{4}$  oncen Amber-  
gris. 49327 lb. Tandem. 25 last Geyn. 121.834.

1634. 20252 Hupden. 34320 lb. Tandem. 18015 lb. Was. 20 $\frac{1}{4}$  oncen Am-  
bergris 82.176.

1635. met Matança ende de Hope. 68.877.

1636. 35033 Hupden. 47247 lb. Geyn. 9779 lb. Was.

Het Geyn by de Camer van Amsterdam alleen verkocht / heeft beloo-  
pen guldens 403.210.

De Hupden 1.129.470.

Het Was 63.000.

De Ketoeeren wegghen Rio Gambia tot Groeninghen ghekommen / hebben  
upt-ghebracht

In den Jaere	1627.	_____	_____	_____	31.739.
	1628.	_____	_____	_____	67.049.
	1630.	_____	_____	_____	15.370.
	1632.	_____	_____	_____	36.611.
	1634.	_____	_____	_____	32.236.
	1635.	_____	_____	_____	74.131.

In alles 257.036.

De Ketoeeren van Nieuw-Nederlandt ghekommen / hebben op-ghebracht  
volghens de specificatie

In't Jaer	1624.	4000 Bevers.	700 Otters.	27125.
	1625.	5295 Bevers.	463 Otters.	35825.
	1626.	7258 Bevers.	857 Otters/ etc.	45050.
	1627.	5934 Bevers.	130 Otters.	43690.
		1586 Bevers.	240 Otters.	12730.
	1628.	6951 Bevers.	734 Otters/ etc.	61075.



## Verrichtinghe vande

1629.	5913	Bevers.	681	Otters.	62185.
1630.	6041	Bevers.	1085	Otters.	68012.
1632.	8569	Bevers.	546	Otters.	94925.
	4944	Bevers.	1115	Otters/ etc.	48200.
1633.	8800	Bevers.	1383	Otters/ etc.	91375.
1635.	14891	Bevers.	1413	Otters/ etc.	134925.

Summa Summarum

705.117.

Summa totalis

14.659.012.

Waer by gheboeght werdende de buyt-goederen die de Compagnie binnen dese Jaeren heeft in-ghebracht / als hier vooren is aen-ghewesen / ter somme van 30.309.736. gulden; soo blijkt datter zijn in-ghebracht aen goederen ter somme van 44.968.748. gulden.

Hier zijn alleen aen-ghetoghen weynighe Specien / om dat te langh soude vallen die alle aen te trecken / ende upt dese ghenoech ghegift kan werden hoe danighe somme die alle moeten belooopen: want hier niet aen-gheroert en zijn alle de Supckeren / Brasil-hout ende andere Waren / die by weghe van Commercien upt Brasil zijn ghekommen: oock niet veel andere Waren die van Africa, van de wilde Custe / en de Eplanden van West-Indien zijn aen-ghebracht / ende insonderheyt niet de Tabac die met seer groote menichte van de Eplanden ende elders is aen-ghebracht by Particuliere / ende by de Compagnie selfs / de welcke een groots hebben bedraghen. Benecess dat het kenne-lijk is dat den Handel sints het Jaer 36. daer dese aenteeckeninghe eyndicht / seer is vermeerdert / ende insonderheyt den Handel op Brasil, sints dat de Compagnie inde vier Capitanien, Pernambuc, Tamarica, Pariba ende Rio Grande volkommen meester is ghebleven / ende die vzedelijk heeft begonnen te besitten / ende daer-en-boven den voozderlijcken Handel van Swarten / door de veroveringhe van Loanda S' Paulo ende de aen-legghende plaetsen heeft bekommen.

Om dese gheconquesteerde Landen van Brasil tot voozder nut van dese Landen ende in een florissanten Staet te brenghen / is insonderheyt noodich dat de selve Landen wel worden bevolckert met Lieden die haren arbeit ende industrie willen aen-wenden om dese Landen te cultiveren. Gheen twiffel zijnde ofte alle die sich daer toe sullen willen met ernst begheben / een groote welvaert daer upt sullen kunnen trecken. Want dat gheweste vande vier Capitanien is soo groot / dat het millioenen van Menschen kan voeden ende besich houden; oock soo is de vruchtbaerheyt der gronden sulcx / dat van de Vruchten niet en is te twiiffelen; ende insonderheyt soo kunnen upt de Bee-ken / Planten / ende anders / wes 't Landt rede heeft / vele nuttigheden worden ghetrocken / daer vooz desen weynich ofte niet en is op ghelet. Daer en zijn by-naer gheene Handt-wercker's ofte souden hier ghelegghentheyt vinden om in hare industrie besich te houden / ende haren arbeit met vaste hope van rijkdom te bestedighen. Eyndelijck soo kunnen hier noch vele Vruchten gheteelt worden / daer vooz desen niet en is naer gherracht / hoe-wel de Spagnuerden in ghelijcke climaten sich daer mede alreede grootelijck hebben verrijckt. Ende staet alle de ghene die sich op de Eplanden ende elders hebben neder-gheslagghen om Tabac ende anders te cultiveren / wel waer te nemen / dat in dese Capitanien van Brasil, haer niet meerder gherustigheyt ende minder vzeese van de vbandt souden kunnen verboegghen / ende verre beter Tabac winnen / als daer sy haer tot noch toe hebben onthouden / ende om het selve beter te doen eenighe voozdeelen vande Vergaderinghe der xix. bedin-ghen.

Ende



Ende op dat 't selve hier sommierlijk aen-roeren / soo bevinde dat sins den Jaere 1637. tot het begin van dit lopende Jaer 1644. upt Brasil hier te Lande zijn aen-ghebracht Supckeren vooz de Compagnie / Blancos 332425. aroben / Mascovados 117887. aroben / Paneelen 51961. aroben / ende Brasil-hout 2593.630. ponden. Bedraghende dese Ketouren vooz de Compagnie ontrent ses-en-tseventich tonnen gouts / achtchien dupsent vier hondert acht-en-tneghentich gulden. Ende vooz Particuliere Blancos 1083.048. / Mascovados 403287. / Paneelen 71527. aroben: beloopende een somme 20303.478. gulden / daer de Compagnie haer recognitien ende averijen heeft van ghenoten.

Beneffens de confituren / Tabac ende andere dierghelijcke Specien die hier niet en werden aen-ghetoghen; hoe-wel altemael zijn Vruchten die de Conqueste van Brasil is ghevende. Dit alles streckende tot neeringhe in dese Landen / benebens de groote schaden die de Koningh van Spagnien ende sijne Onderdanen noch zijn aen-ghebaen / ghelijck by de Beschrijvinghe vande Derrichtinghen der Compagnie / inde volghende Jaeren t' sijnder tijdt byerder sullen werden aen-ghewesen: op dat volkomentlijk mach blijken wat nuttigheyt de goede Inghesetenen van desen Staet hebben ghenoten / ende wat groote diensten dese Gheunieerde Provintien vande Gheoctropeerde West-Indische Compagnie hebben ontfanghen; daer vooz de goede Godt alleen ghedanckt ende gheprezen moet wesen.

E N D E.









# R E G I S T E R

Vande voornaemste dingen die in dese Boecken worden  
verhandelt.

A.

**A**braham Roosendael sijn tocht  
met het Jacht de Brack. 493.  
vervolgh van sijn reyse 498.  
Abrolheos by Hispaniola. 260. komt  
t'huys met grooten beupt 501.  
Aciki Tapuyers 403.  
Adolf vander Eltz Lieutenant Colonel  
189.  
Adriaen Jansz. Pater Ammirael sijn  
Vloote. 154. zeplt de Bahia in; ende  
van daer naer de Caribise Eplan-  
den. 157. komt aen de Cabo de Cor-  
rientes, ende verdeplt sijn Vloote.  
159. krijght meerder Schepen by  
hem. 159. verzeplt naer de Gzonden  
vande Tortugas. 162. seyndt eenige  
Schepen naer huys / ende verzeplt  
naer de Caribise Eplanden. 163.  
zeplt de Kiehier Orenoque op. 165.  
landt aen S<sup>t</sup> Thome de Guyana. 166.  
komt onder het Eplandt Trinidad.  
166. sijn tweede Vloote als Gene-  
rael. 204. sijn reyse. 217. komt in  
Brasil. 235. soeckt twee Caraquen te  
vergeefs. 239. neemt Zee teghen de  
Spaensche Vloote van Oquendo.  
240. slaet mannelijck tegen de selve/  
ende sijn Schip in brandt zijnde/  
verdrinckt 241.  
Adriaen Claesz. Vice-Ammirael succe-  
deert inde plaetse van Boudewijn  
Hendricksz. 82.  
Adriaen Verdonck ghevanghen op su-  
spitie 200.  
Afogados verobert ende weder verla-  
ten. 238. een Fort by de onse daer  
gheleght 326.  
Alagoa del Nort ghelegghenthept. 191.  
gheplondert 412. 501.  
Alagoa del Zul ghelegghenthept. 191.  
verbzandt. 360. gheplondert 413.  
Alcahaya aen Hispaniola. 49.  
Alexander Picard Major wordt inde  
Povaçon de Porto Calvo verrast.  
474. en naer veel strubbelingh met  
sijn by-hebbende volck ghevanghen  
477.

Alexander Seton Lieutenant Colonel  
193.  
S<sup>t</sup> Alexio Eplandt 223.  
Allert Schouten Major. 15. Colonel in  
S<sup>t</sup> Salvador. 19. overleden 20.  
Alvares Fragofo d'Albuquerque 407.  
Amana Eplandt 261.  
S<sup>t</sup> Amaro Dorp by de onse verbzandt  
361.  
S<sup>t</sup> Andries Eplandt 179.  
Andre Marini Gouverneur van 't Real  
461.  
Andries Veron Ammirael. 23. zeplt  
naer de Custe van Africa. 58. ver-  
volgh van sijn reyse. 65. tast de  
Mina aen. 67. blijft daer versta-  
ghen. 68.  
Andre de Lucena ghevanghen 414.  
Angola Swarten naer Brasil jaerlijcx  
ghebzacht 192.  
Anguilla Eplandt 116.  
S<sup>t</sup> Anilla Eplandt 98.  
S<sup>t</sup> Anna Eplandekens. 107. 352.  
Annegada Eplandt 305.  
Annobon Eplandt 44. 100.  
Antigua Eplandt 116. 538.  
S<sup>t</sup> Antonio de Cabo Verde Eplandt  
133. 176.  
S<sup>t</sup> Antonio de Cabo in Brasil. 191.  
Don Antonio de Lima gebangen 193.  
S<sup>t</sup> Antonio Noorder-Fort van Pariba.  
381. op-gheepst. 425. by de Colonel  
Artichau verrast 426.  
S<sup>t</sup> Antonio Kiehier 224.  
Antonio Vaaz Klooster gheretrencht  
193.  
Aponoryiou Tapuyers 403.  
Araha Ducht in Brasil 448.  
Arendt Jacobsz. van Amersfoort Ge-  
nerael op de Custe van Guinea 67.  
Aruba Eplandt 25.  
Arykeuma Tapuyers 403.  
Ascension Eplandt 206.  
Aury Olpe tot quetsuren 328.

B.

**B**ahia de todos los Santos Capitanie  
beschreven. 11. haer ghestalte in  
den Jaere 34. 44.  
Bahia



# - R E G I S T E R.

Bahia de Matança	29.	Haven met kleyne schade. 63. sendt	
Bahia Formosa	363.	twee Schepen naer hups. 64. ver-	
Bahia de Toros	34.	volgh van zijn reyse. 73. neemt het	
Bahia de Trahison. 56. ghelegghentheyt		Fort op de Margarita in. 75. vaert in	
227/228.		Port Maurits. 77. komt aen Bonayre.	
Bahia Honda	114.	78. in Porto Negrillo. 79. in Porto	
Bahia de Vacas	37.	de Cabannas. 81. voor de Havana,	
Baixos de S <sup>t</sup> Roque	94. 254.	ende sterft daer ontrent	82.
Baracoa Haven aen Cuba	81.	Brack Jacht zijn verrichtinghe	220.
Barbada Eplandt	116.	Brasilianen haer Wooninghen. 449.	
Barbados Eplandt by de Engheleche		begheven haer onder ons. 452. haer	
bewoont	208.	Wooninghen inde vier Capitanien.	
Balthasar van Bijma Capiteyn / zijn		453.	
tocht. 324. wordt Sergeant Major.		Brasilie-hout	192.
324. Lieutenant Colonel doet een		Brief aen de Inwoonders van Per-	
tocht inde Verga. 387. doet een bra-		nambuc	201.
vade voor het Real. 387. zijn tocht		Brasilische Custe by Zuyden ende by	
naer 't selve. 388. is in ghevaer we-		Noorden 't Reciff beschreven	222.
der-kommende van Tamarica. 391.		Brasil-hout over-ghebracht in d'n Jae-	
spreekt upt last vande Ghedele-		ren	399.
geerde met de vrandt	393.	Bruynvisch zijn reyse	228.
Balthasar Wijntjens Politique Raedt		C.	
komt in Brasil	414.	Cabo S <sup>t</sup> Antonio	88.
Barnabe Cobo brief	179.	Cabo de Anguilla	272.
Barra Grande ghelegghentheyt	224.	Cabo Blanco. 8. in Brasil	226. 315.
Barretta aen de Cabo	384.	Cabo de Bopinguape	255.
Bartholomeus Mellingh Major keert		Cabo S <sup>t</sup> Bras	35. 38.
naer 't Vaderlandt	394.	Cabo Caldera	25. 493.
Baru Eplanden	539/540.	Cabo Cotoche	27. 87.
Bayamo aen Cuba	88.	Cabo de Cruz	161. 307.
Bayamon Kievier aen Porto Rico	62.	Cabo de Corrientes	80.
Bekia Eplandt	352.	Cabo del Enganno	165. 47.
Benguela	441.	Cabo de Florida	89.
Bento de Regos ghevanghen	418.	Cabo Formoso	227.
S <sup>t</sup> Bernardo Eplanden	273.	Cabo de Juan Branco	493.
Bestecken der Stier-lieden onseker		Cabo Delo Fort by Pariba. 249. bele-	
90. 95. 157.		gert. 252. wederom belegert. 418.	
Bicijos Ghedierte	480.	wordt over-ghegheven. 423. wat	
Billegos Eplanden	229.	daer in wierdt ghebonden	424.
Bonavista Eplandt	301.	Cabo Ledo	492.
Bonayre Eplandt	78. 152.	Cabo Negro	32. 439.
Boudewijn Hendricksz. Generael. 23.		Cabo S <sup>t</sup> Roman	25.
zijn reyse. 54. komt inde Bahia / en-		Cabo S <sup>t</sup> Augustin ghelegghentheyt. 222.	
de vindt S <sup>t</sup> Salvador verlooren. 55.		te vergeefs aen-ghesocht. 287. haer	
krijght veel siecken / ende loopt om		ghelegghentheyt. 382. De Haven ende	
de Nooydt. 56. komt inde Baye de		Puntal in-ghenomen. 383. by de on-	
Trahison. 56. doet daer eenige landt-		se gantsch bemachticht. 471. wat	
tochten. 57. vertreckt weder van		inde Forten ghebonden. 472. zijn	
daer. 58. vervolgh van zijn reyse.		ghelegghentheyt naerder ondersocht	
59. neemt Porto Rico in. 60. de-		481.	
strueert de Stadt / en begeeft sich		Cabo S <sup>t</sup> Thomé	352.
weder 't schep. 63. verzept upt de		Cabo Tiburon ghedaente	161.
		Cachieu	



# R E G I S T E R.

Cachieu Rievier. 9. besocht 228.  
 Caicos Eylanden 261.  
 Caios de Sal 536.  
 Caious Duchte 448.  
 Camarigibi ghelegghentheit 224/225.  
 Campeche of S<sup>t</sup> Francisco de Campeche ghelegghentheit. 355. 357. by Jan Jansz. van Hoorn in-genomen. 356. weder verlaten. 357.  
 Canoe seven vadem langh. 86.  
 Capivaribi Rievier 521.  
 Capitulation met de Inwoonders van Pariba 454.  
 Caracara Tapuyer 401.  
 Carawaretama Sout-pan 402.  
 Caragues ghestalte 84. 494.  
 Caratuba Rievier 501.  
 Caroripe plaetse 360.  
 Caryri Tapuyers 403.  
 Caryry waslū Tapuyers 403.  
 Casteel Del Mina te vergeefs aen-ghe-tast 66/67.  
 Catanbala Bape 34.  
 S<sup>ta</sup> Catalina Eylande 125. 305.  
 Cataski Rievier 98/99.  
 Cattawamba Rievier 226.  
 Caymans Eylanden 80. 211.  
 Ceulen Casteel op Rio Grande 378.  
 S<sup>t</sup> Christoffel Eylandt by de Spaensche af-gheloopen 164.  
 Christoffel Artichau Capiteyn. 236.  
 Major sijn tocht naer Cattawamba. 233. Colonel arriveert in Brasil. 396. vaert naer Rio Grande. 401. treckt naer Barra Conayou. 406. neemt het Fort in. 407. besoeckt de Rievier Mongoangape. 408. neemt een Barcke met Supckeren. 409. keert op 't Reciff. 410. helpt Pariba in-nemen. 418/419/420. neemt het Noorder-Fort in. 426. treckt naer Goyana. 456. vernestelt Camaron. 457. rust in Musurepe. 458. breeckt van daer weder op. 460. naerdert het Real. 461. neemt het selve in by accoordt. 464. treckt naer de Cabo. 471. voorts naer Poyuca. 472. naer de Povaçon. 478. wordt naer Barra Grande ghesonden. 480. visiteert de Cabo, ende treckt naer Paripuera. 481. breeckt op van Paripuera. 502. ghemoet de vbandt onversiens. 503. ghestalte

van beyder Slagh ordeninge. 505. slaedt de vbandt. 506. keert naer Paripuera. 507. verjaeght de vbandt upt Cockau. 511. komt by de Colonel Schuppe. 513. leght in Serinhain teghen de vbandt. 516. komt op het Reciff. 517. gaet de vbandt soecken. 517. doet de vbandt vluchten van voor Capivaribi. 519. verjaeght Camaron. 520/521. kapt een wegh door de Bosschen. 523. verandert sijn kurs. 524. keert op 't Reciff. 525. treckt naer S<sup>t</sup> Laurens. 526. verjaeght de vbandt 531.  
 Cigateo Eylande 267.  
 Claes Ariensz. Vrancke sijn tocht met het Jacht Tamarica 439.  
 Coche Eylande 84.  
 Colonie inde Amazones verrast 112.  
 Colonie in Wiapoco gheleght. 113. verlopen 131.  
 Commendaoura Tapuyer 463.  
 Conahou ghelegghentheit 227.  
 Corimba Dooghten 36.  
 Cornelis Cornelisz. Jol, alias Hout-been Capiteyn op den Otter. 132. neemt een Schip. 133. tweede Wopage met den Otter. 173. inde Vloote van Dirck de Ruyter. 195. neemt een Scheepken. 215. derde tocht met den Otter. 267. verovert een Schip. 270. noch een. 271. vervolgh van sijn repse. 310. doet een landt-tocht in Hispaniola. 311. komt t'huis / ende sijn nieuwe repse. 315. sijn Wopage naer 't Zuyden. 351. sijn verrichtinghe in 't jaer 34. 441. sijn tocht met de Brack. 488. besichticht S<sup>t</sup> Jago de Cuba. 488/489. neemt een Scheepken van de vbandt. 489/490. slaet teghen het Jacht van Margarita. 491. neemt een Schip van Cartagena, ende wordt vande Dupnkerckers ghenomen. 491. repse met het Schip Swol. 535. destrueert 't Jacht van de Margarita 540.  
 Cowovyzy Gheberghte 402.  
 Cozumel Eylande 355.  
 Cuba Eylandes Inwoonders. 119.  
 Havenen aen de Noordt-zijde. 81.  
 Cubagua Eylande 76.



# R E G I S T E R.

- Curacao Eplandt in-ghenomen. 433.  
 zijn ghelegghentheden. 436. Fortifi-  
 cation 485.  
 Curateo Eplandt 266.
- D.
- D**aniel Padburgh Major. 324. blijft  
 by het Real 328.  
 Deseada Eplandt 116.  
 Diderich van Wardenburgh Colonel  
 komt aen het Eplandt S<sup>t</sup> Vincent.  
 175. neemt de Stadt Olinda in. 187.  
 Gouverneur recht een Compagnie  
 vier-roers op. 198. zijn tocht naer  
 Rio Formoso. 285/286. vergeeffsche  
 tocht naer de Cabo. 287. zijn tocht  
 naer Garasu. 289. verrast 't selve/en-  
 de plondert het. 290. zijn tocht naer  
 Barra Grande. 292. anderen tocht  
 naer 't Zuyden. 294. landet aen Por-  
 to Francese. 295. sendt een brief  
 aen de Inwoonders. 297. keert naer  
 't Vaderlandt 324.  
 Diego Mendoza de Furtado Gouver-  
 neur vande Bahia ghevanghen 15.  
 Dirck de Ruyter op den tocht naer de  
 Bahia. 15. Commandeur zijn repse.  
 207. stelt sich onder den Ammirael  
 Pieter Adriaensz. Ita 210.  
 Dirck Symonsz. van Uytgeest repse.  
 114. zijn tweede repse. 132. neemt  
 Schepen en vervalt op de Nooyd-  
 Cust van Brasil. 133. komt weder op  
 de Cust van Africa. 134. neemt het  
 Galeontjen van Goa. 135. verzejlt  
 naer de Caribise Eplanden. 135. de  
 goederen by hem in-gebracht. 136.  
 gaet kruppen vooz de Bahia. 195.  
 verongheluckt 205.  
 S<sup>t</sup> Domingo ghelegghentheyt 161.  
 Domingo Fernandes Calabar by de  
 vbandt ghedoodt. 477. zijn groote  
 stercke 478.  
 Dominica Eplandt besichticht. 74. 85.  
 115.  
 Duyven Eplandt 265.  
 Duarte d'Albuquerque Engenaer van  
 de Capitania van Pernambuc 190.
- E.
- E**enhoorn Jacht zijn verrichtinghe  
 120.  
 Elbert Smient Commandeur gaet naer  
 Siara. 247. verniet twee Dupnkerck-  
 sche Schepen 363.  
 S<sup>t</sup> Elena Eplandt 206.  
 Emanuel de Moraës komt ober by de  
 onse 452.  
 Enghelbert Schutte Major treckt met  
 den Generael Pater. 240. Overste  
 Lieutenant. 285. keert naer 't Va-  
 derlandt 324.  
 Ernestus Fort 239.
- F.
- F**ernando Noronha Eplandt 47.  
 110.  
 Florida Inwoonders 30. 89. 90. 119.  
 Fortuyn zijn Dopagie 131.  
 Foucke Honx Major 166.  
 Francisco d'Almeda verslagghen 343.  
 Francisco Corelmo ghevangen 460.  
 Francisco de Fuentes ghevangen 243.  
 Francisco de Sarmiento gevangen 20.  
 Francisco Serrano ghevangen 456.  
 S<sup>t</sup> Francisco de Campeche ghelegent-  
 heyt. 355. 357. by de onse in-gheno-  
 men. 356. weder verlaten 357.  
 Fredrick Hendrick Fort 202.  
 Fredrick-Stadt vooz desen Philippea  
 Hoofst-plaetse van Pariba 447.  
 Don Frederico de Toledo Vloote. 169.  
 zijn ghevaernis upt gheintercipieer-  
 de brieven. 177. zijn verrichtinghe  
 aen het Eplandt S<sup>t</sup> Christoffel. 164.  
 staet met den Generael Loncq. 170.  
 werdt verwacht in Brasil. 202. zijn  
 Vloote naer de Bahia. 50. belegghert  
 S<sup>t</sup> Salvador. 51. verovert de selve 53.
- G.
- G**abriel de Chaves Osorio. 161  
 Galeon verlozen. 50. inde Vloote  
 van Nova Hispania genomen. 143.  
 een inde grondt gheschoten ende een  
 ghenomen 241.  
 Galeons inde Vloote van Oquendo  
 245.  
 Galeontjen van Goa ghenomen 135.  
 Galeyn van Stapels in Lucifers Vloote.  
 111. zijn tocht. 242. zijn repse. 308.  
 veroverten plundert Sisal. 309. komt  
 t'huys 310.  
 Garasu by een tocht gheplundert. 289.  
 vooz de tweede repse gheplundert en  
 verbandt 349.  
 Ghelegeerde Betwinthebberen naer  
 Brasil.



Brasil. 269. doen een tocht op de Afo-  
gados. 325. haer antwoorde aen de  
Grave van Bagnola. 393. rusten haer  
toe om t'hups te kommen. 397. in  
wat standt de conquesten lieten. 398.  
haer verrichtinghen gheduyzende  
haer verblijven in Brasil 399  
Genipabou 227. 258.  
Don Geronymo de Quero 219.  
Gheschut inde Bahia gevonden. 16. in  
Angola veroveret. 36. in een Galeon  
ghevonden. 243. in 't Real ghebon-  
den. 465. aen de Cabo S<sup>t</sup> Augustin  
472.  
Goaves aen Hispaniola 311.  
Golfo de Samana 48.  
Goyana inkomste. 226. door-ghetogen  
341/342. wordt bevezedicht. 456.  
Grammene Kievierken 456.  
Granada Eplandt bosc Wilden 94. 164.  
Grave van Bagnola komt in Brasil.  
244. sijn brief gheintercipieert. 297.  
soeckt ondersprake met de onse. 329.  
maeckt quartier met de onse. 331.  
versoekt ondersprake. 392. ontrent  
Pariba. 426. vlucht upt Porto Calvo.  
479. inde Alagoa 502.  
Groen Eplandt 87.  
Grooten Dorst Eplandt 261.  
Guadalupe Eplandt 115. 86.  
Guajama plaetse aen Cuba 442.  
Guanabo Eplandt 311.  
Guanagua Eplandt 353.  
Guanava Eplandt 99.  
Guanihani Eplandt 264.  
Guanima Eplandt 264/265.  
Guamare drooghten 255.  
Guatao Eplandt 267.  
Gueguenoca Dorp by Mexico 180/  
181.

H.

**H**ans Abbouts Vice-Commandeur  
sijn reyse 125.  
Hans Ernest Kijf inde Bahia 51.  
Hartman Godefrid van Steyn-Callen-  
fels Lieutenant Colonel. 186. be-  
machticht Antonio Vaaz Klooster.  
190. scharmutseert met de vbandt.  
193. doet een tocht op Tamarica. 235.  
maeckter een Fort. 237. treckt naer  
Pariba. 249. de wercken aldaer. 251.  
treckt weder af. 253. besichticht de

ghelegghentheyt vande Cabo S<sup>t</sup> Au-  
gustin. 287. keert naer het Vader-  
landt 288.  
Havana besettinghe 19. 141.  
Hector de la Calce ghevaughen sijn  
verklaringhe 507.  
Hendrick Jacobsz. Lucifer sijn Bloot-  
jen. 111. komt aen Wiapoco. 112.  
vervolgh van sijn reyse. 117. neemt  
Schepen. 118. komt t'hups 119.  
Hendrick Cornelisz. Loncq Ammirael  
137.  
Hendrick Loncq Generael sijn Bloot-  
te. 167. staet met acht Schepen te-  
ghen de Spaensehe Bloote. 169.  
komt aen de Eplanden van Cabo  
Verde. 171. vertreck van sijn resten-  
rende Schepen. 173. verzeijlt van  
S<sup>t</sup> Vincent. 175. komt op de Custe  
van Brasil. 184. ordre op 't aentassen  
van Pernambuc. 185. vertreckt van  
daer naer hups 195.  
Honduras - Daerders ghenomen. 32.  
129. goederen daer in ghevonden.  
131. andere ghenomen 501.  
Huna Kievier 223.  
Hupsen ende winckels by 't Real ver-  
brandt 388.

I.

**J**acob Willekens Ammirael. 8. sijn  
vertreck naer de Bahia. 10. neemt  
S<sup>t</sup> Salvador in. 13/14. vertreckt we-  
der naer hups 20.  
Jacob Stachouwer Politique Raedt  
komt in Brasil. 391. op den tocht met  
de Colonel Artichau. 408. op den  
tocht naer Pariba. 416. met de Colo-  
nel naer Goyana. 456. voor 't Real.  
467. treckt naer de Bosschen om de  
vbandt te soecken 512.  
Jacob Hinderson Capiteyn komt in  
Brasil. 396. tot Major ghekosen. 421.  
458. 462. inde Bataille by Porto  
Calvo 505.  
Jacob vanden Brande arriveert in Bra-  
sil. 400. komt by de Colonel Arti-  
chau en brenghet kondtschap. 522.  
wordt teghen de vbandt ghesonden  
met vier Compagnien 528  
S<sup>t</sup> Jago de Cuba. 127. naerder besich-  
ticht door Capiteyn Jol. 488. ghele-  
ghentheyt van sijn Haven 489.  
Jamaica



- Jamaica Haven. 27. Nooꝝdt-zijde be-  
sichticht. 79. wederom besocht 86.  
Jandovi Overste vande Tapuyers 247.  
Jan Cornelisz Lichthart slaet met Over-  
ijssel mannelijck teghen de Dupn-  
kerckers. 221. Equipagie-Heester  
sijn tocht. 332. een ander tocht naer  
Conajou. 364. komt vooꝝ Rio Pariba.  
418. loopt die in. 419. neemt de Re-  
stringa in. 420. Commandeur op de  
Cust vā Brasil sijn tocht naer 't Zup-  
den. 465. accoꝝdeert met die van Por-  
to Calvo. 467. neemt de Povaçon in.  
468. sijn tocht te landt-waert in. 515.  
Ammirael treckt naer S' Laurens 517.  
Jan d'Escars Capiteyn. 376. neemt de  
Restringa in. 419/420.  
Jan Gijbertsz. Boon-eter Comman-  
deur sijn repse. 214/215. schept van  
den Ammirael Pieter Adriaensz. / en  
komt weder by de Caribise Eplan-  
den. 216. vervolgh van sijn repse.  
232. keert naer hups 234.  
Jan Dircksz Lam Ammirael. 22. sijn rep-  
se vervolgt. 66. sijn t' hups-kōste. 99.  
Jan Jansz van Hoorn Commandeur, sijn  
Vloote ende weder-varen op de uit-  
repse. 160. kruyst vooꝝ de Bahia. 351.  
sijn tocht naer West-Indien. 352.  
neemt Truxillo in. 354. verobert Cam-  
peche. 356. komt weder in Texel 357.  
Jan Mast Commandeur op de Custe  
van Brasil 289.  
Jan Olibeeck verobert een Schip 399.  
Jan van Dijck Vice-Ammirael 66.  
Jan van Stapels 261.  
Jaquimo Haven 268.  
Johan Gijsselingh Bewint-hebber ge-  
kozen om naer Brasil te gaen. 296. ar-  
riveert in Brasil. 321. doet een tocht  
naer 't Real. 345. sijn tocht naer het  
Zupden. 358. sijn tocht naer Pariba.  
380. naer de Cabo S' Augustin. 382.  
keert op 't Reciff. 390. keert naer het  
Vaderlandt 398.  
Johan Stapele Capiteyn 61.  
Johan de Bruyne Politique Raedt 201.  
Jemho Tapuyers 403.  
I' Johan van Dorth Colonel ende Gou-  
verneur. 8. sijn repse tot inde Bahia.  
17. komt daer. 18. sijn doot 19.  
Joannes à Walbeeck Politique Raet in  
Brasil. 195. Ammirael op de Custe. 203.  
op den tocht naer Rio Formoso. 285.  
naer de Cabo. 287. keert naer hups.  
324. Opper-Directeur na Curacão.  
430. sijn repse. 431. neemt 't Eplandt  
in. 433. wat daer voꝝder heeft ghe-  
daen. 436/37/38. vervolgh 484.  
Jonathan de Necker sijn repse 267.  
Jooft van Trappen gheseght Banckert  
sijn verrichtinghe. 79. sijn vertreck.  
194. sijn repse naer S' Helena. 205.  
keert in 't Vaderlandt 206.  
S' Jorge Casteel verobert 189.  
Ippo Eysens Politique Raedt komt in  
Brasil. 415. vindt verborzen Pulver  
upt. 463. by de vꝑandte verrast ende  
doot-gheslaghen 527.  
Isla Blanca. 24. 113. 125. beschreven 150.  
Isla des Aves 78. 152.  
Isla de Vaca beschreven 158. 210.  
Ileos Capitanie ghelegghenthent 36.  
Don Juan de Haro Gouverneur van  
Porto Rico 60.  
Juckeryiou Tapuyers 403.  
K.  
Keryiou Tapuyers 403.  
Klapmuts Bape in Africa 440/441.  
Kruys Bape in Africa 440.  
L.  
L Aguna in Hispaniola 49.  
Laurens Jansz. bꝑenght een Schip  
op 397.  
Laurens van Rembach Colonel ghe-  
maeckt. 324. neemt de Afogados in.  
325. doet een tocht op 't Real. 327.  
wordt ghequetst. 327. sterft 330.  
S' Lorenzo Dorp in Brasil 192.  
Laurenzo de Cabrero Gouverneur van  
de Havana 140.  
Leonard van Lom verrader / sijn be-  
kentenis. 298. vonnis en straffe 299.  
Loanda Eplandt sijn ghestalte 36. 38.  
Loanda S' Paulo 39.  
Loango 44.  
Loggers Eplandt 266.  
Don Louis de Velasco Viceroy van  
Nova Hispania 180.  
Don Louis de Rochas e Borgia ghesla-  
ge. 506. sijn askomste ende doot 507.  
Louis Barbalho Bizerra 181.  
Lucas Pieterfz. Rave verrichtinge 491.  
S' Luzia Eplandt 115.



# R E G I S T E R.

M.

**M** Acoris Kiebiere 125.  
 Madalena Kievier 499.  
 Majaguana Eylandt 262.  
 Majo Eylandt 301.  
 Manglares geboomte. 49. gestalte 359.  
 Manuel Dias d'Andrada 506/507.  
 Manuel Pacheco de Guyar 189.  
 Maracaybo 25.  
 Marco Texeira Bisschop inde Bahia 15.  
 Margarita Eylandt 't Casteel veroveret en ghesleght 75/76.  
 Marigalante Eylandt 115.  
 S<sup>ta</sup> Martha ghelegghentheydt upt een Spaenschen bries. 219. by de onse in-ghenomen 220.  
 S<sup>t</sup> Martin Eylandt 116.  
 Marten Thijfz. Ammiraal. 204. 234. 246. neemt eenighe Schepen. 286. wordt met een stercke Vloote ghesonden naer West-Indien. 288. sijn verrichtinghe. 306. komt aen Cabo Tiburon. 307. keert naer hups 308.  
 Mastrarandove Kievier 226.  
 Matança Baye 233/234.  
 Matthias van Ceulen Bewint-hebber gekozen om naer Brasil te gaen. 296. arriveert daer. 301. sijn tocht naer Goyana. 341. naer Rio Grande. 365. beschermt het Reciff. 358. keert naer 't Vaderlandt 389.  
 Mathias d'Albuquerque Gouverneur van Pernambuc, vast sich 192. doet de Pack-hupsen in brandt steken. 187. vlucht vande Cabo. 480. sijn vertreck upt Brasil 508.  
 Martinino Eylandt 85. 115.  
 Meryry Kievier 409.  
 Mexico inundatie beschreven by Barnabé Cobo 179.  
 Mexicalcingo 180.  
 S<sup>t</sup> Miguel de Poyuca 191. 472.  
 S<sup>t</sup> Milan Eylandt 28. 353.  
 Miritibi wonderlijcken Bergh 458.  
 Mona Eylandt beschreven 153.  
 Monges Eylandekens 158.  
 Monguangape Kievier by de onse besocht. 361. naerder beschreven 409.  
 Monsteringh in 't jaer 1631 248.  
 Montferrate Eylandt 86.  
 Moribeca ghelegghentheydt 191.  
 Morivere Doorp overvallen 348.

Morro S<sup>t</sup> Pablo 55.  
 Mosuic ofte S<sup>t</sup> Miguel Doorp by de vbrandt selfs verbzandt 457.  
 Moytyapoa gheberghte 402/403.  
 Muchina Haven 76/77.

N.

**N** Assausche Vloote 6.  
 Navaza Eylandt 86.  
 Nicolaes de Ridder Jfiseael in Brasil. 398. sijn tocht met den Ammiraal Licht-hart 465.

O.

**O** Cuinon Kiebiere 402.  
 Olinda de Pernambuco in-ghenomen. 187. schade by de vbrandt ghesleden. 188. de forten veroveret. 189. beschrijvinghe van de Stadt. 190. wordt ten deele ghedemolieert. 199. voorts ontbloedt 248.  
 Oragnie-Boom Schip van Enchuyfen op-gebloghen 104.  
 Orchil 113. 152.  
 Orchilla Eylandt 151.  
 Orenoque Kievier bevaren 165.

P.

**P** Achuca Nijnen 180.  
 Paesch-avondt Eylandt 106. 351.  
 Pajoke Tapuyers 403.  
 Pao Amorello Kievierken 225.  
 Pariba Kievier 409.  
 Pariba Capitania: tocht op de selve. 249. gelegentheydt van plaetsen. 251. twee den tocht besluten. 415. Schepen en volck daer toe ghebruyckt. 416. het volck ghelandt. 417. Cabo Delo gewonnen. 423. vorder beraedt. 424. Stedeken in-genomen / en sijn gestalte. 427. sijn gelegentheydt. 379. beschrijvinghe vande Capitania by D<sup>r</sup> Carpentier 447.  
 Paripuera ghefortificeert. 479. gelegentheydt vande aen-leggende plaetsen beschreven 501.  
 Partido wat te segghen 450.  
 Passages Eylanden 31.  
 Passos wat beduyden in Brasil 451.  
 Pedro Alves oft Alvares gevangen. 238. komt de couragie vande onse bespieden 291.  
 Pedro d'Acunha d'Andrada 238.  
 Pedro Correo de Gamba Gouverneur van 't fort Nazareth by de Cabo 481.



# R E G I S T E R.

Pedro Mendes de Govea Gouverneur van 't Casteel op Rio Grande 368.	twintich Schepen vande vbandt.
Papetama gheberghte 247. 402.	104. seyndt Schepen ende Superceren af naer hups. 105. vertreckt uyt de Bahia. 105. verberst in de Kie-
Pernambuco Capitania beschreven. 190/ 191/ 192.	vier van Spiritu Santo. 107. verberst in de Kie-
Philibert de Buffon Capiteyn sijn doot 322.	sijn Vloote. 108. komt weder inde Bahia. 108. neemt weder eenige Schepen met Superceren. 109. brenghet die uyt de Kievier 110. zeilt met sijn buyt naer hups 110.
Philips van Zuylen sijn Schepen. 8. neemt eenighe Schepen voor Cachieu. 10. vervolgh van sijn repse. 32. keert naer hups 37.	Pieter Pieterfz. Heyn Generael sijn Vloote. 137. sijn repse. 139. komt op de Gzonden vande Tortugas. 140. neemt inde Matança de Vloote van Nova Hispania. 142. sijn repse naer hups. 144. den beupt by hem aenghebracht 145.
Pieter Schouten sijn Voyage. 23. soeckt den ingangh van Maracaybo. 25. 26. siet de Spaensche Vloote. 29. haelt water aen Florida. 30. komt aen de Bermudes. 31. weder aen de Caribise Eylanden. 31. vervolghet sijn repse. 47. keert naer hups 50.	Pernau d'ranck vande Wilde 113.
Pieter Adriaensz. Ita Commandeur sijn Vloote. 124. komt aen Hispaniola. 127. neemt twee Honduras-Daerders 123.	Pirange in Brasil 238.
Pieter Adriaensz. Ita Ammirael sijn repse. 207/ 208. vertreckt van Cabo Tiburon. 211. verdeelt sijn Vloote. 212. komt aen de Cabo S <sup>t</sup> Anton. 213. keert naer 't Vaderlandt 215.	Pitango Kievier 11.
Pieter Jansz. Domburgh neemt een Honduras-Daerder 501. 489.	Politique Raedt in Pernambuc 193.
Pierre le Grand Sergeant Major. 324. doet een tocht. 326. 329. Commandeur over het Krijghs-volck naer Curacao 430.	Pookoubo gheberchte 402.
Pieter Pieterfz. Heyn Vice-Ammirael naer de Bahia. 8. neemt de nieuwe Bateria in. 13/ 14. vertreckt naer de Custe van Africa. 20. vervolgh van sijn repse. 37. komt op de Custe van Africa. 38. rust inde Kievier van Congo. 41. vervolghet sijn repse. 44. komt aen Annobon. 44. tast Spiritu Santo aen te vergeefs. 45. komt inde Bahia en vindt die belegert. 46. keert naer hups 47.	Popitange 222.
Pieter Pieterfz. Heyn Ammirael sijn repse. 83. komt op de Gzonden van de Tortugas ende siet de Spaensche Vloote. 89. verzeilt om de Eylanden naer de Cust van Africa. 90. komt in Sierra Lyona. 91. vervolghet sijn repse. 103. komt inde Bahia de todos los Santos. 103. verovert twee-en-	Porto Frances in Brasil 225.
	Porto Francois aen Hispaniola 49.
	Porto de Piedras Kievier 358.
	Porto Calvo 224/ 225.
	Porto Magno aen Margarita 493.
	Porto Negrillo aen Jamaica 271.
	Porto de Onces 255.
	Porto Rico verovert. 60. ghedestruert 63.
	Portugesen vergiftighen 't water 194.
	Portugesen van Porto Calvo ontrouw 483.
	Povaçon de Porto Calvo by de onse inghenomen. 468. weder verlozen 473. 474.
	Pozo de Pernambuco 191.
	Punta de Araia Fort / sijn ghestalte 76. 353.
	Punta de Marcahipte 223.
	Punta Marchena 257.
	Punta de Pipa 227.
	Punta S <sup>t</sup> Pedro aen de Margarita 493.
	Puntal aen de Cabo S <sup>t</sup> Augustin. 382. by de onse inghenomen. 383. versterckt 389.
	Punto Negro 227. 257.

Q.

**Q**uartier besloten met de vbandt. 331.

Quan-



# R E G I S T E R.

Quautitlan Kievier 180/181.  
 Quoaoughû Kieviere 402.  
 R.

**R** Eal by de Portugesen gemaectt sijn  
 ghelegentheyt. 461. sijn belege-  
 ringhe by de Colonel Artichau. 462.  
 veroveret by de selve. 464. 't ghene  
 daer wierdt ghevonden 465.

Rebellin Capiteyn vande Portugesen  
 vlucht naer 't Fort Nazareth. 458.  
 sijn aen-tocht in onse conquesten.  
 513. gheslaghen by den Ammiraël  
 Licht-hart 515.

Reciff de Pernambuco beschreven. 191.  
 't Fort de Bruyn daer op gheleght.  
 197. 201. betrencheet. 239. by de  
 vbandt te vergeefs aen-ghetaft. 385.  
 sijn teghentwoordighe gheleghent-  
 heyt 386.

Refrisco plaetse in Africa 91.

Rio d'Alagoa 225.

Rio S<sup>t</sup> Antonio Grande 224.

Rio Boypeva 17.

Rio de Lagartos 28.

Rio dos Contas 18. 92.

Rio de Jenero gheleggentheyt 106.

Rio de la Hacha 117.

Rio Estreme 222.

Rio Formoso. 223. aenslach op de sel-  
 ve. 285. anderen aenslach 288.

Rio Grande beschreven. 402. tocht op  
 de selve. 256. daer upt gheschenden.  
 258. weder by de onse belegert. 367.  
 veroveret by accoordt. 368. Ghe-  
 schut ende Ammunitie daer ghe-  
 vonden. 369.

Rio Grande de Madalena 119. 269.

Rio Coanza 492.

Robben-Eplandt 261.

Roccas Eplanden 152.

Rodinhoero Eplandeken 326.

Roode Bape 33.

S.

**S** Alvalor Pigneiro 343.

S<sup>t</sup> Salvador Hoofst-Stadt vande Ba-  
 hia. 11/12. by de onse in-ghenomen.  
 16. haer Ghebouwen. 16. belegbert  
 by Don Frederico. 46. 51. schande-  
 lijck over-ghegeheven 53.

Salvages Eplandt 301.

Samana Eplandt 263.

Savona Eplandt 125. 305.

Sarbara Kievier 95.

Schepen en Bercken vande vbandt  
 ghenomen ende verdestruert inde  
 Jaeren 1623. 1624. 10. 14. 17. 18. 19.  
 20. 26. 27. 28. 29. 32. 34. 35. 36. 37.  
 38.

Inden Jaere 25 ende 26. en 27. 46. 49.  
 56. 58. 78. 79. 81. 87. 88. 94. 95. 96.  
 103. 105. 106. 109. 114. 118. 119. 120.

Inden Jaere 1628. 125. 126. 127. 128.  
 131. 133. 134. 135. 141. 158. 159.

Inden Jaere 1629. 160. 161. 162. 163.  
 169. 171. 172.

Inden Jaere 1630. 184. 188. 190. 194.  
 195. 197. 205. 207. 210. 213. 214. 229.

Inden Jaere 1631. 232. 238. 241. 259.  
 269. 270. 272.

Inden Jaere 1632. 284. 286. 287. 288.  
 289. 291. 292. 293. 294. 302. 303.  
 304. 305. 307. 309. 313. 315.

Inden Jaere 1633. 321. 322. 323. 324.  
 329. 330. 332. 334. 339. 344. 347.  
 348. 350. 351. 353. 355. 359. 360. 361.  
 363. 364. 265. 367.

Inden Jaere 1634. 378. 383. 388. 391.  
 392. 393. 394. 395. 397. 399. 410. 411.  
 413. 414. 415. 416. 427. 430. 440.  
 441. 442.

Inden Jaere 1635. 456. 479. 488. 489.  
 490. 491. 492.

Inden Jaere 1636. 498. 499. 501. 515.  
 516. 538. 540. 543. 544.

Schoone Bape 33.

Schuppe Stadt van Isla Tamarica 396.

Serinhain Kievier ende Dorp 191. 223.

Serranilla. 313. sijn rechte hooghde 314.

D<sup>r</sup> Servatius Carpentier Politique Raet  
 in Brasil. 195. op den tocht naer Pari-  
 ba. 249. naer Rio Grande. 256/257.  
 naer de Cabo S<sup>t</sup> Augustin. 287. naer  
 Goyana. 338. op den tocht naer het  
 Zupden. 358. naer Rio Grande. 365.  
 naer Pariba ende de Cabo. 380. aen  
 de Cabo ghelaten. 391. naer Pariba.  
 416. embarqueert sich met den Am-  
 mirael 482.

Sigismundus van Schuppen Major doet  
 een tocht naer de Zupdt. 322. doet de  
 vbandt groote schade / ende keert  
 weder. 323. wordt Overste Lieute-  
 nant. 324. sijn tocht naer Moribeca.  
 330. wordt Colonel. 333. veroveret  
 Tama-



- Tamarica. 335. doet een tocht in Goyana. 341. jaeght de vbrandt op de vlucht. 342. sijn tocht inde Verga. 349. Cheef vande Militie. 397. sijn tocht om de Zuydt. 400. byeder verhael van desen tocht. 410. be- komt ende verbrandt veel Supcke- ren. 411/ 412. keert weder aen het Reciff. 414. neemt Moribeca onver- siens in. 459. naerdert de Cabo S<sup>t</sup> Augustin. 470. krijght die in by ac- cooydt. 471. treckt naer Serinhain. 472. ende voorts naer de Povaçon van Porto Calvo die verlaten vindt. 479. neemt sijn retraite van Porto Calvo 502.
- Silan in Yucatan gheplondert 28.
- Sisal gheplondert 28.
- Socho Kievierken 125. 306.
- Sogelo Kievierken 125.
- Sohno Grave 41.
- Sombrero Eplandt 116.
- Spaensche Vloote onder Don Frede- rico de Toledo komt inde Bahia 50.
- Spiritu Santo Capitania van Brasil. 46. by de onse te vergeefs aenghetast. 45. ghelegghentheyt van de Kievier 46. 107.
- Steven de Vries Major 380.
- Supckeren inde Bahia bekommen. 17. by Thomas Sickes ghenomen. 93/ 94. 96. by den Ammiraal Pieter Pie- terfz. Heyn genomen. 104. wederom by de selve. 109. by Dirck Symonsz. van Uytgeest. 133. wederom by de sel- ve 134.
- Supckeren ghenomen in 't veroveren van 't Puntal. 383. over-ghebracht ghedurende de regeringhe van de Heeren Ghedelegeerde. 399. bekom- men inde Alagoas 412.
- Supcker-Molens inde Capitania van Pernambuco. 192. twee verdestruert in Catawamba. 293. een by de vbrandt selfs verbrandt. 294. een by de onse. 295. noch een. 304. noch een. 321. noch dyn. 324. noch een. 329/ 330. noch een. 361. noch eenighe. 376. noch een. 382. noch een. 389. inde Alagoas 412. noch een 503.
- Supcker-Molens inde Capitania van Pariba. 450/ 451. inde Alagoas 501.
- T. Abago Eplandt 115.
- Tambaria Kievier 12.
- Tamarica Eplandt. 225. tocht op het Eplandt. 235. bysondere ghelegen- heyt. 237. bereydinghe tot den twee- den tocht. 330. werdt opghegheven. 335. beter ghecultiveert 350.
- Tapagipe Casteel inde Bahia. 11. 13. by de onse in-ghenomen. 16.
- Taperamba Kievierken 456.
- Tapesuna pas 336.
- Tapicurû Kieviere 531.
- Tapuyas onder Jandovi. 402. soecken alliantie met de onse. 325. trecken met de onse teghen de Portugeesen. 377. 400. kommen de onse te hulpe 513.
- Tararuyck Tapuyers 402.
- Tchile Kievier aen Hispaniola 305.
- Thomas Sickes Vlootjen. 91. op de Custe van Brasil. 92. komt weder op de Custe van Africa. 94. keert weder naer Brasil. 95. komt r'huys. 96. inde Vloote van Pieter Pieterfz. Heyn. 137. inde Vloote naer Per- nambuc. 167. ghebleven inde Slagh onder de Generael Pater 243.
- S<sup>t</sup> Thomas de Guyana by de Spa- gnaerden selfs verbrandt in 't ghe- sicht van de onse 166.
- Tinhare Kievier 17.
- Tocht vande onse naer de Bahia de to- dos los Santos. 7. naer het Real. 345. naer het Zuyden. 358. ende diens verrichtinghe in Camarigibi. 359. in Porto de Franceses. 360. in Caro- ripo. 361. op de Cabo S<sup>t</sup> Augustin. 382. naer Pariba ende 't ghene daer toe gheschickt wierdt. 380. mislukt. 382.
- Tortuga Eplandt achter Hispaniola 48.
- Tortuga Eplandt by de Margarita be- schreven naer bevindinghe 151.
- Tortugas Ezonden particulierlijck be- schreven ende aen-ghewesen 233. 89. 162.
- Triangulo Eplandt 264.
- Truxillo Stadt inde Honduras haer ghelegghentheyt. 353. by de onse in- ghenomen ende verbrandt. 354.
- Tyger



# R E G I S T E R.

Tyger Schip van Zeelandt sijn reyse.  
147. sijn dwalinghe inde Golfo van  
Mexico. 148/149. keert aen de Cari-  
bise Eplanden. 149. hackt hout aen  
Bonayre. 152. komt t' hups 153.

V.

**V** Alderis 311.  
Uberanduba Kievier 254.  
Derraedt ontdeekt 298.  
Derrichtinghe vande Schepen naer  
Angola ghesonden. 8. vande Windt-  
hondt. 120.  
S<sup>t</sup> Vincent Eplandt van Cabo Verde.  
132. 176.  
S<sup>t</sup> Vincent Caribisch Eplandt 115.  
Virgin Gorda Eplandt 59.  
Vivoras Eplandekens 489.  
Vlieghe-Baye aen Africa. 33. 439.  
Dloote naer de Bahia by de onse toe-  
gherust. 7. tot secours vande selve.  
21/22. van Pieter Schouten. 23. van  
Pieter Adriaensz. Ita. 124. vande Ge-  
nerael Pieter Pieterfz. Heyn. 137.  
vande Commandeur Jan Jansz. van  
Hoorn. 160. vande Generael Loncq.  
167. 173/174/175.  
Van Adriaen Jansz. Pater 204.  
Van Jan Gijsbertfz. Boon-eter 209.  
Dloote van Spagnien onder Oquen-  
do komt inde Bahia. 238. de onse  
krijgender kondtschap af. 239. slaen  
met de selve. 240. ghelegghentheyt  
van die Dloote upt het relaes van  
een ghevanghen 243.  
Dloote van Nova Hispania ghenomen.  
142. gestalte der selver. 143. de goe-  
deren daer in ghebonden. 145. pri-  
satie der selver. 147. wat versta-

gentheyt het nemen der selver heeft  
ghegheven 178.

Dloote van Nova Hispania veronghe-  
lukt. 273. de goederen by Register  
daer in ghescheept. 274. verschen-  
den circumstantien van dat onghe-  
luck 275/276.

Dloote van Doortugael komt voor het  
Reciff. 481. verzept naer het Zun-  
den. 482. landt volck ende behoeften  
achter Jaragoa 483.

Dloote kommende upt de Havana ghe-  
sien 500.

Dloote by de Koningh van Spagnien  
beraemt voor Brasil in het Jaer 35/  
508.

Voghel Eplandt 59.

Upanema Kieviere 402.

Dpandts exploot op 't Reciff. 385. op  
't Puntal 389.

W.

**W** Aerschouwinge aen de Inwoon-  
deren vande Capitania van Per-  
nambuc ende daer ontrent 296.

Wararugi Kieviere 402.

Waymores Brazilianen 403.

Wilhelm Schouten Colonel. 20. by sijn  
volck afgheset 51.

Willem Cornelisz. Capiteyn gheson-  
den naer Barra Grande 396.

Willem Schotte Politique Raedt in  
Brasil. 398. in Tamarica 429.

Windt-hondt Jacht sijn verrichtin-  
ghe 120.

Woroiguh Kieviere 402.

Woyana Tapuyers 403.

Z.

**Z** Amba Eplandt 269.

E N D E.























~~11~~  
m. ic

SPECIAL FOLIO  
94-8  
1644



